ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

ІСТОРІЯ В ДОКУМЕНТАХ (1950-2016)

ЛІТОПИС УПА
Том 52

LITOPYS UPA
VOLUME 52

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

THE HISTORY IN DOCUMENTS (1950-2016)

Compilers:
Ihor HOMZIAK, Dmytro PRODANYK, Christina KOTLAR

Toronto-L'viv Published by "Litopys UPA" 2016

ЛІТОПИС УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ
ТОМ 52

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

ІСТОРІЯ В ДОКУМЕНТАХ (1950-2016)

Упорядники:
Ігор ГОМЗЯК, Дмитро ПРОДАНИК, Христина КОТЛЯР

Торонто-Львів Видавництво "Літопис УПА" 2016

ВИДАННЯ
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ТА
ТОВАРИСТВ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
ІМ. ГЕН.-ХОР. ТАРАСА ЧУПРИНКИ В США І КАНАДІ

ЛІТОПИС УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ

Редаґує колеґія
Відповідальний редактор
Петро Й. Потічний
Заступник Відповідального редактора
Ігор Гомзяк

Copyright: © 2016 by Litopys UPA
ISBN: 978-1-897431-67-2 (Canada)
ISBN: 978-966-2105-63-6 (Ukraine)

Обкладинка роботи
мистця Мирона Левицького

Cataloguing in Publication data:

Litopys UPA-Ob'iednannia Kolyshnikh Voiakiv Ukrains'koi Povstans'koi Armii SShA i Kanady: Istoriia v Dokumentakh (1950-2016) Homziak, Ihor, Prodanyk, Dmytro, Kotlar, Christina. Toronto-Lviv: V-vo Litopys UPA, 2016.

52 v., 0000p.: ill., Ports,: 24 cm
(Litopys Ukrains'koi Povstans'koi Armii, t. 52)

Added title in English: Former Members of Ukrainian Insurgent Army,Inc. The History in Documents (1950-2016).
Text in Ukrainian.
Includes illustration & index.
ISBN: 978-1-897431-67-2

1. Ukrainian veterans; 2. Ukraine-History, 1944-2016; 3. Ukrainska Povstanska Armiia.
I.Potichnyj, Petro J. 1930. II. Former Members of Ukrainian Insurgent Members,Inc. in USA and Canada. III. Ukrainian Insurgent Members in Germany. IV. Series

Artwork by Anna Ladyk

ФУНДАТОРОМ
цієї книги є

UKRAINIAN CANADIAN
VETERANS FUND
OF THE
TARAS SHEVCHENKO FOUNDATION

УКРАЇНСЬКО-КАНАДСЬКИЙ
ВЕТЕРАНСЬКИЙ ФОНД
ФУНДАЦІЇ ТАРАСА ШЕВЧЕНКА

Об'єднання Колишніх Воякiв УПА США і Канади
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY, INC.
Нью Йорк дня 28 лист. 1984 р.
Юліян Котляр
Заступник Голови-США
Петро Потічний
Голова
Осип Тигар
Заступник Голови-
Катерина Лялюк
Секретар
ТОВАРИСТВО КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА-Т. ЧУПРИНКИ В ЗДА
І
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США
КОМІТЕТ УПІНОЬКОГО ШВИНТАРА
В БАВНД БРУК, Н.ДЖ.
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
АМЕРИКИ І КАНАДИ
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY
Головна Управа
ОБ'ЄДНАННЯ
Станиця
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В С
FORMER MEMBERS OF UKRAINI
INSURGENT ARMY, Inc.
ОБІЙНИК Ч.2
Михайло Онишко
секретар

ВСТУП

Даний документальний збірник є черговим томом про ветеранські (комбатантські) організації колишніх вояків Української Повстанської Армії (УПА), які заснували видавництво "Літопис УПА", а саме – про Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади (ОКВ УПА США і Канади).

Як відомо, основна частина упівців опинилася на Заході упродовж 1947-1949 рр. внаслідок "Великого Рейду". На той час там (у Західній Німеччині) вже представляли УПА дві організації – Місія УПА при Закордонному Представництві Української Головної Визвольної Ради (ЗП УГВР) та сектор військових справ при Закордонних Частинах Організації Українських Націоналістів (ЗЧ ОУН), між якими існувало протистояння, яке після прибуття Рейдуючих Частин УПА (РЧ УПА) до Західної Німеччини навіть дещо посилилося внаслідок того, що обидві сторони цього конфлікту намагалися підпорядкувати собі новоприбулих повстанців[1].

У цій ситуації керівництво Місії УПА видало звернення до прибулих упівців, в якому закликало не дати себе використати для партійно-політичних цілей, що вони й надалі є вояками УПА, яка має загальнонаціональний характер[2]. Проте через колізії законодавства країн, в яких опинилися колишні вояки УПА, стосовно підпорядкування Головному Командуванню УПА (ГК УПА), з 1949 р. воякам рекомендовано творити ветеранські організації.

Першою комбатантською організацією, але з виразним політичним обличчям, яку було створено у 1949 р. в Міттенвальді (Зах. Німеччина), стало Братство бувших вояків УПА ім. Св. Юрія Переможця в Німеччині[3], яке підпорядковувалося ЗЧ ОУН[4]. Варто додати, що створення Братства від самого початку було критиковане Шефом Місії УПА при ЗП УГВР пполк. І. Бутковським – "Гуцулом" і керівником Персонального відділу май. Петром Миколенком – "Байдою",

---

[1] Потічний П. Пропагандивний рейд УПА в Західну Європу. – Літопис УПА. Серія "Події і люди". – Кн. 28. – Торонто – Львів, 2014. – С. 7–9.

[2] Прибулим на чужину воякам УПА до відома (Звернення Місії УПА при ЗП УГВР від 5.5.1950 р.). // The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto (*далі також як* The Peter J. Potichnyj Collection…). – Box # 104. – Folder 2.

[3] Згодом прийняло назву Братство Ветеранів УПА ім. Св. Юрія Переможця в Европі та відтак у квітні 1983 р. об'єдналося в Світове Братство Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки".

[4] Літопис Української Повстанської Армії. – Т. 51: Товариство Колишніх Вояків Української Повстанської Армії в Канаді. Історія в "Обіжниках" (1952–1993). – Торонто – Львів, 2015. – С. 21.

які вважали створення комбатантської організації "самовільною демобілізацією (дезерцією з рядів УПА)". Це, одначе, не перешкодило багатьом воякам УПА і членам збройного підпілля ОУН приєднатися до Братства к. Вояків УПА ім. Св. Юрія Переможця в Німеччині і бути активними в ньому, як, наприклад, Є. Штендера, М. Ріпецький, М. Федак та інші, які щойно у 1954 році вийшли з Братства[5].

Назва Об'єднання для колишніх вояків УПА появилася спершу теж в Німеччині внаслідок конфлікту, який заіснував з політичних причин на Другому з'їзді Братства 5 вересня 1954 р., що з'ясовано в резолюції цього з'їзду, де була жорстка критика Місії УПА при ЗП УГВР. Власне, це й призвело до виходу частини колишніх вояків УПА з рядів Братства та створення Об'єднання Колишніх Вояків УПА в Німеччині[6]. В "Інформаційному Листку Об'єднання к. Вояків УПА в Німеччині", який друкується у даному збірнику повністю, подано детальні інформації про хід з'їзду та причини усіх неправних дій Голови Команди Братства Миколи Фриза – "Вернигори", з голосуванням включно, де вжито мандати осіб, які виїхали до Північної Америки і згідно Статуту не мали права брати участі у з'їзді. В результаті – присутні на з'їзді члени поділилися на дві групи. Перша складалася з 22 осіб, а друга ("Вернигори") – з 16 осіб. З огляду на те, що не можна було осягнути жодних домовленостей, перша група вирішила змінити назву організації на ОКВ УПА в Німеччині, прийняла поправлений статут і вибрала нову управу. Управа була затверджена в такому складі: сот. Євген Штендера – "Прірва", голова; сот. Модест Ріпецький – "Горислав", заступник; хор. Михайло Федак – "Смирний", секретар; сот. Володимир Сорочак – "Беркут", скарбник; ст. бул. Володимир Дашко – "Марко", організаційний; Контрольна Комісія: ст. бул. Дмитро Більо – "Бартель", голова; бул. Марія Лабунька – "Ірина", член; Григорій Латанишин – "Калина", член; Товариський Суд: пор. Зиновій Соколюк – "Семенів", голова; ст. віст. Роман Білоус – "Лемко", член; віст. Степан Жуківський – "Жук", член. ОКВ УПА в Німеччині, правдоподібно, перестало існувати після виїзду більшості членів до Північної Америки, але офіційних документів про ліквідацію цієї організації не знайдено.

[5] "Комунікат в справі творення "Брацтва вояків УПА ім. Св. Юрія Переможця", 5.5.1950 р. // The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. – Box # 104; *Там само*. – Box # 98. – Folder 62. – Pages 1–10.

[6] Інформаційний листок Об'єднання к. вояків УПА в Німеччині (неперіодичне видання), Рік 1, ч. 1. // The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. – Box # 102. – Folder 2. – Pages 65–71.

Упродовж 1949-1951 рр. більшість упівців виїздить до США, Канади, Австралії, де створюють нові комбатантські організації, і, відповідно, всі протиріччя переносять туди.

Вояки РЧ УПА, які підпорядковувалися керівництву ЗЧ ОУН, у США в м. Нью-Йорк 1 квітня 1950 р. створили Товариство бувших Вояків Української Повстанської Армії ім. ген.-хор. Романа Шухевича в ЗСА[7], а на терені Канади – 11 листопада 1951 р. в м. Торонто також заснували Товариство бувших (*згодом* – колишніх) Вояків УПА в Канаді[8]. Обидва Товариства ніколи не об'єдналися поміж собою та завжди існували окремо, хоча і дуже тісно співпрацювали поміж собою.

Вояки УПА, які не вступили до Товариства б. вояків УПА ім ген.-хор. Романа Шухевича в ЗСА, у США до 1955 р. продовжували бути організовані у Станицях. Ініціятиву створення першої Станиці кол. вояків УПА в Америці дав май. Юрій Цвіль ("Антон"), який був представником Місії УПА у США. В листопаді 1950 р. він скликав сходини кол. вояків УПА в Українському Літературно-Мистецькому Клюбі в Нью-Йорку, на які прибув 21 упівець, що еміґрували з Європи. Вони створили першу Станицю і вибрали Голову, яким став Михайло Озимко (М. Галько, "Залізняк"). Далі, до кінця 1950 р., були створені Станиці у м. Чікаґо – Микола Чуйко ("Ґенко"), м. Детройт – Петро Миколенко ("Байда") і Осип Бігун ("Гордій"); а у 1951 р.: в м. Рочестер, Н.Й. – Іван Лялюк ("Камінний"), м. Філадельфія – Іван Філь (Степан Ґула, "Шеремета"), в м. Клівленді, Огайо – Теодор Гайдук ("Беркут") та в м. Кліфтон, Нью-Джерзі – Юліян Котляр ("Левко"). З огляду на потребу центрального проводу, Станиці вирішили створити Об'єднання колишніх вояків УПА в США, що й було досягнуто на Першому з'їзді 4 липня 1955 р. в м. Нью-Йорк. Тоді, напевно під впливом подій в Німеччині, прийнято назву Об'єднання колишніх Вояків УПА в США, затверджено Статут і вибрано Головну Управу ОКВ УПА в США. Першим Головою став май. Петро Миколенко ("Байда"), колишній командир РЧ УПА[9]. Створення ОКВ УПА

[7] Згодом також було використовувано назву "Товариство колишніх Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки" в ЗСА" (чи скорочено ТКВ УПА в ЗСА), а на XII з'їзді Товариства, який відбувся 4-5 грудня 1965 р. в Нью-Йорку, було прийнято нову назу, яка існує і досі – Товариство Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки" в ЗСА.

[8] Літопис Української Повстанської Армії. – Т. 51. – С. 21–22.

[9] Озимко М. "В 10-ліття існування Станиць Об'єднання кол. Вояків УПА в ЗДА". // Голос Комбатанта. – №8 (14). – 1960. – С. 18.; "Об'єднання колишніх Вояків УПА в США" // Український Самостійник. – №28 (286). – 1955. – 17 липня, 1955. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 184.

в США було сприйняте ТКВ УПА дуже неґативно, а організаторів обвинувачено у намаганні або розколоти Товариство, або принайменше послабити його членський склад[10]. Очевидно, з боку ОКВ УПА таких намірів не вбачалося. Керівництво організації мало за ціль об'єднати усіх тих колишніх вояків, які не належали до ТКВ УПА або не включилися до організаційної структури з Станиць, що колись були підпорядковані Місії УПА при ЗП УГВР.

У Канаді, як і в США, з самого початку колишні вояки УПА були зорганізовані у Станицях, які підпорядковувалися Місії УПА при ЗП УГВР. Першу Станицю у м. Вінніпеґ заснував ст. бул. Євген Кохалик ("Шагай") 20 листопада 1950 року. Другою з черги була створена Станиця у м. Торонто, яку покликано до життя 15 липня 1951 року. Головою її обрано ст. віст. Осипа Жигара ("Пімсту"), секретарем – бул. Михайла Міґуса ("Зірку") та членами управи ст. віст. Степана Бабяка ("Орленка") і ст. віст. Володимира Пастуха ("Швейка"). В подальшому Головами були: ст. віст. Іван Сорока ("Співак"), ст. бул. Володимир Дашко ("Марко"), ст. віст. Степан Бабяк ("Орленко"), бул. Михайло Міґус ("Зірка") та інші. Одначе, в Канаді, на відміну від США, довший час не було створено єдиної організації. Окремі Станиці існували аж до І-го Спільного з'їзду в 1966 р., коли після поєднання перейменовано ОКВ УПА в США і ОКВ УПА в Канаді на Об'єднання колишніх Вояків УПА США і Канади. Тоді внесено потрібні зміни у Статут, а при Головній Управі ОКВ УПА США і Канади створено посаду Представника на Канаду, яку часто називано Краєвою управою, й на цю позицію завжди обирано члена однієї зі

---

[10] В листі з дня 28 червня 1955 р. до П. Миколенка – "Байди", підписаного Головою Товариства Левом Футалою, його заступником М. Грицков'яном та секретарем І. Йовиком, оскаржується "Байду" в намаганні "відірвати від єдиного нашого брацтва кількох людей та за їх допомогою робити діявольську роботу". В ньому також квестіонується його звання майора, хоча усі підписанти, як і "Байда", отримали своє звання від Місії УПА при ЗП УГВР, й погрожується опублікувати цього листа в пресі, якщо б він хотів ним "спекулювати". // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box 105.

Також після відбуття І-го З'їзду ОКВ УПА в США в пресі появилася стаття, яка називала створення Об'єднання "бісівською" справою". // П.Г. "У нас усе дозволено!", "*Шлях Перемоги*", 24 липня 1955. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box 105.

Про підвищення ступенів дивись: Петро Й. Потічний, "Пропагандивний рейд УПА в Західну Європу". // Літопис УПА, кн. 28, серія "Події і люди", Торонто – Львів, 2014, ст. 71–73. Це рішення було без перешкод прийняте усіми вояками УПА і тому вибіркова критика цього рішення, скерована супроти поодиноких осіб, вважалася й була повністю політично умотивованою.

Станиць, які діяли в Канаді[11]. Відносини між Станицями Об'єднання і Відділами ТКВ УПА в Канаді цілком не різнилися від аналогічних в США. Вояків, які були членами Станиць ОКВ УПА, тут переважно називано "місійниками". Такий стан взаємовідносин протримався аж до часу створення у 1976 році спільного видавництва "Літопис УПА", після чого відносини між комбатантськими упівськими організаціями багато поліпшилися, хоч до остаточного поєднання так ніколи і не дійшло.

ОКВ УПА США і Канади провело дев'ятнадцять загальних з'їздів, тринадцять з яких були спільними для ОКВ УПА США і Канади. З'їзди відбувалися у слідуючому порядку: І-ий – в Нью-Йорку (2-3 липня, 1955); ІІ-й – в Клівленді (1-2 вересня,1956); ІІІ-ій – в Детройті (14-15 грудня,1957); IV-ий – в Філадельфії (5-6 вересня, 1959); V-ий – в Чікаґо (2-3 вересня, 1961); VI-ий – в Рочестер (31 серпня – 1 вересня, 1963); VII-ий – в Торонто (3-4 вересня, 1966), який був І-им Спільним З'їздом Станиць Канади та ОКВ УПА в США і на якому прийнято Статут та назву організації – ОКВ УПА США і Канади; від того часу також вибирано двох Заступників Голови на США і Канаду, а також залишено подвійну нумерацію з'їздів, хоча в офіційних документах вона не завжди подається; VIII-ий загальний і ІІ-ий Спільний З'їзд – в Детройті (31 серпня – 1 вересня, 1968); IX-ий загальний і ІІІ-ій Спільний З'їзд – в Рочестер (5-6 вересня, 1970); X-ий загальний і IV-ий Спільний Делеґатський З'їзд – в Детройті (1-2 вересня, 1973); XI-ий загальний і V-ий Спільний Делеґатський З'їзд – в Рочестер (1-2вересня, 1973); XII-ий загальний і VI-ий Делеґатський З'їзд – в Торонто (26-27 травня, 1979); XIII-ий загальний і VII-ий Спільний З'їзд – в Ґлен Спей (3-4 вересня, 1983); XIV-ий загальний і VIII-ий Спільний З'їзд – в Ґлен Спей (30-31 серпня, 1986); XV-ий загальний і IX-ий Спільний З'їзд – в Рочестер (2-3 вересня,1989); XVI-ий загальний і X-ий Спільний З'їзд – в Торонто (28-29 травня, 1993); XVII-ий загальний і XI-ий Спільний З'їзд – в Торонто (10-11 жовтня, 1997); XVIII-ий загальний і XII-ий Спільний З'їзд – в Торонто (11-12 листопада, 2000); XIX-ий загальний і XIII Спільний З'їзд – в Торонто (18 жовтня 2003). У 2004 р., після раптової смерті тодішнього Голови І. Лика, Ю. Котляр, як заступник Голови, перебрав тимчасово керівництво, а на Засіданні ГУ Об'єднання у 2005 р. в Торонто погодився стати Головою ОКВ УПА США і Канади до наступного з'їзду. Однак XX-ий з'їзд

[11] Еліяшевський І. "Про початки організованого життя колишніх вояків УПА в Канаді". // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 106; Літопис Української Повстанської Армії. – Т. 51. – С. 21–22.

так і не був скликаний і Ю. Котляр займав цю посаду аж до своєї смерті 17 жовтня 2009 року. В подальшому, з огляду на вік членів і пов'язані з тим наслідки, більше з'їзди не скликалися ніколи, а усі адміністративні і організаційні питання вирішувалися виключно на засіданнях Головної Управи ОКВ УПА США і Канади. Наприкінці збірника, в додатках, подано хронологічну таблицю з'їздів Об'єднання та каденцій керівників ГУ ОКВ УПА за період з 1955 р. по 2016 рік.

Від самого початку існування як Станиці, так і ГУ ОКВ УПА включилися в активне громадське життя на місцях свого нового поселення, поширюючи у вільному світі правдиві інформації про революційно-визвольну боротьбу вояків УПА та підпільників ОУН за Українську Самостійну Соборну Державу (УССД). В США ОКВ УПА вступає, як незалежна організація, до загальнокомбатантської організації колишніх вояків-українців – Об'єднання бувших Вояків Українців Америки (ОбВУА)[12], тим самим поглиблюючи свій вклад в суспільно-допомогову та видавничу діяльність українських комбатантських організацій. Слід зауважити, що з ОбВУА ОКВ УПА плідно співпрацювало ще й раніше на базі Суспільної Служби Комбатантів (ССК), де Об'єднання від самого початку представляв Іван Філь (Ґула Степан, "Шеремета"). Допомога інвалідам і потребуючим – колишнім воякам УПА, що опинилися в різних країнах, та їх родинам завжди були пріоритетом в діяльності ОКВ УПА США і Канади. З часом допомогові акції поширилися на такі країни комуністичного блоку, як Польща і Чехословаччина, де проживали чи перебували в ув'язненні колишні повстанці, а після розвалу СРСР – і на новопосталі на руїнах радянської імперії країни. Окрім адресної допомоги ветеранам УПА і збройного підпілля ОУН та членам їх родин, ОКВ УПА розширило допомогову акцію також на впорядкування могил повстанців, як, наприклад, перепоховання праху воїнів, полеглих під час акції відділів УПА на м. Бірча (Польща), та побудову пам'ятників полеглим у боротьбі за волю України героям. Про значну харитативно-допомогову діяльність Об'єднання свідчать чисельні документи, поміщені у даному збірнику.

ОКВ УПА США і Канади, окрім входження до складу загальнокомбатантської організації ОбВУА, належало також і до інших різних громадських організацій та установ Північної Америки, зо-

[12] Протокол конференції представників ГУ ОбВУА і ГУ ОКВ УПА в США від 23.03.1958 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 97. – Page 4; Обіжник ч. 3 від 18.11.1958 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 102. – Folder 2. – Pages 340–342.

крема: до Українського Конґресового Комітету Америки (УККА)[13], Комітету (нині: Конґресу) Українців Канади (КУК), Світового Конґресу Вільних Українців (СКВУ, нині: СКУ – Світовий Конґрес Українців) і інших, беручи активну участь у їх діяльності.

Іншою важливою сферою діяльності ОКВ УПА була видавнича справа. Починаючи з 1947 р. по 1955 р. члени Об'єднання приймали активну участь в підготовці часопису "До Зброї", а після його закриття включилися у видавання спільного комбатантського журналу "Голос Комбатанта"[14]. Окрім того, під керуванням проф. Л. Шанковського при ОКВ УПА була створена редакційна колеґія, яка займалася опрацюванням і підготовкою до друку споминів колишніх упівців. Згодом цю колеґію очолив Др. Модест Ріпецький, який відтак став першим Головою видавництва "Літопис УПА". Так, заходами ОКВ УПА були видрукувані спомини Івана Дмитрика "Повстанські нариси" (1951), "У лісах Лемківщини" (1976), Степана Федорівського (Данила Міршука) "Нотатки повстанця" (1962), "У смертельному колі" (1977), генерала голландської армії Едварда ван Готеґема "Моя зустріч з УПА" (1972), Стефана Довбуша та ін., але саме найголовніше – започатковано у 1973 р. видання "Літопису УПА", на базі якого у 1976 р. спільно з обидвома Товариствами створено видавництво "Літопис УПА", яке поставило собі за завдання публікувати і оприлюднювати документи, матеріяли й наукові праці до історії УПА і збройного підпілля ОУН[15].

Попри активну участь Головної Управи та праці членства Станиць ОКВ УПА США і Канади в чисельних громадсько-політичних і релігійних організаціях та установах, вони ніколи не забували за своїх колишніх побратимів по зброї, які належали до інших упівських організацій. Питання поєднання Об'єднання і обидвох Товариств в єдиній позапартійній комбатантській організації колишніх вояків УПА завжди було чи не одним з найважливіших на усіх з'їздах, зібраннях та організаційних нарадах ОКВ УПА. Тому розглядові цього питання присвятимо трохи більше уваги.

Як вже зазначалося, відносини поміж ОКВ УПА США і Канади та обидвома Товариствами кол. Вояків УПА з США і Канади від са-

[13] Обіжник ч. 4 від 14.05.1959 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 102. – Folder 2. – Page 343.

[14] Згодом часопис ОбВУА "Голос Комбатанта" об'єднався з часописом "Вісті" Братства колишніх вояків 1-ої Дивізії УНА та від 1961 р. по 2014 р. виходив як квартальник під назвою "Вісті Комбатанта". Тепер останній виходить в Україні як журнал "Гарт Нації".

[15] Літопис Української Повстанської Армії. – Т. 42: Петро Й. Потічний. Літопис УПА – Історія: Документи і матеріали – Торонто – Львів, 2005. – 658 с.

мого початку були досить напруженими і ціхувалися великою недовірою до себе між членами тих ветеранських організацій. Однією і найважливішою причиною цього, як вже було зазначено, являлися політичні розходження між ЗП УГВР та ЗЧ ОУН. До того часу, поки існувала Місія УПА при ЗП УГВР, якій підпорядковувалися усі повстанці, що пробилися на Захід, ці протистояння в політичній сфері не заважали у співпраці. Зрештою, усім було ясно, що участь у політичних організаціях, якщо їх програми не розходяться з незалежницькими напрямами, не заборонена. Йшлося, одначе, і про те, аби вдержати РЧ УПА як окрему військову одиницю, підпорядковану осібній команді, але під повним контролем Місії УПА при ЗП УГВР. Тому, хоч і з певними заувагами, питання реєстрації повстанців, які опинилися на Заході, створення відповідних списків прибулих підпільників, опис їх анкетних даних і т. п. та вибір інституцій для надання й підвищення військових ступенів були сприйняті позитивно на користь Місії УПА при ЗП УГВР. Поза тим, матеріяльне забезпечення новоприбулих повстанців, за аналогією, як це було раніше в Україні, залишалося в руках теренової сітки ЗЧ ОУН, проти чого також ніхто не мав жодних застережень.

Але вже у 1949 р. наступили поважні зміни. В Міттенвальді (Баварія, Зах. Німеччина) скликано з'їзд вояків УПА, на якому мала створитися ветеранська організація, складена з прибулих вояків УПА та підпільників ОУН.[16] З'їзд був скликаний на 17-18 червня 1950 року, а запрошення на нього Командиру РЧ УПА Петрові Миколенкові – "Байді" і програму з'їзду вислано було щойно 8 червня 1950 року.[17]. Цей з'їзд, одначе, не тільки не був апробований Місією УПА і Командою Рейдуючих Частин, але якраз був скликаний супроти їхньої волі[18], що відразу створило поділ серед вояків УПА та підпільників ОУН на прихильників Місії УПА при ЗП УГВР та прихильників ЗЧ ОУН. Як уже згадано раніше, учасники з'їзду, переважно з рядів ОУН, стали членами новоствореного Братства УПА ім. Св. Юрія Переможця. Але опісля деякі із них, під впливом наростаючого конфлікту поміж ОУН в Україні та ЗЧ ОУН, вийшли з Братства і створили ОКВ

[16] "Друзі, бувші вояки УПА!" (Заклик підписали "Бурий", "Вернигора", "Ворон", "Горислав", "Грабенко", "Мар", "Скала", "Славко", "Смирний", "Петро", "Щербатий"). // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 176.

[17] Програму і запрошення від Ініціятивної Групи підписали: "Бурий", "Горислав", "Мар", Михайло Черешньовський. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 209.

[18] Комунікат Місії УПА при ЗП УГВР у справі створення Братства бувших Вояків УПА ім. Св. Юрія Переможця від 5.05.1950 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box #104, Folder 2, 1 p.

УПА в Німеччині. Інформації, які постійно приходили від цієї організації у 1953-1954 рр., також підсилювали протистояння ОКВ УПА з ТКВ УПА на терені Північної Америки.[19] ОКВ УПА в Німеччині проіснувало короткий час, приблизно до 1955 р.[20], коли переважна більшість його членів виеміґрувала з Німеччини до нових країн свого поселення. Між ними були: В. Сорочак – "Ворон", М. Ріпецький – "Горислав", М. Березинський – "Славко", М. Федак – "Смирний", а теж члени управи ОКВ УПА в Німеччині: В. Дашко – "Марко" і Є. Штендера – "Прірва". Ці люди мали величезний вплив на створення і діяльність ОКВ УПА в США та, евентуально, в Канаді. Цей факт, напевно, істотно спричинився теж і до загострення конфлікту в США і Канаді поміж Товариствами та Об'єднанням, позаяк керівництво ТКВ УПА, яке мало за ціль об'єднати усіх колишніх вояків УПА та членів збройного підпілля ОУН в одну організацію і підпорядкувати їх ЗЧ ОУН, постало перед твердою перепоною зі сторони прихильників позапартійної упівської організації.[21] Не допомагали в справі поєднання також і заклики з боку, які наголошували на тому, що вояки УПА роблять закиди С. Бандері, що він проти Воюючої України.[22]

Розмови делеґатів від Станиці вояків УПА в Нью-Йорку ("Антон", "Мартин", "Залізняк", "Драгомир") з представниками нью-йоркського Відділу ТКВ УПА ("Соколенко", "Рись", "Бурлака") виразно вказують на існуючі розходження.[23] Головною точкою розмов була

[19] "До учасників визвольно-революційної боротьби в Україні, які перебувають на чужині" ("Гуцул" і "Семенів"). // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 102.; "Матеріяли Підготовчої комісії Союзу Учасників Визвольної Боротьби. Ідеологічні підстави розколу". // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 175A.

[20] В тому часі почали думати про потребу реорганізації Місії УПА, зміни форми її діяльності, як також зміни правового статусу вояків УПА. Лист "Прірви" від 26.06.1955 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 102; *Дивись також*: Лист від Місії УПА за підписом "Гуцула" і "Семеніва", датований 4.02.1953 р., "До учасників визвольно-революційної боротьби в Україні, які перебувають на чужині". // *Там само*.

[21] Резолюції вояків УПА м. Нью-Йорк і метрополітальної округи, винесені на Вояцькій зустрічі в дні 1.01.1951 р., які підтримали Звернення воюючої України та резолюції вояків УПА у Вінніпеґу від 26.11.1950 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box #92.

[22] В. Мартинець, "Ідеологія організованого і т.зв. вольового націоналізму", Новий Шлях, 1954. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box #98.

[23] Протокол спільної розмови, що відбулась в Ню Йорку дня 27-го травня 1951 р. між уповноваженими Групи вояків УПА з терену Ню Йорк і околиці – з одної сторони, – а представниками Т-ва б. вояків УПА в Ню Йорку – з другої сторони… // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box #176.

ревізія становища ТКВ УПА до Місії УПА при ЗП УГВР та до звернення з Краю. Представники Товариства не були однозгідні стосовно неґативного ставлення до Місії УПА, яке було висловлене в резолюціях Братства УПА ім. Св. Юрія Переможця, де, між іншим, зазначалося, що ця організація була непотрібною і неправно організована та, що вона має марксистські погляди, проте заявили, що Місії УПА не підпорядковуються, хоч не хочуть її поборювати, але також не збираються відкликати резолюцій Братства, незважаючи на те, що ТКВ УПА, як організація, з ними не погоджується. Розмови також підтвердили, що Товариство передало свої повноваження для Братства ім. Св. Юрія Переможця через "Скалу". Представники ТКВ УПА також заявили, що вони вважають себе комбатантами, тобто демобілізованими з лав УПА, тоді як Місія УПА уважає їх усіх за діючих вояків.[24]

На початку 1955 року ситуація стосовно Місії УПА почала мінятися. В цій організації, як також у всіх Станицях, які були їй підпорядковані, почали говорити про потребу її реорганізації, а тим самим і зміну правового статусу вояків УПА, потребу створення нової комбатантської організації, координаційного тіла для Станиць, розкиданих по різних країнах тощо.[25] Довідавшись про ці заходи, ГУ ТКВ УПА почала діяти на випередження, сподіваючись, що у цей спосіб їй вдасться залучити до Товариства тих упівців, які до того часу підпорядковувалися Місії УПА або не належали до жодної організації. Знаючи, що найбільш авторитетною особою серед вояків цієї групи був май. Петро Миколенко (Микола Савченко, "Байда"), який був Командантом Станиць УПА в Північній Америці і якраз почав підготовляти нову структуру у формі незалежної позапартійної комбатантської організації[26], повели супроти нього дискредитаційну кампанію. На жаль, немає документів, які б вказували на те, чи представники ТКВ УПА старалися нав'язати перед тим з ним контакт, щоб почати розмови на тему створення єдиної організації колишніх вояків УПА. Як

[24] Про ці та інші справи, пов'язані зі створенням Братства ім. Св. Юрія Переможця та евентуально ОКВ УПА в Німеччині (Статут, резолюції, керівні органи тощо), можна довідатися з "Інформаційного Листка" ОКВ УПА в Німеччині (ч. 1 / Вересень 1954 р.). // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box #102.

[25] Лист "Прірви" від 26.06.1955 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box #102.

[26] Лист пполк. "Гуцула" "До Вельмишановного Друга майора УПА "Байди" – Петра Миколенка в Детройті, США від 2.01.1951, який призначив його Командантом Станиць УПА в Північній Америці. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box #238; "Правильник діяльности Уповноважених Місії УПА, Командантів Груп та Станиць Вояків УПА закордоном" від 1.08.1951 р. // *Там само.*

невідомо також, чи сам "Байда" старався знайти контакт з Товариством зі свого боку, бо ТКВ УПА виразно стояло на боці С. Бандери, з яким, по приході до Німеччини, П. Миколенко мав досить різкі відносини, саме стосовно підпорядкування усіх вояків УПА структурам ЗЧ ОУН. 28 червня 1955 р. появляється лист ГУ ТКВ УПА до Петра Миколенка – "Байди", який був написаний в дуже образливому тоні з натяками на те, що він робить "бісівську роботу", "служить хто зна кому" й інше.[27] Не відомо, чи "Байда" відповів на цього листа, але 2-3 липня 1955 р. без жодних перешкод відбувся Перший З'їзд ОКВ УПА, на якому злучено усі Станиці в єдину організацію під назвою ОКВ УПА в США. Поява цієї нової упівської ветеранської організації жодним чином не вплинула на поліпшення стосунків, які заіснували між комбатантами УПА на еміґрації. Тому, що роз'єднання було дуже болісним фактом для багатьох вояків УПА, обидві організації почали шукати шляхів, які вели б до створення єдиної ветеранської організації. Ці заходи, одначе, не були дуже успішними, позаяк переговори, які велися довгі роки, не були вільні від потужного політичного впливу як з боку ЗЧ ОУН, так і ЗП УГВР, хоча з далеко меншою напругою з їхнього боку. Добрим доказом цього була дуже гостра критика Об'єднання Прихильників Визвольної Боротьби в Україні (ОПВБУ), контрольованого Середовищем УГВР, коли полк. Ю. Лопатинський на власну руку хотів зробити ОКВ УПА членом цієї організації. Після критики й твердих вимог від сот. Володимира Сорочака полк. Юрій Лопатинський вибачився й більше ніколи не порушував самостійного існування ОКВ УПА.[28] Чогось подібного в ТКВ УПА ніколи не було завважено й тому члени Об'єднання були переконані, що Товариство знаходиться, як це говорилося, під "партійним контролем" ЗЧ ОУН. Але найбільшою перешкодою таки був брак довіри поміж обома організаціями, які довгі роки мали дуже обмежені контакти між собою. Дуже часто яка-небудь загальна заява про евентуальне об'єднання з одної або з другої сторони, в більшості випадків, сприймалися як крок на знищення суперників. Керівництво ТКВ УПА було спеціяльно дуже насторожене з цього приводу, хоча, сказати по правді, керівники

[27] Лист ГУ ТКВ УПА в ЗСА, за підписом Л. Футали – "Лагідного", М. Грицков'яна – "Макаренка" і І. Йовика – "Соколенка", до П. Миколенка – "Байди" від 28.06.1955 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box #209.

[28] Другий з'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА США і Канади (31 серпня – 1 вересня 1968 р. Детройт, США). // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 92. – Folder 92.

ОКВ УПА воліли жити своїм комбатантським життям і не думали про якісь заходи, щоб збагатити свої ряди членами ТКВ УПА.[29]

Якщо розглядати справу поєднання в загальному аспекті, то відносини поміж обома організаціями пройшли декілька фаз. Жодна із них не привела до злуки, але деякі таки зблизили обидва Товариства і Об'єднання й навіть допомогли наладнати важливу співпрацю.

Починаючи від 1964 р., за ініціятиви Об'єднання відбувалися постійні контакти (під час з'їздів, засідань координаційних комітетів, спільних нарад, шляхом листувань і т.п.) та велися розмови й обмін думками стосовно можливого поєднання ОКВ і ТКВ УПА в одну організацію.[30] Одначе реальних кроків до об'єднання таки ніколи не було зроблено. Товариство завжди пропонувало загальний з'їзд обох організацій, але повсякчас або промовчувало, або відхиляло пропозиції ОКВ УПА про потребу створення обопільних відповідних структур чи комісій, яких завданням було б наперед продискутувати, підготовити й уточнити потрібні статутові та інші зміни. Більшість таких стосунків закінчувалися заявами обох організацій, публікованими в місцевій пресі, з новими закликами до поєднання.[31] Навіть створення різних координаційних комісій, рад чи комітетів не багато допомогло справі. Протоколи зустрічі Координаційного комітету між ОКВ УПА США і Канади та ТКВ УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки" в ЗСА за ч. 1 від 4.8.1967, ч. 2 від 29.8.1967 та ч. 3 від 6.12.1967[32] – найкращий цьому доказ, коли навіть напередодні відзначення 25-річчя створення УПА, попри жваві перемовини і дискусії, зайшли взаємні непорозуміння та звинувачення і усе знову закінчилося заявами та виясненнями з

---

[29] Заява делеґації ОКВ УПА на переговорах з Товариством к. Вояків УПА від 24.06.1967 р.; Звернення ГУ ОКВ УПА до ТКВ УПА від 17.05.1967 р.; Звернення... від грудня 1977 р.; Звернення... від 15.04.1978 р.; Протокол засідання Поєднавчої Комісії в Чікаґо від 16.04.1978 р. ; Повідомлення відносно переговорів з Товариством к. В. УПА (5.04. і 16.04.1978 р.). // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 100.

[30] Заява ГУ ОКВ УПА в США у справі поєднання від 10.12.1964 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 102. – Folder 1. – p. 8; Вступні зауваги до розмов представників Об'єднання кол. Вояків УПА з Товариством був. Вояків УПА від 27.02.1965 р. // *Там само*. – Box # 100. – Folder 2. – p. 228.

[31] Заява ГУ ОКВ УПА в США ... від 10.12.1964 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 102. – Folder 1. – p. 8.

[32] Протокол ч. 3 вказує на те, що обидві сторони вирішили продовжувати переговори. Одначе, цікаво, що там не подано, хто повинен скликати подальші засідання. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 107. – pp. 518–519; *Там само*. – Box # 98. – Folder 79.

обох сторін[33], а ювілейні святкування кожна з організацій провела окремо[34].

Восьмий Загальний (2-й Спільний) з'їзд ОКВ УПА США і Канади, який відбувся 31.08. – 1.09.1968 р. у м. Детройт (США), звернувся до ГУ ТКВ УПА з пропозицією зревізувати своє теперішнє становище і приступити до об'єднання на загальнокомбатантській позапартійній базі[35]. Про це, що питання політичної незалежності завжди було в ОКВ УПА надзвичайно актуальним, свідчить той факт, що на цьому з'їзді дуже гостро критиковано полк. Ю. Лопатинського за те, що він подав свою кандидатуру на Голову, та, що він, як член ЗП УГВР, на цій посаді може лобіювати партійну політику в Об'єднанні.[36] Делеґатами було широко дискутовано це питання і вирішено, що ОКВ УПА повинне й надалі залишитися незалежною позапартійною ветеранською організацією. В резолюціях даного з'їзду зазначається, що Об'єднання з повним розумінням ставиться до реорганізації ЗП УГВР і рекомендує своїм членам й надалі працювати в середовищі ЗП УГВР, але тільки на індивідуальній базі.[37] Цей факт наголошується тому, бо в Обіжнику ГУ ОКВ УПА вже говориться не про індивідуальну участь, а про присутність делеґатів від Станиць, що перечить рішенням з'їзду щодо позапартійності.[38]

Юрія Лопатинського також було осуджувано І. Хомою за те, що ніби з його вини, згідно заяви ТКВ УПА в пресі, перервались розмо-

---

[33] Заява ОКВ УПА від 25.IX.1967. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 83; Вияснення ТКВ УПА від 25.X.1967, в якому називають М. Лебедя "натхенником"; Заява ОКВ УПА на звернення ТКВ УПА від 27.XI.1967 та заклик до спільного з'їзду, який ОКВ УПА назвала "несерйозним", але погодилася делеґувати своїх спостерігачів. Ними стали П. Потічний, І. Хома й М. Озимко. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 105. – Folder 1. – p. 324.

[34] Протоколи чч. 1 і 2 зустрічі Координаційного Комітету… від 4.08. і 29.08.1967 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 79. – Pages 1-5.

[35] Резолюції Другого загального Спільного з'їзду делеґатів і учасників Об'єднання колишніх Вояків УПА США і Канади, що відбувся в днях 31 серпня та 1-го вересня 1968 року в Детройті, США. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 92. – Folder 92. – Page 9.

[36] The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 102. – Folder 1. – Page 202.

[37] Федорівський С. Другий з'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА ЗДА і Канади / Часопис "Детройтські вісті" (Detroit Ukrainian News, Vol. 9, No. 39, p. 1), 28 вересня 1968 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 107; *Там само*… – Box # 92. – Folder 92. – Pages 8-9.

[38] The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 105. – Folder 1. – Page 327.

ви поміж обома організаціями.[39] Одначе Ю. Лопатинський категорично відкинув ці звинувачування, вказуючи правильно на те, що в протоколі №3 засідання Координаційного Комітету від 8.12.1967 р. ніде не було зазначено, що за скликання наступного засідання відповідає ОКВ УПА, а був лише заклик не зривати подальших спільних розмов та змагати до позитивного вирішення непорозумінь.[40] На думку Ю. Лопатинського заява ТКВ УПА в пресі мала радше пасквільний характер, метою якої було "припечатати" подальші розмови.[41] Тут варто додати, що подібних дискусій на з'їздах ТКВ УПА ніколи не було зареєстровано.

Згодом делеґація ОКВ УПА була запрошена на 13-й з'їзд ТКВ УПА, який відбувся 7-8 грудня 1968 р. у м. Нью-Йорк (США), де, під час виступу, делеґати знову підкреслили потребу об'єднання[42]. Помимо сумнівів і критики ТКВ УПА за його "пропаґандивні" жести, спостерігачі від ОКВ УПА взяли участь у цьому з'їзді й потім подали свої спостереження в окремих звітах, в назагал витриманих тонах.[43]

Хоча контакти поміж членами обох організацій практично не переривалися ніколи, але здебільшого вони були надто кволими й часто посередніми. Важлива зустріч, на якій були присутні члени управ обидвох організацій, відбулася на засіданні Координаційної Ради Українських Комбатантських Організацій 10.5.1969 р., коли ТКВ УПА нарешті вирішила стати членом цієї загальнокомбатантської Координаційної Ради. Тоді ж Ю. Лопатинського і Л. Футалу обрано заступниками голови, а І. Хому й І. Ділая – членами контрольної комісії. І хоч відносини поміж Об'єднанням і Товариством після цього не надто активізувалися, однак пізніше, через 2 роки, справи переговорів знову стали більш актуальними.

На 9-му Загальному (3-му Спільному) з'їзді ОКВ УПА США і Канади, який проходив у м. Рочестер 7-8 вересня 1970 р., крім звітів,

---

[39] Протокол ч. 2 сходин ГУ ОКВ УПА США і Канади від 1 грудня 1968 р. (Нью-Йорк, США). // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 80. – Pages 1-2.

[40] The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 107. – Pages 518-519; *Там само*. – Box # 98. – Folder 79.

[41] Протокол ч. 2 сходин ГУ ОКВ УПА США і Канади від 1 грудня 1968 р. (Нью-Йорк, США). // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 80. – Pages 1-2.

[42] Обіжник ч. 2, від грудня 1968 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 86. – Pages 1-2.

[43] Тринадцятий з'їзд ТКВ УПА в ЗСА (7-8 грудня 1968 р., Нью-Йорк, США). // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 105. – Folder 1. – Pages 6, 85, 325; *Там само*. – Box # 102. – Folder 1. – Pages 206-210.

доповідей та обговорень, наголошено на необхідності докладення усіх зусиль для об'єднання всіх кол. вояків УПА в одну організацію (думки з цього приводу подані у статті Івана Лика ("Богдана", "Скали"), надрукованій в "Однодніввці" Станиці ОКВ УПА в Рочестері)[44].

Під час двох спільних зустрічей делеґацій ОКВ і ТКВ УПА у 1971 р. (6 березня і 9 грудня) розглядалися питання створення Координаційної комісії щодо підготовки Статуту нової організації, а також ініціятиви щодо святкування 30-річчя створення УПА та 25-річчя "Великого Рейду"[45]. Протокол зі зустрічі делеґацій ОКВ і ТКВ УПА від 6.3.1971 р. вказує на те, що ініціятиву переговорів взяв на себе Ю. Котляр з допомогою Д. Возняка від ОКВ УПА та М. Климка, М. Сидора і Р. Глушка від ТКВ УПА. На зустрічі нарешті вирішено, що потрібно переглянути статути обох організацій та створити комісію для підготовки єдиного статуту для нової організації. Тоді теж було запропоновано включити до цієї комісії таких осіб: від ОКВ УПА – Ю. Лопатинського, П. Потічного, М. Ріпецького; від ТКВ УПА – Л. Футалу, А. Мицьо і Р. Глушка. Лев Футала мав доручення також повідомити П. Потічного про першу зустріч, чого не сталося. На цій зустрічі вирішено обрати Координаційний комітет, а також постаратися у 1972 р. відсвяткувати разом 25-річчя УПА. Пресове повідомлення про цю зустріч мало появитися у пресі.[46] Ця ініціятива була місцевого характеру й виходить, що її душею був Ю. Котляр. На засіданні ГУ ОКВ УПА 20.3.1971 р. цю пропозицію Ю. Котляра було схвалено присутніми учасниками дискусії, серед яких були: І. Хома – голова, Ю. Котляр – секретар, Ю. Лопатинський, І. Дмитрик, О. Білевич, Ст. Ґула). Тоді також намічено кандидатури представників до Координаційного комітету, а саме: І. Хома, В. Дашко, Ю. Лопатинський і Ю. Котляр. В дискусіях висловлювано критику ТКВ УПА й дехто вважав, що воно обмануло ОКВ УПА. Одначе Ю. Лопатинський вважав, що розмови повинні продовжуватися.[47] Подібним за духом є також заклик до поєднан-

[44] "Однодніввка станиці О.К.В. У.П.А. в Рочестері", IX. 1970, 22 стор. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 92. – Folder 114.

[45] Протокол ч. 1 спільної зустрічі представників ОКВ УПА США і Канади та Товариства Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки" в ЗСА від 9 грудня 1971 р. (Нью-Йорк (США). // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 105. – Folder 1. – 2 pgs.

[46] Обіжник ч. 2/1971. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 84. – pp. 1-2.

[47] *Там само*; Аналогічний документ також зберігається в приватній колекції Христини Котляр.

ня членів Станиці ОКВ УПА з м. Рочестер, підписаний “Калиною”, “Грізною”, “Назаром”, “Зозулею”, “Скалою” та “Богданом” і надрукований в часописі “Лемківські Вісті” за травень 1971 року.[48]

Нажаль, надалі ініціятива Ю. Котляра також не увінчалася успіхом, і коли він 21.4.1971 р. на засіданні делеґатів ОКВ і ТКВ УПА запитав, чому про попередню зустріч (від 6.3.1971 р.) не було згадано в пресі, як про це домовилися, то М. Климко відповів, що таке рішення зробила ГУ ТКВ УПА. Пропозицію Ю. Котляра, що тоді треба знову подати імена членів Координаційного комітету, М. Климко відкинув, бо творення ще одного комітету, на думку ГУ ТКВ УПА, було недоцільним. Мирослав Климко висловив думку, що координувати роботу повинні голови обох організацій. Якщо це станеться, то, на його переконання, члени обох організацій, які зустрічаються, можливо почнуть діяти як Координаційний комітет. Питання про участь ТКВ УПА в Канаді М. Климко обіцяв вирішити на наступному З’їзді ТКВ УПА 22 травня1971 року.

Помимо цього, що розмови не зайшли дуже далеко, в листі від 28.4.1971 р. Ю. Котляр висловлює назагал оптимістичний погляд щодо переговорів, хоча Координаційного комітету все ж вирішили не обирати. Він називає представників ТКВ УПА в особах М. Климка, М. Сидора і Р. Глушка, а від ОКВ УПА – Ю. Котляра та Д. Возняка. Шкодує, що якраз тепер І. Хома, Голова ОКВ УПА, який найкраще знає ці справи, хворіє і мусить бути відсутнім кілька місяців.[49] Просуваючи справи переговорів далі, в листі до П. Потічного від 8.05.1971 р. Ю. Котляр просить його разом з Ю. Лопатинським та М. Ріпецьким подати проект статуту. Жаліє, що з огляду на наукову поїздку П. Потічного до Європи неможливо зорганізувати зустріч. Одначе вважає, що зустрічі можуть відбуватися або з допомогою “зв’язкових” – колишніх членів Координаційної комісії, яку, на думку П. Потічного, не треба було ліквідовувати.[50] Приблизно в цей самий час, в листі до М. Климка від 15.5.1971 р., Ю. Котляр просить вияснення, чому не було подано в пресі згадки про зустріч, яка

[48] До усіх колишніх вояків УПА. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 104. –“Лемківські Вісті”, Рік XIV. Ч. 5(154), стор. 3. Травень 1971 р.

[49] Обіжник ч. 2/1971. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 84. – pp. 1-2; Лист Ю. Котляра від 28.4.1971 р.; Лист з подібним текстом висланий теж П. Потічному, а також повторюється в листі до М. Ріпецького від 29.4.1971 р. // Приватна колекція Христини Котляр.

[50] Лист Ю. Котляра від 8.5.1971 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 49. – p. 1; Аналогічний документ також зберігається в приватній колекції Христини Котляр.

відбулася 24.4.1971 р., та чому рішення від 6.3.1971 р. про те, що Л. Футала мав сконтактуватися з П. Потічним у справі статуту, ним проіґноровано. Наприкінці листа Ю. Котляр ствердив, що надалі засідання Координаційної комісії будуть відбуватися почергово, на скликання то однієї, то другої сторони.[51]

Надалі у 1971 році мусили проходити якісь закулісні розмови, але жодних документів з таких зустрічей не зустрічаємо. Щойно Протокол №1, датований 9.12.1971 р., говорить, що відбулася спільна зустріч ОКВ і ТКВ УПА в Нью-Йорку, на якій від Об'єднання були присутні: І. Хома, Ю. Лопатинський, І. Дмитрик, М. Озимко і О. Плечень, а від Товариства: М. Ковальчин, Л. Футала, М. Климко, М. Сидор і Р. Глушко. Зустріч була скликана з ініціятиви ТКВ УПА й стосувалася відзначення 30-ліття УПА та 25-ліття Великого Рейду. Святкування, за поданням ТКВ УПА, мали б відбутися в Клівленді, штат Огайо. Представники ОКВ УПА пропонували Детройт, штат Мічіґан, але відтак усі погодилися на Клівленд. На відміну від попередніх років, тим разом пропозиція ТКВ УПА не була накинена згори, а пропонована й дискутована на місці, що створило приятельську атмосферу й довело до повного порозуміння. Святочний комітет вибрано від обох організацій: Ю. Лопатинський – голова, Л. Футала – заступник, М. Ковальчин, І. Хома – члени комітету, а М. Климко – секретар. Решта присутніх – співпрацівники комітету. Пропозицію від ОКВ УПА, аби запросити усіх членів УГВР, було відкинуто, позаяк Л. Футала опонував запрошення М. Лебедя.[52] В Комунікаті, який появився наприкінці лютого 1972 р., уточнено склад комітету, як слідує: Ю. Лопатинський – Голова, Л. Футала, М. Ковальчин, І. Хома, М. Кулик, В. Дашко – заступники, І. Дмитрик – касир, М. Климко – секретар, П. Миколенко, Ст. Ґоляш, П. Гнатюк, Р. Глушко, Ст. Ґула, Б. Крук, М. Озимко, В. Сорочак, В. Хома – члени.[53] Правдоподібно, що в часі перед березнем 1972 р. було також створено Капітулу Хреста за участь у Великому Рейді УПА на Захід, підготовку якого доручено мистцеві М. Черешньовському. Членами Капітули стали: М. Ковальчин, І. Хома, М. Кулик, М. Черешньовський, В. Дашко, М. Озимко, І. Дмитрик, Р. Глушко, М. Сидор,

[51] Лист Ю. Котляра від 15.5.1971 р. // Приватна колекція Христини Котляр.

[52] Протокол ч.1 спільної зустрічі… // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 105. – Folder 1.

[53] Комунікат (лютий 1972 р.), підписаний Ю. Лопатинським і М. Климком. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 100. – Folder 1. – p. 19; Даний комунікат було надруковано в різних україномовних періодичних виданнях Північної Америки, зокрема в часописі "Свобода" (США), ч. 38 від 29 лютого 1972 р.

П. Гнатюк. Тоді також вирішено, що вручення Хреста відбудеться урочисто 1 липня 1972 р. в Клівленді, Огайо.[54] Звернення Капітули Хреста за участь у Великому Рейді УПА, датоване березнем 1972 р., підписали М. Ковальчин та І. Хома.[55] Ще одне звернення, але без дати, яке з'явилося за підписом М. Ковальчина правдподібно в червні 1972 р., повторює попередній склад Капітули.[56]

Ще далекого 1953 р. керівництво Місії УПА при ЗП УГВР видало звернення до учасників революційно-визвольної боротьби в Україні, які перебувають на чужині, в якому рекомендувалося писати власні спомини з підпільної боротьби, історії відділів УПА та клітин підпілля ОУН, з метою інформування світу та власної еміґраційної спільноти про боротьбу українського народу. Такі спомини є важливим джерелом для історії українського визвольного руху в часи ІІ-ої Світової війни та після її завершення[57]. Тому на Х-му з'їзді ОКВ УПА США і Канади, який відбувся 1-2 вересня 1973 р., серед розгляду ряду важливих питань, найбільшу увагу приділено публіцистично-видавничому напрямку праці. Винесено постанову зібрати історично важливі документи, матеріяли та спогади вояків УПА і видати їх окремими томами під назвою "Літопис Української Повстанської Армії". З метою реалізації цих завдань при ГУ ОКВ УПА США і Канади засновано окремий відділ під назвою "Редакційна колеґія"[58]. Цей успішний проект сприяв тому, що 11-12 грудня 1976 р. на спільному засіданні в м. Торонто (Канада) було створено автономну установу – видавництво "Літопис УПА", до Видавничого Комітету якого увійшли члени ОКВ УПА США і Канади та обидвох ТКВ УПА з США та Канади. Тоді також було прийнято тимчасовий Правильник Видавничого Комітету "Літопису УПА"[59]. Варто зазначити, що така ініція-

[54] Звернення Комітету для відзначення 30-ліття УПА та 25-ліття Великого Рейду від 8.04.1972 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 107. – Pages 588-589.

[55] Звернення Капітули Хреста за участь у Великому Рейді УПА. Березень 1972 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 107.

[56] Звернення Капітули Хреста за участь у Великому Рейді УПА (без дати). // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 100. – Folder 1/3. – p. 2; Обіжник ч. 7, від грудня 1972 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 102. – Folder 1. – Pages 222-223.

[57] До Учасників визвольно-революційної боротьби в Україні, які перебувають на чужині (Звернення Місії УПА від 4.02.1953 р.). // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 102. – Folder 1. – Pages 253-254.

[58] Літопис Української Повстанської Армії. – Т. 42: Петро Й. Потічний. Літопис УПА – Історія: Документи і матеріали. – Торонто – Львів, 2005. – С. 12.

[59] Літопис Української Повстанської Армії. – Т. 42: Петро Й. Потічний. Літопис УПА – Історія: Документи і матеріали. – Торонто – Львів, 2005. – С. 19-20.

тива Об'єднання, щодо створення спільного видавництва на паритетній основі, нормалізувала відносини з Товариствами та сприяла появі друком упродовж сорокалітнього періоду існування "Літопису УПА" понад 100 томів у чотирьох серіях видань документально-мемуарного характеру про український визвольний рух 1940-1950-х рр.[60] Зокрема, станом на осінь 2016 р., в "Основній Серії" налічувалося 52 томи, в "Новій Серії" – 25 томів, в серії "Бібліотека "Літопису УПА" – 13 томів, в серії "Події і люди" – 32 книги. Хоча створення спільного видавництва "Літопис УПА" було важливою віхою у стосунках поміж ТКВ УПА і ОКВ УПА, справу об'єднання обох організацій воно не вирішило. Залишалися й надалі юридичні та структурні перешкоди, які треба було подолати.

В цей часовий період відносини поміж обома організаціями стали досить живими. Реґулярно почали відбуватися засідання Комітету святкування й оголошення в пресі результатів проведених зустрічей.[61] Вислідом святкувань було задоволене як керівництво ТВ УПА в ЗСА, так і ТКВ УПА в Канаді. Це видно з допису Володимира Макара про конференцію в Рочестері, штат Нью-Йорк, де виступали з доповіддями Л. Футала і сам автор статті.[62] Перед розв'язанням Комітету, 15.9.1973 р., Ю. Лопатинський і М. Климко знову вислали інформативного листа у справі святкувань у Клівленді з повідомленням, що 30 колишніх вояків ще не розплатилися за Хрести та, що продажа жетонів також не пройшла добре.[63]

Згідно повідомлення М. Озимка від 16.12.1974 р. засідання й офіційне розв'язання Святочного комітету, яке відбулося

[60] Посівнич М. "Літопису УПА" – 40 років // Шлях Перемоги. – 2013. – 11 вересня. – С. 5; Літопис УПА // Гомін України. – 1977. – 5 березня. – № 10 (1450). – С. 9 (Вояцька ватра. – 1977. – № 2 (105).

[61] Протокол №4, від 23.2.1972 р. із зустрічі, на якій були присутні Ю. Лопатинський, Л. Футала, М. Ковальчин, І. Хома, М. Климко та І. Дмитрик. // Box # 100, Folder 1, p. 19; Протокол №5, від 24.3.1972 р., з якого видно, що усі підготування до святкувань в Клівленді готові. На цьому засіданні прийнято Проект Хреста, виготовленого М. Черешньовським, й призначено наступну зустріч на 24.3.1972 р. // Box # 107, p. 589; Комітет відзначення також розіслав листа, датованого 8.4.1972 р., до Станиць ОКВ УПА і Відділів ТКВ УПА за підписом Ю. Лопатинського і М. Климка, інформуючи про проведену роботу. // Box # 107, p. 588; Екземпляр квитка на імпрезу. // Box # 100, Folder 1.

[62] В. М. Упівська конференція. // Свобода, ч. 231. –1972. – 15 грудня. –С. 3 // Box # 100, 1-17.

[63] Інформативний листок Комітету для відзначення 30-ліття УПА та 25-ліття Великого Рейду (15.11.1973 р., Нью-Йорк, США). // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 63. – 1 p.

12.12.1974 р. за присутності Ю. Лопатинського, І. Хоми, І. Дмитрика, М. Озимка, М. Ковальчина, Л. Футали і М. Климка пройшло добре, а основна дискусія велася щодо справи купівлі упівської ділянки на православному цвинтарі в Саут-Баунд-Брук, штат Нью-Джерзі. Уповноважено М. Озимка від ОКВ УПА та В. Юркевича від ТВ УПА в ЗСА зайнятися цією справою.[64]

На місцевому рівні тісна співпраця зав'язалася поміж Станицею Об'єднання к. Вояків УПА Кліфтон – Пассейк, де Головою був Юліян Котляр, та Відділом Товариства к. Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки" в Ірвінґтоні, яким керував Богдан Мак. 20 грудня 1975 р. в Пассейку відбулися ширші сходини обох комбатантських організацій, на яких були присутні представники Головних Управ, та було створено "Комітет Співпраці" і опрацьовано "Правильник", який відтак був затверджений на засіданні управи "Комітету Співпраці" 11-го січня 1976 року. До складу Комітету входили: Б. Мак – голова, О. Білевич – заступник, Ю. Котляр – секретар, В. Юркевич – імпрезовий, В. Угринчук – касир, а Ярослава Саламаха і [П]. Батьків – члени. Комітет ставив перед собою за завдання підготовити ґрунт для поєднання усіх колишніх вояків УПА в одну комбатантську організацію. Ним було укладено річний план роботи, започатковано зустрічі родин колишніх вояків УПА та розпочато заходи з набуття земельної ділянки для спільного упівського цвинтаря в Саут-Баунд-Бруку.[65]

Ця загальна атмосфера добрих відносин на місцевому рівні продовжувала існувати. Станиця ОКВ УПА і Відділ ТКВ УПА в Нью-Йорку оголосили про спільне вшанування пам'яті і панахиду з приводу 25-ліття загибелі ген.-хор. "Тараса Чупринки" 19 жовтня 1975 р. під патронатом Об'єднаного комітету усіх українських організацій міста Нью-Йорку і околиць. Офіційними делеґатами стали:

---

[64] Повідомлення Секретаріяту ОКВ УПА від 16.12.1974 р., за підписом М. Озимка. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 63. – 1 p.

[65] Лист-повідомлення Ю. Котляра і Б. Мака від 6.12.1975 р. на спеціальному спільному бланку обох організацій про сходини 20.12.1975 р. в Пассейку, штат Нью-Джерзі. // Приватний архів Христини Котляр, ч. 285; Протокол ч. 2 засідання Комітету Співпраці кол. вояків УПА від 11 січня 1976 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 99. – 1 p.; Правильник Комітету Співпраці Станиць та Відділів колишніх вояків УПА від 11 січня 1976 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 99. – 2 pgs.; Протокол ч. 3 засідання Комітету Співпраці кол. вояків УПА від 14 березня 1976 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 99. – 1 p.; Обіжник ч. 3, від червня 1976 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 100. – Folder 2. – Pages 255-256.

Ю. Лопатинський, І. Дмитрик, М. Грицков'ян, М. Черешньовський. Але цього разу до Комітету ввійшли також і члени УГВР Мирослав Прокоп, Іван Вовчук та члени інших політичних організацій. Ця імпреза пройшла з великим успіхом й залишила по собі добрі враження в колах обох упівських організацій, про що у своєму листі від 24.10.1975 р. до Голови ОКВ УПА Ярослава Струтинського натякає Ю. Лопатинський. Після Святочної Академії його і Ю. Котляра зустрінули Л. Футала, М. Грицков'ян, С. Ґоляш та М. Ковальчин й попросили почати розмови про об'єднання обох упівських організацій. Юрій Лопатинський і Юліян Котляр привітали цю ініціятиву і на місці попросили Степана Ґоляша зробити у цій справі поконтактування з Я. Струтинським в Чікаґо. В листі Ю. Лопатинський висловлює думку, що тим разом такі розмови можуть мати позитивні наслідки, і просить до цієї справи залучити М. Ріпецького та В. Сорочака. Просить також начеркнути проект переговорів (Правильник) і переслати йому для передання до ГУ ТКВ УПА в ЗСА, позаяк вона тепер поділена поміж Філадельфією і Нью-Йорком.[66]

Відповідь Я. Струтинського Ю. Лопатинському від 5.11.1975 р. була наскрізь позитивною. Він навіть був згідний не тільки змінити назву організації, але й виготовити потрібний проект Статуту для нової організації. Також повідомив, що перший том "Літопису УПА" вже готовий, та що разом з ред. "Прірвою" будуть запрошувати ТКВ УПА приступити до цього видання. Також пообіцяв звернутися до голови Відділу ТКВ УПА в Чікаґо Романа Бігуна у цих справах. Наприкінці свого листа просить переслати йому "чартер" ОКВ УПА.[67] Вступні переговори між ОКВ і ТКВ УПА почалися 27.1.1976 р., де вирішено, що потрібно створити відповідні комісії. Учасниками цих переговорів з боку ОКВ УПА були Я. Струтинський та В. Сорочак, а з боку ТКВ УПА – С. Ґоляш та Р. Бігун.[68] Ці розмови мали іти повільно, бо в приватній кореспонденції видно нарікання на це з обидвох сторін. Так, Ю. Лопатинський в листі до Я. Струтинського від 16.03.1976 р.[69] нарікає, що Товариство затягує переговорний процес, а в листі від 1.5.1976 р. вже Голова ТВ УПА в ЗСА М. Коваль-

[66] Лист Ю. Лопатинського до інж. Я. Струтинського в справі переговорів про об'єднання з ТКВ УПА від 24.10.1975 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 29. – Page 3.

[67] Лист Я. Струтинського до Ю. Лопатинського від 5.11.1975 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 29. – 1 p.

[68] Повідомлення про переговори… від 27.01.1976 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 100. – Page 24.

[69] Лист Ю. Лопатинського до інж. Я. Струтинського від 16.03.1976 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 29. – Page 2.

чин і секретар М. Климко висловлюють жаль, що з боку ОКВ УПА не видно жодного проґресу в сторону об'єднання, та просять С. Ґоляша передати ці клопотання в Чікаґо до ГУ ОКВ УПА.

Лист-звернення ГУ ОКВ УПА США і Канади до ГУ ТВ УПА в ЗСА від грудня 1977 р. за підписом Ярослава Струтинського і Марії Ріпецької продовжує пропозиції стосовно об'єднання і інформує, що з'їзд ОКВ УПА перенесено на весну 1978 р., бо потрібна солідна підготовка до спільного з'їзду, а найважніше – опрацювання спільного статуту, як законної бази. У листі нагадується, що на вступних переговорах в Чікаґо 27.1.1976 р. репрезентанти ОКВ УПА передали ТКВ УПА в ЗСА свій статут і просили за статут Товариства, але його їм не передали. Не допомогли у цьому і нагадування про це від 17.5.1976 р. та пізніші. Автори констатують, що минуло вже майже два роки з цього часу, але справа поєднання так і не посувається вперед, і закликають, замість тратити час на безплідні розмови, почати працю над спільним Статутом та створити верифікаційну комісію. Вважають, що представники Головних Управ можуть устійнити час і місце спільного з'їзду. Наприкінці запрошують ТКВ УПА до співучасті у виданні "Літопису УПА".[70]

Як вже зазначалося вище, у 1976 р. зайшла дуже важлива подія у співпраці упівських організацій – на спільному засіданні Об'єднання і Товариств, яке відбулося 11-12 грудня 1976 р. в м. Торонто (Канада), створено видавництво "Літопис УПА", засновниками якого стали ОКВ УПА США і Канади, ТВ УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки" в ЗСА та ТКВ УПА в Канаді.[71]

В часі між січнем і липнем 1978 р. в Чікаґо (США) досить інтенсивно працювала т.зв. Поєднавча Комісія, яка, на відміну від минулих заходів, звертала увагу на конкретні питання, які треба подолати на шляху до об'єднання.[72] Не усі, одначе, відчували потребу скорого завершення цього процесу. Лист М. Ковальчина і Б. Ковалика від 8.2.1978 р. виразно каже, що у них дехто вважає, що зі справою об'єднання варто почекати, але висловлює думку, що повільне просування справи не є задовільним. Автори пропонують опрацювати Правильник зустрічей і провести наради умандатованих представників, які б розглянули обидва статути, організаційні

[70] Лист-звернення ГУ ОКВ УПА США і Канади до ГУ ТКВ УПА в ЗСА від грудня 1977 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 100. – 2 pgs.

[71] Літопис Української Повстанської Армії. – Т. 42: Петро Й. Потічний. Літопис УПА – Історія: Документи і матеріали – Торонто – Львів, 2005. – 658 с.

[72] Протокол засідання Поєднавчої Комісії в Чікаґо, дня 16-го квітня 1978 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 98. – Folder 100. – Pages 63-64.

атрибути, зробили перерахунок членства, розглянули стан господарки, визначилися з місцем з'їзду, вибором керівних органів і т.п. Місце зустрічі таких представників (по 2 від ТКВ і ОКВ УПА в США і по 1 від організацій в Канаді) призначалося в Чікаґо на 4-5 березня 1978 року.[73] В подальшому листі від лютого 1978 р. М. Ковальчин і Б. Ковалик пропонують від ТКВ УПА 20 точок, які повинні стати базою для порозуміння, зокрема: 1. Назва – Братство Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки" в ЗСА. (Відкидають назву колишні і бувші); 2. Братство – це комбатантська і громадська організація з членством в УККА і КУК; 3. Кожен член Братства може теж належати до інших громадських, політичних, релігійних, молодіжних і т.п. організацій та працювати в них. Має свободу вибору політичних поглядів, якщо вони не йдуть в розріз з політикою Краю або УПА; 4. Статут твориться на базі обидвох статутів. Його затверджує Комісія, потім Головні Управи, й щойно тоді З'їзд; 5. Організаційні прапори залишаються як є; 6. Організаційні шапки і відзнаки залишаються як є; 7. Золотий Хрест Заслуги лишається правосильним. З'їзд обирає Капітулу, але не міняє Хреста; 8. Суспільна Опіка продовжує роботу суспільних опік обох організацій; 9. Видавничий відділ ТКВ УПА переходить під контролю Нової Управи; 10. Філятелія так само; 11. Усі попередні видання приймаються і поширюються; 12.Фінансовий стан погоджується обома Головними Управами; 13. Нова організація визнає ОУН як політичну організацію, яка дала початок УПА й діяла на протязі цілого існування УПА;14. Визнають УГВР і усі її члени можуть належати до нової організації; 15. Вважає С. Бандеру символом боротьби ОУН і УПА; 16. Членами можуть бути усі особи, які воювали проти окупантів України у 2-ій Світовій Війні; 17. Першим Головою повинен стати спільно узгіднений член ТКВ УПА; 18. Верифікації членів непотрібно, бо це може мати неґативні наслідки. 19. Головні Управи обох організацій обміркують і узгодять місце і час з'їзду, вибір нової управи і ліквідацію існуючих організацій; 20. У загальному зборі беруть участь всі присутні вояки УПА, не для голосування, а тільки для врочистого схвалення і ратифікування всіх питань.[74]

5 березня 1978 р. в Чікаґо відбулося перше засідання Поєднавчої Комісії, на якому були присутніми М. Ріпецький, Я. Стру-

[73] Лист ГУ ТКВ УПА в ЗСА... від 8.02.1978 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 100. – p. 38.

[74] Лист ГУ ТКВ УПА в ЗСА... від лютого (аналогічна версія теж від липня) 1978 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 92. – Folder 115. (Копії цього листа зберігаються також в інших папках і коробках, а саме: №61, 100, 110, 216.).

тинський і В. Сорочак – від ОКВ УПА, та С. Ґоляш, Р. Бігун і В. Макар – від ТКВ УПА. Представники Об'єднання знову піднесли потребу опрацювання спільного статуту, проведення верифікації членства та намічення часу і місця з'їзду ще на 1978 рік. Степан Ґоляш назагал погоджувався з тим, але запропонував спочатку прийняти відповідну процедуру переговорів. Вказав теж на "Літопис УПА", як наочний приклад доброї співпраці. Володимир Макар подав проект Правильника, який було прийнято, але без згадки Братства ім. Св. Юрія Переможця в Европі й Станиці Вояків УПА в Австралії. Згідно Протоколу №1 від 5.03.1978 р. головою першого засідання став Я. Струтинський, а секретарем – В. Макар. Торкаючись справи статуту, М. Ріпецький настоював на тому, що новостворена організація мусить мати виключно комбатантський характер, без пов'язання з жодними політичними організаціями, членами яких є окремі вояки і підпільники з часового проміжку від 1942 р. по весну 1950 року. Після дискусії обрано статутову комісію в складі М. Ріпецького і С. Ґоляша. Справа верифікації членства викликала довшу дискусію. Вирішено, що цією справою повинні зайнятися Головні Управи. Майнові справи можуть полагодити відповідні референтури ГУ ОКВ і ТКВ УПА. Загальний з'їзд пропоновано провести 2-4 вересня 1978 р. в Торонто, Рочестері або Клівленді. Модест Ріпецький вважав, що від кожної організації повинно бути 15-20 делеґатів (в суботу 2.09.1978 р. спочатку повинні відбутися загальні збори кожної організації). Роман Бігун пропонував обирати нову управу з 12 осіб плюс голова (6 з США і 6 з Канади). Др. М. Ріпецький також запропонував створити Військовий Інститут з платними працівниками, картотекою і т.д. Він настоював на тому, аби давати хоча б одну статтю до "Вістей Комбатанта", й вказав на неприхильну статтю С. Касіяна в "Українському Житті" за 15.02.1978 року. Степан Ґоляш пригадав також пропозиції ТКВ УПА від 1976 року, де говорилось про Братство, організаційні прапори, відзнаки, Золотий Хрест Заслуги і т.д., й зауважив, що це справи для дальшого обговорення. Голова Я. Струтинський подякував усім і висловив задоволення з наради. Після швидкого укладення протоколу секретар В. Макар підписав його та переслав з Торонто до Я. Струтинського в Чікаґо, долучивши супровідну записку, датовану 7.03.1978 р., де висловлює своє задоволення вислідом переговорів. Правильник, прийнятий Поєднавчою Комісією, був досить точний та прозорий.[75]

[75] Протокол ч. 1 засідання Поєднавчої Комісії УПА... від 5.03.1978 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 103. – Folder 1. – 4 pgs.

Представники обидвох сторін вважали, що осягнено поважний, надзвичайно позитивний крок у переговорному процесі і цією думкою спішили поділитися з членством. У листі М. Ковальчина і Б. Ковалика від 8.03.1978 р. висловлюється радість щодо успішного проведення розмов 5.3.1978 року.[76] Це також виразно видно і зі сторони ОКВ УПА, де навіть зроблено повідомлення, що засідання, на яких порушено й вирішено ряд спірних пунктів, були успішні. У повідомленні без дати, але правдоподібно за квітень 1978 р., підписаному секретарем ГУ ОКВ УПА Марією Ріпецькою, йдеться за засідання 5.3.1978 р. та 17.4.1978 р.[77] 24 березня 1978 р. С. Ґоляш в листі від імені ТКВ УПА погоджується з пропозицією Я. Струтинського, що варто створити спільні організації для кожної країни, де існують ТКВ і ОКВ УПА, бо в цей спосіб не створюватимуться міждержавні проблеми.[78] Тому, що не усі пропозиції були повністю розглянені у листі-зверненні ГУ ОКВ УПА США і Канади від грудня 1977 р., за підписом Я. Струтинського і Марії Ріпецької з'являється новий лист-звернення до ГУ ТКВ УПА в ЗСА від 15.04.1978 року, де автори подають завваги Об'єднання до усіх 20 точок "Побажання Головної Управи Товариства" та, зокрема, пропонують зосередитися на 3-ох основних точках, а саме: статут, верифікаційна комісія і місце, час та спосіб проведення з'їзду.[79] Позаяк документ друкується у даному збірнику повністю, то немає потреби більш детальніше спинятися на ньому для висвітлення позиції ОКВ УПА у справі єдиної упівської організації.

Інформативний лист ГУ ОКВ УПА до членства згадує, що на зустрічах в Чікаґо навіть було визначено точну дату загального поєднавчого з'їзду – на американське свято Лейбор Дей 2-4 вересня 1978 року. Одначе на підтвердження цього факту, що усталено точну дату, бракує документів. Очевидно, що дату спільного з'їзду ширше не обговорювано, бо не були полагоджені всі точки дотику, на основі яких міг би розпочатися поєднавчий процес. Помимо згоди в багатьох питаннях, існувало доволі багато розбіжностей в поглядах обох сторін. Саме через це Степан Ґоляш попросив не призначати

[76] Лист ГУ ТКВ УПА в ЗСА... від 5.03.1978 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 100.

[77] Повідомлення відносно переговорів з Товариством к. В. УПА. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 100. – 1 p.

[78] Лист С. Ґоляша... від 24.03.1978 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 100. – p. 50.

[79] Лист-звернення ГУ ОКВ УПА США і Канади до ГУ ТКВ УПА в ЗСА від 15.05.1978 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 100. – 2 pgs.

подальших засідань Поєднавчої Комісії, а протокол останнього засідання переслати чимскоріше до ГУ ТКВ УПА. Ярослав Струтинський пообіцяв полагодити справу з протоколом на протязі тижня, що і було зроблено, проте розмови й обмін думками щодо злуки поміж обома організаціями на найвищому рівні в цілому пішли на спад.

Справу поєднання заторкував лист М. Кулика і В. Дідюка до ОКВ УПА, в якому стверджувалося, тим разом від імені ТКВ УПА в Канаді, що позиція обидвох Товариств (США і Канади) стосовно створення єдиної організації узгоджена.[80] Тематичним треба вважати і цікавий лист Дмитра Грицька-Цяпки від Станиці Вояків УПА в Австралії, датований 22.5.1979 р., в якому він критикує як ОКВ УПА, так і ТКВ УПА за те, що не спішать з об'єднанням. На його думку, якщо змогли домовитися стосовно "Літопису УПА", то повинні зробити це теж і в справі поєднання.[81] Невідомо, чи лист В. Макара до проф. П. Потічного від 2.1.1980 р., який згадує справу "яку підносить Ґоляш", відноситься до розмов про поєднання чи до "Літопису УПА", бо про саму справу не говориться, а тому не зрозуміло за що саме йдеться. Автор просить не виносити цієї справи на публіку.[82] В кожному разі, як виглядає, ГУ ТКВ УПА у своєму новому складі (Головою став Л. Футала, а секретарем продовжував бути Б. Ковалик) не змогла або не захотіла продовжувати вдало започатковані в Чікаґо розмови щодо поєднання. В колах ОКВ УПА з цього приводу запанувало повне знеохочення.

Анемічні контакти, очевидно, продовжувалися, але знову перейшли на рейки святкування різних імпрез чи вирішення певних конкретних питань, хоча й не без перепон.[83] 1981 рік позначився великими розбіжностями у США в громадському секторі у зв'язку з перебранням УККА прихильниками ОУВФ, створення Української Координаційної Ради тощо. Це вносило ще більші розходження

---

[80] Лист М. Кулика і В. Дідюка від ТКВ УПА в Канаді до ГУ ОКВ УПА США і Канади (6.12.1978 р.). // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 92. – Folder 100. – Page 61.

[81] Лист Д. Грицька-Цяпки до І. Дмитрика від 22.05.1979 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 100. – Folder 1.

[82] Лист В. Макара до проф. П. Потічного від 2.01.1980 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box #105. – Folder 1. – Page 106.

[83] Лист Б. Ковалика до ОКВ УПА від 25.6.1980 р. про відзначення 30-річчя загибелі Р. Шухевича в Елленвіл в дні 6.7.1980 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 98. – Folder 98; Лист Л. Футали і Б. Ковалика від 26.6.1980 р. з запрошенням на цю саму імпрезу. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 216; Заяви колишніх вояків УПА на критичну статтю Бориса Левицького про "Чупринку". // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 103. – Folder 1.

поміж різними діаспорними організаціями, а в тому й серед комбатантських упівських організацій. 25 травня 1982 р. Ю. Лопатинський і О. Білевич від ОКВ УПА розіслали до різних газет "Декларацію Об'єднання колишніх Вояків УПА у сорокові роковини Української Повстанської Армії", датовану квітнем 1982 р., де закликалося усі організації до спільного відзначення 40-річчя УПА.[84] На жаль, не маємо інформацій, чи усі ці святкування були спільними. На місцевому рівні станом на 1983 р. В. Юркевич від ТКВ УПА і Ю. Котляр від ОКВ УПА далі продовжували співпрацю у справі упівського цвинтаря, а відтак, у зв'язку зі смертю Ю. Лопатинського (16.11.1983 р.), розпочали збір коштів на спорудження Пам'ятника Невідомим Воякам УПА на комбатантському цвинтарі в Саут-Баунд-Брук, який було посвячено 29.4.1984 року.[85]

Крім місцевих зустрічей, колишні упівці зустрічалися також на нарадах інших організацій, членами яких вони були. Однак відсутність будь-яких матеріалів не дає можливості сказати, чи велися там поміж ними також окремі розмови про об'єднання. Проте, як видно з окремих документів, часами вони займали діаметрально протилежні позиції щодо інших питань.[86]

Усі комбатантські організації, які підпорядковувалися ЗЧ ОУН, зокрема Товариство колишніх Вояків УПА в Канаді, Товариство Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки" в ЗСА, Братство Ветеранів УПА ім. Св. Юрія Переможця в Европі та Станиця Вояків УПА в Австралії, у квітні 1983 р. об'єдналися в Світове Братство Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки"[87].

Наприкінці 1985 р. – початку 1986 р. знову бачимо певне зацікавлення у справі тіснішої співпраці обох організацій. На спільній нараді ОКВ і ТКВ УПА, яка відбулася 13 квітня 1986 р. в м. Торонто і проходила досить позитивно, зроблено спільну заяву проти

---

[84] "Декларація Об'єднання колишніх Вояків УПА у сорокові роковини Української Повстанської Армії" від квітня 1982 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 100. – Folder 1.

[85] Різноманітні матеріали щодо упівського цвинтаря та Пам'ятника Невідомим Воякам УПА в Саут-Баунд-Брук. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 100. – Folder 1.

[86] Протокол засідання представників комбатантських організацій Суспільної Служби Комбатанта (Філадельфія, 9.02.1985 р.). // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 227.

[87] Літопис Української Повстанської Армії. – Т. 51. – С. 21.

ворогів[88], розглянуто заходи щодо святкування 45-річчя створення УПА та 40-річчя "Великого Рейду", а також питання Світового З'їзду-Зустрічі Вояків УПА. А вже 15 листопада 1986 р. на спільній нараді Об'єднання і Товариства в Нью-Йорку відбувся значний поступ у переговорному процесі. Протокол нарад ОКВ і ТКВ УПА в Нью-Йорку від 15.11.1986 р. вказує на те, що крім обговорення відзначення 45-ліття УПА і 40-ліття Рейду на Захід, погоджено потребу скликати т.зв. Світову зустріч вояків УПА (пропозицію ТКВ УПА назвати це Світовим З'їздом не було прийнято ОКВ УПА, але в документах Об'єднання зустрічається як і ця назва, так і Світовий З'їзд-Зустріч Вояків УПА) і вибрано спільний комітет для його проведення в такому складі: Голова – Л. Футала; заступники – М. Бохно, М. Ковальчин, В. Новак, В. Дашко, З. Соколюк, Я. Філь, Д. Грицько-Цяпка; секретар – А. Соколик; скарбник – Ю. Котляр; програмові референти – М. Климко і М. Грицков'ян; організаційний референт – О. Левицький; пресові референти – І. Йовик і В. Макар.[89] Тут варто додати, що склад Комітету ще був доповнений перед самою зустріччю наприкінці вересня 1987 року. До програмового комітету було включено О. Білевича; до організаційного комітету ввійшли також Анна Байляк, М. Цвях, І. Дмитрик і М. Сидор; до пресового комітету – С. Ґоляш, М. Ріпецький, Є. Штендера, С. Зорій та М. Дзіман.[90] Зустріч в Нью-Йорку була дуже успішною й залишила приємні і дружні враження в усіх учасників, проте питання повного об'єднання обох організацій знову постало майже через два роки опісля.

26-27 вересня 1987 р. у м. Нью-Йорк відбувся Світовий З'їзд-Зустріч колишніх вояків УПА. Заходи проходили відповідно програ-

---

[88] Заява колишніх вояків УПА від травня 1986 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 103. – Folder 1. – 1 p.

[89] The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 216. – Page 304; Інформація М. Бохна для членів ОКВ УПА. // *Там само*. – Box # 216; Протокол спільної наради ОКВ УПА і ТКВ УПА щодо відсічі нападкам на УПА з боку Москви (Торонто, 13.4.1986 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 105. – p. 254; Протокол №6 Адміністративного комітету "Літопису УПА" від 13.4.1986 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 103. – p. 2; Обіжник ТКВ УПА в Канаді ч. 5/72/1986-88 від 16.09.1987 р., підписаний В. Новаком, М. Куликом, В. Макарем та І. Росолом. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 112. – Folder 12. – Pages 18-20; Літопис Української Повстанської Армії. – Т. 51. – С. 374-376; Звіт Голови ОКВ УПА П. Потічного за час від 4.09.1983 р. по 30.08.1986 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 227. – Page 40.

[90] The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 227. – Folder 27.

ми, а також засідали комітети (програмовий, організаційний, пресово-інформаційний) у складі 3-ох членів обох організацій[91].

11 листопада 1989 року в Нью-Йорку знову відбулося засідання в справі створення єдиної комбатантської організації колишніх вояків УПА, в якому від Товариства прийняли участь Л. Футала, М. Климко, М. Сидор, М. Ковальчин, І. Ділай, а від Об'єднання – М. Бохно, Ю. Котляр, О. Левицький та О. Білевич. Дискусія над розв'язкою розбіжностей стосувалася головно перешкод, які стоять на шляху до поєднання, можливості співпраці на базі Світового Братства УПА, скликання спільного з'їзду, пов'язання з УККА та УКРадою, перешкоди від ЗП УГВР і Організацій Українського Визвольного Фронту (ОУВФ) тощо. Одначе, коли М. Ковальчин підніс потребу створення комітету для підготовки статуту, Ю. Котляр пояснив, що Поєднавчий Комітет був створений раніше й обговорював усі ці питання в Чікаґо (коли ГУ ТКВ УПА була очолювана М. Ковальчиним), але зі сторони Товариства, не відомо чому, цей процес був перерваний. Представники Об'єднання представили документи переговорів з попередніх років, де багато розбіжностей вже було передискутовано і більшу частину з них узгіднено. Позаяк Л. Футала не був обізнаний зі змістом наданих документів, то просив переслати йому копії протоколів усіх попередніх засідань, а відтак після ознайомлення з цими документами він запропонує час наступної зустрічі для продовження перемовин. Ця заява Л. Футали здивувала усіх представників ОКВ УПА і на цьому розмови про об'єднання знову закінчилися.[92]

Справа ближчої співпраці знову активізувалася у 1991 р., коли почалася підготовка до Світового з'їзду ветеранів УПА і відзначення ювілею 50-ліття УПА. Спочатку були започатковані окремі місцеві плани, як, наприклад, в Торонто, де створено діловий комітет, однак потім зайшли плани можливого проведення з'їзду і відсвяткування 50-річчя УПА в Україні у 1992 році. Так, на засіданні 15.7.1991 р., де були присутні В. Новак, В. Макар і М. Кулик від ТКВ УПА в Канаді та С. Бабяк, В. Дашко, В. Дерех, М. Міґус і В. Пастух від ОКВ УПА, обговорено плани святкування разом зі Світовим Братством УПА в Україні, створення організаційного комітету та кандидатів до нього, покликання до дії Капітули для відповідної

[91] Обіжник ч. 1, грудень 1986 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 176. – Page 14; Обіжник ч. 3 від 4.09.1987 р. // *Там само*. – Box # 216. – Pages 223-224.

[92] Протокол спільного засідання ОКВ УПА і ТКВ УПА від 11.11.1989 р,. за підписами М. Климка і Ю. Котляра. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 216; Обіжник ч. 2, від січня 1990 р. // *Там само*.

відзнаки тощо.[93] Також планувалося провести світовий з'їзд-зустріч вояків УПА, наукову конференцію, бенкет та святковий концерт на прославу УПА. В подальшому святкування в Києві та в інших місцевостях України пройшли надзвичайно урочисто. Завдяки старанням М. Кулика участь представників ТКВ УПА в Канаді та гостей була численною й широко вітаною в Україні. Однак, після вдалого спільного відсвяткування 50-ліття УПА на Рідних Землях, справа створення єдиної ветеранської організації колишніх вояків УПА знову забуксувала. Члени ОКВ УПА США і Канади вважали, що з огляду на тісне пов'язання Світового Братства УПА з Організаціями Українського Визвольного Фронту, говорити про влиття Об'єднання в цю організацію було недоцільним. Це підтвердило і пізніше святкування 50-річчя УПА в Торонто, яке відбулося на неналежному, радше заполітизованому рівні, з сухим потрактуванням колишніх вояків УПА обох організацій, що залишило у них певний несмак й невдоволення з цієї імпрези.[94]

В днях 10-11 жовтня 1997 р. у м. Торонто відбувся 17-й з'їзд ОКВ УПА США і Канади. Однією з головних резолюцій, прийнятих на з'їзді, було звернення з проханням і закликом до Президента України Леоніда Кучми провести заходи для визнання за воюючу сторону формації Українська Повстанська Армія, яка під час німецької окупації України і декілька років опісля, вже в час радянської окупації, вела жорстоку боротьбу за незалежність України[95].

На рівні Головних Управ контакти продовжувалися і надалі. У 1998 році на прохання Др. М. Марунчака, Голови Світової Ліґи Українських Політичних В'язнів (СЛУПВ), було спільно підготовлено резолюцію Конґресу СЛУПВ щодо необхідності визнання в Україні на державному рівні УПА "воюючою стороною". Проект резолюції був підготовлений Головою ОКВ УПА США і Канади проф. П. Потічним та узгоджений з Головою ТВ УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки" в ЗСА Л. Футалою.[96] Обмін

---

[93] Протокол організаційного засідання від 15.7.1991 р., за підписами В. Новака і В. Макара. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 107. – Pages 109-201; Обіжник ч. 4/1991 за жовтень 1991 р. // *Там само*. – Box # 56.

[94] Обіжний лист ГУ ТКВ УПА в Канаді, ч.12/79/1986-1992. // Літопис Української Повстанської Армії. – Т. 51. – С. 410;. The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 112. – Folder 13. – Page 12.

[95] Обіжник № 1 за листопад 1997 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 107. – Pages 73-76.

[96] Звіт Голови ОКВ УПА США і Канади на засіданні Головної Управи 14 травня 1998 року. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 224.

думками поміж проф. П. Потічним і Л. Футалою у справі створення єдиної упівської ветеранської організації відбувався у різний спосіб. Це було як у формі дискусій, наприклад, на XVII-му з'їзді ОКВ УПА США і Канади в Торонто, де вичислені усі позитивні прояви, зокрема на базі "Літопису УПА", так і у формі опрацювання різноманітних резолюцій, звернень до Верховної Ради і інших урядових чинників України та організаційного листування. Голова ОКВ УПА П. Потічний висловлював скептицизм чи після стількох років роз'єднання можна цю ситуацію змінити й пригадав, що він вже понад 30 років настоює на співпраці, яка б зближувала людей.[97] В листі до Л. Футали від 17.3.1998 р. П. Потічний запевняє його, що продовжує думати як привести до поєднання, хоча вважає, що цей процес вимагає дуже багато виснажливої праці, бо тепер заторкує не тільки ветеранські організації, але й видавництво "Літопис УПА".[98] В "Обіжнику" ОКВ УПА №2 за квітень 1998 року надруковано пропозиції Голови ТКВ УПА Л. Футали про створення спільної організації, які не тільки прокоментовано, але й на рішення ГУ ОКВ УПА США і Канади підготовлено "Листок опитування" у цій справі і розіслано усім членам Об'єднання. [99] Думку Л. Футали про те, що жодного опитування у цій справі непотрібно та, що це питання можуть вирішити самостійно обидві Головні Управи, не було прийнято на засіданні ГУ ОКВ УПА як незгідну зі статутом організації. Справа з "Листком опитування" затягнулася, як вказує "Обіжник" №3 за січень 1999 р., бо з огляду на вік членства повернення "Листка" до Головної Управи було надто повільним.[100] Проте в фіналі результат опитування був майже на 100% позитивним, але з різними жорсткими додатковими вимогами, які не тільки не дозволяли ГУ ОКВ УПА робити будь-які заходи, але створювали прецедент, що у випадку неврахування цих вимог ОКВ УПА може розколотися на ще декілька частин. Про це було повідомлено Л. Футалу і контакти дальше пішли виключно в руслі спільних святкувань та участі у видавництві "Літопис УПА".

---

[97] Лист П. Потічного (ГУ ОКВ УПА США і Канади, г/18-98). // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box #107.

[98] Лист П. Потічного до Л. Футали від 17.03.1998 р. (ГУ ОКВ УПА США і Канади, г/20-98). // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 107.

[99] Обіжник № 2 за квітень 1998 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 216. – Pages 195-198.

[100] Обіжник № 3 за січень 1999 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 224.

У 2000 р. лист з привітом XXIII-му з'їздові ТКВ УПА був висланий Головою ОКВ УПА П. Потічним, а Ю. Котляр був делеґований усно привітати з'їзд[101].

Дев'ятнадцятий з'їзд ОКВ УПА США і Канади, який відбувся у 2009 р. в м. Торонто, наголосив потребу дальшої тісної співпраці з ТКВ УПА, як також з усіма ветеранськими організаціями в діаспорі й Україні, які піддержують державну суверенність України. На той час Лев Футала вже помер (21.12.2007 р.) і посаду Голови Товариства Вояків УПА в ЗСА перебрав Б. Ковалик. Прийшли зміни також і в ОКВ УПА. 19-ий з'їзд був останнім організаційним з'їздом. Після нього були лише тільки зустрічі або засідання Головної Управи, які вирішували адміністративні справи і обирали нову управу. Після смерті Івана Лика (1.12.2004 р.) Головою ОКВ УПА США і Канади став Ю. Котляр, який керував організацією до своєї смерті (17.10.2009 р.), хоча його обрання було зроблене на засіданні Головної Управи, вибраної попереднім з'їздом. На його місце прийшов Осип Жигар, який перебрав управу 28.11.2009 р., але вже 23.01.2010 р. зрезиґнував і передав головство проф. Петру Потічному. На зустрічі членів ГУ ОКВ УПА США і Канади в м. Торонто 30.03.2013 р. головство проф. П. Потічного далі продовжено[102].

Після цих перемін контакти поміж ТКВ та ОКВ УПА відбувалися хіба на місцевому рівні. Голови обох організацій, з огляду на їхнє заанґажування в "Літописі УПА", зустрічалися лишень на річних пленумах "Літопису УПА", на яких час до часу обмінювалися думками про справи обох організацій, але жодних серйозних розмов на тему злуки не велося.

Питання взаємовідносин Об'єднання і Товариств актуалізувалося щойно на XXXIX-му Пленарному засіданні Видавничого Комітету "Літопису УПА", яке відбулося 9 червня 2015 р. в Торонто, коли Б. Ковалик повідомив членів пленуму, що ТВ УПА в ЗСА перевело свій з'їзд та без зміни назви вирішило прийняти у свої члени "нащадків" колишніх вояків УПА, які проживають в США. Зміна організації з ветеранської на громадську викликала серйозну кризу у видавництві "Літопис УПА", бо воно, згідно Правильника і Статуту, основується на трьох комбатантських організаціях колишніх вояків УПА. Але ТВ УПА в ЗСА (нащадки) туди вже не належить. Досі об-

---

[101] Лист П. Потічного до Л. Футали від 14.04.2000 р. (ГУ ОКВ УПА США і Канади, г/88-00). // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 171.

[102] Обіжник №2 за січень 2010 р. // The Peter J. Potichnyj Collection… – Box # 226.; Обіжник №1 за грудень 2009 р. // *Там само*. – Box # 213.

мін листів поміж ГУ ОКВ УПА США і Канади та керівництвом нової громадської організації, як і Б. Коваликом, не довів до позитивного вирішення цього питання. Пропозиція Б. Ковалика, щоби Об'єднання самоліквідувалося й евентуально об'єдналося з новоствореною громадською організацією, була детально обговорена на засіданні ГУ ОКВ УПА і цілковито відкинута як непродуктивна, а навіть шкідлива.

28 травня 2016 р. відбулося засідання ГУ ОКВ УПА США і Канади, на якому Голова П. Потічний звітував про свою поїздку до України в 2015 р., звітували також скарбник та секретар. Також обговорювалася програма XL-го Пленарного засідання ВК "Літопису УПА".[103] Було стверджено, що зміни, які зайшли останньо в Товаристві в США, не ведуть до позитивного вирішення справи і можуть дуже неґативно відбитися на видавництві "Літопис УПА", позаяк репрезентації ТВ УПА в ЗСА тепер немає, а члени Видавничого Комітету від цієї організації мають право участі в пленумі виключно як індивідуальні представники, але не як репрезентанти комбатантської організації.

Сороковий Пленум, який відбувся 18 червня 2016 р. в Торонто, так і не зміг зняти усіх протиріч та полагодити нове правове підґрунтя для подальшого існування видавництва "Літопис УПА" поза комбатантськими організаціями. З огляду на це, вирішено в листопаді 2016 р. провести ширшу дискусію поміж представниками 3-х упівських "договірних організацій" стосовно того, як розв'язати кризу, що зайшла з перетворенням однієї з комбатантських організацій на громадську, та як мінімалізувати її вплив на подальше існування "Літопису УПА".

Наступного 2017 р. надходять важливі історичні дати: 75-річчя створення УПА та 70-річчя "Великого Рейду". Однак упродовж такого тривалого проміжку часу справа поєднання Об'єднання і Товариств в одній організації так і не була досягнута, хоча Головна Управа та членство ОКВ УПА США і Канади докладали для цього немалих зусиль.

* * *

У даному збірнику опубліковано 225 документів, які охоплюють часовий проміжок від 1950 по 2016 рік. Основу складають інформа-

[103] Протокол засідання ГУ ОКВ УПА США і Канади від 28.05.2016 р. // The Peter J. Potichnyj Collection... – Box # 243.

ційні документи, обіжники, матеріяли з'їздів та засідань ГУ ОКВ УПА США і Канади, як програми, протоколи, резолюції, комунікати, декларації і т.п. Друкуються також організаційні документи, як заява на членство, проект статуту від 1954 р., статут 1959 р., приватне листування членів ГУ ОКВ УПА стосовно поєднання Об'єднання і Товариств в одній загальнокомбатантській організації та доповнюючі цю тему організаційні заяви, протоколи переговорів з ТКВ УПА, документи Місії УПА при ЗП УГВР і ОКВ УПА в Німеччині. Документальну частину доповнено біографічними довідками керівників і членів ОКВ УПА США і Канади та фотоілюстративним матеріялом. Основна частина документів походить з колекції Петра Й. Потічного про підпільну і протипідпільну боротьбу в Україні при бібліотеці Робартс Університету Торонто (The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto, Canada) та доповнена матеріялами з приватної колекції п. Христини Котляр.

Документи друкуються з максимальною відповідністю до оригіналів. Усі редакторські правки взято в квадратні дужки. Написання окремих термінів і слів у текстах, а також у вступній, подано згідно "Правописного словника" Г. Голоскевича, виданого у 1962 р. в Нью-Йорку Видавничим Товариством "Книгоспілка". Різнописання численних назв організацій, установ, населених пунктів і т.п., які часто зустрічаються в документах, залишено в текстах здебільшого без змін, але уніфіковано в покажчику згідно правильних назв.

За всебічне сприяння та допомогу в набутті й опрацюванні документів і матеріялів для укладення цього збірника упорядники складають щиру подяку Голові ОКВ УПА США і Канади та Відповідальному редакторові видавництва "Літопис УПА" проф. Петру Й. Потічному, Головному адміністраторові видавництва "Літопис УПА" п. Роману Кулику, завідувачці відділом Центру центрально-європейських і східно-європейських бібліотечних ресурсів ім. Петра Яцика при бібліотеці Робартс Торонтонського університету Др. Ксені Кебузинській та організаторові і багатолітньому керівникові Станиці ОКВ УПА в Торонто п. Осипу Жигару.

ДОКУМЕНТИ

ОБ'ЕДНАННЯ КОЛИШ... АМЕРИКИ І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAIN... INSURGENT ARMY

ОБІЖНИК Ч.2.

1. Просимо всі Станиці ОКВУПА перевести Загальні З... та подати до секретаріяту ГУ вибір Управи Станиці... адреси та телефони членів Управи Станиці. Адреси Станиць є можливо потрібні секретаріятові ГУ.

2. ГУправа вислала тантого тижня на адреси всіх ... кольмиків нашого Обєднання Різдвяні Збірки... 1980 рік. Просимо допомогти всіх старань, щоб ... вислала краще як в попередніх роках.

3. До Головної Управи вдоповнено д-ра Осипа Левицького з Нью Йорської Станиці, як референта Суспільної Опіки. Д. Котляр залишається вільним членом Головної Управи.

4. Просимо доповнити нам список потреб... УПА та їхніх Родин для висилки допо... ся пересилати безпосередньо на адрес... друга Осипа Левицького. Його адреса:

5. Просимо повідомити ГУправу хто з чле... "Літопису УПА". Цей список нам потрі... членів нашого Обєднання являється пе... нього з нас стати передплатником "Літ... ного будучність.

6. Просимо всі Стан... співпраці та зв...

ОБ'ЕДНАН... FORMER ... II...

ГОЛОВНА УПРАВА

7. Центральний орган інші... та з черги УПІ і ІІ-оп... між УПА Америки і Канад... В мамулому році на деле... в Нью-Йорку в днях 24-2... при Станиці ОКВ УПА в ...

промотором Станиці зробимо якнайкращий... такта важко вказати, що ми вже краще організувати Станиці на степ Канади... Чапка - Богдан Лукович і серкуваня довший час з опікуні, Суспільної Служби Кон... М.Березинський Дубенко нам скрешив кілька і з нарад перебуває в опікуні... ці бібліотекарів.

6./ Просимо друга Германа подумати надотворчими Станиці на степ Канади... ріяла. Створення таких Станиць може краще організувати контакт з друзями розкиданими по цілому Степі, чим це може зробити Управа в Но Йорку.

7./ Залишаємо всіх членів нашого Обєднання домкнувати до Зістав... такта, одинокого військового журналу в діяспорі. Використано на ве... цікавих статтях та спомини з нашої військової боротьби та лі...

З Вошаним Привітом !

- За Голо...

полк.Юрій Лопатинський
Голова

ОБ'ЕДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY, Inc.

МІСІЯ УПА

при ЗП УГВР

Мр. Julian Kotlar
30 Julia St.
Clifton, N.J.
U S A

Мюнхен, 30.7. 1955.
Ч.П. 454/55

Вельмишановний Пане !

Потверджуємо, що ми отримали від Вас збіркову листу ч. 203 і вплачену суму 10 дол. на видавничий фонд Місії УПА.

Дуже хикуємо Вам за підтримку нашої акції і за Вашу пожертву. Висилія збірки буде оголошений в пресі з відповідною поліклом.

Ідеї, які заступає УПА, все знаходили всебічну підтримку українського народу. Це давало нам підставу вірити, що і наша акція для зорганізування друкарні, яка має бути матеріяльною базою для нашої дальшої видавничої діяльности по лінії пропагування і оборони ідей УПА, знайде таку ж підтримку українського суспільства на еміграції. Ви своєю пожертвою вкладаєте і свою пегулину в нашу будову.

Ваш відгук на наш заклик дає нам не тільки фінансову основу, але й моральну силу для реалізації нашого пляну. Чи хочемо, щоб і у Вас... Вашого співучасництва в тому, що діло, за яке ми бер... створене руками нас усіх.

З поважою до Вас

Т. Бутковський

За Комітет П.Н.
Б. Котляр
Б. Ш...
В. Б...

Управа Ом.В. УПА
Лопатинський - голова
- секретар
А. Шевчук

ОБ'ЕДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА в Німеччині

VERBAND DER EHEM. SOLDATEN DER UKRAINISCHEN AUFSTANDISCHEN ARMEE in Deutschland

München 2, Dachauer Str. 91

Ч.П. 85/54

До
Команди Станиці Воякiв УПА
в Ню-Йорку, США.

На руки секретаря п. Мокрівського.

Дорогі Друзі!

...ні доповіді на Вашого листа з дня 28.10. ...Вам радамі вказівками з Заліщів Европі кол.комен... ...нього Ви можете знайти перші кілька просьби ...чистенно і у списку нашого зої потрібні лекі Заліщів ...лекі тих кол.комів,які до тонкости ...

ТОВАРИСТВО КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА - Т. ЧУПРИНКИ В ЗДА
І
ОБ'ЕДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

КОМІТЕТ УПІВСЬКОГО ПЕНСІОНАТУ З ПАЛЕ ПЕРЛУ, ПО ДЕТРОЙТ

До Власників парцелі УПівського Пенсіо...

Шановні ...

Лет...
пен...

ГОЛОВНА УПРАВА
ОБ'ЕДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ В США
(СЕКРЕТАРІЯТ)

Chicago

Лист по... "О.Г.Ф." арх. проф.

Київ, ...

Шановні ...

1. Інформація про стан:

а) справа із створенням "Пенсіонату колишніх вояків ...

б) ...

...

ОБ'ЕДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY, Inc.

Від 19 до 26 квітня 69 р. заходили конкретини ОбВУА у міждальнім відбувся шостий військово-архівного матеріялу, що і ...
...ванні кол. Комісія УПА Америці і Канаді ...
...ванні, розповіли ...
...голова Об'єднання ...
...ліка. Волину ...
...матеріяли УПА ...
...ніка. Зміцнення ...

№ 1
ЗВЕРНЕННЯ МІСІЇ УПА ПРИ ЗП УГВР ДО ПРИБУЛИХ НА ЧУЖИНУ ВОЯКІВ УПА ВІД 5.05.1950 р.

ЗАКОРДОННЕ ПРЕДСТАВНИЦТВО
УКРАЇНСЬКОЇ ГОЛОВНОЇ ВИЗВОЛЬНОЇ РАДИ
МІСІЯ УПА

На чужині, 5.5.1950
Ч. 1/Ш/40

ПРИБУЛИМ НА ЧУЖИНУ ВОЯКАМ УПА ДО ВІДОМА

У зв'язку з виникненими на тлі еміґраційного розселення неясностями у вояків УПА про їх дальше відношення до УПА та у зв'язку з перепроваджуваним деякими політичними еміґраційними групами свідомим дезорієнтуванням прибулих на чужину вояків УПА щодо характеру їх завдань їх дальшого відношення до УПА та зобов'зуючого їх організаційного порядку – Місія УПА, спираючися на офіційні вияснення керівних чинників сучасної визвольної боротьби в Україні – Ґенерального Секретаріяту УГВР та Головного Командування УПА – подає воякам наступне до відома:

1. Згідно вияснень Голови Ґенерального Секретаріяту УГВР – поміщених в офіційному органі УГВР на Рідних Землях "Бюро Інформації Української Головної Визвольної Ради" ч. 2, за серпень 1948 р. – "... деякі відділи УПА та групи революціонерів дістали завдання перейти бойовим рейдом через Чехо-Словаччину в західньонімецькі окупаційні зони з метою зв'язатися там із Закордонним Представництвом УГВР і через нього а) скласти перед народами світу протест проти большевицьких та польських злочинств над українським народом та б) передати закордон інформації про визвольно-революційну боротьбу українського народу проти московсько-большевицьких і польсько-большевицьких окупантів та про їх гнобительську політику на українських землях".

2. В дальшому згаданий документ Ґенерального Секретаріяту УГВР вияснює позиції цих відділів так: "... перехід деяких відділів УПА та груп революціонерів у західньонімецькі окупаційні зони треба розглядати тільки як чергове бойово-політичне завдання цих відділів і груп[,] а ні в якому разі, як їх "капітуляцію" перед ворогом, чи "втечу" на еміґрацію".

Зазначення, що "... ні в якому разі ..." це не є "втеча" на еміґрацію, далі підкреслення, що його треба розглядати, як чергове бойово-політичне завдання і врешті відсутність будь[-]якого документу, який вказував би, що згаданий перехід в західньонімецькі окупаційні зони можна вважати звільненням чи демобілізуванням вояків УПА – доводить, що наміром Ґенерального Секретаріяту УГВР та Головного Командування УПА було не допустити до розв'язання рейдуючих відділів закордоном.

3. Виразне доручення "... зв'язатися з Закордонним Представництвом УГВР ..." та зазначення, щоб накреслені завдання політично-інформативного характеру виконувати через нього, в парі з іншими означеннями Головного Командування УПА, яке застерігає, що "... виступати від імені УПА закордоном уповноважене лише Закордонне Представництво УГВР (див. "Заява Головного Командування УПА" з 25 вересня 1947 р.) та застерігає, що "... УГВР безпосередньо керує УПА і в політичній і в організаційно-персональн[і]й площинах" (там же) – показують, що прибулі в західні окупаційні зони Німеччини відділи УПА мали підпорядкуватися Закордонному Представництву УГВР.

4. У зв'язку з повищим і з уваги на відсутність інших доручень Ґерального Секретаріяту УГВР та Головного Командування УПА, які відміняли б згаданний порядок – до речі потверджений тим, що й відділи[,] які прибули в 1949 р.[,] мали зголоситися в Закордонному Представництві УГВР – мають і на далі свою обов'язуючу силу. Будь-яка спроба, чи безпосередньо з боку партійно-політичних еміґраційних угрупувань, чи шляхом баламучення вояків УПА підірвати цей порядок та замінити його іншим є незаконною і мусить оцінюватися диверсією супроти обов'язуючої організаційної побудови української визвольно-революційної боротьби.

5. Спираючися на компетенції УГВР "керувати УПА ... і в організаційно-персональній площині", далі на отримані з виходом з Рідних Земель від Ґенерального Сєкретаріяту УГВР устійнення компетенцій та уповноваження для Закордонного Представництва УГВР і згідно з напрямними Голови Ґенерального Секретаріяту УГВР для виконання завдань відділами УПА[,] накреслених Головним Командуванням УПА[,] і для організаційно-персонального відання справами цих відділів існує покликаний орган – Місія УПА при ЗП УГВР.

6. Не дивлячися на тимчасову відсутність військово-бойових завдань та беручи до уваги доцільність кожночасово розпоряджати за кордоном готовим для потреб батьківщини кадром вояків УПА і згідно з намірами Головного Командування УПА та Ґенерального Секретаріяту УГВР не визнавати прибулих закордон відділів УПА демобілізованими або такими, що втекли на еміґрацію[,] а лише

переведеними до означених завдань – вояки УПА закордоном не є звільнені з рядів УПА і за посередництвом Місії УПА і ЗП УГВР підлягають надалі Головному Командуванню.

7. З огляду на потребу точного означення організаційного положення перебуваючих за кордоном вояків УПА – це положення окреслюється як перебування вояків в стані резервної частини. Переведення в стан рєзерви не означає однак звільнення їх з військової підлеглости Командуванню УПА. Вони є надалі вояками УПА і як такі дістають виказки. Вони свідомі та кожночасно готові, що відповідно до потреби можуть бути відкликані із стану резерви до повороту в бойовий стан.

8. Відповідно до ствердження Головного Командування УПА (див[.] "Заява" з 25 вересня 1947 р.) про те, що УПА понадпартійна[,] вояки УПА не можуть давати себе використовувати для партійно-політичних цілей або в характері вояків УПА виконувати партійно-політичну роботу і тим обнижувати і упартійнювати загальнонаціональний характер УПА.

9. Якщо деякі вояки були б зацікавлені закордоном замінити завдання вояка УПА на роботу в партійно-політичних угрупуваннях, вони обов'язані подати прохання про звільнення їх з УПА.

10. У випадку участи вояка УПА в партійній роботі[,] провадженій диверсійним способом проти порядку[,] накресленого Ґенеральним Секретаріятом УГВР і Головним Командуванням УПА, тобто попирання акцій партійних груп, щоб організаційно-персонально або політично підпорядкувати собі вояків УПА закордоном; у випадку самовільного надуживання своєї приналежности до УПА для партійно-політичних цілей – вояк буде потягнений до відповідальности.

11. Звільнені з УПА вояки можуть отримати довідку свого звільнення. Їм прислуговує право називати себе колишнім бійцем чи старшиною УПА.

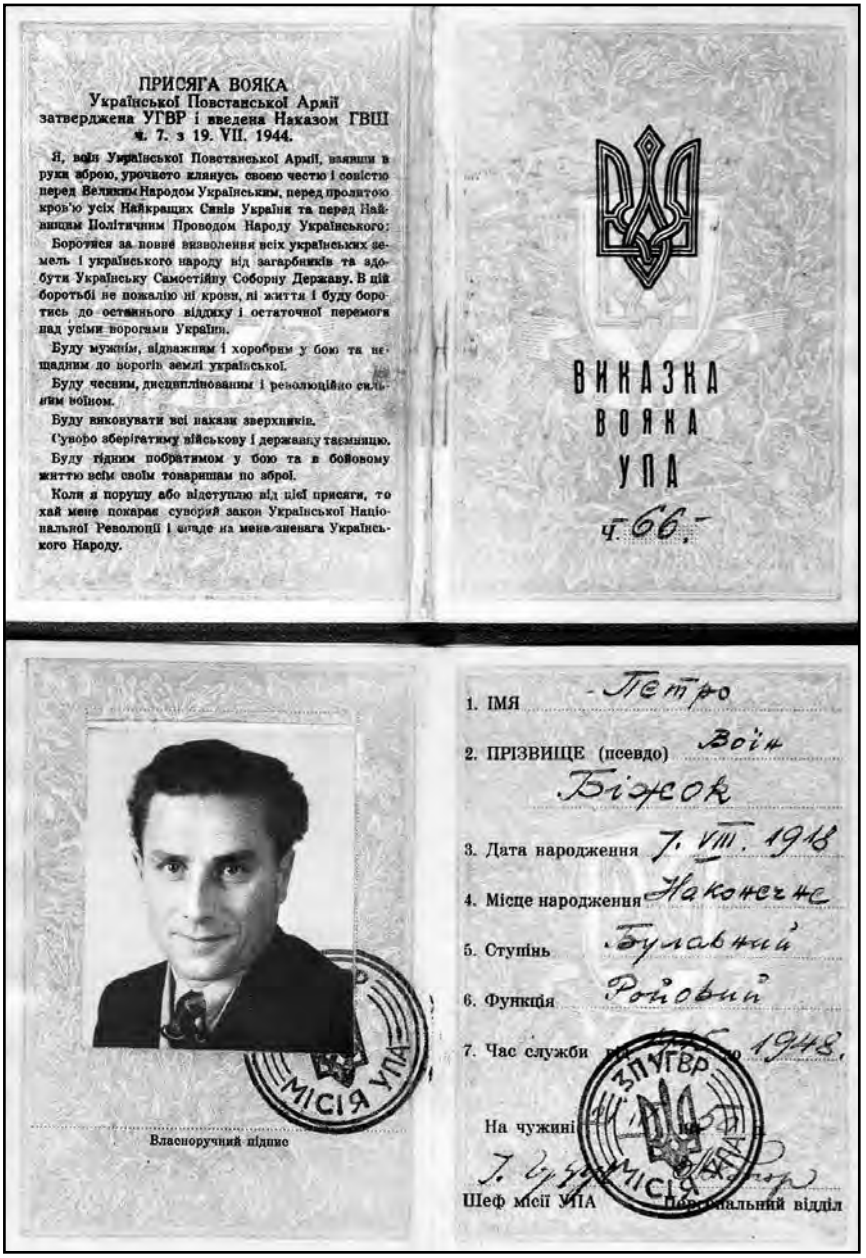
12. Прийняття до відома сьогоднішнього зарядження Місії УПА вояки потверджують підписанням залученої дописки.

(–) І. Гуцул[1]	(–) Байда[2]
Шеф Місії	Керівник Персонального Відділу

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 104, folder 2 2 pgs. Оригінал. Машинопис.

[1] Бутковський Іван – "Гуцул".

[2] Миколенко Петро (справжнє ім'я Савченко Микола) – "Байда".



ПРИСЯГА ВОЯКА
Української Повстанської Армії
затверджена УГВР і введена Наказом ГВШ
ч. 7. з 19. VII. 1944.

Я, воїн Української Повстанської Армії, взявши в руки зброю, урочисто клянусь своєю честю і совістю перед Великим Народом Українським, перед пролитою кров'ю усіх Найкращих Синів України та перед Найвищим Політичним Проводом Народу Українського:

Боротися за повне визволення всіх українських земель і українського народу від загарбників та здобути Українську Самостійну Соборну Державу. В цій боротьбі не пожалію ні крови, ні життя і буду боротись до останнього віддиху і остаточної перемоги над усіми ворогами України.

Буду мужнім, відважним і хоробрим у бою та нещадним до ворогів землі української.

Буду чесним, дисциплінованим і революційно сильним воїном.

Буду виконувати всі накази зверхників.

Суворо зберігатиму військову і державну таємницю.

Буду гідним побратимом у бою та в бойовому життю всім своїм товаришам по зброї.

Коли я порушу або відступлю від цієї присяги, то хай мене покарає суворий закон Української Національної Революції і впаде на мене зневага Українського Народу.

ВИКАЗКА
ВОЯКА
УПА
ч. 66.

Власноручний підпис

1. ІМЯ Петро
2. ПРІЗВИЩЕ (псевдо) Воїн Біжок
3. Дата народження 7. VIII. 1918
4. Місце народження Наконечне
5. Ступінь Булавний
6. Функція Роїовий
7. Час служби [illegible] 1948.

На чужині [illegible]

Шеф місії УПА [illegible] Персональний відділ

Сторінки “Виказки вояка УПА” ч. 66, виданої Місією УПА при ЗП УГВР 21 квітня 1950 р. Петрові Біжкові-“Воїнові”

№ 2
КОМУНІКАТ МІСІЇ УПА ПРИ ЗП УГВР У СПРАВІ СТВОРЕННЯ БРАТСТВА БУВШИХ ВОЯКІВ УПА ІМ. СВ. ЮРІЯ ПЕРЕМОЖЦЯ ВІД 5.05.1950 р.

ЗАКОРДОННЕ ПРЕДСТАВНИЦТВО УГВР
МІСІЯ УПА

КОМУНІКАТ
в справі творення "Брацтва бувших вояків УПА
ім. св. Юрія Переможця"

1. Ввиді роз'яснення ЗП УГВР – Місія УПА з дня 5 травня 1950 р. творення партійними чинниками "Брацтва б. вояків УПА ім. св. Юрія Переможця, це:

а) диверсія супроти обов'язуючої організаційної побудови української визвольно-революційної боротьби, в якій УПА підпорядковується лише УГВР, а закордоном Закордонному Представництву УГВР;

б) намагання демобілізувати і ліквідувати кадри УПА закордоном, всупереч інтересам визвольної боротьби і всупереч наказам та плянам УГВР і Головного Командування УПА – а закордоном ЗП УГВР та Місії УПА – втримати ці кадри УПА в резерві для дальших боєво-політичних завдань;

2. Супроти того Місія УПА ще раз взиває вояків УПА притримуватися обов'язуючого правопорядку і бути готовими до дальших завдань в рямцях Рейдуючої Частини УПА[,] підпорядкованої Головному Командуванні УПА через Місію УПА;

3. Непідпорядкування повищому зарядженні вважатиметься самовільною демобілізацією (дезерцією з рядів УПА) і в майбутньому потягне за собою передбачені в таких випадках наслідки.

На чужині, 5 травня 1950 р.

(–) Байда
Кер. Персонального Відділу

(–) Гуцул
Шеф Місії

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 104, folder 2, 1 р. Оригінал. Машинопис.

№ 3
ЗВЕРНЕННЯ ІНІЦІЯТИВНОГО КОМІТЕТУ ЩОДО ПОТРЕБИ СТВОРЕННЯ УПІВСЬКОЇ ОРГАНІЗЦІЇ ВІД ЧЕРВНЯ 1950 р.

ДРУЗІ, БУВШІ ВОЯКИ УПА!

Минає три роки, як, виконавши славний рейд на Захід, ми опинились поза межами залізної заслони. Проминув довгий дорогий час, однак, коли поглянути на те, що в цьому періоді ми зробили позитивного для добра воюючої України, побачимо, що багато в цім ділі залишається до побажання. Не можна тут кидати вини на стрілецтво, яке завжди було і є вірне ідеям[,] голошеним на Рідних Землях політичним Проводом УГВР, а здійснюване УПА і ОУН.

Вже від довшого часу немає ні з'їзду стрілецтва[,] ні відправ старшин чи командирів груп; ніхто із стрілецтва і більшості старшин не знає, що робить Команда; керівництво групою УПА опинилось в руках групки людей, які в своєму вузькому крузі ведуть нікому невідому працю, не звітують про свою діяльність, не поставили належно допомоги хворим, раненим і потребуючим воякам УПА. Крім того керівництво групи відійшло від цих засад, які обов'язували на Рідних Землях, і намагаються мильно інформувати світ про дійсний стан і обличчя революційно-визвольного Руху.

Зваживши це все[,] підписана Ініціятивна Група бувших стрільців і командирів УПА поставила собі за ціль покінчити з існуючим ненормальним станом і завести лад та порядок серед стрілецтва УПА[,] перебуваючого на еміґрації.

Заходами Ініціятивної Групи організується з'їзд бувших вояків УПА в днях 17 і 18. червня 1950. р. На з'їзді кожен учасник зможе свобідно висловлювати свої думки та побажання і причинитись до зорганізування такого вояцького товариства, яке зможе в сучасний момент поставити нашу працю на висоті завдань.

Тільки спільними зусиллями[,] знайшовши спільну вояцьку мову[,] зможемо виконати ті обов'язки, які наложив на нас Рідний Край.

Слава Україні!

Члени РЧ УПА (зліва направо): Микола Фриз (“Вернигора”), Петро Миколенко (“Байда”), Михайло Озимко (“Залізняк”), Роман Боднар (“Сагайдачний”), Михайло Борис (“Жан”), Модест Ріпецький (“Горислав”), Степан Ґоляш (“Мар”), Михайло Дуда (“Громенко”), Зиновій Соколюк (“Семенів”). Реґенсбурґ (Німеччина), 3.03.1948 р.

За Ініціятивну Групу: Черешньовський[3], Горислав[4], Вернигора[5], Грабенко[6], Скала[7], Щербатий[8], Смирний[9], Бурий[10], Славко[11], Ворон[12], Мар[13]

Постій, червень 1950 р.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 176, 1 р. Ориґінал. Машинопис.

---

[3] Черешньовський Михайло – “Петро”.

[4] Ріпецький Модест – “Горислав”.

[5] Фриз Микола – “Вернигора”.

[6] Ніновський Микола Василь (справжнє ім’я Сколоздра Василь) – “Грабенко”.

[7] Гук Богдан – “Скала”.

[8] Кіцюк Ярослав – “Щербатий”.

[9] Федак Михайло – “Смирний”, “Черник”.

[10] Бурий Тарас – “Буркун”.

[11] Березинський Михайло – “Славко”.

[12] Сорочак Володимир – “Ворон”.

[13] Ґоляш Степан – “Мар”.

№ 4
ПРОГРАМА І ЗАПРОШЕННЯ НА ЗАГАЛЬНИЙ ЗБІР СТРІЛЕЦТВА УПА ВІД 8.06.1950 р.

ПРОГРАМА

Загального [З]бору стрілецтва УПА

I. Церковне Богослуження.
II. Наради:

1. Відкриття;
2. Вибір Президії;
3. Привіти;
4. Вибір Резолюційної Комісії;
5. Реферат: Доцільність і потреба творення Брацтва бувших Вояків УПА (Вернигора[14]);
6. Реферат: Сучасне внутрішньо-політичне положення (Ми[кол]енко[15]);
7. Дискусія над рефератами;
8. Відчитання проєкту статуту Брацтва Св. Юрія б. Вояків УПА;
9. Дискусія над статутом;
10. Затвердження статуту;
11. Вибір Команди;
12. Вибір Ради Старших;
13. Прийняття резолюцій;
14. Внески й запити;
15. Закриття З'їзду.

По закінченні відбудеться товариська зустріч.

Постій, червень 1950. р.

Ініціятивна Група

[14] Фриз Микола – "Вернигора".
[15] Миколенко Петро (справжнє ім'я Савченко Микола) – "Байда".

* * *

Ініціятивна Група
б. Вояків У.П.А.

Постій, 8.6.1950. р.

Друже Командир!

Ініціятивна Група по творенні Брацтва св. Юрія бувших вояків УПА запрошує Вас на Загальні Збори стрільців і командирів УПА, які відбудуться 17. і 18. червня 1950. р. в таборі Міттенвальд.

Слава Україні!

[З]а Ініціятивну Групу:
[Власноручні підписи - "Мар"[16], "Скала"[17], "Горислав"[18], "Буркун"[19], Черешньовський[20]]

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 209, 1 р. Оригінал. Машинопис.

* * *

Дорогий Друже .....

Повідомляю Вас, що в понеділок /Новий Рік/, дня І-го січня 1951.р. відбудеться -

ІНФОРМАТИВНА ЗУСТРІЧ

вояків УПА членів РЧ УПА. Початок зустрічі о год. 4-ій по полудні. Зустріч відбудеться в приміщенні Українського Гуманітарного Товариства в Ню Йорку, 423 Іст 9 вулиця /між евенями І і А/.

В програмі нарад: Доклад про ситуацію на Рідних Землях на підставі останніх повідомлень з України, внутрішньо-організаційні справи, резолюції.

Юрій Цвіль
Уповноважений Місії УПА

Ню Йорк, 26.12.50.р.

Повідомлення про інформативну зустріч членів РЧ УПА в Нью-Йорку, вислане Юрієм Цвілем до Юліяна Котляра. 26 грудня 1950 р.

[16] Ґоляш Степан – "Мар".
[17] Гук Богдан – "Скала".
[18] Ріпецький Модест – "Горислав".
[19] Бурий Тарас – "Буркун".
[20] Черешньовський Михайло – "Петро".

№ 5
РЕЗОЛЮЦІЇ ЗУСТРІЧІ ГРУПИ ВОЯКІВ УПА З НЬЮ-ЙОРКУ І ОКОЛИЦЬ ВІД 1.01.1951 р.

РЕЗОЛЮЦІЇ
ПІДГРУПИ ВОЯКІВ УПА м. Ню Йорк і Метроп.[олітарної] Округи
винесені на Вояцькій Зустрічі в дні 1. січня 1951. р.

Ми, вояки Української Повстанської Армії, учасники Рейду Відділів УПА в Західню Европу, зібрані на Ширшій Зустрічі в Ню Йорку в дні 1. січня І951. р., – запізнавшись зі ситуацією на Рідних Землях на підставі останніх документів і повідомлень Керівних Чинників Визвольної Боротьби, беручи зокрема до уваги Звернення Воюючої України до всієї еміґрації, в м. жовтн[і] 1949. р., виносимо слідуючі ствердження і постанови:

Нас, вояків УПА[,] перебуваючих зараз поза кордоном України[,] лучить і зобов[']язує та сама Іде[я] і Визвольна Збройна Боротьба, яку веде цілий український народ на Рідних Землях.

Організовану, збройно-політичну боротьбу веде на українських землях Українська Повстанська Армія, Організація Українських Націоналістів під керівництвом Української Головної Визвольної Ради.

Виразником і компетентним чинником репрезентувати і заступати інтереси цеї боротьби поза кордонами України є Закордонне Представництво УГВР та Місія УПА[,] як його орган для заступництва інтересів Української Повстанської Армії і зверхній орган для вояків УПА, перебуваючих поза межами батьківщини.

Український народ бореться за здійснення передових ідеалів людства, за волю для народів і людини, за справжню демократію, за справедливий соціяльний лад, при якому не буде визискувачів ні визискуваних.

Український народ стоїть на передовому віддтинку воєнного фронту, що ділить світ на двох не примири[м]их ворогів. Ставкою в цій [б]оротьбі є воля і незалежність народів, культурні здобутки тисячоліть цілого людства або рабство людства і заглада культури.

Вважаємо, що нас, вояків УПА[,] зобов[']язують в першу чергу домагання Воюючої України[,] поставлені українській еміґрації.

Нашим завданням вважаємо бути гідним репрезентантом збройних змагань Української Повстанської Армії перед українською еміґраційною суспільністю і чужим світом, як учасники нести не сфальшоване слово правди про ціль і зміст цеї боротьби, бути

об[’]єднуючим і гуртуючим чинником для залучення всіх українців доброї волі в один фронт Визвольної Боротьби українського народу.

Зобов[’]язуючо принимаємо до відома слова Воюючої України[,] звернені до нас: “хоч ви сьогодні опинились далеко від Рідних Земель, боротьба для вас не закінчилась. Ворог, який гнобить Вашу Батьківщину, діє і там і Ви мусите боротись проти нього так, як ще не давно Ви боролись зі зброєю в руках в Україні. Продовжуйте на чужині зберігати і плекати героїчні традиції УПА і високо несіть прапор її слави”.

Витаємо почин вояків УПА в Канаді, висказаний в їх резолюціях[,] винесених у Вінніпеґу, 26. листопада 1950. р., і закликаємо всіх вояків УПА станути до виконання завдань[,] поставлених їм і всій українській еміґрації Воюючою Україною.

Ню Йорк, 1. січня 1951. р.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 92, folder 114, 1 p. Ориґінал. Машинопис.

№ 6
ПРОТОКОЛ СПІЛЬНОЇ РОЗМОВИ ГРУПИ ВОЯКІВ УПА І ТОВАРИСТВА БУВШИХ ВОЯКІВ УПА З НЬЮ-ЙОРКУ І ОКОЛИЦЬ ВІД 27.05.1951 р.

Ню Йорк, 27. травня 1951. р.

ПРОТОКОЛ

спільної розмови, що відбулась в Ню Йорку дня 27-го травня 1951. р. між уповноваженими Групи вояків УПА з терену Ню Йорк і околиці – з одної сторони, – а представниками Т-ва б. вояків УПА в Ню Йорку – з другої сторони. Темою розмови була пропозиція Групи вояків УПА з терену Ню Йорк і околиці до Т-ва б. вояків УПА в Ню Йорку в справі ревізії становища Т-ва до Місії УПА по лінії останніх енунціяцій краєвих компетентних чинників.

Присутні:

Від Групи вояків УПА з терену Ню Йорк і околиці: – 1) Залізняк[21], 2) Ю. Цвіль[22], 3) Мартин[23], 4) Драгомир[24].

Від Т-ва б. вояків УПА в Ню Йорку: – 1) Соколенко[25], 2) Бурлака[26], 3) Рись[27].

Обі[]сторони погодилися, щоби предсідничав розмовам – Ю. Цвіль.

Протоколували – з одної сторони Залізняк, – з другої Бурлака.

* * *

Відкрив розмови Ю. Цвіль о год. 1.30 по пол[удні]. Звертаючися до представників Т-ва б. вояків, повторив пропозицію[,] винесену на Нараді вояків УПА з терену Ню Йорк і околиці дня 1. січня 1951. р. до Т-ва б. вояків, щоби це останнє зревідувало своє становище до Місії

[21] Озимко Михайло – “Залізняк”.
[22] Цвіль Юрій – “Антон”.
[23] Сипко Ярослав – “Мартин”.
[24] Дмитрик Іван – “Драгомир”.
[25] Йовик Іван – “Соколенко”.
[26] Плакса Василь – “Бурлака”.
[27] Шашкевич Михайло – “Рись”.

УПА згідно з останніми повідомленнями керівних краєвих чинників відносно Місії УПА і вояків УПА за кордоном. Зазначує, що виступає не від Місії УПА – а з уповноваження вояків УПА з терену Ню Йорку і околиці, які винесли цю пропозицію на своїй нараді в дні 1-го січня 1951. р. Вияснив, що вважає своїм завданням і завданням [і]н[ш]их друзів, які беруть участь в нинішній розмові зі сторони Групи вояків УПА, довести до наладнання правильного відношення між Т-вом б. вояків а Місією УПА, яке повинно існувати між вояком УПА а Місією УПА, яку краєві чинники уважають одиноко безпосердньо компетентною інстанцією для всіх вояків УПА поза межами України. Не вважає своїм завданням ставити конкретних вимог і пропозицій, як це зробити. Це зможе зробити само Т-во б. вояків, віднісшися прямо до Місії УПА, якщо буде вважати, що дотеперішнє становище Т-ва було не правильне і що його треба ревідувати. Закликає всіх присутніх, докласти всіх зусиль і доброї волі, щоби довести до згоди і об[’]єднання між вояками УПА за кордоном.

Соколенко ставить запит, чому лист з пропозиціями не був висланий прямо до Т-ва б. вояків[,] а окружною дорогою через д-ра Зубченка[28].

Ю. Цвіль: Тому, що нам не відома адреса Т-ва ані адреси будь[-]кого з управи Т-ва.

Соколенко: Заявляє, що Т-во б. вояків ніколи не виступало проти Місії УПА. “Ми писали листа до Місії, що ми організуємо Т-во б. вояків – а Місія нічого нам не відписала.”

Ю. Цвіль: Ініціятива і заходи по організації Т-ва б. вояків УПА в Ню Йорку були зроблені без порозуміння і без одобрення зі сторони Місії УПА і всупереч інтенціям Місії. Якщо ви в листі (про який мені нічого не відомо) повідомляли про створення чи творення окремого Т-ва, то на такого листа Місія могла не відповісти. Якщо Ви заявляєте, що ви ніколи не виступали проти Місії, тим самим відношення вище до Місії було без закиду, то чому ви приняли участь в нинішній розмові, яка має за завдання ревідувати ваше становище як не правильне?

Соколенко: Т-во бувших вояків УПА є створене як комбатан[т]ська організація і з Брацтвом св. Юрія не має нічого спільного, рівнож не має нічого спільного з резолюціями[,] винесеними на з[’]їзді Брацтва в Міттенвальді. Ми діємо після нашого статуту Товариства. А що між Т-вом б. вояків і Місією не маємо жодних відносин, то у зв[’]язку з тим, що Місія нам нічого не відписала на нашого листа.

Ю. Цвіль: Як Т-во б. вояків уявляє собі ціль і завдання Місії УПА[,] а з тим, яке повинно бути відношення кожного вояка УПА до Місії УПА?

[28] Гузар Василь – “Зубченко”.

Бурлака: В краєвих матер[і]ялах є сказано, що[]вояки УПА, які знаходяться закордоном, можуть творити собі комбатан[т]ські організації. Ми не є вояками УПА – а тільки бувшими вояками і такими лишаємося дальше і не думаємо того змінити. Ми лишаємося бувшими вояками УПА. (На запит відповідає, що про те, що вояки можуть творити свої комбатан[т]ські організації, довідався з "Українського Самостійника"). Розходження між Т-вом б. вояків а Місією є те, що ми кажемо, що ми не є вже більше вояками УПА – а Місія каже , що ми є дальше вояками УПА.

Ю. Цвіль: В краєвих матер[і]ялах є сказано, що вояки УПА, які рейдом прийшли чи прийдуть ще закордон, є підпорядковані Місії УПА, – хиба що переходять на приватну сторону життя. Ввиду цього Місія УПА являється одинокою, безпосередньою зверхньою інстанцією для всіх вояків УПА за кордоном і тому не можна визнати правильним самовільний перехід вояків УПА до комбатан[т]ських форм організованої дії, не маючи в цьому напрямі не тільки доручення від Місії УПА, – а противно, діючи самовільно проти виразного становища і інтенцій Місії. Зриваючи відношення до Місії УПА, як одної з командних клітин УПА, ініціятори по створенні Т-ва б. вояків[,] а дальше ці вояки, які до цеї акції приєдналися, односторонн[ь]о і самовільно зірвали цей зв[']язок і це відношення, яке було до того часу між ними[,] як вояками УПА[,] а Головним Командуванням УПА, як найвищою командою станицею.

Ю. Цвіль звертається до представників Т-ва, щоби дали конкретну і ясну відповідь.

Соколенко: Ми Місії УПА визнати не можемо, ми маємо свої інструкції і після них робимо, підпорядкову[ва]тися Місії не будемо, ми не є вояками УПА. Місії УПА не поборюємо і не маємо жодного відношення до неї, а Місія може з Т-вом б. вояків співпрацювати.

Члени Т-ва б. вояків не уважають себе вояками УПА.

Не вважають Місії УПА своєю зверхньою інстанцією і не є її підпорядковані.

Не вважають за потрібне держати зв[']язок з Місією.

В висліді цього не думають ревідувати і зміняти своє становище у відношенні до Місії УПА.

Ю. Цвіль стверджує, що у виду повищої заяви представника Т-ва бувших вояків в Ню Йорку ціль поставлена на порядок нарад не може бути осягнена і продовжування розмови стає безпредметне. Звертається до представників Т-ва б. вояків зі запитом, чи вони згідні відповісти на деякі його питання. Вони погоджуються.

Ю. Цвіль: Чи Т-во б. вояків УПА в Ню Йорку погоджується зі змістом резолюцій[,] винесених на основуючих зборах Брацтва ім. св. Юрія Переможця в Міттенвальді?

Соколенко: Т-во б. вояків з тими резолюціями не є згідне, воно їх не виносило, то[]є резолюції Бра[тс]тва.

Ю. Цвіль: В пресовім звіт[і] про цей з[']їзд було сказано, що Т[-]во б. вояків в Ню Йорку передало від себе повновласті Міттенвальдському з[']їздові, – тим самим резолюції були винесені також в імені Т-ва б. вояків. Чи це правда і чи Т-во з нами згідне.

Бурлака: Так[,] це правда, Т-во передало від себе повновласті Міттенвальдському з[']їздові і д-г Скала[29] мав право говорити на з[']їзді від імені Т-ва б. вояків в Ню Йорку. Т-во б. вояків в Ню Йорку не є згідне з тими резолюціями і ми їх тут не поширюва[л]и. Я сам особисто є з ними згідний[,] але Т-во ні.

Ю. Цвіль: В Міттенвальдських резолюціях сказано, що Місія УПА була створена непотрібно, що вона не має права репрезентувати і заступати інтересів вояків УПА і що вона заступає марксистівські погляди і їх поширює. Чи Т-во б. вояків з цим погоджується, – а, якщо ні, то чи згідне заявити це публично.

Бурлака: Хоч Т-во б. вояків з тим не є згідне, але публікувати цього не будемо. Уважа[ли] не потрібним публікувати ще до Міттенвальдського з[']їзду і резолюцій і на дальше так залишаємося, уважаємо, що треба ту справу промовчати і такої заяви не дамо. Ми Місії УПА не заперечували і не заперечуємо.

Ю. Цвіль: Чи Т-во згідне відкликати заяву, яка була поміщена від Т-ва в "Нац.[іональній] Трибуні" – і де було сказано, що Ю. Цвіль не має права заступати інтересів вояків УПА на терені США, як уповноважений Місії УПА.

Соколенко: Відкликати того не можемо і не будемо.

Ю. Цвіль: А як ви особисто тепер вважаєте, чи я маю таке право, чи ні.

Соколенко не дає ясної відповіді, мовляв не знати хто був уповноваженим, бо був і Лагідний[30][,] і Сагайдачний[31]. Лагідного Місія до тепер не відкликала. Вкінці признає, що Ю. Цвіль має право говорити в імені вояків УПА як уповноважений Місії.

Бурлака: Я не вважав д-га Лагідного уповноваженим Місії, бо зістало створене Т-во б. вояків і д-г Лагідний сам себе відкликав.

На цьому розмови були закінчені.

підписав: Залізняк
[власноручний підпис]

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 176, 3 pgs. Копія. Машинопис.

[29] Гук Богдан – "Скала", "Вир".
[30] Футала Лев – "Лагідний".
[31] Боднар Роман – "Сагайдачний".

№ 7
ПРАВИЛЬНИК ДІЯЛЬНОСТІ УПОВНОВАЖЕНИХ МІСІЇ УПА, КОМАНДАНТІВ ГРУП ТА СТАНИЦЬ ВОЯКІВ УПА ЗАКОРДОНОМ ВІД 1.08.1951 р.

ЗАКОРДОННЕ ПРЕДСТАВНИЦТВО
УКРАЇНСЬКОЇ ГОЛОВНОЇ ВИЗВОЛЬНОЇ РАДИ
МІСІЯ УПА
Відділ: Шеф

На чужині, дня 1 серпня 1951 *р.*

До Станиці Вояків УПА
в Філядельфії, США

ПРАВИЛЬНИК
діяльности Уповноважених Місії УПА, Командантів Груп та Станиць Вояків УПА закордоном.

Вступ.

Вихідні пункти:

1. Присяга Вояка Української Повстанської Армії, затверджена УГВР і введена Наказом ГВШ ч. 7. з 19.7.1944:

"Я, воїн Української Повстанської Армії, взявши в руки зброю, урочисто клянусь своєю честю і совістю перед Великим Народом Українським, перед пролитою кров'ю усіх Найкращих Синів України та перед Найвищим Політичним Проводом Народу Українського:

Боротися за повне визволення всіх українських земель і українського народу від загарбників та здобути Українську Самостійну Соборну Державу. В цій боротьбі не пожалію ні крови, ні життя і буду боротись до останнього віддиху і остаточної перемоги над усіми ворогами України.

Буду мужнім, відважним і хоробрим у бою та нещадним до ворогів землі української.

Буду чесним, дисциплінованим і революційно сильним воїном.

Буду виконувати всі накази зверхників.

Суворо зберігатиму військову і державну таємницю.

Буду гідним побратимом у бою та в бойовому житті всім своїм товаришам по зброї.

Коли я порушу або відступлю від цієї присяги, то хай мене покарає суворий закон Української Національної Революції і спаде на мене зневага Українського Народу.”

2. Із Наказу Головного Командира УПА Ген. Тараса Чупринки:

“… Боєць УПА, український революціонер заступить місце мужнього спартанця в історії людства! Тож свідомі будьте величі тієї доби, в якій вам довелося жити[,] і не посоромте повстанської слави, як не посоромили її ті, що вже від нас відійшли…”

3. Із Звернення Воюючої України до всієї української еміґрації за підписом ген.-хор. Т. Чупринки – Шухевича, Головного Командира УПА, з жовтня 1949 р.:

“… Хоч ви опинилися сьогодні далеко від Рідних Земель, боротьба для вас незакінчена. Ворог, який гнобить Вашу Батьківщину, діє і там, і ви мусите боротися проти нього так, як ще недавно ви боролися зі зброєю в руках в Україні.

… Воююча Україна вимагає від української еміґрації повної єдности, єдности не на словах, а на ділі, єдности ділової, а не паперової, єдности на базі визвольної боротьби народу на Українських Землях.

… Бійці і Командири, … Ви зобов’язані … на чужині зберігати і плекати героїчні традиції УПА і високо нести прапор її слави.”

4. Із Звернення Місії УПА з 5 червня 1951 р.:

“Як на Батьківщині довкола УПА і революційного підпілля об’єднався увесь український народ, так і на еміґрації мусимо досягти повної єдности довкола прапорів Воюючої України.

… Тільки спільним зусиллям всього українства на Батьківщині і на еміґрації, тільки організованим ударом української зброї може бути успішно завершене недокінчене діло нашого Генерала Т. Чупринки і його великих попередників.”

І. Завдання.

1. З характеру Місії УПА, як закордонного представництва умандатованого Головним Командуванням УПА, себто діючої визвольно-революційної повстанської армії, випливають такі загальні завдання зовнішнього та внутрішнього характеру, які обов’язують всі підчинені Місії УПА клітини:

а) завдання зовнішнього характеру:

I. Заступництво й репрезентація УПА перед зовнішнім чужинецьким світом та українською еміґрацією,
II. Співдія в загальній допомозі крайовій боротьбі УПА,
III. Фахова дорадна та виконна діяльність при Закордонному Представництві УГВР та його Делеґатурах.

б) завдання внутрішнього характеру:

I. Втримування зв'язку з Батьківщиною,
II. Плекання й популяризація традицій УПА,
III. Виконування всіх обов'язків супроти Головного Командування УПА, які випливають із запільного характеру клітин Місії УПА
IV. Фахово-військова допомога крайовій боротьбі.

II. Організаційна побудова.

2. Для виконання намічених завдань Місія УПА покликує такі пости та клітини:

а) для виконування завдань зовнішнього характеру (названих під 1а) Місія УПА покликує в окремих країнах своїх Уповноважених. Уповноважені Місії УПА виконують свої завдання в порозумінні з Місією УПА та в узгідненні з Головною Делеґатурою ЗП УГВР на даному терені. Він являється водночас політичним дорадником і виховником вояків УПА на даному терені.

б) для виконування завдань внутрішнього характеру Місія УПА покликує на терені скупчень вояків УПА на чужині Станиці вояків УПА;

У проводі Станиці стоїть Командування Станиці вояків УПА. Воно складається з Команданта Станиці, Секретаря, Фінансово-Господарського Референта та Політичного Виховника.

Члени Командування Станиці (Секретар, Фінансово-Господарський референт та Політичний Виховник) являються дорадним і виконним тілом Команданта Станиці.

в) Військовим зверхником Станиць вояків УПА на території якоїсь країни являється покликуваний Місією УПА Командант групи вояків УПА даної країни.

У всіх військових справах він підчинений Місії УПА. У справах загально-політичних та виховних він діє за вказівками та в порозумінні з Уповноваженим Місії УПА на дану країну.

Дорадним тілом Команданта групи вояків УПА являється збір командувань Станиць даної країни, або тільки окремих членів тих командувань (напр. командантів станиць, політвиховників, фінансово-господарських референтів тощо).

Пост Уповноваженого Місії УПА й Команданта Групи вояків УПА може займати одна людина.

3. Командування Станиць назначується й відкликується Місією УПА на внесок Команданта Групи вояків УПА даної країни.

4. Для виконування завдань зовнішнього характеру крайові Уповноважені Місії УПА можуть кооптувати до клітин Місії УПА й колишніх українців-вояків із реґулярних армій, якщо ці люди приймуть мету й завдання УПА за свої та зобов'яжуться працювати для їх здійснення.

5. Всіх членів клітин Місії УПА обов'язують дисциплінарні приписи УПА, а передусім засади дружби і взаємної допомоги.

III. Методи діяння.

6. Станиця Вояків УПА являється основною клітиною, в рямцях якої вояки УПА здійснюють завдання внутрішнього характеру – плекання бойових традицій, дружби і взаємної допомоги.

Зразкова праця Станиці являється й основною формою впливу вояків УПА на довкілля.

7. Для популяризації ціл[ей], завдань та ідей УПА клітини Місії УПА влаштовують теж при допомозі інших організацій свята, доповіді й вистави для українського та чужинецького світу.

IV. Фінансові засоби.

8. Фінансову базу діяльности Станиці вояків УПА творять членські внески, що їх висоту визначує командування Станиці для своїх членів.

Для виконування ширших загально-національних завдань Станиці вояків УПА черпатимуть фонди із прилюдних збірок, проведених із доручення Місії УПА.

V. Звітування.

9. Окрім неперіодичного листовного зв'язку із Місією УПА з[] приводу біжучих справ Уповноважені Місії УПА і Команданти груп вояків УПА зобов'язані до щодвамісячного звітування перед Місією УПА.

Командування Станиць УПА обов'язане до щодвамісячного звітування перед Командантом Групи вояків УПА.

Реченці звітів і їх взірець подає для Командантів Груп вояків УПА та Уповноважених Місії УПА – Місія УПА, а для Станиць вояків УПА – Командант Групи вояків УПА.

10. Якщо умови зовнішнього характеру в окремих країнах, де перебувають зараз вояки УПА, не дозволяли б на розбудову накресленої Правильником організаційної побудови клітин Місії УПА, то Місія УПА устійнить там у таких випадках окрему побудову організаційного життя й діяльности вояків УПА.

За Місію УПА:

[власноручний підпис – пполк. І. Гуцул] Шеф	Кругла печатка “ЗП УГВР – Місія УПА”	[власноручний підпис – сот. М. Богор][32] Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 104, folder 6, pp. 1-3. Ориґінал. Машинопис.

[32] Мартинець Мирослав (сот. “М. Богор”, “М. Б.”).

„ХОЧ ВИ СЬОГОДНІ ОПИНИЛИСЬ ДАЛЕКО ВІД РІДНИХ ЗЕМЕЛЬ, БОРОТЬБА ДЛЯ ВАС НЕ ПОКІНЧИЛАСЬ. ВОРОГ, ЯКИЙ ГНОБИТЬ ВАШУ БАТЬКІВЩИНУ, ДЕ І ТАМ, І ВИ МУСИТЕ ПРОТИ НЬОГО БОРОТИСЬ ТАК, ЯК ЩЕ НЕДАВНО ВИ БОРОЛИСЬ ІЗ ЗБРОЄЮ В РУКАХ В УКРАЇНІ. ПРОДОВЖУЙТЕ НА ЧУЖИНІ ЗБЕРІГАТИ І ПЛЕКАТИ ГЕРОЇЧНІ ТРАДИЦІЇ УПА І ВИСОКО НЕСІТЬ ПРАПОР ЇЇ СЛАВИ".

Із „Звернення Вищої України до воїнів і старшин УПА закордоном".

„Я ВПЕВНЕНИЙ, ЩО ЗБРОЇ, ЯКУ ВИ ОДЕРЖАЛИ З РУК НАШИХ, НЕ ПОСОРОМИТЕ І ПРИЙДЕШНІМ ПОКОЛІННЯМ ПЕРЕДАСТЕ СВОЄ ІМ'Я, ВКРИТЕ БЕЗСМЕРТНОЮ СЛАВОЮ".

З наказу Головного Командира УПА
ген.-хор. Тараса Чупринки.

СТАНИЦЯ ВОЯКІВ УПА — ТОРОНТО

влаштовує

за співучастю всіх українських ветеранських організацій м. Торонто, а саме: Українська Стрілецька Громада, Українській Відділ Канадійського Легіону, 5. Станиця був. Українських Вояків, Станиця УСС-ів, Братства Карпатської Січі, Станиця І. Дивізії УНА.

під патронатом

ВЕЛИКОГО КОМІТЕТУ УКРАЇНЦІВ КАНАДИ В ТОРОНТІ

СВЯТО УПА

Зала: УКРАЇНСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ ДОМ, 297 Каледж вул.

ПОКРОВ ПРЕСВ. БОГОРОДИЦІ

СВЯТО УПА

НЕДІЛЯ, 28. ЖОВТНЯ 1951

П Р О Г Р А М А

I.

God save the King

1. ВІДКРИТТЯ

алв. Д. Штокало, голова Відділу Комітету Українців Канади в Торонті.

2. СЛОВО ПРЕДСТАВНИКІВ УКРАЇНСЬКИХ АРМІЙ

ген. М. Садовський: Привіт — відчитає адютант,
хор. військ УНР Микола Сокіл;
сот. армії УНР Іван Янішевський;
сот. УГА Осип Станимір;
пор. Карп. Січі Степан Росоха.

3. ДОПОВІДЬ

ст. вістун УПА Степан Орленко - Репецький.

Перерва.

II.

4. Кабалевський: ІМПРОВІЗАЦІЯ
Vivacetpo: ADAGIO RELIGIOSO
Оля Чучман — скрипка.

5. Святослав Ігоревич: ЗАСТУПНИЦІ
д-р Юліян Геник Березовський — рецитація.

6. Н. Нижанківський: ЗАСУМУЙ ТРЕМБІТО
Я. Лопатинський: НІ, НЕ СПІВАЙ ПІСЕНЬ
С. Людкевич: ПІДУ, ВТЕЧУ
П. Маскані: АРІЯ САНТУЦІ З ОПЕРИ „СЕЛЯНСЬКА ЧЕСТЬ"
Наталія Олександра — сопран.

7. С. Людкевич: ЧЕРЕМОШЕ, БРАТЕ МІЙ
М. Гайворонський: СИНЯ ЧІЧКА
М. Гайворонський: ОЙ, КОЗАЧЕ МІЙ
Михайло Голинський — тенор.

Наталія Несторовська — акомпаніямент.

Національний гимн.

ПІСЛЯ МАРШУ ЗАСНУВ... ХТОСЬ ГУКНУВ: — УСТАВАЙ!..
Я ЗІРВАВСЯ Я ВХОПИВСЯ ЗА ЗБРОЮ —
НАВКРУГИ ЧУЮ КРИК. У РИДАННЯХ — ОДЧАЙ,
ЧУЮ ВСЮ НЕБЛАГАННІСТЬ РОЗБОЮ.

СПАВ, І СНИЛАСЬ СТЕПНА ГОЛУБА ТИШИНА, —
РАПТОМ ГУК — ОРОЖЕВІЛЕНІ ХМАРИ,
БАЧУ: ЛЮДИ ВТІКАЮТЬ В СТРАХУ ІЗ СЕЛА...
ХТО ЦЕ? ПОЛОВЦІ, ТОТИ, ТАТАРИ!!!

І ГУКНУВ ТОДІ Я УСІМ ПЛЕМЕНАМ КРОЗЬ:
— ПРОКИДАЙТЕСЬ! ВПЕРЕД! ДО РОЗПАЛУ!
СПІШИМО ТАК МІЦНО КРІЗЬ БУРЮ І СНІГ
БОРОНИТИ СОЛОМ'ЯНІ ХАТИ!

Петро Гетьманець
повстанський поет.

Програма “Свята УПА”, організованого Станицею Вояків УПА – Торонто 28 жовтня 1951 р. в м. Торонто (Канада)

Станиця Вояків УПА
в Ню Йорку

Ню Йорк, дня 20.II.52 р.

ДРУЖЕ Кочик!

Команда Станиці Вояків УПА вважає оцим своїм обовязком висловити Вам щиру подяку за Вашу співпрацю у переведені Збірки в час Різдв.Свят ц.р. на допомогу потребуючим помочі воякам УПА в Німеччині.

Своїм трудом Ви доказали, що памятаєте про своїх друзів в потребі, про тих, які мають право числити на нашу допомогу.

До нашої подяки до Вас - долучаться певно і їхня вдячність.

Збірка увінчалася повним успіхом в тих рамцях, в яких була заплянована. Про фінансовий успіх збірки буде подано точний звіт в укр. пресі в недовгому часі.

З залученні до цього письма пересилаємо потвердження відбору збіркових лист і суми грошей від Вас.

При цьому хочемо висловити надію, що Ви не відмовити своєї помочі в инчих подібних акціях Команди Станиці вояків УПА .

За Команду Станиці:

Мич. Галько
Командант.

Секретар.

Подяка від Управи Станиці Вояків УПА в Нью-Йорку за переведення збірки на допомогу потребуючим воякам УПА в Німеччині. 20.02.1952 р.

UNITED UKRAINIAN WAR VETERANS IN AMERICA — HEADQUARTERS NEW YORK

ОБ'ЄДНАННЯ б. ВОЯКІВ УКРАЇНЦІВ в АМЕРИЦІ

ГОЛОВНА УПРАВА — НЮ ЙОРК

відділ Організаційний

Ню Йорк 10 лютня 1952

до

Представництва Місії УПА в США!

На руки п. Ю. Цвіля

Головна Управа ОбВУА рішила перевести повне обєднання усіх бувших вояків Українських Армій на терені США. У звязку з цим Організаційна Референтура має честь запропонувати Вам увійти з нею у звязок з метою розгляду питання включення Станиць Вояків УПА на терені США до Обєднання б.Вояків Українців в Америці, як автономних одиниць при відділах ОбВА.

З правдивою пошаною

Євген Стахів
організаційний референт
О. Б. В. У. А.

Лист оргреферента ОбВУА Євгена Стахіва до представника Місії УПА в США Юрія Цвіля про потребу об'єднання всіх українських ветеранських організацій на терені США. 10.02.1952 р.

СТАНИЦЯ ВОЯКІВ УПА

STANYCIA WOJAKIW UPA

WINNIPEG, MAN.

"Хоч Ви сьогодні опинилися далеко від Рідних Земель, боротьба для Вас не покінчилася".

(Із "Звернення Воюючої України" до вояків і старшин УПА закордоном).

ХРИСТОС ВОСКРЕС!

ВОСКРЕСНЕ УКРАЇНА!

1952

З ВЕЛИКОДНИМИ СВЯТАМИ -
-З ВОСКРЕСІННЯМ ХРИСТОВИМ !

Найщиріші побажання й привіт на важкому спільному шляху змагу-за радісні Свята Воскресіння Христового в своїй Самостійній Українській Державі.

Засилає Станиця вояків УПА
у Вінніпеґу.

/Комендант/ Шахай

/Секретар/ Пасічник

Великодна листівка Станиці Вояків УПА – Вінніпеґ. 1952 р.

ПОСТАНОВА

УКРАЇНСЬКОЇ ГОЛОВНОЇ ВИЗВОЛЬНОЇ РАДИ

про визнання дня 14-го жовтня 1942 р., днем повстання Української Повстанчої Армії (УПА) та про встановлення цього дня святковим днем УПА.

В м. жовтні 1942 р. на Волині повстали перші збройні відділи, подали початок Українській Повстанчій Армії.

1. Для зафіксування цього історичного моменту визначується день Пов жовтня 1942 року днем повстання УПА.

2. Для вшанування цього моменту день 14-го жовтня, що збігається з історичним кольядним святом Покрови, вводиться як святковий день УПА.

УКРАЇНСЬКА ГОЛОВНА ВИЗВОЛЬНА РАДА

10 травня 1947.

Передрук з видавничо-ва Рідних Земель Орсиду УГВР „Бюро Інформації Української Головної Визвольної Ради (УГВР)", Випуск ч. 1. Квітень 1948.

ІЗ СВЯТОЧНОГО НАКАЗУ

ГОЛОВНОГО КОМАНДИРА УПА

Браті і командири УПА! Ви, що сьогодні у відділах боротеся проти большевиків і Ви, що волоцюгами рядів національно-революційного підпілля! Будьте сидоми того, що найтрагічна героїчна боротьба УПА і національно-революційного підпілля, — це найбільша героїчна доба в історії України. Знайте, що такої героїчної доби вигадні не знає історія людства. ...То ж сьогодні будьте тої великої доби, в якій Вам довелося жити і не поборомість повстанської сили, як не посоромили її ті, що вже від нас відійшли.

В нинішній святковий день УПА гордо подвиньте на вимуді пів-роки і з довжною своєї мети усіх, що посвятили свого життя вимуждю цю Нову Добу. В нинішній святковий день УПА з гордим чолом дивіться в майбутнє, що ажетворить нові визвольні змагання — перемогою.

Хай живе Українська Головна Визвольна Рада!

Вічна слава героям, що за Україну віддали своє життя.

Генерал Тарас Чупринка,
Головний Командир УПА.

М. п. 14. жовтня 1947 р.

Передрук з „Бюро Інформації Української Головної Визвольної Ради (УГВР)". Випуск 1. Квітень 1948.

ДЕНЬ ЗБРОЇ — СВЯТО УПА

влаштовують

Товариство б. Вояків УПА і Станиця Вояків УПА
за підтримкою Комітету Порозуміння українських ветеранських організацій та політичних і громадських установ міста Торонто

В ДЕСЯТУ РІЧНИЦЮ СТВОРЕННЯ УПА

ДЕНЬ ЗБРОЇ

СВЯТО УПА

1942—1952

НЕДІЛЯ, 19. ЖОВТНЯ 1952
ГОДИНА 8 ВЕЧОРОМ
МЕССЕЙ ГОЛЛ, ТОРОНТО, ОНТ.

ПРОГРАМА

I.

God save the Queen

1. *Г. Китастий: ВСТАВАЙ НАРОДЕ*
чоловічий хор СУМ-у „Прометей" під диригентурою ЗЕНОНА ГНОПКА.

2. *ВСТУПНЕ СЛОВО*
інж. СТЕПАН ГОЛЯШ, старшина УПА.

3. *В. Костенко: Арія Кармелюка з опери КАРМЕЛЮК*
Я. Степовий: СТЕП
артист ГРИГОРІЙ ЯРОШЕВИЧ.
Акомпаніямент: АНТОНІНА ЯРОШЕВИЧ.

4. *ПРИВІТАЛЬНЕ СЛОВО*
ЕДИТ ГАЙДЕР, коментаторка радіовисилыи СПМІ.

5. *Д. Січинський: БАБИНЕ ЛІТО*
Н. Нижанківський: ЗАСУМУЙ ТРЕМБІТО
артист МИХАЙЛО ГОЛИНСЬКИЙ.
Акомпаніямент: проф. ЛЕВ ТУРКЕВИЧ.

Перерва 10 хвилин.

II.

6. *ДОПОВІДЬ*
проф. ЛЕВ ШАНКОВСЬКИЙ, член Закордонного Представництва УГВР.

7. *В. Барвінський: КОЛИСКОВА*
Р. Шуман: МРІЇ
Г. Фрескобальді - Кассадо: ТОККАТА
ХРИСТЯ КОЛЕССА - ГЕРИЧ, віольончеля.
Акомпаніямент: Р. КАВАЛЬГО.

8. *В. Барвінський: ОЙ ПОЛЯ*
М. Гайворонський: ОЙ, КОЗАЧЕ МІЙ
артист МИХАЙЛО ГОЛИНСЬКИЙ.
Акомпаніямент: проф. ЛЕВ ТУРКЕВИЧ.

9. *К. Стеценко: „ПРОМЕТЕЙ"*
Коханський: ОЙ, ЧОГО ТИ, ДНІПРЕ
чоловічий хор СУМ-у „Прометей" під диригентурою ЗЕНОНА ГНОПКА, сольо — ГР. ЯРОШЕВИЧ.

Національний гимн.

Програма свята “День Зброї – Свято УПА”, організованого Товариством б. Вояків УПА – Відділ Торонто і Станицею Вояків УПА – Торонто 19 жовтня 1952 р. в м. Торонто (Канада)

№ 8
ЗВЕРНЕННЯ МІСІЇ УПА ПРИ ЗП УГВР ДО УЧАСНИКІВ ВИЗВОЛЬНО-РЕВОЛЮЦІЙНОЇ БОРОТЬБИ В УКРАЇНІ, ЯКІ ПЕРЕБУВАЮТЬ НА ЧУЖИНІ, ВІД 4.02.1953 р.

Місія УПА

Мюнхен, 4. лютого 1953.

До Учасників визвольно-революційної боротьби
в Україні, які перебувають на чужині.

Одним з основних завдань бійців і командирів УПА, як теж членів підпільної мережі ОУН, що опинилися поза межами батьківщини[,] є інформувати чужий світ і власну еміґраційну суспільність про сучасну визвольну боротьбу українського народу. Кожний учасник цієї боротьби може дати величезний вклад для цієї роботи, пишучи спомини, нариси, зображуючи стан в Україні таким, яким він був в часі його побуту на батьківщині. Крім цього, такі спомини матимуть важливе значення, як джерело для історії українського руху спротиву в останній світовій війні.

Деякі з друзів, розуміючи вагу цього, внесли вже свій вклад, написавши ряд споминів і переславши їх до Місії УПА, або друкували їх в різних журналах і газетах. Нажаль, багато, навіть дуже багато, залишилося до зроблення – деякі з друзів недо[о]цінюють вагу таких споминів. Внаслідок цього багато деталів уже призабулося, а з бігом часу зовсім затратяться з пам'яті.

Беручи під увагу сказане, Місія УПА звертається цією дорогою де всіх учасників боротьби УПА й ОУН з слідуючим проханням:

1. Писати спомини з власних переживань в підпільній боротьбі: про поодинокі бої, наскоки, засідки, рейди, ворожі облави, маркантні явища повстанського побуту тощо.
2. Писати історії відділів УПА чи клітин ОУН, в яких підпільник перебував, з поданням всіх деталів від заснування до часу перебування підпільника в них. Такі історії-хроніки мають величезне значення і їх належить з особливою дбайливістю опрацювати.
3. Зобразити життя населення в терені дій: його переживання, боротьбу, відношення до українського підпілля, як теж методи поведінки ворога, його терор над населенням, переслідування, господарський визиск, відношення населення до ворога і т.п. При цьому ілюструвати густо прикладами з життя.

4. Описати методи ворога по відношенні до українського підпілля в різних часах.

5. Коли відомо про підпільні рухи інших народів, писати про них і їх відношення до українського підпілля.

При писанні вищезгаданого просимо вживати ясних і зрозумілих висловів, описувати власними словами і тільки правду. По можності давати докладні дати, назви місцевостей і людей. Не звертати уваги на форму і стиль, бо це не є суттєве.

Написане проситься пересилати на адресу Місії УПА:

Місія УПА, Мюнхен 2, Карльспляц 8/III.

По змозі, спомини будуть поміщувані в журналі "До Зброї".

Рівночасно, просимо пересилати вирізки споминів з різних журналів і газет, які коли[-]небудь хтось писав. При цьому просимо теж висилати на адресу Місії [УПА] знимки з УПА, або їх репродукції, як теж всякі документи, посвідки, гроші УПА, летючки і т.п. Рівнож пересилати витинки всяких статтей про УПА з різних (українських і чужомовних) журналів, чи газет.

Надіємося, що Друзі зрозуміють вагу нашого заклику і виконають положені на них завдання.

Шеф Місії: (–) І. Гуцул[33]

Кер.[івник] Історично-архівного відділу: (–) З. Семенів[34]

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 1, pp. 253-254. Ориґінал. Машинопис.

[33] Бутковський Іван – "Гуцул".

[34] Соколюк Зиновій – "Зенон Семенів".

№ 9
ІНФОРМАЦІЙНИЙ ЛИСТОК
ОКВ УПА В НІМЕЧЧИНІ (ч.1 / Вересень 1954 р.)

ІНФОРМАЦІЙНИЙ
ЛИСТОК

ОБ'ЄДНАННЯ К. ВОЯКІВ УПА В НІМЕЧЧИНІ

Неперіодичне видання

Рік І. Вересень 1954 р. Ч. 1

СВЯТО ПОКРОВИ – СВЯТО УКРАЇНСЬКОГО ВОЯЦТВА

Українська Головна Визвольна Рада видала постанову від 31 жовтня 1947 р., якою встановлено день 14 жовтня, свято Покрови, святом Української Повстанчої Армії, святом зброї. В постанові про це говорилося такими словами:

"В місяці жовтні 1942 р. на Поліс[с]і постали перші збройні відділи, що дали початок Українській Повстанчій Армії.

1. Для зафіксування цього історичного моменту визнається день 14-го жовтня 1942 р. днем постання УПА.

2. Для вшанування цього моменту день 14 жовтня, що збігається з історичним козацьким святом ПОКРОВИ, вводиться як святковий день УПА."

З цього часу Українська Повстанча Армія і українське збройне підпілля рік річно урочисто обходить свято Покрови. Так само українська громадськість за кордонами рідної землі, з того часу, як за кордоном стало відомо про цю постанову УГВР, вшановує свято Покрови – день Української Повстанчої Армії, свято українського вояцтва і свято зброї.

Управа Об'єднання колишніх Вояків УПА в Німеччині закликає українську громадськість за кордоном, а в першу чергу українське вояцтво і в цьому році відзначити свято Покрови. Звертаємо увагу всім нашим членам, а також всім колишнім воякам УПА і членам збройного підпілля на чужині, що влаштовування свята Покрови є в першу чергу нашим завданням. Ми повинні в усіх осередках поселення українців

піддавати ініціятиву, творити святочні комітети і т.д. і взагалі докласти всіх зусиль, щоб це свято випало якнайбільше урочисто.

В цій справі, як і зрештою в багатьох інших, ми повин[н]і старатися, щоб влаштовування свята Покрови було зорганізоване на якнайширшій громадській базі, щоб його влаштовували всі українські громадські і військові організації.

Мюнхен, вересень 1954 р.

Управа
Об'єднання к. В. УПА
в Німеччині

* * *

Дорогі Друзі!

Управа Об'єднання к. Вояків УПА в Німеччині рішила час від часу видавати "Інформаційний Листок", що має інформувати членів нашого товариства, а також і інших кол. вояків УПА за кордоном про нашу діяльність, а також про інші справи, в першу чергу – зв'язані із тими завданнями, які на нас поклала воююча Україна. В цьому числі "Інформаційного Листка" передруковуємо головніші матеріяли Загального З'їзду Об'єднання: "Статут" Об'єднання, "Резолюції" Загального З'їзду і повідомлення спеціяльної комісії, вибраної Загальним З'їздом[,] про перебіг З'їзду. З цими матеріялами просимо уважно познайомитися.

Просимо всіх наших членів, а також тих, хто перебува[ю]ть на території Німеччини і ще не вступили в члени нашої організації, активно відгукнутися на порушені в "Інформаційному Листкові" з'ясування, висловити свої завваги, побажання чи прохання висвітлити для них ще неясні проблеми. Ми постараємося дати ясну відповідь на всі порушені питання. Наше товариство побудоване на широкій громадській базі і на базі воюючої України, як це виразно видно із нашого статуту і резолюцій З'їзду. Тому думаємо, що на такій базі в нашому товаристві можуть об'єднатися всі колишні вояки УПА в Німеччині. Цією дорогою звертаємося до всіх тих колишніх вояків в УПА на терені Німеччини, що ще не стали членами Об'єднання, щоб вони познайомилися докладно з заложеннями нашої організації [і] вступили [в] її члени.

Щодо нашого становища до колишніх вояків УПА поза Німеччиною, то ця справа з'ясована головно в третій точці резолюцій. Управа об'єднання заявляє свою готовість співпрацювати із усіми орга-

нізаціями, що складаються з колишніх вояків УПА і з поодинокими людьми в тих країнах, де таких організацій не створено через малу кількість колишніх вояків УПА, з метою виконувати ті завдання, які перед собою поставило Об'єднання к. Вояків УПА в Німеччині. Просимо наладнати і постійно утримувати з нами контакт і співпрацю.

Управа Об'єднання в імені всіх тих кол. вояків УПА в Німеччині, що отримували від своїх друзів по зброї матеріяльну допомогу і моральну підтримку, щиро дякує всім жертводавцям і тим особам, що займалися організуванням допомоги. Просимо допомогти в цій справі Управі Об'єднання і в майбутньому. Йдеться в першу чергу про кількох інвалідів і тяжко хорих кол. вояків УПА в Европі, що потребують постійної допомоги. Управа Об'єднання при теперішньому фінансовому стані не є заможна давати таку постійну допомогу, тому закликаємо допомогти в цій справі Управі всіх друзів, що мають кращі фінансові можливості.

Мюнхен, вересень 1954 р.

Управа
Об'єднання к. Вояків УПА

* * *

СТАТУТ
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В НІМЕЧЧИНІ

§ 1. Назва: Об'єднання колишніх Вояків УПА в Німеччині (Об'єднання к. В. УПА).

§ 2. Терен діяльности: Діяльність Об'єднання обіймає терен Західньої Німеччини. Осідком Управи є Мюнхен.

§ 3. Завдання Об'єднання:

1. Об'єднувати всіх колишніх вояків УПА і членів збройного підпілля;
2. Плекати традиції Української Повстанчої Армії та загальноукраїнські військові традиції;
3. Плекати моральні чесноти вояка Української Повстанчої Армії;
4. Вести громадську й військову підготовку своїх членів для майбутніх завдань;
5. Співпрацювати з іншими комбатантськими та громадськими товариствами;
6. Виконувати завдання, покладені на нас Батьківщиною;

7. Нести моральну й матеріяльну допомогу всім колишнім воякам УПА і членам збройного підпілля та співпрацювати в цьому напрямі з іншими допомоговими установами.

§ 4. Членство: Членом Об'єднання може стати кожний колишній вояк УПА і член збройного підпілля, який визнає засади цього статуту і якого прийме Управа Об'єднання.

§ 5. Права й обов'язки членів:
1. Активне й пасивне виборчі права;
2. Право користуватися із моральної та матеріяльної допомоги Об'єднання та носити відзнаку Об'єднання;
3. Обов'язок активної участи в праці Об'єднання, вплачування членських вкладок, визначених Загальним З'їздом, участь у влаштовуваних Об'єднанням зібраннях і імпрезах;
4. Обов'язок виконувати постанови статуту та Загального З'їзду і вести себе згідно з традиціями вояків УПА;

§ 6. Втрата членства:
1. На власне бажання;
2. Через виключення за порушення статуту або за вчинок незгідний з честю українського повстанця;
3. Присудженому до виключення членові прислуговує право відклику до Загального З'їзду.

§ 7. Керівні органи Об'єднання: Загальний З'їзд, Управа, Контрольна Комісія і Товариський Суд.

§ 8. Загальний З'їзд[:][35]
1. Загальний З'їзд є найвищим уставодавчим, контрольним і судовим органом Об'єднання;
2. Загальний З'їзд скликає Управа раз на рік, повідомляючи про речинець З'їзду і його програму місяць наперід в пресі й кожного члена зокрема;
3. Участь у Загальному З'їзді є обов'язком кожного члена. Членам прислуговує право передавати голос іншому учасникові, що мусить бути подане па письмі;
4. Загальним З'їздом керує Президія в складі голови, заступника й секретаря, вибраних З'їздом;
5. Загальний З'їзд приймає звіти Управи, вибирає керівні органи Об'єднання й виносить постанови, які зобов'язують усіх членів;
6. Всі рішення Загального З'їзду западають більшістю приявних голосів. Для розв'язання Об'єднання потрібно дві третих голосів. При такому рішенні визначується ліквідаційну комісію.

[35] Порушена нумерація пунктів – непроставлено номер 1.

§ 9. Управа:

1. Є виконавчим і координаційним органом Об'єднан[н]я, яка складається з голови і чотирьох членів: заступника, секретаря, скарбника і організаційного референта. На випадок вибуття одного з членів Управи, Управа має право доповнити свій склад шляхом кооптації;
2. Управа репрезентує Об'єднання назовні, плянує і організує працю Об'єднання;
3. Управу вибирає Загальний З'їзд на один рік;
4. Управа на основі засуджуючого рішення Товариського Суду може виключити члена за порушення статуту, або за вчинок незгідний з честю українського повстанця.

§ 10. Контрольна Комісія:

1. Її вибирає Загальний З'їзд в складі голови і двох членів;
2. Контрольна Комісія контролює господарку й діловодство Управи, та ставить внесок на уділення абсолюторії.

§ 11. Товариський Суд:

1. Товариський Суд вибирається на Загальному З'їзді в складі голови і двох членів;
2. До компетенцій Товариського Суду належить вирішувати в справах протистатутових вчинків і полагоджувати спори між членами;
3. Товариський Суд діє на підставі окремого правильника, який схвалює Управа.

§ 12. Станиця:

1. Є місцевою клітиною членів Об'єднання, де проживає не менше п'ятьох членів;
2. На загальних зборах члени станиці вибирають станичну Управу в складі трьох осіб – голови, секретаря й скарбника;
3. Управа Станиці виконує завдання зв'язку з Управою Об'єднання, вона є виконавчим органом Управи й провадить працю станиці;
4. Контролю станиці й її праці переводять загальні збори станиці й Управа Об'єднання;
5. Чисельно сильніші можуть мати ще контрольні комісії і товариські суди в тричленному складі.

§ 13. Порядок вибору й голосування:

1. У всіх клітинах Об'єднання зобов'язує демократична виборча система, парляментарний спосіб провадження зборів та нарад і демократичний спосіб голосування. Голосування відбувається явно. Якщо хоч один член заявиться за тайним голосуванням, тоді треба перевести тайне голосування;

2. Всі рішення западають більшістю голосів, за вийнятком тих випадків, які передбачує статут.

§ 14. Діловодство і фінанси:

1. Фінансові зобов'язання може затягати Управа в імені Об'єднання, за підписом голови та скарбника;
2. Систему діловодства вирішує Управа, яка зобов'язана провадити книгу Загальних З'їздів, членський реєстр, книгу засідань Управи й касову книгу;
3. Фінанси Управи впливають із: а) частини членських вкладок, висоту яких встановляє Загальний З'їзд; б) прибутків з добровільних датків та збірок; в) прибутки з імпрез;
4. Контролю діловодства і фінансової господарки переводить Контрольна Комісія.

§ 15. Загальні постанови:

1. Управа є уповажнена до редакційної зміни статуту, що її вимагатимуть реєстраційні судові власті;
2. Цей статут ухвалив Загальний З'їзд Об'єднання, що відбувся в Мюнхені, в днях 4. і 5. вересня 1954 р.

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ ЗАГАЛЬНОГО З'ЇЗДУ "ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В НІМЕЧЧИНІ"

I

1. Стверджуємо, що "Об'єднання колишніх вояків УПА" є комбатантською організацією колишніх вояків УПА, побудованою на загальнонаціональній базі, в склад якої входять всі к. в. УПА і члени збройного підпілля, без огляду на їх світогляд, віровизнання, політичні переконання і партійну приналежність. Об'єднання веде тільки загальнонаціональну, військову та громадську діяльність, стоїть осторонь від всякої партійної політики, а тим більше від світоглядової боротьби за кордоном.

2. Ми надалі уважаємо нашим основним завданням боротьбу за визволення України. Нашим завданням є зберігати і плекати традиції українських збройних сил, зокрема традиції УПА; підвищувати військові та освітні знання своїх членів і всього українського вояцтва на чужині і співпрацювати з тією метою з іншими українськими комбатантськими організаціями. На зовнішньому відтинку нашим завданням є пропагувати серед чужинців визвольну боротьбу українського народу і брати участь в загальноукраїнських політичних діях, що мають таке саме завдання.

3. Закликаємо всіх колишніх вояків УПА і членів збройного підпілля, що опинилися за кордоном в різних країнах світу, піти за прикладом своїх друзів зброї в Німеччині і створити на загальнонаціональній базі та на базі Воюючої України комбатантські організації, що об'єднували б усіх вояків УПА і членів збройного підпілля в поодиноких країнах. На такій плятформі є побудована УПА і на такій плятформі повинні бути об'єднані колишні вояки УПА на чужині. Лише через взаємну толерантність і взаємну пошану в розумінні один одного, можна осягнути цілковиту єдність і виконати ті завдання, які на нас поклала Воююча Україна.

4. Всі українські комбантантські організації за кордоном закликаємо до співпраці і до координації діяльности в військові[й] ділянці. Конечним і дуже на часі є довести до цілковитого оздоровлення становища в війс[ь]ковій ділянці. Всі колишні вояки-українці повинні бути зорганізовані у комбатантських організаціях на загальнонаціональній, а не партійній базі, залежно від тих формацій, з яких вони походять. Між поодинокими такими організаціями повинна існувати якнайтісніша співпраця і координація дії. Тільки так можна буде розв'язати тепер і в майбутньому ці проблеми та завдання, що стоять перед українським вояцтвом на чужині.

5. Ми закликаємо всі українські політичні установи і організації на чужині до єдности в політичній діяльності для визвольної справи українського народу. Ми уважаємо, що справжня українська визвольна політика може випливати тільки з потреб українського народу, а не з міжнародної кон[']ю[н]ктури. Справжня політична єдність на еміґрації може постати при умові визнання тих визвольних процесів, які в Україні відбуваються на базі революційно-визвольної боротьби.

II

6. Ми стверджуємо нашу непохитну відданість тим ідеям, за які бореться Українська Повстанча Армія. Ми уважаємо нашим обов'язком поширювати ці ідеї серед широкого загалу української громадськости за кордоном, а в першу чергу ідеї, висловлені в програмі "За що бореться УПА" та в "Зверненні Воюючої України до української еміґрації". Офіційні ствердження та постанови УГВР, накази та заклики Головного Командування УПА є для нас зобов'язуючими.

7. Ми стверджуємо, що Закордонне Представництво УГВР є умандатованим Українською Головною Визвольною Радою поза межами України, а Місія УПА при ЗП УГВР правно діє по лінії Української Повстанчої Армії. Одночасно ми визнаємо єдине право цих органів репрезентувати український визвольний рух за кордо-

ном, що було ще раз підтверджене постановою Української Головної Визвольної Ради від літа 1953 року, підписаною М. І. Лісовим – від Президії УГВР, і полк. В. Ковалем – головою Генерального Секретаріяту УГВР, нашим Головним Командиром.

III

8. Пересилаємо палкий вояцький привіт усьому українському народові, що у важких умовинах російсько-большевицької окупації бореться за своє визволення і державну суверенність, нашим підпільним Церквам в Україні, всім воякам УПА, членам ОУН і членам революційно-визвольного підпілля, що ведуть активну збройну боротьбу за здобуття Української Самостійної Соборної Держави, найвищому керівництву українського визвольного руху на Батьківщині – Українській Головній Визвольній Раді, Головному Командуванню Української Повстанчої Армії та її Головному Командирові полк. В. Ковалеві і керівництву революційної політичної організації – Проводові Організації Українських Націоналістів на Українських Землях. Одночасно вітаємо визвольну боротьбу поневолених народів проти російсько-большевицького імперіялізму, за свою національну й державну суверенність.

9. Палко вітаємо всіх українців за кордонами Рідної Землі, ієрархії наших Церков, всіх кол. вояків УПА та учасників визвольного руху, розкинених по цілому світі, всіх колишніх вояків-українців і всі українські наукові, політичні та громадські установи, що дають свій вклад у справу визволення українського народу, ведуть наукову, національно-виховну і суспільну діяльність для численної української громадськости на чужині.

* * *

ДРУГИЙ ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД "БРАТСТВА БУВШИХ ВОЯКІВ УПА ІМ. СВ. ЮРІЯ ПЕРЕМОЖЦЯ" І СТВОРЕННЯ "ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В НІМЕЧЧИНІ"

Утворення і характер Братства б. в. УПА

Після приходу рейдуючих відділів і груп УПА за кордон, вони були Об'єднані в Рейдуючій Частині УПА (РЧ УПА), що підлягала Місії УПА при ЗП УГВР. В зв'язку з конфліктом за кордоном між ЗП УГВР та ЗЧ ОУН і заперечуванням Проводом ЗЧ ОУН законности ЗП УГВР і Місії УПА, частина вояцтва повірила в це твердження проводу ЗЧ ОУН. Ними був скликаний З'їзд частини вояків УПА з РЧ УПА, перебуваючих в Европі і створено Братство б. в. УПА.

Братство було створене на зразок комбатантської організації, але з виразним політичним обличчям, що з'ясовано в резолюціях. В третій точці резолюцій було сказано: "Стверджуємо і визнаємо, що бувші вояки, підстаршини і старшини УПА разом із Закордонними Частинами ОУН творять ідейно-політичну єдність і однонапрямну дію..." П'ята точка резолюцій звучала: "Уважаємо діяльністю т. зв. Місії УПА неправною та шкідливою і відмовляємо їй у моральній та чинній підтримці". Крім цього були зроблені інші закиди Місії УПА і ЗП УГВР, що зводилися до заперечення правовости цих закордонних репрезентацій Українського Визвольного Руху.

Але з другого боку 32 точка статуту Братства звучала: "Члени Братства б. в. УПА підпорядковуються дальше наказам Головного Командування УПА". Також інші офіційні документи основуючого З'їзду Братства були сформульовані в дусі послуху Воюючій Україні.

В такій розв'язці були крикучі протиріччя, з одного боку – проголошено послух Головному Командуванню УПА, а з другого боку – заперечувалося правовість його Закордонної Місії.

Ці всі документи З'їзду Братства та листи від Команди Братства були вислані до Головного Командування УПА і воно їх отримало; цими документами заперечувано право Місії УПА репрезентувати Українську Повстанчу Армію. Рівночасно ці справи були з'ясовані перед УГВР і перед Головним Командуванням УПА матеріялами і документами, висланими від ЗП УГВР і Місії УПА.

Вирішення з України

Ще осінню 1950 р. УГВР і Головне Командування УПА потвердили законність ЗП УГВР і Місії УПА. Остаточне становище до справи вояків УПА за кордоном прийшло з України літом 1953 р. – від УГВР, – адресоване до ЗП УГВР. Вміщуємо цю постанову УГВР повністю:

"Генеральному Секретареві закордонних справ УГВР Миколі Лебедеві.

Оцим підтверджуємо мандат Ваш і всього Закордонного Представництва Української Головної Визвольної Ради репрезентувати за кордоном УГВР у Краю і весь український визвольний рух на землях; Завдання Закордонного Представництва такі:

1. *Репрезентувати за кордоном Українську Головну Визвольну Раду, Українську Повстанчу Армію, Українське Визвольне Підпілля та весь український визвольний рух на землях.*

2. *Проводити за кордоном політично-дипломатичну [роботу] та інформаційні акції по лінії визвольної боротьби українського народу.*

Закордонне Представництво УГВР є також найвищим керівним органом для всіх учасників УПА і підпілля, які опиняться за кордоном.

При Закордонному Представництві УГВР по лінії Української Повстанчої Армії діє Місія УПА.

Від імені Президії УГВР:
(-) М. І. Лісовий
Голова Генерального
Секретаріяту УГВР:
(-) полк. В. Коваль["]

Підготовка З'їзду

В пляні підготовки З'їзду відбулися чотири засідання Команди Братства. На першому засіданні, на якому були присутні всі члени Команди: Вернигора, Горислав, Смирний і Марко, вирішено:

1. Про З'їзд мають бути повідомлені всі члени Братства в Зах. Европі; ніхто не висував вимог, що членами Братства продовжують бути також ті колишні члени, що виїхали за океан.
2. З'їзд мав прийняти новий статут організації, пристосований до вимог німецького законодавства, щоб залеґалізувати організацію в німецькому суді (досі Братство було залеґалізоване тільки в ЦПУЕН). Підготовити статут зобов'язано д. Вернигору.
3. Братство має стати цілковито на безпартійній базі; його членами можуть бути всі колишні вояки УПА в Німеччині.
4. Підготовити доповідь на З'їзд зобов'язано д. Горислава.
5. Повідомлення членів про З'їзд мав вислати д. Вернигора, устійнюючи неясні справи на засіданнях Команди Братства.
6. Виготовлено проект програми З'їзду, місце, час, покриття коштів, тощо.

На інших засіданнях Команди до цього проєкту не внесено нічого нового, тільки Вернигора заквестіонував формальне право членів Команди, що видала в імені Команди Братства заяву, якою Команда визнала за зобов'язуючу постанову УГВР від літа 1953 р. Далі, тому що Рада Старших Братства, що мала б мати контрольні

функції, взагалі не була уконституйована і як така не діяла[,] до контролі касового діловодства покликано спеціяльну комісію в складі трьох осіб.

Врешті, на останньому засіданні провірено, чи всіх повідомлено про З'їзд; до трьох членів, що ще не були повідомлені, Вернигора зобов'язався вислати листи поспішною поштою.

Однак, не зважаючи на ці устійнення, Вернигора і шість інших членів Братства, що є рівночасно членами партії Бандери, підготовляли розкол в Братстві, на що маємо достовірні дані. Вони очорнювали серед членів тих старшин УПА, про яких думали, що поставлять спротив на З'їзді намаганням партії Бандери опанувати організацію.

Перший день II. Загального З'їзду Братства

На З'їзді 4. і 5. вересня були заступлені 38 членів Братства, із загальної кількости 42 членів. З'їзд відкрив Вернигора, як командир Братства, в 19 год. вечора. На жаль, З'їзд не почав праці, навіть не устійнено управнених до голосування, бо частина членів передала лиш письмові мандати, хоч "дискусії" чи радше колотнечі тривали до 23:30 год. Члени партії Бандери, до яких долучилися ще кілька здезорієнтованих членів Братства, вигуками і криком приглушували всяку конструкти[в]ну пропозицію устійнити управнених до голосування. Вернигора заперечив право голосу трьом членам, що вступили до Братства вже після заяви Команди. Коли ж були внесені пропозиціїї переголосувати їх справу тими голосами, до яких немає застережень, або голосами присутніх на залі, заколотники висловили цілковито необґрунтовані "застереження" ще до дальших чотирьох членів, що були ними безперервно від заснування, щоб мати більшість голосів. Врешті по трьох годинах "дебат", коли таки ця справа не переходила, Вернигора вийняв з кишені пакет "мандатів" від колишніх членів Братства, що виїхали до США, щоб ними заповнити бракуючу кількість голосів.

В міжчасі – група Вернигори намагалася звертати справу упорядкування З'їзду на побічні рейки. Вернигора, "керуючи" з уряду дальше зборами, використовував свою позицію на те, щоб заздалегідь перерішити засадничі справи. Він відчитав спільного листа від трьох колишніх членів Команди Братства, що виїхали до США – в якому вони висловлювалися проти того, щоб Команда Братства займала позитивне становище до "Постанови" УГВР від літа 1953 р. Не як колишні, а "теперішні" члени Команди[,] автори листа "уневажнюють" заяву Команди Братства, що займає схвалююче

становище до постанови УГВР. В цей спосіб Вернигора хотів доказати, що більшість Команди була проти заяви і намагався переголосувати, що заява є неправна.

Американські "мандати"

і "члени Команди", при допомозі яких Ст. Бандера намагався перерішити справу в Братстві на З'їзді, вимагають окремого вияснення; вони не мали жодного правного відношення до Братства:

1. Основуючий З'їзд Братства в 1950 році робили ті колишні вояки УПА, що перебували на терені Европи.
2. В статуті Братства терен діяльности не був визначений, але в І. точці сказано: "Осідок Команди Братства – Европа["].
3. Впродовж всього часу існування Братства, Команда стояла на становищі, що всі члени, які виїхали за океан, всту[пають] там до тотожних організацій і перестають бути членами Братства. З ними Команда не втримувала жодного ділового зв'язку.
4. Те саме стосується і до тих членів Команди, що виїхали з Европи. Їх вважалось вибувшими. Ніколи Команда не радилась з ними в жодних справах Братства; за членів Братства, тим більше за членів Команди їх ніхто не вважав. Крім того, п. Лев Футала – Лагідний в Нью-Йорку, що його вибрали до Команди без його згоди, не прийняв вибору, мотивуючи своє становище тим, що американські закони забороняють мешканцям США належати до організацій, які мають місце осідку поза США. Щойно тепер, коли Ст. Бандері були потрібні голоси, щоб протиставитися рішенням з Батьківщини, п. Футала і інші знову почули себе членами Братства і її Команди.
5. Братств[о] було зареєстроване в ЦПУЕН як організація на терені Німеччини (в Европі, поза Німеччиною було лише кілька членів).
6. На всіх передз'їздових нарадах навіть не згадувалось про те, що будуть заступлені якісь колишні члени Братства зі США.

Американські "мандати" і інші прийоми, що їх стосували однодумці Вернигори, були розчислені на те, щоби або не допустити до З'їзду, або розбити Братство на дві організації. З допомогою цих американських голосів Вернигора намагався "вибрати" свою президію і тим "узаконнити" американські "мандати", проти чого рішуче запротестувала решта учасників. На цьому закінчився перший день "нарад".

Другий день З'їзду

Було ясним, що при такій настанові частини учасників до позитивного якогось полагодження дійти не може. Дня 5.9. наради З'їзду відбулися в двох окремих приміщеннях. Більшість учасників – 19 чоловік, плюс один прийнятий на З'їзді і два уповноваження, надіслані від тих, що не могли особисто прибути (разом 22 голоси)[,] між ними трьох членів Команди, засідали в одному приміщенні; а в другому приміщенні засідав Вернигора разом з 12 однодумцями, що мали ще 3 уповноваження (разом 16 голосів). Більшість З'їзду вислала до його меншости – п. Ірину Козак – Бистру з пропозицією двох компромісових розв'язок: 1. Відкинути неправні американські "мандати" і вести наради спільно, або 2. відложити З'їзд на один місяць, звернутися до всіх колишніх членів Братства поза океанами і засягнути думки всіх в цій справі.

Обі пропозиції були відкинені. Тоді більшість учасників проголосила себе законним З'їздом Братства, управненим вирішувати дальшу долю організації[,] і почала нормальну працю.

До президії З'їзду вибрано: голова – Зиновій Соколюк – Семенів; заступник Дмитро Більо – Бартель і секретар – Іван Савченко – Чуб.

З'їзд заслухав звітів присутніх членів уступаючої Команди – Горислава, Смирного і Марка і уділив їм абсолюторію. Тому, що протокол фінансів і двох контролерів залишил[и]ся на зібранні групи Вернигори, заслухано звіт одного з контролерів – Степана Гоцка – Голуба і на домагання попереднього фінансового референта Смирного вибрано тимчасову комісію для поновного переведення контролі в складі В. Сорочака, Ст. Гоцка і Володимира Камінського – Змагуна. Підкреслюємо при тому, що вислід контролі був задовільний, але йшлося про те, щоб мати власний перегляд фінансів і евентуально висвітлити закиди, що їх вже на першому дні засідань старались висувати прихильники Вернигори. Вислід контролі має бути переданий майбутній Управі і Контрольній Комісії.

Вернигорі абсолюторії не уділено, тому що він: 1. зломив 32 точку статуту Братства, тобто не підпорядкувався рішенню УГВР і активно протиставився; 2. не допустив до нормального ходу З'їзду; 3. не складав перед З'їздом звіту.

Створення "Об'єднання к. в. УПА"

З'їзд заслухав доповіді М. Ріпецького "Боротьба для вас не закінчена" і розвинув дискусію над дальшими завданнями організації і над зміною статуту. Одноголосно вирішено змінити назву на "Об'єднання колишніх вояків УПА в Німеччині".

Вибрано нові керівні органи Об'єднання: Голова: Евген Штендера (псевдо: Прірва), заступник: Модест Ріпецький (Горислав), секретар: Михайло Федак (Смирний), скарбник: Володимир Сорочак (Ворон), організаційний: Володимир Дашко (Марко).

Контрольна Комісія Об'єднання: Голова: Дмитро Більо (Бартель).

Члени: Марія Лабунька (Ірина) і Григорій Латанишин (Калина).

Товариський Суд Об'єднання: Голова: Зиновій Соколюк (Семенів, при[й]нятий в члени Об'єднання на З'їзді). Члени: Роман Білоус (Лемко) і Степан Жуківський (Жук).

З'їзд ухвалив резолюції і вибрав окрему тимчасову комісію в складі членів Управи, голови Контрольної Комісії, голови Товариського Суду і голови та секретаря Президії З'їзду, що мала виготовити оце повідомлення про З'їзд і заснування Об'єднання для публікації в пресі.

Тимчасова комісія висловлює свій жаль, що деякі к. в. УПА і члени збройного підпілля далися втягнути в еміґраційні махінації Ст. Бандери, протиставляються дієвій єдності з Воюючою Україною і не визнали постанови УГВР з 1953 року. Ми закликаємо всіх їх глибоко призадуматися над своїм кроком, переглянути своє становище і об[']єднатися разом в одній організації, на широкій загально-національній базі і на базі Воюючої України. Закликаємо та[к]ож всіх тих колишніх вояків УПА і членів збройного підпілля в Німеччині, що не були в Братстві, вступити в члени Об'єднання. З тими, що живуть в Европі поза Німеччиною, Управа Об'єднання бажає бути в постійному контакті і також на них розтягнути моральну і матеріяльну допомогу.

За Тимчасову Комісію
"Об'єднання колишніх вояків УПА"

За управу Об'єднання: Голова – Є. Штендера
секретар – М. Федак
За контрольну Комісію – Д. Більо
За Товариський Суд – З. Соколюк
За Президію З'їзду – І. Савченко

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 2, pp. 65-74. Ориґінал. Машинопис.

№ 10
ЛИСТ ГОЛОВИ СТАНИЦІ ВОЯКІВ УПА В НЬЮ-ЙОРКУ Ю. ЦВІЛЯ ЩОДО СТВОРЕННЯ ІНІЦІЯТИВНОГО КОМІТЕТУ ЗАСНУВАННЯ ОКВ УПА В США. 1954 р.

Ініціятивний Комітет
для підготовки З'їзду
вояків УПА на терені С.Ш.А.
Ст.[аниця] вояків УПА в Н[ь]ю-Йорку[36]

Н[ь]ю-Йорк, дня_____

До
_____
_____

Минуло сім років, як перші відділи вояків УПА на наказ Головного Командування УПА пробили залізну заслону і серед тяжких обставин, завзятих боїв з більшовицько-польсько-чеськими комуністичними відділами перейшли в Західну Европу. За ними майже щороку пробиваються на Захід вояки УПА.

Нам Головне Командування УПА доручило бути живими свідками перед Західним Світом нашої боротьби за свободу з московсько-більшовицькими наїздниками та здобути нових прихильників для цеї боротьби на Заході.

Всюди де ми перебували, ми старалися це завдання сповняти в сил[у] своїх можливостей. Довший час ми жили в надії, що вкоротці діждемося сприятливих обставин, коли зможемо повернути на Рідні Землі. Лише декому з нас це вдалося.

Переїхавши на терен США, ми зорганізували себе в Станиці вояків УПА та включились в громадське життя на місцях нового поселення. Але не маючи свойого Центрального Об'єднання, ми не можемо на зовні виступати як одна організація. Так отже саме життя накидає потребу зорганізувати одне Центральне Об'єднання вояків УПА з його централею і відділами в поодиноких місцях поселення його членів, що стоятимуть на позиціях Українського Визвольного Руху та діятимуть згідно зі законами США.

[36] Дописано ручно.

В тій цілі Станиця вояків УПА в Н[ь]ю-Йорку на своїм засіданні, дня 28 листопада 1954 року, створила Ініціятивний Комітет для підготовки З'їзду вояків УПА, в склад якого увійшли:

І. Хома – голова

[М]. Галько[37] – заступник

[М]. Мокрівський – член

Цією дорогою звертаємося до всіх вояків УПА на терені США з проханням негайно відповісти на наш заклик. Ми зокрема просимо Вас зворотн[ь]о дати відповідь на залучений формуляр. Час і місце З'їзду буде Вам своєчасно подан[о] до відома.

Якщо Ваша Станиця одобрює ідею скликання такого З'їзду, то просимо назначити від себе відпоручника Вашої станиці, на адресу якого ми будемо висилати всі письма до Вас, рівночасно він за Вашими директивами допоможе нам у підготовці З'їзду.

З повстанським привітом
Голова [Ю. Цвіль][38]

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 2, pp. 72-73. Копія. Машинопис.

---

[37] Михайло Озимко – "Залізняк".

[38] Станиця ОКВ УПА Нью-Йорк – Пассейк – Ірвінґтон була заснована 1 січня 1951 р. в Нью-Йорку та від початку аж до скликання 1-го З'їзду ОКВ УПА в США у 1955 р. являлася Головною Управою Станиць Вояків УПА, що належали до Об'єднання на терені Америки. Організатором і першим комендантом станиці був Юрій Цвіль – "Арон", "Антон", згодом, у різний час головами її були: Михайло Озимко – "Залізняк", Іван Хома – "Богдан", Михайло Мокрівський – "Зенко", Юрій Лопатинський – "Калина", Олександр Білевич – "Борсук", Юліян Котляр – "Левко", Осип Левицький – "Гордий".

№ 11
ПРОЕКТ СТАТУТУ ОКВ УПА В США. 1954 р.

ПРОЄКТ

СТАТУТ.
Об'єднання [колишніх][39] Вояків Української Повстанчої Армії в США.

А. Назва.

Об'єднання [колишніх] Вояків Української Повстаючої Армії в США.

Б. Ціль.

1. Допомагати Воякам УПА, що як інваліди або нездібні до праці залишились на теренах Европи.
2. Піклуватись могилами Вояків УПА, що померли з ран, виснаження чи недуг по цей бік залізної заслони.
3. Допомагати Воякам УПА на терені Америки, що через хвороби або хвилевий брак праці знайшлися в тяжкому положенні.
4. Пізнавати і досліджувати (вивчати) збройну боротьбу, яку веде український нарід за своє національне й соціяльне визволення.
5. Дбати про поширення ідеї українського визвольного руху серед української еміґрації та американського світу.
6. Вивчати принципи політичного і громадського життя США.
7. Здобувати і поширювати військове знання своїх членів, спираючись на здобутках модерної американської військової науки.
8. Плекати почування дружби, толеранції, взаємопошани серед Вояків УПА і в українському громадському та політичному житті.

В. Засоби.

Для переведення в життя названих цілей Об'єднання:

1. Влаштовує сходини, гутірки, доповіді.
2. Організує культурні імпрези, академії.
3. Співпрацює з іншими українськими організаціями.

[39] Дописано ручно.

Г. Фонди.

Для успішного переведення в життя цілей, Об'єднання організує фонди шляхом:

1. Збирання членських вкладок.
2. Доходи з імпрез.
3. Добровільні датки.

Ґ. Члени.

Членом Об'єднання Вояків УПА може бути кожен вояк УПА, замешкалий на терені США, коли він:

а) Був вояком УПА на українських землях.
б) Був членом півмілітарних організацій – створених підпільно-революційним рухом на Україні.
в) Не був дезертиром або не ділав на шкоду УПА і підпільно-революційному рухові на Україні.[40]
г) Не був караний за злочинні проступки.
ґ) Дотримується принципів суспільної етики і моралі в приватньому й громадському житті.

Членом Об'єднання вважається той, хто:

а) Перейшов верифікаційну комісію при Місії УПА та є в посіданні виказки УПА.
б) Внесе письмову просьбу про прийняття до Об'єднання, підписан[у] двома ручителями – членами Об'єднання[,] та принятий Управою Станиці-Відділу обов'язуючою кількістю голосів і затверджений Головною Управою Об'єднання.

Членом Об'єднання перестає бути:

а) На власне бажання.
б) Усунений рішенням Станиці-Відділу за діяльність незгідну з цілями Об'єднання та вимогами, які ставиться до членів.
У спірному випадку член Об'єднання, позбавлений членських прав рішенням Управи Станиці-Відділу, може відкликатися до Загальних Зборів Об'єднання, що є найвищою інстанцією Об'єднання.

Д. Загальні Збори.

Загальні Збори є найвищим установчим та контрольним органом Об'єднання. Вони відбуваються раз у рік і приймають рішення звичайною більшістю голосів. У Загальних Зборах Станиць-Відділів приймають участь всі члени. У Загальних Зборах Об'єднання приймають участь:

[40] "Підпільно-революційному рухові на Україні" перечеркнуто і ручно дописано "українському визв.[ольному] рухові".

1. Члени Головної Управи Об'єднання, Контрольна Комісія, Суд.
2. Делеґати Станиць-Відділів, обрані Загальними Зборами Станиць-Відділів по-одному від 5[41] членів і по-двох від більше як 10 членів. Делеґати мусять бути членами Станиць-Відділів. Кошти висилки Делеґатів Станиць- Відділів на Загальні Збори Об'єднання покриває дана Станиця-Відділ.

Загальні Збори:

а) Вислухують звіту Головної Управи Об'єднання.
б) Уділяють абсолюторії уступаючій Головній Управі Об'єднання.
в) Устійнюють напрямні праці згідно з статутом Об'єднання.
г) Вибирають керівні органи Об'єднання.
ґ) Розглядають відклики членів, позбавлених членських прав.

Для правосильности Загальних Зборів Об'єднання потрібна приявність половини членів. Загальні Збори можуть змінити статут Об'єднання.

Загальні Збори Об'єднання вибирають:

а) Головну Управу в складі 6 осіб: голова, заступник, секретар, скарбник, культурно-освітн[і]й референт, референт сусп.[ільної] опіки[42] та 3-ох заступників.
б) Контрольну Комісію в складі 3-ох осіб.
в) Товариський Суд в складі 3-ох осіб.

Про ліквідацію Об'єднання або Станиці-Відділу рішають Загальні Збори Об'єднання більшістю 2/3 членів.

Станиця-Відділ може бути розв'язаний рішення[м] Головної Управи Об'єднання за недіяльність або протистатутову діяльність. Проти рішення Головної Управи Об'єднання прислуговує право відклику до Загальних Зборів Об'єднання.

Е. Надзвичайні Загальні Збори.

Головна Управа Об'єднання скликає Надзвичайні Загальні Збори:

а) З власної ініціятиви для вирішення особливо важної справи або зміни статут[у].
б) На письмову вимогу, підписану 2/3 кількості існуючих Управ Станиць-Відділів.

Для важливости підпису необхідне правосильне рішення Управи Станиці-Відділу, приняте на засіданні.

У Надзвичайних Загальних Зборах Об'єднання приймають участь делеґати, обрані Загальними Зборами Станиць-Відділів. У

[41] Цифру "10" перекреслено і ручно дописано "5".
[42] Дописано ручно.

Станицях-Відділах, де ще не відбулись Загальні Збори і не обрано делеґатів, делеґатів назначує Управа Станиці-Відділу.

Станиця-Відділ скликає Надзвичайні Загальні Збори Станиці-Відділу:

а) За ініціятивою Управи Станиці-Відділу, для вирішення справи особливої ваги.
б) На вимогу 2/3 членів Станиці-Відділу у випадку недіяльности або протистатутової діяльности Станиці-Відділу.
в) На доручення Головної Управи Об'єднання у випадку, як під "б".

Є. Головна Управа.

Головна Управа:

1. Керує діяльністю Об'єднання, згідно з обов'язуючим статутом [і] напрямними Загальних Зборів Об'єднання [та контролює діяльність Станиць-Відділів][43].
2. Репрезентує Об'єднання назовні.
3. Завідує майном Об'єднання.
4. Затверджує членів Об'єднання, при[й]нятих Управою Станиць-Відділів.
5. Затверджує усунення членів Об'єднання Управою Станиць-Відділів.
6. Доручує Управі Станиці-Відділу усунути членів, які не відповідають вимогам, названим під "Ґ" від "а" – "ґ".
7. Завішує членів Управи Станиць-Відділів у виконуванні їхніх обов'язків та в членських правах до часу скликання Загальних Зборів Об'єднання, коли вони:
   а) не відповідають вимогам, як під "Ґ" від "а – ґ".
   б) ведуть діяльність незгідну зі статутом, не виконують доручень Головної Управи Об'єднання, або не проявляють діяльности.

Ж. Управа Відділу.

Управа Відділу:

1. Веде діяльність згідну зі статутом, напрямними Загальних Зборів та дорученнями Головної Управи Об'єднання.
2. Репрезентує Станицю-Відділ перед Головною Управою Об'єднання та назовні у своїй місцевості.
3. Завідує майном Відділу.
4. Приймає членів до Станиці-Відділу і подає до затвердження Головній Управі Об'єднання.

[43] Дописано ручно.

5. Усуває членів Станиці-Відділу з власної ініціятиви і подає до затвердження Головної Управи, або усуває їх на вимогу Головної Управи, коли вони не відповідають вимогам члена, як під "Ґ" від "а – ґ".
6. Скликає Звичайні і Надзвичайні Загальні Збори Станиці-Відділу.
7. Управа Станиці-Відділу складається: голова, секретар, скарбник, культурно-освітн[і]й референт, Контрольна Комісія Станиці-Відділу.

3. Ліквідаційні Збори.

Ліквідаційні Збори Об'єднання відбуваються за:

а) Ініціятивою Головної Управи Об'єднання.
б) На письмову вимогу 2/3 кількості існуючих Станиць-Відділів.
в) На вимогу державної влади.

Ліквідаційні Збори Об'єднання рішають про призначення майна кількістю 2/3 голосів приявних делеґатів.

Ліквідаційні Збори Станиці-Відділу відбуваються:

а) за Ініціятивою Управи Станиці-Відділу в порозумінні з Головною Управою Об'єднання.
б) На вимогу 2/3 кількості членів.
в) Рішенням Головної Управи Об'єднання.

Для правосильности рішення потрібно 2/3 голосів приявних на зборах. Майно розв'язаного Станиці-Відділу переходить на власність Об'єднання.

* * *

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 2, 6 pgs. Копія. Машинопис.

№ 12
І-ИЙ ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США
2-3 ЛИПНЯ 1955 Р. НЬЮ-ЙОРК (США)

ПРОГРАМА

З'їзду вояків УПА в Нью-Йорку, в днях 2-3 липня 1955 р.

Субота 2-го липня, год. 10 рано:

1. Реєстрація делеґатів і гостей
2. Відкриття год. 13-та
3. Вибір Президії
4. Вшанування пям'ят[і] Героїв
5. Схвалення порядку нарад
6. Привіти
7. Вибір Комісій: Статутової
   Номінаційної
   Резолюційної
8. Звіт Комісії по підготовці З'їзду
9. Доповіді "Рейд частин вояків УПА на Захід та їхнє завдання поза Рідними Землями"
10. Дискусія
11. Звіт статутової комісії, та внесок про нові форми організації існуючих Станиць вояків УПА в США.
12. Дискусія
13. При[й]няття постанови про нові форми організації існуючих Станиць вояків УПА в США
14. Закриття першого дня нарад
15. Товариська зустріч та вечер[я]

Неділя 3-го липня, год. 9-та рано:

16. Богослуження в українських Церквах св. Володимира і св. Юрія в Нью-Йорку
17. При[й]няття статуту
18. Вибір управи
19. Доповідь
20. Дискусія
21. Звіти Резолюційної Комісії і ухвалення резолюці[й]
22. Внески і запити
23. Закриття З'їзду
24. Спільна вечер[я]

* * *

ПРОТОКОЛ

З[’]їзду колишніх Вояків УПА, що відбувся в днях 2-3 Липня 1955 р. в приміщенні Українського Народного Дому в Н[ь]ю-Йорку в цілі створення Об’єднання кол. Вояків УПА в США.

З[’]їзд відкрив голова Підготовчого Комітету друг Іван Хома[,] вітаючи присутн[і]х делеґатів та гостей, та передав переведення спільної молитви о. Мельникові. В короткому слові о. Мельник закликав З[’]їзд вести свою працю в толерантному дусі, та пам[’]ятати[,] що єдн[і]сть[,] про яку всі говорять[,] можна здобути тільки тоді, коли хтось перш[и]й зробить крок в тому напрямі.

Після молитви приступлено до другої точки нарад[,] а саме, Вибір Президії З[’]їзду.

Першу кандидатуру в складі І. Хома (голова), М. Галько (заст.), С. Ґула (сек.[ретар)] висунув друг Миколенко – Байда.

Другу, в складі: П. Миколенко (голова), М. Березинський (заст.), П. Потічний та М. Галько (секретарі), подав друг Галько.

Внесок М. Галька прийнято одноголосно і Президія З[’]їзду почала свою працю.

Голова Президії П. Миколенко в коротких словах з[’]ясував завдання З[’]їзду, та попросив присутн[і]х друзів заховуватись як належить воякам, як також придержуватися порядку в нарадах та підчас голосування.

На пропозицію голови Президії вшановано пам[’]ять впавших друзів однохвилинною мовчанкою.

Як наступна точка, було схвалення порядку нарад.

Друг Е. Остапович висловив сумнів чи було б доцільно з огляду на час залишити 14-ту точку проекту нарад[,] а саме, “Вибір Управи” зараз по прийнятті Статуту і подав пропозицію перенести її на пізніше.

Друг П. Миколенко запропонував як четверту точку “Привіти З[’]їздові». Оба внески піддано голосуванн[ю], та прийнято одноголосно.

Відчитання та складення привітів громадськими установами та організаціями.

На доручення голови президії письмові привіти відчитав друг І. Хома в слідуючому порядку:

1. Від Місії УПА.
2. Від УККА.

3. Від ООЧСУ, Відділ в Неварку [Ньюарку].
4. Від Організації Укр. Молоді “Пласт”.
5. Від Об[’]єднання кол. Вояків УПА в Німеччині.
6. Від Станиці Вояків УПА в Торонто, Канада.
7. Від Об[’]єднання Станиць Вояків УПА в Канаді.
8. Від Об[’]єднання Прихильників Виз.[вольної] Боротьби України, Відділ Філядельфі[я.]
9. Від [Об’єднання Прихильників Визвольної Боротьби України, Відділ] Неварк [Ньюарк].
10. Від Укр. Часопису “Народна Воля”.

Усні привіти склали:

1. Від Братства УСС та УККА, Др. Володимир Калина.
2. Від Головної Управи ОБВУА, та Братства Кол. Вояків 1 Див.[ізії] УНА, Відділ в Н[ь]ю-Йорку, Др. Іван Козак.
3. Від Укр. Молод. Організації “Пласт”, пані Леся Храплива.
4. Від Союзу Учасників Визвольної Боротьби України, голова Союзу проф. Лев Шанковський.
5. Від ЗП УГВР, Др. Мирослав Прокоп.

Голова Президії друг П. Миколенко[,] дякуючи всім особам та організаціям за надіслання привітів та побажань З[’]їздові[,] запевнив їх, що наше новостворене Об[’]єднання буде старатися іти за вказівками та побажаннями[,] висловленими в привітах[,] щоби чим скоріше добитися порозуміння в нашому громадському житті. Після цього прочитано кількість голосів присутн[і]х на залі делеґатів, та тих, що з огляду на неприбуття є заступлені делеґатами.

Вибір Комісій.

Голова З[’]їзду попросив подавати кандидатури на членів Статутової Коміс[і]ї. Друг Б. Дубенко запропонував на голову полк. Ю. Лопатинського, та членів О. Ґереґу і Мокрівського.

Друг Мокрівський запропонував на голову І. Хому, та С. Ґулу і О. Бігуна на членів. Обидва внески дано під голосування. Пройшов внесок друга Дубенка більшістю голосів. (18 за)

Номінаційна Комісія.

Друг І. Бурий: на голову І. Хома, члени Е. Остапович та О. Бігун.

Друг Б. Дубенко: на голову М. Березинський; члени С. Ґула, М. Бохно.

В висліді голосування, більшістю голосів пройшов внесок І. Бурого.

Резолюційна Комісія.

Друг І. Котляр: на голову М. Чуйко; члени І. Бурий та М. Бохно.

Внесок друга Котляра прийнято одноголосно. Комісії, Номінаційна, Статутова та Резолюційна почали свою працю.

Слідуючою точкою нарад був звіт голови Підготовчого Комітету по підготовці до З[’]їзду. Друг І. Хома як голова комітету представив делеґатам всі труднощі та перешкоди[,] як також осяги комітету в підготовці З[’]їзду. Говорячи про відгук, який знайшов заклик до З[’]їзду[,] друг Хома показав, що на вислані письма до 54-ох вояків відгукнулося 62-ох. Комітет відбув 5 засідань та одну ширшу зустріч зі Станицею Вояків в Філядельфії, на якій постановлено помимо всяких перешкод таки перевести З[’]їзд, та устійнено час та програму З[’]їзду.

Дальшою точкою нарад З[’]їзду була доповідь майора УПА П. Миколенка – “Байди”, “Рейд частин УПА на Захід та їхнє завдання поза Рідними Землями”.

В своїй доповідді, нав[’]язуючи до Визвольних Змагань 1918-20 рр. та створення УНР, прелеґент старався пояснити створення УПА в час другої Світової Війни як продовження боротьби за незалежність. І як така, мала вона (УПА) підтримку всіх прошарків населення без огляду на територіальну, чи релігійну приналежність. Обговорюючи безпосеред[ню] причину розросту УПА[,] доповідач доводив, що перші групи бойовиків були створені внаслідок потреби оборони населення перед ворожими наїздами та грабунками, і як такі, були створені самим народом. Навіть пізніше, хоча УПА й дістала чітке політичне обличчя, то не перестала бути народною, бо народні інтереси збігалися якраз з ідеями за які воювала УПА. В організаційній структурі, УПА не різнилася нічим від інших армій, і хоча уживала партизанської тактики, з огляду на свій стих[і]йно-революційний характер[,] повинна вважатися радше повстанчою, як партизанською армією. В[по]дальшому, змальовуючи дії УПА на Закерзонні[,] прелеґент перейшов до рейду частин УПА на Захід та його (рейду) завдань. Закінчуючи свою доповідь, звернув увагу присутніх друзів, на обов[’]язки[,] наложені на нас нашою Батьківщиною, та закликав твердо стояти на правильних позиціях боротьби за волю.

Восьмою точкою нарад З[’]їзду була дискусія над доповіддю. З огляду на те, що доповідач був заразом і головою З[’]їзду, провід зборами в тягу цієї точки перебрав перший секретар З[’]їзду, друг Потічний, та попросив делегатів і гостей ставити питання відносно доповіді.

Пан Хамуляк запитав, як треба розуміти слова доповідача про “союзників”, як також, чи присутність такої великої кількості вояків не є запереченням слів, що вояки УПА американізуються.

На це одержав відповідь, що мова була про союзників типу Росії, і тому зайшло непорозуміння. Підчеркнув, що нашими союзниками є

ми самі, та другі поневолені народи. Про американізацію вояків сказав, що тому, що трапився один такий випадок, він вважав за відповідне, власне тут[]на З[']їзді, звернути на це увагу присутн[і]х.

Після запитів приступлено до дискусії. На пропозицію друга Березинського, яку піддано голосуванн[ю]і яка пройшла більшістю голосів, дискутантів обмежено до п'яти хвилин.

В дискусії брали участь: п. Хамуляк, п. О. Труш, друг Струтинський, друг Котляр, проф. Л. Шанковський та Др. М. Прокоп.

Всі, без виїмку, диспутанти погоджувались з засадничими питаннями доп[о]віді і їхні зауваження можна вважати радше доповненнями, з чим погодився й шановний доповідач в заключному слові.

Подякувавши другові П. Миколенкові за цікаву доповідь[,] друг Потічний передав йому дальший провід З[']їздом.

Звіт Статутової Комісії.

Голова Комісії друг Ю. Лопатинський зачитав проект Статуту. Після цього приступлено до дискусії над Статутом.

Назва:

Друг І. Бурий запропонував нову організацію назвати "Об[']єднанням бувших Вояків УПА в США".

Друг Ю. Котляр попросив добавити "Центральне".

Друг А. Гук заявився за викиненням слова "бувші" або "колишні".

Друзі О. Ґереґа та П. Лучка обстоювали назву[,] подану в проекті Статуту, а саме: "Об[']єднання кол. Вояків УПА в США".

Перед тим як приступити до голосування прийнято одноголосно внесок друга Березинського про правність голосів лишень присутн[і]х делеґатів.

В висліді голосування більшістю голосів рішено назватися "Об[']єднання колишніх Вояків УПА в США".

Цілі Об[']єднання:

Точку першу прийнято одноголосно.

На пропозицію друга Потічного та за згодою З[']їзду точку другу та третю проекту Статут[у] злучено разом.

Точки 4-ту, 5-ту та 6-ту прийнято одноголосно.

Засоби для переведення цілей:

Цілий параграф прийнято одноголосно.

На цьому закінчено перший день нарад З[']їзду. Ввечорі того ж дня відбувсь бенкет[,] в якому взяли участь всі делеґати та гості З[']їзду.

Другий день нарад почато Богослужбами в церквах Св. Юрія та Св. Володимира в Н[ь]ю-Йорку. Відправлено теж панахиди за впавших друзів[,] в яких брали участь всі учасники З[']їзду.

В нарадах продовжувано дискусію над дальшими точками Статуту.

Фонди: Прийнято одноголосно цілий параграф.

На внесок друга Остаповича рішено усталити висоту членських вкладок та суму, яку Станиця буде зобов[’]язана висилати Головній Управі.

Друг Б. Дубенко пропонує членську вкладку по одному долярові в місяць. Друг Котляр заявився за $ 0,50 в місяць.

Друг Чуйко вважає $1 доляр заб[а]гато і пропонує також $ 0,50, але з добавкою $ 5 вписового.

В висліді голосування, 17 проти 4, прийнято внесок Дубенка про чл[е]нську вкладку в висоті $ 1.

Друг Остапович подає внесок про висилку Головній Управі 50% доходів Станиці. Його пропозицію піддержали друзі Миколенко, Хома та Потічний.

Друг Березинський пропонує дати Головній Управі тільки 25%.

Друг Чуйко пропонує дати 25% з членських вкладок, натомість 75% з імпрез. 21 голосами проти 4 прийнято пропозицію друга Остаповича, про висилку 50% доходів Станиці Головній Управі Об[’]єднання.

На цьому місці друг Котляр запитав, як виглядатиме допомога воякам та хто координуватиме цю акцію. В дискусії на цю тему[,] в якій брала [участь] більшість делеґатів, рішено справу допомоги доручити Головній Управі. Рішено також ближче познайомитися з можливостями допомоги кол. воякам УПА, які з різних причин находяться на терені Польщі.

Члени:

Друг Потічний пропонує точку[,] в якій говориться про дезертирство[,] усунути зі Статуту, як зовсім непотрібну. Друг Дубенко натомість спротивився цій пропозиції, і даючи докази, що дезертири таки існують[,] ставить внесок цю точку в Статуті таки залишити. Друзі Бохно та Хома висловилися за злагідненням терміну, одначе голосуванням 19 проти 8 рішено цю точку залишити без змін.

В відділі 2 “Членом вважається...” точку (а) про верифікаційну комісію при Місії УПА, на пропозицію друга Миколенка, рішено одноголосно усунути. Точку (б) прийнято одноголосно.

Відділ 3 – “Членом перестає бути” – прийнято одноголосно.

В тому місці заряджено обідову перерву. Після обіду відбувалася дальша дискусія над Статутом.

Загальні Збори:

Внесок друга Струтинського, відбувати Загальні Збори що два роки відкинено більшістю голосів, рішаючи Загальні Збори скликати щороку.

В разі не прибуття на Загальні Збори половини членів, чи делеґатів, рішено на внесок друга Березинського, 18 голосами проти 8, відкласти Загальні Збори до трьох місяців і тоді відбути їх з присутн[ь]ою кількістю членів.

Дальші точки параграфу "Загальні Збори" та параграф "Надзвичайні Загальні Збори" прийнято одноголосно.

Головна Управа:

Внесок друга Ґули С. створити Головну Управу в складі сім осіб прийнято одноголосно. Всі слідуючі точки цього параграфу, як також параграф "Управа Станиці" прийнято одноголосно.

Контрольна Комісія:

Друг Остапович дає внесок додати до параграфу слідуюче: "Контрольна Комісія контролює працю Об[']єднання два рази в рік. Контрольна Комісія Станиці контролює працю Станиці". Цілий параграф, як також добавку друга Остаповича[,] прийнято одноголосно.

Суд:

За порадою Др-а Козака рішено створити суд двох інстанцій[:] Головний Тов. Суд та суд при Станицях. Члени Головної Управи підлягають Станичним Судам на місці їхнього перебування і як і всі інші члени Об[']єднання мають право відклику до Головного Тов. Суду.

Ліквідаційні Збори:

Цілий параграф прийнято одноголосно. В відділі "Ліквідаційні Збори Станиці" точку "Для правосильности рішення потрібно 2/3 приявних голосів" рішено замінити на – "Для правосильности рішення потрібна звичайна більшість голосів приявних на Зборах".

Добавки до Статуту:

Друг Миколенко: Станиці звітують про свою працю Головній Управі кожних три місяці. Форма звернень поміж членами Об[']єднання лишається такою, якою вона була в УПА, а саме "Друже".

Добавки до Статуту прийнято одноголосно.

Після цього голова президії П. Миколенко дав під голосування Статут як цілість. Прийнято одноголосно.

Слідуючою точкою нарад був звіт Номінаційної Комісії.

Голова Номінаційної Комісії друг І. Хома подав слідуючу листу кандидатів на членів Головної Управи:

Голова П. Миколенко
Заст. І. Хома
Секр. М. Чуйко
Скарб.[ник] М. Галько
Орган.[ізаційний] Мокрівський
Сусп. Оп.[іка] Ю. Котляр
Член Уп.[рави] М. Бохно

Контрольна Комісія: О. Ґереґа, І. Лялюк, П. Потічний
Товариський Суд: Ю. Лопатинський, Я. Струтинський, Е. Остапович

В тому місці провід З[’]їздом знову перебрав в свої руки друг Потічний.

Друг Миколенко[,] забираючи слово відносно його кандидатури на голову Об[’]єднання[,] висловив сумнів, чи його особа була б побажаною в Головній Управі. Як доказ прочитав листа[,] написаного до нього Головною Управою Товариства бувших Вояків УПА та підписаного Лагідним, Соколенком та Макаренком, в якому ставилося під сумнів не тільки військовий ступінь та функцію, яку він сповняв в УПА, але й закликувано його не приймати участі в З[’]їзді, та погрожувано консеквенціями[,] наколи б він відважився цей лист опублікувати.

Після нього говорив Б. Дубенко – його слова – “ганьба авторам листа” – були зустрінуті оплесками всіх делеґатів З[’]їзду.

До слова зголосився І. Хома і опираючись на його особистій розмові з Головним Командиром полк. В. Ковалем заявив, що К-р П. Миколенко – Байда був і є К-ром Рейдуючих Частин УПА за кордоном. Його слова знову були зустріті рясними оплесками.

Друг І. Лялюк[,] коментуючи виступи одного із авторів листа в Рочестері, а саме Лагідного[,] заявив, що від нього нічого більше й сподіватись, і закликав друга Миколенка тим не перейматися, але противно прийняти кандидатуру на голову.

Гість на З[’]їзді проф. Шанковський, забираючи слово сказав, що він сам бачив документ від сл. п. Генерал-хорунжого Т. Чупринки, в якому ступінь та функцію П. Миколенка було недвозначно підтверджено. Як член Верифікаційної Комісії при Місії УПА, проф. Л. Шанковський, і нші члени, будучи уповноважне[н]ими Головним Командуванням УПА підносити ступені на два щаблі вище, хотіли надати П. Миколенкові ступінь полковника і тільки на рішучий спротив його самого цього не зроблено.

В дальших промовах, майже всі делеґати засудили нетактовність Головної Управи Товариства б. Вояків в ЗДА супроти К-ра П. Миколенка – Байди і вимагали його згоди стати головою нової управи.

За його згодою, його кандидатуру дано під голосування і прийнято оваційно. Після цього друг Потічний передав провід З[’]їздом новообраному голові.

Дальших членів Головної Управи, Контрольної Комісії, Тов. Суду вибрано одноголосно в складі[,] поданому Номінаційною Комісією.

УВАГА! Склад Управи подано на сторінці 4, цього протоколу в точці “Звіт Номінаційної Комісії”.

Після вибору Головної Управи, другу доповідь виголосив Генеральний Секретар Закордонних Справ УГВР М. Лебедь на тему

“Сучасний стан в Україні та наші завдання”. Доповідач проаналізував мету сучасної політики Москви у відношенні до України та різні форми визвольної боротьби українського народу, вказуючи на конечність єдности всіх українських сил на еміґрації з метою оборони державності української нації перед зовнішним світом, та допомоги визвольній боротьбі в Україні.

На закінчення прочитав “Наказ в 10-річчя повстаня УПА”, підписаний Головним Командиром УПА полк. В. Ковалем, в якому відмічено відзначення пполк. Ю. Лопатинського – Калин[и] та май. П. Миколенка – Байд[и] Зол[о]тим Хрестом Заслуги 1-шої Кляси. Цю вістку З[’]їзд прийняв з захопленням, чого доказом були рясні оплески делеґатів.

По закінченні дискусії над доповіддю, приступлено до звіту Резолюційної Комісії. Член Комісії друг Бохно відчитав проект резолюцій. Друг П. Миколенко подав внесок про додання окремих привітів УНРаді та ЗЧ ОУН.

В дискусії, в якій взяли участь Я. Струтинський, О. Ґереґа та гості Др. М. Прокоп і п. Хамуляк, оспорювано доцільність висилання окремих привітів цим двом політичним інституціям, тому що вимінюючи їх, треба було б вичислити всі громадські та політичні організації.

Внесок друга Миколенка дано під голосування та відкинено переважаючою кількістю голосів.

Цілість резолюцій прийнято одноголосно.

Забираючи слово, друг Миколенко дякує за присутність делеґатам З[’]їзду та гостям, як також складає подяку Підготовчому Комітету за успішно проведену працю по підготовці до З[’]їзду.

Говорячи про працю Об[’]єднання, закликає всіх друзів доложити всіх старань на місцях свого перебування, щоби її (працю) поставити справді на відповідному поземі.

“Праці у нас доволі”, говорив новообраний голова далі, ”і я вірю, що на наступному З[’]їзді ми зможемо виказатися позитивними вислідами її практичного переведення”.

Друг І. Хома, як голова Підготовчого Комітету, дякує за признання друга Миколенка, та закликає друзів до жертвенної праці для добра новоствореного Об[’]єднання, ставлячи за примір витривалість, здисциплінованість та посвяту одного із вояків, який упав в рейді на Захід.

На цьому З[’]їзд закрито.

П. Потічний – секретар
М. Галько – секретар

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ
Першого З'їзду Вояків УПА в ЗДА

1. Ми, колишні вояки Української Повстанчої Армії, зібрались на першому з'їзді в ЗДА в днях, коли вся американська нація святкує день своєї державної самостійности, висловлюємо нашу глибоку віру в те, що високі ідеали свободи кожного народу жити вільним життям у своїй державі, які лягли в основу Декларації Незалежности З'єдинених Держав Америки, будуть здійснені також у відношенні до Українського Народу. Ми стверджуємо, що у свойому прагненні до державної незалежності, Український Народ , актом з 22 січня 1918 р. і всією веденою впродовж останніх 37 років визвольною боротьбою визначив себе як державна нація, і цього свого досягнення повсякчас боронив і боронитиме.

2. Ми, колишні вояки Української Повстанчої Армії, заявляємо нашу незмінну вірність ідеям українського визвольного руху і декляруємо нашу готовість кожночасно станути в її захист. Стверджуємо, що в нашій збройно-політичній боротьбі проти большевицької Москви, ідеї українського визвольного руху були і є найбільш успішною зброєю.

3. Приймаючи до уваги сучасне міжнародне положення, стан на українських землях та положення української справи поза межами України, ми, колишні вояки УПА:

а) стверджуємо, що єдиним засобом для успішної боротьби проти комунізму і московського імперіялізму є мобілізація духових і матеріяльних сил вільного світу та всіх Москвою поневолених народів. Тому підтримуємо всі зусилля уряду ЗДА в його оборонних акціях проти комунізму і московського імперіялізму та закликаємо його до ще більш посиленої дії в цьому напрямі.

б) як активні учасники боротьби проти московського большевизму з часів 2-ої світової війни і повоєнних років стверджуємо, що найважливішою силою, яка може протиставитися наступові московського большевизму і імперіялізму, є самі Москвою поневолені народи. Народи ці розглядають вільний світ як свойого природнього союзника, тому ми перестерігаємо сучасний Захід перед будь-якими договореннями з Москвою коштом поневолених народів, бо це заломить їхню віру у вільний світ, і в критичному моменті ті народи можуть стати послушним інструментом в руках большевицької Москви.

в) закликаємо уряд і публічну опінію ЗДА та інших вільних країн дати моральну і політичну допомогу українському народові, який є передовою революційною силою, та всім іншим поневоленим народам у визвольній боротьбі.

г) рішучо протестуємо проти насильного вивозу української молоді з рідних земель, проти русифікації українського народу, фальшування його історії та проти намагання перетворити український нарід в інструмент антинародньої грабіжницької політики вонючого московського комунізму і імперіялізму.

ґ) протестуємо проти намагань російської еміґрації, яка змагає до дальшого поневолення України також по розвалі большевизму, рівнож проти загарбницьких намагань еміґрацій інших сусідів України.

д) заявляємо, що український нарід своєю безперервною боротьбою за державну незалежність визначив виразно свої державницькі прагнення, і тому рішуче протестуємо проти всяких форм неперерішенства, звідки вони не походили б, та закликаємо всі українські еміґраційні групи до єдиного фронту оборони державної самостійности України.

е) висловлюємо наш глибокий подив для всього українського народу за його духово-моральну відпорність наступові московського комунізму, а зокрема для всіх тих наших братів і сестер, які в містах і селах, колгоспах і заводах, в школах, на засланнях чи в тюрмах, в повстанських відділах чи в підпіллю, всі на свій лад, в різних формах ведуть боротьбу проти московського большевизму за віднову справді незалежної української держави.

є) вважаємо, що перед українською еміґрацією стоїть несповнюване в належн[и]й спосіб історичне завдання стояти в одному фронті боротьби з народом, з якого вони вийшли. Для виконання того завдання українська еміґрація мусить виявити свою духово-моральну солідарність з її братами в Україні та, перш усього довести до єдности всіх українських еміґраційних сил в змаганні віддати свої послуги поневоленій батьківщині.

Заявляючи свої симпатії з усіми тими українськими політичними силами на еміґрації, що стоять на становищі державної незалежности України та ведуть за неї активну боротьбу, ми одночас стверджуємо, що існуючий стан роз'єднання української еміґрації утруднює її спрямувати всі сили на боротьбу за визволення українського народу.

4. Перший з'їзд колишніх вояків УПА в ЗДА пересилає гарячий привіт усьому українському народові у його визвольній боротьбі, страждаючим підпільним церквам в Україні, своїм друзям в Україн-

ській Повстанчій Армії, Організації Українських Націоналістів та всього українського визвольного руху на Батьківщині – Українській Головній Визвольній Раді, Головному Командуванню Української Повстанчої Армії та керівництву політичної організації – Проводові Організації Українських Націоналістів на Українських Землях.

5. Перший з'їзд кол. вояків УПА в ЗДА вітає всіх українців за кордоном Рідних Земель, [і]єрархії наших Церков, Закордонне Представництво УГВР, Місію УПА, всіх колишніх вояків УПА та всіх учасників та прихильників українського визвольного руху, проводи й членство українських партій і організацій на еміґрації, які змагають до відновлення державної незалежності України, всі громадські українські установи в ЗДА, а зокрема їхню українсько-американську централю – Український Конґресовий Комітет [Америки].

6. Перший з'їзд кол. вояків УПА в ЗДА стверджує, що вояки Української Повстанчої Армії, які вийшли поза межі України з завданням ширити в світі правду про визвольну боротьбу українського народу, повинні бути зорганізовані в комбатантських товариствах в місцях свого поселення, та що така форма дасть змогу виконати наложені на них завдання. Діючи в р[а]мках самостійних організацій, згідно з законами даної країни, колишні вояки УПА повинні згідно з дорученням Головної Команди УПА і Президії УГВР визнавати моральний авторитет Місії УПА та її зверхнього політичного органу Закордонного Представництва УГВР.

7. Для виконання завдань, що стоять поред колишніми вояками УПА, перший з'їзд заснував Об'єднання колишніх вояків УПА в ЗДА, як центральну організацію з клітинами Об'єднання по всіх осередках поселення колишніх вояків УПА в ЗДА. Об'єднання діятиме на підставі статуту, прийнятого першим з'їздом та зареєстрованого американськими властями.

8. Перший з'їзд колишніх вояків УПА в ЗДА закликає всіх колишніх вояків УПА в ЗДА згуртуватися в Об'єднанні кол. вояків УПА в ЗДА та виявити найбільшу громадсько-політичні активність в користь визволення України. З'їзд поручає також колишнім воякам УПА в ЗДА приймати активну участь в інших організаціях, що ставлять своїм завданням поширювання ідей українського визвольного руху серед американського світу та серед еміґрації, як рівнож наладнати тісну співпрацю з іншими українсько-американськими комбатантськими організаціями.

9. Перший з'їзд колишніх вояків УПА в ЗДА стверджує, що Українська Повстанська Армія є здобутком всього українського народу, якої ціллю було здобути [Українську] Самостійну Соборну Державу.

* * *

Об'єднання колишніх вояків УПА в США[44]

В Нью-Йорку, в Українському Народному Домі 2 і 3 липня відбувся перший з'їзд колишніх вояків УПА в США. На з'їзді рішено об'єднати існуючі в різних містах США станиці колишніх вояків УПА в одну центральну організацію комбатантського типу п.н. "Об'єднання колишніх вояків УПА в США".

На з'їзд прибуло 36 делеґатів, колишніх вояків УПА, в тому числі з Нью-Йорку – 14, з Філядельфії – 7, з Рочестеру – 5, з Ютіки – 1, з Клівленду – 4, з Дітройту – 3, з Чікаґо – 2. Делеґати репрезентували 62 колишніх вояків УПА в США, об'єднані досі в окремих станицях. На з'їзді було присутніх 15 гостей. З'їзд був відкритий в суботу 2 липня, о год. 1:15 пополудні молитвою, яку провів о. Мельник з парохії св. Юра в Нью-Йорку. З'їздом керувала президія в складі: голова – майор Петро Миколенко (Дітройт), заступник голови – ст. вістун П. Потічний (Філядельфія), секретар – булавний М. Галько (Нью-Йорк). З'їзд особисто вітали: д-р В.[олодимир] Калина – від УККА, д-р І. Козак – від ОБВУА, п. Л. Храплива – від Пласту, проф. Л. Шанковський – від СУВБ, д-р М. Прокоп – від ЗП УГВР. Писані привіти надіслали: Місія УПА в Німеччині, Об'єднання кол. Вояків в Німеччині, Головна Делеґатура ЗП УГВР в Канаді, Укр.-Канад. Тов. прихильників визвольної боротьби, Об'єднання станиць вояків УПА в Канаді і окремі станиці, ОПВБУ в США та його відділи, І. відділ ООЧСУ в Ньюарку і "Народна Воля" в Скрентоні.

В перший день учасники З'їзду заслухали доповідь голови підготовчої комісії І. Хоми і схвалили пропозицію об'єднати існуючі станиці. Відтак П. Миколенко виголосив доповідь на тему "Рейд відділів УПА на Захід", в якій, м.ін., ствердив, що постання, дії і рейди УПА були можливі тільки тому, що УПА була закономірною конечністю на сучасному етапі визвольної боротьби українського народу і була твором найширших народних мас України.

Ввечорі того самого дня відбулася спільна вечеря членів з'їзду і гостей, яку мав відкрити молитвою о. Весоловський з церкви св. Володимира, але на яку він однак не міг прибути з огляду на наглі душпастирські обов'язки.

---

[44] Інформаційне повідомлення було надруковане в часописах "Сучасна Україна" (США) ч. 15(117) від 24 липня 1955 р., "Український Самостійник" (Німеччина), ч. 28(286) від 17 липня 1955 р., "Америка" (США) від 18 липня 1955 р. та інших українських періодичних виданнях Америки.

Другого дня з'їзд почато Богослуженнями в церквах св. Володимира і св. Юра в Нью-Йорку. Відправлені були також панахиди за поляглих вояків УПА, в яких взяли участь всі прибулі на з'їзд. Під час нарад того дня прийнято статут Об'єднання кол. вояків УПА в США і вибрано головну управу, до якої ввійшли такі старшини і підстаршини УПА:

голова – Петро Миколенко (Дітройт), заступник гол. – Іван Хома (Нью-Йорк), секретар – Микола Чуйко (Чікаґо), скарбник – Михайло Галько (Нью-Йорк), організаційний референт – М.[ихайло] Мокрівський (Нью-Йорк), реф. сусп. опіки – Ю.[ліян] Котляр (Нью-Йорк), член управи – М.[ихайло] Бохно (Клівленд).

Контрольна комісія: голова – О.[лександр] Ґереґа (Клівленд), члени: І.[ван] Лялюк (Рочестер), П.[етро] Потічний (Філядельфія).

Товариський суд: голова – Ю.[рій] Лопатинський (Нью-Йорк), Ю. Мирон[45] (Чікаґо), Є. Остапович (Філядельфія).

По виборі головної управи другу доповідь на з'їзді виголосив Генеральний Секретар Закордонних Справ УГВР М. Лебедь, на тему "Сучасний стан в Україні і наші завдання". Доповідач проаналізував методи сучасної політики Москви супроти України і різні форми визвольної боротьби українського народу і вказав на конечність єдности всіх українських сил поза рідними землями, щоб оборонити державний характер української нації перед зовнішнім світом і допомогти визвольній боротьбі в Україні.

На з'їзді, який закінчився в неділю 3 липня о. 9-ій год. вечора, схвалено резолюції, в яких, м.ін., стверджено повну солідарність к. вояків УПА з сучасною визвольною боротьбою в Україні та її провідними ідеями. Задекляровано також підтримку урядові США в його оборонних заходах проти комунізму та російського імперіялізму і закликано його допомагати визвольній боротьбі українського народу. Щодо внутрішньо-еміґраційних справ, то в резолюціях стверджено вимогу єдности українських політичних сил поза межами України, як і вимогу об'єднання всіх кол. вояків УПА у створеній центральній організації, незалежно від їх теперішніх партійно-політичних симпатій. Об'єднання кол. вояків в США, як статутова центральна організація, працюватиме, разом з своїми відділами, в системі Українського Конґресового Комітету Америки.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 2, 14 pgs. Копія. Машинопис.

---

[45] Ярослав Струтинський – "Мирон".

№ 13
ОБІЖНИК ч. 1/1955

ГОЛОВНА УПРАВА

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ
УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ В США

(СЕКРЕТАРІЯТ)

ч.....

[Михайло Мокрівський
орг. реф. "Об'єднання"][46]

Chicago

СТАНИЦЯМ ВОЯКІВ УПА ДО ВІДОМА[47]

ОБІЖНИК Ч. 1/55

1. Реорганізація станиць:

В зв'язку із створенням "Об'єднання Колишніх Вояків УПА в С.Ш.А.", усі дотеперішні станиці підлягають реорганізації по вимогам статуту "Об'єднання"; кожна станиця подасть звідомлення зі зборів станиці по реорганізації її, як станиці "Об'єднання Колишніх Вояків УПА в С.Ш.А.", як слідує:

а) відбуто збори дня .....
б) число членів (присутніх та індивідуальний реєстр станиці)
в) нові керівні органи .....
г) адреси голів станиць та керівників окремих референт[ур]
ґ) чи вояки УПА, що замешкують в місті даної станиці[,] належать до станиці нашого "Об'єднання", якщо ні, то чому
д) які постанови прийняла станиця на своїх основуючих зборах .....
і) якої допомоги потребує станиця у своїй праці від Головної Управи "Об'єднання", або від іншої станиці .....

2. Звітування:

а) усі станиці позвітують кер.[івникові] фінансової референтури при Гол.[овній] Уп.[раві] др. Галькові про фінансовий стан станиць.

[46] Дописано ручно.

[47] Текст документа набрано на друкарській машинці латинськими літерами.

б) усі станиці зроблять свої фінансові розрахунки з кер.[івником] фін.[ансової] реф.[ерентури] др. Гальком за час від 2 липня (відбуття з'їзду), із впливів членських вкладок, як і інших доходів. (членські вкладки схвалені є у висоті $1.00, станиці висилають 50% від вкладок та 50% від інших доходів станиці).

в) звертаємо увагу голів станиць, щоб вони допильнували в приспішенні фінансових розрахунків, тому, що Головна Управа вже має великі видатки, яких немає звідки покрити. Взяти під увагу хоча б сам[у] справ[у] чартеру, яка потребує понад $150.00, як рівнож друк бланкетів до листування, та й саме листування потребує грошей.

г) усі звітування Управ станиць, як і властиво листування з Головною Управою, просимо проводити через секретаря Гол.[овної] Уп.[рави.]

3. Адреси поодиноких референтів Г.[оловної] Управи:

Голова – Петро Миколенко, 2459 Dearing St. Detroit 12, Mich.[igan]
заступник – Іван Хома, 298 St. Ann's Ave. Bronx 54, N.Y.
секретар – Микола Чуйко, 2539 W. Thomas St. Chicago 22 Ill.[inois]
фін. референт – Михайло Галько, 54 Center St. Clifton, N.J.
орг. референт – Михайло Мокрівський, 718 E. 5th St. New York, N.Y.
сусп. опіка – Юліян Котляр, 36 Kulik St. Clifton, N.J.
член Г.[оловної] Уп.[рави] – Михайло Бохно, 1900 Forestdale Ave. Cleveland 9, Ohio

З вояцьким привітом:

(-) Май. Петро Миколенко
Голова

.....
Микола Чуйко – секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, p. 31. Оригінал. Машинопис.[48]

[48] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 14
ЗАЯВА НА ЧЛЕНСТВО В ОКВ УПА В США

Головна Управа Об'єднання Колишніх Вояків УПА в С.Ш.А.

ЗАЯВА

Отсим заявляю своє бажання стати членом ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США.

Зобов'язуюся виконувати всі обов'язки члена та діяти згідно з статутом Об'єднання.

Дата ....
підпис

1. Ім'я і прізвище: .....
2. Дата народження: .....
3. Активним членом в УПА був від: до .....
4. Функція в УПА: .....
5. Ступінь: .....
6. Освіта: .....

Ручителі: 1. .....
2. .....

Зборами Станиці прийнятий
Дата .....голова
секретар .....

Головною Управою потверджений
Дата .....голова
секретар .....

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, p.65. Копія. Друкований бланк.[49]

[49] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 15
ОБІЖНИК ч. 2/1955

[Станиці	Філядельфія ч. 27	Клівелянд ч. 30
	Ню-Йорк ч. 28	Детройт ч. 31
	Рочестер ч. 29	Шикаґо ч. 32][50]

ХРИСТОС РАЖДАЄТЬСЯ! 17 грудня 1955 р.[51] СЛАВІТЕ ЙОГО!

Станицям "Об'єднання к. в. УПА в С.Ш.А." – до відома[52]

ОБІЖНИК Ч. 2/55

В зв'язку з надходячими Святами Рождества Христового, Головна Управа "Об'єднання", розішле окремі збіркові листи "Коляду для УПА", усім Станицям, які займуться збіркою на своїх місцях в час Різдвяних Свят. Окремо доводимо до відома, що:

а) Повинністю кожної місцевої Станиці к. в. УПА, та поодиноких її членів, занятися в час Рождества Христового "Колядою".
б) Ціль переведення Різдвяної збірки коляди, це допомога нашим Друзям по-зброї к. воякам УПА, інвалідам і хворим в Німеччині та Австрії.
в) По переведенню Різдвяної збірки коляди, кожна місцева Станиця к. в. УПА позвітує до скарбника при Головній Управі "Об'єднання", д. Мих. Галькові, про вислід "Коляди", не пізніше, як до дня 15 лютого 1956.
г) Збіркові листи "Коляди", як і рівнож зібрані на ту ціль гроші, проситься пересилати на адресу вище згаданого референта, і не пізніше як до того самого реченця

Точний реєстр вояцтва на терені С.Ш.А.

Кожна із Станиць "Об'єднання" зробить окремий список колишніх вояків УПА на свойому терені, подасть чи задовільний стан матеріяльний, та який стан здоровля – подати як слідує:

а) Скільки вояків належить до Станиці "Об'єднання" (число, ім'я та прізвища-псевда, ст. ступінь, адреса).

[50] Дописано ручно
[51] Дату проштамповано англійською – DEC 17 1955
[52] Текст документа набрано на друкарській машинці латинськими літерами.

б) Скільки вояків належить до “Товариства к. в. УПА” (число, ім’я та прізвища-псевда, ст. ступінь, адреса).
в) Скільки вояків не нале[ж]ить до ні одної з комбатантських організацій (число, ім’я та прізвища-псевда, ст. ступінь, адреса).
г) Скільки вояків у Вашому терені знаходиться хворих, інвалідів, нездібних до праці (число, ім’я та прізвища-псевда, ст. ступінь, адреса)

Покликаючись до рішення “З’їзду к. в. УПА” (2, 3 липня), що кожна Станиця повинна звітувати що 3 місяці:

а) Управи Станиць, позвітують, за пророблену свою працю до кінця місяця грудня, та перешлють не дальше як до дня 10 січня 1956.
б) Другі звіти проситься виготовляти що 3 дальші місяці, та надсилати до слідуючих реченців – 10 квітня, 10 липня.
в) Усі писемні звіти мусять бути в копіях, одна з яких повинна залишатись в секретарів Станиць.

Можливо, що Головна Управа, та поодинокі її референти нематимуть безпосередньої змоги писати до Станиць перед святами, на тому місці висловлюємо найкращі та найщирійші святочні бажання Воякам та їх Родинам, на терені С.Ш.А. – Веселих Свят та Щасливого Нового Року…

(-) Май. П. Миколенко – голова	(-) І. Хома – місто.голова	(-) М. Чуйко – секретар
(-) М. Бохно – організаційний	(-) М. Галько – фін. референт	(-) Ю. Котляр – сусп. опіка

[17 грудня 1955 р.]

* * *

“Об’єднання колишніх вояків УПА в С.Ш.А.”

Станиця в _____

Дня _____195____.

Ч. ____/_____

До Секретаріяту Г.У.
“Об’єднання к. в. УПА – С.Ш.А.”

ЗВІТ за час від _____ до дня _____.

1. У звітовому часі Управа Станиці відбула _____ сходин, на яких рішено: _____
2. Ширших сходин Станиці відбуто _____ на яких рішено: _____
3. Рух членів Станиці – прийнято _____
   виступило (подати мотиви) _____
   остаточний стан станиці _____
4. Одержано листів _____ вислано _____
5. Каса – Приходи _____ Розходи _____ Сальдо _____
   (кожно-часно касовий звіт скарбник станиці мусить висилати окремо до фінансового референта при Г.У. "Об'єднання".)
6. Станиця брала активну участь в ([...]ях, маніфестаціях, окремих сходинах чи засіданнях) _____
   _____
7. Успіхи Станиці на суспільно-громадській ниві _____
   _____
8. Подати які можливості праці на Вашому терені _____
   _____
9. Побажання до Головної Управи _____
   _____
10. Завваги _____

(Голова Станиці) (Секретар Станиці)

(Цей звіт відноситься до регулярного що-три-місячного звітування, що прийнято першим загальним з'їздом вояків УПА в Нью-Йорку, на всі інші зарядження які подаються Станицям, Обіжниками Г. У., до відома, Станиці мусять звітувати окремо.)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, pp. 173-174. Ориґінал. Машинопис.

CERTIFICATE OF INCORPORATION
OF
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY, INC.

Pursuant to the Membership Corporations Law.

We, the undersigned, being of full age and desiring to form a membership corporation for the purposes hereinafter more particularly described, pursuant to and in compliance with the Membership Corporations Law of the State of New York hereby certify as follows:-

FIRST: The particular objects for which this corporation is formed are:

1. To nurture the American traditions and way of life, of friendship, tolerance and mutual respect among former members of Ukrainian Insurgent Army, in the United States.

2. To cooperate with other American and Ukrainian combatants' organizations in the of American Constitution and Democracy

3. To succor and give former members of Ukrainian Insurgent who find themselves sick and disabled fight with the enemy.

4. To acquaint Americ struggle for independence.

SECOND: That the corporat corporation hereby to be formed shall guished is and shall be FORMER MEMBERS ARMY, INC.

THIRD: That the territory of such corporation are to be principa the United States, particularly the Cit

FOURTH: That the principa ration shall be located in the City, Co

NAMES	PLACES OF RESIDENCE
Myron R. Mychajliw	430 East 5th Street, New York, N.Y.
Julian Kotlar	36 Kulik Street, Clifton, New Jersey
Peter Potichnyj	4804 N. Warnock St., Philadelphia, Pa.
George Lopatynski	144-13 69th Rd., Flushing, New York
[redacted]	[redacted]
Gregory Bakumenko	1452 Clay Avenue, Bronx, New York

SEVENTH: That all of the subscribers to the certificate are of full age; that at least two thirds of them are citizens of the United States; that at least one of them is a resident of the State of New York and that of the persons named as directors, at least one is a citizen of the United States and a resident of the State of New York.

IN WITNESS WHEREOF, we have made, subscribed and acknowledged this certificate and have hereunto set our hands and affixed our respective seals, this 17th day of January, 1956.

(L.S.)
(L.S.)
(L.S.)
(L.S.)
(L.S.)

STATE OF NEW YORK)
COUNTY OF NEW YORK) SS.:

On this 17th day of January, 1956, before me came Myron R. Mychajliw, Julian Kotlar, Peter Potichnyj, George Lopatynski and Gregory Bakumenko to me known and known to me to be the individuals described in, and who executed the foregoing instrument and acknowledged to me that they executed the same.

APPROVAL

I, [illegible], a Justice of the Supreme Court of the State of New York, of the First Judicial District, do hereby approve the foregoing certificate of incorporation of Former Members of Ukrainian Insurgent Army, Inc., and consent that the same be filed.

Dated: February 24, 1956.

Justice of the Supreme Court
First Judicial District.

Аркуші реєстраційних паперів, згідно яких ОКВ УПА було зареєстроване (DOS ID #101581) в Нью-Йорку (США) 10 лютого 1956 р. як неприбуткова ветеранська організація під назвою FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

№ 16
ОБІЖНИК ч. 1/3/1956

ГОЛОВНА УПРАВА

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ
УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ В США

(СЕКРЕТАРІЯТ)

ч. [24/63].

Chicago, [29 квітня 1956][53]

СТАНИЦЯМ "ОБ'ЄДНАННЯ К. В. УПА в С.Ш.А." – ДО ВІДОМА[54]

ОБІЖНИК Ч. 1/3.56

1. Головна Управа О.К.В. УПА, стверджує, що не всі Станиці виконують працю[,] намічену в її (Управи) обіжниках. Ба деякі Станиці не позвітували навіть про реорганізацію Станиці по вимогам Статуту нашого "Об'єднання".
   Останнє зарядження Г. У. до тих Станиць позвітувати, як рівнож позвітувати в справі наведеній в Обіжнику ч. 2/55 підрозділ (Точний реєстр вояцтва на терені С.Ш.А.) пункти – а, б, в, г.
2. Негайно Станиці "О.К.В. УПА" [нехай] зв'яжуться з "Місією УПА" в Німеччині в справі перепродажі "Спогадів" к-ра "Громенка", як і кольпортажу військового журналу "До Зброї".
3. Головна Управа "О.К.В. УПА" бажає засягнути інформацій від поодиноких Станиць в справі слідуючого Річного З'їзду "Об'єднання". А саме ... про час, ... місцевість, ... та евентуально важність справи, що бажали б порушити в порядку нарад з'їзду. В згаданій справі писати якнайскоріше.
   Остаточне рішення в згаданій справі лишається за Головною Управою "Об'єднання".
4. Повідомляємо Управи Станиць, що в Головній Управі в останньому часі зайшли деякі зміни, а саме: новим організаційним референтом на місце Михайла Мокрівського є Михайло Бохно

[53] Дату проштамповано англійською – APR 29 1956

[54] Текст документа набрано на друкарській машинці латинськими літерами.

2401 Roanoke Ave. Cleveland 9 Ohio. Новим головою Контрольної Комісії на місце Олександра Ґереґа, є Петро Потічний 4804 N. Warnock St. Philadelphia 41. Pa.

5. Повідомляється Станиці про точне та регулярне що тримісячне звітування. Черговий звіт від Станиць мав бути до дня 10 квітня. Висилаючи цей Обіжник (29 квітня) ні одна зі Станиць нічого не позвітувала.
6. Повідомляється Станиці, щоб вони придержувались вірного означення нашої організації, та її Станиць. Повна назва нашого об'єднання звучить як слідує: "Об'єднання Колишніх Вояків УПА в С.Ш.А.". Місцеві станиці називається "Станицями Об'єднання", а не "відділами", як це деякі зі Станиц себе очеркують.

В зв'язку з надходячими святами Христового Воскресіння, Головна Управа, складає найщиріші святочні побажання членам-воякам та їх родинам.

"ХРИСТОС ВОСКРЕС"

(-) Петро Миколенко	.....
Голова	Микола Чуйко – секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, p. 184. Ориґінал. Машинопис.[55]

[55] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 17
ОБІЖНИК Ч. 2/4/1956

ГОЛОВНА УПРАВА

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ
УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ В США

(СЕКРЕТАРІЯТ)

ч. [40/79].

Chicago, [12 липня 1956][56]

СТАНИЦЯМ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В С.Ш.А." – ДО ВІДОМА[57]

ОБІЖНИК Ч. 2/4/56

1. Подається усім Станицям "О.К.В. УПА", що черговий Членський З'їзд "Об'єднання Колишніх Вояків УПА в С.Ш.А." відбудеться в днях 1-2 вересня в місті Клівленд під слідуючою адресою: 2337 West 11th St. (pir Literary Road).
2. У зв'язку з тим Команди Станиць виконають слідуюче:
   а) кожна Станиця відбуде перед з'їздом свої загальні збори,
   б) Ті друзі[,] які неможуть приїхати, передадуть свої голоси іншим, що мусить бути узгіднене Управою даної Станиці.
   в) Станиці на місцях передискутують такі проблеми як: вибір нової Управи (Г. У.), пляни праці на майбутнє, як рівнож евентуальні зміни в статуті.
3. Про вислід Загальних Зборів Станиці, проситься позвітувати не дальше, як до 15 серпня, копії звітів висилати на адресу організаційного референта Г. У.: Михайло Бохно 2401 Roanoke Av. Cleveland, [Ohio]
4. [58] Управи Станиць постараються переслати звіти діяльности Станиць до секретаріяту Г. У.

[56] Дату проштамповано англійською – JUL 12 1956.

[57] Текст документа набрано на друкарській машинці латинськими літерами.

[58] В даному документі порядкова нумерація порушена, після пункту 3 відразу йде пункт 6 і далі до 9, однак в інших копіях порядковість нумерації подано вірно.

5. Усі Управи Станиць провірять свої звіти з попереднього, чи немає якихось залеглостей в звітуванні, а головно чи усі Станиці виконують зарядження Г. У.[, по]міщених в її “Обіжниках”.
6. Управи Станиць подбають, щоб скарбники Станиць розчислились з членських вкладок та інших фінансових справах перед фінансовим референтом Г. У., Д-[руг]ом М. Озимком.
7. Ще раз повідомляєм Управу Станиць, що всі звіти мусять бути вислані не дальше як до дня 15 серпня.

З вояцьким привітом

(-) Петро Миколенко	(-) Михайло Бохно	.....
голова	орг. референт	Микола Чуйко – секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, p. 186. Ориґінал. Машинопис.[59]

[59] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
в Німеччині

VERBAND DER EHEM. SOLDATEN DER UKRAINISCHEN AUFSTÄNDISCHEN ARMEE in Deutschland

München 2, Dachauer Str. 9/II — Telefon N-o 55283

Мюнхен, дня 21 серпня 1956 р.

Другому Загальному З"їздові
Об"єднання кол.Вояків УПА в США
на руки Президії З"їзду

Вельмишановні і Дорогі Друзі!

Управа Об"єднання колишніх Вояків УПА в Німеччині засилає Вам, Другому З"їздові кол. Вояків УПА в США палкі привітання і найщиріші побажання успішно і ділово провести наради З"їзду.

В своєму імені і в імені всіх колишніх вояків УПА в Німеччині щиро вітаємо всіх учасників і гостей з"їзду, а також цією дорогою присилаємо привітання для тих колишніх вояків УПА в США, що не мали змоги взяти участи в нарадах з"їзду, як також тим всім українцям в США, яким не байдужа визвольна справа українського народу.

Дорогі Друзі! Ми не сумніваємося, що Ваші з"їздові наради і дальша діяльність Вашої організації проходитимуть і надалі в тісному єднанні з тими визвольними ідеями і вояцькими традиціями, за які ми боролись і які ми плекали на рідних землях. А в ще тіснішому духовому єднанні з визвольною боротьбою українського народу на рідних землях і тими нашими друзями, що караються на далеких ворожих засланнях, але не зігнули прапора нашої визвольної боротьби. Хай це єднання буде провідною ідеєю цілого Другого з"їзду і нашої праці в майбутньому.

Від імени Об"єднання кол. Вояків УПА, а зокрема інвалів і хорих УПА в Европі, складаємо на цьому місці щиросередечну подяку за цю моральну підтримку і матеріяльну допомогу, яку наші друзі отримують від Вас з США.

По дружньому тиснемо Ваші руки і щераз бажаємо Вам якнайкращих успіхів.

За Управу Об"єднання кол. Вояків УПА в Німеччині:

/Є. Штендера/
голова Управи Об"єднання

/М. Ріпецький/
заступник голови Управи

Залучив Є. Ч.

Лист-вітання ГУ ОКВ УПА в Німеччині
Другому Загальному З'їздові ОКВ УПА в США. 21.08.1956 р.

№ 18
ІІ-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США
1-2 ВЕРЕСНЯ 1956 р. КЛІВЛЕНД (США)

З'їзд колишніх вояків УПА в США[60]

В Клівленді 1 і 2 вересня 1956 р. відбувся другий річний з'їзд Об'єднання колишніх вояків УПА в США. На цей з'їзд прибули делеґати від таких станиць: Нью-Йорк, Клівленд, Дітройт і Чікаґо.

З'їзд вітали усно від ЗП УГВР і від Секретаріяту Закордонних Справ УГВР проф. Л. Шанковський, від Українського Конґресового Комітету [Америки] – Д. Шмаґала, від 1 УД УНА пор. Я. Рибалт, від станиці Об'єднання вояків УПА в Вінніпеґу – Д. Пасічняк [Степан Пасічник]. На з'їзд наспіли теж численні письмові привітання, м.ін. від Президії ЗП УГВР в Европі, від Об'єднання колишніх вояків УПА в Німеччині, від Об'єднання Прихильників Визвольної Боротьби України в США, від підполк. І. Бутковського, від Політичної ради Організації Українських Націоналістів закордоном.

Крім ділових справ, які були розглянені з'їздом, проф. Шанковський виголосив другого дня з'їзду доповідь на тему "Страйки в концентраційних таборах СССР".

До нововибраної управи Об'єднання ввійшли: В. Сорочак – голова, пплк. Ю. Лопатинський – містоголова, М. Чуйко – секретар, М. Бохно – організаційний референт, М. Озимко – касир, Ю. Котляр – суспільний референт, майор П. Миколенко – вільний член. До контрольної комісії: М. Березинський – голова, П. Гнатюк, І. Деревяник – члени. Товариський суд: Чорний – голова, Шеремета і Бурий – члени.

З'їзд ухвалив наступні

РЕЗОЛЮЦІЇ

1. Ми, колишні вояки Української Повстанської Армії, зібравшись вдруге на цій вільній землі Вашінґтона, заявляємо нашу незмінну вірність ідеям українського визвольного руху і декляруємо нашу готовість кожночасно стати в її захист. Стверджуємо, що в на-

[60] Інформаційне повідомлення було надруковане в часописах "Український Самостійник" (Німеччина) від 7 жовтня 1956 р., "Сучасна Україна" (США) ч. 20(148) від 7 жовтня 1956 р., "Народна Воля" (США) від 4 жовтня 1956 р., "Америка" (США) від 3 жовтня 1956 р., "Свобода" (США) від 28 вересня 1956 р., "Український Прометей" (США) та інших українських періодичних виданнях Північної Америки.

шій збройно-політичній боротьбі проти большевицької Москви ідеї українського визвольного руху були й є найбільш успішною зброєю.

2. Приймаючи до уваги сучасне напружене положення, стан на українських землях та положення української справи поза межами України, ми, колишні вояки УПА:

а) стверджуємо, що єдиним засобом для успішної боротьби проти комунізму і московського імперіялізму є мобілізація духових і матеріяльних сил вільного світу та всіх поневолених Москвою народів. Тому підтримуємо всі зусилля уряду США в його оборонних акціях проти комунізму і московського імеріялізму та закликаємо його до ще більш посиленої дії в цьому напрямі;

б) як активні учасники боротьби проти московського большевизму з часів 2 світової війни і повоєнних років стверджуємо, що найважливішою силою, яка може протиставитися наступові московського большевизму і імперіялізму, є самі поневолені Москвою народи. Ці народи розглядають вільний світ як свого природного союзника, тому ми перестерігаємо сучасний Захід перед будь-якими договореннями з Москвою коштом поневолених народів, бо це заломить їхню віру у вільний світ, і в критичному моменті ті народи можуть стати послушним інструментом у руках большевицької Москви;

в) закликаємо уряд і публічну опінію США та інших вільних країн дати моральну і політичну допомогу українському народові, який є передовою революційною силою, та всім іншим народам у визвольній боротьбі;

г) протестуємо проти намагання російської еміґрації, яка змагає до дальшого поневолення України також по розвалі большевизму, рівнож проти загарбницьких намагань інших сусідів України;

ґ) заявляємо, що український народ своєю безперервною боротьбою за державну незалежність визначив виразно свої державницькі прагнення і тому рішуче протестуємо проти всяких форм непередрішенства, звідки вони не походили б, та закликаємо всі українські еміґраційні групи до єдиного фронту оборони державної самостійности України;

д) висловлюємо наш глибокий подив для всього українського народу за його духово-моральну відпорність наступові московського комунізму, а зокрема для всіх тих наших братів і сестер, які в містах і селах, на колгоспах і заводах, в школах, на засланнях чи в тюрмах, в повстанських відділах чи підпіллі, всі на свій лад, в різних формах ведуть боротьбу проти московського большевизму за відновлення незалежної української держави;

е) вважаємо, що перед українською еміґрацією стоїть несповнюване в належний спосіб історичне завдання стояти в одному фронті боротьби з народом, з якого вони вийшли. Для виконання цього завдання українська еміґрація мусить виявити свою духово-моральну солідарність з її братами в Україні та, перш-за-все довести до єдности всіх українських еміґраційних сил у змаганні віддати свої послуги поневоленій батьківщині.

Заявляючи свої симпатії з усіма тими українськими політичними силами на еміґрації, що стоять на становищі державної незалежности України та ведуть за неї активну боротьбу, ми одночасно стверджуємо, що існуючий стан роз'єднання української еміґрації утруднює їй спрямувати всі сили на боротьбу за визволення українського народу.

В зв'язку з появою листів політичних в'язнів московсько-большевицьких концтаборів, апелюємо до всієї української еміґрації належно розповсюдити їхній зміст, а до вільного світу – застановитися над їхніми вимогами, щоб колись також не втратити цієї волі, якою тепер втішаються.

3. Другий з'їзд Об'єднання колишніх вояків УПА в США пересилає гарячий привіт усьому українському народові у його визвольній боротьбі, страждаючим підпільним церквам в Україні, своїм друзям в Українській Повстанській Армії, Організації Українських Націоналістів, та всьому українському визвольному рухові на батьківщині – Українській Головній Визвольній Раді, Головному Командуванні Української Повстанської Армії та керівництву політичної організації – Проводові Організації Українських Націоналістів на Українських Землях.

4. Другий з'їзд Об'єднання кол. вояків УПА в США вітає всіх українців за кордоном рідних земель, ієрархії наших Церков, Закордонне Представництво УГВР, Місію УПА, всіх колишніх вояків УПА та всіх учасників і прихильників українського визвольного руху, проводи і членство українських політичних партій і організацій на еміґрації, які змагають до відновлення державної незалежности України, всі громадські українські установи в США, а зокрема їхню – американську централю – Український Конґресовий Комітет [Америки].

5. Другий з'їзд Об'єднання кол. вояків УПА в США стверджує, що вояки Української Повстанської Армії, які вийшли поза межі України з завданням ширити в світі правду про визвольну боротьбу українського народу, повинні бути зорганізовані в комбатантських товариствах в місцях свого поселення, та що така форма дасть

УКРАЇНСЬКИЙ САМОСТІЙНИК

UKRAINIAN INDEPENDIST-WEEKLY-ZEITUNG der UKRAINISCHEN SELBSTSTÄNDIGKEITSBEWEGUNG L'HEBDOMADAIRE D'INDÉPENDANCE DE L'UKRAINE

УКРАЇНСЬКИЙ САМОСТІЙНИК — 7 жовтня 1956 Стор. 7

З'їзд колишніх вояків УПА в США

В Клівленді 1 і 2 вересня 1956 р. відбувся другий річний з'їзд Об'єднання колишніх вояків УПА в США. На цей з'їзд прибули делегати від таких станиць: Нью-Йорк, Клівленд, Дітройт і Чікаго.

З'їзд вітали усно від ЗП УГВР і від секретаріяту закордонних справ УГВР проф. Л. Шанковський, від Українського Конгресового Комітету — Д. Шмагала, від 1 УД УНА пор. Я. Рибалт, від станиці Об'єднання вояків УПА в Вінніпеґу — Д. Пасічняк. На з'їзд наспіли теж численні письмові привітання, м. ін. від Президії ЗП УГВР в Европі, від Об'єднання колишніх вояків УПА в Німеччині, від Об'єднання Прихильників Визвольної Боротьби України в США, від підполк. І. Бутковського, від Політичної ради Організації Українських Націо-

тової війни і повоєнних років стверджуємо, що найважливішою силою, яка може протиставитися наступові московського большевизму і імперіялізму, є самі поневолені Москвою народи. Ці народи розглядають вільний світ як свого природного союзника, тому ми перестерігаємо сучасний Захід перед будь-якими договореннями з Москвою коштом поневолених народів, бо це заломить їхню віру у вільний світ, і в критичному моменті ті народи можуть стати послушним інструментом у руках большевицької Москви;

в) закликаємо уряд і публічну опінію США та інших вільних країн дати моральну і політичну допомогу українському народові, який є передовою революційною силою, та всім іншим народам у визвольній боротьбі;

В зв'язку з появою листів політичних в'язнів московсько-большевицьких концтаборів, апелюємо до всієї української еміґрації належно розповсюдити їхній зміст, а до вільного світу — застановитися над їхніми вимогами, щоб колись також не втратити цієї волі, якою тепер втішаються.

3) Другий з'їзд Об'єднання колишніх вояків УПА в США пересилає гарячий привіт усьому українському народові у його визвольній боротьбі, страждаючим підпільним церквам в Україні, своїм друзям в Українській Повстанській Армії, Організації Українських Націоналістів, та всьому українському визвольному рухові на батьківщині — Українській Головній Визвольній Раді, Головному командуванню Української Повстанської Армії та керівництву полі-

Стаття в часописі "Український Самостійник" (Німеччина) про Другий Загальний З'їзд ОКВ УПА в США. 7.10.1956 р.

змогу виконати накладені на них завдання. Діючи в рамках самостійних організацій, згідно з законами даної країни, колишні вояки УПА повинні згідно з дорученнями Головної Команди УПА і Президії УГВР визнавати моральний авторитет Місії УПА та її зверхнього політичного органу Закордонного Представництва УГВР.

6. Другий з'їзд Об'єднання кол. вояків УПА в США закликає всіх колишніх вояків УПА в США згуртуватись в Об'єднанні кол. вояків УПА в США та виявити більшу громадсько-політичну активність у користь визволення України. З'їзд поручає також колишнім воякам УПА в США приймати активну участь у співпраці з іншими організаціями, що ставлять своїм завданням поширення ідей українського визвольного руху серед американського громадянства та серед еміґрації.

* * *

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, p. 354. Копія. Машинопис.

№ 19
ОБІЖНИК Ч. 1/1956

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ[61]
УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ В США

ГОЛОВНА УПРАВА

(СЕКРЕТАРІЯТ)

ч.....

Chicago, [5 грудня 1956 р.][62]

ОБІЖНИК ч. 1.

Секретаріят Г. У. оцею дорогою хоче довести Станицям "Об'єднання" до відома як слідує:

1. Як і кожного року так і в цім році усі Станиці О.К.В. УПА займуться Різдвяною збіркою на хворих та інвалідів колишніх вояків УПА, потребуючих допомоги. Точніші інструкції будуть подані до відома окремо другом Озимком[,] фінансовим референтом нашого "Об'єднання". Проситься Управу Станиць присвятити належної уваги на даному терені, щоб цьогорічна збірка "Коляда" добула кращі висліди як в попередніх роках.

2. Згідно зі Статутом нашого "Об'єднання", інформуємо справу в[и]датків на річний З'їзд "Об'єднання". Кожна Станиця покриває в[и]датки тільки своїх уповноважених делеґатів, кількість яких може бути – один від п'яти – може бути більше[,] одначе кошти видатків такої делеґації Станиця мусить покривати з іншого бюджету. Особи[,] які є від даної Станиці в Головній Управі чи в її Екзекутивах[,] як Контрольна Комісія чи Товариський Суд, ідуть на даний З'їзд на кошт Головної Управи. Тому Управа кожної Станиці [нехай] подасть розчислення в слідуючім Звіті діяльности до секретаріяту Г. У. Як рівнож проситься окремо повідомити членів минулорічної Г. У. на даному терені, якщо такі були, щоб вони виготовили свій фінансовий звіт з посвідки на З'їзд (в Клівленд). Звіт проситься висилати на адресу фін. референта[,] а копію цього звіту до секретаріяту Головної Управи.

[61] Текст документа набрано на друкарській машинці латинськими літерами.
[62] Дату проштамповано англійською – DEC 5 1956.

3. Кожна Станиця [нехай] негайно розчислиться з членських вкладок [за] час 4 місяці (вересень, жовтень, листопад, грудень). Звертаєм увагу Голів Управ Станиць, що Г. У. стрічається з великими грошевими видатками, а їх покривати немає звідки, бо Станиці своєчасно не розчислюються.

4. Деякі зміни зайшли в Статуті "Об'єднання", одначе ми не можемо їх подати до відома Управ Станиць з причини, що звіт з минулого З'їзду ще не виготовлений, тому й Статут не переписаний. Проситься дотримуватись до рішень[,] які були подані ще минулорічною Управою в її "Обіжниках". Як скоро звіт буде готовий подамо до відома Станицям. Станиці й на дальше звітують що три місяці. Черговий звіт проситься вислати до 10 січня.

5. Кожна зі Станиць повинна зайнятись збиранням матеріялів про українську визвольну боротьбу. До цього зачисляється, як збирання цікавих вісток з чужої преси чи книжок. Як рівнож вояки повинні зайнятись працею писання власних спогадів про визвольну боротьбу на рідних землях. В цій справі вийде окремий "Обіжник".

З вояцьким привітом:

.....	.....
Сот. Володимир Сорочак	Микола Чуйко
голова	секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, p. 182. Оригінал. Машинопис.[63]

[63] Аналогічні копії, але без зазначення дати, зберігаються також в інших папках.

№ 20
ЛИСТ М. ЧУЙКА ДО М. БОХНА ВІД 9.02.1957 р.

ОБ[’]ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США
ГОЛОВНА УПРАВА
(секретаріят)
ч. [*2/18. Зареєстровано за 11/27]*[64]

Шикаґо, [9 лютого 1957][65]

Високоповажаний Друг Михайло Бохно

Орг. Референт ГУ ОКВ УПА в США

Клівленд

Дорогий Друже.

Повідомляю про одержання Вашого листа з дня 22 січня [19]57 ч. 3/57. Хочу Вас повідомити, як нас поінформував місто голова пп Калина, внесено заяву вступлення до УКК[А] в Ню Йорку. Коли нас офіційно про прийняття повідомлять невідомо.

Щодо праць по станицях Головна Управа, чи зглядно секретаріят Г. У. нічого незнає[,] бо до нині ще ніхто не позвітував.

До Ню Йорку я також не поїхав в зв[’]язку з поганою на тоді дорогою. В цілій майже Америці бул[а] обтяжена мряка і літаки точно не курсували і тому не міг від[’]їхати, мимо того[,] що на летовищі прийшлось мені чекати 5 годин.

Напевно про інші речі Ви поінформовані від к-ра Калини[,] який мав з Вами стрінутись, після від[’]їзду з Шикаґа.

Зі своєї сторони пишіть щось такого по Станицях. Так як справи виглядають сьогодні, ми довго не потриваємо, і до речі нема що існувати та тратити час[,] а іншим псувати здоровля. Станиці мали звітувати до 10 січня, однак до нині не прийшло нічого ні від одної Станиці. Стан жалюгідний.

В залученні знайдете список вояків УПА в США[,] однак він є неповний і неточний, постараюсь, маючи хоч цей помічний “шкелет” зробити якусь картотеку.

Пишіть що цікаво. Здоровіть членів Вашої Станиці. [М. Чуйко]

[64] Дописано ручно.

[65] Дату проштамповано англійською – FEB 9 1957.

Станиця вояків УПА в Ню Йорку:

1. Юрій Цьвіль [Цвіль – “Антон”]
2. Юрій Лопатинський – [“Калина”]
3. Михайло Мокрівський [– “Зенко” – “Коваль”]
4. Петро Ґула [– “Мирний”]
5. Іван Коритенський [– “Драгомир”]
6. Дмитро Білоцеркович [– “Крик”]
7. Олександер Олійник [– “Явір”]
8. Іван Хома
9. Володимир Чарський [– “Беркут”]
10. Ярослав Пасічняк
11. Теодор Москаль [– “Сян”]
12. Антін Микич [– “Журавель”]
13. Юліян Котляр [– “Левко”]
14. Михайло Озимко [– “Залізняк”]
15. Петро Лучка [– “Зозуля”]

Станиця вояків УПА в Філядельфії:

1. Березинський Михайло – “Славко”,
2. Дубенко Богдан – “Чайка”, Ст. вістун
3. Ґудзик Василь – “Оріх”, Хорунжий
4. Ґула Стефан – “Шеремета”, Ст. булавний
5. Ґайдук Теодор – “Беркут”, Булавний
6. Камінський Вол. – “Змагун”, Булавний
7. Мацеляк Дмитро – “Яр”, Ст. вістун
8. Назар Богдан – “Ярий”, Вістун
9. Остапович Євген – “Вихор”, Ст. вістун
10. Потічний Петро – “Воробчик”, Ст. вістун
11. Рйопка Семен – “Семенко”, Ст. вістун
12. Вакула Віктор – “Андрій”, Ст. вістун
13. Ковальчин Мих. – “Бурий”
14. Левів Осип – “Крук”
15. Станько Петро – “Орел”

Станиця вояків УПА в Рочестер:

1. Іван Ля[л]юк – [“Камінний”,]
2. Андрій Гук – “Спартак”,
3. Петро Біжок – “Воїн”,
4. Антон Качала – “Шугай”,
5. Осип Назаренко – “Назар”,
6. Михайло Климочко – “Зазуля”,
7. Іван Петрик – “Грізний”.

Станиця вояків УПА в Дітройт:
1. Ігор Бурий –
2. Михайло Щавінський
3. Роман Риба[к] –
4. Семен Лисейко –
5. Петро Миколенко – “Байда”, Майор
6. Осип Бігун – [“Гордій”]
7. Петро Гнатюк – “Дорош”,
8. [][66]
9. []
10. []
11. []
12. []

(В Станиці правдоподібним є 12 членів, точно Ст. не звітувала)

Вояки в Баффало:
1. Стефан Довбуш – “Зруб”,
2. Стефан Гоцко –

(інших адрес секр. Г. У. не відомі)

Станиця вояків УПА в Шикаґо:
1. Петро Дрізд – “К[у]р[о]патва”, Вістун
2. Іван Камінський – “Чайка”, Ст. вістун
3. Володимир Карпа – “Сойка”, Ст. вістун
4. Стефан Левкович – “Журба”, Ст. булавний
5. Святослав Левицький – сотник (з дивізії)
6. Петро Петришин – “Білий”, вістун
7. Іван Скиба – “Черешня”, вістун
8. Василь Кухта – “Василь”
9. Микола Тарабан – “Туча”, хорунжий
10. Софія Тарабан – [“Зонька”]
11. Ярослав Струтинський – “Мирон”,
12. Володимир Сорочак – “Ворон”, Сотник
13. Микола Чуйко – “Ярослав”, булавний
14. Стефан Жуківський – “Жук”, вістун
15. Іван Турчманович – “Кирило”

(колишні вояки УПА поза упівськими організаціями)
1. [О.]. Даниленко – Полковник
2. Іван Косар – “Босий”
3. Михайло Боґіра – “Медвідь”
4. Іван Бумберняк – “Тур”

[66] Неподано імен.

(при бра[тс]тві вояків УПА)
1. Стефан Ґоляш – “Мар”,
2. Надія Ґоляш – “Марійка”
3. Микола Стасюк – “Горак”
4. Іван Салацький – “Зарічний”
5. Володимир Савчак – “Зелений”
6. Михайло Повідайко – “Луговий”
7. Михайло Федак – “Сокіл”
8. Волод.[имир] Новошицький – “Блудний”
9. Горайський [Іван] – “Зелес”
10. [Галаган Борис] – “Ярко”
11. [Савка Володимир] – “Стецько”
12. Василь Ахтемійчук – “Соя”
13. Ґал[а]н [Орест – “Кос”]
14. Гриценко – [Грицков’ян Микола – “Макаренко”]
15. [Помазан Параска] – “Ема”

<u>Станиця вояків УПА в Клівленд:</u>
1. Михайло Бохно – “Крутянець”,
2. Олександер Ґереґа – “Беркут”,
3. Теодор Колосівський – “Коваленко”,
4. Василь Пирка – “Сталевий”,
5. Іван Деревяник – “Дума”,
6. Михайло Маціна – “Гук”,
7. Теодор Гайдук – “Беркут”,

(до товариства належать)
1. Михайло Данько – “Крук”,
2. Володимир Хома – “Карло”,
3. Тарас Бурий – “Бур[кун]”,
4. Володимир Музика – “Смик”,
5. Ярослав Бабяк – “Ворон”,
6. Ілько Швець – “Ромко”,
7. Петро Кузьмак – “Юзьо”,
8. – “Дружба”
9. Маріян Охрім – “Вільховий”,
10. П[етр]о Голик – “Ящірка”,
11. Григорій Карась – “Нічний”,
12. – “Любко”,
13. Михайло Моц[ь]о – “Коник”,
14. Ярослав Бурдяк – “Сьвірк”,
15. [Петрищак Богдан] – “Крілик”,

16. Іван Оліяр – “Кум”,
17. Петро Дмитрик – [“Лісовик”]

(правдоподібн[о] неприналежні нікуди)
1. – “Швед”
2. Цимбалістий – “Хмара”.

(відомі секретаріятові адреси вояків)
1. Мирон Макар – “Беркут”,
2. Осип Левицький – “Горд[и]й”,
3. Ярослав Сипко – “Мартин”,
4. Михайло Жук – “Прикуй”,
5. Ярослав Вацяк – “Чміль”[67],
6. Роман Боднар – “Сагайдачний”,
7. Роман Байляк – “Богун”,
8. Михайло Масник – “Бурий”,
9. А[ндрій] Кілко – [“Чорнота”]
10. Стефан Винницький –
11. Іван Дерев[я]ник – [“Дума”]
12. Дмитро Мацеляк – [“Яр”]
13. Федір Паращак –
14. Василь К[оцу]р – “Смерека”,
15. Мет[ь]ю Ґаліянт [Ґалянт Микола]–
16. Стефан Адамчук – “Семчук”,
17. Роман Щітка – “Острий”,
18. Іван Гнатко – “Редька”,
19. Теодозій Горбовий – “Рись”
20. Осип Бачик – “Лоза”,
21. Адам Масляк – “Вовк”,
22. Петро Кашицький – “Павук”,
23. Вол.[одимир] Дмитришин – “Лайбіда”,
24. Еміліян Висоцький [Висовський] – “Іскра”,
25. Михайло Поглід – “Степовий”,
26. Богдан Турчак – “Гудим”,
27. Іван Микулик – “Орест”,
28. Ярослав Петришин – “Степовий”

* * *

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, pp. 8-14. Ориґінал. Машинопис.

[67] Непроставлено порядковий номер.

№ 21
ОБІЖНИК Ч. 2/1957

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США
ГОЛОВНА УПРАВА

(секретаріят)
ч. 6/22

[Ст. Ню-Йорк][68] Шикаґо, [14 березня 1957 р.][69]

ОБІЖНИК Ч. 2.

Секретаріят Головної Управи Об'єднання хоче довести до відома Управам Станиць, що слідує:

1. Кожна Станиця перепровадить (якщо ще цього не зроблено) свої річні Загальні Збори, та протокол перешле до дня 31 березня до секретаріяту Г. У. Подати про точні органи нової Управи Станиці. Як рівнож адреси.

2. Кожна Станиця негайно розчислиться з Різдвяної збірки на хворих інвалідів кол. Вояків УПА.

3. Повідомляється, що кожна Станиця мусить розчислюватись з 50% зворотів з вкладок до каси Г. У., кожного місяця. З вини Станиць Г. У. мусить тягнути дефіцитом, коли за звітом фін. референта Станиці у Філядельфії і Дітройт, вже пів року не розчисляються.

4. Всі Станиці, що не будуть виконувати рішень Г. У., чи діяти на зло "Об'єднання" дорогою протистатутової діяльности, будуть потягнуті до відповідальности.

5. Кожна Станиця мусить звітувати про свою діяльність що кожних три місяці, чи така діяльність на даному терені була проявлювана чи ні. Повідомляєм Станиці востаннє, що секретаріят не буде давати Станицям жодних упімнень, але другою дорогою буде потягати до відповідальности.

6. В зв'язку з великими видатками з попереднього нашого річного З'їзду, члени Г. У. піддають думку, щоб цього року не робити Загального З'їзду, а лише повний З'їзд членів Г. У. Проситься подати пропозиції членів Станиць. Якщо Станиці за тим, щоб такий З'їзд зробити, проситься подати реченець, місце. Рівнож звертаєм

[68] Дописано ручно
[69] Дату проштамповано англійською – MAR 14 1957

увагу, що можуть Станиці самі зголошуватись [щодо] перебрання на себе зорганізування З'їзду. Ходить лише, щоб ми з такого З'їзду не понесли жодних втрат, а противно вписали до каси Г. У. певн[у] приходову суму.

7. В Торонто (Канада) почав виходити суспільно-економічний тижневик. Він має бути оформлений у видавничу с-лку. Спілка має опиратись на таких організаціях: Об.[']єднання Українсько-Канадійських Підприємців і Професіоналістів в Торонті, Комісії Технічно-господарської проблематики при Українсько[му] Технічному Інституті в Канаді, (інж[е]нери і техніки), Об.[']єднання Кол.[ишніх] Вояків УПА в США, Об.[']єднання Кол. Вояків УПА в Канаді, Об.[']єднання Прих.[ильників] Виз.[вольної] Боротьби в Америці і в Канаді, ЗП УГВР, ОУНз і фірми "Сейф Вей". Назва тижневика "Розбудова". Кожна з організацій мала б дати свойого уповноваженого до дирекції. Кожна з організацій мусить викупити уділ у висоті 100 долярів. Заінтересовані Станиці можуть звертатись на адресу в-[идавнич]ої Спілки "Розбудова"[:]

Rozbudowa Pub.[lishing] Company
107 [Kennedy] Ave.
Toronto 3 Ont. Canada

З вояцьким привітом

(підпис)	(підпис)
.....	.....
Сот. Володимир Сорочак	Микола Чуйко
голова	секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, Folder 1, p. 373. Оригінал. Машинопис.

№ 22
ОБІЖНИК Ч. 3/1957

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США
ГОЛОВНА УПРАВА

Секретаріят
ч.... 1957

[Ст. Philadelphia ч. 13/29[70]
Ст. Detroit ч. 14/30
Ст. Cleveland ч. 15/31
Ст. New Jersey ч. 16/32
Ст. Chicago ч. 17/33
Д. М. Озимко ч. 18/34]

Шикаґо, 24 липня 1957

СТАНИЦЯМ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США – ДО ВІДОМА

ОБІЖНИК Ч. 3.

1. Подається усім Станицям ОКВ УПА до відома, що черговий (третій) з'їзд "Об'єднання Колишніх Вояків УПА в США" відбудеться в дд. 31 серпня і 1-го вересня (під вікенд Лейбор Де[й]) в місті ШИКАҐО, ІЛЛИНОЙС.
2. Усі Станиці ОКВ УПА виконають як слідує:
   а) позвітують про діяльність Станиці до Секретаріяту Г. У. не дальше як до дня 15 серпня,
   б) позвітують та розчисляться з фінансовими повинностями з фінансовим референтом д. Озимком – Кліфтон,
   в) проведуть Загальні Збори Станиці та передискутують такі проблеми, як вибір нової управи, пляни праці на будуче, можливості зміни в статуті.
3. Повідомляють про скількість делегатів від даної Станиці[, яка] приїзджає на з'їзд.
4. Точніші дані Секретаріят подасть в черговім Обіжнику до відома.
5. З'їзд відбудеться під адресою 2350 Вест Кортез вулиці.

[70] Дописано ручно

За Головну Управу

(–) Сот. Вол. Сорочак-Ворон
(голова)

(–) Микола Чуйко
(секретар)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, p. 189. Копія. Машинопис.

Торонто, 5.I.58.

До Головної Управи
Об"єднання к. Вояків УПА
в С.Ш.А.

7.1/58

Дорогі Друзі,

Перш за все, вітаємо Вас з вибором, та бажаємо багато успіхів у Вашій праці. Хоча на Вашому З"їзді були присутніми два наші друзі, які по своєму приїзді досить обширно поінформували нас про перебіг З"їзду, однак рішили додатково просити Вас про деякі доповнення. Інформації потрібні нам до підготовки з"їзду у Канаді.

Перш за все просимо переслати нам схвалені резолюції, статут, головні вирішення та порядок денний з"їзду. Крім того, будемо дуже вдячні за точні інформації щодо Місії УПА. Вістка, про не існування Місії УПА, між іншим, викликала у більшости друзів велике здивування, а з тим негодування, та претенсії до людей, що так довго тримали це в "таємниці" та тим способом вносили лише дезорієнтацію.

Відносно пороблених заходів скликання у нас загального з"їзду:

В тій справі розіслано письма /з ініціятиви нашої Станиці/ до всіх Станиць та поодиноких друзів. Чекаємо на їхні відповіді. Ми пропонуємо відбути з"їзд у Торонті, бо між іншим числимо на численну участь у ньому друзів у США. На нашу думку, осідком головної управи Об"єднання повинен би бути Вінніпеґ, де знаходяться централі більшости українських громад, організацій. Робимо рівнож старання роздибуття грошей на скликання з"їзду.

Рівнож числимо на Вашу допомогу. Не маємо тут на увазі матеріяльну, а моральну допомогу у підготовці та самому перебігу з"їзду.

Вкінці хочемо висловити наш жаль, з приводу того, що ком. Байда не хотів увійти у склад нової Управи. Пасивність, чи "оставання збоку" наших нечисленних провідних друзів, дуже послаблює нас на внутрішньо-організаційному та зовнішньо-громадському відтинках.

З Різдвом Христовим та Новим Роком бажаємо всього найкращого.
За Станицю Об"єднання в Торонто

Лист Управи Торонтонської Станиці ОКВ УПА в Канаді до ГУ ОКВ УПА в США. 5.01.1958 р.

№ 23
III-ій ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США
14-15 ГРУДНЯ 1957 р. ДЕТРОЙТ (США)

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В С.Ш.А.
ГОЛОВНА УПРАВА
(Секретаріят)
Ч. 63/79/57

Листопад 1957

В днях 14-15 грудня ц. р. в м. Дітройт, Миш., США — відбудеться черговий

ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД
Об'єднання Кол. Вояків УПА в С.Ш.А.

Колишні вояки УПА бажають перевірити й оцінити дотеперішню працю своєї організації, відновити спогади про спільну боротьбу і затіснити взаємні дружні зв'язки.

Вони, в 15-ті рокивини постання УПА і 10-річчя рейду відділів УПА на Захід, що припадають цего року, маніфестують свою єдність із українським народом у змаганні за встановлення суверенности власної держави і вірні ідеї сучасної визвольної боротьби на Рідних Землях, продовжуватимуть свою працю в дусі Звернення Воюючої України з жовтня 1949 р., в якому їм доручено!

"Хоч Ви сьогодні опинились далеко від рідних земель, боротьба для Вас не закінчилась. Ворог, що гнобить Вашу Батьківщину, діє і там, і Ви мусите проти нього боротися так, як недавно Ви боролися із зброєю в руках в Україні. Продовжу[й]те на[]чужині зберігати і плекати героїчні традиції УПА і високо несіть прапор її слави".

З'їзд відбудеться під слідуючою адресою:
2240 Grayling
Detroit 12 (Hamtramck), Mich.

Цим шляхом маємо шану прохати Вас взяти участь у нашому Зїзді.

ЗА ГОЛОВНУ УПРАВУ:

(–) ВОЛОДИМИР СОРОЧАК
голова

(–) ПЕТРО МИКОЛЕНКО
в.о. секретаря

* * *

ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД
Об'єднання Кол. Вояків УПА в С.Ш.А.
Дітройт, Мишиґен 14-15 грудня 1957

СУБОТА, 14-го ГРУДНЯ:

Год. 11-та —	1. Відкриття З'їзду
	2. Вибір Президії
	3. Схвалення порядку нарад
	4. Зачитання привітів
	5. Вибір Комісій: а) статутової б) номінаційної в) резолюційної
	6. Зачитання протоколу з попереднього З'їзду
	7. Звіти голів Станиць
	8. Звіти членів Головної Управи: голови, містоголови, секретаря, організаційного, фінансового й реф. суспільної опіки
Год. 3-та —	45-хвилинна перерва з перекускою
Год. 3.45 —	9. Дискусія над звітами
	10. Звіти Тов. Суду і Контр. Комісії
	11. Уділення абсолюторії уступаючій Управі
Год. 7-ма веч.[ора] —	12. Доповідь
	13. Запити та дискусія на тему доповіді та закриття першого дня нарад
Год. 8.30 веч.[ора] —	Товариський вечір учасників З'їзду та Гостей

НЕДІЛЯ, 15-го ГРУДНЯ:

Год. 9-та рано —	14. Звіт статутової комісії — зміна статуту
Год. 10.30 – 12-ої —	Перерва на участь у церковних Богослуженнях
Год. 12-та – 12.30 —	Обідова перерва — холодна перекуска
Год. 12.30	15. Звіт номінаційної комісії — вибір нової Управи
	16. Звіт резолюційної комісії — схвалення резолюцій
	17. Запити і внески
	18. Закриття З'їзду

З'їзд відбудеться в місті Дітройт, Мишиґен, С.Ш.А., під слідуючою адресою:

2240 Grayling
(Between Jos. Campau and Lumpkin)
Detroit 12 (Hamtramck), Mich.

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ
Із Загального З'їзду Об'єднання Колишніх Вояків УПА в США.

Ми, Колишні Вояки УПА, об'єднані в Об'єднанні Колишніх Вояків УПА в США, в 15-ті роковини повстання УПА і 10-ліття рейду Відділів УПА на Захід, що припадають цього року, маніфестуємо нашу єдність з Українським Народом у змаганні за встановлення суверенности власної держави і вірні ідеї сучасної визвольної боротьби на Рідних Землях, обіцяємо продовжувати нашу працю в дусі Звернення Воюючої України з жовтня 1949 р., в якому доручено: "Хоч Ви сьогодні опинились далеко від рідних земель, боротьба для Вас не закінчилась. Ворог, що гнобить Вашу Батьківщину, діє і там, і Ви мусите проти нього боротись так, як недавно Ви боролись із зброєю в руках в Україні. Продовжуйте на чужині зберігати і плекати героїчні традиції УПА і високо несіть прапор Її слави".

Ми, Колишні Вояки УПА, об'єднані в "Об'єднанні К. В. УПА в США", висловлюєм наш глибокий подив для всього Українського Народу за Його Духову і моральну незломність в боротьбі проти російського імперіялізму, а зокрема для всіх тих наших братів і сестер, старих і малих, що разом всі спільними зусиллями у всіх формах вияву життя боряться за національне та державне визволення.

Одначе стверджуємо факт, що тут перед українською еміґрацією ще далеко стоїть несповнений обов'язок історичного завдання бути в одному фронті боротьби з Воюючою Батьківщиною за національне та державне визволення України. Передумовою цього може бути тільки повне об'єднання політичних сил української еміґрації.

III З'їзд О.К.В. в США заявляє свої симпатії з усіма українськими політичними силами за кордонами України, що стоять на становищі державної незалежности України та є включені в активній боротьбі.

III З'їзд О.К.В. в США апелює до всіх колишніх вояків УПА, об'єднатись в одній комбатантській організації К. В. УПА в США, що

з певністю дасть більші можливості виконання наложених на нас обов'язків поневоленою Батьківщиною.

Як рівнож апелюємо до всіх колишніх вояків Українських Армій в об'єднанні спільних сил для повної співпраці всіх комбатантських організацій в США.

III З'їзд О.К.В. [УПА] в США пересилає палкий привіт усьому Українському Народові на Рідних Землях, страждаючим Церквам, своїм друзям по зброї, Головному Командуванні УПА, УГВР та Проводові організації ОУН.

III З'їзд О.К.В. УПА в США витає Українців за кордоном, [і]єрархію наших Церков, Командира Бутковського – Гуцула, братні Комбатантські Організації а головно О. К. В. УПА в Канаді та Німеччині та Товариство Бувших Вояків УПА в ЗДА. Витає ЗП УГВР.

Витаєм усі громадські Установи США, а головно їх Централю, Український Конґресовий Комітет Америки.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 94, pp. 3-5. Ориґінал. Машинопис.

№ 24
ОБІЖНИК Ч. 3/1958

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США.
ГОЛОВНА УПРАВА
СЕКРЕТАРІЯТ

До Управи Станиці .....

[Станиці: Ню Йорк[71]
Шикаґо
Клівленд
Філядельфія
Детройт
(копія) Сорочак]

Детройт, 13 лютого 195[8]

ОБІЖНИК Ч. 3.

Секретаріят Головної Управи Об[']єднання повідомляє Управи Станиць про ряд справ організаційного порядку.

1. III Загальний З[']їзд О. К. В. УПА в США відбувся згідно із зарядженням Голови Об[']єднання, сот. Сорочака, в місті Детройті в днях 14-15 грудня 1957 року.
2. Подаємо резолюції III Загального З[']їзду (в залученні)[72] для інформації всіх членів Об[']єднання.
3. Подаємо для орієнтації повний склад Головної Управи на 1958 р.

   Голова ..... Сорочак
   Містоголова ..... Цвіль
   Секретар ..... Жолинський
   Фін. Референт ..... Озимко
   Реф. Сус[п]. Опіки ..... Котляр
   Організаційні Реф. ..... 1) Струтинський
   2) Ґереґа
   3) Дмитрик
   Контрольна Комісія ..... Голова ..... Лопатинський
   Члени ..... Бігун
   Тарабан

[71] Дописано ручно
[72] До даної копії не залучені.

Товариський Суд ..... Деревяник
Бурий
Левкович

4. Адреса Секретаріяту: *L. Z. DE COLUMNA*
4123 – 33 ST.
DETROIT 10, MICH[IGAN].[73]

5. Адреса Голови Головної Управи:
W. SOROCZAK
1932 W. SUPERIOR ST.
CHICAGO, 22, ILLINOIS

6. Адреси Референтів Головної Управи:
Фінансовий Референт:
M. OZYMKO
1316 VAN HOUTEN AVE.
CLIFTON N.Y.
Референт Суспільної Опіки:
J. KOTLAR
36 KULIK ST.
CLIFTON N.Y.
Організаційні Референти:
J. STRUTYNSKYJ
1634 N. ROCKWELL
CHICAGO 47, ILLINOIS

A. GEREGA
2503 SEARSDALE AVE.
CLEVELAND 9, OHIO

DMYTRYK
(адреса ще не знана)

7. Секретаріят пригадує управам та членам станиць про їхні організаційні обов[']язки.
   А) ЗВІТУВАННЯ: Кожна станиця повинна звітувати до секретаріяту за період 3-ох місяців, користуючись дотеперішним “стандартом”.
   Б) ЧЛЕНСЬКІ ВКЛАДКИ: Фінансові Референти подбають про вплачення членами залеглих членських вкладок та вкладок за останній період.
   В) СХОДИНИ: Пригадується, що станиці повинні відбувати сходини усіх членів станиці, та сходини управи – по змозі часто.

[73] Тут і далі усі адреси вписано ручно.

Г) КОЛЯДА: Розчислення із збірки “Коляди” – станиці повинні розчислитися із Фінансовим Референтом не пізніше як 1-го березня 1958 року.

З вояцьким привітом

(підпис)

.....	.....
Володимир Сорочак	Любомир Жолинський
Голова	Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, Folder 1, pp. 190-191. Копія. Машинопис.

№ 25
ПРОТОКОЛ КОНФЕРЕНЦІЇ ГУ ОбВУА і ГУ ОКВ УПА В США 23 БЕРЕЗНЯ 1958 р. ЧІКАҐО (США)

ПРОТОКОЛ[74]
конференції представників Головних Управ
Об'є.[нання] був.[ших] Вояків Українців в Америці
і Об'є.[нання] Кол.[лишніх] В.[ояків] УПА,
що відбулася дня 23 березня [19]58 р.
в Чікаґо у готелі "Palmer House".

1. Присутні: від ГУ ОбВУА – Президент др. В. Ґалан,
з.[аст.] През.[идента] сот. В. Тимцюрак
від ГУ ОКВ УПА – голова В. Сорочак,
члени – Я. Струтинський, С. Левицький.

2. Справа: Об'єднання комбатантських організацій. Представники ОКВ УПА зложили заяву, що на III. Дел.[еґатському] З'їзді їхньої організації, що відбувся 14-15 грудня у Детройті, винесено постанову включитися в рямці загально-комбатантської організації ОбВУА на такому самому паритеті як Братство УСС.

Розглянувши ідейні заложення та завдання ОбВУА, узгіднено що вони є зафіксовані статутом, які може змінити лише Дел.[еґатський] З'їзд т-ва.

Поодинокі Енунціяції, які п[о]являються час до часу в пресі за підписом деяких членів ОбВУА[,] являються думками самих авторів, а не організації ОбВУА як такої.

Від ГУ ОБВУА: Президент – др. В. Ґалан,
з.[аст.] Президента – сот. В. Тим.[цюрак]

Від ГУ ОКВ УПА: голова – В. Сорочак,
члени – Я. Струтинський, С. Левицький

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 97, p. 4. Ориґінал. Машинопис.

[74] Текст документа набрано на друкарській машинці латинськими літерами.

№ 26
ОБІЖНИК Ч. 2/1958

ОБ[’]ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США
ГОЛОВНА УПРАВА
СЕКРЕТАРІЯТ

Ч. [22] / 20 / 58

Детройт[,] 12 липня 1958 р.

ОБІЖНИК Ч. 2

Справа організаційного пов[’]язання Об[’]єднання К. В. УПА із ОбВУА.

1. В дотеперішній кореспонденції Секретаріят Головної Управи інформував Др. Референтів Гол. Управи, Управи Станиць та тим самим Всіх Членів Об[’]єднання про проведену роботу Гол. Управи відносно рішення III-го З[’]їзду про наше приступлення до Загально-Комбатанської Організації ОбВУА.

2. 25 червня цього року Головна Управа Об[’]єднання одержала копію листа, який мав бути писаний 23 травня цього року Головною Управою ОбВУА, а десь в дорозі затратився. Із цієї копії листа довідуємося вперше, що на засіданні Головної Управи ОбВУА дня 17 травня 1958 року однодушно при[й]нято в правні члени Об[’]єднання К. В. УПА з певною автономією, з власними завідуючими органами і власним статутом з окремими завданнями. Рівночасно рішено до часу чергового з[’]їзду делегатів ОбВУА кооптувати в склад Головної Управи ОбВУА одного члена нашого Об[’]єднання, якого ми визначимо. Про організаційне пов[’]язання Об[’]єднання К. В. УПА з ОбВУА Головна Управа ОбВУА повідомила всі свої відділи окремим обіжником зі закликом приступити на місцях до побратимської співпраці.

3. Дня 25 червня цього року наспів другий лист із Головної Управи ОбВУА, в якому Гол. Управа ОбВУА звертається до Об[’]єднання К. В. УПА в США приспішити делегування нашого члена в склад Гол. Управи ОбВУА, щоби через нього ми були в ОбВУА в постійному зв[’]язку та в курсі справ, а при тому безпосередньо регулювали всі справи нашого взаїмного відношення і співпраці. Дальше в цьому листі Головна Управа ОбВУА звертається з проханням до Об[’]єднання К. В. УПА призначити ще одного нашого члена в склад Управи Суспільної Служби Комбатантів. Вияснюю, що

згідно з правильником Суспільної Служби Комбатантів, її управа складається з представників всіх українських комбатанських організацій, діючих на терені Америки. Для інформації, зараз в Суспільній Службі Комбатантів є заступлені ОбВУА, Братство Укр. Січових Стрільців та Братство К. В. І УД УНА.

4. Головна Управа Об[']єднання К. В. УПА на підставі двох листів Головної Управи ОбВУА, у відповідь рішила делегувати одного члена до Головної Управи ОбВУА та одного члена до Суспільної Служби Комбатантів, що є поза рамками ОбВУА, тобто твором усіх комбатанських організацій, які до неї вступлять.

5. Головна Управа Об[']єднання К. В. УПА закликає всіх членів Об[']єднання увійти в тісний контакт із станицями ОбВУА на місцях та налагодити співпрацю між усіма українськими комбатанськими організаціями.

6. Апелює до всіх членів Об[']єднання К. В. УПА в США, [що приналежність до] ОбВУА в інтересах нашого Об[']єднання.

7. Членські вкладки.

На конференції в Шикаґо договорено, що [усі члени Об[']єднання К. В. УПА] стають фізичними членами ОбВУА. [...] обов[']язуючої теж членської вкладки, тобто [...]

8. В нашомі інтересі лежить, щоби [майже] усі наші члени були членами ОбВУА, тому Головна Управа [...] які вже є або стануть членами ОбВУА із [...] 25 центів [...]

9. Головна Управа Об[']єднання К. В. УПА в США, [...] III-го З[']їзду ([...] Звернення Воюючої України до всієї української еміґрації [...]) що пов[']язання Об[']єднання Колишніх Вояків УПА із ОбВУА є черговим успіхом наших вояцьких традицій та [результатом] Української Справи.

З вояцьким привітом!

.....	.....
Володимир Сорочак	Любомир Жолинський
Голова	Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 2, pp.337-338 . Копія. Машинопис.[75]

[75] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 27
ОБІЖНИК Ч. 3/1958

ОБ[’]ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США
ГОЛОВНА УПРАВА
СЕКРЕТАРІЯТ

Ч.62 /37/58.

Детр[о]йт 18 листопада 1958.

До Всіх Членів Гол. Управи,
Управ Станиць та Членства.

ОБІЖНИК Ч. 3.

1. Справа ОбВУА.

Після випуску обіжника Ч. 2. Секретаріятом Головної Управи Об[’]єднання, наспіло ряд листів від Станиць та Членів Об[’]єднання із запитами відносно деяких точок з обіжника Ч. 2. Крім того, коли прийшло до пов[’]язання на місцях між Станицями Об[’]єднання К. В. УПА і Відділами ОбВУА, були порушені деякі проблеми, яких обіжник не охоплював. В загальному, Головна Управа хоче в цьому місці всім заінтересованим: Членам Гол. Управи, Станицям та Членам Об[’]єднання, всі ці неясні місця, які виникли із нашого пов[’]язання із ОбВУА, а були порушувані в листах до Гол. Управи – вияснити.

Перш за все приходиться сказати, що якщо, Головна Управа, а в тому й її Секретаріят подав за скупі інформації, то це тому, що часто бракувало контакту із тими, яким дано конкретні доручення, а від яких то доручень та інформацій – залежить і зміст окремих заряджень і обіжників. Отже в більшості випадків приходилось давати доручення Секретаріятові на випуск того чи іншого зарядження чи обіжника, не маючи місяцями, а то й досі важливих відповідей від підзвітних. Одним словом, маючи скупі інформації й дані, силою безрадних обставин видавано такі ж самі скупі зарядження. З огляду на це була б побажана більша обов[’]язковість і активність усіх членів Об[’]єднання.

Якщо йде про ОбВУА і скупі інформації за наше приступлення до нього, то перш за все вина у тих, які виконували аж так довго доручення, знайти з посеред членів Станиць Н[ь]ю-Йорк – Філядель-

фія одного члена, який увійшов би до Гол. Управи ОбВУА. Власне цей наш представник в Гол. Управі ОбВУА мав за завдання поладнати всі прочі формальності із нашим приступленням до ОбВУА.

Деякі деталі, які є неясними, зовсім не мають місця в статуті ОбВУА, тому то і завданням нашого представника в ОбВУА було б домагання пристосувати в будучому статут ОбВУА до теперішньої ситуації. Це внесло б ясність не те що членам і управам нашої організації, але як виходить із звітів Станиць і листів, також управам Відділів ОбВУА.

а) Справа автономії, фізичного членства та сплачування членських вкладок. Між головними управами ОбВУА – Об[']єднання К. В. УПА не має різниці поглядів відносно автономії нашого Об[']єднання.

(дивись, Обіжник Ч. 2 – точка 2.)

Нашу організацію прийнято до ОбВУА на наше власне прохання, яке було виявом рішення нашого 3-го З[']їзду, як автономну організацію. ОбВУА кооптувало до своєї Головної Управи одного нашого члена й ним є др. полк. Лопатинський. Через нього є заступлені інтереси нашої організації в ОбВУА. Від нього ми одержуємо усі інформації по лінії ОбВУА і він зобов[']язаний звітувати із своєї діяльності головній управі нашого Об[']єднання. Він являється нашим зв[']язковим до головної управи ОбВУА.

Це саме належиться ввести і на місцях, де знаходяться наші Станиці й Відділи ОбВУА.

(I)

Якщо в якійсь станиці немає ні одного нашого члена, що був би фізичним членом ОбВУА, тоді управа станиці назначує сталого, зглядно кожноразового представника для зв[']язку із місцевою управою відділу ОбВУА. Цей представник заступає інтереси управи станиці (і організації в цілості) та є підзвітним управі станиці.

(II)

Коли фізичними членами ОбВУА стало більше наших членів в даній місцевості, тоді вони попри обов[']язки супроти ОбВУА, якого є членами, під керівництвом одного із них, який зрештою може бути назначеним на сходинах станиці, заступають групово інтереси нашого Об[']єднання.

а-1 Вступлення у фізичні члени ОбВУА не є обов[']язковим.

а-2 Кожного нашого члена, який стане і фізичним членом ОбВУА, обов[']язують і надальше усі членські обов[']язки супроти власної організації. Це саме відноситься і до управ Станиць.

Станиці зобов[’]язує ведення організаційної роботи, звітування та респектування власної Головної Управи.

Членство у двох чи більше організаціях, а навіть таких, які мають подібні цілі й завдання, не перешкоджає бути здисциплінованим членом супроти кожної з них.

а-3 Якщо йде про дохід із імпрез, забав і т. п. то він належиться тій організації, яка дану імпрезу спон[с]орує. ОбВУА, це кілька комбатанських організацій, в додатку воно на практиці робить всякі свята та інші імпрези на спілку із прочими комбатанськими організаціями, які до нього ще не приступили, робить їх також разом із громадськими комітетами і у таких випадках, дохід повинен іти на добродійні та загально-громадські цілі. ОбВУА не буде мати (не може мати) найменших претен[з]ій до доходу нашої організації, який вона здобуде власною ініці[а]тивою та власними силами.

а-4 Згідно із договором, якщо наш член стане фізичним членом ОбВУА, платить половину обов[’]язуючої в ОбВУ[А] членської вкладки, а саме 25 центів. Якщо в будучому наша організація платитиме за своє членство в ОбВУА якусь вкладку, то це платити буде каса Головної Управи до каси Головної Управи ОбВУА, а в ніякому разі Управа Станиці до каси Відділу ОбВУА.

а-5 Член нашого Об[’]єднання, який став членом фізичним ОбВУА[,] користає із знижки та платить 75 центів до каси Станиці Об[’]єднання. Цих 75 центів підпадає розподілові поміж касу Станиці та касу Гол. Управи. Таким чином обидві каси тратять від одного члена по 12 й пів цента.

а-6 Плачення 25 центів наших членів до Відділів ОбВУА, не треба розуміти, що других 25 центів, тобто другу половину членської вкладки в ОбВУА платить наша організація. [П]ро загальну членську вкладку не було ще ніколи жодної мови між Об[’]єднанням а ОбВУА, лиш ОбВУА апелювало до нас стати по можності фізичними членами, і дозволило собі звільнити наших членів до половини обов[’]язуючої там вкладки.

а-7 Наш поступ із зниженням вкладки для наших членів і для нашої власної організації не має нічого спільного із ОбВУА. Це наша внутрішня справа.

2. Писання споминів.

Головна Управа повідомляє усе членство про заходи по виданні споминів друга Дмитрика.

В короткому часі буде обрана редакційна колеґія й правдоподібно буде друкувати їх в Німеччині в друкарні Місії УПА.

При цій нагоді Головна Управа апелює до всіх членів, щоб кожний член написав хоч по одному споминові. Ці спомини можна б було ще видрукувати до чергового з[’]їзду й з його нагоди пустити на ринок.

3. Різдвяна збірка на інвалідів та потребуючих УПА.

Знаємо, що дуже багато наших друзів по зброї[,] внаслідок боїв та сутичок із окупантами, стало інвалідами, майже або цілком нездібними промишляти над справами щоденного прожитку. Дальше, багато наших друзів потребує помочі – знайшовшись в ситуації, де тільки поміч із нашого боку може привернути їх до активного життя. Тому Головна Управа апелює до всього членства поставитись поважно та всеціло до цьогорічної Різдвяної Збірки.

4. Головна Управа звертає увагу Управам Станиць якнайшвидше зробити розчислення із членських залеглостей.

5. Пригадує про обов[’]язок періодичного звітування що 3-місяці.

6. Управа кожної Станиці виготовить список членів Станиці Об[’]єднання. В списку повинно бути теперішнє ім[’]я і прізвище, псевд[о] та актуальна адреса. Крім того Управа Станиці повинна своєчасно звітувати про рух членів та змін адрес членів.

7. Поручається Станицям продискутувати місце й час чергового з[’]їзду. Головна Управа пропонує відбути його при кінці травня.

8. Головна Управа пропонує Управам Станиць відбути сходини, продискутувати точки з Обіжника Ч. 3 та копію протоколу сходин вислати негайно на адресу Секретаріяту Головної Управи.

З вояцьким привітом!

Голова	Секретар
Гол. Управи Об[’]єднання	Гол. Управи Об[’]єднання
(Сот. В. Сорочак)	(Л. Жолинський)
.....	.....

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 2, pp.340-342 . Ориґінал. Машинопис.[76]

[76] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 28
ОБІЖНИК Ч. 4/1959

ОБ[’]ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США
ГОЛОВНА УПРАВА
СЕКРЕТАРІЯТ
Ч.[131]/59/59.

Детройт, 14 травня 1959.

До Всіх Членів Гол. Управи,
Управ Станиць та Членства.

ОБІЖНИК Ч. 4.

1. Головна Управа Об[’]єднання подає до відома всього членства, що через свого офіційного представника, др. Левицького, Наше Об[’]єднання взяло участь в конференції ЗП УГВР, яка відбувалась в днях 15 і 16 листопада 1958 р. в Н[ью-]Йорку. Головна Управа дякує всім тим друзям, які на заклик Гол. Управи прибули на цю конференцію. Участю в конференції ми заманіфестували кревність наших інтересів, які нас УПА вяжуть із УГВР.
2. Головна Управа подає до відома, що Наше Об[’]єднання цього року перший раз від часу свого існування взяло участь в конвенції [Українського] Конґресового Комітету Америки, що відбулася в Вашинґтоні в днях 21-23 лютого 1959.
   Об[’]єднання К. В. УПА в С[ША] репрезентував друг Дмитрик Іван, голова станиці Н[ью-Й]орк. Його обширний звіт із конвенції всебічно інформує нас про перебіг нарад та їх зміст. Реасумуючи його, нічого потішаючого там не бачимо. І тут, на цій конвенції, як то буває у всіх метрополітальних містах Америки, дається завважити в першу чергу бій політичних партій за впливи. Виходить із цього звіту, що конвенція до речі досить слабо підготована. Не цікавилася приміром проблемами українських громад, не дала відповідного місця для престижу боротьби Українського Народу на Рідних Землях, про визвольну боротьбу УПА просто ніхто не згадав (крім др. М. Прокопа, голови Делеґатури ЗП УГВР, який до речі в 3-ох мінутах критикував за це конвенцію УКК[А]. Подібні завваги були висунені делегатом “Визвольного фронту” Л. Футалою.).

Потішаючими моментами, це зацікавлення чужинців визвольною боротьбою України, головно американськими сенаторами та конґресменами, які подавали свої проекти, або пропозиції намічених ними плянів.

3. Треба відмітити дію Координаційної Комісії при Головній Управі О. К. В. УПА, що виготовила проєкт зміни, а зглядно доповнення статуту ОбВУА. Секретаріят [с]копіює окоро цей проєкт та розішле членам реф.[ерентам] та управам станиць до розглянення.
   Комісія буде займатись зараз перерібкою нашого статуту. Вона створить проєкт його і через секретаріят розішле усім станицям та членам референтам Гол. Управи. Сподівання є, що це буде зроблене до часу чергового з[']їзду.
4. Головна Управа інформує, що окремим письмом з дня першого березня 1959 року, запропоновано Членам Головної Управи із терену Н[ью-]Йорк відбути стрічу під головуванням др. Цвіля з метою створити редакційну колеґію. Поінформовані про те були друзі: Цвіль, Озимко, Котляр і Дмитрик.
   Головна Управа поінформує членство про склад, адресу та дію редакційної колеґії, як тільки одержить вістку з терену Н[ью-]Йорк про її заіснування.
5. Головна Управа щиро дякує Управам Станиць та Друзям-Членам Референтам Гол. Управи за висловлені та надіслані суґестії відносно чергового з[']їзду.
   Дотеперішні підсумки вказують на те, що Четвертий З[']їзд відбудеться в місті Філядельфія на Л[ей]бор Дей.
   Про всі подробиці[,] звязані із черговим з[']їздом, Головна Управа подасть до відома членства в окремому комюніке.

Примітка :

Головна Управа пригадує ще раз про остаточний розрахунок із коляди.

З вояцьким привітом:

Голова Гол. Управи Об[']єднання	Секретар Гол. Управи Об[']єднання
(Сот. В. Сорочак)	(Л. Жолинський-Де Колюмна)
.....	.....

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 2, pp. 342-343. Копія. Машинопис.[77]

[77] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 29
ОБІЖНИК Ч. 5/1959

ОБ[’]ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США
ГОЛОВНА УПРАВА
СЕКРЕТАРІЯТ

Ч. /70/59.

Детройт, 1 серпня 1959.

До всіх Членів Гол. Управи,
Управ Станиць та Членства.

ОБІЖНИК Ч. 5

Головна Управа Об[’]єднання інформує ще раз Все Членство, що Четвертий З[’]їзд нашого Об[’]єднання відбудеться невідклично в часі Л[ей]бор Дей, тобто в суботу і неділю 5-6 вересня цього року в місті Філядельфія.

Докладна адреса і час будуть подані до відома усього Членства в окремому комюніке.

Головна Управа пригадує, що згідно із нашим статутом, мінімальна участь у з[’]їзді є: Усі Члени – Референти Головної Управи, Голови окремих Комісій та Товариського Суду, як рівнож Голови Станиць, та по одному Дел[е]гатові від кожних п[’]ятьох членів Станиці.

Взивається Членів нашої Організації не придержуватись аж так строго цієї скрайності статуту, а взяти (за чотири роки існування нашого Об[’]єднання) якнайчисельнішу участь у з[’]їзді, чим підкреслимо нашу силу, єдність і важність існування нашого Об[’]єднання. Прохається також учасників з[’]їзду, не те що тільки взяти чисельну, але перш за все активну участь у з[’]їзді, тобто прибути на з[’]їзд належно підготованими і то актуальними та вартими [у]ваги справами, а це напевно причиниться до росту нашого Об[’]єднання.

Звітуванні на з[’]їзді підлягають усі Референти Головної Управи, голови окремих Комісій (Координаційної, Статутової, Контрольної), Голова Товариського Суду, Голови окремих Станиць, як рівнож Представники нашої Організації в ОбВУА та в Суспільній Службі Комбатантів, а також і самий Голова, його Заступник і Секретар Головної Управи. Звіти повинні бути короткі, але змістовні.

Пригадується Членам, що цьогорічний З[’]їзд займеться зміною статуту, до чого на 3-му З[’]їзді в Детройті була спеціяльно обрана Статутова Комісія.

Ця Комісія, ще перед з[’]їздом перешле Управам Станиць проєкти зміни статуту, які належиться простудіювати та продискутувати ще до часу з[’]їзду.

Рівнож пригадується усім Референтам та Управам Станиць і окремим Органам Об[’]єднання на час переслати до Секретаріяту звіти із своєї діяльності, щоби цей останній мав ясний погляд на цілість праці Об[’]єднання.

До пригадки належать і членські вкладки, які повинні бути сплачені в цілості до кінця серпня, цього року.

Контрольна Комісія Об[’]єднання переведе до часу з[’]їзду контролю усіх тих органів, які їй підлягають.

В тій цілі Голова Контрольної Комісії пов[’]яжеться негайно листовно із підлягаючими контролі референтурами та узгіднить місце і реч[е]нець контролі. Якщо із коштів подорожі, така контроля буде можлива до переведення перед самим з[’]їздом і на місці з[’]їзду, тоді заінтересовані сторони мусять прибути у відповідному часі та на час засісти при столі контролі.

Усі Члени заздалегідь призадумуються над вибором нової головної управи, тобто управи, яка була б всеціло працездатна та яка принесла б максимум зусиль та користей так на внутрішньому, як і зовнішньому відтинках нашого Об[’]єднання.

Щоби нова головна управа була направду активною в організаційній праці, треба, щоби вона була більш зцентралізована і цей момент належиться брати на з[’]їзді під увагу.

Ми знаємо із практики, що сьогодні тяжко визначити число учасників з[’]їзду, але побажаним було б хотяй зближене таке число подати до відома спон[с]орам з[’]їзду (Станиця Філядельфія) [аб]о через Секретаріят Об[’]єднання.

Ще раз відносно звітування:

У випадку, якщо б від якоїсь Станиці мав не прибути ніхто на з[’]їзд (випадок на з[’]їзді в Детройті із Філядельфії), тоді звіт із діяльності Станиці мусить бути на час пересланий на руки Секретаріяту і він буде зачитаний на з[’]їзді.

Секретаріят розішле повідомлення та запрошення про запланований З[’]їзд усім громадським організаціям, інституціям, пресі та окремим особам.

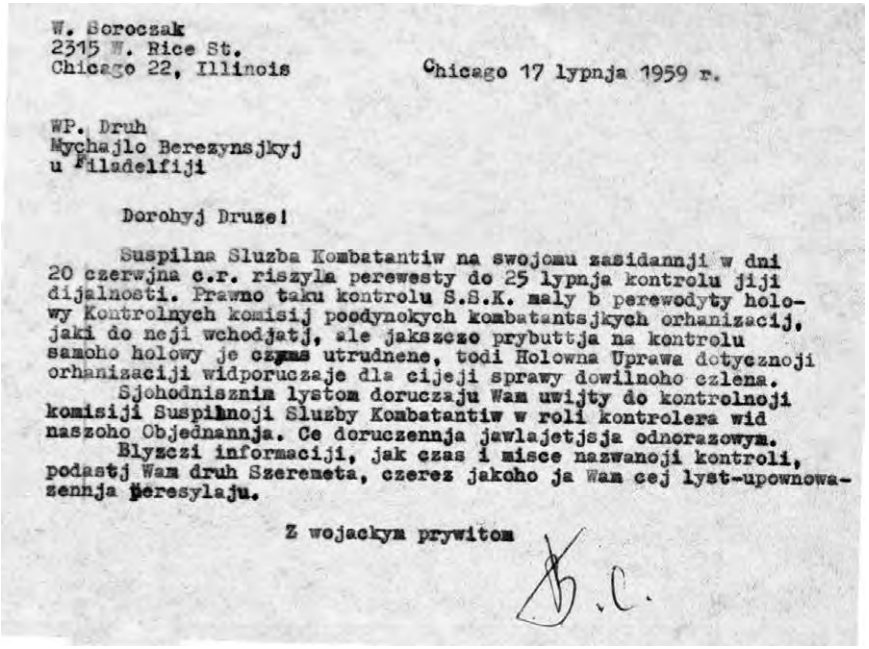
Віримо, що преса розрекламує наш з[’]їзд.

Наші Члени одержать усі матеріяли відносно з[’]їзду, як і саму програму.

З вояцьким привітом!

Голова Гол. Управи Об[’]єднання: (Сот. В. Сорочак)	Секретар Гол. Управи Об[’]єднання (Л. Жолинський-Де Колюмна) .....

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 2, p. 343. Копія. Машинопис.[78]



W. Soroczak
2315 W. Rice St.
Chicago 22, Illinois

Chicago 17 lypnja 1959 r.

WP. Druh
Mychajlo Berezynsjkyj
u Filadelfiji

Dorohyj Druze!

Suspilna Sluzba Kombatantiw na swojomu zasidannji w dni 20 czerwjna c.r. riszyla perewesty do 25 lypnja kontrolu jiji dijalnosti. Prawno taku kontrolu S.S.K. maly b perewodyty holowy Kontrolnych komisij poodynokych kombatantsjkych orhanizacij, jaki do neji wchodjatj, ale jakszczo prybuttja na kontrolu samoho holowy je czyms utrudnene, todi Holowna Uprawa dotycznoji orhanizaciji widporuczaje dla cijeji sprawy dowilnoho czlena.

Sjohodnisznim lystom doruczaju Wam uwijty do kontrolnoji komisiji Suspilnoji Sluzby Kombatantiw w roli kontrolera wid naszoho Objednannja. Ce doruczennja jawlajetjsja odnorazowym.

Blyszczi informaciji, jak czas i misce nazwanoji kontroli, podastj Wam druh Szeremeta, czerez jakoho ja Wam cej lyst-upownowazennja peresylaju.

Z wojackym prywitom

В.С.

Лист Володимира Сорочака до Михайла Березинського. 17.07.1959 р.

[78] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 30
ПОВІДОМЛЕННЯ ПРО ВИБІР НОВОЇ УПРАВИ ОКВ УПА В КАНАДІ 26 СЕРПНЯ 1959 р. ТОРОНТО (КАНАДА)

НОВА УПРАВА ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА В КАНАДІ

Цьогорічний з'їзд кол. Вояків УПА відбувся в двох осередках: у Вінніпеґу для західньої Канади, і в Торонті, для східньої. Зборами у Вінніпеґу (12 липня) керували Є. Штендера – голова, Б. Чубенко[79] – секретар, а в Торонті (26 липня) до президії зборів входили: І. Рабчевський – голова і С. Бабяк – секретар.

Учасники з'їзду обрали нову управу Об'єднання кол. Вояків УПА в Канаді в такому складі: Є. Штендера (Едмонтон) – голова, М. Федак (Торонто) – заступник голови, Б. Чубенко (Вінніпеґ) – секретар, С. Пасічн[и]к (Вінніпеґ) –касир, В. Дашко (Торонто) – організаційний реф., А. Маличевський (Ст. Кетеринс) – культурно-освітній реф., О. Жигар (Торонто) – член управи. Членами контрольної комісії є: Є. Шахай[80], С. Зенко[81] і І. Остапенко[82] з Вінніпеґу, а до товариського суду: М. Міґус, І. Рабчевський і В. Білан з Торонта.

Дотепер до Об'єднання кол. Вояків УПА належали лише ті учасники боротьби УПА, що прийшли рейдом на Захід в 1947–1951 рр., а також кілька осіб, що їх Головне Командування УПА вислало на Захід скоріше. Але на Захід різним способом попали також доволі вояків УПА в 1944 р., коли на захід котився фронт й з ним хвилі українських еміґрантів. Є й такі, що попали в полон і були в'язнями німецьких тюрем і концентраційних таборів. Вирішено випрацювати плян у справі прийняття тих кол. вояків УПА до спільної комбатан[т]ської організації і відповідно до того зробити проект зміни статуту.

Анормалією в діяльності комбатантів УПА є їх двоподіл на терені Канади і ЗДА на дві організації. Учасники нарад висловили бажання, щоб зробити можливі старання для об'єднання всіх колишніх вояків УПА в одну організацію, що діяла б на комбатантській базі. Головній Управі Об'єднання кол. Вояків УПА в Канаді доручено перевести в цій справі розмови з Управою Товариства кол. Вояків УПА.

---

[79] Богдан Чубенко – "Плай".
[80] Євген Козак – "Шахай".
[81] Степан Хроль – "Зенко".
[82] Іван Ройко – "Остапенко".

На зборах були звіти про дотеперішню діяльність Об'єднання кол. Вояків УПА в Канаді, обговорено також інші актуальні справи й намічено плян праці на майбутнє. Крім справи об'єднання колишніх вояків УПА, обговорено потребу видання книжок про боротьбу УПА в час другої світової війни і після неї. Минулого року у Вінніпеґу зроблено збірку і започатковано видання творів важливіших публіцистів української визвольної боротьби, як П. Полтави[83], О. Горнового[84], Кужіл[ь][85], Д. Маївського і інших. До цих збірників увійдуть теж офіційні документи УГВР, ГК УПА і Проводу ОУН в Україні. Крім того, в черговій серії вирішено далі видавати спогади учасників боротьби УПА, організувати писання т[а]ких спогадів та збирати фонди на їх публікацію.

Одною з важливіших постанов з'їзду було рішення, в міру можливости, давати матеріяльну допомогу інвалідам і вдовам та сиротам по впавших вояках.

Торонто, 26 серпня 1959 року

* * *

Високоповажаний Пане Редакторе!

Просимо ласкаво помістити це звідомлення на сторінках Вашої газети. Згори широ дякуємо і остаємось з глибокою пошаною до Вас

[власноручний підпис] (сот. Є. Штендера – Прірва)
за Г. Управу Об'єднання

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 104, 1 p. Ориґінал. Машинопис.

[83] Петро Федун – "Петро Полтава".
[84] Осип Дяків – "Горновий".
[85] Катерина Зарицька – "У. Кужіль".

№ 31
IV-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США
5-6 ВЕРЕСНЯ 1959 р. ФІЛАДЕЛЬФІЯ (США)

З'їзд Об'єднання колишніх Вояків УПА в США[86]

Дня 5 та 6 вересня 1959 року відбувся в Філядельфії, в приміщеннях ОБВУА IV З'їзд Об'єднання колишніх Вояків УПА в США при участі 26-ти делеґатів із станиць: Дітройт, Клівленд, Нью-Йорк, Філядельфія та Чікаґо. Відкриваючи З'їзд, голова Об'єднання сотник Сорочак привітав гостей та учасників З'їзду та підкреслив, що З'їзд відбувається в 15-ту річницю повстання УГВР – УПА та в 12-ту річницю Рейду частин УПА на Захід. Рейд цей, – говорив друг Сорочак, – [з]асвідчив перед цілим світом про визвольну боротьбу українського народу в рядах УПА – ОУН під керівництвом УГВР. До ділової Президії З'їзду увійшли друзі: С. Левицький – голова, А. Ґереґа – заст. голови та секретарі – І. Дмитрик та Р. Мац. Друг Левицький привітав З'їзд та зарядив одномінутову мовчанку для вшанування пам'яті погиблих друзів. Слідують привіти З'їздові, що їх надіслали ЗП УГВР, ген. секретар М. Лебедь, Братство УСС, Братсво 1 [УД] УНА, Український Народний Союз, Ліґа Української Молоді Північної Америки. Усно вітали З'їзд проф. Л. Шанковський, член УГВР, побр. І. Поритко від Головної Управи ОБВУА, ред. М. Вайда від Асоціяції Преси, п. М. Лабунька від ОПВБУ та друг Федак, заст голови Об'єднання колишнів Вояків УПА в Канаді. По привітах З'їзд заслухав доповідей др. В. Маркуся та др. Я. Пеленського на тему "Стан і перспективи укр. визвольної справи" та проф. Л. Шанковського на тему "Польський військовий історик про УПА. Критичний коментар". По доповідях різні комісії З'їзду продовжували свою працю. Увечорі заходами філядельфійської станиці, що була господарем З'їзду, відбулась товариська вечірка, на якій продемонстровано фотомонтаж із боротьби УПА на Рідних Землях, що його висвітлив друг Федак з Торонта.

В неділю о год. 9.30 продовжувано наради. Вполудні відправлено в грек.-[ка]т. та православній Церквах заупокійні Богослужби за сл. п. ген. Т. Чупринку та поляглих товаришів. Пополудні о год. 2-ій продовжувано наради З'їзду. Після звітів членів Головної Упра-

[86] Інформаційне повідомлення для преси було надруковане в часописах "Америка" (США) від 7 жовтня 1959 р. і "Свобода" (США), ч. 189 від 1 жовтня 1959 р.

ви та голов Станиць, голова Статутової Комісії, С. Левицький подав проєкт зміни статуту Об'єднання, що його з малими змінами схвалено IV З'їздом. IV З'їзд затвердив теж проєкт відзнаки Об'єднання.

До нової Управи Об'єднання увійшили друзі: Др. М. Ріпецький – голова, Л. Ж[о]линський – заст. голови, Ю. Лопатинський – секретар, С. Левицький – орг. реф., М. Озимко – фін. реф., Ю. Котляр – реф. сусп. опіки. Як вільні члени ввійшли до Управи: І. Хома, А. Ґереґа, В. Сорочак. До Контрольної Комісії вибрані: М. Березинський, С. Ґудзик, С. Кіхтан. Тов[а]риський Суд: С. Ґула, І. Дмитрик та В. Камінський.

З'їзд при[й]няв постанови про наладнання та поліпшення співпраці на форумі ОБВУА, налад[на]ння співпраці з Товриством кол. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки в США, наладнання видавничої діяльности та активної співпраці з канадським Об'єднанням кол. Вояків УПА. З'їзд закликав членів Об'єднання до списування споминів про свою участь в боротбі УПА.

IV З'їзд ОКВ УПА в США пройшов у [ді]ловій та дружній атмосфері – що дає запевнення, що постанови, прийняті З'їздом, будуть успішно виконані.

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ 4-ГО З'ЇЗДУ ОКВ УПА В США.

Четвертий З'їзд ОКВ УПА в США складає синівський поклін страждаючим Укр. Церквам і палко вітає Укр. Народ, своїх друзів по зброї, УГВР, ГК УПА та Провід ОУН.

Четвертий З'їзд ОКВ УПА пересилає глибокий поклін [І]єрархам Укр. Церков на чужині, та щиро вітає братні Комбатантські Організації, а головно ОКВ УПА в Канаді та Німеччині, Товариство бувших Вояків УПА в США, ОбВУА, Братство 1-шої УД УНА, Братство УСС-ів, Братство Запорожців і Братство Карпатських Січовиків.

Вітаємо Президію ЗП УГВР на чужині, Головну Делеґатуру ЗП УГВР в США, та всіх українців і їх громадсько-політичних установ в США, а головно їх централю УККА.

1. Ми, кол. вояки УПА, об'єднані в ОКВ УПА в США в 17-ті роковини повстання УПА та 12-ти ліття рейду відділів УПА на Захід, що припадають цього року, маніфестуємо нашу єдність з Укр. Народом на Рідних Землях в боротьбі за відновлення УССД.

Заявляючи вірність ідеям україн. визвольного руху ОУН – УПА – УГВР, обіцюємо продовжувати нашу боротьбу в дусі Звернення Воюючої України з жовтня 1949 року.

2. Ми, кол. вояки УПА, об'єднані в ОКВ УПА в США висловлюємо наш глибокий подив для Укр. Народу на рідних землях за його духову і моральну незламність в боротьбі проти російського імперіялізму і колоніялізму. Як кол. вояки УПА, об'єднані в ОКВ УПА в США, стверджуємо, що Укр. Народ знаходиться сьогодні в одному з найважчих періодів своєї історії. Особливу небезпеку для України творить тепер посилений наступ Москви на усі ділянки життя укр. народу та намагання знищити національно-культ.[урну] і духову окремішність укр. нації, шляхом включення її в одну совєтську, а на ділі російську, націю. Засобами для цієї мети служить передовсім поспішна русифікація шкільництва, преси, державного та партійного апарату, проповідування ідеологій малоросійства, провінціялізація української культури, вивози української мови поза межі України, колонізація українських земель росіянами або русифікованими елементами, тощо.

Така політика Москви зустрічається зі широким спротивом укр. народу. Визвольну боротьбу за повну державність України укр. народ веде сьогодні передусім в леґальних формах на усіх відтинках життя, зокрема проти русифікації, за свободу історичних дослідів і збереження укр. нац. традицій, проти фальсифікації історії, проти економічної експлуатації України Росією, за свободу релігії, за свободу зв'язків з закордоном. Втечами з цілинних земель укр. молодь протиставиться насильним вивозам.

3. Ми, вояки УПА, об'єднані в ОКВ УПА в США, стверджуємо, що запрошення до США Хрущова, який в 1930-их і [19]40-их роках був одним з найбільших погромщиків над укр. народом, а тепер є головно відповідальним за щоденно загострювану систему поневолювання України і інших неросійських народів СРСР, є великим ударом по ідеї визвольної боротьби всіх поневолених Москвою народів. Приїзд Хрущова до США Москва вже сьогодні використовує для того, щоб ламати віру понево[ле]них нею народів в успішність їхньої визвольної боротьби.

Українці поза рідними землями повинні використати приїзд Хрущова до США з одного боку для того, щоб посилити свою допомогу українському народові в його боротьбі за незалежні[с]ть, яку він тепер веде на усіх відтинках його життя, з другого боку, розкрити перед вільними народами справжню ролю Хрущова в Україні та перестере[г]ти їх перед небе[з]пеками, які їм готує Кремль.

4. Ми, вояки УПА, об'єднані в ОКВ УПА в США, заявляємо свої симпатії з усіма укр. центрами і організаціями на чужині, що стоять твердо на становищі державної незалежности України та активно боряться за реалізацію загально-укр. державницьких ідеалів.

Стверджуємо, що головним завданням укр. еміґрації є допомагати укр. народові в його боротьбі на рідних землях. Для сповнення цього завдання потрібна єдніс[т]ь і координація всіх політичних самостійницьких укр. сил, що діють на чужині. Закликаємо до такої єдности і координації.

5. Ми, вояки УПА, об'єднані в О[КВ]УПА в США, закликаємо всіх членів ОКВ УПА в США, щоби вони сильніше включилися до грома[дс]ько-політичної роботи на терені свого осідку та брали в ній активну участь.

Зокрема, закликаємо членів Об'єднання, щоб вони включилися до праці братніх політичних і комбатантських організацій.

6. Ми, вояки УПА, об'єднані в ОКВ УПА в США, апелюємо до всіх колишніх вояків УПА, щоб вони об'єдналися в одній організації на ком.[батантській] баз[і]. Під сучасну пору немає причин, щоб таке об'єднання немогло наступити.

7. Ми, колишні вояки об'єднані в ОКВ УПА в США, обстоюємо думку, що всі укр. комб.[атантські] організації в США повинні об'єднатися для виконання важливих завдань і цілей в єдиній укр. комб.[атантській] організації в США. Окремі її окладові частини повинні мати, для вико[на]ння власних завдань, [повну][87] широку автономію.

8. Ми, колишні вояки, об'єднані в ОКВ УПА в США, вважаємо, що документація боротьби УПА через видання документів, мем[у]арів, спогадів учасників [є] одно з найголовніших завдань колишніх вояків УПА, що перебу[в]ають на чужині.

Закликаємо членів Об'єднання до списування своїх спогадів і мем[у]арів, а провід Об'єднання дл[я] вибору найкращого способу відновлення видавничої діяльности.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 94, 4 pgs. Копія. Машинопис.[88]

[87] Дописано ручно.

[88] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

№ 32
СТАТУТ 1959

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

СТАТУТ

ОБ'ЄДНАННЯ колишніх ВОЯКІВ
УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНЧОЇ АРМІЇ (УПА) в США.

А. Назва
Об'єднання колишніх Вояків Української Повстанчої Армії в США.
Форма звернення залишається та сама, що була в рядах УПА – "Друже".

Б. Ціль
1. Об'єднати усіх кол. вояків УПА, що живуть на терені США, без огляду на їх віроісповідну, чи партійну приналежність:
2. Організувати допомогу інвалідам, вдовам і сиротам, потребуючим кол. воякам УПА, чи їхнім родинам:
3. Опікуватися могилами кол. вояків УПА:
4. Збирати і поширювати матер[і]яли з боротьби УПА:
5. Бути в курсі збройної та політичної боротьби, яку провадить український нарід за своє національне та соціяльне визволення:
6. Плекати поміж членами дух дружби, толеранції, взаємнопошани, співпрацювати з другими організаціями комбатантів, працювати в системі [з] загально комбатанськими організаціями, співпрацювати з українськими громадсько-суспільними організаціями:
7. Вивчати історію та спосіб життя США.

Для переведення в життя названих цілей "Об'єднання":
1. Влаштовус сходини, гутірки, доповіді:
2. Організує культурні імпрези.

В. Фонди

Для проводження своєї праці Об'єднання організує фонди з таких джерел:

1. Членські вкладки,
2. прибутки з імпрез,
3. добровільні датки.

Г. Члени

Членом Об'єднання кол. Вояків УПА в США може бути кожний українець, що живе в США, коли він:

1. був вояком УПА, чи членом революційного-підпільного руху.
2. дотримується принципів християнської етики в громадському і приватному житті.
3. внесе письмову заяву про приняття до Об'єднання, підписану двома ручителями, членами Об'єднання.
4. принятий Управою Станиці, затверджений Головною Управою Об'єднання та сплачує членські внески.

Членом Об'єднання перестає бути:

1. на власне бажання.
2. виключений рішенням Головної Управи Об'єднання, чи Головного Суду Об'єднання, за діяльність не згідну з цілями Об'єднання, чи вимогами, які ставиться до членів. Позбавленому членських прав прислуговує відклик до Загального З'їзду Об'єднання, що є найвищою інстанцією Об'єднання.

Г. Загальний З'їзд

Загальний З'їзд, скликаний Головною Управою Об'єднання, відбувається не пізнійше двох років, або скорійше на вимогу Контрольної Комісії Об'єднання, або 2/3 членів.

Загальний З'їзд є найвищою інстанцією Об'єднання, а рішення Загал.[ьного] З'їзду проходять звичайною більшістю голосів.

В Загальному З'їзді беруть участь:

1. Члени Головної Управи, Контрольної Комісії та Головного Суду Об[']єднання.
2. Делегати від Станиць, вибрані на Загальних Зборах Станиць, по одному від кожних пятьох членів.
3. Окремі члени Об'єднання.

Компетенції Загального З'їзду:

а. доповнити, чи змінити статут Об'єднання.
б. іменувати почесних членів Об'єднання.

в. вибирати головні органи Об'єднання.
   – Головну Управу,
   – Контрольну Комісію,
   – Головний Суд.
г. затверджувати працю органів Об'єднання та уділювати їм абсолюторію.
ґ. ухвалювати висоту вписового та членських внесків.
й. рішати про розв[']язання Об'єднання – 2/3 голосами Загального З'їзду.
е. давати загальні напрямні праці Об'єднання.

Д. Головна Управа.

Головну Управу – вибирається окремо голову та 8-ох членів Управи: заст. голови, секретар, організаційний референт, скарбник, суспільної опіки референт та три вільні члени.

Головна Управа:

1. керує діяльністю Об'єднання згідно зі статутом та постановами Загальних З'їздів, а також контролює діяльність Станиць.
2. репрезентує Об'єднання на зовні.
3. завідує майном Об'єднання.
4. затверджує членів Об'єднання, принятих Управою Станиць.
5. затверджує виключення з членів, на внесення Управами Станиць.
6. може переводити реорганізацію Станиці, чи ліквідацію, ящо вона не діяльна, або порушує статут Об'єднання.

Е. Контрольна Комісія

Контрольна Комісія складається з трьох членів:
голова, заступник і член.

Контольна Комісія контролює діловодство та працю Головної Упр[а]ви Об'єднання та вносить пропозицію на одобрення праці на Загальному З'їзді.

Є. Головни[й] Суд

Головний Суд складається з трьох членів: голова, заст. голови та один член.

Головний Суд розглядає та вирішує справи передані йому Гол. Управою.

И. Станиця Об'єднання

Загальні Збори Станиці, що відбуваються раз в рік вибирають:

а. Управу Станиці в складі трьох членів[:] голова, секретар і скарбник.
б. Контрольну комісію Станиці в складі двох осіб.

Управа Станиці:

1. веде працю згідно зі статутом, напрямними Загального З'їзду та дорученнями Головної Управи Об'єднання.
2. репрезентує Станицю у своїй місцевості.
3. завідує майном Станиці.
4. приймає членів до Станиці та подає до затвердження Головній Управі.
5. звітує що шість місяців Головній Управі про свою діяльність.

xxxxxxx
xxxxxxxxxxx
xxxxxxx

(*Поправлений статут Об'єднання кол. Вояків УПА, що був принятий під час 4-го Загального З'їзду Об'єднання, дня 6-го вересня 1959 року у Філядельфії, Па.*). М.О.[89]

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 29, pp. 4-7. Копія. Машинопис.[90]

[89] М.О. – Михайло Озимко, секретар Головної Управи ОКВ УПА в США.
[90] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 33
ОБІЖНИК Ч. 1/1959

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 1

Головна Управа Об'єднання повідомляє всі Станиці, що IV З'їзд ОКВ УПА в США[,] який відбувся в днях 5 та 6 вересня 1959 р. у Філядельфії, вибрав нову Управу Об'єднання до якої входять друзі:

Др. М. Ріпецький – голова
Л. Жолинський – місто голова
Ю. Лопатинський – секретар
С. Левицький – орг. реф.
М. Озимко – фін. реф.
Ю. Котляр – реф. сусп. опіки

Вільні члени:
І. Хома
А. Ґереґа
В. Сорочак

Контрольна Комісія:
М. Березинський
С. Ґудзик
С. Кіхтан

Товариський суд:
С. Ґула
І. Дмитрик
В. Камінський

2. Адреси членів ГУ:
Секретаріят: George Lopatynski
88-10 34 th Ave
Jackson Heights 72, N. Y.

Листи до голови Об'єднання Др. М. Ріпецького прошу посилати на адресу секретаріяту.

Фін. Реф.: M. Ozymko
1316 Van Houten Ave
Clifton, N.J.

Орг. Реф.: S. Lewyckyj
2235 W, Thomas St.
Chicago 22, Ill.

Реф. Сусп. Опіки: Julian Kotlar
36 Kulik St.
Clifton, N.J.

3. Пригадується всім головам Станиць, що звітування до ГУ після нового статуту Об'єднання обов'язкове що 6 місяців, а не як було досі, що 3 місяці. Вибір нових Управ Станиць, що їх Станиці переведуть в найближчому часі, проситься враз з адресами нововибраних Управ негайно переслати до секретаріяту ГУ.

4. Фінансовий Референт пригадує Управам Станиць КВ УПА, що фінансове звітування з членських чи інших приходів Станиці та розчислення 50 % до каси ГУ зобов'язує що 6 місяців.
Проситься придержувати точности і правдивого розчислення 50 % від стану членів даної Станиці[,] а не як воно мало місце в попередній каденції. Членська місячна вкладка і на дальше є 1 долар місячно.
Вірю, що в тій каденції усі Станиці КВ УПА придержуватимуться обов'язковості та точності, що не буде ні перших[,] ні останніх, – а будуть всі перші.

5. Пригадується всім членам ОКВ УПА не забувати про постанову IV З'їзду ОКВ УПА в справі писання споминів із визвольної боротьби УПА на Рідних Землях. Головна Управа враз з редакційною комісією буде старатись видати спомини, що їх приготовили друзі Дмитрик та Ґереґа. Крім цього журнал ГОЛОС КОМБАТАНТА, що його видає ОБВУА буде в кожному числі містити наші статті – спомини. Тому прошу, якщо хто небудь із друзів має якість готові матеріяли, прислати їх негайно до секретаріяту ГУ.

6. Пересилається кожній Станиці ч. 3 журналу ГОЛОС КОМБАТАНТА[,] що його видає ОБВУА. Тому, що це є одинокий комбатантський журнал[,] а ми є членами ОБВУА – ми повинні піддержати його

нашою якнайчисленнішою пренумератою. Журнал появляється чотири рази до року. Одне число – 0,50 ц. річна передплата дол. 2. – Пересилається кожній Станиці компле[к]т книжечок видан[их] "Прологом" на Міжнародний Фестиваль Молоді, що недавно відбувся у Відні. Ціни заподані на книж[е]чках і замовляти можна їх у видавництві "Пролог" 875 Вест Енд Аве. Апт. 14 Б, Нью-Йорк 25, Н.Й.
Пересилається кожній Станиці по 100 штук фіромового паперу Об'єднання. Проситься на будуче в переписці в справах Об'єднання покористуватись лише цим фіромовим папером. Новий статут Об'єднання, що його затвердив IV З'їзд ОКВ УПА в США у Філядельфії буде пересланий кожній Станиці, сейчас по узгідненні поправок з головою статутової комісії др. С. Левицьким.

З вояцьким привітом!

[М. Ріпецький
(особистий підпис)]
голова

[Ю. Лопатинський
(особистий підпис)]
секретар

Нью-Йорк[,] дня 30 жовтня 1959 р.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 101, folder 42, pp. 8-9. Копія. Машинопис.[91]

[91] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 34
ОБІЖНИК Ч. 2/1960

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 2.

В цьому році припадає 10-річчя від заснування перших Станиць Вояків УПА в різних осередках США, як також 5-річчя від заснування Об'єднання кол. Вояків УПА в США. Головна Управа Об'єднання постановила з цього приводу видати спеціяльний альманах, в якому була б накреслена історія постання Станиць та Об'єднання та представлена була харитативна праця, що її до тепер провели члени Товариства. Видання таке складалося б із ряду статтей на тему: загальна стаття про УПА, б) статті, що давали б історію Станиць та Об'єднання, в) статті – спогади членів Об'єднання. Для здійснення цього задуму, одначе, треба співпраці всіх членів Об'єднання. Тому, Головна Управа, звертається до всіх Управ Станиць підготовити на підставі власних архівів історію їхніх Станиць, як також приступити до списування спогадів із визвольних змагань. Підготовка таких спогадів є нашим обов'язком, тим більше, що ворожа сторона щораз більше починає проголошувати різні статті та книжки про боротьбу проти УПА, часто насвітлюючи її невірно та односторонньо. Проголошуючи наші спогади, чи то в комбатантських, чи формі книжки, ми як бувші члени Української Повстанської Армії дамо найкраще відсіч різного роду наклепам та брехням.

В тій цілі, Головна Управа Об'єднання доручила другові Лопатинському поїхати до Торонто та обговорити із друзями канадійського Об'єднання справу евентуальної спільної видавничої спілки для забезпечення видавання спогадів у формі книжок чи також видавання нашого журналу.

2. Повідомляється всі Станиці Об'єднання, що Станиця Філядельфія на Загальних Зборах Станиці вибрала Управу Станиці в особах: голова В. Ґудзик, секретар – Рйопка Семен, скарбник – Камінський В., голова КК – Остапович Е. Адреса секретаря – S. Riopka, 111 Ridgewood Ave, Berlin, N.J.

Станиця Клівленд на своїх Загальних Зборах Станиці вибрала Управу Станиці в особах: А. Ґереґа, С. Кіхтан, Т. Гайдук, КК – І. Деревяник. Адреса друга Ґереґи є: A. Gerega, 2503 Searsdale Ave, Cleveland 9, O[hio].

3. Секретаріят Головної Управи пригадує Головам Станиць, що звітування про діяльність Станиць є обов'язкове що 6 місяців. Термін цей минув в місяці березні. Взивається Станиці Дітройт та Чікаґо надіслати такі звіти, подаючи імена нових членів Управи та їхні адреси.

4. Фінансовий референт пригадує Станицям Дітройт, Філядельфія та Чікаґо надіслати вкладку 50% до каси Головної Управи[,] як також подбати про зібрання Різдвяних Лист та пер[е]слати їх на руки фінансового референта. Звертається членам увагу, що Різдвяна Збірка є головним джерелом допомоги хворим та нездібним до праці друзям, а найважніше друзям, що повиходили з тюрем із знищеним здоров'ям та очікують від нас цієї допомоги. Якщо всі Станиці виповнять цей шляхотний обов'язок[,] то Об'єднання цього року збере більшу суму грошей[,] як у попередньому році, і це буде покажчиком нашої праці та життєвости.

5. Друг Шеремета, що є представником нашого Об'єднання при Суспільній Службі Комбатантів (ОБВУА) пригадує Станицям та осібним членам[,] які одержали від нього Збіркові Листи для збірки пожертв для Українського Воєнного Інваліда[,] звернути ті листи негайно на адресу друга Шеремети. Проситься рівнож голов Станиць заподати другові Шереметі, хто з членів Станиць одержав такі Збіркові Листи від місцевих Станиць ОБВУА і кілько даний член зібрав пожертв – щоб друг Шеремета мав перегляд скілько гр[о]шей зібрали члени Об'єднання для ОБВУА. Цього потрібно нашому представникові для статистичних даних та для показчика нашої співпраці з Суспільною Службою Комбатантів. Адреса друга Шеремети є: Stepan Gula, 918 North 7th St. Philadelphia 23, Pa.

6. Головна Управа подає до відома всім членам Об'єднання, що по думці рішень Загальних Зборів Об'єднання в справі наладнання співпраці з Товариством бувших Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки в США, вислано до Управи цього ж Товариства письмо дня 11.3.1960 року наступного змісту: *Вельмишановні Друзі, Головна Управа Об'єднання кол. Вояків УПА в США звертається отсим до Головної Управи Товариства бувших Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки з пропозицією наладнати співпрацю між обома Товариствами. З цією метою пропонуємо визначити місце і час переговорів між делегатами обох Головних Управ. Очікуючи Вашої цінної відповіді остаємо з вояцьким привітом.*

7. Подається членам Об'єднання до відома, що проєкт відзнаки Об'єднання, що її при[й]нято на Загальних Зборах, буде виконана тим самим мистцем в кольорах. Проєкт буде готовий в половині квітня і буде розісланий членам Головної Управи, як також і головам Станиць.

8. Пересилається для кожної Станиці фотокопію статті польського дипломованого полковника Яна Ґергарда про УПА, що появилась так як і стаття ген. Блюма у виданні журналу "Войскови Пшеґльонд Гісторични" ч. 4 у Варшаві.

З надходячими святами "Великодня Христового" Головна Управа Об'єднання бажає всім членам всього добра та блага.

ХРИСТОС ВОСКРЕС!

З вояцьким привітом

[М. Ріпецький (особистий підпис)] секретар	[Миколенко (особистий підпис)] голова

Нью-Йорк[,] дня 9 квітня 1960 року.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, pp. 207-208. Копія. Машинопис.[92]

[92] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 35
ОБІЖНИК Ч. 2/1960

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

[1960][93]

ОБІЖНИК Ч. 2.

1. Пересилається всім Станицям фотокопію листа полк. Коваля, що появився в совєтській пресі: П[РИ]КАРПАТСЬКА ПРАВДА, ЛЬВОВСКАЯ ПРАВДА, ЗА ПОВЕРНЕННЯ НА БАТЬКІВЩИНУ. Вістка про арештування полк. Коваля була також мабуть подана через радіо, але немає найменшого доказу, щоб через радіо промовляв особисто сам полк. Коваль. Читаючи уважно згаданого листа, можна бачити, що він частинно є монтований, бо деякі його місця собі противорічать. Варто звернути увагу, що лист появився лише в пресі Західних Областей і в органі для еміграції, що виразно вказує на свідому тенденцію большевицької пропаганди. Натомість, ні слова не написано про цю так важливу подію в центральній пресі, чи то російській чи українській. Тому, що справа листа лишається відвертою та непровіреною, ГУ вважає, що будь-які дискусії на публічному форумі в цій справі є ще завчасні. Однак ГУ вважає, що обов'язком членів Об'єднання є займати становище, а саме вказувати що, якщо навіть правдою є, що полк. Коваль попався в руки большевикам, то написання такого листа було, або вимушене на ньому, або просто сфабриковане. Вдаватись в дискусію з МВД, що опублікувало листа, немає найменшого сенсу. У нашій боротьбі падали і падуть провідники, а на їх місце приходять нові. І хоча минуло вже пятнайцять років від закінчення ІІ світової війни, то безсумнівним фактом є те, що підпільний український рух – без уваги на його форму – є ще все найбільшою загрозою Совітського Союзу. Це видно з цього, що большевицька пропаганда посилює атаку на "буржуазних націоналістів" та на українську еміграцію[,] а крім цього триває безперервний розшук за членами українського підпілля, згадати б лише останню судову розправу проти командира "Залізняка" та низку процесів проти членів УПА і підпілля на Україні.

[93] Дописано ручно.

2. На останніх сходинах членів ГУ, що відбулись в жовтні цього року, порушено питання слідуючого З'їзду Об'єднання. Більшість членів ГУ була за тим, щоб З'їзд відбути тим разом в Чікаґо, в часі Лейбор Дей. Проситься всі Станиці порушити цю справу у себе на сходинах і повідомити ГУ чи Станиці є згідні щодо місця і часу відбуття З'їзду. В цій справі ГУ звернеться теж окремим письмом до Станиці Чікаґо.

3. З кінцем жовтня переслано Станицям Збіркові Листи ОБВУА для переведення збірки на Українського Воєнного Інваліда. Проситься[,] щоб Станиці доложили якнайбільше зусиль для переведення цьої збірки і зібрані гроші враз з листами переслали на руки друга Шеремети[,] який з рамени нашого Об'єднання є членом Управи Суспільної Служби Комбатантів. Адреса друга Шеремети є: Степан Ґула 918 Н. 7 Ст. Філядельфія, Па.

4. Пересилається Станицям фотокопію статті з польського журналу ТИҐОДНІК ПОВШЕХНИ про процес командира "Залізняка".

5. Повідомляється всі Станиці, що на наш лист до Товариства бувших Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки в справі наладнання співпраці між обома Товариствами до сьогодні ми не одержали жодної відповіді. Проси[т]ься членів, щоб вони на місцях, в розмовах з членами Товариства, довели їм цей факт до відома та вказували, що в цей спосіб справи не можна буде ніколи полагодити.

6. В днях 20 і 21 серпня цього року на оселі Робітничого Союзу в Ґлен Спей відбулися посвячення Могили-Пам[']ятника, що її влаштовував Комітет, зложений із комбатантських організацій. З рамени Об'єднання на посвячен[н]і були присутні друзі: Озимко, Хома, Дмитрик, які зложили від імені Об'єднання дол. 20. Мимо цього, що Об'єднання брало участь у перших двох засіданнях Комітету, до участі в Комітеті Об'єднання не приступило і жодних заяв в пресі, які поміщував Комітет, Об'єднання не підписувало. Причиною неприступлення Об'єднання до Комітету було те, що не всі комбатантські організації приступили до Комітету і організація цього Комітету була переведена, на нашу думку неправильно.

З вояцьким привітом!

[Калина] (особистий підпис)
Секретар Головної Управи

Листопад 1960 року

Документ походить з приватної колекції п. Христини Котляр. 2 стор. Ориґінал. Машинопис.

№ 36
СТАТТЯ МИХАЙЛА ОЗИМКА ДО 10-ЛІТТЯ ОКВ УПА В США ГРУДЕНЬ 1960 р.

М. Озимко

В 10-ЛІТТЯ ІСНУВАННЯ СТАНИЦЬ
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА В ЗДА[94]

Саме минає десять років від тієї хвилини, коли значна частина післявоєнних українських еміґрантів почала покидати табори переміщених осіб у Німеччині та виїздити в різні країни світу. Чимало цих еміґрантів прибуло в 1949 і 1950 роках до ЗДА, а серед них не бракувало теж колишніх вояків УПА, що з наказу свого Головного Командувача прибули, рейдуючи, з України через Польщу й Чехословаччину до американської зони Німеччини в 1947 і пізніших роках. Прибувши до ЗДА, колишні вояки УПА осіли в різних місцевостях і серед них цілком природно з'явилося бажання об'єднатися в своє комбатантське товариство. Одним з перших "піонерів" в цій країні був кол. майор УПА, інж. Цвіль, який осів у Ню Йорку та перший нав'язував контакти з кол. вояками УПА, що прибували до ЗДА, інформуючи їх про існуючі умовини та даючи цінні поради побутового характеру. Коли ж уже в Ню Йорку та його околицях осів більший гурт колишніх вояків УПА, інж. Цвіль проявив ініціятиву для створення комбатантського товариства кол. вояків УПА в Ню Йорку і, з тією метою, скликав сходини, на які прибуло 21 кол. вояків УПА. На цих організаційних сходинах, в приміщенні Українського Літературно-Мистецького Клюбу, в листопаді 1950 р. створено Станицю кол. Вояків УПА в Ню Йорку, яку очолив п. Залізняк[95]. У цьому самому часі постала теж Станиця кол. вояків УПА в Шикаґо, що її в порозумінні з інж. Цвілем зорганізував п. Генко[96].

За цими двома першими Станицями поставали теж Станиці кол. Вояків УПА в інших містах Америки, до яких прибували кол. упісти. В Детройті Станиця кол. вояків УПА постала за ініціятивою кол. командира рейдуючої частини, майора Петра Миколенка – "Байди", який прибув до Детройту в 1951 році, та п. [О.] Бігуна.

[94] Дана стаття, авторства Михайла Озимка, була надрукована у 8 числі журналу ОбВУА "Голос Комбатанта" (США) за 1960 р.

[95] Озимко Михайло – "Залізняк".

[96] Чуйко Микола ("Ярослав Ґенко").

Станицю кол. Вояків УПА в Рочестері зорганізував п. [І.] Лялюк. Пізніше організувались ще Станиці кол. вояків УПА в Філядельфії (п. Шеремета[97]) та в Клівленді (п. Беркут[98]). Всі ці Станиці діяли самостійно, тісно, одначе, співпрацюючи з українськими громадсько-політичними організаціями в свому терені, зокрема з існуючими українськими комбатантськими організаціями.

Все ж, брак центрального проводу для існуючих уже Станиць кол. вояків УПА давався сильно відчувати і це було причиною, що існуючі Станиці порозумілися між собою з метою скликання Першого З'їзду кол. вояків УПА в ЗДА. Згідно з плянами, З'їзд цей мав покликати до життя Об'єднання кол. вояків УПА в ЗДА. Підготову організації цього З'їзду провела Станиця кол. Вояків УПА в Ню Йорку і дня 4 липня 1955 року відбувся тут Перший З'їзд кол. Вояків УПА, на який прибуло 46 делеґатів від існуючих Станиць. У дводенних нарадах прибувші делеґати покликали до життя Об'єднання кол. Вояків УПА в ЗДА, прийняли статут нового комбатантського товариства та намітили напрямні дальшої діяльности товариства. Головою нового комбатантського товариства обрано одноголосно кол. командира рейдуючої частини УПА – майора Петра Миколенка – "Байду" з Детройту.

В часі від 1955 до 1960 року відбулися чергові З'їзди Об'єднання в Клівленді (1956), Детройті (1957) та в Філядельфії (1959), завжди із значною кількістю учасників, навіть з віддалених місцевостей, про що були поміщені звіти в пресі. За головування в Об'єднанні кол. вояків УПА сотн. [В.] Сорочака, обраного на З'їзді в Детройті, Об'єднання кол. вояків УПА стало членом Об'єднання кол. вояків українських армій (ОбВУА), як фізично-правна одиниця з окремішнім статутом. Таким чином, Об'єднання кол. Вояків УПА влилось в загально-комбатантську організацію колишніх вояків українських армій в ЗДА, що й, до речі, сталося згідно з бажаннями, висловлюваними на всіх З'їздах Об'єднання та в дусі Звернення Воюючої України з 1949 року. Треба відзначити, що вже й до часу формального приступлення Об'єднання кол. Вояків УПА до ОбВУА, Об'єднання тісно співпрацювало з ОбВУА, зокрема в Суспільній Службі Комбатанта, в якій, з рамени Об'єднання кол. Вояків УПА брав постійно участь ст. бул. Ґула – Шеремета з Філядельфії. Цілком зрозуміло, що після влиття в ОбВУА, Об'єднання кол. Вояків УПА бере живу участь в суспільно-допомоговій та видавничій діяльності ОбВУА, де Об'єднання кол. Вояків УПА репре-

[97] Філь Іван (Ґула Степан, "Шеремета")

[98] Ґереґа Олександр – "Беркут".

зентує полк. Ю. Лопатинський, що є віце-президентом ОбВУА, а в Суспільній Службі Комбатанта продовжує заступати Об'єднання ст. бул. Ґула – Шеремета.

Крім спільних з ОбВУА завдань, Об'єднання кол. вояків УПА має свої власні завдання, що їх мусить виконувати. Одним із найважніших завдань Об'єднання є допомога інвалідам – кол. воякам УПА, що перебувають в різних країнах. Умовини боротьби УПА були особливо важкі і, через те, відсоток непрацездатних і хворих вояків УПА є доволі значний. Про цих нездібних до праці і хворих колишніх товаришів по зброї не можуть забувати члени Об'єднання, що перебувають в ЗДА, і з метою допомогти їм організують в рямцях власної суспільно-допомогової служби щорічні збірки. Впродовж минулих п'ятьох років на цілі допомоги для непрацездатних і хворих вояків УПА, Об'єднання кол. вояків УПА в ЗДА зібрало дол. 6,815.57, з чого уділено допомог хворим і непрацездатним воякам УПА в різних країнах в сумі дол. 6,475.69. Дальшою важливою ділянкою діяльности Об'єднання кол. вояків УПА є видавнича діяльність. З браку потрібних фондів припинено в 1955 році, на восьмому році існування, видавання журналу "До Зброї". Коли ж матеріяльна ситуація Об'єднання направилася до тієї міри, що можна би відновити цей журнал, присвячений проблематиці УПА, рішено в Управі Об'єднання журналу не відновляти, але включитися у видавання спільного комбатантського журналу, та крім цього приготувати до друку й видавати низку книг-спогадів членів Об'єднання, що вже є написані, або що їх пишуть окремі члени. Для приготування до друку окремих спогадів покликано редакційну комісію, що працює під головуванням проф. Л. Шанковського і можна сподіватися, що вже в наступному році появиться друком перша книга з цієї серії, – спогади члена нюйоркської Станиці – Івана Дмитрика.

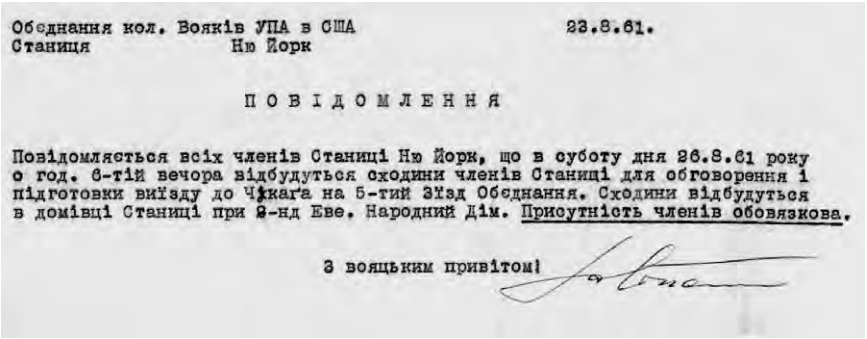
Об'єднання кол. вояків УПА в ЗДА втримувало й втримує дружні взаємини з братніми Станицями кол. Вояків УПА в Канаді (Торонто, Вінніпеґ), а теж з усіма комбатантськими організаціями в ЗДА, беручи участь в їхніх імпрезах і святах. Як член ОбВУА, Об'єднання бере чинну участь в усіх збіркових акціях та імпрезах спільної комбатантської організації. Від низки років, Об'єднання намагається також установити дружні взаємини з Товариством кол. вояків УПА ім. ген. Тараса Чупринки, до якого належать кол. вояки УПА, що вважають себе членами ЗЧ ОУН, або їхніми симпатиками, але дотеперішні спроби Об'єднання встановити такі взаємини не дали ніяких результатів з незалежних від Об'єднання причин. Все ж, в своїх змаганнях до консолідації з усіма комбатантськими товари-

ствами, як теж з Товариством кол. вояків УПА ім. ген. Тараса Чупринки, Об'єднання кол. вояків УПА в ЗДА діятиме згідно з дорученням "Звернення Воюючої України" з 1949 року, в якому наказувалось: "В такий відповідальний момент, в такій ситуації, в якій знаходиться сьогодні український народ, українська еміґрація не може дозволити собі на жадні роздори і партійну гризню. Сьогодні всі партійні розходження мусять уступити, мусять бути підпорядковані одній меті, одній справі – справі визволення українського народу. Розподіл сьогодні може йти не по лінії тих чи інших партій, а по лінії патріотів і зрадників українського народу".

У дальшій діяльності на тутешньому терені, Об'єднання кол. вояків УПА в ЗДА твердо руководитиметься наказами згадуваного документу, на якому видніє першим підпис незабутнього Головного Командира УПА, генерала Тараса Чупринки. Ці слова вже безпосередньо скеровані до колишніх вояків УПА і вони їх обов'язують: "Хоч ви опинилися сьогодні далеко від Рідних Земель, боротьба для вас не скінчена. Ворог, який гнобить Вашу Батьківщину, діє і там, і Ви мусите боротися проти нього так, як ще недавно Ви боролися зі зброєю в руках в Україні. Продовжуйте на чужині зберігати і плекати героїчні традиції УПА і високо нести прапор її слави".

Для дальшої діяльності членів Об'єднання кол. вояків УПА, ці слова її героя – Головного Командира, рівночасно наказ і заповіт.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 184, 2 pgs. Копія. "Голос Комбатанта" (США), ч. 8 (14), 1960, стор. 18-20.



Обєднання кол. Вояків УПА в США 23.8.61.
Станиця Ню Йорк

П О В І Д О М Л Е Н Н Я

Повідомляється всіх членів Станиці Ню Йорк, що в суботу дня 26.8.61 року о год. 6-тій вечора відбудуться сходини членів Станиці для обговорення і підготовки виїзду до Чікаґа на 5-тий З'їзд Обєднання. Сходини відбудуться в домівці Станиці при 2-нд Еве. Народний Дім. Присутність членів обовязкова.

З вояцьким привітом!

Повідомення Станиці Нью-Йорк ОКВ УПА в США про чергові сходини. 23.08.1961 р.

№ 37
ОБІЖНИК Ч. 3/1961

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Нью[-]Йорк, 6 квітня 1961

ОБІЖНИК ч. 3

1. Повідомляємо членів Об'єднання, що V З'їзд Об'єднання відбудеться в Чікаґо в днях "Лейбор Дей" 2 і 3 вересня 1961 року. Всі Станиці приготовляться до З'їзду та візьмуть у ньому якнайчисленнішу участь. Всі справи зв'язані із З'їздом будуть членам своєчасно подані до відома.

2. Головна Управа повідомляє, що хоч від Товариства бувших Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки немає до сьогодні жодної відповіді, ГУ Об'єднання вітає ініціятиву друга Ґереґи з Клівленду для наладнання співжиття і координації між обома Товариствами. ГУ Об'єднання закликає всіх членів піддержати акцію друга Ґереґи.

3. Станицям та членам Головної Управи пересилається фотознімку відзнаки в кольорах. Відзнака буде розміру десяти американських центів.

4. На днях друг Озимко одержав з Німеччини 130 примірників книжки командира "Громенка": У ВЕЛИКОМУ РЕЙДІ. У посилці не було жодного листа. Тому прохаємо всіх друзів, які, можливо, також одержали ці книжки, повідомити друга Озимка скільки примірників даний член одержав та в якій ціні вона має продаватись.

5. Проситься Станицю Дітройт переслати гроші та Збіркові Листи ОБВУА, що їх Станиця одержала від друга Шеремети з Філядельфії. Друг Шеремета має звернути ці листи враз з грішми до Управи Суспільної Опіки.

6. Спогади друга Дмитрика будуть готові щойно на початку липня цього року. Спізнення спричинене труднощами в підшуканні відповідного редактора.

7. Розмови між ОБВУА та Товариством 1-ої Дивізії УНА в справі видавання спільного військового журналу закінчились успішно. В місяці червні вийде перше число спільного журна-

Проект відзнаки ОКВ УПА США і Канади, виконаний в кольорах.

лу: ВІСТІ КОМБАТАНТА. Головна Управа Об'єднання бере активну участь в організації журналу та задумує містити в ньому матеріяли про боротьбу УПА. Закликається всіх членів Об'єднання стати передплатниками одинокого українського військового журналу в США. Від фінансової піддержки кожного з нас залежатиме існування журналу.

З Воскресінням Христовим Головна Управа Об'єднання
бажає всім членам Веселих та Щасливих Свят.
ХРИСТОС ВОСКРЕС!

З вояцьким привітом.

Головна Управа Об'єднання.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, p. 209. Оригінал. Машинопис.[99]

[99] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 38
ЛИСТ проф. ЛЕВА ШАНКОВСЬКОГО ДО УЧАСНИКІВ V З'ЇЗДУ ОКВ УПА В США 30 СЕРПНЯ 1961 р.

Лев Шанковський
874 Вест Енд Аве.
Нью-Йорк 25, Н.Й.

30.VIII.1961
Нью-Йорк 25, Н.Й.

До Президії, Делеґатів та Учасників
П'ятого З'їзду Об'єднання кол. Вояків УПА
на руки Президії З'їзду в Чикаґо

Вельмишановні й Дорогі Друзі!

Не маючи змоги особисто взяти участь у Вашому П'ятому З'їзді в Чикаґо, дозволюю собі отцим скласти Вам щирий привіт та побажати Вам багато успіхів у нарадах З'їзду та приємних, радісних зустрічей поза нарадами. Рівночасно прошу прийняти від мене вислови глибокого жалю, що через незалежні від мене причини, не можу бути з Вами разом у Чикаґо. Між Вами було мені завжди дуже приємно та радісно, чого доказом є факт, що досі я був активним учасником усіх Ваших З'їздів: у Нью-Йорку, Клівленді, Детройті та в Філядельфії. Оце вперше, що важливі справи не дали мені можливости бути учасником Вашого П'ятого З'їзду й переживати радісні зустрічі з старшинами та бійцями славної Української Повстанчої Армії.

У минулому, кожна така зустріч нагадувала мені пам'ятні хвилини, коли ще в Україні доводилося придивлятися до життя вишкільних таборів УПА, або спостерігати її вишкільну чи бойову діяльність. Тоді мені, учасникові Перших Визвольних Змагань українського народу в 1918-20 рр. пригадувалися інші картини – хвилини, прожиті мною в рядах Української Армії на фронтах визвольної боротьби. І треба сказати, що придивляючись до вояків УПА, мені вони були до болю знайомі – це ж діти тих, що перед двадцятьома роками старалися здобути волю Україні на побойовищах Маківки, Лисоні, під Львовом чи Києвом, у Холодному Яру чи в херсонських степах. Рідні сини цих батьків тепер повторювали діла батьків своїх у поліських нетрях, у волинських лісах, під Сяноком і Грубешовом, у карпатських дебрах чи над срібнолентим Сяном. В одних і других

були ця сама вояцька постава, ця сама райдужна пісня, цей самий побут, ця сама наснага, посвята й жертвенність. І навіть не помічалися різниці: Українська Армія 1918-1920 рр. була реґулярною армією, складеною з різних родів зброї та служб, а УПА наших днів творил[и], головно, легкоозброєні піхотні загони партизанського типу. І була ще одна різниця: Ваша боротьба велась в куди більше твердих і важких умовах, як боротьба моєї ґенерації і може тому у Вас було більше наснаги, більше жертвенности і більше одчайдушности, як у нас. Цим ніяк не хочу обе[с]цінити вклад моєї ґенерації у визвольну боротьбу, ані теж применшили тих великих труднощів і перешкод, що їх ми мали в боротьбі.

Не маю найменшого сумніву, що прибувши на Ваш П'ятий З'їзд, побачивши своїх друзів по зброї, своїх командирів і товаришів, Ви теж згадаєте про минулі дні боротьби. Перед Вашими очима Вам стануть картини збройної боротьби, в якій Ви брали участь, пригадаються бої й атаки, постої та марші, таборування й рейди. Згадаються Вам Друзі, що їх уже може немає між живими, і згадаються Вам Ваші Рідні Батьки й Матері, Брати й Сестри, молодь, хлопці, дівчата, навіть діти, що з такою посвятою й жертвенністю Вам допомагали в боротьбі, згадається Вам весь наш шляхетний український народ. За них і за себе Ви можете бути горді. Боротьба УПА була і на віки вічні залишиться героїчною сторінкою історії українського народу. Про де дуже добре знають вороги і тому стараються Вашу боротьбу шкалювати, але про те вже починають знати в широкому світі, що з щораз більшою увагою починає приглядатися до Вашої боротьби. І Ви повинні бути горді з того, що перед цілим світом Ви своєю боротьбою задокументували прагнення українського народу жити вільним і незалежним життя. Це є великий успіх, що Ви своєю боротьбою осягнули.

Бо інших успіхів, щастя перемоги над ворогом, Вам не було дано. Не з Вашої вини, але з вини умов, що об'єктивно заіснували в світі після закінчення другої світової війни. Поки що переможцем став ворог, що далі господарює на українських землях і поневолює український народ. Ваша приналежність до славної Української Повстанчої Арміїі в минулому Вас зобов'язує: умовно кажучи Ви ще не можете перейти до "цивіля". Ви мусите далі стояти на лінії фронту боротьби за українську державність. Ви мусите далі допомагати українському народові здобути волю!

Для такої допомоги існують, в цій країні, необмежені можливості і про те, що і як робити кажуть нам "Звернення Воюючої України", статути Вашого Об'єднання, Ваші, добровільно прийняті

рішення й зобов'язання. Для сповнення всіх цих завдань Вам треба ще міцніше згуртуватися у Вашій Організації, дати їй фінансові фонди, щоб вона могла сповняти свої статутові завдання. "Громада великий чоловік", каже наша пословиця і це вірно, що мож[е] зробити гурт людей, що знає, чого хоче, цього ніколи не зробить одна людина. І тому Вам треба притягти цих колишніх старшин і вояків УПА, що стоять осторонь Вашої Організації і включити їх у працю Вашого Об'єднання. Вам треба увійти в тісний контакт з Об'єднаннями кол. Вояків УПА, що існують в інших країнах, Вам треба утримувати контакт з членами Братства кол. Вояків УПА і старатися зламати їх партійну нетерпимість і заскорузлість. Вам треба посилити Вашу видавничу діяльність, бо Ваші праці чи спогади, – це прекрасна документація прагнень українського народу до волі й державности і Вам треба активно діяти в українському політичному й громадському житті та брати участь в усіх акціях, що йдуть на користь визволення українського народу. Як колись в Україні на Вас з подивом гляділи очі українців та українок і нісся шепіт – гляди це "упіст", вояк УПА, так і тут Ви мусите бути зразком для наслідування усієї української громади, яка казатиме про Вас – це наші хлопці – упісти. Славні хлопці. "Звернення Воюючої України" каже нам доволі подрібно, що і як треба робити нам, перебуваючи на чужині.

Ось такі мислі й думи насуваються мені з приводу Вашого З'їзду. Якщо потрібно, прошу їх взяти під увагу. Я, одн[а]че, вірю, що на свому П'ятому З'їзді, Ви винесете дальші рішення, що вийдуть на користь Вашої Організації і на користь справі, якій ми всі служимо вже багато років: справі визволення українського народу.

На цьому шляху, Дорогі Друзі, Щасти Вам Біг!

Щиро вітаю Вас ще раз
і бажаю всякого Добра

Ваш [власноручний підпис]
(Лев Шанковський)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 92, folder 114, pp. 37-38. Ориґінал. Машинопис.

№ 39
V-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США
2-3 ВЕРЕСНЯ 1961 р. ЧІКАҐО (США)

Звіт
П'ятий Загальний З'їзд "Об'єднання колишніх вояків УПА" в США.

П'ятий Загальний З'їзд "Об'єднання кол. вояків УПА" відбувся в днях 2 і 3 вересня 1961 р. у місті Шікаґо.

Програма З'їзду:

I

Субота 2 вер. 1961 р. – год. 2 по полудні

1. Відкриття З'їзду
2. Вибір Президії
3. Усні і письмові привіти
4. Вибір Комісій: Мандатної, Номінаційної, Резолюційної
5. Відчитання протоколу Четвертого З'їзду, завваги до протоколу та його прийняття
6. Доповідь д-ра Я. І. Пеленського: "Підпілля і партизанські війни в світлі сучасного міжнароднього розвитку".
7. Запити і дискусія.

Година 8.30 вечером – Товариська Зустріч.

II

Неділя 3 вер. 1961 р. – год. 9 рано.

Участь у церковних Богослуженнях.

8. Продовження нарад: Звіти уступаючої Управи
   Звіти Станиць
   Дискусія над звітами
9. Звіт Контрольної Комісії та уділення абсолюторії уступаючій Управі.

Обідова перерва.

10. Вибір нової Головної Управи Об'єднання.
11. Внески і запити.
12. Закриття З'їзду.

В гарно удекорованій залі "Пластового Дому" при 2147 В. Шікаґо Ав. зібралось [...] учасників і делеґатів, а також гості – представники ріжних комбатан[т]ських та громадських організацій.

На залі приємно було бачити чисельну делеґацію з Канади та делеґатів від Станиць: Ню Йорку, Дітройту, Клівелянду [Клівленду] та Філядел[ь]фії.

З'їзд відкрив – вітаючи гостей та делеґатів, член Головної Управи А. Ґереґа. Голова д-р Ріпецький був перешкоджений. Доля судилась, колись так чисельній УПА, розчленуватись на три галузі, казав д. Ґереґа. Одні – ті, що не вгнуто відстоюють честь українця – вояка на засланні, другі – на еміґрації, а треті – найбільш чисельні, це ті, що впали. Їх присутні вшанували хвилинкою мовчанки.

Бажаючи З'їздові успіху в нарадах, попросив присутніх вибрати Президію З'їзду. На внесок д. Лопатинського до Президії увійшли: Миколенко – Байда, голова, І. Хома – заступник, Ю. Лопатинський і А. Ґереґа – секретарі. До Президії запрошено д. Федака – члена Г. Управи канадійського "Об'єднання".

Дальше ведення нарадами перебрав д. Байда. Він з'ясував зміну обставин, що в них тепер перебувають кол. вояки – нова країна, родинні зобов'язання, вік. Вказує однак, що не слід забувати, що ми кол. вояки – повстанці, не слід забувати про наш поневолений нарід. Створення одної комбатан[т]ської організації, давало б може найкращий підхід до ведення певних акцій. Вітає представника "Дивізії" І УНА п. Городиського, а п. Городиський вітає З'їзд від Головної Управи, Станиці в Шікаґо та особисто – бажає успіху у нарадах та зазначує, що найкращим документом збройної боротьби – [є] написані спомини учасниками.

Відчитано письмові привіти від: Президія УГВР – о. д-р І. Гриньох, Секретаріят закордонних справ – М. Лебедь, членів Закордонного Представництва УГВР – д-р М. Прокоп та проф. Л. Шанковський, УКК[А] – В. Мудрий, Гол. Управа ОбВУА – д-р В. Ґалан, Гол. Управа Братства УСС – П. Постуляк, Гол. Управа ОПВБУ – Ю. Бакуменко, Товариство б. вояків УПА, Станиця Шікаґо – Ґоляш та від місцевих комбатан[т]ських та громадських організацій міста Шікаґо. На кінець д. Федак відчитав привіт від Гол. Управи "Об'єднання к. вояків УПА" в Канаді.

На пропозицію д. Левицького вислано привіт-телеграму на 6-тий З'їзд Братства І Укр. Дивізії УНА, який відбувався у тому самому часі на оселі Робітничого Союзу в Ґлен Спей.

Дальше слідувало вибір комісій – Номінаційної і Резолюційної.

До Номінаційної увійшли: С. Левицький, І. Дмитрик, І. Бурий.

До Резолюційної: А. Ґереґа, М. Чуйко, В. Сорочак та М. Тарабан.

Слідуюча точка, це відчитання протоколу з попереднього 4-го Заг. З'їзду. Протокол відчитав секретар Ю. Лопатинський. Тому, що у протоколі була згадка про почесних членів, д. Бурий питає, чи почесний член платить вкладку. Д.[руг] Левицький з'ясовує хто може бути почесним членом і очевидно він вкладки не платить.

На пропозицію Ґереґ[и] – прийняти протокол без змін, одноголосно всі присутні погодились.

Слідує 10 хв[илин]на перерва.

Наступне, це доповідь д-ра Я. Пеленського: “Підпілля і партизанські війни в світлі сучасного міжнародного розвитку”. У своїй доповіді прелеґент схарактеризував партизанські рухи в Азії, їх тактику та осяги. Згадав азійського теоретика і практика партизанських воєн Мао-Тсе-Тунґа. Дальше присвятив дещо уваги партизансько-революційним війнам при поваленні царату в Росії та чулість совєтських проводирів – Леніна і Сталіна на підпільні і партизанські рухи. Самі вони вийшли з підпілля і знали його вагу. Згадав укр. повстанські рухи [19]20-тих років та отаманію Зеленого, Махна, Марусі та наслідки з цього.

Дальше – характеристика партизанських рухів у II Світ.[овій] Війні. Польща – АК і Армія Людова, їх конфлікт. Юґославія – Тіто і Михайловіч і іх конфлікт. Підпілля у Мадярщині під проводом Райка – важне на пізніші політичні потягнення. Німецьке підпілля “Червона Капеля”, непідпорядковане Москві – винищене москалями. Ширше зупинився над українською повстанською боротьбою. Характеристика літератури – спогади, праці підсовєтських людей, на еміґрації праці Л. Шанковського та П. Мірчука. Вказує на конечність дальших писань. Обговорює працю ген. Блюма, як збірку фактажного матер[і]ялу з ворожої нам сторони. Дальше з’ясовує, що дала нам бор[о]тьба УПА – її історичне і псих[ологі]чне значення. Цитує “Полтаву”. Висловлює думку, що в будуччині партизанські війни матимуть велике значення і до такої боротьби всі приготовляються.

В дискусії над доповіддю беруть участь – Ґереґа, Дмитрик, Миколенко. Перший твердить, що написати історію УПА неможливо, бо немає на Заході ані людей, ані матер[і]ялів про цілість дій УПА. Вказує, що книжка ген. Блюма не охоплює всіх дій Визвольного Підпілля на Закерзонні. На питання Дмитрика – чи американці зацікавлені тим, доповідач вказує, що є зацікавлення. Є сходознавчі студії. Американці радять переложити книжку Блюма.

Довша дискусія вив’язується між д. Миколенком і д. Пеленським. Миколенко з’ясовує значення існування УПА. Головні думки – ми не дали перервати тяглості боротьби за Україну, ми доказали, що боротьба в нутрі СССР є можлива. Порівнює Джіласа і Полтаву – Перший ідейний комуніст – утопійник, другий реаліст, що вийшов з народу і висловлює його бажання. Прел[е]ґент Я. Пеленський має відмінну думку щодо Джіласа.

Тому, що вичерпано програму дня, а лишилось ще дещо часу, Голова Президії пропонує продовж[ува]ти наради – присутні годяться.

Слідують звіти Станиць:

Дмитрик звітує за Ню Йорк – звіт залучено

Ґереґа звітує за Клівелянд [Клівленд] – звіт залучено

Шеремета звітує за Філядел[ь]фію – звіт залучено

Бурий звітує за Дітройт – звіт залучено

Струтинський звітує за Шікаґо – звіт залучено

Д.[руг] Шеремета просить вислати привіт від З'їзду для ген. Омеляновича-Павленка з нагоди його 80-ліття. Голова Президії зобов'язується виготовити відповідне письмо.

Д.[руг] Левицький інформує про Товариську Зустріч та хід нарад на слідуючий день.

На тому перший день нарад закінчено.

В год. 8.30 вечером розпочалась Товариська Зустріч учасників та гостей, влаштована господарями З'їзду – Станицею Шікаґо, у гарно прибраній великій залі Пластового Дому. За столами засіло біля 90 осіб. Вечером проводив голова Станиці Шікаґо д. Струтинський. Згадуємо з вдячністю Пань – Струтинська, Левицька, Тарабан та Жуківська, завдяки яким цей вечір випав так гарно. Д. Струтинський привітав гостей, а Всеч. о. Ничка розпочав Вечір молитвою. У мистецькій частині виступили – пані Турянська, відчитала свої два твори. Ред. Курпіта [відчитав] твір про Львів, а п. В. Галушка вдалу гумореску. Присутні заспівали кілька повстанських пісень та провели час на товариській гутірці. На закінчення з палкою промовою виступив о. Ничка і спільною молитвою закінчено цей гарний Вечір.

В неділю 3 вересня, після Богослужень в обох Церквах, о год. 10 ранку розпочався другий день нарад, що ним проводив заступник Голови З'їзду І. Хома. Наради розпочались звітуванням Голови "Об'єднання" д. Горислава. У свойому звіті він накреслив працю Головної Управи "Об'єднання" за її дворічну каденцію. Гол. Управа відбула 14 засідань і була у тісному зв'язку із Станицями "Об'єднання", висилаючи Обіжники та повідомлення, як також пересилаючи відбитки статей, що появились в чужомовних виданнях про боротьбу УПА. Г.Управа підготувала до випуску відзнаку "Об'єднання", яку виготовив мистець Гніздовський, а кольори розробив мистець Саламаха. Члени Г.Уп[р]ави брали участь, як представники "Об'єднання" у різних громадських імпрезах та сходинах. Приготовляє до друку спомини Д. І. Дмитрика та дала ряд статей до "Голосу Комбатанта". Стала членом- основником цього військово-історичного журналу.

Звітуючий Голова подав заходи, що їх зробила Г.Управа "Об'єднання", щоби наладнати дружні зносини, щоби зійтись в одній комбатан[т]ській організації з "Товариством бувших вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки". Нажаль всі приватні і офіційні заходи, як також розмови представників обох Головних Управ в тих справах не мали успіху з уваги на негативну поставу членів Гол. Управи "Товариства б. вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки". Дальше Голова звітував про нашу співпрацю з ОбВУА, до якого наше "Об'єднання" приступило як

правно-автономна одиниця в 1958 р. Нас репрезентує там д. Лопатинський, який є одним із заступників голови ОбВУА. В Суспільній Службі Комбатантів нашим представником є д. Шеремета. Гол. Управа в тій каденції змагала до об'єднання всіх комбатан[т]ських організацій в рямках Об'єднання бувших вояків українців в Америці.

Звіт секретаря Г.Управи змальовував деталі справ, порушених головою. Дальше слідували звіти фінансового референта – за неприсутнього д. Озимка звіт відчитав д. Котляр, звіт залучено[, р]еферент[а] Суспільної Опіки д. Котляр[а –] звіт залучено, та представника Суспільної Служби Комбатантів д. Шеремет[и] – звіт залучено.

По закінченні звітувань – обідова перерва.

Дальше ведення нарад перебрав д. Байда.

Дискусія над звітами. В дискусії брали участь д-зі: Шеремета, Ґереґа, Котляр, Гайдук, Струтинський, Левицький і другі. Дискутанти обговорювали вбільшості фінансові справи "Об'єднання" – спосіб їх покращ[е]ння. Взаємини з Суспільною Службою Ком[батан]тів – її допомога упістам в Німеччині і Польщі. Другою справою, що її порушив д. Хома, це відносини між "Об'єднанням" і "Товариством". До цього питання висловились д-зі: Хома, Струтинський, Чуйко, Федак, Ґереґа, Левицький, Дорош. В одному всі були згідні, що створення одної упівської ком[батантсь]кої організації є конечне. Але одні твердили, що коли з нашої сторони так багато зроблено, а з їхньої є лише неґування тої справи, то залишити цю акцію. Д. Горислав стверджує, що вони нас не визнають ніколи, не відповіли на письмо, не підписали протоколу, не інформують низових членів про таку акцію – хоч їх низи хочуть з'єднання.

Одні дискутанти [були] за звернення уваги на ОбВУА[, як] загально українську ком[батантсь]ку організацію, другі, що ще не всі засоби використано – акцію продовжувати. Вкінці рішено створити Ініціятивний Комітет, що продовжував би ту справу. Дальше – представник Канади д. Федак пропонує створення одної Головної Управи для Америки і Канади, що репрезентувала б американське і канадійське "Об'єднання". Присутні годились з тим, але належить провірити, чи це не буде протизаконне у відношенні до права США і Канади.

У свойому заключному слові уступаючий Голова Д-р Ріпецький стверджує, що належить дальше шукати шляхів до порозуміння з "Товариством". Радить створити Ініціятивний Комітет з делеґатів з обох сторін. Стверджує, що фінанси "Об'єднання" дещо підупали, але вірить, що при пожвавленні акції ці справи будуть задовільні.

Д.[руг] Левицький ставить внесок, щоб Ініц.[іятивний] Комітет зорганізувала нововибрана Г.Управа. При голосуванні – більшість "за", один "проти", двох стрималося. Звіт Контрольної Ко-

місії відчитує д. Хома – звіт залучено. Ставить внесок на уділення абсолюторі[ї] уступаючій Управі – прийнято через аклямацію.

Вибір нової Головної Управи.

Голова Номінаційної Комісії з'ясовує становище і ставить кандидатів до Головної Управи:

голова "Об'єднання" – П. Миколенко
містоголова – Ю. Лопатинський
секретар – М. Чуйко
організаційний – С. Ґула
фінансовий – М. Озимко
суспільної опіки – Ю. Котляр
вільні члени – М. Ріпецький, І. Хома, І. Дмитрик
Контрольна Комісія: А. Ґереґа – голова, Т. Гайдук і О. Бігун – члени.
Організаційний Суд: М. Тарабан, Я. Струтинський, С. Левицький.

Вище названі годяться на прийняття функцій.

Д. Дорош застерігає, що д. Озимко не присутній.

Тому що д. Озимко дав згоду увійти до Г.Управи, а був перешкоджений і не міг приїхати, на фінансового референта поставлено двох кандидатів: Озимка і Дмитрика. Якщо б Озимко не хотів, тоді ці обов'язки повнив би д. Дмитрик, а д. Озимко був би вільний член Управи. Д. Озимко функцію фін. референта прийняв.

Голосування було на цілу л[и]сту кандидатів – всі були "за".

Д. Ґереґа читає пропозицію Резолюцій. Пропозицію прийнято без змін. Резолюції залучено.

Дальше має слово нововибраний Голова д. Миколенко. Він з'ясовує, що наша участь в ОбВУА є позитивна і корисна. Вона дає можність вести спільні ширше закроєні акції. Одначе і злука двох упівських організацій важна для нас справа і цю акцію будемо продовжувати. Пригадує політичні розгри, що мали місце по приході Відділів УПА на еміґрацію, доказує загально-український характер УПА. Правильним уважає створення УГВР в Україні, як керівного чинника визвольної боротьби. Заявляє, що по можн[о]сті постарається відвідати кожду Станицю. Призначує Ініціятивний Комітет з вільних членів Гол. Управи, а саме: Д-р М. Ріпецький, І. Хома, І. Дмитрик. Пригадує, що писання споминів є дуже важною для нас справою, думає, що добре було б знайти фахівця, що зайнявся б тим. Просить про активну співпрацю Станиць. Дальше згадує сл. п. друга Мура – Мішталя, якого смерть вирвала з-поміж нас, і просить присутніх вшануваити його хвилиною мовчанки. Вкінці Голова дякує Станиці Шікаґо за труд – учасникам за участь. Відспіванням Національного Гимну – З'їзд закінчено.

[Голова Президії: П. Миколенко] *[Секретар: А. Ґереґа]*[100]

[100] Дописано ручно.

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ
П'ятого Загального З'їзду "Об'єднання колишніх вояків УПА" в США.

П'ятий Загальний З'їзд ОКВ УПА в США складає синівський поклін страждаючим Укр. Церквам і палко вітає Укр. Народ, своїх друзів по зброї, УГВР, ГК УПА та ОУН.

П'ятий З'їзд ОКВ УПА пересилає гл[и]бокий поклін [іє]рархам Укр. Церков на чужині та щиро вітає братні Комбатан[т]ські Організації, а головно – ОКВ [УПА] в Канаді та Німеччині, Товариство бувших вояків [УПА] в США, ОбВУА, Братство бувших вояків 1-ої [УД] УНА, Братство УСС-ів, Братство Запорожців ім. Болбочана і Братство Карпатських Січовиків.

Вітаємо Президію ЗП УГВР на чужині, Головну Делеґатуру ЗП УГВР в США, та всіх українців з їх громадсько- політичними установами в США, головно їх централю УКК[А].

Ми, кол. вояки, об'єднані в ОКВ УПА в США, заявляємо вірність ідеям укр. визвольного руху ОУН – УПА – УГВР, обіцяємо продовжувати нашу боротьбу в дусі Звернення Воюючої України з жовтня 1949 р.

Ми, кол. вояки УПА, висловлюємо наш гл[и]бокий подив для українського народу на рідних землях за його духов[н]у і моральну незламність в бор[о]тьбі проти російського імперіялізму і колоніялізму.

Ми, кол. вояки УПА, стверджуємо, що український народ знаходиться сьогодні в одному з найважчих періодів своєї історії.

Особливу небезпеку для України творить тепер посилений наступ Москви на усі ділянки життя українського народу. Намагання знищити національну культуру та духову окремішність української нації, шляхом включення її в одну совєтську, а на ділі російську націю. Засобом для цієї мети служит[ь] передовсім насильна русифікація, русифікація шкільництва, преси, культурно-громадських установ, введення російської мови, як урядової мови, а української як діялєкту, проповідуван[н]я ідеології малоросійства, трактування здобутків [у]кр. культури, як провінційного явища, виселення українців і заселення наших земель росіянами або зрусифікованим елементом, тощо.

Такій політиці Москви укр. народ ставить подивугідний спротив. Він – передовсім у леґальних формах на всіх відтинках життя, веде боротьбу за повну державність України – зокрема проти русифікації, за свободу історичних дослідів і збереження укр. національної традиції, проти експлуатації України Росією, за свободу релігії. Втечами, а навіть кріваво здушуваними протирежімовими

виступами, українська молодь протиставиться насильним вивозам на цілинні землі.

Ми, кол. вояки УПА, стверджуємо, що всякі переговори з віроломною, крівавою клікою з Кремля, є великим ударом по ідеї визвольної боротьби України і всіх поневолених Москвою народів.

Ми уважаємо нашим святим обов'язком висвітлювання у вільному світі справжнього обличчя большевицького реж[и]му, а тим самим посилення допомоги укр. народові у його боротьбі за незалежність.

Ми, колишні вояки УПА, об'єднані в ОКВ УПА в США, заявляємо свої симпатії з усіма укр. цент[р]ами і організаціями на чужині, що стоять твердо на становищі державної незалежності України та активно борються за реалізацію загально-українських державницьких ідеалів.

Стверджуємо, що головним завданням української еміґрації є допомогти укр. народові в його боротьбі на рідних землях. Для сповнення цього завдання потрібна єдність і координація вс[і]х укранських політично-самостійницьких сил, що діють на чужині.

Закликаємо до такої єдності і координації.

Ми, колишні вояки УПА, закликаємо всіх наших друзів, щоб активніше вк[л]ючались до громадської роботи на терені свойого осідку та брали в ній живу участь.

Зокрема, закликаємо членів "Об'єднання", щоб вони включались до праці братніх політичних і комбатан[т]ських організацій.

Ми боліємо роз'єднанням між кол. членами УПА у вільному світі. Ми боліємо, що наші намагання злитись в одну комбатан[т]ську організацію кол. упістів, незнаходять дружнього відгуку, щирої охоти у деяких кол. членів УПА, згуртованих в "Товаристві бувших вояків УПА".

Ми, кол. вояки УПА, об'єднані в ОКВ УПА, обстоюємо думку, що всі комбатан[т]ські українські організації в США повинні об'єднатися для виконання важливих завдань в одній українській комбатан[т]ській організації.

Ми, кол. вояки УПА, уважаємо, що документація боротьби УПА – через видання документів, мемуарів і спогадів учасників, є одно з найголовніших завдань кол. вояків УПА під сучасну пору на чужині.

Закликаємо членів "Об'єднання" до посиленої праці над згаданими справами, а Управу – до знайдення найдогіднішого способу їх видань.

Закликаємо членів ОКВ УПА до посиленої допомогової акції нашим хворим друзям і їх родинам.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 92, folder 114, 7 pgs. Копія. Машинопис.

№ 40
ОБІЖНИК Ч. 1/1962

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

[4 серпня 1962][101]

ОБІЖНИК Ч. 1

Подається всім членам Об'єднання до відома, що друг Байда-Миколенко, голова Об'єднання кол. Вояків УПА в США, з причини важкої хвороби не в силі виконувати обов'язків голови Об'єднання. До його видужання проситься всіх членів Об'єднання та членів ГУ звертатись у всіх справах Об'єднання до зас.[тупника] голови друга Лопатинського на адресу: 285 Вест Енд Еве., Апт. 14 Б., Нью-Йорк 25, Н.Й.

Головна Управа Об'єднання повідомляє всі Станиці, що в Рочестері відновлено Станицю кол. Вояків УПА. Головна Управа вітає друзів з Рочестеру та бажає їм якнайбільших успіхів на терені Рочестеру і живого контакту з іншими Станицями в США.

Члени Головної Управи, що перебувають на терені Нью-Йорку, на сходинах 6 мая ц. р. постановили звернутись до членів ЗП УГВР з просьбою про більше активну співпрацю між Об'єднанням і ЗП. В тій цілі двох представників Об'єднання в особах друзів І. Дмитрика та І. Хоми були з представниками ЗП пп. М. Лебедем та Др. М. Прокопом[,] де обговорено ряд справ. В дні 20 мая відбуто спільні сходини членів Станиці та членів ГУ на терені Нью-Йорку разом з представником ЗП Др. М. Прокопом. На цих сходинах порушено: 1. активізувати співпрацю Об'єднання з Представництвом ЗП, 2. Старатись створити координаційний комітет з організацій: Об'єднання, Прихильників Визвольної Борот[ь]би України, ОУНз та представника ЗП. Щоб цю справу рушити з місця постановлено перевести спільні сходини з представників даних Товариств. На жаль[,] хвороба Др. Прокопа[,] а недавно друга Хоми, пересун[у]ли цей термін до по-феріях.

Головна Управа закликає всі Станиці Об'єднання відсвяткувати 20-річчя УПА. Тому, кожна Станиця на місцях повинна дати ініціятиву для проведення такого Свята спільно з іншими співзвучними організаціями як: ОПВБУ, ОУНз, ОБВУА та Дивізийники. На місцях[,] де існують відділи Конґресового Комітету[,] які мають уповноваж-

[101] Дату проштамповано англійською – AUG - 4 1962.

нення від Централі КК для переведення такого Свята, Станиці кол. Вояків повинні включитись в такі комітети і всеціло піддержати цей задум, щоб це Свято мало характер загально-громадський[,] а не було Святом одного тільки середовища.

Доручається всім членам місцевих Станиць Об'єднання співпрацювати і бути в живих контактах з членами ЗП або їх уповноваженими представниками на місцях. Така співпраця пож[ва]вить діяльність Станиць та дасть можність членам ЗП прийти з допомогою та порадами місцевим Станицям.

Спомини друга Дмитрика переходять вже другу редакцію. До сьогодні справлено і є готово до друку 256 сторінок. До закінчення споминів треба ще около 250 сторінок. Проситься всіх друзів[,] які мали б які-небудь знимки з життя УПА на Рідних Землях[,] сейчас повідомити ГУ[,] щоб можна було ці знимки використати при друкуванні споминів.

Закликається всіх членів Об'єднання писати спомини з часів перебування в рядах УПА чи підпілля. Такі спомини важні як історичний матеріял, що буде колись потрібним для дослідників визвольних змагань, як також зб[а]гатить нашу підпільно-спогадову літературу.

Станиці в Дітройті і Чікаґо проситься повернути усі збіркові листи Коляди з минулого року, чи листи є виповнені чи порожні, до скарбника ГУ друга Озимка.

Рівнож проситься Станиці Дітройт і Чікаґо переслати звіти з шестимісячної діяльности, як також звіти 6-місячного розчислення 50% грошевої вкладки до Головної Каси Управи. (Розчислення повинно бути до кінця лютого 1962 року).

Проситься всіх членів Станиць, що досі ще не стали передплатниками журналу "Вісті Комбатанта", передплатити цей одинокий військовий журнал та в цей спосіб піддержати його появу. Прошу не забувати цього, що наше Об'єднання є співвидавцем цього журналу і тому нашим обов'язком є його фінансово піддержувати.

Всіх друзів[,] які мають вже готові спомини з бойових дій УПА на Рідних Землях[,] проситься переслати їх на адресу друга Ю. Лопатинського.

Головна Управа прохає всіх членів Станиць висловити свої думки та завваги до цього Обіжника і тим способом підс[и]лити співпрацю з ГУ.

Всі письма проситься слати на руки секретаря друга М. Чуйка.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, pp. 206-207. Ориґінал. Машинопис.[102]

[102] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ

Станиця в Дітройті

УКРАЇНЦІ МЕТРОПОЛІЇ ДІТРОЙТУ!

Із оголошень, які появилися останніми днями на терені Дітройту, група людей під назвою Ділового Комітету задумує відзначити в Дітройті 20-ту РІЧНИЦЮ УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ. Цей Комітет творять члени т. зв. Визвольного фронту, хоч про це в оголошеннях нічого не говориться.

Ми, колишні вояки УПА, вважаємо нашим обов'язком подати до громадського відома правдиві факти, що заіснували на терені Дітройту в підготовці загально-громадського відсвяткування 20-тої РІЧНИЦІ УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ.

Ще в травні ц. р. Метрополітальний Відділ УККА в Дітройті на заклик централі УККА в Нью Йорку, на ширшій нараді делегатів громадських організацій постановив відзначити 20-ліття УПА загальногромадським святкуванням. Про цю постанову повідомлено громадянство 8-го липня 1962 року підчас „Українського Дня" на оселі „Діброва". В пляні Управи Метрополітального Відділу УККА було, негайно після літньої перерви, заініціювати створення загально-громадського святкового комітету із представників усіх громадських організацій, діючих на терені Дітройту.

В міжчасі Управа Метрополітального Відділу УККА і тільки деякі громадські організації Дітройту одержали запрошення від Комітету, підписане панею Іванною Цісик і п. М. Дужим прибути на наради в справі створення комітету для відсвяткування 20-ліття УПА. Станиця колишніх Вояків УПА і Об'єднання бувших Вояків Українців в Америці (ОбВУА) в Дітройті такого запрошення не одержали.

Помимо цього, що згаданий Комітет, зложений лише з організацій „Визвольного Фронту" задумав святкувати 20-ліття УПА без участи колишніх вояків УПА та інших українських комбатантських організацій в Дітройті, представник колишніх вояків УПА з'явився на засіданні цього комітету з наміром включитись в працю в підготовці до свята. Проте навіть на домагання представників організацій присутніх на засіданні, представник нарад п. М. Дужий категорично відмовився запросити усі організації до участи в святкуваннях, що викликало гострий осуд представників включно із залишенням залі нарад деяких із них.

Станиця колишніх Вояків УПА, як льояльний член Метрополітального Відділу УККА передала справу свята в.р. до розв'язки Управи УККА Всеж жодні заходи Управи Відділу УККА в цій справі не увінчались успіхом, що змусіло в кінці представників УККА із цього Комітету вийти.

Подаючи до відома ці прикрі факти, ми колишні вояки УПА, зорганізовані в Об'єднанні колишніх Вояків УПА в Дітройті хочемо цією дорогою вияснити громадянству чому Академія зорганізована вище згаданим Комітетом „Визвольного Фронту" буде відбуватися без участи колишніх вояків УПА.

Ми переконані, що українці Дітройту осудять безвідповідальну, вузько-партійну, негромадську і шкідливу українській визвольній боротьбі роботу „Визвольного Фронту" — політичної партії в США, яка завжди розглядає Українську Повстанську Армію як свою прибудівку, дарма що це цілком перечить становищу ОУН в Україні. Українська Повстанська Армія в Україні Є ЗБРОЙНОЮ РЕВОЛЮЦІЙНОЮ ФОРМАЦІЄЮ ВСЬОГО УКРАЇНСЬКОГО НАРОДУ.

Станиця колишніх Вояків УПА в Дітройті святкуватиме 20-ту річницю Української Повстанської Армії Ювілейним Бенкетом 15-го грудня 1962 року, в залі УКРАЇНСЬКО-АМЕРИКАНСЬКОГО ОСЕРЕДКУ при вулиці Карпентер ч. 2965, на який щиро запрошує всі українські організації і ширше громадянство.

ПОЧАТОК О ГОДИНІ 7-ій ВЕЧОРА.

КОЛИШНІ ВОЯКИ УПА В ДІТРОЙТІ:

Бігун Осип, Вовканич Семен, Гнатушко Антін, Гнатюк Петро, Дейнека Олександер, Жолинський Любомир, Курило Богдан, Миколенко Петро, Павлюх Остап, Рибак Роман, Трицецкий Юліян, Щавник Михайло.

Дітройт, листопад 1962 р.

Листівка-звернення Станиці Детройт ОКВ УПА в США у справі святкування 20-ліття УПА. Листопад 1962 р.

№ 41
ОБІЖНИК Ч. 3/1963

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
ГОЛОВНА УПРАВА

ОБІЖНИК Ч. 3.

20 років тому, в липні 1944 року, на Українських Землях з ініціятиви Української Повстанчої Армії утворено Українську Головну Визвольну Раду (УГВР) як найвищ[и]й політичний провід революц[і]йної боротьби українського народу.

Ми, колишні Вояки УПА, які боролись під прапорами Української Головної Визвольної Ради[,] а сьогодні на чужині оформлені в комбатантській організації Об'єднання кол. вояків УПА в США, повинні відзначити ці роковини[,] як також постать сл. пам. ген. Тараса Чупринки – Шухевича, Голову Генерального Секретаріяту [УГВР] та Головного Командира УПА.

Секретаріят Головної Управи Об'єднання кол. Вояків УПА звертається з закликом до всіх Станиць кол. Вояків УПА на місцях свого перебування, дати ініціятиву для переведення враз з іншими Товариствами та Комбатантськими Організаціями відсвяткувань цих роковин, влаштовуючи академії, святочні сходини чи доповіді.

За головну Управу ОКВ УПА

М. Озимко
секретар

Ю. Лопатинський
голова

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 92, 1 p. Копія. Машинопис.

№ 42
ОБІЖНИК Ч. 3/1963

Об'єднання кол. Вояків УПА в США
Головна Управа.

Серпень 1963 року.

ОБІЖНИК Ч. 3

1. Повідомляємо усі Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА, що 6-ий Загальний З'їзд Об'єднання К. В. УПА в США, відбудеться в днях 31-го серпня і 1-го вересня 1963 р. в м. Рочестер, [штат] Нью-Йорк.

2. В другій половині серпня ц. р. кожна Станиця одержить від Станиці К. В. УПА в Рочестері Програму Загального 6-го З'їзду Об'єднання К. В. УПА, що її має доручити кожному свойому членові.

3. Проситься усі Станиці найдальше до 20 серпня 1963 р. вирівняти свої 50% залеглости розчислення до каси Головної Управи Об'єднання, щоб можна було замкнути касову книгу до 6-го Загального З'їзду Об'єднання.

4. Для улегшення переведення організаційної сторінки Заг. З'їзду, Станиці в Рочестері, проситься усі Станиці заподати скількість делеґатів, що приїдуть на Заг. 6-тий З'їзд другові А. Качалі, 348 Кнапп Авеню Рочестер 21, Н. Й. Це улегшить аранжерам З'їзду в приміщенні делеґатів.

5. Проситься усіх членів Головної Управи Об'єднання привезти зі собою поправлений статут Об'єднання на 4-ому Заг. З'їзді у Філядельфії.

6. Проситься Станицю в Шикаґо привести зі собою протокол 5-го Заг. З'їзду з Шикаґа.

7. Кожна Станиця мусить приготовити короткий письмовий звіт з діяльности Станиці за звітний період від 5-го Заг. З'їзду в Шикаґо.

8. Адреса відбуття Загального 6-го З'їзду в Рочестері буде заподана в програмі З'їзду, що її одержать усі Станиці з Рочестеру.

9. Взивається усі Станиці прибути як найчисленійше на 6-ий Загальний З'їзд до м. Рочестеру.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА В США

ШОСТИЙ
ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ДЕЛЕҐАТІВ
та
УЧАСНИКІВ

31.VIII — 1.IX 1963 РОКУ

ST. JOSAPHAT'S UKRAINIAN CATHOLIC
CHURCH
303 HUDSON AVENUE
ROCHESTER 5, NEW YORK

ПРОГРАМА З'ЇЗДУ

I

СУБОТА 31 СЕРПНЯ 1963 Р.

Година 2-га по полудні

1. Реєстрація делеґатів та учасників
2. Відкриття З'їзду
3. Вибір Президії
4. Усні і письмові привіти
5. Вибір Комісій:
   Мандатної
   Номінаційної
   Резолюційної
6. Відчитання протоколу П'ятого З'їзду, завваги до протоколу та його прийняття
7. Звіти уступаючої Управи
   Звіти Станиць
   Дискусія над звітами
8. Доповідь М. Лебедя, Ген. Секр. Зак Справ УГВР.
9. Година 8.30 вечером
   Товариська Зустріч

II

НЕДІЛЯ 1 ВЕРЕСНЯ 1963 Р.

Година 9 рано

Участь у церковних Богослуженнях
Продовження нарад
10. Звіт Контрольної Комісії та уділення абсолюторії уступаючій Управі
    Обідова перерва
11. Вибір нової Головної Управи Об'єднання
12. Внески і запити
13. Закриття З'їзду

Адреса для письмових привітів:
A. Katschala, 348 Knapp Avenue
Rochester 21, N. Y.

Програмка Шостого Загального З'їзду ОКВ УПА в США. Рочестер (США), 31.08. – 1.09.1963 р.

10. В справах 6-го Загального З'їзду проситься звертатись до друга М. Озимка, тому, що друг Ю. Лопатинський є на відпустці.

За Головну Управу Об'єднання к. В. УПА

Юр. Лопатинський
заст. голови

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, p. 214. Ориґінал. Друкована листівка.[103]

[103] Аналогічні копії, а теж дещо відмінні версії цього обіжника, зберігаються також в інших папках.

№ 43
VI-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США
31 СЕРПНЯ – 1 ВЕРЕСНЯ 1963 р. РОЧЕСТЕР (США)

6-ий З'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА відбувся в Рочестері, Н.Й.

31 серпня та 1 вересня відбувся в Рочестері VI З'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА з участю 25 делеґатів від Станиць: Шикаґо, Дітройт, Клівленд, Рочестер, Філядельфія та Ню Йорк. На З'їзд прибули також три представники Об'єднання кол. Вояків УПА [в] Канад[і]. З'їздом проводила Президія в складі: О. Ґереґа – голова, С. Левицький – містоголова, М. Бохно – секретар. Як представника Об'єднання кол. Вояків УПА [в] Канад[і] до Президії запрошено Жигара Осипа.

31 серпня о год. 4.30 пополудні у прибраній емблемами та прапорами залі при церкві св. Йосафата в Рочестері, розпочалися наради З'їзду. Склали усні привіти З'їздові та відчитано письменні привіти.

Вичерпавши намічені програмою точки першого дня З'їзду, відбулася о год. 7.30 вечером публічна доповідь Миколи Лебедя "УПА в чужинній документації і сучасність в Україні", на яку прибуло багато запрошених гостей.

Вечером о год. 8.30 відбувся Бенкет, приготований Станицею Рочестер при співучасті пань: Адамчук, Качала, Назаренко, Петрик, Суфлат. В бенкеті взяли участь, крім учасників З'їзду, теж численні запрошені гості на чолі з Всечеснішими оо. С. А. Чомком, С. Городецьким, П. Суфлатом, як також представники організацій: інж. В. Потішко від ОПВБУ Боффало, інж. А. Івахнюк від УКТ Канада, Христина Ковч від Пласту, В. Приймак від Пласт-Прияту, Д. Максимів від ОБВУА, І. Несторович від 1 УД УНА, П. Іващенко від СВУ, І. Рйопка від Організації Оборони Лемківщини.

Другий день З'їзду почався Богослужбами в обох гр.-католицьких та православних церквах в наміренні українського народу та впалих на полі слави друзів. О год. 12 дня почато другий день нарад.

О год. 1.30 господарі З'їзду приняли учасників та гостей обідом, де предсідник З'їзду друг О. Ґереґа зложив в імені З'їзду подяку всім, хто причинився до його переведення, а зокрема о. парохові Чомкові за відступлення приміщення при церкві св. Йосафата,

що уможливило переведення З'їзду. Отець парох у відповіді запрошував членів З'їзду прибути за два роки до Рочестеру і бути вже гістьми в новій побудованій школі та церкві.

По обіді продовжувано наради З'їзду. По уділенні абсолюторії уступаючій Управі, З'їзд вибрав нову Управу Об'єднання, в склад якої ввійшли: Ю. Лопатинський – голова, О. Ґереґа – заст. голови, М. Ози[м]ко – секретар, І. Дмитрик – скарбник, Ю. Котляр – реф. сусп. опіки, П. Потічний та А. Качала – організаційні, І. Хома, І. Деревяник та В. Ґудзик – Контрольна Комісія, М. Бохно, П. Гнатюк та О. Павлюх – Суд чести, М. Ріпецький та Ст. Ґула – вільні члени Управи. Нововибрана Управа в імені З'їзду вручила присутньому на залі М. Лебедеві почесну відзнаку Об'єднання за його провідну ролю в підготовці організації Української Повстанчої Армії.

З'їзд ухвалив ряд резолюцій, що їх підготовила Резолюційна Комісія в складі П. Потічного, М. Бохна та М. Озимка. В принятих резолюціях між іншим сказано:

Шостий З'їзд ОКВ УПА пересилає глибокий поклін [іє]рархам української Церкви на чужині, особливо Перво[і]єрархові Митрополитові Йосифові Сліпому.

Шостий З'їзд ОКВ УПА вітає ЗП УГВР на чужині, Головну Делеґатуру ЗП УГВР в ЗДА, та всіх українців і їх громадсько-політичні установи в ЗДА, а головно їх централю УККА.

Шостий З'їзд ОКВ УПА щиро вітає братні комбатан[т]ські організації, а головно ОКВ УПА в Канаді та Німеччині, Товариство б. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки в ЗДА, ОБВУА, Братство УСС, Братство 1 УД УНА, Братство Запорожців, Братство Карпатських Січовиків, Братство Броди – Лев та Українську Стрілецьку Громаду в Канаді.

Ми[,] кол. Вояки УПА[.] висловлюємо свої симпатії усім українським центрам і організаціям на чужині, що стоять твердо на становищі державної незалежности України та активно борються за реалізацію загально-українських державних ідеалів. Стверджуємо, що головним завданням української еміґрації є допомога українському народові в його боротьбі на рідних землях. Для виконання цього завдання потрібна єдність і координація всіх політичних самостійницьких українських сил на чужині.

Ми[,] кол. Вояки УПА[,] стверджуємо потребу такої єдности і співпраці на комбатантському відтинку та обстоюємо думку, що всі українські комбатантські організації в ЗДА повинні дати макс[и]мум зусиль та праці для повного об'єднання в одній комбатантській організації.

Ми[,] кол. Вояки УПА[,] об'єднанні в ОКВ УПА в ЗДА[,] закликаємо наших друзів з Товариства був. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки в ЗДА, та всіх колишніх Вояків УПА, які не є членами комбатантських організацій, допомогти праці над об'єднанням наших організацій. Вважаємо, що під сучасну пору немає причин, щоб таке об'єднання не могло статися, та віримо, що Головна Управа Товариства відгукнеться позитивно на прагнення колишніх Вояків УПА до об'єднання.

Публікацію документів, мемуарів та спогадів учасників боротьби УПА та інших українських військових формацій, вважаємо одним з найголовніших завдань всіх комбатантських організацій та їх членів. Існування комбатантського журналу "Вісті Комбатанта", та його розбудова на здоровій фінансовій базі повинні бути одною з перших цілей всіх комбатантів. З'їзд вітає ініціятиву Станиці Шикаґо в зорганізуванні "Кутка УПА" при Українському Національному Музеї, та закликає всі Станиці і членство піддержати повністю цю позитивну працю наших друзів з Станиці Шикаґо.

Праця на суспільно-харитативному полі, це один з елементарних обов'язків існуючої комбатанської групи. Суспільна Служба Комбатанта – це завершення прагнень всіх її членів, сповнити цей обов'язок якнайкраще. Шостий З'їзд поручає Головній Управі Об'єднання й надалі тісно[]співпрацювати в цій харитативній роботі з іншими комбатантськими організаціями, а Станиці і все членство закликає піддержати цю акцію допомоги своєю жертвенністю й участю в переводженні збірок на ту ціль.

Н. Н.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 1, p. 131 – вирізка з часопису "Свобода" (США) від 18 вересня 1963 р.

№ 44
ОБІЖНИК Ч. 1/1963

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
Головна Управа

ОБІЖНИК Ч. 1

Головна Управа Об'єднання кол. Вояків УПА повідомляє усі Станиці Об'єднання та їхніх членів, що 6-ий Загальний З[']їзд ОКВ УПА, який відбувся в днях 31 серпня і 1-го вересня 1963 року в Рочестері, вибрав нову Головну Управу Об'єднання в такому складі:

Е[к]зекутива Головної Управи Об'єднання:

Пполк. Юр. Лопатинський – голова
Ал. Ґереґа – містоголова
Мих. Озимко – секретар
Петро Потічний – 1-ий орг. референт
Антін Качала – 2-ий оргреферент
Іван Дмитрик – скарбник
Юл. Котляр – реф. сусп. опіки
Ст. Шеремета – Реф. ОКВ УПА при Сусп. Службі Комбатантів
Др. М. Ріпецький – референт музею Об'єднання в Шикаґо

Контрольна Комісія:

1). Іван Хома – голова
2). В. Ґудзик – 1-ий член
3). І. Деревяник – 2[-]ий член

1. Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в найбли[жч]ому часі переведуть свої звичайні загальні збори та виберуть Управи Станиць. Про відбуття загальних зборів Станицями, нововибрані Управи Станиць повідомлять про це негайно секретар[і]ят, та подадуть адреси членів Управи (голови, секретаря і скарбника), щоби вдержувати постійний організаційний зв[']язок з даними Управами Станиць.

2. Прохається Шановні Управи Станиць Об'єднання на будуче писати короткий перебіг з усіх організаційних Загальних Зборів, сходин, святочних академій і т. п., та присилати на адресу голови

Об'єднання пполк. Юр. Лопатинського, для поміщення у "Вістях Комбатанта". Така хроніка Станиць дасть загальний огляд організаційної праці поодиноких Станиць Об'єднання.

3. Секретар[і]ят Головної Управи Об'єднання взиває усіх членів референтів Головної Управи Об'єднання, як рівнож усі Управи Станиць, якнайтісніше співпрацювати (через кореспонденційний зв[']язок) зі Секретар[і]ятом Головної Управи. Просимо надсилати нам бажання, суґестії і критику, а Секретар[і]ят радо прийме до уваги усі завваги, якщо це буде для добра організації. Такий живий зв[']язок між Станицями а Головною Управою дасть кращі висліди праці і вийде на добро цілої організації.

4. Нагадується усім Станицям Об'єднання про 6-ти місячне звітування і 50% розчислення з членських внесків до Секретар[і]яту і скарбника Об'єднання.

5. Взивається усіх членів Об'єднання пересилати з дій УПА різного рода знимки, чи то групові[,] чи індивідуальні, матеріяли, документи, що відносяться до боротьби УПА[,] на адресу Др. М. Ріпецького ("Горислава") в Чікаґо, який є архіварем "кутка УПА" в Національнім Музеї в Чікаґо. Коли хтось посідає лише одну копію знимки чи якого-небудь документу, др. Ріпецький зробить фотокопію[,] а ориґінал відішле власникові.

6. Головна Управа закликає всіх членів Об'єднання до пр[е]нумерати [часопису] "Вісті Комбатанта", якого співвидавцем є Об'єднання кол. Вояків УПА в США. Передплата лише дол. 3.00 річно.

7. По літній перерві приходить зимовий сезон, в якому громадське й політичне еміґраційне життя починає активізуватися. Закликається всі Станиці Об'єднання в міру можливостей кожної Станиці бути активним чи то на комбатантському чи громадському секторах.

8. Секретар[і]ят Головної Управи Об'єднання взиває кожного члена Головної Управи надсилати коротке звідомлення з його діяльності як даного референта в Головній Управі. Секретар[і]ят запровадить рубрику діяльности референтів при Головній Управі, з якої буде можна бачити діяльність Головної Управи.

9. Проситься Станиці надсилати до Секретар[і]яту Головної Управи свої звідомлення про їхню діяльність найпізніше до 1 грудня 1963 р., щоби Секретар[і]ят мав час підготовити слідуючий Обіжник, що його задумує видати на Різдвяні Свята 1964 року.

10. Головна Управа Об'єднання складає сердечну подяку усім делегатам Станиць, які не жаліючи ні труду[,] ні гроша, прибули на 6-ий Загальний З[']їзд, і тим причинились до успішного його пере-

ведення. Щиру подяку Головна Управа складає Станиці Рочестер за взірцево переведену організаційну сторінку З[’]їзду. З прикрістю треба ствердити, що могло бути далеко більше учасників З[’]їзду. Віримо, що на слідуючий 7-ий Загальний З[’]їзд прибуде більша скількість хлопців, що уможливить ще краще перевести З[’]їзд та допоможе господарям З[’]їзду розв[’]язати проблему б[ю]джету З[’]їзду.

Головна Управа від імени Об’єднання кол. Вояків УПА[,] як цілости, висловлює свою щиру подяку Управі і членам Станиці кол. Вояк[ів] УПА в Рочестері, за їхню опіку і гостинність делегатам 6-го Загального З[’]їзду. Окремо висловлюємо подяку їхнім Дружинам, які присвятили богато жертвенности і часу для влаштування цієї гостинности.

Станиця кол. Вояків УПА зробила собі великий моральний і організаційний капітал 6-им Загальним З[’]їздом Об’єднання, це завдяки неуступчивій поставі Управи, як і загально усіми членами Станиці, що своєю самодисципліною перебороли ті труднощі, які їм їхні противники кидали під ноги. Віримо, що цвіт, який зацвів при Станиці кол. Вояків УПА в Рочестері, може дати плідні овочі, лише треба його вдержати.

За Головну Управу Об’єднання[:]

[власноручний підпис]	[власноручний підпис]
Юр. Лопатинський	М. Озимко
Голова	Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, pp. 199-200. Копія. Машинопис.[104]

[104] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 45
ОБІЖНИК Ч. 2/1963

Об'єднання кол. Вояків УПА в США
Секретаріят Головної Управи

Грудень 1963 року

ОБІЖНИК Ч.2.

Секретаріят Головної Управи Об'єднання стверджує, що не всі Станиці Об'єднання відгукнулися на Обіжник Ч.1 до точок 2 і 3[,] в яких взивалось членів-референтів Головної Управи як також і Управи Станиць заподавати свої побажання, критику та суґестії дальшої праці Об'єднання. Секретаріят стверджує, що це зробила лише одна Станиця Шікаґо[,] за що Секретаріят Головної Управи висловлює сердечну подяку Управі Станиці.

На 6-му Загальному З[']їзді Об'єднання в Рочестері говорилось багато про збірку і допомогу кол. Воякам УПА. Скарбник Головної Управи друг І. Дмитрик р[о]зіслав Збіркові Листи Коляди до Станиць. Тому, що наша Різдів'яна Збірка є одиноким джерелом нашої допомоги хворим та потребуючим Воякам УПА[,] Головна Управа взиває Управи Станиць Об'єднання доложити усіх старань[,] щоби Збірка Коляди увінчалась успіхом.

Каса Гол[о]вної Управи Об'єднання світить пусткою. Причиною цього є видатки[,] зв[']язані з 6-им З[']їздом в Рочестері, закупом відзнак, субвенцією на Музей в Чікаґо, висилкою двох делегатів Управи на посвячення памятника Т. Шевченка в Вашинґтоні, субвенція на видання "Вістей Комбатанта" та інші. Серетаріят Головної Управи апелює до Управ Станиць[,] які ще не розчислились з 50% внеском до Каси Головної Управи[,] зробити це негайно і переслати таке розчислення на руки касієра друга І. Дмитрика.

Пригадується Управам Станиць в Шікаґо і Рочестері (деяким членам) переслати розчислення за побрані відзнаки Об'єднання підчас 6-го З[']їзду в Рочестері. Гроші прошу пересилати на руки касієра друга Г. Дмитрика.

Прохається Управи Станиць зробити список членів Станиць та заподати кілько кожна Станиця числила членів при її заснуванні[,] а скільки числить сьогодні[,] та заподати причини неактивности членів[,] що вибули з Станиць.

Секретаріят Головної Управи ставить вимогу усім членам Об'єднання[,] щоби підчас зимового сезону кожний її член написав спогад з боротьби УПА на Рідних Землях. Не є важне кілько таких спогадів ч[л]ени Станиць напишуть, один чи більше, важне те, що такий спогад буде списаним та видрук[у]ваним і буде джер[е]лом для будучих дослідників визвольних змагань. Тематикою спогадів повинні бути бої, засідки, акції НКВД[,] як також святкування Різдв'яних та Великодних Свят. Всі ті спогади будуть поміщувані в комбатантському журналі "Вісті Комбатанта".

Пригадується всім Станицям Об'єднання, що в березні припадає річниця геройської смерти Головного Командира УПА ген. Т. Чупринки. Управи Станиць повинні вшанувати пам'ять впавшого генерала поминальними Богослужбами чи академіями. Пригадка ця актуальна тепер тому, що слідуючий обіжник появиться щойно в березні слідуючого року.

Підчас 6-го Загального З[']їзду Об'єднання в Рочестері делег[а]ти від Станиці Дітройт[,] друзі О. Павлюх та П. Гнатюк, запевняли 6-тий Загальний З[']їзд Об'єднання, що Станиця Дітройт відбуде вкоротці свої Загальні Збори та вибере нову Управу Станиці, – якої не було вже понад два роки. До сьогодн[і] Секретаріят немає жодної вістки від Управи Станиці Дітройт, що такі Збори відбулися і що вибрано нову Управу Станиці,

Повідомляється всіх друзів, що Станиця Рочестер збільшилась о одного члена[,] яким є друг Теодор Бабюк ("Сагайдак"). Головна Управа Об'єднання бажає другові Бабюкові кріпкого здоровля та активної праці в Станиці.

Повідомляється вс[і] Станиці, що 29 вересня 1963 року Станиця Філядельфія відбула Загальні Збори Станиці та перевибрала нову Управу в такому складі: голова – Василь Ґудзик, секретар – Евген Остапович, скарбник – Богдан Дубенко. Нововибраній Управі Станиці бажаємо успіхіів в праці. Щаст[и] Боже!

Управа Станиці Шікаґо повідомила Секретаріят Головної Управи, що 20 жовтня 1963 року Станиц[я] відбула Загальні Збори Станиці[,] де вибрано нову Управу Станиці в особах: голова – Др. М. Ріпецький, секретар – сот. В. Сорочак, скарбник [–] Степан Жуківський. Секретаріят Головної Управи бажає нововибраній Управі Станиці Шікаґо успіхів у запланованій праці.

Секретаріят Головної Управи прохає друзів[,] які робили знимки підчас 6-го Загального З[']їзду в Рочестері (Друзі Бохно та Качала) повідомити Секретаріят чи такі знимки вже готові та чи можна б було їх собі замовити. По одній такій знимці проситься пересла-

ти безпосередньо на адресу Др. М. Ріпецького для Музею в Шікаґо. Рівнож проси[т]ься друзів[,] які мають знимки з попередніх З[’]їздів (3-го в Дітройті та 4-го в Філядельфії) переслати на адресу Др. М. Ріпецького для Музею,

Члени Об’єднання[,] які живуть індивідуально в окремих містах[,] де немає наших Станиць[,] як приміром в Ню Гевен [Нью-Гейвен], Вашінґтон, Д.[К]., Лорейн, Огайо[,] повинні на місцях репрезентувати наше Об’єднання через включення себе в праці комбатантських організацій[,] таких як ОБВУА.

На посвяченні площі під будову пам’ятника Т. Шевченка у Вашинґтоні, Д.Ц. [DC] Головна Управа Об’єднання була репрезентована друзями Ю. Котлярем та І. Дмитриком.

В неділю 3-го листопада ц. р. у Листопадові[й] Збірці на Українського Інваліда, що її щорічно переводить ОБВУА з рамени Об’єднання та Станиці Ню Йорк брали участь друзі: Ю. Лопатинський, І. Дмитрик та [Р]. Мац.

З Різдвом Христовим і Новим Роком Секретаріят Головної Управи Об[’]єднання вітає Управи Станиць та друзів-членів Об’єднання і їхні родини та бажає всім Веселих Свят та Щасливого Нового Року.

Христос Раждається[!] Славіте Його[!]

З вояцьким привітом!

Ю. Лопатинський
[власноручний підпис]
голова

Мих. Озимко
[власноручний підпис]
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 1, pp. 52-53. Ориґінал. Машинопис.[105]

[105] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 46
ЛИСТ М.ОЗИМКА ДО Ю. ЛОПАТИНСЬКОГО ВІД 16.02.1964 РОКУ

Секретар[і]ят Головної Управи
Об[‘]єднакня кол. Вояків УПА
Ч.п. 18/45/64

Дня 16 лютого [19]64 р.

До Голови
Об’єднання кол. Вояків УПА
пполк. Юр. Лопатинського.

1. Я склав Обіжник ч. 3 з І2-ть точок, який пересилаю Вам, щоби Ви помножили на машині і переслали Управам Станиць і членам референтам Об‘єднання кол. Вояків УПА.

Три точки про діяльність Головної Управи Об'єднан[н]я (Евентуалії), які не були поміщені в Обіжнику ч. 2[,] подайте тепер до Обіжника ч. 3-ри, бо чекати для поміщення у “Вістях Комбатанта”, то мабуть ніколи не буде поміщеним, а в Обіжнику це є звітом Головної Управи перед Станицями з діяльности Управи, коли відбуто сходини, що говорено, що зроблено і т. п.

Обіжник не конеч[н]о мусить бути втиснений лише на одній картці, якщо треба і натільки[106] справ є до порушення, то можна написати на двох чи трьох картках паперу, а не скорочувати[.]

Якщо є можливим з Вашої сторони, то було б побажаним, щоби Обіжник ч. 3 вийшов коло 15 березня [19]64 р. ще перед Великоднем, і з побажанням в ньому Станицям Великодних Свят, які припадають 29 березня, що усі майже Станиці святкують за новим стилем календаря, за виїмком одного Нью-Йорку.

Наколи маєте свої якісь справи, як голова Об’єднання, то залучуйте до Обіжника.

2. В окремій ко[н]верті пересилаю Вам спогад від Станиці в Клівленді, що мені переслав містоголова друг А. Ґереґа для поміщення у “Вістях Комбатанта”. Спогад є уже оформлений і під кождим оглядом добрий, бо має автобіографію покійного К-ра “Ореста”, завдяки його колишній дружині, що живе зараз в Клівленді.

Якщо в наступному числі “В. К.” можна буде помістити або Д-ра Ріпецького спомин, або друга “Сталевого”, бо для Об’єднання

[106] Так в ориґіналі.Очевидно, має бути – скільки.

і так не дається нічого ніколи для поміщення, а за $ 100.оо, що Об'єднання дає дотацію річно, то це не є жодним співмірним відношенням, то, що ми поміщуємо, або взагалі нічого не поміщували до тепер.

Автор спогаду друг "Сталевий" так і кол. дружина К-ра "Ореста" радо хочуть побачити поміщеним у "Вістях Комбатанта".

3. Як справа зі Станицею в Рочестері в справі доповіді і реферату?

Чи прийшли уже відзнаки з Німеччини?

Коли скликаєте загальні збори Станиці в Нью-Йорку?

Щиро здоровлю

Мих. Озимко – секретар

[*P.S. В залученні пересилаю Анкету, зберіть збіркові л[и]сти ССК в Нью-Йорку і перешліть до Шеремети.*][107]

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 92, folder 92, p.8 . Копія. Машинопис.[108]

[107] Дописано ручно.

[108] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 47
ОБІЖНИК Ч. 4/1964

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

15 червня 1964 р.

ОБІЖНИК Ч. 4

1. Головна Управа стверджує, що пригадка в Обіжник[у] ч. 3-ри про 6-ти місячний звіт з організаційної діяльности членів-референтів, а також Управ Станиць Об'єднання лишалась пустим звуком, лише Станиця в Нью-Йорку переслала 6-ти місячний звіт зі своєї орг-ної праці.

Тут треба приписати вину Управам Станиць, які не дотримуються організаційного статуту Об'єднання, через що, Об'єднання кол. Вояків УПА, як цілість, не є поінформовані про загальні організаційні справи усіх Станиць через секретара Головної Управи.

2. Члени Головної Управи Об'єднання – Лопатинський, Дмитрик, Шеремета і Озимко відбули II-го квітня 1964 р. організаційні сходини в Нью-Йорку та передискутували ряд організаційних справ Об'єднання.

Рефер. Суспільної Служби Комбатантів – друг Шеремета і скарбник Об'єднання – друг Дмитрик звітували про збірку Станицями Об'єднання на фонд "Укр. Воєнному Інвалідові" і збірку Коляди

	Збірка Сусп. Служ. Комбатантів.	Збірка Коляди Об'єднання.
1.Станиця в Клівленді	$ 160.00	$ 320.30
2.-"- в Філядельфії	$ 100.00	$ 37.00
3.-"- в Нью-Йорку	$ 108.00	$ 339.00
4.-"- в Шикаґо	$ 67.00	$ 218.50
5.-"- в Рочестері	$ 48.00	$ 325.00
6.-"- в Детройті	$ 00.00	$ 00.00
Разом	$ 483.00	$ 1.239.80

3. Головна Управа Об'єднання пропонує Управам Станиць К. В. УПА доповнити до Управи Станиці ще одного референта Управи, який завідував би організаційним архівом кожної Станиці, збирав би усі організаційні матеряли Станиці Об'єднання, впорядковував би і переховував.

Це є важлива ділянка, яка в нашому Об'єднанн[і] є занедбаною, а як практика показує, що це є конечним подбати про організаційний архів.

4. Треба з прикрістю ствердити, що Головна Управа Об'єднання не змо[г]ла і досі нав[']язати організаційного зв[']язку [з] одною зі Станиць Об'єднання кол. Вояків УПА в Детройті.

Станиця Об'єднання в Детройті не спромоглася на два слова відповіді повідомити свою Головну Управу Об'єднання, на яку делегати Станиці кол. Вояків УПА з Детройту в особах друзів О. Павлюха і П. Гнатюка на Шостому загальному з'їзді Об'єднання в Рочестері голосували на ту Головну Управу. Це справді, дивно і сумно свідчить.

5. Управа Станиці Об'єднання в Рочестері повідомляє, що ново вступлений член Станиці Теодор Баб'юк (Сагайдак) виступив з членства Станиці на власне його бажання, мотивуючи, що не може виконувати організаційних обов[']язків члена Станиці.

6. Звіт Станиці Об'єднання в Нью-Йорку:

За 6-ти місячний звіт – Станиця відбула 4-ри організаційні сходини членів Станиці, провела традиційну "Вечірку" з спів-звучними організаціями ОУН і ОПВБУ дня 29 лютого [19]64 р.

Влаштовано Станицями Об'єднання Нью-Йорк і Філядельфія Святочні сходини в 14 роковини геройської смерти сл. п. Головного Командира УПА ген. хор. Т. Чупринки дня 8-го березня [19]64 р.

На запрошення Нью-Йорського відділу ОбВУА члени Станиці – Лопатинський і Дмитрик взяли участь в урочистостях декоруванні Воєнним хрестом членів ОбВУА дня 23 листопада 1963 р.

19 квітня 64 р. запрошено Нью-Йорську Станицю в посвяченні прапору Нью-Йорського відділу І У.Д. У.Н.А., що від Станиці взяли участь Лопатинський і Дмитрик.

25 квітня 64 р. 6-ох членів Станиці Об'єднання в Нью-Йорку, члени ОУН і ОПВБУ вислухали цікаві враження, якими поділився Генер.[альний]Секретар Закор.[донних] Справ УГВР п. М. Лебедь зі своєї поїздки по Канаді і деяких більших містах в США.

7. Головна Управа Об'єднання повідомляє усі Управи Станиць та їхніх членів Об'єднання, що надходить (маємо) літній сезон, а з

ним і літні ферії, усе організаційне життя перестає діяти, так само і наша комбатанська організація Об'єднання кол. Вояків УПА через літній сезон перестає діяти. Все ж таки, наколи б зайшла якась організаційна пот[ре]ба, Головна Управа прохає не пе[ре]ривати організаційного зв[']язку і в цей горячий час, а вдержувати цей зв['я]зок зі секретарем Гол. Управи.

Усім Управам Станиць та їхнім членам Об'єднання Головна Управа бажає щасливих і веселих літніх ферій. Щасти Вам Боже.

За Головну Управу Об'єднання

Голова Головної Управи
пполк. Юр. Лопатинський

Секретар Головної Управи
Мих. Озимко

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 1, pp. 57-58. Копія. Машинопис.[109]

[109] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 48
ОБІЖНИК Ч. 5/1964

ГОЛОВНА УПРАВА
ОКВ УПА.

Жовтень 1964

ОБІЖНИК Ч. 5.

1. В новому працівному рокові 1964-65 Головна Управа вітає всі Управи Станиці та її членів та бажає на дальше організаційних успіхів в праці для добра нашого Об'єднання.

Управи Станиць зроблять оцінку організаційної праці за минулий рік[,] як рівнож улож[а]ть плян діяльности на будучий рік, щоб виправити усі недомагання та активніше приступити до організаційної праці по Станицях[,] а тим самим і в Об'єднанні.

2. Головна Управа пригадує фінансовим референтам Управ Станиць вирівнати 50% розчислення залеглостей до каси ГУ і переслати шестимісячний звіт на адреси фін. реф. друга І. Дмитрика та секретара друга М. Озимка.

3. Апелюється до Станиці в Дітройті (друг О. Павлюх) повернути збіркові листи "Суспільної Служби Комбатанта" до реф. ССК друга Степана Ґули (Шеремети), як також листи Збірки Коляди до фін. реф. Об'єднання друга Дмитрика. Головна Управа накладає цей обоз'язок на друга Павлюха[,] на якого адресу дані листи були вислані. Байдужність у виконуванні обов'язків членами Станиці Детройт спричиняє чималі клопоти для друга Ст. Ґули та І. Дмитрика у виконуванні їх обов'язків як фін[.] референтів.

4. Треба ствердити, що жодна із Станиць Об'єднання не відповіла на листа секретара в справі поїздки до Вашинґтону Д.К. на відкриття пам'ятника Т. Шевченка. Одинока[,] яка надіслала звідомлення[,] це Станиця Рочестер. Від Об'єднання активну участь взяли: Ю. Лопатинський, Іван Хома, М. Озимко, І. Дмитрик[,] як члени Порядкової Комісії[,] та члени Станиці Рочестер[,] як впорядчики групи Рочестер.

Рівнож секретаріят не одержав відповіді на листа від 20 липня ц.р., в якому просив про інформації: а) хто знав лік[а]ра ветиринарії Гр[о]ма? б) хто знав про студентів[,] які були в рядах УПА? Ці інформації потрібні для лікарсько-ветеринарного Вістника. Просимо членів Об'єднання подати ці інформації до секретаріяту.

5. У 20-ті роковини створення УГВР, Головна Управа просить всіх членів Об'єднання писати спомини. Можиливо що хтось з членів брав участь в охороні або був у відділах призначених до охорони кіл[ь]каденних нарад УГВР. Одною із сотень[,] яка брала участь

в охороні[,] була сотня ком. “Байди”. Це був би гідний причинок зі сторони кол. вояків до історії УГВР.

Як відомо, при Національному Музеї в Чікаґо, існує Історично[-]Військовий Відділ пам’яток УПА, що його очолює др. М. Ріпецький. Для цього відділу потрібні не тільки матеріяли[,] але також і фінансова піддержка. Тому, що каса Об’єднання не все може прийти з фінансовою допо[м]огою, Головна Управа звертає[ть-]с[я] з просьбою до членства прийти з допомогою для Музею. Тому, коли є нагоди[,] як прим. весілля чи хрестини[,] можна з такої нагоди перевести збірку на ціль Музею і зібрані гроші переслати на руки др. Ріпецького. Датки ті будуть опубліковані[,] так що збірщик все може виказатись перед жертводавцями вплатою тих грошей на Музей.

6. Пригадується Управам Станиць та її членам писати під час зимового сезону спомини з боротьби УПА[,] як також новинки про діяльність Станиць на місцях. Все це буде поміщено у “Вістях Комбатанта” і таким чином буде закріплено не тільки матеріял для історії УПА[,] але також рубрика новинок із життя Станиць.

7. Головна Управа прохає всі Станиці Об’єднання держати постійний кореспонденційний зв’язок з ГУ в організаційних справах Об’єднання, писати свої побажання, внески, суґестії та критику. Такий живий зв’язок є висловом заінтересування справами та дає стимул до праці в майбутньому.

8. В днях 24 і 25 ц. м. відбудуться політичні наради наших Товариств в Боффало. Тому, що є важні актуальні справи до обговорення[,] проситься член[і]в Станиць взяти в нарадах участь. Кожна Станиця одержит[ь] програмку нарад та місце[,] де ці наради відбудуться.

9. Повідомляється всі Станиці, що до ГУ прибуло письмо Товариства Кол. Вояків УПА ім. ген.-хор Т. Чупринки із закликом до об’єднання. Кожній Станиці посилає[ть]с[я] копію цього листа. В цій справі буде скликане часткове засідання членів ГУ нашого Об’єднання[,] на якім цю справу буде розглянено та сейчас повідомлено про вислід наших нарад всі Станиці нашого Об’єднання.

З вояцьким привітом!

За Головну Управу Об’єднання[:]

Ю. Лопатинський	М. Озимко
[власноручний підпис]	[власноручний підпис]
голова	секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, pp. 217-218. Ориґінал. Машинопис.[110]

[110] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 49
ЗАЯВА ГУ ОКВ УПА В США У СПРАВІ ПОЄДНАННЯ ВІД 10 ГРУДНЯ 1964 р.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА В США
Секретаріят Головної Управи

Ню Йорк, 10.12.1964

ЗАЯВА ГОЛОВНОЇ УПРАВИ ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА В США

Вже від ряду літ Головна Управа Об'єднання кол. Вояків УПА в США закликала Головну Управу Товариства був. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки в ЗДА до об'єднання або бодай до співпраці обох упівських комбатантських організацій. Вистарчить тільки пригадати резолюції Загальних З'їздів Об'єднання кол. Вояків УПА в США у Філядельфії в 1959 році, Шикаґо 1961, та Рочестері 1963.

В 1961 році Головна Управа Об'єднання кол. Вояків УПА в США уповажнила двох членів Об'єднання для переговорів з уповноважними делеґатами Товариства був. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки. На жаль розмови не дали жодних успіхів. Уповноважнені делеґати Товариства був. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки не тільки, що не обмінялись спільними протоколами з розмов, як це було домовлено при зустрічі делеґацій, але навіть не відповіли на письмо Головної Управи Об'єднання кол. Вояків УПА в США, щоб дальше продовжувати розмови уповноважених делеґатів.

Діючи однак в дусі постанов Загальних З'їздів, Головна Управа Об'єднання кол. Вояків УПА в США і надалі старалась здійснити постанови З'їздів. Завдяки ініціятиві Об'єднання кол. Вояків УПА в США зорганізовано і проведено в 1962 році спільно з Товариством був. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки та іншими комбатантськими організаціями в Ню Йорку академію по сл. пам. ген. Т. Чупринці.

Тому появ[у] Заяви Головної Управи Товариства був. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринк в ЗДА у "Свободі" від дня 15.10.1964 року прийнято членами Об'єднання кол. Вояків УПА в США з радістю та надіями, що справа переговорів обох комбатантських упівських організацій стала знова відновлена.

Щоб почате діло увінчалось успіхом, Головна Управа Об'єднання кол. Вояків УПА в США закликає Головну Управу То-

вариства був. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки в ЗДА виделеґувати двох уповноважених представників для переведення розмов в справі об'єднання.

З вояцьким привітом
За Головну Управу Об'єднання кол. Вояків УПА в США

Ю. ЛОПАТИНСЬКИЙ
голова

Мих.ОЗИМКО
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 1, p. 8 Копія. Машинопис; Box 102, folder 1, p. 98. Вирізка з часопису "Свобода" (США), ч. 237 від 19 грудня 1964 р., стор. 3.

№ 50
КОМУНІКАТ Ч. 1 /1965
ПРО VII ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Секретар[і]ят Головної Управи
Об'єднання кол. Вояків УПА.

Дня, 24 січня 1965 року.

КОМУНІКАТ Ч. 1

Головна Управа Об'єднання кол. Вояків УПА подає до відома усім Управам і членам Станиць Об'єднання, що Сьомий загальний з'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА відбудеться в днях 4 і 5-го вересня 1965 року при Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Нью-Йорк, Н.Й.

Тому, що загальні З'їзди Об'єднання кол. Вояків УПА в США з черги відбувалися уже при усіх Станицях Об'єднання в такому порядку:

1. Перший – основуючий З'їзд Станиць Вояків УПА, який відбувся 2 і 3-го липня 1955 року при Станиці Вояків УПА в Нью-Йорку.
2. Другий загальний з'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА в США, що відбувся в днях 1 і 2-го вересня 1956 року при Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Клівленді, Огайо.
3. Третій загальний з'їзд Об'єднання к. В. УПА, який відбувся в днях 14 і 15 грудня 1957 р. при Станиці Об'єднання в Детройті.
4. Четвертий загальний з'їзд Об'єднання к. В. УПА, який відбувся в днях 5 і 6 вересня 1959 р. при Станиці Об'єднання в Філядельфії.
5. П'ятий загальний з'їзд Об'єднання к. В. УПА, що відбувся в днях 2 і 3 вересня 1961 року при Станиці Об'єднання в Шикаґо.
6. Шостий загальний з'їзд Об'єднання к. В. УПА, який відбувся в днях 31 серпня і 1 вересня 1963 р. при Станиці Об'єднання в Рочестері.

Тепер знова припадає черга на Станицю Об'єднання в Нью-Йорку. Наколи б котрась з Управ Станиць Об'єднання мала якусь іншу думку, щодо відбуття Сьомого загального з'їзду Об'єд-

нання при Станиці в Нью-Йорку, чи представила б інший плян чи бажання, прохається Управ Станиць Об'єднання повідомляти в тій справі голову Об'єднання пполк. Юр. Лопатинського.

В іншому випадку, коли усі Управи Станиць Об'єднання, або більшість з них, будуть в засаді згідні відбути Сьомий загальний з'їзд в днях 4 і 5 вересня 1965 року при Станиці Об'єднання в Нью-Йорку, Головна Управа Об'єднання прохає усі Управи Станиць та їхнє членство Об'єднання служити своїми практичними і технічними порадами для вдалого переведення організаційного загального З'їзду, щоби тим способом причинитися до якнайкращої підготовки господарями такого з'їзду Об'єднання.

Головна Управа буде брати до уваги усі конструктивні пропозиції і в міру можливости перевести їх в життя.

1965 рік проходитиме під знаком 10-ти річчя Об'єднання кол. Вояків УПА в США, що формально засновано в днях 2 і 3 липня 1955 року в Нью-Йорку.

З нагоди 10-ти річчя існування Об'єднання кол. Вояків УПА в США, Головна Управа апелює до усіх членів і Управ Станиць Об'єднання писати коротку історію свої[х] Станиць.

Частину цего матерялу можна буде поміщувати періодично у "Вістях Комбатанта", а найважніше те, що такий матерял з 10-ти річної перспективи часу залишиться до історії Об'єднання к. В. УПА.

В суботу 14 листопада 1964 року члени-референти Головної Управи Об'єднання відбули в Нью-Йорку організаційну нараду в справі Заяви і листа від "Товариства був. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки", при тому обговорено ряд інших організаційних справ Об'єднання.

Рішено дати відповідь в пресі і до "Товариства був. Вояків УПА". Заява Головної Управи Об'єднання кол. Вояків УПА була поміщена у "Свободі" 19-го грудня 1964 року, і в цей сам час переслано Заяву і листа на адресу "Товариства був. Вояків УПА".

Про дальші потягнення, Головна Управа Об'єднання вичікує відповіді від "Товариства був. Вояків УПА".

За Головну Управу Об'єднання

Пполк. Юр. Лопатинський Голова	Михайло Озимко Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 184, 2 pgs. Копія. Машинопис.

№ 51
ОБІЖНИК Ч. 6/1965

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Дня 6 лютого 1965 р.

ОБІЖНИК Ч. 6.

1. Головна Управа закликає усі Управи Станиць Об'єднання кол. Вояків УПА вшанувати 15-ту річницю геройської смерти Головного Командира УПА сл. п. ген. хор. Т. Чупринки, яка припадає 5-го березня 1965 р., чи то панахидою, святочною академією, чи у вузькому колі – членами Станиці Об'єднання.

2. Пригадується Управам Станиць Об'єднання перевести річні загальні збори і перевибір нових Управ Станиць Об'єднання. Якщо деякі Станиці Об'єднання відбули уже такі загальні збори, прохається позвітувати до секретар[і]яту Головної Управи про відбуті збори і зміну Управи Станиці, написати з перебігу загальних зборів коротку хроніку та переслати до голови Об'єднання ппол. Юр. Лопатинського для поміщення у "Вістях Комбатанта", як це було практиковане у минулому році.

3. Секретар[і]ят Головної Управи пригадує Управам Станиць про 6-ти місячний звіт з діяльности Станиць Об'єднання і фінансовий звіт та 50% розчислення з чл. внесків до скарбника Об'єднання друга Ів. Дмитрика, котрі Станиці цего ще не зробили.

4. Скарбник Об'єднання друг Ів. Дмитрик і реф. Сусп. Служби Комбатантів друг Ст. Ґула (Шеремета) прохають в найбли[жч]ому часі повернути усі збіркові л[и]сти і зібрані гроші та їхні адреси. Проситься не зволікати зі збірковими л[и]стами Сусп. Служби Комбатантів і до кінця цего місяця повернути до др[у]га Шеремети.

5. Треба ствердити, що досі ніхто з членів Об'єднання не написав і не переслав жодного спомину для поміщення у "Вістях Комбатанта". Якщо сторінки Об'єднання будуть світити пусткою у комбатантському журналі "Віст[і] Комбатанта", то це вина нас самих, що

лінивимося написати своє пережиття, чи пережиття інших в рядах УПА чи революційному підпіллю. Зимова пора скоро промине, в якій є дещо більше часу скупчити свої думки. Ще раз апелюємо до усіх членів Об'єднання, пишіть, пишіть, ще раз пишіть свою історію в УПА, короткі чи довші уривки боїв, чи інші епізоди боротьби в УПА.

6. Головна Управа повідомляє Управи Станиць і усе членство Об'єднання, що з ініціятиви ОбВУА відбудеться дня 20 лютого 1965 р. в готелі Бенджамін Френклін, Філядельфія, нарада усіх Українських Комбатанських Організацій США і Канади. Об'єднання К. В. УПА є запрошені до цеї наради, що візьмуть участь: голова пполк. Юр. Лопатинський, секретар Михайло Озимко і реф. Сусп.[ільної] Служби Комбатантів Степан Ґула-Шеремета.

7. Повідомляється усіх членів Об'єднання, що Станиця кол. Вояків УПА в Детройті нав[']язала організаційний зв[']язок скарбник[а] Станиці і друг[а] П. Гнатюк[а] зі скарбником Об'єднання другом Ів. Дмитриком [та], що на [висла]них 5-ть збірков[их] л[и] ст Коляди членами Станиці в Детройті переслано $ 319. (триста дев'ятнадцять доларів), і за викуплені членами Станиці в Детройті 8 золотих відзнак УПА, переслано Станицею 80.00.

Головна Управа вітає таку ініціятиву зі сторони Управи і членів Станиці кол. Вояків УПА в Детройті, що зактивізували організаційні справи Станиці та знова приступили до спільної сім[']ї Об'єднання кол. Вояків УПА. Щасти Вам Боже.

8. В Обіжнику ч. 5 точка 7 від жовтня 1964 р., Головна Управа закликала Управи Станиць Об'єднання держати постійний кореспонденційний зв[']язок з Головною Управою – "писати свої побажання, внески, суґестії та критику. Такий живий зв[']язок є висловом заінтересування справами та дає стимул до праці в майбутньому".

На жаль Головна Управа стверджує, що такого організаційного зв[']язку між Управами Станиць і Головною Управою в засаді не існує. Не занотовано в секретар[і]яті Г. У. ні від жодної Станиці Об'єднання зацікавлення організаційними справами. Станиці не інформують, не вносять своїх побажань чи критики, одним словом, не тримають того духового організаційного зв[']язку зі своєю зверхньою інстанцією.

Одинока Станиця Об'єднання кол. Вояків УПА в Шикаґо через свого секретара сот. В. Сорочака переслала протокол від 1-го листопада [19]64 р. про свої відбуті сходини членів Станиці. Відповіла на усі порушені справи в Обіжнику ч. 5-ть, занял[а] особисте становище до Заяви "Товарист[в]а був. Вояків УПА", інформують про справи відділу УПА при Укр. Національнім Му-

зею в Шикаґо і виконаний альбом знимок УПА, про відбуття загальних зборів ОбВУА, що друг Струтинський є секретарем в Управі відділу ОбВУА в Шикаґо, і діяльність Станиці в Шикаґо на громадському і комбатанському відтинку та листопадову збірку Сусп. Служби Комбатантів. Доктор Ріпецький закликає усіх членів Об'єднання присилати упівські музейні матер[і]яли.

За цей вичерпний протокол зі сходин членів Станиці Об'єднання в Шикаґо і усі порушені в ньому справи, як рівнож і річний звіт, Головна Управа складає секретареві Станиці сотникові В. Сорочакові подяку і признання за зреферування думок і справ членів Станиці в Шикаґо.

9. Секретар[і]ят Головної Управи прохає Управи Станиць Об'єднання дати вкоротці свою відповідь до Комунікату ч. 1 і заняти своє становище до порушених в ньому справ відбуття сьомого загального з[']їзду Об'єднання.

Наколи не буде в найбли[жч]ому часі жодних оголошень від Управ Станиць Об'єднання, Головна Управа візьме до уваги, що нема жодних розбіжностей між Управами і членами Об'єднання, щоби такий сьомий загальний з[']їзд відбути при Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Нью-Йорку.

За Головну Управу Об'єднання

Пполк. Юр. Лопатинський
Голова

Михайло Озимко
Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, 2 pgs. Ориґінал. Машинопис.[111]

[111] Аналогічні копії, а теж дещо відмінні версії цього обіжника, зберігаються також в інших папках.

№ 52
ВСТУПНІ ЗАУВАГИ СЕКРЕТАРЯ ГУ ОКВ УПА В США ЩОДО ПЕРЕГОВОРІВ ПРО ОБ'ЄДНАННЯ УПІВСЬКИХ ОРГАНІЗАЦІЙ 27 ЛЮТОГО 1965 РОКУ

27 лютого 1965 року.

Вступні зауваги до розмов представників
Об'єднання кол. Вояків УПА з Товариством був. Вояків УПА.

1. Делеґати Товариства був. В. УПА повинні перші предложити свій плян і їхній підхід до конкретного об'єдинення і створення одинокої упівської комбатан[т]ської організації, бо Товариство був. В. УПА дало виклик Об'єднанню кол. В. УПА.

2. До представленого пляну Товариства, делеґати Об'єднання відповідатимуть зі своєї точки зору. Спитають, чи Товариство був. Вояків УПА є "Чартер"-ована комбатан[т]ська організація, якщо так, нехай предложать свій "Чартер". Бо Об'єднання має свій "Чартер" і хоче говорити, як рівний з рівним.

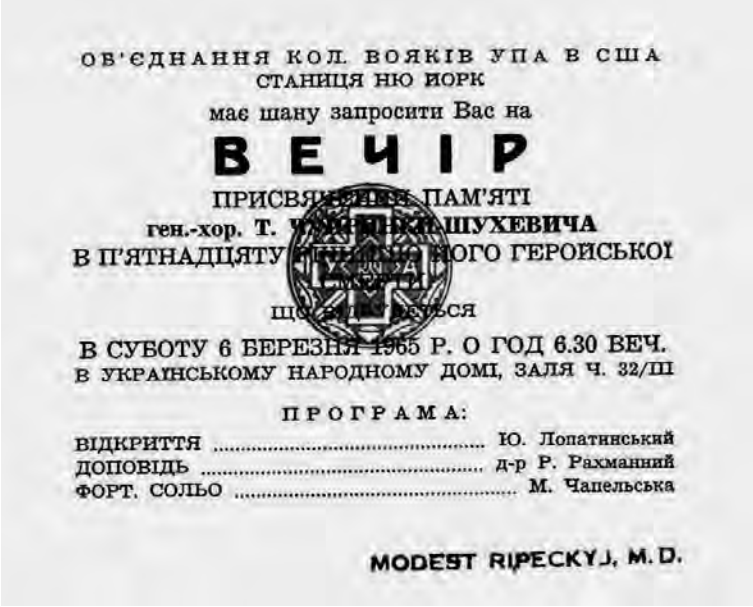
3. Делеґати Об'єднання з'ясують, що жодна упівська комбатан[т]ська орг-я., як Об'єднання так і Товариство, не має організаційної ні моральної, ані екзекутивної сили і права скликати всезагальний з'їзд членів обох упівських комбатан[т]ських організацій, про це статут Об'єднання кол. Вояків УПА не дозволяє. Статуту Товариства не знаємо. Делеґати Об'єднання повинні мати зі собою свій статут ["ґ" і "й"].

4. Делеґати Об'єднання предложать, щоби створити окрему комісію по трьох старшин, як від Об'єднання, так і від Товариства, де завданням спільної комісії було б перевести і підготовити ряд важливих організаційних і технічних справ, для пе[ре]думов скликання спільного загального з'їзду, як членів Об'єднання, так і членів Товариства.

а. Одобрення спільної назви для одинокої упівської комбатан[т]ської орг-ї. (Бо Об'єднання "Чартер"-ована організація не може позволяти собі на якісь оманливі зміни).

б. Випрацювання комісі[єю] спільного статуту і його прийняття і одобрення членами Об'єднання і Товариства. ?

в. Реєстрація спільною комісі[єю] усіх організаційних архівів, к[а]сових книжок і організаційного майна, для передання, наколи б створилася одна упівська організація.



ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА В США
СТАНИЦЯ НЮ ЙОРК
має шану запросити Вас на

ВЕЧІР

ПРИСВЯЧЕНИЙ ПАМ'ЯТІ
ген.-хор. Т. ЧУПРИНКИ-ШУХЕВИЧА
В П'ЯТНАДЦЯТУ РІЧНИЦЮ ЙОГО ГЕРОЙСЬКОЇ
СМЕРТІ
ЩО ВІДБУДЕТЬСЯ
В СУБОТУ 6 БЕРЕЗНЯ 1965 Р. О ГОД 6.30 ВЕЧ.
В УКРАЇНСЬКОМУ НАРОДНОМУ ДОМІ, ЗАЛЯ Ч. 32/III

ПРОГРАМА:

ВІДКРИТТЯ ..... Ю. Лопатинський
ДОПОВІДЬ ..... д-р Р. Рахманний
ФОРТ. СОЛЬО ..... М. Чапельська

MODEST RIPECKYJ, M. D.

Запрошення і програма вечора пам'яті ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки", організованого Станицею Нью-Йорк ОКВ УПА в США. 6.03.1965 р.

г. Вирішити справу ношення відзнак, що Об'єднання і Товариство є в поданню таких комбатан[т]ських відзнак.

ґ. Вирішити спільною комісі[єю] справу прапору для одинокої упівської орг-ї, що Товариство такий прапор має.

Всі інші ідеологічні і партійні справи, якщо їх буде висувати зі своєї сторони Товариство, тим самим буде відноситися і [до] делеґатів Об'єднання.

Делеґати Об'єднання повинні реєструвати до протоколу усі важливіші думки[,] висловлені делеґатами Товариства в стисло сформульованому реченню.

За проєкт зауваг
Михайло Озимко

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, p. 228. Ориґінал. Машинопис.

№ 53
ОБІЖНИК Ч. 7/1965

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Ню Йорк, 10 квітня 1965

ОБІЖНИК Ч. 7.

1. Члени Головної Управи (голова, секретар, скарбник і голова К[о]нт.[рольної] Комісії І. Хома) відбули в Ню Йорку дня 13 лютого [19]65 р. чергові сходини ГУ[,] де обговорено ряд організаційних справ Об'єднання.

2. Стрічу з представниками Товариства б. Вояків УПА відложено з 17 лютого [19]65 на день 13 березня [19]65[,] як рівнож змінено місце зустрічі з домівки ООЧСУ на кімнату ч. 25 в Укр. Народному Домі. Стрічу, що її запропонувало Товариство б. Вояків УПА[,] переложено тому, що всі члени ГУ нашого Об'єднання мали вже назначені інші суспільно-громадські обов'язки. Як представників Об'єднання ГУ назначила друзів: І. Хому, І. Дмитрика та Ст. Шеремету. Протокол цеї зустрічі, що її виготовить друг І. Дмитрик[,] буде розісланий всім Станицям та членам ГУ.

3. Головна Управа Об'єднання повідомляє всі Управи Станиць, що 7-ий Загальний З'їзд Об'єднання не відбудеться ц. р. в днях 4-5 вересня 1965 р. (Лейбор Дей) тому, що голова друг Ю. Лопатинський має в цьому самому часі весілля в родині і не міг би бути присутнім на З'їзді. Тому постановлено перенести З'їзд на вересень 1966 року. З'їзд плянується відбути в Торонті (Канада). В цій справі друг Лопатинський[,] відвідавши недавно Торонто[,] переговорював з другом Жигаром.

4. Др. М. Ріпецький – реф. музею УПА в Шикаґо, апелює до всіх членів Об'єднання пересилати до музею пам'яткові речі з визвольної боротьби УПА. Може хтось з членів Об'єднання або і посторонній є в посіданні знимок з командирів УПА: "Ореста", "Залізняка", "Хріна", "Ластівки", "Бродича", "Кармелюка", Дуди та інших із Закерзоння. Побажані були б також і знимки командирів УПА з України. Коли хтось є в посіданні таких знимок, або знає що їх хтось

має[,] то проситься зробити репродукції або переслати фотознимку др. Ріпецькому[,] а він зробивши репродукцію сейчас поверне знимку власникові.

5. В суботу 6 березня ц. р. Станиця Ню Йорк влаштувала вечір в 15-ту річницю сл. пам. ген. Т. Чупринки – Шухевича. З доповіддю виступав др. Р. Рахманний з Монтреалю, п. М. Чапельська відіграла на фортепяні Лі[с]та та Моцарта. По закінченні члени Станиці принимали учасників вечора чаркою і розмови протягнулись до 10-ї вечора. Участь взяли представники УГВР, ОУНз, ОПВБУ, Броди-Лев та делегація УСС. Присутніх було около 50 осіб.

6. З Польщі прибули дві наші подруги на сталий побут в Канаді і Америці. Друг Лопатинський відвідав їх та переда[в] їм в імені Об'єднання суму дол. 160. –

З світлим Празником Христового Воскресення Головна Управа пересилає сердечні побажання Веселих Свят всім членам Об'єднання. ХРИСТОС ВОСКРЕС!

За Головну Управу Об'єднання[:]

Ю. Лопатинський	М. Озимко
[власноручний підпис]	[власноручний підпис]
голова	секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, p. 223. Оригінал. Машинопис.[112]

[112] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 54
ОБІЖНИК Ч. 8/1965

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Секретаріят Головної Управи

Липень 1965

ОБІЖНИК Ч. 8.

Присвячений в десяту річницю заснування Об'єднання кол. Вояків УПА.

В горячі дні 2-3-го липня 1955 року з[']їхались делегати Станиць кол. Вояків УПА з чотирьох головніших міст США – Шікаґо, Дітройт, Клівленд, Філядельфія, Рочестер і метрополії Н[ь]ю-Йорку до Н[ь]ю-Йорку, щоб заснувати центральну упівську комбатантську організацію з кол. Вояків УПА, що прибули на сталий побут до США.

Після дводенних нарад створено з п[']яти Станиць Вояків УПА одну центральну упівську комбатантську організацію під назвою: Об'єднання кол. Вояків УПА в США.

Від того часу проминуло вже 10 літ. Це ще не час на влаштовування гучних ювілеїв. Все[]ж таки треба відмітити 10 літ тяглости в існуванні упівської комбатантської організації. За цей час були організаційні піднесення[,] були і спади. Бували кризи як в Управах Станиць[,] так і в Головних Управах Об'єднання. Був приплив і відплив членів в Об'єднанні. Однак впродовж тих 10 літ наше Об'єднання твердо стояло на становищі упівської комбатантської організації та все стреміло до об'єднання комбатантського руху. Наше Об'єднання не стало прибудівкою нікого[,] а кермувалось виключно добром упівської комбатантської організації, ведучи її виключно власними організаційними силами та діями. Наше Об'єднання не в[']яже себе з ніякими політичними партіями чи ідеологіями[,] а твердо стоїть на тих принципах, що їх визнавала УПА на Рідних Землях[,] вважаючи УГВР кермуючим політичним чинником. Члени нашого Об'єднання можуть бути відмінних політичних переконань і нікого ще за те не усунено з рядів нашого Об'єднання. Йдучи по лінії об'єднання комбатантських організацій наше Об'єднання

старається знайти спосіб співпраці з Товариством був. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки, як також ввійшло як правна одиниця в рямки ОБВУА на форумі[, в] якім співпрацює з іншими комбатантськими організаціями.

За цих 10 літ наше Об'єднання відбуло 6 Загальних З[']їздів Об'єднання та вибрало 6 Головних Управ – які діяли більш або менш задовільно, залежно від її складу та співпраці членства Об'єднання. За цей час наше Об'єднання сповнило свій обов[']язок супроти хворих та немічних наших друзів[,] розкинених по цілому світі[,] висилаючи їм грошеву допомогу з каси Об'єднання[,] як також з Суспільної Служби Комбатанта[,] де в Головній Управі є відпоручник нашого Об'єднання друг Шеремета. Допомогу висилається рівнож і до Польщі[,] як також і на Рідні Землі.

Можемо сміло ствердити, що час себе виправдав. Коли б не створено тому 10 років Об'єднання кол. Вояків УПА, ми сьогодні не існували б як зорганізована упівська комбатантська організація, яка займає своє місце в рамцях комбатантського руху в США.

З нагоди 10-ти річчя нашого Об'єднання Головна Управа вітає Управи Станиць та усіх членів Об'єднання та висловлює подяку за їхню працю та жертвенність для добра нашого Об'єднання. Ми віримо в живучість нашого Об'єднання і закликаємо членство надалі придержуватись вояцької етики в суспільному житті та бути ще більш активними в праці нашого Об'єднання[,] щоб з гідністю дочекати 20-ти річчя нашого існування.

1. В Обіжнику ч. 7. Головна Управа повідомляла про відложення 7 Загального З[']їзду Об'єднання кол. Вояків УПА. З[']їзд відбудеться в 1966 році на "Лейбор Дей" в місті Торонто, Канада. В тій справі вже пороблено відповідні заходи[,] як рівнож вислано офіційне письмо до Канадського Об'єднання Станиця Торонто. Про перебіг підготовки будуть всі Станиці своєчасно поі[н]формовані. Головна Управа прохає всі Станиці Об'єднання висловити свою думку про З[']їзд в Торонті на руки секретара друга Озимка. Станиця Клівленд одобр[ю]є відбуття З[']їзду в Торонто. Станиця Філядельфія воліла б відбути З[']їзд в Н[ь]ю-Йорку.

2. Секретар Головної Управи стверджує брак контакту деяких Станиць з Головною Управою. Нереа[гу]вання на Обіжники та брак письмового контакту з секретар[і]атом Об'єднання відбивається негативно на праці. Тому секретар Головної Управи апелює до всіх Станиць не занедбувати живого зв[']язку з централею. Пишіть нам про все, що відноситься до кол. Вояків УПА у вашій місцевості.

3. В неділю 16 травня ц. р. з ініціятиви Комітету відзначення 50 річчя УСС влаштовано Товариську зустріч громадянства з

УСС-ми при спільній трапезі. Від Головної Управи Об'єднання були присутні друзі: Лопатинський, Озимко, Дмитрик та Хома.

4. Станиця Об'єднання кол. Вояків УПА в Рочестері відбула свої чергові річні Загальні Збори в дні 31 січня ц. р. Загальні Збори Станиці вибрали нову Управу Станиці в такому складі:

Антін Качала – голова

Степан Адамчук – секретар

Іван Петрик – скарбник

До Контрольної Комісії вибрано Михайла Климочка на голову. Нововибрана Управа Станиці намітила плян організаційної праці на 1965 рік. Головна Управа Об'єднання дяку[є] дру[г]ові І. Лялюкові за надісланий звіт з Загальних Зборів Станиці, а нововибраній Управі бажає організаційних успіхів та співпраці для загального добра Об'єднання.

5. Секретар Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Дітройті, друг А.[лександер] Дейнека надіслав звіт про відбуття Загальних Зборів Станиці 12 грудня 1964 року. Загальні Збори Станиці, по довшій організаційній пасивності, вибрали нову Управу Станиці[,] до якої ввійшли друзі:

Петро Гнатюк – голова

Александер Дейнека – секретар

Юліян Трисец[ь]кий – скарбник

Ігор [Остап] Павлюх – представник до УККА

Контрольна Комісія:

Петро Миколенко ("Байда") – голова

Осип Бігун – члени

Богдан [Любомир] Ж[о]линський

Нововибрана Управа Станиці намітила широкий плян організаційної праці членів Станиці:

1. Закупити Станицею шер відпочинкової оселі "Діброва" і так стати членом оселі.
2. Відбути пікнік на оселі "Діброва" і тим придбати фінансові засоби для Станиці.
3. Станиця влаштувала 13 березня 1965 року святочні сходини для вшанування 15-ої річниці геройської смерти Головного Командира УПА ген. хор. Т. Чупринки – Шухевича, на якій майор П. Миколенко дав короткий огляд життєпису Головного Командира УПА.
4. Члени Станиці в Дітройті звертаються до Головної Управи з проектом заініціювати і зорганізувати видання жит-

тєпису Головного Командира УПА, ген. хор. Т. Чупринки – Шухевича. Щоб справи не затягати, Управа Станиці Дітройт закликає збирати матеріяли до життєпису якнайскоріше.

5. Члени Станиці Дітройт започаткували “Фонд сл. пам. ген. хор. Т. Чупринки”. На ціль фонду Станиця призначила суму дол. 100. –
6. Члени Станиці Дітройт перевели збірку Коляди на суму дол. 429. – Головна Управа вітає організаційну активність усіх членів Станиці кол. Вояків УПА в Дітройті, що дає цілому Об’єднанн[ю] поштовх до праці[,] та радіє відновленою діяльністю Станиці. Нововибраній Управі Станиці бажаємо успіхів у наміреному ділі. Щаст[и] Боже!

6. Надходить час ферій і відпочинку. Головна Управа бажає всім членам Об’єднання веселих ферій та кріпкого здоровля.

З вояцьким привітом!

За Головну Управу Об’єднання кол. Вояків УПА

[власноручний підпис]	[власноручний підпис]
Юрій Лопатинський	Михайло Озимко
голова	секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, 3 pgs. Ориґінал. Машинопис.[113]

[113] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 55
ОБІЖНИК Ч. 9/1965

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Секретар[і]ят Головної Управи

Жовтень, 1965

ОБІЖНИК Ч. 9.

1. Головна Управа повідомляє Управи Станиць та всіх членів Об'єднання про ширші сходини членів-референтів Головної Управи, які скликав голова Об'єднання в неділю 3 жовтня ц. р. в Народнім Домі в Ню Йорку. В нараді взяли участь: голова, містоголова, секретар, скарбник, реф. суспільної опіки, реф. Суспільної Служби Комбатантів, голова Контрольної Комісії та один член Станиці Ню Йорк.

Головна Управа перевірила дворічну організаційну діяльність Об'єднання, зробила підсумки праці, передискутувала недоліки і недомагання як в Головній Управі, так і по Станицях Об'єднання, вимінилась думками та критикою і накреслила плян праці на будучий організаційний рік.

2. Подається усьому членству Об'єднання до відома, що нарада рішила одноголосно відбути сьомий загальний З'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА в Торонті – Канада, в днях 3-го і 4- го вересня 1966 р. (вікенд – субота і неділя "Лейбор Дей").

Члени Головної Управи по довшій нараді прийшли до переконання, що відбуття спільного З'їзду обома братськими упівськими організаціями Канади і Америки принесе тільки користь та дасть новий поштовх до дальшої діяльности обох організацій.

Про дальшу організаційну підготовку сьомого загального З'їзду секретар[і]ят ГУ буде своєчасно повідомляти Управи Станиць.

3. Головна Управа рішила і цього року надальше переводити збірку на фонд Сусп. Служби Комбатантів і збірку-коляду для нашого Об'єднання кол. Вояків УПА для допомоги нашим хворим друзям в Польщі, Україні та Німеччині.

Головна Управа закликає всіх членів Об'єднання доложити якнайбільш зусиль при переведенні цих збірок, бо вони не тільки є одиноким нашим джерелом допомоги, але також нашим вкладом до спільної каси комбатантського фонду. Подаємо числа цьогорічної збірки:

	Збірка Сусп. Служби Комб.	Коляда Об'єднання
Станиця Клівленд	159.50	219.00
[Станиця] Філядельфія	120.00	64.00
[Станиця] Шікаґо	111.25	199.25
[Станиця] Ню Йорк	75.00	284.50
[Станиця] Рочестер	20.00	166.00
[Станиця] Дітройт	—	429.00
Разом	485.75	1.361.75

Друг Ст. Шеремета побрав з каси Сусп. Служби Комб. на допомогу кол. Вояків УПА дол. 500.00 та переслав їх до Ю. Котляра, реф. сусп. опіки при Об'єднанні. Крім того полк. Омелюсік, який є членом Об'єднання – Станиця Філядельфія, одержує з каси ССК річно дол. 180.00 як старечу допомогу. З цього видко, що наше Об'єднання побирає більше грошей, як збирає їх на листи ССК.

4. Головна Управа вітає почин створення Фонду ім. ген. Т. Чупринки Станицею Дітройт. Тому, що ініціятива створення такого Фонду вийшла від членів Станиці Дітройт, яка вже і зложила свою дотацію в сумі дол. 100.00 для його започатк[у]вання, Головна Управа уважає, що члени Станиці Дітройт повинні очолити такий Комітет[,] завданням якого є збірка матеріялів про ген. Т. Чупринку та збірка на Фонд в цілях видання цих матеріялів. Головна Управа прийде з організаційною та фінансовою допомогою Станиці Дітройт та закликає всі Станиці Об'єднання піддержати почин Станиці Дітройт, а якщо створиться комітет Фонду при Станиці Дітройт, прийти з організаційною та матеріяльною допомогою Станиці Дітройт.

5. Головна Управа звертається до всіх членів Об'єднання та учасників визвольного підпілля писати свої спомини. На колишніх старшинах і підстаршинах УПА лежить обов'язок списати історію своїх куренів, сотень, чот і роїв[,] як рівнож про адміністрацію областей, надрайонів та районів. Пишіть все, що Вам залишилось ще в пам'яті[,] щоб це все не пішло з нами в могили[,] а залишилось для наступних поколінь.

6. Головна Управа вияснює всім членам Об'єднання, що наше Об'єднання є лише комбатантською організацією з харитативно-допомоговим характером, що і є в нашому статуті. Тому піднесення степенів перебуваючим учасникам визвольної боротьби в Краю на тому терені не є в компетенції нашого Об'єднання.

7. В залученні пересилаємо Управам Станиць копії привітів ГУ Об'єднання кол. Вояків Канади на шостий наш З'їзд[,] що відбувся в Рочестері.

З цього документу видно[,] яку надію покладає на нас Об'єднання кол. Вояків в Канаді. Це і є одною з причин, що ми хочемо відбути наш З'їзд в Торонті.

ГУ апелює до Управ Станиць в тому зимовому сезоні зактивізувати організаційну працю своїх Станиць та вдержувати живий зв'язок з членами ГУ[,] надсилаючи шестимісячні звітування[,] так до секретаріяту як і до касієра Об'єднання. Управи Станиць переведуть загальні збори Станиць та подадуть ГУ нові Управи Станиць. Проситься подати адреси скарбників Станиць до ГУ (скарбникові та реф. Сусп. Служби Комб. – Ст. Шереметі) для справнішого зв'язку між ними.

8. ГУ закликує членів Об'єднання вступати до ОБВУА[,] якщо він є на місце існування Станиць. Рівнож ГУ закликає піддержати одинокий комбатантський журнал "Вісті Комбатанта" передплата якого виносить дол. 4. – річно (5 чисел).

9. Місто голова друг Ґереґа А. рекомендує закупити та прочитати книжку Ст. Федорівського "Нотатки повстанця". Книжка цікава і варто з нею запізнатись.

За Головну Управу Об'єднання

З Вояцьким привітом!

Юр. Лопатинський голова	Мих. Озимко секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 98, pp. 26-27. Копія. Машинопис.[114]

[114] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 56
ОБІЖНИК Ч. 9/1965 (ІНША ВЕРСІЯ)

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Секретар[і]ят Головної Управи

Дня..... жовтня, 1965

ОБІЖНИК Ч. 9.

1. Головна Управа повідомляє Управи Станиць і всіх членів Об'єднання про надзвичайну ширшу нараду на сходинах членів-референтів Головної Управи, яку скликав голова Об'єднання в неділю, 3-го жовтня 1965 р. в Укр. Н.[ародному] Домі в Нью-Йорку, Н.Й.

В нараді взяли участь: голова, містоголова, секретар, скарбник, реф. сусп. опіки і реф. Сусп. Служби Комбатантів та голова Контрол. Комісії і оден член Станиці в Нью-Йорку.

Головна Управа перевірила дворічну організаційну діяльність Об'єднання, зробила підсумки праці, передискутували недоліки і недомагання, як в Головній Управі так і по Станицях Об'єднання, зробила виміну думок і поглядів та критики і накреслила план праці на будучий організаційний рік.

2. Подається усьому членству Об'єднання до відома, що на нараді одноголосно рішено усіми членами Головної Управи відбути сьомий загальний З'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА при Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Торонті, Канада, в днях 3-го і 4-го вересня 1966 року (вікенд – субота і неділя "Лейбор Дей").

Щоби не робити собі з того ілюзій, Головна Управа стверджує, що заходить конечність і потреба відбуття такого загального З'їзду спільними братськими упівськими комбатантськими організаціями Об'єднання кол. Вояків УПА, як в США так і в Канаді, це напевно заважить як наріжний камінь в історії наших братських упівських організацій, над яким члени Головної Управи глибоко призадумались.

Про дальшу організаційну підготовку сьомого загального з'їзду секретар[і]ят Гол. Управи буде своєчасно повідомляти Управи Станиць Об'єднання кол. Вояків УПА.

3. Головна Управа повідомляє, що вкоротці перешлеться Управам Станиць Протокол з розмов, які відбулися 13 березня 1965 р. між представниками Об'єднання кол. Вояків УПА і представниками Товариства був. Вояків УПА в справі з'єднання.

4. Головна Управа на своїй нараді рішила переводити і цего року збірки на фонд Сусп. Служби Комбатантів і збірку Коляди Об'єднання на допомогу кол. воякам УПА в Польщі, Україні і Сибіру.

Тому Головна Управа закликає усіх членів Об'єднання доложити своєї активностиі старань, щоби згадані збірки увінчалися успіхом.

Референт Сусп. Служби Комбатантів друг Ст. Ґула (Шеремета) подає звіт про минулорічну збірку за 1964 рік.

Збірка Сусп. Служби Комбатантів		Збірка Колядаи Об'єднання
1. Станиця в Клівленд	$ 159.50	$ 219.00
2. [Станиця] в Філядельфії	$ 120.00	$ 64.00
3. [Станиця] в Шикаґо	$ 111.25	$ 199.25
4. [Станиця] в Нью-Йорку	$ 75.00	$ 284.50
5. [Станиця] в Рочестері	$ 20.00	$ 166.00
6.[Станиця] в Дітройті	$ 0.00	$ 429.00
Разом	$ 485.75	$ 1.361.75

Друг Ст. Шеремета побрав з каси Сусп. Служби Комбатантів на допомогу кол. воякам УПА [кошти] в сумі $ 500.00, які переслав до реф. сусп. опіки Об'єднання другові Юл. Котляреві для висилки допомоги.

Крім того, полк. Омелюсік (член Станиці Об'єднання в Філядельфії) одержує з каси ССК $ 180.00 річно, як старечу допомогу з дружиною. Як [з] вище наведених фактів виходить, що з каси ССКомбатантів Об'єднання к. В. УПА більше побирає ніж вкладає до каси ССКомб[атант]ів.

5. Члени Гол. Управи дискутували над проєктом заснування "Фонду ім. ген. хор. Т. Чупринки", який заініціювала Станиця Об'єднання в Дітройті. Тому, що почин і ініціятива вийшла від Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Дітройті за створення такого "Фонду", який має глибоку ціль і мету, Головна Управа одобрює шляхетний почин членів Станиці в Дітройті і приєднується його підтримати.

Однак, [тому] що ініціятива вийшла від членів Станиці Об'єднання в Дітройті, і Станиця вже зложила свою дотацію в сумі $ 100.00, як[ою] започаткувала від себе такий "Фонд", Головна Управа уважає, що члени Станиці Об'єднання в Дітройті повинні очолити такий Комітет для збирання життєписних матеріялів про Головного Командира УПА і збирання матер[і]яльних засобів на "Фонд ім. ген. хор. Т. Чупринки".

Головна Управа організаційно і морально прийде з допомогою такому створеному Комітетові з членів Станиці в Дітройті і буде організаційно з ним співпрацювати і допомагати.

Рівнож Гол. Управ закликає усі Управи Станиць Об'єднання підтримати шляхетну ідею членів Станиці Об'єднання в Дітройті, а якщо створиться Комітет при Станиці в Дітройті, дати свою моральну, організаційну і матер[і]яльну допомогу до каси "Фонду ім. ген. хор. Т. Чупринки".

6. Головна Управа апелює до Управ Станиць Об'єднання в тому зимовому сезоні зактивізувати організаційну працю своїх Станиць, вдержувати живий зв'язок з членами Гол. Управи, надсилати шестимісячне звітування, як до секретар[і]яту так і до скарбника Об'єднання.

Управи Станиць переведуть загальні збори [з] членами Станиць і перевиберуть нові Управи Станиць.

Головна Управа прохає Управи Станиць подавати адреси скарбника Станиці до скарбника Гол. Управи і реф. Сусп. Служби Комбатантів, щоби було можна вдержувати орг[анізаційни]й зв[']язок з членами управи Станиць і членами Головної Управи.

7. Надходить зимовий час, час в якому починається активізувати громадське життя, а в зимові дні чи вечор[и] є більше часу скупчити свої думки на своїм минулім пережиттю в рядах УПА чи революційному підпіллю.

Головна Управа звертається до усіх старшин і підстаршин, усіх декомпозицій визвольної боротьби українського народу підчас Другої світової війни[,] писати спомини.

На колишніх старшинах і підстаршинах УПА лежить моральний обов[']язок за історію куренів, сотень, чот і роїв, на старшинах і підстаршинах революційного підпілля лежить відповідальність написати історію адміністраці[й] областей, надрайонів, районів і кущів та взагалі цілого Закерзонського Краю. Командирів Відтинків, куренів, сотень, а також провідників областей, надрайонів і районів.

Пишіть все, що у Вашій пам'яті, а будуче покоління буде Вам вдячн[е], бо в іншому випадку заберемо цю "таємницю" нашої боротьби зі собою в могилу, оцю жорстоку боротьбу з усіма окупантами України.

8. Головна Управа вияснює всім членам Об'єднання, що Об'єднання кол.Вояків УПА в США не є більш військовою формацією, а лише комбатантсько[-]хар[и]тативно-допомоговою організацією, чим і є наш статут. Тому [до] думк[и] про надавання степенів Головна Управа не має жодного відношення.

9. В залученні з Обіжником ч. 9 пересилається Управам Станиць копії привітів від Головної Управи Об'єднання кол. Вояків УПА

в Едмонтоні і Управи Станиці в Торонто, Канада, на Шостий загальний з'їзд Об'єднання в Рочестері.

Нехай кожний член нашого Об'єднання зпізнається з тим привітом-документом, і переконається, як Об'єднання кол. Вояків УПА в Канаді задивлюється на нашу братську упівську комбатанську організацію, якою є також Об'єднання кол. Вояків УПА в США.

Чи здаємо ми собі з того справу, яка відповідальність лежить на кожному членові нашого Об'єднання, а тим самим і Головній Управі?

Яка відповідальність падає на нашу організацію, що має виконувати упівську централю з кол. вояків УПА в США.

Якщо ми (Об'єднання) маємо виконувати це наложене на нас завдання, як упівська "централя" в США, то мусимо доложити усіх організаційних сил і активности, щоби це завдання Канадійського Об'єднання к. В. УПА виправдати. Тому і рішено відбути сьомий загальний з'їзд при станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Торонті, Канада, щоби відбути разом загальну "Зустріч".

ГУ апелює до Управ Станиць в тому зимовому сезоні заактивізувати організаційну працю своїх Станиць та вдержувати живий зв'язок з членами ГУ[,] надсилаючи шестимісячні звітування[,] так до секретаріяту як і до касієра Об'єднання. Управи Станиць переведуть загальні збори Станиць та подадуть ГУ нові Управи Станиць. Проситься подати адреси скарбників Станиць до ГУ (скарбникові та реф. Сусп. Служби Комб. – Ст. Шереметі) для справнішого зв'язку між ними.

10. Головна Управа апелює до усіх членів Об'єднання, якщо в місцях Вашого поселення є відділи ОбВУА, вступати фізичними членами до місцевих відділів ОбВУА, взаїмно себе організаційно доповнювати, і піддержувати одинокий військовий журнал "Вісті Комбатанта".

11. Містоголова друг А. Ґереґа (з Клівленду) рекомендує членам Об'єднання купити книжку Ст. Федорівського, під наголовком "Нотатки повстанця", яку варто прочитати і запізнатися. Книжка напевно зацікавить кожного.

За Головну Управу Об'єднання

Юр. Лопатинський	Мих. Озимко
Голова	Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 1, pp. 66-67. Копія. Машинопис.[115]

[115] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 57
ОБІЖНИК Ч. 10/1965

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
СЕКРЕТАРІЯТ ГОЛОВНОЇ УПРАВИ

Грудень 1965

ОБІЖНИК Ч. 10

Вельмишановні Друзі!

Головна Управа подає до відома, що у Філядельфії "Дім Української Молоді" (СУМА) влаштовує мистецько-літературні вечор[и,] які оголошує спеціяльно друкованими програмками, які крім мистецької програми мають ще і привітання від установ, товариств та громадян Філядельфії. В такій програмі виданій 6 листопада 1965 року є привітання від Товариства б. Вояків УПА у Філядельфії. Ту програму Товариство б. Вояків прикрасило нашою емблемою. Цей грубий нетакт та безправне вживання нашої відзнаки вимагає від нас всіх якнайгострішого протесту та засудження. Відзнака є нашою правною власністю і ми не можемо допустити до її зловживання в оголошенях чужими товариствами. Головна Управа гостро запротестує заявою[,] що її хоче помістити в нашому військовому журналі "ВК"[,] як також внесе гострий протест до ГУ Товариства. Для більше ефектовного протесту ГУ просить всі станиці Об'єднання внести письменний протест з засудженням такої поведінки Товариства до ГУ ОБВУА у Філядельфії – якої ми є члени – а яка є зорганізованим комбатантським центром в США. Цей протест замаркує нашу спільноту та оборону нашої власности на цьому форумі. Адресу др. В. Ґалана, Президента ОБВУ[А] подаємо на кінці обіжника.

Головна Управа до деякої мір[и] є затр[и]вожена пасивністю Управ Станиць Об'єднання. Жодна зі Станиць не дає про себе організаційно чути, і не відомо, чи вони існують чи ні. ГУ вимагає від управ Станиць живого звязку – відповідей та звітувань зі своєї діяльности та організаційної активности. Без піддержки Станиць ГУ не вдіє жодного "чуда" хоч би була як активна.

Повідомляється членів Станиць, що в Конференції Чотирьох, яка відбулася в днях 16-17 жовтня 1965 р. в Н[ь]ю-Йорку[,] взяли участь від нашого Об'єднання друзі: Лопатинський, Озимко, Дмитрик, Бохно та Хома. На Конференції передискутовано ряд справ,

спільну діяльність на громадському відтинкові[,] як також нашу поставу на слідуючій 8 Конвенції УККА[,] яка відбудеться в жовтні 1966 року в Н[ь]ю-Йорку.

На сходинах ГУ 5 грудня ц. р. взяла до уваги внесок членів Станиці Дітройт і вирішила включити до допом[о]г[и] суспільної опіки Об'єднання особу пполк. І. Бутковського – "Гуцула", шефа Місії УПА в Німеччині.

Ст. Шеремета, реф. Сусп. Служби Комбатантів пригадує всім Управам Станиць Об'єднання повернути чим скорійше збіркові листи ССК враз з зібраними грішми.

І. Дмитрик[,] скарбник Об'єднання[,] переслав кожній Станиці збіркові листи Коляди на 1966 р. Проситься усі Станиці доложити труду[,] щоб збірка цього року була більшою[,] як в попередньому році. Майте на увазі, що це одиноке джерело допомоги нашим хворим та потребуючим друзям.

З РІЗДВОМ ХРИСТОВИМ ТА НОВИМ РОКОМ ГОЛОВНА УПРАВА ОБ'ЄДНАННЯ ВІТАЄ СВЯТОЧНИМ ПРИВІТОМ ВСІХ ЧЛЕНІВ ОБ'ЄДНАННЯ ТА ЇХНІ РОДИНИ ТА БАЖАЄ ВЕСЕЛИХ СВЯТ ТА ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ –

ХРИСТОС РАЖДАЄТЬСЯ! СЛАВІТЕ ЙОГО!

З вояцьким привітом

Ю. Лопатинський
голова

Мих. Озимко
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 98, p. 29. Копія. Машинопис.[116]

[116] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 58
ОБІЖНИК Ч. 11/1966

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

СЕКРЕТАРІЯТ ГОЛОВНОЇ УПРАВИ
КВІТЕНЬ 1966 р.

ОБІЖНИК Ч. 11.

1. Повідомляється усі Управи Станиць та все членство Об'єднання, що 7-мий Загальний З'їзд Об'єднання відбудеться з днях 3-го і 4-го вересня 1966 року в Торонто[,] Канада. Цьогорічний З'їзд буде спільним З'їздом обох Об'єднань кол. Вояків УПА. Торонтська Станиця Об'єднання буде господарем З'їзду.

В тій справі голова Об'єднання кол. вояків УПА в США друг Лопатинський відвідав друзів в Торонті[,] де відбув спільну нараду з членами Станиці Торонто і де порішено, що З'їзд відбудеться в Торонті і накреслено плян З'їзду.

Головна Управа апелює оцим до Управ Станиць та усіх членів Об'єднання уже тепер почати п[ід]готовку до З'їзду. Наша участь на З'їзді повинна бути чисельна[,] щоб доказати нашу організаційну дисципліну та силу.

В тій справі голова і містоголова Об'єднання друзі Лопатиснький та Ґереґа від[ві]дають Станиці та на місцях обговорят[ь] справу участи членів у сьомому Загальному З'їзді в Торонті.

Пригадується Управам Станиць приготовити письмові звіти з організаційної діяльности Станиць за останні три роки.

Проситься Управи Станиць та всіх членів Об'єднання заподати проекти організаційні, мистецькі чи технічні для переведення нашого З'їзду в Торонті. Ми будемо вдячні за кожну нову ідею в цім напрямі.

2. Стверджується, що Управи Станиць вже від довшого часу не додержуються речинця з[в]ітування (що шість місяців). Секретаріят подає останні звіти Управ Станиць що прибули до секретаріяту ГУ:

1. Станиця Шікаґо	Звіт від 17 листопада 1964 року
2. Станиця Дітройт	[Звіт від] 14 березня 1965 року
3. Станиця Клівленд	[Звіт від] 7 серпня 1965 року
4. Станиця Рочестер	[Звіт від] 20 лютого 1966 року
5. Станиця Н[ь]ю-Йорк	[Звіт від] 14 листопада 1964 року

Управи Станиць не повідомляють також про відбуття Загальних Зборів Станиць та перевибір Управ Станиць. Одинока Станиця, яка це перевела – це Станиця Рочестер.

3. Звертається увагу всім членам нашого Об'єднання, що в 1-му числі "Вісті Комбатанта" за 1966 рік появилась перша частина споминів полк. М. Омелюсіка про дії УПА на Волині. Взиваємо всіх членів прочитати цю інтересну статтю[,] а тих[,] що не є передплатниками журналу[,] запренумерувати його і таким способом допомогти фінансово до його дальшого існування. Рівнож взиваємо членів Об'єднання писати свої спомини про боротьбу УПА[,] щоб вони не пропали[,] а появились на сторінках "ВК"[,] одинокого військового журналу на цьому континенті. Треба ствердити, що на останню статтю, яка була надрукована в останньому числі "ВК" за 1965 рік, а яка порушувала організацію і бої УПА[,] заподану польськими джерелами, були відгуки серед читачів і до редакції журналу наспіло багато листів із запитами.

4. Друг І. Дмитрик просить фін. референтів при Управах Станиць повернути збіркові листи Коляди та зібрані на них гроші.

5. Також прохається повернути листи Суспільної Служби Комбатанта враз з зібраною готівкою на адресу друга Шеремети у Філядельфії.

6. Головна Управа прохає друга Бохна з Вашинґтону, який був серетарем шостого Загального З'їзду, переслати протокол цього З'їзду до секретаріяту Головної Управи.

7. Подається до відома всім членам Об'єднання, що друг Петро Потічний оборонив в місяці квітні свою докторську працю на університеті Колюмбія в Н[ь]ю-Йорку та одержав ступінь доктора політичних наук. Головна Управа бажає новоспеченому докторові всего кращого в майбутньому.

8. Головна Управа дяку[є] другові Шереметі за звернення уваги ГУ в справі ужиття нашої емблеми у програмі "Весняні Усмішки", що її видрукував Дім Української Культури у Філядельфії. Рівнож належиться признання Станиці Клівленд[,] що вона відгукнулась на заклик ГУ та написала письмо з протестом до ГУ ОБВУА. Це

дуже багато помогло, що ми цю справу на форумі ОБВУА перевели успішно і для нас позитивно. На жаль[,] ніхто більше із Станиць цього не зробив помимо апельовання ГУ Об'єднання такі письма вислати на адресу др. В. Ґалана. Прикро, що Станиці не прийшли в допомогу ГУ постояти за свої права. Це також показчик нашої солідарности і активности.[117]

9. Звертається увагу Управам Станиць при всяких спільних імпрезах з іншими комбатантськими організаціями вживати нашої назви Об'єднання. Наші противники вживають тепер тактики[,] щоб усувати нашу назву із різних спільних імпрез[,] мовляв заподавання двох упівських організацій не добре впливає на громадскість. Ми є старим зареєстрованим товариством і немаємо чого встидатись нашої назви Об'єднання.

10. До Комітету 50 ліття Українських Збройних Сил[,] що повстав у Філядельфії дня 12 березня ц. р. з усіх комбатантських організацій[,] з рамени нашого Об'єднання увійшли друзі Лопатиський та Шеремета.

За Головну Управу Об'єднання

З Вояцьким привітом!

Ю. Лопатинський
голова

Михайло Озимко
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 98, pp. 33-34. Копія. Машинопис.[118]

[117] Порушена нумерація, після числа 8 знову подано 8.
[118] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 59
ОБІЖНИК Ч. 12/1966

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Секретар[і]ят Головної Управи

Дня 15 липня 1966 року.

ОБІЖНИК ч. 12

1. Подається до відома Управам Станиць та усім членам Об'єднання кол. Вояків УПА в США, що справа організаційної підготовки до Сьомого загального з'їзду Об'єднання поступила вперід.

В цій цілі голова Об'єднання Юр. Лопатинський відвідав при кінці м. травня Управу Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Торонті, Канада, для реалізації організаційних і технічних справ[,] зв[']язаних з влаштуванням З'їзду.

Управа Станиці Об'єднання в Торонті поробила уже заходи, ви[на]йняла залю для З'їзду, замовила оркестру до вечірнього бенкету, поробила замовлення обідів і буфету.

Голова Лопатинський зі своєї сторони поробив заходи запрошенням прелегентів до доповідей підчас З'їзду. Д-р. М. Прокоп – член УГВР, виголосить політичну доповідь, Д-р Петро Потічний ("Воробчик")[–] організаційну доповідь.

В найбли[жч]ому часі буде видрукована Програма З'їзду, яку усі Управи Станиць Об'єднання одерж[а]ть.

2. В суботу 14 травня [19]66 р. члени Головно[ї] Управи відбули в Нью-Йорку свої 9-ті з черги організаційні сходини, на яких передискутовано [с]прави Об'єднання. Рішено взяти участь від Об'єднання кол. Вояків УПА у бенкеті на честь Верховного Архиєпископа Кардинала Йосифа Сліпого, який відбувся 5-го червня в готелі Гільтон в Нью-Йорку. В бенкеті, як делегат Об'єднання[,] взяв участь голова Юр. Лопатинський. Таким чином на бенкеті було заступлене ціле наше Об'єднання і цим способом відтяжило поодинокі Станиці Об'єднання з фінансових причин у місцевих бенкетах на честь Кардинала Й. Сліпого.

Якщо поодинокі Станиці Об'єднання є спроможні з $ 50.оо чи $ 100.оо вступом взяти участь в місци свого замешкання у такому бенкеті, Гол. Управа радо буде вітати такий почин Управ Станиць.

Рівнож дискутовано справи допомоги кол. воякам УПА, рішено зробити ревізію такої допомоги.

Голова Лопатинський і друг Хома з початком м. квітня відвідали Станицю Об'єднання в Рочестері, голова полагодив деякі організаційні справи Станиці.

Реф. Сусп. Служби Комбатантів друг Шеремета подав вислід Листопадової збірки Станицями Об'єднання на фонд ССК.

Станиця в Клівленді	$ 220.75
[Станиця] в Філядельфії	$ 118.00
[Станиця] в Нью-Йорку	$ 68.00
[Станиця] в Шикаґо	$ 64.00
[Станиця] Рочестері	$ 34.50
[Станиця] Детройті	$ 00.00
[Разом]	$ 505.25

Скарбник Об'єднання друг Дмитрик інформував про загальний вислід збірки Коляди в сумі $ 1.008.оо, усі збіркові л[и]сти ще не звернені.

Обговорювано справу Сьомого заг.[ального] з'їзду включно з проектом містоголови друга Ґереґи.

3. Головна Управа ще раз ставить вимогу до Управ Станиць Об'єднання щодо звітування, які не ласка були відгукнутися на Обіжник ч. 11 і до сьогодні не позвітували. Головна Управа до речі не знає складу деяких Управ Станиць, з ким тримати організаційний зв[']язок. Тому ще раз вимагаємо і закликаємо усі Управи Станиць, які залягають повище 6-ть місяців свого звітування, негайно позвітувати. Не можна бо підготовлятися до Заг. З'їзду і не мати Головній Управі евіденції голів Управ. Якщо Гол. Управа в межах своїх можливостей діє, такої співдії вимагає від усіх Управ Станиць Об'єднання.

4. Скарбник Об'єднання друг Дмитрик і реф. Сусп.[пільної] Служби Комбатантів друг Шеремета звертаються до Управ Станиць, які не повернули ще збіркових л[и]стів Коляди і ССК, негайно їх повернути, щоби могли заздалегідь підготовити свої фінансові звіти.

5. Головна Управа закликає Управи Станиць Об'єднання перевести сходини членів Станиці, передискутувати усі біжучі ор-

ганізаційні справи до участи і присутности на Сьомім загальнім з'їзді Об'єднання в Торонті. Члени Станиці повинні вирівняти свої членські залеглости. Прохається в найкоротшому часі подати Гол. Управі стан делегатів кожної Станиц[і], які приїдуть на З'їзд до Торонта. Така евіденція є заздалегідь потрібна Гол. Управі, з якими силами ми покажемось братній упівській комбатанській організації – Об'єднанню к. В. УПА в Канаді. Господарі З'їзду вимагають даних про кількість делегатів, з чим зв[']язане прохарчування і інші справи. Проситься не зволікати.

6. Пригадується приготовити письмові звіти, щоби це справді мало вигляд комбатантської військової організації. Критика чи дискусія повинна бути глибоко обдумана і річева, а не повторяти повторене. Це залежатиме нам на часі, якщо хочемо заощадити більше часу на вечірній бенкет. З усього почутого і проведеного винесуть своє враження гості-слухачі і деякі наші опоненти, з чим до речі треба тримати достойність виразу.

7. Управа Станиці Об'єднання в Клівденді прислала до секретара свій організаційний Звіт від 22 травня [19]66 р. з діяльности Станиці і склад Управи.

А. Ґереґа – голова

В. Пирка – секретар

Т. Гайдук – скарбник

І. Деревяник – голова К[о]нт.[рольної] Комісії.

Члени Станиці – 5-ох в Клівленді, оден в Лорейн, оден [–] Вашинґтон, Д.К. і оден в Гюстон, Тексас, ведуть активну організаційну працю, члени Станиці належать до інших орга[нізаці]й – "Рідна Школа", "Пластприят", спортовий клю[б] "Л[ь]вів".

Станиця зробила своє розчислення 50% до каси Гол. Управи, усі члени переплачують "Вісті Комб[атан]та". Станиця є членом місцевого відділу УККА, а члени платниками націо.[нального] датку. Станиця призначила на "Фонд ім. ген. Чупринки" $ 25.оо і до Координаційного Комітету Чотирьох $ 25.оо. З повищого Звіту стає наявним, що Станиця в Клівленді є організаційно взірцевою, найактивнішою Станицею нашого Об'єднання. Головна Управа вітає енергію і активність Управи Станиці і усього членства в Клівленді, і бажає на дальше тримати прапор гордости усього нашого Об'єднання і на будуче.

8. Цего року 7-9 жовтня відбудеться в Нью-Йорку Конвенція УККА, Головна Управа звертається до усіх членів Об'єднання, якщо деякі наші члени Станиць належать до інших місцевих орг[анізаці]й, нехай роблять заходи бути вибраними делегатом

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
Канади і США

ПРОГРАМА
ПЕРШОГО СПІЛЬНОГО З'ЇЗДУ

субота — неділя
3-го та 4-го вересня 1966 року.

MAYFAIR INN —
1184 Queensway, Toronto, Ont. Canada

ПРОГРАМА

3-го вересня 1966 р. год. 12:00 дня:

1. Відкриття З'їзду
2. Вибір Президії З'їзду
3. Вибір Комісій:
   мандатної,
   номінаційної
   резолюційної
4. Привіти
5. Відчитання і прийняття протоколів
6. Звіти Головних Управ
7. Дискусія над звітами
8. Доповідь д-р М. Прокопа
9. Бенкет — год. 7-ма веч.

Перший день З'їзду відбудеться в Готелинці Мейфер Інн
1184 Queensway, Toronto, Ont.

4-го вересня 1966 р. год. 9:00 рано:

Участь у Богослуженнях
10. Продовження З'їзду. Дискусія над уліпшенням організаційної структури обох Об'єднань та ряд питань, що зіснували в часі існування обох упівських комбатантських організацій
11. Обід
12. Продовження дискусії
13. Звіт контрольних комісій та уділення абсолюторії уступаючим Головним Управам
14. Вибір нових Головних Управ
15. Внески і запити
16. Закриття З'їзду.

Другий день З'їзду — зала Рідної Школи Св. О. Миколая
4 Bellwoods Ave., Toronto 3, Ont.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА В КАНАДІ
та
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА В США
мають шану запросити Вас на
ЗАГАЛЬНИЙ СПІЛЬНИЙ З'ЇЗД
ДЕЛЕГАТІВ ТА УЧАСНИКІВ
Колишніх Вояків Української Повстанської Армії,
який відбудеться в днях 3 і 4 вересня 1966 р. в Торонто, Канада
mayfair inn, 1184 Queensway
Початок З'їзду о годині 12-ій дня.
Письмові привіти просимо слати на адресу:
— О. ЗУНАК — 1017 Shaw Street, Toronto 4, Ont., Canada

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В КАНАДІ
та
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США
мають шану запросити Вас на
БЕНКЕТ
з нагоди спільного З'їзду
ОБ'ЄДНАНЬ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
який відбудеться в суботу, 3 вересня 1966 року — о год. 7-ій веч.
По бенкеті забава з танцями.
Вступ: $7.50 від особи.
Управи

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА — КАНАДИ І США
КВИТОК ВСТУПУ
на
БЕНКЕТ і ЗАБАВУ з нагоди І-го СПІЛЬНОГО З'ЇЗДУ
3 — 4 вересня 1966 року.
Ціна $7.50 від особи
№ 28

Запрошення, квитки і програмка Першого Спільного (Сьомого Загального) З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Торонто (Канада), 3-4.09.1966 р.

від таких організацій на Конвенцію УККА, це залежатиме на вислідi голосів нашого середовища.

За Головну Управу
Об'єднання кол. Вояків УПА

Ю. Лопатинський
Голова

Мих. Озимко
Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 1, pp. 72-73. Ориґінал. Машинопис.[119]

[119] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 60
VII-ий ЗАГАЛЬНИЙ (І-ий СПІЛЬНИЙ) З'ЇЗД ОКВ УПА США і КАНАДИ 3-4 ВЕРЕСНЯ 1966 р. ТОРОНТО (КАНАДА)

ПРОГРАМА

3-го вересня 1966 р. год. 12:00 дня:

1. Відкриття З'їзду
2. Вибір Президії З'їзду
3. Вибір Комісій:
   мандатної
   номінаційної
   резолюційної
4. Привіти
5. Відчитання і прийняття протоколів
6. Звіти Головних Управ
7. Дискусія над звітами
8. Доповідь д-р[а] М. Прокопа
9. Бенкет – год. 7-ма веч[ора].

Перший день З'їзду відбудеться в Гостинниці Мейфер Інн
MAYFAIR INN, 1184 Queensway, Toronto, Ont.

4-го вересня 1966 р. Год. 9:00 рано:

Участь у Богослуженнях

10. Продовження З'їзду. Дискусія над уліпшенням організаційної структури обох Об'єднань та ряд питань, що заіснували в часі існування обох упівських комбатантських організацій
11. Обід
12. Продовження дискусії
13. Звіт контрольних комісій та у ділення абсолюторій уступаючим Головним Управам
14. Вибір нових Головних Управ
15. Внески і запити
16. Закриття З'їзду.

Другий день З'їзду – заля Рідної Школи Св. о. Миколая
4 Bellwoods Ave., Toronto 3, Ont.

* * *

ПЕРШИЙ [СПІЛЬНИЙ] З'ЇЗД К.[ОЛИШНІХ] ВОЯКІВ УПА

В днях 3 і 4 вересня 1966 відбувся в Торонті перший [спільний] з'їзд недавніх учасників Української Визвольної Боротьби, яким доля пощастила залишитися між живими та поселитися на вільній землі Америки й Канади.

Були тут представники Станиць та вояцтво з Ню Йорку, Філядельфії, Вашинґтону, Дітройту, Берліну, Рочестеру, Монтреалю, Чікаґо, Едмонтону, Ст. Кетеринс, Торонто й Вініпеґу.

Між приявними старшинами був дуже люблений і шанований вояцтвом майор УПА Байда – Миколенко зі своєю родиною і сотник УПА Ворон – Сорочак. Відчувалась неприсутність на з'їзді полк. Ю. Лопатинського, що не міг прибути на з'їзд з причини недуги, тому і учасники у перших точках своїх нарад рішили вислати свому командирові привітальну телеграму з побажаннями скорого видужання.

Наради з'їзду відкрив голова торонтонської Станиці Осип Жигар, яка була господарем з'їзду. До президії увійшов І. Хома – Ню Йорк; В. Дашко – Торонто, заст., секретарювали: Ю. Котляр – Ню Йорк і С. Бабяк – Торонто.

Писемні привіти надіслали: Владика Кир Ісидор і Архиєп. Михаїл, о. І. Гриньох, о. С. Хабурський, Укр. Січ. Стрільці, Дивізія УНА, Ґен. Штабу Армії УНР Самутин, Станиця Вояків УПА в Австралії, Організація Оборони Лемківщини – Відділ Торонто, В. Поті[ш]ко, Ю. Ґерич, ред. Ю. Тарнович, д-р М. Марунчак з Вінніпеґу, Є. Штендера з Едмонтону, [П.]. Потічний з Гемилтону [Гамільтону].

Програма першого дня проходила над звітуванням Головної Управи Об'єднання, дискусії над звітами та внутрішніми справами об'єднання станиць, становище до політичних і громадських установ на еміґрації. Основною точкою з'їзду була доповідь д-ра М. Прокопа: Сьогоднішний стан на Україні і наше становище до нього.

Вечором відбувся бенкет, на якому свої привіти виголосили: М. Лебедь від ЗП УГВР, к-дир Байда, Є. Стахів, Р. Рахманний, представник ОУНз, КУК і УНС.

На другий день у неділю учасники з'їзду взяли участь в Богослуженнях у місцевих церквах, а після обіду продовжувались наради. По короткій дискусії на внесок Провірної [Контрольної] Комісії уділено вотум довір[']я уступаючій управі і вибрано нову управу:

Ґереґа О. – голова, Клівленд, Сорочак В. – заступник голови, Чікаґо, Озимко М. – секретар, Н[ью-]Йорк, Дмитрик І. – скарбник,

Н[ью-]Йорк, Котляр Ю. – сусп. опіка, Н[ью-]Йорк, Ґула С. — предст. ОБВУА, Філядельфія, Дашко В. – заст. гол. на Канаду, Торонто, Міґус М. – фінанс. реф. на Канаду, Торонто.

Вільні члени: Хома І., Н[ью-]Йорк, Лопатинський Ю., Н[ью-] Йорк, Миколенко П., Чикаґо, Штендера Е., Едмонтон.

Провірна [Контрольна] Комісія: Ґудзик В., Філядельфія, Деревяни[к] І., Лорейн, О[гайо], Рогатинський С., Вінніпеґ, Ман[ітоба].

Суд Чести: Гнатюк, Дітройт, Р[й]опка С., Берлін, Н.[ью-] Дж.[ерзі], Потічний П., Гамільтон, Онт[аріо].

З'їзд заслухав і затвердив резолюції та намітив плян праці на майбутнє. Уділено одноразові допомоги трьом вдовам по недавно померлих друзях в ЗДА і Канаді; наділив гоноровими [почесними] відзнаками УПА кількох заслужених діячів [і] членів визвольного підпілля. Відспіванням національного гимну закінчено наради з'їзду.

З'їзд цей був довго очікуваний старшинами і вояцтвом УПА.

Орленко[120]

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, Folder 94, p. 6; Box 107, "Лемківські Вісті", ч. 10(99), X.1966, стор. 1.

[120] Інформаційне повідомлення про 1-ий спільний (VII загальний) з'їзд ОКВ УПА США і Канади, авторства Степана Бабяка – "Орленка", було надруковане в часописі-місячнику "Лемківські Вісті" (Торонто, Канада) за жовтень 1966 р. та інших українських періодичних виданнях Північної Америки.

№ 61
ОБІЖНИК Ч. 1/1966

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа
Секретар[і]ят

Жовтень, 1966 року

ОБІЖНИК Ч. 1.

Повідомляємо Управи Станиць та усіх членів Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади, що на першому спільному Загальному З'їзді кол. Вояків УПА Америки і Канади, що відбувся в днях 3 і 4-го вересня 1966 року при Станиці Об'єднання в Торонті, вибрано спільну Головну Управу в такому складі:

Александер Ґереґа	–	голова ЗДА
Володимир Сорочак	–	заст. голови ЗДА
Володимир Дашко	–	заст. голови Канада
Михайло Озимко	–	секретар ЗДА
Іван Дмитрик	–	скарбник ЗДА
Михайло Міґус	–	скарбник Канада
Юліян Котляр	–	реф. Суспільної Опіки ЗДА
Степан Ґула	–	реф. Суспільної Служби Комбатанта ЗДА
Др. Модест Ріпецький	–	голова Музею УПА

Вільні члени:

Юрій Лопатинський	ЗДА
Петро Миколенко	ЗДА
Іван Хома	ЗДА
Евген Штендера	Канада
Осип Жигар	Канада

Контрольна Комісія:

Василь Ґудзик	–	голова ЗДА
Іван Деревяник	–	заст. голови ЗДА
Степан Рогатинський	–	заст. голови Канада

Товариський Суд:

Др. Петро Потічний	–	голова Канада
Петро Гнатюк	–	з аст. голови ЗДА
Степан Рйопка	–	член ЗДА

З вірою у добро справи та на бажання Головних Управ, Управ Станиць та усього членства, ми, кол. Вояки УПА межуючих країн, поклали наріжний камінь до з'єднання наших Організацій в одну комбатантську упівську Організацію. З'їзд приняв для неї назву:

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА АМЕРИКИ І КАНАДИ.

Цим започатковано нову сторінку історії нашого Об'єднання. Віримо, що всі ми доложимо якнайбільше зусиль, щоб наша Організація стала передовою на комбатантському форумі, а взором для громадських організацій. Пам[']ятаймо, що ми наймолодші комбатанти і ті, які несли своє життя в дар для України, тепер ми лише на іншому фронті.

1. Згідно зі статутом Об'єднання, Станиці повинні перевести Загальні Збори та вибрати Управи Станиць. Про відбуття Загальних Зборів у Станицях, нововибрані Управи повинні позвітувати про це до секретаря ГУ, подати адреси членів Управи (голова, скарбник, секретар), щоб був зв'язок між ГУ а Станицями.

2. Головна Управа прохає Управи Станиць Об'єднання писати про перебіг організаційних зборів, сходин, святочних академій, фестинів-пікніків, забав і т. п., та пересилати це до ГУ для поміщення цього у комбатантському журналі "Вісті Комбатанта". Така хроніка організаційної праці по Станицях і Головної Управи даватиме загальний образ Об'єднання, буде нашим інформатором.

3. Пригадуємо усім Управам Станиць про 6-ти місячне звітування до ГУ та 50% роз[ч]ислення з членських вкладок до краєвих скарбників Об'єднання. Членська вкладка одного доляра місячно.

4. Тому, що у кожному більшому скупченні упістів є хтось з членів ГУ, голова Об'єднання просить, щоб вони, разом з членами даних Станиць, зробили плян праці на найближчий рік і поінформували про це голову. Це дасть можність зор[і]єнтуватися у наших спроможностях і виготовити плян праці загальний.

Заразом пригадуємо, а друзів в Канаді інформуємо, що кожне важніше потягнення членів ГУ чи голов Станиць, мусять бути узгіднені з ГУ. У випадку, коли дану справу треба рішати негайно, треба сконтактуватись з головою Об'єднання.

5. Колись в Україні, а до тепер і на еміграції – місяць листопад, це місяць збірки фондів на українських інвалідів. Рік-річно і ми, спільно з усіми комбатантськими організаціями, беремо участь у

тій акції. Тому просимо всі Станиці Америки і Канади підготовитись до збірки. Коли в Канаді інші комбатантські організації таку збірку переводять, просимо наших канадийський друзів до неї прилучитись. Доложім всіх старань, щоб збірка випала успішно, бо це наш громадський обов'язок.

6. Інформуємо, що відзнаку нашого Об'єднання повинні мати всі наші члени. Вони є золоті і позолочувані. Замовлення найкраще робити від усіх бажаючих у Станиці, – зазначуючи скільки і яких.

Шапка для Об'єднання. Голова звернувся з проханням до друга І. Хоми, щоб він зайнявся полагодженням тої справи. Комбатанти Ньюйорської Округи мають вже такі шапки і тому можна легко порівняти та піднайти майстерні[,] які б виконали нам шапку. По встановленні проекту членами тутешнього Об'єднання, узгідн[и]мо наш проект з Канадою. Відносно прапору – ще нічого не устійнено. Тут справа кольорів, написів, загального виду і т. д. Всі пропозиції в тій справі просимо пересилати до ГУ. За інформаціями друга Шеремети один такий прапор коштуватиме до 150 дол.

7. Заохочуємо наших членів стати передплатниками журналу "Вісті Комбатанта". Там знайдете різного рода статті на військові теми та спогади колишніх учасників всіх наших військових формацій. Річна передплата дол. 4. –

На Загальному З[']їзді друг С. Рогатинський з Вінніпеґу порушив справу книжки визначного підпільного публіциста – Петра Полтави, що її видала Станиця Вінніпеґ. Рекомендуємо нашим членам цю книжку набути і прочитати .

Наш друг С. Федорівський написав гарну книжку-спомин "Нотатки повстанця". Книжка реально відзеркалює дії УПА на Україні по приході большевиків і її варто кожному прочитати.

8. Головна Управа дякує всім делегатам і учасникам першого Спільного З[']їзду Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади, що так чисельно прибули з дружинами і дітьми з усіх Станиць Америки і Канади. Це доказ моральної і організованої здисциплінованости. Це свідчить, що всі ми дорожимо нашою Організацією і що у нас ще б'ється серце українського вояка УПА. Плекаймо і на дальше дух дружности, взаїмнодопомоги, та маймо зрозуміння до організаційних справ.

9. Згідно з рішенням останнього З'їзду рішено вислати допомогу по 200. – дол. родинам колишніх упістів, що відійшли від нас назавжди. Звертаємось з проханням до членів Станиць, де ті родини живуть, щоб допомагали їм в разі зміни помешкання, щоб діти ходили до школи і не жили в нужді, при одержанні державної допомоги. Якщо буде потреба, ГУ звернеться до інших Станиць за допомогою.

Листівка-повідомлення про спільні вояцькі вечорниці українських комбатантських організацій Нью-Йорку і околиць. 19.02.1966 р.

10. Дякуємо друзям з Чікаґо, що привезли експонати музею УПА на З[’]їзд. Це дало змогу учасникам і гостям оглянути їх, а тим самим піднесло рівень З[’]їзду.

При тій нагоді звертаємось до всіх наших членів, щоб пам[’]ятали за наш музей і якщо мають якісь речі – або хтось їх має – зв’язані з боротьбою УПА чи Визвольного Підпілля, щоб прислали їх на руки голови музею Др. М. Ріпецького. Вони будуть збережені і використані для загального добра і залишаться як документ нашого минулого.

11. Як учасники З[’]їзду в Торонті, як члени Головної Управи у минулому і тепер, дякуємо друзям з Торонта за підготовку З[’]їзду, гостинність і опіку делегатами в часі З[’]їзду.

За Головну Управу
Об’єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади

З Вояцьким привітом!

Александер Ґереґа
голова

Михайло Озимко
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 44, pp. 1-3. Ориґінал. Машинопис.[121]

[121] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 62
ЗАЯВА НА ЧЛЕНСТВО В ОКВ УПА АМЕРИКИ І КАНАДИ

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ЗАЯВА

Оцим заявляю своє приступлення в члени Об'єднання Кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади, та подаю слідуючі дані:

Ім'я і прізвище (псевдо) .....

1) Був в рядах УПА від: ..... 19 до 19 ..... р.

а) чота .....
б) сотня .....
в) курінь .....
г) функція .....
ґ) степень .....

2) Був членом революційного підпілля: від: ..... 19 ....р.
до: ..... 19 ....р.

а) кущ .....
б) район .....
в) відтинок .....
г) функція .....
ґ) степень .....

Ручителі:

1. .....
2. .....

Адреса внескодавців (латинкою)

.....
.....

Дата Власноручний підпис .....

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 97, folder 57, p. 27. Копія. Машинопис.[122]

[122] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 63
ЗАЯВА ПРИСТУПЛЕННЯ В ЧЛЕНИ ОКВ УПА АМЕРИКИ І КНАДИ

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ЗАЯВА ПРИСТУПЛЕННЯ В ЧЛЕНИ

1. Ім'я і прізвище:
2. Дата й місце народження:
3. Освіта:
4. Професія:
5. Спеціяльні вміння:
6. Від котрого року був (-ла) в УПА, в революційно-підпільному русі:
7. До котрого року:
8. Функція, ступінь, становище:
9. У яких відділах, сітці, групах був (-ла):
10. У яких теренах перебував (-ла):
11. Чи був (-ла) ранений (-а):
12. Чи був арештований (-а), коли й ким (німцями, поляками, большевиками):
13. Коли прийшов (-ла) на Захід, до котрої країни:
14. Кого знає особисто з вояків УПА, членів підпілля на Заході:

_____
підпис

Прийнятий (-а) Управою Станиці Об'єднання кол. вояків УПА:

_____ _____
голова секретар

Затверджений членом (-кою) Головною Управою Об'єднання кол. Вояків УПА Америки й Канади:

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 97, folder 57, p. 30. Копія. Машинопис.[123]

[123] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 64
ОБІЖНИК Ч. 2/1966

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа
Секретаріят

Грудень, 1966 року

ОБІЖНИК Ч. 2.

Вельмишановні Друзі!

1. Висилаємо до Станиць Обіжник ч. 2. У зв'язку з тим, дозвольте з'ясувати ціль видавання Обіжників. В першу чергу це наш інформатор, дальше це – прохання, вказівки і зобов'язання.

Головна Управа висилає Обіжники, щоб члени Станиць їх розглянули, обговорили і висловлені зобов'язання переводили в життя. Іншими словами, по одержанні Обіжника повинні бути скликані сходини членів Станиці. Порушені справи в Обіжнику та місцеві проблеми повинні бути темою сходин. Тоді належало б вислати бодай короткі зауваги членів Станиць до секретаріяту Об[']єднання про порушені питання чи, питання, які належало б порушити.

Не може бути мови про діяльність Станиці, як не буває сходин, члени себе не бачуть, не обговорюють актуальних питань. Сходини плекають дружність між членами, до чого зобов'язує нас наш статут.

2. Іншою справою, яку найкраще полагоджувати на сходинах – це фінансові справи. Дорогі Друзі, прийміть до відома, що без мінімальних грошевих засобів жадна установа не може існувати. Так є і з нашим Об'єднанням. Грошей з "Коляди" не можемо вживати на ніщо інше[,] лише на допомогу. А де маємо взяти гроші на заплачення нашої частини у видавництві "Вісті Комбатанта", вкладки до УККА, та на покриття коштів зв'язаних з репрезентацією нашого Об'єднання? Згадуймо про це все, щоб Вам пригадати, що скоро кінчається рік і треба вирівнати членські вкладки. Каса ГУ бідна і жде на поповнення, головно по видатках[,] зв[']язаних з останнім Загальним З'їздом в Торонті.

3. Наша співпраця із загально-українськими представництвами – КУК і УККА. Уважаємо, що КУК є дійсною репрезентацією українців Канади. Тому закликаємо наші Станиці включитись у мережу цієї організації, а наших членів до активної співпраці на місцях. Ми впершу чергу є українцями і нам залежить[,] щоб наші загально-українські репрезентації були найкращими. Вони нашої допомоги все потребують.

На американському терені заіснували специфічні умовини у напрямних і праці УККА. На останньому Конґресі УККА, створилась опозиція, яка домагається демократичного вирішування проблем, представництва всіх українських організацій в тій централі. Ми вітаємо такий підхід до справи і віримо, що в проводі УККА наступить зміна і ця інституція стане направді репрезентацією всіх українців США[,] а не прибіжищем одної тільки партії.

4. Члени ГУ Об'єднання – Ю. Лопатинський, І. Дмитрик, Ґула-Шеремета та М. Озимко, на перших організаційних сходинах дня 23 жовтня 1966 року, обговорили проект прапору і шапки Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади.

Проєкт шапки: шапка пільотка, ґранатового кольору. З одної сторони напис "Об'єднання кол. Вояків УПА"[,] по другій стороні англійський напис "Юкреініан Ветеранс". З переду відзнака Об'єднання.

Проєкт прапору: прапор форми квадратової, з одного боку синій[,] з другого малиновий. На синім тлі відзнака Об'єднання і напис. Прапори мали б бути два. Один для Канади[,] один для Америки. В справі проєкту прапору друг Лопатинський має звернутись до мистців[,] які мали б виготовити проєкт, який буде післаний до всіх Станиць для його затвердження. Просимо членів Об'єднання заподати свої думки до обох проєктів[,] а головно до проєкту шапки-пільотки, яку хочемо якнайскорше виготовити. Справа прапору не є так спішна. Вона мусить бути добре підготована, щоб наш прапор відповідав всім приписам мистецтва і ґеральдики.

5. На доручення голови Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади друга О. Ґереґи, Ю. Лопатинський вніс на руки др. М. Прокопа письмо-резиґнацію з члена Комітету Чотирьох.

6. Пода[є]мо до відома, що скарбник ГУ І. Дмитрик вислав грошеві перекази по дол. 200.00 для трьох вдів по колишніх Вояках УПА до Вінніпеґу, Торонта та Чікаґа.

Друг Дмитрик рівнож розіслав збіркові листи "Коляди" для Управ Станиць в Америці і Канаді. Взиваємо Управи Станиць в обох країнах, щоб збіркові листи були доручені кождому членові чи симпатикові Об'єднання, а членів просимо доложити усіх старань, щоб

Лицьова і зворотня сторони організаційного прапора
ОКВ УПА США і Канади

збірка була успішною. Це одиноке джерело[,] щоб придбати фонди для нашої Суспільної Опіки[,] а тим самим[,] щоб нести допомогу нашим друзям чи їхнім родинам.

7. ГУ пригадує усім членам Об'єднання, що зближається 20-та річниця нашого ізходу з рідної землі та 25-та річниця повстання УПА. З цього приводу хочемо видати окреме число журналу "Вісті Комбатанта" і тому просимо членів Об'єднання[,] а зокрема командирів[,] написати свої спомини з боротьби на Рідних Землях чи з Рейду на Захід. Хто напише про це[,] як не ми, нині ще жиючі учасники цеї боротьби? Хай наші спомини будуть квітами на могили наших впавших друзів, а для тих, що ще до нині сидять по тюрмах і концтаборах на Сибіри[,] нехай наші спомини будуть доказом, що ми не забули про них та що ми горді за друзів[,] які не заломились і не сплямили вояцької честі.

8. Пригадуємо членам Об'єднання, що 5-го березня 1967 р. припадає 17-та річниця геройської смерти сл. пам. ген. Т. Чупринки – Шухевича. Закликаємо Управи Станиць відсвяткувати цю річницю по спроможностях Станиць.

Управа Станиці у Філядельфії повідомила серетаріят ГУ про відбуті сходини та Річні Збори Станиці[,] які відбулись 24 вересня 1966 р. Вибран[о] нову Управу Станиці[,] до якої ввійшли: В. Ґудзик – голова, Ст. Рйопка – секретар, Е. Остапович – скарбник, пані Т. Омелюсік – член Управи. Контрольна Комісія: ген. хор. М. Омелюсік – голова, В. Камінський – член. Товариський Суд: Б. Дубенко – голова, Б. Назар – член. ГУ вітає нововибрану Управу Станиці та бажає успіхів в праці на будуче.

З Різдвом Христовим та Новим Роком Головна Управа Об'єднання вітає усіх членів Об'єднання та їхні родини і бажає Веселих Свят та Щасливого Нового Року! Христос Раждається! Славіте Його!

За Головну Управу

З вояцьким привітом!

[Олександер Ґереґа]
голова

[М. Озимко]
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 44, pp. 4-5. Ориґінал. Машинопис.[124]

[124] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 65
ЛИСТ-ВІДПОВІДЬ УПРАВИ ОКВ УПА В КАНАДІ НА ВІДКРИТИЙ ЛИСТ П. САДОВОГО 5 КВІТНЯ 1967 р.

(Отр. 5.IV.1967)

НАША ВІДПОВІДЬ П. САДОВОМУ

Закиди й прилюдний запит П. Садового до Об'єднання кол. Вояків УПА (*дивись* "Гомін України", ч. 10 (929), рубр.[ику] "З листів до редакції")[125] можна б залишити без відповіді, через несерйозність і брак самоповаги автора цього листа. По-перше, закид і питання ставить він до організації, яку в листі називає трьома різними назвами: "Місійне Об'єднання", "Об'єднання Станиць" і вкінці – Об'єднання кол. Вояків УПА. Далі такий запит як: "Виникає питання, чи і як включиться "Об'єднання" у ці святкування (мова тут про 25-річчя УПА) та чи взагалі буде це можливе з уваги на фактичну взаємо-пов'язаність і залежність від групи Лебедя", – звучить дуже дивно і виглядає нелогічним, хоч би тому, що включитися у святкування 25-річчя УПА це повинність не лише кожного колишнього вояка УПА, але всіх свідомих українців у діяспорі.

Але тому, що закиди і запитання поставив П. Садовий публічно, ми відповідаємо:

1. Об'єднання кол. Вояків УПА, це комбатантська організація, членом якої може бути кожний колишній вояк УПА, без різниці його політичних поглядів і партійної приналежности. Членство в нашій камбатантській організації є індивідуальне і тому назва нашої організації звучить: Об'єднання кол. Вояків УПА, а не як П. Садовий та дехто з Гол. Управи Товариства кол. Вояків УПА хотіли б пришити нам партійний ярлик і тим самим зрівняти з собою, тому видумують для нас різні назви, вроді "Місійне Об'єднання" та "Об'єднання Станиць".

2. Об'єднання кол. Вояків УПА це комбатантська організація, яка не підчинена ж[о]дному українському середовищу чи групі.

3. Ми як комбатантська організація, в рядах якої є і мають місце всі кол. вояки УПА з різними політичними поглядами, ніколи не

[125] Лист П. Садового надруковано в часописі "Гомін України" (Канада), рік 19, ч. 10 (929) від 4 березня 1967 р., стор. 7 – "З листів до Редакції".

“судили” і [не] збираємося “засуджувати”політики ж[о]дної самостійницької української організації чи групи, в тому також політики п. М. Лебедя, як також і політики “Визвольного Фронту”.

Уважаємо також, що Управа Товариства кол. Вояків УПА в США, якщо б придержувалася комбатантського принципу, не вдягалась би в тоґу судді і тим самим не вимагала б від нас їх наслідувати.

4. Управа Об’єднання кол. Вояків УПА в Канаді звернулась з пропозицією до Управи Товариства кол. Вояків УПА в Торонті, щоб спільно організувати святкування 25-річчя УПА, якщо не в цілій Канаді, то принайменше в Торонті. Конкретної відповіді від Товариства ми до сьогодні не одержали. Але це не значить, що якщо Товариство кол. Вояків УПА в Торонті з якихсь “політичних міркувань” не погодиться на спільне святкування, наше Об’єднання не включиться чи не відсвяткує 25-річчя УПА. Ми постараємося спільно з українською спільнотою гідно відмітити цей 25-річний ювілей Української Повстанської Армії і було б дуже сумно, якщо б бракувало між нами наших колишніх друзів по зброї, членів Товариства кол. Вояків УПА.

Управа Об’єднання кол. Вояків УПА

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, 1 p. Копія. Машинопис.

№ 66
ОБІЖНИК Ч. 3/1967

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

ГОЛОВНА УПРАВА
СЕКРЕТАРІЯТ

Квітень 1967 р.

ОБІЖНИК Ч. 3.

1. 5 березня 1967 р. відбулися сходини членів ГУ та Станиці Нью-Йорк, де порушено ряд справ пов'язаних з діяльністю Об'єднання. Сходинами проводив друг А. Ґереґа.

2. Повідомляється всіх членів Об'єднання, що наше прохання відсвяткувати 25-річчя створення УПА разом з 50-річчям Збройних Сил України, що його влаштовує Ювілейний Комітет[,] створений з ініціятиви ОБВУА, принято з вдоволенням і признанням. На сходинах ГУ ОБВУА у Філядельфії 11 березня ц. р. винесено постанову, що ОБВУА та члени ГУ не беруть участи у Краєвому Комітеті для відзначення 25-річчя УПА, що його покликала до життя ГУ Організаці[я Оборони] Чотирьох Свобід України, ГУ ОБВУА вважає, що приступлення до Краєвого Комітету для вшанування 25-річчя УПА було б проти принципового становища ОБВУА[,] яке стремить до Об'єднання всіх комбатантських організацій на понадпартійній базі, – а Краєвий Комітет є побудований на однопартійній базі. Таке саме рішення прийняла і ГУ УСС.

3. Повідомляється всіх членів Об'єднання, що друг А. Ґереґа одержав листа за підписом Л. Футала – голова і В. Левенець – секретар[,] з запрошенням вислати двох членів нашого Об'єднання до Краєвого Комітету для вшанування 25-річчя створення УПА. Лист датований 2 березня 1967 р., а переданий через післанця вечером 12 березня 1967 р. (Звертаємо Вашу увагу на дату і передачу листа). У відповіді на листа ГУ Об'єднання подала що: створення Краєвого Комітету ГУ Організації [Оборони] Чотирьох Свобід України для відсвяткування 25-річчя повстання УПА є однопартійною імпрезою і не має комбатантсько-громадського характеру. В дальшому вважаємо, що святкування 25-річчя повстання УПА в цей сам час[,] коли приготовляється Ювілей Збройних Сил України[,] є не тільки розбиванням запланованого Ювілею, але також йде в розріз

з традицією Українських Збройних Сил[,] якої наймолодшою віткою була УПА. Тому ГУ Об'єднання рішила не приступати в члени Краєвого Комітету для відсвяткування 25-річчя повстання УПА, що її створила ГУ Організації [Оборони] Чотирьох Свобід України.

4. ГУ Об'єднання доручує всім ГУ Станиць Об'єднання, щоб вони на місцях свого постою старались по змозі зорганізувати такі святкування 50-річчя Збройних Сил України і 25-річчя повстання УПА на базі комбатантсько-громадських організацій. Таке переведення святкувань буде мати загально-громадський характер та включить ширші круги української громадськості до відзначення так важливого Ювілею. Такі намагання були зроблені у Філядельфії минулого тижня і тому, що члени Визвольного Фронту не пішли на створення Ділового Комітету на загальній комбатантсько-громадській базі[,] а обстоювали підпорядкування святкувань Краєвому Комітетові[,] наші представники з Станиці Філядельфія на це не погодились і вийшли з Ділового Комітету. Заява, яка появилась у щоденнику "Америка" не відповідає правді і ГУ Станиці спростує цю вістку на сторінках української преси. До Ділового Комітету не ввійшли також і УСС, Станиця Філядельфія.

5. Підчас Ювілею Збройних Сил та 25-річчя створення УПА, що відбудеться у Філядельфії 3 і 4 червня 1967 р.[,] буде також зустріч комбатантських організацій ОБВУА, УСС, ОКВ УПА та членів 1 УД УНА. При цій нагоді ГУ Об'єднання рішила відбути зустріч членів ГУ та членів Станиць Нью-Йорку і Філядельфії. В цій справі буде ще окреме повідомлення секретар[і]яту Об'єднання.

6. Наше Об'єднання, яке є членом УККА[,] буде брати участь у Світовому Конґресі [Вільних] Українців. В цій справі буде вислано офіційне письмо до секретар[і]яту Конґресу[,] яке зголосить наше Об'єднання до участи. До Підготочої Організаційної Комісії СКВУ з рамени нашого Об'єднання буде делегований друг І. Хома.

7. Степан Ґула[,] представник Об'єднання в ГУ ССК[,] заподає стан збірки[,] переведеної Станицями на Збіркові Листи ССК: Станиця Клівленд – дол. 200. –, Ст. Кіхтан, Гюстон, Тексас [–] дол. 39.–, Станиця Філядельфія [–] дол. 141. –, Станиця Дітройт [–] дол. 49. –, Станиця Рочестер [–] дол. 33. –[,] Станиця Чікаґо – дол. 30. –. Взивається Станицю Нью-Йорк переслати Збіркові Листи та зібрані гроші на адресу друга Ґули. Рівнож проситься Станиці переслати решту Збіркових Лист ССК, – якщо ще їх не вислано до тепер.

8. Іван Дмитрик кас[і]єр ГУ пригадує ГУ Станиць переслати Збіркові Листи Коляди та зібрані гроші на його адресу.

9. Члени Станиці Торонто – Канада відбули 4 грудня 1966 р. Загальні Збори Станиці. До нової Управи ввійшли: О. Жигар – голова,

Др. П. Потічний – перший заст. голови, М. Гай – другий заст. голови, А. Маличевський – секретар, А. Курись – скарбник, Р. Білоус – реф. сусп. опіки, Ст. Бабяк – голова КК, М. Міґус – член КК. Товариський Суд: В. Дашко – голова, В. Білан – член ТС. ГУ Об'єднання бажає членам і новообраній Управі Станиці Торонто успіхів та переведення в життя усіх задумів для добра нашого Об'єднання.

10. 15 січня 1967 р. відбулися Загальні Збори Станиці Клівленд. До нової Управи Станиці ввійшли: А. Ґереґа –голова, В. Пирка – секретар, Т. Гайдук – скарбник, І. Деревяник – голова КК. Станиці Клівленд – яка є взірцевою Станицею нашого Об'єднання[,] бажаємо успіхів і в 1967 році, а другові Ст. Кіхтанові сердечно Спасибі за Збірки і пам'ять про своє Об'єднання.

11. 5 березня 1967 р. відбулися Загальні Збори Станиці Нью-Йорк. До нової Управи Станиці ввійшли: І. Дмитрик – голова, Ю. Лопатинський – секретар, М. Озимко – скарбник та Ю. Котляр – голова КК.

12. Проситься всі ГУ Станиць Об'єднання на терені ЗДА подати до секретаріяту Об'єднання кілько шапок буде замовляти Станиця та подати їх величину. Робимо уважним членів Об'єднання, що на Ювілею у Філядельфії члени нашого Об'єднання мусять обов'язково бути присутніми на святкуванні в шапках Об'єднання.

З нагоди Празника Христового Воскресення бажаємо Всім членам та їх Родинам Веселих та Щасливих Свят.

ХРИСТОС ВОСКРЕС! ВОІСТИН[У] ВОСКРЕС!

З вояцьким привітом!

А. Ґереґа
голова

М. Озимко
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, pp. 216-217. Ориґінал. Машинопис.[126]

[126] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 67
ПОВІДОМЛЕННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ В СПРАВІ ВІДЗНАЧЕННЯ 25-Х РОКОВИН УТВОРЕННЯ УПА 23 КВІТНЯ 1967 р.

Головна Управа

Кліфтон, 23 квітня 1967 р.

ПОВІДОМЛЕННЯ[127]

Повідомляється усі Управи Станиць Об'єднання кол. Вояків УПА, що в Нью-Йорку з ініціятиви голови відділу ОбВУА, яким є Д-р. Іван Козак, скликав в суботу, 22 квітня [19]67 р. о год. 5-й нараду усіх комбатан[т]ських, жіночих і молодечих організацій міста Нью-Йорку, на яких присутні на нараду явилось 11 представникі[в] організацій з усіх 20-т[и], які були запрошені. Станицю Об'єднання к. В. УПА в Нью-Йорку репрезентували – Юр. Лопатинський, Іван Хома, як голова міжкомбатан[т]ських організацій міста Нью-Йорку, Іван Дмитрик і Мих. Озимко.

Від Товариства був. Вояків УПА представниками були: голова і секретар Головної Управи – Микола Грицков'ян і Іван Ділай.

Доктор Іван Козак відкрив нараду і з[']ясував ціль, покликання на тій же нараді місцевого Ювілейного Комітету міста Нью-Йорку для відсвяткування 50-річчя відродження Державних Збройних Сил України і 25-річчя створення УПА. Вказуючи при тому, що Центральний Ювілейний Комітет є створений у м. Філядельфії, Па., який очолює Президент ОбВУА Д-р. В. Ґалан, до якого входять усі комбатан[т]ські організації з Об'єднанням кол. Вояків УПА включно, лише Товариство був. Вояків УПА там не входить. Такий спільний ювілей 50-річчя Збройних Сил України і 25-річчя УПА буде спільно відсвятковано в днях 3-4 червня 1967 року у м. Філядельфії, Па., хоч ювілейний рік тр[и]ватиме аж до 28 лютого 1968 року, де кожна українська громада може переводити такі місцеві ювілеї. Закликаючи при тому, щоби прихильно поставитися і активно підтримати почин для створення місцевого ювілейного комітету.

В ході дискусій, в якій протестував проти такого ювілейного комітету лише предствник Товариства був. Вояків УПА Мик. Грицков'ян, мовляв, що вони мають створений краєвий комітет

[127] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

по відсвяткуванні 25-річчя УПА, тому Т-во б. В. УПА є проти такого другого ювілейного комітету.

Усі інші 10-ох представників організацій підтримали голову ОбВУА відділу в Нью-Йорку д-ра Козака відсвяткувати разом 50-річчя Збройних Сил України і 25-річчя УПА, закликаючи представників Товариства був. Вояків УПА не розбивати святкування, а включитися разом до усіх комбатан[т]ських організацій міста Нью-Йюрку відсвяткувати спільно оден ювілей. На це представник Товариства б. В. УПА Микола Грицков'ян категорично відмовився і сказав, що в тому випадку в Нью-Йорку буде двоє святкувань 25-річчя УПА.

Цею дорогою Головна Управа Інформує усі Управи Станиць Об'єднання, у випадку, наколи б творились місцеві ювілейні комітети у місцях наших Станиць з рамени відділів ОбВУА чи інших починів, то Управи Станиць Об'єднання займуть виразне становище на базі святкування спільного ювілею 50-річчя відродження Збройних Сил України і 25-річчя УПА з усіма чесними комбатан[т]ськими, жіночими і молодечими українськими організаціями. На тій же базі відбудеться центральне відзначення ювілеїв 50 і 25-річчя усіми централями комбатан[т]ських організацій в США в місті Філядельфії в днях 3-4 червня [19]67 р.

В Обіжнику ч. 3 точка 5-ть повідомлялось, що підчас святкування 3-4 червня [19]67 р. у Філядельфії відбудеться також зустріч членів Гол. Управи і членів Управ Станиць Об'єднання. На тому ж цетральному ювілею у Філядельфії наше Об'єднання повинно бути заступлене усіма представниками Станиць, тому Головна Управа прохає виделеґувати представників своїх Станиць, щоби репрезентувати 25-річчя створення УПА нашим Об'єднанням.

Скільки делеґатів від Станиць – Шикаґо, Детройту і Рочестеру приїде до Філядельфії на 3-4 червня [19]67 р. Управи Станиць повідомлять про це М. Озимка до дня 15 травня [19]67 року. Головна Управа сподіється, що жодної зі Станиць не бракне на тому ж ювілею і нашої спільної зустрічі.

За Головну Управу Об'єднання

Александер Ґереґа
голова

Михайло Озимко
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 1, 1 p. Ориґінал. Машинопис.

№ 68
ЛИСТ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО УПРАВ СТАНИЦЬ В СПРАВІ ПЕРЕГОВОРІВ З ТКВ УПА 17 ЧЕРВНЯ 1967 р.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа.

Кліфтон, 17 червня 1967 р.

До
Управ Станиць
Об'єднання кол. вояків УПА
Америк[и] і Канади:

Дорогі Друзі!

Як Вам відомо, що зі сторони Гол. Управи Товариства був. Вояків УПА своїм листом від 5 травня 1967 р. звернулися до Гол. Управи Об'єднання кол. Вояків УПА в справі зустрічі обо-сторонніх представників організацій для обговорення і об'єднання усіх кол. вояків УПА в одну комбатан[т]ську упівську організацію.

Головна Управа Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади у відповідь листом від 22 травня 1967 р. позитивно поставилась до пропозицій Гол. Управи Товариства був. Вояків, де у висліді така зустріч обо-сторонніх делеґаті[в] від Товариства б. В. УПА і Об'єднання к. В. УПА відбудеться в суботу 24 червня 1967 р. в Нью-Йорку, Н.Й.

Завданням і обов'язком кожної нашої Станиці Об'єднання є вислати одного свого представника, щоби заступав і репрезентував свою Станицю Об'єднання підчас спільних розмов і дискусій до справ з'єднання.

Це є направду важлива справа, тому кожна Станиця Об'єднання к. В. УПА мусить бути заступлена своїм делеґатом, де буде залежатиме, чи ми об'єднаємось тепер, або ніколи? Тому присутність Вашого делеґата є обов'язкова.

Кошти подорожі кожного представника Станиці Об'єднання старатиметься покрити з каси Гол. Управи Об'єднання.

Збірка делеґатів Об'єднання к. В. УПА в суботу, 24 червня 1967 р. о год. 3-й пополудні в Укр. Народному Домі при 142 Друга Ев[е]ню (між вул. 9-ю і 8-ю) в домівці Станиці ч. 45 (третій поверх) в Нью-Йорку, Н.Й., звідки делеґати Об'єднання відійдуть на наради для підготовки до розмов з представниками Товариства б. В. УПА.

За Головну Управу

Александер Ґереґа
голова

Михайло Озимко
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, 1 p. Ориґінал. Машинопис.

№ 69
ПРОТОКОЛИ ЧЧ. 3-4
З НАРАДИ ЧЛЕНІВ ГУ ТА ДЕЛЕҐАТІВ СТАНИЦЬ ОКВ УПА США І КАНАДИ
24-25 ЧЕРВНЯ 1967 р. НЬЮ-ЙОРК (США)

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ[128]

Головна Управа
Секретаріят

Н[ь]ю-Йорк, 24 червня 1967 р.

ПРОТОКОЛ Ч. 3.

списаний дня 24 червня 1967 р. з наради членів ГУ та делеґатів Станиць Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади в Н[ь]ю-Йорку. Присутні:

1. А. Ґереґа
2. Ю. Лопатинський
3. П. Потічний
4. Я. Струтинський
5. М. Бохно
6. П. Гнатюк
7. Я. Саламаха
8. І. Дмитрик
9. І. Хома
10. Р. Мац
11. М. Озимко
12. Ст. Кметь

Програма нарад: Відкриття
Дискусії до справи об'єднання обох упівських організацій.
Справа Капітули[,] створена Товариством б. Вояків УПА.
Дискусія до святкувань 25-річчя повстання УПА.
Прапор і шапка Об'єднання.
Світовий Конґрес Вільних Українців та наше до нього відношення.
Збірка на нашу Коляду чи на ССК?
Підготовка до 8-го Заг. З'їзду Об'єднання – де і коли?
Побажання і різне.
Закриття нарад.

Наради відкрив голова Об'єднання друг А. Ґереґа о год. 3.20 пополудні, повідомляючи присутніх делеґатів про смерть друга Степана Левковича – Журби в Чікаґо, який помер на удар серця. Присутні вшанували помершого друга одномінутовою мовчанкою.

[128] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

З черги друг Ґереґа відчитує програму нарад та піддає її під розгляд. Друг Хома завважує, що програма є дуже широка і мабуть не стане часу порішити справи зв'язані з нарадами з членами Товариства. Тому пропонує решту справ перенести на завтрашній день. Пропозицію друга Хоми піддержує друг П. Потічний. Пропозицію друга Хоми при[й]нято. Назначено продовження нарад в неділю о год. 10 рано в домівці Станиці Н[ь]ю-Йорк.

В дальшому друг Ґереґа інформує про спільні наради з Т-вом і як до них дійшло. Він подає, що Т-во написало до нас листа, назначуючи наради на 27 травня ц.р., які однак ми перенесли на червень з огляду на короткий час, що його ми мали до підготовки. В цій справі друг Ґереґа їздив особисто до Торонта та підготовив Станиці Шикаґо і Дітройт. Друзі на сході підготовили Станиці Філядельфія та Н[ь]ю-Йорк. Підготовивши з нашого боку все до нарад, ми повідомили Товариство письмом, що ми готові відбути наради в дні 27 червня ц.р. о годо 8-ій веч[о]ром в Укр. Народному Домі в Н[ь]ю-Йорку. Підготовка залишається за Товариством, що дало перше ініціятиву таких нарад. Діставши підтвердження дати і часу нарад Товариством, ми скликали наради наших членів та делеґатів від Станиць Об'єднання, щоб тим способом винесені постанови нарадами мали якнайбільше голосів членів нашого Об'єднання.

Голос забирає друг Хома, він пригадує, що переговори з Товариством вже велись роками і що це є тактика братчиків використати нас для своїх партійних цілей. Ми знаємо, що переговори не ведуть братчики, а за ними стоїть партія. Він вважає, що і тим разом вони також хочуть нас використати[,] тим більше, що це рік святкувань 25-річчя повстання УПА і вони хочуть спопуляризувати своє Товариство, а нас зіпхати на другий плян. Їнньої доброї волі не було також видко[,] коли вони сторпедували наше спільне святкування 25-річчя [з] ОБВУА. Вони мусять доказати добру волю[,] співпрацюючи довший час з нашим Об'єднанням, а зокрема при влаштуванні спільного 25-річчя святкувань і щойно тоді можна буде говорити про якесь об'єднання наших обох Товариств.

Друг Ґереґа подає 5 точок, як передумову до об'єднання:

1. про з'єднання рішає загальний з'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади,
2. свобода політичної думки,
3. голос в справі об'єднання мають лише члени обох товариств, які є нині членами цих товариств.
4. Ми й надалі залишаємося в системі ОБВУА та піддержуємо видавання ВК.

5. Маємо свій прапор, відзнаку і шапку, що його ми вже затвердили.

Друг П. Потічний вважає, що до повного з'єднання потрібні є Координаційний Комітет, який с[к]лакадався б з 3-ох представників від кожної організації і цей Комітет мав би підготовити ґрунт для такого об'єднання. Дуже важко, на його думку, дійти по стільки роках непорозумінь до об'єднання[,] не підготовивши його заздалегі[д]ь. Пропонує підготовити програму[,] з якою можна буде виступити на нинішніх спільних нарадах. Дальше друг Потічний подає, що ми об'єднуємося на чисто комбатан[т]ській базі. Треба також створити підкомісію, яка б провірила б членство обох організацій. Він вважає, що ми повинні настоювати, коли б це виринуло в дискісії, приступлення Товариства до системи ОБВУА.

Друг Гнатюк подає, що Товариство має визнати ЗП УГВР. Лопатинський зауважує, що справа не в ЗП УГВР, а в УГВР. Політичним зверхником УПА в Краю була УГВР, а головнокомандуючим був ген. Р. Чупринка – Шухевич. Тому ми визнаємо УГВР, що її засновано в Краю, а не так, як роблять братчики, що вибирають собі поодиноких осіб з УГВР. Друг Потічний каже, що як вирине в дискусії справа УГВР, то ми безперечно заявляємо, що її визнаємо. На еміґрації ми є комбатан[т]ська організація. Друг Гнатюк каже, що в повідомленні про Капітулу є сказано про медалю Золотого Хреста, яку затвердила УГВР. Друг Лопатинський завважує, що це повідомлення про створення Капітули та відзнаку Золотого Хреста відписано з "Ґрафіка в бункрах УПА". Товариство може видавати собі відзнаку з нагоди 25-річчя повстання УПА[,] однак, не може називати її Золотим Хрестом Заслуги, бо така відзнака була створена УГВР на Рідних Землях та давалась за заслуги в боротьбі з наїздником. Давати її нині за те, що хтось вийшов на еміґрацію та прожив тих кілька літ без найменших заслуг, це не гідне організації був.[ших] Вояків УПА, за яку вважає себе Товариство. Друг Хома додає, що в справі Капітули ми повинні вимагати її цілковитої переорганізації та участи наших членів у ній.

Друг Озимко М. подає кандидатів[,] які мали б репрезентувати наше Об'єднання на розмовах з членами Товариства: П. Потічний, голова; А. Ґереґа та Я. Струтинський – члени. Всі присутні прийняли пропозицію одноголосно. О год. 5,30 друг Ґереґа зарядив перерву, підчас якої приготовлено програму нарад з Товариством. О год. 6,10 відчитано підготовл[е]ну програму розмов, яку з малими змінами прийнято одноголосно. О год. 7,30 закрито наради членів нашого Об'єднання.

Наради з членами Товариства почалися о год. 8,20. З рамени Товариства на розмови прибули: Микола Грицков'ян – Макаренко, Мирослав Климко – Ярема, Іван Ділай – Корчик. Як обсерватор підчас розмов був присутній від ОБВУА її віце-президе[нт] д-р Іван Козак. Протокол з розмов з делеґатами Товариства долучується до протоколів.

* * *

ПРОТОКОЛ Ч. 4

списаний 25 червня 1967 р. на нараді делеґатів Станиць та членів ГУ ОКВ УПА, що відбулись в домівці Станиці в Нью-Йорку, як продовження нарад з попереднього дня.

Присутні: А. Ґереґа, П. Потічний, Я. Струтинський, П. Гнатюк, М. Бохно, Ю. Лопатинський, І. Дмитрик, І. Хома, Р. Мац, М. Озимко, О. Левицький.

Сходини відкрив о год. 11-ій друг Ґереґа, пропонуючи подавати кандидатів до Координаційної Комісії в складі 3-ох осіб. Друг Потічний пропонує таких кандидатів: А. Ґереґа, голова, Лопатинський, Хома – члени. На це друг Ґереґа зауважує, що з огляду на це, що Комітет буде діяти в Нью-Йорку, йому з Клівленду приїздити сюди було б невигідно. Потічний вважає однак, що голова Об'єднання повинен бути головою Комісії. Потічного підтримує Лопатинський. Друг Дмитрик пропонує ще в члени Комісії друга Озимка. Вкінці погоджено справу в цей спосіб, що А. Ґереґа, як голова, очолює Координаційну Комісію, яка складається: Ю. Лопатинський, голова, І. Хома і М. Озимко, члени. В дальшому друг Потічний вважає, що члени Координаційної Комісії повинні реґулярно сходитися раз на місяць на наради і повинно бути чергування у проводі засідань, наради повинні бути протоколовані, підписані та виміняні. Дальше друг Потічний пропонує створення Координ[а]ційною Комісією двох підкомісій, а саме статутової – для підготовки спільного статуту та верифікаційної – для провірки членів обох Товариств. У справі святкувань 25-річчя повстання УПА разом з 50-річчя[м] Збройних Сил України, що його мали робити до спілки з ОБВУА у Філядельфії, інформує друг Лопатинський, що ГУ ОБВУА зобов'язалась відбути разом з нами оба Свята і в такім дусі появилась заява ГУ ОБВУА у ВК. Однак під натиском Визвольного Фронту др. Ґалан і І. Порит-

ко не додержали умови та анулювали постанову ГУ ОБВУА в справі спільного святкування. І коли до реченця Свята[,] це значить до 3 і 4 червня 1967 р.[,] не появилась жодна вістка в пресі про спільне святкування – наше Об'єднання не взяло офіційної участі у тих святкуваннях. Друг Лопатинський був лиш присутній на Загальному З'їзді ОБВУА, який відбувся в суботу 3 червня вранці, де виголосив доповідь про 25-річчя УПА та заявив про зломання договору[,] що його зроблено між Об'єднан[н]ям та ГУ ОБВУА в справі спільного святкування. На бенкеті, що відбувся цього ж дня увечорі[,] ніхто з членів нашого Об'єднання не був присутнім. В неділю на так званій міжкомбатантській нараді наше Об'єднання репрезентував друг А. Ґереґа. Наша тактика в часі Свята була узгіднена з членами Станиць Н[ь]ю-Йорк та Філядельфія і про це був також повідомлюваний своєчасно голова Об'єднання друг А. Ґереґа. Як протест проти поступовання ГУ ОБВУА, інформує друг П. Гнатюк, друг Жолинський – Де Колюмна уступив з Управи Відділу ОБВУА в Дітройті. Делеґати погодились, що треба задемонстровувати незадоволення з такого поступовання ГУ ОБВУА на місцях свого постою. В справі святкувань 25-річчя повстання УПА рішено дати вільну руку Станицям Об'єднання на місцях. Делеґати по черзі з'ясовували свої можливості відсвяткувань 25-річчя постання УПА на місцях.

Справу прапору і шапки інформує друг Лопатинський, що дав вже замовлення на шапки для станиць Нью-Йорк і Філядельфія другові Камінському у Філядельфії. Проєкт прапору погодився зробити проф. Петро Холодний. Якщо проєк[т] одобриться, буде зроблено два прап[о]ри: один для Америки і один для Канади. Друг Потічний наглить на зроблення прапору, щоб канадійці мали його вже до святкувань 25-річчя УПА. Я. Струтинський піддає думку робити прапор у Рочестері у друга Бабяка.

Друг Хома інформує про конференцію для підготовки СКВУ в Торонті[,] де він був представником нашого Об'єднання.

В справі Коляди чи тільки збірки на ССК висловлюється друг Лопатинський, що як довго ми самі переводимо Коляду, так довго є ми незалежними.

Я. Струтинський пропонує уділити допомоги для старшого сина сл.п. С. Левицького, щоб він міг виїхати на літній пластовий табір. Постановлено уділити одноразову допомогу в сумі 100 дол. і цю справу припоручено до викона[ння] касієрові Об'єднання.

Друг Потічний порушує справу обезпечення членів Об'єднання. З огляду на це, що ця справа вимагає більше часу і точнішого обзнайомлення зі справою, постановлено звернутися до компетентної в тій справі особи.

Рішено, що якщо не зайдуть жодні наглі зміни чи постанови в розмовах з Товариством в справі об'єднання, то слідуючий Загальний З'їзд Об'єднання кол. вояків УПА Америки і Канади відбудеться 29-30 травня 1968 року у Дітройті.

В справі видань[:] Рішено, що друг Лопатинський по прочитанні книжки споминів І. Дмитрика має переслати її до друга Ґереґи. В справі видання ювілейного числа ВК до 25-річчя постання УПА, як інформує Ю. Лопатинський, це буде можна перевести, але ця справа пов'язана з коштами около 400 дол. Також треба, щоб друзі причинилися своїми споминами до звеличення цього свята.

Друг Гнатюк піддає думку, щоб таке число випустити та переслати 30 до 40 чисел на кожну станицю, а зібрані гроші частинно покриють кошти. Справу появи такого ювілейного числа до кінця не вирішено.

Друг Хома заявляє, що якщо ми не зобов'яжемося виконувати нашу організаційну роботу де б то не було, то ми нічого не зробимо. Він вважає, що нічого не зроблено ані з книжкою Дмитрика, ані в справі шапок і прапора, ніхто з нас не був на Зелоносвяточних обходах в Ґлен Спей, а навіть немає на сьогоднішніх нарадах референта Суспільної Опіки Ю. Котляра. Відповідь дають Лопатинський і Ґереґа. Останній вказує, що це справа Нью-Йор[к]ської Станиці, і це повинні полагодити члени між собою.

По короткій дискусії та побажаннях наради офіційно закрив голова о год. 1.30 попол.[удні], дякуючи всім членам за прибуття та активну допомогу в нарадах.

М. Озимко
Секретар ГУ

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, 4 pgs. Копія. Машинопис.

№ 70
ЗАЯВА ДЕЛЕҐАЦІЇ ОКВ УПА США І КАНАДИ НА ПЕРЕГОВОРАХ З ТКВ УПА 24 ЧЕРВНЯ 1967 р.

Заява делеґації ОКВ УПА на переговорах з Товариством к. Вояків УПА 24 червня 1967 року в Н[ь]ю-Й[ор]ку[129].

Ми вітаємо можливість такої зустрічі і зробимо всі заходи[,] щоб вона могла успішно бути переведеною.

Ми[,] як комбатантська організація[,] яка від років є членом організованого комбатантського руху[,] спеціяльно радіє тим фактом, що зустріч наших обох упівських організацій відбувається в присутності представника ОБВУА віце-президента Др. Івана Козака, в системі якої наше Об'єднання є від ряду літ. Ми[,] ОКВ УПА[,] вже від ряду літ намагаємося знайти шляхи поєднання наших братніх організацій[,] доказом чого є рішення всіх наших Загальних З'їздів як і Делеґатського З'їзду, що відбувся сьогодні, 24 червня, ц.р. і на який прибули делеґати з Чікаґ[о], Дітройту, Торонта, Клівленду та члени Станиці Н[ь]ю-Йорк. Помимо того, що всі минулі спроби знайти шляхи до об'єднання не увінчались успіхом, ми не тратимо надії[,] що шлях до порозуміння при добрій волі обох сторін можна знайти. ГУ ОКВ УПА як і поодинокі члени організації здають собі справу[,] що довге існування окремих організацій витворило спеціяльну атмосферу[,] яка є перешкодою в наладнанні співпраці і порозумінь. Наладнання співпраці між обома нашими організаціями причиниться до більш гармонійної праці на комбатантському та громадському відтинках.

Беручи це під увагу, наша делеґація пропонує слідуючі точки:

1. Створення Координаційної Комісії в складі по 3 представників від обох організацій.

а) Ця Комісія була б компетентною розглядати всі справи[,] зв'язані з дальшими переговорами на шляху до повного об'єднання.

б) Вона була б також компетентною координувати працю обох організацій на громадському та комбатантському секторах, аж до часу коли повне об'єднання буде вирішене обома сторонами.

[129] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

2. Ясним є факт, що остаточне рішення про об'єднання мусить прийти тільки за згодою Загальних З'їздів обох наших організацій. В цій точці слід згадати, що ОКВ УПА існує як одна організована цілість на терені ЗДА і Канади, тоді коли Товариство такої організованої структури не має, а існують три окремі упівські організації. З огляду на це делеґати ОКВ УПА просять вияснення чи і в як[и]й спосіб заступлені тут всі три упівські організації другої сторони.

3. Делеґати ОКВ УПА вважають, що підставою для майбутніх переговорів про об'єднання може бути лише фактичний сучасний стан членства обох організацій.

4. ОКВ УПА[,] як член організованого комбатантського життя в Америці, вважає, що ціль об'єднання обох організацій не повинна перешкодити дальшій співпраці в мережі ОБВУА.

5. Найкращою базою до порозуміння обох організацій [–] це відкритий обмін думок у всіх справах[,] що заторкують наші обі організації[,] а спеціяльно справа святкування 25-річчя створення УПА та покликання до життя Капітули Ордену Золотого Хреста Заслуги.

6. Ми віримо, що наша нинішня виміна думок буде першим кроком на шляху до повного об'єднання. Якщо так станеться, то це буде найкращим нашим вкладом у святкування 25-річчя створення УПА.

[П. Потічний
голова делеґації][130]

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 100, 1 p. Копія. Машинопис.

[130] Дописано ручно.

№ 71
ЗАЯВА ОКВ УПА США І КАНАДИ В СПРАВІ ВІДЗНАЧЕННЯ 25-Х РОКОВИН УТВОРЕННЯ УПА ЧЕРВЕНЬ 1967 р.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА

ЗАЯВА

Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади в справі відзначення 25-их Роковин Утворення УПА, що його влаштовує Крайовий Комітет покликаний до життя Головною Управою Організації ОЧСУ.

Головна Управа Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади повідомляє українську громаду, що відзначення 25- их Роковин УПА, які влаштовує Крайовий Комітет покликаний до життя Головною Управою Організації ОЧСУ є імпрезою однопартійного характеру і тому наше Об'єднання в ньому участи не приймає. Цей факт заіснував всупереч численним заходам, що були зроблені з нашого боку для спільного відзначення 25-их Роковин УПА. Конкретно під час розмов, що відбулися між представниками нашого Об'єднання та представниками Т-ва був. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринки – Шухевича, яка є складовою частиною Організацій [Українського] Визвольного Фронту, представники Об'єднання пропонували:

1. Створити надбудівку Крайового Комітету, до складу якого входили б кол. Вояки УПА обох організацій.
2. Запросити до почесного комітету усіх членів УГВР, які перебувають на терені США.
3. Розв'язати Капітулу Золотого Хреста Заслуги та створити нову Капітулу Пропам'ятного Золотого Хреста в 25-річчя утворення УПА, до якої входили б на рівному принципі члени обох упівських організацій.

Ставлячи такі пропозиції, ми виходили із заложення, що святкування Роковин УПА повинно бути влаштовуване спільно усіми колишніми вояками цієї армії незалежно від їх теперішніх політичних поглядів чи партійних пов'язань, тому, що УПА була повстанською армією усього українського народу, а не збройною силою будь-якої партії чи організації.

Ми керувались також тим, що впродовж усього свого існування на Рідних Землях УПА була політично підпорядкована Українській Головній Визвольній Раді, як політичному центрові боротьби наро-

ду, і усі перебуваючі на еміґрації члени УГВР повинні бути запрошені на святкування 25-их Роковин УПА, як почесні члени.

В кінці, ми вважали, що утворення т.зв. Капітули Золотого Хреста Заслуги є самовільним присвоєнням собі устроєвих компетенцій УГВР, яка таке відзначення признавала воякам УПА тільки за особливо геройські вчинки у важких умовинах революційної боротьби на українських землях.

У відповіді на наші пропозиції, представники Товариства був. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринки – Шухевича відкинули дві перші пропозиції в цілому, а в справі Капітули погодились лиш на кооптацію кількох членів нашого Об'єднання.

Таке становище представників Товариства унеможливлює нам брати участь у запланованих ними святкуваннях 25-річчя УПА, бо воно вдаряє в основні принципи побудови українського визвольного руху на Рідних Землях і створює фальшиве враження перед українською громадою наче б УПА була партійною армією.

З вояцьким привітом

О. Ґереґа
Голова

М. Озимко
Секретар

ген.-хор. М. Омелюсік, пполк. Ю. Лопатинський, пор. І. Хома,
ст. вістун І. Дмитрик, вістун А. Качала

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 100. "Вісті Комбатанта" (Канада), ч. 5-6 (30-31), 1967, стор. 92.

№ 72
ПРОТОКОЛ Ч. 1
ЗУСТРІЧІ КООРДИНАЦІЙНОГО КОМІТЕТУ МІЖ ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТКВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – "ТАРАСА ЧУПРИНКИ" В ЗСА В СПРАВІ ВІДЗНАЧЕННЯ 25-Х РОКОВИН УТВОРЕННЯ УПА 4 СЕРПНЯ 1967 р.

ОБ'ЄДНАННЯ кол. Вояків УПА
Америк[и] і Канади

Нью-Йорк, 4 серпня 1967 р.

ПРОТОКОЛ ч. 1[131]

Списаний дня 4 серпня 1967 року на зустрічі Координаційного комітету між Об'єднання[м] кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади і Товариством був. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринки в домі Визвольного Фронту при Іст 315 9-та Стріт в Нью-Йорку, Н.Й.

Присутні представники від Об'єднання к. В. УПА друзі: Юр. Лопатинський, Іван Хома і [М.] Озимко.

Присутні представники від Товариства б. В. УПА друзі: Микола Фриз, Лев Футала і Мир. Климко.

Перед відкриттям рішено такий порядок нарад:

1. Відкриття.
2. Справа Капітули.
3. Справа ювілею до 25-річчя створення УПА.

Друг Хома вносить поправку, щоби справу свята 25-річчя УПА поставити на другу точку, а справу Капітули на третю точку, усі були однозгідні в тому.

О год. 8:45 веч[о]ром відкрив спільну нараду Координаційного комітету і нею проводив друг Микола Фриз.

Друг Мир. Климко пропонує, щоби друг Футала зреферував справи підготовки до відсвяткування 25-річчя УПА, як голова Краєвого комітету.

Друг Футала з[']ясовує де є вже створені місцеві комітети, як у Філядельфії, Клівленді і Детройті і зауважує, що вина може й була з

[131] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

їхньої сторони, але так склалось, що свято 25-річчя УПА відбудеться 21-22 жовтня 1967 р. в готел[і] Коммодор в Нью-Йорку, Н.Й. Ми сьогодні на добрій дорозі, щоби свято УПА відбути спільно, оден з перших кроків спільної дії відбути в Нью-Йорку спільний з'їзд упістів і вручення відзнак; є заплянована збірка фондів, де сподіються зібрати максимум до 40.000 долярів; видання трьох книжок-монографій, сама монографія Боєслава це є замале видання, можливо вдасться видати разом таких авторів, як Боєслава і Гетьманця; історію УПА в англійській мові – Юр. Крохмалюка, інтерпретацію УПА проф. [Л.] Шанковського – українською мовою, це були б ті видання, які Товариство б. Вояків УПА повинно видати.

Друг Хома запитує предствників Товариства, як вони собі уявляють спільно відсвяткувати свято УПА? Друг Футала відповідає, як повні партнери.

Друг Лопатинський зауважує, щодо спільного святкування ми (Об'єднання) є за тим, щоби святкувати спільно і розуміємо, що маєте певні видатки по підготовці, Краєвий комітет нехай залишиться, а створити з двох наших упівських організацій надкомітет, щоби було замаркован[о], що свято роблять вояки УПА і, дальше маємо виправдану вимогу до Товариства був. Вояків УПА, щоби доповнити до почесного комітету по відсвяткуванні 25-річчя УПА членів УГВР, які не входять до того почесного комітету, а повинні, це були б наші постуляти і в цей спосіб свято 25-річчя УПА можна б відбути спільно і ніхто тоді не може нам закинути, що не бракувало таких чи таких осіб.

Друг Фриз запитує, як ви собі уявляєте про такий надкомітет, наколи Краєвий комітет діє?

Друг Лопатинський відповідає, що це свято військове і повинно мати такий характер і зміст, тоді виглядало б, що це не робить політична організація – ООЧСУ.

Друг Футала заявляє, що члени Гол. Управи Товариства є заступлені в Краєвому комітеті.

Друг Хома, як виходить є добра воля з обох сторін, ви с[а]мі знаєте (звертається до представників Товариства), як створився ваш комітет і повстало питання, що в тому Краєвому комітеті є лише заступлені організації т. зв. Визвольного Фронту, натомість нема інших політичних і громадських організацій, заступає також думку, щоби обі упівські організації стали в тому надкомітеті.

Друг Футала відповідає – беручи справу теоретично, треба взяти до уваги, що на то скаже Краєвий комітет?

Друг Лопатинський вичислює, що до почесного комітету по відсвяткуванні 25-річчя УПА входять такі члени УГВР – проф. Л. Шан-

ковський, проф. Ів. Вовчук і проф. Глушко, чому тоді нема в тому почесному комітеті інших заслужених членів УГВР, що створили УПА, як напр., о. д-р. Ів. Гриньох, Микола Лебед[ь], д-р. Мир. Прокоп, інж. [В.] Потішко і проф. П. Т[у]рула, ті члени УГВР, які мають певні заслуги перед УПА[,] також повинні належати до того почесного комітету, щоби це свято мало всеукраїнський характер.

Друг Фриз зауважує, що уступки повинні йти з двох сторін, на скрайностях ми ніколи до нічого не договоримося.

Друг Футала відповідає, що 18 серпня [19]67 р. має відбутися засідання Краєвого комітету, тому скорше не можемо дати вам (Об'єднанню) повідомлення[:] так або ні?

Друг Лопатинський пропонує, щоби наша друга спільна зустріч відбулася перед 20-го серпня, або від 26 серпня [19]67 р., бо він виїжджає і в цей час не може бути присутній.

Приступлено до 3-ої точки – Капітули:-

Друг Лопатинський забирає слово в справі Капітули і заявляє:

1. Розв[']язати Капітулу[,] яку створило Товариство і створення спільної Капітули з Об'єднанням к. Вояків УПА.
2. Нада[вати] золотий хрест, як ювілейну відзнаку до створення 25-річчя УПА, а не золотий хрест заслуги УПА.

Друг Футала вияснює, що Капітула вже зробила таку поправку і дальше не буде називатися Капітула Золотого Хреста Заслуги УПА, а лише Капітула Золотого Хреста УПА[,] і зазначує, що Товариство б. В. УПА є згідне, щоби Об'єднання, кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади дало своїх представників до Капітули Товариства, вичисляє, що від Товариства б. В. УПА в Канаді є два представники і від Братс[т]ва Св. Юр. Переможця оден представник[,] і пропонує представникам Об'єднання дати свою відповідь, чи Об'єднання є згідне делеґ[у]вати своїх Представників до створеної Капітули до 9-го серпня [19]67 року. Дальше рішено, щоб обмінятися обосторонніми Протоколами при слідуючій зустрічі.

Друг Лопатинський пропонує, щоби вибрати дві комісії – статутову і верифікаційну, додає, що може бути оден член координаційного комітету і двох інших членів, по трьох представників від організації.

Друг Хома уважає, що саме вступлення наших членів до Капітули буде мати труднощі, тому пропонує розв[']язати теперішню Капітулу і перевибір нової Капітули з двох організацій – Товариства і Об'єднання.

Друг Футала є не згідний, бо зі сторони Товариства є заступлені три організації, а від Об'єднання є лише одна організація на Америку і Канаду.

Друг Хома – йому відомо з першої зустічі[,] де друг Мик. Грицков'ян заявив, що він може розв[']язати усі три організації зараз цего вечора, то в такому випадку, як може існувати т[р]и окремі організації?

Друг Футала спростовує [це і стверджує], що в організаційних справах кожна їхня організація в Канаді і в Европі діє самостійно, але Капітула має право говорити в імени усіх трьох організацій.

На тому засідання закрив друг Микола Фриз о год. 9:50 хв.

Юр. Лопатинський Голова	Михайло Озимко секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 79, 2 pgs. Копія. Машинопис.

№ 73
ЛИСТ ГОЛОВИ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ О. ҐЕРЕҐИ ДО П. МИКОЛЕНКА – "БАЙДИ", В. СОРОЧАКА – "ВОРОНА", М. РІПЕЦЬКОГО – "ГОРИСЛАВА" В СПРАВІ КАПІТУЛИ ЗОЛОТОГО ХРЕСТА УПА 9 СЕРПНЯ 1967 р.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Клівленд, 9 серпня 1967 р.

До
Вельмишановних Друзів
Байда, Ворон, Горислав

Дорогі Друзі!

Пишу до Вас в справі т.зв. Капітули Золотого Хреста УПА.

Як знаєте, ідуть переговори представників нашого Об'єднання і Товариства, щоб довести до об'єднання всіх упістів в одну організацію. Товариство запропонувало, щоб спільно відсвяткувати 25-ліття УПА. Ця справа ще не є вирішена, бо вони, поки що, не хочуть просити до Святочного Комітету не милих їм осіб і організацій.

Про це мав би вирішити їх Комітет на найближчих сходинах.

Вони хочуть, щоб наше Об'єднання виделеґувало представників до т.зв. Капітули Золотого Хреста УПА. В імені нашої Головної Управи звертаюсь до Вас з пропозицією, щоб Ви, якщо справа увінчається успіхом, згодились бути такими представниками. Будемо просити іще когось з наших канадійців, може когось з Ню Йорку.

Тому, що я на останній зустрічі Координаційного Комітету (наших трьох представників –Лопатинський, Хома, Озимко, Товариства – Футала, Фриз, Климко) не був, для з[']ясування ситуації наведу місце з протоколу, що мені його переслав д. Озимко, де говориться про Капітулу: Друг Лопатинський забир[а]є голос і заявляє – розв[']язати Капітулу, яку створило Товариство і створити спільну з Об'єднанням кол. вояків УПА. Надавати Золотий Хрест, як ювілейну відзнаку в 25-річчя створення УПА, а не Золотий Хрест Заслуги УПА.

Друг Футала вияснює, що Капітула зробила вже таку поправку і дальше не буде називатися Капітула Золотого Хреста Заслуги УПА, а лише Капітула Золотого Хреста УПА і зазначує, що Товариство є згідне, щоб Об'єднання дало своїх представників до Капітули Товариства. Вичисляє, що від Товариства – Канади є двох, Братства – Німеччина один (не пише скільки з Америки). Пропонує нашим представникам, щоб дали відповідь до 9-го серпня ц.р, чи Об'єднання є згідне давати своїх представників до створеної Капітули.

В іншому місці згадує, що вони відмовились розв[']язувати існуючу Капітулу.

Тому, що наші Загальні З[']їзди все поручали змагати до з[']єднання, на нашу думку, треба виявити добру волю і до цеї Капітули вступити. Як бачите, стоїмо перед проблемою і Ваша згода чи незгода буде рішати, вступаємо чи не вступаємо.

Щиро здоровлю

За Управу
Олександер Ґереґа (голова)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 100, 1 p. Ориґінал. Машинопис.

№ 74
ПРОТОКОЛ Ч. 2
ЗУСТРІЧІ КООРДИНАЦІЙНОГО КОМІТЕТУ МІЖ ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТКВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – “ТАРАСА ЧУПРИНКИ” В ЗСА В СПРАВІ ВІДЗНАЧЕННЯ 25-Х РОКОВИН УТВОРЕННЯ УПА 29 СЕРПНЯ 1967 р.

Об’єднання кол. Вояків УПА
Америк[и] і Канади

Нью-Йорк, 29 серпня 1967 р.

ПРОТОКОЛ ч. 2[132]
Списаний дня 29 серпня 1967 р. на зустрічі Координаційного комітету між Об’єднанням кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади та Товариством був. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринкив в приміщенні “Веселка” при 2-ій Евеню в Нью-Йорку, Н.Й.

Присутні представник[и] від Об’єднання к. В. УПА – Юр. Лопатинський, Ів. Хома.

Присутні представник[и] від Товариства б. В. УПА – М. Фриз, Л. Футала, [І.] Ділай.

Зустріч Координаційного комітету відкрив о год. 8.15 Юр. Лопатинський та запитує[, чи] рішила противна сторона Товариства в справі спільного святкування[,] а саме:

1. Надбудівки Комітету святкування 25-річчя УПА.
2. Справа Капітули Золотого Хреста УПА.

Друг Мик. Фриз відпові[в], що Краєвий Комітет по відсвяткуванню 25-річчя УПА відбув засідання і члени Комітету відкинули пропозицію представників Об’єднання на створення надбудівки з обох упівських комбатан[т]ських організацій – Товариства і Об’єднання. (Комітет є створений ООЧСУ?). Крім того Краєвий Комітет не згідний є запросити п. М. Лебедя, як члена УГВР[,] до почесного Комітету.

Щодо Капітули друг Л. Футала заявляє, про розв[’]язання Капітули не може [бути] мови, бо вона була створена з трьох упівських

[132] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

організацій – Америк[и], Канади і Европи, як тепер наша одна організація – Товариство б. В. УПА [в] ЗДА може роз'язувати цю Капітулу. Це навіть виглядало б не поважно.

Друг Лопатинський відповідає, тому що Товариство б. В. УПА не погоджується на створення надбудови Комітету з обох упівських організацій та на запрошення решта членів УГВР до почесного Комітету, наше Об'єднання к. В. УПА Америк[и] і Канади з тої бо причини не може взяти участи у спільному свят[ку]ванні 25-річчя УПА. А в справі Капітули друг Лопатинський заявляє, якщо Товариство не погоджується на розв[']язання створеної ними Капітули та створення Капітули з усіх існуючих упівських комбатан[т]ських організацій на рівних правах, то наша участь в такому складі Капітули, якою вона є зараз, є неможлива.

Друг Мик. Фриз говорить, що до полагодження справ потрібно компромісів з обох сторін і є прикро, що бодай на плятформі Капітули не можна дійти до порозуміння і співпраці.

Друг Лопатинський відповідає, що Об'єднання к. В. УПА є готове до співпраці під умовою, що розв[']яжеться Капітулу та створиться нове тіло на рівному паритеті для обох сторін, це є наш компроміс. Товариство б. В. УПА не питалось нас, як видало постанову про Капітулу та її склад[,] і тепер не може говорити, що ми мали заподати наших кандидатів два тижні тому. Ми не подавали наших кандидатів з тої бо причини, бо вичікували відповіді чи Товариство розв[']яже Капітулу чи ні? Зрештою ви самі признаєте рацію, що запрошення про нашу участь у святкуванні 25-річчя УПА ви вислали пізно, то тепер не можете мати до нас претенсії, що ви чекали на листу наших кандидатів два тижні.

Дру[г] Ів. Хома жаліє, що наші зусилля полагодити справу святкувань і Капітули не можуть дійти до успішного полагод[ж]ення та дати можливість багатьом з нас відсвяткувати разом та взяти відзнаку УПА. Він пригадує [з]а переговори о[б]ох делеґацій в справі з'єднання[,] де друг Мик. Грицков'ян казав, що справа надбудівки Комітету з обох упівських організацій може бути можлива і була б першим кроком до переломання ледів з обох сторін. Дальше заявляє, що відкинення [включення] п. М. Лебедя до почесного Комітету виглядає досить смішне, коли взяти під увагу, що М. Лебедь був заступником сл. п. Ст. Бандери.

На жаль виходить, що з цього нічого не вийде.

Друг Юр. Лопатинськ[и]й, як пр[ед]сідник зустрічі, замикаючи засідання стверджує, прикро нам, що ми не змогли дійти до порозуміння в справі святкуванна 25-річчя УПА та Капітули і, щоб не по-

рушувати точок, які намічено на попередніх розмовах, а саме вибору Статутової та Верифікаці[й]ної Комісій, бо атмосфера не дуже то є сприятлива, пропонує перенести ці точки на слідуючу зустріч, що її має тепер скликати Товариство б. В. УПА при кінці м. вересня ц.р. або з початком м.[ісяця] жовтня.

На тім розмови закінчено о год. 9-ій веч[о]ром.

Юр. Лопатинський Ів. Хома

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 79, p. 4-5. Копія. Машинопис.

№ 75
ПРОТОКОЛ Ч. 3
ЗУСТРІЧІ КООРДИНАЦІЙНОГО КОМІТЕТУ МІЖ ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТКВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – "ТАРАСА ЧУПРИНКИ" В ЗСА В СПРАВІ ВІДЗНАЧЕННЯ 25-Х РОКОВИН УТВОРЕННЯ УПА 8 ГРУДНЯ 1967 р.

Об'єднання кол. Вояків УПА
Америк[и] і Канади

Нью-Йорк, 8 грудня 1967 р.

ПРОТОКОЛ ч. 3[133]

Списаний дня 8 грудня 1967 р. на зустрічі Координаційного Комітету між Об'єднанням кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади та Товариством був. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринки в домі Визвольного Фронту при Іст 315 – 9-та Стріт в Нью-Йорку, Н.Й.

Присутні представник[и] від Об'єднання кол. Вояків УПА: Юр. Лопатинський, Ів. Хома і Мих. Озимко.

Присутні представник[и] від Товариства був. Вояків УПА: Микола Фриз (Вернигора), Мих. Шашкевич (Рись) і Роман Глушко (Грізний).

Друг Микола Фриз відкри[в] о год. 6-й веч[о]ром третю з черги спільну зустріч Координаційного Комітету заявляючи:

1. В поміщеній вашій заяві (Об'єднання) від 25 жовтня [19]67р. не була дійсна правда про що ви написали.
2. Ми (Товариство) не були проти запрошення усіх членів УГВР і
3. Для відбуття 25-річчя УПА нам треба було наблизитися і спільно відсвяткувати разом.

Юр. Лопатинський, як голова Координаційного комітету Об'єднання к. В. УПА відповідає:

На наших останніх сходинах 29 серпня [19]67 р. делеґати зі сторони Товариства б. В. УПА не пішли нам (Об'єднанню) на уступки в жоднім пункті, які ми вам предложили:

[133] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

1. розв'язання Капітули і створення нової Капітули з обох наших комбатан[т]ських організацій, а не поставлена нам вимога лише адоптовати наших кількох членів до вашої, вами створеної, Капітули; ми мали кандидатів, але лише на тих услів'ях.
2. Не погодилися при[й]няти 5-х членів УГВР до почесної президії відбуття 25-річчя УПА, цим ви поставили нас перед доконаним фактом і
3. В рядах нашого членства Об'єднання повстало настороження, що ми не дійшли до порозуміння разом відсвяткувати 25-річчя УПА і це нас заскочило, бо напр. у м. Філядельфії Станиця Об'єднання і Відділ Товариства разом договорилися і відбули спільно [свято 25-річчя] УПА.

З нашої сторони ми не закриваємо дверей до дальших розмов і хочемо знайти з вами модус-вівенді і в цім дусі була написана наша Заява. Ми вдоволені з сьогоднішньої нашої зустрічі, що у вас змінено членів Координаційного Комітету, можливо, що тепер скорійше знайдемо спільну мову з вами.

Друг Мик. Фриз відповідаючи:

[1.] Капітула була створена Заг. З[']їздом (Товариством б. В. УПА) і не можна було її міняти, 2. ваші вимоги були категоричні, які не можна було при[й]няти.

Др. Лопатинський спростовує закид: наша участь у спільній Капітулі була б набрала іншого змісту і форми.

Микола Фриз є згідний, що було почато переговори запізно, треба було це зробити ще навесні.

Друг Ів. Хома – ми не знайшли спільної мови задля політичних чинників, з'єднання може наступити, якщо ми будемо діяти, як апартійна комбатан[т]ська організація і не можу зрозуміти, щоби у 25-річчя УПА ми не здобулися відсвяткувати разом, це свято не здобуло того, що повинно було дати, який був би крок вперід для обидвох організацій.

Юр. Лопатинський – ми не робім собі взаємних докорів, але намагаймось з обох сторін дійти до порозуміння.

Микола Фриз закидує, що ми (Товариство) могли відповісти зі своєї сторони на вашу заяву і відповідь буде на відповідь, але є згідний, що заява не була написана в образливому тоні[,] і запитує вихід з ситуації?

Друг Мих. Шашкевич уважає, що мусимо забути про всі наклепи[,] що було в минулому, обопільно співпрацювати нашими комбатан[т]ськими організаціями на усіх відтинках.

Друг Хома пропонує видати спільний комунікат для інформації нашого членства про наші спільні заходи.

Друг Фриз є проти того, щоби видавати спільний комунікат, це є заскоро, треба вплинути скорійше на членство обох наших організацій, схиляється до думки, що можна було видати такий комунікат для внутрішньої інформації членства та вірить, що Гол. Управа Товариства одобрить це.

Не зриваймо спільних розмов і будемо старатися в наших організаціях виробляти опінію, яка буде змагати до позитивного полагодження непорозумінь.

На тому спільні розмови було закінчено о год. 9-ій вечора.

Михайло Озимко – секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, 2 pgs. Копія. Машинопис.

№ 76
ОБІЖНИК Ч. 4/1967

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа
Секретаріят

Грудень 1967

ОБІЖНИК Ч. 4

Дорогі Друзі!

Ділимось сумною вісткою, що жорстока смерть вирвала з наших рядів дорогих нам Друзів сл. п. Степана Левковича – "Журбу"[,] ст. булавного УПА[,] та сл. п. Івана Бутковського – "Гуцула", пполк. УПА, шефа Місії УПА закордоном. Вічна їм Слава!

В жовтні ц.р. микає 25 років, як на Волині зорганізовано перші відділи УПА. Майже 10 років УПА, яка була збройним рамям українського народу, боролася з усіма окупантами України – Німеччиною, Совєтами та Польщею. В тій нерівній боротьбі, бе[з] жодної допомоги ззовні, в оперті на український народ, на жер[т]івнику нації віддали своє життя найкращі сини України і створили славу – невм[и]рущий міт.

Нам, бувшим Воякам УПА, яким доля судила жити у вільному світі, припадає обов'язок доложити всіх старань[,] щоб цю славну боротьбу УПА увіковічнити. Своїми споминами ми дамо прийдешнім історикам причинки до історії УПА. Головна Управа апелює до всіх друзів – пишіть спомини[,] а вони знайдуть коректора та видавця.

В першу річницю від 7-го і спільного З'їзду Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади згідно зі статутом відбули свої Запальні Збори та позвітували до Головної Управи слідуючі Станиці: Станиця Філядельфія, Торонто, Клівленд, Нью-Йорк, Чікаґо та Рочестер. Не позвітузали і не перевибрали нових Управ Станиці – Станиця в Дітройті та Вінніпеґу. Головна Управа прохає згадані дві Станиці пе-

ревести Загальні Збори Станиці[,] перевибрати Управу Станиці та позвітувати про це Секретаріят Об'єднання.

Покликаний на нараді представників Станиць ОКВ УПА в дні 25 червня 1967 року Координаційний Комітет для переговорів з Товариством б. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки – Шухевича, до якого увійшли друзі Лопатинський, Хома та Оз[и]мко, відбули три зустрічі. Перші дві, – 4 серпня та 29 серпня 1967 р. Обі перші зустрічі були присвячені спільному святкуванні 25-річчя повстання УПА та справі Золотого Хреста Заслуги. Коли противна сторона не погодилась на поставлені нами домагання, наше Об'єднання не брало участи у спільному святкуванні 25 річчя та видало з цій справі Заяву-Комунікат, що була оголошена в часописах "Свободі", "Вільному Слові" – Торонто та журналі "Вісті Комбатанта".

Третя зустріч відпоручників обох Організацій відбулася 8 грудня ц. р. і протокол з цих розмов долучується для Управ Станиць.

Головна Управа повідомляє всіх членів Об'єднання, що на руки друга І. Дмитрика вплинули до Каси Об'єднання для вдови та сиріт по сл. п. пполк. І. Бутковськім такі суми: Станиця Дітройт дол. 152.50, Станиця Клівленд дол. 75.–[,] Станиця Рочестер дол. 27.–, Станиця Чікаґо 185.–[,] Станиця Ню Йорк дол. 575.–[.] Крім Збірки, яка ще не є закінчена, Головна Управа передала через сотника В. Сорочака дол. 300.– та на спілку з Станицею Торонто висилає дол. 30.– чер[е]з рік, почавши з жовтня 1967 року.

Головна Управа апелює до Управ Станиць переслати бракуючі Збіркові Листи та зібрані гроші[,] щоб Головна Управа могла їх переслати на руки ВПані Марії Бутковській.

З Різдвом Христовим та Новим Роком, Головна Управа Об'єднання вітає всіх членів Об'єднан[н]я кол. Вояків УПА Америки і Канади та їхні Родини і бажає Веселих Свят та Щасливого Нового Року!

Христос Раждається! Славіте Його!

За Головну Управу

[А. Ґереґа]
голова

[М. Озимко]
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, pp. 234-235. Ориґінал. Машинопис.[134]

[134] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 77
ОБІЖНИК Ч. 5/1968

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

ГОЛ[О]ВНА УПРАВА

Лютий, 1968

ОБІЖНИК Ч. 5

1. Центральною організаційною справою цього року є підготовка і відбуття з черги VIII і II спільного Загального З'їзду Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади.

В минулому році на делегатському З'їзді представників Станиць ОКВ УПА в Нью-Йорку в днях 24-25 червня 1967 р. рішили відбути Загальний З'їзд при Станиці ОКВ УПА в Дітройті на "Меморіял Дей", тобто 30 травня 1968. В той час не взято до уваги, що "Меморіял Дей" 30 травня припадає в четвер (серед тижня) і що в цьому тижні є лиш вільні субота і неділя.

Головна Управа запитує усі Управи Станиць Америки і Канади чи підготовляти Загальний З'їзд на суботу і неділю 1-го і 2-го червня 1968 р. не дивлячись що "вікенд" короткий, чи перенести його на день 31 серпня і 1 вересня ц. р.[,] використовуючи довший вікенд "Лейбор Дей". Місце З'їзду остає це саме – себто Дітройт.

Головна Управа просить Управи усіх Станиць заподати свою думку у цій так важній справі. Коли до місяця не буде відповідей[,] Головна Управа рішатиме сама про час відбуття Загальних Зборів.

2. Головна Управа звертається до секретарів Президії VII і спільного I Загального З'їзду ОКВ УПА Америки і Канади до друзів Ст. Бабяка в Торонті та Ю. Котляра в Кліфтоні з вимогою переслати Протокол Загального З'їзду до голови Об'єднання.

3. Пригадується усім Управам Станиць про 6-ти місячне звітування до ГУ та розчислення 50% з членських вкладок до кас Головної Управи Об'єднання.

4. Скарбники Станиць повернуть збіркові Листи ССК до реф. ССК друга Ст. Ґули у Філядельфії[,] а збіркові Листи Об'єднання

(Коляда) [–] до скарбника Об'єднання друга Т. Дмитрика в Нью-Йорку. Станиці Об'єднання Торонто і Вінніпеґ перешлють збіркові Листи на руки скарбника друга М. Міґуса в Торонті.

5. У 18-ту річницю геройської смерти Головного Командира УПА сл. пам. ген-хор. Т. Чупринки – Шухевича, яка припадає 5-го березня[,] Управи Станиць зі своїм членством вшанують по своїх спроможностям Богослужбами чи Академіями в місцях свого поселення.

6. Згідно з протоколом ч. 3., що його списано при зустрічі делегатів Об'єднання і Товариства від 8 грудня 1967 р.[,] наше Об'єднання запропонувало щоби оба Товариства змагали до позитивного полагодження непорозумінь і створювали атмосферу взаємного довір[']я між членством обох Товариств.

На жаль Управа Товариства видала 30 січня ц. р.[,] отже майже [тр]и і пів місяця пізніше, Заяву-Відповідь, яка своїм змістом ніяк не відповідає домовленням між делегатами обох Товариств з 8 грудня 1967 р.

Залучується для кожної Управи Станиці відбитку цеї Заяви.

7. Головна Управа прохає Управи Станиць тримати кореспонденційний зв[']язок, інформувати Головну Управу про діяльність Станиць та їх самостійні чи спільні з іншими Товариствами імпрези. Головна Управа просить спеціяльно Управи Станиць відгукнутись з приводу появи Заяви, що її видало Товариство.

З Вояцьким привітом!

За Головну Управу

Александер Ґереґа
голова

Михайло Озимко
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 98, pp. 58-59. Ориґінал. Машинопис.[135]

[135] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 78
ОБІЖНИК Ч. 6/1968

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Квітень, 1968 р.

ОБІЖНИК Ч. 6.

1. Повідомляється Управи Станиць та усе членство Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади, що Восьмий і Другий спільний Загальний З'їзд відбудеться в днях 31-го серпня і 1-го вересня 1968 року при Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Дітройті, ЗСА. Цей термін[,] назначений на сходинах членів Головної Управи в Ню Йорку[,] був при[й]нятий Управами Станиць Дітройт, Чікаґо і Торонто. Інші Станиці не дали відповіді.

2. Головна Управа апелює до Управи та усіх членів Станиці в Дітройті поробити організаційні заходи для підготовки відбуття Загального З[']їзду. У випадку відмови взяти на себе обов[']язки господара З[']їзду, проси[т]ься Управу Станиці Дітройт негайно повідомити Головну Управу.

3. Управи Станиць Об'єднання уже тепер почнуть приготовання до Загального З[']їзду, намічуючи делегатів та підготовляючи засоби транспортації.

4. Усі члени-референти Головної Управи та Управи Станиць приготовлять свої письмові звіти. Управа Станиці в Дітройті пропонує навіть, щоб звіти Головної Управи переслати поодиноким Станицям ще перед З[']їздом для обзнайомлення та підготовки до дискусії над ними, щоб не тратити дорогого часу на самому З[']їзді. Якщо члени-референти Головної Управи зможуть це зробити, Головна Управа буде їм дуже вдячна.

5. Повідомляємо членство Об'єднання, що більшістю голосів членів Комісії для ведення переговорів з Товариством б. Вояків УПА постановлено не відповідати на т. зв. "Вияснення", що його Управа Товариства помістила в пресі. Тішимось, що наша поста-

нова знайшла позитивний відгук між членами нашого Об'єднання. Подаємо голос друга В. Сорочака[,] який у листі до Головної Управи на руки М. Озимка так охарактеризував це "Вияснення": "зайвим є відповідати зразу, бо ж це "вияснення" докладно вказує чим оці "Товариства" являються, кому вони підпорядковані та наскільки вони гідні зватись комбатантською організацією б. вояків Укр. Повстанчої Армії."

6. Повідомляємо всіх членів нашого Об'єднання, що з виїздом друга О. Ґереґи з Клівленду до Каліфо[р]нії, обов[']язки голови Об'єднання перебрав друг В. Сорочак, – заст. голови Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади.

7. Управа Станиці в Торонті, Канада надіслала до Головної Управи Звіт з річних Загальних Зборів членів Станиці. До нової Управи Станиці ввійшли: В. Дашко – голова, Др. П. Потічний – 1-ий заст., М. Гай – 2-ий заст., А. Маличевський – секретар, А. Курись – скарбник, М. Міґус – господар.[чий], Ст. Бабяк – голова КК, В. Білан – член КК. Касовий Звіт виказує: Прихід і Сальдо – дол. 941.34, – [.] Розхід – дол. 533.10. Стан каси в часі звіту: дол. 408.24. Головна Управа складає Управі Станиці Торонто щиру подяку за щорічне взірцеве звітування.

8. Щира подяка другові Ст. Бабякові за пересилку Протоколу.

9. Повідомляємо наше членство, що Головна Управа нав'язала письм[ов]ий зв'язок з друзями з Австралії, які замовили собі наші відзнаки. Ми тішимось, що вони будуть носіями нашої відзнаки[,] бо тим вони доказали приступлення до нашої Родини кол. Вояків УПА без огляду на це[,] де їх загнала гірка доля. Бажаємо Вам всего кращого та просимо Вас час до часу до нас написати.

З нагоди Празника Христового Воскресення, Головна Управа бажає Управам Станиць та усім членам Об'єднання кол. Вояків УПА і їх Родинам Веселих та Щасливих Свят.

Христос Воскрес! Воістин[у] Воскрес!

За Головну Управу

Александер Ґереґа
голова

Михайло Озимко
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, pp. 237-238. Ориґінал. Машинопис.[136]

[136] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 79
ОБІЖНИК Ч. 7/1968

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Серпень, 1968 року.

ОБІЖНИК Ч. 7.

1. Подається до відома членам-референтам Гол. Управи, Управам Станиць і усім члеиам Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади, що справи організаційної підготовки до відбуття Восьмого краєвого і Другого спільного з Канадою Загального З'їзду – поступили вперід, як інформують Гол. Управу господарі по підготовці З'їзду [–] Управа Станиці в Детройті.

Загальний З'їзд відбудеться при Станиці Об'єднання в Детройті, Міч.[іґан], в днях 31 серпня і 1-го вересня 1968 року на українській оселі "Діброва" коло міста Брайтон (Brighton), Міч., 41 миля від міста Детройту. Мапу розміщення оселі "Діброва" і доріг, що ведуть до оселі, хто з делегатів з побли[жч]их Станиць Об'єднання буде їхати автом[,] залучуємо разом з Обіжником, для кращої орієнтації.

З летовища, залізничої і автобусової станції господарі З'їзду не подали інформації дотепер, як дістатися до оселі "Діброва", натомість подали числа телефону, які подаємо:

P. Mykolenko (Bayda) 755-1921 / Warren, Mich.[igan]

P. Hnatiuk (Dorosh) 893-5813 / Detroit, Mich.

B. Spivak (Slovak) 873-4871 / Hamtramck, Mich.

Adresa: "DIBROVA" 8400 Maltby Rd., Brighton, Mich.

Господарі Заг. З'їзду – Станиця в Детройті згадують, що хто з делегатів учасників З'їзду зможе взяти зі собою коц (бо прийдеться спати в бараках)[,] то будуть їм вдячні. Згідно за повідомленням господарів З'їзду, делегати вплачують при реєстрації $ 25.оо, це покриє усі їх видатки на З'їзді. Родини делегатів матимуть вільну від оплати Об'єднання опіку.

В с[у]боту, 31 серпня на год. 6-ту вечором запляновано бенкет для учасників і гостей в залі З'їзду, а також йде підготовка мистецької частини підчас бенкету. Станиця-господар закликає усіх охочих членів Об'єднання Америк[и] і Канади, котрі бажали б взяти участь у повищій мистецькій частині, заздалегідь [нехай] зголосять на адресу Станиці в Детройті.

2. Гол. Управа закликає усі Управи Станиць Об'єднання Америк[и] і Канади перевести організаційні сходини членів Станиць, передискутувати усі біжучі справи та зайняти становище відносно св[о]єї участи у Заг. З'їзді. Члени Станиць вирівняють свої членські внески по місяць серпень 1968 р. Заборгованість у членських вкладках є доказом нездисциплінованости та безвідповідальности і такі члени не повинні мати права голосу підчас нарад Загального З'їзду Об'єднання кол. Вояків УПА.

3. Управи Станиць подбають за чисельну участь у З'їзді та заздалегідь подадуть Гол. Управі число делегатів-учасників. Повища евід[е]нція конечно потрібна так і самій Гол. Управі, як і господарям З'їзду в Детройті, бо з нею зв[']язане прохарчування і нічліги та очевидна річ і видатки.

4. Управи Станиць виготовлять свої 6-ти місячні організаційні і фінансові звіти та негайно надішлють Гол. Управі, щоби ця змогла на час приготовити письмові звіти зі своєї каденції. В цьому Управи Станиць подбають за розчислення з чл. вкладок до каси Гол. Управи та подадуть стан карних членів, тобто членів, котрі [не] платять регулярно свої чл. внески. Кладемо натиск на вирівнання чл. внесків по місяць серпень [19]68 р[о]к[у] включно, бо Г.У. конечно потрібні гроші на покриття усіх коштів, з якими є зв[']язаний З'їзд[,] і віримо, що знайдемо належне зрозуміння Станиць Об'єднання к. В. УПА.

5. Усі члени-референти Г. У. як і Управи Станиць цілого Об'єднання, приготовлять свої письмові звіти, якщо є змога, помножити їх. Повищі звіти повинні бути короткі і ясні, але всеохоплюючі. Дискусія підчас З'їзду повинна бути річева, глибоко обдумана та достойна виразу. Виступати не для реєстру у протоколі, а для добра і росту нашої комбатанської організації Об'єднання.

6. Згідно з постановою останнього нашого Заг. З'їзду в Торонті, заходами пполк. Юр. Лопатинського [с]проєктовано Прапор Об'єднання кол. Вояків УПА, – прапор зараз є у стадії виконання і буде посвячений у другий день З'їзду.

7. Програма нарад Загального З'їзду уже є спроєктована та по остаточному її устійненні буде розіслана на час усім членам Г. У. і Управам Станиць Об'єднання Америк[и] і Канади.

8. Щира подяка другові Юл. Котляреві – секретареві Президії Заг. спільного – З'їзду в Торонті, за переслання Протоколу цього ж З'їзду.

9. В днях 4-5 травня ц. р. в Нью-Йорку відбулася Конференція ЗП УГВР і його Середовища, на якій було присутніх 11 членів Об'єднання кол. Вояків УПА. Ціллю Конференції ЗП УГВР була невідкладна конечність[,] винесена частковим пленумом ЗП УГВР, перевести реорганізацію ЗП і структури цілого Середовища УГВР по лінії:

а) умандатування ЗП Середовищем на еміграції

б) уніфікації структури і усправнення оперативности руху.

На Конференції винесено було заяву речників Закордонного Представництва, що в сучасних умовах ЗП вважає потрібним реорганізувати себе шляхом вибору і делегації з посеред членів і прихильників Середовища УГВР, зокрема членів ОУНз, ОПВБУ, УКТ і Об'єднання кол. Вояків УПА.

Матер[і]яли по "Реорганізації ЗП УГВР" були вислані 13 ли[п]ня [19]68р. кожній Стани[ц]і Об'єднання Америк[и] і Канади.

Д-р М. Прокоп[,] член УГВР, буде гостем на нашому Заг. З'їзді і коротко зреферує повище питання.

10. З нагоди Конференції ЗП УГВР, присутні члени Гол. Управи відбули в неділю 5 травня нараду по організаційних справах Об'єднання, у якій взяли участь приявні члени Станиць – Філядельфії, Вашинґтону, Д.К. і Нью-Йорку.

Згідно з рішенням останнього З'їзду в Торонті, голова Об'єднання друг Волод.[имир] Сорочак вручив приявним на конференції о. д-рові Іванові Гриньохові (голові Президії УГВР), д-рові Мир. Прокопові та д-рові Р. Рахманному емблему-відзнаку Об'єднання за їхню працю і заслуги для Воюючої України.

За Головну Управу
Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади

Волод. Сорочак – голова Михайло Озимко – секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 97, folder 54, pp. 8-9. Ориґінал. Машинопис.[137]

[137] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 80
VIII-ий ЗАГАЛЬНИЙ (II-ий СПІЛЬНИЙ) З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ 31 СЕРПНЯ – 1 ВЕРЕСНЯ 1968 р. ДЕТРОЙТ (США)

ДРУГИЙ З'ЇЗД ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА ЗДА І КАНАДИ

У метрополії Детройту, в українській відпочинковій оселі "Діброва" в днях 31 серпня та 1 вересня ц.р. відбувся другий спільний з'їзд Об'єднання Колишніх Вояків Української Повстанської Армії ЗДА та Канади. З'їзд заступали тридцять уповноважених делеґатів від станиць США та Канади. З'їзд відкрив вступною промовою заступник голови Головної Управи Об'єднання сотник Володимир Сорочак, який згадав загинувших у боях повстанців та померлих на еміґрації й попросив присутніх у залі вшанувати пам'ять померлих героїв нації хвилинною мовчанкою.

На пропозицію делеґатів з'їзду вибрано керівні органи З'їзду: президію, номінаційну комісію та резолюційну.

Діловими нарадами з'їзду керувала президія в складі Іван Хома, М. Міґус та [Осип] Бігун. Після прийняття порядку нарад[,] з'їзд привітали д-р Мирослав Прок[о]п від ЗП УГВР, Юліян Котляр від Організації Оборони Лемківщини та сотн. Армії УНР Петро Трепет від детройської станиці ветеранів.

У перший день з'їзду делеґати заслухали протокол попереднього з'їзду та звіти Головної Управи. Звіти склали заступник голови Головної Управи сот. Володимир Сорочак, секретар М. Озимко, скарбник Ів. Дмитрик, референт музею УПА д-р Модест Ріпецький, реф. суспільної опіки Ю[л]. Котляр. За Канаду склали звіти В. Дашко – голова, М. Міґус – скарбник.

Також вислухано звіти окремих станиць Об'єднання з Канади та ЗДА. Після звіту наступили дискусії, в яких забирали слово: підполковник Ю. Лопатинський, д-р П. Поті[ч]ний, П. Гнатюк, В. Дашко, сот. В. Сорочак, д-р М. Ріпецький, Ів. Дмитрик, д-р Мирослав Прок[о]п, О. Жигар, Ів. Хома, М. Озимко, М. Міґус, Ю. Котляр, В. Курило, О. Левицький, Ів. Кермошук та інш[і.]

Дискусії були діловиті, в товариському дусі й на високому рівні.

Вечором відбувався бенкет для делеґатів і гостей з'їзду Об'єднання, на якому було присутніх понад сто людей.

У час бенкету за президіяльним столом сиділи гості Катерина Кривуцька[138], Ярослава Сена, пані Наконечна, д-р М. Прок[о]п, Ів. Хома, от. І. Прокопович, сот. В. Сорочак та д-р В. Прокопович[.]

Тост-майстер бенкету Юр. Лопатинський запросив отця І. Прокоповича благословити молитвою спільну вечерю.

Під час спільної гост[и]ни зачитано привіти та телеграми від численних центральних громадсько-політичних та ветеранських організацій.

У мистецькій програмі брали участь: панна Віра Потапенко[139], Григорій Назаренко[140], Катерина Кривуцька та Петро Китастий[141]. Віра Потапенко в досконалій інтонації продеклямувала вірші: "Повстанці" [Богдана] Нижанківського та "Задивляюсь у твої зіниці" В. Симоненка.

Визначний бандурист Гр. Назаренко в супроводі бандури проспівав повстанську пісню "Я син лісів", яку записав від повстанця Пушкаренка, та власної композиції "Пісню про Петлюру".

Відома артистка Катерина Бранка – Кривуцька з драматичним відчуттям продеклямувала новелю "ГОР[Д]ИНЯ" Ярослава Сту-

---

[138] Катерина Кривуцька (Бранка – Кривуцька) – українська актриса, декламатор, режисер. Народилася у 1906 р. на Київщині. Працювала з Лесем Курбасом в театрі "Березіль" у Харкові. В роки війни переїхала до Львова, де виступала у театрі "Веселий Львів" Згодом у 1944 р. еміґрувала до Західної Німеччини, а у 1949 р. – до США. Проживала в Детройті, належала до Союзу Українок Америки та різних мистецьких колективів. Померла 29 січня 1990 р. і похована на Українському православному цвинтарі Св. Андрія в Саут-Баунд-Брук (Н. Дж., США).

[139] Віра Потапенко – донька бандуриста і хорового дириґента Української капелі бандуристів ім. Тараса Шевченка Петра Потапенка. З молодих літ приймала активну участь в мистецькому і суспільно-політичному житті української громади в Детройті (США).

[140] Григорій Назаренко (1902–1996) – видатний український бандурист. Народився в Полтаві. Був одним з співзасновників Полтавської капели бандуристів. Згодом виступав у Капелі бандуристів ім. Тараса Шевченка під керуванням Григорія Китастого, з якою в роки війни еміґрував до Західної Німеччини, а відтак у 1949 р. до США. Проживав у м. Детройт, де керував різними молодіжними ансамблями СУМА.

[141] Петро Китастий – бандурист, дириґент, інженер-геотехнік за фахом. Народився 28 квітня 1928 р. на Полтавщині. Виступав у Капелі бандуристів ім. Тараса Шевченка, з якою спочатку еміґрував до Західної Німеччини, а відтак у 1949 р. до США. Проживав у м. Детройт, де довший час був заступником дириґента Української капелі бандуристів ім. Тараса Шевченка та готував молодих кобзарів для капели.

пака[142] та в кінцевій точці мистецький керівник Ансам[б]лю Православної Молоді Петро Китастий в супроводі бандури проспівав "Марш УПА"[143], "Пісню про Оксану" та "Як давно" – музика композитора Григор[і]я Китастого.

В другий день делеґати з'їзду похідною колоною прийшли до каплиці на Службу Божу, яку відправив отець д-р В. Ґавліч. Після Служби Божої урочисто посвячено прапор Об'єднання Колишніх Вояків УПА, який вишитий за проєктом визначного мистця Петра Холодного[144]. Акт посвячення прапору довершили, православний священик протоієрей Олександер Биковець та отець д-р В. Ґавліч. У діловій частині з'їзду делеґати вислухали і продискутували доповіді "Радянська мілітарна політика після упадку Хрущова", яку прочитав д-р політичних наук П. Поті[ч]ний.

Другу доповідь, "Напрямні реорганізації ЗП УГВР", прочитав д-р Мирослав Прок[о]п[.]

По звітах і доповід[я]х З'їзд прийняв резолюції та уділив абсолюторії уступаючій управі.

На нову каденцію З'їзд вибрав керівні органи Об'єднання Колишніх Вояків УПА [США] і Канади. Головна управа: підполковник Юрій Лопатинський – голова, д-р П. Поті[ч]ний – заступник (Канада), Іван Хома – заступник (ЗДА), М. Озимко – секретар, Ів. Дмитрик – скарбник, М. Міґус – скарбник (Канада), В. Куриленко – референт суспільної опіки (ЗДА), Ст. Шеремета – Суспільна Служба Комбатантів та вільні члени Головної Управи інж. Я. Струтинський, П. Гнатюк, сот. Сорочак, О. Жигар, В. Дашко.

Контрольна Комісія: майор Петро Миколенко – "Байда" – голова, Ст. Федорівський та Ст. Бабяк – члени.

---

[142] Ярослав Ступак – український дисидент, шестидесятник, талановитий автор нарису "Гординя", де по мистецьки зображено правду про УПА та знищення енкаведистами гуцульського села, надрукованого у 12-му числі журналу "Вітчизна" (Київ) за 1966 рік. Редактор повісті Михайла Осадчого "Більмо". Згодом одружився і еміґрував до Швеції, звідки наприкінці 1980-х років приїздив до Львова для участі у масових мітингах, за що був арештований репресивними органами аґонуючого радянського режиму на сумновідомих 15 діб.

[143] Пісня "Марш УПА", відома також під назвою "Марш Україна", була написана на слова Івана Багряного (справжнє ім'я Іван Лозов'ягін) та покладена на музику Григорієм Китастим у 1943 році.

[144] Петро Холодний – знаний український мистець, іконописець, вітражист, син міністра народної освіти УНР Петра Івановича Холодного. Народився у 1902 році в Києві. Від 1920 р. разом з батьком перебуває на еміґрації в різних країнах Європи, де здобув вищу мистецьку освіту. Після війни спочатку проживає в Західній Німеччині, а у 1950 р. переїздить до США та оселяється в м. Йонкерс. Помер 24 січня 1990 р. в Ґлен Спей, штат Нью-Йорк, США.

З'їзд Об'єднання Колишніх Вояків УПА Америки і Канади закінчив свою працю співом національного гимну.

Ст. Федорівський

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ ДРУГОГО ЗАГАЛЬНОГО СПІЛЬНОГО З'ЇЗДУ ДЕЛЕҐАТІВ І УЧАСНИКІВ ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США ТА КАНАДИ, ЩО ВІДБУВСЯ В ДНЯХ 31 СЕРПНЯ ТА 1-ГО ВЕРЕСНЯ 1968 РОКУ В ДЕТРОЙТІ, США

Загальний Спільний З'їзд ОКВ УПА США та Канади вітає український народ в Україні та розсіяний поза Україною.

Загальний Спільний З'їзд ОКВ УПА США та Канади складає синівський привіт ієрархам Українських Церков.

Ми вдячні Верховному Архиєпископу Української Католицької Церкви Кардиналові Йосипові Сліпому, за його відвідини українських громад в діяспорі і надіємося, що під його проводом в короткому часі завершиться будова Української Католицької Церкви у формі Патр[і]ярхату.

Загальний Спільний З'їзд ОКВ УПА США та Канади вітає Президію ЗП УГВР, Генеральний Секретаріят Закордонних Справ, голови Делеґатур ЗП УГВР, Державний Центр УНР в екзилі, Українську Національну Раду, Виконавчий Орган УНР, центральні українські громадсько-політичні установи та всю українську громаду у вільному світі.

Загальний Спільний З'їзд ОКВ УПА шле дружній привіт усім комбатантським організаціям у вільному світі.

Загальний Спільний З'їзд ОКВ УПА засуджує факт і методи сучасного поневолення українського народу російсько-комуністичним імперіялізмом:

а) Насильну русифікацію, переслідування, арешти й ув'язнення української інтеліґенції.

б) Офіційне проповідування теорій расової вищости, російської мови, культури, літератури та російської нації.

в) Постійне фальшування історії українського народу, очорнення борців за незалежність України та прославлення відступників і ренеґатів, що вислуговуються російській імперії.

г) Переслідування й заборону вільної релігійної практики в Україні Української Православної, Католицької та Євангелицької Церков.

д) Переслідування українців в сателітських країнах Східної Европи, а в Польщі зокрема. З'їзд закликає Головну Управу Об'єднання,

як і поодиноких членів, завжди і всюди піддержувати особисті і національні права українців в Польщі, та тісно співпрацювати з Організацією Оборони Лемківщини, яка діє в цьому напрямку.

Загальний Спільний З'їзд ОКВ УПА з гордістю відзначає, що український народ веде затяжну боротьбу проти насильної русифікації леґальним і нелеґальним шляхом. Що він бореться за привернення державних прав українській мові, за політичні й соціяльні права, за літературу, мистецтво, музику, театр і кіно.

Загальний Спільний З'їзд ОКВ УПА США і Канади наголошує потребу посилити в сучасний момент моральну і політичну допомогу еміґрації українському народові. Першою передумовою успішної допомоги Україні є втримати ідейну єдність з народом, постійно вивчати його потреби і до них пристосовувати політичні акції еміґрації. Рівночасно, тому, що політику поневолення українського народу Москва намагається проводити в умовах ізоляції України від світу, українська еміґрація повинна змагати до розбудови якнайширших зв'язків з Україною, з українською людиною, використовуючи при тому сучасні форми взаємин і обміну, який існує між вільними народами і Радянським Союзом. Вартість таких зв'язків [в] тому, що вони розкривають перед світом справжнє положення українського народу, утруднюють Москві її політику поневолення і розбуджують в українському народові віру в те, що еміґрація та сторонний світ знають про його становище та стараються йому допомагати.

Загальний Спільний З'їзд ОКВ УПА ставиться з повним розумінням до реорганізації ЗП УГВР і рекомендує своїм членам й надалі працювати в середовищі ЗП УГВР на індивідуальній базі.

Загальний Спільний З'їзд палко вітає створення Станиці [Вояків] УПА в Австралії та бажає їй успішної праці та дальшого росту на майбутнє.

Загальний Спільний З'їзд ОКВ УПА знову взиває Головну Управу Товариства бувших Вояків УПА зревідувати своє теперішнє становище і приступити до об'єднання на загально-комбатантській базі. Ми віримо, що члени Товариства Бувших Вояків УПА, все наше членство, як і загал нашого громадянства бажає такого об'єднання.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, часопис "Детройтські вісті" (Detroit Ukrainian News, Vol. 9 No. 39, p. 1) від 28 вересня 1968 р.; Box 92, folder 92, 9 pgs. Копія. Машинопис.

№ 81
ІНФОРМАЦІЙНИЙ ЛИСТ ПРО СТВОРЕННЯ КОМІСІЇ ДЛЯ СПРАВ ОБЕЗПЕЧЕННЯ ПРИ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ВІД ВЕРЕСНЯ1968

Шановні Друзі!

Рішенням Другого Загального З'їзду ОКВ УПА США і Канади, що відбувся 31 серпня і 1 вересня 1968 року в Дітройті, США[,] створено Комісію для справ обезпечення при Головній Управі ОКВ УПА.

Склад цієї комісії слідуючий:
П. Потічний – Дандас, Онт.[аріо] Канада
В. Курило – Дітройт, Міш.[іґан] США
М. Міґус – Торонто, Онт.[аріо] Канада

Завдання комісії такі:
а) Зібрати інформації про всі існуючі можливості обезпечення наших членів.
б) Виробити найбільш відповідаючий нашим членам плян обезпечення, беручи до уваги рекомендації З'їзду про те що кожний наш член, а зокрема жонаті, повинні бути обезпечені на мінімум 10,000 тис. дол.
в) Рекомендувати Головній Управі ці пляни; розіслати інформації всім членам нашого Об'єднання для дальшого обговорення.

Для полегшення праці Комісії прохаємо всіх членів Об'єднання подати слідуючі інформації:

Ім'я і прізвище _____
Адреса _____
Дата народження _____
Рід і місце праці _____
Стан здоров'я _____
Дата народження дружини _____ (не обов' язково)
Число дітей _____
Сини _____ Рік народження _____
_____ _____
_____ _____

Дочки _____ _____

_____ _____

Характер обезпечення:

а) на місці праці _____ Сума _____

б) Інші обезпечення _____ [Сума] _____

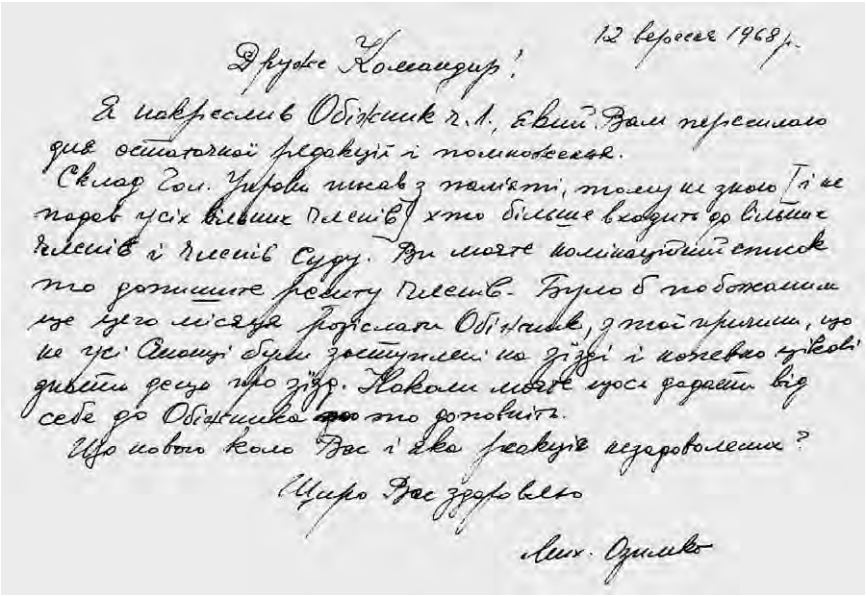
Разом маю обезпечення на суму _____

Всі ці інформації будуть трактуватися як секретні і нікому поза Комісією не будуть довірені.

Інформації просимо слати прямо на адресу:

Dr. P. Potichny[j]
49 Sunrise Cresc.
Dundas, Ont. Canada

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 97, folder 53, p. 42. Оригінал. Машинопис.



12 вересня 1968 р.

Друже Командир!

Я повернувся в Обіжник з.л., бачив Вам пересилаю для остаточної редакції і поміщення.

Склад Гол. Управи писав з пам'яті, тому не зрозуміло і не подав усіх вільних писів, хто більше входить до вільних писів і писів Суду. Ви маєте комплектний список то доповните решту писів. Було б по божаному це його місяця розіслати Обіжників, з тої причини, що не усі Окружі були зоступлені на зїзді і конечно треба дивити досьо про зїзд. Якщо маєте щось додати від себе до Обіжника то доповніть.

Що нового коло Вас і яка реакція незадоволених?

Щиро Вас здоровлю

Мих. Озимко

Лист Михайла Озимка до Юрія Лопатинського. 12.09.1968 р.

№ 82
ОБІЖНИК Ч. 1/1968

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Жовтень, 1968 р.

ОБІЖНИК Ч. 1.

Повідомляється Управи Станиць та всіх членів Об'єднання кол. Вояків УПА – Америки і Канади, що на Восьмому і Другому спільному Загальному З[']їзді Об'єднання, який відбувся в днях 31 серпня і 1-го вересня 1968 р. при Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Дітройті на укр. оселі "Діброва"[,] вибрано нову спільну Головну Управу в такому складі:

Ю. Лопатинський – голова, США
Др. Петро Потічний – заст. голови – Канада
Іван Хома – заст. голови, США
Мих. Озимко – секретар, США
Іван Дмитрик – фін. реф., США
Мих. Міґус – фін. реф., Канада
В. Курило – реф. сусп. опіки, США
Ст. Шеремета. – реф. сусп. служби комб., США
Др. Мод. Ріпецький – реф. музею ОКВ УПА в Чікаґо[, США]

Вільні члени:
В. Дашко – Канада
О. Жигар – Канад[а]
інж. Я. Струтинський – США
В. Сорочак – США
П. Гнатюк – США

Контрольна Комісія:
Інж. П. Миколенко – "Байда" – голова, США
І. Деревяник – США
О. Левицький – США

[Товариський] Суд:
М. Бохно – голова, США
Ст. Федорівський
С. Бабяк

Редакційна Комісія:
Ст. Федорівський
Др. Петро Потічний
І. Кермощук

З вірою в добро справи нашої комбатанської упівської організації, нововибрана Головна Управа, Управи Станиць та всі члени нашого Об'єднання, докладуть якнайбільш праці та зусилля для росту та авторитету нашого Об'єднання серед інших українських комбатантських Організацій та усього українського громадянства в обох сумежних країнах – Америки і Канади.

1. На Загальному З[']їзді Об'єднання були репрезентовані слідуючі Станиці делегатами: Чікаґо – 4, Клівленд – 3, Нью-Йорк – 6, Торонто – 4, Детройт – 9. Не заступлені на З[']їзді були такі Станиці: Філядельфія, Рочестер. Станиця Вінніпеґ телеграфічно просила заступити її друга М. Озимка.

Честь і слава та подяка від Другого спільного Загального З[']їзду Об'єднання кол.[ишніх] Вояків УПА Америки і Канади усім тим делегатам-учасникам, що не жаліли ні труду[,] ні гроша приїхати з усіх усюдів та збагатити своєю участю, цінним вкладом думки і дружнім гуртом засвідчити нашу спаяність і вірність вояцькій традиції УПА.

Не по вояцьки і не по комбатантськи поступили вище згадані Станиці Об'єднання, що не виделегували хоч би по одному представникові репрезентувати свої Станиці на Загальному З'їзді. Колись в Краю ми приносили далеко більші жертви, а сьогодн[і] важко [н]ам скинутись по пару долярів для висилки одного хоч[] би представника. Це всти[д] і ганьба. Віримо, що на слідуючий Загальний З[']їзд не бракне ні одного з представників Станиць.

2. Від імені делегатів-учасників Восьмого і Другого спільного Загального З[']їзду Головна Управа висловлює свою щиру подяку Управі і членам – господарям Станиці в Дітройті за справді віддану гостинність і опіку, яку вони дали усім делегатам підчас Загального З[']їзду.

Головна Управа передає свою сердечну подяку Вельмишановним Паням, які дали так багато праці і труду для при[й]няття членів Загального З[']їзду.

3. Головна Управа висловлює свою подяку Президії Загального З[']їзду у переведенні Програми нарад З[']їзду, як також Шановним доповідачам др. М. Прокопові і др. П. Потічному за їхні доповіді.

4. Окрасою нашої комбатантської організації є її посвячений, підчас Загального З[’]їзду, Прапор. Шкода, що ті усі, які не були присутніми на Загальному З[’]їзді[,] не мали змоги бачити ні прапору[,] ні його посвячення. Це свято залишиться для учасників на довго в пам[’]яті.

5. Станиця Дітройт позискала двох нових членів для Станиці. Це друзі Ст. Федорівський, письменник[,] та інж. Ів. Бескид. Нововступленим членам бажає Головна Управа якнайбільше успіхів в праці для загального добра нашого Об’єднання.

6. Усі Станиці Об’єднання в найблищому часі переведуть свої Загальні Збори та виберуть Управи Станиць і позвітують про це до Головної Управи.

7. Прохається всі Управи Станиць писати короткий опис з організаційних сходин, святочних академій і т. п. для поміщення цих матеріялів у “Вістях Комбатанта”. Така хроніка дасть не тільки огляд пр[а]ці поодиноких Станиць[,] але також буде видрук[у]ваним матеріялом-хронікою у нашій комбатанській пресі.

8. В місяці листопаді переводиться збірка з рамен[и] ССК на українських інвалідів. Для цього кожна Станиця вже одержала Збіркові Листи від друга Шеремети. Головна Управа просить всі Управи Станиць доложити всіх старань[,] щоб цьогорічна Збірка пер[е]йшла висоту збірк[и] в попереднім році, а усі Станиці взивається взяти активну участь у збірках на цю ціль під Церквами в місцях постою Станиць. Наше Об’єднання, яке щороку одержує поважну суму як допомогу для потребуючих Вояків УПА від ССК[,] є морально зобов’язане перевести цю збірку якнайкраще.

9. Друг Лопатинський та друг Дмитрик відвідали з початком жовтня Торонто, де перевели розмову з ред. Тарновичем в справі закінчення коректи книжки друга Дмитрика, яку ред. Тарнович обіцяв до двох місяців закінчити. На другий день оба друзі з Нью-Йорку відбули спільні Сходини з членами Станиці Торонто[,] де обговорено ряд організаційних справ та полагоджено справу вишиття прапору для Канади в Америці.

За Головну Управу
Об’єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади

З вояцьким привітом!

Ю. Лопатинський – голова Мих. Озимко – секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, pp. 500-501. Оригінал. Машинопис.[145]

[145] Аналогічні копії, як теж і дещо відмінні варіанти обіжника, зберігаються також в інших папках.

№ 83
ПРОТОКОЛ Ч. 2
СХОДИН ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
1 ГРУДНЯ 1968 р. НЬЮ-ЙОРК (США)

Нью-Йорк, 1 грудня 1968 р.

ПРОТОКОЛ ч. 2[146]

Списаний дня, 1-го грудня 1968 р. на сходинах членів Головної Управи Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади, в домівці Станиці ч. 45, Укр. Нар. Дому при 142 Друга Евеню, Нью-Йорк, Н.Й.

Присутні: 1) Юр. Лопатинський, 2) Мих. Бохно, 3) Іван Хома, 4) Ст. Ґула – Шеремета, 5) Іван Дмитрик і [6)] Мих. Озимко.

Сходини відкрив і ними проводив о год. 11.15 хв. перед полуднем голова Об'єднання к. В. УПА пполк. Юр. Лопатинський, відчитуючи порядок сходин.

Приступаючи до першої точки, голова інформує про одержаного листа від Товариства б. Вояків УПА, якого одержав в середу 26 листопада [19]68 р. – зачитуючи його зміст, в цей сам день появилася в "Свободі" заява Товариства. В тому листі пишеться, що "... ми вирішили скликати Заг. З'їзд кол. вояків УПА і Вас запрошуємо на нього". – "На цьому З'їзді ми повинні прийняти один статут і створити нове товариство чи об'єднання". – "В той спосіб поступити Ви змусили нас поміщенням Ваших резолюцій в українській пресі". Листа підписали Мик. Грицков'ян, голова, і Ів. Ділай, секретар.

Лопатинський дальше інформує, що він в цій справі телефонував до містоголови на Канаду д-ра П. Потічного, як він задивляється на ту справу і уважає, що від Об'єднання повинні взяти участь на тому З'їзді Т-ва б. В. УПА двох наших представників – д-р Потічний і Хома, як два заступник[и] голови Об'єднання, та скласти наш протест, що Товарист[в]о б. В. УПА зловживає, робить собі свій загальний з'їзд, а нас (Об'єднання) взиває до з'єднання.

Друг Хома забирає слово, мотивуючи тим, що Товариство використало наші резолюції Заг. З'їзду і тим нас б'ють, бо зустрічі Координаційного Комітету були зірвані і не дали жодного результату.

[146] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

Лопатинський зачитує останній Протокол ч. 3. зі зустрічі Координаційного Комітету, де не було сказано, що дальші сходини повинно скликувати Об'єднання, а переговори велися виключно за спільне відсвяткування 25-річчя створення УПА і реорганізацію Капітули, створеної Товариством, де Товар[и]ство взагалі не погодилося на наші домагання, а сво[ї]м пашквілем-виясненням у "Свободі" припечатало дальші наші розмови.

Друг Хома є за тим, що наша відповідь до преси є потрібна на останню заяву Товариства і уважає, що це ще од[и]н засіб Товариства підірвати наш авторитет організації[,] та пропонує, щоби д-р Потічний обов'язково приїхав з Канади, і сам дає свою згоду бути представником Об'єднання і йти в суботу, 7 грудня [19]68 р. на той заг. з'їзд Товариства.

Озимко[,] відчитуючи постанову Об'єднання к. В. УПА від 24 червня 1967 р. з делеґатського З'їзду в Нью-Йорку, де між іншим була зложена наша платформа, що Підготовча Комісія по трьох представників від обох упівських комбатан[т]ських організацій повинна підготовити такий ґрунт до спільного загального з'їзду, а щойно тоді можливо скликати такий спільний загальний з'їзд, а не ставити нас (Об'єднання) перед доконаним фактом. Товариство робить собі свій загальний з'їзд, а нас закликає на нього до з'єднання. Одноголосно рішено дати оголошення на середу, 4 грудня [19]68 р. до "Свободи". Делеґатами від Об'єднання повинні бути: д-р П. Потічний і Іван Хома, вразі д-р Потічний не зможе приїхати, то в такому разі питати Мих. Федака – Смирного, тоді Іван Хома і Мих. Федак.

Точка ч. 2.: Про допомогу кол. воякам УПА інформує голова Лопатинський – пропонує, що на допомогу в Україну повинні ми призначити коло $450.оо, це є: для командира Вороного[147] $200.00, Р.Ш.[148] $100.00 і для Зариц.[149] $150.00.

До Польщі вислати на подані Ромою[150] 4-ри адреси, на старі адреси не висилати допомоги більше.

Озимко додає, що є потреба вислати допомогу до Німеччини і Австрії кол. воякам УПА, які є хворі в шпитал[і] –Рубаха[151].

Друг Шеремета згадує за одного хворого у Франції кол. вояка УПА, який потребує допомоги.

---

[147] Василь Левкович – "Вороний".

[148] Родина Шухевичів.

[149] Катерина Зарицька – "Монета".

[150] Анна Карванська – Байляк ("Рома").

[151] Іван Варварук – "Рубаха"

Лопатинський пропонує дати одноразову допомогу трьом вдовам по кол. вояках УПА – дві в Канаді, Торонто і Вінніпеґ[,] і третій вдові по інж. [Святославу] Левицькому в Шикаґо, а Юстині Ратушній звернути $13.оо за висилку медицини кол. підпільниці.

Одноголосно схвалено усі допомоги.

На тому наради членів Головної Управи голова Лопатинський закрив о год. 13-й по обіді.

За протокол підписані

Юр. Лопатинський Голова	Мих. Озимко Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 80, p. 1-2. Оригінал. Машинопис.

№ 84
ЗАЯВА ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
2 ГРУДНЯ 1968 р.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Нью-Йорк, 2 грудня, 1968 р.

ЗАЯВА[152]

У зв'язку з оголошенням в газеті "Свобода" за 27 листопада ц.р. звернення Головної Управи Товариства кол. Вояків УПА ген. хор. Р. Шухевича – Чупринки в ЗСА, за підписом п. М. Грицков'яна та п. І. Ділая, в справі [т.зв.] [З]агального з'їзду кол. вояків УПА, даємо до відома наступне:

1. Управа і члени нашого Об'єднання пості[й]но [визнавали і визнають] потребу об'єднання всіх кол. вояків УПА в одній комбатантській організації. З цією метою ми провели декілька нарад з делеґованими представниками Головної Управи Товариства і зав[жд]и пропонували конкретні спільні акції обох існуючих упівських організацій, що мали б привести до повного об'єднання. Такі наші намагання ніколи не мали успіху. В 1967 році Головна Управа Товариства, без порозуміння з нами, створила окремий власний комітет для відзначення 25-тих роковин утворення УПА і окрему власну Капітулу Золотого Хреста УПА та запропонували нам включитись до створеного ними комітету. Незалежно від того, що наше Об'єднання було таким чином поставлене перед доконаним фактом, ми погодилися делеґувати наших членів до згаданого комітету і пропонували запросити всіх живучих в ЗСА членів УГВР до створеного Організаціями [Українського] Визвольного Фронту Почесного Комітету, та покликати до життя спільну Капітулу Золотого Хреста. Ми вважали такі вимоги конечними тому що:

а) за весь час свого існування в Україні УПА була підпорядкована УГВР, якій всі вояки УПА складали присягу на вірність,

б) ми не вважали справедливим намагання ГУ Товариства виключити членів нашого Об'єднання, які вели боротьбу в рядах УПА,

[152] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

від участи в Капітулі Золотого Хреста УПА та одержанні Хреста Заслуги цієї ж УПА.

2. Дня 27 листопада ц.р. ми одержали листа від ГУ Товариства (дата по[ш]тової печатки 25 листопада пополудні) з запрошенням взяти участь у т.зв. "Загальному З'їзді кол. Вояків УПА" в дні 7 грудня ц.р. Того самого дня ми прочитали в газеті "Свобода" згаданий вище заклик взяти участь в підготованому вже з'їзді, прийняти один стату[т] та створити одне Товариство.

Таку пропозицію ГУ Товариства важко вважати сер[й]озною, і ми переконані, що її автори є цього свідомі. Її єдиним результатом може бути дезінформація громади про фактичний стан справ. Наше Об'єднання є статутовою організацією, отже про долю, зокрема про її розв'язання та злиття з Товариством можуть рішати єдино і виключно загальні збори нашого членства, і тому пропозиція звернена в нашу сторону на десять днів перед зорганізованим ГУ Товариства т.зв. Загальним З'їздом, прибути на нього і "створити одне Товариство" є зовсім нереальна. До того ж рівночасне проголошення в пресі згаданого запрошення кидає темне світло на інтенції ініціяторів. Цього проголошення в ніякому разі не можна рівняти з нашими резолюціями і закликом до єдности, що їх ми проголосили в пресі у вересні ц.р. Там ми пропонували спільні заходи в справі єдности і самі не творили заздалегі[д]ь ніякого комітету і не скликали ніякого загального з'їзду і не ставили ГУ Товариства перед. доконаним фактом.

3. Незалежно від вище сказаного, ми вирішили вислати наших делеґатів на т.зв. "Загальний З'їзд к. вояків УПА", щоб ще раз зробити спробу наладнати взаємини між обома упівськими організаціями, привести до їх співпраці та спільно змагати до їх поєднання в одній комбатантській упівській організації.

За Головну Управу Об'єднання

Олександер Ґереґа
голова

Михайло Озимко
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, 2 pgs. Ориґінал. Машинопис.

№ 85
ОБІЖНИК Ч. 2/1968

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа.

Грудень 1968 року.

ОБІЖНИК Ч. 2.

1. Головна Управа повідомляє членів Об'єднання, що 26 листопада ц. р. появилась в часописах "Свобода" і "Америка" заява Товариства б. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринки в якій було написано: "Ми вирішили скликати Загальний З[']їзд кол. Вояків УПА і Вас запросити на нього". На цьому З[']їзді ми повинні прийняти один статут і створити одне Товариство чи Об'єднання". "В той спосіб поступити Ви змусил[и] нас поміщенням Ваших резолюцій в укр. пресі". Цього самого дня Голова Об'єднання одержав листа в якому заподається скликання Заг. З[']їзду та проситься нас там прибути. Заяву і листа підписали М. Грицков[']ян і І. Ділай.

На сходинах членів ГУ в неділю 1 грудня ц. р., де крім членів що мешкають в Ню Йорку і околиці[,] були присутні друзі: Ст. Шеремета з Філя[дельфії] та М. Бохно з Вашінґтону[,] рішено:

а) дати відповідь в часописі "Свобода" на оголошення Заяви Товариства,

б) вислати представників Об'єднання на Загальний З[']їзд Товариства,

в) дати на цьому З[']їзді перед ширшим форумом наше становище до Об'єднання наших Товариств.

7 грудня наші представники в особах друзів: П. Потічного та І. Хоми, двох місто-голов Об'єднання, прибули на 13 Загальний З[']їзд Товариства к. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринки, який відбувався в домі Визвольного Фронту. По деяких труднощах наших представників допущено на залю нарад[,] але з початку довший час не уділювано їм голосу. Одержавши вкінці слово наші

представники привітали З[’]їзд від нашого Об’єднання та представили членам З[’]їзду наше становище та наші заходи в справі об’єднання та співпраці обох наших Товариств. Обох наших представників З[’]їзд вислухав з великою увагою та приняв їх виводи з голосним бравом та вигуками “ура”, що не було до вподоби Президії З[’]їзду. Тут треба підчеркнути, що заклик в часопи[с]ах був чисто пропагандивним трюком, обчисленим на замилення очей громаді, бо в програмі З[’]їзду не було ні в одній точці згадки про об’єднання наших Товариств.

Перебіг цього З[’]їзду буде докладно заподаний нашими делегатами і кожна Станиця одержить одну копію цього звіту.

2. На допомогу хвори[м] та потребуючим Воякам УПА[,] розкиненим по цілому світі, як рівнож вдовам по кол. Вояках УПА пп. Левицькій в Чікаґо, Мали[ч]евській в Торонто, Бутковській в Мюнхені та вдові в Вінніпеґу признано в цьому році суму дол. 1.100. –

3. Рішено ввести однострій для членів Об’єднання. Він буде складатись з темно ґранатової блюзки та попеля[с]тих штанів. На лівій грудній кишені блюзки буде відзнака Об’єднання, що її ми маємо на наших шапках. Доручено двом членам ГУ подбати про такі однострої та показати їх іншим членам Об’єднання. Проситься всіх членів Об’єднання[,] які ще не мають шапок, зголосити своє замовлення до скарбника ГУ. Шапка коштує дол. 8.50.

4. [153] Друг Дмитрик закликає всі Станиці перевести 50% розчислений до ГКаси Об’єднання та доложити всіх старань, щоб цьогорічна Збіркова акція увінчалась більшим успіхом як в попередньому році. Памятайте що Коляда це одиноке джерело нашого доходу!

Цього року також по раз перший видано святочні картки, яких розіслано по Станицях та приватних адресах друзів. Перепрошуємо, що розсилка була опізнена, але це з вини друкарні. На другий рік висилка буде зпоблена на час. Просимо дуже всіх друзів розпродати ці картки[,] а гроші переслати до ГКаси.

5. Друг Ст. Шеремета закликає скарбників Станиць повернути Збіркові Листи ССК та зібрані гроші на [й]ого адресу.

6. Прохається друга Курила з Дітройту переслати по одній знимці, що він їх робив підчас З[’]їзду на “Діброві”, доктор[о]ві М. Ріпецькому для музею УПА. Рівнож проситься вислати кілька добрих знимок зі З[’]їзду і посвячення пр[а]пору для поміщення їх в журналі “ВК”. Всі видатки[,] зв[’]язані з цим[,] будуть другові Курилові покриті з каси ГУ.

[153] Порушено порядкову нумерацію – після пункту 3 знову слідує номер 3.

7. Члени Об'єднання кол. Вояків УПА в Америці і Канаді, які живуть самі в місцевостях[,] де немає наших Станиць[,] повинні репрезентувати наше Об'єднання на місцях через включення себе в працю інших комбатантських організацій, таких як ОбВУА[,] та піддержувати зв[']язок з Головною Управою Об'єднання.

8. Дня 5-го березня 1969 року припадає 19-та річниця геройської смерти Головного Командира УПА ген.-хор. Т. Чупринки. Управи Станиць подбають про гідне вшанування річниці смерти сл. пам. Головного Командира Богослужбами та святочними сходинами.

З Різдвом Христовим і Новим Роком, Головна Управа вітає Управи Станиць та усіх членів Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади та їхні Родини і бажає усім Веселих та Щасли[ви]х Свят. Христос Раждається! Славіте Його!

З вояцьким привітом!

За Головну Управу Об'єднання

Юр. Лопатинський
Голова

Михайло Озимко
Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 86, pp. 1-2. Ориґінал. Машинопис.[154]

[154] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 86
ОБІЖНИК Ч. 2/1968 (ІНША ВЕРСІЯ)

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа.

Грудень 1968 року.

ОБІЖНИК Ч. 2.

1. Дня, 21 вересня [19]68 р. члени Головної Управи Об'єднання відбули свої перші організаційні ділові сходини, на яких було порушувано такі справи:

а) допомога кол. воякам УПА, б) анкета обезпечення Об'єднання к. В. УПА. в) даток любови для Кардинала Й. Сліпого в сумі $ 100.оо, г) видання Різдвяних карток, ґ) представник Об'єднання до Коорд.[инаційної] Ради Комб.[атантських] Організацій при ОбВУА, д) справа претенсій членів Станиці Об'єднання в Детройті до організаційного Прапора.

До точки – д): Головна Управа вияснює усім членам Об'єднання к. В. УПА Америк[и] і Канади її рішення:

На Загальному З'їзді Об'єднання Америк[и] і Канади при Станиці в Детройті, делегатам-учасникам Станиць Об'єднання було відомим, що підчас Загального З'їзду посвячується Прапор організації, тобто – Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади, а не прапор Станиці в Детройті.

Висловлені жалі членами Станиці перед членами Об'єднання з Торонта, а не безпосередньо до голови Об'єднання, мовляв, прапор забрано до Нью-Йорку, а гроші були зібрані Кумами Організацій міста Детройту.

1) Більшість членів Головної Управи Об'єднання знаходиться в Нью-Йорку, та й з тої бо причини Прапор Організації перейшов до Нью-Йорку.

2) Головна Управа рішила повернути зібрані гроші з Кумів Організацій міста Детройту з сумі $ 175.оо Станиці Об'єднання в

Детройті, а $ 215.оо було зібрано делегатами-учасниками Станиць Об'єднання, це є здобутком цілого нашого Об'єднання, бо склали цей даток усі присутні члени Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади, і ті гроші будуть повернені до каси Фонду допомоги, що було позич[е]но для виготовлення Прапору.

2. Наколи котра зі Станиць Об'єднання к. В. УПА Америк[и] і Канади бажає мати такий самий прапор і комбатанську шапку, нехай повідомить про це Головну Управу. Повідомляємо усі заінтересовані Станиці Об'єднання, що Станиця Об'єднання в Торонті уже замовила для себе такий прапор і та сама пані в Нью-Джерзі вишиває та вкоротці буде готовий.

3. Головна Управа ставить вимогу усім членам Об'єднання к. В. УПА Америк[и] і Канади, в зимовому сезоні писати спомини з боротьби УПА, чи то з Закерзоння під Польщею, чи Радянської України під більшовиками. Такі спомини поміщуватиметься періодично у "Вістях Комбатанта".

4. Скарбник Об'єднання друг Ів. Дмитрик розіслав збіркові Коляди до поодиноких Станиць Об'єднання Америк[и] і Канади. Збірка Коляди – є одиноким джерелом нашої допомоги потребуючим кол. воякам УПА – раненим і хворим в Німеччині, Польщі і до певної міри в СССР.

Головна Управа прохає Управи Станиць Об'єднання к. В. УПА Америк[и] і Канади доложити усіх старань, щоби збірка увінчалася успіхом.

Прохається повернути л[и]сти і гроші з Листопадової збірки на Дар Воєнному Інвалідові до друга Степана Ґули в Філядельфії.

5. Головна Управа прохає друга Івана Курила[,] члена Станиці Об'єднання в Детройті і реф. Сусп. опіки Об'єднання, який робив знимки підчас Загального З'їзду Об'єднання на оселі "Діброва" підчас нарад і бенкету, як також при посвяченні Прапору, переслати по одній знимці іншого виду – докторові М. Ріпецькому ("Гориславъ") в Шикаґо для нашого музею УПА. Як також було б побажаним деякі вибрані знимки помістити в журналі "Вісті Комбатанта" для зафікс[у]вання нашого Заг. З'їзду Об'єднання. Розчислення за переслані знимки другом Ів. Курилом д-рові Ріпецькому і до "ВК" друг Ів. Дмитрик поверне гроші з каси Головної Управи. Хто бажав би з членів Об'єднання учасників З'їзду мати такі знимки, нехай звертається до друга Курила.

6. Каса Гол.[овної] Управи має певні видатки, скарбник друг Ів. Дмитрик апелює до усіх Станиць Об[’]єднання, котра зі Станиць не зробила ще свого 50% розчислення до каси Гол.[овної] Управи, проситься Управи Станиць в короткому часі це зробити.

7. Члени Об’єднання к. В. УПА в Америці чи Канаді, які живуть індивідуально в окремих містах, де нема наших Станиць Об’єднання, повинні в місцях свого замешкання репрезентувати наше Об’єднання на зовні, через включення себе в праці комбатан[т]ських організацій, таких як ОбВУА, якщо в даній місцевості є такий відділ.

8. Дня 5-го березня 1969 року припадає 19-та річниця геройської смерти Головного Командира УПА ген.-хор. Т. Чупринки.

Управи Станиць подбають про підготовку по вшануванні Богослужбами чи панахидами по сл. п. Головного Командира УПА.

З Різдвом Христовим і Новим Роком, Головна Управа вітає Управи Станиць та усіх членів Об’єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади та їхні Родини і бажає усім Веселих Свят та Щасливого Нового Року.

Христос Раждається! Славіте Його!

За Головну Управу Об’єднання к. В. УПА
Америк[и] і Канади

Юр. Лопатинський
Голова

Михайло Озимко
Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, pp. 214-215. Ориґінал. Машинопис.

№ 87
ОБІЖНИК Ч. 3/1969

Головна Управа Березень, 1969 року.

ОБІЖНИК Ч. 3.

1. Повідомляється Управи Станиць Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади повернути збіркові л[и]сти і зібрані гроші Суспільної Служби Комбатантів до реф. ССК друга Ст. Ґули (Шеремети) у Філядельфії. Збіркові л[и]сти Коляди, скарбники Станиць повернуть разом зі зібраними грішми до скарбника Об'єднання друга Івана Дмитрика в Н[ь]ю-Йорку.

2. Дня 22 грудня 1968 року члени Станиці Об'єднання в Торонті, Канада, відбули свої річні Загальні збори та перевибрали нову Управу Станиці в такому складі: 1. В. Дашко – голова, 2. М. Гай – заст. голови, 3. А. Кордан – секретар, 4. А. Курись – скарбник, 5. Ст. Білан – голова Контр. Комісії, О. Жигар і Р. Білоус – члени Конт. Комісії.

3. Дня 3-го січня 1969 року члени Станиц[і] Об'єднання в Клівленді і [з] Лорейну відбули свої періодичні Загальні збори Станиці і перевибрали Управу Станиці до якої увійшли: 1. Ів. Деревяник – голова, 2. Теодор Гайдук – секретар і скарбник, 3. Теод. Колосівський – голова Контр. Комісії, 4. Василь Пирка – член Контр. Комісії.Станиця Об'єднання в Клівленді хоч мала чисельністю (4-ох членів), але проявляє активну організаційну діяльність і періодично відбуває членські Загальні збори Станиці.

Ново-вибраним Управам Станиць в Торонті і Клівленді Головна Управа Об'єднання бажає організаційних успіхів, активно[ї] праці на громадському і комбатантському полі. Щасти Вам Боже.

4. Подається до відома членам Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади, що станиця Об'єднання в Торонті одержала вже свій замовлений прапор. Управа Станиці урочисто підготовляється до посвячення прапору Станиці. Станиця плянує з тої нагоди видати Однодніввку Станиці і коротку історію своєї Станиці в Торонті.

Головна Управа Об'єднання бажає Управі і усім членам Станиці в Торонті торжественних [урочистих] і організаційних успіхів при посвяченні Прапора Станиці Об'єднання кол. Вояків в Торонті, яка перша зі Станиць Об'єднання вирішила мати свій організаційний прапор.

5. Головна Управа ще раз запитує Управи Станиць, чи котра зі Станиць Об'єднання к. В. УПА бажає замовити і собі прапор і комбатантські шапки?

6. В середу вночі 26 лютого [19]69 р. в Йонкерсі, Н.Й. помер на удар серця член Товариства був. Вояків УПА Микола Фриз – "Вернигора".

6-ох членів Станиці Об'єднання в Нью-Йорку організовано взяли участь з прапором у панахиді 28 лютого, а в суботу 1-го березня у похороні, де пполк. Юр. Лопатинський виголосив надгробне слово.

7. В суботу, дня 8 березня [19]69 р. заходами пполк. Юр. Лопатинського Нью-Йоркська Станиця відзначила 19-ту річницю геройської смерти сл. п. Головного Командира УПА ген-хор. Т. Чупринки, Р. Шухевича. Святочну промову виголосив мґр. Р. Ільницький "Політично-Мілітарні Рішення Українського Підпілля на переломі 1943-44 Років". Присутніх членів Станиці, інших комбатан[т]ських і співдружніх організацій було 41 осіб. Після доповіді велась товариська гутірка при чаю і каві.

8. Екзекутива ОбВУА у Філядельфії підготовляє виставку військово-архівного матер[і]ялу. Станиця Об'єднання у Філядельфії – друг Шеремета репрезентуватиме Об'єднан[н]я і нашу збірку матер[і]ялів про боротьбу УПА.

9. В Обіжнику ч. 2 повідомлялося членів Об'єднання про перебіг Загального з'їзду Товариства був. Вояків УПА від 7-8 грудня 1968 року.

Сьогодні залучуємо звіти наших представників Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади – д-ра Петра Потічного, Івана Хоми і Михайла Озимка.

З світлим Празником Христового Воскресення, Головна Управа пересилає сердечні побажання Веселих Свят – Управам Станиць та усім членам Об'єднання кол. Вояк[ів] УПА Америк[и] і Канади та їхнім родинам.

Христос Воскрес! Славіте Його![155]

За Головну Управу Об'єднання

Юр. Лопатинський
Голова

Мих. Озимко
Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, p. 217. Оригінал. Машинопис.[156]

---

[155] Має бути – Воістину Воскрес!

[156] Аналогічні копії, як теж і дещо відмінні версії обіжника, зберігаються також в інших папках.

№ 88
ОБІЖНИК Ч. 4/1969

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Червень, 1969 року.

ОБІЖНИК Ч. 4.

1. Повідомляється Управи Станиць та усе членство Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади, що члени Головної Управи Об'єднання в Нью-Йорку відбули двоє ділових сходин, 23 березня і 23 травня [19]69 р., при тому поодинокі референти Управи звітували за свою функцію.

Секретар – Озимко звітував про незадовільний організаційний контакт між Станицями Об'єднання і Гол.[овною] Управою, лише дві Станиці Об'єднання відбули свої періодичні загальні збори і перевибрали Управи Станиць, Станиця в Торонті, Канада і Станиця в Клівленді, США.

Натомість нічого не є відомим про організаційну працю Станиць в Детройті, Шикаґо, Вінніпеґу і пасивну Станицю в Рочестері?

Головна Управа апелює до вище згаданих Управ Станиць Об'єднання нав[']язати кореспо[н]денційний зв[']язок з Гол. Управою і позвітувати загально про організаційний стан Станиці, її членство, працю і побажання чи вимоги.

Бо брак такого між-організаційного зв[']язку Гол. Управи зі своїми Станицями і її членством створює пасивність, як одних так і других, Гол. Управі не є відомо про організаційні питомості Управи Станиць і їх членів. Тому така загальна виміна думок є конечно потрібна, щоби можна було пристосуватися до загально[-]комбатантських потреб.

Віримо, що Управи Станиць зрозуміють інтенцію Гол. Управи і будуть в будучому інформувати про усі біжучі справи своєї Станиці.

2. Скарбник Ів. Дмитрик звітував про стан каси Фонду допомоги і Головної Управи:

Сальдо Фонду допомоги
на день 2 вересня 1968 р. в сумі .....$ 4.023.30
Прихід з Коляди .....$ 1.096.50
Зворот позичок .....$ 0.545.00
Разом .....$ 5.664.80

Розхід з каси Фонду допомоги .....$ 2.320.47
Сальдо на день 29 березня 1969 року в сумі .....$ 3.344.33
Сальдо каси Головної Управи
на день 2 вересня [19]68 р ..... $ 490.86
Прихід..... $ 668.50
Разом .....$ 1.159.36

Розхід з каси Головної Управи ..... $ 630.59
Сальдо на день 29 березня 1969 року в сумі..... $ 528.77

3. Головна Управа рішила дати одноразову допомогу вдові по бл. п. Мик. Фриз – "Вернигора" в сумі $ 200.оо[.]

4. Від 19 до 26 квітня [19]69 р. заходами Екзекутиви ОбВУА у Філядельфії відбулася виставка військово-архівного матер[і]ялу, ніж іншим і наше Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади взяло активну участь у тій ви[с]тавці, господарем експонатів УПА була Філядельфійська Станиця, голова Об'єднання Юр. Лопатинський сам постарався про збірку матер[і]ялів. [Виставка викликала] велик[е] [за]цікав[лення у] масових глядачів[, які] звернул[и] увагу на ор[и]ґінальні матер[і]яли УПА – торбу і пояс командира [Тактичного] Відтинка "Маківка- 24" Степана [Х]ріна. Виставка була успішною.

5. Екзекутива ОбВУА покликала до життя "Міжкомбатантський Координаційний Комітет", до якого увійшло 8[-]ох комбатантських організацій, останні три, які не входили до ОбВУА [–] це дивізійники, Товариство був. Вояків УПА і Резиста[н]с.

З рамени нашого Об'єднання до Комітету увійшли друзі Ю. Лопатинський як місто голова та І. Хома як член.

6. Станиця Об'єднання к. В. УПА в Торонті одержала свій замовлений Прапор Станиці. Управа Станиці урочисто підготовляєть-

ся осінню ц. р. до посвячення прапору, з цеї нагоди Станиця задумує видати Одноднівку і коротку історію своєї Станиці в Торонті.

Головна Управа бажає успіхів Управі і усім членам Станиці в Торонті при посвяченні Прапора.

7. Головна Управа запитує Управи Станиць чи котрась зі Станиць Об'єднання бажає і собі замовити прапор і комбатантську шапку?

8. Членами Гол. Управи було рішено дати допомогу трьом кол. воякам УПА у Польщі і полк. Омелюсік[о]ві у Філядельфії, ПА.

9. Щорічним звичаєм на Зелені свята відбуваються поминки по пол[е]глих борц[ях] за волю України на символічній Могилі [на оселі] Робітничого Союзу в Ґлен Спей, Н.Й. Цього року 5-тьох членів Станиці Об'єднання в Нью-Йорку взяли участь з прапором Об'єднання в поминках та панахиді на могилі в Ґлен[Сп]ей.

Управам Станиць і усім членам Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади Головна Управа бажає щасливих вакацій, набути фізичних і духових сил, щоби з осінню можна було знова приступити до дальшої організаційної праці.

За Головну Управу Об'єднання

Юр. Лопатинський
голова

Михайло Озимко
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, pp. 218-219. Ориґінал. Машинопис.[157]

[157] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 89
ОБІЖНИК Ч. 5/1969

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Грудень, 1969 року.

ОБІЖНИК Ч. 5.

1. Ціль Обіжників Об'єднання кол. Вояків УПА [–] це є організаційний зв[']язок між Головною Управою і Управами Станиць та усіми членами Об'єднання. Його завданням є інформація і живий зв[']язок між членством, це є вказівки і домагання Гол. Управи супроти Станиць.

Але не усі Управи Станиць придержуються тих організаційних правил і Статуту Об'єднання. Треба віднотувати, що деякі Управи Станиць не тримають того живого зв[']язку зі своєю Гол. Управою, не інформують та не звітують більш року часу. Це лежить на чести і сумлінню тих Управ Станиць, на котрих покладено членством на них обов[']язок виконувати і репрезентувати організаційну одиницю перед своєю Гол. Управою, як також в місци свого поселення і свого окруження.

За звітний рік лише дві Станиці Об'єднання к. В. УПА позвітували про своє членство і організаційну працю: Станиця Об'єднання в Торонті і Клівленді.

Головна Управа запитує Управи Станиць – Філядельфії, Детройту, Шикаґа, Рочестер (не активна) і Вінніпеґу, чому до сьогодні згадані Управи Станиць не позвітували чи поінформували хоча раз на рік Гол. Управу? Що Головній Управі є відомо про згадані Станиці? Головна Управа покладає надію, що Станиці зрозуміють своє відношення і організаційне завдання і зактизізують свою працю та нав[']яжуть кореспо[н]денційний зв[']язок з Головною Управою.

2. Повідомляється членство Об'єднання Америк[и] і Канади, що 23 листопада [19]69 р. члени Гол. Управи відбули свої ширші

сходини в Нью-Йорку, на яких позвітували зі своїх функцій та порушили і передискутували ряд організаційних справ Об'єднання.

3. Голова Об'єднання Юр. Лопатинський 8-го листопада відвідав Станицю Об'єднання в Торонті, Канада. Станиця задумує в днях 7-8 березня 1970 року посвятити свій Станичний Прапор. В суботу 7-го березня Станиця підготовляє бенкет[,] а в неділю 8 березня посвячення Прапор[а] і доповідь. Управа Станиць в Торонті прохає з цеї нагоди усіх членів Об'єднання к. В. УПА Америк[и] і Канади прибути до Торонта і своєю присутністю звеличати посвячення Прапору Станиці Об'єднання в Торонті.

4. Повідомляємо Станиці Об'єднання, що Станиця в Дітройті замовила для себе прапор. Хто з Станиць бажав би зробити для себе прапор нехай напише до секретар[і]яту Об'єднання в цій справі.

5. Скарбник Об'єднання друг Ів. Дмитрик апелює до Управ Станиць зробити своє 50% розчислення до каси Гол. Управи, котра зі Станиць того не зробила. Проситься приняти це до відома, бо без мінімальних грошевих засобів жодна установа не може існувати, так само і наше Об'єднання. Також не може бути активности і діяльности Станиці, якщо не відбуваються сходини членів, це є доказ живучости і активности членів Станиці і всебічна заінтересованість організаційними справами.

6. Реферетн Сусп. Служби Комбатантів друг Ст. Ґула-Шеремета прохає повернути збіркові лісти ССК і зібрані гроші на його адресу чим скорійше.

7. Головна Управа звертається до усіх членів Об'єднання Америк[и] і Канади писати спомини зі своєї участи в УПА. Радо читаємо чиїсь спогади, але чому ми самі не спроможемось щось про себе написати, про нашу боротьбу в УПА?

8. Головна Управа закликає членів Об'єднання вступати фізичними і активними членами ОбВУА на місцях своїх Станиць. Старша ґенерація кол. військовиків залишає цей світ, її ряди щораз то зменшуються, ми, молодша ґенерація, повинні заняти її місце, очолювати управи і перебирати провід ОбВУА.

9. Ще раз звертаємось до реф. Сусп. опіки друга Курила в Детройті переслати Гол. Управі кілька знимок зі Загального З'їзду і посвячення Прапору, які він робив в цей час. Гроші за знимки поверне скарбник Об'єднання.

10. Пригадуємо членам Об'єднання, що 5-го березня [19]70 р. припадає 20-та річниця геройської смерти сл. п. ген.-хор. Т. Чупринки – Шухевича. Закликаємо Управи Станиць відсвяткувати жалібну річницю по своїх спроможностях.

11. На сходинах рішено дати Різдвяну допомогу 8-ом кол. воякам УПА: в Польщі, СССР, Німеччині, Австрії, Франції і в США з сумі $ 590.00.

12. Головна Управа запитує усі Управи Станиць Об'єднання к. В. УПА, котра зі Станиць схотіла б взяти на себе обов[']язки підготовитись вже зазд[а]легідь до 9-го і 3-го спільного загального З'їзду Об'єднання к. В. УПА Америк[и] і Канади підчас Лейбор Дей вікенд в 1970 році? Заінтересовані Управи Станиць прохається повідомити про це Головну Управу, щоби можна було постепенно братися до підготовки З'їзду.

13. Скарбник Об'єднания перешле Управам Станиць збіркові л[и]сти Коляди. Збірка Коляди, яку переводят[ь] наші члени Об'єднання, це є одиноким нашим джерелом фонду допомоги колишнім нашим друзям по зброї, то ж не забуваймо про тих немічних, калік і справді потребуючих нашої допомоги.

З Різдвом Христовим і Новим Роком, Головна Управа вітає Управи Станиць та усіх членів Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади та їхні Родини і бажає усім Веселих Свят та щасливого Нового Року.

Христос Раждається! Славите Його!

За Головну Управу Об'єднання кол. Вояків УПА
Америк[и] і Канади

Юр. Лопатинський
Голова

Мих. Озимко
Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, pp. 239-240. Ориґінал. Машинопис.[158]

[158] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 90
ОБІЖНИК Ч. 6/1970

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Березень, 1970 року.

ОБІЖНИК Ч. 6.

1. Цього року в днях 5 і 6-го вересня 1970 року, за традицією підчас Лейбор Дей вік-енд відбудеться Дев[']ятий і Третій з черги спільний Загальний З'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади. Місце з'їзду подасться в наступному Обіжнику. Гол. Управа уже тепер прохає усіх членів Об'єднання, щоби обдумали свій приї[з]д і зарезервували собі вакаційний час для вигіднійшої льокомоції і були чисельно присутні на нашім Загальнім З'їзді.

2. Секретар Гол. Управи звертає увагу на незадовільний стан звітування Управ Станиць Об'єднання до Гол. Управи.

Від останнього Обіжника ч. 5 не вплинуло жодного звіту від Станиць; Управи Станиць не інформують свою Гол. Управу про організаційну працю, сходини, святочні академії, як напр., до 20-річчя вшанування сл. п. Головного Командира УПА ген.-хор. Т. Чупринки, про своє членство, про місцеві успіхи чи недоліки і критику.

Це все від[']ємно відбивається на усій організаційній праці Об'єднання.

3. В останньому Обіжнику ч. 5 пригадувалось писати спомини з нашої боротьби УПА, на жаль ніхто не спромігся за зимовий сезон з членів Об'єднання написати хоч би один спомин. Поляки, які вели боротьбу з відділами УПА, більше пишуть про УПА ніж ми[,] учасники цієї боротьби, і так Міністерством Оборони у Варшаві видано минулого року книжечку під заг.[оловком] "В поґонє за Бурлакем", в якій хоч фальшиво насвітлюється факти, але зате признаються до боротьби зі сотнями УПА. А що ми пишемо самі про себе?

4. Скарбник Об'єднання друг Дмитрик прохає фінансових референтів Управ Станиць повернути збіркові листи Коляди і зібрані

гроші. Наколи деякі Станиці не повернули збіркових листів Сусп. Служби Комб[атант]ів, прохається повернути чимскорійше до референта ССК друга Ст. Ґули.

5. В місяці грудні 1969 року з рамени Гол. Управи Об'єднання було скликано спільні розмови представників Об'єднання к. В. УПА і Товариства був. В. УПА в справі ближчих орг[анізаційни]х контактів і з'єднання обох упівських братніх організацій. Об'єднання к. В. УПА репрезентували два делегати – д-р. П. Потічний, Канада і Іван Хома, США. Від Товариства б. В. УПА – Лев Футала і Мик.[ола] Грицковян.

Не [у]стійнено жодного результату, розмови рішено продовжувати, черга на скликання слідуючих розмов лишається за Товариством б. В. УПА.

Представники Об'єднання к. В. УПА є зобов[']язані ширше поінформувати з Протоколу своє членство Об'єднання про перебіг розмов з Товариством.

6. Станицям Об'єднання к. В. УПА в США є уже відомо з одержаного листа і Комунікату Гол. Управи від 18 лютого [19]70 р., що в Нью-Йорку с[т]ворився Крайовий Комітет для відзначення 20-річчя смерти сл. п. Головного Командира УПА ген.-хор. Т. Чупринки, Об'єднання к. В. УПА входить до цього Комітету. В Нью-Йорку свято-академія відбудеться в травні ц. р., або аж осінню.

7. В днях 21 і 22 лютого [19]70 р. в Нью-Йорку відбулася Конференція для реорганізації ЗП УГВР. В Конференції брали участь і члени Об'єднання кол. Вояків УПА, як делегати з правом голосу для вибору нових представників ЗП УГВР. Від Нью-Йоркської Станиці Об'єднання були заступлені: Ів. Дмитрик, Юл. Котляр, "Рента" – Яр. Саламаха, "Рома" – [Анна] Байляк, Ал. Білевич, Р. Мац і Мих. Озимко. Від Станиці Об'єднання у Філядельфії: В. Ґудзик і Б. Чайка. Конференція схвалила новий статут і перевибрала нові керівні органи ЗП УГВР[,] до яких з терену Америк[и] і Канади увійшло 16 осіб з представників Середовища УГВР: ОУНз, ОПВБУ і Об'єд. к. В. УПА. Це вперше за 25 років перевибір керівних органів ЗП УГВР відбувся демократичним і таємним голосуванням.

8. Станиця Об'єднання кол. Вояків УПА в Торонті, Канада, посвятила Пр[а]пор. Заходами Управи і членів Станиці Об'єднання в Торонті по підготовці до святкового посвячення Станичного прапору, в суботу 7-го березня [19]70 року відбувся Бенкет в Укр. Нар. Домі зі запрошеним[и] представниками укр. організацій і гостей міста Торонта. Приїхали звеличати своєю присутністю чи бути кумом також члени Гол. Управи з Нью-Йорку, Вашінґтону і Детройту: Ген. Секретар

УГВР п. М. Лебедь, Юр. Лопатинський, Мих. Озимко, Мих. Бохно, П. Гнатюк і Ігор [Остап] Павлюх. Підчас Бенкету д-р. Р. Рахманний виголосив промову у 20-річчя заснування Торонтської Станиці і 20-річчя геройської смерти Головного Командира УПА ген.-хор. Т. Чупринки.

В неділю 8 березня після Служби Божої о год. першій відбулося посвячення Прапору Станиці при співучасті Кумів численних комбатантських і громадських Організацій міста Торонта. Після посвячення Прапору Куми перейшли до церковної залі для вбивання пропам'ятних цвяшків. Голова Об'єд.[нання] Юр. Лопатинський пояснив присутнім хто виготовив проєкт прапору і його оздоблення. Довершивши вбивання цвяшків Кумами і членами Станиці Об'єднання, усі зібрані переїхали знова до Народного Дому на спільний обід, де при коротких промовах, мнолісвініях[159] і упівських піснях зійшов скоро час. Куми Прапору, дальші і бли[жч]і гості [прощалися,] дякуючи господарям Станиці Об'єднання в Торонті за приємний час і їхню гостинність.

Деякі члени Станиці в Торонті справді вложили енергії, праці і часу для цеї величавої святкової церемонії посвячення свого Станичного Прапору, за що належиться їм подяка і признання.

9. Внедовзі Станиця Об'єднання к. В. УПА в Детройті буде приготовлятися до свого посвячення Станичного прапору, який є уже у процесі роботи пані Колатало в Нью-Джерзі.

Котра зі Станиць Об'єднання бажає бути власником свого Станичного прапору нехай уже робить замовлення в голови Об'єднання Юр. Лопатинського.

З світлим Празником Христового Воскресіння, Головна Управа пересилає сердечні побажання Веселих Свят – Управам Станиць та усім Членам Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади.

Христос Воскрес! Славіте Його! [Воістину Воскрес!]

За Головну Управу Об'єднання

Юр. Лопатинський
Голова

Михайло Озимко
Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 47, pp. 1-2. Ориґінал. Машинопис.[160]

[159] Так в тексті, напевно має бути – многоліттях.

[160] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 91
20-РІЧЧЯ ОКВ УПА В КАНАДІ
(1950 – 1970)

[28 Березня 1970 р.]

ПРО ПОЧАТКИ ОРГАНІЗОВАНОГО ЖИТТЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В КАНАДІ[161]

Початки поселення колишніх Вояків УПА в Канаді належать уже до історії. Це вже проминуло понад 20 літ, бо поодинокі вояки УПА приїхали до Канади вже при кінці 1948 р. Ясна річ, поодинокі вояки УПА поселились у різних місцевостях Канади і примушені були жити незорганізованими. Наприклад, друг Пімста[162] поселився спочатку у провінції Нова Скошія[163], друг Зірка[164] в Торонті, друг Орленко[165] в місті Тиммінс у північнім Онтаріо, друг Співак[166] у провінції Саскачеван, друг Сосна[167], друг Зазуля[168] і друг Арпад[169] у місті Ст. Кетеринс, у південнім Онтаріо. Але всюди вони включувалися зразу в українсько-канадське організоване життя, тобто до існуючих церковних і громадських організацій та установ, де проводили інформаційну діяльність про визвольну боротьбу УПА серед українців-поселенців з-перед другої світової війни. Вони проводили також харитативно-допомогову акцію для своїх товаришів, які ще залишилися в Західній Німеччині й втримували тісний зв'язок з Місією УПА у проводі з полк. Ів. Бутковським, яка мала свій осідок у Мюнхені.

Першою організованою клітиною колишніх вояків УПА стала заснована у Вінніпезі Станиця кол. Вояків УПА у проводі з дру-

---

[161] Дана стаття друкувалася в органі українських канадійських ветеранів – часописі "Вояцька думка" ("Opinion", Vol. VII, No.13) від 28 березня 1970 р.

[162] Осип Жигар – "Пімста".

[163] Йдеться за південно-східну провінцію Канади – Нова Шотландія (Nova Scotia).

[164] Михайло Міґус – "Зірка".

[165] Степан Бабяк – "Орленко".

[166] Петро Вірстюк – "Співак".

[167] Андрій Маличевський – "Сосна".

[168] Неідентифікований.

[169] Антон Конит – "Арпад".

гом Шагаєм[170], коли в тому місті найшлося декілька вояків УПА. На своїх перших сходинах у дні 26 листопада 1950 р. зібрані вояки УПА схвалили, між іншим, наступне:

"Вважаємо своїм національним обов'язком бути на еміґрації чинником об'єднуючим, цементуючим і протиставитися всякому політичному, громадському та військовому розбиттю, пам'ятаючи про святий наказ славної пам'яті Головного Командира УПА, генерала Т. Чупринки: "Ід[і]ть і скажіть світові правду про нашу визвольну боротьбу, запаліть і об'єднайте до цієї боротьби серця наші й чужинного світу".

"Приступаючи до нашої організаційної праці на новому терені, пересилаємо цим шляхом гарячий вояцький привіт Командуванню Місії УПА при ЗП УГВР, Командирам і Бійцям УПА Рейдуючих Частин, як теж усім комбатантським організаціям закордоном".

* * *

З Вінніпеґу повіяв благородний вітер для організованого життя колишніх вояків УПА по всіх місцевостях Канади, де вони б не жили. У Торонті перебували на той час два колишніх вояки УПА – друг Зірка і друг Козак[171], а згодом переїхав туди й друг Пімста.

Упродовж 1950 р. колишні вояки УПА в Торонті були зорганізовані між собою тільки "духово". Це одначе не перешкодило їм брати живу участь в громадському житті. Деякі з них включалися в організування СУМ-у, інші ставали активними членами других організацій, але завжди під умовою, що їхня праця ціхуватиметься толеранцією до всіх й не загрожуватиме безпартійному упівському становищу. Головна Делеґатура ЗП УГВР в Канаді вповні розуміла таке становище, не аґітувала вояків УПА й не вмішувалася активно в справи їх організаційного оформлення, вважаючи, що колишні вояки УПА повинні самі найти свій шлях організаційної діяльности на основі проведеної боротьби на рідних землях. При кінці 1950 і на початку 1951 р. вояки УПА в Торонті – друзі Пімста, Зірка і Козак нав'язали контакт з Головною Делеґатурою з метою зорганізування Станиці. На той час в Торонті замешкала вже більша кількість колишніх вояків УПА і 15 липня 1951 р. відбулися перші організаційні сходини колишніх вояків УПА. на яких дійшло до оформлення Станиці колишніх Вояків УПА в Торонті. На сходинах було присутніми 15 вояків УПА. 12 з них замешкалих у Торонті і трьох з міста Ст. Кетеринс. З Торонта були такі вояки: Зірка. Пімста, Козак, Співак,

[170] Євген Кохалик – "Шагай".

[171] Андрій Кордан – "Козак".

Хмара[172], Хромовенко[173], Соловій[174], Сернюк[175], Швейко[176], Жук[177], Орленко, Конарик[178], а зі Ст. Кетеринс – Сосна, Зазуля і Арпад. На сходинах обрано Управу в складі: друг Пімста – голова, друг Зірка – секретар та друзі Орленко і Швейко [–] члени, та схвалено резолюції, в яких між іншим написано:

"Ми, вояки УПА. приймаємо до відома слова Воюючої України до нас: "Хоч ви сьогодні опинились далеко від Рідних Земель, боротьба для вас не закінчилась... Продовжуйте на чужині зберігати і плекати героїчні традиції УПА і високо несіть прапор її слави".

"Ми повторюємо і підкреслюємо слова "Звернення": "Воююча Україна рішуче вимагає від української еміґрації повної єдности, єдности не на словах, а на ділі, єдности дійової, а не паперової, єдности на базі визвольної боротьби народу на Українських Землях".

Після зорганізування Станиці, ясна річ, найважливішим питанням для вояцтва було вийти між українське громадянство в Канаді, набрати прав громадянства, та представити свою візитну карточку: хто ми є, що й кого заступаємо та що думаємо робити.

Станиця де лише могла старалася тісно співпрацювати з різними громадськими організаціями не побоюючись, якщо буде для цього потреба, ясно й недвозначно зайняти становище до всіх питань, якими жило українське суспільство. Таке ставлення справи вповні себе оправдало. Треба сказати, що початки діяльности вояків УПА були правильні, вояцтво зискало симпатії загалу українського громадянства, признання і пошану за апартійну й вояцьку поставу.

За час існування Станиця кол. Вояків УПА провела корисну роботу. Якщо йдеться про внутрішню діяльність, то Станиця кожного року святкувала Свято УПА, влаштувала чимало імпрез, доповідей і з'їздів.

Управа Станиці змінялася що якийсь час. Поза довголітнім головою Станиці Пімстою, були ще по черзі головами – Співак, Марко[179] та Біловус[180]. Двох членів Станиці відійшли вже у вічність – Петро Вірстюк (Співак) та Андрій Маличевський (Сосна).

[172] Осип Папінко – "Хмара".
[173] Володимир (справжнє ім'я Василь) Білан – "Хромовенко".
[174] Микола Кадиляк – "Соловій".
[175] Стефан Копина – "Сернюк".
[176] Володимир Пастух – "Швейко".
[177] Андрій Курись – "Жук".
[178] Степан Кіхтан – "Конарик".
[179] Володимир Дашко – "Марко".
[180] Роман Білоус – "Лемко".

Титульний аркуш однієї з книг протоколів,
ведених Торонтонською Станицею ОКВ УПА США і Канади
протягом 1951 – 1976 рр., зі станичними печатками

В 1966 році Станиця стала складовою частиною Об'єднання Колишніх Вояків УПА ЗСА і Канади. 1-ий З'їзд Об'єднання відбувся в Торонті заходами Станиці. Як складова частина Об'єднання Колишніх Вояків УПА ЗСА і Канади Станиця в Торонті й надалі проявляє живу діяльність.

Живучість Станиці найкраще підчеркує той факт, що в неділю 8-го березня 1970 року вона посвячуватиме свій власний прапор при участі всіх громадських і комбатантських організацій.

20 літ тому колишні вояки УПА, які поселились у Торонті, зорганізувались і винесли резолюції, які для кожного вояка УПА Станиці мали стати основою і програмою діяльности. Праця Станиці вказує, що цілі, які поставили собі організатори, осягнено. Станиця Об'єднання Колишніх Вояків УПА в Торонто заслуговує собі на свято й на признання від громадянства.

Іван Еліяшевський

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, 1 p. Ориґінал. Часопис "Вояцька думка"(Канада), ч. 13 від 28.03.1970 р.

№ 92
ОБІЖНИК Ч. 7/1970

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Червень, 1970 року.

ОБІЖНИК Ч. 7.

1. Подається до відома членам-референтам Гол. Управи, Управам Станиць і усім членам Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади, що справи організаційної підготовки до відбуття Дев[']ятого краєвого і Трет[ь]ого спільного з Канадою Загального З'їзду поступили вперід, як інформують Гол. Управу господарі по підготовці З'їзду [–] члени Станиці Об'єднання в Рочестері.

Загальний з'їзд відбудеться при Станиці Об'єднання к. В. УПА в Рочестері, Н.Й. в днях – субота 5-го і неділя 6-го вересня 1970 р. підчас "Лейбор Дей" вік-енд.

Господарі З'їзду ви[на]йняли на два дні залю, в якій повинен відбутися З'їзд, це є:

Ukrainian Civil Center
831 Joseph Ave.
Rochester, N.Y. 14621

Господарі Заг. З'їзду повідомляють, що З'їзд відбудеться з забавою з танцями в суботу вечором після вечері-бенкету, яку влаштовують власними силами, тому члени Станиці Об'єднання в Рочестері апелюють до усіх членів Об'єднання к. В. УПА Америк[и] і Канади прибути на З'їзд чисельно з усіх Станиць зі своїми дружинами, щоби вправді по-вояцьки і по-упівськи спільно забавитися. Нічліги для усіх делегатів учасників З'їзду є згори забезпечені між членами Станиці в Рочестері.

2. Є побажаним, а господарі З'їзду мають особисте прохання до усіх Управ Станиць Об'єднання Америк[и] і Канади, щоби кожна Станиця подала скільки делегатів прибуде на З'їзд від кожної Ста-

ниці, господарям З'їзду є потрібна така евіденція для замовлення обідів. Проситься в цій важній справі повідомити Гол. Управу найпізнійше до 15 серпня 1970 року.

3. Гол. Управа закликає усі Управи Станиць Об'єднання Америки і Канади перевести організаційні сходини членів Станиць, передискутувати усі біжучі справи та взяти якнайчисленнішу участь у Загальному З'їзді Об'єднання в Рочестері, Н.Й.

За гостинність підчас З'їзду при Станиці в Рочестері, делегати вплачуватимуть при реєстрації $ 20.оо, це покриває видатки прохарчування.

4. Управи Станиць виготовлять свої 6-ти місячні організаційні і фінансові звіти та негайно перешлють Гол. Управі, щоби можна зазд[а]легідь було приготовити письмові звіти зі своєї функції. Фінансові референти подбають про вирівнання членських внесків по місяць серпень 1970 р. і зроблять розчислення 50% до каси Гол. Управи, та подадуть стан карних членів Станиці. Кладемо наголос на вирівнання чл. внесків по місяць серпень [19]70 р., бо Г. У. є зв[']язана на покриття коштів, з яким є витрати по підготовці З'їзду, напевно знайдемо зрозуміння Управ Станиць.

5. Усі члени-референти Гол. Управи, як і Управи Станиць Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади приготовлять свої письмові звіти зі своїх орг[анізаційн]их обов[']язків за звітний час. Звіти повинні бути короткі і ясні, щоби це вcправді мало вигляд комбатантсько-військової організації. Дискусія підчас З'їзду чи критика, повинна також бути річева і обдумана, а не повторяти – повторене для забирання дорогого часу. Придержуватися етики і достойного виразу, як до своїх делегатів, так і до інших.

6. Програма Заг. З'їзду як буде устійненна сейчас буде переслана усім членам Гол. Управи і Управам Станиць Об'єднання Америк[и] і Канади.

7. В неділю, 24 травня [19]70 р. члени Гол. Управи і члени Станиці в Нью-Йорку відбули свої чергові орг[анізацій]ні сходини, на яких було обговорювано ряд орг[анізацій]них справ. Фінансовий референт Г. У. друг Ів. Дмитрик подав звіт Коляди:

Різдвяна збірка Коляди –	1969 рік:	1970 рік:
Станиця в Детройті	$ 427.50	$ 353.00
[Станиця] в Клівленді	$ 178.00	$ 166.00
[Станиця] в Рочестер	$ 119.00	$ 46.00
[Станиця] в Шикаґо	$ 82.00	$ 81.00
[Станиця] в Філядельфії	$ 35.00	$ 10.00
[Станиця] в Нью-Йорку	$ 422.50	$ 343.00
Разом	$ 1.264.00	$ 1.056.00

8. Управа Станиці Об'єднання в Торонті, Канада, переслала від 14 березня [19]70 р. до секретара Г. Управи ширший річний звіт за 1969 рік, в якому інформується про 15-ох членів Станиці, 3-ох чл. хворих і 2-ох чл. померло, відбуто сім орг[анізаційни]х сходин, члени Станиці активно діяли з укр.[аїнськими] комб[атантськи]ми і громадськими орг[анізація]ми, відбули посвячення свого Станичного прапору, кореспо[н]денція і устаткування Станиці. Щира подяка Управі Станиці, що так широко зреферували організаційну діяльність своєї Станиці, де справді є активна орг[анізацій]на праця нашого Об'єднання.

Від 4-го квітня одержано річний звіт за [19]69 рік Управи Станиці Об'єднання в Клівленді. У звіті згадується про переведені збірки на ССК і Коляду, участь членів Станиці у святочних імпрезах з іншими комб[атантськи]ми орг[анізація]ми. Хоч Станиц[я] чисельно мала (3-ох членів в Клівленді, а оден член в м. Лорейн), все ж таки орг[анізацій]но діють назовні, де належиться їм подив і подяка за їхню активність і здисциплінованість. Щасти Вам і на дальше і допомагай Боже.

9. Станиця Об'єднання в Рочестері рішила мати свій Станичний прапор, в цій справі звернулася до голови Об'єднання пполк. Юр. Лопатинського полагодити купна матер[і]ялу на прапор, а Станиця сама постарається на місци вишити, це з черги буде вже четвертий прапор Об'єднання.

За Головну Управу
Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади

Юр. Лопатинський
Голова

Мих. Озимко
Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 106, pp. 13-14. Копія. Машинопис.[181]

[181] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 93
IX-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ 5-6 ВЕРЕСНЯ 1970 р. РОЧЕСТЕР (США)

З'ЇЗД ВОЯКІВ УПА

В днях 7 і 8 вересня 1970 року відбувся IX Загальний З'їзд Об'єднанння кол. Вояків УПА Америки і Канади в Рочестері, Н.Й. З'їзд, що його о год. 2-ій пополудні відкрив Голова Об'єднання пполк. УПА Ю. Лопатинський, започаткував молитвою о. Городецький, чотар Українських Січових Стрільців. Вибрана Президія З'їзду в особах: І. Хома – голова, В. Дашко – заст. голови, М. Міґус та А. Білевич – секретарі, провадили дальшими нарадами З'їзду.

О год. 6.30 вечора члени-делеґати та запрошені гості вислухали доповіді п. Миколи Лебедя, Генерального Секретара Закордонних Справ УГВР на тему "Визвольна боротьба українського народу в недавньому минулому й сучасному. По доповіді прелеґент дав ряд вияснень на запити слухачів.

О год. 7:30 відбувся бенкет до якого засіли делеґати станиць та запрошені гості. При бенкеті представники комбат[а]нтських та суспільно-громадських організацій виголосили привіти для З'їзду.

Вечором о год. 9:30 відбулась забава. Запрошені гості, серед яких було багато молоді, танцювали до пізн[ь]ої ночі при звуках молодіжньої оркестри.

В неділю 8 вересня відбулися Богослужби в намірен[н]і Українського Народу та панахиди по впавших Вояках УПА. В усіх трьох Церквах оо. парохи виголосили глибоко змістовні проповіді, вияснюючи вірним, що це була УПА.

Біля год. 5-ої пополудні закінчено З'їзд та вибрано нову Управу Об'єднання до якої ввійшли: І. Хома – голова, П. Гнатюк – заст. голови на Америку, В. Дашко – заст. голови на Канаду, Ю. Котляр – секретар, І. Дмитрик – фін. референт, М. Міґус – фін. референт на Канаду, Степан Ґула – Шеремета – референт суспільної опіки та представник Об'єднання до Суспільної Служби Комбатанта. До редколеґії ввійшли: Ю. Лопатинський, Др. П. Потічний та Д. Федорівський. Вільні члени: В. Сорочак, Я. Струтинський, І. Лико, І. Лялюк, О. Жигар, А. Білевич. Контрольна Комісія: М. Озимко – голова, А. Качала, І. Деревяник – члени. IX Загальний З'їзд вибрав майора Петра Миколенка – "Байду" почесним Головою Об'єднання.

До успішного переведення IX Загального З'їзду причинились в першу чергу члени Станиці Рочестер та їх Пані. Сердечна їм за те подяка.

* * *

ЗА ОБ'ЄДНАННЯ УСІХ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
в одній організації[182]

"Лікарю, лікуй перше самого себе" – Оце мотто і ключ, яким я хочу шукати розв'язки оцеї болючої, неславної проблеми роз'єднання колишніх вояків УПА.

Із історичної перспективи, сучасний дво-поділ між колишніми вояками УПА,що "великим рейдом" в 1947-48 роках пробилися на Захід – щоб свідчити про визвольну боротьбу українського народу на Рідних Землях, представляється як "жертва" нездорової конкуренції між Проводом Закордонних Частин ОУН та Закордонним Представництвом УГВР – Місією УПА – за примат у репрезентації цієї боротьби за кордоном.

Арґументи одних, сперті на льояльности членів УПА до ОУН – других на запереченні засади партійного війська,та визнанні загально-національного проводу для збройних формацій згідно із демократичними принципами. Це є політична ґенеза постання двох конкуруючих організацій,а саме: Об'єднання кол. Вояків УПА та Товариства бувших Вояків УПА, що спершу діяли в Західній Німеччині, а опісля їх філії в ЗСА і Канаді.

Це політичне тло двоподілу по[щ]астила зліквідувати компромісова постанова Місії [УПА], яка здемобілізувала рейдуючі відділи і цим дала змогу колишнім воякам свобідно опридiлитися за одною або другою доктриною, за індивідуальним рішенням.

Загальні основуючі збори в Німеччині кол. вояків УПА постановили створити власну комбатантську організацію, що згідно прийнятого Статуту об'єднува[ла] усіх членів збройного підпілля під назвою: "Об'єднання колишніх Вояків УПА".

Та мимо того певна частина виломилась із того – оснувала другу комбатантську організацію, що прийняла назву: "Товариство [Братство] бувших Вояків УПА ім. св. Юрія Переможця".

---

[182] Стаття, авторства Івана Лика – "Богдана Скали", надрукована в "Однoднівці станиці О.К.В. У.П.А. в Рочестері", виданій управою станиці в Рочестер, штат Нью-Йорк (США) з нагоди IX з'їзду ОКВ УПА США і Канади.

Далі фактичний стан обох сторін усім відомий і згідно мойого бажання цитувати лише об'єднуючі та конструктивні моменти – лишаю поза моїм дослідженням.

У комбатантських організаціях державних народів не має значення партійна приналежність їх членів – і є збережена організаційна соборність усіх організацій. На цьому принципі побудований статут "Об'єднання" і він, при ліберальній інтерпретації його постанов, може легко стати базою для об'єднання.

Організаційна єдність і одинофронтово суцільна постава усіх колишніх вояків УПА є конечною передумовою, моральним законом – що узумовлює мандат сповнення переданих воюючою Батьківщиною постулятів супроти еміґрації.

Стан роз'єднання продовжується – а час не чекає. Немає ціни, немає завеликих зусиль, щоб їх не принести у жертву для ліквідації його – "неславного двоподілу".

Серце спливає кров'ю, коли усвідомлюєте фактичний стан – та емоційні хвилини, що ми їх пережили на одному полі бою. Ось прозорі картини, що говорять самі про себе:

Чимало "упливло води" від початків діяльности комбатантських організацій УПА, чимало змін зайшло в житті цілих народів, держав, як і одиниць, але не зайшли зміни в нашій свідомості в користь добре понятого загального інтересу. І в такому то стані існують і діють дві комбатантські організації УПА, яких завдання, цілі і мета – тотожні.

Мало того! В протилежних двох таборах колишніх вояків УПА є друзі, що один одного виносив важко раненим з поля бою, вдвох з одної їдунки їли, одною бульбою, ложкою несоленого "чиру", кусником смердячого м'яса ділились. Однаково їх воші їли, вороги облавами ганяли, однаково їх голод переслідував, що був части[м] явищем. Однаково соня[ч]на спека витискала піт із зболілого тіла, однакова нервова напруга підпільного життя скорочувала їхній вік, а мороз і холод спричинював ревматичні хвороби, які дають про себе знати із прибуванням віку. І щораз більше із посеред наших рядів, передчасно відходять із цього світу, та – нажаль – стан розбиття триває...

Об'єднання кол. Вояків УПА, прийнявши засаду аполітичної організації, веде свою діяльність не анґажуючись – як збірна одиниця – в "партійну політику". Ця засада випливає із статуту, що м.ін. каже: ціллю Об'єднання є: "Об'єднати усіх колишніх вояків УПА, що живуть на терені США, без огляду на їх віроісповідну, чи партійну приналежність".

Придержуючись постанов Статуту і рішень з'їздів, "Об'єднання" веде свою діяльність, диктовану вимогами часу і потребами суті комбатантської організації.

Діяльність Об'єднання кол. Вояків УПА неголосна, але не має сумніву, що корисна із точки зору загально-українських інтересів. Допомога інвалідам, вдовам, потребуючим колишнім воякам УПА, чи їхнім родинам, опіка могилами колишніх вояків УПА, активна участь в громадсько-політичному житті і співпраці з другими організаціями наших комбатантів.

Плекання дружби і взаїмопошани поміж своїми членами, збирання і поширювання матеріялів про боротьбу УПА. А це останнє завдання – з точки зору історичної потреби – теж важливе. Тому то Редакційна Колеґія Головної Управи "Об'єднання" приступила уже до праці над виданням "Літопису УПА".

На мою думку – ініціятива видання "Літопису УПА" заслуговує на признання і схвалення не лишень колишніх вояків УПА, але всього українського громадянства в діяспорі як і українського народу на Рідних Землях.

Наші безпосередні сусіди, окупанти наших земель, вживають усіх доступних середників масової пропаґанди для фальшування правди про ґенезу постання УПА, її дії, завдання і мету визвольної боротьби. Звідси й наш обов'язок інформувати світ матеріялами, спертими на об'єктивній історичній правді безпосередніх учасників – свідків "найбільш героїчної доби в історії України". Таке очеркнення "доби" дав сам ген. Тарас Чупринка, кажучи:

"Знайте, що такої геройської доби взагалі не знає історія людства... Боєць УПА, український революціонер заступить мужнього спартанця в історії людства".

Наведені твердження найбільшої нашої постаті найновіших часів нашої визвольної боротьби – Т. Чупринки – це не пропаґандивна фраза, але правильна оцінка фактичного стану. Цю правду можна взнати навіть із т.зв. літературної творчости про УПА наших ворогів – мимо цілеспрямованої забріханости і тенденційно фальшивого насвітлювання подій і наслідків нашої святої боротьби за право до самобутнього, вільного життя українського народу. А – побіда правди над брехнею усе неминуча.

То ж і писання "Літопису УПА" і уся діяльність Об'єднання кол. Вояків УПА ЗСА і Канади безперечно служить і служитиме інтересові добра понятого в загально національному конспекті, а перебіг і постанови [IX]-того Делеґатського З'їзду матимуть на овиді практичні потреби неймовірно скомплікованих обставин сьогоднішньо-

го світу із його наболілими проблемами суспільно-політичного характеру, а особливо – нашого українського “світу”.

Маймо надію, що “Об’єднання” докладатиме старань і зусиль, щоб і в майбутньому спільно з усіми іншими організаціями українських комбатантів вести діяльність під кутом бачення життєвих інтересів українського народу.

Скала Богдан

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 92, folder 114, p. 8. Копія. Машинопис; Box 92, folder 114, “Однодніввка станиці О.К.В. У.П.А. в Рочестері”, IX. 1970, 22 стор.

№ 94
ОБІЖНИК Ч. 1/1970

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Жовтень, 1970 року.

ОБІЖНИК Ч. 1.

1. В днях 5-го і 6-го вересня 1970 р. в м. Рочестер, Н.Й. відбувся Дев[']ятий Загальний З[']їзд Об[']єднання Колишніх Вояків УПА Америк[и] і Канади. З[']їзд заслухав звітів чл. Головної Управи, Управ Станиць, розглянув ряд справ та при[й]няв постанови для дальшої діяльности нашого Об'єднання. Слід зазначити, що З[']їзд проходив на високому рівні і завдяки добрій підготовці до З[']їзду станицею Об[']єднання Кол. Вояків УПА Рочестер, З[']їзд пройшов в найкращому порядку та залишив дуже добре враження для української громади в Рочестері. Численна участь громадян в Богослужбах за впавших Воїнів УПА в боротьбі за волю свойого народу вказує на те, що вояк УПА є високо респектований нашим громадянством. Чисельна участь делегатів на З[']їзд і бенкет та богато привітів від ріжних організацій, як теж приватних визначних осіб[,] вказує на те, що наше громадянство є з нами духом і ділом.

2. Дев[']ятий З[']їзд вибрав нову Головну Управу в такому складі:

Іван Хома – голова
Петро Гнатюк – заступник голови
В. Дашко – заступник голови на Канаду
Юл[і]ян Котляр – секретар
Іван Дмитрик – фін. референт
Михайло Міґус – фін. референт на Канаду
Стефан Ґула – реф. Суспільної опік[и] та представник до Сусп. Служби Комбатант[ів] при Головній Управі ОБВ[У]А

До редакційної колеґії [у]війшли:

Юрій Лопатинський, Петро Потічний, Д. Федорівський,

Вільні члени:

Володимир Сорочак, Ярослав Струтинський, Іван Лико, Іван Лялюк, Осип Жигар і Олександер Білевич.

Контрольна Комісія:

Михайло Озимко – голова,

Антін Качала і Іван Деревяник – члени.

На тому місці Головна Управа складає щиру подяку Станиці Рочесте[р], її членам та їхнім Дружинам, за їх так велик[и]й труд і працю по підготовці до Дев[’]ятого Загального З[’]їзду.

3. Дня 18-го жовтня 1970 р. в м. Ню Йорк відбулося засідання чл. Головної Управ[и,] що перебувають в Ню Йорку, Філядельфії і метрополії. На тому засіданні розглянено ряд справ внутрішнього і зовнішнього характеру та принято плян праці на будуче.

Подається до відома, що д. Дмитрик заявив свою згоду приняти функцію фін.[ансового] референта[,] на що він не був рішений в часі Дев[’]ятого З[’]їзду.

У всіх фінансових справах просимо звертатися до д. Дмитрика. Нова адреса:

80 Ферст Евеню,Ню Йорк, Н.Й. 10009.

Реф. Сусп. Опік[и] д. Ґулу уповноважено уділяти допомогу до висоти 30.00 дол. конечно потребуючим кол. воякам УПА і їхнім родинам. Вища сума допомоги має бути рішена Головною Управою. В справах допомоги просимо звертатись до д. Ґули.

4. Головна Управа доручає всім управам і членам Станиць посилити діяльність Об[’]єднання на місцях свойого поселення.

Важливим завданням в діяльности нашого Об[’]єднання буде зібрати матер[і]яли до історії визвольної боротьби УПА.

Це наш обов[’]язок, з якого ми неможемо себе звільнити. Того вимагають від нас наші Друзі, що віддали своє життя за волю України, того вимагає від нас наш поневолений Народ, того вимагає укр. суспільність поза межами України, того вимагають наші приятелі. Ми мусимо писати!

В минулому роблено заходи, щоб збирати матер[і]яли, на жаль заходи не увінчалис[я] успіхом. Тим разом Головна Управа доручає всім членам Об[’]єднання ужити всіх можливих заходів на те, щоб вислати до Головної Управи хоч оден спомин на місяць від кожної Станиці. Частина споминів буде [о]публікована в доступних нам журналах, і рівночасно будемо приготовляти видання споминів одноразово.

5. Звертаєтся увагу на звіт[у]вання Станиць до Головної Управи. Таке звіт[у]вання не тільки відзеркалює діяльність нашого

Об[’]єднання, але це теж поважна записка для нашої історії. Пригадується Станицям про розчислення 50% із приходів до Головної Управи.

6. Реф. Сусп. Опік[и] д. Ґула вислав до Станиць Збіркові Листи [Суспільної] Служби Комбатанта при ОБВУА. Наше Об[’]єднання є активним членом ОБВУА і одержує звідси допомогу для наших потребуючих колишніх вояків УПА, що перебувають поза кордонами США. Проситься членів Об[’]єднання присвятити належну увагу Збірці на вислані Вам листи.

7. Дня 27-го вересня 1970 р. в Ню Йорку переведено святк[у]вання 20-[рі]чч[я] геройської смерти сл. п. ген.-хор. Романа Шухевича – “Тараса Чупринки”.

Свято проведено за ініц[і]ятивою Крайового і Метрополітального Комітеті[в] для вшан[у]вання пам[’]яті Генерала.

Члени нашого Об[’]єднання взяли активно участь в обох комітетах і в проведенні тих святк[у]вань. Це перший раз делегати двох упівських організацій заманіфестували перед святочною громадою, що ми вояки одної армії. Спільне зложення вінка перед погруддям Генерала і звіт полк. Лопатинського перед погруддям, створив найбільш святочну і зворушливу частину тих святк[у]вань.

8. Просит[ь]ся всіх голів Станиць перед своїм[и] станичними зборами повідомити Головну Управу про час зборів. Якщо обставини дозволять, Головна Управа буде старатись вислати свойого представника.

9. В короткому часі фін. референт вишле наші Різдвяні Збіркові Листи. Проситься доложити всіх зусиль, щоб тогорічна збірка увінчалась кращим успіхом як в попередніх роках.

10. Не всі члени Об[’]єднання мають наші комбатанськ[і] шапки. Просимо замовляти їх у Головній Управі. Шапка Вам є потрібна.

З Вояцьким Привітом!

За Головну Управу Об’єднання.

Іван Хома голова	Юл[і]ян Котляр секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 106, pp. 11-12. Копія. Машинопис.[183]

[183] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 95
ОБІЖНИК Ч. 2/1970

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Грудень 1970 року.

ОБІЖНИК Ч. 2.

1. В обіжнику з місяця жовтня 1970 року, точка ч. 4 звернено головну увагу на збирання матер[і]ялів до історії УПА. На пр[е]велик[и]й жаль до того часу ніхто не відгукнувся ні одним спомином чи хоч би якоюсь запискою. Невже ж ми є так далеко і не здаємо собі справи з цієї великої ваги і значення нашої минувшини! Жодна Станиця не прислала до того часу звіту зі своєї діяльности до секретаря Головної Управи. Такий стан існувати не може.

Члени Гол. Управи здають собі справу зі всіх труднощів в тому відношенні, однак, ми мусимо бути свідомі того, що для великої справи ми мусимо хоч частинно прац[ю]вати. Якщо [є] труднощі з часом і писанням споминів, пропонуєт[ь]ся Станицям подбати про рекордові апарати так-звані "Касет-тейпрекордер", які в порівн[я]нні до інших не коштують богато[,] а могли б нам зробити велику прислугу. Часто так трафляєтся, що людині далеко легше переповісти про свою минувшину чи пережиття[,] чим написати. Просимо друзів подумати про це і можливо в цей спосіб вийти зі складної сит[у]ації.

2. Фінансовий Реф. Головної Управи д. Дмитрик розіслав Різдвяні Збіркові Листи. Ще раз просимо всіх членів Об[']єднання доложити всіх зусиль, щоб Збірка була успішною. Допомога для потребуючих кол. вояків УПА і їхнім родинам залежить тільки від наших фінансових можливостей, тому просимо про це не забувати. Продовжуймо сповняти оден з найбільш почесних обов[']язків супроти друг друга.

3. В дні 24 жовтня 1970 року в місцевості Гам[п]тонбурґ[,] стейт Ню Йорк, відбулось Благословення купленої землі Стемфор-

ською Епархією на укр. католицький цвинтар. Члени Гол. Управи взяли участь в цій церемонії і рівночасно обдумали плян про закуп частини цієї землі на окремий упівський цвинтар. Запляновано зробити це спільно з Товариством Кол. Вояків УПА і ще за нашого життя поставити тут пам[’]ятник воякам УПА, як[и]й в будучому напевно буде відвід[у]вати богато людей, тим самим, це будуть відвідини кол.[ишніх] вояків УПА, що виберуть собі тут місце на вічний спочинок.

4. На день 19-го грудня 1970 р. запляновано товариська зустріч всіх колишніх учасників УПА, що зорганізовані в двох упівських організаціях і перебувають в Ню Йорку чи метрополії. Та зустріч відбудеться в пошану 20-ть річча смерти нашого Головного Командира УПА ген. хор. Р. Шухевича – “Тараса Чупринки”. Всіх членів Гол. Управи, членІв Станиці Ню Йорк і всіх членів Об[’]єднання, заінтересованих взяти участь в цій зустрічі, проситься прибути на годину 7-му вечір. Це перша зустріч товариського характеру на які[й] може бути змога обговорити кілька справ, які відносяться до обох організацій, наприклад: спільні святк[у]вання упівських свят, справа цвинтаря, спільні виступи назовні і т. п. Місце зустрічі [–] Український Народний Дім.

5. З огляду на те, що не завжди Обіжник Гол. Управи доходить до відома всіх членів Об[’]єднання, проситься голів Станиць по одержанні кожного Обіжника скликати сходини Станиці і подати його до відома всім своїм членам.

6. З нагоди Різдва Христового і Нового Року, Головна Управа засилає всім членам Об[’]єднання, їхнім Родинам та всім приятелям Найщирійші Побажання.

Нехай Господь Благословить Ваше життя, труд і працю для добра Української Визвольної Справи.

ХРИСТОС РОЖДАЄТЬСЯ!

З Вояцьким Привітом!

Іван Хома голова	Юл[і]ян Котляр секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, pp. 274-275. Копія. Машинопис.[184]

[184] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 96
ОБІЖНИК Ч. 2/1971

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Квітень, 1971 року.

ОБІЖНИК Ч. 2.

1. Ділимося сумною вісткою зі всіма членами Об[']єднання, їхніми родинами і всіма приятелями, що 27 березня 1971 року з упівської родини назавжди відійшла дружина нашого довголітнього секретара Головної Управи Об[']єднання друга Михайла Озимка. В тих тяжких хви[ли]нах переживання другові Озимкові Головна Управа і всі друзі по зброї складають сердечне співчуття.

2. Для дальшої інформації, подається до відома, що в дні 19 грудня 1970 р. відбулась товариська зустріч всіх кол. вояків УПА[,] що перебувають в Ню Йорку і метрополії. Зустріч була присвячена 20-річчу смерти сл. п. Головного Ком.[андира] УПА ґен. хор. Тараса Чупринки. Пам[']ять вшановано однохвилинною мовчанкою[,] а опісля друзі по зброї в дуже товариській формі обмінялися споминами минувшини і їх спільного переживання. В заключенні зустрічі винесено постанову, змагати до цілковитої співпраці і довести до створення одної упівської комбатанської організації.

3. Дня 6 березня 1971 р. в м. Йонкерс, Н.Й., відбулася чергова зустріч двох упівських делеґацій, які обговорили про дальші заходи на з[']єднання. Сторону Об[']єднання репрезентували: секретар Г. У. д. Котляр і д. Возняк. Сторону Товариства репрезентували: дд. Климко, Сидор і Глушко. В ході розмов делеґації погодились на створення статутової комісії, завданням якої буде опрацювати проект статуту для майбутньої одної упівської комбатан[т]ської організації. З рамени Об[']єднання до статутової комісії ввійшли: пр[о]ф. др. П. Потічний – голова, др. М. Ріпецький і п[о]лк. Ю. Лопатинський – члени. Зі сторони Товариства ввійшли: дд. Л. Фута-

ла – голова, А. Мицьо і Р. Глушко – члени. На тому засіданні обі сторони погодилися теж на створення координаційного комітету для узгіднення зовнішної дії обох упівських організацій.

4. 20-го березня ц. р. в домівці ОкВ УПА в Ню Йорку відбулися сходини членів Г. У. Об[’]єднання на яких розглянено ряд справ. Важнійші з них були: переговори з Товариством, допомога сусп. опіки, фінансовий стан і участь в загально громадськi[й] діяльності.

5. В попереднi[і]х обіжниках звернено велику увагу на активність наших членів і збирання матер[і]ялів до історії УПА. Тим разом приємно зазначити, що друзі по зброї, здаючи собі справу з ваги і значення вимог[,] що стоять перед ними, відгу[к]нулися більшою активністю. Тут відзначається Станиця Рочестер, Торонто, Дітройт. Можливо інші Станиці пожвавили свою діяльність, на жаль про це до того часу не позвітували.

6. Фінансовий референт Г. У. д. Дмитрик пригадує всім в кого ще залежались збіркові листи, щоби приспішити закінчення збірки і листи повернути до каси Головної Управи.

7. Референт Сусп. Опіки д. Шеремета звертає увагу і просить о звітування до Гол. Управи про всю допомогу, яку уділяють поодинокі Станиці конечно потребуючим кол. воякам УПА і їхнім родинам.

З нагоди Воскресення Христового, всім Друзям,
їхнім Родинам і всім Приятелям Головна Управа засилає радісне

ХРИСТОС ВОСКРЕС!

З Повстанським Привітом

І. Хома	Ю. Котляр
(голова)	(секретар)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 84, pp. 1-2. Копія. Машинопис.[185]

[185] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 97
ЗВЕРНЕННЯ ЧЛЕНІВ СТАНИЦІ ОКВ УПА США І КАНАДИ В РОЧЕСТЕРІ ДО УСІХ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА ТРАВЕНЬ 1971 р.

ДО УСІХ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА

Ми, нижче підписані, колишні вояки Української Повстанської Армії, закликаємо всіх колишніх вояків УПА, які проживають на еміґрації у вільному світі, до започаткування дії і остаточного її завершення злукою двох існуючих окремо комбатантських організацій УПА – тобто: Об'єднання кол. Вояків УПА і Товариства бувших Вояків УПА – в одну комбатантську організацію упістів, яка охоплювала б усіх нас, без огляду на політичний світогляд, приналежність, організаційну чи партійну, до інших українських політичних чи суспільних організацій.

Вважаємо, що найвищий уже час, щоб направити похибки минувшини й підняти спільно тягар, наложений на наші плечі присудом історії! Усі ми свідомі відповідальности перед нашим поневоленим, але нескореним народом, перед майбутніми нашими поколіннями, перед історією, а передусім перед своїм власним національним і вояцьким сумлінням, за сповнення до решти національного і громадського обов'язку, так як ми його сповнювали в рядах УПА.

Незаперечним фактом є, що лиш спільними силами можна доконувати великих чинів, бо роз'єднання розпорошує наші сили, енергію й засоби.

Створення (а радше злука двох наших комбатантських організацій) одної комбатантської організації упістів є наказом хвилини, який випливає зі здорового глузду, є ґарантією досягнення більших успіхів у нашій діяльності. Об'єднавшись під одним спільним прапором:

- докажемо нашим ворогам і приятелям, що рівень нашої національної свідомости не нижчий від рівня виявленого в боротьбі з ворогами України в літах 1940-1950;
- віддамо належну шану Друзям, які в обороні поневоленої Батьківщини полягли геройською смертю на рідних землях, на чужих територіях, замучені в тюремних ворожих каз[е]матах, або в концентраційних таборах;
- дамо велику моральну піддержку усім колишнім упістам, які караються по сьогоднішній день у ворожих тюрмах і концтаборах, та тим, що проживають життям невільників на рідних і чужих землях;
- здобудемо для Української Повстанської Армії симпатії серед ширших кругів нашої еміґрації і чужинців;

– зможемо сконцентрувати наші людські і матеріяльні засоби для посилення ефективности допомоги упістам-інвалідам, потребуючим друзям, або їхнім рідн[и]м;
– зможемо більш успішніше збирати матеріяли до історії визвольної боротьби УПА, що є, до речі, найважнішим завданням і найконечнішим завданням, і найконечнішою потребою часу.

Скоро й невблагально старіємось, поволі затираються у нашій пам'яті образи минувшої нашої святої боротьби, і вкінці "погаснемо", як оці каґанці, залишаючи за собою чорну темряву, яку вже не від сьогодні завзято й безупинно затемнюють ще більше та фальшують окупанти наших рідних земель. Залишаючи надалі існуючий в наших рядах стан розбиття, будемо предметом дальших насмішок, принесемо лиш ганьбу тим, які життя своє віддали за ці ідеали, за котрі боролись ми спільно в рядах УПА. Невже ж усім нам не однаково "заглядала в очі" ворожа смерть, усі ми однаково терпіли голод, холод і спеку, однаково нас воші їли, вороги облавами ганяли, нашу святу землю ми однаково власним потом і кров'ю зрошували!

Тож не гаймо, Друзі, дорогого часу, котрий невпинно йде вперед і не жде, коли ми врешті "стукнемось у властиве місце нашої маківки"!

Підіймаймо наш голос в ім'я правди, бо ця правда є святою!

Нехай не манять нас перспективи облудних матеріяльних користей. Нехай не буде для нас перешкодою фальшиво понята особиста амбіція. Нехай, бачений "в кривому дзеркалі", особистий інтерес ніколи не прислонює на[м виду] загального інтересу!

Кому дороге є поняття, "добро загальної справи", хто не збирається збирати морального капіталу у власну кишеню, хто не є явним ані затаєним зрадником, цей буде змагати усіми своїми зусиллями до спільної праці в рядах одної комбатантської організації УПА, бо ж відомим є, що "в єдності сила"!

З дружнім привітом Станиця Об'єднання кол. Вояків УПА
в Рочестері, Н.Й., США.

Звернення підписали: Подруга Калина[186]; Друзі: Камінний[187], Грізний[188], Семчук[189], Назар[190], Зозуля[191] і Скала – Богдан[192].

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 104. "Лемківські Вісті", Рік XIV. Ч. 5(154), стор. 3. Травень 1971 р.

[186] Ольга Червінська ("Калина").
[187] Іван Лялюк (Панчишин Іван, "Камінний").
[188] Іван Петрик ("Грізний").
[189] Степан Фик (Семчук Степан, "Семчук").
[190] Осип Назаренко (Коштовський Іван, "Назар").
[191] Михайло Климочко ("Зозуля").
[192] Іван Лико ("Скала", "Богдан", "Скала Богдан").

№ 98
ПРОТОКОЛ Ч. 1 СПІЛЬНОЇ ЗУСТРІЧІ ПРЕДСТАВНИКІВ ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТОВАРИСТВА ВОЯКІВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – "ТАРАСА ЧУПРИНКИ" В ЗСА 9 ГРУДНЯ 1971 Р. НЬЮ-ЙОРК (США)

ПРОТОКОЛ ч. І.

Списаний дня 9-го грудня 1971 року підчас спільної зустрічі між членами Об'єднання кол. Вояків УПА і Товариством був. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринки в Укр. Нар. Домі при Другій Авеню в домівці 1-ї Дивізії УНА в Нью-Йорку, Н.Й.

Присутні члени Об'єднання:
1. Ів. Хома
2. Юр. Лопатинський
3. Ів. Дмитрик
4. Мих. Озимко
5. Омел. Плечень

Присутні члени Товариства:
1. [Мих.] Ковальчин
2. Лев Футала
3. [Мир.] Климко
4. [Мик.] Сидор
5. [Р.] Глушко

З ініціятиви скликання спільної наради, засідання відкрив вступним словом голова Товариства б. В. УПА друг Ковальчин з м. Філядельфії, вітаючи присутніх і інформуючи про намічення святкування 30-річчя створення УПА в 1942 році і 25-річчя рейду частин УПА в Зах. Німеччину.

Друг Хома: Ініціятива нинішної зустрічі обох Організацій є за Товариством б. В. УПА і просить з'ясувати свої думки щодо святкування 30 і 25-річчя УПА.

Друг Футала: Інформує про підготовку святкування[,] місц[е] і дату.

На його думку, таке спільне святкування [слід] відбути літом 1972 року в днях вікенду 4-го липня (Індепенде[н]с Дей) на поляні в Клівленді, Огайо. (Заввага: Індепенде[н]с Дей припадає в 1972 році у вівторок, 4-го липня.)

Уважає, щоб не робити це за традицією т.зв. бенкетом, а імпрезу для усього українського громадянства.

В суботу відбути 25-річчя рейду УПА, а в неділю 30-річчя створення УПА.

Хома: Виникає потреба створення Комітету.

Футала: Якщо ми думаємо святкувати це свято в Клівленді[,] то не можемо творити комітету в Нью-Йорку.

Хома: Якщо Товариство думає про якийсь комітет, то під протектор[ато]м УККА, де наші обидві Організації увійдуть, у такому разі мусимо винести якусь постанову? Місце у Клівленді мусить відпасти, Товариство має у Клівленді більше своїх членів, а Об'єднання не має стільки членів, щоби входили до комітету, відколи друг Ґереґа виїхав до Каліфорнії.

Лопатинський: Чи Т-во має щось проти того, щоби святкування відбути в Детройті?

Климко: Я говорив з клівлендцями і Дорош з Детройту не має нічо[го] проти, щоби свято відбулося в Клівленді.

Хома: Якщо Дорош таке говорив[,] то задля виключення себе від обов'язків з Детройту.

Ковальчин: він має на увазі святкування 30 і 25-річчя УПА, щоби протекторат взяло на себе УККА в США і КУК в Канаді, обидві центральні Організації, а комітет можна створити з членів обидвох наших упівських Організацій в Нью-Йорку, і нам залежить на тому, щоби на святі було чим найбільше людей і наших упістів з ріднею, тому ми вибрали Клівленд, що відповідає по середині, як з Америк[и,] так і з Канади.

Лопатинський: Берім компроміс – Клівленд, Детройт?

Климко: Ми мусимо думати про успіх свята, а такий успіх може бути лиш у Клівленді, там є оселя, люди мають свої доми[,] є де переночувати.

Хома: У Клівленді ми не можемо бути заанґажовані рівними силами і цего технічно не можна перевести.

Футала: Щодо Детройту[,] то треба хіба порозумітися з місцевим комітетом, бо були в нас випадки, що ми мали там напруження.

Лопатинський: Дайте нам час порозумітися з Детройтом і відложім до слідуючого засідання.

Хома: Ми [с]контактуємось з місцевою Станицею в Детройті і я взагалі не є згідний щодо святкування в Клівленді.

Дмитрик: Піддає думку, щоби створити спільний діловий комітет – Клівленд, Детройт?

Лопатинський: Як думаєте святкувати 25[-річчя Рейду] і 30-річчя УПА?

футала: Інформує, що в суботу святкувати 25-річчя, а в неділю 30-річчя.

Ковальчин: Уважає в суботу вечером зробити забаву, а в неділю присвячено 30-річчя УПА, Служба Божа, панахида, апель, мистецька частина, промови. Мусимо видати спільний комунікат, щоби творили місцеві комітети.

Футала: Уважає створити краєвий комітет сьогодні тут в Нью-Йорку. Завданням такого комітету – укладає програму, дає директиви і виконує обов'язки.

Озимко: Піддає думку, що найкраще , як обидва голови Організацій – Об'єднання і Товариства очолять краєвий комітет.

Футала: ставить пропозицію, щоби найвищий ранґою очолив такий комітет і подає на голову полковника Юр. Лопатинського, а перший заступник і секретар від Товариства б. В. УПА.

Хома: Піддає думку, Лопатинський голова, Футала заступник, а члени обидва голови Організацій.

Футала запропонував нараду членів Т-ва і вийшли за двері.

Повернувшись з нарад Ковальчин реферує ось так: Лопатинський – голова, Футала – заступник, члени – Ковальчин, Хома, Климко – секретар, присутні тут члени за українською азбукою члени комітету, решта кооптувати з місцевих членів Організацій – Об'єд.[нання] і Т-[оварист]ва.

Члени: [Петро] Глушко, 2. Ів. Дмитрик, 3. Мих. Озимко, 4. Омел. Плечень, 5. [М.] Сидор.

Питання фінансів: Дохід по половині, а зараз обидві Організації зложать по $25.оо для потрібних розходів. На касієра вибрано Дмитрика.

Футала: Почесного комітету не творимо.

Лопатинський: Ставить питання, щоби запросити усіх живучих членів УГВР – Вовчука, Шанковського і Лебедя.

Хома: Уважає, що є не можливим іґнорувати тих людей, що були членами УГВР.

Футала: Я категорично проти прошення тих людей, це в минулому привело нас до роз'єднання і, якщо ми хочемо, щоби свято було вдалим[,] то не просім нікого з тих людей, я хочу бути щирим і одвертим, якщо буде Лебедь, то бандерівці зіґнорують і не підуть на свято.

Лопатинський: Наполягає на тому, щоби обов'язково запросити 3 членів УГВР. Рішено, що обидві сторони стрінуться знова за тиждень часу і дадуть своє рішення щодо запрошення 3 членів УГВР.

Наради закінчено о год. 9.45 вечора.

За Протокол Михайло Озимко – секретар [власноручний підпис].

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, 2 pgs. Копія. Машинопис[193].

[193] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 99
ОБІЖНИК Ч. 5/1971

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

ГОЛОВНА УПРАВА

Ню Йорк, дня 25 грудня 1971 року.

ОБІЖНИК Ч. 5

1. Ділимося сумною вісткою зо всіма членами Об[']єднання Кол.[ишніх] Вояків УПА, що в дні 16-го жовтня відійшов з наших рядів ст. булавний УПА Михайло Мокрівський – "Зенко" – "Коваль". Св. п. М. Мокрівський перебував у відділі "Давида", сповняв функцію секретаря відділу. Перейшовши рейдом на Захід, активно включився в громадсько-політичне життя і вклав богато праці по підготовці до створення нашого Об[']єднання. Він був першим головою Станиці Об[']єднання в Ню Йорку і активним її лідером. Відійшов від нас друг Мокрівський несподівано, передвчасно на удар серця. Члени Об[']єднання з найбільшим респектом і пошаною відпровадили свойого друга на місце вічного спочинку і зробили все, що можливо[,] щоби полегшити тя[ж]к[і] хвилини життя покійного родини. Розстався назавжди з нами друг по зброї, член Об[']єднання і справжний друг в житті. Пам[']ять про покійного нехай живе між нами назавжди.

2. Дня 9-го жовтня у приміщенні Укр. Нар. Дому в Ню Йорку відбулося спільне засідання репрезентантів Об[']єднання Кол. Вояків УПА Америки і Канади і репрезентантів Товариства Кол. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки. Сторону Об[']єднання репрезентували: голова Об[']єднання Іван Хома, полк. Ю. Лопатинський, М. Озимко, І. Дмитрик, О. Плеч[е]нь. Сторону Товариства репрезентували: голова М. Ковальчин – "Бурий", Л. Футала, Климко, Сидор, Глушко. Ціль зустрічі була обговорити спільне святк[у]вання 25-річчя Рейду на Захід і 30-річчя створення УПА.

В ході розмов дійшло до згоди на спільне святк[у]вання і для цієї цілі створено комітет із слідуючих осіб: полк. Ю. Лопатин-

ський – голова, Л. Футала – перший заступник, І. Хома – заступник, М. Ковальчин – заступник, [Мирослав] Климко – секретар, І. Дмитрик – скарбник. Члени комітету: М. Озимко, О. Плеч[е-] нь, [М.] Сидор, [Р.] Глушко. Внезалежности від того, що головні святк[у]вання приготовляються на терені Дітройту або Клівленду, всі Станиці будуть зобов[’]язані перевести подібні святк[у] вання на місцях свойого побуту. В тому відношенні буде подана окрема інструкція.

3. В цій частині пори року Об[’]єднання Кол. Вояків УПА переводить Різдвяну Збірку на допомогу хворим кол. воякам, сиротам, вдовам і конечно потребуючим допомоги. Справа збірки є дуже важлива і належить до всіх кол. вояків. Кожний член, що бере участь в наших З[’]їздах, слухає звітів членів Головної Управи, що говорять про конечність допомоги друзям, що терплять до теперішнього часу, [з]приводу їхньої участи у нашій визвольній боротьбі. Всі кому помагаємо вдячні нам, що їх не забуваємо в тяжких хвилинах життя. Продовжування допомоги [–] це наш святий обов[’]язок і ми мусимо це робити. В біжучому році скарбник Гол. Управи видав з каси на допомогу около три тисячі дол[арів]. Беручи до уваги, що минулорічна Збірка принесла лише дол. 1.183.70, апелюємо до всіх друзів, щоб доложили всіх зусиль на Збірку більш[ої] сум[и] грошей, бо це одинока запорука продовжування допомоги в будучому. Фінансові засоби [–] це те[ж] запорука нашої діяльности. Просимо друзів не пожалувати свойого труду в переведенні Різдвяної Збірки.

4. Головна Управа заплян[у]вала конференцію членів Гол.[овної] Управи. Вона повинна відбутися на терені Станиці Рочестер, одначе з поважних причин конференцію треба було відложити на деяк[и]й час. Про час конференції члени Гол. Управи будуть своєчасно повідомлені.

5. Неналежить до приємности зачасто звертати увагу друзям на застій і байдужність наших членів у відношенні до діяльности на місцях свойого поселення. На пр[е]велик[и]й жаль деяк[і] друзі цілковито легковажать собі з відповідальности[,] що перед ними. Є випадки теж, що вони свою байдужність стараються нак[и]нути і другим. Невже[]ж вони забули[,] що самі робили, чи добробут примушує їх до того, щоби легковажити собі зі своєї минувшини? Ми неможемо допустити до того, щоби стати невільником доляра, бо це аж ніяк не лицює воякові УПА. Організоване життя ми мусимо провадити. На нас звернені очі нашої громади.

6. Досвід доказує, що кожний вояк УПА конечно потребує комбатанську шапку, вона має своє значення в часі офіційних

виступів кол.[ишніх] Вояків УПА. Просимо дуже всіх, хто ще немає шапки[,] остаточно замовити в члена Головної Управи д-га Дмитрика.

7. З нагоди РІЗДВА ХРИСТО[ВО]ГО і НОВОГО РОКУ Головна Управа засилає свої Найщирійші Побажання всім членам Об[’]єднання, всім Друзям по зброї і їхнім Родинам радісне

ХРИСТОС РАЖДАЄТСЯ і
Щасливого НОВОГО РОКУ!

Іван Хома
голова

Юл[і]ян Котляр
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 1, pp. 219-220. Ориґінал. Машинопис.[194]

[194] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 100
КОМУНІКАТ КОМІТЕТУ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ЛІТТЯ УПА ТА 25-ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ ЛЮТИЙ 1972 р.

КОМУНІКАТ[195]

Рік 1942 – це рік повстання Української Повстанчої Армії, що з малих самооборонних відділів виросла у велику Українську Національну Армію з власним Головним Командуванням та власним політичним керівництвом [–] Українською Головною Визвольною Радою.

УПА – це перша українська військова формація, що нав'язуючи до визвольних змагань 1914-1921 років піднесла зброю в боротьбі за Волю та Незалежність і стала в обороні Акту Державности з 30 червня 1941 року.

Довголітня протинімецька і протимосковська боротьба українського народу, а зокрема ОУН і УПА, незломність духа українських повстанців та ідеї, що їх голосили ОУН і УПА, дали почин до нових засобів змагу на Рідних Землях за національну, політичну та соціяльну свободу українського народу.

Літом-осінню 1947 року деякі відділи УПА та члени ОУН дістали завдання перейти бойовим рейдом через Чехо-Словаччину в західньо-німецькі окупаційні зони з метою скласти перед вільними народами світу протест проти московсько-большевицьких та польсько-комуністичних злочинів над українським народом та передати закордонові інформації про визвольно-революційну боротьбу українського народу.

Щоб гідно відсвяткувати ці роковини, Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади та Т-во кол. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринки в ЗДА створили КОМІТЕТ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ть ЛІТТЯ УПА ТА 25-ть ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУА, до якого увійшли:

Юрій Лопатинський.....голова
Лев Футала .....заст. гол.
Михайло Ковальчин .....[заст. гол.]
Іван Хома .....[заст. гол.]
Микола Кулик.....[заст. гол.]
Володимир Д[аш]ко .....[заст. гол.]

[195] Даний комунікат було надруковано в різних україномовних періодичних виданнях Північної Америки, зокрема в часописі "Свобода" (США), ч. 38 від 29 лютого 1972 р.

Мирослав Климко .....секретар
Іван Дмитрик.....кас[и]р
Петро Мик[о]ленко .....член
Степан Ґоляш .....[член]
Петро Гнатюк .....[член]
Роман Глушко.....[член]
Степан Ґула .....[член]
Богдан Крук.....[член]
Михайло Озимко.....[член]
Микола Сидор.....[член]
Володимир Сорочак.....[член]
Володимир Хома.....[член]

КОМІТЕТ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ть ЛІТТЯ УПА ТА 25-ть ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ взиває українську громаду у вільному світі гідно відзначити ці незабутні роковини.

У дальшому Комітет буде інформувати українську спільноту про підготовку святкувань, подаючи до відома комунікати в українській пресі.

За Комітет:

Юрій Лопатинський
голова

Мирослав Климко
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 1, 1 p. Копія. Машинопис.

№ 101
ПРОТОКОЛ Ч. 4
ЗАСІДАННЯ КОМІТЕТУ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ЛІТТЯ УПА ТА 25-ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ 23 ЛЮТОГО 1972 р. НЬЮ-ЙОРК (США)

ПРОТОКОЛ Ч: 4
Зі засідання Комітету для відзначення 30-ть ліття УПА
та 25-ть ліття Великого Рейду, яке відбулося в Ню Йорку
дня 23-го лютого 1972 р. в приміщенні Укр. Нар. Дому.

Порядок нарад:

1. Відкриття
2. Відчитання та затвердження протоколу
3. Звідомлення з проробленої праці
4. Біжучі справи
5. Закриття

До 1. Засідання відкрив о год. 8.16 вечора голова Комітету Ю. Лопатинський.

Присутні: Ю. Лопатинський, Л. Футала, М. Ковальчин, І. Хома, М. Климко та І. Дмитрик.

До 2. Протокол з відбутого засідання відчитав секретар М. Климко, який прийнято без змін.

До 3. І. Хома інформував про перебіг засідання Ділового Комітету, яке відбулося в дні 13-го лютого ц. р. Діловий Комітет винайняв залю на вечірку-прийняття на суботу, дня 1-го липня, не вирішено одначе відносно винайму залі на неділю, дня 2-го липня. Пропонують на це залю при церкві св. Йосафата. М. Ковальчин передає думки членів Д.[ілового] К.[омітету], які пропонують, щоб вечірка-прийняття відбулися при співучасті ширшого громадянства. Секретар М. Климко інформував, що вислав Комунікат нашого Комітету до укр. преси, та письмо до Д. К., щоб цей подав правильні імена та прізвища членів Д. К.

До 4. На тему справ, заторкнених у попередній точці друзями І. Хомою та М. Ковальчином, вив'язалася дискусія та прийнято слідуючі постанови:

а) вечірку-прийняття почати о год. 2-гій пополудні при учас[ті] учасників рейду та їхніх родин, а о год. 8.30 вечором заб[а]ву, на яку просити ширше громадянство.

б) Залю на неділю, 2-го липня для відзначення 30-ть ліття УПА винайняти в приміщенні авдиторії будівлі при церкві св. Йосафата в Клівленді. В тій справі голова Комітету Ю. Лопатинський має телефонічно поінформувати голову Д. К. В. Хому.

В дискусії над змістом Комунікату зауважено помилкове не поміщеня Т-ва к. Вояків УПА в Канаді як співтворців Комітету. В тій справі вирішено, як ще можливо додати Т-во к. Вояків УПА в Канаді в "Свободі" та "Гомоні України", які до цього часу Комунікату не помістили. Рівнож вислати до Г.[оловної] У.[прави] Т-ва к. В. УПА в Канаді письмо з виясненням тієї справи, та в будучності висилати копії протоколів Комітету для інформації про наші рішення.

В дальшому рішено звернутися до редактора "Українського Комбатанта" п. Кедрина, щоб цей журнал присвятив половину свойого числа 30-ть літтю УПА та 25-ть літтю Великого Рейду. Виконання цього доручено Г.[олові] К.[омітету] Ю. Лопатинському.

Вирішено для придбання фінансів виготовити відзнаку-жетон з нагоди 25-ть ліття рейду. За виготовленням проєкту звернутися до д. М. Черешньовського.

При обговорюванні справи відзнаки, що її має виготовити новостворена Капітула, винесено рішення, щоб проєкт виготовив М. Черешньовський. Виготовити 400 штук у приблизній ціні 10 дол.

Справи жетону та відзнаки уповноважнено переговорити з М. Черешньовським І. Хому.

Л. Футала поінформував, що Г. У. ООЧСУ підготовляє випуск відзнак-жетонів з нагоди 30-ть ліття УПА, та пропонував, щоб взяти їх в коміс від Г. У. ООЧСУ по ціні їхньої продукції та розповсюдити на святкуваннях 30-ть ліття УПА в Клівленді (вжити як білет вступу). Цю пропозицію прийнято.

До 5. Чергове засідання призначено на день 24-го березня ц.р.

До 6. Засідання закрив о год. 9.30 голова Ю. Лопатинський.

Юрій Лопатинський (голова)	Мирослав Климко (секретар)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 91, 2 pgs. Копія. Машинопис.[196]

[196] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

№ 102
ПРОТОКОЛ Ч. 5
ЗАСІДАННЯ КОМІТЕТУ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ЛІТТЯ УПА ТА 25-ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ 24 БЕРЕЗНЯ 1972 р. НЬЮ-ЙОРК (США)

ПРОТОКОЛ Ч: 5
Зі засідання Комітету для відзначення 30-ть ліття УПА та 25-ть ліття Великого Рейду, яке відбулося в Ню Йорку, дня 24 березня 1972-го року в приміщенні Укр. Нар. Дому•

Порядок нарад:
1. Відкриття
2. Відчитання та затвердження протоколу
3. Звідомлення з проробленої праці
4. Біжучі справи
5. Закриття

До 1. Засідання відкрив о год. 8.15 вечора голова Комітету Ю. Лопатинський.

До 2. Протокол з попереднього засідання відчитав секретар М. Климко, який прийнято без змін.

До 3. Голова Ю. Лопатинський телефонував до голови Ділового Комітету д. В. Хоми та поінформував про рішення та думки членів Д.[ілового] К.[омітету] відносно святкувань, які підготовляє Д. К. в Клівленді. Голова Д. К. звідомлюючи про пророблену працю Д. К. подав, що винаймлено залю на бенкет та пропонував, щоб в тій залі в суботу о год. 2-гій пополудні відбувся коктейл[ь] для вояцтва, а о год. 4-тій пополудні бенкет кол. вояків УПА з участю запрошеного громадянства. На неділю, 2-го липня, Д. К. замовив велику залю при церкві св. Йосафата в Клівленді. Справу ор[к]естри Кардаша ще не розв'язано.

З ред. Кедрином д. Лопатинський немав змоги особисто зустрітися і тому поінформував його про наші пляни відносно справи присвячення половини сторінки "Українського Комбатанта" 30-ть літтю УПА та 25-ть літтю Великого Рейду. Ред. Кедрин поставиєся до тої пропозиції прихильно та запропонував зустрітися з ним особисто для докладнішого обговорення плянованого видання, рівночасно просив, щоб від Комітету дати йому інформації про створення та дію Д. К.

Д.[руг] Іван Хома два рази зустрічався з д. М. Черешньовським та обго[во]рював справу виготовлення проєкту відзнаки з нагоди 25-ть ліття рейду та жетону.

Секретар М. Климко написав письмо до Г. У. Т[о]вариства к. В. УПА в Канаді до якого залучив копію Протоколу Комітету з попереднього засідання, як рівнож вислав копії протоколів членам Комітету.

До 4. Комітет по короткій дискусії зревідував своє становище відносно зустрічі-вечірки згідно з пропозицією Д. К., щоб вищезгадана вечірка відбулася спільно з укр. громадянством.

В справі академії для відзначення 30-ть ліття УПА, яка має відбутися в неділю, дня 2-го липня ц. р., рішено запропонувати Д. К., щоб у зв'язку з великими коштами відмовитися від виступу ор[к]естри Кардаша, а натоміс[т]ь у підборі мистецьких одиниць сконцентруватися на хорових одиницях, чи ансамблях бандуристів і бандуристок з Клівленду і Дітройту.

Рішено церемонію вручення відзнак з нагоди 25-ть ліття рейду відбути в час зустрічі-вечірки, зуживаючи на це якнайменше часу. Для обговорення проєкту відзнаки з нагоди 25-ть ліття рейду запрошено на засідання д. М. Черешньовського. Ознайомившись з думками ма[е]стра та по довшій дискусії над проектом члени Комітету однозгідно прийняли нижче подану форму відзнаки:

За д. М. Черешньовським лишається докладніше мистецьке оформлення.

По обговоренні справи матеріялів до журналу "Український Комбатант" вирішено помістити:

а) Статтю про 30-ть ліття УПА, яку доручено написати д. Ю. Лопатинському.
б) Статтю про 25-ть ліття "Великого Рейду", написати яку рішено попросити д. С. Ґоляша.
в) Помістити два спомини з рейду.

г) Комунікати Комітету.
д) Помістити знимку Гол. Ком. УПА ген.-хор. Т. Чупринки – Р. Шухевича та світлини з рейду.

Доручено секретареві виготовити обіжник до Відділів Т-ва к. В. УПА та Станиць Об'єднання к. В. УПА в справі участи к. В. УПА – учасників рейду на святкуваннях в Клівленді та висилки знимок та спогадів з рейду.

Чергове засідання назначено на четвер, дня 20-го квітня о год. 8-мій вечора.

До 5. Засіданя закрив о год 9.45 гол. Ю. Лопатинський.

Юрій Лопатинський (голова) — Мирослав Климко (секретар)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, 2 pgs. Копія. Машинопис.[197]

[197] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

№ 103
ЗВЕРНЕННЯ КАПІТУЛИ ХРЕСТА ЗА УЧАСТЬ У ВЕЛИКОМУ РЕЙДІ УПА БЕРЕЗЕНЬ 1972 р.

ЗВЕРНЕННЯ
КАПІТУЛИ ХР[Е]СТА ЗА УЧАСТЬ У ВЕЛИКОМУ РЕЙДІ
УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ.

Товариство к. Вояків УПА ім.ген.-хор. Романа Шухевича – Тараса. Чупринки в ЗСА, Товариство к. Вояків УПА в Канаді, Об'єднання к. Вояків УПА ЗСА і Канади постановили покликати до життя Капітулу Хр[е]ста за участь у Великому Рейді УПА в такому складі :

М.[ихайло] Ковальчин ..... голова
І.[ван] Хома ..... заст. голови
М.[икола] Кулик ..... член
М.[ихайло] Черешньовський ..... [член]
В.[олодимир] Дашко ..... [член]
М.[ихайло] Озимко ..... [член]
І.[ван] Дмитрик ..... [член]
Р.[оман] Глушко ..... [член]
М.[икола] Сидор ..... [член]
П.[етро] Гнатюк ..... [член]

Капітула почала діяти у 25-річчя Великого Рейду УПА, на знак глибокої пошани для Тих Друзів, які впали під час Рейду.

Хрест 25-річчя Рейду мають право одержати і носити члени УПА, члени українського підпілля (революційного), які брали участь в Рейді УПА. Хрест буде вручений під час ЗУСТРІЧІ ВОЯКІВ УПА, що відбудеться в суботу 1-го липня ц. р. в Клівленді, ЗСА.

З огляду на короткий час, дуже проситься дд. Голів Відділів подбати, щоб виповнені управненими друзями – анкетні листки були вислані на адресу Капітули, найдальше до дня 20-го червня ц. р.

Адреса Капітули: [*M. Kowalchyn, 4936 N. Marvine St., Philadelphia, PA 19141, USA*].[198]

Слава Україні! Героям Слава!

За Капітулу:

Михайло Ковальчин – голова Іван Хома – заст. голови

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, 1 p. Оригінал. Машинопис.

[198] Дописано ручно.

№ 104
ОБІЖНИК Ч. 6/1972

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

Головна Управа

Нью-Йорк, 1 квітня 1972

Обіжник ч. 6

1. Вістка про підготовку до спільного святкування 25-річчя рейду частин УПА на Захід і 30-річчя створення УПА дійшла до відома не тільки всіх колишніх вояків УПА, але всього нашого громадянства. Ми подали вже інформації про підготовку в наших обіжниках і пресі. Слід ствердити, що майже всі колишні воякі УПА одобрили плян про спільне святкування і приступили до активної підготовки. Наше громадянство приймає цей наш почин з вдоволенням. В ході підготовки, на засіданнях Головного Комітету вирішено, що головне святкування відбудеться в місяці липні в Клівеленді. У зв'язку з тим, голова Об'єднання, друг Хома, і голова Товариства, друг Ковальчин[,] відвідали 22 січня Клівеленд і довели до створення місцевого ділового комітету, завданням якого є підготовити клівелендський терен до цієї зустрічі. В склад ділового клівелендського комітету ввійшло 12 людей – по шість з обох сторін. Комітет очоли[в] друг Володимир Хома з Клівеленду, а заступником став друг Дорош з Дітройту. Місцевий комітет має перевести підготовку технічного характеру, узгіднюючи все з Головним Комітетом. Програма і рекляма святкувань належать до завдань Головного Комітету. Точна програма буде своєчасно подана, поки[]що передбачається лише зустріч колишніх вояків УПА і їх родин в суботу 1 липня, год. 2-га; год. 4-та – бенкет з участю громадянства. В часі бенкету буде роздана бронзова відзнака всім колишнім воякам, учасникам рейдів. По бенкеті відбудеться забава. В неділю, 2 липня відбудеться Служба Божа, апель всіх присутніх колишніх вояків, святочна промова командира УПА, полк. Юрія Лопатинського і концерт. З огляду на те, що це вперше за 25 років відбудеться велике і спільне святкування, спільна зустріч – Головна Управа Об'єднання звертається з проханням до всіх своїх членів вже тепер плянувати взяти участь з родинами у цих святкуваннях. Участь кожного нашого члена є

обов'язкова. Просимо дуже взяти під увагу, що невідомо коли знову і чи взагалі буде нагода для такої широкої зустрічі.

2. В станицях Рочестер і Торонто відбулися Загальні Збори, на яких вибрано нові керівні органи. Головна Управа засилає всім друзям, які перебрали обов'язки в управах[,] найщиріші побажання успіхів в праці.

3. 5 березня в Нью-Йорку відбулися станичні Головні Збори. На них вибрано нову управу і винесено ухвалу про створення нової станиці в Пасейку, Н.Д. Нову Пасейську станицю очолив друг Л. Котляр.

4. Цього року припадає 65-річчя з дня народження сл. п. командира "Тараса Чупринки". Є побажаним, щоб всі наші станиці відзначили цю річницю святочними імпрезами, або бодай ширшими сходинами.

5. Фінансовий референт Головної Управи пригадує, що досі ще не всі звернули різдвяні збіркові листи. Всіх, хто ще не розрахувався з Фінансовим референтом, проситься зробити це негайно. Сподіємося, що ніхто з друзів не поверне порожніх лист.

6. Всі, хто ще досі не набув шапки, просимо замовити собі її у друга Дмитрика. Вона буде конче потрібна всім на святкуваннях в Клівеленді.

З нагоди Христового Воскресення, всім друзям по зброї, їхнім родинам та всім приятелям, Головна Управа засилає радісне Христос Воскрес!

З вояцьким привітом

І. Хома	Ю. Котляр
Голова	Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 92, p. 1. Копія. Машинопис.[199]

[199] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 105
ЗВЕРНЕННЯ КОМІТЕТУ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ЛІТТЯ УПА ТА 25-ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ 8 КВІТНЯ 1972 р. НЬЮ-ЙОРК (США)

КОМІТЕТ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ть ЛІТТЯ УПА ТА 25-ть ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ

Ню Йорк, дня 8. квітня 1972.

До
Відділів Т-ва к. В. УПА США і Канади
Станиць Об'єднання к. В. УПА США і Канади

Дорогі Друзі!

У цьому 1972-гому році припадає 30-та річниця повстання Української Повстанчої Армії, що з[]малих самооборонних відділів виросла у велику Національну Армію з власним Головним Командуванням та власним політичним керівництвом Українською Головною Визвольною Радою.

У цьому 1972-гому році відзначаємо 25-ть ліття рейду відділів УПА та членів ОУН в західньо-німецькі окупаційні зони з метою скласти перед цілим світом протест проти московсько-большевиц[ь]ких та польсько-комуністичних злочинів над українським народом та передати закордонові інформації про визвольно-революційну боротьбу українського народу.

Щоб гідно відзначити ці роковини, Об'єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади та Товариства кол. Вояків США і Канади створили Комітет для відзначення тих величних подій.

У першому своєму комунікаті, поміщеному в укр. пресі, Комітет взиває українську громаду у вільному світі гідно відзначити ці незабутні роковини, як рівнож заплянував відбути центральні святкування у місті Клівленді, в програму яких входять[:] Вечірка-Зустріч всіх кол. вояків УПА – учасників рейду, в суботу, дня 1-го липня, та Академія для відзначення 30-ть ліття УПА та 25-ть ліття Великого Рейду в неділю 2-го липня.

Просимо Вас поробити всі необхідні старання, щоб всі кол. вояки УПА взяли участь у цих небуденних святкуваннях разом зі своїми родинами. Докладніші інформації в тій справі подамо в черго-

ТОВАРИСТВО ВОЯКІВ АМЕРИКИ

ОБ'ЄДНАННЯ У П А Й КАНАДИ

У 30 - ліття У П А
СВЯТОЧНА АКАДЕМІЯ
ST. JOSAPHAT HIGH SCHOOL AUDITORIUM
5720 State Road — Parma, Ohio 44134
НЕДІЛЯ, 2. ЛИПНЯ, 1972
Початок: год. 3:00 попол.
№ 161
$3.00

Квиток на святочну академію, влаштовану спільно ТКВ УПА та ОКВ УПА США і Канади з нагоди 30-ліття УПА. Парма (Огайо, США), 2.07.1972 р.

вому обіжнику, в міжчасі просимо інформувати нас про скількість учасників з Вашого Відділу чи Станиці на зворотну адресу цього обіжника.

Рівночасно просимо писати і висилати до нас знимки та спомини з рейду, які плянуємо поміщувати в пресі та евентуально видрукувати збірку споминів.

З дружним привітом

За Комітет:

Юрій Лопатинський (голова)

Мирослав Климко (секретар)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, 2 pgs. Ориґінал. Машинопис.[200]

[200] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

№ 106
ОБІЖНИК Ч. 7/1972

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

ГОЛОВНА УПРАВА

Ню Йорк, дня 30 травня 1972 року.

ОБІЖНИК Ч. 7.

1. Вже не залишаєтся богато часу до святк[у]вання 30-ліття створення УПА і 25-ліття рейдів частин УПА [на Захід]. Щоби гідно відзначити ці історичні дати УПА, ми всі кол.[ишні] вояк[и] мусимо вложити свій труд і працію. Як вже відомо, що в[]часі бенкету, який відбудется в суботу 1-го липня[,] буде вручена відзнака-хрест з нагоди 25-ліття рейдів частин УПА всім кол.[ишнім] воякам, що брали участь в рейдах. Щоби одержати відзнаку-хрест, Капітула Відзнаки-Хреста мусить одержати дані[,] конечно потрібні для реєстру відзначення кол.[ишніх] вояків УПА.

В залученні пересилаєтся формуляр, як[и]й обов[']язково і негайно треба виповнити та переслати на адресу скарбника Капітули Івана Дмитрика: адреса:

Іван Дмитрик 80 Ферст Евеню, Ню Йорк, Н.Й. 10009.

Всі дані мусять бути переслані до дня 20-го червня 1972 р.

2. Головна Управа Об[']єднання апелює до всіх Голов Станиць Об[']єднання і їх членів зробити все, щоби уможливити собі взяти участь в згаданих святк[у]ваннях. Це перший раз за 25 років вояк УПА знаходить нагоду святк[у]вати Свято УПА в[]дусі своїх розумінь і переконань, тому треба нам всім довести до того, щоби не забракло нікого з кол.[ишніх] вояків УПА на тих святк[у]ваннях, незалежно від того, до якої організазії, Об[']єднання, Товариства належить. Як теж всіх тих, що стоять осторонь.

З огляду на те, що відзнака-хрест по[в']язана з поважними видатками, кожний вояк, що одержить відзнаку[,] повинен вплатити дол. 10.00.

Вже тепер треба зробити заходи на виїзд до Клівленду. Проситься негайно подати до нашого відома скільки осіб з Вашої Станиці візьме участь в святк[у]ваннях. Цю вимогу ставилось перед Вами вже [в] попереднь[ь]ому обіжнику, на жаль за винятком Станиці Рочестер, яка подала точно скільки осіб візьме участь в Клівленді, ніхто інший до того часу не відгукнувся на нашу так важливу вимогу.

3. Кожному воякові буде конечно потрібна комбатан[т]ська шапка, щоби взяти участь в апелю підчас святк[у]вання, тому ще[] раз проситься всіх[,] хто ще немає шапки, негайно замовити в д-га Дмитрика.

4. Неналежить до приємности звертати увагу на застій діяльности Станиці Чікаґо і Філядельфії, Головна Управа небачить причини такого застою, коли інші Станиці стали більш активними. Проситься друзів цих Станиць обов[’]язково зійтися, обговорити про існуючий стан і посилити свою діяльність згідно з нашим статутом.

Зокрема звертаєтся увагу членам згаданих двох Станиць, щоби звернули до скарбника Головної Управи всі збіркові листи. Сподіємося що вони небудуть звернені порожн[і]ми.

З Повстанським Привітом!

Іван Хома
голова

Юл[і]ян Котляр
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 1, p. 183. Ориґінал. Машинопис.[201]

[201] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 107
ОБІЖНИК Ч. 7/1972 (ІНШИЙ)

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Грудень, 1972 року.

ОБІЖНИК Ч. 7

1. Як уже відомо, що в днях 1-го і 2-го липня 1972 р. відбулася Зустріч обох братніх упівських Організацій: Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади і Товариства кол. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринки. Це осягнено доброю волею і обопільним зрозумінням ваги святкування 30-річчя повстання Української Повстанчої Армії і 25-річчя Рейду відділів УПА в Зах.[ідну] Німеччину.

З цеї бо важливої дати 25-річчя Рейду УПА, як незатерта пам'ять кожного учасника цього важкого і історичного Рейду[,] було створено Капітулу по виданню пропам'ятного хреста у 25-річчя Рейду.

Можемо бути горді з нашого минулого, ми, голодні, босі і обдерті, по жертвах і крові наших Друзів, як рівнож по трупах ворога, ми писали найновійшу історію України.

Зі своєї сторони Головна Управа Об'єднання висловлює свою подяку усім нашим членам, які масово відгукнулися на заклик і приїхали з Дружинами з найбільш віддалених місць Америк[и] і Канади.

Велике спасибі Вам усім дорогі Друзі за це, що звеличили наше по душі рідне упівське свято у Клівленді.

Щира подяка та незабутня па[м]'ять Друзям-членам Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Клівленді за їхній вклад праці і труду по підготовці свята – Зустрічі.

2. Повідомляється усіх членів Об[']єднання к. В. УПА Америк[и] і Канади, що голова Об'єднання друг Іван Хома виїхав на лікування в Зах. Німеччину і свої обов'язки голови передав першому заступникові – другові Петрові Гнатюк[ові] з Детройту, Міш[іґан].

Друг Гнатюк[,] перебравши обов'язки голови Об'єднання[,] скликав сходини членів Гол. Управи в Нью-Йорку, дня 4-го листопада [19]72 р. Присутні члени: І. П. Гнатюк, Юр. Лопатинський, Юл. Котляр, Ів. Дмитрик, Ст. Ґула, Мих. Озимко, Ал. Білевич, Ан. Микич і П. Гула.

На сходинах було порушено ряд організаційних справ.

Центральною організаційною справою є підготовка і відбуття з черги 10-го і 4-го спільного загального з'їзду Об'єднання кол. В. УПА Америк[и] і Канади, що намічено на Мемор[і]ял Дей 30 травня І973 року.

Головна Управа прохає усіх Управ Станиць Америк[и] і Канади заподати свою думку у цій так важливій Справі і зголосити свою охоту відбути 10-й заг. з'їзд при[]своїй Станиці, не пізнійше, як до 30 січня І973 року.

3. Референт Сусп. Служби Комбатантів друг Ст. Ґула розіслав збіркові л[и]сти до усіх Управ Станиць Об'єднання. Як колись в Україні, а до тепер і на еміграції – місяць листопад, це місяць збірки фондів на українських інвалідів.

Незабуваймо рівнож про нашу збірку Коляди на допомогу нашим Друзям по зброї, які де не котрі ще до сьогодні караються по шпиталях в Німеччині[,] і іншим потребуючим в Польщі і на Сибірі.

Зі своєї сторони доложім усіх старань, щоби збірка випала успішно.

4. Головна Управа пригадує усім тим членам Об'єднання, які одержали відзнаку-хрест 25-річчя Рейду підчас Зустрічі у м. Клівленді[,] а не заплатили $ 10.00 повинності за відзнаку:

Вимагається негайно вирівняти свою заборгованість у своїй Управі, або прямо на адресу ск[а]рбника Капітули друга Івана Дмитрика в Нью-Йорку.

З цеї бо причини Капітула має недобір по покриттю відзнак.

5. Пригадується Управам Станиць про 6-ти місячне зв[і]тування до Гол. Управи і розчислення 50% до скарбника Г. У. друга Ів. Дмитрика.

6. Секретар Об'єднання одержав два звіти і два протоколи з річних Заг. Зборів Станиці Об'єднання к. В. УПА в Торонті, Канада.

Щира Вам Друзі подяка за взірцеву організаційну діяльність Управ[и] Станиці Об'єднання в Торонті.

Рівнож позвітували Станиці в Рочестері і в Клівленді. Це є доказом організаційної праці і дисципліни.

Головна Управа складає признання повище згаданим Управам Станиць за їхнє організаційне діловодство.

За дворічний період не позвітували Станиці Шикаґо, Детройту, Філядельфії і Нью[-]Йорку.

Головна Управа прохає згадані Станиці перевести загальні збори членів Станиці, перевибрати Управи Станиць та позвітувати до секретаря Об'єднання к. В. УПА.

7. У ювілейну річницю 25-річчя Рейду, Гол. Управа прохає усіх членів Об'єднання Америк[и] і Канади писати з цеї нагоди спомини, які ще залишилися в пам'яті[,] і присилати до Гол. Управи. Такі спомини будуть поміщені у "Вістях Комбатанта".

З Різдвом Христовим та Новим Роком, Головна Управа Об'єднання вітає Управи Станиць і усіх членів Об'єднання кол. Вояків УПА Америк[и] і Канади та їхні Родини і бажає Веселих Свят та щасливого Нового Року!

Христос Раждається! Славіте Його!

За Головну Управу Об'єднання
Америк[и] і Канади

Петро Гнатюк
містоголова

Юліян Котляр
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 102, folder 1, pp. 222-223. Копія. Машинопис.[202]

[202] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 108
ОБІЖНИК Ч. 8/1973

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

[Головна Управа]

Липень, 1973 р.

ОБІЖНИК Ч. 8/73

1. В обіжнику ч. 7 подано до відома[]про підготовку 10-го З[']їзду і 4-го спільного З[']їзду Об[']єднання Кол. Вояків УПА Америки і Канади на день 30.5.1973. З приводу дискусії, що виринула між членами Об[']єднання, Гол. Управа погодилася, щоби З[']їзд перенести на 1, 2, 3 вересня 1973 р. (Лейбор Дей).

Розглядаючи справу найбільш сприятливого місця для З[']їзду, постановлено що З[']їзд відбудеться в Дітройті, Міч[іґан]. Станиця в Дітройті взяла на себе обов[']язок підготовки до З[']їзду.

Проситься всіх друзів вже плянувати про вільний час на цей "вікенд", щоби разом з родинами взяти участь в черговому З[']їзді та цій традиційній Товариській Зус[т]річі.

2. Дуже часто і наполегливо Головна Управа звертала увагу на звітування Станиць до Гол. Управи та вимагала відом[ості] про діяльність Станиць. На жаль не всі Станиці пішли згідно з вимогою Г. Управи і звітування занедбали. Звертається увагу всім Станицям, що на З[']їзді вони будуть зобов[']язані точно позвітувати про свою діяльність, тому проситься всі звіти мати готові на письмі.

Члени Гол. Управи, також Контр. Комісія повинні мати письмові звіти. Це допоможе заощадити час на інші справи, що будуть розглядатись на З[']їзді. Час проходить швидко, так[]само наступають великі зміни в житті і діяльности нашого Об[']єднання, тому на З[']їзді існуючий стан мусить бути точно розглянений[,] а за тим припадуть певні рішення.

3. Після Загальної Зустрічі всіх кол. вояків УПА в Клівленді витворилось розуміння, що скоро наступить зближення і близька співпраця Головних Управ – Об[']єднання і Товариства. Як виглядає

на теперішній час, що це були тільки думки друзів доброї волі, але деякі члени Товариства не змагають до повного зближення і в тому відношенні виринають нові труднощі.

4. Не всі кол. Вояки УПА мали змогу поїхати до Клівленду, щоби взяти участь в святкуваннях і одержати Відзнаку-Хрест з нагоди 25 років рейду частин УПА на Захід. В зв[’]язку з тим кожна Станиця повинна подбати, щоб кожний вояк, що живе в її об[’]ємі діяльности[,] таку відзнаку одержав.

Це можна урядити святочні сходини і при цій нагоді вручити відзнаку-хрест так як наприклад це переведено в Станиці Ню Йорк – Пасейк. Тут одержали відзнаку 12 кол. вояків УПА, або їхні родини. У випадку коли Управа Станиці має труднощі перевести це на місцях, то проситься подбати, щоб її кол. вояки[,] що не одежали відзнаки, приїхали на З[’]їзд до Дітройту, а та церемонія буде переведена підчас бенкету. Тут треба включити родини по впавших вояках УПА.

5. Часто звертається увагу на фінансові розчислення Станиць до Гол. Управи. Не всі Станиці сповняють цей обов[’]язок[,] хоч свідомі того, що допомога для конечно потребуючих кол. вояк[ів] чи їх родинам продовжується. Тож Організаційна діяльність вимагає певних фінансових видатків. Касієр Гол. Управи і Реф. Сусп. Опіки в звітний період вже видали 4,532.50 дол[арів]. Ті гроші звідкись треба набути.

6. Як практика виказала, що кожному кол. воякові потрібна комбатан[т]ська шапка. В розпорядженні касієра д. Дмитрика є ще шапки і хто ще не має шапки, проситься її замовити.

Дальші інформаці про З[’]їзд будуть подані в слідуючому обіжнику.

За Головну Управу

Іван Хома
голова

Юліян Котляр
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 90, p. 1. Копія. Машинопис.[203]

[203] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 109
Х-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ 1-2 ВЕРЕСНЯ 1973 р. ОСЕЛЯ "ДІБРОВА"(ДЕТРОЙТ, США)

ПРОТОКОЛ із Х-того ДЕЛЕҐАТСЬКОГО З'ЇЗДУ
Об'єднання колишніх Вояків УПА США і Канади,
що відбувся 1-го і 2-го вересня 1973 р.
на оселі "Діброва" близько Дітройту, США.

1-ший день З'їзду, субота. 1.9.1973.

Перед офіційним відкриттям З'їзду, приявних привітав ком. [П]. Миколенко – Байда від господарів – Дітройтської Станиці, та подав інформації, зв'язані із організаційними та господарськими справами на час З'їзду.

З'їзд відкрив діючий голова Об'єднання кол. Вояків УПА – І. Хома.

На пропозицію В. Дашка – Марка вибрано Президію З'їзду в такому складі:

д-р М. Ріпецький – Горислав – голова,

Василь Ґудзик – Оріх – заст. голови,

М. Федак – Смирний – 1-ший секретар,

Ю. Котляр – Левко – 2-гий секретар.

Голова Президії вітає Делеґатів 10-го З'їзду, дякує за довір'я і вибір та приступає до порядку нарад.

1. Прийнято порядок нарад, як слідує:

1. Відкриття З'їзду,
2. Вибір Президії З'їзду,
3. Схвалення порядку нарад,
4. Вибір Номінаційної і Резолюційної Комісій,
5. Відчитання і прийняття протоколу з попереднього Заг. З'їзду,
6. Звіти членів Головної Управи та Управ Станиць,
7. Запити і дискусія над звітами,
8. Доповідь на тему: "Міжнародне політичне положення і сучасний стан в Україні",
9. Вечеря-бенкет та товариська зустріч.

2-гий день нарад:

10. Звіт Товариського Суду,
11. Звіт Контрольної Комісії та уділення абсолюторії уступаючій Управі,

12. Звіт Номінаційної Комісії та вибір нової Головної Управи Об'єднання кол. Вояків УПА,
13. Звіт Резолюційної Комісії та схвалення резолюцій З'їзду,
14. Внески і запити,
15. Закриття З'їзду.

2. На пропозицію В. Дашка – Марка до Номінаційної Комісії вибрано: інж. Я. Струтинський – голова, Ст. Ґула – Шеремета, І. Дмитрик, В. Дашко і М. Міґус – члени.

3. Резолюційну Комісію вибрано в такому складі: інж. [П]. Миколенко – голова, М. Федак, І. Хома і Д. Федорівський – члени.

4. Точку привітів рішено перенести на час вечері. Усний привіт зложив тільки офіційний представник Товариства кол. Вояків УПА – друг Бурий – Буркун.

Друг Бурий – Буркун вітає З'їзд Об'єднання, бажає успіхів у нарадах З'їзду, співпраці між обома упівськими організаціями та дальших спільних зустрічей. На його думку, на стан нашого розбиття вплинув американський добробут.

5. Протокол із 9-того Загального З'їзду відчитав М. Федак. Протокол, по узглядненні поправок і справлень неточностей, прийнято.

6. Звіти членів Головної Управи:

а) Звіт голови Гол. Управи – І. Хоми (долучений до протоколу). Короткий зміст: І. Хома стверджує, що вибрана на попередньому З'їзді Редакційна Колеґія не проявила жадної діяльности. Доложено максимум зусиль і праці в напрямі з'єднання кол. вояків УПА, але, на жаль, тоді коли наші бажання були щирими, на перешкоді станули політичні чинники другої сторони. Все ж таки по тій лінії переведено цілий ряд розмов, створено спільну статутову комісію та Координаційний Комітет для репрезентації назовні. У звітньому часі Гол. Управа ввійшла у тісну співпрацю із Станицею кол. Вояків УПА в Австралії та зорганізувала нову Станицю Об'єднання в Пасейку, США. Прикінці звіту, І. Хома подякував всім членам Управи за співпрацю та усім воякам за моральну і матеріяльну допомогу в часі його недуги.

б) Звіт секретаря – [Ю]. Котляра – Левка. (Звіт долучений до протоколу).

в) Звіт фінансового референта – І. Дмитрика. (Звіт долучений до протоколу).

Сальдо на 1-го вересня 1970 р. 1,279.04

У звітньому часі прибуло.....3,413.94

Разом дохід: $4,692.98

Розхід у звітньому часі виносив: $3,008,19.

Сальдо на 1-го вересня 1973 р.....$1.684.79.

г) Звіт фінанс.[ового] референта на Канаду – М. Міґуса – Зірки (звіт долучений до протоколу).

Дохід у звітній каденції $782.58

Розхід у звітній каденції $160.75

Сальдо на 1.9.1973.....$621.83.

ґ) Звіт референта ССК і Сусп. Опіки – Ст. Ґули – Шеремети (2 звіти долучені до протоколу).

д) За Ред. Колеґію звітував Д. Федорівський, який ствердив, що за цілу каденцію ніхто до нього не звертався і Ред. Колеґія як така, була недіяльна.

По звітах членів Гол. Управи відбулись запити та дискусія над звітами.

У дискусії взяли участь: В. Дашко – Марко, Д. Федорівський, [Я]. Струтинський, Ст. Бабяк – Орленко, Ст. Ґула – Шеремета та Бурий – Буркун.

В. Дашко звертає увагу на упорядкування відношення фінансових референтур США і Канади. Як примір неупорядкованости дає Гамільтон, де коляда з канадського терену була переслана до фін. референта в США, тоді, коли вона мала бути передана фін. референтові в Канаді.

Д. Федорівський порушує справу об'єднання всіх кол. вояків УПА та справу наших публікацій. Пропонує розпочати видавання "Літопису УПА".

[Я]. Струтинський завважує, що у звіт[і] І. Хоми відчувалось самообвинувачення, що багато запланованих справ не вдалося йому перевести в життя. Однак, беручи до уваги поважну хворобу І. Хоми, зроблено дуже багато, за що належиться І. Хомі признання і подяка.

Бурий – Буркун пропонує координувати допомогову справу з Товариством кол. Вояків УПА.

Ст. Ґула – Шеремета стверджує конечність координації по лінії допомоги та наводить факт, що на підставі л[и]ст допомоги обох організацій стверджено, що 4 особам висилана була допомога подвійно.

7. Звіти Станиць:

а) Звіт Станиці Торонто, Канада, подав Ст. Бабяк (звіт долуч.[ений] до протоколу).

б) Звіт Станиці Нью-Йорк, усно подав І. Хома.

в) Звіт Станиці Філядельфія, подав В. Ґудзик (звіт долучений).

г) Звіт Станиці Дітройт, в заступстві зайнятого господарськими справами З'їзду П. Гнатюка – Дороша, подав ком. [П]. Миколенко – Байда.

ґ) Звіт Станиці Клівленд, подав І. Деревяник (звіт долучений).

д) Звіт Станиці Чікаґо, усно подав д-р М. Ріпецький – Горислав.

8. Доповідь на тему: "Міжнародне політичне положення і сучасний стан в Україні" – виголосив Д. Федорівський.

9. По доповіді прийнято додатково окрему точку до порядку нарад, а саме: дискусія і пропозиції щодо праці у майбутній каденції.

10. О годині 7-ій відбулася вечеря, під час якої відчитано письмові привіти (всі долучені до протоколу), а по вечері відбулась товариська зустріч.

2-гий день нарад – неділя, 2-го вересня 1973 р.

11. Год. 9:00 ранку – спільний сніданок.

12. Год. 10:30 – Служба Божа в каплиці оселі "Діброва", яку відправив о. Іван Прокопович.

13. Спільний обід.

14. Продовження нарад. До додатково схваленої точки нарад – що нам робити у майбутній каденції? [–] голос забрали:

Ст. Ґула – Шеремета пропонує продовжувати працю в напрямі зближення і злуки двох упівських організацій та координувати з Товариством допомогову працю.

М. Федак – Смирний – на перше місце ставить публіцистичну і видавничу діяльність Об'єднання. Він уважає, що це праця, яку ніхто за нас зробити не може, а нашим святим першочерговим завданням є залишити, якщо не історію нашої боротьби, то принайменше зібрати і видати всі можливі доступні нам документи та спомини кол. вояків для майбутніх істориків. Другою справою є активізація всіх кол. вояків, яку треба починати від активізації командирів

і провідних членів. Третьою важливою справою повинна б бути праця у напрямі об'єднання всіх кол. вояків УПА.

Ст. Бабяк – Орленко ставить публіцистично-видавничу діяльність як першочергову справу, а навіть пропонує проголосити конкурс за найкраще написані спомини з боротьби УПА. Він також за тіснішою співпрацею з ЗП УГВР та радить упорядкувати статутові справи, справи звітування і наділювати активних членів Об'єднання окремими грамотами-похвалами. На його думку членська вкладка може зависока, та чи не краще її зменшити, щоб таким чином дати можливість по Станицях вирівняння членських залеглостей. Порушує також прикрість, яка виходить із існування двох упівських організацій та болючість із нерідких запитав наших громадян: "До котрої УПА ви належите?"

І. Дмитрик порушує справу споминів та пропонує вживання т.зв. "тейп-рекорд[ер]ів". На його думку членська вкладка не висока.

Ст. Ґула – Шеремета порушує справу співпраці із "Вістями Комбатанта", признає першочерговість видавничої діяльности та рішучо виступає проти зменшення членської вкладки.

І. Хома – Богдан стверджує поважні успіхи по лінії об'єднання всіх кол. вояків УПА і пропонує продовження праці в цьому напрямку.

В. Дашко – Марко звертає увагу всіх приявних, що нам неможливо спрямовувати всю енергію виключно на об'єднання всіх кол. вояків, бо ж перед нами багато важливих справ. Він уважає, що до повного об'єднання всіх кол. вояків УПА ніколи не дійде, але нашою працею і активністю зможемо спонукувати членів Товариства до такого об'єднання.

15.На підставі дискусії та поданих пропозицій щодо майбутньої праці Об'єднання кол. Вояків УПА, схвалено:

1. доложити максимум зусиль у напрямку публіцистично-видавничої праці,
2. розпочати збірку матеріялів та почати видавати ЛІТОПИС УПА,
3. голова Ред. Колеґії відповідає за працю перед черговим Загальним З'їздом,
4. опрацювати запитник, який допоміг би воякам у писанні споминів,
5. заморозити 1/3 допомогового фонду та випозичити цю суму на початок видавничої діяльности,
6. всі допомоги координувати із Гол. Управою Товариства кол. Вояків УПА,

7. брати активнішу участь у редаґуванні і видаванні журнала “Вісті Комбатанта”,
8. активізувати у праці провідних членів [підпілля] і кол. командирів [УПА],
9. наладнати особисті контакти і зв’язки зі всіми кол. вояками УПА, без різниці до якої комбатантської організації він належить,
10. організувати товариські зустрічі кол. вояків УПА,
11. при організаціях чергових з’їздів треба брати до уваги: діловитість з’їзду, товариську і родинну атмосферу на таких з’їздах, подавати точне місце, час та звернути увагу на форму звітування. Менше часу і енергії присвячувати зовнішньому ефектові з’їздів та всякого роду бомбасти[ці].
12. Щодо висоти членського внеску, рішено залишити її постарому, тобто річна вкладка виносить $12.00.

16. Звіт Товариського Суду: Стверджено, що у звітньому часі жадних судових справ не було.

17. Звіт Номінаційної Комісії:

На пропозицію Номінаційної Комісії вибрано нову Головну Управу Об’єднання кол. Вояків УПА в такому складі:

Інж. [П]. Миколенко – Байда – голова,

Інж. [Я]. Струтинський – 1-ий заступник голови,

І. Хома – Богдан – 2-гий заст. голови,

В. Дашко – Марко – заступник голови на Канаду,

М. Ріпецька – Оксана – секретар,

І. Дмитрик – фінансовий референт,

М. Міґус – Зірка – фін. референт на Канаду,

Ст. Ґула – Шеремета – реф. Сусп. Опіки та С[усп]. Служби Комб[атантів].

Члени: полк. Ю. Лопатинський, В. Сорочак – Ворон, П. Гнатюк – Дорош, Ст. Бабяк – Орленко.

Контрольна Комісія:

М. Озимко – голова, Ю. Котляр і І. Деревяник – члени.

До Редакційної Колеґії вибрано:

Д-ра М. Ріпецького – Гориславa, М. Федака – Смирного, проф. П. Потічного – Воробчика та Д. Федорівського.

Товариського Суду на чергову каденцію рішено не вибирати.

18. Проєкт резолюцій відчитав Д. Федорівський.
По дискусії та деяких змінах, резолюцію прийнято одноголосно.

Десятий Загальний З'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА закінчено відспіванням Національного гимну.

М. Ріпецький – Горислав – *голова Президії*
М. Федак – Смирний – *секретар*

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ X. З'ЇЗДУ ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ США і КАНАДИ. що відбувся 1-го і 2-го вересня 1973 року на відпочинковій оселі "Діброва", Мічіґен, США.

Десятий З'їзд Об'єднання Кол. Вояків Української Повстанської Армії відмічає, що З'їзд відбувається в період важливих міжнародніх політичних подій, коли західні великодержави зближують свої політичні, економічні та культурні відносини з СССР, нібито з метою зменшення загрози малих воєн, які могли б розгорнутися у третю світову війну.

З'їзд колишніх вояків Української Повстанської Армії перестерігає Уряди Західніх Великодержав, що політичне і економічне зближення Західніх Великодержав із СССР створює всі передумови для скріплення в СССР внутрішньої економіки. Це зближення допомагає Москві розбудувати військовий потенціял, здушити національні прагнення неросійських народів СССР, обмежити в міжнародніх і внутрішніх правах держави-сателіти та провести в усіх сферах країн Західнього Світу [розкладову діяльність], щоб у майбутньому підбити Вільний Світ під свою зверхність.

З'їзд колишніх вояків УПА схиляє свої голови перед жертвами Борців за людські права українського народу, які віддали своє життя чи повільно вимирають у в'язницях СССР.

З'їзд вітає всіх борців і політичних в'язнів неросійських народів, які в тоталітарній системі СССР борються за національні права і державну незалежність.

З'їзд вітає українських дисидентів, які в леґальних формах, на основі Конституції УССР борються проти наступу шовіністичної Москви на національно-культурні права українського народу.

З'їзд вітає Ієрархів та всіх віруючих українських віровизнань у вільному світі.

З'їзд вітає всі українські громадсько-політичні, наукові, культурно-мистецькі, молодечі, жіночі та професійні організації у вільному світі.

З'їзд засуджує московсько-шовіністичний уряд за нарушення Конституції УССР, в якій написано про свободу відправлювання релігійних культів та свободу релігійної пропаґанди, а насправді той уряд руйнує церкви, переслідує і ув'язнює українських душпастирів та віруючих.

З'їзд висловлює протест московсько-комуністичному урядові, який нищить в Україні пам'ятники українських національних героїв, мистецькі, літературні й історично-політичні твори – пам'ятники української старовини. Натомість в Московщині зберігає пам'ятники російських деспотів-царів, а в Україні розбудовує пам'ятники деспотів пореволюційної епохи.

З'їзд закликає до об'єднання усі українські політичні організації у вільному світі.

З'їзд зобов'язує нововибрану Головну Управу Об'єднання Кол. Вояків УПА зібрати історичні документи та спогади учасників УПА та видавати їх окремими томами під назвою "Літопис Української Повстанської Армії".

* * *

ДО СПРАВИ ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА[204]
(На марґінесі двох комбатантських організацій)

Вичерпані фізично, з поважно надщербленим здоров'ям нечисленні щасливці Рейдуючих Частин УПА пробились осінню 1947 і в 1948 роках крізь кордони й сильні ворожі застави на Захід.

Тут зустрілися ми з новою дійсністю, дійсністю, про яку ніхто з нас не був докладніше поінформований і до неї якслід неприготований. Усіх нас направду щиро вітала українська еміґраційна спільнота. Нас приймали, гостили, одягали, лікували, приміщували по таборах ДіПі та всі на усі лади інформували про життя по таборах, можливості виїзду за океан та про нашу громадську й політичну еміґраційну дійсність.

[204] Стаття була надіслана Михайлом Федаком Др. Модесту Ріпецькому разом з матеріалами Х-го з'їзду ОКВ УПА США і Канади, а теж була вислана для поміщення в часописі "Вісті Комбатанта" (Канада).

Найболючішими і незрозумілими тоді для нас були інформації про незгоду й розбиття на нашому громадському і політичному секторах. Прямо не хотілось вірити, що в такій тяжкій ситуації, в якій знайшовся наш нарід, наша еміґраційна політична верхівка не може знайти спільної мови, не може здобутись на спільний політичний центр та спільно, скоординовано вести визвольну політику.

Ми розбрелися більшими й меншими групами по численних таборах ДіПі в Західній Німеччині. Тут почалася "ревна опіка" нами деяких політичних чинників, наслідком якої є розбиття і поділ між колишніми вояками УПА, що побутує аж до сьогодні.

Провід Закордонних Частин ОУН вишукував між нами колишніх членів Організації і вимагав негайного включення і активізації в ЗЧ ОУН. З другої сторони – зверхній чинник Рейдуючих Частин УПА – Закордонне Представництво УГВР, ясно й недвозначно поставив справу недемобілізації вояків Рейдуючих Частин УПА та виніс заборону включуватися нам в життя якої-небудь політичної організації чи партії. Як наслідок повищих двох різних постав і вимог, прийшов і двоподіл думок між вояками УПА.

Нерідко між колишніми вояками УПА можна почути думку, що вина за наше розбиття таки у нас самих, а радше за нашим тодішнім командним складом. Йому бракувало тоді рішучости і твердої постави – стати у такій ситуації, як цілість збоку, і своєю поставою зберегти єдність та впливати тим самим на оба політичні чинники – знаходити спільну мову, співпрацю і однозгідність їх рішень. Але сьогодні, це тільки роздумування – "що б то було б, як би було".

Дійсність була інша. Частина вояків згуртувалася біля Братства колишніх Вояків УПА ім. св. Юрія Переможця, друга частина – біля Місії УПА. Такий стан існував аж до 1953 року, коли то на еміґрацію надійшла пошта від Проводу з Краю з вимогою ліквідації конфлікту між ЗЧ ОУН та ЗП УГВР, назначуючи для цього Колеґію Уповноважених.

Довідавшись про вимогу Краю, члени Головної Управи Братства кол. Вояків УПА[205] на своєму засіданні вирішили, не чекаючи на результати праці Колеґії Уповноважених, зліквідувати в першу чергу конфлікт між самими вояками УПА.

---

[205] До Головної Управи Братства кол. Вояків УПА ім. Св. Юрія Переможця входили тоді такі друзі: Микола Фриз – "Вернигора" (голова), Модест Ріпецький – "Горислав", Володимир Дашко – "Марко:, Михайло Федак – "Смирний", Марія Ровенчук – "Ірина", Богдан Гук – "Скала" (в цьому часі виїжджав до США) та інші, яких докладно не пригадую.

Про рішення Управи Братства негайно повідомлено членів Місії УПА[206] та визначено спільну зустріч в цій справі. Почались переговори. Обі сторони стверджували помилковість дотеперішнього стану та виявляли бажання спільного знаменника. Розуміється, що крім ділових виступів не бракувало також гострих і темпераментних. Дехто з учасників нарад, не відкидаючи самої ідеї об'єднання, за всяку ціну старався знайти винних у розбитті й то якраз між приявними на нарадах. Пройшло немало часу на неплідну дискусію. Вкінці перемогла думка, що, якщо учасники нарад направду бажають згоди і потрібного об'єднання, обов'язково мусять залишити минувшину, а зосередитись над способом і формою об'єднання всіх колишніх вояків УПА.

В дальшому відбувались направду вояцькі, ділові наради, вислідом яких були такі однозгідні рішення: а) ліквідація Братства кол. Вояків УПА ім. Св. Ю. Переможця, б) створення нової комбатантської організації для всіх кол. вояків УПА, як Братства так і Місії, під назвою – Об'єднання кол. Вояків УПА.

Спільно випрацьовано й передискутовано проект статуту нової комбатантської організації та визначено реченець і місце першого основуючого загального З'їзду.

Загальний основуючий з'їзд відбувся у Мюнхені, на який з'їхалося багато вояків, колишніх членів Братства і Місії. З'їзд затвердив статут, назву організації та вибрав першу Головну Управу Об'єднання кол. Вояків УПА. Головою обрано одноголосно св. п. полковника Івана Бутковського – "Гуцула" (Місія УПА). До управи входили такі друзі: Горислав (Братство), Прірва (Місія УПА), Марко (Братство), Ворон (Місія УПА), Смирний (Братство), Зенко (Місія УПА), Ірина (Братство) та інші, яких сьогодні докладно не пригадую.

На цьому з'їзді, на загальне здивування, опонував св. п. Вернигора, який пропонував відсунути з'їзд, аж заки виясниться справа переговорів між членами Колеґії Уповноважених. Здивування було тим більше, що св. п. Вернигора був одним із перших ініціяторів об'єднання. Незабаром всім стало відомо, що в тому самому часі дійшло до зірвання переговорів між членами Колеґії Уповноважених, а св. п. Вернигора повнив функцію крайового провідника ЗЧ ОУН на Францію. Не прийняв він також функції в Головній Управі Об'єднання кол. Вояків УПА.

---

[206] В переговорах від Місії УПА брали участь такі друзі: св. пам. полковник Іван Бутковський – "Гуцул", Євген Штендера – "Прірва", Володимир Сорочак – "Ворон", Василь Зброжик – "Зенко" та інші.

З відбуттям основуючого з'їзду Об'єднання кол. Вояків УПА здавалося, що справи колишніх вояків належно наладнані і остаточно розв'язані. Та, на жаль, так воно не сталося. По лінії ЗЧ ОУН пішли інструкції за океан (на терені Зах.[ідної] Европи "завернути колеса" вже не вдалося, бо майже всі кол. вояки УПА включилися в життя Об'єднання), щоб творити Товариство кол. Вояків УПА.

Справа і мотиви створення Об'єднання кол. Вояків УПА не були і, здається мені, по сьогодні не є якслід відомі всім кол. воякам УПА на американському континенті і тому ЗЧ ОУН не мало спеціяльних труднощів в оснуванні свого Товариства та охопленні ним певної частини кол. вояків УПА.

До написання отих кількох фактів з минувшини, які я сам переживав і брав у них безпосередню участь, спонукала мене вістка, що в ЗСА почались, тим разом "цілком серйозні" переговори про ще одне об'єднання, але як довідуюсь, спонукане й також узалежнене від закінчення зустрічі на вершинах: Штуль – Лебедь – Стецько.

Друзі по зброї! Якщо дійсно лежить нам на серці наше об'єднання, спільна праця в одній комбатантській організації (тієї непроробленої праці, яка обтяжує нашу совість – так багато!), не узалежнюймо її від порозуміння і співпраці інших, бо при такому підході до справи – ледве чи дочекаємося цієї єдности чину, що кожний з нас виніс з безпосередньої боротьби з ворогом на рідних землях. Найвищий вже час, щоб ми не стояли у хвості координаційного процесу всіх творчих сил нашої політичної еміґрації, а починали цю скоординованість, єдність і співпрацю від себе самих. Будучи членами однієї комбатантської організації, залишім кожному з нас свободу особистих політичних поглядів і праці в тій чи іншій політичній чи суспільній українській організації. Власне у них і через них змагаймо до координації і співпраці усіх наших політичних і громадських організацій для служіння одній і тій самій справі – визволенню нашого народу.

М. Федак

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 62, 10 pgs. Копія. Машинопис.

№ 110
ОБІЖНИК Ч. 1/1973

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Жовтень 1973 р.

ОБІЖНИК Ч. 1.

В днях 1-го і 2-го вересня 1973 року на оселі Діброва, біля Детройту, відбувся 10-тий Делегатський З'їзд Об'єднання колишніх Вояків УПА США і Канади.

На З'їзд прибули представники з 7-мох Станиць.

Перед офіційним відкриттям З'їзду, гостей та делегатів привітав командир П. Миколенко – "Байда" від господарів детройтської Станиці.

Діючий голова Об'єднання друг І. Хома відкрив З'їзд.

Учасники З'їзду щиро привітали його і висловили признання та подяку за те, що він помимо поважної недуги активно вів головство Об'єднання.

З'їздом проводила Президія в складі: М. Ріпецький – "Горислав", – голова, Василь Ґудзик – "Оріх" [–] заст. голови, М. Федак – "Смирний" та Ю. Котляр – "Левко" – секретарі.

Було багато письмових привітів, а від Товариства бувших Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки привіт склав особисто друг Бурий – "Буркун".

З'їзд вислухав звіти членів уступаючої Головної Управи і звіти поодиноких Станиць. Друг І. Хома – голова Головної Управи звітував, що вони доложили макс[и]мум зусиль і праці в напрямі з'єднання кол. вояків УПА, але, на жаль, тоді коли наші бажання були щирими, на перешкоді станули політичні чинники другої сторони. Все[]ж таки по тій лінії переведено цілий ряд розмов, створено спільну статутову комісію та Координаційний Комітет для репрезентацій назовні.

У звітньому часі Гол. Управа зорганізувала нову Станицю Об'єднання в Пасейку, США, та ввійшла в тісну співпрацю із Станицею кол. Вояків УПА в Австралії.

Письмові звіти прочитали делегати слідуючих Станиць: Торонто, Філядельфія і Клівленд, інші станиці звітували тільки усно. Завважено, що не всі Станиці мали старанно підготовані звіти. Треба подбати, щоб на майбутніх З'їздах кожна Станиця долучила свій письмовий звіт.

Номінаційна Комісія працювала в складі: інж. Я. Струтинський – голова, С. Ґула-Шеремета, І. Дмитрик, В. Дашко та М. Міґус – члени.

До Резолюційної Комісії вибрано: інж. П. Миколенко – голова, М. Федак, І. Хома тз Д. Федорівський – члени.

По звітах розвинулася широка дискусія над проробленою роботою і планами на майбутнє. Вирішено, щоб в наступній каденції не тратити часу на безуспішні переговори з Товариством, а більше часу присвятити конкретній роботі. Намічено посилити публіцистично-видавничу діяльність і приступити до збирання матеріялів для видачі "Літопису УПА". Постановлено також відшукати та активізувати тих друзів, що стоять збоку, а в першій мірі колишніх командирів та провідних членів. Рівнож висунено думку піддержування товариських зв'язків з родинами бувших вояків, як також бажання, щоб на наступний наш З'їзд прибули всі з родинами.

Учасники З'їзду висловилися позитивно відносно першої спільної зустрічі всіх вояків УПА в Клівленді в 1972 році, і висловили своє побажання, щоб робити спроби дальших таких зустрічей.

Перший день нарад закінчено доповіддю Д. Федорівського на тему:

"Міжнароднє політичне положення і сучасний стан в Україні".

Вечором відбулася спільна вечеря – бенкет та товариська зустріч. Весело й гамірно, при повстанській пісні, проходив час аж до пізньої ночі Між присутніми приємно було зустріти та порозмовляти з друзями, що недавно прибули з Польщі.

Треба підкреслити, що цей З'їзд мав інший характер як всі наші дотеперішні З'їзди. Детройтська Станиця – господарі З'їзду, під проводом П. Миколенка та П. Гнатюка та при помочі їхніх родин, доложили всіх старань, щоб цей З'їзд випав найуспішніше. На місце зустрічі підібрали Пластову оселю, де всі учасники мали приміщення на нічліг, харчування та гарну світлицю для нарад. Господарям вдалося перевести наш З'їзд в якнайкращій товариській та приятельській атмосфері. Учасники З'їзду були приємно вражені зразковою організацією цілої імпрези.

В неділю почався день полевою Службою Божою під час якої о. І. Прокопович виголосив відповідну до нагоди проповідь. До Служби Божої служив наш талановитий "дяк" – друг Бабяк – "Орленко" з Торонта.

В дальших нарадах порушено ще такі справи, як ведення інтензивної допомоги потребуючим воякам. Висловлено побажання координувати всі допомоги із Головною Управою Товариства кол. Вояків УПА.

Вирішено надальше залишити членську вкладку у висоті 12-ть долярів. З'їзд виніс постанову, щоб в наступній каденції зосередити увагу на збиранні споминів та інших документальних матеріялів до запланованого "Літопису УПА".

Вибрано нову Головну Управу в такому складі: інж. П. Миколенко – "Байда" – голова, інж. Я. Струтинський [–] 1-ий заступник голови, І. Хома [–] 2-ий заст. голови, В. Дашко – "Марко" – заст. голови на Канаду, М. Ріпецька – "Оксана" – секретар, І. Дмитрик – фінансовий референт, М. Міґус – "Зірка" – фінансовий референт на Канаду, С. Ґула-Шеремета – реф. Сусп. Опіки та С.[успільної] Служби Комб[атантів].

Члени: полк. Ю. Лопатинський, В. Сорочак – "Ворон", П. Гнатюк – "Дорош", С. Бабяк – "Орленко".

Контрольна Комісія:

М. Озимко – голова, Ю. Котляр та І. Деревяник – члени.

До Редакційної Колеґії вибрано:

М. Ріпецького – "Горислава", М. Федака – "Смирного",

проф. П. Потічного – "Воробчика" та Д. Федорівського.

2. Нововибраний голова інж. П. Миколенко подякував за довір'я, коротко з'ясував завдання[,] наложені на Управу[,] та просив про ділову та дружню співпрацю.

На першому засіданні Головної Управи накреслено приблизний плян праці згідно з постановами відбутого З'їзду.

3. В 1972 р. ми видали дуже рідкісний спомин генерала Голяндської Армії – ван Готеґема п. з. "Моя зустріч з УПА". Спомин цей написаний щиро та живо. В ньому він переповідає події з 1944 р. та про допомогу[,] яку він одержав від нас, тому доложіть усіх старань, щоб розповсюдити її на місцях серед своїх приятелів та громадянства.

З вояцьким привітом!

За Головну Управу

Я. Струтинський
заст. голови

М. Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 61, pp. 1-2. Копія. Машинопис.[207]

[207] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 111
ІНФОРМАТИВНИЙ ЛИСТОК КОМІТЕТУ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ЛІТТЯ УПА ТА 25-ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ 15 ЛИСТОПАДА 1973 р. НЬЮ-ЙОРК (США)

КОМІТЕТ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ть ЛІТТЯ УПА ТА 25-ть ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ УПА

Ню Йорк, дня 15. листопада 1973

ІНФОРМАТИВНИЙ ЛИСТОК

У зв'язку з незакінченням визначеної дії Центральний Комітет для відзначення 30-ть ліття УПА та 25-ть ліття Великого Рейду, який рішив продовжувати свою дію до кінця 1973 р., ствердив, що святкування, які відбулися в Клівл[е]нді увінчалися морально-ідейним успіхом як і серед друзів упістів, так і серед українського громадянства. Фінансово одначе ми не мали такого успіху як сподівалися.

30-ть друзів, які одержали Хрести, не розплатилися, як рівнож не розчислилися деякі Відділи та Станиці з розпродажі жетонів. У зв'язку з тим ми апелюємо до Відділів Т-ва та Станиць Об'єднання, щоб вони ці задовження вирівняли до кінця цього року.

Рівночасно просимо апелювати до членів, які не внесли заяв на одержання Хрестів, щоб це негайно зробили та враз [з] залученими $ 10.оо переслали на нашу адресу.

У зв'язку з тим, що до цього часу не написано ніякої історичної праці про Великий Рейд та взагалі рейди УПА, Комітет заплянував заініціювати таке видання. Розуміється, для того треба зібрати поважні матеріяли, на підставі яких таку працю можна б було опрацювати. У зв'язку з тим просимо голів Відділів Т-ва та Станиць Об'єднання апелювати до друзів учасників рейдів писати спомини та всякі матеріяли й висилати на нашу адресу.

Віримо, що співпрацюючи з нами та допомагаючи нам у виконанні наших плянів ми зможемо гідно закінчити ті величні святкування.

За Комітет:

полк. Юрій Лопатинський
(голова)

Мирослав Климко
(секретар)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 63, 1 р. Копія. Машинопис.

№ 112
ПОВІДОМЛЕННЯ СЕКРЕТАРІЯТУ ОКВ УПА В США У СПРАВІ КУПІВЛІ ЗЕМЕЛЬНОЇ ДІЛЯНКИ ПІД УПІВСЬКИЙ ЦВИНТАР 16 ГРУДНЯ 1974 р.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY, INC.

Дня, 16 грудня, 1974 року.

ПОВІДОМЛЕННЯ

Д[о]рогі Друзі!

Повідомляється усіх Членів Об'єднання кол. Вояків УПА в США, що на засіданню членів Комітету по відсвятк[у]ванні 30-річчя створення УПА і 25-річчя Рейду частин відділів УПА в Зах.[ідну] Німеччину, в четвер, 12 грудня. 1974 року, для розв'язання згаданого Комітету присутні були:

Від Об'єднання к. В. УПА – Юр.[ій] Лопатинський, Іван Хома, Іван Дмитрик і Мих.[айло] Озимко.

Від Товариства кол. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринки – Михайло Ковальчин, Лев Футала і Ми[рослав] Климко.

В ході дискусії виринула була думка, яку підніс голова Товариства друг Мих.[айло] Ковальчин з Ф[і]лядельфії про купно ділянки землі на православному цвинтарі св. Андрея в Бавнд Брук [Саут-Баунд-Брук], Нью-Джерзі, виключно спільного цвинтаря для колишніх вояків УПА, які бажали б по життєвій мандрівці туземного життя, спочити на тім клаптику "української" землі, свого рода – українського "Пантеону", яким являється – Український Православний Цвинтар св. Андрея, а особливо, колишні вояки УПА, щоби і на дальше пліч-о-пліч спочили на тому українському "Пантеоні".

Обі сторони були зг[і]дні в тому і уповноважили двох представників за[й]нятися купном такої ділянки землі-цвинтаря (залежно від зголошень членів родини кол. вояків УПА?) друзів: Михайло

Озимко від Об'єднання кол. Вояків УПА і Володимир Юркевич від Товариства кол. Вояків УПА.

Уповноважені [зробили] уже перші кроки з Церковними властями Кон[сис]торії в Бавнд Бруку [Саут-Баунд-Брук], про що загально інформуємо заінтересованих Друзів кол. Вояків УПА [стосовно] купна парцелі-цвинтаря.

Одна парцеля-цвинтаря коштує $400.оо (чотириста дол.), плюс $100.оо (сто дол.) обов'язковим, як дар на Храм Церкви-Пам'ятника, що є власністю і гордістю православного цвинтаря св. Андрея в Бавнд Бруку [Саут-Баунд-Брук]. Для подруж[ж]я (двоїх) дві парцелі-цвинтаря, коштує другий раз стільки.

Зголошений купна парцелі-цвинтаря платить зразу готівкою, або на рати до трьох місяців. Оплативши повну суму грошей, власник своєї парцелі-цвинтаря одержує "Деед" Чин власности від Церковних властей Православної Церкви в Бавнд Бруку [Саут-Баунд-Брук]. Вияснюється: з будь-яких причин, наколи б власник парцелі-цвинтаря зрікся, парцелі не можна відпродати.

Було б бажаним, щоби чим найбільше зголосилося заінтересованих купна упівського цвинтаря зі спорудженням спіл[ь]ного Монументу кол. Воякам УПА. Заінтересован[их] прошу звертатися на адресу до 15 січня, 1975 року.

Дивним можливо є нам живим вже сьогодні думати про наш вічний спочинок, але це є невідкличкий закон природи, як не сьогодні, то можливо завтра.

З вояцьким до Вас привітом

[власноручний підпис]

Михайло Озимко

M. Ozymko
10 Lynn Dr.
Clifton, NJ 07013

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 63, 1 p. Оригінал. Машинопис.[208]

[208] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

№ 113
ОБІЖНИК Ч. 2/1974

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Грудень, 1974 р.

ОБІЖНИК Ч. 2 – 74

Головна Управа Об'єднання Колишніх Вояків УПА повідомляє:

1. Представники Об'єднання взяли участь у з'їзді СКВУ в Торонто в листопаді 1973 року.

2. Поодинокі члени Головної Управи та деякі члени нашого Об'єднання були учасниками міжконтинентальної зустрічі ЗП УГВР в Ню Йорку в жовтні 1974 р.

3. Члени станиці Об'єднання в Чікаґо взяли участь в похоронах сл. п. Михайла Федака – "Сокола", районового з Лемківщини. Сл. п. друг "Сокіл", член Товариства був. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки[,] помер на 52-ому році життя. В імені нашого Об'єднання виголошено прощальну промову та зложено два вінки, один від Об'єднання в США, а другий від Об'єднання в Канаді. Рівночасно родині померлого передано від Об'єднання суму 100 долярів.

4. Станиця Об'єднання к. В. УПА в Детройті в листопаді 1974 року взяла участь в зустрічі з Головою Президії ЗП УГВР о. др. І. Гриньохом.

5. З Коляди І973-74 до каси Об'єднання вплинуло до сьогодні 1947.00 дол.[,] за що щиро дякуємо Станицям, поодиноким збірщикам та жертводавцям. Просимо всіх, що не встигли досі повернути збіркових лист, полагодити це, щоб остаточно закінчити цю збірку.

6. Листи на Коляду УПА 1974-75 будуть розіслані, по всіх наших станицях, скарбником в найближчих днях. Просимо доложити всіх старань, щоб збірка випала якнайуспішніше.

7. Скарбник Об'єднання к. В. УПА Петро Гнатюк пригадує всім членам про своєчасне вплачування членських вкладок. Станиці

проситься надсилати 50 процент[ів] розчислення з членських вкладок до скарбника Об'єднання.

Petro Hnatiuk

19262 Gallagher St., Detroit, Mich. 48092

8. Степан Ґула – референт Суспільної Служби Комбатант[ів], як кожного року, розіслав Збіркові листи, на дар українському інвалідові. Просимо якнайскорше повернути збіркові листи та зібрані гроші.

9. Взиваємо всіх наших членів продовжувати свою активну участь в акції оборони В. Мороза. Рівночасно просимо впливати на місцеві комітети, щоб вони поширили свою діяльність на оборону всіх політичних в'язнів в Совітському Союзі.

10. Ще раз апелюємо до членів нашого Об'єднання по змозі включатися до загальних комбатантських організацій та передплачувати одинокий військовий журнал "Вісті Комбатанта".

11. Пригадуємо всім станицям Об'єднання к. В. УПА перевести свої звичайні загальні збори та вибрати нові управи станиць. Звіти про переведення зборів та повідомлення про склад нової управи переслати до секретар[і]яту Об'єднання.

12. Станиця в Чікаґо відбула свої загальні збори в грудні 1974 року та вибрала нову управу станиці в такому складі: голова Я. Струтинський, секретар а рівночасно скарбник В. Сорочак – "Ворон".

13. Проситься всі Станиці надсилати до секретар[і]яту Головної Управи звідомлення про свою діяльність, як також всілякі побажання та суґестії відносно праці Головної Управи, на адресу Ярослава Струтинського.

14. Редакційна Колеґія повідомляє, що Зеновій Соколюк – "Семенів" з Німеччини та Євген Штендера – "Прірва" з Канади дали свою згоду співпрацювати та ввійшли в склад Редакційної Колеґії Об'єднання. Щиро їх вітаємо.

Збирання матеріялів до "Літопису УПА" поступає вперід, згідно постанов нашого Х-го З'їзду. У своїй праці Редакційна Колеґія спирається на матеріялах нашого архівно-музейного відділу. З огляду на обширність матеріялів редакційна Колеґія поділяє їх по таким ділянкам:

А. Спомини учасників УПА різного змісту і як можна назвати белетристичного характеру.

Б. Матеріяли до історії відділів УПА.

В. Бої та боєві акції УПА та збройного підпілля.

Г. Постаті українського підпілля – біографічні дані та спогади про поодиноких командирів, провідників та вояків.

Ґ. Рейди відділів УПА.
Д. Виселенча акція на Закерзонні.
Е. Жінки в УПА і збройному підпіллі.
Є. Санітарна Служба в УПА.
Ж. Пропагандивна Референтура в УПА.
З. Українські підпільні видання і бібліографія УПА.

З жалем стверджуємо, що дуже мало наших членів приступило до збирання потрібних даних до Літопису. Звертаємося ще раз зі закликом до всіх наших членів, присилати свої спомини, знимки та всі інші матеріяли про УПА на адресу Редакційної Колеґії.

Для опрац[ю]вання поодиноких ділянок Літопису Редакційній Колеґії часто бракує деяких доповнюючих інформацій, які багато з наших членів могло[]б доповнити чи справити. Тому, щоб могти орієнтуватися, до кого і за чим звертатися, Редакційна Колеґія виготовила запитник, який просимо виповнити.

Для допомоги у писанні споминів голова Об'єднання опрацював обширний Запитник про УПА, який вкоротці буде розісланий до всіх членів.

З Різдвом Христовим та Новим Роком, Головна Управа Об'єднання вітає Управи Станиць і всіх членів Об'єднання колишніх Вояків УПА Америки і Канади та їхні Родини і бажає Веселих Свят та Щасливого Нового Року!

З вояцьким привітом!

За Головну Управу

П. Миколенко
голова

М. Ріпецька
секретар

Всі листи до секретаріяту та Редакційної Колеґії прошу слати на адресу:
J. Strutynsky – 2218 W. Walton – Chicago, Ill. 60622

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 67, pp. 1-2. Копія. Машинопис.[209]

[209] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 114
ОБІЖНИК Ч. 3/1975

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

[Головна Управа]

15 лютого 1975 р.

ОБІЖНИК Ч. 3.

Головна Управа Об'єднання к. Вояків УПА подає до відома:

1. В днях 18-19 січня ц. р. відбулося в Торонті засідання Редакційної Колеґіії в поширеному складі. Участь в засіданні брали також: голова Головної Управи, члени Управи Об'єднання з Канади та представник ЗП УГВР.

На повищому засіданні вирішено приступити до видання першого збірника "Літопису УПА" з тематикою: Причинки до історії повстання УПА. Начальним редактором цього збірника став Е. Штендера – "Прірва". Опрац[ю]вання "резюме" в англійській мові перебрав на себе проф. П. Потічний – "Воробчик".

В зв'язку з підготовкою до випуску "Літопису УПА" ще раз взиваємо всіх наших членів приступити до активної співпраці. Прохаємо надсилати до Редакційної Колеґії всі матеріяли, які надаються до поміщення в Літописі.

Також просимо розпочати кампанію для зібрання фондів на видавничий фонд "Літопису УПА".

Для кращого і більш ефективного збирання матеріялів, просимо вибрати при кожній станиці одного з друзів[,] відповідального за збирання тих матеріялів від колишніх учасників УПА.

2. Пригадуємо всім нашим станицям і всім членам нашого Об'єданння, що цього року відзначуємо 25-т[у] Річницю смерті сл. п. генерала Т. Чупринки – Шухевича – Головного Командира УПА.

Нашим обов'язком є брати активну участь у всіх імпрезах[,] присвячених пам'яти Головного Командира УПА. Будьмо ініціяторами, організаторами і учасниками тих імпрез.

Уважаємо, що таки найкращим звеличанням його постаті це буде тривалий пам'ятник, яким стане "Літопис УПА".

3. Подаємо до відома, що XI-ий Делеґатський З'їзд к. Вояків УПА США і Канади відбудеться на "Лейбор дей" в днях 30 і 31-го серпня в Рочестері. Програма і ближчі подробиці[,] зв'язані зі З'їздом[,] будуть подані в наступних Обіжниках. Просимо вже тепер зарезервувати собі час, щоб взяти участь у нашому найближчому З'їзді.

4. Ще раз пригадуємо всім станицям перевести Загальні Збори. Також незабувайте про пересилання звітів з діяльності станиць до секретаріяту Головної Управи.

5. Різдвяна Коляда вже закінчена[,] тому прошу звернути всі збіркові листи і зібрані гроші до касієра нашого Об'єднання.

З вояцьким привітом!

За Головну Управу

П. Миколенко
голова

М. Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 104, p. 9. Копія. Машинопис.[210]

[210] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 115
XI-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ 30-31 СЕРПНЯ 1975 р. РОЧЕСТЕР (США)

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ США І КАНАДИ
Мають шану запросити Вас на:
XI-тий Загальний З'їзд Делеґатів та Учасників,

який відбудеться в днях 30-31-го серпня 1975-го року в Рочестер, Н.Й.
Письмові привіти просимо слати на адресу:
Ivan Laluk, 753 Carter Street, Rochester, N.Y. 14621
Про участь в З'їзді просимо повідомити до 15-го серпня на адресу:
Ivan Lyko, 181 Moulson Street, Rochester, N.Y. 14621

ПРОГРАМА З'ЇЗДУ
Субота 30-го серпня 1975 року

1. Реєстрація делеґатів та учасників – год. 10-та вранці
2. Відкриття З'їзду – год. 12-та полудне
3. Вибір Президії
4. Схвалення порядку нарад
5. Привіти
6. Вибір комісій: Номінаційної та Резолюційної
7. Відчитання і прийняття протоколу попереднього Загального З'їзду
8. Звіти управ станиць та референтів Головної Управи
9. Звіти Редакційної Колеґії
10. Дискусія над звітами і організаційними справами Об'єднання

Перерва нарад

Посвячення прапора Об'єднання кол. Вояків УПА – Станиці Рочестер та бенкет з мистецькою програмою година 6-та вечора.

На бенкеті доповідь, присвячену 25-ть літтю смерти генерала Тараса Чупринки на тему: "Проблема Самопожертви" – виголосить доктор Роман Рахманний.

Вояцькі Вечорниці – година 9-та вечора.

Неділя 31-го серпня 1975 р.

Участь в церковних Богослуженнях година 10-та вранці.

Продовження нарад година 12-та полудне

11. Продовження дискусії над звітами і організаційними справами Об'єднання

12. Звіт Контрольної Комісії та уділення абсолюторії уступаючій Управі
13. Вибір нової Головної Управи Об'єднання
14. Внески і запити
15. Закриття З'їзду

Адреса З'їзду:
Ukrainian West Side Club
1101 Norton Street
Rochester, N.Y. 14621
Tel. (716) 266-9441

Коли хтось плянує летіти на З'їзд, просимо писати або телефонувати:
Osyp Nazarenko
148 Oneal Road
Macedon, N.Y. 14502
Tel. (315) 986-2857

* * *

ЗВІТ
ГОЛОВИ ГОЛОВНОЇ УПРАВИ
на
XI-му Делеґатському З'їзді
в Рочестері, Н[ь]ю-Йорк

У звітовому часі (2 роки) праця Головної Управи проходила у межах[,] встановлених статутом та постановами минулого З'їзду Об'єд[на]ння Колишніх Вояків УПА США і Канади. Статут не лише задокументував постання комбатантської організації Колишніх Вояків УПА, а і визначив її цілі.

Між товариськими, внутрішньо-організаційними, та цілями, що випливають із самої природи нас, колишніх повстанців, є в розділі Б-6 зазначено: "Вивчати політичне і громадське життя США і Канади". Цей розділ зобо'вязує нас брати активну участь в житті української еміґрації, до якої ми, колишні повстанці, дійшли при кінці [19]40-х років, майже 30 років тому.

Перед двома роками і тепер, два роки пізніше, ми вже не молоде, енергійне відсвіження з батьківщини для еміґрації, а еміґранти. Отож, будучи майже тридцять років старшими, а решта еміґрації іще старша, ми навіть рідше називаємо еміґрацію політичною. Сьогодні, за малими вийнятками, еміґрація політично активізується, а навіть і цікавиться політикою довільно і доривочно. Це останнє залежить від

нагоди і часу, вільного від заробіткової праці. Вийняток становлять професіоналісти, професія яких зв'язана з політикою, як ось активні журналісти, редактори українських газет і журналів, професори – фахові політики і мала група інших професіоналістів.

Принагідна, довільна активність так, як вибори до суспільно-громадських і комбатантських місцевих організацій, влаштування академій і річниць є виявами внутріемі[ґра]ційної політики. В такій, суспільно-громадській активности еміґрації, наші члени поодиноко, а нераз, і всею станицею щиро і безкорисно анґажуються. Участь у комбатантській праці є поширена по всіх наших станицях поодиноко і групово.

Всюди наші члени беруть активну участь у підготовці і переведенні національних акдемій і річниць: свята державности, революційні річниці, вшанування національних героїв і інші. В цьому році колишні вояки УПА були ініціяторами і співініціяторами [вшанування] 25-ї річниці смерти Головного Командира УПА Генерала Тараса Чупринки.в містах Америки і Канади. Всегромадський характер цієї річниці задемонстрував єдність української емі[ґра]ції в солідарности з визвольною боротьбою на батьківщині.

У звітовому періоді наше Об'єднання, через своїх делеґатів, активно вділялося в змаганні української еміґрації до організованого і скоординованого суспіл[ь]но-громадського життя і активности. П'ятьох колишніх вояків УПА репрезентувало наше Об'єднання на Світовому Конґресі Вільних Українців в Торонто в 1973 році. Наше Об'єднання увійшло до Генерального Секретаріяту СКВУ. Ми платимо вкладку до скарбниці Генерального Секретаріяту СКВУ.

Найважливіша активність української еміґрації і може одинока активність по вислідах якої можна говорити про політичність еміґрації, це є відношення, відгук і співпраця її з українцями там, вдома на батьківщині. А як же там, на Батьківщині, український народ живе під окупацією ворога, з яким ми воювали в часі 2-ї світової війни? Що ми знаємо про це? Є логічними запитаннями, заки говор[и]ти про відношення еміґрації до Батьківщини. Ці ж запитання про Батьківщину і активність еміґрації в користь Батьківщини є цілями Об'єднання (розділи Б-4- і Б-5 нашого статуту).

Про Україну довідуємося ми з преси, з розповідей відвідувачів на Україну і з України до США і Канади. Між відвідувачами з України зустрічаємо наших друзів, колишніх вояків УПА, що повернулися з тюрем і таборів невільницької праці. Вони розповідають:

– Збройна боротьба, оборона українського народу, учасниками якої ми були в час другої світової війни, сьогодні на Україні не ведеться.

– Підпілля, що діяло в час 2-ї світової війни, в тій формі не діє.

– Ворожа окупація затіснила жорстокість і засяг поборювання українського спротиву політичними, аміністративними і денаціоналізаційними методами.

– Народ не погодився з окупацією, але відвертого збройного спротиву не ставить. Довго повоєнний (сучасний) стан не догідний на збройний спротив.

– Всі колишні вояки УПА і підпільники, яких ворог дістав у свої руки, відбувають кари невільницьких робіт в таборах Сибіру.

– Мале число колишніх вояків УПА леґально живуть у Польщі по відбутті тюремних кар. Між ними немає постійного організованого контакту, хіба що принагідна зуструч. Не один з цих, леґально живучих колишніх вояків УПА, потребує матеріяльної допомоги. Ці останні не знають, що ми таку допомогу можемо їм дати, а тому і не шукають за дорогами до нас.

З преси і друкованого матеріялу про Україну довідуємося що:

– [В] Україні поширюється з рук-до-рук протир[е]жимна література. Про таку літературу і саму літературу часто читаємо в матеріялах пресової служби ЗП УГВР.

–[В] Україні є прояви активности українських совєтських дисидентів. Ці останні відхиляються від партією і урядом приписаного суспільно-політичного поступовування для совєтського інтеліґента. Совєтські українські дисиденти відчули сумління обов'язку заступитися, в межах совєтської конституції, за народ, з якого вони вийшли.Сьогочасні, совєтські українські дисиденти у свої мотивах протирежимних чинів не кермуються тими самими українськими цілями і ідеями, що кермувалася УПА у своєму постанні і дії в період 2-ї Світової війни.

Інформації про Україну, без огляду хто і як їх дістав і поширює, знаходять радих і щирих сприймачів і поширювачів серед нашої еміґрації. Ми, колишні повстанці, інформували і інформуємо про боротьбу України, в якій ми активно брали участь. Інформація способом безпосереднього контакту, думаю, що нами, колишніми повстанцями, використовується повністю. Інформація колишніх повстанців друкованим матеріялом дуже мало використовувана.

Друкувати, аналізувати сучасний стан в Україні нашими колишньо-повстанчими силами, звичайно, що завдання не співмірне нашим спроможностям. Натомість, майже вся еміґраційна преса в США і Канаді позитивно відгукнулася на прояви активности сучасних українських дисидентів. Повідомляли, передруковували і аналізували їхні листи і заяви в українській пресі численні українські

журналісти і політики. Українська еміґрація і ми, колишні повстанці, писали прот[е]стаційні листи і брали участь у прот[е]стаційних вічах в знак солідарности з протир[е]жимними дисидентами.

Але колишні повстанці, що вийшли з України лише з політичних мотивів, не виконали свого обов'язку, бо не задокументували політичної боротьби, в якій сам[і] брали активну участь. Ми не виконали також постанов минулого з'їзду. В протоколі з минулого з'їзду зазначено: "... доложити максимум зусиль у напрямі публі[ци]стично-видавничої праці". На минулому з'їзді було постановлено посилити збіку матеріялів і видавати "Літопис УПА". Видання "Літопису УПА", на початок, працю зрушено з місця, але не доведено до сподівань минулого з'їзду.

Навколо видання "Літопису УПА" буде більше дискусій по звітах Голови Редакційної Колеґії Др. М. Р[і]пецького і Начального Редактора Др. Е. Шт[е]ндери. Я лише хочу зазначити, що на прохання Головної Управи нашого Об'єднання, вибрати матеріяли з архіву ЗП УГВР до друку в "Літописі УПА" Генеральний Секретар ЗС УГВР Др. М. Лебедь приділив частину свого часу і матеріяли придставив на поширеному засіданні нашої Редакційної Колеґії. За таку допомогу складаю щиру подяку Генеральному Секретареві Др. М. Лебедеві та запрошую до дальшої спі[вп]раці в так важливій праці для колишніх вояків УПА і ЗП УГВР.

Наступний розділ наших цілей, про який хочу говорити в цьому звіті, це є ОРГАНІЗОВАНЕ ЖИТТЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА.

Від самого початку постання нашого Об'єднання і сьогодні організоване життя колишніх вояків УПА не дістало бажаного всіма нами завершення. Замість одної комбантської організації колишніх повстанців існує дві на тер[и]торії США і Канади.

На останні[м] нашім З'їзді було стверджено і доказано нашим гостям з Товариства Бувших Вояків УПА, що наше Об'єднання (всі його члени) бажають творити одну комбатантську організацію для колишніх повстанців на засадах, записаних в нашому статутові: "... без огляду на їхню політично-партійну приналежність". На останньому з'їзді також стверджено, що Товариство Колишніх Вояків УПА є беззастережно кероване і контрольоване партією, яка до створення одної комбатантської організації колишніх повстанців не допустить. Такий залежний стан Товариства є відомий нашим і Товариства членам. Отож, знаючи такий стан іще з попереднього з'їзду, а він і сьогодні не змінився, Головна Управа вважає, що потрібно змагати до співпраці з станицями Товариства на місцях поселення, де це можливе і корисне.

Організоване, товариське життя колишніх пов[стан]ців внутрі нашого Об'єднання зазнає поважних змін. Зауважується затрата нашого старого повстанського почуття спільности і єдности. Стан є такий, що не лише наші з'їзди терплять від малочисленности участників, а і місцеві станиці хронічно звужуються числом активних членів. В деяких станицях лише половина членів, поселених в даному місці, є активними в праці станиці.

Фактор, що неґативно впливає на єдність і активність станиці, це є відсутність спільного, сучасного, зацікавлення. Щоб станиця діяла, потрібно бодай мінімум спільної станичної активности. Утримувати станицю активною не є вистарчаюче голосити на з'їздах чи листовно повідомляти станицю про конечність зб[и]рання документів про визвольну боротьбу. В активній станиці буде успішне зб[и]рання документів про визвольну боротьбу.

Отож, подбаймо, вперше, про активність станиці. Це може бути забезпечене лише на місці в станиці. Станиця всім своїм членством повинна брати участь в місцевій громадськ[ій] праці. Суспільно-громадське життя української громади міста повинно диску[ту]ватися на зібраннях станиці. Кожна станиця хай подбає про спільне товариське життя. Думаю, що думка попереднього з'їзду влаштовувати міжстаничні чи теренові зустрічі для колишніх повстанців, є добра і її треба перевести в життя в майбутньому. Думаю, що цей з'їзд передискут[у]є і знайде ділове розв'язання для заактивізування наших станиць.

Активне, організоване життя для колишніх повстанців іще є корисне і потрібне для уможливлення спільної допомоги для тих колишніх повстанців, що її конечно потребують. Власне, для цього існує і діє референтура допомоги при Головній Управі нашого Об'єднання. Про цю ділянку буде звітувати Др. Шеремета в деталях. Я лише хочу зазначити, що в останніх часах відчувається послаблення збірки допомогових фондів нашими членами. Належиться підмітити, що в цей самий час, потреба допомоги для колишніх повстанців і їх родин зростає, [бо] зумовлена природним процесом старости, навіть нас, колишніх повстанців. Про стан допомогового фонду буде звітувати наш скарбник Др. Дорош. Думаю, що в дискусії над цими фондами, станиці обміняються досві[д]ом і примінюваною практикою в окремих містах, щоб зростаюча допомогова потреба була забезпечена належними засобами.

ОРГАНІЗАЦІЙНИЙ СТАН нашого Об'єднан[н]я хочу коротко обговорити також. У звітовому часі наше Об'єднання затримало попередню організаційну структуру. Станиці колишніх вояків УПА іс-

нують в наступних містах: Детройт, Чікаґо, Н[ь]ю-Йорк, Пасейк, Клевелянд [Клівленд], Рочестер, Торонто і Філядельфія. Колиш[н]і вояки УПА мешкають по містах інших, ніж тут названо. Одні з цих колишніх повстанців належать до станиць в перелічених містах, а інші не належать до жодної станиці, хоча суспіль[н]о і поглядово зараховують себе до спільноти нашого Об'єднання. Причин існування такої групи "неналежників" є більше. Проте, основна причина, напевно, є відсутність сучасного, активізуючого зацікавлення спільного для всіх колишніх повстанців. Про це вже була мова попередньо в цьому звіті.

Керівні Органи нашого Об'єднання у звітовому часі діяли в тому складі і розподілі праці, що вибрав попередній з'їзд. Вийнятки в цьому є наступні:

– Фінансову референтуру було передано від Др. Дмитрика другові П. Дорошові. Др. Дмитрик зрезиґнував з становища, прийнятого ним на попередньому з'їзді.

– Головство контрольної комісії перебрав Др. Ю. Котляр. Обраний минулим з'їздом Голова Др. М. Озимко помер.

– Контрольну Комісію було доповнено Др. Білевичом.

– Друг[и]й Заступник Голови Об'єднання Др. І. Хома помер. Ця функція залишилася не обсадженою коротко перед цим З'їздом.

СПІВПРАЦЯ СТАНИЦЬ І ГОЛОВНОЇ УПРАВИ є тим конечним фактором в праці Об'єднання, без якого цілість не функціонує належно.

Інформативна співдія Головної Управи з станицями в нашому Об'єднанні застосовується в той спосіб, що управа виготовляє обіжник для інформації станиць, а станиці висилають звіти до управи.

У звітовому часі було приготовано три обіжники. Приготуванням обіжників займалися Др. Я. Струтинський і Подруга Оксана [Марія Ріпецька]. Про зв'язок між секретарем Об'єднання і станицями поінформує Подруга Оксана.

Ця управа контактувалася з станицями телефонічним способом. Такий зв'язок показався успішним і ефект[и]вним. Не мало, телефонічний контакт примінювався між членами управи також.

Звітування станиць до Головної Управи не були задовільними в періоді двох років. Лише пару станиць вислали інформат[и]вні звіти до управи. Не ліпше справа стоїть з розрахунком станиць за 50% членських вкладок, як вкладка до адміністративного фонду Головної Управи.

Активні станиці, співпраця між станицями, взаємна інформація від станиці до Головної Управи і звор[о]тно та наявність адміністративного фонду є тими конечними і незаступим[и]ми складниками, що уможливлюють активне існування нашої комбатантської організації.

В заключенні на підставі попередньо сказаного пропоную наступні висновки і поради:

– Об'єднання потребує відсвіження колишньо-повстанських відносин і взаємин поміж членами і станицями. Для цього пропоную зактивізувати спільне станичне зацікавлення суспільно-громадським життям українців в тому місті. Подбати про спіл[ь]не товариське життя станиці.

– Несення матеріяльної і моральної допомоги потребуючим колишнім повстанцям і їхнім родинам вважати за колишньо-повстанський обов'язок, а не ласка для колишнього побратима. До допомогової референтури вибрати трьох членів з ріжних міст поселення.

– Затіснити і [с]формалізувати співпрацю нашого Об'єднання із колишніми членами УГВР в ЗП УГВР для виконання спільного обов'язку документації визвольної боротьби періоду 2-ї Світової Війни. Виготовити і вручити кожному Колишньому Членові УГВР листа в цьому намірі.

– Підшукати охочих з позаповстанського кругу людей, що допомогли б списувати спогади колишніх повстанців.

– Вважати документацію визвольної боротьби через видання "Літопису УПА" першим і невідкладним обов'язком колишнього повстанця і цілого нашого Об'єднання.

– [С]творити видавничий фонд "Літопису УПА" для праці редакційної колеґії. Початковий фонд розпочати оподат[ку]ванням окремих станиць тут на цьому З'їзді. Для цього пропоную по цьому звіті вибрати фондову комісію[,] яка б запропонувала вислід своєї праці до затвердження цього З'їзду на другий день його праці (завтра).

Всім членам Головної Управи, членам редакційної колеґії, членам контрольної комісії та всім станицям і їх членству за працю і співпрацю в звітовому періоді складаю щиросердечне спасибіг!

30 серпня, 1975 року

М. Байда

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ XI З'ЇЗДУ ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ

Одинадцятий З'їзд Об'єднання кол. Вояків Української Повстанської Армії відбувається в час, коли компартія і уряд СРСР

посилили політику нищення і русифікації поневолених народів цієї імперії. Вона проявляться в безкарному розгулові російського великодержавного шовінізму та політичної поліції КҐБ, яка жорстоко придушує всякі прояви вільного національного, громадського та релігійного життя. Найкращим доказом дискримінації українців є те, що понад п'ять міл[ьй]онів українців в Українській РСР змушені висилати своїх дітей до російських шкіл, а ще більше мільйонів українців поза межами УРСР позбавлені прав на яке-небудь організоване національне і культурне життя. Там немає українських шкіл, преси, театрів, організацій і установ. Зате ті українці, які відважилися домагатися національних та громадянських прав, або протестували проти існуючого безправ'я, засуджені на незаконних закритих судах на довгорічні тюрми чи концентраційні табори, або їх запроторили в психіятричні "лікарні", чи їх переслідують в інший спосіб без формального присуду.

З'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА протестує проти цієї політики беззаконня і національних та релігійних переслідувань в СРСР. Ми закликаємо всіх українців і людей доброї волі у вільному світі [домагатися], щоб уряд СРСР негайно звільнив усіх політичних в'язнів, припинив політику ґеноциду поневолених народів і дозволив на вільне національне, політичне й релігійне життя, до чого він зобов'язаний різними міжнародними договорами, а деякою мірою також власною конституцією.

З'їзд вітає та висловлює свою підтримку всім політв'язням СРСР, які з подивугідною мужністю обстоюють громадські, політичні й національні права своїх народів. Зокрема ми клонимо голови перед борцями за національне визволення і волю українського народу, передусім тими, які віддали своє життя чи караються по тюрмах і концентраційних таборах СРСР. Висловлюємо свою солідарність з домаганнями кримських татар за дозвіл вернути на їхні рідні землі і євреїв за вільний виїзд з СРСР.

З'їзд протестує проти політики ґеноциду супроти українців польського комуністичного уряду. Ще в 1947 р. польський уряд насильно викинув українці з їх прадід[івськи]х осель з чотирьох особливих [ет]нічних земель, Лемківшини, Посяння, Холмщини і Підляшшя, та розкинув їх ізольовано, подинокими родинами, на широких просторах т.зв. відзисканих земель. Виселення прикривалося необхідністю боротьби з УПА, мовляв українське населення підтримувало УПА. Незважаючи на те, що від часу дій УПА в Польщі проминуло вже близько 30 років, польський уряд і досі не дозволив українцям повернути[ся] на їх землі, а навпаки переслідував тих, які вернулися

самовільно. Отже, польському комуністичному урядові йдеться про асиміляцію і знищення української меншини, яка донедавна творила чотири колоритні етнічні вітки українського народу.

З'їзд вітає ієрархів та вірних українських церков, всі українські політичні, громадські, наукові, культурно-мистецькі, жіночі, молодіжні і професійні організації в цілому світі.

З нагоди Міжнародного року жінки, з'їзд вітає українські й міжнародні жіночі організації, які боряться за жіночі права в різних країнах світу. Рівночасно ми звертаємо увагу [на те], що жінки в СРСР на ділі не мають громадських і політичних прав, хоч формально проголошується рівноправність жінки. Жінки в СРСР, напр., не мають права на вільні організації й в багатьох ділянках державної економії виконують тяжкі й непосильні праці. Ми схиляємо свої голови перед жінками-повстанками, членами Українського Червоного Хреста, УПА й інших формацій підпілля, які згинули в боротьбі за Українську Державу, або ще досі караються в тюрмах і концентраційних таборах розлогої тюрми народів СРСР.

У 25-ту річницю смерти Головного Командира УПА ген. Тараса Чупринки з'їзд схиляє свої голови в пошані до його пам'яті й в признанні його заслуг у керівництві боротьбою Української Повстанчої Армії та всього українського визвольного руху.

З'їзд постановляє видавати серійне книжкове видання "Літопис Української Повстанської Армії", яке буде друкувати документи, матеріяли, мемуари й наукові дослідження про історію УПА й взагалі історію України часів Другої світової війни. Видання повинно бути на академічному рівні.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 110, 12 pgs. Копія. Машинопис.

№ 116
ПОВІДОМЛЕННЯ
УПРАВИ СТАНИЦІ ОКВ УПА США І КАНАДИ В НЬЮ-ЙОРКУ ПРО ВШАНУВАННЯ 25-ЛІТТЯ ЗАГИБЕЛІ ГК УПА ГЕН.-ХОР. "ТАРАСА ЧУПРИНКИ" – РОМАНА ШУХЕВИЧА 24 ВЕРЕСНЯ 1975 р. НЬЮ-ЙОРК (США)

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

СТАНИЦЯ В НЮ ЙОРКУ

Ню Йорк, дня 24 вересня 1975 року

ПОВІДОМЛЕННЯ:

Згідно з порозумінням Станиці Об'єднання Кол. Вояків УПА в Ню Йорку та Товариством Був. Вояків УПА ім. Ген. Т. Чупринки в Ню Йорку, рішено відсвятк[у]вати величаво річницю 25-[лі]ття смерти Гол. Командира УПА Ген. Т. Чупринки.

Святочна академія відбудеться під протекторатом Об'єднаного Комітету всіх організацій міста Ню Йорку.

За ініціятивою Станиці О.К.В. УПА та Товариства Б. В. УПА на терені Ню Йорку, Об'єднаний Комітет скликав ширші засідання всіх делеґатів, на якому вибрано Святочний і Діловий Комітет.

До Святочного Комітету увійшли:

Від Станиці – полк. Ю. Лопатинський та І. Дмитрик.

Від Товариства – М. Грицков'ян та м[ае]стро М. Черешн[ьо]вський.

До Ділового Комітету увійшли по одному відпоручнику від усіх організацій. Від Координаційного Комітету Комбатан[т]ських Організацій – гол. Гарі Полчій, поручник міської поліції.

Святочну Академію призначено на неділю 19 жовтня 1975 року год. [4-та] веч[о]ром в школі Фешен Інститут при 24 вул.Вест між 7-ю та 8-ю Евеню в Мангатені. Рішено відбути Панель, присвячений смерті Ген. Т. Чупринки.

В Панелі візьмуть участь:

Від Середовища ЗП УГЗР [–] член УГВР Др. Мирослав Прокоп.

Зі сторони Товариства – член УГВР проф. Іван Вовчук.

Від студ[і]ючої молоді [–] проф. унівеситету Савчак.

Панель відбудеться в п'ятницю 17 жовтня 1975 року год. 7-ма веч[о]ром в салі Пластова Домівка в Ню Йорку.

Нашим святим обов'язком є взяти активну участь, як в Панелю, так й [в] Святочн[і]й Академії, яку відкриє полк. Ю. Лопатинський при участи кол. вояків УПА та інших комб.[атантських] організації.

Проситься всіх бувших членів УПА прибути на Академія в темному убран[н]і та незабути взяти ко[м]б.[атантську] шапку і Хрест.

З Вояцьким Привітом!

За Управу Станиці

Александер Білевич
голова

Іван Дмитрик
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 104, 1 p. Оригінал. Машинопис.

№ 117
ЛИСТ Ю. ЛОПАТИНСЬКОГО ДО ІНЖ. Я. СТРУТИНСЬКОГО В СПРАВІ ПЕРЕГОВОРІВ ПРО ОБ'ЄДНАННЯ З ТКВ УПА 24 ЖОВТНЯ 1975 р.

Жовтень 24, [19]75

Дорогий Інженере,

Пишу до Вас сьогодня, щоб Вас повідомити, що в м[и]нулу неділю на святі Чупринки, на якім були присутні оба Товариства, по концерті звернулась група членів Товариства в особах Футали, Яреми[211], Грицков'яна, Мара[212] та їхнього голови Товариства Бурого[213] до нас з просьбою розпочати розмови для об'єднання обох Товарист[в]. З нашої сторони був я і Левко Котляр. Ми повитали цей почин і я повідомив їх, що зараз сконтактуюсь з Вами як головою Об'єднання, і думаю, що тим разом це дасть якісь результати. Просив Мара, щоб він на місц[і] сконтактувався з Вами та там також переговорював ці справи. Ми разом з філядельфійцями зробимо спільні сходини, щоб над [т]ою справою застановитись спільно. Сходини будуть 9 листопада, бо через різні імпрези не можна скорійш зійтись. Думаю, що для них справа та є актуальна, – не знаю чому, але як Ви може читали 5 ч. Вістей [Комбатанта,] то там є стаття в справі об'єднання Скали[214], яка на мою думку є дужа д[о]бра і безсторонн[я]. Думаю, що це була б Ваша велика заслуга, якщо б за Вашої каденції ці справи об'єднання закінчились успіхом. Подумайте і поговоріть в тій справі з Модестом[215] та Вороном[216]. Дайте мені знати, що думаєте, ще перед нашими сходинами, щоб ми знали як стоїмо, і чи годитесь, щоб ми тут з Котлярем переговорювали з ними, звітуючи натурально кожну розмову Вам, щоб Ви були в курсі справи. Це тому, що їхня ГУ є Філядельфія і Нью-Йорк і тому вони концентрують тут всі розмови. Подайте мені, що Ви думаєте за Мара, – яка він штука, бо тутешніх я дещо знаю. Вони

[211] Евстахій Несторук ("Ярема").

[212] Степан Ґоляш ("Мар").

[213] Михайло Ковальчин (Дзіндзюра Михайло,"Бурий").

[214] Богдан Гук ("Скала").

[215] Модест Ріпецький ("Горислав").

[216] Володимир Сорочак ("Ворон", "Беркут").

натурально подадуть свої услів'я, а ми подамо свої. Добре було б, щоб Ви там обговорили ці справи та зробили проєкт. Я постараюсь тут зробити від себе і переговорити це на наших сходинах і потім Вам це перешлемо.

Буду Вам вдячним як Ви дасте мені свою відповідь на мойого листа. Пишіть на мою домову адресу, щоб я скоріше його одержав.

Сердечно Вас вітаю і цілую ручки Вашій Пані

Ваш
[власноручний підпис – Ю. Лопатинський]

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 29, p. 3. Копія. Машинопис.

№ 118
ЛИСТ Я. СТРУТИНСЬКОГО ДО Ю. ЛОПАТИНСЬКОГО В СПРАВІ ПЕРЕГОВОРІВ ПРО ОБ'ЄДНАННЯ З ТКВ УПА 5 ЛИСТОПАДА 1975 р.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Чикаґо, 5 лист.[опада] 1975

Високоповажаний Пан
полк. Юрій Лопатинський
Ню Йорк

Дорогий Пане Полковнику!

Щиро дякую за Ваші два листи. Подивляю Ваш запал в праці над об'єднанням. Зі всіми Вашими ідеями та прийомами ми з Вами згідні. Таж, Ви перші почали переговори, то Вам і найкраще все відоме. Просимо продовж[ув]ати почате діло, а з нашої сторони (себто чикаґовян) велике Вам спасибі. Дуже нам приємно, що дг. Котляр вже з Вами співпрацює. Вам там і видно, хто ще з інших наших членів міг би Вам допомогти.

Наша діяльність на протязі майже 20-ти років сама за себе говорить. Ми робили все, що комбатантська орг.[анізація] повинна робити: увійшли до загальної ОбВУА, співпрацюємо у "Вістях Комбатанта", беремо участь в громадському житті. Чи більше можна від нас вимагати?

Дорожимо кожним нашим вояком, незалежно від того, яких політичних поглядів він є. Статут наш є правильний і якщо б зайшла потреба його доповнити чи поліпшити, це кожночасно можна зробити. Також, сама назва орг.[анізації] могла б бути ревідована.

Повідомляю, що в днях 4-5 жовтня ц.р. підписано умову в Торонто на друк 1-го тому "Літопис[у] УПА" на 2000 примірників. Плянуємо поширити ред-колеґію. В скорому часі звернемося до Т-ва з проханням приступити до цього великого діла і разом спільно це завершити. Досі, з огляду на багато орг. справ для но-

вої Управи, це не було змоги зробити. Головним редактором є сот. Е. Штендера – “Прірва”.

Постараємося тут, в Чикаґо, зв’язатися з головою Станиці Т-ва д[-]гом Р. Бігуном та почати говорити в справі об’єднання. Про все, що зробимо в цій справі, Вас поінформуємо. Найвища пора покінчити зі всіми жартами і натяками в нашу сторону – УПА, що ми розділені.

Від нас щиро вітайте Головну Управу Т-ва і всіх Друзів на Ваших сходинах-переговорах. Бажаємо Успіхів!

Якщо плянуєте нас відвідати, і на це позволить Ваш час, то щиро вітатимемо Вас. Нам потрібно є наш "чартер", чи могли б Ви ласкаво його роздобути? Це потрібне є в касових справах.

Сердечно здоровлю Вас

[власноручний підпис – Ярослав Струтинський]

Мій тел. 312-486-4348

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 29, 1 p. Копія. Машинопис.

№ 119
ОБІЖНИК Ч. 1/1975

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

[Головна Управа]

Листопад, 1975

ОБІЖНИК Ч. 1./75

В днях 30-31-го серпня 1975-го року, відбувся XI-тий Делеґатський З'їзд Об'єднання к. В. УПА Америки й Канади.

На З'їзді вибрано нову Головну Управу в такому складі:

1. інж. Ярослав Струтинський – голова
2. Степан Ґула – Шеремета – заст. голови
3. Степан Бабяк – "Орленко" – заст. голови
4. Марія Ріпецька – "Оксана" – секретар
5. Володимир Сорочак – "Ворон" – фін. референт
6. Олександер Білевич – "Борсук" – сусп. опіка
7. Полк. Ю. Лопатинський – "Калина",
8. Іван Дмитрик – "Драгомир",
9. Іван Лико – "Богдан",
10. Степан Адамчук – "Семчук" – члени.

Контрольна комісія:

Майор Петро Миколенко – "Байда"
Володимир Дашко – "Марко"
Петро Гнатюк – "Дорош"

Редакційну Колеґію і представників Об'єднання до СКВУ затверджено в такому складі, як в попередній каденції.

В імені Головної Управи, як також в імені всіх учасників З'їзду складаємо щиру подяку Станиці Рочестер за їхній труд в підготовці З'їзду, за урочисте переведення посвячення прапора, мистецької програми, бенкету й забави.

Зокрема сердечно дякуємо за піклування і нічліги для всіх делеґатів З'їзду та їхніх родин.

Подаємо до відома, що вже віддане до друку перше число "Літопису УПА" з тематикою "Волинь і Полісся" – німецька окупація, книга ч: 1. Літопис буде готовий для читача з початком 1976-го року.

У зв'язку з тим взиваємо всіх наших членів зайнятися кольпортаже[м] нашого Літопису.

Рівночасно просимо перевести збірку на видавничий фонд "Літопису УПА", спеціяльні збіркові листи розішлемо вкоротці.

Пригадуємо також, що останній Загальний З'їзд ухвалив, що цьогорічна коляда буде призначена на видання Літопису. Ще раз прохаємо збирати матеріяли як: спогади, знимки, статті та пересилати на руки Редакційної Колеґії.

Просимо секретарів Станиць надіслати до Г. У. список членів з точними адресами.

Просимо відшукати всіх неактивних учасників УПА і старатися притягнути їх до співпраці в місцевих Станицях та заохотити їх до писання спогадів.

Рівнож просимо переслати на руки Г. У. імена та адреси тих, що потребують допомоги від нашої Суспільної Опіки,

З Вояцьким Привітом!

Я. Струтинський
голова

М. Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98,folder 104, p. 7. Копія. Машинопис.[217]

[217] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 120
ПРАВИЛЬНИК
КОМІТЕТУ СПІВПРАЦІ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
11 СІЧНЯ 1976 р.

ТОВАРИСТВО КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – Т. ЧУПРИНКИ В ЗДА

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

ПРАВИЛЬНИК
КОМІТЕТУ СПІВПРАЦІ СТАНИЦЬ ТА ВІДДІЛІВ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА

I

НАЗВА: Комітет Співпраці Колишніх Вояків УПА

II

ОСІДОК: Домівки Станиць та Відділів, які входять до комітету

III

УПРАВА: Комітет Співпраці Колишніх Вояків УПА складається з представників управ відділів та станиць, які входять до комітету,

– три представники від кожного відділу та станиці (обов'язково голови відділів та станиць).

Всі представники на першому засіданні Комітету Співпраці вибирають з поміж себе: голову, заступника голови, секретаря, касієра і імпрезового.

Всі ухвали та рішення комітету переводиться демократичним порядком (відкритим голос[у]ванням), де рішає більшість голосів. Вибори переводиться раз в році.

IV

Кожна станиця та відділ, які входять до комітету співпраці, залишає за собою право самостійної дії в рамцях своїх статутів (якщо ці дії не є на шкоду іншим членам комітету).

V

КОМІТЕТ ПІДГОТОВЛЯЄ ТА ВЛАШТОВУЄ:

а) Чотири рази в році Ширші Сходини Всіх Упістів Нашого Терену.

б) Вечір Родин Вояків УПА – один раз в році.

в) Організує чисельну участь в панахидах та похоронах наших членів.

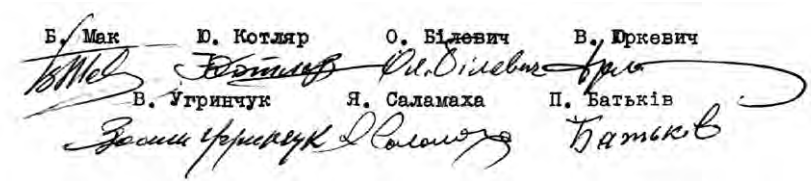
[г][218]) Комітет плекає форми товариського співжиття між колишніми вояками УПА (членами і не членами зарівно).

[ґ]) Комітет ко[о]рдинує зовнішню працю всіх станиць та відділів, які входять до комітету.

[д]) Комітет підготовляє ґрунт до об'єднання всіх колишніх вояків УПА в одну організацію (об'єднання-товариство).

Повищий Правильник узгіднено на Ширших Сходинах 20-го грудня 1975 року, та при[й]нято на першому засіданні Управи Комітету Співпраці 1[1][219]-го січня 1976 року.

Перша Управа Комітету Співпраці:



Б. Мак Ю. Котляр О. Білевич В. Юркевич

В. Угринчук Я. Саламаха П. Батьків

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 99, 2 pgs. Копія. Машинопис.

[218] Порушено порядкову нумерацію – в ориґіналі подано пункт "д".
[219] Дописано ручно.

№ 121
ПРОТОКОЛ Ч. 2
ЗАСІДАННЯ КОМІТЕТУ СПІВПРАЦІ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА 11 СІЧНЯ 1976 р. ІРВІНҐТОН (США)

ПРОТОКОЛ ч. 2

Засідання Комітету Співпраці кол. Вояків УПА в дні 11 січня 1976 р., яке відбулося в Українському Домі в Ірвінґтон, Н.Дж.

Засідання відкрив д. Б. Мак[,] привітав присутніх друзів та подав програму в такому порядку:

1. Відкриття
2. Відчитння протоколу з попередніх спільних сходин
3. Обговорення та при[й]нят[т]я правильника
4. Уконстантування управи
5. Свято ком. УПА полк. Шелеста
6. Вечір-Зустріч Родин вояків УПА
7. Різне
8. Закриття

Протокол при[й]нято з поправкою, замість доповідь подати спомин і що перші сходини відкрив господар Ю. Котляр, а не д. Мак, який пізніше привітав присутніх та подав порядок нарад.

Д[о] т. 3. Друг Мак прочитав проєкт правильника, який з деякими уточненням[и] при[й]нято одноголосно.

Д[о] т. 4. Вибрано Управу Комітету в такому складів д. Б. Мак – голова, дд. А. Білевич – заступник, Ю. Котляр – секретар, В. Юркевич – імпрезовий, В. Угринчук – касієр, Я. Саламаха і [П]. Батьків – члени.

Д[о] т. 5. Подруга "Рента" – Саламаха пропонує, щоб робити Вечір присвячений полк. Шелестові для ширшого громадянства. В цій справі всі займали голос і рішено відбути такий вечір на 3-го Квітня 1976 р. Доповідь на цю тему приготовить і виголосить д. Мак.

Комітет рішив замовити панахиду вшанування командира УПА ген. Чупринк[и] – Шухевича в дні 7 березня в Ірвінґтоні, Н.Дж.

Д[о] т. 6. По ширшому обговорен[н]і як відбути Вечір-Зустріч родин упістів рішено робити за запрошенням. В програмі: "коктей-

Повідомлення про зустріч родин колишніх вояків УПА, влаштовану спільно ТКВ УПА та ОКВ УПА США і Канади. Пассейк (Нью-Джерсі, США), 22.05.1976 р.

лавр" год. 7:30, мистецька програма, спільне при[й]няття і забава з танцями. Зустріч відбудет[ь]ся 22 травня 1976 р. в Пасейку, Н.Дж. Вступ від особи $ 15.00. Молодь $ 5.00. Молодь упістів до 18 років, безплатно.

Д[о] т. 7. В різному говорено ще про спільний упівський цвинтар в Українському Селі Бавн Брук [Саут-Баунд-Брук], Н.Дж. Ще раз всі висловили бажання, щоб такий цвинтар набути, бо сьогодні Бавн Брук [Саут-Баунд-Брук] являється другою Україною на еміґрації. Другови Макови припоручено таки зараз поїхати до Бавн Брук [Саут-Баунд-Брук] та полагодити цю с[пр]аву.

О годині 7:30 голова д. Б. Мак закрив засідання.

Ірвінґтон, 11 січня 1976 р.

[власноручний підпис – Ю. Котляр]
(секретар)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 99, 1 р. Копія. Машинопис.

№ 122
ПОВІДОМЛЕННЯ ПРО ПЕРЕГОВОРИ ПРЕДСТАВНИКІВ ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТОВАРИСТВА ВОЯКІВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – “ТАРАСА ЧУПРИНКИ” В ЗСА 27 СІЧНЯ 1976 р. ЧІКАҐО (США)

Чікаґо
27 січня 1976

Вступні переговори представників Товариства колишніх Вояків УПА і Об’єднання колишніх Вояків УПА в ЗСА, що відбулися дня 27 січня 1976 в Чікаґо.

На спільному засіданні представників повище названих комбатантських організацій, після спільної виміни думок прийнято постанову про поєднання існуючих обох Організацій в одну комбатантську Організацію Вояків УПА.

В цілі реалізації наміченої мети Головні Управи визначать в скорому часі їхні комісії.

Вступні переговори пройшли в дружній атмосфері, що дає підставу надіятись [на] позитивне завершення діла.

За згідність:

Об’єднання к. В. УПА

/Я. Струтинський/

/В. Сорочак/

(Я. Струтинський)
(В. Сорочак)

Товариство к. В. УПА

/ С. Ґоляш /

/ Р. Вігун /

(С. Ґоляш)
(Р. Бігун)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 100, p. 24. Копія. Машинопис.

№ 123
ПРОТОКОЛ Ч. 3
ЗАСІДАННЯ КОМІТЕТУ СПІВПРАЦІ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА 14 БРЕЗНЯ 1976 р. ІРВІНҐТОН (США)

ПРОТОКОЛ ч. 3

Засідання Комітету Співпраці кол. Вояків УПА, яке відбулося 14 березня 1976 р. в Укр. Нар. Домі в Ірвінґтон, Н.Дж.

Голова Комітету д. Б. Мак відкрив сходини о год. 3:50 п.п., привітав присутніх друзів та подав порядок нарад слідуюче:

1. Відкриття
2. Прочитання протоколу з попедніх сходин
3. Свято полк. Шелеста
4. Упівська Зустріч
5. Різне
6. Закриття

Д[о] т. 2. Друг Котляр прочитав протокол з попередніх сходин, який при[й]нято як був читаний.

Д[о] т. 3. Голова д. Мак зреферував як має вигдядати святочний вечір, присвячений ком. УПА Шелестові.

П-га Рента пропонує і зобов'язується виробити летючки на цей вечір та роздати під церквами. Ю. Котляр зобов'язується виробити афіш[і].

Вечір відбудется 3-го квітня 1976 в УНД в Ірвінґтон, Н.Дж. Обговорено як перевести цей святочний вечір. Пропозиція п[одру]ги Ренти, щоб звернутися до "Свободи", щоб прислали свого пре[д]ставника на цей вечір та дати оголошення в "Свободі", сама погоджується полагодити зі "Свободою".

По ширшому обговорен[н]і деталів рішено перевести це свято власними силами Комітету.

Д[о] т. 4. Упівська Зустріч в дні 22 травня 1976 р. в Пасейку, Н.Дж.

Звітували: Котляр звітує, що є замовлена ор[к]естра і [з]аля, а також виступить хор "Кобза" з Пасейку та "Тріо" бандурист[ів], діти д. Лучки. Квитки вступу вже є готові, які видрукував д. Батьків. Оголошення в "Свободі" подасть д. Мак два рази.

Вечір відбудется за запрошенням для упістів і їх приятелів.

Д[о] т. 5. Різне. Друг Мак поінформував, що їздив до Бавнбруку [Саут-Баунд-Брук] в справі упівського цвинтара та сказав, що справа повинна бути полагоджена найдальше в місяцях квітень – май ц.р.

На внесок д. Батькова, голова д. Мак закрив засідання о год.5:30.

Дня, 14 березня 1976 р.

[власноручний підпис – Ю. Котляр]
(секретар)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 99, 1 p. Копія. Машинопис.

№ 124
ЗВЕРНЕННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО ГУ ТВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – "ТАРАСА ЧУПРИНКИ" В ЗСА 17 ТРАВНЯ 1976 р.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY, INC.

Чікаґо, 17 травня 1976

До Головної Управи
Товариства к. В. УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича в ЗСА

Дорогі Друзі!

Ваше письмо з 1-го травня ц.р. ми одержали – щиро дякуємо. Час вимагає від нас поважно поставитися та застановитися над нашим дальшим буттям. Подаємо Вам наші пропозиції, відносно дальших кроків до завершення поєднання наших комбатантських організацій в одну велику організацію колишніх Вояків УПА. З'єднання всіх колишніх Вояків УПА в одній Комбатантській Організації мусить спиратися на щирій-дружній співпраці друзів по зброї, без втручання і наказів посторонніх організацій, чи осіб з-поза наших рядів.

Для реалізації дійсного поєднання ми пропонуємо, замість тратити час на нові розмови, прийняти пропозиції, випрацьовані нашого делеґацією підчас розмов з Вашим Т-вом дня 24 червня 1967 р. і приступити до конкретної роботи. Копію тієї заяви як також Статут О. к .В. УПА ми передали на руки д-га Ґоляша в січні ц.р. Ми тоді також просили передати нам Статут Вашого Т-ва, на жаль по сьогодні його не одержали. Ми уважали, [що] порівняння статутів та евентуальне опрац[ю]вання певних точок було б конкретним завданням.

Для завершення правдивого, а не "паперового" поєднання пропонуємо: а) відновити діяльність комісії наших обох організацій для координ[у]вання праці на громадському і комбатантському відтинках, б) створити комісію для узгіднення спільної допомоги потребуючим колишнім воякам, чи їх родинам.

Тільки така щира співпраця між нами може підготувати ґрунт для справжнього поєднання. Нам відомо, що таку працю започаткували в стейті Ню Джерзей. На жаль, по [і]нших місцевостях такої співпраці не тільки, що не має, а навпаки, зі сторони Т-ва є тенденції цілковито

іґнорувати існування нашого Об'єднання. Для ілюстрації наведемо декілька прикладів: в річницю 25-ліття геройської смерті Головного Командира сл. п. ген.-хор. Романа Шухевича – Детройт, Т-во, святкування з нашої ініціятиви не тільки, що не поперло, а робило всякі труднощі та перепони, – Чікаґо, Т-во маючи ініціятиву, нашу Станицю цілковито зіґнорувало та на спільне святкування не запросило нас. В той сам час, коли представники Вашого Т-ва пропонували нам спільний З'їзд наших комбатантських організацій, ті самі представники виступали на засіданню Ради Директорів каси "Самопоміч" проти уділення датку на видання "Літопису УПА".

Ті приклади наводимо не на те, щоб докоряти Вам, але, щоб вказати, що такі дії не є доказом щирості. Тому, конкретизуючи, ще раз пропонуємо тісну співпрацю всіх к. Вояків обох наших Організацій по всіх наших осередках, і віримо, що це стане певною підготовкою до нашого поєднання. Без такої підготовки, одноденний З'їзд залишиться тільки паперовими резолюціями і не осягне бажаної мети-цілі.

В ще один доказ нашої щирості, було запрошення Ваших представників ввійти в склад Ред-колеґії "Літопису УПА", що повинен стати монументом нашої боєвої слави. Також прохаємо Вас допомогти нам в розпродажі знаменитих спогадів Івана Дмитрика.

З нашої сторони, ми обіцяємо, дальше піддержувати Вас у всіх Ваших позитивних починах. Така спільна співдія у всіх ділянках обох наших товариств доведе до практичного злиття в одну, бажану нами всіма цілість. І знову станемо всі як один, так як це було в часи нашої великої, героїчної доби.

Формальне і остаточне рішення про поєднання наших товариств повинно прийти за згодою Загальних З'їздів. Згідно нашого статуту наш Заг.[альний] Делеґ.[атський] З'їзд відбувається через кожних 2 роки, отже слідуючий відбудеться в 1977. Зробім всі старання, щоб наші З'їзди відбулися в тому самому часі та місцевості, і ми щоб стали одною Комбатантською Організацією колишніх Вояків Української Повстанської Армії.

Остаємо з військовим пр[и]вітом!

Ярослав Струтинський
голова

Марія Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 100, 2 pgs. Копія. Машинопис.[220]

[220] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

№ 125
ОБІЖНИК Ч. 3/1976

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

[Головна Управа]

Червень 1976 р.

ОБІЖНИК Ч. 3

1. Повідомляємо, що друкування першого тому "Літопису УПА" ми вже закінчуємо і в найближчих тижнях цей збірник буде готовий до розпродажі. Видання його вимагало багато зусилля Редакційної Колеґії, а передусім труду і праці відповідального Редактора Є. Штендери, за що складаємо їм щиру подяку.

Адміністрацію "Літопису УПА" перебрала на себе станиця Торонто.

В склад адміністрації ввійшли: М. Федак – адміністратор, В. Дашко – скарбник і С. Бабяк – фінансовий секретар.

2. Закликаємо Друзів до дальшої співпраці у видаванні Літопису. Доложіть всіх старань, щоб:

а. Успішно завершити збірку на видавничий фонд Літопису.

б. Виготовити адреси осіб[,] до яких адміністрація Літопису могла[]б звернутися з пропозицією стати передплатником "Літопису УПА".

в. Просимо зайнятися на місцях розпродажжю "Літопису УПА". Повідомити Адміністрацію Літопису скільки книжок переслати Вам до розпродажі.

г. Закінчіть писання своїх споминів і перешліть їх на адресу Управи або редакції Літопису.

3. Володимир Сорочак – скарбник Об'єднання[,] подає зіставлення висліду збірки на Видавничий Фонд "Літопису УПА" по Станицям Об'єднання к. Вояків УПА на день 17-го травня 1976 р.

Вповні розрахувалися: 1. – Станиця Клівленд – 270 дол., 2. Станиця Рочестер – 865 дол, розрахувались частинно: 1. Станиця Чікаґо – 900 дол. 2. Станиця Дітройт – 42 дол., 3. Станиця Нью[-]

Йорк – 430 дол., [4]. Станиця Філядельфія – 193 дол., – разом 2,700 долярів.

На повищу, дотепер зібрану суму, складаються пожертви 25 і більше:

П-во М .М. Ріпецькі – Чікаґо – 500.00 дол.[,] П-во В. Сорочаки – Чікаґо – 200.00 дол., Каса "Самопоміч" – Чікаґо – 100.00 дол.[,] Пролог – Нью[-]Йорк – 100 дол., Комітет Веч[о]рниць "Червона Калина" – Рочестер – 100.00 дол.[,] П-во Миколенки – Дітройт – 42.00 дол., Пан С. Макогін – Клівленд – Парма – 25 дол., П-во Я. Е. Струтинські – 25.00 дол. – Чікаґо, Банк "Певність" – Чікаґо – 25.00 дол., Кліфтон – Пассаік [Пссейк]: П-во П. Гула – 25.00 дол., П-во О. Гуменні – 25.00 дол., П-во Ю. Котлярі – 25.00 дол., П-во П. Лучки – 25,00 дол.[,] П-во Макарі – 25.00 дол., П-во Т. Москалі – 25.00 дол., П-во А. Микичі – дол., П-во Т. Стеці – 25.00 дол., Пані Діонізія Невадкевич – Нью[-]Йорк – Бронкс – 25.00 дол., П-во А. Р. Байляки – 25.00 дол. – Нью[-]Йорк, Філядельфія: П-во Б. Дубенки – 25.00 дол., П-во Дуциловичі – 25.00 дол., Пан С. Ґула – 25.00 дол., Рочестер: П-во С. Адамчуки – 25.00 дол., П-во О. Червінські – 25.00 дол., П-во П. Добоші, П-во В. Івасишині – 25.00 дол., П-во А. Качала – 25.00 дол., Др. Капітан – 25.00 дол., П-во Лялюки – 25.00 дол.[,] П-во І. Лики – 25.00 дол., П-во І. Петрики – 25.00 дол., П-во В. Сидорі – 25.00.

Загальний вислід збірки на Видавничий фонд "Літопису УПА" буде поданий до загального відома по її закінченні – Фінансовою Референтурою Об'єднання к. Вояків УПА. Там же буде також включений звіт із збірки на повищий Фонд на терені Канади.

4. Діяльність Станиць:

В березні ц. р. Станиця Рочестер перевела загальні збори та вибрано нову управу в такому складі:

1. Голова – Стефан Адамчук, 2. Заст. голови – Ольга Червінська, секретар – Іван Лико, 4. Скарбник – Петро Біжок, 5. Культ. осв. реф. – Микола Баб'юк, 6. Прапороносець – Іван Петрик, 7. Контрольна комісія: Михайло Климочко, Іван Лялюк та Осип Назаренко.

В місяці січні 1975 р. Станиця Чікаґо вибрала свою нову управу: Голова – Степан Прочко, секретар – Володимир Сорочак.

Станиця Торонто – Канада відбула свої Загальні Збори в місяці березні 1975 р. Нова Управа:

Голова – М. Міґус, Заст. Голови – В. Дашко, секретар – С. Бабяк, скарбник – Р. Білоус, Контрольна Комісія: А. Кордан – Голова, В. Білан, А. Курись – члени.

Інші Станиці не позвітували про свої Загальні збори та вибір нової Управи.

Станиця Об'єднання к. Вояків УПА, в Кліфтон – Пассейк – Нью[-]Дж[ерз]і та Товариство к. Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Т. Чупринки" почали співпрацю.

Дня 20-го грудня 1975 р. відбулися ширші сходини обох комбатантських організацій на яких створили "Комітет Співпраці" та опрацювали "Правильник"[,] який був затверджений на засіданні Управи комітету Співпраці 11-го січня 1976 року.

Завданням цього Комітету є підготовляти ґрунт до поєднання всіх колишніх Вояків УПА в одну комбатантську організацію.

Сподіваємося, що ця добра вістка зродить бажання заініціювати таку співпрацю по всіх місцях нашого поселення.

5. Зимою 1975-76 р. відновлено переговори Об'єднання к. Вояків УПА із Товариством к. Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Т. Чупринки" з ЗДА, з метою поєднання в одну комбатантську організацію. Дотепер ніяких вислідів немаємо, наше становище прочитаєте в залученому листі-копії[,] який був висланий до Головної Управи Товариства к. Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Т. Чупринки" в ЗДА .

6. Вже появилися спомини Івана Дмитрика – "В лісах Лемківщини" у виданні "Сучасності". Уважаємо, що обов'язком нас всіх закупити ту книжку для себе, на дарунки для своїх приятелів, як рівнож активно допомогти в поширенні цієї книжки серед найширшого круга громадянства.

7. Вкоротці буде видана третя з черги книжка Степана Федорівського з тематикою УПА. І знову пригаду[є]мо, що нашим обов'язком є купувати та допомагати поширювати усі українські видання, а тим більше книжки[,] авторами яких являються колишні Вояки УПА й описують дії та боротьбу УПА.

З дружнім привітом

За Головну Управу

Я. Струтинський
голова

М. Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, pp. 255-256. Копія. Машинопис.

№ 126
ОБІЖНИК Ч. 5/1977

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

[Головна Управа]

Березень 1977 р.

ОБІЖНИК ч: 5

1. Видавання "Літопису УПА" [–] це основне завдання нашого Об'єднання. Головна Управа і члени Редакційної Колеґії зосередили всю свою енергію для цього історично-важливого завдання.

2. Приємно нам повідомити, що перший том "Літопису УПА" стрінувся з наскрізь позитивною оцінкою серед всіх кругів його читачів.

Все[]таки стверджуємо, що ми дотепер виконали тільки маленьку частину завдання, яке ми поставили перед собою.

Нашою ціллю є довести збірники "Літопису УПА" до високоякісних історичних публікацій. В цих виданнях повинні бути зібрані всі доступні матеріяли визвольної боротьби Другої Світової Війни, а в редаґуванні їх повинні співпрацювати всі колишні вояки УПА.

Для реалізації повищого завдання ми підняли ініціятиву притягнути до співпраці членів Товариства колишніх Вояків УПА в Канаді і ЗДА. По довгих намаганнях нам вдалося це зреалізувати і приєднати до активної співпраці друзів з Товариства.

Дня 11-12 грудня 1976 року на засідання Редакційної Колеґії в Торонті прибули вперше представники Товариства к. В. УПА.

На повищому засіданні запропоновано дальші томи "Літопису УПА" видавати спільно обома комбатантськими організаціями.

Для цієї цілі створено Видавничий Комітет "Літопису УПА", до якого входить однакове число членів Об[']єднання і Товариства. Видавничий Комітет очолює Президія в складі: др. М. Ріпецький, Є. Штендера, Я. Струтинський, М. Міґус, В. Макар, М. Ковальчин і М. Кулик. Головним редактором Літопису залишається Є. Штендера, а його заступником С. Ґоляш.

До Управи Редакційної Колеґії також входять: П. Потічний, П. Миколенко, Б. Крук. Адміністрацію Літопису надальше очо[л]ює М. Федак.

Засади співпраці обох комбатантських організацій сформульовані в Тимчасовому Правильнику Видавничого Комітету “Літопису УПА”.

В січні-лютому цього року Головні Управи Об’єднання і Товариства апробували договорення спільного видавання Літопису і затвердили тимчасовий правильник.

В березні цього року правне оформлення Видавництва, як Спілки[,] передано адвокатові.

3. Повідомляємо, що до друку вже переданий другий том “Літопису УПА”, а Редакційна Колеґія працює над підготовкою третього тому.

В залученні пересилаємо копію звернення Редакційної Колеґії в справі збирання матеріялів до дальших збірників Літопису.

Ще раз прохаємо всіх друзів включитися до активної співпраці в видаванні “Літопису УПА”.

4. Згідно з нашим статутом черговий Загальний З’їзд Об’єднання повинен відбутися цього року. Головна Управа на свойому засіданні, в дні 5-го березня винесла постанову, запропонувати переложення Загального З’їзду на 1978 рік. Причиною цього, це бажання домовитися з Товариством, щоб вони скликали свій З’їзд на той сам час і в тому самому місці з ціллю створення одної комбатантської організації УПА. Підготовка спільного З’їзду вимагає часу, щоб спеціяльні комісії могли опрацювати новий статут і підготовити точні пропозиції договорення.

Просимо всі Станиці в якнайкоротшому часі відбути свої сходини і зайняти становище до порушеної справи та позвітувати про це до Головної Управи.

5. Всіх друзів, які ще не повернули цьогорічних збіркових лист[,] просимо переслати разом з розчисленням до скарбника.

6. Закликаємо всіх друзів вирівняти свої членські вкладки та рівнож переслати до скарбника.

7. Цей обіжник з залучниками пересилаємо на руки Управи Станиць, а не на адреси всіх членів для того, щоб цей Обіжник прочитати спільно на засіданнях Станиць, передискутувати та зайняти становище до всіх порушених справ.

З вояцьким привітом

Яр. Струтинський
голова

М. Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 51, pp. 1-2. Копія. Машинопис.[221]

[221] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 127
ОБІЖНИК Ч. 6/1977

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Грудень, 1977 р.

ОБІЖНИК Ч: 6

Дорогі Друзі!

Наближаються Свята Різдва Христового[,] тож як кожного року, висилаємо Вам святковий Обіжник.

1. Цьогорічна збірка на листу-коляду призначена на допомогу хворим і потребуючим колишнім воякам УПА. Просимо подати адреси відомих Вам потребуючих допомоги на руки нашого референта Суспільної Опіки.

2. На першому пляні нашої діяльності, ставимо дальше "Літопис УПА". Пригадуємо всім Станицям та поодиноким членам[,] які ще дотепер не розчислилися із розпродажі книжок, просимо зробити це негайно, висилаючи належність прямо до адміністрації "Літопису УПА" – Торонто.

3. Другий збірник "Літопису УПА" вже в процесі розсилки до кольпортажі. Допоможіть не тільки розпродати черговий збірник Літопису, але подбайте про те, щоб придбати сталих передплатників. Одержані адреси нових передплатників просимо пересилати до адміністрації "Літопису УПА".

4. Приходиться з жалем ствердити, що зі сторони нашого членства дуже малий відгук на постійні заклики до широкої співпраці у видаванні "Літопису УПА". Ще раз просимо, опрацьовуйте, збирайте від свідків матеріяли відносно дій УПА та присилайте до Редакції Літопису.

Допоможіть рівнож Адміністрації "Літопису УПА" в Торонті в її відповідальних завданнях. Нам треба пам'ятати про те, що Станиця Торонта безоплатно несе на своїх плечах ввесь тягар відповідальної праці, а іменно, зорганізування адміністрації, приєднання

передплатників, ведення картотеки, пакування й висилання книжок та багато інших труднощів.

Тому з прикрістю треба відмітити, що деякі члени нашого Об'єднання не тільки, що не включилися в активну співпрацю, але ограничилися тільки до критичних зауваг.

5. Черговий Загальний З'їзд Об'єднання плянуємо зробити в 1978 р. Тому просимо всіх Друзів мати на увазі наш З'їзд і плянувати свою участь в ньому. З'їзд цей буде дуже важний з огляду на вирішування творення одної комбатантської організації.

6. Для інформації про те[,] як стоїть справа переговорів з Товариством к. Вояків УПА[,] залучуємо Вам останнє наше письмо[,] яке ми вислали на руки їхньої Головної Управи.

З Різдвом Христовим та Новим Роком щиро вітаємо
всіх членів нашого Об'єднання з Родинами,
бажаємо радісних Свят Різдва Христового
та
Щасливого Нового Року!

Я. Струтинський
голова

М. Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 104, p. 15. Копія. Машинопис.[222]

[222] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 128
ЗВЕРНЕННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО ГУ ТВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – “ТАРАСА ЧУПРИНКИ” В ЗСА
ГРУДЕНЬ 1977 р.

ОБ’ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Грудень, 1977 р.

До Головної Управи
Товариства к. В. УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича

Дорогі Друзі!

Звертаємося до Вас з справі ближчого узгіднення пляну підготов[к]и З’їздів обох наших Комбатантських Організацій.

З огляду на пропозицію перевести наші З’їзди в тому самому часі і в тому самому місці, ми переложили Загальний З’їзд Об’єднання з осені цього року на весну 1978 року.

Для інформації пересилаємо Вам Обіжник Головної Управи Об’єднання к. В. УПА з березня 1977 р., в якому повідомляємо про це всіх наших членів.

Ми уважаємо, що для реалізації створення одної комбатантської організації треба часу і відповідної підготовки. Якщо тих справ не підготуємо перед З’їздом, то в одному чи двох днях З’їзду тих завдань недасться зреалізувати.

Збір постанов, на яких опирається діяльність кожної організації, зібрані в статуті. В ньому визначені права і обов’язки його членів та його керівних і контрольних органів. Без статуту не уявляємо собі праці жодного леґального товариства.

Після стільки років роз’єднання наших організацій наш статут мусить бути побудований так, щоб він став законною умовою нашої спільної діяльності. В ньому мусить бути забезпечена можливість співпраці всіх його членів з повним довір’ям. Опрацювання такого статуту вимагає часу і застанови.

Виходячи з таких заложень, наші представники на вступних переговорах з представниками Товариства к. В. УПА в Чікаґо дня 27-го січня 1976 року, передали Вам статут Об’єднання к. В. УПА з проханням дістати у виміну статут Вашого Товариства.

В письмі з дня 17-го травня 1976 року ми пригадували вам, що від Вашої Головної Управи ми такого документу ще не одержали. Після того, при кількох наших зустрічах, ми знова просили про передання Вашого статуту. Нашим заміром було простудіювати збір Ваших статутових постанов і на підставі порівн[я]ння двох статутів ми хотіли опрацювати наш проєкт спільного статуту.

Від того часу минуло вже майже два роки і ми не змогли посунути підготовки правного оформлення нашої спільної комбатантської організації вперед.

З огляду на короткий час до плянованого з'їзду, звертаємося до Вас з такими пропозиціями. Замість витрачати час на довгі полемічні розмови, приступім до конкретного діла, а саме:

1. Опрацюймо проєкт спільного статуту. Просимо Вас ще раз, передайте нам статут Товариства к. В. УПА. Після познайомлення з його змістом ми визначимо представника Об'єднання для статутової комісії з нашим проєктом. Ви, маючи наш статут вже так довгий час, мали змогу проаналізувати його і на підставі порівняння з Вашими статутовими постановами випрацювати свої пропозиції. Члени Головної Управи Об'єднання, обтяжені своїми професійними обов'язками, не мають часу на довгі засідання в комісіях і така розв'язка заощадить їм багато часу.

2. Пропонуємо створення спільної Верифікаційної Комісії. Обов'язком тієї комісії є провірити всіх членів обох комбатантських організацій та узгіднити, хто є управнений бути членом Комбатантської Організації УПА, згідно статуту. До часу узгіднення проєкту статуту, представники наших Головних Управ опрацюють тимчасову постанову, кого вважаємо колишнім вояком УПА.

3. Представники обох Г[о]ловних Управ узгіднять час і місце пропонованих З'їздів обох наших організацій.

Головна Управа Об'єднання колишніх Вояків УПА, як і всі наші члени, дали Вам доказ, що нам залежить на правдивій, а не вимушеній співпраці, запрошуючи Вас до співучасті видавання "Літопису УПА".

З надходячим Різдвом Христовим та Новим Роком
засилаємо Вам щирі побажання всього найкращого,

Христос Родився!

Ярослав Струтинський
голова

Марія Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 100, 2 pgs. Копія. Машинопис.[223]

[223] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

№ 129
ПРОТОКОЛ Ч. 1
ЗАСІДАННЯ ПОЄДНАВЧОЇ КОМІСІЇ УПА
5 БЕРЕЗНЯ 1978 р. ЧІКАҐО (США)

ПРОТОКОЛ ч. 1.

засідання Поєднавчої Комісії УПА, яке відбулося в Чікаґо, Ілл., ЗСА, в помешканні п-ва Бігунів, у неділю, 5 березня 1978 р., в год. 2-5.15 по полудні. Присутні представники Об'єднання к. в. УПА в США і Канаді дд. – д-р М. Ріпецький, Яр. Струтинський, [В.] Сорочак; від Т-ва к. в. УПА в ЗДА – інж. С. Ґоляш і інж. Р. Бігун, з Канади [–] В. Макар.

Порядок нарад:

1. Відкриття
2. Слово представників договірних сторін
3. При[й]няття Правильника
4. Справа статуту, верифікації, фінансів
5. Намічення дати і місця поєднавчого Загального З'їзду УПА
6. Різні оправи
7. Закриття.

До т. 1): На[р]аду відкрив о год. 2-ій пополудні голова Об'єднання к. в. УПА в США д. Яр. Струтинський, вітаючи присутніх та підкреслюючи вагу і мету наради: довести до повного поєднання всіх вояків УПА в єдину комбатантську упівську організацію, не повертаючись до минулих непорозумінь. До речі, нарада розпочалась безпосередньо після панахиди за спокій душі сл. п. ген. Р. Шухевича – "Чупринки" в церкві св. Володимира і Ольги, у 28-му річницю з дня геройської смерти Головного Командира УПА.

По відкриттю, д. Струтинський попросив до слова представників договірних сторін.

До т. 2): а) Представник Об'єднання д-р М. Ріпецький накреслив намічений ГУправою Об'єднання загальний плян, за яким мали би проходити спільні наради для осягнення бажаної мети: а/ опрацювати статут майбутньої єдиної упівської організації, б/ перевести загальну верифікацію членства, в/ намітити час і місце спільного поєднавчого З'їзду, ще в біжучому 1978 році. Поодинокі точки цього пляну є до обговорення і вирішення в ході дальших нарад.

б) Представник Т-в к. в. УПА в ЗДА і Канаді інж. С. Ґоляш, приймаючи в загальному накреслений плян, відмітив потребу устійнити на початку процедуру, за якою мала би проходити ця й наступні наради. Запевнив про щире бажання Гол. Управ і членства Товариств к. в. УПА довести до поєднання, вказуючи на ряд безспірних моментів і речей, які нас усіх в'яжуть, та на добрі висліди дотеперішньої співпраці на низах, зокрема при видаванні і розповсюджуванні "Літопису УПА".

До т. 3): д. В. Макар відчитав проєкт Правильника Поєднавчої Комісії, над яким згодом розвинулась дискусія, поінформував про добру дружню співпрацю всіх членів Т-ва і Об'єднання к. в. УПА в Канаді, зокрема в адміністрації "Літопису УПА" і при влаштовуванні різних імпрез, м.ін. про спільну забаву 4 березня, яка – сподівано – принесла дохід – може й 1.000 долярів, на видавничий фонд "Літопису [УПА]".

В дискусії внесено деякі поправки до проєкту Правильника (м.ін. викреслено згадку про Братство к. в. УПА в Европі і Станицю УПА в Австралії) та при[й]нято його як базу для дальших нарад. Текст Правильника – в прилозі.

Згідно з т. 4-тою Правильника, присутні погодились, що головою цієї наради є д. Я. Струтинський, а секретарем В. Макар.

До т. 4): а) До справи статуту: Д-р М. Ріпецький поставив вимоги, щоб у статуті майбутньої упівської комбатантської організації було м.ін. зазначено: 1) що членами її можуть бути тільки дійсні вояки УПА і учасники збройного підпілля в часі від жовтня 1942 до кінця 1947, згл. до весни 1950, 2) що це є тільки комбатантська організація без пов'язання з будь-якою політичною групою, 3) що в праці ставимо на першому місці видавничу діяльність ("Літопис УПА" і ін.), спрямовану на утривалення для історії дійсної правди про УПА і її доброго Імени, тощо.

В дискусії відмічено, що так як досі в ніякому статуті не є зафіксована справа пов'язання будь-якої комбатантської організації з тим чи іншим політичним угрупуванням, так само зайво буде вводити це застереження у статут єдиної упівської комбатантської організації. Для нас є зобов'язуючим наказ Гол. Командування УПА і УГВР, поданий у Зверненні Воюючої України з 1949 року, що й повинно би бути відзначене у статуті. – Далі відмічено недоцільність впроваджувати до статуту поділ членства на активних і пасивних, бо це може спричинити відхід всіх "пасивних" (яких всюди є велика більшість), а ми не можемо дозволити собі на такий люксус з уваги на заавансований вік всіх наших комбатантів і повний брак допливу

молодших членів. – Ці і інші речі візьме до уваги Статутова Комісія, яку обрано в складі: д-р М. Ріпецький і інж. Ст. Ґоляш.

б) справа верифікації членства. Узгіднено, що цю справу мають поладнати Гол. Управи договірних сторін, виготовляючи списки свого членства з поданням основних даних про кожного, та передати ті списки на руки своїх делеґатів у Поєднавчій Комісії, д. Ґоляш відмітив "нелюдскість" можливости усувати будь-кого з довгорічних членів упівських організацій у висліді верифікаційного "скринінґу", з уваги на вік і минуле членів. Д.[руг] Сорочак вказав на точку в статуті стосовно тих членів, які в будь-який спосіб "сплямили честь українського воїна". Інж. Бігун уточнив окреслення "члени (учасники) революційного підпілля, що були безпосередньо зв'язані – в практичній роботі – з діями УПА в часі від 1942 до 1950 р.".

в) Фінансово-господарські справи договірних сторін перед поєднанням устійнять референти при Гол. Управах та виготовлять спільний проєкт розв'язки того питання.

До т. 5): Прийнято, що найвідповіднішою датою загальних з'їздів договірних сторін та поєднуючого Заг. Збору єдиної упівської комбатантської організації будуть дні 2-3-4 вересня 1978 р. (субота, неділя і понеділок – "Лейбор Дей"), а місце – Торонто, згл. Рочестер або Клівленд.

У зв'язку з тим, зобов'язано делеґатів приспішити вступні праці – опрацювання проєкту статуту, зладження списків членів, фінанси, тощо, до половини м. квітня, так щоб друге засідання Поєднавчої Комісії могло відбутися в Чікаґо, в неділю, 16.4.1978, год. 1.30 пополудні.

В суботу, 2-го вересня відбулись би річні заг. з'їзди (збори) всіх договірних організацій, на яких була би докладно з'ясована і при[й]нята справа поєднання, і ці з'їзди закінчились би формальним розв'язанням дотичних організацій. Спільний основуючий Загальний З'їзд всіх упівців відбувся би другого дня (3-го вересня) і закінчився би в передполудневих годинах у неділю 4.IX.[19]78. Пропозиція д-ра М. Ріпецького була, щоб у тому з'їзді брали участь по 15-20 уповноважених делеґатів від обидвох сторін, а інші друзі могли б бути лиш як гості, без права голосування. Інж. С. Ґоляш висловив погляд, що в такому святковому історичному загальному Зборі мали би взяти участь всі упівці на рівних правах, не для голосування, а тільки для врочистого схвалення і ратифікування всіх заздалегідь устійнених і узгіднених питань. Ця справа ще буде обговорена і устійнена (узгіднена) Поєднавчою Комісією при укладанні пляну нової організації. Інж. С. Ґоляш запропонував назву: "Брат-

ство вояків УПА ім. ген. Романа Шухевича – “Тараса Чупринки”. Інж. Бігун, щоб Головна Управа Братства складалася з 12 членів (6 з ЗСА і 6 з Канади) плюс голова.

До т. 6): Д-р М. Ріпецький, при порушуванні справи видавничої діяльности, як одної з найважливіших у праці нашої майбутньої єдиної організації, вказав на потребу створення в найближчому майбутньому Військового Інституту, щоб поставити дослідчу працю над історією УПА на науковому рівні. Для тої цілі потрібні фінанси, деякі платні працівники, також і в адміністрації “Літопису УПА”; пекучою є справа створення необхідної для дослідчої праці картотеки імен і гасел. Згадав про наші зобов’язання давати бодай одну статтю на теми УПА до кожного числа “Вістей Комбатанта”, а також обов’язок слідкувати за всіма неприхильними випадами в пресі проти УПА, щоб відповідно формувати опінію численної – на жаль дуже безкритичної, української інтеліґенції і професіоналістів (лікарі, адвокати, бизнесмени). Як приклад подав неприхильну нам статтю Ст. Касіяна п.н. “За об'єктивну історію УПА”, поміщену в “Українському Життю” ч. 4, з дати 15.2.1978.

Інж. С. Ґоляш пригадав давніші (з 1975 року) пропозиції Головної Управи Товариства к. в. УПА в ЗДА стосовно не тільки назви “Братство”), але й орг. прапора, шапки, нагрудної відзнаки, Золотого Хреста Заслуги [УПА] і Відзнаки (медалі) Рейду УПА, суспільної опіки, філятелії, інших видань, як рівнож спільних для історії УПА символів і постатей. Все це справи до обговорення на черговому засІданні.

До т. 7): По вичерпанні порядку нарад, голова д. Струтинський подякував усім присутнім за участь, висловив задоволення з перебігу й висліду наради та закрив засідання о год. 5.15 пополудні.

	Д-р	інж.	інж.	
Я. Струтинський	М. Ріпецький	С. Ґоляш	Р. Бігун	В. Макар
предсідник				секретар

* * *

ПРАВИЛЬНИК ПОЄДНАВЧОЇ КОМІСІЇ У.П.А.

(прийнятий на засіданні в Чікаґо, 5.III.1978)

1. Поєднавча Комісія УПА (в дальшому – Комісія) є тілом, покликаним існуючими на еміґрації комбатантськими організаціями колишніх вояків Української Повстанської Армії, з метою перегля-

нути й обміркувати всі можливості і способи для усунення будь-яких перешкод, які досі стояли на шляху до створення єдиної комбатантської організації колишніх вояків УПА.

2. Комісія складається з представників організацій: а) Об'єднання к. в. УПА в США і Канаді, б) Товариства к. в. УПА в ЗДА, в) Т-ва к. в. УПА в Канаді.

3. Представники до Комісії є визначувані (делеґовані) Головними Управами дотичних організацій за ключем: 2 представники від Об'єднання к. в. УПА в США, 2 від Т-ва к. в. УПА в ЗДА, 1 від Об'єднання к. в. УПА в Канаді, 1 від Т-ва к. в. УПА в Канаді; разом 6 осіб.

Представники можуть бути відкликувані своїми Гол. Управами і замінювані іншими. Число членів Комісії може бути пропорційно збільшуване або зменшуване, в окремих випадках навіть до числа 2, тобто 1 представник заступав би Об'єднання к. в. УПА в США і в Канаді та 1 від обох Товариств. Представники договірних сторін мають право в часі нарад консультуватися зі своїми Гол. Управами та узгіднювати з ними свої пропозиції і становище. В потребі, в нарадах Комісії можуть брати участь теж поодинокі члени Головних Управ.

4. Голову і секретаря кожночасної наради обирають присутні члени Комісії. Головування і секретарство відбуваються за устійненою на першому засіданні черговістю, яка включує кожну з договірних сторін, при чому голова і секретар не можуть бути одночасно з тої самої організації. При закінченні кожної наради Комісія визначує час і місце найближчого наступного засідання. Протокол з кожної наради отримує кожна упівська організація. Завваження до протоколу згл. до порушених у ньому справ і зроблених узгіднень, подані на письмі, мають бути розглянені на найближчому засіданні.

5. Всі обговорювані на нарадах справи є вирішувані не шляхом голосування, але повного узгіднювання дорою взаємних уступок.

6. Предметом розгляду і устійнювання на нарадах Комісії є такі справи:

а) обговорення і прийняття Правильника Комісії згл. впровадження змін,

б) справа створення єдиної комбатантської організації вояків УПА і накреслення основних точок її статуту, в тім зокрема:
   - цілі і завдання організації та її місце і роля в цілості українського суспільно-громадського життя,
   - назва, принцип членства, прапор, керівні органи і т.д.

в) обрахунок членства, включаючи й тих, що досі були осторонь, спосіб верифікації тощо,

г) устійнення стану фінансів і господарки, запасів видань, дальших видавничих плянів і ін.

ґ) намічення дати і місця основуючого Загального З'їзду нової організації, з наміченням першого складу керівних органів, а разом а тим – процедури ліквідації досі існуючих упівських організацій,

д) інші справи.

7. Члени Комісії скдадають звіт зі своєї праці перед своїми Головними Управами і – евентуально – на загальних зборах своєї організації.

8. Головні Управи договірних сторін мають право інформувати все своє членство про хід переговорів у дусі сприяння справі наближення й остаточного повного поєднання всіх вояків УПА в одну єдину комбатантську організацію.

9. Комісія має бути формально розв'язана на першому (основуючому, поєднавчому) Загальному З'їзді всіх колишніх вояків УПА.

За згідність:

	Д-р	інж.	інж.	
Я. Струтинський	М. Ріпецький	С. Ґоляш	Р. Бігун	В. Макар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 1, 4 pgs. Копія. Машинопис.

№ 130
ЗВЕРНЕННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО ГУ ТВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – “ТАРАСА ЧУПРИНКИ” В ЗСА 15 КВІТНЯ 1978 р.

ОБ’ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

4.15.1978 р.

До Головної Управи Товариства к. Вояків УПА
ім. ген.-хор. Романа Шухевича – Т. Чупринки

Дорогі Друзі!

Наші пропозиції відносно підготовки Спільної Комбатантської Організації ми з’ясували вам в останньому нашому листі з грудня 1977 р.

Ми пропонували зосередитися на трьох основних точках:

1. Статуті
2. Верифікаційній Комісії
3. Місці, часі та способі переведення спільного З’їзду.

Обговорюванням тих справ ми займалися на зустрічі в Чікаґо 5-го березня 1978 року.

Пропозиції від Головної Управи Товариства були подані нам до відома при кінці засідання, тож ми не мали змоги ближче над ними застановитися і зайняти до них становище.

Після одержання копії “Побажання Головної Управи Товариства” подаємо наші завваги до поодиноких точок:

1. Назва. Уважаємо, що назву нової Комбатантської Організації повинен вирішити З’їзд. Стверджуємо, що до назви нової організації не підходить додаток “Імени ген. Т. Чупринки”. Жодне з комбатантських товариств не додає до своєї назви імені свойого головно-командуючого. Сьогодні вже всім відомо, хто очолював УПА, і цего не потрібно доказувати

Відносно додатку “колишні” вояки УПА, треба цей додаток залишити. З хвилиною, коли ми здали свою зброю, стали тільки комбатантами. Підходім до справи реально: ніхто з нас не є “дійсним вояком”, перебуваючи вже тридцять років на еміґрації.

2. Нова комбатантська організація повинна являтися тільки комбатантським товариством і діяти згідно постанов статуту.

3. Справа прав і обов'язків кожного члена нової організації буде з'ясована в постановах статуту.

4. Статут нової комбатантської організації підготує спільна комісія, свої завваги подадуть Головні Управи, а остаточне затвердження статуту належить до Загального З'їзду.

5. Прапори, так Об'єднання, як і Товариства, залишаються прапорами нової комбатантської організації тільки з додатковою шарфою, де буде подана назва нової комбатантської організації.

6. Шапки остаються Об'єднання і Товариства також із додатком назви новоствореної організації.

7. Золотий Хрест Заслуги [–] це справа дискусійна і вимагає обговорення. Відзнака рейду УПА [–] це справа недискусійна, бо мала згоду обох комбатантських організацій.

8. Суспільна Опіка нової комбатантської організації повинна тісно співпрацювати зі Суспільною Опікою ОбВУА.

9. Видавничий відділ. Видавництво "Літопису УПА" залишається автономною одиницею, яку активно і фінансово підпирає новооснована комбатантська організація. Ціллю нової комбатантської організації повинно стати розбудування видавництва "Літопису [УПА]" до дослідно-історичного інституту УПА і визвольної боротьби українського народу з час Другої Світової Війни. Новозорганізована комбатантська організація залишається співвидавцем журналу "Вісті Комбатанта", замінюючи Об'єднання к. В. УПА.

10. Філятелістичнии відділ. Дальше ведення такого відділу вимагає застанови та затвердження Загального З'їзду.

11. Попередні видання. За дотеперішні видання та їх зміст відповідали до тепер Головні Управи перед своїми Загальними З'їздами. Новозорганізована комбатантська організація перебирає їх, як видання попередніх комбатантських організацій, але не бере на себе відповідальності за їх зміст і евентуальні недотягнення.

12. Фінансовий стан, погоджуємося з Вашою пропозицією з додатком, що це домовлення затвердять З'їзди обох комбатантських організацій.

13. Роля ОУН, її вклад в творенні УПА і відношення між УПА і ОУН всім нам відомі, тому і не має потреби вимагати від новоствореної комбатантської організації складати заяву про визнання ролі ОУН.

14. Справа УГВР недискусійна, тому і не потрібно ухвалювати окремих постанов.

15. Визнання особи, як символу визвольних змагань, це вимога, яка ніколи не може бути нами прийнята.

Колишні вояки УПА, які є членами Об'єднання, боролися за Українську Самостійну Соборну Державу, а не за символ особи.

Ставлення такої вимоги є рівнозначне з намаганням з Вашої сторони зірвати всі спроби до реалізації створення одної комбатантської організації УПА.

Ви маєте повне право визнавати і плекати символ особи, бо уважаєте, що символом за який Ви боролися був сл. п. Степан Бандера. Але рівночасно, ви не можете змусити всіх інших вояків УПА до зложення заяви, що вони уважають: "сл. п. Степана Бандеру символом останніх Визвольних Змагань ОУН – УПА".

Українська Повстанська Армія була загально-українською армією і такою повинна бути наша комбатантська організація.

16. Хто може бути членом комбатантської організації, це одна з основних точок статуту і вона окреслена в обох наших дотеперішних статутах і вимагає тільки певного уточнення Статутовою Комісією.

17. Ваша пропозиція дуже не поважна. Якщо в цей спосіб будуть підходити обі сторони, не має жодного вигляду на поєднання. Головою новоствореної комбатантської організації повинен бути цей, що на цей пост найкраще надається, беручи до уваги його військовий стаж, характер, громадську та комбатантську виробленість і згоду обох сторін.

18. До тої точки не маємо жодних застережень.

19. Уважаємо, що Верифікаційна Комісія [–] це одна з основних комісій при творенні одної організації. На цю тему ми вже говорили на останньому засіданні Поєднавчої Комісії і дійшли до певного узгіднення.

20. Справи способу переведення спільного з'їзду були вже також предметом нашого обговорення і тепер вимагають тільки узгіднення. Відносно делеґатів на спільний З'їзд, були дві пропозиції: Об'єднання пропонує, щоб на спільний З'їзд обі наші організації делеґували однакове число делеґатів, вони б повинні вирішити ті спірні питання, які недалобся вирішити до часу З'їзду Поєднавчій Комісії. Товариство запропонувало, щоб у загальному зборі взяли участь всі присутні вояки УПА, не для голосування, а тільки для врочистого схвалення і ратифікування всіх заздалегідь устійнених і узгіднених питань.

З дружнім привітом

Я. Струтинський
голова

М. Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 100, 2 pgs. Копія. Машинопис.[224]

[224] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

№ 131
ПРОТОКОЛ
ЗАСІДАННЯ ПОЄДНАВЧОЇ КОМІСІЇ ПРЕДСТАВНИКІВ ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТОВАРИСТВА ВОЯКІВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – "ТАРАСА ЧУПРИНКИ" В ЗСА 16 КВІТНЯ 1978 р. ЧІКАҐО (США)

ПРОТОКОЛ
Засідання Поєднавчої Комісії в Чікаґо,
дня 16-го квітня 1978 р.

Присутні представники Товариства к. в. УПА: С. Ґоляш, Р. Бігун; представники Об'єднання к. в. УПА: Яр. Струтинський і М. Ріпецький.

На початку засідання Яр. Струтинський подав присутнім до відома коротку Інформацію про Об'єднання кол. Вояків УПА. Він заявив, що Об'єднання за цілий час своєї діяльности було тільки комбатантською організацією і в такому напрямі вело свою діяльність. Об'єднання к. в. УПА належало і дальше діє в системі ОбВУА, як також є спів-видавцями одинокого комбатантського журналу "Вісті Комбатанта".

Офіціяльно засідання відкрив і провадив як голова С. Ґоляш, секретарював М. Ріпецький.

М. Ріпецький відчитав протокол останнього засідання з дня 5-го березня 1978 року. Присутні затвердили цей протокол з такими поправками:

Не вживати в протоколі титулів, а тільки ім'я і прізвище.

До точки 1: Не вичислювати церков, де панахиди були відправлювані.

До точки 4а: Представники Товариства вважають, що в новому статуті немає потреби вводити окремої постанови про те, що новозорганізована комбатантська організація УПА не повинна бути пов'язана з жодною політичною групою. Представники Об'єднання обстоювали свою пропозицію, що така точка повинна бути введена до статуту.

До точки 4б: Представники Об'єднання обстоювали свою позицію відносно верифікації всіх членів обох комбатантських організацій, погоджуючися з тим, що це повинні перевести обі Головні Управи.

До точки 6: При закритті засідання С. Ґоляш зачитав побажання Головної Управи Товариства.

Після внесення тих поправок до протоколу попереднього засідання перейдено до дальшого ходу нарад.

С. Ґоляш запропонував, щоб замість обговорювати проєкт спільного статуту, перейти до дискусії на[д] побажаннями Головної Управи Товариства. Всі присутні погодилися з пропозицією С. Ґоляша. Проводилося це таким порядком, що Ярослав Струтинський відчитував по черзі кожну точку, запропоновану товариством, а М. Ріпецький відчитував відповіді Головної Управи Об'єднання. За кожною точкою відбувалася виміна думок між присутніми делеґатами.

Ад 1. С. Ґоляш і Р. Бігун заявили, що Головна Управа Товариства займе своє становище відносно пропонованих змін[225].

Ад 2. Представники Товариства обстоювали свою пропозицію відносно співпраці і приналежності до системи УККА і КУК.

Ад 3. Тут були різні погляди делеґатів Об'єднання і Товариства до запропонованого введення застереження відносно світоглядово-політичного заложення комбатанта УПА. Представники Об'єднання уважали, що до комбатантської організації повинні належати всі колишні вояки УПА, без огляду на їх теперішні світоглядово-політичні переконання.

Ад 4. До тої точки не було розбіжностей між обома делеґаціями[226].

Ад 5. Обі сторони погоджувалися, що ті зміни можна перевести[227].

Ад 6. Також обі сторони уважали, що це дрібничков[і] речі і їх дасться узгіднити без більших перешкод[228].

Ад 7. М. Ріпецький і Я. Струтинський уважають, що ново-зорганізована комбатантська організація не буде продовжувати видавання Золотого Хреста Заслуги. Ми можемо видавати відзнаки, але не Хрести Заслуги. С. Ґоляш обстоював свою пропозицію, щоб надальше залишити Капітулу і надавати такі Хрести Заслуги, покликуючися, що таку думку відносно відзначень мають знавці такі[, як] О. Городиський та Підлуський.

---

[225] ГУ ТКВ УПА пропонувала спільну назву для для об'єднаних упівських організацій – Братство Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки", усунувши прикметники "колишні" і "бувші".

[226] Статут об'єднаної комбатантської організації повинен бути оформлений окремою комісією на підставі діючих статутів Об'єднання і Товариства та погоджений їхніми Головними Управами.

[227] Організаційні прапори залишаються такими, як були, тільки подається стрічка з новою назвою об'єднаної упівської організації.

[228] Головні убори та нашивки залишаються такими, як були.

Ад 8. Відносно тої точки була одно-згідність обох сторін[229].

Ад 9. Р. Бігун уважає, що при ново-зорганізованій комбатантській організації повинен існувати видавничий відділ, окремо від видавництва "Літопису УПА". Ту саму думку обстоює С. Ґоляш. М. Ріпецький та Я. Струтинський уважають, що ми повинні надальше бути спів-видавцями "Вістей Комбатанта", рівночасно вони стверджують, що "Вояцька Ватра" при "Гомоні України" не може дальше продовжуватися, тому, що це газета політична, а не комбатантська.

Ад.10. Р. Бігун та С. Ґоляш обстоюють, що нова Головна Управа повинна перебрати філятелістичний відділ. Я. Струтинський і М. Ріпецький уважають, що над тим ще треба застановитися.

Ад 11. До тої точки обі сторони одно-згідні[230].

Ад 12. Також немає розбіжностей[231].

Ад 13. Немає застережень[232].

Ад 14. Також однозгідність обох сторін[233].

Ад 15. С. Ґоляш обстоює пропозицію відносно символу С. Бандери, наво[дя]чи на приклад, що й сьогодні на Сибірі С. Бандера являється символом визвольної боротьби. Р. Бігун, Я. Струтинський і М. Ріпецький висловлюють свої думки, що УПА боролася не за символи, а за відновлення Української Держави. З огляду на розбіжність у тому питанні делеґати Товариства запропонували зачекати на остаточне становище Головної Управи Товариства.

Ад 16. М. Ріпецький і Я. Струтинський уважають, що така формульовка колишніх вояків УПА не надається до статуту, вони уважають, що теперешні окреслення хто може бути членом комбатантської організації багато ліпше з'ясован[і] в обох статутах[234].

---

[229] Суспільна опіка повинна надалі діяти в об'єднаній комбатантській організації.

[230] Об'єднана комбатантська організація поширюватиме через своїх членів друковані видання з попередніх років.

[231] Фінансовий стан Об'єднання і Товариства полагоджується шляхом домовленостей між обидвома Головними Управами.

[232] Об'єднана комбатантська організація визнає ОУН, як політичну організацію, яка започаткувала створення УПА та співдіяла з нею увесь період визвольної боротьби.

[233] Об'єднана комбатантська організація вважає УГВР революційним проводом воюючої України, під командою якого діяла УПА, та надає членство представникам УГВР в своїх рядах.

[234] Товариство пропонувало, щоб до об'єднаної комбатантської організації належали усі вояки УПА та члени підпілля ОУН, які боролися проти різних окупантів України та згодом перейшли рейдом на Захід.

Ад 17. Це точка спірна, за словами делеґатів Товариства буде вияснена їхньою Головною Управою[235].

Ад 18. Немає застережень із жодної сторони[236].

Ад 19. Обі сторони ствердили, що над цією справою вже дискутовано на останньому засіданні[237].

Ад 20. М. Ріпецький і Я. Струтинський обстоюють свою пропозицію, щоб на спільний З'їзд Товариство і Об'єднання вибрало однакове число своїх делеґатів з рішальним правом голосу. Р. Бігун і С. Ґоляш обстоюють пропозицію своєї Головної Управи. С. Ґоляш пригадав, що була ще одна пропозиція від Головної Управи Товариства, про яку він повідомляв Головну Управу Об'єднання окремим письмом. Це є справа організаційної структури нової комбатантської організації. Я. Струтинський висловив свою думку, що він схильний до того, щоб з огляду на правний стан ліпше було б зорганізувати окремі комбатантські організації в Канаді і США, так як пропонує Товариство.

С. Ґоляш заявив, що з огляду на розбіжність у важних пунктах, вони, як представники Поєднавчої Комісії, не можуть зайняти остаточного становища, без вирішення Головної Управи Товариства. З огляду на це, що йому не відомо, як скоро ті справи вирішить Головна Управа, він пропонує, щоб не визначувати дати наступного засідання Поєднавчої Комісії. Рівночасно С. Ґоляш звернувся з проханням, щоб копію відповідей Головної Управи Об'єднання на побажання Товариства вислати до Головної Управи і до нього, як представника Поєднавчої Комісії.

Я. Струтинський заявив, що копії відповіді Головної Управи Об'єднання будуть доручені їм найпізніше до часу одного тижня.

На тому С. Ґоляш[,] подякувавши всім присутнім за участь в засіданні[,] закрив наради.

Предсідник	М. Ріпецький
С. Ґоляш	секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 100, pp. 63-64. Копія. Машинопис.

---

[235] Товариство пропонувало, щоб першим головою об'єднаної комбатантської організації був їхній, спільно узгіднений, представник.

[236] Інформацію про хід переговорів буде подано до усіх низових відділів, які зможуть подати свої думки щодо об'єднання.

[237] ГУ ТКВ УПА вважала зайвою нову верифікацію членів Товариства.

№ 132
ПОВІДОМЛЕННЯ СЕКРЕТАРЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ПРО ПЕРЕГОВОРИ З ПРЕДСТАВНИКАМИ ТКВ УПА 5 БЕРЕЗНЯ І 16 КВІТНЯ 1978 р. ЧІКАҐО (США)

ГОЛОВНА УПРАВА

Повідомлення відносно переговорів з Товариством к. В. УПА

Представники нашого Об'єднання в складі: Яр. Струтинський, В. Сорочак та М. Ріпецький стрінулися з представниками Товариства к. В. УПА: С. Ґоляш, Р. Бігун та В. Макар, дня 5-го березня 1978 року в Чікаґо.

Ціллю наради була підготовка спільного З'їзду обох комбатантських організацій. Розмови пройшли в дружньому наставленні. Обі делеґації узгіднили ряд основних точок відносно плянованого З'їзду, включно до місця і часу.

При закритті засідання представники Товариства прочитали пропозиції від Головної Управи Товариства. Зачитані пропозиції Товариства здивували наших представників, але з огляду на закриття засідання вони не мали змоги зайняти становища до порушених питань.

При кінці березня Головна Управа Об'єднання одержала ті побажання на письмі.

Дня 16-го квітня 1978 року відбулося друге засідання Поєднавчої Комісії. На цьому засіданні наші представники зачитали відповідь Головної Управи Об'єднання на попередньо представлені нам побажання. Рівночасно Головна Управа Об'єднання вислала ту саму відповідь до Головної Управи Товариства к. Вояків УПА.

В залученні висилаємо копії обох писем.

Просимо всіх Друзів познайомитися зі змістом пропозицій Товариства і становищем до порушених питань нашої Головної Управи.

З дружнім привітом
[власноручний підпис]
Марія Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 100, 1 p. Копія. Машинопис.[238]

[238] Аналогічні копії зберігаються також в інших пачках і папках.

№ 133
ОБІЖНИК Ч. 8/1979

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА В США

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

[Головна Управа]

22.II.1979 р.

ОБІЖНИК Ч: 8/79

1. З невимовним жалем повідомляємо, що 5-го січня цього року ми відпровадили на вічний спочинок нашого невіджалуваного Друга по зброї сл. п. командира Петра Миколенка – "Байду".

Похорони відбулися на цвинтарі в Баунд Бруку при участі 25-тьох колишніх Вояків УПА, представників ЗП УГВР, родини та приятелів покійного. Заупокійну Службу Божу та панахиду відправив православний священик о. др. Гаюк в церкві-пам'ятнику св. Андрія. Церковні відправи о. др. Гаюк закінчив жалобним зверненням до Родини та зібраної громади.

Прощальне слово над могилою виголосив Голова Об'єднання к. Вояків УПА. Стрілецькою піснею "Видиш брате мій" закінчено цю сумну надгробну церемонію. Після похоронів відбулися поминки[,] на яких було присутніх 38 осіб. Програмою поминків проводив Голова Об'єднання[,] де було виголошено вісім промов-споминів. Від ЗП УГВР промовляв Генеральний секретар Микола Лебедь та др. Мирослав Прокоп.

2. Останніх п'ять років наше Об'єднання зосередило свою діяльність над розбудовою "Літопису УПА". Дотепер вийшли три томи Літопису, а четвертий том вже відданий до друку. Взиваємо Вас, дальше піддержувати видавання "Літопису УПА" своєю співпрацею при опрацьовуванні споминів, кольпортажі виданих збірників, придбанні нових передплатників і здобуванням фінансів. Як Вам відомо з попередніх обіжників, до співпраці у видавництві Літопису ми запросили Товариство к. Вояків УПА. Співпраця у Видавничому Комітеті Літопису виявилася діловою та позитивною.

При Видавництв[і] створено фінансовий Комітет, який зорганізував збірку на фонд Літопису. Збіркові листи та зібрані грошеві пожертви просимо переслати на руки скарбника В. Сорочака.

Наші намагання до створення одної комбатантської організації та відбуття спільного З'їзду не дали сподіваного висліду. В попередніх повідомленнях ми переслали Вам, для інформації, документацію переговорів. Головна Управа Товариства к. Вояків УПА не погоджується на те, щоб створити комбатантську організацію, в якій могли б співпрацювати всі колишні Вояки УПА, без огляду на їхні політичні переконання.

3. Повідомляємо, що XII-ий Загальний З'їзд Об'єднання к. Вояків УПА відбудеться в днях 26-27-го травня 1979 р. в Торонто – Канада. Станиця Торонто взяла на себе обов'язок зайнятися підготовкою З'їзду і за це ми всі їм щиро вдячні.

Закликаємо і просимо взяти численну участь в нашому З'їзді, вже тепер заплянуйте собі вільний час. Ближчі інформації з програмою та адресою З'їзду будуть своєчасно вислані. Пригадуємо, ще перед Загальним З'їздом вирівняти свої членські вкладки.

4. Минулого літа, на адреси Станиць, член нашого Об'єднання С. Федорівський розіслав до кольпортажі свою книжку-спомин "У смертельному колі". [З р]озпродажі книжок 25 відсотків призначено для Станиць. Просимо ласкаво, закінчити розпродаж книжок і розчислитися з автором.

З дружнім привітом

Я. Струтинський
голова

М. Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 104, p. 16. Копія. Машинопис.[239]

[239] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 134
XII-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ 26-27 ТРАВНЯ 1979 р. ТОРОНТО (КАНАДА)

XII З'ЇЗД ОБ'ЄДНАННЯ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

Нову управу Об'єднання кол. Вояків УПА вибрано в такому складі: Юрій Лопатинський – голова, Михайло Міґус, Володимир Сорочак і Ірина Сурмач – заступники голови , Олександер Білевич – секретар, Іван Дмитрик – скарбник, Теодор Гайдук і Степан Адамчук – члени управи. До контрольної комісії обрані: Ярослав Струтинський – голова, Роман Мац і Степан Бабяк [–] члени.

З'їзд відбувся в Торонті, в залі православної катедральної церкви св. [Володимира] в суботу і неділю, 25 і 27 травня 1979 року при участи 41 представників Об'єднання з 12 місцевостей у США і Канаді. Нарадами з'їзду керувала президія в складі: Модест Ріпецький – Голова, Володимир Дашко – заступник голови, Михайло Бохно і Роман Мац – секретарі.

З'їзд вшанував пам'ять сл. п. май. Петра Миколен[к]а, який помер 1 січня 1979 року і який має особливі заслуги в діяльності Об'єднання, бо він був його організатором та першим і кількаразовим головою, і завжди був мотором всіх корисних починань, в тому теж ініціятором видавництва "Літопис УПА". Май. Петро Миколенко походив з Полтавщини, був старшиною Червоної армії, а після переходу до УПА – к-ром Придніпрянської сотні, а згодом к-ром Перемиського куреня і рівночасно заступником к-ра Лемківського тактичного відтинка УПА "Лемко". Після виходу з України був к-ром Рейдуючих Частин УПА, заступником шефа Місії УПА і, згодом, членом ЗП УГВР.

В суботу відбулись звіти уступаючої управи, станиць і також членів видавництва "Літопису УПА", які були затверджені на різні становища попереднім з'їздом Об'єднання. Про цілість діяльности звітував попередній голова інж. Я. Струтинський. Головна управа входить в склад загальнокомбатантської організації Об'єднання б. Вояків Українців в Америці, Українського Конґресовово Комітету в США, Комітету Українців Канади та Світового Конґресу Вільних Українців і в працях цих централь бере участь. Об'єднання є співвидавцем журналу "Вісті Комбатанта". У 1976 році Об'єднання започаткувало книжкове видання "Літопис Української Повстанської Армії", яке має завдання публікувати документи, матеріяли й наукові

праці до історії УПА. Після видання першого тому вступлено в спілку з Товариствами кол. Вояків УПА в США і Канаді, яку названо "Літопис УПА". Були теж переговори з Товариствами кол. Вояків УПА про одну організацію кол. Вояків УПА на загально-комбатантській базі, але вони не увінчалися успіхом.

Про фінансові справи звітував Володимир Сорочак. Головна управа мала в звітовому часі три фонди – адміністративний, допомоговий і видавничий. Адміністративні витрати в звітовому часі виносили понад 3,500 дол., кінцеве сальдо – 12,287 дол. На допомоги розходувано майже 6,000 дол., залишилося у фонді 9,924 дол. Видання першого тому "Літопису УПА" фінансувала безпосередньо управа Об'єднання, на що витрачено 9,677 дол. Всі гроші на цей фонд зібрано серед громадянства і кол. вояків УПА в рр. 1975-1977. Детальний звіт про уділювання допомоги зложив Олександер Білевич. Звіти із Станиць виявили, що лише частина має більшу кількість членів й бере активну участь в комбатантському і громадському житті. Деякі Станиці мають замало членів, щоб проявляти більшу активність. Однак навіть у тих осередках кол. вояки УПА активні в різних громадських організаціях.

Про працю редакції "Літопису УПА" звітував Штендера. Досі появилося 3 томи "Літопису УПА", дві книги "Волині й Полісся" й одна книга "Чорного Лісу". Підготовляється до друку третя книга "Волині й Полісся" й, мабуть, двотомник німецьких документів до історії УПА. Крім того почалася праця над понад десяти іншими проектами видавництва, які становитимуть по одному або й більше томів. Деякі проекти мусять чекати на свою чергу, бо немає настільки охочих, щоб могли безкоштовно підготовити збірники до друку. Голова видавничого комітету "Літопису УПА" поінформував про перший етап праці видавництва і прочитав "Правильник" сучасної видавничої спілки, який з'їзд затвердив. Про працю адміністрації звітував М. Федак. Під сучасну пору видавництво вже настільки розбудоване, що працює без дефіциту, однак це треба завдячувати безкорисній праці так членів адміністрації, як [і] редакції, а також кол. воякам УПА в Торонті, які допомагають. Видавництво розпочало збірку, передусім на видання "дефіцитних" томів, як напр. німецькі документи, й на покращення праці видавництва. Поки що немає повного результату збірки, що ведеться великою мірою при допомозі Станиць кол. Вояків УПА. З отриманих звітів знаємо, що збірка має успіх. Громадянство ставиться до видання документів з історії УПА позитивно й це дає запоруку, що конечні фінансові засоби будуть зібрані.

В суботу ввечорі відбулася вечеря, що була зустріччю делеґатів з представниками організацій і громадянства, на якій було біля 200 осіб. Під час вечері представники організацій зложили привіти з'їздові. Після привітів полк. Ю. Лопатинський мав коротку доповідь, в якій поділився з учасниками споминами про його візити в Головній Команді УПА в роках 1944 – 1945, де мав змогу бути на кількох нарадах під головуванням ген. Тараса Чупринки. На одній з тих нарад вирішено створити окрему воєнну округу УПА для Закерзоння "Сян". В другій частині доповіді зупинився він над англійською концепцією закінчення Другої світової війни, якої не підтримали США, що давала кращі шанси для української визвольної політики.

В неділю учасники з'їзду припинили наради і взяли участь у Богослуженні та панахиді за [у]покій душі Головного Отамана Армії УНР Симона Петлюри в катедральній церкві св. Володимира.

На закінчення з'їзду новообраний голова Об'єднання, полк. Ю. Лопатинський, закликав учасників до більшої активности на місцях і до співпраці у видаванні "Літопису УПА", який допоможе зберегти для історії факти про найновіші збройні визвольні змагання українського народу.

* * *

ПРОТОКОЛ
із XII. Загального З'їзду Об'єднання Колишніх Вояків УПА
Америки і Канади, який відбувся в Торонті, Канада
днях 26-27 травня 1979 р. з присутністю 41 учасників.

Голова Ярослав Струтинський відкрив з'їзд і попросив однохвилинною мовчанкою вшанувати пам'ять тих, що відійшли: ком. Петра Миколенка – Байду і Богдана Курила – Славка.

Президію вибрано в такому складі: Др. Модест Ріпецький – голова, Володимир Дашко – заступник голови, Роман Мац і Михайло Бохно – секретарі.

Пропонований порядок нарад прийнято без змін.

Протокол із XI-го Загального З'їзду відчитав Михайло Федак, який прийнято вцілості.

До Номінаційної Комісії вибрано друзів: Володимир Сорочак – голова, Михайло Федак і Михайло Бохно – члени. До Резолюційної Комісії вибрано: Євген Штендера – голова, Юрій Лопатинський, Ірина Сурмач і Роман Мац – члени.

Після того приступлено до звітів Головної Управи Об'єднання, а опісля Станиць. Звітували: Ярослав Струтинський – голова, Марія

Ріпецька – секретар, Володимир Сорочак – фінансовий референт і Олександер Білевич – суспільна опіка. За станиці звітували: Олександер Білевич – Н[ь]ю-Йорк, Ми[хайло] Міґус – Торонто, Іван Лялюк – Рочестер, Теодор Гайдук – Клівленд. За "Літопис УПА" звітували: Др. Модест Ріпецький – голова Видавничого Комітету, Євген Штендера – [відповідальний] редактор і Михайло Федак – адміністратор. Від Збіркового Комітету звітував Степан Ґоляш. Усі звіти, крім адміністратора, долучені.

У дискусії над звітами брали участь такі друзі: І. Дмитрик, М. Федак, Т. Гайдук, Р. Мац, С. Адамчук, М. Міґус, В. Сорочак, С. Бабяк, Я. Струтинський, полк. Ю. Лопатинський та інші.

В дискусії присвячено багато часу для "Літопису УПА", справам допомоги потребуючим кол. воякам УПА та співпраці з Товариством. Обговорювано неактивність станиць і поодиноких членів. Пропоновано робити частішу контролю фінансів "Літопису УПА". Дискутовано вкладку до СКВУ, справу могил колишніх вояків УПА в Німеччині та інше.

Рішено, щоб з'їзд відбувався щодва роки, при "вільній руці" Управі, однак не пізніше, як три роки.

З'їзд одержав такі письмові привіти: "Координаційний Комітет Українських і Українсько-Американських Комбатантських Організацій в Н[ь]ю-Йорку", "Українське Вільне Козацтво", станиця в Торонті, та "Пролог", з підписом д-ра М. Прокопа. Усно з'їзд вітали: М. Біґус від "Вістей Комбатанта" та С. Ґоляш від Товариства Колишніх Вояків УПА, закликаючи до більшої активности у збірці на "Літопис [УПА]".

Євген Штендера передав подяку від пані Миколенко за участь у похоронах та все інше. Збірка замість [к]вітів ще раз буде проголошена в Бюлетені. Як редактор "Літопису [УПА]" апелює до всіх, а зокрема до тих , що були на провідних становищах, щоб писали свої спомини. Збирати всі речі про боротьбу, чи знаходити людей, які щось про неї знають.

Обговорено Правильник Видавничого Комітету, піддано під голосування і затверджено одноголосно.

Контрольна Комісія дала звіт з переведеної контролі та запропонувала уступаючій Управі абсолюторію, яку уділено одноголосно.

Дальше приступлено до вибору нової управи, яку Номінаційна Комісія подала в такому складі: полк. Юрій Лопатинський – голова, Ми[хайло] Міґус – заступник голови, Володимир Сорочак – заступник голови, Ірина Сурмач – заступник голови, Олександер Білевич – секретар, Іван Дмитрик – скарбник, Юліян Котляр – суспільна опіка, Теодор Гайдук і Степан Адамчук – вільні члени.

До Контрольної Комісії запропоновано таких друзів: Ярослав Струтинський – голова, Роман Мац і Степан Бабяк – члени. Головну Управу і Контрольну Комісію вибрано одноголосно.

Резолюційна Комісія прочитала проект резолюцій, над яким, після короткої дискусії, переведено голосування. При голосуванні один здержався.

При внесках і запитах забирали голос слідуючі друзі: Є. Штендера, М. Ріпецький, В. Сорочак, Іван Дмитрик і інші. Порушувано такі справи: виїзд проф. Потічного до Китаю, можливість спільного з'їзду з Товариством кол. вояків УПА, працю в "Літописі [УПА]", цвинтар в Бавнд Бруку [Саут-Баунд-Брук] та вигляд пам'ятників. Полк. Юрій Лопатинський сказав, що звернеться в справі пам'ятника до мистця Холодного.

Новообраний Голова полк. Юрій Лопатинський подякував за вибір і довір'я та закликав усіх до співпраці.

Закінчено з'їзд відспіванням національного гимну.

Торонто, 27-го травня 1979 р.

Модест Ріпецький (голова)

Михайло Бохно (секретар)

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ XII З'ЇЗДУ ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ США І КАНАДИ

Одинадцятий З'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА в США і Канаді відбувається в час, коли компартія й уряд СРСР посилили політику русифікації і нищення поневолених народів. Ця політика проявляється передусім у безкарному розгулові російського шовінізму та політичної поліції КҐБ, яка жорстоко придушує всякі прояви вільного національного, громадськога та релігійного життя. Найкращим доказом дискримінації українського народу на його рідній землі є те, що понад сім мільйонів дітей та молоді українських батьків на ділі позбавлені права навчатися у школах з рідною мовою, поскільки, за винятком частини загальноосвітніх шкіл, викладання у поназві українських школах ведеться здебільшого російською мовою, яку тепер запроваджують вже від першої кляси, а навіть насилу накидають українським малятам в дитячих садках; у той же час понад п'ять мільйонів українців поза межами УРСР, головним чином в РСФСР, позбавлені будь-яких прав національної меншости, їм не дають ні української школи, ні газет, ні українських установ. (Це

тоді, коли російська меншість в Україні кори[с]тується насправді правами господаря). Натомість ті українці, які відважилися домагатися громадянських прав, або протестувати проти безправ'я і сваволі політичної поліції, засуджені на незаконних закритих судах на довгорічні тюрми чи концентраційні табори, або їх запроторили в психіятричні "лікарні", чи їх переслідують в інший спосіб навіть без формальних присудів.

З'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА протестує проти цієї політики русифікації, беззаконня і національних та релігійних переслідувань у СРСР. Ми закликаємо всіх українців і людей доброї волі у вільному світі домагатися, щоб уряд СРСР звільнив негайно всіх політичних в'язнів; припинив політику ґеноциду поневолених народів СРСР, привернув законність і дав право всім народам на вільне національне, культурне, й релігійне життя. До цього він зобов'язаний різними міжнародними договорами, а також, власною конституцією.

З'їзд протестує проти політики ґеноциду супроти українців сучасного польського комуністичного уряду. Ще в 1947 р. польський уряд насильно викинув українців з їх прадід[івськ]их земель, з чотирьох особливих етнічних частин – Лемківщини, Посяння, Холмщини і Підляшшя, та розкинув їх ізольовано, поодинокими родинами, на широкому просторі т.зв. "відзисканих земель". Тоді виселення оправдували боротьбою з УПА, мовляв, українське населення підтримує УПА. Незважаючи на те, що від часу дій УПА в Польщі проминуло вже 30 років, польський уряд ще й досі не дозволяє українцям повернути[ся] до їх осель і переслідує тих, які повертаються без дозволу і, таким чином, провадить до асиміляції української меншости в Польщі.

З'їзд, вітає та висловлює свою підтримку всім політв'язням СРСР, які з подивугідною мужністю обстоюють релігійні, громадські, політичні та національні права своїх народів. Зокрема ми клонимо голови перед борцями за національне визволення українського народу, передусім тими, які віддали своє життя чи караються по тюрмах і концентраційних таборах СРСР. Ми висловлюємо свою солідарність з домаганнями кримських татар на право повороту на їх рідні землі і євреїв – на право вільного виїзду з СРСР.

З'їзд вітає всіх тих українських дисидентів, які опинилися поза межами російсько-більшовицької тоталітарної тюрми народів СРСР і радіє, що вони далі продовжують боротьбу за волю українського народу. Ми заявляємо їм нашу підтримку. Вважаємо теж позитивним явищем те, що між українськими дисидентами є люди різних політичних переконань. Це скріплює українську ви-

звольну діяльніст, бо робить її всесторонньою. Висловлюємо надію, що всі дисиденти знайдуть спільну й гармонійну співпрацю в їхніх політичних діях поза межами України.

З'їзд стверджує з задоволенням, що сучасні українські діячі правозахисного й визвольного руху в Україні стоять на демократичних і гуманних позиціях. Таким чином сучасний рух спротиву в Україні гідно продовжує кращі традиції українських визвольних змагань 1917 – 1920 років і часів боротьби УПА. Це дає запоруку, що український нарід здобуде справжню волю в недалекому майбутньому та доповнить сім'ю вільних демократичних країн сучасного світу.

З'їзд уважає доцільним підкреслити, що Українська Повстанська Армія була загально-національною армією українського народу і боролася за демократичний і соціяльно-поступовий устрій майбутньої української самостійної держави. Ці принципи проголошено в політичній декларації УПА під назвою. "За що бореться УПА" в 1943 році. Згодом принципи демократичного устрою української держави стали основою програми УГВР, різних документів Головного Командування УПА й публіцистичних писань підпільних авторів, між ними май. П. Полтави, керівника політичного відділу ГК УПА.

З'їзд уважає, що кол. Вояки УПА на еміґрації повинні творити одну комбатантську організацію, яка буде стояти на загально-комбатантській базі й не буде пов'язана з жодним політичним середовищем. Звичайно, члени цієї організації можуть бути активні в різних політичних середовищах.

З'їзд відзначує недомагання в організаційній побудові й діяльності Світового Конґресу Вільних Українців, які повстали в наслідку намагань деяких політичних середовищ монополізувати керівництво цією загально-українською централею. Структура СКВУ повинна включати всіх організованих українців у діяспорі, і всі вони повинні мати змогу дати свій вклад у діяльність цієї всеукраїнської централі.

З'їзд вітає ієрархів, священиків та всіх вірних українських віровизнань у вільному світі.

З'їзд вітає всі українські політичні, комбатантські, громадські, наукові, культурно-мистецькі, молодечі, жіночі та професійні організації у вільному світі.

З'їзд вітає Закордонне Представництво Української Головної Визвольної Ради, як репрезентацію тієї установи, яка на українських землях очолювала організований український революційно-визвольний рух, і якій підпорядковувалася Українська Повстанська Армія.

Запрошення

на

ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
Америки і Канади

Торонто — 1979 — Канада

ПРОГРАМА З'ЇЗДУ

Субота, 26-го травня: год. 2-га по полудні

1. Реєстрація Делегатів та Гостей
2. Відкриття З'їзду
3. Вибір Президії
4. Схвалення порядку нарад
5. Вибір Комісій: номінаційної і резолюційної
6. Відчитання і прийняття протоколу з попереднього Загального З'їзду
7. Звіти Управ Станиць та членів Головної Управи Об'єднання
8. Дискусія над звітами і організаційними справами Об'єднання
9. Вечеря о годині 7-ій веч., під час якої слово матиме полк. Ю. Лопатинський
   По вечері — забава з танцями

Неділя, 27-го травня: год. 9:00 ранку — участь у Богослуженні

10. Звіт Контрольної Комісії та уділення абсолюторії уступаючій Управі
11. Звіт Номінаційної комісії та вибір нової Управи Об'єднання
12. Звіт Резолюційної комісії та схвалення резолюцій
13. Внески і запити
14. Закриття З'їзду

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
АМЕРИКИ і КАНАДИ

має шану запросити Вас

на

ЗАГАЛЬНИЙ ДЕЛЕҐАТСЬКИЙ З'ЇЗД

який відбудеться

в суботу і неділю, 26-го та 27-го травня 1979 року

Початок З'їзду — 26-го травня, — о год. 2-ій по пол.

в залі Катедри Св. Володимира
404 Bathurst Street, Toronto, Ont., Canada

Зголошення та письмові привіти (до 6-го травня) просимо слати на адресу:

Мг. М. Міґиа,
31 Britannia Avenue, Toronto, Ont., Canada M6N 3T6
Телефон: 762-5984

Чистий прихід
призначений на Видавничий Фонд Літопису УПА.

Запрошення і програмка Дванадцятого Загального З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Торонто (Канада), 26-27.05.1979 р.

З'їзд вшановує пам'ять сл. п. май. Петра Миколенка, першого і кількаразового голови нашої організації, який помер 1 січня 1979 р. Покійний походив з Полтавщини, був к-ром Придніпрянської сотні, а пізніше к-ром Перемиського куреня УПА та заступником к-ра Лемківського тактичного відтинка УПА. Згодом май. П. Миколенко був к-ром Рейдуючих Частин УПА в Західну Европу, заступником шефа Місії УПА й членом ЗП УГВР, а в останніх роках – членом редакційної колеґії "Літопису УПА".

З'їзд гаряче підтримує видавництво "Літопис Української Повстанської Армії", яке друкує документи, матеріяли, мемуари й наукові дослідження до історії УПА й України в часах Другої світової війни. Відзначуємо як позитивний факт, що до спілки у видавництві "Літопис УПА" включилися теж Товариство кол. Вояків УПА ім. ген. Т. Чупринки в США і Канаді, бо це скріпило базу видавництва й співпрацю між кол. вояками УПА. Закликаємо все українське громадянство, а передусім кол. вояків УПА, підтримати "Літопис Української Повстан[ськ]ої Армії", щоб зібрати й зберегти для історії матеріяли про найновіші збройні змагання українського народу.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 108, 8 pgs. Копія. Машинопис.

№ 135
ОБІЖНИК Ч. 1/1979

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК ч. 1

1. Повідомляємо всіх членів нашого Об[']єднання, що на XII Загальному З[']їзді Об[']єднання кол. Вояків УПА Америки і Канади в Торонті 26 і 27 травня ц. р. вибрано нову ГУправу[,] до якої ввійшли: Ю. Лопатинський – голова, заст. голови: М. Міґус – Канада, В. Сорочак – Захід [США], І. Сурмач – Схід [США], О. Білевич – секретар, І. Дмитрик – скарбник, Л. Котляр – Сусп. Служба, вільні члени: Т. Гайдук, Ст. Адамчук, ККомісія: Я. Струтинський – голова, Р. Мац та Ст. Бабяк – ч[л]ени.

ГУправа останніх двох каденцій присвятила цілу свою увагу та працю видаванні квартальника "Літопис УПА". Вони зуміли перебороти всі труднощі пов[']язані з виданням цього ж квартальника і сьогодн[і] можна сміло свазати, що поява III тому Літопису дає запоруку, що журнал не пропаде[,] а буде розвиватися.

Треба однак ствердити, що організаційна сторінка Об[']єднання є занедбана і потребує наладнання. Це можливе лише при спільній праці всього членства Об[']єднання.

Останній Загальний З[']їзд виказав, що деякі Станиці не тільки що не проявляють жодної діяльності, але майже завмерли. І так Станиця Дітройт не післала жодного представника на З[']їзд[,] а за чотири останні роки вона вплатила до ГКаси Об[']єднання дол. 54.– Це саме відноситься до Станиці Філядельфія, яка була репрезентована на З[']їзді лише одним членом[,] а за останні чотири роки вона не вплатила ні сотика до ГКаси. Всі ці справи мусять бути наладнані, якщо ми хочемо[,] щоб Об[']єднання ще існувало.

Треба всім членам пригадати, що завдяки нашій організаційній роботі та пов[']язан[н]і Станиць з ГУправою ми були здібні розпочати так велике діло як видавання Літопису. І сьогодн[і,] коли цей зв[']язок між Станицями та ГУправою завмиратиме, це може до-

вести до послаблення Об[’]єднання, а з тим, і до певних труднощів у нашій видавничій діяльності.

Тому ГУправа звертається з просьбою до членства допомочи ї[й] відновити нашу співпрацю та скріпити зв[’]язок між Станицями та ГУправою.

Проситься всіх членів Об[’]єднання повернути Збіркові Листи на фонд Літопису враз з зібраною готівкою на адресу друга В. Сорочака у Чікаґо.

Друг І. Дмитрик має ще на складі відзнаки 25-ліття Рейду УПА. Хто бажав[]би собі так[у] відзнаку[,] прошу замовити її у друга Дмитрика. Ціна дол. 10. –

З Вояцьким Привітом!

За Головну Управу

[Ю. Лопатинський]
голова

[Ол. Білевич]
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 104, p. 67. Копія. Машинопис.[240]

[240] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 136
ОБІЖНИК Ч. 2/1980

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 2

[чл. 2/80][241]

1. Просимо всі Станиці ОКВ УПА перевести Загальні Збори Станиць та подати до секретаріяту ГУ вибір Управ Станиць, та подати адреси та телефони членів Управ Станиць. Адреси членів Управ Станиць є конечно потрібні секретаріятові ГУ.
2. ГУправа вислала тамтого тижня на адреси всіх членів та прихильників нашого Об[']єднання Різдвяні Збіркові Листи Коляди на 1980 рік. Просимо доложити всіх старань, щоб цьогорічна Збірка випала краще як в попередніх роках.
3. До Головної Управи адоптовано д-га Осипа Левицького – "Гордого" з Нью[-Й]ор[к]ської Станиці, як референта Суспільної Опіки. Друг Ю. Котляр залишається вільним членом Головної Управи.
4. Просимо доповнити наш список потребуючих допомоги кол. Вояків УПА та їхніх Родин для висилки допомог. Адреси тих осіб проситься пересилати безпосередньо на адресу референта Суспільної Опіки друга Осипа Левицького. Його адреса:[242]
5. Просимо повідомити ГУправу хто з членів Станиць *є* передплатником "Літопису УПА". Цей список нам потрібний для евіденції скільки членів нашого Об[']єднання являються передплатниками. Обов[']язок кожного з нас стати передплатником "Літопису УПА" і тим забезпечити його будучність.
6. Просимо всі Станиці піддержувати зв[']язок з ГУправ[о]ю для справнійшої співпраці та зв[']язку між Станицями а Головною Управою.
7. З нагоди Свят Різдва Христового та Нового Року – Головна Управа засилає найщирійші вояцькі бажання всім членам, п[р]ихильникам та їхнім Родинам Веселих та Щасливих Свят. З надходячим

[241] Дописано ручно.
[242] Адреса не подана.

1980 Роком хай Г[о]сподь благословить Вас щедро – здоровлям – щастям та потіхою у Вашому Родинному колі.

Христос Раждається!

З Вояцьким Привітом!

Ю. Лопатинський [власноручний підпис]
голова

Олександер Білевич [власноручний підпис]
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, p. 160 . Ориґінал. Машинопис.[243]

[243] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 137
ОБІЖНИК Ч. 3/1980

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

[Головна Управа]

Ню Йорк, травень 1980 року

ОБІЖНИК ч. 3

1. З невимовним жалем повідомляємо, що дня 8 травня 1980 року нагло помер на удар серця друг Евген Остапович, член Філядельфійської Станиці нашого Об[']єднання. Члени з Станиць Філядельфія і Ню Йорку взяли участь в панахиді і похоронних відправах.

2. Різдвяна Збірка добігає до кінця, і дала в цьому році суму до сьогодня дол. 1.377.00 – З того зібрали Станиці: Ню Йорк – Пасейк дол. 752.00, Рочестер дол. 320.00, Клівленд дол. 135.00, Філядельфія дол. 120.00, Чікаґо дол. 50.00. Станиці Дітройт і Торонто до сьогодні не повернули своїх Збіркових Лист. Проситься всіх друзів, які ще не повернули своїх Різдвяних Збірк.[ових] Лист, зробити це як найскорше і переслати враз з назбираною сумою грошей до скарбника Головної Управи, щоб можна було замкнути збіркову акцію.

3. В попередніх Обіжниках ми закликали всі Станиці перевести звичайні Загальні Збори Станиць та повідомити ГУправу про їх вислід та вибір Управ. До сьогодн[і] ми одержали лише від Станиці Рочестеру, де головою вибрано друга Назаренка, та з Торонта, де головою є друг Дашко. Взиваємо решти Станиць перевести Загальні Збори і повідомити ГУправу.

4. Просимо всі Станиці, хоч раз на пару місяців повідомляти ГУправу, що діет[ь]ся на терені Станиць. Брак зв[']язку зі Станицями відбиваєт[ь]ся негативно в праці ГУправи та приводить до цілковитого відчуження та обоятности. Примір може служити Станиця Дітройт, де немає жодної діяльности і від довшого часу жадної віст-

ки. Також просимо членів Станиці Чікаґо час від часу повідомити нас, що там в[]них дієт[ь]ся. Будемо дуже вдячні, якщо нас повідомлять про стан здоровля др. М. Ріпецького.

5. Станиця Філядельфія майже цілком завмерла, по невіджалуван[і]й втраті св. п. друга Евгена [Остаповича] в Станиці зробилась велика прогалина, друг Ґула – Шеремета[,] що був промотором Станиці та нашим представником до Суспільної Служби Комбатанта[,] важко захворів і перебував довший час в шпиталі. Минулого тижня друг "Чайка" – Богдан Дубенко [,] мав серцевий атак і зараз перебуває в шпиталі. Друг М. Березинський перейшов операцію серця і є майже неактивний. Це є стан Станиці Філядельфія.

6. Просимо друга Ґереґи подумати над[]створенням Станиці на стейт Каліфорнія. Створена така Станиця зможе краще удержувати контакт з друзями[,] розк[и]неними по цілому стейті, чим це може зробити ГУправа в Ню Йорку.

Просимо друга Ґереґу над тим застановитись, та на наш заклик відгукнутися.

7. Закликаємо всіх членів нашого Об[']єднання дописувати до "Вістей Комбатанта", одинокого військового журналу в діяспорі. Використаймо цю нагоду до поміщення статтей та споминів з нашої вивольної боротьби та діяльности Станиць.

З Вояцьким Привітом!

За Головну Управу

полк. Юрій Лопатинський
голова

Александер Білевич
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 98, p. 68. Копія. Машинопис.[244]

[244] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 138
ОБІЖНИК Ч. 4/1980

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

[*чп: 4/80*][245]

ОБІЖНИК Ч. 4

Товариство кол. Вояків УПА ім. ген-хор. Р. Шухевича – "Т. Чупринки" в ЗСА влаштовувало 6 липня 1980 року на оселі СУМА в Еленвіллі святкування 30-ої річниці смерти сл. пам. Головного Командира УПА ген.-хор. Р. Шухевича – "Т. Чупринки", запрошуючи наше Об'єднання до участі в ньому.

1. Управа Товариства не вважала за відповідне запросити наше Об'єднання до участі в Комітеті, який очолював і уладжував ці Святкування.

2. Запрошення до нашої участі в Святкуваннях датоване 25 червня 1980[,] а вислане 1 липня 1980 прибуло на адресу Голови ОКВ УПА щойно 5 липня 1980.

3. Запрошення до участі в Святкуваннях прийшло в часі великого вікенду, де не тільки не було часу на скликання засідання Головної Управи ОКВ УПА, але навіть повідомити телефонічно членів Об'єднання, бо більшість з них виїхала вже на вікенд.

4. Вище наведені факти не дозволили Головній Управі[,] ані її членам[,] взяти активну участь у тих Святкуваннях.

З Вояцьким Привітом!

За Головну Управу ОКВ УПА

[Ю. Лопатинський]
голова

[Ол. Білевич]
секретар

Залучники:
Запрошення до участі в Святкуваннях
Ко[н]верта[,] в якій прийшло запрошення[,] датоване 1 липня 1980

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, p. 159. Ориґінал. Машинопис.[246]

[245] Дописано ручно.

[246] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 139
ПОВІДОМЛЕННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ від 16 ЖОВТНЯ 1980 р.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Секретар[і]ят Головної Управи
Чп: 26/90

Ню Йорк, дня 16 жовтня 1980 р.

ПОВІДОМЛЕННЯ

Подаєт[ь]ся до відома, що в неділю дня 26 жовтня 1980 р. о год. 2-й пополудню в домівці УСК-у при 122 Друга Авеню в Ню Йорку – (між 7-ю а 8-ю [в]ул.) [вібудеться]

Ширше Засідання

членів Головної Управи та всіх членів Станиці Ню Йорк – Пасс[е]йк з такою програмою:

1. 13-й Конґрес УКК в Філядельфії, звітують – полк.Ю. Лопатинський і Осип Левицький, як наші делеґати на Конґрес.
2. Наша участь в Головній Управі ОбВУА і в Суспільн[і]й Слу[ж]бі Комбатанта, інформує полк. Ю. Лопатинський.
3. Проект різдвяної картки, інформує – [Ю.] Лопатинський.
4. Справа Комб.[атантського] Цвинтаря в Бавд-Бруку [Саут-Баунд-Брук] – загально.
5. Різдвяна Збірка на 1981 р.
6. Обговорення Обіжника ч. [4].
7. Відвідини членами Гол. Управи всіх Станиць.
8. Рі[з]не.
9. Закриття.

Проситься всіх членів взяти обов'язково участь в нарадах!

За Головну Управу

Полк. Ю Лопатинський
голова

Александер Білевич
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 104, 1 р. Копія. Машинопис.

№ 140
ОБІЖНИК Ч. 5/1981

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа
ОКВ УПА
[*чп: 66/81*][247]

Вересень 1981

ОБІЖНИК ч. 5.

1. В цьому році ГУ вислала 46 Збіркових Лист. До скарбника поверн[у]лось 32 Листи на суму дол. 1.542.50. Станиці зібрали: Нью[-]Йорк – 765.–, Рочестер – 372.50, Пасс[ей]к – 180. –, Клівленд – 140. –, Філядельфія – 65. –, Чікаґо – 20.–

Від Суспільної Служби Комбатанта у Філядельфії наше Об[']єднання одержало в тім році дотацію в сумі дол. 395.– Так що наша Різдвяна Збірка в цьому році винесла дол. 1937.50.

Всі друзі[,] які ще не повернули Збіркових Лист, просимо зробити це негайно[,] щоб можна було замкнути приходи з Лист.

2. Друг К[о]тляр підчас своїх ферій зробив об[']їздку по терені та відвідав друзів в Клівленді, Чікаґо та Дітройті. Він відновив контати з друзями на місцях[,] поділився з ними інформаціями про нашу працю та наші заходи для влаштування упівського цвинтаря на Бавнд Бруку та привіз 1.600 дол. зачет на могили. На цьому місці ГУ складає сердечну подяку другові "Левкові" за пророблену роботу підчас його поїздки, бо уважає, що такий живий контакт дає найбільше успіхів у праці між ГУ а Станицями.

3. Представником ГУ Об[']єднання кол. Вояків УПА до переговорів з головою Консисторії УАПЦ в Бавнд Бруку о. протопресвитером Біляком в справі нашого упівського цвинтаря є лише друг Юліян Котляр. Тому просимо у всіх справах[,] пов[']язаних з кладовищем у Бавнд Бруку[,] звертатись до друга Котляра, 90 Арлінґтон Аве., Кліфтон, Н.Дж. 07011, Тел. 201-772-5265.

[247] Дописано ручно.

4. На засіданні членів ГУ в дні 8-27-[19]81 на якому були присутні: Лопатинський, Котляр, Білевич, Дмитрик, друг Котляр зреферував справу цвинтаря в Бавнд Бруку:

Про продаж парцелі на цвинтарі рішає в першу чергу ГУ Об[’]єднання.

Наше Об[’]єднання вплатило до каси Консисторії [УАПЦ] на конто гробів суму дол. 20.600.– Подвійна парцеля на цвинтарі коштує дол. 1.600.00. Гроші на парцелі просимо пересилати на адресу скарбника друга Івана Дмитрика, 80 Фірст Аве. Нью[-]Йорк, Н.Й. 10009, Тел. 212-677-8918.

Про продаж парцелі рішає в першу чергу ГУ Об[’]єднання.

На цвинтарі мусить бути захований такий порядок:

1. Всі хрести на цвинтарі мають бути однакові.
2. Напис на пам[’]ятнику може бути довільний.
3. На цвинтарі є проектований пам[’]ятник, який буде призначений впавшим Воякам УПА. Проект пам[’]ятника виконаний арт. мал. Богданом Домаником і буде представлений до затвердження ГУ Об[’]єднання.
4. Могили не можуть мати цементованого обрамування. Гроби мають бути покриті муравою.
5. Парцелі можна відпродати лише за згодою канцелярії Консисторії УАПЦ та в порозумінні з ГУ Об[’]єднання.
6. Зворот за парцелі власник може одержати лише тоді, коли знайдеться інший покупець військової формації УПА.

Друг Котляр виконав проект розподілу парцель, яку ми на засіданні при[й]няли, але яка м[о]же бути ще зміненою.

З Військовим Привітом!

За Головну Управу ОКВ УПА

[Ю. Лопатинський]	[А. Білевич]
голова	секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, p. 259. Ориґінал. Машинопис.[248]

[248] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 141
ДЕКЛЯРАЦІЯ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО 40-Х РОКОВИН СТВОРЕННЯ УПА КВІТЕНЬ 1982 р.

Квітень 1982

ДЕКЛЯРАЦІЯ ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
У СОРОКОВІ РОКОВИНИ
УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ

Восени цього року сповниться сорок років від часу утворення з ініціятиви Організації Українських Націоналістів Української Повстанської Армії. Створена в умовах німецької окупації України для боротьби проти німців, а згодом московсько-більшовицьких загарбників, УПА стала впродовж 1940-их і початку 1950-их років найвидатнішим мілітарним та політичним фактором самостійницької політики українського народу. Вона була переможена Москвою, чиї сили різко перевищ[ув]али, але її ідеї та її борці стали на[т]хненням для нових формацій опору та самооборони народу у післявоєнні десятиріччя.

Сила УПА – насамперед у щирому патріотизмі та всецілій відданості тисяч її вояків, що були готові жертвувати життям за ідеї, які вона несла на своїх прапорах. Ті, які залишилися в живих, поширили правду про УПА по всьому Радянському Союзі, і своєю мужністю завоювали у в'язницях і концтаборах СРСР пошану політичних в'язнів інших народів імперії, а ті, які рейдом продісталися на Захід, стали перед чужинцями живими свідками організованої революційно-визвольної боротьби українського народу.

Сила УПА також у її ідеях: у боротьбі за державну самостійність України, за національну, політичну і соціяльну свободу українського народу, за демократичні свободи всіх жителів України незалежно від національности, раси чи релігії, за дружбу і співпрацю з усіма народами, зокрема з сусідами України на принципах взаємної пошани і невтручання у внутрішні справи, у боротьбі проти імперіялістів та імперій, проти всяких форм будь-якої дискримінації, шовінізму та расизму. Ці правди викладені в основоположній плятформі УПА п. н. "За що бореться Українська Повстанська Армія?", схвалені весною 1943 року, стали її могутньою зброєю, якої не могли подолати ніякі наклепи та очорнювання ворога.

Сила УПА також у тому, що, незалежно від того, що у днях її народження вона спиралася на організаційній мережі ОУН і користувалася її допомогою, вона ніколи не стала армією одної політичної організації. УПА творилася на загальнонаціональних засадах і за весь час свого існування була збройним раменем усього народу в його боротьбі за самостійність. Завдяки своїй політичній плятформі і такому принципові організації, УПА могла об'єднувати в своїх рядах людей різних політичних переконань. Цьому характерові УПА треба завдячувати також те, що вона дала ініціятиву для утворення Української Головної Визвольної Ради як зверхнього політичного органу УПА та всього організованого революційно-визвольного підпілля.

У такому пляні Українська Повстанська Армія стала історичним надбанням усього українського народу і тому відзначення її роковин вимагає пошанування такого її характеру.

Ми, колишні вояки Української Повстанської Армії, закликаємо українські комбатан[т]ські, громадські, наукові, мистецькі, жіночі, молодечі та політичні організації об'єднано та гідно відзначити сорокові роковини цієї мілітарно-політичної формації, яка в умовах другої світової війни і після її закінчення мала мужність і зуміла стати між двома воюючими імперіялізмами виразником незалежної волі українського народу в його боротьбі за державну самостійність.

Об'єднання колишніх вояків УПА

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 1, 2 pgs. Копія. Машинопис.

№ 142
ОБІЖНИК Ч. /1982

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Грудень, 1982 р.

Обіжник

присвячений Світлій Пам'яті
Полковника Юрія Лопатинського – "Калини",
Голови Об'єднання Колишніх Вояків УПА.

Дорогі Друзі Вояки, Дорогі Члени Головної Управи!

Дня 16-го листопада 1982 р. відійшов у вічність наш Дорогий і всіма люблений Полковник Юрій Лопатинський. З Його відходом ми понесли втрату, якої ніхто й ніколи не зможе вже заступити. Полковник Лопатинський був вийнятковою людиною своєї ґенерації. Лицар залізного хреста заслуги Він відійшов із цього світу саме в часі відзначувань 40-літнього ювілею створення УПА – української збройної сили, до організування якої Він себе, та й інших, ціле своє молоде життя, готував. Довголітній член ОУН, поручник Карпатської Січі, старшина Дружин Українських Націоналістів – славного Леґіону, що його творцем і душею був св. п. Роман Шухевич. Командир Лопатинський був завжди готовий скласти своє життя в боротьбі за волю і кращу долю нашого народу, якого любив Він цілим серцем до останнього віддиху свого життя.

У цій боротьбі св. п. Командирові довелось багато витерпіти у свойому житті, включно із нелюдськими тортурами в німецьких тюрмах і концтаборах. Усі ці муки він зносив однак із сильною вірою у краще майбутнє та мав завжди слова розради, заохоти й потіхи із питомим йому гумором для всіх інших, а особливо для тих, що так

як і він готові були на тортури і смерть для свойого народу і своєї Батьківщини.

У кожного і кожної з нас, що мали змогу зустрічати дорогого Полковника, збереглись спогади про сильну духом, відважну, віддану й надзвичайну людину. Полковник Юрій Лопатинський – "Калина" був такою людиною, що вже за життя стала леґендою, і таким він завжди залиш[и]ться для нас, та для всіх тих борців за волю України, що прийдуть після нас.

Всім Подругам і Друзям, що не мали змоги взяти участи у похоронах Світлої Пам'яти Полковника Лопатинського хочемо подати до відома, що похоронні обряди відбулися величаво, урочисто й з великою гідністю та з численною участю колишніх вояків УПА, ветеранів всіх військових формацій, включно із живими ще між нами учасниками визвольних змагань 1917-1920, та з участю провідних діячів українського підпілля і численної української громади. У свойому прощальному слові ґен. секретар ЗП УГВР Микола Лебедь згадав усі ці великі заслуги, що їх перед українським народом мав покійний Юрій Лопатинський

Від нашого Об'єднання к. В. УПА пращальне слово виголосив друг Л. Котляр, а від "Літопису УПА" друг Е. Штендера. Тризною проводив друг Петро Потічний.

Пращали нашого дорогого Командира й інші представники комбатан[т]ських та громад[сь]ких організацій[,] як і рівнож Його особисті приятелі і товариші. Про все це було докладно подано в пресі.

Тлінні останки Друга Лопатинського зложено на православному кладовищі в Бавнд Бруку на окремій частині, що має стати місцем вічного спочинку колишніх вояків УПА.

Щоб зберегти пам'ять серед українського народу про героїчну збройну боротьбу УПА, Покійний враз із іншими друзями подбав про це, щоб був створений такий окремий цвинтар для вояків УПА. Йому особливо залежало так само зберегти пам'ять про тисячі тих безіменних воїнів, що зложили свої кості на широких просторах нашої Батьківщини, й котрим могил ніхто й ніколи не висипле та й пам'ятника не поставить[,] як довго наша Батьківщина поневолена. Його бажанням було, щоб на цьому окремому цвинтарі вояків УПА здвигнути тим забутим воїнам гідний їхньої жертви пам'ятник. З тією ціллю переводиться збірка фондів у пам'ять Покійного Командира.

У сороковий день смерти, що припадає на день 26-го грудня, по бл. п. Юрію Лопатинському будуть відправлятися св. Літурґії у

Титульні сторінки програмки відзначення 40-ліття УПА в Торонто (Канада). 17.10.1982 р.

різних осередках нашого поселення, про що буде окреме оголошення в пресі. Звертаємося до всіх членів нашого "Об'єднання", щоб у цей день взяли участь у Богослужбах та жертвували свої молитви за душу Покійника. А там[,] де буде можливо, щоб перевели жалобні сходини та віддали Незабутньому Командирові наш вояцький салют!

Ці, що з огляду на велике віддалення не зможуть взяти участи у поминальних Богослужбах, можуть зробити це в особливий приватний спосіб.

Хай нам буде вільно на цьому місці зложити ще раз щирі співчуття Дорогій Дружині Покійного[,] як і всій Родині[,] від Головної Управи Об'єднання колишніх Вояків УПА[,] як і від усіх колишніх вояків УПА на рідних землях і в розсіянні.

За Головну Управу

Володимир Сорочак голова	Марія Лабунька заступник голови	Олександер Білевич секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, p. 231. Копія. Машинопис.[249]

[249] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 143
ОБІЖНИК Ч. 7/1983

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Січень, 1983 р.

ОБІЖНИК ч. 7

1. Із відходом у вічність п[о]лк. Юрія Лопатинського, головою Об'єднання Кол.[ишніх] Вояків УПА (за порозумінням і договоренням усіх членів ГУ) став д. Володимир Сорочак – перший заступник Покійного.

2. Нашою найважнішою справою в біжучому році є підготовка і відбуття чергового з'їзду. Всі ми повинні серйозно застановитися: де такий з'їзд найкраще відбути, з якою програмою, та хто міг би увійти до нової Управи. Успіх з'їзду буде залежати не тільки від членів ГУ, але й від кожного члена "Об'єднання" зокрема. Головна Управа буде старатися, щоб якнайскоріше почала діяти Номінаційна Комісія і щоб таким чином заощадити нам додаткової праці під час з'їзду.

3. Ще за життя п[о]лк. Юрія Лопатинського з ініціятиви ГУ Об'єднання Колишніх Вояків УПА і членів ЗП УГВР були оформлені Громадський і Діловий Комітети для відсвяткувань 40-річчя створення УПА. До Громадського Комітету увійшли були визначні представники зорганізованої громади і його очолив був д-р Василь Качмар, а ділових Комітет був під проводом д-ра Мирослава Прокопа. Заходами Ділового Комітету 23-го жовтня, [19]82 р. відбувся репрезентативний концерт в Нью-Йорку, а 7-го листопада, [19]82 р. була зорганізована наукова конференція[,] в якій взяли участь українські науковці разом із діячами ОУН [і] УПА. Це вперше українська громада могла почути відкриту наукову аналізу дій УПА, що вважаємо найбільшим досягненням у 40-ву річницю створення УПА. Всі подробиці концерту і конференції були описані в пресі. Слід так само відмітити, що заходами нью-йоркської станиці і середовища ЗП УГВР з великим успіхом пройшла в Нью-Йорку в

м.[ісяці] жовтні виставка документів і світлин з дій УПА, яка тривала цілий тиждень. Виставка була повторена з чікаґській станиці.

4. З признанням для нашого членства стверджуємо факт про велику солідарність у віддані пошани і чести нашому покійному Командирові[,] про що засвідчило оголошення в 40-ий день смерти, який припадав на 26-го грудня [19]82. У 20-ох різних місцевостях ЗСА і Канади відправлялися з той день заупокійні Служби Божі і панахиди, а в деяких з них відбулися й жалобні сходини. Крім того перша оголошена в пресі збіркова листа (замість квітів на могилу) на пам'ятник незнаному воякові УПА виносить 7,250 дол., на яку зложили свої пожертви крім вояків так само члени ОУН, Родина та приятелі Покійного. Повідомляємо при цій нагоді, що збірка на пам'ятник продовжується дальше.

5. Наш фінансовий референт д. Іван Дмитрик розіслав до всіх членів різдвяні збіркові листи. Прохаємо перевести збірку і всі листи повернути якнайскоріше до д. Дмитрика.

6. Звертаємося до Голів станиць, щоб подбали про вирівнання всіх членських вкладок за [19]82 і [19]83 роки. Якщо б трапилося, що хтось із членів не спроможний вирівняти вкладки[,] то це повинно бути зголошене й умотивоване Голові станиці, але жодний член "Об'єднання" не повинен легковажити цих мінімальних зобов'язань, які в'яжуть кожного вояка з нашим великим "Об'єднанням".

7. Накінець, усім нашим членам бажаємо багато успіхів у 1983 році.

За Головну Управу

Володимир Сорочак голова	Марія Лабунька заст. голови	Олександер Білевич секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 100, folder 2, p. 263 . Копія. Машинопис.[250]

[250] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 144
ОБІЖНИК Ч. 8/1983

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США І КАНАДИ

FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN
INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Липень, 1983 р.

ОБІЖНИК ч. 8

Повідомляємо всіх членів нашого "Об'єднання", що XIII Загальний З'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА Америки й Канади відбудеться в днях 3 та 4 вересня цего року підчас "Дня Праці" – (Лейбор Дей), а саме на оселі УБСоюзу "Верховині", Ґлен Спей, Нью-Йорк. – Гостем та спонзором З'їзду являються Станиці "Об'єднання" – Нью[-]Йорк – Пассейк – Ірвінґтон.

Вибором цего місця маємо можливість не то, що відбути наші ділові наради спокійно серед природи, але й зустрітись чисельно та дружньо, бо на цій самій гарній союзовій оселі і в тому самому часі мають свій З'їзд також і Побратими із 1-ої Української Дивізії УНА. – Наші місцеві Станиці – спонзори З'їзду тут досить чисельні, а усіх подальших закликаємо до масової участи.

Організаторам З'їзду дуже потрібні дані про кількість учасників та гостей, тому прохається Управи поодиноких Станиць зголосити ті дані чимнайскоріше на адресу друга Івана Дмитрика.

Пригадується Управам Станиць та діючим референтам Головної Управи "Об'єднання" про обов'язок звітування на Загальному З'їзді. – Поодинокі Станиці, ще до часу З'їзду постараються позвітувати відповідним референтам ГУправи, а щонайважніше розчисляться із збірки-коляди та членських вкладок.

Також пригадуємо Контрольній Комісії провірити діловодство скарбника ГУправи та референта Суспільної Опіки при "Об'єднанні".

Секретарі Президії нашого останнього З'їзду в Торонті подбають на час про письмовий звіт, який буде зачитаний на нашому цьогорічному З'їзді.

Шановних друзів, членів нашого “Об’єднання” із Видавництва “Літопис УПА”, а саме начального редактора, адміністратора та голову Видавничого Комітету ласкаво [п]рохається приготовити короткі інформації про працю, успіхи та труднощі у видавничій ділянці, щоби тими інформаціями поділитись із делеґатами З’їзду.

Голова Комітету Упівського Цвинтаря в Бавнд Бруку також поділиться із присутніми на З’їзді справами самого цвинтаря та Пам’ятника Невідомому Воякові УПА на ньому.

Справа цвинтаря УПА в Бавнд Бруку, Н.[ью-]Джерзі є дуже стара історія і про неї вже багато писалось у листах та обіжниках Головної Управи “Об’єднання”, одначе із[-]за актуальності варта б схопити коротко цілість: Отже ж ін[і]ціятива купна власної ділянки на цвинтарі вийшла від членів ньюджерзьських Станиць. Гарячими прихильниками цего задуму були покійні вже Друзі – М. Озимко – “Залізняк”, І. Хома – “Богдан” та п[о]лк. Ю. Лопатинський – “Калина”. Останній із них, сл. п. п[о]лк. Лопатинський останньо, ще за життя та головства в нашому “Об’єднанні”, ставив сильний натиск на побудову пам’ятника Невідомому Воякові УПА на, тоді вже правно оформленому, власному цвинтарі. – Повертаючи в минуле, варта згадати, що коли 20 грудня 1976 року, на терені Кліфтон – Пассейк – Ірвінґтон, поміж нашим “Об’єднанням” та Товариством кол. Вояків УПА дійшло до створення Комітету Співпраці, якого ціллю мала бути спільна репрезентація УПА назовні та підготовлювання ґрунту до поєднання всіх колишніх вояків УПА в одну комбатантську організацію, тоді саме і справа набуття власного цвинтаря прибрала на вазі та зразу пішла далеко вперід.

Та нарешті спільними силами дійшло до створення Комітету Упівського Цвинтаря, а 9-го квітня цего року затверджено проект Пам’ятника Невідомому Воякові УПА та покликано Комітет для збірки фондів на реалізацію побудови пам’ятника. – З огляду на це, що Гол. Управа Товариства кол. В. УПА не дала своєї згоди на участь у Комітеті Упівського Цвинтаря, а тим[]більше й на переведення спільної із “Об’єднанням” збірки на Пам’ятник УПА, тому і Збірковий Комітет являється льокальний складом, але має повну піддержку від нашого “Об’єднання”. – Із кінцем червня ц. року, Комітет Упівського Цвинтаря розіслав збіркові листи на побудову затвердженого Па[м]’ятника Невідомому Воякові УПА. – Головна Управа апелює до членів “Об’єднання” поставитись позитивно до заклику Збіркового Комітету та прохає складати щедрі датки на побудову Пам’ятника. – Висота пожертвуваних та зібраних досі (стан конта на день 26 червня 1983) датків виносить 12,091.90 дол.–

Ми є за співпрацею із нашими друзями із Товариства кол. В. УПА, а навіть до неї обі сторони закликаємо, але хай та співпраця буде доцільна та чесна. – Ми відкидаємо неправильний, ба може й нечесний підхід у розв[']язуванні ряду питань та навіть простих справ, як приміром задум, ба й навіть натиск затвердження "окремого прапору" для користуванням ним підчас похоронів та пропам'ятних відправ на упівських цвинтарях. – Така проблема вже виникнула в одній місцевості й то при співпраці наших обох упівських організацій. – Відповідь на повище непорозуміння проста: У повищих випадках належиться вживати український національний та американський зоряний та свої комбатантські прапори. – Воякові хотяй по смерті належиться гідна почесть.

Подаємо до[]відома, що в днях 19 і 20 березня 1983 року в Торонті відбулось Сьоме Пленарне Засідання Видавничого Комітету "Літопису УПА", головою якого являється член нашого "Об'єднання" др. М. Ріпецький. – Президія Пленарного Засідання випустила дуже цінний Інформаційний Листок, який інформує про величезну й відповідальну працю В-ва "Літопис УПА". – Вважаємо, що поширення цего Інформативного Листка поміж нашими членами дало б вгляд, якого великого завдання та тяжкої роботи ми піднялись та скільки помочі повинен та міг[]би дати кожний член зокрема. Взяти б лишень під увагу важну ділянку писання чи збирання споминів, бо часу у нас вже мало. – Там[]же, у Листкові, інформується про масу роздобутих та віднайдених прецінних матеріялів часу боротьби УПА, різні документи, спомини, звіти, звідомлення та персональні дані учасників цієї боротьби. – Др. Ріпецький влучно пропонує створення Кураторії для віднайдених матеріялів Місії УПА.

Ділимось вісткою, що [багаторічний] в'язень польської тюрми, кол. командир Тактичного Відтинка "Бастіон" (Ярославщина – Любачівщина) та рівночасно й шеф штабу Воєнної Округи "Сян" – друг "Залізняк" – був звільнений та живе можна б сказати на волі, але під наглядом у Чехословаччині. – Наше "Об'єднання" та Товариство кол. В. УПА при допомозі із Суспільною Службою Комбатантів при ОбВУА, так у минулому, як і зараз заанґажовані в несенні помочі хворому та вичерпаному к-ві "Залізнякові". – Зацікавлені в допомозі конечно потребуючому повинні контактуватись із фінансовим референтом нашого "Об'єднання".

У короткому часі будуть розіслані Запрошення на черговий Загальний З'їзд Об'єднання Кол. Вояків УПА Америки та Канади та поміщене оголошення в українській пресі. – Запрошення будуть містити в собі програму З'їзду та й потрібні докладніші дані, а до нього

залучений супровідний лист враз із шкіцом доїзду на місце З'їзду, тобто на оселю Українського Братського Союзу – "Верховину".

Для евентуальної потреби подаємо числа телефонів слідуючих референтів:

Голова "Об'єднання" – Володимир Сорочак –
212-384-9178

Секретар Головної Управи – Олександер Білевич –
201-372-7830

Скарбник Головної Управи – Іван Дмитрик –
212-677-8918

Референт Суспільної Опіки – Осип Левицький – [...]

Голова Котрольної Комісії – Ярослав Струтинський –
212-486-4248

Голова Комітету Цви[н]таря УПА – Юліян Котляр –
201-772-5265

До милої зустрічі на З'їзді – З Вояцьким Привітом!

Володимир Сорочак –
голова

Олександер Білевич –
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 64, pp. 1-2. Копія. Машинопис.[251]

[251] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 145
XIII-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ 3-4 ВЕРЕСНЯ 1983 р. ОСЕЛЯ "ВЕРХОВИНА" (ҐЛЕН СПЕЙ, США)

ТРИНАДЦЯТИЙ З'ЇЗД ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ[252].

Тринадцятий Загальний З' їзд відбувся в суботу і неділю, 3-4 го вересня 1983 року на відпочинковій оселі Українського [Братсько]го Союзу "Верховина" при участі 41 делеґатів та 34 гостей. На З'їзді були заступлені станиці Ню Йорк – Пассейк (господарі З'їзду), Філядельфія, Рочестер, Детройт, Шикаґо та Торонто. З інших місцевостей дел[е]ґати не прибули з огляду на різні перешкоди.

З'їздом проводила Президія в складі Др. М. Ріпецький, Шикаґо, голова, та М. Бохно, [М]. Чуйко і М. Ріпецька, секретарі.

Після відкриття З'їзду В. Дашком, Першим Заступником Голови, при тимчасовій відсутності Діючого Голови В. Сорочака, та привіту Ю. Котляра від господарів, З'їзд однохвилинною мовчанкою вшанував всіх друзів, що відійшли за час останньої каденції на чолі зі сл. п. полк. Ю. Лопатинським.

Перший день нарад складався зі звітів уступаючої управи та бенкету. Цей останній відбуто разом з учасниками Крайового З'їзду Братства 1-ої Української Дивізії УНА. Також ранком другого дня делеґати і гості разом з побратимами 1-ої Української Дивізії організованим порядком, з прапорами, вислухали Службу Божу та опісля взяли участь в панахиді та в [по]кладен[н]і вінка на символічній могилі в пам'ять поляглих за волю України.

Другий день нарад складався з дискусій над звітами та вибору нової управи. В дискусіях, які часто ставали палкими, обговорено ряд проблем організаційного та загально громадського життя.

Найбільше уваги присвячено "Літописові УПА", співпраці з другими комбатантськими організаціями, Суспільній Службі Комбатанта, СКВУ, організації військових цвинтарів, допомозі потребуючим, та різним проблемам місцевих станиць.

[252] Інформаційне повідомлення про відбуття XIII з'їзду ОКВ УПА США і Канади було надруковане під заголовком "Проф. Петро Потічний очолив Об'єднання Колишніх Вояків УПА" в часописі "Свобода" (США) від 13 вересня 1983 р. та інших періодичних виданнях Північної Америки.

На З'їзді працювало дві комісії, Резолюційна, в складі – М. Лабунька, П. Потічний, [Я]. Саламаха та Є. Штендера, і Номінаційна в складі – [253]

З'їзд одноголосно прийняв запропоновані Резолюції.

Нову управу обрано в слідуючому складі:

Петро Й. Потічний – голова
Ярослав Струтинський – І-ший Заступник (США)
Володимир Дашко – ІІ-ий Заступник (Канада)
Михайло Березинський – ІІІ-[і]й Заступник (Суспільна Служба Комбатанта)
Іван Дмитрик – Скарбник
Михайло Федак – Секретар (Канада)
Марія Ріпецька – Секретар (США)
Осип Левицький – Референт Суспільної Опіки
Степан Адамчук – Вільний член
Теодор Гайдук – Вільний член
Юліян Котляр - Вільний член

Контрольна Комісія:

Олекса Білевич
Михайло Міґус
Володимир Сорочак

[Суспільна опіка:

Осип Левицький]

Делеґатами на слідуючий Конґрес СКВУ обрано:

П. Й. Потічного
М. Федака
В. Дашка
Є. Штендеру
Я. Струтинського
М. Лабуньку

Обрано також двох заступників, а саме Ю. Котляра та К. Лялюк в випадку, коли делеґати не могли б взяти участі в Конґресі.

З'їзд рівнож прийняв одноголосно поправку до Статуту відносно реченця з'їздів. Нова точка Статуту встановляє з'їзди кожних три роки, а не як досі що два роки. Між з'їздами рекомендовано відбувати товариські зустрічі по можливості в найбільш вигідному для всіх місці.

Спеціяльна подяка належить друзям та їх дружинам зі Станиці Ню-Йорк – Пассейк за підготовку та зразкове переведення з'їзду.

З'їзд закінчено українським національним гимном.

[253] Не подано.

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ
XIII-ГО З'ЇЗДУ ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

Тринадцятий Делеґатський З'їзд Об'єднання Колишніх ВоякІв УПА США і Канади проходить в 50-ту річницю Великого Голоду, організованого урядом СРСР з метою зламати державницькі аспірації українського народу та послабити його життєздатність. З'їзд схиляє голови перед мільйоновими жертвами цього штучно-організованого голоду.

З'їзд висловлює свою піддержку і солідарність колишнім воякам УПА, членам збройного підпілля і борцям за демократичні і національні права українського народу, які караються по тюрмах і концентраційних таборах, або є переслідувані тоталітарним режимом СРСР.

З'їзд вітає ієрархію, священиків і вірних всіх українських віровизнань в Україні і у вільному світі і висловлює свою підтримку всім тим, яких переслідують за їхні релігійні переконання, та які змагаються за свободу віри.

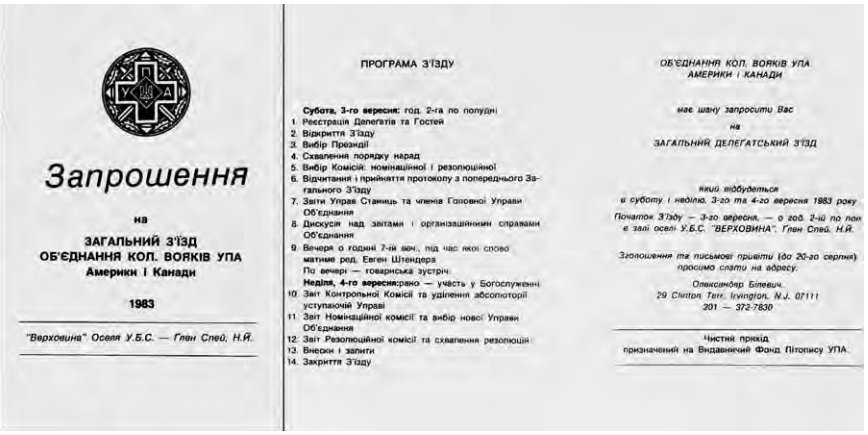
З'їзд вітає всіх борців і політичних в'язнів, які в тоталітарній системі СРСР борються за демократію, державну незалежність і людські права всіх народів.

З'їзд болів над розбиттям українського політичного і громадського життя в діяспорі і закликає всі політичні і громадські організації до взаємної толеранції і співпраці на демократичній базі з ціллю гармонійного наладнання українського життя на поселеннях та для всебічної допомоги визвольним змаганням нашого народу.

З'їзд пригадує, що в 1984-му році припадає 40-річчя постання УГВР і закликає українську громадськість гідно відзначити ці роковини.

З'їзд стверджує, що постанови Десятого Делеґатського З'їзду Об'єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади з 1973 року про створення "Літопису УПА" були позитив[н]о виконані. З'їзд висловлює пошану всім, що причинилися до започаткування цієї справи, а зокрема друзям, яких вже більше немає в живих, та подяку всім, які вложили багато труду в розбудову цього видавництва.

З'їзд стверджує, що на базі "Літопису УПА" знайдено порозуміння і співпрацю обох комбатантських організацій колишніх Вояків УПА і всеціло піддержує таку співпрацю й на майбутнє.



Запрошення

на

ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
Америки і Канади

1983

"Верховина" Оселя У.Б.С. — Ґлен Спей, Н.Й.

ПРОГРАМА З'ЇЗДУ

Субота, 3-го вересня: год. 2-га по полудні
1. Реєстрація Делеґатів та Гостей
2. Відкриття З'їзду
3. Вибір Президії
4. Схвалення порядку нарад
5. Вибір Комісій: номінаційної і резолюційної
6. Відчитання і прийняття протоколу з попереднього Загального З'їзду
7. Звіти Управ Станиць та членів Головної Управи Об'єднання
8. Дискусія над звітами і організаційними справами Об'єднання
9. Вечеря о годині 7-ій веч., під час якої слово матиме ред. Евген Штендера
По вечері — товариська зустріч.
Неділя, 4-го вересня: рано — участь у Богослуженні
10. Звіт Контрольної Комісії та уділення абсолюторії уступаючій Управі
11. Звіт Номінаційної комісії та вибір нової Управи Об'єднання
12. Звіт Резолюційної комісії та схвалення резолюцій
13. Внески і запити
14. Закриття З'їзду

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
АМЕРИКИ І КАНАДИ

має шану запросити Вас
на
ЗАГАЛЬНИЙ ДЕЛЕҐАТСЬКИЙ З'ЇЗД

який відбудеться
в суботу і неділю, 3-го та 4-го вересня 1983 року

Початок З'їзду — 3-го вересня, — о год. 2-ій по пол. в залі оселі У.Б.С. "ВЕРХОВИНА", Ґлен Спей, Н.Й.

Зголошення та письмові привіти (до 20-го серпня) просимо слати на адресу:

Олександер Білевич,
29 Clinton Terr. Irvington, N.J. 07111
201 — 372-7830

Чистий прихід
призначений на Видавничий Фонд Літопису УПА.

Запрошення і програмка Тринадцятого Загального З'їзду
ОКВ УПА США і Канади. Ґлен Спей (Нью-Йорк, США), 3-4.09.1983 р.

З'їзд гаряче підтримує видавництво "Літопис УПА" і закликає все українське громадянство підтримати "Літопис УПА", щоб в цей спосіб допомогти зібрати й зберегти для історії матеріяли про останні збройні змагання українського народу.

Резолюційна комісія в складі:
М. Лабунька, П. Й. Потічний, Я. Саламаха, Є. Штендера.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 76, pp. 62, 73-74 Копія. Машинопис.

№ 146
ОБІЖНИК Ч. 1/1983

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY, INC.

Секретар: 2466 Dundas Street West, Toronto, Ontario, Canada M6P 1W9
Phone: (416) 537-5572
Скарбник: 80 First Avenue, New York, N.Y. 10009. Phone: (212) 677-8918

Голова
Петро Й. Потічний
Заступники:
Ярослав Струтинський (США)
Володимир Дашко (Канада)
Михайло Березинський (ССК)
Секретарі:
Михайло Федак
Марія Ріпецька (США)
Скарбник
Іван Дмитрик
Суспільна Опіка,
Осип Левицький
Члени Управи:
Степан Адамчук
Теодор Гайдук
Юліян Котляр
Контрольна Комісія:
Олександер Білевич
Михайло Міґус
Володимир Сорочак

Листопад, 1983 р.

ОБІЖНИК Ч. 1

Тринадцятий З'їзд Об'єднання.

З'їзд відбувся 3-4[-]го вересня 1983 року в Ґлен Спей, Ню Йорк на оселі УБСоюзу "Верховина" з присутністю 45 делегатів і

17 гостей. Господарем З'їзду були Станиці Ню Йорк – Пассейк – Ірвінґтон[,] друзі яких вклали чимало труду в переведення З'їзду і їм належить наше щире спасибі.

З'їздом керувала Президія в складі: Др. Модест Ріпецький – голова, Микола Чуйко, Михайло Бохно та Марія Ріпецька, секретарі. На З'їзді працювало дві комісії, Номін[а]ційна і Резолюційна. Перша в складі: Інж. Ярослав Струтинський, Іван Дмитрик і Степан Адамчук. Друга в складі: Марія Лабунька, проф. Петро Й. Потічний, Ярослава Саламаха та М[ґр]. Євген Штендера. З'їзд привітали Т. Гайдук та Др. М. Прокоп від ЗП УГВР. Від друзів з Польщі передала привіт подруга "Грізна".

Перший день З'їзду пройшов на звітуванні поодиноких Станиць та членів Головної Управи. Кромі них заслухано ще звітів Ю. Котляра – комісія пам[']ятника, М. Ріпецького – голова Видаництва "Літопис УПА", М. Федака – адміністрація "Літопис УПА", та Є. Штендери – головного редактора "Літопис УПА".

Від Головної Управи звітували: Володимир Сорочак – голова, Марія Лабунька – перший заступник, Іван Дмитрик – скарбник, та Осип Левицький – референт Суспільної Опіки.

Від Станиць звітували: Володимир Дашко – Торонто, Олександр Білевич – Ню Йорк, Катерина Лялюк – Рочестер, Теодор Гайдук (письмово) – Клівленд, Марія Лабунька – Філядельфія.

На слідуючий день після Служби Божої і Панахиди (спільно з дивізійниками, які також відбували свій З'їзд) приступлено до дискусії над звітами. В дискусії найбільше уваги присвячено фінансовим, видавничим та архівним справам і питанням суспільної опіки. Дальше, обговорено співпрацю з Товариством Кол. Вояків УПА в справі військових цвинтарів в Бавнд-Бруку та інших місцевостях, та побудови пам[']ятників.

Після звіту Контрольної Комісії в складі Я. Струтинський та М. Міґус, уділено абсолюторії уступаючій управі.

Нова Управа: На пропозицію Номінаційної Комісії вибрано нову Головну Управу в складі як подано повище.

Резолюції: Текст резолюцій, на окремому листку паперу, залучено до цього Обіжника.

Статут: Рішенням З'їзду Загальні З'їзди Об'єднання мають відбуватися кожних три роки, а не як досі що два роки. (Диви точка "Ґ" Статуту). Поправлений текст Статуту залучено до цього Обіжника.

Збірки на Фонд Допомоги: Щораз більше наших друзів[,] які пережили тюрми і заслання[,] потребують нашої допомоги. Тому прохається всі Станиці й по[о]диноких друзів прикласти всіх зусиль

для збірки фондів на цілі допомоги. Наш Скарбник вже розіслав Збіркові Листи. Вживайте їх для збірки підчас Листопада і Різдва. Не відкладайте цієї преважливої справи. Поміч потребуючим [–] це наш обов[']язок.

Адресар: Адресар розіслано[,] але він неповний. Прохається всі Станиці і поодиноких друзів подати до Секретаріяту адреси всіх тих[,] які пропущені в адресарі[,] а спеціально адреси родин наших покійних членів. Не забуваймо про них. Вони частина нашого Об'єднання.

"Літопис УПА": Ми всі повинні подбати про те[,] щоб в хаті кожного з нас не бракувало цього авторитативного видання. Помагаймо в розповсюдженні і кольпортажі "Літопису". Пам[']ятаймо, що документація змагань за волю є не менш важливою від самої боротьби.

Щорічні Зустрічі: На З'їзді було висловлено побажання влаштовувати щорічні зустрічі членів Об'єднання, які давали б нагоду зійтися разом й в затишному місці, та в приємному і веселому товаристві провести гарно час. Пригадуєте як гарно забавилися на останньому З'їзді? Чому б не повторити цього[,] але тим разом без довгих промов, звітів і засідань? Присилайте свої суґестії про час і місце слідуючої такої зустрічі.

Сорок[а]річчя УГВР: В 1984 році припадає 40-річчя створення УГВР. Це була переломова подія в історії нашої визвольної боротьби під час Другої Світової Війни. Кожна Станиця повинна гідно відсвяткували цю велику річницю.

Архівні Справи: Проситься всіх друзів[,] в яких є документи про УПА або збройне підпілля, як теж документи про діяльність Станиць, чи виступи поодиноких друзів нашого Об'єднання, переслати ці матеріяли на руки П. Й. Потічного. Він є головою Кураторії Архіву Місії УПА і робить заходи для знайдення відповідного і безпечного місця для переховування цих матеріалів. Його адреса:

Prof. Peter J. Potichnyj
49 Sunrise Crescent
Dundas,Ontario L9H 3S1 Telephone (416)626-6434

Світовий Конґрес Вільних Українців: Делегатами на З'їзд СКВУ вибрано слідуючих друзів і подруг – В. Дашко, М. Лабунька, Я. Струтинський, М. Федак та Є. Штендера. Право голосу має теж П. Потічний як член Секретаріяту СКВУ. Делегатами-Заступниками обрано К. Лялюк і Ю. Котляра. Всі формальності реєстрації на З'їзд СКВУ полагоджено другом І. Дмитриком. Дня 10-го вересня 1983 року від Краєвої Управи нашого Об'єднання в США за підпи-

сом Я. Струтинського і М. Ріпецької вислано письмо до Секретаріату СКВУ[,] повідомляючи їх про те[,] що ОКВ УПА в США виступило зі системи УККА та, що піддержує УАКРаду як репрезентанта українців в США.

Світова Рада Українських Комбатантів: В зв[']язку з СКВУ робляться заходи відновити діяльність СРУК. Рада відбудеться 30 листопада 1983 року в Торонті. Делегатами до Ради призначено: Я. Струтинського, В. Дашка, Є. Штендеру та П. Потічного.

Інформація: Кожна справно діюча організація має добрі засоби інформації. В нас під тим оглядом не все в порядку. Про важливі випадки в житті наших членів ми або не знаємо[,] або довідуємося з великим запізненням. Наприклад[,] дуже вражає брак вчасних повідомлень про хвороби чи навіть смерть наших друзів. Дуже часто не робимо потрібних заходів повідомити про смерть наших членів ширшу українську громаду. Дуже часто такі недотягнення з нашого боку викликують огірчення серед родини і друзів покійного. Постараймося виправити ці недотягнення в нашій організації.

Спогади: Це одна з важливіших ділянок нашої праці. Спогади можуть бути різні формою і змістом. Можна описувати свої переживання на промежутку якогось часу. Можна описувати життя і діяльність даного відділу. Але можна описувати чи давати інформації про окремих ко[м]андирів чи вояків УПА. Часом навіть дуже скромні інформації про дану особу допомагають відтворити Його життя і діяльність. В б[а]гатьох випадках ваш спогад це буде все, що залишиться пам[']яткою по даній людині. Чи не варто над тим призадуматися?

Петро Й. Потічний
Голова

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, pp. 262-263. Ориґінал. Машинопис.[254]

* * *

До обіжника:

1. Передрук повідомлення зі “Свободи”. Уважаю, що він написаний вичерпно і до нього зайво що додавати.

2. Одною з важливих та шляхотних цілей нашої діяльности є несення помочі нашим інвалідам, друзям в потребі та їхнім роди-

[254] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

нам. Наші вояки, що опинилися на Заході, мали змогу своє життя уложити. Але не забуваймо за тих наших друзів по зброї, що залишилися по той бік залізної куртини. Багато з них самих та їхні родини жиють в незавидних обставинах. Щоб справнійше можна було їм матеріально допомогти, потрібно мати їхні адреси. Звертаємося до вас[,] Друзі, вишліть нам адреси про відомих Вам потребуючих нашої допомоги. По[]змозі постараємося їм допомогти. Прошу зазначити, приміром: то вояк, або то вдова, то батьки, то сироти по наших вояках.

3. В дні 2 жовтня ц. р. ми взяли участь в маніфестації в Вашінґтоні для відзначення 50-ліття великого голоду в 1932–33. Під нашим прапором машерували 14 членів ОкВ УПА та інші українські ветерани. Про перебіг величної маніфестації та відгуки на неї, Ви напевно довідалися з преси.

4. Пригадуємо, що для діяльности організації потрібні є фонди. Основою є членські вкладки. Кожний активний член вплачує 12.00 дол. річно, з чого 50% висилається до Головної Управи. У випадку де членами є чоловік та жінка, вони вплачують разом тільки одну вкладку. Просимо не забувати про членські вкладки!

5. Члени в ЗСА повинні перевести в листопаді збірку Суспільної Служби Комбатантів на фонд допомоги інвалідам. Наші потребуючі вояки також користають з цієї допомоги.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, p. 264. Ориґінал. Машинопис.

№ 147
ОБІЖНИК Ч. 2/1984

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Секретар: 2466 Dundas Street West, Toronto, Ontario, Canada M6P 1W9
Phone: (416) 537-5572
Скарбник: 80 First Avenue, New York, N.Y. 10009. Phone: (212) 677-8918

Голова
Петро Й. Потічний
Заступники:
Ярослав Струтинський (США)
Володимир Дашко (Канада)
Михайло Березинський (ССК)
Секретарі:
Михайло Федак
Марія Ріпецька (США)
Скарбник
Іван Дмитрик
Суспільна Опіка,
Осип Левицький
Члени Управи:
Степан Адамчук
Теодор Гайдук
Юліян Котляр
Контрольна Комісія:
Олександер Білевич
Михайло Міґус
Володимир Сорочак

Квітень, 1984 р.

ОБІЖНИК Ч. 2

Сорок[а]річчя УГВР: В цьому році припадає 40-річчя створення УГВР. Це одна зі світлих дат нашої визвольної боротьби за час Другої Світової Війни. Кожна Станиця ОКВ УПА повинна гідно вшанува-

ти цю велику річницю. Святкування повинні відбуватися на широкій громадській базі. Пам[’]ятаймо, що членами УГВР стали жінки і чоловіки всіх українських земель без різниці на релігійну чи політичну приналежність.

Пам[’]ятник Невідомим Воякам УПА: В неділю 29 квітня 1984 р. о годині 11:00 на площі упівського уділу на кладовищі в Бавнд Брук, Нью Джерзей, відбудеться святочне відкриття та посвячення пам[’]ятника “Невідомим воякам УПА”. Довга підготовка цього діла завершена. Ініціятива кладовища для вояків УПА та пам[’]ятника належала покійним друзям Іванові Хомі – “Богданові” та Михайлові Озимкові – “Залізнякові”. Велику працю провели сл. п. полк. Юрій Лопатинський – “Калина” та комітет, що складається з членів обидвох комбатантських організацій УПА: Ю. Котляр – голова, М. Лебедь, І. Дмитрик, О. Білевич, Б. Мак, В. Юркевич та О. Мостовий. Проект пам[’]ятника виконав мистець Богдан Доманик. Архітект Богдан Ґеруляк відповідає за будову пам[’]ятника.

Закликаємо всіх наших членів, а в першу чергу тих[,] що живуть поблизу, прибути на це свято та взяти організовану участь в цих святкуваннях. З огляду на те, що це час традиційних поминок[,] передбачується велике число людей на кладовищі. Участь братимуть кромі єпископів обидвох віровизнань теж і велике число духовенства. Нашою численною участю та вояцькою поставою докажемо[,] що вміємо гідно вшанувати поляглих друзів по зброї.

Проситься всіх друзів і подруг прибути в синіх маринарках (блюзах), си[ви]х штанах та спідницях, та в комбатантських шапках з відповідними відзнаками, та, кому це належить, з відповідними відзначеннями.

Організація цвинтарів в інших місцевостях: Як знаємо[,] існує упівський цвинтар в штаті Огайо. Під сучасну пору створено Ініціятивний комітет з членів обох організацій кол. вояків УПА в Торонто в подібних цілях.

Голова ОКВ УПА в ВІННІПЕҐ: Під час відвідин в Вінніпеґу голова зустрівся з кол. вояками УПА[,] які проживають в цьому місті[,] та з цієї нагоди вручив їм Хрести 25-ліття Рейду УПА на Захід. Присутніми на зустрічі були: Степан Рогатинський, Іван Сорока, Федір Галайко та Семен Козелко. З різних причин не могли прибути: С. Хроль, Микола Май та Евген Кохалик. В короткій гутірці порушено ряд справ[,] а між ними організаційного завершення Станиці. Друзі в Вінніпеґу дуже активні в громадському житті і тому сподіємося, що нав[’]язання контакту з Головною Управою дозволить їм інф[о]рмувати нас всіх про їхні дал[ь]ші акції та успіхи.

Листівка-повідомлення про спільні вояцькі вечорниці українських комбатантських організацій. 16.02.1985 р.

(Повідомлення: П. Й. Потічний виїздить в наукову поїздку до КНР[,] яка триватиме 6 тижнів. В усіх справах Об[’]єднання на час квітень-червень 1984 проситься звертатися до Заступників Голови або референтів Головної Управи).

Петро Й. Потічний
Голова

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, p. 264. Оригінал. Машинопис.[255]

[255] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 148
ОБІЖНИК Ч. 3/1985

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА

ОБІЖНИК Ч. 3

Травень 1985 р.

Річна товариська зустріч.

В порозумінні з членами ГУ ОКВ УПА і Управи Станиці в Рочестер вирішено провести Річну Товариську Зустріч в днях 6-7 липня, 1985 року в Рочестер, штат Нью[-]Йорк, на фермі друга О. Назаренка, теперішнього голови місцевої Станиці.

Пригадуємо, що ця Зустріч, це остання перед Загальним З'їздом нашої організації[,] який плянуємо відбути в 1986-му році.

Зустріч буде під вільним небом, а програма складатиметься з короткої організаційної та прецікавої товариської частин. В випадку непогоди зустріч відбуватиметься в простірній стодолі.

Прохається всіх друзів поробити відповідні пляни і прибути на зустріч якнайчисельніше. Повідоміть вчасно про Ваш приїзд організаторів Зустрічі. Заохочуйте приїхати на цю Зустріч всі родини наших покійних друзів.

Всі нічліг[ом] будуть забезпечені. Бажаючі матимуть змогу переспати в сусідн[ь]ому до ферми мотелі.

За інформаціями просимо дзвонити на слідуючі телефони: Панство Назаренки – (315) 986-2857; Панство Лялюки – (716) 467-9900.

Загальний З'їзд Товариства к. в. УПА.

З'їзд Товариства відбудеться в Йонкерс, штат Нью[-]Йорк в днях 5-6 жовтня, 1985 року. Головна Управа Товариства запрошує всіх наших членів бути гостями З'їзду та взяти численну участь в бенкеті[,] який планується на суботу 5-го жовтня.

З огляду на різні перешкоди[,] запляновану спільну зустріч обох організацій відкладено до наступного року.

Заохочуємо всіх наших членів скористати з запрошення наших друзів з Товариства і взяти численну участь, як гості, в їхніх імпре-

зах. Запрошуймо їх також і на наші зустрічі і святкування і в цей спосіб поглиблюймо дружні контакти поміж членами обох організацій.

Пропам[’]ятна відзнака і військові ступені.

В зв[’]язку з нарадами Видавничого Комітету “Літопис УПА”, відбулася зустріч представників обох наших організацій на якій вирішено створити Капітулу для опрацювання пропам[’]ятної відзнаки для всіх колишніх вояків УПА в сорок[а]річчя постання УГВР. До Капітули призначено слідуючих друзів: Від Товариства – С. Ґоляш, М. Климко, М. Кулик; Від Об’єднання – Я. Струтинський, В. Дашко, І. Дмитрик.

Капітула зобов[’]язана прийняти правильник та опрацювати проект пропам[’]ятної відзнаки.

З огляду на те, що багато членів наших організацій не одержали або не були повідомлені про підстаршинські чи старшинські ступені, рішено створити Комісію Провірки з завданням розглянути і винести певні рекомендації в цій справі. До Комісії Провірки призначено слідуючих друзів: Від Товариства – С. Ґоляш і Л. Футала; Від Об’єднання – М. Ріпецький і В. Сорочак.

Літопис УПА.

В днях 19-20[-]го травня в Торонто відбулися чергові наради Видавничого Комітету “Літопис УПА” при численній участі членів Комітету і поодиноких друзів з місцевих станиць.

Присутні ствердили, що видавництву завдяки жертвенній праці членів редакції і адміністрації вдалося перебороти різні труднощі на шляху розвитку і добитися значних успіхів.

Досі видано 10 томів “Літопису” та заплянoвано випуск дальших 20 томів. Під сучасну пору передано до друкарні 3 томи. Інші опрацьовуються редакцією. Видання здобуло підтримку серед української громади та позитивну критику в наукових колах.

З огляду на намагання очорнити добре ім[’]я нашого народу деякими кругами, Видавничий Комітет вирішив вислати всі томи “Літопису” Канадській Комісії Дослідження Воєнних Злочинців на руки судді Дешена та Керівнику Бюро Спеціальних Дослідів в Вашинґтоні, Neil Sher[256].

“Літопис УПА” це вірогідне джерело[,] яке інформує про змагання і жертви нашого народу в час ІІ-ої Світової Війни. Розповсюджуймо його серед наших і чужих. Ставаймо його фундаторами і меценатами.

[256] Дописано ручно.

Архівні справи.

Досі одержано частину матеріалів від Др-а Ріпецького[,] які відносяться до Місії УПА, ГУ ОКВ УПА, та Станиці в Шикаґо. Прохаємо всі станиці та поодиноких друзів щонайшвидше зібрати та вислати всі матеріали (звіти, фотографії, листи, видання тощо), які відносяться до УПА, збройного підпілля чи ОКВ УПА, та переслати їх до П. Потічного, голови Кураторії Архіву. Не занедбуймо цих справ, бо з матеріалами пропадає теж і частина нашої історії. А за це несемо вину ми самі.

Вибори в станицях.

Станиця з Рочестер недавно відбула Загальні Збори і вибрала нову управу. Головою Станиці є О. Назаренко[,] а секретарем К. Лялюк. Бажаємо багато успіхів.

Прохаємо всі Станиці повідомити Головну Управу про перебіг виборів.

Важливі річниці.

В зв[’]язку з 40-річчям УГВР в різних місцевостях відбувалися святкові вечор[и], доповіді і виставки. З наших станиць найбільш активними були Нью[-]Йорк – Нью[-]Джерзей, Шикаґо, Рочестер, Торонто і Філядельфія. В деяких місцевостях святкування відбувалися на широкій громадській базі і часто при співпраці обох організацій колишніх вояків УПА.

В цьому році обходимо 35-річчя смерті Головного Командира УПА Ген. “Т. Чупринки”. Станиця в Рочестер була першою[,] яка зорганізувала це свято. Станиця в Торонто пішла їх слідом. Їм нале[ж]ить признання і подяка.

Петро Й. Потічний – Голова

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, p. 269-270. Копія. Машинопис.[257]

[257] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 149
СПІЛЬНА ЗАЯВА КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
ТРАВЕНЬ 1986 р.

ЗАЯВА[258]
КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА

Українська Громадо!

Ми, колишні вояки УПА, що боролись під революційними прапорами ОУН – УПА – УГВР проти імперіялізму більшовицької Росії, гітлерівської Німеччини та їхніх сателітів, рішуче відкидаємо фальшиві оскарження Москви в фашизмі і антисемітизмі проти українського підпілля вцілому та проти поодиноких його провідників в Україні і в країнах вільного світу.

Українську громаду та всіх людей доброї волі закликаємо до спільної, солідарної і твердої постави в обличчі ворожого наступу.

Найкращий шлях опрокинути ворожі наклепи – це сказати правду про наші визвольні змагання і наші жертви. Вже більше десятка років "Літопис УПА" несе правду в світ про нашу боротьбу.

Станьмо разом і даймо добру відсіч ворогові. Боронімо добре ім'я українського народу – працюймо для його визволення. Ми по стороні правди і віримо, що правда переможе.

Травень 1986 р.

Об'єднання
Колишніх Вояків УПА
США і Канади

Товариства
Колишніх Вояків УПА
ім. ген. хор. Тараса Чупринки
в США і Канаді

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 1, 1 pgs. Оригінал. Друкована листівка.

[258] Аналогічні копії, як теж обширніша англомовна версія цієї листівки (Press Release – Statement of Former Members of the Ukrainian Insurgent Army), зберігаються також в інших папках.

№ 150
ОБІЖНИК ВІД 23 ЛИПНЯ 1986 РОКУ

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY, INC.

Секретар: 2466 Dundas Street West, Toronto, Ontario, Canada M6P 1W9
Phone: (416) 537-5572
Скарбник: 80 First Avenue, New York, N.Y. 10009. Phone: (212) 677-8918

Голова
Петро Й. Потічний
Заступники:
Ярослав Струтинський (США)
Володимир Дашко (Канада)
Михайло Березинський (ССК)
Секретарі:
Михайло Федак
Марія Ріпецька (США)
Скарбник
Іван Дмитрик
Суспільна Опіка,
Осип Левицький
Члени Управи:
Степан Адамчук
Теодор Гайдук
Юліян Котляр
Контрольна Комісія:
Олександер Білевич
Михайло Міґус
Володимир Сорочак

23 липня, 1986 року.

ОБІЖНИК

Дорогі Друзі і Подруги!

Повідомляємо Вас, що 14-ий Загальний Делеґатський З'їзд Об'єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади зі звичайною

програмою, відбудеться в суботу 30-го і неділю 31-го серпня, 1986 року, на оселі “Верховина” в Glen Spey, N.Y.

Початок З’їзду передбачено на 2-гу годину після обіду, 30-го серпня, 1986 року.

Господарем З’їзду є Станиця Ню Йорк – Пассейк – Ірвінґтон. В усіх справах пов’язаних зі З’їздом проситься звертатися до друга Олександра Білевича на слідуючу адресу:

Mr. Alexander Bilevych
29 Clinton Terrace
Irvington, N.J. 07111
Telephone: (201) 372-7830

Кімнати можна замовляти до 20-го серпня, 1986 в Управителя Оселі п. Миколи Богдана на слідуючий телефон: (914) 856-1323

Обов’язком всіх Станиць є прислати делеґатів на З’їзд, та подати Звіт з діяльності Станиці за останніх три роки, та фінансовий звіт.

Дорогі друзі і подруги! Подбаймо щоби на З’їзді було нас якнайбільше. Не прогавмо цієї нагоди знову зустрінутися, поговорити, та побавитися в доброму товаристві.

ВСІ НА З’ЇЗД!!!

З дружнім привітом,

Петро Й. Потічний

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, p. 306. Ориґінал. Машинопис.

№ 151
XIV-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ 30-31 СЕРПНЯ 1986 р. ОСЕЛЯ "ВЕРХОВИНА" (ҐЛЕН СПЕЙ, США)

ІНФОРМАЦІЙНЕ ПОВІДОМЛЕННЯ ПРО XIV З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ

-У днях 30-го і 31-го серпня [1986 р.]. відбувся на оселі "Верховина" [в Ґлен Спей, Н.Й.,] 14-ий делеґатський з'їзд Об'єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади.

З'їздом, у якому взяло участь 42 делеґатів і 22 гостей, проводила президія у складі: Модест Ріпецький, голова; Олександер Ґереґа, заступник; Ірена Білевич і Стефан Бабяк, секретарі.

Господарем з'їзду була Станиця Ню Йорк – Пассейк – Ірвінґтон під проводом Ю. Котляра. Комітет в складі Ю. Котляр, О. Білевич та О. Левицький подбав про заспокоєння всіх потреб делеґатів і гостей (деякі з них аж з Каліфорнії і Арізони), і за те організаторам висловлено заслужену подяку.

На слідуючу трирічну каденцію вибрано керівні органи: Михайло Бохно, голова; Стефан Бабяк, Юліян Котляр і Михайло Березинський, заступники (цей останній – відповідальний за зв'язок із Суспільною Службою Комбатанта); Іван Дмитрик, скарбник; Осип Левицький, референт Суспільної Опіки; Олександер Ґереґа, Катерина Лялюк, Петро Потічний і Модест Ріпецький, вільні члени Управи. Контрольну Комісію вибрано в складі: Стефан Адамчук, Олександер Білевич, Володимир Дашко, Ярослав Струтинський.

На З'їзді обговорено ряд справ, які заторкують Об'єднання, як теж і цілу українську громаду. В резолюціях з'їзду підкреслено важливість 1000-ліття Хрещення України; гідне відзначення разом з Товариством Колишніх Вояків УПА 45-ліття постання УПА і 42-ліття Великого Рейду, які припадають на 1987 рік; потребу організованої акції в обороні доброго імені українського народу та його чільних діячів; та доцільність дальшої праці над виданням "Літопису УПА". Висловлено також співчуття всім жертвам Чорнобильської катастрофи.

Найбільше часу, як і на попередніх з'їздах, присвячено питанням, зв'язаним із виданням "Літопису УПА". Від останнього з'їзду, що відбувся в 1983 році, вийшло друком 4 томи. За підрахунком

[відповідаль]ного редактора "Літопису [УПА]" Є. Штендери, на всебічне охоплення та видання всіх існуючих матеріялів, зв'язаних з діями українського підпілля, потрібно ще якихось 40 до 50 томів, не включаючи чистої мемуаристики. Цю працю можливо виконати тільки при дальшій тісній співпраці обох комбатантських організацій УПА, Об'єднання і Товариства, та при повному зрозумінні і всебічній підтримці і допомозі цілої української громади.

В тому самому часі на оселі "Верховина" відбувалися святкування "Року Українського Воїна" під організаційним зарядом комбатантів 1-ої Української Дивізії. З цієї нагоди, в суботу, 30-го серпня, відбувся бенкет з промовами Др-а М. Малецького і Мґр-а Є. Штендери, при чисельній участі всіх комбатантів, включно з українськими американськими ветеранами. В неділю відбулася Служба Божа та соборна Панахида на могилі в честь упавших за волю України, Апель та концерт, в яких взяли спільну участь всі комбатантські організації.

Слід також з признанням відмітити виставку української військової меморабілії, підготовленої з великим вкладом часу і труду п. Евстахієм Загачевським з Рочестер.

Петро Й. Потічний

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ XIV З'ЇЗДУ ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА США і КАНАДИ

Чотирнадцятий з'їзд Об'єднання кол. Вояків УПА проходить в час, коли уряд і політична поліція СРСР жорстоко переслідують прояви всякої незалежної думки на території СРСР і ведуть підступну кампанію знеславлювання українських змагань за державність, української політичної еміґрації та її діячів. З'їзд закликає українців у діяспорі до солідарної оборони й організованої відсічі цій кампанії.

З'їзд висловлює свою підтримку та пошану кол. воякам УПА, учасникам збройного підпілля і всім борцям за демократичні права та державну незалежність українського народу, які ще й досі караються по тюрмах і концентраційних таборах, або є переслідувані політичною поліцією СРСР.

З'їзд висловлює признання й пошану для всіх політичних в'язнів СРСР, які в умовах цієї тоталітарної тиранії відважно боряться за свободу думки, демократію і за свободу поневолених народів.

З'їзд вітає ієрархів, священиків та вірних усіх українських віровизнань в Україні й на еміґрації, а передусім тих, які караються

за свободу віри по тюрмах та концентраційних таборах СРСР, і висловлює підтримку торжественним відзначуванням тисячоліття хрищення України.

Учасники з'їзду клонять свої голови перед жертвами чорнобильської катастрофи й висловлюють своє обурення на російсько-більшовицький уряд СРСР за будову браков[ан]их атомових електростанцій в Україні, за злочинне недбальство в організації охорони населення перед радіяцією і промовчування небезпеки радіяції.

Учасники з'їзду підтримують цілі, проголошені Світовим Конґресом Вільних Українців у році українського вояка і закликають колишніх українських вояків до солідарности та спільної дії в обороні доброго імени українського вояка і до публікації наукових і джерельних праць про українське військо, а особливо про українські військові формації в найновіших часах.

З'їзд пригадує, що в 1987 році припадає 45-річчя повстання УПА і 40-річчя рейду відділів УПА в Західню Европу, й закликає українську громаду гідно відзначити ці роковини.

З'їзд висловлює признання для видавництва "Літопис УПА", що досі опублік[у]вало 12 томів джерельних документів та матеріялів до історії УПА, і закликає українське громадянство фінансово підтримати це видавництво, щоб зібрати й опублікувати джерельні матеріяли про УПА, ці найновіші збройні змагання українського народу за незалежну державу.

З'їзд вітає гармонійну співпрацю на базі "Літопису УПА" всіх комбатантських організацій колишніх вояків УПА й буде всеціло підтримувати таку співпрацю в майбутньому.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 227, 4 pgs. Ориґінал. Машинопис.

№ 152
ОБІЖНИК Ч. 1/1986

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
КРАЙОВА УПРАВА, КАНАДА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

11 DELROY DRIVE TORONTO, ONTARIO M8Y 1M8 TEL. 259-7394

Грудень, 1986 р.

ОБІЖНИК ч. 1

Чотирнадцятий З[']їзд Об[']єднання.

З[']їзд відбувся 30-го і 31-го серпня 1986-го року на оселі "Верховина" в Ґлен Спей Н.Йорк, з присутністю 42 делегатів і 22-є гостей. З Канади взяли участь: Др. П. Потічний, Е. Штендера, В. Пастух, М. Міґус, В. Дашко[,] С. Бабяк. З[']їзд розпочався в суботу, відтак продовжувався і закінчився в неділю. Проводила З[']їздом Президія в складі: Др. М. Ріпецький – голова, А. Ґереґа заступник, секретарювали І. Білевич і С. Бабяк. Присутніми на З[']їзді були: Др. М. Прокоп, М. Лебедь, полковник П. Содоль[,] їх привітав голова президії.

Письмові привіти наспіли від Товариства КВ УПА Торонто[,] як рівнож Гол. Управи на Канаду. Усні привіти зложили: Др. М. Прокоп, підкреслюючи велику вартість "Літопису УПА", що його започаткувало наше Об[']єднання, а тепер спільно продовжує видавати з товариством. Від СБКВ УПА [–] М. Климко[,] виявляючи задоволення з спільної дії обидвох Упівських Організацій.

Підчас З[']їзду працювали комісії: Номінаційна в складі – О. Левицький, В. Дашко і Ю. Котляр, Верифік[а]ційна в складі [–] О. Білевич і Ю. Котляр, Резолюційна в складі [–] М. Бохно, Е. Штендера і Др. П. Потічний.

Після звітів голови та членів Головної Управи звітували голови поодиноких станиць та адм. "Літопису УПА", відтак розвинулась широка дискусія над звітами та проробленою прац[е]ю. Домінуючою темою дискусії була справа "Літопису УПА" та святкувань 45-річч[я] повстання і 40-річч[я] Великого Рейду. Порушена була справа фінансового зобов[']язання Торонтонської Станиці супроти каси Головної Управи в США. Ствердж[е]но і принято[,] що згідно з рішенням на одному з попередніх З[']їздів Торонтонська станиця

діє незалежно від каси в США, хоч усе співпрацює в загальних збірках, як "Літопис УПА", побудова пам[']ятника в Бавнд Брук, Клівленд і інші.

Після внеску на і уділення абсолюторії уступаючій Управі вибрано нову у[п]раву в складі:

Михайло Бохно – голова
Стефан Бабяк – заступник голови на Канаду
Юліян Котляр – [заступник голови на] США
Іван Дмитрик – Скарбник
Ірена Білевич – секретар
Осип Левицький – суспільна опіка
Ярослав Березинський – [Суспільна] Служба Комбатанта
Др. Петро Потічний – вільний член
Др. Модест Ріпецький [– вільний член]
Катерина Лялюк [– вільний член]
Олександер Ґереґа [– вільний член]
Ярослав Струтинський – Контрольна Комісія
Стефан Адамчук [– Контрольна Комісія]
Володимир Дашко [– Контрольна Комісія]
Олександер Білевич [– Контрольна Комісія]

Запропоновані прочитані резолюції вирішено зредаґувати та подати до преси. При внесках і запитах велась дальше дискусія довкруги видавання "Літопису УПА" то його адміністрування. Вирішено і доручено новообраній управі робити заходи[,] щоб спільно відсвяткувати 45-ту і 40-ву річниці УПА.

В той сам час на оселі "Верховина" комбатанти 1-шої Дивізії УНА відзначували Рік Українського Воїна. Вечером в суботу відбувся величавий бенкет з участю усіх комбатанських організацій. В неділю в місцевій церкві св. Володимира і Ольги була відслужена служба божа в наміренні Українського народу, після чого відправлена спільна соборна панахида та зложення вінків на могилі в честь упавшим за волю України.

"ЛІТОПИС УПА" – тепер в друку є 12-14-тий томи, також приготовляється до[]друку Бюлетень видавничого комітету "Літопису УПА"[,] все повинно бути готове до висилки з початком року. Пригадуємо друзям призадуматись над викінченням розпочатих, чи започаткуванням нових споминів і все це висилати на адресу станиці чи безпосередно на адресу "Літопису [УПА]". Проситься конечно збирати і надсилати відомі Вам інформації про упавших друзів.

Пам[']ятник Слави УПА – запляновано спільно побудувати на Упівській секції на цвинтарі св. Володимира при оселі "Київ" біля

Торонта. Посвячення і відкриття запляноване на місяць жовтень 1987 р. Друзі[,] зацікавлені набути ділки на цій секції[,] просимо звертатись до станиці по бли[жч]і інформації.

Членські Внески – проситься тих[,] що залягають[,] обов[’]язково вирівняти[,] це[]ж база існування станиці як організації.

Допомога потребуючим – щораз частійше друзі[,] що пережили тюрми і заслання[,] як також вдови чи сироти по померших вояках звертаються до нас о поміч. Ми зможемо уділяти поміч[,] якщо будуть вистарчати на це фонди[,] що під сю пору є на вичерпані. Просимо друзів прикласти усіх зусиль до збірки коляди на допомоговий фонд. Долучені збіркові листи просимо використати, зібрати коляду та вислати на адресу станиці.

Товариська Зустріч – нашого Об[’]єднання запропонована на місяць жовтень в Торонті в час Відкриття і посвячення Пам[’]ятника Слави УПА. Про рішення і точнійші інформації своєчасно повідомимо.

Одержали щойно повідомлення від голови Об[’]єднання[,] що на спільних нарадах представників Об[’]єднання і Товариства КВ УПА[,] що відбулись 15-го листопада в Ню[]Йорку[,] вирішено що світовий З[’]їзд – Зустріч к. в. УПА в 45-ту річницю повстання і 40-ву річницю Великого Рейду відбудеться 26 і 27-го вересня 1987 р., в Ню[]Йорку. Прошу відповідно собі заплянувати та зарезервувати час, тим що схотять взяти участь.

В час надходячого празника РОЖДЕСТВА ХРИСТОВОГО
Бажаю усім Вам і Вашим Родинам
ВЕСЕЛИХ І ЩАСЛИВИХ СВЯТ
ТА ДОБРОГО І УСПІШНОГО НОВОГО РОКУ

Стефан Бабяк
голова

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 98, folder 72, pp. 1-2. Копія. Машинопис.[259]

[259] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 153
ОБІЖНИК Ч. 1/1986

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Грудень, 1986 р.

ОБІЖНИК ч. 1

1. Чотирнадцятий З'їзд Об'єднання к. в. УПА США і Канади відбувся в днях 30-31 серпня ц. р. на оселі УБС "Верховина" в Ґлен Спей, Н.Й., з участю 42 делеґатів і 22 гостей.

З'їздом проводила Президія в складі: Др. Модест Ріпецький – голова, Олександер Ґереґа – заступник, Ірена Білевич і Степан Бабяк – секретарі. На наступну трирічну каденцію вибрано керівні органи в слідуючому складі: Михайло Бохно – голова, Степан Бабяк – заступник на Канаду, Юліян Котляр – заступник на США, Ірена Білевич – секретар, Іван Дмитрик – скарбник, Модест Ріпецький, Петро Потічний, Катерина Лялюк і Олександер Ґереґа – вільні члени. Осип Левицький – референт Суспільної Опіки, Михайло Березинський – представник до Суспільної Служби Комбатантів. Ярослав Струтинський – голова Контрольної Комісії, Степан Адамчук, Володимир Дашко та Олександер Білевич – вільні члени К. К. За докладним звідомленням про З'їзд гляди "Свобода" ч. 175 з 13-го вересня 1986 р.

2. Нашим найважнішим завданням дальше лишається видавання "Літопису УПА" і писання споминів. Нехай ворожі атаки на визвольну боротьбу й її провідних членів не відстрашують нас від цього обов'язку. Ціллю нашого відходу на Захід, було власне розголошення боротьби українського народу. Проситься також збирати дані про впавших друзів. Для цієї цілі вкоротці буде розісланий спеціяльний запитник.

3. На 1987 рік припадає 45-ліття постання УПА і 40-ліття Великого Рейду. За попередньої каденції виринула ідея ці річниці відзначити спільно обома комбатантськими організаціями. Цю ідею одобрив наш останній З'їзд і припоручив Новій Управі її зреалізувати. В цій справі відбуто вже двоє сходин, на яких створено: КОМІТЕТ СКЛИКАННЯ СВІТОВОГО З'ЇЗДУ – ЗУСТРІЧІ ВОЯКІВ УКРАЇН-

СЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ. Комітет очолив Лев Футала, Михайло Бохно – перший заступник, Андрій Соколик – секретар. Повний склад Комітету, з його комісіями, буде поданий в слідуючому обіжнику. З'їзд – Зустріч відбудеться 26-27 вересня в Ню Йорку, в приміщенні Українського Народного Дому. Повна програма буде подана пізніше. Проситься Шановних Друзів зарезервувати цю дату.

4. Скарбник нашого Об'єднання друг Іван Дмитрик розіслав Збіркові Листи на Коляду, проситься доложити всіх зусиль, щоб ця Коляда випала якнайкраще.

5. Повідомляємо, що д. Березинський зрезиґнував зі своїх обов'язків у ССК (причина здоров'я), а його місце перебрав д. Левицький. Дякуємо д. Березинському за довголітню працю, а також подрузі Лабуньці, що його в потребі заступала.

З Різдвом Христовим і Новим Роком щиро вітаємо всіх Членів нашого Об'єднання з Родинами, зокрема Вдів і Дітей по покійних наших Друзях, і бажаємо радісних Свят Різдва Христового та Щасливого Нового Року.

Михайло Бохно
голова

Ірена Білевич
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 176, p. 14. Копія. Машинопис.[260]

[260] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 154
ОБІЖНИК Ч. 2/1987

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Головна Управа

Травень, 1987 р.

ОБІЖНИК ч. 2

1. Повідомляємо, що підготовка до З[']їзду-Зустрічі вояків УПА, яка відбудеться 26-27 вересня ц. р. в приміщенні Українського Народного Дому в Нью-Йорку, поступає вперед. Проситься Шановних Подруг і Друзів до якнайчисленнішої участи в цій імпрезі. 20-го червня ц. р. відбудуться вже п'яті з[]черги сходини в цій справі. Пригадується Членам Комісій, що їхня присутність на цих сходинах обов'язкова. Рівнож було б дуже побажано, щоб ці члени ГУ, які мешкають в околиці Нью-Йорку, при цій нагоді могли зійтися (може в п'ятницю 19-го червня) і відбути свої сходини. Є багато справ до обговорення.

До цього обіжника долучений повний склад Комітету та програма З[']їзду-Зустрічі. В програмі можуть зайти ще якісь зміни.

Відносно З[']їзду-Зустрічі появився вже один комунікат, але на жаль не вся преса його повністю помістила.

Нічлігом, приміщеннями для гостей з-поза Нью-Йорку займеться Станиця Нью-Йорк – Ньюарк – Пас[с]ейк.

Комітет З[']їзду-Зустрічі звертається до всіх членів визвольної боротьби організувати на місцях відзначення тих двох важних дат.

2. 7-го червня ц. р. (на Зелені Свята) Товариство к. Вояків УПА посвячує пам'ятник на цвинтарі Св. Духа в Гемптонбурґу, Нью-Йорк стейт. Закликається усіх тих[,] хто може (особливо зі східніх стейтів) взяти участь у цьому посвяченні.

3. В Торонті, Канада створився спільний Комітет здвигнення Пам'ятника Слави УПА. Відкриття відбудеться десь при кінці жовтня ц. р. на цвинтарі Св. Володимира, в Оквил, Онт. На придбання фондів Комітет видав серію жетонів (10, 25, 50, 75, 100 дол.) і по[ш]тівку (50 центів штука), а крім того розписав збіркові листи. Взірець жетонів і по[ш]тівки долучені до цього обіжника. Цего всего

(досить велику дозу) Комітет прислав до ГУ. Не приділюємо нікому квоти, але просимо кожну Станицю (чи поодиноких Друзів) в міру своїх спроможностей зробити замовлення (зб.[іркова] листа, жетони, по[ш]тівка) пишучи на адресу:[261]

4. Світовий Конґрес Вільних Українців присилає до ГУ різні повідомлення про сходини чи тим подібне. Ми не знаємо хто є нашим представником в СКВУ. Просимо Друзів у Канаді, якщо такого нема, між собою узгіднити і когось туди делеґувати.

5. Пригадується усім тим, які ще не звернули збіркових лист коляди, негайно це зробити, а також не забуваймо за членські вкладки.

Як бачимо з цього обіжника[,] цей рік є багатий на різні З[']їзди. Отже побажаймо собі щасливої подорожі й вибираймося в дорогу.

До милого побачення на З[']їздах.

За Головну Управу

Михайло Бохно
голова

Ірена Білевич
секретар

Цю інформацію знайшов після написання обіжника. МБ[262]

Інформуємо теж, що всі наші Добродії і Жертводавці і їхні датки-пожертви будуть з вдячністю подані у нашій пропам'ятній книзі, що вийде на час відкриття Пам'ятника в м.[ісяці] жовтні ц. р. Всім Добродіям, що пожертвують на ту ціль суму $ 100 або більше, будуть вислані згл.[ядно] вручені окремо ГРАМОТИ.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 1, p. 260. Копія. Машинопис.[263]

---

[261] Адреси не подано.
[262] Власноручний допис Михайла Бохна.
[263] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 155
ОБІЖНИК Ч. 3/1987

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Ґейтерзбурґ, дня 4-го вересня 1987 р.

ОБІЖНИК Ч. 3

1. Підготовка З'їзду-Зустрічі вояків УПА, який відбудеться 26-27-го вересня ц. р. в Ню Йорку, добігає кінця. Лишаються ще одні сходини і три тижні часу. Слідує програма З'їзду-Зустрічі:

СУБОТА: [1)] 26-го вересня реєстрація учасників від год. 10-ї рано до 11-ї в Домі Організацій УВФ 136 2-га Евеню, Н.Й. 2) Відкриття 11-та год. 3) Привіт від Гол. Управи Т-ва к. В. УПА в США – Михайло Ковальчин. 4) Привіт від ГУ Об'єднання к. В. УПА США і Канади – Михайло Бохно. 5) Доповідь про УПА – Майор Петро Содоль. 6) Інформація про "Літопис УПА" – Евген Штендера. 7) Інформація про пам'ятники УПА – Мирослав Климко. 8) Схвалення становища до подій в Україні та в діяспорі. 9) Спільна знимка.

Бенкет: в Українському Народному Домі 140-142 2-га Евеню, Н.Й. Початок о год. 6-ій вечора. 1) Вшанування Поляглих 2) Слово Миколи Лебедя. 3) Слово Лева Футали. В мистецькій частині[:] а) монтаж у виконанні актора Евгена Курила та б) виступ бандуристів "Гомін Степів" з Ню Йорку.

НЕДІЛЯ: 27-го вересня збірка к. Вояків УПА біля Українського Народного Дому 140-142 2-га Евеню, Н.Й. о год. 11 перед обідом. Тут проситься молодечі й комбатантські організації із прапорами до спільного походу до церкви Св. Юра та катедри Св. Володимира на Служби Божі в наміренні Українського Народу та панахиди за Впавших Борців за ВОЛЮ УКРАЇНИ. Після Богослужб збірка учасників в Українському Народному Домі на спільну перекуску та закриття Світового З'їзду-Зустрічі Вояків УПА. У днях З'їзду-Зустрічі відбуватиметься виставка підпільних видань в ґалєрії Об'єднання Мистців Українців в Америці при 136 2-га Евеню, Н.Й.

Інформації відносно бенкету і приміщень-нічлігів долучені до цього обіжника. Для уле[г]шення висилки цього обіжника, фор-

мальне запрошення на бенкет висилаємо радше “на показ” до Станиць, а не кожному зокрема. Просимо вибачення.

2. Долучуємо також запитник-взірець до писання споминів про кожного з нас[,] рейд, який приготовив д. Ґоляш – “Мар”. Усіх проситься серйозно поставитись до цеї справи.

3. Відносно запланованого на жовтень ц. р. відкриття Пам’ятника Слави УПА біля Торонта – нічого конкретного ще не знаємо. Пригадуємо, що на зібрання фондів на цю ціль Комітет Пам’ятника видав жетони і по[ш]тівку, про що ми вже повідомляли, й це є у нас до набуття.

4. В днях 23-28 вересня 1987 р. відбувається ШОСТИЙ КОНҐРЕС МИРЯН у Римі, де плянується, між іншим, авдієнція у Папи. Нас просять до участи. Може є охочі поїхати?

До скорого побачення на З’їзді-Зустрічі!

За Головну Управу

Михайло Бохно
голова

Ірена Білевич
секретар

* * *

STEFAN GOLASH
219 CLARK DR.
PALATINE, IL 60067

Серпень 1987

ДОРОГІ ДРУЗІ – ВОЯКИ УПА!

1947 РІК – ЦЕ НАШІ РІЧНИЦІ 45 РІЧЧЯ ПОВСТАННЯ УПА та 40 РІЧЧЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ УПА В ЗАХІДНУ ЕВРОПУ.

На останньому пленарному засіданні “ЛІТОПИСУ УПА” вирішено видати окремий том присвячений справам РЕЙДУ УПА на Захід.

До збірки матеріялів про Рейд зобов[’]язаний Степан Ґоляш – “Мар”.

Дорогі Друзі!

Щоб виконати це завдання треба нашої спільної співпраці. Тому кличу усіх друзів – ДОПОМОЖІТЬ!

Нехай кожний член РЕЙДУЮЧОЇ ГРУПИ залишить пам[’]ятку своєї важкої дороги та виконання НАКАЗУ КОМАНДИ, пробиваючись на Захід. Це має бути наша спільна й тверда постанова!

ЩО ТРЕБА ЗАПИСАТИ?

1. З якого терену вийшла група та яка частина. УПА чи теренова сітка?
2. Скільки учасників та хто очолював? Хто давав інструкції про Рейд?
3. Яке було узброєння рейдуючої групи?
4. Подати напрям маршу через Чехо-Словаччину, Австрію, Польщу.
5. Які гори, ріки, недоступні ліси, небезпечні місця доводилось переходити.
6. Описати бої чи короткі перестрілки з ворогом, або відступи.
7. Як здобували харчі, потрібний одяг, взуття?
8. Яке було наставлення чехів, словаків і німців до рейдуючих частин?
9. Як відбувався марш: днями, ночами, де і як спали?
10. Описати переживання самих вояків. Чи були нарікання через фізичне вичерпання, через брак доброго взуття, одягу, харчів, переслідувань?
11. Якщо хтось зберіг Чехо-Словацьку пресу, листівки, відозви, то прошу долучити. Можна вислати фотокопії.
12. Просимо передати до використання знимки членів цілої групи, якщо такі є, або поодинокі, щоб помістити їх у книзі споминів. Це важна річ!
13. Друзі з одної групи можуть писати спільно, або окремо.
14. В Чехо-Словацьких книгарнях можна дістати точні мапи, що допоможе пригадати місцевості, назви рік, гори, ліси.

До[р]о[г]і Друзі!

Пишіть як можете. Редакційна Комісія поправить стиль, виправить мову. Кому важко писати, прошу попросити когось, щоб записав Вашу розповідь.

Просимо принести Ваші описи Рейду на СВІТОВИЙ З'ЇЗД ВОЯКІВ УПА в Ню Йорку, що відбудеться 26 і 27 вересня 1987 р., або вислати поштою.

Дякую усім за дружню співпрацю!

Остаюсь з вояцьким привітом
Степан Ґоляш – "Мар"

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, pp. 223-224. Копія. Машинопис.[264]

[264] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 156
ОБІЖНИК Ч. 1/1987

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
КРАЙОВА УПРАВА, КАНАДА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

11 DELROY DRIVE TORONTO, ONTARIO M8Y 1M8 TEL. 259-7394

Грудень, 1987 р.

ОБІЖНИК ч. 1

Дві великі річниці: 45 річча повстання УПА і 40 річча великого леґендарного рейду відзначено спільно, обома організаціями колишніх вояків УПА спільним з[']їздом[,] що відбувся в Ню Йорку, в днях 26-го і 27-го вересня ц. р. Імпреза вийшла величаво! З[']їхались друзі зі всіх закутків земної кулі, та мали деякі першу нагоду зустрінутись після виходу з Краю. З[']їзд відбувся в тр[ь]ох головних точках: Відкриття, привіти і наради, Бенкет, Спільна участь в Богослуженні. На мою скромну думку З[']їзд був[]би вповні успішний[,] якщо[]б був поставлений на загально-українськім принципі. Тим що не запрошено одно з Українських політичних середовищ, З[']їзд стратив всеукраїнський характер.

"Літопис УПА" – під цю пору в пр[о]цесі видання є [5] томів літопису. Потрібно на це великих Фондів. Закликаємо друзів допомагати кожний по своїй змозі. Збирати фонди, шукати спонзорів[,] що могли[]б уфундувати більшу суму чи навіть видання цілого тому, шукати нових відборців, передплатників, поширювати, популяризувати це наше таке важне видання.

Пам[']ятник Слави УПА – Після певної затримки з приводу труднощів в доставі матеріялу, продукція пам[']ятника поступає вперед. Якщо не буде нових перепон[,] то пам[']ятник повинен бути з весною готовий до посвячення. Просимо друзів[,] що ще мають збіркові листи[,] постаратись якнайкраще закінчити збірку[,] доложити свій даток та вислати на адресу комітету.

Загальні збори ОКВ УПА станиці Вінніпеґ відбулись 15-го листопада в присутності голови КУ Стефана Бабяка. Після вшан[у]вання померших друзів[,] членів станиці[,] та обговорення ряд[у] справ[,] що відносяться до діяльності станиці, вибрано нову Управу в складі:

Май Микола – Голова
Рогатинський Степан – секретар
Козелко Семен – скарбник
Галайко Федір – Контрольна Комісія
Сорока Іван [– Контрольна Комісія]

Збори ухвалили уділити з каси станиці $500.оо на видавничий фонд "Літопису УПА" і $500.оо на фонд побудови пам[']ятника Слави УПА.

Нововибр[а]ній Управі і усім друзям членам Станиці Вінніпеґ бажаємо успіхів в іхній діяльності.

Відійшов у Вічність сл. п. Евген Кохалик – "Шагай", старший булавний УПА, політ-виховник і шеф пропаганди куреня "Залізняка", син Любачівщини, довголітний голова ОКВ УПА Станиці Вінніпеґ. ВІЧНА ЙОМУ ПАМ[']ЯТЬ. Родині покійного висловлюємо наше щире і глибоке співчуття.

Коляда – фінансові потреби нашого Об[']єднання є великі і різнородні. Допомога потребуючим друзям, хворим, інвалідам чи іх потребуючим родинам неприпиняється. Пам[']ятник Слави УПА ще потребує поважну кількість фондів. "Літопис УПА" – Видання Його н[е] сміємо припинити через брак фондів. Минулорічна коляда на допомоговий фонд принесла $3,554.оо Щиро дякуємо друзям[,] що не жалували свойого труду та зібрали коляду, даючи при тому свій щедрий даток на цю шляхотну ціль:

Проф. Петро Потічний – $ 470.оо
Михайло Стиранка – $ 67.оо
Іван Міщена – $ 20.оо
Андрій Потічний – $ 220.оо
Евген Штендера – $ 20.оо
Осип Жигар – $ 50.оо
Петро Кебало – $ 270.оо
Василь Дерех – $ 320.оо
Володимир Пастух – $ 55.оо
Михайло Міґус – $ 135.оо
Андрій Конит – $ 222.оо

Певна кількість осіб з-поза Об[']єднання зібрали коляду та прислали свої пожертви. Щира подяка усім. В результаті ми могли уділити ряд допомог тим[,] що до нас звертались чи були в потребі.

Прохаємо і цього року присвятити трохи свого часу, відвідати своїх приятелів з долученою листою та зібрати коляду. Станиці можуть залишити 50% чи[,] якщо потрібно[,] більше на місцеві потреби, решту просимо вислати до каси крайової управи.

Організаційні відзнаки-нашивки ОКВ УПА США і Канади

Торонтонська станиця виготовила для цілого Об[’]єднання Америки і Канади відзнаки-нашивки на ветеранські блюзки. Відзнаки є гарно по мистецьки викінчені і розіслані по усіх осередках. Поручаємо усім виготовити собі ветеранську уніформу: це ґранатова блюзка-блейзер, з відзнакою нашитою на лівому боці, сиві штани[]флянеля і ґранатова шапка фуражерка з жовтим написом “ЮКРАІНІЯН ВЕТЕРАНС УПА”. Відзнаки і ще кілька шапок можна набути у скарбника Торонтонської Станиці друга “Швейка”.

Анкети кол. вояка УПА долучені[,] просимо виповнити і повернути на адресу КУ. Копію можна залишити в станиці чи в[]безпечнім місці в родині.

В час надходячого празника РОЖДЕСТВА ХРИСТОВОГО
[та] Великого Празника 1,000 ліття Хрещення УКРАЇНИ РУСИ
Бажаю усім Вам і Вашим Родинам

ВЕСЕЛИХ І ЩАСЛИВИХ СВЯТ
ТА
ДОБРОГО[,] ЩАСЛИВОГО І ВЕСЕЛОГО НОВОГО ЮВІЛЕЙНОГО РОКУ

Стефан Бабяк
голова

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 1, pp. 261-262. Копія. Машинопис.[265]

[265] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 157
ОБІЖНИК Ч. 4/1988

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Лютий, 1988 р.

ОБІЖНИК ч. 4

1. Спільний з'їзд к. в. УПА, який відбувся у вересні м. р.[,] був успішною імпрезою, хоч[]би лише тому, що був багатолюдним, так під оглядом учасників, як і гостей. Ми зустрілися одні з одними, дехто по дуже довгих роках небачення, видали з тої нагоди коротку історію УПА в англійський мові, авторства май. Петра Содоля, яка задовільно розпродується і про яку є вже досить прихильні відгуки. Мав з'їзд і свої недотягнення, без яких ніде не обійтися, але не тут місце про них говорити. Діловий Комітет відбув уже одні поз'їздові сходини, але остаточних підрахунків ще немає.

2. Наша річна зустріч. Тому, що біжучий 1988 рік є Ювілейним роком і кожний з нас до якоїсь міри буде заанґажований у різних святкуваннях, ми не маємо іншого вибору, як зробити нашу зустріч 21-го травня ц. р. в Торонті, Канада. День після того 22-го травня відбудеться відкриття і посвячення Пам'ятника Слави УПА. Ми є співорганізатори цієї імпрези і повинні в ній взяти участь. На придбання фондів Комітет видав жетони, зб.[іркові] листи та по[ш]тівки, про [що] ми в нашому 2-му обіжнику докладно інформували. Пожертви напевно можна буде висилати також і пізніше, але, як хтось хотів[]би дати більшу суму і бути поміщеним у Пропам'ятній книзі, мусить це зробити перед 15-им березнем.

3. Емблеми. Маємо до набуття (по 10-ть дол.) емблеми, видані недавно в Канаді, які мають бути нашиті на наших комбатантських блюзах. Просимо замовляти у ГУ.

4. З сумом повідомляємо, що минулого року в Канаді упокоїлося наших двох друзів: Євген Кохалик – "Шагай", політвиховник у відділі "Калиновича" в Ярославщині (помер в лютому 1987 р. у Вінніпезі) та чотовий "Мирон" (осінню 1987 р. в Британський Колюмбії) також від "Калиновича". ВІЧНА ЇМ ПАМ'ЯТЬ! Родинам покійних складаємо наше щире співчуття.

5. Наша участь у листопадовій збірці для ССК, не включаючи спільних збірок з іншими організаціями (Клівленд, Ню Йорк, Нюарк), дала 1,742 дол., без двох лист ще не звернених.

6. Так, як і кожного року наш Скарбник д. Дмитрик розіслав листи на коляду. Надіємося, що колядування вдалося і що заповнені листи вкоротці будуть звернені. Точніші інформації про вище згадані збірки постараємось подати у нашому слідуючому обіжнику. Коли ми вже при грошах, просимо не забувати і про членські вкладки.

7. Редактори "Літопису УПА" інформують, що вже появився 15-й том, а числа: 12, 16, 17, 18 і 19 вже майже готові до друку. Це вже поважний дорібок, з чого ми всі можемо бути горді. Докладаймо всіх зусиль[,] щоби ми ще довго так прооперували.

Усім бажаємо щасливого й успішного
Ювілейного 1988 Року.

За Головну Управу

Михайло Бохно
голова

Ірена Білевич
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 2, p. 10. Копія. Машинопис.[266]

[266] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 158
ОБІЖНИК Ч. 2/1988

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
КРАЙОВА УПРАВА, КАНАДА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

11 DELROY DRIVE TORONTO, ONTARIO M8Y 1M8 TEL. 259-7394

Торонто, травень, 1988 р.

ОБІЖНИК ч. 2

Відкриття і посвячення пам[']ятника слави УПА відбудеться як запляновано, в неділю, 22-го травня 1988 року, згідно з наміченою програмою[,] розісланою комітетом.

Прохаємо Друзів і Подруг постаратись прибути у ветеранських уніформах до спільного походу і посвячення, хто має, з станичним прапором.

Запляновано і узгіднено[,] щоб діти – сини і дочки членів УПА[,] взяли організовану участь в поході до пам[']ятника, а відтак посвяченні. Долучені святочні стяжки зеленого кольору [–] для дітей, малинового [–] для батьків[,] уможлив[л]ять вільний вступ на оселю, відтак на місце посвячення. Кожний учасник одержить також пропам[']ятну відзнаку, медаліон на місці. Просимо вплинути і заохотити Ваших дітей до участи у цій нашій небуденній імпрезі.

Просимо мати на увазі[,] що в суботу 21-го травня о годині 5-тій по полудні, в домівці Української Суспільної Служби при 2445 Блюр вулиці (ріг Джейн) відбудеться зустріч членів нашого Об'єднання, де буде нагода зустрітись, погуторити та обговорити ряд біжучих справ.

Отже до приємної зустрічі

З вояцьким привітом

За Крайову Управу ОКВ УПА і Станицю Торонто

Стефан Бабяк
голова

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 2, p. 4. Копія. Машинопис.

№ 159
ОБІЖНИК Ч. 3/1988

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
КРАЙОВА УПРАВА, КАНАДА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

11 DELROY DRIVE TORONTO, ONTARIO M8Y 1M8 TEL. 259-7394

Торонто, грудень, 1988 р.

ОБІЖНИК ч. 3

Рік 1988 піде в історію як рік великих імпрез. Тисячоліття прийняття Христової Віри на Україні, Конґрес СКВУ, П[']я[т]десята річниця смерти Евгена Коновальця і інші.

Для нас[,] колишніх вояків УПА[,] незабутньою імпрезою було відслонення і посвячення пам[']ятника слави УПА на оселі "Київ" в Оаквіл біля Торонта. Побудовою і улаштуванням імпрези посвячення займався комітет, створений з членів обидвох Упівських Організацій, Товариства і Об[']єднання Колишніх Вояків УПА. Як пам[']ятник так і імпреза посвячення вийшли величаво, при великій кількости народу і залишаться надовго в[]пам[']яті учасників. Пам[']ятник буде окрасою околиці та вічною пам[']яткою славних подвигів геройської Української Повстанчої Армії.

Конґрес СКВУ відбувся в Торонті в днях 23[-]27 листопада, делегатами від нашої організації були: Михайло Бохно, проф. Петро Потічний і Стефан Бабяк. В середу 23-го листопада відбувся з[']їзд РУКО (Рада Українських Ветеранських [Комбатанських] Організацій). Нову управу очолив др. Мартинюк з Англії. Головною напрямною діяльности намічено зібрання матеріялів і видання історії праці комбатанських організацій в різних країнах.

Слідуючий З[']їзд Об[']єднання плянується на осінь, десь на американський день подяки[,] правдоподібно в місті Рочестері. Ще про це буде відповідне повідомлення, плянувати можна заздалегідь.

Щиро дякую Друзям[,] що підчас моєї недуги[,] внаслідок важкої операції, відвідали чи висловили побажання виздоровлення. Щире Спасибі.

кооперативна ДУМКА credit union opinion

КВІТЕНЬ 1988 Ч. 130

КВАРТАЛЬНИК УКРАЇНСЬКОЇ КРЕДИТОВОЇ СПІЛКИ В РОЧЕСТЕРІ, Н.Й.
QUARTERLY MAGAZINE of the ROCHESTER UKRAINIAN FEDERAL CREDIT UNION,
831 JOSEPH AVE., ROCHESTER, N.Y. 14621 Tel. (716) 544-9518: Open: Tues. 10-3; Wed. 10-3; Thurs. 10-3; Fri. 2-8; Sat. 9:30-1:00

СВЯТКУВАННЯ РІЧНИЦЬ УПА В РОЧЕСТЕРІ, Н.Й.

П'ятого березня ц.р., в залі Української Католицької Церкви св. Йосафата, українська громада нашого міста, в числі 200 осіб, відзначила 40-річчя створення Української Повстанської Армії, 40-річчя Великого Рейду УПА та вшанувала пам'ять головного командира УПА—ген. хор. Тараса Чупринки—Романа Шухевича.

Святкування відкрив і провадив бувший вояк УПА, Іван Лико. У вступному слові він згадав про незліченні жертви наших останніх визвольних змагань. Їхню пам'ять приявні вшанували хвилинною мовчанкою, після чого господар представив бувшого вояка УПА, проф. Петра Потічного—„Воробчика" (з Гамільтону, Канада), який виголосив змістову доповідь. Він коротко представив політичні й економічні умовини буття українського народу в сорокових роках та причини повстання Української Повстанської Армії. Доповідач підчеркнув стихійність і спонтанність спротиву українського народу проти жорстокої німецької окупації та многогранність українського визвольного руху, що проявився у творенні повстанських відділів Бороваця-Бульби, деяких відділів ОУН-Мельника та ОУН-Бандери, яка стала всеохоплюючою силою визвольної боротьби, під проводом Української Головної Визвольної Ради.

Професор Потічний підкреслив програмові соціяльно-економічні критерії визвольного руху та справедливий політично-соціяльний устрій вільної України, за яку боролась УПА. Він також проаналізував особовий склад УГВР та подавав цитати з документів визвольної боротьби, що відносились до суті заложень цієї боротьби. Доповідь була синтетичною і сконденсованою, що охопила квінтесенцію суті наших останніх визвольних змагань.

Після доповіді дружинниці місцевого Осередку СУМА, в складі: Галя Дністрян, Леся Рабарська, Ліля Глушко і Віра Шмит-Савицька, розважали присутніх співом стрілецьких пісень, а старший юнак-сумівець, Марко Чолач, продеклямував два вірші: „Чупринка" і „Вірш про повстанців".

Останньою точкою імпрези був спогад з визвольної боротьби УПА, який прочитав бувший підстаршина УПА, Володимир Гулкевич—„Рубач". Спогад змальовував дуже важкі умовини початку Великого Рейду сотні „Громенка". Безнастанні марші з боями, боєвими проривами, ворожими засідками, голодом, фізичним виснаженням, безсонням, був частиною життя вояків УПА. Не один із них сьогодні завдячує життя бараболі, яку деколи треба було викрадати збід боку ворога, а деколи й здобувати збройно.

Після вечері господар представив присутніх бувших вояків УПА та деяких присутніх, що у визвольній боротьбі УПА втратили найближчих із рідні. Представлено також делегатів, які репрезентували 33 місцевих організацій і установ.

Подякою всечесним отцям, проф. Потічному, виконавцям імпрези та шановним присутнім гостям за направду соборницьку участь в святкуваннях і могутнім відспіванням всіма присутніми національного славня „Ще не вмерла Україна" закінчено святкування.

Присутній

10

Титульна сторінка квартальника "Кооперативна Думка", ч. 130 (видання УКС в Рочестері, США) зі статтею про відзначення в м. Рочестер 40-річчя Великого Рейду УПА на Захід. Квітень 1988 р.

Щораз частійше до нас звертаються наші друзі чи їх родини о фінансову допомогу. Цього року ми вже видали до тепер $ 1100, це завдяки тим друзям[,] що минулі роки зібрали чи дали коляду на цю благородну ціль. Прохаємо і цего року на залучені листи зібрати коляду[,] відвідуючи своїх знайомих. Це допоможе нам надальше вести допомогову як і організаційну діяльність.

В час Празника Народження Божого Сина,
Бажаю Вам і Вашим Родинам

ВЕСЕЛИХ СВЯТ І ЩАСЛИВОГО УСПІШНОГО НОВОГО РОКУ

Стефан Бабяк
голова

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103,folder 2, p. 10. Копія. Машинопис.[267]

[267] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 160
ОБІЖНИК Ч. 5/1989

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

20547 STRATH-HAVEN DRIVE, GAITHERSBURG, MD. 20879

Березень, 1989 р.

ОБІЖНИК ч. 5

Минулий 1988 рік, який проходив під знаком святкувань Тисячоліття Хрещення України, був також замітним і в нашому упівському житті. Ми, як поодинокі члени громади, в тих святкуваннях брали участь у різних хорах, комітетах чи лише як учасники прощ чи з'їздів.

У комбатантському житті ми були співорганізаторами спорудження і відкриття Пам'ятника Слави УПА, яке відбулося 22-го травня біля Торонта. У тому заслуга наших друзів з Канади, як з Об'єднання так і Товариства. Ми також брали участь (3-х делеґатів) у 5-му Конґресі СКВУ, який відбувся в днях 23-27 листопада в Торонті. На Конґресі, крім загальних сесій, наші делеґати брали участь у засіданнях Ради Українських Комбатантських Організацій (організація, яка існує при СКВУ), а також у сходинах зв[']язаних з видавничими справами "Літопису УПА".

Так, як і кожного року, Об'єд[н]ання брало участь у Листопадовій збірці, яку проводить рік-річно Суспільна Служба Комбатантів. Деякі місцевості переводять збірки спільно з іншими комбатантськими формаціями і тому тяжко "поміряти" наш вклад. Треба підчеркнути, що кожного року замітні суми впливають від наших "далеких" друзів (Арізона, Тексас, Каліфорнія). Остаточного висліду збірки не маємо, бо, на жаль, ще не всі листи звернені, хоч реченець вже давно минув. Чи ми, як організація, пропорційно користаємо з фондів ССК, тяжко сказати. Але там нам треба бути.

Були також розіслані листи на Коляду. Надіємося, що пройшла задовільно. Не знаємо, як виглядає плачення членських вкладок. Зачуваємо, що не найліпше. Ці два джерела є базою нашого існування. Звідси ми помагаємо нашим потребуючим і тим фінансуємо наші адміністративні видатки.

З видавничого боку за час від нашого останнього обіжника (ч. 4) появилося два числа “Літопису УПА”, це томи 16-й і 17-й. В американському урядовому журналі “Problems of Communism” з вересня-жовтня 1988 р. появилася велика (прихильна) рецензія на наш “Літопис [УПА]”, про яку була згадка в українській пресі. Це повинно нам додати охоти до дальшої праці.

Переглядаючи список передплатників комбатантського журналу “Вісті Комбатанта”, якого ми (Об’єднання) є співвидавцем, показується, що наші подруги і друзі не тільки що мало до нього дописують, але й мало його передплачують. Крім військової тематики, там є місце на довші згадки-некрологи про тих, що від нас відходять.

З сумом повідомляємо наше членство, що за останній рік часу наші ряди знова змаліли. Відійшли у вічність: бл. п. Степан Міршук (Федорівський) дня 13-го квітня 1988 р. в Палм Спрінґ[с], Кал., похований 15-го квітня в Сан Дієґо, Кал.; бл. п. Володимир М. П. Хомин – Чарський (“Беркут”) дня 24-го квітня 1988 р. в Н[ь]ю-Йорку, Н.Й.; св. п. Дарія Гнатківська – Лебедь дня 24-го лютого 1989 р. в Йонкерс, Н.Й., похована 28-го лютого в Савт Бавнд Брук, Н.Дж. на ділянці колишніх вояків УПА; бл. п. Любомир Пєх, муж под. Лесі (Чорної) дня 10-го березня 1989 р. в Ірвінґтон, Н.Дж., похований 14-го березня на упівській ділянці в Савт Бавнд Бруку. Родинам Покійних складаємо наші найщиріші співчуття.

Згідно з нашим статутом, цього року відбудеться наш ЗАГАЛЬНИЙ З’ЇЗД. Час з’їзду (вже традиційно) підчас довшого кінця тижня (Labor Day) 2–3-го вересня, місце – Рочестер, Н.Й.. Точніші інформації будуть подані в нашому наступному обіжнику. Проситься усіх Шановних Подруг і Друзів відложити всі приватні справи на бік, змінити пляни, якщо вже пороблені[,] і приїхати на з’їзд. До милого побачення в Рочестері!

З нагоди Великодніх Свят усіх щиро вітаємо.

З вояцьким привітом

Михайло Бохно
голова

Ірена Білевич
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 2, pp. 40-41. Копія. Машинопис.[268]

[268] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 161
XV-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
2-3 ВЕРЕСНЯ 1989 р. РОЧЕСТЕР (США)

XV ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США і КАНАДИ

ЗАЛЯ УКРАЇНСЬКОЇ КАТОЛИЦЬКОЇ ЦЕРКВИ СВ. ЙОСАФАТА, РОЧЕСТЕР, Н.Й.

ПРОГРАМА З'ЇЗДУ

Субота, 2-го вересня 1989 р. год. 2-га пополудні:

1. Реєстрація Делеґатів і Гостей
2. Відкриття З'їзду
3. Вибір Президії
4. Схвалення порядку нарад
5. Вибір Комісій: номінаційної і резолюційної
6. Відчитання і прийняття протоколу з попереднього З'їзду
7. Звіт Управ Станиць та членів ГУ Об'єднання
8. Інформаційне слово ред. Є. Штендери про найновіші видавничі справи в "Літописі УПА"
9. Дискусія над звітами і організаційними справами Об'єднання
10. Вечеря о год. 6-й вечора, підчас якої слово матиме Ген. Секретар ЗП УГВР Микола Лебедь.

По вечері – товариська зустріч.

Неділя, 3-го вересня: участь у Богослуженнях

11. Звіт Контрольної комісії та уділення абсолюторії уступаючій Управі
12. Звіт Номінаційної комісії та вибір нової Управи Об'єднання
13. Звіт Резолюційної комісії та схвалення резолюцій
14. Різне – внески і запити
15. Закриття З'їзду

* * *

М. ЧУЙКО ОЧОЛИВ ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА ЗСА І КАНАДИ[269]

У днях 2-го та 3-го вересня ц.р. [1989] в Рочестері, Н.Й., в приміщеннях української католицької церкви св. Йосафата відбувся XV Загальний З'їзд Об'єднання Колишніх Вояків УПА ЗСА і Канади.

З'їздом, у якому взяло участь 62 колишніх вояків УПА, в тому 5 представників Товариства Вояків УПА ім. ген. хор. Романа Шухевича – Т. Чупринки з ЗСА та Товариства Колишніх Вояків УПА Канади та 45 гостей, провадила президія у складі: Модест Ріпецький, голова, і Степан Бабяк, заступник; Марія Ріпецька та Іван Лико, секретарі.

Усний привіт зложили: голова Світового Братства УПА, а рівночасно голова Товариства Вояків УПА в ЗСА Лев Футала та голова Товариства Колишніх Вояків УПА Канади Віктор Новак. Письмові привіти прислали: від Середовища УГВР – д-р Мирослав Прокоп; від Краєвої Управи Братства колишніх Вояків 1-ої УД УНА в ЗСА – Роман Гаєцький, голова, і Ярослав Закаляк, секретар; від Головної Управи Об'єднання колишніх Вояків Українців в Америці – Осип Труш, голова, та Олександер Білевич, секретар, та від Станиці Братства колишніх Вояків 1-ої УД УНА в Рочестері – Володимир Мотика, голова, та Степан Ольшанівський, секретар.

Господарем з'їзду була Станиця Рочестеру, голова Іван Лялюк. Рочестерцям, членам Станиці, тим, що формально до неї не належать чи належать до Товариства, а також багатьом з-поза "упівської родини", належиться заслужена подяка за весь той труд, який вложили в переведенні з'їзду.

На слідуючу трирічну каденцію вибрано керівні органи: Микола Чуйко, голова; Олександер Білевич і Степан Бабяк, заступники; Марія Ріпецька, секретар; Іван Дмитрик, скарбник; Осип Левицький, референт Суспільної Опіки. Контрольну Комісію вибрано в складі: Катерина Лялюк, Ірена Білевич, Володимир Дашко.

В суботу, першого дня з'їзду, перед і під час вечері, відбулися дві доповіді для учасників з'їзду та громадянства: перша доповідь ред. Євгена Штендери на тему видавничих справ "Літопису УПА"; друга, генерального секретаря УГВР Миколи Лебедя "Найновіші події в Україні". Редактор Штендера дав загальний перегляд про-

[269] Інформаційне повідомлення про відбуття XV з'їзду ОКВ УПА США і Канади, авторства Михайла Бохна, було надруковане в часописі "Свобода" (США), ч.189 від 5 жовтня 1989 р., та інших українських періодичних виданнях Північної Америки.

робленої праці (17 виданих томів), торкаючись фінансових, адміністративних та видавничих справ. Згадав про матеріяли до слідуючих 6-ти томів, які, після невеликих викінчень, можуть вкоротці піти до друку. Також говорив про зібрані спомини, які однак потребуватимуть більшого опрацювання. Усіх томів може вийти до 50, або й більше. Редактор Штендера дуже емоційно закликав всіх присутніх взятися до збирання фондів та шукання людей до праці. Згадав про різні проекти, які на його думку не такі то може і важливі, а знаходять швидку підтримку в громаді. Повторив знану істину, що не записана в історії боротьба кане в забуття. Його доповнив адміністратор "Літопису УПА" Микола Кулик, згадавши про конечність кращого приміщення для переховування книжок. На це також одинока відповідь – більше фондів.

Другий доповідач, Микола Лебедь цікаво представив події, які останньо відбуваються в Україні, цитуючи видання різних організацій чи комітетів. На особливу увагу заслуговує цитата зі статті Василя Барладяну "Під яким прапором вбивали наш народ", друкована також у "Свободі" ч. 152 з 12-го серпня ц.р., де говориться про одеського художника, який на підпитку оповідав, як то він, член КҐБ, з групою подібних до нього, переодягнені на вояків УПА, брали участь у всяких звірствах для дискредитації УПА в очах українського народу.

В неділю 3-го вересня, після Богослужень в українській католицькій церкві св. Йосафата та в українській автокефальній православній церкві св. Покрови, були відправлені Панахиди за спокій душ воїнів УПА поляглих за волю України. Під чад Панахиди о. мітрат Федір Коваленко, настоятель УАПЦ сказав, відповідно до часу, патріотичну проповідь.

Після Богослужень всі повернулися на залю, де згідно з програмою далі продовжувалися наради.

Також багато говорилося про створення одної комбатантської організації, тобто поєднання двох існуючих – Об'єднання і Товариства. Голосів "проти" такого об'єднання не було, та були різні "але". Дехто переживає двоподіл, як щось дуже неприродне, інші кажуть, що таке буває і у [ін]ших народів. Важне, щоб була співпраця, а вона у нас, дякувати Богу, є. Дехто побоюється, маючи досвід з інших громадських організацій, що дорогий час і кошти підуть на довгі переговори чи писання статуту і на тому терпітимуть видавничі справи. Дехто питається, чи були в нашій історії випадки, де розділені колись найменш "невинні" організації, сходилися назад? Наука з того, думаємо, повинна бути одна – стараймося на будуче

З·А·П·Р·О·Ш·Є·Н·Н·Я·
на
XV Загальний З'їзд
Об'єднання Колишніх Вояків УПА
США і Канади
1989

Об'єднання Кол. Вояків УПА
США і Канади
має шану запросити Вас на
Загальний З'їзд
який відбудеться в суботу і неділю,
2-го та 3-го вересня, 1989 року
в залі Української Католицької Церкви
Св. Йосафата
940 East Ridge Road
Рочестер, Ню Йорк
Початок З'їзду – 2-го вересня
о год. 2-гій по полудні
Зголошення на З'їзд та письмові привіти
(до 19-го серпня) просимо слати на адресу:
20547 Strath Haven Drive
Gaithersburg, Md. 20879
А телефоном: Черінські: (716) 663-8390
Адамчуки: (716) 467-6901
Лалюки: (716) 467-9900

Запрошення на П'ятнадцятий Загальний З'їзд ОКВ УПА США і Канади. Рочестер (Нью-Йорк, США), 2-3.09.1989 р.

не допускати до поділів. Не знаємо як справа поєднання буде розвиватися, але хочеться вірити, що спільне видання "Літопису УПА", спільне переведення Світового З'їзду вояків УПА два роки тому в Ню Йорку, присутність голів обох організацій під час нарад на з'їздах (Михайло Бохно на з'їзді Товариства, а Лев Футала та Віктор Новак тепер [на з'їзді] Об'єднання) віщують дальшу співпрацю.

XV З'їзд ОКВ УПА ЗСА і Канади відбувався на тлі виставки військової меморабілії та української символіки Евстахія Загачевського, якому належиться велика подяка.

М. Б.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 227, 5 pgs. Копія. Машинопис.

№ 162
ОБІЖНИК Ч. 1/1989

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

2305 10th St. Rockford, IL 61104 USA

ОБІЖНИК ч. 1

ВЕРЕСЕНЬ – ЖОВТЕНЬ 1989

П'ятнадцятий Загальний Делегатський З'їзд Об'єднання колишніх Вояків УПА США і Канади відбувся в днях 2-го і 3-го вересня 1989 року в Рочестері Н.Й. з участю 45 делегатів, 6-ох представників Товариства б. Вояків УПА Америки і Канади та численних гостей.

З'їздом проводила Президія в складі: др. Модест Ріпецький – голова, Стефан Бабяк – заступник голови, Марія Ріпецька та Іван Лико – секретарі.

Передусім треба подякувати Станиці О.К.В. УПА в Рочестер, голові Іванові Лялюкові, че[н]ам управи, всім подругам, друзям та їхнім дружинам за дуже вдало зорганізований З'їзд.

Головну Управу вибрано в слідуючому складі: Микола Чуйко – голова, Олександер Білевич, Стефан Бабяк – заступники голови, Марія Ріпецька – секретар, Іван Дмитрик – скарбник, Осип Левицький – референт Суспільної Опіки.

Контрольна Комісія: Катерина Лялюк – голова, Ірена Білевич та Володимир Дашко – члени.

Товариський Суд: проф. Петро Потічний – голова, Юліян Котляр та Михайло Міґус [–] члени.

Загаль[н]і підсумки З'їзду:

1. Найважнішим нашим завданням, під сучасну пору, забезпечити дальше безперебійне видавання "Літопису УПА".

Дотепер появилося 17-ть томів "Літопису УПА", а зібраних матеріялів редакція вже має на десятки чергових томів. Члени редакції та адміністрації вложили багато своїх зусиль, присвятили багато годин праці, від початку по сьогоднішний день, без жодної грошевої винагороди.

Редактор Штендера у своїй доповіді представив осягнення видавничої діяльности “Літопису УПА”, а в заключному зверненні він схвильовано закликав всіх колишніх вояків УПА до активної співпраці з видавництвом “Літопису УПА”.

Для майбутнього видавання “Літопису УПА” і вдержання його на теперішньому документально-історичному рівні, потрібно розбудувати постійну фінансову базу.

Дорогі Подруги і Друзі, сповнім свій обов’язок супроти впавших друзів та нескореної Батьківщини.

Поможім залишити для історії документацію останніх визвольних змагань на сторінках “Літопису УПА”.

Будьмо жертвенні, не жаліймо часу і труду, декляруймо від себе грошеву підтримку, організуймо збірки, підшукуймо Фундаторів та спонзорів, здобуваймо нових передплатників.

Допомагаймо Фінансовій комісії та адміністрації “Літопису УПА” реалізувати їхні намічені пляни в розбудові видавництва.

Співпрацюймо з редакцією “Літопису УПА”, збираймо документи, від учасників та інформації від ще живих свідків цього етапу нашої історії.

2. Суспільна Служба Комбатантів, як кожного року, виготовила збіркові листи на допомогу для інвалідів, хворих та потребуючих колишніх вояків всіх українських військових формацій. Збірка відбудеться продовж місяця листопада, просимо наших членів перевести збірки, а листи з пожертвами повернути на подану адресу.

3. Просимо управи станиць провірити адреси своїх членів та повідомити головну управу про кожночасну зміну. Рівночасно просимо подати адреси колишніх вояків УПА, які не є членами жодної комбатантської організації. Постараємося висилати до них обіжники та інформувати їх про комбатантську діяльність.

4. Від початку існування Об’єднання к. Вояків УПА ми змагали і закликали до створення одної комбатантської організації. Таку постанову ми винесли також на останньому Загальному З’їзді. Численні переговори, продовж 30-ти років, не довели до успішного завершення. Ми стояли на принципі комбатантського об’єднання, а друга сторона вимагала партійно-політичного пов’язання. Уважаємо, що сьогодні в час незвичайних процесів, які проходять в Україні[,] зобов’язують всіх колишніх вояків УПА до з’єднаної дії.

Головна Управа доложить всіх зусиль, щоб теперші переговори довели до створення одної комбатантської організації. Узгіднення ряду формальних, правних, статутових справ та підготування

спільного з'їзду вимагає певного часу. Чекаючи на завершення формального з'єднання[,] працюймо спільно і даймо доказ, що ми свідомі завдань, які накладає на нас Батьківщина.

З ВОЯЦЬКИМ ПРИВІТОМ

Микола Чуйко
голова

Марія Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 2, pp. 45-46. Копія. Машинопис.[270]

[270] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 163
ОБІЖНИЙ ЛИСТ ч. 4/1989

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
КРАЙОВА УПРАВА, КАНАДА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

11 DELROY DRIVE TORONTO, ONTARIO M8Y 1M8 TEL. 259-7394

Торонто, грудень, 1989

Обіжний Лист ч-4

До
Управ Станиць і Членства
Об[']єднання Колишніх Вояків УПА
в Канаді.

В днях 2-го і 3-го вересня 1989 р. відбувся 15-тий З[']їзд Об[']єднання Колишніх Вояків УПА Америки і Канади в Рочестер, Ню Йорк. На З[']їзд прибуло 45 делеґатів, багато гостей, між ними 6-тьох представників Товариства Бувших Вояків УПА Америки і КАНАДИ.

З Канади крім традиційно з Торонтонської Станиці взяли участь у З[']їзді голова Вінніпезької Станиці Микола Май і [А]. Конит з Ст. Кетеринс, що зміцнило нашу Канадську репрезентацію.

З[']їздом проводила Президія в складі: Др. Модест Ріпецький [–] голова, Стефан Бабяк [–] заступник, Іван Лико і Марія Ріпецька [–] секретарі.

Після звітувань та уділення абсолюторії уступаючій Управі вибрано нову Управу в складі: Микола Чуйко –голова, Олександер Білевич і Стефан Бабяк – заступники голови, Марія Ріпецька – секретар, Іван Дмитрик – скарбник, Осип Левицький – референт суспільної опіки.

Контрольна Комісія: Катерина Лялюк – голова, Ірена Білевич і Володимир Дашко – члени.

Товариський Суд: Пр[о]ф. Петро Потічний – голова, Юліян Котляр і Михайло Міґус [–] члени.

Про подробиці перебігу та підсумки З[']їзду читайте долучений обіжник Головної Управи, ми зосередимось на двох найбільш важливих справах.

1. Особливе місце і час присвячено на З[']їзді "Літописові УПА". Видавництво "Літопису УПА" створене нашим Об[']єднанням

в ціли публікування пра[в]дивих матеріялів про боротьбу УПА. Перший том "Літопису [УПА]" вийшов друком в 1976 р. Відтак до видавництва приступило Товариство КВ УПА і спільними силами по сьогодні видано 17 великих об[']ємистих томів, документальних матеріялів про боротьбу УПА для використання для майбутніх поколінь і істориків. Згідно з твердженням редакторів літопису, Евгена Штендери і Пр[оф]. Петра Потічного[,] матер[і]ялів є на дальших 30 томів Літопису, потрібно лише забезпечити фінансову базу, для дальшого безперебійного видавання, щоб усі інформації про нашу боротьбу появились на сторінках "Літопису УПА".

Цьогорічну коляду вирішено спільно призначити вповні на фонд "Літопису УПА". Тому апелюємо і закликаємо усіх друзів присвятити трохи свойого часу цій шляхотній і потрібній справі. Залучені збіркові листи просимо використати в різдвяний час[,] відвідуючи своїх знайомих[,] та зібрати коляду на фонд в[и]давання "Літопису УПА". Зібрану коляду просимо в долученій коверті переслати до адміністрації Літопису. Бажаємо кожному з Вас якнайкращих успіхів.

На З[']їзді також порушено справу існування двох упівських організацій. Винесено рішення[,] щоб ще раз наново розпочати переговори про злуку обидвох організацій в одну ветеранську упівську Організацію.

Під цю пору переговори вже ведуться. Бажаємо тим друзям[,] що ведуть переговори[,] якнайкращих успіхів.

Ми є свідками великих подій і змін[,] що проходят[ь] в Україні і в цілій совєтській імперії. Стараймось бути поінформованими і готовими допомогти нашим братам і сестрам[,] що по[-]геройськи змагаються за кращу долю нашого народу.

* * *

З СВІТЛИМ ПРАЗНИКОМ РОЖДЕСТВА ХРИСТОВОГО
БАЖАЄМО УСІМ ДРУЗЯМ І ВАШИМ РОДИНАМ
ВЕСЕЛИХ І ЩАСЛИВИХ СВЯТ[,] БАГАТО ЩАСТЯ[,]
РАДОСТИ, КРІПКОГО ЗД0Р0ВЛЯ, МНОГО СИЛ
ДО ПРАЦІ В НОВОМУ 1990-тому РОЦІ.

ХРИСТОС РАЖДАЄТЬСЯ! – СЛАВІТЕ ЙОГО

За Крайову Управу Об[']єднання КВ УПА

Стефан Бабяк
голова

Михайло Міґус
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 56, 2 pgs. Копія. Машинопис.

№ 164
ОБІЖНИК Ч. 2/1990

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

2305 10th St. Rockford, IL 61104 USA

ОБІЖНИК Ч. 2

СІЧЕНЬ 1990

1. 24 вересня 1989 року в Нью-Гейвен[,] Конн.[,] відбулося посвячення пам'ятника на могилі сл. п. Друга Емілія Висовського – "Іскри". Від Головної Управи участь з прапорами взяли друзі: Осип Левицький, Іван Дмитрик і Олександер Білевич.

2. В місяці жовтні 1989 року ми вислали привіт на Крайовий Вояцький З'їзд ОбВУ в Олдгамі – Велика Британія, за що ми одержали сердечу подяку. Лист підписали май. др. Святомир Фостун [–] Голова і пор. Богдан Головатий.

При кінці жовтня ми також вислали привіт для XXII-го З'їзду Організації Оборони Лемківщини в Америці.

3. 7-го жовтня у Вашінґтоні відбулося святкування з нагоди ювілею 175-ліття з дня народження великого поета України Тараса Г. Шевченка. У святкуваннях, як рівнож в демонстрації під совєтською амбасадою[,] брали участь такі подруги і друзі: Ірена Лабунька, Ірена Білевич, Олександер Білевич[,] Михайло Бохно, Осип Левицький, Антін Микич.

4. 8-го жовтня [у] Ворен[,] Миш.[іґан,] заходами Об'єднання і Товариства к. в. УПА відзначено 45-ліття створення Української Головної Визвольної Ради. Головним промовцем був ген. секретар закордонних справ УГВР Микола Лебедь.

5. 15 жовтня на закінчення святкувань Тисячоліття Хрещення України в Чікаґо, відбулося посвячення пам'ятника святих князя Володимира Великого і княгині Ольги. Члени чікаґської станиці продовж цілого року брали активну участь у всіх свя[т]куваннях.

6. 20-22 жовтня у Філядельфії відбулася друга з черги конвенція Української Американської Координаційної Ради. Від

Об'єднання к. в. УПА брали участь Михайло Бохно і Олександер Білевич, останній був вибраний до екз[е]кутиви УАКРади, як вільний член.

7. В місяці жовтні Петро Потічний, колишній голова нашого Об'єднання та співредактор "Літопису УПА", побував в Україні в рамках конференції "Канада – Україна" – спільні підприємства. Професор відвідав Київ, Одесу та Львів. Як представник університету Мак Мастер в Гамільтоні, Онтаріо[,] проф. П. Потічний наладнав наукові стосунки з Київським Державним Університетом ім. Т. Г. Шевченка.

На запрошення факультету економічних наук Львівського Державного Університету ім. І. Я. Франка він дав лекцію для студентів і викладачів цього відділу на тему: "Методологія порівняльної політики".

8. 11 листопада 1989 року відбулося в Нью[-]Йорку засідання в справі створення одної комбатантської організації вояків УПА. Участь взяли, від ТВ УПА: Л. Футала, М. Климко, М. Сидор, М. Ковальчин, І. Ділай. Від ОкВ УПА: М. Бохно, Ю. Котляр, О. Левицький, О. Білевич.

Обговорено такі точки:

А. Підготов[к]а до створення одної комбатантської організації вояків УПА.

Б. Дискусія над розв'язкою розбіжностей.

В. Справа покликання статутової комісії.

Г. Справа упашт[у]вання спільного З'їзду.

Представники ОкВ УПА предложили документи попередніх переговорів з 1967-1978 років. На тих засіданнях передискутовано всі повищі питання і більшу частину з них вже узгіднено. Л. Футала не був обізнаний зі змістом повищих документів, просив переслати йому копії протоколів попередніх засідань. Після прочитання повищих інформацій він запропонує час наступної зустрічі.

9. Ділимося сумного вісткою, [що] 25 грудня 1989 року в Ворен[,] Миш.[іґан,] помер на на 75 році [життя] бл. п. Александер Дейнека – "Сковорода". В рядах Революційного Підпілля працював як політвиховник і вишкільник кадрів, брав участь в переговорах УПА з польським підпіллям АК і ВіН. Добра пам'ять про нього назавжди залишиться серед нас.

10. 15 грудня м. р. відбулися в Нью[-]Йорку сходини комбатантських орг.[анізацій] в США в справі відсвяткування 40-річчя геройської смерти ген. хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки", Головного Командира УПА, Голови Ген.[ерального] Секретаріяту Української Головної Визвольної Ради, Голови Проводу Організації Українських Націоналістів.

Участь взяли представники Г. У. таких організацій:

Об'єднання б. Вояків Українців в Америці, 1-ої Ук[р]аїнської Дивізії – Укр. Нац. Армії, Українсько-Американських Ветеранів в США, Об'єднання к. в. 2-ої Укр. Дивізії Укр. Нац. Армії, Товариства В. УПА ім. ген. хор. Романа Шухевича – "Т. Чупринки", Об'єднання к. в. УПА [в Канаді] та Дружини Укр. Націоналістів.

11. В листопаді м. р. у Філядельфії відбулися 14-ті Загальні Збори ЗУАДК-у. ОкВ УПА репрезентував М. Бохно. На згаданих зборах наше Об'єднання стало формальним членом ці[є]ї відомої організації. Просимо Друзів піддержувати корисну працю цієї харитативної установи.

12. При кінці грудня ми одержали повідомлення, що в листопаді ц. р. Юрко Шухевич з дружиною інвалідом і тетою дружини переїхали на сталий побут до Львова. Юрко на засланні стратив зір і тепер вони всі троє перебувають під опікою старенької матері, вдови сл. п. ген. Т. Чупринки. Головна Управа вирішила вислати їм фінансову допомогу.

13. Пригадуємо Друзям, прошу повернути листи Суспільної Служби Комбатанта як рівнож листи – коляди ОкВ УПА для інвалідів та хворих.

14. Просимо Управи Станиць перевести загальні збори та переслати звіти до Головної Управи. Рівночасно пригадуємо, щоб Ви постаралися відшукати колишніх вояків УПА[,] які не належать до жодної комбатантської організації та надсилати їхні адреси до Г. У.

Пам'ятаймо про наш найважливіший обов'язок, співпрацювати та допомагати фінансово Видавництву "Літопису УПА".

В новому 1990 році бажаємо Вам всього найкращого, а перш за все кріпкого здоров'я та витривалости у праці для добра української спільноти і помочі Батьківщині в її теперішніх змаганнях до осягнення найвищої мети, відбудови суверенної соборної держави.

З ВОЯЦЬКИМ ПРИВІТОМ

Микола Чуйко голова	Марія Ріпецька секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, pp. 217-218. Копія. Машинопис.[271]

[271] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 165
ОБІЖНИК ч. 5/1990

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
КРАЙОВА УПРАВА, КАНАДА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

11 DELROY DRIVE TORONTO, ONTARIO M8Y 1M8 TEL. 259-7394

Торонто, грудень, 1990 року.

Обіжник Ч-5

Рік 1990[,] що добігає до кінця[,] відзначився роком великих потряс[і]нь і напружень. Скрахувала комуністична ідеологія[,] а з тим почала валитись московсько-большевицька тюрма народів. Декілька народів зуміли здобути повну свободу, решта уярмлених, між ними Україна[,] пробудились і швидким темпом змагаються до повної незалежности. На ратушах Києва, Львова і інших міст України повівають національні синьо[-]жовті прапори. Українська Католицька Церква вийшла з катакомб. Вийшли з укриття і наші друзі[,] колишні вояки УПА[,] які оціліли при житті і створили комбатан[т]ську організацію в силі понад 200 членів. Вітаємо наших друзів на Україні та бажаємо успіхів у дальшій боротьбі аж до повної перемоги.

"Літопис УПА": Вийшов друком 18-тий том, Звіти та Офіційні публікації, зібрав і упорядкував Петро Содоль. Не забуваймо про фінансову підтримку для видавання наступних томів.

Наше Об[']єднання: крім нормальної організаційної діяльности[]протягом року, маркантним було відзначення 40-річча смерти [Головного К]омандира УПА сл. п. Романа Шухевича [–] Тараса Чупринки спільно з Тов. КВ УПА при співучасті усіх українських ветеранських організацій.

Успішно і величаво вийшла імпреза відправи соборної зеленосвяточної панахиди за душі поляглих героїв України під пам[']ятником СЛАВИ УПА на українському цвинтарі на оселі "Київ". Участь у відправі взяли владика кир Ізидор, священики католицької і православної церков, молодечі ансамблі та біля 8000 людей.

Протягом року ми мали кілька гостей кол. в. УПА з Польщі[,] яким ми уділили фінансову допомогу. Уможливили це ті друзі[,] що

минулого року потрудились і зібрали коляду на допомоговий і організаційний фонд.

Із зміною ситуації на Україні передбачується потреба помочі нашим друзям не тільки з Польщі[,] але також з України. Долучені збіркові листи просимо використати на[]переведення коляди на цю благородну ціль.

З СВІТЛИМ ПРАЗНИКОМ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
БАЖАЄМО ВАМ І ВАШІЙ РОДИНІ
ВЕСЕЛИХ СВЯТ І КРАЩОГО ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

Стефан Бабяк
голова

Михайло Міґус
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 2, p. 64. Копія. Машинопис.[272]

[272] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 166
ОБІЖНИК Ч. 3/1991

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

2305 10th St. Rockford, IL 61104 USA

НАД ВЕРТЕПОМ ЗВІЗДА ЯСНА УВЕСЬ СВІТ ОСІЯЛА

ОБІЖНИК Ч. 3

СІЧЕНЬ, ЛЮТИЙ – 1991

"ЛІТОПИС УПА"[:] В днях 28 і 29-го квітня 1990 в Торонто, Канада[,] відбулось з черги 14 пленарне засідання видавничого комітету "Літопису УПА".

Засідання пройшло в дружній та діловій атмосфері. За перебіг засідання долучаємо реп[о]ртаж подруги Ірени Камінської, що був поміщений в часописі "Свобода" за день 26 червня 1990 року.

Після засідання голови упівських організацій, Товариства та Об[']єднання, доручили станицям міста Торонта підготовити на 1992 р. світовий з[']їзд вояків УПА. В той рік припадатиме 50[-]ліття з дня створення Української Повстанської Армії. До сьогодні станиці відбули два засідання. В скорому часі створять ділові комітети.

24 і 25 листопада 1990 року в Торонто, відбувся Надзвичайний Пленум "Літопису УПА", з одних точок, що було обговореним[,] а це видання "СПІВАНИКА УПА". Щоб це довершити, адміністрація потребує фондів. В тій справі друг Степан Ґоляш, голова фінансової комісії "Літопису УПА", видав в тій справі окреме звернення до всіх вояків УПА, яке долучаємо в прилозі цього "Обіжника". Просимо усіх друзів в тій справі відгукнутись позитивно. З нашого боку ми вислали 6 збіркових лист до станиць, одначе є багато наших членів розпорошених, і не мають близьких зв[']язків зі станицями, а хочуть включитись до збірки, то Вас ласкаво вітаємо, нам потрібно великої і малої помочі.

ВОЯКИ УПА НА РІДНИХ ЗЕМЛЯХ ОБ[']ЄДНУЮТЬСЯ.

6 жовтня 1990 року в місті Івано-Франківське відбувся перший збір учасників збройного опору російсько-більшовицької оку-

пації українських західних земель. На збір прибуло 214 вояків УПА. Прийнято рішення створення Братства вояків Української Повстанської Армії Карпатського Краю.

Михайло Зеленчук ("Деркач")

Головою обрано хорунжого УПА Михайла Зеленчука (знимка), заступником став Василь Гривінський. В статуті читаємо[:] "Братство засноване з метою несення правди про боротьбу УПА за Українську Самостійну Соборну Державу. Братство вважає своїм обов[']язком вимагати повної регабілітації діяльности ОУН – УПА, як визвольних змагань українського народу за свою незалежність.

На осінь 1990 було заплянованим скликання крайового збору колишніх учасників визвольної боротьби[,] правдоподібно у Львові[,] з метою створення крайової головної управи. В цій справі від "Об[']єднання" головна управа вислала відповідний привіт. Нашим подругам і друзям в далекій Бітьківщині пересилаєм наші конґратуляції, багато успіхів в їхній праці, а головно здоровля і терпеливости, на користь розбудови української держави.

В травні 1990 року в місті Балтімор, Мериленд, відбулась 32-га Звичайна Конвенція Українського Народного Союзу, Об[']єднання заступав д. Михайло Бохно, який також передав привіт від головної управи.

З нагоди інтронізації Мстислава і Патріярхом Київським і Все Українським, на Його руки головна управа вислала привіт, і найщиріші поб[а]жання кріпкого здоровля і ще многих літ на Патріяршому Престолі України.

1990 рік був роком святкувань 40-ліття геройської смерти Головного Командира УПА, ген.-хор. Тараса Чупринки – Романа Шухевича. Сподіємось[,] що і у вашій околиці ці святкування перейшли з патріотичним успіхом.

Минула знова листопадова збірка, як рівно[ж] наша Коляда УПА, чи Ви щось особисто для цеї збірки спричинились? Якщо ні[,] то не є запізно. Можете і дальше свої пожертви пересилати на адресу нашого скарбника Івана Дмитрика. Бо наші видатки збільшуются, і нам за всяку ціну потрібно є більше грошевих пожертв. За це Вам будем дуже вдячні.

Наші вояцькі кадри зменшуются. Зі смутком повідомляєм наших членів, що 28 Травня 1990 року померла наша Подруга Анна Забич (Боса), похована на цвинтарі Івана Христителя в Сиракюз Н.Й. Другові Луці і його родині складаємо наші найщиріші співчуття.

28 Червня 1990 року несподівано помер в Кліфтон Н.Дж. друг Федір Стець. Похований в Савт Баунд Брук, на упівському цвинтарі. Дружині Федора пані Анні і її родині складаємо наші найщиріші співчуття. Як рівнож складаємо наші найщиріші співчуття нашому другові Володимиру Сорочакові та його синові Маркові, з[]приводу несподіваної смерти Його дружини Євгенії, яка відійшла у вічність 5 грудня 1990 р.

В новому 1991 році Вам і Вашим [Родинам] бажаєм всього найкращого[,] багато щастя[,] кріпкого здоровля та щасливого нового року.

Микола Чуйко – голова

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 1, pp. 227-228. Копія. Машинопис.[273]

[273] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 167
ОБІЖНИК Ч. 4/1991

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

2305 10th St. Rockford, IL 61104 USA

ОБІЖНИК ч. 4

ЖОВТЕНЬ – 1991

Внаслідок полегшуючих політичних змін в нашій Батьківщині створилося багато різних товариств та організацій в Україні. Згуртувалися рівнож в Братствах колишні вояки УПА.

Інформуємо коротко відносно комбатантських організацій колишніх вояків УПА в Україні. В 1990 р. створено: Карпатське Братство УПА в Івано-Франківську, Львівське Краєве Братство Ветеранів Визвольної Боротьби у Львові та Братство вояків УПА Волинського Краю. В організуванні названих комбатантських організацій ініціятори натрапляли на слідуючі труднощі:

1. Скомпліковані умовини в початках національного відродження.
2. Необізнаність, з чого починати та як розвивати діяльність.
3. Брак відповідних кандидатів на керівні пости.

В 1991 році створено у Львові Всеукраїнське Братство УПА в склад якого ввійшли повище названі комбатантські організації. Головою вибрано Михайла Зеленчука.

Головна Управа к. вояків УПА США і Канади не мала безпосереднього формального зв'язку з Братствами в Україні. Діяльність та статут Братств в Україні не тотожний з нашими комбатантськими організаціями на еміґрації. Основна різниця, що в Україні членами Братства можуть бути ветерани та члени їхніх родин різних українських військових Формацій.

На нашу думку, колишні вояки УПА та збройного підпілля повинні бути зорганізовані в своїй окремій ветеранській організації і, як незалежна одиниця, входити в склад центрального об'єднання комбатантів всіх українських військових формацій.

Окремішна ветеранська організація вояків УПА давала б кращі можливості плекати традиції Української Повстанської Армії, вдержувати дружні зв'язки між собою і улегшувати спроби відтворити історію своїх військових частин.

Колишні вояки УПА, в незвичайно важких умовах боротьби, не мали змоги запізнатися з усею документацією нашого найвищого політичного проводу – УГВР та Головного Командування УПА. Під сучасну пору нашим головним завданням [є] познайомитися з документами визвольних змагань українського народу під час і після Другої світової війни. Важливо простудіювати: Плятформу, Універсал, Постанови та Тимчасовий Устрій УГВР, як також накази, інструкції, відозви Головного Командування УПА. Постараймося, щоб до всіх закутків України дійшла правда, за що боролася УПА. Українська Повстанська Армія була всенародною і керована Українською Головною Визвольною Радою, під символами тризуба і блакитньожовтого прапора, вела свою збройну та політичну боротьбу.

На сторінках вісімнадцятьох томів "Літопису УПА" поміщено вже багато документів та матеріялів до історії УПА, а інші важливі матеріяли в стадії збирання, доповнення та підготов[к]и до друку. Обов'язком всіх нас[,] колишніх вояків УПА, так на еміґрації як і тепер в Україні, є тісно співпрацювати з Видавництвом "Літопису УПА".

В жовтні цього року в США і Канаді перебував керівник "наукового відділу" Всеукраїнського Братства УПА Орест Дичковський зі Львова. З ним стрічався ряд кол. вояків УПА, як також в щоденнику "Свобода" 17.X.1991 р. було помішено його інтерв'ю. О. Дичковський мав рівнож зустріч з начальним редактором "Літопису УПА" Є. Штендерою, де обговорювано справи співпраці Братства УПА в Україні з Видавництвом "Літопису УПА" в Торонто.

Світове Братство Вояків УПА було зорганізоване Товариством вояків УПА з США і його головою є друг Лев Футала. Створення світової комбатантської організції УПА нашому Об'єднанню не пропоновано. Ми дальше підтримуємо тісну співпрацю між Товариством і Об'єднанням і просимо наші Станиці продовжувати виступати назовні спільно та узгіднено.

15 липня 1991 р. відбулося в Торонті організаційне засідання в справі відсвяткування "50[-]РІЧЧЯ СТВОРЕННЯ УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ". В засіданні взяли участь відпоручники Товариства к. Вояків УПА й Об'єднання к. Вояків УПА. Сформовано діловий комітет в такому складі: В. Новак – голова, С. Бабяк – заступник

голови, В. Макар і С. Новицький – секретарі. Комітет видав своє перше письмо[,] подавши плян програми широкого святкування. В останніх тижнях вийшла нова пропозиція зорганізувати спільні святкування 50[-]річчя постання УПА не в Торонто[,] а в Києві, тому підготування спільних святкувань в Торонто хвилево здержано.

Черговий Загальний З'їзд нашого Об'єднання пляновано відбути під час святкувань 50[-]річчя УПА в Торонто. Зараз це перестає бути актуальним через повищі зміни. Нам треба подумати, щоб встановити час і місце чергового Загального З'їзду нашого Об'єднання. Просимо подати свої поради, суґестії, думки.

Звертаємо увагу наших подруг і друзів, що ще в 1988 році були видані в Канаді емблеми, які ми повинні мати нашиті на наших комбатантських блюзках. Ці емблеми зроблені в гарних кольорах і мають дуже репрезентативний вигляд. Прикро однак сказати, що до сьогодні тільки один десяток проданий. Просимо усіх подруг і друзів замовити собі їх в Головній Управі Об'єднання. Залишені емблеми розішлемо по станицям до розпродажі й розрахунку з Г. У. Об'єднання.

31 серпня до 1-го вересня 1991 року на оселі "Верховина" у Ґлен Спей, Н.Й. , відбувся 22 Крайовий З'їзд делегатів Братства кол. Вояків 1-ої Української Дивізії Української Національної Армії в ЗСА. ГУ Об'єднання к. Вояків УПА вислано на руки президії З'їзду відповідний привіт. Від Об'єднання участь взяли[:] Олександер Білевич [–] заступник голови на США[,] та декілька інших наших членів.

З Австралії надійшла сумна вістка, що 12 липня 1991 року помер ройовий УПА Іван Гарасимів ("Палій"). Висловлюємо наші найщиріші співчуття дружині й цілій його родині.

З нашим Обіжником Ч. 3. ми були розіслали по станицям звернення та збіркові листи на "Пісні УПА", від С. Ґоляша [–] голови фінансової комісії "Літопису УПА". До сьогодні тільки одна листа від станиц[і] Нью[-]Йорк - Нью[-]Джерзі повернулася назад. Як нам відомо[,] багато наших друзів з Австралії, Німеччини і Франції вже зложили свої пожертви. Постараймось і ми, щоб наші імена знайшлися у списку жертводавців на "Пісні УПА".

Пригадуємо усім подругам і друзям, що вся наша робота спирається на Фінансовій підтримці нашого членства. З кожним роком наші видатки збільшуються, а прихід зменшується. Членські вкладки до станиці є тільки 12 дол. на рік, а станиці зобов'язані пересилати половину до Головної Управи. Постараймося бути здисциплінованими членами своєї комбатантської організації. Сум-

лінно виконуймо обов'язки[,] своєчасно вплачуймо свої членські вкладки. Добровільними датками скріпім Фінансову базу нашого Об'єднання.

– – – – – – – – – –

Ставаймо передплатниками "Літопису УПА"! Ставаймо Фундаторами і приєднуймо переплатникі в "Літопису УПА". Купуймо й пересилаймо в дарунк[и] "Літописи УПА" в Україну.

– – – – – – – – – –

З ДРУЖНІМ ВОЯЦЬКИМ ПРИВІТОМ

Микола Чуйко
голова

Марія Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 56, 3 pgs. Копія. Машинопис.[274]

[274] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 168
ОБІЖНИК ч. 6/1991

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
КРАЙОВА УПРАВА, КАНАДА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

11 DELROY DRIVE TORONTO, ONTARIO M8Y 1M8 TEL. 259-7394

Торонто, грудень, 1991 року.

ОБІЖНИК ч. 6

Події цього 1991 року пройшли неначе буревій. Найбільша на[й]жорстокіша імперія світу розвалюється на наших очах. Поневолені народи встають до вільного життя. Наша батьківщина проголосила суверенітет, а відтак 24-го серпня повну незалежність. Першого грудня по всій Україні пройшов референдум і вибори на президента. Понад 90% громадян України голосували за незалежність.

Учасники визвольної боротьби[,] воїни УПА[,] які оціліли[,] в Україні зорганізувались у Братстві Вояків УПА[,] яке очолив Михайло Зеленчук. В Канаді [в] місяці липні гостював син головного командира УПА Юрко Шухевич і член Управи Братства в Україні Орест Дичковський. Члени Об[']єднання і Товариства відбули в [Т]оронті з гостями товариську зустріч, як рівнож зорганізовано зустріч з ширшим громадянством.

Уділено кілька допомог: передано дружині Грицая – "Перебийноса" $ 220.оо, на допомоговий фонд Братства в Україні $540.оо, Осип Филип з сотні Бродича $ 120.оо, інвалідам жертвам війни Афґаністану $ 50.оо.

Головний З[']їзд учасників УПА заплянoвано відбути в Україні літом 1992 р. На засіданні Управи в Торонті 21.11 вийшла пропозиція щоби з[']їзд Об[']єднання Америки і Канади відложити на літо 1993 року після загального з[']їзду. Долучений обширний обіжник головної Управи. Голова Об[']єднання друг Микола Чуйко нагло захорував і відвідав лічницю. Бажаємо другові Миколі скорого і повного видужання та повороту додому і до дальшої праці.

З проголошенням, побудовою вільної Української Держави прийдуть потреби і конечність допомогти нашим потребуючим

братам і сестрам[,] бувшим воїнам УПА чи їх потребуючим родинам. На долучену збіркову листу просимо в міру можливості зібрати коляду чи вложити свій щедрий даток на допомоговий Фонд О.К.В. УПА і переслати до Крайової Управи.

З РІЗДВОМ ХРИСТОВИМ І НОВИМ РОКОМ
БАЖАЄМО ВАМ І ВАШИМ РОДИНАМ
ВЕСЕЛИХ І ЩАСЛИВИХ СВЯТ ТА БАГАТО РАДОСТІ
З ПРОГОЛОШЕННЯМ ВІЛЬНОЇ СОБОРНОЇ
ВІД НІКОГО НЕЗАЛЕЖНОЇ УКРАЇНИ

ХРИСТОС РОДИВСЯ – СЛАВІМ ЙОГО

ЗА УПРАВУ ОКВ УПА В КАНАДІ

Стефан Бабяк
голова

Михайло Міґус
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 56, p. 12. Копія. Машинопис.[275]

[275] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 169
ОБІЖНИК Ч. 5/1992

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

2305 10th St. Rockford, IL 61104 USA

ОБІЖНИК ч. 5

червень 1992

Золотий Ювілей постання УПА нам пощастило відзначати в історичний час, коли наша Батьківщина стала вільною.

Вітай, незалежна Україно, низький поклін Тобі Український Народе. 24 серпня 1991 року став дійсним днем незалежної, вільної та суверенної України. Могутнім здвигом референдуму 1 грудня 1991 р. народ заявив перед цілим світом рішучу волю бути господарем на своїй землі.

Переглядаючи сторінки історії бачимо, як український нарід у змагу до вершин і державної суверенности підносився, падав, то знову вставав. Наш нарід на протязі його існування завжди вилонював великих духом людей – героїв, які без огляду на невдачі, дальше закликали український народ до змагу і боротьби за належне йому місце серед інших народів світу.

Звертаємося до Вас словами великого генія та пророка України:

Молітесь Богові одному,
Молітесь правді на землі,
А більше на землі нікому
не поклонітесь!

* * *

В п[']ятдесяту річницю постання УПА віддаймо величну пошану всім учасникам визвольних змагань, які віддали своє життя за волю Батьківщини.

... “свідомі будьте величі тієї доби, в якій Вам довелося жити і не посоромте повстанської слави, як не посоромили її ті, що вже від нас відійшли.”

(*Звернення Головного Командира УПА ген. Тараса Чупринки в 5-ті роковини боротьби УПА: “Бійці і Командири УПА, Члени революційного підпілля!”, однодніввка В.О. “Буг”, жовтень 1947 р.*)

Вшануймо достойно Українську Головну Визвольну Раду [–] найвище керівництво визвольної боротьби, Головне Командування Української Повстанської Армії та всіх командирів, провідників, вояків та членів революційного підпілля, які з честю виконували свої неспівмірні завдання.

Обов’язком кожного кол. вояка УПА бути причасним у відзначуваннях 50-ої річниці УПА.

Взиваємо Управи станиць та всіх членів Об’єднання активно співпрацювати з громадськими комітетами святкування ювілею УПА на місцях свого поселення. Докажім, що Українська Повстанська Армія була всенародною збройною силою у боротьбі за Українську Самостійну Соборну Державу.

Просимо членів нашого Об’єднання, які матимуть нагоду бути в Україні в час святкувань, взяти участь в імпрезах спільно зі всіми кол. вояками УПА та громадянством. Програму святкувань в Україні, одержану від Товариства б. в. УПА ім. Т. Чупринки залучуємо до Обіжника.

Управа Об’єднання к. в. УПА США і Канади безпосереднього зв’язку з Булавою Всеукраїнського Братства вояків УПА у Львові не мала, проте принагідно передано фінансову допомогу на руки їхніх представників, які відвідували США і Канаду. Деякі члени нашого Об’єднання при зустрічах з представниками Братства УПА з України старалися давати вказівки та поради.

Як нам відомо[,] більшовицька система знищила незлічиму кількість найкращих синів і дочок українського народу. Організувати ветеранські товариства після довгих років ворожого переслідування було не легко, бракувало провідних одиниць, які були спроможні піднятися того діла. З таких причин ініціятива організування Львівського Крайового Братства Ветеранів Національно-В[и]звольної Боротьби та центру ветеранських Братств, вийшла не від учасників збройних змагань УПА[,] а від людей[,] необізнаних з історією діяльности УПА та революційного підпілля.

У склад Булави Всеукраїнського Братства вояків УПА у Львові входять і часто репрезентують УПА особи непричетні до визвольних процесів 1940-1950 років і через свою необізнаність невірно інтерпретують події цього періоду. Надіємося, що сьогодні у вільній незалежній державі до керівництва Всеукраїнського Братства вояків УПА в Україні включаться ті старшини і вояки УПА, які до тепер не були активними у ветеранській організації.

* * *

Під сучасну пору найважливішим завданням кожного з нас доложити всіх зусиль, щоб закріпити Вільну Незалежну Українську Державу. Забудьмо всі непорозуміння, недовір[’]я, особисті амбіції, а послідовно працюймо для добра нашої вільної Батьківщини.

* * *

Пригадуємо Управам Станиць розрахуватися зі скарбником Гол. Управи. Всіх подруг і друзів просимо вирівняти членські вкладки, в сумі тільки одного доляра на місяць. На жаль багато наших членів не платили регулярно членських внесків.

Повідомлягмо, що Г. У. має багато гарно гаптованих комбатантських відзнак вояка УПА, до нашиття [на] жакетах. Ціна відзнаки 15 долярів, постараймося ще в цьому ювілейному році набути згадані відзнаки.

Просимо всіх членів своєчасно повідомляти Г. У. про зміну своєї адреси. Ваша взаємодія улегшить працю Головної Управи.

У зв’язку з непередбаченими перешкодами, ми змушені відложити 16-тий делегатський з’їзд Об’єднання кол. вояків УПА на 1993 рік, можливо на весну. Друг Стефан Бабяк[,] заступник голови Головної Управи й рівночасно голова Крайової Управи Канади[,] зобов’язався зорганізувати наступний з’їзд Об’єднання к. в. УПА в Торонті.

Просимо всіх членів Об’єднання та Управи всіх Станиць помогти С. Бабякові та Станиці в Торонті в улаштуванні нашого З’їзду.

Вибачаємось за спізнений випуск Обіжника.

В останніх роках Г. У. Об'єднан[н]я не завжди була спроможна ефективно виконувати свої обов’язки з причини поважних захворювань членів Головної Управи.

* * *

Відлітають
сірим шнурком
журавлі у вирій

В далекій Австралії 4 вересня 1991 р. помер кол. старшина УПА Кость Гіммельрайх, автор мемуарів: "Спогади командира відділу особливого призначення УПА – Схід" надрукованих в 15-ому томі "Літопису УПА", 1987 р.

В місті Галичі, Україна[,] 13 грудня 1991 р. помер Володимир Чав'як [–] "Чорнота", курінний УПА в Тактичному Відтинку УПА "Чорний Ліс", автор спогаду[,] надрукованого в "Літописі УПА", том "Група УПА Говерля", 1992 р.

В Нью[-]Йорку 23 лютого 1992 р. помер Іван Ділай [–] "Корчик", колишній вояк Української Повстанської Армії, в США [–] член Головної Управи Т-ва Вояків УПА.

В гірському містечку Гантері 15 квітня 1992 р. відійшла у вічність Лідія Анна Лопатинська, колишній член революційного підпілля, дружина покійного полк. УПА Юрія Лопатинського.

В жалобі клонимо голови. Добру пам'ять про шляхетні чини наших покійних Друзів збережемо назавжди.

СЛАВА УКРАЇНІ!

За Головну Управу

Микола Чуйко голова	Марія Ріпецька секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 2, pp. 74-76. Копія. Машинопис.[276]

[276] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 170
ОБІЖНИК Ч. 5/1992

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

2305 10th St. Rockford, IL 61104 USA

ОБІЖНИК ч. 5

червень 1992

НАШИМ ЗЕМЛЯКАМ У ДІЯСПОРІ

Вітаємо наших братів і сестер у діяспорі з рішучим вислідом референдуму та чітким виявом волі народу України за повну незалежність, суверенність і соборність.

Обнімаємо Вас у вдячності за підтримку, заохоту та співпрацю. Чекаємо Вас у незалежній і вільній Україні, щоб спільними силами будувати успішну демократичну і загально шановану державу, яка щиро клопочеться за своїх горожан.

Ви дотепер не завели сподівань батьківщини Вашої чи Ваших рідних і ми певні, що надалі будемо тісно співпрацювати для її добра.

За Громадську Раду "Референдуму" і
Народний Рух України

Іван Ф. Драч
Петро Таланчук
Віктор Бурлаков
Михайло М. Горинь
Олесь Лавринович

* * *

Вітай, незалежна Україно, низький поклін тобі український народе, 1 грудня 1991 р. став дійсним днем незалежної, вільної та суверенн[о]ї України.

Читаючи сторінки історії нашого народу, то бачимо, – як наш нарід у змагу до належних вершин і державної суверенности під-

носився, падав, то знов вставав. Там побачимо – як наш нарід на протязі його існування завжди вилонював великих духом людей – героїв, які без огляду на їх невдачі, дальше закликали український народ до змагу і боротьби за належне йому місце серед інших народів світу.

Тому дозволимо Вас привітати словами великого генія та пророка України:

Молітесь Богові одному
молітесь правді на землі,
а більше на землі нікому
не поклонітесь!

* * *

Відлітають
сірим шнурком
журавлі у вирій

Помер К. Гіммельрайх, старшина УПА
[*Посмертна стат[т]я друга Штендери залучена*][277]

Помер Володимир Тадяк [Чав'як], старшина УПА
[*Посмертна стаття друга Содоля залучена*][278]

Померла Лідія Анна Лопатинська
[*Клепсидра з "Свободи" залучена*][279]

[*З того усного використайте потрібні дані*][280]

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 2, pp. 87-88. Копія. Машинопис.[281]

---

[277] Дописано ручно.
[278] Дописано ручно.
[279] Дописано ручно.
[280] Дописано ручно.
[281] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 171
ОБІЖНИК Ч. 6/1992

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК ч. 6
жовтень 1992

50-ліття У.П.А.

ПОСТАНОВА УКРАЇНСЬКОЇ ГОЛОВНОЇ ВИЗВОЛЬНОЇ РАДИ

про визнання дня 14-го жовтня 1942 р. днем постання Української Повстанчої Армії (УПА) та про встановлення цього дня святковим днем УПА.

В жовтні 1942 р. на Поліссі постали перші збройні відділи, що дали початок Українській Повстанчій Армії.

1. Для зафіксування цього історичного моменту *визначається день 14-го жовтня 1942 року днем постання УПА.*

2. Для вшанування цього моменту день 14-го жовтня, що збігається з історичним козацьким святом Покрови, *вводиться як святковий день УПА*.

30 травня 1947 р.

Українська Головна Визвольна Рада

* * *

П'ятдесять років тому в Україні народилася Українська Повстанська Армія. Перші повстанські Формації постали на Волині і Поліссі, згодом поширилися на Галичину, Житомирську, Київську, Вінницьку та Хмельницьку області. УПА була виявом самооборони і боротьби українського народу проти німецьких[,] а згодом більшовицьких окупантів, які намагалися його тривало поневолити. До постання УПА у великій мірі причинилася Організація Українських Націоналістів (ОУН), проте УПА постала і завжди діяла як загально-на-

ціональна збройна і політична сила українського народу. Її зверхнім політичним керівництвом, як і керівництвом всього організованого українського революційно-визвольного руху[,] була Українська Головна Визвольна Рада (УГВР). УПА боролася за ті завітні ідеали, до здійснення яких завжди змагає український народ, отже, за державну незалежність України, за вільний розвиток своєї духов[н]ої культури, за свободу віри, за політичну і соціяльну демократію, за справедливість і добробут для всіх громадян України. Завдяки боротьбі УПА і всього організованого українського визвольного руху під час Другої світової війни і впродовж наступних років, сторонній світ дізнався про існування української проблеми, як незалежного політичного Фактора на Сході Европи. Програма УПА і жертвенність її вояків та старшин понесли славу про неї та про визвольну боротьбу українського народу взагалі, аж до концтаборів і в'язниць колишнього СРСР й там мобілізували інші народи імперії до боротьби проти поневолення.

УПА, її ідеали, її боротьба, як і боротьба всього організованого українського визвольного руху викликали злобну лють і ненависть німецьких окупантів і комуністичної Москви. Вони намагалися засобами фізичного терору здушити цю організовану і політичну збройну силу самооборони українського народу. Вони хотіли брехнею і наклепами опоганити УПА[,] плямували її як наємників чужих сил. Особливо московські комуністи та їх вислужники в Україні пробували відчужити народні маси України від воїнів УПА. Всі ті зусилля ворогів були даремні. УПА завжди користувалася підтримкою народних мас України, вона з них вийшла і без їх допомоги не могла б існувати.

Тепер, коли відродилася незалежна українська держава, по всій Україні, її містах і селах святочно відзначають славні роковини постання УПА. Заслуги її та місце в історії України визнають тепер у своїх публічних виступах президент України та інші керівники української держави. Проте досі немає офіційного державного акту президента чи парляменту України, якими була б привернена історична правда про УПА і про весь організований український підпільний і повстанський рух, як про головну організовану визвольну силу українського народу останніх десятиліть і нерозлучне звено в довгому процесі його боротьби за державну незалежність. Невідкладною є також потреба таким же державним актом найвищих державних чинників України визнати борцями за волю України колишніх вояків УПА і всіх членів організованого революційн[о]-визвольного підпілля та признати їм, в першу чергу немічним та інвалідам, ті права і побутові привілеї, якими користуються інші українські комбатанти.

Ми, колишні вояки УПА[,] щиро радіємо державним відродженням України і тим, що сучасному поколінню українців пощастило здійснити те[,] про що мріяли покоління попередників. Ми гордимося тим, що у великому ділі відновлення української держави є теж наш вклад, а в першу чергу вклад тих наших друзів, які з любови до України віддали за неї своє життя. Ми щиро віт[а]ємо з перемогою наш великий народ і його керівників і заявляємо нашу готовість в міру наших можливостей підтримувати складний процес державотворення в нашій Батьківщині.

Управа Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади

Жовтень 1992

* * *

"ГОСПОДАРНИК"[282]

ДО 50-РІЧЧЯ УПА

ЗАВТРА, 19 ЛИПНЯ, О 13-Й ГОД. В С. СПРИНЯ НА ТЕРИТОРІЇ СПОРТИВНО-ОЗДОРОВЧОГО ТАБОРУ "ЗІРКА ПРИКАРПАТТЯ" ВІДБУДЕТЬСЯ ВІДКРИТТЯ І ОСВЯЧЕННЯ ПАМ'ЯТНОГО ЗНАКА НА МІСЦІ ЛІСНИЧІВКИ, ДЕ 11-14 ЛИПНЯ 1944 РОКУ ПРОХОДИЛИ ВЕЛИКІ ЗБОРИ ПО СТВОРЕННЮ УКРАЇНСЬКОЇ ГОЛОВНОЇ ВИЗВОЛЬНОЇ РАДИ.

* * *

СТОЯВ НА ВАРТІ УГВР

Зустріч наша була випадковою, але, як часто буває – корисною. Начальник Самбірської інспекції державного страхування Д. В. Гвозда, з яким привітався на вулиці, представив свого супутника: "То мій шваґер Василь Майкович. Приїхав у гості з Америки".

Гостем з США, Канади, Австралії чи іншої країни тепер не здивуєш. Через роки розлук люди їдуть на свою батьківщину. Довідатися від них щось особливе, цікаве для широкого загалу, – важ-

[282] Фотокопія статті з самбірського часопису "Господарник" від 18 липня 1992 року. Газета "Господарник" була заснована у 1991 році Асоціацією промислових підприємств Самбірщини, але згодом стала органом Самбірської районний ради та змінила назву на "Голос Самбірщини". До 2003 року головним редактором її був Ігор Тиличко.

ко. Але в даному випадку значок на лацкані піджака і повідомлення про те, що шваґри повертаються з села Недільна Старосамбірського району, підказали, що цим гостем вартує зацікавитися.

– А чого ви їздили в Недільну? – вибачившись, запитав його.

– Ну як не побувати в місцях, де у 1944 році стояв в охороні Української Головної Визвольної Ради, яка відбувалася в Сприні.

Розпитувати про таке на вулиці не хотів, тому домовилися про зустріч у зручний для п. Майковича час. І от сидимо в кабінеті начальника інспекції Держстраху, включено диктофон і лине розповідь.

– Народився я в селі Команча на Лемківщині. Це споконвічна українська земля ще з часів Київської Русі. Мій батько багато розповідав мені про визвольні змагання за самостійну державу у вісімнадцятому-двадцятому роках, бо був у рядах січових стрільців. Ці розповіді так запали мені в душу, що в 1938 році не міг залишитися осторонь геройських подій, які розпочалися на Закарпатті. Маю на увазі проголошення республіки Карпатська Україна і обрання президентом Августина Волошина. Я брав участь у боях з мадярами біля Перечина, був там поранений і потрапив у полон. Перебув його у відомому концтаборі Нідергаза [Ніредьґаза]. Пережив там знущання, які ще більше зміцнили мою любов до України. Приїхавши в гості до шваґра, не міг не побувати в Хусті, вклонитися братській могилі, подав шість прізвищ моїх земляків, які спочивають у ній вічним сном.

Зрозуміло, що не міг я бути спостерігачем, коли на теренах Західної України почала формуватися УПА. Прийшов в неї не сам, а з молодою дружиною Анастасією. Вона була сестрою милосердя. Все це добре описано в книзі “Лемківщина в огні”.

– А як Ви опинилися в Недільній?

– Наприкінці червня – початку липня 1944 року німців було вигнано майже зі всієї території України. Саме тоді і було прийнято рішення провести Великі Збори, на яких створити Українську Головну Визвольну Раду. Місцем їх була вибрана Сприня вашого району. Нашій сотні було дано команду перейти Дністер і зайняти позиції з боку сіл Топільниця, Недільна. Недалеко нас були сотні “Булави” і “Різуна”. Знаю, що були і східні українці. Але для чого нас там привели – ми не знали. І лише після двох днів, коли високі гості від’їхали, нам стало відомо, яка подія відбулася. Мені пощастило два рази проводити учасників цих зборів від Топільниці через гори до Сприні.

Коли після всього нашу сотню зібрали і проводили розбір, то нашому сотнику “Нечаю” було оголошено подяку і присвоєно вище звання. А зробив це, як ми потім довідалися, легендарний генерал “Чупринка” – Роман Шухевич.

Відбувалося все це недалеко могили, в якій похоронені стрільці УПА, які загинули в нерівному бою з німцями восени 1943 року, коли окупанти оточили табір вишколу у лісі біля села Недільна. Тому я не міг не поїхати на цю могилу тепер, майже через 50 років.

– А в Сприні будете?

– На жаль, ні. Вийшло так, що мушу вертати до Америки скоріше. Але я дав свій скромний внесок на спорудження пам'ятного знаку на честь тієї знаменної події – утворення УГВР. Радий, що побував на Україні, за волю і самостійність якої боровся в молоді роки...

Через вашу газету передаю найщиріші вітання всім учасникам зборів, які братимуть участь у відкритті і освяченні пам'ятного Знаку в Сприні.

Розповідь гостя із США записав Ігор ТИЛИЧКО.

* * *

ЛИСТУВАННЯ

До голови Об'єднання к. Вояків УПА США і Канад[и]

3.8.1992

Дорогий Друже!

Ми щойно тому чотири тижні повернулись з України. 12 червня я був на засіданні булави крайового Братства у Львові, яке проводив Михайло Зеленчук, засідання було присвячене святкуванн[ю] 50[-]ліття УПА. Я звернув увагу друга Зеленчука, що я не репрезентую Л. Футали, бо я є членом "Об'єднання к. В. УПА". Він спитав мене чи на мою думку не було б краще[,] якби не було дві УПА, я йому відповів, що це що сталося на еміґрації це не вина колишніх вояків УПА.

Не берусь сам усе критикувати, бо і так не поможе, але свою думку хочу висловити де[]би мене хто не спитав.

"Українська Головна Визвольна Рада" є найвищим керівним органом українського народу на час революційної боротьби, аж до створення уряду "Української Самостійної Соборної Держави", це було в 1944 р. Тепер, ми вже маємо Українську Самостійну Державу, але вони там[,] на Україні, хочуть і надальше бути великими "вождями".

З вояцькми привітом
Антін Качала (Фльорида)

* * *

ГОЛОВНІЙ БУЛАВІ ВСЕУКРАЇНСЬКОГО БРАТСТВА ВОЯКІВ УПА

ВІДКРИТИЙ ЛИСТ

Як відомо, день 14 жовтня прийнято як день утворення Української Повстанської Армії. Головна Булава Всеукраїнського Братства вояків УПА на своєму зборі, 11.01.1992 у Львові, оголосила цей рік ювілейним роком святкування 50-річчя УПА. В цьому році, у честь цієї дати, плянується багато імпрез, які будуть проводитись як в Україні, так і за її межами. Голова Булави, шановний п. Михайло Зеленчук, звернувся до всіх учасників збору з проханням взяти активну участь у проведенні цих імпрез. Голова комітету п[о] організації цих святкувань, п. Орест Дичковський, доповів про зроблені в цьому напрямі заходи.

Усі присутні слухали і сприймали ці повідомлення з великою увагою. Деякі із заходів були вже обговорені і узгоджені на найвищому державному рівні в Києві. Це вселяло певний оптимізм, тому всі пропоновані заходи були одностайно підтримані і схвалені.

Обговорення цього питання було продовжене на наступному зборі Головної Булави 15.02.1992 у Львові.

Голова Булави п. Зеленчук представив присутнім уповноваженого від Світового Братства УПА в діяспорі (США й Канад[а]) п. Миколу Грицков'яна, який приїхав спеціяльно, щоб протокольно узгіднити, в деталях, 17-денне проведення святкувань у серпні 1992 р. у Києві, Львові, Тернополі, Івано[-Ф]ранківську і на Волині. У своїй доповіді п. Грицков'ян повідомив нас про те, що представники з діяспори мають намір прилетіти до Києва спеціяльним літаком. Все повинно відбутися на найвищому рівні. У президію урочистих зборів в будинку "Україна" в Києві будуть запрошені офіційні урядові особи: президент України п. Л. Кравчук, голова ВР України п. І. Плющ, прем'єр п. В. Фокін, та інші урядові особи, ранґом не нижче міністра, і з військовим званням не нижче полковника.

Такі повідомлення, незалежно від того чи будуть вони реалізовані повністю чи ні, сприймалися нами з надією на те, шо український уряд нарешті визнає ОУН – УПА як воюючу сторону, тобто визнає їх членів і вояків борцями за волю і державність України, з наслідками, які з цього випливають, та що всі розбіжності між урядом України і національно-визвольними змаганнями будуть злагоджені і вреґульовані. Як зазначив п. Грицков'ян, згідно з реґляментом, виступаючі на святкових зборах повинні обмежитися 20-ти хвилинами.

Від Братства Вояків УПА Волинського краю виступив його голова п. Мелетій Семенюк. Внісши суттєві поправки щодо програми святкувань, він зачитав листа з діяспори, в якому пропонується скоротити час святкувань з 17-ти до 12-ти днів, мотивуючи це тим, що кожен день перебування на Україні дорого їм обійдеться. Це виявило нетактовність з їхнього боку і викликало несмак. Знаючи про нашу злиденну матеріяльну ситуацію в Краю, про яку нині говорить весь світ, питання їх фінансових справ не повинно звучати на зборах Булави.

Для мене було неясним і незрозумілим, для кого готується таке гучне, на велику скалю, "шов"? – для діяспори, для нас в Краю, чи для одних і других разом? Тому я задав таке питання п. Семенюку, який відповів, що наскільки він розуміє, це все робиться для діяспори, а наша місія полягає в тому, щоб допомогти їм у проведенні цих заходів, тобто організувати транспорт, забезпечити гостинницею, тощо.

З цього я зробив для себе може б не зовсім вірний висновок, немов би ми тут, в Краю, повинні відігравати допоміжну, другорядну роль. Це мене розчарувало, бо мені здавалося, що ми повинні розмовляти і вирішувати все, як рівні з рівними.

З роз'ясненням цього питання виступив п. Грицков'ян. Він сказав, що тут не може бути ніяких сумнівів про чийсь пріоритет. Ми всі виступаємо тут, як рівні з рівними.

Про себе п. Грицков'ян сказав, що він родом з Лемківщини, був вояком УПА, псевдонім "Макаренко", дослужився до звання ройового, і вже як командир роя, разом з бойовою групою УПА, з великими жертвами, пробився за кордон у 1947 році.

З питаннями виступав також колишній сотенний УПА "Лапайдух", (випускник старшинської школи ім. Пипського "Олені", першого набору, колишній каторжник, смертник, член комітету повстання каторжан у Норильському концтаборі, яке тривало два місяці. Після звільнення захистив кандидатську дисертацію у ЛПІ, але її з політичних мотивів анульовано), і так між ним, (сотенним), і Грицков'яном, (ройовим), вив'язався діялог:

Сотенний (Сот): Хто на церемонії офіційної зустрічі буде представляти УПА з Краю?

Ройовий (Рой): Слово для привітання пропонується надати Голові Головної Булави п. М. Зеленчуку, а одну з доповідей (20 хв.) виголосить п. Юрій Шухевич. Крім того Булава може запропонувати ще 1-2 кандидатури для виступу з Краю.

Сот: Слово для привітання беззастережно належить Голові Булави п. Зеленчуку, але мені незрозуміло з яких міркувань пропону-

ється надати слово від імені УПА Краю п. Ю. Шухевичу, який не має жодного відношення до ОУН – УПА. Він був ув'язнений ще неповнолітнім юнаком тільки за те, що його батько, Роман Шухевич [–] "Чупринка" був головним командуючим УПА. А це вже не його заслуга.

(Я подумав: яка ж аналогія з Юрасем, сином Б. Хмельницького! Невже історія нічого нас не навчила?).

Рой: Як Ви смієте так говорити про п. Ю. Шухевича, довголітнього політв'язня, мученика! Я не раджу Вам так висловлюватися про нього. (Ці слова були сказані зверхнім, повчаючим тоном).

Сот: У нас в залі, крім присутніх тут колишніх полковників УПА, які, на мою думку, мали б повне право представляти нас на цьому високому представницькому форумі, є ще багато достойних такої честі.

Рой: Якщо Ви наполягаєте, (тут вказав на сотенного пальцем), ми надамо Вам слово для виступу. Тільки я сумніваюся, чи Ви зможете підготовити на такому високому професійному рівні таку 20-хвилинну промову, де не було б жодного прохання, жодної вимоги до уряду і, взагалі, жодних претенсій, до кого б то не було. Все повинно базуватися тільки на історичних фактах, без узагальнюючих фраз, тощо.

Невже ж – подумав я – всі доповіді представників з Краю будуть підлягати цензурі?

У залі, крім двох полковників УПА, ("Вороного" і "Коваля"), було багато заслужених старшин, підстаршин і вояків УПА, які слухали цей діялог, але не брали в ньому участи. Якраз вони, на мою думку, могли б сказати, на підставі конкретних фактів, правду про нашу історію періоду національно-визвольних змагань.

Видно було, що сотенний поривався ще щось сказати, але, напевно, щоб не загострювати і так вже напружену ситуацію, відмовився від дальшого діялогу.

Я думав, що ройовий, вказуючи рукою на сотенного, мав на увазі усіх нас у залі, серед яких ніхто, на його думку, не зуміє підготовити 20-хвилинну промову, і виступити з нею перед вибраною авдиторією. Прикро також, що у представника діяспори, п. Грицков'яна, не знайшлося нікого з нас в Краю, крім п. Ю. Шухевича, хто міг би гідно репрезентувати УПА.

Хотілося б знати, чи всі українці діяспори є такої самої думки про кадри УПА в Краю, як п. Грицков'ян? Невже ті, які залишились в Україні, не заслуговують на краще трактування? А вони також мали можливість виїхати, чи пробитися за кордон, але їм совість не дозволяла залишити свій нарід без захисту в такий страшний бу-

ремний час, усвідомлюючи при цьому своє положення і знаючи про те, на які страждання, муки, а то й на смерть вони приречені тут, на своїй рідній землі.

Важко сказати, чому Головна Булава не висунула на обговорення питання, хто на святкуванню 50-річчя УПА репрезентуватиме УПА з Краю, а також не поставила на голосування сумнівної кандидатури п. Ю. Шухевича. Надіємося, шо Головна Булава, після поважного обговорення, делеґує найбільш достойних представників.

Щоб закінчити цю тему, слід нагадати, що 23.02.1992 р., на Другому Великому Зборі Братства УПА Карпатського Краю в Івано[-Ф]ранківську, виступив Микола Грицков'ян з коротким повідомленням, без обговорення, про ювілейне святкування 50-річчя утворення УПА, яке було схвально прийняте присутніми. Відтак його син, також Микола Грицков'ян Молодший, виступив з патріотичною промовою, на закінчення якої прозвучав старий, нині вже неактуальний клич "Україна для Українців", та "Україна понад усе!" Чи у такий важкий критичний час становлення української незалежної держави потрібні нам такі гасла? Судіть самі…

Аналізуючи зміст Збору Булави у мене зародився, може й не зовсім вірний, сумнів, чи запляноване на такому високому рівні "шов" принесе нашій загальній справі велику користь? Чи буде сприяти, як ми надіємось, відновленн[ю] доброго імени (реабілітації) ОУН – УПА? Чи може такий "шов" має на меті "просвітити" нас в Краю, невчених? Не дай Боже, щоб це було так!

Ще раз хочу підкреслити, що, можливо, я у дечому помиляюся, або не так дещо зрозумів, тому буду вдячний всім, хто розвіє мої сумніви, бо вони виникли не тільки у мене. Якщо ми хочемо, щоб нам повірив, пішов за нами, підтримав нас наш народ, нині, як ніколи, ми повинні робити наші постанови відкрито, явно, узгіднено і демократично, без нав'язування чиїх то не було думок та ідей.

Дай Боже, щоб усе було гаразд!

Новий Розділ
25.02.1992 р.

Роман Загоруйко
Голова Т-ва репресованих,
Спілки Політв'язнів,
і Братства Ветеранів національно-визвольних
змагань ОУН-УПА

* * *

Видавничий Комітет “Літопису УПА” постановив свої книги друкувати в Україні. Збірники Літопису, що вийдуть друком 1992-93 р.[,] будуть присвячені П’ятдесят[и]річчю постання УПА.

Восьмий том “Літопису УПА”: “Українська Головна Визвольна Рада”, книга перша, був перевиданий в Україні приватним львівським підприємством і там же підготовляється до друку дев’ятий том “УГВР”, книга друга.

Наступні нові збірники Літопису вирішено друкувати в Україні вже нашою Фірмою СП “Літопис УПА”. До друку передано:

“Група УПА “Говерля”, том 19-ий, книга друга – ред. Петро Содоль[,] та “УПА в світлі польських документів”, том 22 – ред. Євген Місило. Після повище названих томів слідуватимуть:

“Медично-Санітарна опіка в УПА”, ред. Модест Ріпецький[,] та “Ідея і Чин”, підпільні Журнали ОУН, ред. Юрій Маївський та Євген Штендера. На черзі: “Пісні УПА”, ред. [Зенон] Лавришин[,] та “Холмсько-Підляський Тактичний відтинок УПА”, ред. Є. Штендера.

[Шістнадцятий] Делеґатський З’їзд Об’єднання к. Вояків УПА відбудеться в Торонті в днях 28-30 травня 1993 р.

Запрошуємо всіх наших членів прибути з родинами на З’їзд і товариську зустріч. Під час зустрічі буде нагода поділитися враженнями та спостереженнями членів Об’єднання к. в. УПА, які брали участь у різних імпрезах святкувань 50-річчя УПА в Україні.

Слава Україні!

За головну Управу

Микола Чуйко
голова

Марія Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, pp. 210-216. Копія. Машинопис.[283]

[283] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 172
ОБІЖНИК Ч. 7/1992

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
КРАЙОВА УПРАВА, КАНАДА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC

Торонто, грудень, 1992 року.

ОБІЖНИК Ч. 7

Рік 1992 як і попередні був позначений важними річницями відзначеннями і святкуваннями. В Канаді Українська Спільнота урочисто святкувала століття поселення Українців. В Україні як і в діяспорах урочисто відзначувано першу річницю проголошення незалежності і успішного референдуму України. В Києві відбувся світовий форум Українців. У Львові відбулось урочисте перепоховання тлінних останків св. п. Блаженійшого Патріярха Йосифа Сліпого.

Для нас[,] колишніх воїнів УПА[,] рік 1993 був роком відзначення Золотого Ювілею, 50-тих Роковин повстання Української Повстанчої Армії. По різно[м]у ми відзначали цю дорог[у] нам річницю. Одні поїхали в Україну, щоб там в незалежній де[р]жаві спільно з народом України відсвяткувати цю важну подію. Інші, на місцях, доповідями, концертами, приняттями чи просто в душі внутрішними переживаннями. Український нарід на рідних землях поставився прихильно і з ентузіязмом до святкувань 50 ліття – та на жаль визнання УПА як визвольної армії Українського народу ще не здійснилось.

У відзначенні першої річниці проголошення незалежної України[,] що відбулось на оселі "Київ" біля Торонта[,] наша торонтонська станиця взяла організовану участь. Присутнім на святі був амбасадор України дост.[ойний] Левко Лук['']яненко. Після зложення вінка під пам['']ятником Слави УПА дост.[ойний] Гість висловив тепле слово в сторону УПА, після чого привитався особисто з членами станиці, відтак став до спільної знимки біля пам['']ятника.

Загальний 16-тий З['']їзд Об['']єднання КВ УПА відбудеться в Торонті в днях 28 і 29 травня 1993 року в приміщеннях Голидей Інн. Організац[і]йний комітет очолив проф. Петро Потічний. Комітет відбув чотири засідання та намітив плян праці. Дальші і точнійші інформації будуть своєчасно надіслані.

Проект відзнаки до 50-річчя УПА, виконаний Володимиром Беднарським. Канада, 1992 р.

Долучені збіркові листи прохаємо в міру можливости використати для переведення коляди на допомоговий фонд ОКВ УПА.

З РІЗДВОМ ХРИСТОВИМ І НОВИМ РОКОМ
БАЖАЄМО ВАМ І ВАШИМ РОДИНАМ
ВЕСЕЛИХ СВЯТ І ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ
ХРИСТОС РОДИВСЯ – СЛАВІТЕ [ЙОГО]

За управу ОКВ УПА в Канаді

Стефан Бабяк
голова

Михайло Міґус
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 2, p. 85. Ориґінал. Машинопис.

№ 173
ОБІЖНИК Ч. 7/1993

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

2305 10th St. Rockford, IL 61104 USA

ОБІЖНИК Ч. 7

січень 1993

Христос народжується –
славте, Христос з небес –
зустрічайте, Христос на
землі – величайтеся:
співай Господові вся земля,
і весело заспівайте люди,
ВІН бо прославився.

ХРИСТОС НАРОДЖУЄТЬСЯ – СЛАВМО ЙОГО

За радісним святом Різдва Христового, Новим Роком
Йорданом та вільною Україною вітаємо Вас і всіх
Ваших рідних в діяспорі і на Батьківщині.

Вифлеємська Зірка цим разом збагатила український народ
новою, вільною і суверенною державою.
Нехай світло, радість і спокій від Народженого Ісуса завітає
до сердець усіх нас вірних.

З найкращими побажаннями успіхів, здоров'я та всього доброго,

бажає

Управа Об'єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади

* * *

22 листопада в Ню Йорку, відбулось засідання ГУ нашого "Об'єднання" на якому обговорено справу 16 делегатського з[']їзду, програму якого подаємо окремо. Просимо запізнатись з програмою, її змістом, і як будете мати якісь завваги чи побажання, просимо їх подати до організаційного комітету. Ми є певні, що організаційний комітет піде назустріч добрим думкам, і постараєт[ь]ся полагодити бажання усіх членів, що будуть тим зацікавлені.

З тим обіжником ми висилаємо деяким членам наші упівські гаптовані відзнаки, які носиться на блюзках або жакетах. Ціна такої відзнаки є 15 американських долярів, якщо спроможні, ми були б Вам дуже вдячні, принайменше тим ми могли б покрити наші кошти. Якщо Ви є в поганім фінансов[і]м становищі, прийміть цю відзнаку від "Об[']єднання" на довгу пам[']ятку.

Головна Управа Об'єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади за посередництвом проф. Тараса Гунчака – члена редколегії "Військо України"[,] передала дві тисячі американських долярів (2.000.00) на пресовий та видавничий фонд "Військо України", який є необхідний для формування думки та вивчення рідної мови у відродженні українських збройних сил в демократичній, Самостійній і від нікого незалежній Україні.

Сподіваємось, що Ви особисто одержали збіркову листу на Фонд Допомоги нашим колишнім воякам УПА[,] їх родинам, вдовам і інвалідам. Фонд допомоги є досить гордий зі своєї проробленої праці, але ми того б не осягнули без наших збірщиків і жертводавців. Отож доложім дбайливих старань, щоб наша цьогорічна Коляда увінчалась найкращим успіхом.

* * *

Відлітають сірим шнурком
журавлі у вирій

Ділимось сумною вісткою, що 27 вересня 1992 року в Рочестері, по довгій недузі відійшов у вічність член місцевої станиці, Іван Петрик [–] "Грізний". Учасник бою під Бродами, а пізніше воїн УПА на Лемківщині. Залишив в смутку дружину, діти і внуки.

13 жовтня у Вінніпезі помер Теодор Галайко [–] "Чорноморець". Архіви УПА говорять про "Чорноморця" як відданого і прикладного воїна. Таким залишився в станиці УПА міста Вінніпеґу від початку її існування, друг "Чорноморець" брав також участь в ре[й]ді в Східню Прусію. Залишив в смутку дружину[,] діти і внуки.

ЗАПРОШЕННЯ

НА
XVI ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
Америки і Канади
1993

HOLIDAY INN
2 Holiday Drive
ETOBICOKE, ONTARIO, CANADA M9C 2Z7
Tel. (417) 621-2121

ПРОГРАМА З'ЇЗДУ

П'ятниця, 28-го травня 1993
1. 6:00 год. веч.: Реєстрація.
2. 7:00 год. веч.: Відкриття.
   а) Привіт Голови Орг. Комітету.
   б) Привіт Голови ОКВУПА на Канаду.
   в) Привіт Голови ОКВУПА на Америку.
3. Вибір Президії З'їзду.
4. Прийняття порядку нарад.
5. Вибір Комісій: Номінаційної, Резолюційної, Статутової.
6. Товариська зустріч.

Субота, 29-го травня 1993
1. 8:30 – 9:00 Сніданок.
2. 9:00 – 12:00 Продовження нарад.
3. 12:00 – 1:00 Обідова перерва.
4. Відчитання протоколу попереднього З'ЇЗДУ.
5. Звіти:
   а) Голови Об'єднання К.В. УПА США і Канади.
   б) Секретаря.
   в) Фінансового референта
   г) Голови В-ва "Літопис УПА".
   ґ) Редактора і співредактора "Літопис УПА".
   д) Контрольної Комісії.
   е) Статутової Комісії.
6. Дискусія над звітами.
7. Уділення абсолюторії уступаючій управі.
8. Звіт Номінаційної Комісії.
9. Вибір нової управи.
10. Вибір Контрольної Комісії.
11. Звіт Резолюційної Комісії.
12. Різне. Закриття.

ПРОГРАМА ВЕЧОРА

Год. 6:30 – 7:30Коктейль.
Год. 7:30 – 8:30Вечеря.
Год. 8:30 – 9:30Виступ тріо "Мальви".
Доповідь д-ра М. Проскопа.

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США і КАНАДИ

має шану запросити Вас
на

XVI З'ЇЗД ОБ'ЄДНАННЯ

який відбудеться в п'ятницю і суботу
28 і 29 травня 1993 року
в готелі HOLIDAY INN

Резервувати кімнати в готелі:
HOLIDAY INN,
2 Holiday Drive,
ETOBICOKE, Ontario M9C 2Z7
Tel. (416) 621-2121

Зголошення та письмові привіти (до 20-го квітня 1993) просимо слати на адреси:

Mr. S. BABIAK
11 Delroy Drive
Toronto, Ontario M8Y 1M8
Tel. (416) 259-7394
або
Mr. M. Migur
66 Southport Street, Apt. 1110
Toronto, Ontario M6S 3N6
Tel. (416) 767-4733

Запрошення і програмка Шістнадцятого Загального З'їзду
ОКВ УПА США і Канади. Етобіко (Онтаріо, Канада), 28-29.05.1993 р.

Пані Надії Петрик з її родиною і пані Брониславі Галайко з родиною ГУ "Об'єднання" складає свої найщиріші співчуття.

Хай вічна буде слава вірним воїнам Українського народу.

З нагоди відновлення державної незалежности України, за яку боролись і для якої жили та працювали покоління вірних синів і дочок Українського народу, Державний Центр Української Народної Республіки в екзилі з днем 24 сеппня 1992 року видав відповідні грамоти. Ці грамоти також отримала ГУ "Об'єднання" для своїх членів (членів ОбВУА). Правдоподібно згадані грамоти будуть роздані членам на нашому 16 Делегатському З[']їзді в Торонті.

Христос Народжується – Слав[і]мо Його

Микола Чуйко
голова

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 2, pp. 148-149. Копія. Машинопис.[284]

[284] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 174
ОБІЖНИК Ч. 8/1993

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

2305 10th St. Rockford, IL 61104 USA

ОБІЖНИК Ч. 8

КВІТЕНЬ – ТРАВЕНЬ 1993

Хочемо подати нашим членам до нагального відома, що в днях 28-29 травня 199З року відбудет[ь]ся загальний З[']їзд Об[']єднанчя колишніх вояків УПА США і Канади, в місті Торонто, Канада, місце з[']їзду:

Holiday Inn. Etobicoke, Ontario, Canada. Toronto Airport South, M9C 2Z7. Tel.: 1-800-465-4329, Fax 621-9840, tele[phone] 621-2121

Кімнати в готелі можна замовляти телефонічно й проситься робити це вчасно, викликаючи номер (безплатний) 1-800-465-4329, незалежно з якої околиці США чи Канади. Замовляючи кімнату проситься зазначити, що це в зв'язку зі з'їздом українських ветеранів (Ukrainian Veterans). Оплата кімнати (зі значним опуском) виноситиме канадських $62 + 15% податку. (Якщо не зазначити, що це з'їзд українських ветеранів, то тоді кімната коштуватиме канадських $85 + 15% податку).

Оргкомітет також просить всіх друзів поспішати з замовленням кімнат та повідомленнями про приїзд, щоби дозволити Оргкомітетові на час зробити відповідні замовлення харчів і т. д.

Кожний[,] хто подорожуватиме літаком, повинен подзвонити на вище поданий безплатний телефон і повідомити готель про авіалінію та точний час прилету до Торонта. Автобус готелю Holiday Inn чекатиме на летовищі і безплатно довезе до готелю.

Відносно інформацій про місце з'їзду проситься контактуватися з друзями Степаном Бабяком (416) 259-7394, або Михайлом Міґусом (416)767-4733. В день з'їзду проситься дзвонити до готелю та просити до телефону вище згаданих друзів.

Повідомляємо голів Станиць привезти свої станичні прапори на наш З[']їзд.

Просимо усіх членів, що приїдуть на З[’]їзд[,] привезти з собою голубі жакети-блюзки з нашитими гаптованими відзнаками вояка УПА, як рівнож було б побажаним[,] щоб мати з собою вишиті сорочки, як подруги так і друзі.

Повідомляємо, що всі станиці повинні прислати свої звіти на руки голови “Об[’]єднання”, щоб можна було їх помножити і роздати усім учасникам З[’]їзду, це вже звертаємось другий раз.

Про наш 16 З[’]їзд нашого “Об[’]єдання” ми повідомили усіх наших членів та вислали до того виданні запрошення. Запрошення також були вислані до усіх вдів колишніх вояків УПА.

На “З[’]їзді” будуть роздані відповідні грамоти як рівнож відзнаки з минулорічних святкувань 50-ліття з дня повстання УПА.

Під час бенкету-зустрічі в субуту, др. Мирослав Прокоп виголосить доповідь на тему “У[ПА] з переспективи 50-ліття”, як рівнож мистецький виступ тріо “Мальви”.

Програм[а] З[’]їзду[,] як рівнож усі звіти[,] будуть розданні всім уч[а]сникам вже на залі після реєстрації членів.

Отже усі їдемо на З[’]їзд.

За Головну Управу

Микола Чуйко
голова

Марія Ріпецька
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 103, folder 1, pp. 54-55. Копія. Машинопис.[285]

[285] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 175
XVI-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ 28-29 ТРАВНЯ 1993 р. ТОРОНТО (КАНАДА)

[XVI] З'ЇЗД ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА[286]

У п'ятницю, 28-го травня, о год. 6-ій вечора в "Голідей Ін" в Торонто відкрився 16-ий з'їзд Об'єднання колишніх вояків УПА. Нарадами проводила президія: Модест Ріпецький – голова, Юліян Котляр – заступник голови, Ірена Білевич і Катерина Лялюк – секретарі.

Того вечора після початкових нарад відбулася приємна товариська зустріч при вині та солодкому. Присутніх було 60 осіб, а між ними Генеральний секретар УГВР Микола Лебедь та член УГВР д-р Мирослав Прокоп. Вранці в суботу 29-го травня продовжувано наради. Звітували члени уступаючої управи: Микола Чуйко – голова, Степан Бабяк – заступник голови на Канаду, Марія Ріпецька – секретар, Іван Дмитрик – скарбник та Осип Левицький – суспільна служба. На пропозицію голови контрольної комісії Володимира Дашка уділено абсолюторію уступаючій управі.

Нова головна управа була вибрана в такому складі: Ярослав Струтинський – голова, Михайло Міґус – заступник голови на Канаду, Юліян Котляр – заступник голови на ЗСА, члени управи: Володимир Сорочак, Марія Пискір, Іван Дмитрик, Роман Мац, Катерина Лялюк, Ольга Червінська та Михайло Бохно. Контрольна комісія: Микола Чуйко, Степан Адамчук та Олександер Білевич.

На наради завітав гість з України – генерал-майор Володимир Мулява. Він привітав з'їзд та розповів про розбудову українських Збройних Сил. По закінченні нарад учасники вишикувалися в лаві і їм вручили грамоти від УГВР за вірну службу народові М. Лебедь та М. Прокоп. Грамоти підписали п'ять членів УГВР: крім поданих двох, ще о. д-р Іван Гриньох, д-р Павло Турула та проф. Лев Шанковський.

Увечорі в прибраній прапорами залі відбувся бенкет з участю численної громадськости, представників ветеранів та членів з родинами. Програмою проводив Я. Струтинський. Доповідь "УПА з

[286] Інформаційне повідомлення про відбуття XVI з'їзду ОКВ УПА в Торонто (Канада), авторства Ярослава Струтинського, було опубліковане в часописі "Свобода" (США), ч. 132 від 14 липня 1993 р., а також в інших українських періодичних виданнях Північної Америки.

перспективи 50-ліття” виголосив М. Прокоп. Молитви провели о. митрат Іван Бублик та о. митрат Дмитро Паньків. У мистецькій програмі виступило тріо “Мальви”, виконавши повстанські та сучасні пісні.

Довгим рядом ветерани УПА підходили до М. Прокопа, а він вручав їм пропам’ятний хрест з нагоди 50-ліття УПА, проекту мисткині Христі Котляр. Бенкет закінчено українським славнем.

Членам станиці ОКВ УПА – Торонто належиться велика подяка за вмілу організацію з’їзду.

Я. С.

* * *

“СТАТУТ”
ОБ’ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

Деякі пропозиці для змін в статуті:

А. НАЗВА ..... в англійській мові: “Former Members” – змінити на: Association, Society, Veterans of, Combatants of, World War II Veterans of.

Г. ЗАГАЛЬНИЙ З’ЇЗД. ..... “Об’єднання”, або 2/3 членів. Додати: ..... “Об’єднання”, або 2/3 членів, на кожнім з’їзді намічується плян; коли і де має відбутись наступний (черговий) з’їзд “Об’єднання”.

Д. ГОЛОВНА УПРАВА ..... Головна Управа складаєтся: з голови, якого вибирається окремо, додати: ..... з голови з вищим військовим стажем, якого вибирається окремо.

та інші

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 224, “Свобода” (США), ч. 132 від 14 липня 1993 р., стор. 4; Box 107,1 р., Копія. Машинопис.

№ 176
ОБІЖНИК Ч. 1/1993

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Чікаґо, 24 серпня 1993

ОБІЖНИК ч. 1/93

Про минулий 16-тий З'їзд О. к. в. УПА в Торонто просимо читати в залученому дописі "Свободи". Понад всяке сподівання, велика кількість прибула на З'їзд, що є доказом заінтересовання членів діяльністю в нашій організації. Ми висловлюємо подяку на цьому місці минулій Головній Управі та Станиці Торонто за взірцеве проведення З'їзду.

Функції в Головній Управі, крім поданих в дописі, розділено так: секретар – Марія Пискір (кооптована), скарбник – сот. Володимир Сорочак, представник до Суспільної Служби Комб.[атантів] – Роман Мац, його помічник – Іван Дмитрик, вільні члени – К. Лялюк, О. Червінська, М. Бохно і Осип Левицький (кооптований).

Підчас З'їзду були вручені грамоти УГВР та УНР, як також пропам'ятний хрест 50-ліття УПА. Ці видання кожний член повинен одержати.

В цій справі просимо звертатися до Ю. Котляра, подаючи ім'я, прізвище та псевдо. Кошт з пересилкою 22.00 дол. Ці видання також одержать родини покійних членів. Окремо, внизу подані адреси членів Головної Управи.

В 1994 р. ми святкувати будемо 50-ліття створення УГВР. Цей революційний уряд був ініці[й]ований нашою УПА. Наша боротьба в той час увійшла в таку стадію, що вимагала політичного завершення, і це сталося. Ще залишилися в західній діяспорі 5 членів УГВР[,] які дожили поважного віку. В Україні правдоподібно не залишився ніхто в живих. Клонимо голови в пам'ять впавших членів УГВР.

Одним з головних завдань нашого О. к. в. УПА залишається допомога друзям по зброї. Більшість ветеранів УПА в Україні, відбули тяжкі, багатолітні ув'язнення і заслання в Сибір. Їхній стан здоров'я, а всі вони в старшому віці (70-80 років)[,] підірваний і їм належить-

ся допомога відповідно до наших спроможностей. Даючи їм, ми рівночасно допомагаємо Україні, бо гроші чи посилки залишаються в Краю. На цю ціль проводитимемо різдвяну збірку “Коляда” як в минулому.

Цей обіжник виходить з датою 2-гої радісної річниці постання нашої Держави. Це є час організації державного життя, конституції, законів і т. д. Безперечно, на цій нелегкій дорозі є багато труднощів. Ми віримо, що при Божій помочі та праці нашого народу це все уложиться і Україна стане великою, багатою, демократичною Державою. Її можна прирівняти до Франції, по свойому потенціялі.

Є багато різних проєктів допомоги Україні, крім нашого головного завдання допомоги друзям по зброї, такі як церкви, наукові установи, харитативні і т. д. Але одною з важних також ділянок є український спорт. Ось, зимою 1994 р. відбудеться зимова олімпіяда в Норвеґії, а літн[я] олімпіяда в Атланта ([С]ША) літом 1996 р. На них виступатимуть вперше олімпійці України. Цілий світ слідкуватиме за перебігом цих ігрищ. Це так прийшло на думку, бо військо все мало щось спільного зі спортом.

З дружнім привітом

Ярослав Струтинський
голова

Марія Пискір
секретар

Jaroslav Strutynsky 2218 W. Walton Chicago, IL 60622 tel: (312) 486-4348 holova	Maria Pyskir 1664 N. 117th St. Wauwatosa, Wi. 53226 tel: (414) 771-0347 sekretar	Walter Sorochak 3061 W. Augusta Blvd. Chicago, IL 60622 tel: (312) 278-3942 skarbnyk	Julian Kotlar 90 Arlington Ave. Clifton, NJ 07011 tel: (201) 772-5265 zas. holovy

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 105, folder 1, p. 228. Копія. Машинопис.[287]

[287] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 177
ОБІЖНИК Ч. 2/1994

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Чікаґо, 15 квітня 1994

ОБІЖНИК ч. 2/94

Шановні Друзі!

Літом ц. р. відзначуватимемо 50-ліття Української Головної Визвольної Ради (УГВР), що завершить ювілеї Українського Резистансу підчас 2-гої Світової Війни. Окремо залучений інформативний листок Середовища УГВР подає прелімінарні відомости про святкування ювілею в Україні та діяспорі. Просимо Вас подумати над тим, і по змозі взяти участь у святкуваннях в Україні. З питаннями в цій справі просимо також звертатися до нас, а ми постараємося про потрібні, додаткові інформації.

В дні 5 березня 1994 в Чікаґо відбулися ширші сходини Гол. Управи з присутніми: Я. Струтинський, В. Сорочак, М. Пискір, др. М. Ріпецький, М. Ріпецька, М. Чуйко та С. Прочко, де вирішено ряд біжучих справ.

1. Наприкінці 1993 р. ми одержали запрошення від Всеукраїнського Братства Вояків УПА в Україні, за підписом голови Михайла Зеленчука, вступити асоційованим членом до їхнього Братства. Вирішено їм подякувати за запрошення та нав[']язати дружні зв[']язки, подібно як маємо з Т-вом в Діяспорі. Це повинно бути корисним для нас і них. Про вступ до їхнього Братства залишаємо для вирішення нашому З[']їздові.
2. Для відзначення 50-ліття УГВР в Україні вирішено дати певну фінансову допомогу з нашої каси.
3. Збіркові листи "Коляда 93" поволі напливають до каси. Просимо при нагоді вислати свої листи, хто цього ще не зробив.

4. Також, просимо вирівняти свої річні членські вкладки.

З Воскресенням Христовим бажаємо Вам та
Вашій Родині Веселих та Здорових Свят!

З військовим привітом!

Ярослав Струтинський
голова

Марія Пискір
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 176, p. 29. Копія. Машинопис.[288]

[288] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 178
ОБІЖНИК Ч. 3/1994

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Чикаґо, 22 вересня 1994 р.

ОБІЖНИК ч. 3/94

Шановні Друзі!

До знаменних подій в цьому році належало відсвятк[у]вання ювілею 50-ліття утворення УГВР. З цієї нагоди створено в Ню-Йорку ювілейний громадський комітет, очолений проф. Леонідом Рудницьким. В червні відбулися: наукова конференція, виставка матеріялів УГВР та 12 червня бенкет в Ню Йорку.

В липні відбулися святкування в Україні. І так, 9 липня наукова конференція та виставка матеріялів УГВР в Києві, яку організувала Українська Республіканська Партія. В президії крім 4-ох членів УГВР – М. Лебедя, М. Прокопа, П. Турули та Р. Галібея, були представники Українського Уряду – М. [Ж]улинський, Л. Лук[']яненко, І. Дзюба, І. Драч, ген. В. Мулява, Є. Сверстюк та [і]н[ші].

Вони склали привіти, а дехто з них мав доповідь. Конференція була дуже успішна, а доповіді на належному рівні і їх було 14. Закінчено цей день концертом в тій самій салі, "Домі Учителя".

Не зрозумілим була на слідуючий день конференція присвячена сл. п. президентові УГВР Кирилові Осьмакові, зорганізована Всеукраїнським Братством Вояків УПА в тій самій салі.

Святк[у]вання продовжувалися 16 липня у Львові. В домі "Руху" при 13 Проспект Шевченка, відбувалася конференція. Того дня веч[о]ром відбувся величавий концерт в театрі опери та балету ім. Івана Франка. В програмі концерту був виступ ансамблів пісні, музики і танців Українських Збройних Сил. Це був для нас глядачів вершок мистецького виконання. Вони зачарували нас добірною програмою. Зі сцени пролунали: "Вязанка Українських військових пісень", "Зажурились галичанки", "Я козачка твоя", "Антифон – Слава Україні" та фіналє. Це вийнятки програми музичної. Великий ансамбль вивів народні, козацькі та стилізовані танці. Сам будинок та саля львівської опери то краса архітектури минулого "Віденсько-цісарськсго віку". Все відновлене, світить золотом, нам невимовно приємно стає на серці – ми є Европа! Нею ми на віки залишимося.

На слідуючий день ми переносимося на історичне місце першого збору УГВР в с. Сприня. Воно лежить у підніжжі Карпат, 25 км. на південь від м. Самбора. На місці лісничівки побудовано табір для молоді (ще до віднови нашої держави). Це було вже ветеранське святкування. Тут були представники [–] українські ветерани різних країв : Англії, Франції, Канади та [С]ША. Господарі, а між ними голова В.Б.В. УПА М. Зеленчук, організатор свята Микола Петрущак та голова КУН пані Слава Стецько. Свято започатковано панахидою та молебнем, відкрито пам[']ятник події УГВР. Представники президії складали привіти.

Слід відмітити, що членів О.К.В. УПА, учасників св'яткувань, було 10 осіб: О. Білевич, А. Байляк, П. Ґула, О. Жигар, І. Козак – (Нім[еччина].), О. Левицький, А. Микич, Ю. Котляр, Я. Струтинський та М. Чуйко. Всім їм належиться велике признання за їхню присутність.

В курортній місцевості Моршині, коло м. Стрий, мальовничій околиці, В.Б.В. УПА розпочало будову п[а]нсіону "Дім Українського Інваліда" на 36 кімнат. На цей проект переводиться збірка. Від О.К.В. УПА зложено даток на ту ціль 150.00 дол. До всіх станиць ми розішлемо збіркові листи на ту ціль, і просимо по своїй спроможності зложити свій даток.

Головна Управа ділиться сумною вісткою з членством, що 14 вересня 1994 р. помер в Мюнхені – Німеччина, на 87 році трудолюбивого життя

Почесний Член Об'єднання К. В. УПА
та віце[-]президент УГВР
сл. п. о. митрат Іван Гриньох

доктор богословських наук, професор Богословської Академії у Львові. Провідний учасник організованої повстанської боротьби проти нацистів підчас німецької окупації.

Похорон відбувся 19 вересня в м. Оліфанті – Пенсильвенія, при чисельній участі наших членів з поблизьких Станиць та Г. У.

Братові Покійника, о. митратові Степанові Гриньохові, висловлюємо наше глибоке співчуття.

З військовим привітом!

З дружнім привітом

Ярослав Струтинський
голова

Марія Пискір
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, 2 pgs. Копія. Машинопис.[289]

[289] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 179
ОБІЖНИК Ч. 4/1995

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Чікаґо, 24 серпня 199[5] р.

ОБІЖНИК ч. 4/95

1. Ми святкуємо вже 4-ту річницю Відновленої Української Держави. Це велике досягнення. Безперечно, в тому важкому часі становлення виникають також перешкоди, які треба усувати. По 3-ох з половиною століттях бездержавности стрибок до великої європейської держави не легкий – він прямо ошоломлюючий. Тому треба бути терпеливим і витривалим, бо така основна зміна не тільки політичного, але й суспільного ладу вимагає часу і багато праці. Розгляньмося в світі на менші держави і запитаймо себе: чи в інших усе ідеальне? Тому не вимагаймо зразу досконалих дій у нашій молодій державі. Ситуація в Україні не аж така погана, в країні панує відносний спокій і не найгірший порядок.

2. Недавно (зимою ц. р.) в Україні створилося "Об'єднання Ветеранів УПА". По сьогоднішній день воно начисляє приблизно 120 членів і має свої станиці на Львівщині, Івано-Франківщині та Тернопільщині. Процес організації ветеранів УПА забере доволі часу. По-перше, вони дуже розпорошені і, по-друге, не мають довіри до організованого життя. Причиною недовіри є те, що вони бачать, що у "Всеукраїнському Братстві Вояків УПА" є мала кількість ветеранів УПА, а Братство є під впливом політичної організації. Взагалі це делікатна справа і часу на організування лишилося обмаль з огляду на похилий вік і слабке здоров'я наших ветеранів. Є ще одна перепона, а саме: ветерани УПА в своєму світосприйманні залишились на поземі 1940-их років, а це ж 1995 рік. Вони не здають собі справи, що сьогоднішні потреби інші. Вони хотіли б впливати на молодь, не розуміючи наскільки ця молодь відрізняється від них.

Помимо всього, ми не можемо їм не допомогти, бо дати їм поміч – це наш святий обов'язок. Ми вже почали це робити. Дотепер ми вислали на О. В. УПА біля 1800.00 дол. Це дуже мало на їхні великі потреби. Сподіємося, що одержимо певну суму від Суспільної Служби Комбатантів, тоді збільшимо фінансову допомогу. Вони в останньому часі просили пересилати їм уживаний одяг. Це можли-

ве зробити. Ми одержимо адреси до їхніх станиць. Просимо зголошуватись до тієї благородної роботи. Потрібно мужеські і жіночі речі. Висилкові оплати покриє наша каса.

3. В травні ц. р. відбулися гучні святкування 50-ліття перемоги над фашизмом. У "Свободі", почавши з 8-го червня, появився репортаж про ці події п. з. "Травневі свята й будні" Миколи Руденка. Роздумуючи над святкуванням, автор написав, що на свято "вітчизняної побіди" мають право тільки ветерани УПА, які боролись за свою батьківщину. Пересилаємо всім копію репортажу. Головна Управа Об'єднання написала шановному авторові подяку за його справедливу оцінку нашої по[в]станської боротьби.

4. Повідомляємо, що в лютому наша станиця в Клівленді, яка нараховувала 2-3 хворих членів, розв'язалася, про що повідомила Г. У. Нам прикро про це писати, ця станиця була свого часу дуже діяльна, але зараз такий її стан. Вони переслали до Г. У. свої документи діловодства.

5. Станиці Ню Йорк та Ню Джерзі 5/31/95 зайнялися перепохованням сл. п. ген. Миколи Омелюсіка [–] "Поліщука", його дружини Тамари [–] "Землячки" та сина Володимира до Бавнд Бруку на цвинтарну частину УПА. Плянується ще поставити пам'ятник на їхній спільній могилі. Кошторис на пам'ятник виносить 5,500.00 дол. Всім учасникам тієї події складаємо признання.

6. Ділимося сумною вісткою, що 7 червня 1995 р. в Сиракюзах, ЗСА, відійшов у вічність на 75-му році життя сл. п. Василь Майкович [–] "Гук", підстаршина УПА та Карпатської Січі. Дружині Анастазії "Насті", дітям Лесі та Іванові з родинами складаємо глибоке співчуття. Сл. п. Василь літом 1944 р. перейшов з цілою станицею Української Поліції в Лютиськах [Лютовиськах] до УПА.

7. Багато з нас тепер відвідують Україну. При зустрічах зі своїми друзями по зброї просимо дарувати їм грошеві подачі, приблизно 25.00 дол. кожному, відповідно до потреби, та взяти від них поквитування враз із адресою. Поквитування переслати до Г. У., а ми звернемо видаток. Також інформуйте їх про О.В. УПА в Україні, хай вступають в їхні ряди, якщо це їм до вподоби.

З дружнім привітом

Ярослав Струтинський
голова

Марія Пискір
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 176, pp. 60-61. Копія. Машинопис.[290]

[290] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 180
ОБІЖНИК Ч. 5/1996

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Чикаґо, 12 грудня 1996

ОБІЖНИК ч. 5/96

1. Минуло 40 років існування О.к.В. УПА. Перший основуючий з'їзд відбувся весною 1956 р. в Ню Йорку, на якому обрано головою сл. п. май. Петра Миколенка – "Байду". Ми співпрацювали з нашим революційним урядом – ЗП УГВР. В кінці 1950-тих рр. ми вступили[,] як автономна частина, до тоді загальної ветеранської орг.[анізації] "Об'єднання був. Вояків Українців в Америці" (О.б.В.У.А.). Ми сподівалися, що [і]нші ветеранські орг.[анізації] підуть нашими слідами, і ми матимемо одну велику, об'єднану орг.[анізацію], та воно так не сталося. Одначе, за ініціятивою О.б.В.У.А. створено "Суспільну Службу Комбатанта", яка згуртувала всі ветеранські орг.[анізації] для допомоги інвалідам та хворим українським ветеранам. За ті довгі роки нашої діяльности, ми допомогли багатьом потребуючим ветеранам УПА.

Наше членство брало участь в громадському житті на поселенях. Члени, відповідно до своїх уподобань, належали до різних суспільно-гр[о]мад[с]ьких чи політичних організацій. Ми були правдивою, незалежною ветеранською організацією, та вели нашу працю [згідно] статуту.

1а) Ми відбули 16 З'їздів в різних містах ЗСА і Канади, які були дуже успішні та чисельні. Організаторам тих з'їздів ми складаємо подяку і велике признання!

1б) З нашої ініціятиви розпочато в 1976 р. видання "Літопису УПА". Того року ми видали 1-ший том. До дальшого видання нам удалося договоритися з Т-вом Вояків УПА для співпраці у видавництві. І так по сьогодні видано спільно 28 томів. Велике признання належиться друзям: др. Модестові Ріпецькому – голові видавництва, редакторам, мґр. Евгенові Штендері і др. проф. Петрові Потічному та членам видавничого комітету і адміністрації.

Це велика праця і завдання, яке спільно ми виконуємо. Віримо, що тим виданням ми здамо іспит перед історією України! Це наше останнє військове завдання!

Найбільше праці при адміністрації "Літопису УПА" вклали наші дорогі Друзі з Торонта, Канада – їм складаємо велике спасибі!

1в) Важливим нашим завданням є допомога інвалідам і хворим ветеранам УПА. Фонди на це приносили Різдвяні збірки, а також фінансова дотація від С.С.К. в ЗСА. В минулому, основна допомога йшла в Польщу та принагідно в Україну, з огляду на сатанинську систему там.

З відновленням Української Держави, ми висилаємо тепер головно в Україну. Є певні труднощі, бо там не дописує організованість ветеранів УПА. Вони розкинені по великих просторах України та ще більших просторах Росії.

Від травня 1993 р. вислано:

грошей в Україну, Польщу і Росію – 9,500.00 дол.

посилок в Україну – 22

Ми одержали багато листів з подякою за допомоги!

2. В 1997 р. сповниться 55-ліття повстання УПА та 50-ліття Великого Рейду УПА на Захід. Ми договорилися з Т-вом УПА спільно відсвяткувати цей подвійній ювілей. Вже покликано комітет і вирішено, що ювілей відбудеться в м. Клівленд, Огайо. Поки[]що не маємо усталеної ще дати.

3. Тому, що ми – О.к.В. УПА повинні відбути свій 17-тий Звичайний З'їзд, ми плянуємо це зробити в часі ювілейних святкувань в м. Клівленд. Наші наради ми повинні перевести в одному дні, який можна, з практичної точки, додати, бо ми в більшості пенсіонери. Про наш 17-тий З'їзд та Ювілейні святкування будуть розіслані окремі повідомлення.

4. В цій каденції ми попрощали на вічний спочинок:

о. проф. Івана Гриньоха – член УГВР та
почесний член О.к.В. УПА
Василя Майковича – "Гука"
Марію Лабуньку – "ІРИНУ"
Осипа Папінка – "Хмару"

Вічна їм пам'ять !

Зі Св'ятами Різдза Христового та Нового Року 1997.

Головна Управа щиро бажає Вам та Вашій Рідні
доброго здоров'я, щастя та Многих Літ!

З військовим привітом!

Ярослав Струтинський
голова

Марія Пискір
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 164, 2 pgs. Копія. Машинопис.[291]

[291] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 181
ОБІЖНИК ч. 5/1997

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
КРАЙОВА УПРАВА, КАНАДА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

2218 W. Walton Chicago, IL 60622

12 серпня, 1997

ОБІЖНИК 5/97

Прийшов час на відбуття нашого 17 З'їзду. Тим разом, знову скористаємо з гостинности наших Друзів в Торонто. Це рік ювілеїв: 41-літ О.к.В. УПА, 50-літ Великого Рейду та жорстокої акції "Вісла", і 55-літ створення УПА. Просимо підготовитися на цю подію, яка відбудеться 10, 11 і 12 жовтня 1997 р. в Торонто. Звичайно, в той час є гарна погода – "індіянське літо". Буде замовлений готель.

Порядок З'їзду: П'ятниця – веч. реєстрація та вечеря, субота – 9:00 А. наради та веч. бенкет, неділя – концерт з нагоди згаданих ювілеїв. Докладні інформації розішлемо, 3-ри тижні до З'їзду.

Номінаційна Комісія буде покликана своєчасно. Просимо, всі Станиці підготовити звіти і також вирівняти свої членські вкладки.

В ЗСА, запляновано відзначити 3-ри ювілеї разом: 50-літ Великого Рейду та акції "Вісла", 55-літ створення УПА, які відбудуться з відповідними програмами в Ню Йорку в листопаді ц. р. Згадані відзначення були заініці[й]овані О.к.В. УПА, Т-Вом УПА та "Організацією Оборони Лемківщини". Створено обширний громадський комітет.

Входимо у 7-мий рік незалежности України, це великий осяг мимо поважної економічної кризи. Подиву гідна терпелива постава нашого народу. Віримо, що цей невідрадний період скоро закінчиться і Україна стане на шлях нормального державного життя.

З військовим привітом!

Ярослав Струтинський
голова

Марія Пискір
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 184, 1 p. Копія. Машинопис.[292]

[292] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 182
XVII-ИЙ ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ 10-11 ЖОВТНЯ 1997 Р. ТОРОНТО (КАНАДА)

17-ИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ ВІДБУВСЯ В ДНЯХ 10-11 ЖОВТНЯ 1997 РОКУ

З'їзд відбувся у приміщенні Інституту св. Володимира в Торонто з участю біля 50 делеґатів та гостей Об'єднання кол. вояків УПА США і Канади. На З'їзді широко обговорювались справи, пов'язані з діяльністю Станиць, потребою несення помочі інвалідам, хворим та потребуючим членам колишнього підпілля на українських землях, перепохованням поляглих воїнів УПА та інше.

В прийнятих резолюціях покладено натиск на конечність посилення тиску на Уряд України задля визнання УПА стороною воюючою за волю України. Важливою справою стає необхідність посилення піддержки "Літописові УПА" та створення фонду для його розповсюдження.

З'їзд обрав нову Головну управу, в склад якої ввійшли:

Проф. Петро Потічний – голова,

Осип Жигар – заступник голови і голова Крайової управи на Канаду,

Юліян Котляр – заступник гол.[ови] і голова Крайової управи на США,

Катруся Лялюк – секретар,

фінансовим референтом обрано Володимира Сорочака,

Михайло Бохно – заступник секретаря,

Володимир Дашко – член Головної управи.

В суботу, 11 жовтня вечором, для делеґатів та запрошених гостей влаштовано бенкет. Головну доповідь виголосив др. Мирослав Прокоп, колишній член засновник УГВР. Він широко розповів про тодішню політичну ситуацію в світі та геройську боротьбу українського народу, а передусім відділів УПА, як його збройного рамени, з ворогами – передусім совітськими, німецькими та польськими військами.

З коротким, змістовним привітом виступив присутній на бенкеті Головний консул України, п. Микола Кириченко.

Проф. Петро Потічний на базі архівальних документів широко насвітлив тактику МВД – МҐБ в боротьбі проти УПА та великі жерт-

ви, які внаслідок цього поніс український нарід. Ведучий вечора відчитав ряд привітів, які надійшли на адресу З'їзду від братніх організацій.

У мистецькій частині виступили тріо бандуристок "Передзвін" та Стефа Плотник з донькою Лесею.

Неділя, 12-го жовтня, була днем прощання з друзями і гістьми, які по Службі Божій у церкві св. Миколая зійшлись у церковній залі на каву і спільну знимку перед від'їздом у свої місця проживання.

Голова Управи
Осип Жигар

* * *

Протокол
із XVII-го З'їзду Об'єднання к. в. УПА США і Канади,
що відбувся в Торонті в днях 10-11 жовтня 1997 р.
в приміщеннях Інституту Св. Володимира
при 620 Спадайна Авеню, Торонто, Онтаріо

Присутні (делеґати): Котляр Юліян, Левицький Осип, Цилюпа Еміліян, Міґус Михайло, Май Микола, Хроль Степан, Жигар Осип, Куник Володимир, Дерех Василь, Потічний Андрій, Кад[и]ляк Микола, Пастух Володимир, Дашко Володимир, Червінська Ольга, Назаренко Осип, Бабяк Степан, Струтинський Ярослав, Чуйко Микола, Сорочак Володимир, Гайдук Теодор, Адамчук Степан, Лялюк Іван, Лялюк Катерина, Тарабан Софія, Бохно Михайло, Кіхтан Степан, Потічний Петро (разом 27 осіб). Плюс 66 гостей (усіх разом 93 особи), в цьому числі влючені гості на бенкеті.

Порядок нарад:

1. Реєстрація
2. Відкриття
3. Вибір Президії З'їзду
4. Прийняття порядку нарад
5. Вибір комісій: Номінаційної, Резолюційної і Статутової на час З'їзду
6. Відчитання протоколу з попереднього З'їзду
7. Товариська зустріч

Субота, 11-го жовтня

8. Продовження нарад: привіти
9. Звіти:
   а) Голови Об'єднання

б) Секретаря
в) Фінансового референта
г) Голови Видавництва “Літ.[опис] УПА”
ґ) Редактора і Співредактора “Літ.[опису] УПА”
ґа)Заступника голови на ЗСА
д) [Заступника голови] на Канаду
е) Контрольної Комісії
є) Статутової [Комісії]

10. Дискусія над звітами
11. Уділення абсолюторії уступаючій Управі
12. Звіт Номінаційної Комісії
13. Вибір нової Управи
    Контрольної Комісії
    Статутової [Комісії]
14. Звіт Резолюційної Комісії
15. Різне
16. Закриття.

З’їзд відкрили: Господар З’їзду д. О. Жигар, а після нього Голова Об’єднання д. Я. Струтинський, вітаючи гостей і делеґатів. Друг Струтинський попросив присутніх вшанувати однохвилинною мовчанкою тих, які залишили наші ряди в часі минулої каденції, а саме: о. д-р Іван Гриньох, Василь Майкович – “Гук”, Марія Лабунька – “Ірина”, Петро Біжок – “Воїн”, Осип Папінко – “Хмара” і Карпо Микитчук [– “Летючий”].

До т. 3 – Президію З’їзду вибрано в складі: П. Потічний – голова, В. Сорочак – заступник голови, К. Лялюк і М. Бохно – секретарі.

Після вибору Президії д-р Мирослав Прокоп привітав З’їзд і побажав успіхів у нарадах.

До т. 4 – Зі зміною прочитання протоколу, яку запропонував д. М. Чуйко, порядок нарад прийнято одноголосно.

До т. 5 – До Номінаційної Комісії вибрано: Володимир Дашко, Катерина Лялюк і Микола Чуйко; до Резолюційної Комісії вибрано: д-р Мирослав Прокоп, д-р П. Потічний, Ярослав Струтинський і Микола Май; до Статутової Комісії на час З’їзду (для переглянення статуту) вибрано: Юліян Котляр, Ольга Червінська та Михайло Міґус.

До т. 6 – Протокол з попереднього XVI-го З’їзду відчитала подр. К. Лялюк.

До т. 7 – Товариська зустріч, яка продовжувалася до пізнього вечора, була зорганізована власними силами. За перекуску відповідали пані: Ольга Цилюпа (в обслузі заступала доня Роксана) і Анна Жигар, а “гостріші речі” були в досвідчених руках друзів:

Андрія Потічного і Михайла Міґуса, а на другий день підчас бенкету, синів п-тва Жигарів.

До т. 8 – В суботу, 11-го жовтня, продовження нарад почалося усним привітом Адміністратора "Літ.[опису] УПА" д. М. Кулика. Письмові привіти наспіли від: Середовища УГВР за підписом Є. Стахова – голови, та В. Калиновича – секретаря; голови Видавничого Комітету "Літ.[опису] УПА" д-ра М. Ріпецького; ОБВУА, за підписом О. Труша – голови, та О. Білевича – секретаря; Товариства Вояків УПА ім. ген. хор. Романа Шухевича – Т. Чупринки в ЗСА за підписом Л. Футали – голови, та Б. Ковалика – секретаря; Братства кол. в. 1-ї Української Дивізії УНА в ЗСА за підписом Я. Закаляка – голови, та Є. Шипайла – секретаря; Товариства Колишніх Вояків УПА в Канаді за підписом М. Кошика – голови, та М. Коцура – секретаря; Шкільної Ради Конґресу Українців Канади за підписом Люби Зараски; Українського Національного Об'єднання Канади за підписом М. Лавришина – голови, та І. Шлапака – секретаря.

До т. 9 – Звітували: Голова Об'єднання д. Я. Струтинський, співредактор "Літ.[опису] УПА" д. П. Потічний.

Звіт неприсутнього голови Видавництва "Літ.[опису] УПА" д. М. Ріпецького відчитав М. Бохно.

Фінансовий референт д. В. Сорочак.

Заступник голови на ЗСА д. Ю. Котляр.

[Заступник голови] на Канаду д. О. Жигар.

Також Станиці: Чікаґо, Н[ь]ю-Йорк – Пасейк, Рочестер, Торонто і Вінніпеґ.

Всі звіти долучені до протоколу.

Не були присутні на З'їзді і не передали звітів: Редактор "Літ.[опису] УПА" д. Є. Штендера і секретар Об'єднання подруга М. Пискір.

За Контрольну Комісію звітував д. М. Чуйко, але звіту на письмі не передав.

До т. 10 – В дискусії над звітами забирали слово: Ю. Котляр, В. Дашко, О. Жигар, І. Лялюк, П. Потічний, О. Левицький, О. Назаренко, М. Зінько, К. Лялюк, О. Червінська та Е. Цилюпа.

В дискусії порушувалися непорозуміння між упівськими комбатантськими організаціями. Був заклик до злагіднення.

Обговорювалося зменшення членства по станицях. Друг І. Лялюк підніс справу статуту, який вимагає в станиці мінімум 4-и члени. Було побажання до Статутової Комісії попрацювати в тому напрямку і де потрібно, поробити зміни в статуті, але статуту дотримуватися.

Досить обширно дискутувалася справа листопадових збірок, які переводять і інші комбатантські організації. Є побажаним на будуче, щоб членство більше включалося в ті збірки, а Головна Управа вчасно розіслала збіркові листи.

До т. 11 – Друг М. Чуйко запропонував уділення абсолюторії уступаючій Управі. Пропозицію прийнято одноголосно.

До т. 12 – Номінаційна Комісія в складі: В. Дашко, К. Лялюк і М. Чуйко по тяжких трудах подала список Нової Управи:

Голова – П. Потічний

Заступник голови на ЗСА – Ю. Котляр

[Заступник голови] на Канаду – О. Жигар

Секретар – К. Лялюк

Скарбник – В. Сорочак

Вільний член – В. Дашко

Контрольна Комісія:

Я. Струтинський

М. Міґус

С. Адамчук

На прохання подр. К. Лялюк додати заступника секретаря, вибрано М. Бохна.

По короткій дискусії, запропонована листа (13-та точка), стала Новою Управою.

Статутову Комісію вибрано в такому складі:

Є. Штендера

В. Сорочак

М. Чуйко

До т. 14 – Була коротка дискусія на тему резолюцій, після якої прийнято ряд постанов, як звернення до урядових кіл України [за] визнання УПА і революційного підпілля воюючою формацією і признання ветеранських прав колишнім воякам УПА, поширення "Літопису УПА" в Україні та інше.

В т. 15-ій – "різне" – забирали слово: К. Лялюк, О. Жигар, М. Бохно, П. Потічний, Я. Струтинський, В. Дашко, М. Чуйко, Ю. Котляр та інші.

Уступаючий Голова д. Я. Струтинський запропонував надання почесного членства членам-основникам УГВР: М. Лебедеві, М. Прокопові і П. Турулі, а також А. Івахнюкові та О. Трушові, що З'їзд прийняв і припоручив Н.[овій] У.[праві] повідомити почесних членів листовно.

Друг Ю. Котляр, який крім заступника голови на ЗСА сповняє функцію відпоручника ОКВ УПА в Суспільній Службі Комбатанта

(ССК) у Філядельфії, повідомив, що ССК приділила нашій організації 10,000 дол. з певними приписами тими грішми розпоряджатися. З'їзд не вибрав референта Суспільної Опіки, але доручив цю функцію фінансовому референтові і заступникові голови на США. Це досить мила несподіванка, бо за довгі роки нашої присутности в цій установі, ми вперше одержали таку поважну суму. На жаль, цій справі було присвячено дуже мало часу.

М. Бохно порушив три справи:

1. його присутність у СКУ,
2. наша дуже мала піддержка журналу "Вісті Комбатанта", а ми ж є його співвидавцем і
3. видання альбому-довідника про тих всіх підпільників, які прибули на Захід.

Ніхто до тих справ не забрав ж[о]дного слова.

М. Чуйко поставив питання – чому подр. "Марічка" виступила з Об'єднання? Відповідь була, що до того причинилися ці всі напади на неї, а особливо летючка, в якій, хоч і не на фірмовому папері і без підпису, згадувалося Станицю Об'єднання Ню Йорк – Пасейк – Ірвінґтон. З'їзд припоручив Н.[овій] У.[праві] написати до подр. М. Пискір в цій справі лист. Були голоси і проти висилки такого листа, мовляв, не розбурхувати пристрастей.

На цьому перша частина З'їзду була закінчена.

Друга частина З'їзду почалася в год. 6:30 т.зв. "коктейлом", а від 7:30 до пізнього вечора – вечерею-бенкетом із мистецькою частиною. Господарем бенкету був Петро Потічний.

Головним промовцем на бенкеті був д-р Мирослав Прокоп, який насвітлив важливість Великого Рейду на Захід, як для воюючої України, так і для освідомлення західнього світу, в тому і "рідних" недовірків.

Д-р Петро Потічний говорив про нові радянські документи про УПА та про розміри терору каральних органів безпеки в Україні.

З'їзд привітав особисто консул України в Торонті Микола Кириченко.

В мистецькій частині виступали Стефа і Леся Плотник та тріо бандуристок "Срібний передзвін".

XVII-й З'їзд ОКВ УПА США і Канади проходив під знаком відзначення трьох річниць: 55-ліття створення УПА, 50-ліття Великого Рейду в Західню Европу та 25-ліття "Літопису УПА".

Торонто, дня 11 жовтня 1997 р.

Катерина Лялюк
Михайло Бохно
(Секретарі)

* * *

ЕКЗЕКУТИВА ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США і КАНАДИ, вибрана на XVII-му З'їзді в Торонті, Онт. в днях 10-11 жовтня, 1997 р.

голова – Петро Потічний
заст. голови на США – Юліян Котляр, також відпоручник до ССК
[заст. голови] на Канаду – Осип Жигар
секретар – Катерина Лялюк
заст. секретаря – Михайло Бохно
скарбник – Володимир Сорочак
вільний член – Володимир Дашко

Контрольна Комісія:
Ярослав Струтинський
Михайло Міґус
Степан Адамчук

Номінадійна Комісія:
Володимир Дашко
Катерина Лялюк
Микола Чуйко

Статутова Комісія:
Євген Штендера
Володимир Сорочак
Микола Чуйко

Резолюційна Комісія:
д-р Мирослав Прокоп
д-р Петро Потічний
Ярослав Струтинський
Микола Май

Почесні члени:
Микола Лебедь
д-р Мирослав Прокоп
д-р Павло Турула
Антін Івахнюк
Осип Труш
д-р Михайло Марунчак (з попереднього З'їзду)

* * *

Пресове повідомлення
Головної Управи
ОКВ УПА США і Канади

17-ий З'їзд Об'єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади відбувся в Торонто[293]

Сімнадцятий з'їзд ОКВ УПА США і Канади, який проходив в днях 10-11 жовтня 1997 року в Торонто, Канада, в присутності 50 делеґатів та гостей, закінчив свої наради та вибрав нову управу.

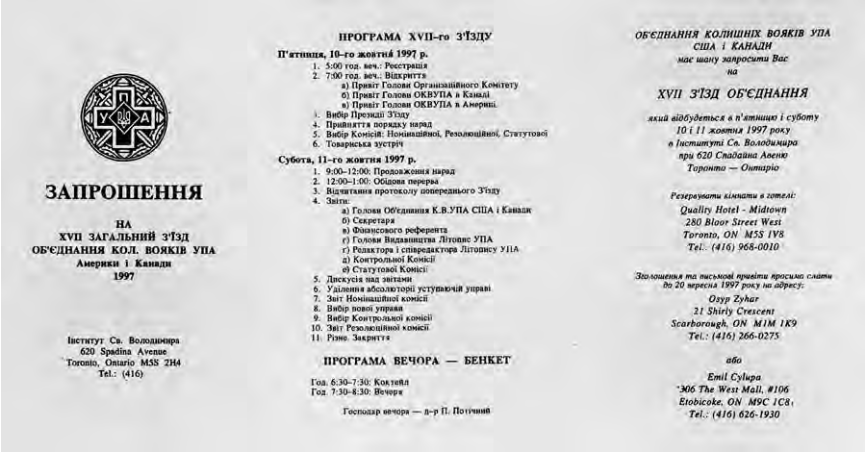
З'їзд відзначив 55-ліття створення УПА, 50-ліття Великого Рейду в Західну Европу, та 25-ліття існування "Літопису УПА" – видання присвячене документам українського визвольного руху, яке появляється завдяки співпраці Об'єднання кол. Вояків УПА та Товариств кол. Вояків УПА ім. ґен. Тараса Чупринки.

Головним промовцем на бенкеті був д-р Мирослав Прокоп, який насвітлив важливість Великого Рейду для зовнішньо-політичної дії воюючої України, та освідомлення Західного світу з боротьбою українського народу за свою незалежність. Проф. д-р Петро Й. Потічний в свойому виступі говорив про тактику МВД – МҐБ в боротьбі проти УПА, та величезні жертви, які поніс український народ в цій боротьбі. На бенкеті також виступив з коротким словом Ґенеральний Консул України в Торонто, п. Микола Кириченко. Чисельно заступлені на цій імпрезі були представники різних комбатантських та громадських організацій міста Торонта, які склали письмові привіти. В мистецькій частині виступили пані Стефа і Леся Плотник та тріо бандуристок "Срібний передзвін", співом яких насолоджувалися чисельно зібрані гості.

Головою ОКВ УПА став Петро Й. Потічний, заступником голови на Канаду обрано Осипа Жигара, а на США – Юліяна Котляра, відповідального теж за Суспільну опіку. Секретарем стала Катруся Лялюк, а її заступником – Михайло Бохно. Фінасовим референтом обрано Володимира Сорочака, а членом управи – Володимира Дашка.

З'їзд, який проходив в діловій та дружній атмосфері, прийняв також низку резолюцій, між ними – старатися добитися перед

[293] Пресове повідомлення ГУ ОКВ УПА США і Канади про відбуття 10-11 жовтня 1997 р. XVII з'їзду ОКВ УПА в Торонто (Канада) було надруковане в часописах: "Новий Шлях" (Канада), ч. 43 від 25 жовтня 1997 р.; "Свобода" (США), ч. 209 від 1 листопада 1997р.; та інших українських періодичних виданнях Північної Америки.



ЗАПРОШЕННЯ

НА
XVII ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
Америки і Канади
1997

Інститут Св. Володимира
620 Spadina Avenue
Toronto, Ontario M5S 2H4
Tel.: (416)

ПРОГРАМА XVII-го З'ЇЗДУ

П'ятниця, 10-го жовтня 1997 р.

1. 5:00 год. веч.: Реєстрація
2. 7:00 год. веч.: Відкриття
   а) Привіт Голови Організаційного Комітету
   б) Привіт Голови ОКВУПА в Канаді
   в) Привіт Голови ОКВУПА в Америці
3. Вибір Президії З'їзду
4. Прийняття порядку нарад
5. Вибір Комісій: Номінаційної, Резолюційної, Статутової
6. Товариська зустріч

Субота, 11-го жовтня 1997 р.

1. 9:00–12:00: Продовження нарад
2. 12:00–1:00: Обідова перерва
3. Відчитання протоколу попереднього З'їзду
4. Звіти:
   а) Голови Об'єднання К.В.УПА США і Канади
   б) Секретаря
   в) Фінансового референта
   г) Голови Видавництва Літопис УПА
   ґ) Редактора і співредактора Літопису УПА
   д) Контрольної Комісії
   е) Статутової Комісії
5. Дискусія над звітами
6. Усіння абсолюторії уступаючій управі
7. Звіт Номінаційної комісії
8. Вибір нової управи
9. Вибір Контрольної комісії
10. Звіт Резолюційної комісії
11. Різне. Закриття

ПРОГРАМА ВЕЧОРА — БЕНКЕТ

Год. 6:30–7:30: Коктейл
Год. 7:30–8:30: Вечеря

Господар вечора — д-р П. Потічний

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
США і КАНАДИ
має шану запросити Вас
на

XVII З'ЇЗД ОБ'ЄДНАННЯ

який відбудеться в п'ятницю і суботу
10 і 11 жовтня 1997 року
в Інституті Св. Володимира
при 620 Спадайна Авеню
Торонто — Онтаріо

Резервувати кімнати в готелі:
Quality Hotel - Midtown
280 Bloor Street West
Toronto, ON M5S 1V8
Tel.: (416) 968-0010

Зголошення та письмові привіти просимо слати
до 20 вересня 1997 року на адресу:
Ozyp Zyhar
21 Shirly Crescent
Scarborough, ON M1M 1K9
Tel.: (416) 266-0275

або
Emil Cylupa
306 The West Mall, #106
Etobicoke, ON M9C 1C8
Tel.: (416) 626-1930

Запрошення і програмка Сімнадцятого Загального З'їзду
ОКВ УПА США і Канади. Торонто (Канада), 10-11.10.1997 р.

урядом України визнання УПА воюючою стороною, посилити піддержку "Літописові УПА" та по змозі створити фонд для його розповсюдження в шкільних закладах України, звернути більше уваги на допомогу хворим та потребуючим колишнім воякам УПА в Україні і в діяспорі.

Новообраний голова подякував Осипові Жигару та Станиці в Торонто за добре зорганізований та вдало переведений з'їзд.

П. Й. Потічний

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, 7 pgs., Копія. Машинопис; Box 216, 1 p. Ориґінал.Комп'ютерний набір.

№ 183
ОБІЖНИК Ч. 1/1997

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
КРАЙОВА УПРАВА, КАНАДА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Обіжник № 1
Листопад 1997

17-ий З'їзд Об'єднання Колишніх Вояків УПА
США і Канади

В днях 10-11 жовтня, 1997 року в Торонто, Канада відбувся 17-ий З'їзд ОКВ УПА в присутності 27 делегатів від Станиць в Чікаґо, Ню Йорк – Пассейк – Ірвінґтон, Рочестер, Вінніпеґ і Торонто, й поодиноких членів з різних міст США, як Гюстон, Тексас, та Клівленд, Огайо, та 66 гостей.

З'їзд проходив в дружній та діловій атмосфері керований Президією, що складалася зі слідуючих осіб:

Петро Й. Потічний, голова; Володимир Сорочак, містоголова; Катерина Лялюк та Михайло Бохно, секретарі.

На З'їзді продискутовано ряд проблем, які заторкують органі-заційні питання, та прийнято резолюції (подані окремо) для вирішення деяких пекучих проблем, які стоять перед ОКВ УПА.

Вечором 11-го жовтня відбувся бенкет з чисельною участю представників комбатантських та громадських організацій Торонта. Присутнім був також Генеральний консул України в Торонто, п. Микола Кириченко, який привітав членів З'їзду.

Головним промовцем на бенкеті був д-р Мирослав Прокоп, член-засновник УГВР, який виголосив промову на тему важливості Великого рейду частин УПА до Західної Європи в 1947 році. Співдоповідачем вечора був Проф. д-р Петро Й. Потічний, який представив деякі елементи проти-підпільної боротьби СРСР, та жертви[,] які в цій боротьбі понесли український народ та його визвольний рух.

З'їзд обрав нову Головну управу у слідуючому складі:

Петро Й. Потічний – Голова; Юліян Котляр – Містоголова на США та відповідальний за зв'язок зі Суспільною Службою Комба-

танта; Осип Жигар – Містоголова на Канаду; Володимир Сорочак – Фінансовий референт; Катерина Лялюк – Секретар; Михайло Бохно – Заступник секретаря; Володимир Дашко – Член управи.

Працю Суспільної опіки ОКВ УПА виконує Фінансовий референт та Містоголова на США.

Контрольна комісія складається із слідуючих осіб: Ярослав Струтинський, Михайло Міґус, Степан Адамчук.

Статутова комісія обрана в складі:, Микола Чуйко, Євген Штендера та Володимир Сорочак.

Резолюційна комісія, яка працювала тільки в часі з'їзду, складалася з д-ра Мирослава Прокопа, д-ра Петра Й. Потічного, п. Ярослава Струтинського, та п. Н. Мая. На час з'їзду обрано теж тимчасову комісію для розгляду Статуту в складі: Ю. Котляр, О. Червінська та М. Міґус.

В неділю 12-го жовтня делегати й гості були присутні на літургіїї в церкві Св. Миколая, яку в наміренні ОКВ УПА відправив о. Петро Стецюк і виголосив змістовну проповідь, нав'язуючи до слів св. п. Патріярха Йосифа Сліпого з нагоди 40-річчя створення УПА.

Після літургії відбулося перше засідання новообраної управи на якій були всі члени управи кромі фінансового референта друга Володимира Сорочака, який був змушений виїхати в поворотну дорогу до Чікаґо. Всі члени управи зобов'язалися бути в контакті з Головою Об'єднання не менше як один раз в місяці. В наглих справах Голова просив контактуватися з ним телефоном, а біжучих справах Об'єднання з допомогою факсу.

Вирішено також, що в справах допомоги потребуючим кожна місцевість може робити відповідні заходи самостійно але мусить дати точні відомості та звіти про свої дії Фінансовому референтові для того щоби оминути проблеми дублювання допомоги. Відповідальними в першу чергу за ефективне переведення цих заходів, З'їзд робить Фінансового референта та Місто-голову на США, відпоручника до Суспільної Служби Комбатанта.

Новообраний голова настоював на тому, щоби Протокол З'їзду був готовий не пізніше 11 листопада, 1997 року. Катерина Лялюк та Михайло Бохно зобов'язалися підготовити такий протокол до вищеназваної дати.

Почесні члени ОКВ УПА

За заслуги перед українським народом, Видавництвом "Літопис УПА", та ОКВ УПА, 17- ий З'їзд вирішив одноголосно надати почесне членство нашої організації слідуючим особам:

п. *Миколі Лебедю*, Ґенеральному Секретарю Закордонних Справ УГВР.
д-р *Мирославові Прокопу*, члену-засновнику УГВР.
д-р *Павлові Турулі*, члену-засновнику УГВР.
м-ґр *Антонові Івахнюку*, співпрацівнику "Літопис УПА".
п. *Осипові Трушу*, Головна Управа ОБВУА.

Резолюції 17 З'їзду ОКВ УПА США і Канади.

1. 17-ий З'їзд ОКВ УПА звертається з проханням і закликом до Президента України Леоніда Даниловича Кучми провести заходи для визнання за воюючу сторону формацію Українську Повстанську Армію, яка під час німецької окупації України і декілька років згодом вела жорстоку боротьбу за національні, політичні і соціяльні права українського народу, за державну незалежність України, за щастя і добробут всіх її громадян. З'їзд просить Президента України такими заходами направити історичну несправедливість у відношенні до тисячів синів і дочок українського народу, які своєю жертвенністю, завзяттям і справжнім патріотизмом у чималій мірі причинилися до державного відродження України, і признати тим воякам і офіцерам УПА права, якими в Україні користуються учасники інших комбатантських формацій.

2. 17-ий З'їзд закликає всіх членів нашої організації та всіх патріотичних громадян й надалі всіляко сприяти та допомагати в дальшому розвиткові видання "Літопис УПА", яке в об'єктивний спосіб публікує документи українського визвольного руху часу Другої Світової Війни та після неї.

3. 17-ий З'їзд просить Головну Управу ОКВ УПА США і Канади розглянути можливості створення Фонду для розповсюдження книг "Літопису УПА" в шкільних закладах України.

4. 17-ий З'їзд вважає потрібним поширити допомогову акцію потребуючим колишнім воякам УПА та членам збройного підпілля в Україні та діяспорі й закликає Головну Управу та всіх членів ОКВ УПА США і Канади поробити відповідні заходи для розширення та поліпшення такої допомогової акції.

Коляда

Фінансовий референт повинен заздалегідь розіслати Збіркові листи призначені на Коляду 1997-1998 року. Фінансовий референт також подбає про своєчасну висилку до всіх членів Об'єднання збіркових лист на фонд Суспільної Служби Комбатанта.

Адреси новообраної управи
Голова: *Петро Й. Потічний*
49 Sunrise Crescent
Dundas, Ontario, Canada
L9H 3S1
Телефон: 905-628-6434
Факс: 905-628-3598
Електр. пошта: potichp@netcom.ca

Містоголова на США: *Юліян Котляр*
90 Arlington Ave.
Clifton, NJ 07013
973-772-5265

Містоголова на Канаду: *Осип Жигар*
21 Shirley Cres.
Scarborough, ON N1M 1K9
416-266-0275

Секретар: *Катерина Лялюк*
11 Skylane Drive
Rochester, NY 14621
716-467-9900

Заступник: *Михайло Бохно*
4875 Dundas West Apt. 1003
Islington, ON M9A 1B3
416-239-8633

Фінансовий референт: *Володимир Сорочак*
3061 W. Augusta Blvd.
Chicago, IL 60622
773-533-1029

Член управи: *Володимир Дашко*
560 Willowbank Trail
Mississauga, ON L4W 3K2
905-275-0192

Контрольна комісія:
Ярослав Струтинський
2218 W. Walton Street
Chicago, IL 60622
312-486-4348

Михайло Міґус
65 Southport Street
Toronto, ON M6S 3N3
416-767-4733

Стефан Адамчук
171 Kingsgate South
Rochester, NY 14617
716-467-6901

Статутова комісія:
Микола Чуйко
2305 10th Street
Rockford, IL 61108
815-968-0269

Євген Штендера
446 Tweedsmuir Avenue
Ottawa, ON K1Z 5N7
613-728-0952

Володимир Сорочак
Адреса подана вище

Всім членам ОКВ УПА бажаємо радісних Свят Різдва Христового та щасливого Нового 1998 Року

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, pp. 73-76. Копія. Машинопис.[294]

[294] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 184
ОБІЖНИК Ч. 2/1998

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
КРАЙОВА УПРАВА, КАНАДА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Обіжник № 2

Квітень 1998

Об'єднання всіх членів УПА діяспори в одну організацію.

Ця справа не нова. В минулому роблено декілька спроб об'єднати дві існуючі організації вояків УПА в діяспорі, але безуспішно. Під сучасну пору така ініціятива знову вийшла від Голови Товариства колишніх вояків УПА ім. ґен. Тараса Чупринки, друга Лева Футали – "Лагідного" з проханням направити помилку, яка сталася майже 50 років тому, та об'єднатися в одну організацію. Ця ініціятива добра, але вона не легка до зреалізування. Майже пів століття окремого існування залишило певні нашарування в організаційній структурі обох організацій, певні пов'язання в громадському й політичному секторі нашого суспільства, та певні навики в керівництві організаціями, які треба б міняти. Існує два статути, два прапори, дві суспільні опіки, дещо відмінний підхід до прийняття нових членів, і т. д., і все це, як й інші проблеми, треба вирішувати далеко перед самим актом об'єднання. Варто також пригадати, що повний акт об'єднання заторкуватиме навіть правну основу Видавництва "Літопис УПА", яке існує на базі обох організацій. Це не значить, що всіх цих труднощів не вдасться перебороти, але на це потрібно багато часу й доброї волі всіх членів обох організацій.

На пропозицію Головної управи ОКВ УПА, як додаток до Обіжника № 2, висилаємо Листок опитування, та просимо всіх наших членів дати відповіді на заторкнені там питання. Листок з вашими відповіддями просимо переслати Голові ОКВ УПА не пізніше одного місяця після його одержання, на подану там зворотну адресу.

Визнання УПА воюючою стороною.

На сьомому році існування незалежної української держави, справа визнання УПА воюючою стороною залишається лишень частково вирішеною. Верховна Рада признає обмежені ветеранські права лишень тим членам УПА, які воювали проти німецьких окупантів. Деякі Обласні Ради повністю визнають УПА, як народну армію, що воювала за визволення України від всіх окупантів, а її членам признають певні полегші на рівні ветеранів кол.[ишнього] СРСР. Невизнання УПА не тільки дискримінує проти великого числа членів визвольного руху в Україні, але має теж і міжнародний вимір, бо створює важкі проблеми для українських меншин за межами держави, як наприклда в Польщі, існування яких тісно пов'язане з визвольною боротьбою в минулому. Спроби направити цю ситуацію були досі невдалими. Звернення, листи, резолюції до керівних чинників в Києві залишаються без відповіді, або часто викликають неґативну реакцію.

В останніх виборах до Верховної Ради України найбільших успіхів добилися якраз ці сили, які дуже неґативно ставляться до визнання УПА воюючою стороною. Але це лишень одна сторінка медалі. Є надії, що новим Головою Верховної Ради стане людина з більш поміркованими поглядами на цю справу, та що погляди великої частини українського суспільства, яка солідаризується з визвольною боротьбою УПА будуть взяті до уваги.

В осені цього року, на Св'ято Покрови, відбудеться 3-ій З'їзд Світової Ліґи Українських Політичних В'язнів. Голова Ліґи, д-р Михайло Марунчак, висловив готовість знову піднести справу визнання УПА воюючою стороною в резолюціях З'їзду. Обі наші комбатантські організації, Товариство і Об'єднання, зобов'язалися підготовити спільний текст цієї частини резолюцій.

Перепоховання полеглих вояків УПА в Польщі.

З огляду на неґативне ставлення до боротьби УПА польські чинники різних адміністративних рівнів створюють різноманітні й повсякчасні перешкоди в заходах перепоховання полеглих вояків УПА, впорядкування могил та встановлення пам'ятників. Невизнання УПА воюючою стороною в Україні лишень підсилює цю неґативну настанову польських чинників. Останнім часом робилися заходи в перепохованні бійців УПА, що впали в бою біля Бірчі в 1946 році на український військовий цвинтар в Пикуличах. В цій справі висла-

но спільного листа від Товариства й Об'єднання, до Голови Об'єднання Українців Польщі, п. Кертичака, Голови відділу ОУП в Перемишлі п. Сидора, та до Амбасадора України в Польщі з проханням підтримати ці гуманні заходи. Поки що не має жодної відповіді. Обі організації зобов'язалися допомогти в фінансуванні перепоховання. Станиця Торонто виділила 1,000 кан. доларів на цю ціль. Якщо другі Станиці або поодинокі члени бажають жертвувати фонди на перепоховання в Бірчі, або деінде, то проситься повідомити про це Голову або членів Головної Управи ОКВ УПА.

Енциклопедія Діяспори.

Підготовляються книги ЕД, головним редактором якої, та редактором Американського тому є д-р Василь Маркусь. В Канаді редактором тому про Канаду є д-р Ярослав Розумний. Нам потрібно подумати про те, щоби ОКВ УПА було відповідно представлене в цій важливій публікації. Проситься всі Станиці зібрати основні дані про організацію Станиці, час її існування та активність, про членів Станиці та членів Управи, тих, які ще живуть і тих, яких між нами більше не має. Члени повинні подати короткі біографічні дані. Пам'ятаймо, що це можливо одинока нагода бути зареєстрованим в важливому історичному виданні й тим самим залишити згадку про себе для майбутніх поколінь.

Допомога Потребуючим.

З України, як теж і з других країн надходить чимало прохань від наших друзів по зброї допомогти їм в їхньому важкому житті. Цими справами найбільше займаються наш Фінансовий референт, друг В. Сорочак, та Заступник голови на США й наш відпоручник до Суспільної Служби Комбатанта, друг Ю. Котляр. Деякі Станиці, як наприклад Станиця Торонто, також стараються висилати допомогу потребуючим. Надіюся, що всі друзі допоможуть в цій шляхотній справі. Просимо одначе інформувати друга Сорочака не тільки про людей яким, треба допомогти, але також і про факти індивідуальної помочі. В цей спосіб зможемо розподілити наші й так скромні засоби поміж більшим числом потребуючих.

СКУ.

Повідомляємо, що 7-ий Світовий Конґрес Українців відбуде-ться в Торонто, Канада, 2-5 грудня, 1998 р., в готелі Westin Harbour

Castle. Наша організація має статус “краєвої”, з правом вислати 3 делеґати на конґрес. Нашим постійним представником та одним із делеґатів є друг М. Бохно. На засіданні частини Головної Управи 7-го квітня в Торонто обрано делеґатом також Голову ОКВ УПА. Вирішено, що третій делеґат повинен бути з терену з США. Вирішено також вибрати одного альтернативного делеґата в разі якщо б один з делеґатів не зміг прибути на конґрес. Вкладку ОКВ УПА покрила Станиця Торонто. Головна Управа зобов’язана покрити кошти участі в конґресі наших делеґатів.

Побажання.

Друг Володимир Дашко, член Головної Управи переходить здоровельну кризу. Бажаємо йому скорого видужання та повороту до праці для ОКВ УПА та для Видавництва “Літопис УПА”.

Друг Микола Кулик, Головний Адміністратор Видавництва “Літопис УПА”, та його дружина, також відчувають певні здоровельні недомагання. Бажаємо їм скорого повороту до здоров’я.

[Дорогі друзі, якщо знаєте про когось з наших членів, хто нездужає, то подайте його адресу. Листи від друзів завжди допомагають в душевному скріпленні].

Святочні вітання.

З нагоди Великодня Головна Управа бажає всім членам ОКВ УПА та їхнім сім’ям веселих та щасливих свят.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, pp. 195-198. Копія. Машинопис.[295]

[295] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 185
ЗАСІДАННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ 14 ТРАВНЯ 1998 р. ТОРОНТО (КАНАДА)

Засідання Головної Управи ОКВ УПА
14 травня 1998 р.
Торонто, Канада

Присутні: М. Бохно, В. Дашко, Ю. Котляр, М. Міґус, П. Й. Потічний, О. Жигар.

Порядок нарад

1. Відкриття.
2. Інформація про проведену працю:
   - а. Голова.
     - Обіжники
     - Листування
     - Справа Бірчі
     - Справа Конґресу Світової Ліґи Укр. Політв'язнів
     - Справи допомоги потребуючим
     - Представництво
     - Об'єднання з ТКВ УПА
   - б. Містоголова на США.
     - Листування
     - Справи Станиць
     - Справи ССК
   - в. Містоголова на Канаду.
     - Листування
     - Справи Станиць
   - г. Заступник секретаря.
     - Листування
     - Представництво
3. Дискусія.
4. Різне.
5. Закриття.

* * *

Звіт Голови ОКВ УПА на
Засіданні Головної Управи
14 травня 1998 року

1. Обіжники: Досі видано 2 Обіжники на 4 сторінки кожний. Текст Обіжників підготовлений виключно Головою. Розсилку робили Секретарі Об'єднання. Обіжник потрібний для контакту з членством, але мені здається, що члени Головної Управи повинні принайменше давати свої думки відносно питань, про які треба інформувати нашу організацію. Досі тільки М. Бохно давав певні суґестії. Хиба не треба додавати, що підготовка Обіжників забирає дуже багато часу. Тому прошу про допомогу.

2. Листування: Від 21 жовтня 1997 року по сьогодні написано й вислано Головою 42 листи до різних людей та установ. Принайменше частину цього листування повинні вести секретарі. Одначе, з огляду на відстань, це майже неможливо зробити. Також, поштова оплата та телефони досі покриваються приватно. Потрібно зробити певні заходи для облегшення цієї справи. Один із способів це асиґнувати Голові певну суму на ці потреби. Прохаю вирішити цю справу позитивно.

3. Справа Бірчі: На прохання подруги Байляк, та в порозумінні з Головою ТКВ УПА Футалою, я підготовив листи в цій справі й післав до різних осіб в Польщі та до Посла України в Варшаві. Досі ніхто з нас не одержав жодної відповіді. До Польщі мала їхати подруга Байляк, але й вона не повідомила чи щось змінилося в цій справі. Я їду до Польщі в червні й розвідаю, яке рішення було прийнято в справі перепоховань полеглих на Бірчі.

4. Конґрес СЛУПВ: На прохання д-ра М. Марунчака, нашого почесного члена, я виготовив текст резолюцій для їхнього Конґресу, які були узгіднені з Головою ТКВ УПА Футалою. Властиво, я виготовив два варіянти резолюцій, короткий та довгий. Футала прийняв довгий варіянт з його додатком ОУН, але я буду настоювати, щоби він передумав й прийняв короткий. В підготовці резолюцій я мав також думки Ріпецького і Штендери.

5. Допомога потребуючим: Я особисто не займався цією справою. Допомогою займається Фінансовий референт друг Сорочак. В останньому листі він повідомив, що активність в цій ділянці постійно зростає. В Канаді цією справою займається Містоголова на Канаду друг О. Жигар. Нашим представником в ССК є друг Ю. Котляр. Я попрошу обидвох коротко поінформувати нас про ділянку допомоги та діяльність, пов'язану з нею.

6. Представництво: Нашим представником до СКУ є друг М. Бохно. Він позвітує про цю ділянку. Я хочу лишень пригадати, що на Загальних Зборах Станиці Торонто, де були присутні члени ГУ ОКВ УПА, було вирішено, що треба добрати одного нашого делеґата на Конґрес СКУ з терену США. Прохаю вирішити це питання сьогодні. Потрібно також мати представників на Конґресі СЛУПВ.

7. Справа об'єднання ОКВ УПА та ТКВ УПА: Всі з цим питанням познакомленні, позаяк воно було порушене в Обіжнику ч. 2, як також розіслано "Листок опитування" в цій справі. Листок поволі повертається з різними опініями наших членів. Досі я отримав 16 відповідей.

Виглядає, що всі бажають об'єднання, але не всі погоджуються як це найкраще зробити. Очевидно треба почекати поки всі або більшість Листків буде повернута, але мені здається, що відповіді будуть подібні й в решти респондентів.

Досі більшість за тим, щоби переговори в цій справі вела ГУ, а не спеціяльна комісія, призначена для цієї цілі. Це створює проблеми для Голови, який дуже обтяжений працею. Зрештою в листі до друга Футали він висловив думку, що не має часу займатися цією справою. Очевидно цілковито ізолюватися від цих справ жоден член ГУ не може, але варто подумати, як вести справу далі.

Тому, що друг Котляр залишиться на Пленум "Літопису УПА", може варто подумати про зустріч з другом Футалою в цій справі. Очевидно, якщо рішимо це зробити, то мусимо мати точні напрямні для наших розмов.

Петро Й. Потічний
Голова ОКВ УПА

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 224, 4 pgs. Ориґінал. Комп'ютерний набір.

№ 186
ОБІЖНИК Ч. 3/1999

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Обіжник № 3

Січень 1999

Головна Управа ОКВ УПА США і Канади вітає всіх наших членів з Різдвом Христовим та Новим Роком, та бажає багато здоровля, витривалості, щастя та успіхів в родинному колі, та у праці для добра українського народу.

Христос Родився! Славімо Його!

55-річчя УГВР.

У 1999 році припадає 55 років від створення Української Головної Визвольної Ради (УГВР), нашого, найвищого революційного проводу. В усіх місцях нашого проживання стараймося всяко сприяти відзначенню цих роковин. Видавництво "Літопис УПА" готовить до друку том, присвячений УГВР, який повинен появитися у ювілейному році.

Коляда.

Надходить знову Різдво та Новий Рік, час, коли в родинному крузі або серед приятелів радіємо і дякуємо за здоровля та ласки, якими ми втішалися у цьому році. Одначе, багато з наших друзів, колишніх вояків УПА та збройного підпілля живуть на самоті й у злиднях у вільній Україні або поза нею, забуті світом і людьми. Нашим обов'язком, допомогти як лишень можемо. Постараймося зробити нашу цьогорічну Коляду тим щирим джерелом допомоги нашим потребуючим друзям. Зробім усе, аби зібрати достатньо великі фонди для цієї благородної цілі.

Допомога потребуючим друзям.

Як повідомляє наш Фінансовий референт, друг Володимир Сорочак, Різдв'яна збірка у минулому році принесла 4,112 доларів.

Допомоги у 1998 році уділено на суму 12,423.25. Цих додаткових 8,311.25 взято з запасного фонду допомоги, який був поповнений дотацією 3,000 дол. від Суспільної Служби Комбатантів (ССК), та 7,000 дол. переданих на цю ціль Об'єднанням був. Вояків Українців Америки (ОбВУА). Сердечне їм спасибі за цю поміч. В Канаді, хоч і в менших розмірах, також надано допомогу нашим друзям у Польщі та Україні. Друзям Володимирові Сорочаку, Осипові Жигару та Юліянові Котляру належить спеціяльна подяка від всіх нас за наладнання допомогової акції нашої організації.

СКУ.

В днях 2-6 грудня 1998 року у Торонто, Канада відбувся Сьомий Світовий Конґрес Українців з дуже цікавою програмою, та під кличем "Сильна діяспора – Сильна нація". Не забуваючи про Україну та її проблеми, це здається вперше присвячено стільки уваги українцям в діяспорі. В резолюціях Конґресу стоїть теж прохання до Уряду України та Верховної Ради "визнати УПА та українське підпілля воюючою стороною". Нашими делегатами були друзі М. Бохно та П. Й. Потічний. Від ОКВ УПА до Секретаріяту обраний Петро Й. Потічний.

КУК.

Під час XIX Конґресу Українців Канади, що відбувся у Вінніпеґу на початку жовтня 1998 року, відзначено нашого Голову проф. д-ра Петра Й. Потічного Шевченківською медаллю за "особливий вклад у розбудову українського життя в Канаді, а зокрема за міжнародну громадсько-політичну діяльність". З цієї нагоди Управа Станиці ОКВ УПА у Торонто (О. Жигар, Е. Цилюпа, та А. Потічний) зорганізувала товариський вечір для членів Станиці та друзів ювіляра. Вечір відбувся 15 листопада з виступом бандуристки та короткими споминами кількох членів Станиці та гостей.

Праця Видавництва "Літопис УПА".

Кромі вище згаданого тому про УГВР, який підготовляє Головний редактор Євген Штендера, на робочому столі декілька других томів. Подруга Ірена Камінська та друг Стефан Ґоляш закінчують працю над спогадами "Палія". Друг Модест Ріпецький працює над 2-м томом про медичну опіку в УПА, а друг Іван Лико підготовляє до друку том спогадів друга Гарваса. В процесі підготовки знаходиться також том спогадів "Хріна", за який відповідає друг Петро Потічний. Над Холмсько-Підляським томом вже довший час працює друг Євген Штендера. Прелімінарну роботу над 2-м томом по-

кажчика до томів “Літопису [УПА]” зробив п. Степан Шпак, редактор 20-го тому. Великий крок вперед зроблено у підготовці тому про ТВ “Бастіон”, а тим самим й Округу “Батурин” (Ярославщина, Любачівщина та частина Томашівщини). Працю над томом веде друг Михайло Бохно.

У новій серії, т.зв. Київській, у співпраці з Інститутом української археографії та джерелознавства Національної Академії Наук України та Головним Архівним Управлінням при Кабінеті Міністрів України ведуться роботи над 2-м томом серії, присвяченого Волині, упорядник Олександер Вовк, та 3-м томом, упорядник д-р Руслан Я. Пиріг, що гуртує постанови ЦК КПРС про українське підпілля.

Ті що відійшли.

Сл. п. Микола Лебедь, Генеральний секретар закордонних справ УГВР, визначний революціонер, політичний діяч та Почесний член ОКВ УПА, помер 19 липня, 1998 р. на 88 році життя. Похоронений на цвинтарі УПА в Савт Бавнд Брук, Ню Джерзі, США.

Сл. п. Проф. д-р Зиновій Соколюк, “Семенів”, Поручник УПА, Проректор та Декан Факультету Права Українського Вільного Університету. В підпіллі від 1944 до 1947 року, останньо в ТВ “Бастіон”, у відділі “Бриля”, а опісля “Сагайдачного”. Автор багатьох статей про боротьбу УПА. Помер дня 2 січня 1998 р. на 71 році життя. Похоронений на цвинтарі у Мюнхені.

Сл. п. Іван Дмитрик, “Драгомир”, довголітній член Головної Управи ОКВ УПА, та Фінансовий референт нашої організації. Автор спогадів “У лісах Лемківщини”. Помер 21 серпня, 1998 р. на 79 році році життя. Похоронений на цвинтарі УПА в Савт Бавнд Брук, Ню Джерзі, США.

Св. п. Іванна з Шитських Котляр, дружина Юліяна Котляра, Містоголови ОКВ УПА на США. Померла дня 15 липня, 1998 р. Народжена в с. Брунари на Лемківщині. Похоронена на цвинтарі УПА в Савт Бавнд Брук, Ню Джерзі, США.

Св. п. Марія з Ровенчуків Лабунька “Ірина”. Народжена в с. Печеніжин на Коломийщині. Від 1944 до 1947 року працювала в підпіллі в “Закерзонському краю” як організаторка жіночої сітки в Ярославщині, а опісля як член Окружного проводу “Батурин”. Померла 17 жовтня, 1996 р. на 72 році життя. Похоронена на цвинтарі УПА в Савт Бавнд Брук, Ню Джерзі, США.

Св. п. Л. Забич [Жабич], “Чорноморець”, що проживав у Сиракюзах, Ню Йорк, США, помер 23 листопада, 1998 р. Похоронений на місцевому кладовищі.

Вічна їм пам’ять.

Родинам друзів, що відійшли, висловлюємо глибоке співчуття.

Пам'ятник.

Заходами друга Василя Ґудзика Станиця Філядельфія та п. Степана Голуба, та при фінансовій піддержці Братства Броди-Лев, на могилі сл. п. Ст. Віст. Володимира Камінського, "Змагуна", поставлено пам'ятник. Сл. п. друг "Змагун" похоронений на цвинтарі Св. Марії у Факсчейз, Пенсильванія. Сердечно дякуємо п. Кирилу Григоровичові, Голові Братства Броди-Лев, за цю важливу прислугу.

Перепохоронення у Бірчі.

Повідомлення з Перемишля вказують на те, що помимо обіцянок про позитивне перепохоронення тлінних останків вояків УПА, що загинули у бою біля Бірчі, справа не зрушила з місця. Проф. М. Заброварний, делеґат від ОУП на Сьомий Конґрес СКУ звітував, що біля цього питання й надалі точиться безрезультатна дискусія, якій не видно кінця.

Анкета про об'єднання.

Опитування й досі не закінчено, позаяк багато з наших членів не відгукнулося на заклик Голови висловити свою думку у справі об'єднання всіх колишніх вояків УПА, що живуть на Заході, й досі не зволили повернути Анкетного листка. Дуже просимо зробити це якнайшвидше.

Нові адреси.

Друг Михайло Бохно, Заступник секретаря,
123 LaRose St., Toronto, ON, M9A 5E4, Canada
Tel: 416-249-2444

(Всіх друзів, які змінили свої адреси, просимо повідомити нас чим мога скоріше. Інформації подавайте на адресу друг М. Бохна).

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 224, 2 pgs. Ориґінал. Машинопис.[296]

[296] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 187
ОБІЖНИК Ч. 4/2000

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY, INC.
ГОЛОВНА УПРАВА

Обіжник № 4

Січень 2000

Головна Управа ОКВ УПА США і Канади вітає всіх наших членів з Різдвом Христовим та Новим 2000-м Роком, та бажає багато здоров'я, витривалості, щастя та успіхів в родинному колі, та у праці для добра українського народу.

Христос Родився! Славімо Його!

50-річчя смерті Головного Командира УПА
Ген. Хор. Романа Шухевича – «Тараса Чупринки»

Двадцяте століття це одне із найбільш кривавих за цілу історію людства. Український народ у цьому столітті також переніс пекельні переслідування та величезні жертви, але не перестав боротися за свою волю і незалежність. Одним із керівників цієї боротьби був сл. п. ген. хор. Роман Шухевич – «Тарас Чупринка», Головний Командир Української Повстанської Армії, який загинув смертю героя у березні 1950 року. Кожна Станиця нашого Об'єднання повинна постаратися гідно вшанувати пам'ять цього полум'яного патріота, який ціле своє життя присвятив боротьбі за кращу долю свойого народу.

У 2000 році припадає також 50-ліття смерті к-ра ВО «Сян», Мирослава Онишкевича «Ореста» та Референта [Служби] Безпеки Закерзонського краю Петра Федоріва «Дальнича». Обидва були страчені у Варшаві в 1950 році.

Коляда.

Надходить знову Різдво та Новий Рік, час, коли в родинному крузі, або серед приятелів радіємо і дякуємо за здоровля та ласки, якими ми втішалися у цьому році. Одначе, багато з наших друзів, колишніх вояків УПА та збройного підпілля живуть на самоті

й у злиднях у вільній Україні або поза нею, забуті світом і людьми. Нашим обов'язком [є] допомогти як лишень можемо. Постараймося зробити нашу цьогорічну Коляду тим щирим джерелом допомоги нашим потребуючим друзям. Друг Володимир Сорочак, Фінансовий референт, та Референт Суспільної опіки, вже розіслав Збіркові листи на Коляду всім друзям у США. Друг Осип Жигар, Заступник голови на Канаду, та Голова Станиці в Торонто зробив те саме у Канаді. Зробім усе, аби зібрати достатньо великі фонди для цієї благородної цілі.

Допомога потребуючим друзям.

Наш Фінансовий референт, друг Володимир Сорочак, повідомляє, що Різдв'яна збірка у 1999 році принесла 3,965 доларів. Допомоги в минулому році уділено на суму 6,470 доларів. Цих додаткових 2,505 дол. взято з запасного фонду допомоги, який був поповнений дотацією 4,218 дол. від Суспільної Служби Комбатантів (ССК). В Канаді, хоч і в менших розмірах, також надано допомогу нашим друзям у Польщі та Україні. Друзям Володимирові Сорочаку, Осипові Жигару та Юліянові Котляру належить спеціяльна подяка від всіх нас за наладнання допомогової акції нашої організації.

Праця Видавництва «Літопис УПА».

В минулому році появилося друком два томи «Літопису УПА». У [основн]ій серії, вийшла у світ книга спогадів Івана Гарасиміва («Палія»), *З юнацьких мрій – у ряди УПА*, (29 том «Літопису УПА»), під редакцією Ірини Камінської («Христі») та Степана Ґоляша («Мара»). В новій серії, т.зв. Київській, появився 2-й том «Літопису УПА», під редакцією Олександра Вовка, *Волинь і Полісся: УПА та запілля 1943-1944. Документи і матеріяли»*.

Майже готовий до друку 26-й том, *Українська Головна Визвольна Рада*. Редактор книги друг Євген Штендера закінчує покажчик до тому. Дальші томи, які повинні бути здані до друку на початку 2000 року, це спогади Степана Стебельського («Хріна»), та Олекси Конопадського («Островерха»), *Крізь сміх заліза*, редактор Петро Й. Потічний, і спогади Івана Гарваса («Сої»), редактор Іван Лико, та 3-й том Київської серії.

Дальші книги, як наприклад *Медична опіка в УПА* (ред. Модест Ріпецький), *Холмсько-Підляський* (ред. Євген Штендера), *Покажчик до «Літопису УПА» – 21-30 томи; книга друга*, (ред. Степан Шпак), та матеріяли ТВ «Бастіон», (ред. Михайло Бохно), знаходяться у різних стадіях підготовки.

У новій серії, появиться 3-ій том (ред. д-р Руслан Я. Пиріг), в якому подаються документи ЦК КП(б)У про організацію боротьби з українським визвольним рухом в 40-50х роках. Збірник містить найповніше зібрання керівних документів ЦК КП(б)У – постанови з'їздів, пленумів, виступи, інформативні записки, повідомлення та довідки. Обсяг книги бл.[изько] 700 сторін.

Також варто відмітити, що у 1999 році започатковано ще одну серію видань, «Літопис УПА – Бібліотека», в якій, в залежності від фундаторів, друкуватимуться менші твори різного формату про українську визвольну боротьбу. Перший том цієї серії, що вийде в першому кварталі 2000 року, це спогади Юрія Ступницького. (Спогади про минуле). Автор є сином полк. Леоніда Ступницького («Гончаренка»), начальника штабу УПА, разом з яким в 1943 р. пішов до УПА, де навчався у старшинській школі «Дружинники». Після арешту в 1944 р. поневірявся по тюрмах і ґулаґах. Фундатором тому є п-тво Ірина та Олесь Михалюки з Філядельфії.

При цьому варто згадати, що оба піприємства «Літопису УПА» у Львові повністю реорганізовані та з новим керівництвом. Завдання ТзОВ обмежене до висилки та кольпортажу книг «Літопису УПА», та нагляду над підготовкою книг. Підготовка томів до друку проводитиметься на конкуренційній базі у різних видавництвах в Україні, що зрештою прийнято також і на Заході. Генеральним директором ТзОВ «Літопис УПА» став п. Леонід Ревонюк, а Президентом Благодійного фонду «Літопис УПА» ім. В. Макара, п[о]лк. Констянтин Іщик.

Ті що відійшли.

Сл. п. д-р Павло Турула, «Яворівський». Народжений 11 травня 1909 р. в с. Рипянці [Ріп'янка] на Калущині. Основник і член УГВР, та Почесний член ОКВ УПА США і Канади. Середню освіту здобув у Станиславові, Львові та Перемишлі. Студіювавв в Данціґу, Римі, Берліні та Мюнхені, закінчивши свої студії Докторатом з хемії у Мюнхенській Політехніці. За свою участь в ОУН був арештований і переслідуваний польською поліцією. Повернувшись до Львова у 1941 році працював професором Фармацевтичного Інституту й допомагав підпіллю порадами та медикаментами. До кінця свойого життя був активний в українській громаді й спеціяльно в середовищі УГВР. Помер 18 серпня 1999 р. і похоронений на цвинтарі Св. Миколая в Чікаґо. Д-р Модест Ріпецький пращав його від ОКВ УПА, Видавництва «Літопис УПА» та Середовища УГВР.

Сл. п. Сотник Ярослав Струтинський, «Яспар». Народжений 26 серпня 1922 р. в Станиславові (тепер Івано-Франківськ). Помер

19 жовтня 1999 р. Довголітній член ОУН та заслужений член УПА. Після переходу на Захід член Місії УПА, а опісля член і двічі голова ОКВ УПА США і Канади та член Видавничого комітету «Літопис УПА». До кінця життя з рамені нашої організації вдержував контакти з офіцерами Голяндської армії, яким УПА, після втечі з німецького полону, допомогла перейти до Мадярщини. Друг «Яспар» був дуже активний в громадському житті. Основник і будівничий Українського Інституту Модерного Мистецтва, голова Товариства Українських Інженерів, хору «Сурма», та член Пласт-Прияту й знаний опікун молоді. Похоронений на цвинтарі св. Миколая в Чікаґо.

Сл. п. Іван Булат, «Сич». Народився 15 лютого, 1921 р. в с. Хотинець на Яворівщині. За німецької окупації та опісля працював у підпільній сітці в Технічному Звені. Не був членом жодної комбатантської організації. Помер в Йонкерсі, Ню Йорк 18 червня, 1999 р. Похований на цвинтарі Св. Духа в Гемптоні, Ню Йорк.

Сл. п. Василь Пирка, «Сталевий». Народився 1 лютого 1922 р. в с. Лівча, пов. Любачів. Служив в охороні к-ра «Залізняка» а опісля к-ра ВО «Сян» Мирослава Онишкевича «Ореста». Довголітній член нашої організації. Помер в Парма, Огайо, 16 травня 1999 р. і там похоронений.

Сл. п. Ст. Бул. Іван Філь (Степан Ґула), «Шварц», «Шеремета», народився 17 червня 1925 р. в с. Жуків, пов. Любачів. Член УПА від 1944 року, куди вступив після закінчення гімназійної освіти в Ярославі. Служив політвиховником у відділі «Балая» та «Тучі». Довголітній, активний член Станиці у Філядельфії. Помер у Феніксі, Арізона, 16 квітня, 1999 р., де похоронений на місцевому цвинтарі.

Сл. п. Карпо Микитчук. Народився 22 квітня 1913 р. в Чернівцях, помер 18 травня 1997 р. в Торонто. Похоронений на одному з місцевих цвинтарів. Закінчив середню школу в Коломиї і Вищу торговельну школу у Відні. Був професійним бібліотекарем. Активний у підпіллі, в 1943 після німецької тюрми був висланий штабом УПА до Італії для наладнання зв'язків з аліянтами. Член Станиці в Торонто.

Сл. п. Осип Папінко, «Хмара». Народився 5 червня 1926 р. в с. Ісканя, пов. Перемишль. Помер 9 листопада, 1996 р. Стрілець і кулеметчик сотні «Громенка». Довголітній член Об'єднання Станиці в Торонто. Покійний друг цікавився фотографіями підпілля, збирав їх. Велика колекція цих фотографій була передана до архіву при Торонтонському університеті. Похоронений на цвинтарі Св. Володимира в Оквил, Онтаріо в частині призначеній воякам УПА.

Сл. п. Петро Біжок, «Воїн», у Рочестері, Ню Йорк, помер 20 жовтня 1996, на 78 році життя. Член Станиці у Рочестері. Похоронений на місцевому цвинтарі. Друг Петро Біжок служив ройовим у відділі «Бриля».

Сл. п. Евген Остапович, «Вихор» народився 18 січня 1926 р. в селі Єзупіль, Івано-Франківська область. Активний член ОУН, а опісля вояк УПА в куренях сл. п. командира Василя Андрусяка, «Різуна» та к-ра «Прута». В 1947 р. разом з к-ром «Чорнотою», як курієр, був висланий на Захід. Був дуже активний в громаді, належав до СУМ-у, та співав у хорах «Прометей», «Кобзар» та «Злучених хорах Філядельфійської Метрополії». Одружений з Марією Капітан, друг «Вихор» помер 2 квітня 1980 р. на 54 році життя. Похоронений на цвинтарі Св. Марії у Філядельфії.

Вічна їм пам'ять.

Родинам друзів, що відійшли висловлюємо глибоке співчуття.

Виправлення помилки.

В Обіжнику ч. 3, помилково було подано що сл. п. Марія з Ровенчуків Лабунька «Ірина» працювала в підпіллі в «Закерзонському краю» від 1944 до 1947 року. Правильно повинно бути, від Осені 1943 р. по Осінь 1948 р. Також пригадуємо, що Подруга «Ірина» була Заступником голови ОКВ УПА США і Канади, а після смерті полк. Ю. Лопатинського виконувала функції голови. За цю нефортунну помилку просимо вибачення в сім'ї покійної подруги.

Пам'ятник.

Заходами Станиці Торонто на могилі сл. п. Івана Рабчевського на цвинтарі УПА на кладовищі Св. Володимира в Оквил, Онтаріо, поставлено пам'ятник.

Перепохоронення у Бірчі.

Після довгих перипетій в Бірчі проведено експертизу, знайдено поховання вояків УПА, та ексґумовано їхні тлінні останки. Одначе й досі акту перепоховання не завершено з огляду на дальші непорозуміння з відповідними структурами державної адміністрації Польщі та непорозуміння у цій справі в середовищі української громади Перемишля.

Хворі друзі.

Бажаємо скорого виздоровлення нашим Почесним членам д-ру Михайлу Марунчакові, п. інж. Антону Івахнюкові та друзям

Михайлові Березинському, «Славкові» у Філядельфії, й Степанові Рогатинському у Вінніпеґу.

Просять про інформацію.

Олександер Скопляк, нар. у 1919 р. (Його старший брат був парохом в с. Середнє-Велике), служив в УПА в районі гори «Хрещата» на Лемківщині у 1946 році. Про інформації просить його сестра п[ан]і Меланія Скопляк, вул. Володимира Великого 39/45, Львів-53, Україна-290053.

Адреса для подавання інформацій.

Інформації для поміщення в Обіжнику просимо слати на слідуючу адресу:

Михайло Бохно, Заступник секретаря,
123 LaRose Ave., Apt.1507, Toronto, ON, M9P 3T3, Canada
Tel: 416-249-2444

(Всіх друзів, які змінили свої адреси, просимо повідомити нас чим мога скоріше. Інформації подавайте на адресу друга М. Бохна).

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 107, pp. 65-68. Копія. Машинопис.[297]

[297] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 188
ОБІЖНИК Ч. 5/2000

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY, INC.
ГОЛОВНА УПРАВА

Обіжник № 5

Квітень 2000

Головна Управа ОКВ УПА США і Канади вітає всіх наших членів зі св'ятами Воскресення Христового.

Христос Воскрес! Воістину Воскрес!

З'їзд ОКВ УПА
США і Канади

Згідно Статуту ОКВ УПА США і Канади у цьому 2000-му році кінчається трирічна каденція Головної Управи, яку вибрано на 17-му Загальному З'їзді в Торонто, Канада. Тим самим ми зобов'язані провести 18-ий Загальний З'їзд та здати звіт з проробленої роботи. У зв'язку з цим, до Голови прийшло декілька суґестій стосовно питання наступного з'їзду з якими варто всім нам познайомитися.

Дехто пропонує взагалі не скликати з'їзду, але автоматично продовжити цілу управу на нову каденцію, бо мовляв нам важко буде знайти людей для створення нового керівництва, як також зможемо заощадити організаційні й приватні фонди для інших потреб, які мусіли б затратити на організацію з'їзду.

Інші пропонують провести Делегатський З'їзд, який звузив би число приявних на з'їзді членів, але дозволив би провести вибір управи згідно зі статутом.

Ще інші пропонують провести з'їзд з допомогою пошти. Управа мала б скласти Виборчу Комісію, подати звіти на папері, які були б розіслані всім членам, як також запропонувати наперед узгоджену листу людей, які були б готові перебрати керівництво нашої організації. Всі друзі подали б свої голоси на спеціяльно

підготовленому бланку до Виборчої Комісії. Всі, хто отримав більшість голосів, стали б членами управи і з поміж себе вибрали б голову та других референтів управи.

Поодинокі особи пропонують відкласти з'їзд на один рік.

Всі ми добре розуміємо проблеми перед якими стоїмо, але на мою особисту думку, нам не варто відкладати з'їзд, або проводити його способом, який не оснований на статутових положеннях. Ніде правди діти, з огляду на вік та здоров'я наших членів ми мусимо вибрати оптимальне місце на з'їзд, яке дозволяло б нам на якнайбільш вигідний доїзд, як також підготовити листу кандидатів нової управи, аби відбути з'їзд без перепон в промежутку одного дня. Кромі цього, з'їзд це нагода для зустрічі. Там зможемо зібратися, погуторити з собою, відновити знайомства, потішитися нашим особистим щастям, розрадити тих, для яких доля була менш лагідною. Ми повинні зробити це тому, бо таких нагод в майбутті буде в нас щораз менше.

Не повинні ми забувати, що ОКВ УПА разом з друзями Товариства Колишніх Вояків УПА ім. ген. Тараса Чупринки видають "Літопис УПА". Це дуже важлива справа й добра причина для нашого дальшого активного існування.

Тому, дорогі друзі й подруги, закликаю Вас всіх позитивно відгукнутися на цей заклик. Станиці, які мають змогу чи охоту прийняти в себе з'їзд, нехай передадуть свої бажання до Головної Управи, а вона в свою чергу поробить старання для відбуття з'їзду там, де це для нас найбільш вигідно. З'їзд треба плянувати на осінь 2000-го року, бо цього вимагає наш статут. Більші скупчення наших членів знаходяться в Чікаґо, Торонто, Ню Йорк – Ню Джерзей та Рочестер, хоч не треба виключати й менших осередків.

Для більш ефективного планування з'їзду просимо негайно повернути Листок інформації на адресу подруги Катерини Лялюк або друга Михайла Бохна, секретарів Головної Управи.

Петро Й. Потічний
Голова

* * *

Листок інформації

1. Подайте місце де на Вашу думку найкраще провести наш Загальний З'їзд .....

2. Які дати найкраще підходять для проведення з'їзду? Прошу подати день та місяць проведення з'їзду .....
3. Чи Ваша станиця готова взяти на себе обов'язок підготовки з'їзду? Так....., Ні.....
4. Чи Ви особисто зможете взяти участь у з'їзді? Так....., Ні.....
5. Якщо Вам неможливо взяти участь у з'їзді, то прошу подати причину такого рішення .....
6. Ім'я та прізвище.....
7. Дата .....

Листок інформації просимо повернути на одну із поданих адрес:

Ms. Kateryna Laluk, 242 Wyel St., Rochester, NY 14609, USA

Mr. Mychajlo Bochno, 123 LaRose Ave., Apt. 1507, Toronto, ON, Canada M9P 3T3

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 184, pp. 8-9. Копія. Машинопис.[298]

[298] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 189
ОБІЖНИК Ч. 6/2000

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.
ГОЛОВНА УПРАВА

Обіжник № 6
Червень 2000

18-ий Загальний З'їзд
Об'єднання Колишніх Вояків УПА
США і Канади
11-12 Листопада 2000
в м. Торонто, Канада

Згідно Статуту ОКВ УПА США і Канади у цьому 2000-му році кінчається трирічна каденція Головної Управи, яку вибрано на 17-му Загальному З'їзді в Торонто, Канада.

Після загального опитування членів, та окремої дискусії на цю тему серед членів Головної Управи, вирішено відбути 18-ий Загальний З'їзд в днях 11-12 листопада (субота-неділя) в м. Торонто, Канада.

Це рішення не прийшло легко, бо деякі Станиці виразно заявили, що їм важко взяти участь у З'їзді, якщо він відбуватиметься в Канаді. Одначе, коли взяти до уваги організаційні можливості, вигоду в доїзді та приміщенні, нам не залишалося іншого вибору. Також з огляду на відсутність в Північній Америці деяких членів Головної Управи, дату З'їзду треба було перенести аж на місяць листопад. Варто додати, що субота 11 листопада [–] це День Ветеранів (Veterans Day) у США, та День Пам'яті (Remembrance Day) у Канаді.

Надіємося, що 5-ти місячне повідомлення про З'їзд дозволить всім Станицям відповідно підготовитися до цієї важливої події нашої організації.

У справах З'їзду на терені США просимо звертатися до Містоголов ОКВ УПА, друга Ю. Котляра на США, та друга О. Жигара, на Канаду, або до Секретарів, подруги К. Лялюк або друга М. Бохна.

«Літопис УПА».

В днях 9-11 червня цього року, в Торонто, Канада, відбувся Пленум Видавничого Комітету «Літопису УПА», на якому прийнято ряд важливих рішень та намічено план праці на майбутнє.

На місце друга Є. Штендери, Відповідальним Редактором назначено друга Петра Й. Потічного.

Друг Є. Штендера вирішив присвятити свій час на публікацію електронного журнала «Літопис: форум дослідів історії УПА», який буде містити документи, дослідження й мемуари до історії УПА. Головна Управа ОКВ УПА радіє, що появилося ще одне видання, присвячене нашій визвольній боротьбі, й бажає йому якнайкращих успіхів в майбутньому.

Як всім напевне відомо, Видавництво «Літопис УПА» розіслало всім відборцям 29-ий том «Літопису [УПА]» та 2-ий том Нової серії. Під сучасну пору появився 30-ий том, присвячений спогадам «Хріна» та «Островерха», а друкується 31-ий том, спогади «Сої». Також вийшов з друку 1-ий том у серії «Літопис УПА – Бібліотека», присвячений спогадам Юрія Ступницького. У цьому році повинен також вийти друком 32-ий том, який містить матеріяли про медичну опіку в УПА. Просимо всіх друзів й надалі піддержувати це важливе видання, яке продовжує ширити правду про наш визвольний рух часу 2-ї Світової Війни та після неї.

Перепоховання впавших на Бірчі.

Як повідомляють різні офіційні чинники, під кінець серпня або в вересні цього року відбудеться перепоховання вояків УПА, що впали в акції на Бірчу 7 січня 1946 року. Перепоховання буде на спеціяльній ділянці біля українського військового цвинтаря в Пикуличах біля Перемишля. Існує можливість, що з часом туди можна буде перенести також тлінні останки воїнів УПА, які поховані в різних місцевостях Перемищини.

Найбільше до цієї події причинилася подруга Байляк («Рома»), яка майже самотужки вела цю справу довгі роки. На цьому місці хочемо подякувати їй за цю важку й відповідальну працю.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 184, pp. 34-35. Копія. Машинопис.[299]

[299] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 190
XVIII-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ 11-12 ЛИСТОПАДА 2000 р. ТОРОНТО (КАНАДА)

ПРОТОКОЛ
із 18-го З'їзду Об'єднання КВ УПА США і Канади,
що відбувся 11-12 листопада 2000 р.
в приміщеннях Церкви Св. Великомученика Димитрія
при 135 La Rose Ave., Toronto, Ontario.

Присутні (делеґати): Адамчук Степан, Байляк Анна, Білевич Ірина, Бохно Михайло, Головатий Богдан, Дашко Володимир, Дерех Василь, Жигар Осип, Котляр Юліян, Куник Еміліян, Левицький Осип, Лико Іван, Лялюк Іван, Лялюк Катерина, Май Микола, Міґус Михайло, Пастух Володимир, Потічний Андрій, Потічний Петро (разом 19 осіб). У бенкеті взяло участь 37 осіб.

Порядок нарад:

1. Реєстрація
2. Відкриття
3. Вибір Президії З'їзду
4. При[й]няття порядку нарад
5. Вибір Комісій: Номінаційної, Резолюційної і Статутової
6. Відчитання протоколу з попереднього З'їзду
7. Полуденок
8. Звіти Уступаючої Управи:
   - а) Голови, Заступника на США, Заст. На Канаду
   - б) Секретарів
   - в) Фінансового референта
   - г) Звіти Станиць
   - ґ) Голови Видавництва "Літопису УПА"
   - д) Відповідального редактора "Літ.[опису] УПА"
   - е) Контрольної Комісії
   - є) Статутової Комісії
9. Дискусія над звітами
10. Уділення абсолюторії Уступаючій Управі
11. Звіт Номінаційної Комісії
12. Вибір Нової Управи
13. Вибір Контрольної Комісії
14. Звіт Резолюційної Комісії
15. Різне
16. Закриття

З'їзд відкрив голова Організаційного Комітету д. О. Жигар, вітаючи присутніх. Однохвилинною мовчанкою вшановано померлих друзів, а тому, що в тому дні Канада святкує День Пам'яті, вшановано також усіх поляглих воїнів.

До т. 3 – Президію вибрано в складі: П. Потічний – голова, Ю. Котляр – заступник голови, А. Байляк і М. Бохно – секретарі.

До т. 4 – З доданням точки: Звіти Станиць та побажань д. Ю. Котляра, щоб наради закінчити ще в першому дні, порядок нарад прийнято одноголосно.

До т. 5 – До Номінаційної Комісії вибрано: Дашко Володимир, Лялюк Катерина та Жигар Осип; до Резолюційної Комісії: Потічний Петро, Лико Іван і Адамчук Степан; до Статутової Комісії: Левицький Осип, Бігун Осип і Кіхтан Степан.

До т. 6 – Протокол з попереднього 17-го З'їзду відчитав М. Бохно. Тому, що завваг чи доповнень не було, протокол прийнято одноголосно.

До т. 8 – Після полуденка (т. 7) приступлено до звітувань Головної Управи та Станиць. Від ГУ звітували: голова Об'єднання д. П. Потічний, заступник голови на США д. Ю. Котляр, секретарі – К. Лялюк і М. Бохно. Станиці: Нью-Йорк [і околиці] – д. О. Левицький; Рочестер, [штат] Н.Й. – д. І. Лялюк; Чікаґо (неприсутнє) вислало звіт, який був відчитаний; Вінніпеґ – д. М. Май. Звіти долучені до протоколу.

Звіт голови Видавництва "Літ.[опис] УПА" д-ра М. Ріпецького відчитав д. І. Лико, а після того звітував Відповідальний редактор "Літ.[опису] УПА" проф. П. Потічний.

Контрольна Комісія складалася з двох частин: Марія Боднаренко – Ріпецька і Модест Ріпецький, які перевели контролю в Чікаґо, та Степан Адамчук і Михайло Міґус – перевели контролю в Торонті. Контрольна Комісія знайшла всі книги та прилоги у найкращому порядку.

Статутова Комісія, яка була вибрана на попередньому З'їзді і складалася з осіб: Є. Штендера, В. Сорочак і М. Чуйко, запропонувала зміни до Статуту, видрукувавши їх на машинці. Секретарі не знайшли до цього жадної супровідної записки. Є тільки згадка в Обіжнику Об'єднання ч.1 за листопад 2000, що Микола Чуйко, голова СК, запропонував такі то зміни.

До т. 9 – В дискусії над звітами забирали слово : В. Пастух, П. Потічний, М. Бохно, В. Дашко, Ю. Котляр, К. Лялюк і інші. В дискусії порушувалися справи: змін статуту, які пропонували В. Пастух і М. Чуйко, Холмського тому, були питання і відповідь, що означає се-

рія “Літ.[опис] УПА – Бібліотека”, обговорювався том “Хріна”, справа голови Станиці Торонто і Заступника голови на Канаду, чому не було звіту Станиці Торонто, справа листопадових збірок та коляди.

Після обміну думками відносно змін в статуті, включно зі зміною назви нашої організації, запропон[о]ваних Статутовою Комісією, З’їзд їх, тих змін, не прийняв. Досить довго обговорювалася справа Заступника голови Об’єднання на Канаду. Дехто розумів, що кожний голова Станиці Торонто являється автоматично Заступником голови на Канаду – переконливо пояснено, що так воно не є. Відносно питання як часто, річ[н]о чи що три роки, станиці мають відбувати свої загальні збори – рішено дати вільну руку кожній околиці. Щодо збіркових лист коляди, канадські станиці (Торонто, Вінніпеґ) можуть випускати свої листи, не чекаючи лист із централі.

До т. 10 – Друг Степан Адамчук запропонував уділення абсолюторії уступаючій Управі. Пропозицію прийнято одноголосно.

До т.11 – Голова Номінаційної Комісії д. Володимир Дашко подав список Нової Управи в такому складі: Голова – Іван Лико; Заступник голови на США – Юліян Котляр, він же й Представник до Сусп.[ільної] Служ.[би] Комбатанта; Заступник голови на Канаду – Микола Май; Секретарі: Катерина Лялюк і Ольга Червінська; Фінансовий референт і Референт Суспільної опіки – Володимир Сорочак; Вільні члени: Петро Потічний і Володимир Дашко.

До т. 12 – По короткій дискусії над запропонованою листою відбулося голосування, яку прийнято одноголосно.

До т. 13 – Конрольну Комісію вибрано в такому складі: Михайло Міґус, Степан Адамчук і Іван Лялюк, а на околицю Чікаґо – Оксану Ріпецьку та Миколу Чуйка.

На цьому наради перервано до наступного дня.

ВЕЧІРНЯ ПРОГРАМА

Вечірня програма зачалася т.зв. ”коктейлом” о годині 6:30 вечора. Бенкет (півгодини пізніше) відкрив Голова Організаційного Комітету д. Осип Жигар, привітавши гостей, попросив Господаря вечора д. Михайла Бохна до дальшого ведення Бенкетом.

Молитву перевів представник парафії Св. Димитрія о. Андрій Фіґоль, поблагословивши їду і напитки.

Перед і підчас вечері були привіти. Усний привіт зложила Перший заступник президента СКУ і голова КУК, відділ Торонто, п. Марія Шкамбара. Письмові привіти наспіли від: д-ра Мирослава Прокопа (який був відчитаний), Голови Видавничого Комітету “Літ.[опису] УПА” д-ра М. Ріпецького, Укр. Стріл.[ецької] Громади

за підписом А. Славича і М. Лавришина, Братства кол. Вояків 1-ої Дивізії УНА, Станиці Торонто, за підписом П. Дем'янюка і М. Комаря, ОбВУА за підписом О. Труша і О. Білевича, Об'єднання українців "Закерзоння" за підписом Б. Шевчика, Романа і Анни Байляк, КУК, відділ Торонто, за підписом М. Шкамбари і П. Бубели, О. к. в. УПА, Станиця в Детройті, за підписом О. Бігуна та Ольги Червінської.

Після вечері виступила (два рази) бандуристка п. Стефанія Плотник з досить великим репертуаром. Згодом слідувала доповідь проф. Петра Потічного на тему "Проблеми визнання УПА та збройного підпілля воюючою стороною в сучасній Україні". Новообраний голова також виступив з коротким словом, привітавши учасників З'їзду та гостей. Точки вечірньої програми перепл[іт]ав жартами Господар вечора.

В неділю 12-го листопада багато делеґатів і гостей було присутніх на Службі Божій в церкві Св. Димитрія. Після літургії була відправлена панахида за всіх поляглих воїнів, в якій взяли участь зі свічками комбатанти різних українських і канадсько-українських військових формацій.

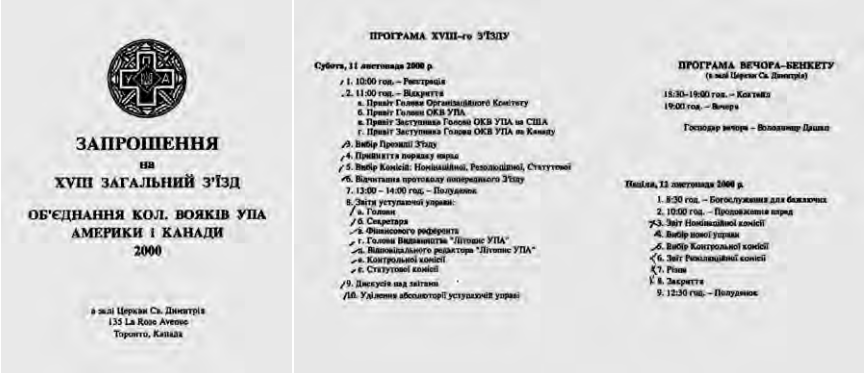
Після церковних відправ делеґати та гості перейшли до Резиденції Св. Димитрія, де у Вітальній кімнаті з'їли смачний полуденок і продовжували наради, вже під головуванням новообраного Голови.

До т. 14 – Голова Резолюційної Комісії проф. П. Потічний відчитав резолюції, які відносилися до болючої справи СТАВЛЕННЯ УКРАЇНСЬКИХ УРЯДОВИХ ЧИННИКІВ ТА ПРЕЗИДЕНТА ДО УПА ТА ЗБРОЙНОГО ПІДПІЛЯ. (Докладніший опис резолюцій та взагалі недільних нарад в Обіжнику ч. 1 з листопада 2000 р.) Після короткої дискусії всі постанови були прийняті.

Тут варто завважити, хоч і малу – льокальну справу, що, у відміну до попереднього З'їзду (три роки тому), консул України не взяв участи у нашому З'їзді, ні не післав привіту. Припадок це чи інша особа і по іншому трактує справи, чи погіршення на "всіх фронтах"?

До т. 15 – В точці Різне забирали голос майже всі делеґати та дехто з гостей, одним словом – люди хотіли виговоритися. Порушувано багато справ, які відносилися до нашої організації. Всі бажали бути дальше зорганізованими, хоч би з чисто товариських і людських мотивів, а також задля якнайдовшого продовжування видавничої праці.

Учасники були задоволені, що наради проходили "гладко", а найголовніше, що не було труднощів при виборах. Не всі однак знали, що багато узгіднень було зроблено заздалегідь. Мала, на жаль, фреквенція на З'їзді була зумовлена також і пізньою порою року.



ЗАПРОШЕННЯ
на
XVIII ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
АМЕРИКИ І КАНАДИ
2000

в залі Церкви Св. Димитрія
135 La Rose Avenue
Торонто, Канада

ПРОГРАМА XVIII-го З'ЇЗДУ

Субота, 11 листопада 2000 р.

1. 10:00 год. – Реєстрація
2. 11:00 год. – Відкриття
   а. Привіт Голови Організаційного Комітету
   б. Привіт Голови ОКВ УПА
   в. Привіт Заступника Голови ОКВ УПА на США
   г. Привіт Заступника Голови ОКВ УПА на Канаду
3. Вибір Президії З'їзду
4. Прийняття порядку нарад
5. Вибір Комісій: Номінаційної, Резолюційної, Статутової
6. Відчитання протоколу попереднього З'їзду
7. 13:00 – 14:00 год. – Полуднок
8. Звіти уступаючої управи:
   а. Голови
   б. Секретаря
   в. Фінансового референта
   г. Голови Видавництва "Літопис УПА"
   д. Відповідального редактора "Літопис УПА"
   е. Контрольної комісії
   є. Статутової комісії
9. Дискусія над звітами
10. Уділення абсолюторії уступаючій управі

ПРОГРАМА ВЕЧОРА-БЕНКЕТУ
(в залі Церкви Св. Димитрія)

15:30-19:00 год. – Коктейл
19:00 год. – Вечеря

Господар вечора – Володимир Дашко

Неділя, 12 листопада 2000 р.

1. 8:30 год. – Богослужіння для бажаючих
2. 10:00 год. – Продовження нарад
3. Звіт Номінаційної комісії
4. Вибір нової управи
5. Вибір Контрольної комісії
6. Звіт Резолюційної комісії
7. Різне
8. Закриття
9. 12:30 год. – Полуднок

Запрошення і програмка Вісімнадцятого Загального З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Торонто (Канада), 11-12.11.2000 р.

Голова д. Іван Лико, закриваючи 18-й З'їзд, подякував усім за участь, а організаторам за труд, і побажав усего добра до НАСТУПНОЇ ЗУСТРІЧІ.

Торонто, дня 12 листопада 2000 р.

Анна Байляк – "Рома"
Михайло Бохно

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 171, 4 pgs. Копія. Комп'ютерний набір.

№ 191
ОБІЖНИК Ч. 1/2000

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Обіжник № 1.

Листопад 2000 р.

В днях 11-12 листопада 2000 року, в приміщеннях церкви св. Димитрія в Торонто, Онтаріо, Канада, відбувся 18-ий З'їзд ОкВ УПА в присутності делеґатів від Станиць Торонто, Ню-Йорк – Пассейк, Рочестер та Вінніпеґ. Станиці в Чікаґо та Дітройті надіслали письмові звіти та вітання З'їздові. Письмові привіти наспіли теж від різних комбатантських організацій, а голова КУК, Відділу Торонто, та член Президії СКУ, пані Марія Шкамбара, привітала З'їзд особисто.

Засіданням З'їзду проводила Президія у складі: Петро Й. Потічний, голова, Юліян Котляр, містоголова, Анна Карванська-Байляк та Михайло Бохно, секретарі.

Після відкриття З'їзду, другом Осипом Жигаром, двохвилинною мовчанкою вшановано пам'ять померлих друзів. Тому, що в тому дні в Канаді святкують День Пам'яті, вставанням і мовчанкою відзначено також усіх поляглих воїнів.

Після звітування членів Головної Управи та представників Станиць, відчитано звіт Голови Видавничого комітету "Літопису УПА", д-ра М. Ріпецького, та вислухано звіту Відповідального редактора проф. д-ра Петра Й. Потічного.

Із звітів представників Станиць висновок, що мимо відходу у вічність багатьох членів нашої Організації, та занепаду стану здоров'я живучих ще, існуючі Станиці, в рямках своїх спроможностей, активно діють і за посередництвом представників співпрацюють з іншими українськими суспільно-громадськими організаціями.

Д-р М. Ріпецький, у своєму звіті, пригадує про початки заснування Видавничого комітету "Літопису УПА", як про важливий новий етап у нашій історично-дослідн[ицьк]ій діяльності, яка стала "сьогодні нашим найбільшим досягненням", де спільними зусиллями двох ветеранських організацій: Об'єднання та Товариства кол. Вояків УПА, ми змогли видати вже 29 томів.

Іншою ділянкою, про яку звітував д-р М. Ріпецький, було питання існування і діяльности Представництва "Літопису УПА" у Львові, де останньо довершено трансакцію закупу й придбання на власність "Літопису УПА" – Канада бюрових приміщень ТзОВ (Товариства з обмеженою відповідальністю) "Літопис УПА", в центрі міста Львова, площа Міцкевича 6/7.

Голова Видавничого комітету, д-р М. Ріпецький, з'ясував теж справу резиґнації мґр-а Євгена Штендери з посту відповідального редактора "Літопису УПА".

Д-р проф. Петро Й. Потічний в короткому звіті обговорив деякі аспекти видавничої діяльності, труднощі, але й успіхи, де вже досі появилося 28 томів [основної] серії (тт. 1-25, 27-29), 2 томи нової серії (тт. 1-2) та 1 том серії "Бібліотека". У табулярній формі подав також орієнтаційний огляд видавничих плянів, де закладається публікацію ще 13-ти томів до кінця 2003- го року.

Після дискусії над звітами обговорено й винесено рішення в питаннях, які заторкують суть дальшого існування й діяльности Об'єднання. Між іншими, Голова Статутової комісії Микола Чуйко вніс пропозицію змінити назву Об'єднання, якої, після дискусії, делеґати не прийняли з уваги на неактуальність в сучасних обставинах.

Внесено теж, другом Володимиром Пастухом, змінити точку статуту про обов'язок щорічного вибору управ Станиць на трирічний [термін], який є для Головної Управи Об'єднання. Делеґати вважали, що обов'язок щорічного вибору управ Станиць дає змогу членам Станиць зійтися принайменше раз в році для обговорення питань існування і діяльности Станиць. З тієї причини внеску теж не прийнято.

Бенкет З'їзду, яким проводив Михайло Бохно, відбувся вечором 11-го листопада з мистецькою програмою, на якій виступила бандуристка Плотник, та з доповіддю проф. д-ра Петра Й. Потічного, який з'ясував складне питання визнання УПА та збройного підпілля воюючою стороною в сучасній Україні. Новообраний голова Іван Лико також виступив з коротким словом[,] привітавши учасників З'їзду та гостей.

Нова Головна Управа ОКВ УПА США і Канади обрана З'їздом на наступні три роки в такому складі:

Голова – Іван Лико, Рочестер, Ню Йорк, Місто-голова на США та Референт зв'язків зі Суспільною Службою Комбатанта [–] Юліян Котляр, Ірвінґтон, Ню Джерзей, Місто-голова на Канаду – Микола Май, Вінніпеґ, Манітоба. Секретарі: Катерина Лялюк та Ольга Червінська, Рочестер, Ню Йорк, Фінансовим референтом та Референтом суспільної опіки переобрано Володимира Сорочака із Чікаґо,

Ілліной[с]. Вільними членами Управи обрано Петра Й. Потічного, Д[а]ндас, Онтаріо, уступаючого голову, та Володимира Дашка, із Станиці Торонто.

Членами Контрольної комісії обрано Михайла Міґуса, Торонто, Степана Адамчука та Івана Лялюка, Рочестер, Ню Йорк, і "Оксану" [Марію] Ріпецьку та Миколу Чуйка з Чікаґо[,] Ілліной[с].

До Статутової комісії увійшли: Осип Левицький, Ню Йорк, Осип Бігун, Детройт, та Степан Кіхтан, Гюстон, Тексас.

Під час З'їзду працювала Резолюційна комісія у складі: д-р проф. Петро Й. Потічний, Іван Лико та Степан Адамчук, яка запропонувала З'їздові резолюції в справі визнання УПА воюючою стороною, піддержці дальшого видання "Літопису УПА", та поширенні допомогової акції для потребуючих колишніх вояків УПА та збройного підпілля в Україні та діяспорі. Важливою точкою резолюцій треба вважати підкреслення потреби тісної співпраці з усіма громадськими організаціями діяспори, та в першу чергу з комбатантськими організаціями.

В неділю 12-го жовтня делеґати й гості були присутні на літургії в церкві св. Димитрія. Після літургії присутні в церкві комбатанти різних українських і канадсько-українських військових форомацій, із засвіченими свічками, стояли в рядах в часі панахиди, відправленої за поляглих воїнів.

Після літургії продовжувано наради в точці (програми) "Різне", де обговорювано й дискутовано питання допомогової акції Об'єднання, як теж в системі Суспільної Служби Комбатанта, збірки коляди, переховування документів Станиць, збірки інформацій про бувших вояків УПА, та інше.

Якщо йдеться про допомогову акцію нашого Об'єднання, висловлювано погляди, що доцільним було б допомагати потребуючим центрально, за посередництвом Референта суспільної опіки Головної Управи, тобто друга Володимира Сорочака. Вирішено одначе, що Станиці можуть уділювати потребуючим фінансову допомогу самостійно, але обов'язково подавати про це точні інформації Головній Управі, а точніше – Референтові суспільної опіки. При цьому додамо, що для кращої координації й усунення можливостей дублювання допомоги, з одночасним поминенням інших потребуючих, бажаним є, щоб перед признаванням допомоги даним одиницям, Управи Станиць порозумівалися з Референтом суспільної опіки.

Про діяльність Суспільної Служби Комбатанта делеґати висловлювались неґативно під тим оглядом, що переважно все отримують листопадові збіркові листи запізно, та при тому нарікали, що на цих листах не відзначується точно збірок членами нашого Об'єднання.

У справі збірки коляди нарікано, що Станиці не все отримують збіркові листи на час. Виявилося теж, що збіркові листи коляди не є однорідні й в засаді годженось з тим фактом. Делеґати висловлювали погляд, що кожна Станиця може сама виробити собі взори збіркових лист, вирішено одначе, що на терені Канади наші дві Станиці (Торонто і Вінніпеґ) переводять збірки коляди, і з огляду на зараз дуже некорисні умовини виміни канадського доляра на американський, затримують зібрані суми готівки у себе, але Станиця Торонто обов'язково повідомляє про це Заступника голови на Канаду, друга М. Мая у Вінніпеґу, а цей зчерги – Фінаннсового референта Головної Управи друга Володимира Сорочака.

Збірки коляди в США повинні бути передавані (пересилані) на адресу Фінансового референта ГУ друга В. Сорочака.

В питанні т. зв. листопадових збірок, було прохання[,] щоб листи присилати вчасніше, бо переважно Станиці отримують їх пізно, як теж евіденційна система не дуже правильна. Внаслідок цього наші збірки, перепроваджувані спільно із збірщиками інших комбатантських організацій, йдуть на конто тих останніх, а не на конто нашого Об'єднання.

Друг М. Міґус підніс питання, чи Головна Управа нашого Об'єднання має і переховує документацію всіх бувших вояків УПА, які перейшли рейдом, чи опинилися на Заході пізніше, щоб в потребі можна було тими документами послужитися. Він висловив думку, що всі архівні документи повинні бути передані в архів Головній Управі.

Відповідь була, що Головна Управа не має жадних архівів таких документів просто тому, що управи міняються що три роки, але така документація, хоча не комплектна, переховується у Архіві проф. Петра Й. Потічного в бібліотеці Торонтонського Університету.

У зв'язку з цим, Головна Управа звертається до Шановних Управ усіх наших Станиць з проханням потрактувати цю справу дуже сер[й]озно і можливо найскоріше зібрати, по можності описати, і переслати всі документи до названого архіву на адресу:

Prof. Peter J. Potichnyj
49 Sunrise Cres.
Dundas, Ont. L9H 3S1
Canada

Побажаним було б теж, щоб усі друзі, які непевні чи їхні дані персональні знаходяться в наших інституціях, де могли б бути використані в потребі, подали свої дані персональні і переслали на

подану адресу проф. Потічного. І не тільки свої особисті дані персональні, але щоб постаралися зібрати від своїх друзів, які неспроможні цього зробити, або й немічні.

При цьому, просимо переслати докладні списки документів – пересланих до Архіву проф. Потічного – на адресу Головної Управи Об'єднання.

Подруга Анна Карванська-Байляк зложила дуже зворушливу інформацію про перепохоронення вояків УПА в Бірчі, в Польщі, а також п-і Мартин[ю]к (з Польщі) зачитала зворушливий спогад на цю тему.

Гість З'їзду, п. Б. Мельничук, зачитав свою інформацію, що друкувалась в пресі про вшанування пам'яті борців за волю України, похоронених на православному кладовищі у Варшаві (Польща), відчитав два листи подяки для СУА – Канада, від двох мешканців міста Мак[і]ївки, Донецької області – за матеріяльну допомогу, та інформацію про корисні умовини лікування та відпочинку в санаторії "Перлина Підкарпаття" в Трускавці.

Для успішного проведення З'їзду багато труду вклав Організаційний комітет під керівництвом Осипа Жигара та Осипа Головатого, як теж Володимира Пастуха, Михайла Міґуса, Василя Дереха, Андрія Потічного, Еміля Куника та Михайла Бохна.

Коляда.

Збіркові листи коляди 2000/2001, як щороку розішле Фінансовий референт, друг Володимир Сорочак. Проситься Друзів, в міру спроможностей, постаратися перевести збірку та зібрані суми переслати своєчасно на адресу Фінансового референта.

Резолюції 18-го З'їзду ОКВ УПА США і Канади.

1. 18-ий З'їзд Об'єднання колишніх Вояків Української Повстанської Армії звертається з проханням і закликом до президента України Леоніда Д. Кучми провести заходи для визнання воюючою стороною військову формацію Українська Повстанська Армія, яка під час німецької окупації України і після, аж до 1956 року вела жорстоку боротьбу за національні, політичні і соціяльні права українського народу, за державну незалежність України, за щастя і добробут усіх її громадян.

З'їзд просить Президента та Уряд України направити історичну несправедливість у відношенні до тисячів синів і дочок українського народу, які своєю жертвенністю, завзяттям і справжнім патріотизмом у чималій мірі причинилися до державного відродження України, і признати тим воякам і офіцерам УПА та збройного під-

пілля права, якими в Україні користуються уча[сн]ики інших ветеранських формацій.

2. 18-ий З'їзд закликає всіх членів нашої Організації та всіх патріотичних громадян і надалі всіляко сприяти та допомагати в дальшому розвиткові видання "Літопис УПА", яке в об'єктивний спосіб публікує документи української визвольної боротьби часу Другої світової війни та після неї.

3. 18-ий З'їзд вважає потрібним поширити допомогову акцію потребуючим колишнім воякам УПА та членам збройного підпілля в Україні та діяспорі й закликає Головну Управу та всіх членів Об'єднання колишніх Вояків Української Повстанської Армії США і Канади поробити відповідні заходи для розширення та поліпшення такої допомогової акції.

4. 18-ий З'їзд закликає усі станиці та членів Об'єднання колишніх Вояків УПА тісно співпрацювати з громадськими організаціями діяспори, та в першу чергу з усіма ветеранськими організаціями. З'їзд спеціяльно наголошує потребу конструктивної співпраці з братньою комбатантською організацією Товариства колишніх Вояків УПА ім. ген. "Тараса Чупринки".

* * *

Усім членам ОКВ УПА бажаємо щасливих,
радісних і веселих Свят Різдва Христового
та щасливого Нового 2001 Року.

* * *

Адреси новообраної управи

Голова: Іван Лико
297 Stone Road
Rochester, NY 14616
USA
Телефон: 716-865-6076
Електр. пошта: vyslok@aol.com

Містоголова на США:
Юліян Котляр
90 Arlington Ave.
Clifton, NJ 07013, USA
201-772-5265

Містоголова на Канаду:
Микола Май
486 St. John's Ave.
Winnipeg, Manitoba R2W 1H8, Canada
204-586-4272

Секретар:
Катерина Лялюк
11 Skylane Drive
Rochester, NY 14621, USA
716-467-9900

Заступник:
Ольга Червінська
52 Brambury Drive
Rochester, NY 14621, USA
716-266-4268

Фінансовий реф.
Володимир Сорочак
3061 W. Augusta Blvd.
Chicago, IL 60622, USA
773-533-1029

Член управи
Петро Й. Потічний
49 Sunrise Crescent
Dundas, Ont. Canada L9H 3S1
Tel. 905-628-6434;
Fax. 905-628-3598
Електр. пошта: potichp@netcom.ca

Контрольна комісія:
Михайло Міґус
65 Southport Street
Toronto, Ont. Canada M6S 3N3
416-767-4733

Член управи:
Володимир Дашко
560 Willowbank Trail
Mississauga, Ont. Canada L4W 3K2
905-275-0192

Статутова комісія:
Степан Адамчук
171 Kingsgate South
Rochester, NY 14617, USA
716-467-6901

Осип Левицький
85-10 76th Street
Woodhaven, NY 11421, USA
212-296-0736

Іван Лялюк
11 Skylane Drive
Rochester, NY 14621, USA
716-467-9900

Осип Бігун
27809 Walker St.
Warren, Mich. 48092, USA

"Оксана" [Марія] Ріпецька
5340 N. Lowell Ave. Unit 4-208
Chicago, IL 60630, USA

Степан Кіхтан
5311 Alba Street
Houston, Texas 77008, USA

Микола Чуйко
2305 10th Street
Rockford, IL 61108, USA

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 171, 6 pgs. Копія. Машинопис.[300]

[300] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 192
ОБІЖНИК Ч. 2/2001

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК № 2.

Липень 2001 р.

22-го липня 2001 року відбулися вузькі сходини членів Головної Управи ОкВ УПА, де участь взяли: Іван Лико – голова, Катерина Лялюк – секретар, Ольга Червінська – заст. секретаря та Іван Лялюк – член Контрольної Комісії. З членами були присутні чоловіки і жінки, як теж член Об'єднання, який сезоново (літом) проживає в Рочестері – Осип Назаренко із дружиною.

В часі сходин обговорено різні питання, що відносяться до існування нашого Об'єднання, і з цими думками ділимося з Вами – Дорогі Друзі і Подруги.

Місяць липень припадає на пору року, що зветься "огірковим сезоном", бо в тому часі населення користується канікулами, відпочинком на місцях, а багато подорожують, відвідуючи родини, приятелів, або й для розваги, чи й пізнавання незнаних країн, місцевостей, людей. У нас, бувших вояків УПА й збройного підпілля, в нашому віці, "огірковий сезон" триває постійно; в додатку – з різними недомаганнями стану здоров'я.

Все ж таки живемо напередодні 10-ої річниці незалежности Української Держави, за яку сотні тисяч друзів нашого покоління віддали своє життя, отже по нашим спроможностям, наше членство, у своїх місцях проживання, повинно влучитися в імпрези й святкування[,] влаштовувані нашими суспільно-громадськими організаціями й установами.

Помимо швидкого прибування нашого старечого віку й відходу у вічність наших друзів і подруг, та ограничених фізичних спроможностей активного ведення організованого життя, деякі з наших друзів все[-]таки працюють на суспільно-громадській ниві.

– Наш фінансовий референт, друг Володимир Сорочак (в Чікаґо), незважаючи на незадовільний стан здоров'я, поробив відповідні заходи для збірки коляди, яка принесла 3.417,00 долярів,

та від останнього нашого З'їзду, від Об'єднання вислав фінансову допомогу потребуючим друзям і їхнім родинам, на суму около 4.000 долярів, в тому: в Україну $ 1.859,62, до Польщі $1.202,50.

– Члени Станиці Вінніпеґ беруть активну участь у всіляких імпрезах[,] організованих місцевою громадськістю, як прим.[іром]: відзначування річниць Чорнобиля, відзначування ювілеїв інших організацій, Зелено-святочні імпрези та інші. На похвалу заслуговує вчинок Заступника Голови ОкВ УПА, д-га Миколи Мая[,] і друзів Вінніпезької Станиці, похоронення самітнього бувшого вояка УПА (д-га Скірника[301]), який лежав в трупарні кілька тижнів, бо один із дальших його родичів відмовився заопікуватися ним.

– Члени Станиці в Рочестері, як щороку, в березні вшанували пам'[я]ть ген. хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки", взявши участь у панахиді з прапором, спільно з представниками 1-ої Дивізії УНА, в церкві Богоявлення. В день святкувань незалежности США (4-го липня), з нагоди 100-ліття поселення українців в місті Рочестері, члени Станиці взяли участь, як комбатанти з прапором, з численними представниками інших українських організацій і установ, у вуличній параді[,] зорганізованій місцевими американськими властями. Офіційно українське населення м. Рочестеру репрезентували представники різних організацій в числі 142 осіб.

– У штаті Флорида не маємо станиці. Одиноким нашим представником там є друг Осип Назаренко "Назар", який самітньо переводить там збірки коляди, та як представник бувших вояків УПА бере активну участь у різних громадських імпрезах. Та й не тільки те, але як добрий співак, виконує сольові виступи співу на різних імпрезах, про що були інформації в українській пресі.

– В інших Станицях ОкВ УПА, друзі – по своїм спроможностям – стараються теж репрезентувати наше Об'єднання в різних починаннях суспільно-громадського характеру. На жаль – не маючи ближчих інформацій, не можемо сказати нічого конкретного.

Зараз, в силу фактів, наша діяльність ограничена до двох важливих завдань, а це – допомога нашим потребуючим друзям і їхнім родинам (про що згадаго вище), та піддержка Видавництва "Літопис УПА". Від останнього нашого З'їзду, тобто від листопада минулого року, появилося три томи "Літопису УПА", а це: т. 30 – "Крізь сміх заліза", т. 31 – "УПА на Львівщині і Ярославщині" та т. 32 – "Медична опіка в УПА", Книга 2.

Поважно заавансована є підготовка до друку дальших трьох томів [основн]ої серії, одного тому нової серії і двох томів серії "Бібліотека".

[301] Повинно бути – Іван Скрипець.

Як невідрадно, але приходиться нам ділитися сумними вістками, бо саме з наших рядів вибули у вічність друзі:

1) Стефан Бабяк "Орленко", старший вістун УПА, член Ордену Лицарів св. Володимира, нар. 6 липня 1925 року в с. Репедь Сяніцького повіту на Лемківщині. По закінченні вселюдної школи в рідному селі, покійний Стефан закінчив теж сільсько-господарську школу в Сяноці, та згодом вступив до рільничої школи в Черниці біля Стрия. В 1943 році зголосився до дивізії "Галичина", а після бою під Бродами, в Самбірщині, вступив в ряди УПА. Пройшовши санітарний вишкіл, сповняв обов'язки санітара в сотні "Булави", відтак у сотні "Сурма", під командою сотенного "Бродича".

Літом 1947 року, перейшов рейдом в Західню Европу, опинившися на землі вільної Австрії з 3-го на 4-го листопада цього ж року. В липні 1949 року з Німеччини виїхав до Канади до праці в копальні золота в Тимінс, Онтаріо, де одружився з Осипою Трайт, 26 серпня 1950 року, і в рік пізніше перевелися на постійний побут до Торонта.

Покійний Стефан Бабяк активно працював на ку[л]ьтурно-громадському і церковно-релігійному полі; довголітній член управи Станиці та голова Крайової Управи ОкВ УПА, член Видавничого Комітету "Літопису УПА", довголітній член управи з різними обов'язками, та голова Крайової управи Об'єднання Лемків Канади та багатьох інших церковно-релігійних, молодечих і громадських організацій і установ.

Помер 7-го липня 2001 року, похоронений на упівській секції цвинтара св. Володимира при пам'ятнику "Слави УПА" в О[квил] (Oakville).

Залишив дружину Осипу, синів і доньку з родинами – Тараса, Богдана, Теодора і Лесю.

2) Андрій Курись "Жук", старший вістун УПА, нар. 1-го січня 1922 року в с. Павлокома, пов. Березів. До УПА вступив у березні 1945 року після вимордування села відділом АК. Служив в сотні "Громенка" до 1947 року. Був ранений у рейді на Захід. На Словаччині відлучився від відділу, але, будучи дуже відважним вояком, зумів самостійно добитися до Американської Зони Німеччини і в Деґендорфі долучив до сотні, яка була там інтернована.

До Канади виїхав з Англійської Зони Німеччини. Був одним з організаторів Станиці ОкВ УПА у Вінніпеґу[,] а опісля в Торонто. Одружений з Марією Матковською, з с. Великі Лучки біля Мукачева. Мав двоє дітей: Тараса (помер у 1994 р.) та Лесю, замужну за Мироном Слюсарчуком, які мають двох хлопців, Маркіяна і Михайла.

Помер 10-го липня 2001 року, похоронений на упівській секції цвинтара св. Володимира при пам'ятнику "Слави УПА" в О[квил] (Oakville).

3) Антін Івахнюк, почесний член ОкВ УПА, нар. 25 січня 1906 року в селі Сморжів, Україна. Від молодих літ член "Пласту", бувший в'язень польських тюрем за приналежність до таємного гуртка (відсидів в тюрмі півтора року). Після виходу на волю виїхав до Заґребу в Юґославії, де завершив студії дипломом будівельного інженера-архітекта в 1941 році та одружився з Надією Ружицькою.

В 1948 році виїхав до Канади, де став пластовим станичним у Торонто, головою "Пласту" на Канаду, співзасновником газети "Гомін України", головою УГВР, журналістом, членом редакційної колеґії "Літопису УПА", дійсним членом Хорватської Академії Наук, членом НТШ та других організацій. В 1972 році скінчив славістику дипломом маґістра.

Обоє з дружиною, ще в 1960-их роках подарували на катедру україністики при Оттавському університеті 100.000,00 долярів, та цілий свій спадок записали на ту ціль.

Покійний Антін Івахнюк помер 27-го травня 2001 року.

Шановні Друзі і Подруги! Покликаючися на заклики попередніх головних Управ ОкВ УПА, як теж на наш Обіжник № 1, від листопада 2000 року, просимо тим разом не тільки управи Станиць, але індивідуально кожного члена нашого Об'єднання серйозно потрактувати питання збірки документів, що відносяться до визвольної боротьби УПА, як теж індивідуальної характеристики кожного бувшого підпільника, та переслати чи передати це або на адресу секретаріяту Головної Управи, тобто:

Mrs. Kateryna Laluk
11 Skylane Drive
Rochester, NY 14621 – USA
Tel. 716-467-9900,

або на адресу проф. Петра Й. Потічного, для вміщення документів в архіві Торонтонського університету (просимо звернути увагу на зміну адреси); адреса:

Prof. Peter J. Potichnyj
238 Appleby Rd.
Ancaster, On. L9G 2V7
Canada
Tel. (519) - 795-7761

Спеціяльний наголос кладемо на цьому з простої причини – важливости документів визвольної боротьби УПА.

На нашу думку, кожний бувший член визвольної боротьби УПА, по відході з цього світу, заслуговує на скромну згадку в пресі. Отже і тут варто подати хоча б такі дані, як: ім'я і прізвище, псевдо, дату і

місце народження, імена б[а]тьків, назву чи псевдо відділу УПА, чи іншої підпільної одиниці, та інші дані.

Іншою справою, яку хочемо ще тут заторкнути, це питання контактів нашого членства з Головною Управою. Хочемо тут підкреслити, що будемо вдячні за письма, листи, пропозиції і суґестії відносно питання існування і діяльности нашого Об'єднання. Усі здаємо собі справу з існуючої ситуації і наших спроможностей в цій ситуації, але – можливо – що дехто має якісь думки, ідеї щодо цього питання. Просимо о відгук.

Дуже важливою справою є питання інформування Головної Управи про хворих, немічних друзів і подруг, яких, хоча слово дружньої потіхи підтримало б на дусі і дало крихітку насолоди, що "друзі не забувають". Тому то не легковажною справою є теж питання актуальних адрес членів нашого Об'єднання хоча б з тої простої причини, що деколи висилані Головною Управою письма, чи обіжники, пошта повертає з приводу неправильної адреси. Просимо отже вчасно повідомляти про зміну адреси.

Наш фінансовий референт, друг В. Сорочак, звертає (зовсім слушно) увагу на вплачування членських внесків членами нашого Об'єднання. Виглядає на те, що більшість з нас "забула про цей обов'язок". Тому то й просимо вирівняти свої фінансові зобов'язання супроти Об'єднанння, щоб кожна Станиця могла вислати половину членських вкладів до каси Головної Управи.

Бажаючи усім Вам, Друзі й Подруги, кріпкого здоров'я й щасливого довгого віку життя.

Остаємо з дружнім привітом.

За Головну Управу ОкВ УПА США і Канади

Іван Лико
(Голова)

Катерина Лялюк
(Секретар)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 171, 4 pgs. Копія. Машинопис.[302]

[302] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 193
ОБІЖНИК Ч. 3/2001

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК № 3

Листопад 2001 року

Здається – недавно тому отримали Друзі і Подруги Обіжник № 2, а тут вже приходить № 3, та до цього змушує нас пора року.

Як нам усім відомо, наша діяльність під сучасну пору звужена до піддержки видавництва "Літопису УПА" і допомоги нашим потребуючим друзям. А, щоб мати змогу ще хотяй трохи помагати друзям, треба мати фонди, які можемо придбати з нагоди Різдвяних свят. Саме тому спішимо ввічливо пригадати Шановним Членам нашого Об'єднання про обов'язок проведення й жертвування на ту ціль грошей у формі датків коляди.

Наш фінансовий референт, друг Володимир Сорочак, як щороку, постарається переслати усім збіркові листи, отже постараймося, по нашим спроможностям, перевести збірку, або жертвувати особисто суми, на які дозвол[я]ють нам матеріяльні обставини. Коляду (із збірковими листами) просимо пересилати на адресу друга В. Сорочака.

При нагоді інформуємо, що 8-го листопада 2001 року, у п-тва Івана і Катерини Лялюків в Рочестері в[ід]булася товариська зустріч, на якій порушено теж ряд питань відносно існування нашого Об'єднання.

Присутніми на цій зустрічі були: Іван Лико – Голова Об'єднання, Юліян Котляр – Містоголова, Катерина Лялюк – секретар, Іван Лялюк і Стефан Адамчук (прибув дещо пізніше) – члени Контрольної Комісії, та Осип Левицький – член Статутової Комісії.

Обговорювано такі питання:

1. Важливість дальшого видавництва "Літопису УПА"
2. Листопадова збірка на інвалідів і опіку могил
3. Допомоговий фонд від ССК
4. Пропозиція проведення товариської зустрічі.

Мимо цього, що важливість видавництва "Літопису УПА" наго[ло]шувалась майже в кожному Обіжнику в минулому, вертаємо до цього питання поновно, бо час дуже наглить. Залишаються

ще “білі плями” боротьби УПА на деяких теренах Закерзоння, які треба заповнити. Говоримо тут за Закерзоння, бо матеріяли про боротьбу на теренах вільної України публікуємо також, але маємо надію, що більше ще писатимуть інші, на основі свідчень бувших повс[та]нців, як теж архівних документів, до яких сьогодні в Україні ще не всюди є доступ.

Наголошуємо це питання сьогодні тому, що саме тепер популярність нашого “Літопису УПА” зростає в дуже задовільних і надійних на майбутнє розмірах. Щораз більше заінтересованих пошукують і купують книги нашого Видавництва, наше бюро у Львові – як нам останньо пишуть – заповнене відвідувачами щодня до пізних годин вечора. Поважно зріс попит на наші вида[ння], різні інституції в Україні звертаються з пропозиціями видавати нові книжки про бороть[б]у УПА нашим Видавництвом. Останньо маємо пропозицію від Обласної Ради Львова фундувати один том “Літопису УПА”. Таке явище нас, членів Видавництва “Літопису УПА” – бувших учасників визвольних змагань УПА – дуже тішить і наснажує до праці для продовжування роботи так довго, як довго вистачить здоров’я і сил. Тому то, звертаємося до Вас усіх, Друзі і Подруги, о правильне зрозуміння і сприяння, як моральне так і фінансове, нашим дальшим замірам служіння справі публікації матеріялів про нашу криваву і важку боротьбу за волю українського народу, серед якого сьогоднішні можновладці, посткомуністичні поплентачі не признають вкладу УПА у визволення України з-під московсько-комуністичного кривавого режиму, вважаючи, що Україна здобула незалежність безкровно. Це не порожні слова. Це не пропаганда, але дійсність. Сповнім свої заповіти до останньої хвилі нашого життя!

– Другим питанням, порушеним на зустрічі, була справа листопадової збірки, яку запляновано провести в неділю 18-го листопада, спільно з членами Станиці 1-ої Дивізії УНА.

– Друг Юліян Котляр інформував, що Суспільна Служба Комбатанта приділила для нашого Об’єднання суму $ 5.000,00 для допомоги потребуючим друзям і їхнім родинам. Все[-]таки нам треба раціонально наділювати допомогу в той спосіб, щоб одні не отримували більших сум, знов інші менше, або щоб одні діставали по кілька разів, а другі – нічого.

– Розуміючи ситуацію нашого покоління, в якій важко вибиратись в дорогу, особливо в дальшу дорогу, друг Ю. Котляр таки виніс пропозицію можливого зорганізування товариської зустрічі членства нашого Об’єднання літом наступного року тут у нас в Рочестері, НЙ.

Після короткої дискусії рішено повідомити наше членство про цей замір. Саме тому ввічливо просимо Друзів і Подруг взяти до уваги цю пропозицію і до 1-го травня 2002 року повідомити Головну

Управу про замір взяти участь в зустрічі. Точна дата і ближчі інформації будуть подані у відповідному часі. З нашої сторони постараємося ще вчасно пригадати усім членам про цю імпрезу.

– З певною дозою огірчення стверджуємо, що наше Об'єднання "завмирає". Ніхто нічого не пише до Головної Управи, не ділиться з нами інформаціями, вістками чи іншими проблемами.

При нагоді просимо поправити номер телефону проф. Петра Потічного, який неправильно подано в останньому обіжнику. Правильний номер є: (905)-304-9891

За Головну Управу ОкВ УПА США і Канади

Іван Лико (Голова) Катерина Лялюк (Секретар)

* * *

ОБІЖНИК №3
(Додаток)

Листопад 2001 року.

Шановні Друзі і Продруги!

Як згадано в Обіжнику № 3, Суспільна Служба Комбатанта приділила для нашого Об'єднання суму п'ять тисяч долярів як допомогу для потребуючих наших друзів і їхніх родин. Хочемо тут підкреслити, що велика заслуга в цьому Заступника Голови і Представника нашого Об'єднання в ССК, друга Юліяна Котляра. За його наполегливі старання Йому належна велика подяка, яку оцим Йому висловлюємо. Рівночасно бажаємо другові Котляреві доброго здоров'я і сил до дальшої праці для добра нашого Об'єднання і усіх наших друзів.

Також – правдоподібно – перед Різдвяними святами другого обіжника вже не буде, тож при цій нагоді бажаємо усім Вам, Дорогі Друзі і Подруги, як теж Вашим родинам, здорових, радісних і щасливих свят Різдва Христового та всіляких гараздів з Новим 2002-им Роком.

За Головну Управу ОкВ УПА США і Канади

Іван Лико (Голова) Катерина Лялюк (Секретар)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 171, 3 pgs. Копія. Машинопис.[303]

[303] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 194
ОБІЖНИК Ч. 4/2002

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК[304]

Березень 2002 року

Вслід за нашим Обіжником № 3, від листопада минулого року, висилаємо наступний, в якому бажаємо поділитися з нашим Членством деякими вістками.

1) 11-го січня ц. р., Голова (І. Лико), Секретар (К. Лялюк) і двох членів (друзі І. Лялюк і С. Адамчук) Головної Управи нашого Об'єднання відбули вузькі сходини, на яких прийняли остаточне рішення зорганізувати товариську зустріч в Рочестері Ню Йоркського штату. Беручи до уваги місцеві можливості, дату зустрічі назначено на суботу, 14-го і неділю 15-го вересня 2002 року.

У зв'язку з цим просимо Шановне Членство повідомити нас про замір прибуття на зустріч до кінця місяця червня цього року. Очевидно, здаємо собі справу, що в міжчасі можуть зайти непередбачені події чи зміни, але йдеться про тогочасні заміри, щоб ми могли відповідно підготовитися до цієї зустрічі.

Остаточне повідомлення про прибуття просимо передати чи переслати до секретаріату не пізніше як 20-го серпня 2002 року.

При цьому будемо вітати Ваші пропозиції і думки щодо способу проведення нашої зустрічі.

2) Як нам відомо, в цьому році припадають 60-ті роковини постання УПА. У зв'язку з тим Рочестерська станиця, при спонзорстві Об'єднаних Організацій нашого міста, влаштовує відзначення 60-річчя мистецькими виступами (місцевих сил) та доповіддю. Відзначення цих роковин відбудеться в суботу 14-го вересня в год. 6-ій вечора.

Точні інформації будуть подані своєчасно.

[304] Обіжник не має порядкового номера, проте аналогічна копія даного документу, яка міститься в пачці 216 та датована січнем 2002 року, має №4.

Пригадуємо теж, що в Ню Йорку покликано центральний Громадський Комітет по відзначенні 60-річчя УПА. Від нашого Об'єднання, у склад Комітету увійшли друзі: Юліян Котляр (як Заступник голови Комітету) та Осип Левицький (член).

З огляду на те, що не всі наші Станиці спроможні самостійно відзначувати ці важливі роковини, було б добре, щоб там, де це можливе, члени нашого Об'єднання, по своїх спроможностях, були ініціяторами організування хоча б скромних святкувань, та брали участь у таких святкуваннях.

Пам'ятаймо, що за нас ніхто цього не зробить.

3) Останнім часом наша Головна Управа отримала звіт з річної діяльности Станиці в Торонті. Голова Станиці, друг Ом[е]лян Цилюпа, інформує про цікаву, при цьому й загально корисну ініціятиву розсилання всім членам і не членам, але кол. воякам УПА, святочних різдвяних карточок.

Друга цікава ініціятива – по зібранні Головою від усіх членів дати народження – Управа Станиці висилає кожному карточку з привітом з днем народження, що безсумнівно знаходить прихильний відгук в отримуючих та їх родин.

В січні минулого року Управа Станиці організувала складковий спільний "Свят-вечір" для всіх членів Станиці з родинами.

Окрім вище названої діяльности, члени Станиці, з участю усіх комбатантських організацій (з прапорами), щорічно вшановують панахидою смерть ген. Романа Шухевича. Відзначаються теж Зеленосвяточні поминання, свято Покрови, відбуваються сходини членів Станиці, зустрічі з визначними постатями нашого громадського, політичного й релігійного життя. Одним словом, Станиця в Торонті діє ще активно, незважаючи на "похилий вік" членства.

На нашу думку, на згадку заслуговує пропозиція поставлена в минулому другом О. Цилюпою, видати друком книжку-брошуру з нагоди 50-річчя заснування Об'єднання колишніх Вояків УПА. До цього потрібна знимка і коротка біографія члена-засновника. Просимо подумати над цією пропозицією серйозно, бо до цього часу зібрано тільки п'ять компле[к]тів виключно членів Торонтонської Станиці.

4) Під кінець грудня минулого року отримано листа від Голови станиці у Вінніпеґу, друга Николи Мая, який звертає увагу на те, що в Обіжнику № 2, від липня 2001, року помилково подано ім'я помершого вояка УПА друга Скірника. Повинно бути Іван Скрипець. За помилку вибачаємося. Друг Н. Май коротко характеризує ситуацію

в їхній станиці, якої члени, з огляду на похилий вік, самостійно не проявляють дуже активної діяльности, та все[-]таки беруть участь в імпрезах інших українських організацій, дещо помагають друзям в Україні. З огляду на недуги п'ятьох друзів, затяжну зиму, та "масу листів від різних установ, які звертаються за колядою", важко буде комусь іти зі збіркою коляди.

5) При нагоді розсилання Обіжника подаємо до відома, що т. зв. *Area Code* телефонного зв'язку міста Рочестеру зараз є "585". До цього часу був "716".

За Головну Управу Об'єднання кол. Вояків УПА США і Канади

Іван Лико – Голова Катерина Лялюк – Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 171, pp. 23-24. Копія. Машинопис.[305]

[305] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 195
ОБІЖНИК Ч. 5/2002

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК №5

Липень 2002 р.

Дорогі Друзі і Подруги!

Як усім нам відомо, Головна Управа нашого Об'єднання організує зустріч Ч[л]енства, яку запляновано на 14-го вересня 2002 року в Рочестері, Н.Й. У зв'язку з цим передаємо інформації про зустріч та про замір відзначення 60-річчя постання УПА, саме в суботу 14 вересня.

В додатку пересилаємо коротенький зміст "зголошення". Членів, які будуть мати замір прибути на зустріч, заповнене зголошення просимо переслати на адресу Секретаря, подруги Катерини Лялюк, не пізніше як 30-го серпня 2002 року. Друзі-Подруги, які не будуть спроможні прибути, не мусять трудитися з висилкою зголошення.

Для інформації подаємо, що вписове від членів Об'єднання усталено в сумі $35.00 від особи; від подруг і гостей $25.00. В поданих сумах міститься оплата за вступ на імпрезу відзначення 60-річчя УПА, перекуска й обід в суботу (14.IX.2002 г.) та обід в неділю (15.IX.2002 р.).

Хочемо підкреслити, що термінове зголошення є дуже важливе, бо негайно після 30-го серпня нам потрібно буде вислати друзям-подругам, які зголосили прибуття, мапу з вказівками доїзду до місця зустрічі. Важливим є теж питання відповідної підготовки інших справ, пов'язаних з нашою зустріччю.

Ширші інформації про працю і події передамо Шановним Друзям-Подругам в наступному Обіжнику.

За Головну Управу
ОкВ УПА США і Канади

Іван Лико – Голова Катерина Лялюк – Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, p. 179. Копія. Машинопис.[306]

[306] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 196
ОБІЖНИК Ч. 6/2002

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК №6

Листопад 2002 р.

Дорогі Друзі і Подруги!

Маємо шану і приємність поділитися з Вами останніми вістками, які, в засаді, є скромними, бо і в нашому організованому житті не відбуваються важливі події, а радісних вісток наш вік приносити теж не може. Все ж таки можемо поділитися з Вами інформацією про скромну нашу товариську зустріч та відзначення 60-річчя УПА, що відбулися в Рочестері в днях 14-го і 15-го вересня поточного року.

1. На жаль, задля об'єктивних причин, наша товариська зустріч вийшла скромно, бо з Торонта прибуло тільки 5 осіб: проф. Петро Потічний, п-тво Андрій і Антоніна Потічні, друг Володимир Пастух і п-і Марія Курись. З Ню Джерзі – друзі – Юліян Котляр і Осип Левицький та п-і Марія Романцьо, і з Тексасу подруга Соня Тарабан. З місцевих були панство: Стефан і Емілія Адамчук, Іван і Катерина Лялюк, Осип і Марія Назаренко, Михайло і Павлина Климочко, Володимир і Юлія Ґулькевич, Іван і Текля Лико та п-і Стефанія Біжок.

Мимо малої кількості гостей ми приготовлялися серйозно як до зустрічі так і до відзначення 60-річчя УПА. Відбули ми кілька сходин, подружжя Лялюки займалися висилкою обіжників та іншої пошти Головної Управи, а друг Іван Лялюк придбав холодні напитки і столовий посуд для гостей зустрічі.

Пані Марія Назаренко закупила матеріял і виготовила синьожовті стяжки для гостей зустрічі, та спільно з Емілією Адамчук зайнялися реєстрацією гостей та продажем квитків вступу. Текля Лико приготовила естетичного вигляду смачну перекуску і солодке. Солодке також приготовили – Катерина Лялюк і Емілія Адамчук.

Всі друзі спільно зайнялися прибранням сцени до відзначувань 60-річчя УПА, заставленням кріслами залі, а згодом – по концерті –

прибранням залі. Усім належна щира подякя за труд, але особлива подяка належить другові Стефанові Адамчукові за його активну участь і поміч у всіх, організаційного характеру, починаннях та суттєвих порадах.

Висловлюємо теж серде[ч]ну подяку нашим жертводавцям, які на потреби зустрічі передали грошові пожертви, а це: панство Михайло і д-р Ірина Сьолковські $100.00; панство Іван і Керин Адамчуки $50.00, і друзі Анна "Рома" і Роман "Богун" Байляки $50.00.

За надіслані друзям зустрічі привіти, складаємо серде[ч]ну подяку: д-рові Модестові Ріпецькому, п. Мирославові Прокопові, друзям – Анні і Романові Байлякам, другові Володимирові Сорочакові, та другові Володимирові Чорному (з Франції).

Товариська зустріч відбулася дійсно як товариська, хоч не було нас багато. Перед концертом (в суботу 14 вересня) коротенько обговорено деякі актуальні питання, як прим.: відношення нашого Об'єднання до питання відзначувань в Україні 350-річчя Переяславської Ради, виготовлювання спільно з Росією і Польщею історії України, визнання УПА воюючою стороною, допомога потребуючим ветеранам УПА й інше.

Після концерту до пізних годин вечора усі весело забавлялися, де піснями (особливо жартівливими, або виконуваними жартівливо) забавляли товариство друзі: Осип Назаренко і Андрій Потічний, при помочі інших друзів. Наступного дня, тобто в неділю (15 вересня), після панахиди в церкві св. Йосафата, де з прапорами стояли представники "Пласту" і СУМА, ветерани УПА, ветерани 1-ої Дивізії УНА та ОУН(р), по короткій ще товариській гутірці гості роз'їхалися домів.

2. Концерт для вшанування 60-річчя УПА відбувся в суботу (14 вересня) дуже успішно як під оглядом моральним, так і матеріяльним.

Проф. Петро Й. Потічний виголосив цікаву, широко інформативну доповідь, за що належиться Йому наша велика подяка. Друг Стефан Адамчук прочитав присягу вояка УПА, друг Осип Назаренко виступив сольо з двома повстанськими піснями, а в чоловічому складі хору виступали обидва названі друзі та Іван Лялюк і Михайло Климочко, а в мішаному хорі "Сурма", крім названих друзів – подруга Катерина Лялюк.

3. При нагоді ввічливо пригадуємо про цьогорічну збірку коляди. Друг В. Сорочак напевно подбає про розіслання збіркових лист.

4. Інформативно подаємо, що в цьому році Суспільна Служба Комбатантів призна[чи]ла нашому Об'єднанню суму $5.000,00, та, за старанням друга Ю. Котляра, ОбВУА передало другові Ю. Кот-

ляреві також суму $5.000,00 на потреби видавництв про боротьбу УПА. Щира подяка нашим жертводавцям і другові Ю. Котляреві за його старання.

5. В часі обговорюваної зустрічі, порушено м. ін. питання допомоги потребуючим ветеранам УПА, якою займається наш Референт Суспільної опіки, друг В. Сорочак. В телефонній розмові він інформував Голову Об'єднання про те, що Станиці нашого Об'єднання з терену Канади не подають жодних інформацій про те, кому і яку подають допомогу. Це частинно відноситься теж і до Станиць США.

Дорогі Друзі! Тут не йдеться про те, щоб диктувати Вам Головною Управою Об'єднання способів, величини чи методів уділювання Вами допомоги, але йдеться просто про координацію дій, без якої одні і ті самі особи (що може й не заслуговують на допомогу) можуть отримувати поміч з кількох джерел, а інші (що можуть дійсно бути у великій потребі) – взагалі не отримують жодної допомоги. Тому то, була б бажана співпраця і обмін інформаціями з другом Володимиром Сорочаком. Це конечність.

Саме тому просимо підійти поважно до цього питання, бо ще не запізно. Постараймося – кожен по своїм спроможностям – помогти другові В. Сорочакові, пересилаючи списки уділених допомог, а також поданням адрес інших знаних нам друзів, які є в потребі. Бажаним було б теж отримувати інформації про особи, які отримують від нас допомогу, а які на таку допомогу не заслуговують (як прим.: з огляду на їх добрий матеріяльний стан?). Одним словом, йдеться про тісну співпрацю з Другом В. Сорочаком.

6. Із надходячими святами Різдва Христового та Новим Роком, передаємо найщиріші вояцькі бажання – усім Вам, Дорогі Друзі і Подруги, Вашим Родинам, приятелям і прихильникам – здорових, щасливих і радісних Свят, а з надходячим Новим 2003 Роком – доброго здоров'я, щасливого життя і Господньої благодаті.

За Головну Управу
Об'єднання кол. Вояків УПА

Іван Лико
(-Голова-)

Катерина Лялюк
(-Секретар-)

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, pp. 116-117. Копія. Машинопис.[307]

[307] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 197
ОБІЖНИК Ч. 7/2003

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Березень 2003 р.

ОБІЖНИК №7

2003

Найкращі вітання зі світлим празником Христового Воскресіння
усім нашим членам
від Головної Управи
ОкВ УПА США і Канади

Христос Воскрес! Воістину Воскрес!

Шановні Друзі і Подруги!

Складається так, що ми вже небагато робимо, проте шлемо часто обіжники, але тим разом до цього змушує нас наш статут, згідно якого в цьому році кінчається трирічна каденція Головної Управи, склад якої обрано 18-тим Загальним З'їздом в 2000-му році в Торонті, Канада.

На наших вузьких сходинах, місцевих членів Головної Управи та членів Станиці, ми старалися розглянути питання проведення З'їзду в Рочестері, але досвід недавнього організування товариської зустрічі ОкВ УПА (14 і 15 вересня 2002 р.) переконав нас, що на прибуття до Рочестеру більше як 5-6 замісцевих членів рахувати не можна. При цьому Управа Станиці категорично відмовилася від такого обов'язку. У зв'язку з цим просимо Управи інших Станиць добровільно зголосити бажання зорганізування і проведення 19-го Загального З'їзду на терені даної Станиці, щоб тим способом З'їзд відбувся згідно зі статутом.

Станиці, які рішать провести З'їзд[,] просимо повідомити Секретаріят Головної Управи (подругу Катерину Лялюк) не пізніше як 15-го червня 2003 року. Цей реченець важливий з огляду на

те, що якщо жадна із Управ станиць не зголосить бажання провести З'їзд, треба буде провести його з допомогою пошти, яку то можливість пропоновано перед проведенням 18-го Загального З'їзду. В такій ситуації треба буде скласти особовий склад Виборчої Комісії, запропонувати наперед узгоджену листу людей, які були б готові перебрати керівництво нашої організації, розіслати письмові звіти всім членам, провести голосування (за посередництвом пошти) на спеціяльно підготовленому бланку і переслати до Виборчої Комісії.

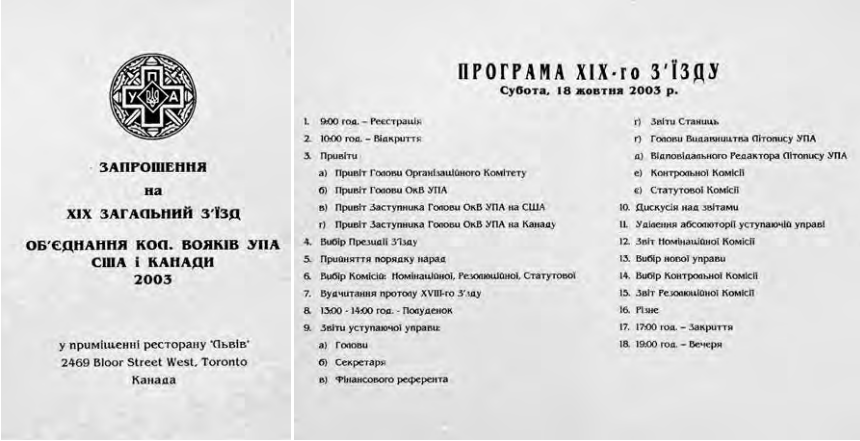
З практики вже знаємо, що більшість з нас (можливо, з огляду на наш похилий вік), здержується з відгуком на заклики Головної Управи ОкВ УПА, а дехто й іґнорує, отже дуже просимо не легковажити обов'язку, і на час подати свої інформації, пропозиції і думки відносно важливого питання, яким є не тільки справа проведення чергового З'їзду, але й питання можливости дальшого існування ОкВ УПА.

Інформативно подаємо до відома, що в днях 18-21 серпня поточного року в Києві (в Україні) відбудеться VIII Світовий Конґрес Українців. Наше Об'єднання ва Конґресі репрезентуватимуть: Голова ГУ Іван Лико та Член ГУ проф. Петро Й. Потічний. Звіт діяльности Головної Управи ОкВ УПА, за останніх п'ять років, вислано вже до Секретар[і]яту СКУ.

У зв'язку з заміром відзначувань польськими організаціями 60-ої річниці так званого "людобуйства доконанеґо пжез ОУН-УПА на людносьці польськєй Кресув Всходніх в лятах 1943-1947", в місяці грудні минулого року, від Головної Управи ОкВ УПА, вислано президентові України Леонідові Д. Кучмі письмо з проханням станути в обороні гідности українського народу й уряду суверенної держави України. Пропоновано, що "справедливим і гуманним було б щонайменше вимагати обопільного вшанування загиблих поляків і загиблих українців".

У названому письмі прохано Президента посприяти теж тому аби Верховна Рада України прийняла, а Президент підписав, законопроект про визнання боротьби УПА й збройного підпілля "боротьбою за свободу і незалежність української держави".

8-го березня поточного року, за ініціятивою керівника бібліотеки місцевої Української Кредитової Спілки, проф. Володимира Пилишенка, Рочестерська Станиц[я] влаштувала виставку фотографій і документів п. з. "Ветерани Української Повстанської Армії в Рочестері", де вміщено індивідуальні фота 13-ти ветеранів, збірні фота з'їздів, зустрічей, відзначувань річниць УПА й інше, кілька книг видавництва "Літопису УПА", та інші видання[,] тема-



ЗАПРОШЕННЯ
на
XIX ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД
ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА
США і КАНАДИ
2003

у приміщенні ресторану 'Львів'
2469 Bloor Street West, Toronto
Канада

ПРОГРАМА XIX-го З'ЇЗДУ
Субота, 18 жовтня 2003 р.

1. 9:00 год. – Реєстрація
2. 10:00 год. – Відкриття
3. Привіти
   а) Привіт Голови Організаційного Комітету
   б) Привіт Голови ОкВ УПА
   в) Привіт Заступника Голови ОкВ УПА на США
   г) Привіт Заступника Голови ОкВ УПА на Канаду
4. Вибір Президії З'їзду
5. Прийняття порядку нарад
6. Вибір Комісій: Номінаційної, Резолюційної, Статутової
7. Вручитання протоку XVIII-го З'їзду
8. 13:00 - 14:00 год. - Полуденок
9. Звіти уступаючої управи:
   а) Голови
   б) Секретаря
   в) Фінансового референта
   г) Звіти Станиць
   ґ) Голови Видавництва Літопису УПА
   д) Відповідального Редактора Літопису УПА
   е) Контрольної Комісії
   є) Статутової Комісії
10. Дискусія над звітами
11. Уділення абсолюторії уступаючій управі
12. Звіт Номінаційної Комісії
13. Вибір нової управи
14. Вибір Контрольної Комісії
15. Звіт Резолюційної Комісії
16. Різне
17. 17:00 год. – Закриття
18. 19:00 год. – Вечеря

Запрошення і програмка Дев'ятнадцятого Загального З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Торонто (Канада), 18.10.2003 р.

тично пов'язані з діями УПА, як теж деякі відзнаки. Виставка буде доступна глядачам протягом наступних двох місяців.

Остаємо з дружнім привітом

За Головну Управу
Об'єднання кол. Вояків УПА

Іван Лико – Голова Катерина Лялюк – Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 176, 2 pgs. Копія. Машинопис.[308]

[308] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 198
ОБІЖНИК Ч. 8/2003

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Вересень 2003 р.

ОБІЖНИК №8

2003

Шановні Друзі і Подруги!

В обіжнику № 7 від березня 2003 року Головна Управа звернулася до Управ Станиць з проханням о зголошення бажання провести наш наступний XIX-ий З'їзд. З приємністю інформуємо, що Голова Станиці в Торонто (Канада), друг Омелян Цилюпа поінформував нас, що їхня Станиця готова провести цей З'їзд.

Зараз ми отримали інформації від Управи Станиці Торонто, які передаємо Вам до відома. З'їзд відбудеться 18-го жовтня 2003 року в приміщенні ресторану LVIV RESTAURANT CLUB, 2469 BLOOR Str. W., TORONTO, Ph. 416-604-9688.

Делеґатська оплата виноситиме $ 100 канадських, що покриє кошти також тих друзів, які приїдуть з жінками. Гості платитимуть $ 50 канадських. В названих оплатах буде заплачений обід, вечеря, постійна кава, холодні та алкогольні напитки (за виїмком кон[ь]яків).

Плянується відбути З'їзд протягом одного дня, тобто в суботу. В неділю (у зв'язку зі святом св. Покрови, припадаючим на 14-го жовтня) замовлена свята літургія на год. 9:30 в церкві св. Миколая при вул. 4 Bellwoods Ave. Опісля скромне прийняття в ресторані "Львів" і роз'їзд домів.

Головна Управа ОкВ УПА, цією дорогою, висловлює сердечну подяку Голові і Членам Станиці Торонто за прийняття нелегкого обов'язку влаштування З'їзду.

Зі сторони Управ Станиць і членства очікуємо повідомлення про те[,] хто буде міг прибути на З'їзд. Очевидно, до З'їзду є ще трохи часу і в міжчасі можуть заіснувати різні події, які можуть ста-

нути на перешкоді, але кожен з нас повинен рішити “так” – я їду на З’їзд, або “ні”, якщо це для когось неможливе. Ця інформація потрібна Торонтській Станиці для відповідної підготовки З’їзду, заквартирування тощо, і повинна бути подана своєчасно на адресу[,] вказану в запрошенні на З‘їзд.

Хочемо тут також пригадати про обов’язок підготовки письмових звітів Секретаря, Фінансового референта, Станиць, Голови Видавництва “Літопис УПА” та Відповідального редактора “Літопису УПА”.

Пригадуємо також про конечність переведення перевірки книговодства і фінансової господарки Головної Управи та виготовлення Контрольною комісією звіту.

Інформативно подаємо до відома, що на письмо Головної Управи ОкВ УПА від грудня 2002 року в справі відзначувань 60-тої річниці “Волинських подій” і визнання боротьби УПА і збройного підпілля боротьбою за свободу і незалежність української держави, 21-го липня поточного року з Адміністрації Президента України ми отримали відповідь Головного Управління з питань внутрішньої політики. Текст нашого письма і відповідь Адміністрації Президента переслано до газет: “Свобода”, “Народна Воля” і “Гомін України”. До цього часу ми не занотували появи в газетах США. Про “Гомін України” нам невідомо.

В днях від 18-го до 21-го серпня поточного року в Києві проходив Восьмий Світовий Конґрес Українців, на якому наше Об’єднання репрезентували: Голова Іван Лико і член ГУ проф. Петро Й. Потічний. В ході Конґресу проф. П. Потічний вніс резолюцію в справі визнання Верховною Радою України УПА і збройного підпілля воюючою стороною. Виступаючи на сесії Конґресу проф. П. Потічний вважав, що визнання може наступити[,] якщо домагатися визнання тільки УПА, бо ОУН (і то не одна) є зараз визнана в Україні як леґальна організація.

В тій справі виступив також друг Лев Футала, який обороняв концепцію визнання ОУН – УПА.

На прийняттю з нагоди З’їзду, вечором 18-го жовтня, проф. П. Потічний виголосить доповідь на тему VIII-го Світового Конґресу в Києві. Тут хочемо висловити сердечну подяку професорові П. Потічному за згоду на виголошення допові[д]і.

Головна Управа ОкВ УПА також щиро дякує Управі Станиці Торонто за частинне покриття коштів делеґатів нашого Об’єднання на VIII-ий Конґрес СКУ.

28-го червня 2003 року, після закінчення пленарних засідань Видавничого комітету “Літопису УПА” в Торонті, Голови ветеран-

ських організацій УПА, тобто друзі: Лев Футала, Микола Кошик та Іван Лико, із друзями, що брали участь у пленарних засіданнях, прийняли рішення виготовити спільну заяву щодо подій т.зв. Волинського польсько-українського конфлікту. Наступного дня І. Лико передав проект заяви професорові П. Потічному, який спільно з д-ром Модестом Ріпецьким внесли свої завваги і в днях 4-го, 5-го і 7-го липня заява була розіслана електронною і звичайною поштою до 14-ти часописів і журналів в США, Канаді, Україні і Польщі, до Верховної Ради і Кабінету Міністрів України, до СКУ, КУК, СУБ, СУОА, УККА, УАКР, СФУЖО. Відомо, що заява друкувалася в газеті "День" в Україні, "Свобода" і "Народна Воля" в США.

Друг Юліян Котляр передав другом І. Ликом, який їхав в Україну, 125 грамот УГВР у 50-ліття УПА, 44 відзнаки 25-ліття рейду, 8 відзнак 25-ліття УПА і 8 відзнак 50-ліття УПА. З того І. Лико передав для музею Романа Шухевича в Білогорщі, з дарчим листом, 6 відзнак 25-ліття рейду, один хрест 50-ліття УПА і одну відзнаку вояка УПА (50-ліття УПА). Всі інші передано ветеранові УПА, заступникові президента Благодійного фонду "Літопису УПА" у Львові, другові Іванові Шульові.

Поки[]що, до зустрічі на З'їзді з друзями, які матимуть змогу бути присутніми, або з дружнім привітом до появи наступного Обіжника, тим друзям, які не зможуть прибути на З'їзд.

За Головну Управу

Іван Лико – Голова Катерина Лялюк – Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 188, 2 pgs. Копія. Машинопис.[309]

[309] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 199
XIX-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ 18 ЖОВТНЯ 2003 р. ТОРОНТО (КАНАДА)

ВІДБУВСЯ 19-ИЙ З'ЇЗД ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

18-го жовтня 2003 року, в приміщеннях ресторану "Львів" в Торонто, Онтаріо, Канада, відбувся 19-ий З'їзд ветеранської організації Об'єднання колишніх Вояків УПА США і Канади.

У З'їзді участь взяли делеґати Станиць: Торонто, Вінніпеґ, Рочестер, Ню Йорк – Пассейк та Детройт. Письмові вітання отримано від Товариства Колишніх Вояків УПА в Канаді, від Станиць Чікаго, Детройт, Вінніпеґ, від Голови Видавничого комітету "Літопису УПА" д-ра Модеста Ріпецького та дочки бувшого президента УГВР п-і Наталки Осьмак з Києва.

На увагу заслуговує факт, що на З'їзд прибув з Детройту бувший чотовий сотні "Дідика", згодом сотні "Бродича" – Петро Гнатюк, псевдо "Дорош", який фізично немічний і змушений всюди користуватися колісним візком і поміччю інших осіб.

Присутніми на З'їзді були теж представники: від Товариства колишніх Вояків УПА в Канаді – друг Микола Зінько; від Українського відділу 360 Королівського Канадського Леґіону – друг Микола Кулик; та від Братства 1-ої Дивізії УНА – Голова Станиці у Торонто Петро Дем'янюк та Ілярій Кушніренко.

Засіданнями З'їзду проводила Президія у складі: проф. Петро Й. Потічний, предсідник, та секретарі – Ірина Білевич і Катерина Лялюк.

Після відкриття З'їзду хвилинною мовчанкою вшановано пам'ять померлих друзів-ветеранів УПА та прихильників Об'єднання.

Предметом нарад З'їзду були питання дальшого видавництва "Літопису УПА", допомоги потребуючим ветеранам УПА та їхнім родинам, питання визнання владними структурами України боротьби УПА й збройного підпілля боротьбою за незалежність України, та інші аспекти існування і діяльности Об'єднання.

За діяльність Головної Управи звітував Голова Іван Лико, Секретар Катерина Лялюк, представник Об'єднання в СКУ Михайло Бохно та Голова Контрольної Комісії Михайло Міґус. За фінансову

господарку і допомогову акцію звіт фінансового референта Володимира Сорочака, відсутнього з огляду на хворобу, прочитав предсідник з'їзду.

Подано також звіти від Станиць Об'єднання: Торонто, Рочестер, Пассейк – Ню Йорк, Вінніпеґ та Детройт. За Видавництво "Літопису УПА" письмовий звіт передав Голова видавництва д-р Модест Ріпецький, та проф. П. Потічний склав звіт як Відповідальний редактор "Літопису УПА".

Після дискусії над звітами й винесенні рішень відносно дальшої діяльности Об'єднання, Номінаційна комісія у складі: Михайло Міґус, Осип Жигар і Михайло Бохно, подала список кандидатур Головної Управи. На основі представленого списка обрано Головну Управу в такому складі: Голова – Іван Лико (Рочестер, Ню Йорк), Місто-голова на США – Юліян Котляр (Ірвінґтон, Ню Джерзі), Місто-голова на Канаду – Микола Май (Вінніпеґ, Манітоба), Секретар – Катерина Лялюк (Рочестер, Ню Йорк), Фінансовий референт і Референт суспільної опіки – Осип Левицький (Ґлен Спей, Ню Йорк). Вільними членами Управи обрано Петра Потічного (Анкастер, Онтаріо) та Володимира Дашка (Торонто).

Контрольну комісію обрано в складі: Голова – Михайло Міґус (Торонто), Стефан Адамчук та Іван Лялюк (Рочестер, Ню Йорк) і Марія Ріпецька (Чікаґо, Іллінойс).

Статутова комісія залишилася у складі: Осип Левицький ([Ґлен Спей], Ню Йорк), Осип Бігун (Детройт, [Мічиґан]) та Степан Кіхтан (Гюстон, Тексас).

Резолюційна комісія, яка працювала у складі: проф. Петро Й. Потічний, Іван Лико і Юліян Котляр предложила проект резолюцій, які були прийняті делеґатами більшістю голосами. Зміст резолюцій подасться в додатку до цього допису.

Вечором відбулося прийняття для делеґатів і гостей, під час якого проф. Петро Й. Потічний виголосив доповідь, якої темою був VIII-ий Конґрес СКУ в Києві, в серпні цього року. Опісля делеґати й гості розважалися в теплій, товариській атмосфері.

З'їзд і прийняття вечором та полуденок наступного дня (в неділю) відбувався в Торонто, в ресторані "Львів", де ввічливим керівником є п. Василь Семенів, та чемна обслуга.

Успішне проведення З'їзду завдячується вкладові великого труду Організаційного комітету у складі: Голова Станиці – друг Омелян Цилюпа, який, на превеликий жаль, в надвечір'я З'їзду опинився в шпиталі, Михайло Міґус та Андрій Потічний. Їм належна велика подяка за їхній труд.

* * *

РЕЗОЛЮЦІЇ 19-ГО З'ЇЗДУ ОКВ УПА США І КАНАДИ:

1. Дев'ятнадцятий З'їзд Об'єднання колишніх Вояків УПА США і Канади звертається з проханням і закликом до Президента України Леоніда Д. Кучми, до Голови Уряду України та до Голови Верховної Ради України провести заходи для визнання воюючою стороною військову формацію Українська Повстанська Армія та збройне підпілля, які під час німецької окупації України і аж до 1956 року вели боротьбу за національні, політичні і соціяльні права українського народу, за державну незалежність України, за щастя і добробут усіх її громадян. З'їзд вважає, що непризнання воякам і офіцерам УПА та збройного підпілля прав, якими в Україні користуються учасники інших ветеранських формацій, означає явну дискримінацію великої групи людей на базі політичних пересудів і є несумісною з Хартією людських прав.

2. "Літопис УПА" – це видання усіх колишніх вояків УПА, яке в об'єктивний спосіб публікує документи української визвольної боротьби часу Другої світової війни і після неї. Дев'ятнадцятий З'їзд закликає усіх наших членів та ціле патріотичне громадянство і надалі всіляко піддержувати це авторитетне видання.

3. Дев'ятнадцятий З'їзд закликає Головну Управу та усіх членів ОКВ УПА й надалі нести й розвивати допомогову акцію потребуючим колишнім воякам УПА та членам збройного підпілля.

4. Дев'ятнадцятий З'їзд спеціяльно наголошує потребу дальшої тісної співпраці з братньою комбатантською організацією Товариство колишніх Вояків УПА ім. ген. Тараса Чупринки, та закликає усіх членів тісно співпрацювати з громадськими організаціями діяспори і України, і в першу чергу з усіма ветеранськими організаціями, які піддержують державну суверенність України.

5. Делеґати XIX-ого З'їзду солідаризуються із становищем Президії Середовища УГВР, датованим 24 вересня 2003 року, що посилання полк. Василя Кука на УГВР і його діяльність після 1960 року від імені УГВР, УПА і ОУН є безправним і шкідливим.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, 3 pgs. Копія. Комп'ютерний набір.

№ 200
ЛИСТ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО ГУ ТВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. Т. ЧУПРИНКИ В ЗСА В СПРАВІ ПОЄДНАННЯ. 29.X.2003 р.

---

29 жовтня 2003 р.

Високоповажаному
Голові Товариства Вояків УПА
ім. ген.-хор. Т. Чупринки
Пор. Левові Футалі

Справа: злуки двох ветеранських організацій УПА.

Високоповажаний Голово Т-тва Вояків УПА – Друже Л. Футала!

Як Вам відомо, 18-го жовтня поточного року, в Торонті (Канада) відбувся 19-ий З'їзд Об'єднання колишніх Вояків УПА США і Канади.

На З'їзді, м. ін., делеґатам була представлена пропозиція Вашого Товариства про потребу злуки наших двох ветеранських організацій УПА. У висліді дискусії в цьому питанні більшість делеґатів вважали, що на злуку зараз запізно, бо злиття і розв'язання обох комбатантських організацій – Об'єднання та Товариства, довело б до замішання у видаванні книг "Літопису УПА". Усунення назви видавців Об'єднання кол. Вояків УПА в США і Канаді та Товариства кол. Вояків УПА ім. ген-хор. Т. Чупринки в США і Канаді й поставлення на це місце нової назви довело б до балаґану. Говорено теж і про інші перепони.

Була також пропозиція злучити обі комбатантські організації в одну організацію, в склад якої увійшли б управи двох організацій, задержуючи при тому свої довголітні надбання, свою історію діяльности, протоколи, архіви.

У висліді, справу існування наших двох організацій залишено в дотеперішньому стані, з дорученням вдержування дальшої дружньої співпраці й співдії у всіх ділянках нашої діяльности.

За Головну Управу ОкВ УПА США і Канади

[власноручний підпис]	[власноручний підпис]
Іван Лико – Голова	Катерина Лялюк – Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, 1 p. Ориґінал. Комп'ютерний набір.

№ 201
ОБІЖНИК Ч. 9/2003

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК №9

Грудень 2003 р.

Шановні Друзі і Подруги!

За нами черговий етап існування й діяльности Об'єднання колишніх Вояків УПА США і Канади. Як усім нам відомо, 18-го жовтня поточного року відбувся 19-ий Загальний З'їзд нашого Об'єднання, на якому обрано, чи радше переобрано нову Г[о]ловну Управу в дотеперішньому складі, за виїмком функції фінансового референта, друга Володимира Сорочака, якого – на його прохання – заступив друг Осип Левицький. Заступником фінансового референта обрано друга Дмитра Возняка, який заочно дав свою згоду. Також на прохання подруги Ольги Червінської не включено її у склад нової Управи, з приводу обов'язку піклуватися немічним мужом Нестором.

Тут бажаємо коротко поінформувати усіх, які не мали змоги бути присутніми на З'їзді, про перебіг нарад. Отже, наради З'їзду проходили в приміщеннях ресторану "Львів" у Торонті (Канада). Предметом нарад були питання дальшого видавництва "Літопису УПА", допомоги потребуючим ветеранам УПА та їхнім родинам, питання визнання владними структурами України боротьб[и] УПА й збройного підпілля боротьбою за незалежність України, проблема злуки двох комбатантських організацій, тобто нашого Об'єднання і Товариства кол. Вояків УПА ім. ген.- хор. Тараса Чупринки, та інші поточні справи.

Питання злуки наших комбатантських організацій не розв'язано – залишено дотеперішній стан.

Заслуговуючим на увагу є факт, що на З'їзд прибув з Детройту друг Петро Гнатюк "Дорош", фізично немічний, послуговуючийся колісним візком і поміччю дружини і сина. Також, на останньому як і на на 18-ому З'їзді, в подібному фізичному стані був присутній друг Василь Дерех "Пістоль" з Торонта, якому помагала дружина.

Названим Друзям і їхнім родинам належне велике признання за труд, який підняли[,] щоб бути присутніми на З'їзді.

Головна Управа й Управа станиц[і] ОКВ УПА в Торонті складає сердечну подяку за грошеві пожертви на потреби З'їзду, отримані від панства Гнатюків ($225.00), від панства Байляків ($100.00) та від друга С. Кіхтана ($100.00).

Письмові вітання отримано від Голови Видавничого комітету "Літопису УПА", д-ра Модеста Ріпецького, від дочки бувшого президента УГВР п-і Наталки Осьмак з Києва, від Товариства Колишніх Вояків УПА в Канаді, від Управ наших Станиць: Чікаґо, Детройт та Вінніпеґ.

Делеґати 19-го З'їзду, як і усіх попередніх З'їздів, схвалили резолюції, в яких надальше звертаються з проханням і закликом до Президента України та до Голови Верховної Ради України провести заходи для визнання воюючою стороною УПА та збройне підпілля, закликають усіх наших членів та ціле патріотичне громадянство піддержувати і надалі видавництво "Літопису УПА". У резолюціях також закликається Головну Управу, та усіх членів ОКВ УПА, і надалі нести й розвивати допомогову акцію потребуючим ветеранам УПА та членам збройного підпілля, дальше тісно співпрацювати з громадськими організаціями діяспори і України та ветеранськими організаціями, які піддержують державну суверенність України.

Делеґати 19-го З'їзду висловили теж свою солідарність із становищем Президії Середовища УГВР, датованим 24 вересня 2003 року, що посилання полк. Василя Кука на УГВР і його діяльність після 1960 року, від імені УГВР, УПА і ОУН, є безправним і шкідливим.

* * *

Вечором, в суботу 18-го жовтня, також у приміщеннях ресторану "Львів" відбулося прийняття дл[я] делеґатів і гостей, під час якого проф. П. Й. Потічний виголосив доповідь, темою якої був VIII Конґрес СКУ в Києві. Опісля делеґати й гості розважалися в теплій, товариській атмосфері.

В неділю, 19-го жовтня, в церкві св. Миколая в Торонті, з присутнітю делеґатів і гостей З'їзду, була відправлена Свята Літургія і панахида в пам'ять вояків УПА. Опісля, в ресторані "Львів" відбувся спільний полуденок, товариські розмови й прощання перед поворотом домів.

* * *

На тому місці від імені Головної Управи складаємо сердечну подяку Організаційному Комітетові з-посеред членства Станиці Торонто, зокрема Голові Станиці Другові Омелянові Цилюпі, який – на превеликий жаль – в навеч[і]р['']я З'їзду опинився у шпиталі і не міг бути присутнім на нарадах З'їзду. Також сердечна подяка за труд в підготовці і проведенні З'їзду належна друзям Михайлові Міґусові

та Андрієві Потічному, а професорові Петрові Потічному сердечне спасибі за доповідь і ведення нарадами З'їзду.

* * *

При нагоді розсилки Обіжника, пригадуємо про збірку Різдвяної коляди на потреби допомогової акції потребуючим ветеранам УПА і їхнім родинам. Отже, просимо Друзів провести збірку як щороку та переслати зібрані фонди на адресу фінансового референта.

* * *

З нагоди Свят Різдва Христового, усім членам ОКВ УПА і родинам наших членів бажаємо здорових, щасливих і радісних Свят та щасливого Нового 2004 року.

Оглядаючися назад, висловлюємо сердечну подяку нашому довголітньому фінансовому референтові і референтові суспільної опіки, другові Володимирові Сорочакові, за його взірцеве виконування обов'язків протягом повних десяти років[,] та бажаємо доброго здоров'я на многії літа, щоб мав змогу зреалізувати свої особисті задуми.

Заступниці секретаря, подрузі Ользі Червінській, висловлюємо теж щиру подяку за те, що старалася брати участь в засіданнях ГУ мимо тяжкого обов'язку опіки над немічним мужом.

Не менш важливим є – що й робимо – зложити подяку усім членам Головної Управи, Головам та членам Станиць: Торонто, Вінніпеґ, Рочестер, Ню Йорк – Ню Джерзі, Чікаґо та усім тим, що не зважаючи на недомагання похилого віку, проявляли живе заінтересування проблемами нашого Об'єднання.

* * *

Для інформації подаємо склад і адреси Головної Управи ОКВ УПА.

<u>Голова</u>: Ivan Lyko
297 Stone Road
Rochester, NY 14616, USA
tel. (585)-865-6076
e-mail: Vyslok@aol.com

<u>Містоголова на США:</u>
Julian Kotlar
90 Arlington Ave
Clifton, NJ 07013, USA
(973)-772-5265

<u>Містоголова на Канаду:</u>
Mykola May
486 St. John's Ave
Winnipeg, Manitoba R2W 1H8, Canada
(204)-586-4272

Секретар:
Kateryna Laluk
11 Skylane Drive
Rochester, NY 14621, USA
(585)-467-9900
(845)-856-4330

Фінансовий реф. і
реф. Суспільної Опіки:
Osyp Lewycky
32 Taras Shevchenko Road
Glen Spey, NY 12737, USA

Члени Управи:

Petro J. Potichnyj
238 Appleby Road
Ancaster, ON L9G 2V7, Canada
(905)-304-9891

Volodymyr Dashko
560 Willowbank Trail
Mississauga, ON L4W 3K2, Canada
(905)-275-0192

Контрольна Комісія:

Mychajlo Migus
65 Southport Street
Toronto, ON M6S 3N3, Canada
(416)-767-4733

Stefan Adamczuk
171 Kingsgate South
Rochester, NY 14621, USA
(585)-467-6901

Ivan Laluk
11 Skylane Drive
Rochester, NY 14621, USA
(585)-467-9900

Oksana Ripeckyj
5340 N. Lowell Ave, Unit 4-208
Chicago, IL 60630, USA
(773)-267-1754

Статутова Комісія:

Osyp Lewycky
(Адреса
подана вище)

Stefan Kichtan
5311 Alba Street
Houston, Texas 77008,
USA

Osyp Bihun
27809 Walker St.
Warren, Mich. 48092,
USA

Представник ОКВ УПА в СКУ – Mychajlo Bochno
123 La Rose Ave #308
Toronto, ON. M9P 3T3, Canada
(416)-249-2444

За Головну Управу ОКВ УПА США і Канади

Іван Лико – Голова Катерина Лялюк – Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 179, 3 pgs. Копія. Машинопис.[310]

[310] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 202
ОБІЖНИК Ч. 10/2004

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК №10

Липень 2004 р.

Шановні Подруги і Друзі!

З висилкою сьогоднішнього Обіжника Головної Управи ОкВ УПА, ділимося з усіма членами нашого Об'єднання дуже сумною вісткою. В останніх місяцях поточного року покинули ряди ветеранів УПА члени нашого Об'єднання, два друзі, відійшовши з цього світу.

30-го квітня в Торонті у Канаді, на 85 році життя упокоївся вічним сном друг Володимир Дашко "Марко". Як нам відомо, покійний друг Володимир у відділі УПА к-ра "Бурлаки" виконував функцію чотового із ступенем старшого булавного. На еміґрації був активним членом нашого Об'єднання та заступником адміністратора і скарбником Видавництва "Літопис УПА", від початків заснування Видавництва.

Дружині покійного п-і Вірі й Родині висловлюємо щирі співчутт[я].

Нехай буде вічна Йому пам'ять.

28-го червня, в Чікаґо, відійшов у вічність наш дорогий Друг і Приятель, д-р Модест Ріпецький "Горислав", один із найвизначніших активних членів нашого Об'єднання, бувший кількакратний його Голова, та визначний діяч політичних і суспільно-громадських організацій і товариств західньої діяспори.

В пошані Його пам'яті хилимо голови перед духовістю і авторитетом сл. п. д-ра Модеста Ріпецького. Дружині покійного, п-і Марії й Родині висловлюємо наші глибокі співчуття.

Хочемо поінформувати також, що в похоронних відправах 1-го і 2-го липня участь взяли: проф. Петро Й. Потічний від Видавництва "Літопис УПА", Голова Об'єднання Іван Лико – від Головної Управи ОкВ УПА США і Канади, та від Видавництва "Літопис УПА" Адміністратор, друг Микола Кулик, із сином п. Романом.

В часі панахиди в похоронному заведенні Музики в Чікаґо, 1-го липня, з прапорами стояли – Іван Лико і п. Роман Ґоляш (син сл. п. Степана Ґоляша "Мара").

В панахиді 1-го липня і в похоронних відправах наступного дня брав участь також друг Володимир Сорочак, мимо дуже поважних труднощів хвороби ніг, та подруга Марія Савчин-Пискір.

Правдоподібно, на панахиді в похоронному заведенні було ще двох членів Станиці Об'єднання кол. Вояків УПА в Чікаґо, але про це мені (Голові) не було відомо у відповідному часі, а вони самі не зголосилися, щоб станути при прапорі для віддання належної пошани покійному Другові, та десь таки зараз по панахиді щезли? Не було отже змоги навіть поздоровкатися. А, шкода!

2-го липня, в час панахиди в похоронному заведенні стояли два прапори Станиць Торонто і Рочестер. Так само, в час похоронних відправ в церкві св. Миколая. Знов на цвинтарі, в каплиці мавзолея, проф. П. Потічний, І. Лико та п. Роман Ґоляш стояли з організаційними прапорами, та один з американських ветеранів прапороносець (якого гідність нам незнана) – з українським національним прапором. На закінчення прапор[оносці], в асисті друга Миколи Кулика, подруги Надії Ґоляш "Марійки" і п. Романа Кулика, прапорами віддали почесть труні з тлінними останками сл. п. д-ра Модеста Ріпецького.

Інформуємо також, що сформований святковий комітет в Ню Йорку підготовляє центральні крайові відзначення 60-річчя УГВР, запляновані на 10-го жовтня 2004 року. З рамені нашого Об'єднання репрезентантами в Комітеті є друзі Юліян Котляр і Осип Левицький. Голова Об'єднання, І. Лико, також дав свою згоду (другові Богданові Коваликові з Товариства кол. Вояків УПА) бути поданим як почесний член святкового комітету.

Відзначаючи два роки тому назад 60-річчя УПА, Голова ГУ Об'єднання переочив питання відзнак[,] виданих з цієї нагоди в Україні, за стараннями м. ін. Головної Управи Товариства кол. Вояків УПА ім. ген.-хор. Т. Чупринки. Нав'язавши згодом телефонний контакт з другом Богданом Коваликом в справі замовлення відзнак, які мають бути виконані в Україні з нагоди 60-річчя УГВР, друг Б. Ковалик замовив і заплатив за 100 штук відзнак, в тому для нашого Об'єднання 40 штук. При нагоді друг Б. Ковалик пообіцяв переслати на адресу Голови ГУ Об'єднання 10 штук відзнак 60-ліття УПА і якщо буде змога отримати ще 20 штук більше в часі його побуту в Україні в цьому місяці.

* * *

У зв'язку з відходом у вічність Голови Видавництва "Літопис УПА", д-ра М. Ріпецького, цю функцію автоматично перебирає Заступник голови друг Лев Футала. Функцію заступника голови повинен перебрати член нашого Об'єднання. В час телефонних контактів з членами Головної Управи (за виїмком двох; номер телефону друга С. Кіхтана нам незнаний), на заступника пропоновано особу друга Юліяна Котляра. Усі запитані висловили згоду на подану кандидатуру, тобто друга Ю. Котляра. Перед тим одначе члени Видавничого Комітету "Літопис УПА" повинні дати згоду на прийняття друга Ю. Котляра в члени. Надіємося, що проблем не буде.

* * *

Наш фінансовий референт, друг Осип Левицький, інформує, що фонд допомогової каси Головної Управи поповнився сумою $ 6.000,00. Управи ОбВУА і ССК передали по $ 3.000,00. Щире й велике їм за це спасибі.

При нагоді друг О. Левицький звертається з проханням до існуючих ще Управ Станиць вплачувати членські вкладки, а то й пожертви, бо в сьогоднішних наших часах найдешевша посмертна згадка в газеті коштує $ 53.00, а скупий вінок квітів на могилу $ 75.00. Звідки брати на це гроші? – питає слушно фінансовий референт.

Вибачаємося за "простацтво", але це наша сумна дійсність.

* * *

В Обіжнику № 1, від листопада 2000 року, на 4-ій сторінці прошено усіх друзів подати свої персональні дані і переслати на адресу проф. Петра Потічного. На жаль, відгуку жодного не було, а тим часом[,] коли є потреба мати такі дані, як приміром в час відходу людини у засвіти, натрапляється на проблеми і то переважно з приводу легковаження цього питання самими членами.

Бажаючи усім Друзям і Подругам доброго здоров'я й щасливого життя. Остаємо з дружнім привітом.

За Головну Управу
Об'єднання кол. Вояків УПА США і Канади

Іван Лико – Голова Катерина Лялюк – Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 185, 2 pgs. Копія. Машинопис.[311]

[311] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 203
ОБІЖНИК Ч. 11/2004

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК №11

Листопад 2004 р.

Шановні Подруги і Друзі!

На вступі сьогоднішнього Обіжника бажаємо передати усім Вам, Друзі і Подруги, сердечний привіт і [по]бажання доброго здоров'я та щасливих і погідних днів у нашому "похилому віці". Вітаємо Вас також з нагоди 60-річчя створення Української Головної Визвольної Ради і разом з Вами тішимось, що дожили відзначувати цю історично важливу подію в часах існування Самостійної Української Держави, за яку поклали голови наші брати і сестри – найкращі сини і дочки українського народу.

Як інформовано в останньому нашому Обіжнику, 10-го жовтня поточного року в Ню Йорку відбулися центральні святкування 60-ої річниці УГВР, в яких, з рамені нашого Об'єднання участь взяли друзі: Заступник голови ГУ друг Юліян Котляр, Скарбник друг Осип Левицький та інші друзі тамтих околиць. Ми їм вдячні за репрезентування нашого Об'єднання в названій імпрезі.

Як не сумно, але знову передаємо сумну вістку про смерть ще одного нашого, колись дуже активного члена, друга – хорунжого Петра Гнатюка "Дороша", який відійшов у вічність у Дітройті 30-го вересня 2004 року. Тлінні останки покійного друга Гнатюка спочили на цвинтарі Mount Olive у Дітройті.

Засмученій дружині друга Петра[,] Вірі, синам з родинами та братам з родинами в Україні висловлюємо наші щирі співчуття.

Відносно відзнак 60-ліття УПА і 60-ліття УГВР, про які була згадка в минулому Обіжнику (№ 10), інформуємо, що друг Богдан Ковалик, окрім замовлених нами відзнак 60-ліття УГВР, постарався ще о 20 додаткових медалів 60-ліття УПА. По отриманні останніх десяти медалів розіслано Станицям та деяким членам індивідуально. На цьому місці висловлюємо сердечну подяку другові Богданові Кова-

ликові за труд і посвяту часу на замовлення в Україні, прийняття і висилку медалів і грамот 60-ліття УПА і 60-ліття УГВР для нашого Об'єднання. Вдячні ми тим більше, що в міжчасі друг Б. Ковалик мав здоровельні проблеми[,] включно з перебуванням на лікуванні у шпиталі. Спаси-біг Вам[,] друже Богдане Ковалик.

Інформуємо також, що члени Видавничого Комітету "Літопису УПА", за посередництвом телефонних контактів, дали згоду на прийняття друга Юліяна Котляра в члени, а ставши членом Видавничого Комітету, він прийняв функцію Заступника голови Видавничого Комітету "Літопису УПА", тобто друга Лева Футали.

У зв'язку з набли[ж]аючимися Різдвяними святами почуваємося до обов'язку пригадати усім Шановним Друзям і Подругам про збірку коляди на допомогу потребуючим ветеранам УПА і їхнім родинам. Просимо отже, по своїх спроможностях, перевести збірку і переслати із збірковою листою на адресу нашого скарбника, друга Осипа Левицького, який (як щороку) перешле Вам бланки збіркових лист.

Були б ми також дуже вдячні нашим членам, які не бажають надальше отримувати Обіжників Головної Управи ОкВ УПА, повідомити нас про те. Питаємо з двох причин. Перша – між Головною Управою а членами немає жодного листовного зв'язку. Немає також жодного відгуку на питання[,] порушувані в Обіжниках. Друга причина – маємо інформації, що деякі члени взагалі не інтересуються Обіжниками та викидають їх у смітники?

Як Голова Об'єднання кол. Вояків УПА США і Канади дозволю собі порушити тут питання, які виринають деколи в час принагідних застрічей групи наших членів. Хочу підкреслити, що не порушую нижче поданих питань як прояв будь-якої критики, але подаю їх як вияв правильних думок не тільки одного чи двох членів нашого Об'єднання, але хіба більшої кількости, на які пробую відповісти фактичним станом дійсности.

Є нарікання, що, приміром:

1) При замовленні медалів і грамот не брано до уваги вдів по колишніх вояках УПА.

Відповідь: Мимо цього, що ми подали інформацію про медалі в минулому Обіжнику (№ 10), ми не отримали додаткових замовлень на медалі чи грамоти, за виїмком Станиці Торонто. У зв'язку з тим, запасні медалі і грамоти передано для Станиці в Торонті.

2) Медалі, як символ признання заслуг, повинні бути наділювані членам Управами Станиць, а не відплатно.

Відповідь: Міркування, що медалі й грамоти повинні бути наділені учасникам визвольних змагань безплатно, особливо бувшим

воїнам УПА і збройного підпілля, не те, що не будять застережень, але спираються на правилах логіки й звичаєвих законів. Медалі й відзначення ветеранам повинні бути признавані й наділювані безплатно урядовими чинниками (зараз самостійної України), або управами крайових українських центральних організацій в діяспорі. Покривання коштів медалів нашими Станицями не буде нічим іншим як таки нашим коштом, бо наших Станиць ніхто кромі нас самих не фінансує. Але вирішення таких питань Головна Управа залишає в компетенціях Управ Станиць, які знають фінансові спроможності своїх Станиць.

Збірки коляди не можуть бути використані на інші цілі як допомога потребуючим ветеранам або їхнім родинам, бо нас самих наше суспільство фінансувати не буде[, як] не будемо спроможні допомагати потребуючим інвалідам чи їхнім родинам. Біда в тому, що наша Самостійна Україна не є вповні ще такою, за яку боролася УПА і за яку сотні тисяч синів і дочок України віддали своє життя. Вислід такий, що дотепер УПА не є визнана урядом "самостійної" України як воююча сторона, отже, відзначування ветеранів УПА державними чинниками немислиме. Підписи грамот представниками льокальних адміністративних клітин не є те саме.

Друге питання – яке є відношення нашого суспільства в загальному, тут у західній діяспорі, до питання визвольної боротьби УПА?

Відповідь – таке, що всі покликаються на боротьбу УПА тоді[,] коли це потрібне для піднесення авторитету, якщо не особистого, то партійного чи групового, але ніколи не загально-українського, не говорячи вже про саму УПА. Наші "діячі наставляють власну грудь" до нагород. Заслужено, чи ні?

Третє питання – чим ми самі, ветерани УПА в західній діяспорі, заслужили на пошану суспільства? Відповідь знайдете кожен у своїй совісті.

Висліди міркувань такі, що "декорувати власні груди медалями" можемо тільки "власними коштами", бо чи ми платимо зараз з власної кишені, чи з каси Станиці, це все таки наш кошт.

Будучи при питанні медалів і грамот треба підкреслити, що сучасний стан це не наділювання ветеранам УПА медалів з грамотами, але розпровадження закуплених медалів і грамот. Можливо, що по розпровадженні, ще деяким членам були принагідно вручені більш урочисто.

3) Помершим бувшим учасникам визвольних змагань, тобто ветеранам УПА, повинні ми віддати належну честь і пошану принайменше виданням спеціяльних листівок зі знимками і коротким життєписом.

Відповідь: Належне вшанування пам'яті померших друзів-подруг є святим обов'язком тих, що залишаються між живими, але кожен із нас за життя, якщо очікує пошани від друзів, повинен почуватися до обов'язку подбати про те[,] щоб хтось про нього щось знав і міг скористатися тими відомостями в потребі. На жаль – мимо наших кількакратних звернень про подання коротких персональних даних – дотепер відгук майже ніякий, за виїмком кількох одиниць. Отже як можна вимагати видавання якихось листівок зі знимками і короткими біографіями, якщо ми не маємо жодних даних, хіба кромі прізвища і псевда, а часом назви віділу УПА даного члена. Про знимки взагалі мови бути не може. Приміром, щоб подати до газети некролог, добре є, якщо знане нам число телефону родини помершого. Інакше треба кликати від "Клима" до "Максима" щоб дістати дані про покійника, а деколи й від родини покійного не можна дістати потрібних інформацій.

4) Були порушені також інші питання, але ми радо почули б дещо від наших шановних членів, особливо суґестії, особисті погляди чи навіть поради.

З надією на щасливу зустріч цьогорічних Різдвяних свят передаємо усім Вам, Дорогі Друзі і Подруги, сердечні бажання здорово і радісно святкувати празник Рождества Христового в крузі рідних і приятелів. З Новим, 2005-им Роком, бажаємо усім доброго здорового року й щасливого життя на довгий вік.

За Головну Управу ОкВ УПА США і Канади

Голова – [Іван Лико] Секретар – [Катерина Лялюк]

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 189, 3 pgs. Копія. Машинопис.[312]

[312] Аналогічні копії, а також дещо відмінні версії цього обіжника, зберігаються також в інших пачках і папках.

№ 204
ОБІЖНИК Ч. 1/2005

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 1

2005

ШАНОВНІ ДРУЗІ!

В останн[ь]ому Обіжнику ч.11 за 2004 були[]щирі вітання для Друзів і Подруг з приводу святкувань 60[-]ліття УГВР та побажання з нагоди Різдва Христового та Нового 2005 Року, які передавав для всіх членів голова Об[']єднання Кол. Вояків УПА.

З прикрі[ст]ю повідомляємо[,] що сам голова б. п. ІВАН ЛИКО не дочекав цих Святкувань і Нового Року, після складної операції відійшов у вічність 1 грудня 2004 р.

Пок. Іван Лико був активний в багатьох організаціях[,] зокрема в Орг.[анізації] Оборони Лемківщини[,] в Світовій Федерації [Українських Лемківських Об'єднань] і Фундації Дослідження Лемківщини, Видавнич[ому] Комітет[і] "Літ.[опису] УПА", [був] голов[ою] Об[']єднання Кол. Вояків УПА США і Канади. На похороні в Рочестер прощальне слово від Видавничого Комітету "Літопису УПА" виголосив Пр[оф]. Петро Потічний, а від ОКВ УПА Юліян Котляр.

Дружині Теклі[,] синові Богданові[,] дочкам Ірені [і] Марії з Родинами висловлюємо найщирійші співчуття.

В минулому б[а]гато разів чи то на З[']їздах чи в Обіжниках нагадували[,] щоб члени Об[']єднання подавали до Управи свої біографії, бодай коротку дату і місце народження, головне адресу...

Для улегшення пересилаємо форму, яку просимо виповнити і переслати [на] подану на[при]кінці обіжника адресу. Управа Об[']єднання не може подати навіть некролог в пресі, бо немає жодних даних про деяких членів.

Пропонуємо ШИРШІ СХОДИНИ Об[']єднання на 5.5.2005 р. в Торонто (в[]тому часі відбувається засідання Видавничого Ком.[омітету] "Літопису УПА"). Просимо відповісти чи вам підходить дата і місце і чи зможете прибути на ці сходини (адреса на кінці}. Подайте свої суґестії.

Скарбник д. О. Левицький нагадує[,] щоб всі повернули збіркові листи[,] що були вислані на Коляду.

БАЖАЄМО ВСІМ ВЕСЕЛИХ ЗДОРОВИХ СВЯТ
ХРИСТОВОГО ВОСКРЕСІННЯ

За Головну Управу ОКВ УПА

Ю. Котляр вз.[амін] голови	К. Лялюк секретар
90 ARLINGTON AVE. CLIFTON, N.J. 07011	11 SKYLANE DR. ROCHESTER, N.Y. 14621

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, p. 158. Копія. Машинопис.[313]

[313] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 205
ОБІЖНИК Ч. 2/2005

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 2

2005

В попередн[ь]ому Обіжнику ч. 1 було звернення до всіх членів Об[']єднання[,] щоб відбути Ширші Сходини в справі голови на місце пок.[ійного] Івана Лика. Була пропозиція[,] щоб такі сходини відбути з початком травня в місті Торонто[,] де на той час відбувалося Засідання Пленуму Видавництва "Літопису УПА". На звернення відповів тільки оден член[,] що не зможе прибути на той день. Тому згадане засідання не відбулося.

Будучи в тому часі в Торонто, зас. голови Ю. Котляр стрінувся зі членами Станиці[,] де між іншим обговорили справу голови Об[']єднання. Справа не легка, нема охочих перебрати головство. Члени Станиці в Торонто внесли пропозицію, щоб заступник Ю. Котляр перебрав обов[']язки голови Об[']єднання до наступного З[']їзду в 2006 році.

На зустрічі з членами Станиці була присутня Христя Котляр[,] яка поінформувала про запляновану зустріч упістів і дітей на "Союзівці" 29-30-31 липня 2005 р. В панелю-дискусії візьмуть участь, пр[оф]. Потічний, пр[оф]. Гунчак, А. Камінський і інші. Зокрема буде інформація для молоді про дії УПА.

Можливо будемо мати нагоду відбути свої Ширші Сходини.

Друг О. Левицький вернув з України[,] де стрінувся з друзями[,] яким передав допомогу від нашого Об[']єднання, [та] подасть нам інформацію.

Закликаємо всіх наших членів взяти участь в нашій Зустрічі.

До побачення на "СОЮЗІВЦІ".

За Головну Управу ОКВ УПА

Ю. Котляр	К. Лялюк
вз.[амін] голови	секретар

П.С. Висловлюємо щиру подяку Станиці в Торонто за даток $500 кан. дол. на покриття коштів підг[о]товки Зу[с]трічі на “Союзівці”.

Липень 2005 р.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 193, 1 р. Копія. Машинопис.[314]

[314] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 206
ОБІЖНИК Ч. 3/2005

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 3

Листопад 2005 р.

Шановні Друзі!

1. В [О]біжнику ч. 2 – 2005 ми повідомили про підготовку виставки про УПА, яка відбулася 29-31 липня на оселі Українського Народного Союзу "Союзівка". Відбувся семінар-панел[ь], промови мали проф. Петро Потічний, проф. Тарас Гунчак, Др. Анатоль Камінський та Євген Стахів. Важливим було те[,] що запити давали молоді люди[,] що були дуже зацікавлені історією УПА, а деякі перший раз мали нагоду довідатися про дії УПА.

Продовження виставки [було] в примішені головної канцелярії УНС в Парсипані, Н.Дж. від 14-го жовтня до 12-го листопада[,] де відвід[а]ли виставку гуртки "Пласту" і СУМА. Слід зазначити[,] що матеріяли належать до Українсько-Канадського Дослідчо-Документаційного Центра[,] які нам випозичили. Виставку підоготовив інціят[ив]ний комітет[,] який очолила Христина Котляр. Статті і знимки про виставку п[омісти]ла "Свобода" в ч[ислах]: з 7, 14, 21, 28 жовтня ц. р. "Ukrainian Weekly" – по англійськи – №. 33 з 14-го серпня і №. 43 з 30-го жовтня 2005 р.

2. Ділимся сумною вісткою, останньо відійшли у вічність, с. п. Теодор Гайдук "Беркут", 2-го жовтня [2005 р.], і Стефан Прочко "Жук", 14-го березня 2005 р. Некролог [надрукувала] "Свобода" 21-го жовтня 2005 р.

3. В попередних обіжниках все нагадувалося[,] щоб члени Об[']єднення тримали між собою хоч символічно зв[']язок, бодай раз в році дати Головній Управі про себе знати, тому щораз більше все занепадає.

4. Інформуємо[,] що член нашого Об[']єднення др. Степан Довбуш, видав свої спом[и]ни – книжку на 250 ст. Якщо хтось хотів[]би замовити, просимо звертатися на адресу – Stefan Dowbusz, 22160 Parthenia Street, West Hills, CA 91304.

5. Продовжуємо нашу скромну допомогу – яку можна назвати лише символічн[ою], бо тих кілька долярів не можна інакше назвати – ті, що одержують[,] є вдячні[,] що про них ще хтось пам[’]ятає. Маємо лише одну нагоду придбати фонди на допомогу, залишилася лише коляда на допомогу потребуючим Кол. Воякам УПА. Пересилаємо Вам збіркову листу та просимо по Вашій можності перевести збірку та переслати на адресу нашого скарбника д. Осипа Левицького. З нагоди надходячних Свят Різдва Христового та Нового Року, бажаємо Вам кріпкого здоровля та щаслив[о] перевести ці Свята з Вашими родинами.

За головну управу Об[’]єднання Колишніх Вояків УПА в США і Канад[і]

Юліян Котляр в.о. Голова	Осип Левицький скарбник	Катерина Лялюк секретар

32 Taras Shevchenko Rd.
Glen Spey, NY 12737

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 186, 1 p. Копія. Машинопис.[315]

[315] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 207
ОБІЖНИК Ч. 4/2006

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 4

Квітень 2006 р.

Шановані і Дорогі Друзі!

1. В минулому обіжники нашого Об[']єднання були висилані частійше. Останньо все міняється. Губиться зв[']язок з членами. Причини до цього всі знаємо. Я[,] як виконуючий обов[']язки голови, майже не маю зв[']язку з членством, хоч в попередніх обіжниках нагадувалося[,] щоб члени повідомляли[,] що діється в їхньому терені. Треба подумати про слідуючий З[']їзд Об[']єднання[,] щоб вирішити про дальше існування. Прошу всіх, зокрема членів Г. У. Об[']єднання[,] висловитися в цій справі. Якщо тяжко вже писати, то можна кільком[а] словами по телефоні.

2. Допомогу потребуючим упістам в Польщі вислано перед Різдвом Христовим $2,000. До України також $2,000. Всі[,] що одержали допомогу[,] прислали поквітування.

3. Спілка Україн[ців]-політв[']язнів сталінського періоду (так називається організація упістів і інших ветеранів в Польщі) звернулися з проханням о поміч на упорядкування могил[,] що порозкидані по всіх усюдах в Польщі. Ми звернулися в цій справі до Товариства "Броди-Лев"[,] які приділили $1,500. Станиця Пасейк доложила $500. і було вислано $2,000. на упорядкування упівських могил в Польщі.

4. Повідомляємо[,] що Суспільна Служба Комбатантів з днем 15 лютого 2006 р. припинила свою працю і була розв[']язана. З цим днем дотації[,] які ми діставали на допомогу упістам, закінчил[и]ся.

5. На поставлення пам[']ятника в Лісках (Білосток – місце вітпустове Грубешівського повіту)[,] де в спільній могилі поховано 42 вояків УПА, ОБВУА приділило $5,000. в 2003 р. Голова [Спілки Українців-]політв[']язнів п. Мица старався дістати формальне позволення, і це забрало 2 роки. Можливо[,] що цего року буде поставлений пам[']ятник вигл[я]ду такого як в Бавнд Бруку.

6. Друг Степан Довбуш прислав закінчення свого спомину. Ціна $14. Книжку можна замовити [з]а адрес[ою]: Stefan Dowbusz 22160 Parthenia Street, West Hills, CA 91304.

7. Пригадуємо[,] що відправа коло Пам[’]ятника Невідомим Воякам УПА відбувається в Провідну Неділю 30 Квітня 2006 р. на упівському цвинтарі в Бавнд Брук, Н.Дж.

Бажаємо всім веселих Свят Христового Воскресіння, зокрема кріпкого здоровля.

За головну управу Об[’]єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади

Юліян Котляр в.о. Голова	Осип Левицький скарбник	Катерина Лялюк секретар

32 Taras Shevchenko Rd.
Glen Spey, NY 12737

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, p. 155. Копія. Машинопис.[316]

[316] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 208
ОБІЖНИК Ч. 5/2006

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 5

Серпень 2006 р.

Дорогі Дру[з]і і Подруги!

1. Колись час протягався, здавалося дуже довго, а ми ще його підганяли. Сьогодні противно, час так скоро летить і ми хотіли[]би його стримати[,] але природа має свої закони. Ще ми добре не оглянулися, а вже 2006 рік буде кінчатися.

2. Цего 2006 року Об[']єднання Колишніх Вояків УПА повинно відбути свій черговий з[']їзд. В останньому обіжнику ми зверталися з проханням до всіх членів, і членів головної управи, щоб подали свою думку де і коли було[]б найкраще відбути наш з[']їзд. На жаль ніхто ні одним словом не відповів.

3. Зродилася ідея[,] щоб замість з[']їзду відбу[ла]ся товариська зустріч з родинами членів Об[']єдання. За згодою станиці ОКВ УПА в Рочестер, Ню Йорк, члени Станиці зобов[']язалися підготовити все потрібне. В пляні є відбути зустріч 14-15-го жовтня, ц. р. Це свято Покрови[,] що є також річниц[ею] засн[у]вання УПА. Зустріч відбудеться о год. 11:00 рано при церкві Богоявлення 202 Carter Street, Rochester, NY. Короткі звіти про нашу діяльність, гутірка, вечірка і т. д. В неділю, 15-го жовтня о год. 12:30 панахида за поляг[л]их воїнів УПА, а по панахиді спільний обід, мала пообідна програма та роз[']їзд додому. Можливо[,] що можуть зайти малі зміни в програмі, але це нічого не міняє. Зголошення про участь в зустрічі присилати на адресу секретарки Катрусі Лялюк, 11 Skylane Drive, Rochester, NY 14616.

4. Плянуємо цю зустріч записати на фільмову стрічку[,] щоб зістала пам[']ятка для дальших поколінь. Можливо підготовимо альбом зі з[']їздів Об[']єднання Колишніх Вояків УПА. Пригадаємо[,] що товариська зустріч упістів в 2005 р. на "Союзівці" була вдалою[,] бо була ще виставка про УПА. Є зацікавлення молод[их]

люд[ей,] зокрема діт[ей] упістів. В червні цего року повторено виставку УПА на сумівській оселі в Елленвіл, Ню Йорк[,] але була невдалою, бо управа оселі не приділила належної уваги, навіть не проголосили[,] що така виставка відбудеться[,] хоч голова С[УМ-]у був дуже захоплений. На листопад є замовлення дати цю виставку УПА в Чікаґо.

5. Хто має знимки зі з[']їздів Об[']єднання або якісь інші знимки[,] просимо взяти зі собою на зустріч – може зможемо використати в альбомі з[']їздів.

6. Повідомляємо[,] що Головна Управа і Станиця Пассейк (Ню Йорк) – Ірвінґтон уфундували один том "Літопис УПА" в сумі $25,000 дол.

До побачення на зустрічі!

За головну управу Об[']єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади

Юліян Котляр
В. О. Голова

Катерина Лялюк
секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, p. 154. Копія. Машинопис.[317]

[317] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 209
ПРОТОКОЛ
ТОВАРИСЬКОЇ ЗУСТРІЧІ ЧЛЕНІВ
ОКВ УПА США І КАНАДИ
14-15 ЖОВТНЯ 2006 р. РОЧЕСТЕР (США)

ПРОТОКОЛ

З відбутої Товариської Зустрічі Об'єднання Кол. Вояків УПА Америки і Канади в днях 14-15 жовтня 2006 р. Це свято Покрови[,] що є також річниц[ею] засн[у]вання УПА. Зустріч відбулася о год. 11:00 рано при церкві Богоявлення 202 Carter Street, Rochester, NY.

Голова Об'єднання друг Ю. Котляр, відкриваючи Товариську Зустріч, прив[і]тав всіх присутніх членів і гостей в числі 32 особи, згадав померших членів Об'єднання і попросив всіх присутніх друзів встати і вшанувати пам'ять однохвилинною мовчанкою.

Подруга К. Лялюк привітала всіх присутніх від Станиці Рочестер і згадала про друзів[,] котрі дуже хотіли побувати разом з нами: подруга Оксана Ріпецька, подруга Рома Байл[я]к і друг Сорочак, але здоров'я не дозволяє. Оксана розплакалась – дуже хотіла із всіма побачитись, також і Рома з жалем відмовила свій приїзд – прислала вітання і бажання успішних нарад та 100.00 дол. на покриття видатків. Друг С. Кіхтан прислав вітання та гарних успіхів в нарадах і 50.00 дол. на потрібні цілі. Управа дякує жертводавцям за пожертву на покриття З'їзду.

Друг Ю. Котляр порушив справу всіх організацій[,] які помалу ліквідуються з причини відходу у вічність, хворіб, слабостей фізичних: як наприклад ОБВУА, Суспільна Служба Комбатанта. Сьогодні нас є більше, обговоримо справу нашого Об'єднання, чи буде дальше існувати чи треба розв'язати?

Друг Жигар пропонує зробити список всіх наших членів Об'єднання[,] щоб знати скільки нас є.

Друг М. Міґус[,] секретар Станиці Торонто[,] привітав присутніх і прочитав свій звіт, також прочитав протокол голови Станиці Торонто Друга Цилюпи – з причини хвороби не міг приїхати – оба протоколи в залученні.

Друг О. Левицький[,] голова Станиці Кліфтон, Пасейк, Ірвінґтон подав до відома, що одержує багато листів від друзів з проханням не робити збірок, як коляда чи інше, бо натрапляють на різні неприємні вислови і небажання дати навіть доляра.

Друг П. Потічний, редактор “Літопису УПА”, про майбутнє відомо, що довго не можемо існувати, як друг Жигар вважає[,] щоб не розв’язувати Об’єднання УПА, бо є дві організації Об’єднання і Товариство – нема сенсу. Спосіб розв’язати ОКВ УПА – можуть молоді – діти родичів упістів[,] які дуже цікавляться нашою боротьбою і беруть участь в наших нарадах і З’їздах. Відносно збірки на листу[,] яку приготовляє Станиця, висилати Листові Збірки до всіх членів УПА.

Друг Жигар каже, що наші діти будуть продовжувати упівську працю.

Христя Котляр заінтересувалася боротьбою УПА і її діями. Зробила чудові виставки в багатьох місцях. Христі ціль є зорганізувати більшу групу молодих – вже кілька осіб приєдналися, створять своє товариство і будуть продовжувати працю своїх батьків. Потрібні їм фонди на продовжування їх праці.

Друг П. Потічний сказав, ми немаємо фондів на “Літопис УПА”. Є багато матер[і]ялу до видання “Літопису [УПА]”, але стараємося о поміч фондів на видання “Літопису [УПА]”. Молоді можуть собі зробити свій плян і провадити по свойому пляні та подав внесок[,] який всі прийняли, щоб з Головної Каси приділити певну суму грошей на перші потреби Нової Молодечої Організації і таким способом заохотити їх до запланованої праці. На дальше повинні організувати фонди своїм способом[,] щоб продовжувати розпочате діло.

Це все було обговорено в суботу 14-го X. 2006, а опісля вечер[і –] дискусії і упівські пісні. На цьому закінчили перший день нашої стрічи. Роз’їхались до своїх місць на нічліг.

В неділю 15.X.[20]06 о год. 11:00 взяли участь в Богослуженні, а опісля ми з прапорами машерували до переду[,] де мала відправитись Панахида за поляглих друзів, героїв України.

По закінченню церковних відправ, ми всі поїхали до реставрації на обід, члени і гості – разом 32-ві особи. По обіді настав час прощатися з друзями і бажали собі здоров’я, щасливої дороги і скорого побачення.

Сердечно дякуємо нашим друзям з Рочестеру за гарні прийняття і докладн[е] приготування нашого З’їзду.

Тепер в далеку дорогу, одні до Торонто, Канада, другі до Ґлен Спей, Ню Йорк, треті до Ню Джерсі – Кліфтон, Ірвінґтон.

Секретар
[власноручний підпис]
Ірена Білевич

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 206, 2 pgs. Ориґінал. Комп’ютерний набір.

№ 210
ОБІЖНИК Ч. 6/2006

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 6

грудень 2006 р.

Дорогі Друзі і Подруги!

В [О]біжнику ч. 5 ми повідомляли[,] що цього року повинен відбутися наш загальний з[']їзд Об[']єднання Колишніх Вояків УПА. Однак ми рішили замість з[']їзду відбути товариську зустріч для членів ОКВ УПА. Зустріч відбулася в днях 14-15-го жовтня 2006 р. в місті Рочестер, Ню Йорк[,] де прибуло 23 членів Об[']єднання і коло 10-ох гостей. Хоч це була тільки зустріч, то все[]одно було обговорено декілька організаційних справ. Важливі рішення були[:]

1. Замість з[']їздів що 3 роки, відбувати товариські зустрічі щороку.
2. Продовжувати збірку [на] Різдв[я]ну коляду. Коли хтось не схоче нічого дати, то ми його не примусимо, а фондів нам все ще потрібно на допомогу потребуючим колишніх воякам УПА.
3. На зустрічі було кілька молодих – дітей наших членів – які заявили свою охоту співпрацювати і продовжувати з[]нами розпочату працю. Пропо[но]вана назва нової організації "Приятелі УПА". Згадка про зустріч була в "Свободі" ч. 10 за листопад 2006 р. та в "Ukrainian Weekly" ч. 46 за листопад 2006 р. Головна управа ухвалила дати першу фінансову поміч на потрібні видатки нової молодечої організації. Для інформації залучаємо короткий протокол з[і] згаданої зустрічі.

В залучен[н]і пересилаємо Вам збіркову листу на коляду на допомогу нашим друзям [з] колишніх вояків УПА з надією[,] що не відмовите і як [в] минулому підтримаєте цю благодійну ціль. Листи і пожертви просимо пересилати на адресу нашого скарбника Осипа Левицького.

З нагоди Свят Різдва Христового та Нового Року бажаємо Вам доброго здоровля та щасливо пере[ве]сти ці Свята з Вашими родинами.

ХРИСТОС РАЖДАЄТЬСЯ! СЛАВІТЕ ЙОГО!

За головну управу Об[’]єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади

Юліян Котляр В.О. Голова	Осип Левицький скарбник	Катерина Лялюк секретар

32 Taras Shevchenko Rd.
Glen Spey, NY 12737

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, p. 150. Копія. Машинопис.[318]

[318] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 211
ОБІЖНИК Ч. 7/2007

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 7

березень 2007 р.

Дорогі Дру[з]і і Подруги!

1. За останні місяці була зима і не було важливих завдань до пол[а]годження. Однак було переведено Різдвяну коляду на допомогу колишніх воякам УПА. Не всі ще розчислилися з переведеної збірки, тому скарбник Осип Левицький просить повернути всі збіркові листи[,] що[б] можна було розчислитися.

З ініціятиви Об[']єднання Колишніх Вояків УПА – ОКВ УПА – і Товариства Колишніх Вояків УПА ім. ґен. хор. Тараса Чупринки – [Романа] Шухевича 24-го лютого 2007 р. було скликано пре[д]ставників Організа[ц]ій Ню Йор[к]ської Метрополії для створення комітету для відзначення 100 річниц[і з] дня народження Головного Командира УПА ґен. хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринк[и]" і 65[-]ліття створення УПА. В засідан[н]і взяли участь понад 20 організаній Ню Йор[к]ської Метрополії. Головою комітету вибрано Богдана Гаргая. Точні дані цих святкувань будуть вчас подані в пресі.

2. Цього року Великодні Свята припали скоріше і може бути холодніше. Незалежно від погоди на Провідну Неділю По[м]инки-Відправи на цвинтарі св. Андрія в Бавнд Бруку відбудуться як звичайно. Закликаємо наших членів взяти участь в по[м]инках коло Пам[']ятник[а] Незнаним Воякам УПА. Поминки на гробах повинні відправлятися в Провідну Неділю. Субота являється як звичайна субота кожного тижня, але це вже приватна справ[а] кожної родини. Як щороку, стараємося упоряд[к]увати могили, зокрема тих[, родини яких] мешкають далеко і не зможуть прибути або тих[,] що вже нема нікого з родини.

3. Повідом[ля]ємо[,] що останньо відійшли у вічність с. п. Марія Боднаренко-Ріпецька – "Оксана", Люба Комар-Прокоп і Ярослав Сипко – "Мартин". Рідним висловлюємо щире співчуття.

З нагоди Свят Христового Воскресіння, бажаємо всім членам весело в здоровлю зі своїм[и] Рідними перевести ці Свята.

ХРИСТОС ВОСКРЕС! ВОІСТИНУ ВОСКРЕС!

За головну управу Об[’]єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади

Юліян Котляр Голова	Осип Левицький скарбник	Катерина Лялюк секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 205, 1 р. Копія. Машинопис.[319]

[319] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 212
ОБІЖНИК Ч. 8/2007

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 8
жовтень 2007 р.

Дорогі Дру[з]і і Подруги!

1. Сходини головної управи, а також і членів станиці Об[']єднання Колишніх Вояків УПА відбулися 28-го вересня 2007 р. На сходинах головною темою було звідомлення про підготовку святкування 65[-]ліття УПА та 100[-]ліття [від] народження Головного Командира УПА с. п. ґен.[-х]ор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринк[и]". Свята підготовляються в такому порядку[:]

В неділю, 7-го жовтня відбудеться конференція на тему святкувань. [В к]онференції беруть участь професори і визначні українські діячі. Голова вид[а]вничого комітету "Літопису УПА" також бере участь в тій конференції[,] що відбудеться в приміщені НТШ в Ню Йорку.

В неділю, 14-го жовтня відбудеться відкриття виставки про УПА (знимки з України) і інше в Українському Музею в Ню Йорку.

Головне святкування відбудеться в неділю, 21-го жовтня в Купер Юньйон в Ню Йорку. Програма включає академію і концерт та відзначення вояків грам[о]тами і відзнаками [до] 65[-х] роковин. Докладна програма буде в українській пресі.

2. Друг Ковалик прислав до Головної Управи ОКВ УПА листа з повідомленням[,] що ґазета "Національна Трибуна" поміщує короткі жит[т]єписи упістів. Хто бажає дати свій коротк[и]й жит[т]єпис, то просимо виповнити залучену анкету і переслати на адресу голови – Ю. Котляр[а] або секр. К. Лялюк.

3. Повідомляємо[,] що останньо відійшли у відчність с. п. Микола Май – "Вільха", Антін Качала – "Шугай", Володимир Пастух – "Швейко", Василь Ґудзик – "Оріх". Рідним висловлюємо щире співчуття.

За головну управу Об[']єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади

Юліян Котляр – Голова Катерина Лялюк – секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 205, 1 р. Копія. Машинопис.[320]

[320] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 213
ОБІЖНИК Ч. 9/2007

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК ч. 9

грудень 2007 р.

Дорогі Друзі і Подруги!

1. В останньому обіжнику ми повідомляли про підготовку святкувань 65[-]ліття створення УПА та 100[-]ліття народження Головного Командира УПА с. п. ґен. [х]ор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринк[и]". Святкування в Ню Йор[к]ській Метрополії відбулося як було запляновано. Репортаж зі святкувань подала "Свобода" ч. 45-46 з 9-го листопада 2007 р. Також подали інші газети. Підчас академії присутнім ветеранам УПА було вручено грамот[и] і медалі з нагоди цих святкувань. Не присутнім [членам] ОКВ УПА висилаємо по[ш]тою.

2. На засіданн[і] членів головної управи ОКВ УПА (присутні були 4 члени головної управи і інші були поінформовані телефонічно) було обговорено такі справи[:]

а. справа перевед[е]ння цьогорічної Різдвяної Збірки – коляди. Рішено ще того року[,] як і попереднь[ь]ого[,] розіслати збіркові листи

б. справа коштів друку грам[от]/медалів. Головна управа заплатить, члени можуть прислати добровільні датки. Однак члени[,] що не платять членської вкладки чи на коляду, повинні заплатити $ 15[.]

3. Тому що після останнього з['']їзду ми втратили голову Об['']єднання с. п. Івана Лика і заступника на Канаду, с. п. Миколу Мая, нам конечно потрібно заповнити їх функції. Тому що в сьогодніш[нь]ому часі не мож[е]мо скликати надзвичайний з['']ї[з]д Об['']єднання, просимо станиці і поодиноких членів подати кандидатів на заступників [–] оден на Канаду, другий на Америку.

4. Відійшли у вічність с. п. Осип Бігун [–] "Гордій" і с. п. Роман Рибак [–] "Олень". Родині і рідним висловлюємо глибоке співчуття.

5. З нагоди надходячих Свят Різдва Христового бажаємо всім щастя, здоровля то всего найкращого.

Христос Раждається! *Славім Його!*

За Головну Управу Об[’]єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади

Юліян Котляр Голова	Осип Левицький скарбник	Катерина Лялюк секретар

32 Taras Shevchenko Road
Glen Spey, NY 12737

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 209, p. 98. Копія. Машинопис.[321]

[321] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 214
ОБІЖНИК Ч. 10/2008

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК Ч. 10

квітень 2008 р.

Дорогі Друзі і Подруги!

1. Час дуже скоро минає і ми не встигаємо полагодити справи[,] які конечно потребують полагодження. На заклики[,] які подаємо в обіжниках[,] майже ніхто не відповідає. Було звернення до членів в справі заступників до Об[']єднання[,] на які ніхто не відповів. Розуміємо[,] що кождий має причину, але кілька хвилин можна знайти[,] щоб відповісти, як не листом, то телефоном.

2. Ми вже повідомляли[,] що плянуємо зорганізувати дітей упістів[,] та просили прислати адреси, телефон, e-mail Ваших дітей[,] щоб можна було повідомити про таку зустріч. Просимо передати дітям контакт до Христі Котляр, секретарки ініціят[и]вного комітету "Приятелі УПА" / Friends of UPA christina.k@mac.com або на телефон 917-605-0880. Зустріч "Приятелі[в] УПА" заплянована на кінець тижня 18-20 липня 2008 на "Союзівці" Кергонксон, Н.Й. Є думка[,] щоб з цієї нагоди підчас зустрічі відбути наш з[']їзд Об[']єднання Кол. Вояків УПА. Розкажіть про це Вашим дітям. Може при такій нагоді [з]можуть приве[з]ти Вас на "Союзівку" на зустріч "Приятелі[в] УПА". Прошу висловити свої думки в цій справі. Ми зарезервували кімнати. При замовлен[н]і треба подати[,] що це на зустріч "Приятелі[в] УПА". Про все буде повідомлено в пресі.

3. Напевно всім відомо[,] що помер сл. п. д. Футала[,] який був головою Видавничого Комітету "Літопису УПА". Заступником був Юліян Котляр[,] що перебрав виконуючого обов[']язки голови Видавничого Комітету "Літопису УПА" до часу слідуючого пленарного засідання "Літопису УПА"[,] яке відбудеться 9-10 травня 2008 [року] в Торонто.

4. Хто ще не повернув збіркові листи[,] що були вислані на коляду[,] просимо повернути (повні чи порожні) до нашого касієра, друга Осипа Левицького.

5. Як кожного року на Провідну Неділю, 4-го травня на цвинтарі св. Андрія, буде відправлена панахида коло Пам[’]ятника Незнаному Воякові УПА.

6. Бажаємо Вам Веселих Свят Христового Воскресіння, кріпкого здоровля і смачного яєчка.

ХРИСТОС ВОСКРЕС! ВОІСТИНУ ВОСКРЕС!

За головну управу Об[’]єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади

Юліян Котляр Голова	Осип Левицький скарбник	Катерина Лялюк секретар

32 Taras Shevchenko Rd.
Glen Spey, NY 12737

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, p. 147. Копія. Машинопис.[322]

[322] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 215
ОБІЖНИК Ч. 11/2008

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК ч. 11

червень 2008 р.

Дорогі Друзі і Подруги!

1. В [О]біжнику ч. 1[0] ми повідомляли про обставини[,] в яких перебуває Об[']єднання Кол. Вояків УПА. Перебуваючи в Торонто на засід[ан]ні Видавництв[а] "Літопису УПА"[,] скористалося з цієї нагоди і по закінчен[н]і засідання відбулися сходини Головної Управи Об[']єднання Кол. Вояків УПА, де полагоджено деякі справи Об[']єднання. Як знаєте[,] останньо наші р[я]ди в організації прорідшали[,] спершу [помер] голова Об[']єднання с. п. друг Іван Лико, пізніше його заступник на Канаду с. п. Микола Май, а останньо сл. п. Осип Левицький. Цих прогалин тепер є тяжко заповнити. Друг Май був головою станиці [у] Вінніпезі і тим самим був заступником голови ОКВ УПА на Канаду. На місце пок.[ійного] Мая головою станиці став друг Степан Рогатинський і тим самим став заступником голови ОКВ УПА на Канаду. Друг Юліян Котляр[,] який був заступник[ом] голови Об[']єднання[,] після смерти покійного Івана Лика виконував обов[']язки голови. На цьому засіданні був затверджений головою Об[']єднання.

2. На засідан[н]і пленуму члени Видавничого Комітету "Літопису УПА" головою обрали друга Ю. Котляра[,] що був заступником покійного друга Л. Футали. Друг О. Левицький несподів[а]но відійшов у вічність і справа фінансового скарбника при Об[']єднанню не розв[']язана. Прошу подавати суґестії хто міг[]би перебрати обов[']язки фінансового.

3. На пом[и]нках в пам[']ять покійного О. Левицького переведено збірку на "Літопис УПА". Збірка принесла $1,790.00. Хто бажав[]би ще долучитися до збірки, то можна висилати на адресу дружини Осипа, Зіни, або на адресу "Літопису УПА".

4. Ми вже повідомляли[,] що діти упістів організують зустріч з метою зорганізувати організацію під назвою "Приятелі

УПА” / Friends of UPA. Зустріч “Приятелів УПА” запляновано на кінець тижня 18-20 липня 2008 на “Союзівці” [в] Кергонксон, Н.Й. Побажаним є[,] хто зможе прибути на ці сходини[,] щоб заохочувати своїх дітей[,] щоб прибули і стрічалися як одна родина. Про точнішу інформацію звертатися до Христі Котляр, на е-пошту christina.k@mac.com або на телефон 917-605-0880.

За головну управу Об[’]єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади

Юліян Котляр Голова	Катерина Лялюк секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 214, 1 р. Копія. Машинопис.

№ 216
ОБІЖНИК Ч. 12/2008

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

ОБІЖНИК ч. 12

грудень 2008 р.

Дорогі Друзі і Подруги!

В останньому обіжнику за червень 2008 року було подано вичерпні пояснення як мається справа нашого Об[']єднання. В травні[,] після засідання Пленуму Видавництва "Літопису УПА" в Торонто, відбулося засідання Головної Управи ОКВ УПА, де на папері було заповнено місце заступника на Канаду[,] друг[а] Степана Рогатинського[,] з яким ми ще до сьогодні не зв'язалися. Справа заступника і фінансового [референта] на Америку осталася не розв[']язана.

На цьому засідан[н]і розглянемо справу збірки коляди[,] яку переводимо щороку підчас Різдвяних Свят. Це не легка справа[,] бо збірщики або не можуть вже ходити з коляд[ою,] або відійшли у Вічність. Однак деякі [з] колишніх вояків УПА чекають на нашу допомогу. Телефонічно я говорив з головою ветеранів УПА в Польщі, друг О.[сип] Мица. Він сказав[,] що до нього звертаються колишні вояк[и] УПА з запитом[,] коли він передасть їм допомогу. Друг Мица згадав[,] що деяким дуже ще потрібн[а] допомога. Тому цього року висилаємо Вам ще збіркову листу на коляду. Хто зможе і [с]хоче пожертвувати на коляду[,] то колишні вояки УПА будуть Вам дуже вдячні.

Також в попередніх обіжниках ми пригадували[,] щоб кожний член Об'єднання прислав до Головної Управи свою коротку біографію. Дуже мало хто зголосився[,] а час скоро минає. Багато відходять у Вічність і коли хочемо подати згадку в пресі, то часом не маємо [ж]одних даних. Декотрі жили під псевдами і зі своїми дітьми мало говорили. Діти незнають минувшини свого батька[,] бо тато ніколи нічого не говорив про себе. Тому ще раз звертаємося

до всіх колишніх вояків УПА, зокрема до членів Об'єднання, пришліть хоч коротку біографію зі знимкою. Знимка повинна бути з середнього віку.

Бажаємо Вам Веселих Свят Різдва Христового
та багато щастя і здоровля в Новім 2009 році!

За Головну Управу Об'єднання Колишніх Вояків УПА США і Канади

Юліян Котляр
Голова

Катерина Лялюк
Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 216, p. 145 . Ориґінал. Машинопис.[323]

[323] Аналогічні копії зберігаються також в інших папках.

№ 217
ПОВІДОМЛЕННЯ
ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
28 ЛИСТОПАДА 2009 р.

Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади
Головна Управа

Повідомлення

28 листопада 2009

На спеціальному засіданні Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади 28 листопада 2009 р. обрано Головну Управу ОКВ УПА у слідуючому складі:

Осип Жигар, Канада – Голова
Ірена Білевич, США – Заступник голови
Катерина Лялюк, США – Секретар
Андрій Потічний, Канада – Фінансовий референт
Члени Головної Управи:
Дмитро Возняк, США
Петро Й. Потічний, Канада
Степан Рогатинський, Канада
Касу Головної Управи вирішено перенести до Канади.
Фонд утримання цвинтаря УПА в Савт Бавнд Бруку, Ню Джерзей, залишено у США під керівництвом:
Ірина Білевич, Президент
Христина Котляр, Секретар
Надія Дубанович, Касир
Дмитро Возняк і Олекса Лабунька, члени.
Фонд "Приятелі УПА" залишено у США під керівництвом:
Михайло Левко, Президент
Христина Котляр, Секретар
Надія Дубанович, Касир
Олекса Лабунька, Член

На засіданні також рекомендовано спільно з Товариством колишніх вояків УПА ім. Генерала Тараса Чупринки затвердити управу

фонду утримання цвинтаря УПА в Оаквіл, омолодити її склад та надати їй юридичного оформлення.

Нова Головна Управа повністю підтримує Видавництво “Літопис УПА” та бажає у цьому плані й надалі плідно співпрацювати з Товариством колишніх вояків УПА ім. Ген. Тараса Чупринки.

Президія спеціального засідання.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 243, 1 p. Ориґінал. Комп’ютерний набір.

№ 218
ОБІЖНИК Ч. 1/2009

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
ГОЛОВНА УПРАВА
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.

Обіжник № 1

Грудень 2009

Вельмишановні Друзі!

Від довшого часу з чисто об'єктивних причин ми не мали змоги скликати Загальний З'їзд і діяли за порозумінням поміж членами Головної управи, які були обрані на останньому з'їзді.

Склад Головної управи був слідуючий:

Голова – друг Ю. Котляр
Заступник – подруга І. Білевич
Заступник на Канаду – друг Н. Май, а після його смерті друг С. Рогатинський
Секретар – подруга К. Лялюк
Фінансовий референт – друг О. Левицький, а після його смерті друг Д. Возняк.
Член Головної управи – друг П. Й. Потічний

З усіх наших станиць найбільш активною залишилася Станиця в Торонто, яка начислює 12 членів, а разом з 3-ма у Вінніпеґу, 15 членів. В Канаді знаходилося 3-ох членів Головної управи (Рогатинський, Потічний і Лялюк, яка після припинення діяльності в Рочестері разом з О. Червінською стала членом Ста[н]иці Торонто). Тому від довшого часу велися розмови поміж членами Головної управи про перенесення її осідку та каси до Торонта. Покійний друг Ю. Котляр схилявся також до цієї думки, але з огляду на досить несподівану [його] смерть цього задуму неможливо було перевести в життя. Голова Станиці Торонто друг О. Цилюпа звернувся до друга Котляра з окремим листом[,] запевняючи його про готовість станиці перебрати більшість функцій Головної управи. Добро справи вимагало аби це питання вирішити якомога скоріше.

У зв'язку з цим в Торонто дня 28 листопада 2009 р. було скликано спеціальні сходини на яких зроблено слідуючі рішення:

1. Головою назначити друга Осипа Жигара (Канада)

2. Заступником, подругу Ірину Білевич (США)

3. Секретарем, подругу Катерину Лялюк (поки що США)

4. Фінансовим [референтом], друга Андрія Потічного

5. Членами Головної управи, друзів: Дмитра Возняка (США), Петра Й. Потічного (Канада) та Степана Рогатинського (Канада).

Усі члени Головної управи дали свою попередню згоду з допомогою телефонічних розмов.

В такий спосіб ми забезпечуємо існування нашої організації згідно зі Статутом, який вимагає репрезентації обох країн в Голов-ній управі.

На цьому засіданні зроблено також ряд рішень фінансового порядку.

1. Касу Головної управи перенесено до Торонта. Зрозуміло, що жодна окрема станиця не має і не може мати контролі над фінансами Головної управи. Знову ж, фінанси кожної станиці залишаються в її розпорядженні.

Каса Головної управи в сумі $15,360.66 мусить віддати $1,000 Станиці в Пассейк / Ню Йорк, та $1,000, яка призначена на допомогу церкві. $13, 360.66 переноситься до Торонта.

2. Фонд утримання цвинтаря в Савт Бавн[д Б]рук в сумі $15,772.80 залишається в США. Управа фонду складається з Ірини Білевич, Президент, Христини Котляр, Секретар, Наді[ї] Дубанович, Касир, та двох членів управи [–] друг Дмитро Возняк та п. Олекса Лабунька.

3. Фонд "Приятелів УПА" в сумі $3,328.82 залишається в США з Управою: Михайло Левко, Президент, Х. Котляр, Секретар, Н. Дубанович, Касир, О. Лабунька, член.

Проситься друга Д. Возняка[,] дотеперішнього фінансового референта[,] чимскоріше полагодити передачу тих $13,360.88 теперішньому Фінансовому референтові в Торонто.

Нашою головною працею, як в минулому так і тепер, є видавання документів і матеріалів у книгах "Літопису УПА". Це наше видавництво існує на базі двох організацій, ОКВ УПА та Товариства КВ УПА. Без них видавництво не може правно діяти. Тому це ще одна із причин чому ми повинні вдержати нашу організацію при житті.

Надіємося, що наші заходи дозволять нам і надалі існувати та діяти на добро нашої громади та народу.

З нагоди Свята Різдва Христового та Нового Року бажаємо усім нашим членам та їх родинам багато здоров'я , щастя та многих літ.

Слава Україні! Героям Слава!

Осип Жигар Голова	Ірина Білевич Заступник	Катерина Лялюк Секретар	Андрій Потічний Фінансовий референт

Члени Головної управи

Дмитро Возняк Петро Й. Потічний Степан Рогатинський

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 213, 2 pgs. Копія. Машинопис.

№ 219
ОБІЖНИК Ч. 2/2010

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC.
ГОЛОВНА УПРАВА

ОБІЖНИК № 2

Січень 2010 р.

Вельмишановні Друзі!
Повідомляємо, що на засіданні Головної Управи ОКВ УПА та Станиці ОКВ УПА в Торонто 23.I.2010 р. було вирішено декілька важливих питань, про які хочемо Вас повідомити.

1. З огляду на те, що раніше обраний голова друг О. Жигар склав свої повноваження на засіданні, головою ОКВ УПА обрано Петра Й. Потічного, який був членом Головної Управи.

2. Членами Головної Управи обрано також друзів Михайла Бохна та Омеляна Цилюпу.

Тим самим Головна Управа ОКВ УПА складається зі слідуючих осіб:

Голова – Петро Й. Потічний
Заступник голови – Ірина Білевич
Секретар – Катерина Лялюк
Фінансовий референт – Андрій Потічний
Члени Головної Управи:
Дмитро Возняк, Степан Рогатинський, Михайло Бохно, Омелян Цилюпа.

Адреса Голови ОКВ УПА:
Prof. Peter J. Potichnyj, 238 Appleby Rd.,
Ancaster, ON, L9G 2V7, Canada. Tel. 905-304-9891.

Адреса Заступника голови:
Mrs. Irena Bilewych, 29 Clinton Terrace,
Irwington, N.J., 07111, USA. Tel. 973-372-7830.

Адреса Секретаря:
Mrs. Kateryna Laluk, 11 Skylane Drive,
Rochester, N.Y., 14621, USA. Tel. 585-467-9900.

Адреса Фінансового референта:
Mr. Andrii Potichnyj, 10 Lethbridge Ave.,
Etobicoke, ON, M9P 2C9, Canada. Tel. 416-249-4096.

Адреси членів Головної Управи:
Mr. Dmitry Wozniak, 379 E. 54th St.,
Elmwood Park, N.J., 07407, USA. Tel. 201-791-4383.

Mr. Stepan Rohatynsky, 32 Noble Ave,
Winnipeg, MB, R2l 0V4, Canada. Tel. 204-668-1015.

Mr. Omelan Cylupa, 3295 Nadine Crescent,
Mississauga, ON, L5A 3L4, Canada. Tel. 905-270-0594.

Mr. Mychailo Bochno, La Rose Ave.,
Toronto, ON, M9P 3T3, Canada. Tel. 416-249-2444.

3. На засіданні вирішено разом зі Станицею в Торонто уфундувати том «Літопису УПА» в честь сл. п. Юліяна Котляра, колишнього голови ОКВ УПА та голови Видавництва «Літопис УПА».

4. Прошу усіх членів нашої організації прислати на адресу Голови короткі біографії та по змозі свої знимки. Ми усі вже люди заавансованого віку і тому треба бути готовим до того, що будуть потрібні інформації про нас у випадку, коли наше існування на цій землі закінчиться. Без таких інформацій неможливо навіть подати відповідну клепсидру до преси. Хиба усі розуміють потребу такої інформації для наступних поколінь.

Слава Україні! Героям Слава!

Секретар
Катерина Лялюк

Голова
Петро Й. Потічний

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 226, 2 pgs. Копія. Машинопис.

№ 220
ОБІЖНИК Ч. 1/2011

О'єднання колишніх вояків УПА США і Канади
Головна Управа

ОБІЖНИК № 1, 2011 року

Вельмишановні Подруги і Друзі!

Надходять свята Різдва Христового та Нового Року. Головна Управа Об'єднання колишніх Вояків УПА з цієї нагоди бажає Вам усім щастя, здоров'я та усіх благ у Вашому особистому, родинному та громадському житті. Нехай новонароджене дитятко тримає нас усіх у своїй опіці та надає нам сили і наснаги й надалі працювати для добра нашого народу як в Україні, так і в розсіянні по цілому світі.

В цей час пам'ятаймо і про тих наших друзів, які потребують не тільки матеріяльної, але і моральної допомоги, й не жаліймо свого часу і труду для цієї благородної цілі. Тому просимо щиро відгукнутися на цей заклик та по змозі зібрати КОЛЯДУ на пересланих Вам збіркових листах.

В нашому щоденному житті не забуваймо також і про потреби нашого видавництва «Літопис УПА», яке в важких умовинах старається нести у світ правду про наші визвольні змагання й досі опублікувало понад 85 томів документів і матеріялів про цю важку боротьбу нашого народу. Ставайте передплатниками та фундаторами цього видання, поширюйте його серед друзів та знайомих. Ставши фундатором «Літопису УПА» Ви зможете також забезпечити Ваш особистий вклад у визвольному русі в дуже прямий та наглядний спосіб – у формі Вашої знимки та життєпису, які будуть поміщені у поодиноких виданих книгах.

Христос Народився! Славімо Його!

За Головну Управу ОКВ УПА

Петро Й. Потічний
Голова

Катерина Лялюк
Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 226, 1 р. Копія. Машинопис.

№ 221
ОБІЖНИК Ч. 1/2012

О'єднання колишніх вояків УПА США і Канади
Головна Управа

ОБІЖНИК № 1, 2012 року

Вельмишановні Подруги і Друзі!

З нагоди Різдва Христового та Нового Року Головна Управа Об'єднання колишніх Вояків УПА бажає Вам усім щастя, здоров'я та усіх благ у Вашому особистому, родинному та громадському житті. Нехай новонароджене дитя[т]ко тримає нас усіх у своїй опіці та надає нам сили і наснаги й надалі працювати для добра нашого народу як в Україні[,] так і в розсіянні по цілому світі.

В цей час пам'ятаймо і про тих[,] які потребують не тільки матеріяльної[,] але і моральної допомоги[,] й не жаліймо свого часу і труду для цієї благородної цілі. Тому просимо щиро відгукнутися на цей заклик та по змозі зібрати КОЛЯДУ і переслати її скарбникові Головної Управи.

В нашому щоденному житті не забуваймо також і про потреби нашого видаництва "Літопис УПА", яке в важких умовинах старається нести у світ правду про наші визвольні змагання й досі опублікувало понад 100 томів документів і матеріялів про цю важку боротьбу нашого народу. Наш Календар на 2012 рік присвячений жінкам[-]героїням, які жертвували свій труд і життя для добра батьківщини. Цей календар стимулював дальші заходи для вшанування жінок-підпільниць і 12 лютого цього року в Торонто жіноча централя влаштовує свято Героїнь УПА.

На засіданні в Торонто вирішено, що хоч нас дуже мало, ми повинні старатися тримати зв'[я]зок. Тому 21 квітня вирішено зробити товариську зустріч. Усіх друзів, що живуть в Торонто чи околиці, або з дальших сторін[,] які мають можливість приїхати[,] просимо взяти участь. Замовити приміщення погодився друг Михайло Бохно.

Обговорюючи можливості допомоги нашим друзям в Україні, засідання вирішило, що грошової допомоги ми не в змозі висилати. Одначе готові допомогти одягом, пересилаючи таку допомогу через Суспільну Службу Українців Канади. Ця громадська організація також відмовилася посилати грошову допомогу.

На засіданні також згадано трьох друзів[,] які відійшли у вічність. Це М. Міґус, Р. Байляк, та С. Рогатинський.

Як знаєте[,] друг Рогатинський виконував функцію Містоголови на Канаду. На рекомендацію присутніх зроблено звернення до друга Семена Козелка ("Черемош") у Вінніпеґу перебрати цю функцію[,] але він з огляду на здоров'я та вік відмовився. Ця позиція залишається необсадженою.

Повідомляємо також, що подруга Катерина Лялюк ("Грізна"), секретарка Головної Управи[,] збирається переїхати на постійне життя до Канади. Тим самим усю кореспонденцію та запити стосовно ОКВ УПА просимо висилати на слідуючу адресу:

Mrs. Alexandra Campbell
62 Westroyal Rd.
Toronto, ON, M9P 2C5 CANADA

На засіданні в Торонто були присутні: П. Й. Потічний – голова; К. Лялюк – секретар; А. Потічний – скарбник та друзі М. Бохно, О. Жигар, В. Куник і гості: Ганя Мартинюк з Польщі, Параня Грицай, Микола Кулик – Адміністратор видавництва "Літопис УПА", та Степан Шпак. З огляду на здоров'я не зміг прибути О. Цилюпа, Голова Станиці ОКВ УПА в Торонто.

Христос Народився! Славімо Його!

За Головну Управу ОКВ УПА

Петро Й. Потічний
Голова

Катерина Лялюк
Секретар

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and CounterInsurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 226, 2 pgs. Копія. Машинопис.

№ 222
ЗУСТРІЧ ЧЛЕНІВ ОКВ УПА США І КАНАДИ 30 БЕРЕЗНЯ 2013 р. ТОРОНТО (КАНАДА)

ЗУСТРІЧ ВОЯКІВ ОКВ УПА В ТОРОНТО

30.III.2013
10 год. ранку
[123] La Rose [Ave.]

ПРОГРАМА ЗУСТРІЧІ:

1. Привітання.
2. Інформація про ОКВ УПА – П. Й. Потічний.
3. Інформація про Станицю в Торонто – О. Цилюпа.
4. Стан каси ГУ ОКВ УПА і Станиці – А. Потічний.
5. Членські внески – А. Потічний.
6. Коляда – А. Потічний.
7. Інформація про "Літопис УПА" – П. Й. Потічний.
8. Інформація про книжку Батурин[324] – М. Бохно.
9. Інформація про Список членів УПА закордоном – М. Бохно.
10. Інформація про конференцію 8 квітня – П. Й. Потічний.
11. План на майбутнє.
12. Закриття.

Присутні: М. Бохно, О. Жигар, В. Куник, Г. Мартинюк, А. Потічний, П. Й. Потічний, О. Цилюпа, С. Шпак.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 236, 1 p. Ориґінал. Комп'ютетний набір.

[324] Йдеться за книгу "Бастіон і Батурин. УПА та підпільна адміністрація ОУН в Ярославщині, Любачівщині та Томашівщині в рр. 1944-1947: Документи і матеріяли", упорядковану Мирославом Іваником і Михайлом Бохном, яка вийшла друком у Львові в 2012 р. як том 1 "Архіву Закерзоння".

№ 223
ЗАСІДАННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
31 ЖОВТНЯ 2015 р. ТОРОНТО (КАНАДА)

ОКВ УПА, ГОЛОВНА УПРАВА
Засідання 31.10.2015 р.
[123] La Rose [Ave.]
Торонто, Онтаріо

Порядок нарад:

1. Відкриття.
2. Відчитання протоколу останнього засідання ГУ.
3. Завваги до Протоколу.
4. Звіт Голови ОКВ УПА
5. Звіт Заступника голови на Канаду.
6. Звіт скарбника.
7. Звіт секрета[р]я.

Нові справи:

8. Видання книги про ОКВ УПА та питання пов'язані з цією темою:
   а. Лист до п. [Б.] Ґоґуся.
   б. Наш евентуальний вклад.
   в. Підготовка книги.
   г. Лист друга Ковалика стосовно книги про ТКВ УПА в США. Зміна рішення Пленуму "Літопису УПА".
9. Справа "Літопису УПА" в стосунку змін в ТКВ УПА в США.
   а. З'їзд ТКВ УПА в США – нова форма організації.
   б. Юридичний статус видавництва та пропозиції як тому зарадити.
   в. Лист друга Ковалика про упівські справи.
   г. Як поступати далі:
      (1) Правильник який реґулює відносини між обома організаціями ОКВ УПА і ТКВ УПА (том 42). Питання Канадського ТКВ УПА як продовження організаційних зв'язків та бази для "Літопису УПА".
      (2) Новий правильник між ОКВ УПА і ТКВ УПА з огляду на зміни в ТКВ УПА?
      (3) Інші можливості праці чи розв'язання Видавництва?
10. Підсумки.
11. Закриття.

Присутні:

П. Й. Потічний – Голова
О. Жигар – Заступник голови на Канаду
К. Лялюк – Секретар
А. Потічний – Скарбник
С. Шпак – Гість

Документи для розгляду:

1. Правильник "Літопису УПА"
2. Коресподенція між З. Брожина і П. Й. Потічним
3. Лист Б. Ковалика у справі "Літопису УПА"
4. Лист Б. Ковалика у справі книжки про ТКВ УПА в США.

* * *

ОКВ УПА США і КАНАДИ

ГОЛОВНА УПРАВА

Засідання 31.10.2015 р.

Засідання Головної Управи, ОКВ УПА США і Канади обговорило ряд питань, які під сучасну пору потребують уваги. Присутні на засіданні: Голова – П. Й. Потічний; Секретар – К. Лялюк; Заступник голови на Канаду – О. Жигар; Скарбник – А. Потічний. Про засідання телефонічно був поінформований Заступник голови на США – Д. Возняк. Присутніми були також два члени ОКВ УПА США і Канади.

1. Наш фінансовий стан досить скромний. Головна Управа має на свойому рахунку $3,508.78, а Станиця – $3,597.74. З огляду на це вирішено провести Коляду під кінець 2015 р. аби хоч частинно поповнити нашу касу. Голова погодився підготовити збіркову листу коляди і передати до Секретаря, подруги Катерини Лялюк, до дальшого розповсюдження.
2. Стосовно видання книги в "Літописі УПА" про ОКВ УПА США і Канади – засідання було поінформовано, що Голова написав листа до п. Б. Ґоґуся, Голови Ветеранського фонду при Шевченківській Фундації, з проханням стати фундатором книжки. Досі не було від нього жодного відгуку. Засідання Ветеранського фонду має відбутися в грудні 2015 р. Якщо б ми не отримали допомоги від Ветеранського фонду, то мусимо самі хоч частинно оплатити наше видання. Том уже

підготовляється п. Дмитром Продаником, др. Ігорем Гомзяком та пані Христиною Котляр. Христю Котляр призначено одним із редакторів книги і вона активно передає документи з архіву свого покійного батька Юліяна Котляра ("Левка"), який був дуже активний у нашій організації й як Голова і на інших становищах.

3. В "Літописі УПА" мав також появитися том про ТКВ УПА в США, згідно з останнім рішенням Пленуму. Тоді друг Ковалик погодився на таку розв'язку. Одначе 20 жовтня цього року він написав листа до др. Ігоря Гомзяка, в якому пише, що хоче видавати книгу про ТКВ УПА в США поза "Літописом УПА". Про це він не повідомив жодного учасника Пленуму. Тому постало питання, що цей крок може означати. Лист до Гомзяка підписаний другом Коваликом і нічого не сказано чи це рішення було прийняте новою управою ТКВ УПА в США, чи це особисте рішення друга Ковалика. Головна Управа зобов'язала Голову написати в цій справі листа до друга Ковалика і попросити вияснення цього кроку. Були висловлені побоювання, що це виразний крок в сторону відходу від спілки поміж ОКВ УПА і ТКВ УПА у справі співпраці та дальшого існування "Літопису УПА". Якщо це так, то тоді ОКВ УПА мусить повернутися до ситуації перед створенням спільного видавництва "Літопис УПА". Усе це створює великі труднощі для нашої організації, одначе іґнорувати ці справи нам неможливо. Голову зобов'язано вияснити цю складну ситуацію.
4. Найбільшою проблемою під сучасну пору було створення нової громадської організації "нащадків" колишніх вояків УПА під старою назвою ТВ УПА ім. ген. хор. Романа Шухевича – Тараса Чупринки в ЗСА (також ТКВ УПА в ЗСА). Проблема існує тому, що нова організація відбула свій з'їзд без того аби повідомити ОКВ УПА про його скликання й без основної дискусії про те, які наслідки матиме це для видавництва "Літопис УПА", яке існує на базі двох організацій ОКВ УПА і ТКВ УПА й реґляментується Тимчасовим правильником Видавничого Комітету, підписаним представниками обох організацій ще у грудні 1976 р. з додатками від 22 березня 1977 р. та 24 травня 1997 р. Цей правильник існує й діє досі.

Дуже можливо, що друг Б. Ковалик не повністю розумів важливість цього документу (він не був причетний до створення видавництва "Літопис УПА") і помимо моїх прохань на двох сходинах Пленуму, коли коротко згадувалися ці справи, не познайомився з його

змістом і не пояснив цього документу, чи навіть не поінформував З'їзд ТКВ УПА про його існування. Це потрібно було зробити хоча б тому, що з'їзд складався з молодих людей, які, кромі родинного, не мали жодного попереднього пов'язання ані з УПА, ані з ТКВ УПА. Результатом цього недогляду є сучасна криза, яка, якщо її не подолати, загрожує існуванню видавництва "Літопис УПА" в сучасному виді.

Тому велика частина засідання ГУ ОКВ УПА США і Канади була присв'ячена цьому питанню. На бажання членів Головної Управи було прочитано і продискутовано усі листи, вислані до новообраної Голови ТКВ УПА пані Зеновії Брожини, її листи до Голови ОКВ УПА, як також листи від друга Ковалика, написані ним самим та за згодою нової Голови ТКВ УПА. Цю кореспонденцію приходиться трактувати як офіційну виміну думок і тому Головна Управа розглянула її дуже детально і скрупульозно. Подаю обмін листами в хронологічному порядку:

1. Повідомлення від новообраної Голови ТКВ УПА про відбуття 26-го З'їзду ТКВ УПА, яке було вислано на адресу "Літопису УПА".
2. Лист Голови ОКВ УПА США і Канади від 3-го червня на адресу Голови ТКВ УПА пані Брожини, в якому висловлено вітання новобраній управі. Але також висловлено жаль з приводу того, що на з'їд не запрошено ОКВ УПА і тим самим не озвучено питань стосовно "Літопису УПА", які виринають з огляду на зміну характеру ТКВ УПА. Її запевнено, що наша сторона не оспорює права на будь-які зміни в їхній організації, лишень вказує, що з огляду на ці зміни постає ряд питань відносно "Літопису УПА". Там підкреслено, що згідно Тимчасового правильника і ОКВ УПА і ТКВ УПА творять юридичну базу існування видавництва. І тому в новій ситуації потрібно в розмовах вияснити представництво нової організації в структурі "Літопису УПА". Потрібно також ясно і виразно дати запевнення про дальшу співпрацю та моральну і матеріальну допомогу видавництву.
3. Лист від Голови ТКВ УПА пані Брожини, в якому вона дякує за розпочатий діалог, але просить вирозуміння і терпеливості з огляду на серйозну операцію її чоловіка, й обіцяє присвятити цій справі більше уваги на наступному тижні.
4. В листі від 28 червня 2015 р. пані Брожина висловила думку, що стурбоваість в колах ОКВ УПА стосовно характерних змін в ТКВ УПА не на місці, бо, як вона твердить, у них "засадничо нічого не змінилося, за вийнятком доповнення рядів Товариства новими членами", та що зроблено це з допомо-

гою внеску до III-ої частини статуту, де в 6-ій точці сказано, що "Членами Т-ва можуть бути вояки УПА, члени ОУН, які в часі боротьби УПА спільно боролися проти окупантів, а також безпосередні нащадки вояків УПА, тобто їх діти, внуки, правнуки і т. д., без різниці національності, мови, раси і віри, що визнають і повинуються правилам цього статуту". При цьому вона заявила, що ця зміна ніяк не міняє співпрацю ОКВ УПА та ТКВ УПА в ЗСА і додала, що вкоротці перешле Статут ТКВ УПА в ЗСА. (Статут вкінці переслав друг Б. Ковалик, але без жодних поправок чи додатків).

5. Вкінці вона висловила думку, що надіється на позитивне вирішення представництва теперішнього ТКВ УПА в керівництві "Літопису УПА".
6. У відповіді від 2 липня 2015 р. Голова ОКВ УПА США і Канади погодився з висновками пані Брожини, що ситуація в ОКВ УПА стосовно членства хоч дещо краща від ТКВ УПА, але також досить серйозна. Багато членів вже дуже старих і немічних, тоді як активних дуже мало. Одначе існує однозгідність в тому, що організація повинна існувати, а її першочергове завдання – це підтримка "Літопису УПА". Це завдання виразно засвідчене в поправленому Статуті організації.
   Голова ОКВУПА ще раз потвердив потребу знайти вихід з ситуації, де нова організація ТКВ УПА повинна зрозуміти, що існування "Літопису УПА" загрожене та що потрібно якось вирішити питання Тимчасового правильника, який реґулює відносини поміж обома організаціями (ОКВ УПА і ТКВ УПА) стосовно "Літопису УПА".
7. Дня 20 вересня 2015 р. друг Богдан Ковалик в листі "За Т-во Вояків УПА " знову виправдовує створення нового ТКВ УПА, складеного з "нащадків", як правомірний процес відходу старих членів та потреби вдержати організацію при житті. В ньому він підкреслює його кількакратне намагання на Пленумах "Літопису УПА" піднести потребу обговорення цього питання. Правдою є, що такі згадки були, але ніколи з пропозицією, щоби обі організації ТКВ УПА і ОКВ УПА спеціально присвятили час на вирішення цієї проблеми. В своїй основі це не питання Пленуму, але радше керівництва обох організацій колишніх вояків УПА. Голові ОКВ УПА США і Канади він в листі висловлює закид, мовляв до цієї справи він ставився "легковажно", а навіть "неповажно". Одначе й тоді він мовчки обходить факт, що на З'їзд ТКВ УПА не було ніко-

го запрошено з ОКВ УПА. Мало цього, нікого навіть не повідомлено про цей з'їзд, виправдовуючись, що на останній з'їзд ОКВ УПА також не запрошено членів ТКВ УПА. В основному в цьому він має рацію, але ОКВ УПА США і Канади не скликало з'їзду, тільки перевело вибір управи письмовим шляхом. Тим більше не скликало з'їзду, який мав на меті повну зміну існуючої організації, як це зробило ТКВ УПА. Очевидно, що ТКВ УПА мало повне право змінити свою організацію й до цього ми не маємо жодних завваг. Нам йдеться лишень про те, що така зміна, без консультацій і розмов з ОКВ УПА, привела до можливого розвалу видавництва "Літопис УПА". Тому ОКВ УПА бажає знайти якийсь вихід із ситуації, яка створює загрозу видавництву.

В листі друг Ковалик каже, що якраз з огляду на турботи стосовно "Літопису УПА", "тимчасово" було внесено до статуту ТКВ УПА додаток про "нащадків". Але ж він сам стверджує, що це не тимчасові зміни, бо ТКВ УПА знаходиться в ситуації, де обставинами було змушене переорганізувати себе в громадську організацію. В Статуті, який він прислав, цього додатку ще не внесено, але це тільки затримка. Нема в Статуті жодної згадки і про "Літопис УПА", що було б потрібно зробити, якщо б нова громадська організація бажала далі співпрацювати з ОКВ УПА у піддержці видавництва.

Він також твердить, що Статут "Літопису УПА", а також Тимчасовий правильник, не є в конфлікті зі зміною ТКВ УПА з комбатантської на громадську організацію. Це не зовсім так, бо жоден з документів не передбачував ЗМІН, які зайшли в результаті перетворення ТКВ УПА в громадську організацію. Зрештою усе, що вирішувалося на Пленумах Видавничим Комітетом, завжди розумілося, що і ТКВ УПА, і ОКВ УПА залишаються комбатантськими організаціями.

Як наладнати справу? Друг Ковалик пропонує аби секретаріат "Літопису УПА" (себто ВІН, як секретар Президії Видавничого Комітету) звернувся до обох організацій (ТКВ УПА і ОКВ УПА) і попросив Звідомлення з діяльності: подаючи число всіх членів організації перед останнім з'їздом; дату останнього з'їзду; число присутніх членів на з'їді; число вибраних членів до Головної Управи; число ще живих членів Головної Управи; число відбутих засідань Головної Управи після з'їзду; число усіх членів організації на день звідомлення.

На базі цих інформацій застановитись, які поправки треба внести до "Статуту і Тимчасового правильника". Кінчає цю тему заввагою, що "ТКВ УПА протягом 65-річного існування гідно виконувало доручення Воюючої України".

Члени ГУ ОКВ УПА США і Канади висловилися до тих пропозицій радше неґативно, підкреслюючи, що друг Ковалик, як зрештою він і сам каже, зробив усі ці зміни в ТКВ УПА без консультації з ОКВ УПА і тим самим довів до ситуації, яка заіснувала в "Літописі УПА". Тим самим він не повинен вимагати звіту про стан в ОКВ УПА. Загальна опінія членів ГУ ОКВ УПА США і Канади була, що радше ніж домагатися звіту від ОКВ УПА, він повинен був сам наперед зрезиґнувати як член Президії Видавничого Комітету, бо зі змінами в ТКВ УПА постає серйозне питання, чи він має право заступати цю організацію в "Літописі УПА". Голову зобов'язано передати ці сентименти другові Ковалику. Хоча Головою Видавництва є друг Мирон Лущак (також від ТКВ УПА), про цю справу не дискутовано, але усі погодилися, що це також важлива справа, яка скоріше чи пізніше також вирине.

Найбільше негодування внесла інформація про те, що друг Ковалик знову самостійно порушив рішення Пленуму виданням книжки про ТКВ УПА поза видавництвом "Літопис УПА", помимо цього, що на Пленумі погодився на її появу в "Літописі УПА". Про це він не повідомив навіть Відповідального редактора, який довідався про цю справу з листа друга Ковалика до д-ра Ігоря Гомзяка. Цей крок друга Ковалика пояснювався деякими членами Головної Управи, як підготовка до виходу ТКВ УПА зі складу "Літопису УПА". Голову знову зобов'язано вияснити ці справи з другом Коваликом.

Вкінці було піднесено потребу застановитися над дальшою працею Видавництва, якщо не буде можна полагодити питання з новою організацією ТКВ УПА. Одна можливість – це продовження роботи без ТКВ УПА. Друга – це закриття видавництва в певному визначеному часі, згідно того, на скільки існуючі фінанси дозволять продовжувати видавничу роботу.

Петро Й. Потічний
Голова
ОКВ УПА США і Канади

(Копії звіту вислані усім членам Головної Управи).

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 243, 1 p. Ориґінал. Комп'ютетний набір.

№ 224
ЛИСТ ГОЛОВИ ОКВ УПА США І КАНАДИ ПРОФ. П. ПОТІЧНОГО ДО Б. КОВАЛИКА, ПОЧЕСНОГО ГОЛОВИ ТОВАРИСТВА ВОЯКІВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – "ТАРАСА ЧУПРИНКИ" В ЗСА 1 ГРУДНЯ 2015 р.

Друг Богдан Ковалик,
Почесний Голова,
ТКВ УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки" в США

Дня 1 грудня 2015 р.

Вельмишановний друже Ковалик!

Дуже вибачаюся, що на Вашого листа від 20 вересня 2015 р. відповідаю щойно тепер. Причини для цього різні. Поїздка в Україну для презентації електронної версії "Літопис УПА", потім проблеми зі здоров'ям, засідання Головної Управи ОКВ УПА (31.10.[20]15), знову здоровельні недомагання і вкінці постійні проблеми з комп'ютером. Цей останній клопіт ніхто досі не зумів повністю направити, але для нашої справи це важливе тільки в тому, що затягає наші дискусії .

Засідання Головної Управи дозволило мені представити для огляду і дискусії також і справи, які стосуються змін, зроблених в ТКВ УПА, і тим самим заторкують питання дальших відносин поміж ТКВ УПА і ОКВ УПА й евентуального існування видавництва "Літопис УПА". Я постараюся дати Вам короткий звіт за пунктами.

1. Реорганізацію ТКВ УПА, яку Ви перевели, усі прийняли з повним розумінням. Усі висловили думку, що ТКВ УПА та її провід (в цьому випадкові Ви) мали повне право скликати з'їзд, міняти статут організації, та перехід з комбатантської на громадську організацію. Усі висловили застереження до факту, що після зміни характеру організації з'їзд вирішив залишити стару назву організації. Усі вважали, що це не дуже правильний підхід, бо він вносить дезінформацію в громадське середовище.

2. Усі висловилися дуже критично про факт, що знаючи про надходячу зміну характеру організації, та її дотеперішню співучасть

у видавництві "Літопис УПА", Ви не потурбувалися офіційно запросити ОКВ УПА на з'їзд, і повідомити про плани повної реорганізації ТКВ УПА. Як виходить з листа пані Брожини, Ви також не поінформували з'їзд про можливі наслідки такого кроку стосовно "Літопису УПА". Ваше твердження про те, що Ви зробли ці рішення не тільки для продовження існування ТКВ УПА, але для збереження нашого спільного видавництва, усі прийняли дуже скептично. Одиноке оправдання у Ваш бік, це те, що не беручи участі в організації видавництва, Ви не знали про існування або наперед не познайомилися з Тимчасовим правильником, який регулює статус видавництва, і на свій власний розсуд, як зрештою Ви в листі й кажете, в силу обставин, пішли своїм шляхом у вирішенні цих справ. Були думки, що можливо з трішки ширшим поглядом на справи можна було знайти й інші рішення.

3. Усі не погодилися з Вашою заявою, що видавництво самостійне (усі радше такої думки, що видавництво має право діяти як самостійна одиниця, якщо на Пленумі узгоджені й підтверджені рішення ОКВ УПА і ТКВ УПА). Про щоденну працю видавництва вирішує Адміністрація та Редакція і вони інформують Видавничий комітет та його президію про свою працю на пленумах.

4. Стосовно Тимчасового правильника, члени Головної Управи вважають, що він й надалі дійсний, але зміна ТКВ УПА на організацію громадського характеру позбавляє цю нову організацію права покликатися на правильник, який був створений двома комбатантськими організаціями для контролі над видавництвом. Усі згідні з Вашим твердженням, що Тимчасовий правильник не регулює статуту нової організації ТКВ УПА (ані теж ОКВ УПА), і не повинен, але це не дає виправдання Вашому твердженні, що у відносинах поміж ОКВ УПА і ТКВ УПА й видавництвом "Літопис УПА" нічого не змінилося, та що усе залишається як в минулому. Радше загальним переконанням є, що ТКВ УПА після зміни характеру поставило себе в нову ситуацію, яка міняє його відносини з "Літописом УПА" та уневажнює ці принципи співпраці, які були забезпечені Тимчасовим правильником.

5. Вашу пропозицію про ліквідацію ОКВ УПА та створення Товариства УПА на базі ліквідованого ОКВ УПА та нової організації ТКВ УПА (яку знову треба б міняти) члени Головної Управи вважають неприйнятними. ОКВ УПА ще й досі є активною організацією . Ми ще маємо членство, з яким ми в контакті. Маємо Головну Управу, яка складається з 5-х осіб і яка діє (відбуваються засідання, випускаємо Обіжник, стараємося збирати коляду). ОКВ УПА разом з інши-

ми організаціями робить різні імпрези (хоча щораз рідше). Друга причина це те, що до Вас до якоїсь міри втрачено довіру. Мої переконування в тому, що Ви, як Голова ТКВ УПА, дуже багато допомогли у підтримці "Літопису УПА" (за кошти ТКВ УПА розвезено багато томів "Літопису УПА" в Україні і тим самим звільнено маґазин від книжок). Я також пояснював, що ми постійно співпрацювали, у повідомленнях про смерть членів обох наших організацій (клепсидри), тощо. Після цього мене запитали, чи я знаю про те, що Ви, знову на свій власний розсуд, змінили рішення останнього Пленуму про публікацію книги про ТКВ УПА у нашому видавництві, не повідомивши навіть членів Пленуму про це рішення й це після того, коли на Пленумі Ви згодилися на публікацію цієї книги в "Літописі УПА". Цей Ваш крок було пояснювано, що це наглядний доказ того, що Ви бажаєте відсепаруватися від "Літопису УПА". Я відповів, що я довідався про це рішення з Вашого листа до д-ра І. Гомзяка, та що я хотів отримати пояснення від Вас у цій справі, але не мав ні часу, ні нагоди це зробити. Дехто настоював на тому, що це нічого нового, бо Ви вирішили поміняти характер ТКВ УПА, а тепер самостійно також вирішуєте і міняєте постанови Пленуму. Мене попросили вияснити цю справу з Вами. Були навіть вислови, що зіґнорувавши Тимчасовй правильник Ви повинні були офіційно зрезиґнувати з позиції Секретаря Президії, позаяк постає питання чи Ви можете тепер репрезентувати ТКВ УПА в керівних органах "Літопису УПА".

6. Як розв'язати питання вдержання видавництва "Літопис УПА"? Ми розглянули різні погляди на цю справу. Це суґестії для дальшої дискусії. Не існує бажання накидати нашу думку.

А. Головна Управа вважає неможливим погляд, що ТКВ УПА існує так, як би нічого не змінилося і що Тимчасовий правильник без змін реґулює відносини між ТКВ УПА і ОКВ УПА стосовно "Літопису УПА".

Б. Один із способів був би замість ТКВ УПА в США залишити тільки ТКВ УПА в Канаді і в Тимчасовий правильник внести цю зміну. Це потребує спеціальних розмов з керівництвом ТКВ УПА в Канаді. Цього досі не зроблено.

В. ТКВ УПА в США переіменовується на Товариство Нащадків Колишніх Вояків УПА в США і робить відповідні зміни у свойому Статуті. В Статуті також підкреслює, що піддержує співпрацю з ОКВ УПА стосовно "Літопису УПА". ТКВ УПА в США разом з ОКВ УПА переглядають Тимчасовий правильник, роблять відповідні поправки в ньому й підписують його як новий документ, що реґулює відноси-

ни між ними й забезпечує існування “Літопису УПА”, репрезентацію обох сторін у Видавничому комітеті тощо. Тут знову потрібні договорення з ТКВ УПА в Канаді.

Г. У випадку, коли порозуміння не знайдено, створення ТКВ УПА як громадської організації вважається як вихід зі спілки Видавництва “Літопис УПА “з усіма консеквенціями такого кроку.

Ґ. ОКВ УПА стає повністю відповідальним за існування видавництва “Літопис УПА”, так як це було до часу створення спільного видавництва, включно з питанням про евентуальний термін ліквідації видавництва, та причин, які довели до цього. Осягнути цей вислід можна через (1) обмеження до якоїсь кількості книг, які треба ще видати, або (2) визначення року для закриття і ліквідації видавництва.

Як бачите, Головна Управа ОКВ УПА дуже серйозно обговорила ситуацію, яка склалася у видавництві в результаті змін, які заіснували в ТКВ УПА. Хочу додати, що усі одноголосно були за тим аби знайти якийсь вихід з цієї кризової ситуації.

З глибокою пошаною,

Петро Й. Потічний
Голова ОКВ УПА США і Канади

Копії отримують: Усі члени ГУ ОКВ УПА, Голова ТКВ УПА, усі члени Президії Видавничого комітету “Літопису УПА”.

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 243, 2 pgs. Ориґінал. Комп’ютерний набір.

№ 225
ЗАСІДАННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
28.05.2016 р.

ОКВ УПА, Головна Управа, Засідання 28.05.2016

Протокол

Голова відкрив засідання і привітав присутніх членів управи. Попросив вшанувати 1-хвилинною мовчанкою смерть подруги Ярослави Борівець – Саламахи (“Ренти”), та Стефана Адамчука (“Семчука”).

Тоді коротко пояснив різні справи про які ми повинні бути поінформовані на засідання Пленуму “Літопису УПА”, який відбудеться 18 червня в приміщеннях УНО в Торонто.

Друг Жигар поінформував усіх, що досі його ніхто не повідомив про дату Пленуму, хоча він один із членів Контрольної Комісії. Голова просив його зробити контакт з п. Р. Куликом, Адміністратором. Також роздав усім Програму засідань Пленуму, бо також ніхто ще її не мав.

Звіт скарбника і секретаря були короткі, бо нових листів та фондів не надійшло від останнього засідання.

Голова роздав усім його звіт з поїздки в Україну у 2015 році. Звіт викликав ряд запитань стосовно коштів цієї поїздки. Доброї відповіді не було, бо він не знав скільки усе коштувало. Про це треба питати п. Р. Кулика, Адміністратора. Він одначе сказав, що кошти його подорожі мусіли бути високими, бо з огляду на аневризм був змушений летіти першою клясою, та також заплатити високе обезпечення. Але остаточної суми він не був у змозі подати, бо треба також врахувати помешкання та прожиток в Києві. Також продукцію ФЛЕШОК з книгами “Літопису УПА", та транспортацію і роздачу наших книг учасникам форуму. До Києва також прибули декілька осіб зі Львова, яким також треба було заплатити дорогу, та заплатити за їжу та приміщення.

Голова повідомив, що книга про ОКВ УПА майже готова і потребує лишень вступної статті, включення деяких фото та підготовки покажчика.

Тоді перейшли до обговорення Програми Пленуму “Літопису УПА", та потребу змінити черговість точок у програмі. Точку 4, вважали, що треба перенести аж після закінчення звітів Голови, Відповідального редактора, Адміністратора і Секретаря. Та після звіту

ТзОВ і БФ у Львові, Звіту Контрольної Комісії та плану праці на майбутнє. На запит Голови, коли він мав би зробити Звіт Заступника голови "Літопису УПА", відповідь була, що найкраще в перенесеній точці про справи упівських організацій і змін у Видавничому комітеті. Вирішено також, що у звіті потрібно показати ситуацію, яка заіснувала в "Літопису УПА" від останнього Пленуму, та по можливості застановитися, як розв'язати низку проблем, які заіснували зі змінами в Товаристві Вояків УПА, які напряму заторкують потребу змін у Видавництві "Літопису УПА".

Тоді переглянено правила Правильника/Статуту "Літопису УПА", попередній і сучасний склад Видавничого комітету, Редакції та Адміністрації. Після порівняння з минулим, члени вказали на великі зміни, які зайшли у складі структур Видавничого комітету і спеціально брак балянсу у цьому складі.

Стосовно "Літопису УПА" висловлено декілька можливостей розв'язки організаційних питань:

1. Договір з ТКВ УПА про співпрацю на базі Статуту.
2. Створення Видавництва "Літопис УПА", як самостійної, окремої організації, яка не базується на організаціях, що створили Видавництво. Тим самим організації кол. Вояків УПА не мусіли б робити у себе жодних змін. А їхня співпраця з "Літопису УПА" продовжувалась би на бажанні допомогти Видавництву. Усім було зрозуміло, що таку реорганізацію також важко перевести, але вона запевнила б майбутнє видавництва краще, аніж застаріла теперішня структура.
3. Вкінці піднесено й обговорено евентуальну ліквідацію Видавництва після вичерпання фінансових ресурсів. Були думки, що можна уже на надходячому Пленумі вирішити, які томи ми повинні надрукувати до кінця існування. Тоді виразно і чесно закінчити існування. Ніхто не бачив великого позитиву у продовженні Видавництва з огляду на брак людей, спеціяльно у редакційній сфері. Зрештою, Видавництво не буде в змозі покрити кошти робіт потрібних людей, бо під сучасну пору ніхто без оплати не захоче займатися цими справами. На запит Відповідальному Редактору, чи він зможе працювати й надалі, він відповів, що сумнівається, бо вік створює великі перешкоди, і з огляду на здоров'я, і з огляду на фізичну силу. На всяк випадок, він готовий тягнути до викінчення тих книг, які під сучасну пору на робочому столі.

Голова повідомив присутніх, що на Пленум приїде пані З. Брожина, теперішня Голова ТВ УПА в ЗСА, та можливо пані Христина Котляр, член Фонду утримання цвинтаря в Саут-Баунд-Брук, та Фонду "Приятелі УПА". Вона дуже активна в обох організаціях, які вже декілька років постали за згодою ГУ ОКВ УПА США і Канади.

Присутні були повідомлені, що праця над оцифруванням архіву пру Торонтонському Університеті почалася. Приїхав зі Львова п. І. Гомзяк, який сканує документи архіву. Це величезна праця. Ветеранський Фонд Шевченківської Фундації призначив на цю роботу 2-ий транш $20,000.

Голова подякував усім за присутність та розсудливу дискусію.

Після закриття засідання усі були запрошені на каву до приміщення секретаря, подруги К. Лялюк.

Секретарі протоколу: Подруга К. Лялюк ("Грізна"),

П. Й. Потічний ("Воробчик")

The Peter J. Potichnyj Collection on Insurgency and Counter-Insurgency in Ukraine. Robarts Library, University of Toronto. Box 243, 2 pgs. Ориґінал. Комп'ютерний набір.

ДОДАТКИ

УПА
1942
1967

ХРОНОЛОГІЧНА ТАБЛИЦЯ З'ЇЗДІВ ТА КАДЕНЦІЇ КЕРІВНИКІВ ГУ ОКВ УПА США і КАНАДИ

Дата З'їзду	Місце З'Їзду	№ З'їзду	Обраний Голова	Заступник Голови	Секретар
2-3 липня, 1955	Нью-Йорк, Н.Й. (США)	I З'їзд ОКВ УПА в США	Май. Петро Миколенко – "Байда"	Пор. Іван Хома – "Богдан"	Микола Чуйко – "Ярослав"
1-2 вересня 1956	Клівленд, Огайо (США)	II З'їзд ОКВ УПА в США	Сот. Володимир Сорочак – "Беркут"	Полк. Юрій Лопатинський – "Калина"	Микола Чуйко – "Ярослав" Май. Петро Миколенко – "Байда" (в.о.)
14-15 грудня 1957	Детройт, Мічіґан (США)	III З'їзд ОКВ УПА в США	Сот. Володимир Сорочак – "Беркут"	Май. Юрій Цвіль – "Антон"	Любомир Жолинський
5-6 вересня 1959	Філа-дельфія, Пенсиль-ванія (США)	IV З'їзд ОКВ УПА в США	Сот. Модест Ріпецький – "Горислав"	Любомир Жолинський	Полк. Юрій Лопатинський – "Калина"
2-3 вересня 1961	Чікаґо, Іллінойс (США)	V З'їзд ОКВ УПА в США	Май. Петро Миколенко – "Байда"	Полк. Юрій Лопатинський – "Калина"	Микола Чуйко – "Ярослав"
1962 р. ЗМІНА ГОЛОВИ П. Миколенко захворів 13 квітня 1962 (інфаркт) Головство перебрав Ю. Лопатинський Секретарем залишився М. Чуйко					
31 серпня – 1 вересня 1963	Рочестер, Н.Й. (США)	VI З'їзд ОКВ УПА в США	Полк. Юрій Лопатинський – "Калина"	Олександер Ґереґа – "Беркут"	Хор. Михайло Озимко – "Залізняк"
3-4 вересня 1966	Торонто, Онтаріо (Канада)	VII і I Спільний З'їзд ОКВ УПА США і Канади	Олександер Ґереґа – "Беркут"	Сот. Володимир Сорочак – "Беркут" – заст. на США Ст. бул. Володимир Дашко – "Марко" – заст. на Канаду	Хор. Михайло Озимко" – Залізняк"
31 серпня – 1 вересня 1968	Детройт, Мічіґан (США)	VIII і II Спільний З'їзд ОКВ УПА США і Канади	Полк. Юрій Лопатинський – "Калина"	Пор. Іван Хома "Богдан" – заст. на США Ст. віст. Петро Й. Потічний – "Воробчик" – заст. на Канаду	Хор. Михайло Озимко – "Залізняк"

5-6 вересня 1970	Рочестер, Н.Й. (США)	IX і III Спільний З'їзд ОКВ УПА США і Канади	Пор. Іван Хома – "Богдан" (був поважно хворий, але діяв як голова) Петро Гнатюк перебрав у 1972 головство на час лікування І. Хоми в Зах. Німеччині	Ст. бул. Петро Гнатюк – "Дорош" – заст. на США Ст. бул. Володимир Дашко – "Марко" – заст. на Канаду	Ст. віст. Юліян Котляр – "Левко"
1-2 вересня 1973	Детройт, Мічіґан (США)	X і IV Спільний З'їзд ОКВ УПА США і Канади	Май. Петро Миколенко – "Байда" (помер 1.І.1979)	Сот. Ярослав Струтинський – "Яспар" – 1-ий заст. на США Пор. Іван Хома "Богдан" – 2-ий заст. на США Ст. бул. Володимир Дашко – "Марко" – заст. на Канаду	Марія Ріпецька – "Оксана"
30-31 серпня 1975	Рочестер, Н.Й. (США)	XI і V Спільний З'їзд ОКВ УПА США і Канади	Сот. Ярослав Струтинський – "Яспар"	Віст. Степан Ґула (Іван Філь) – "Шеремета" – заст. на США Ст. віст. Степан Бабяк – "Орленко" – заст. на Канаду	Марія Ріпецька – "Оксана"
26-27 травня 1979	Торонто, Онтаріо (Канада)	XII і VI Спільний З'їзд ОКВ УПА США і Канади	Полк. Юрій Лопатинський – "Калина" (помер 16 лист. 1982)	Бул. Марія Лабунька – "Ірина" 1-ий заст. Схід – Сот. Володимир Сорочак – "Беркут" 2-ий заст. Захід (який за згодою М. Лабуньки перебрав головство у 1982) Бул. Михайло Міґус – "Зірка" – заст. на Канаду	Віст. Олександер Білевич – "Борсук"

1982	Згідно статуту	продов-ження	Сот. Володимир Сорочак – “Беркут”	Бул. Марія Лабунька – “Ірина” – заст на США Бул. Михайло Міґус – “Зірка” – заст. на Канаду	Олександер Білевич – “Борсук”
У 1983 р. було вирішено відбувати З’їзди кожних три роки					
3-4 вересня 1983	Ґлен Спей, Н.Й. (США)	XIII і VII Спільний З’їзд ОКВ УПА США і Канади	Ст. віст. Петро Й. Потічний – “Воробчик”	Сот. Ярослав Струтинський – “Яспар” – заст. на США Ст. бул. Володимир Дашко – “Марко” – заст. на Канаду Ст. бул. Михайло Березинський – “Славко” – Сусп. Служба Комб.	Михайло Федак – “Смирний” (поважно захворів) Марія Ріпецька – “Оксана”
30-31 серпня 1986	Ґлен Спей, Н.Й. (США)	XIV і VIII Спільний З’їзд ОКВ УПА США і Канади	Михайло Бохно – “Крутянець”	Ст. віст. Юліян Котляр – “Левко” Ст. віст. Степан Бабяк – “Орленко” – заст. на Канаду Ст. бул. Михайло Березинський – “Славко” – Сусп. Служба Комб.	Ірена Білевич – “Леся” – заст. на США Бул. Михайло Міґус – “Зірка” – заст. на Канаду
26-27 вересня 1987 Світовий З’їзд-Зустріч Вояків УПА ОКВ УПА і ТКВ УПА в Нью-Йорку (Н.Й.)					
2-3 вересня 1989	Рочестер, Н.Й. (США)	XV і IX Спільний З’їзд ОКВ УПА США і Канади	Микола Чуйко – “Ярослав”	Віст. Олександер Білевич – “Борсук” – заст. на США Ст. віст. Степан Бабяк – “Орленко” – заст. на Канаду	Марія Ріпецька – “Оксана”

28-29 травня 1993	Торонто, Онтаріо (Канада)	XVI і X Спільний З'їзд ОКВ УПА США і Канади	Сот. Ярослав Струтинський – "Яспар"	Бул. Михайло Міґус – "Зірка" – заст. на Канаду Ст. віст. Юліян Котляр – "Левко" – заст. на США	Марія Пискір – "Марічка"
10-11 жовтня 1997	Торонто, Онтаріо (Канада)	XVII і XI Спільний З'їзд ОКВ УПА США і Канади	Ст. віст. Петро Й. Потічний – "Воробчик"	Ст. віст. Осип Жигар "Пімста" – заст. на Канаду Ст. віст. Юліян Котляр "Левко" – заст. на США	Катерина Лялюк – "Грізна" Михайло Бохно – "Крутянець" – заступник
11-12 листо-пада, 2000	Торонто, Онтаріо (Канада)	XVIII і XII Спільний З'їзд ОКВ УПА США і Канади	Іван Лико – "Богдан"	Ст. віст. Юліян Котляр – "Левко" – заст. на США Ст. віст. Микола Май – "Вільха" – заст. на Канаду	Катерина Лялюк "Грізна" Оля Червінська – "Калина"
18 жовтня 2003	Торонто, Онтаріо (Канада)	XIX і XIII Спільний З'їзд ОКВ УПА США і Канади	Іван Лико – "Богдан" (помер 1.XII. 2004)	Ст. віст. Юліян Котляр – "Левко" – заст. на США (Перебрав головство після смерті Івана Лика у 2004) Микола Май – заст. на Канаду	Катерина Лялюк – "Грізна"
Зміна з огляду на смерть Голови (2004)					
28 Листо-пада 2009	Торонто, Онтаріо (Канада)	Спе-ціальні сходини	Ст. віст.Осип Жигар – "Пімста" зрезиґнував у 2010 Петро Й. Потічний перебрав	Ірина Білевич – "Леся" – заст. на США Микола Май – заст. на Канаду (помер) Степан Рогатинський – заст. на Канаду	Катерина Лялюк – "Грізна"

Зміна з огляду на резиґнацію					
23 січня 2010	Торонто, Онтаріо (Канада) Засідання ГУ ОКВ УПА США і Канади	Зміни в ГУ ОКВ УПА США і Канади зроблено після опитування та рішенням Головної Управи	Ст. віст. Петро Й. Потічний	Ірена Білевич – “Леся” – заст. на США (померла) Степан Рогатинський – заст. на Канаду (помер)	Катерина Лялюк – “Грізна”
28 березня 2015	Торонто, Онтаріо (Канада) Засідання ГУ ОКВ УПА США і Канади	Зміни в ГУ ОКВ УПА США і Канади зроблено після опитування та рішенням Головної Управи	Ст. віст. Петро Й. Потічний	Ст. віст. Дмитро Возняк – “Крик” – заст. на США Ст. віст. Осип Жигар – “Пімста” – заст. на Канаду	Катерина Лялюк – “Грізна”

Населені пункти у датах народження вояків УПА та підпільників ОУН Закерзоння подані згідно сучасного адміністративно-територіального поділу Польщі.

Адамчук Стефан – "Семчук" (13.12.1926, с. Ославиця Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 3.04.2016, м. Рочестер, штат Нью-Йорк, США). Під час німецько-радянської війни перебував на примусовій праці в Австрії (кін.1941-1945). По завершенню війни, повернувся у рідні терени (05.1945). Стрілець СКВ (1945). В УПА з 1945 р. Вояк сотні "Ударник-1" куреня "Лемківський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1945-1947). У скл. групи вояків рейдом перейшов до американської окупаційної зони Австрії (літо 1947). Після короткого перебування в укр. таборі у м. Зальцбурґ, перебрався до Зах. Німеччини. Перебував у таборах для переміщених осіб у мм. Реґенсбурґ та Новий Ульм. Еміґрував до США (07.1950). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар управи станиці ОКВ УПА у м. Рочестер, голова цієї станиці, вільний член ГУ ОКВ УПА, член контрольної комісії ГУ. Вістун УПА (?). Похований на цвинтарі Holy Sepulchre (Гробу Господнього) у м. Рочестер.

Баб'юк Микола – "?" (? – ?). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Помер.

Баб'юк Теодор – "Сагайдак" (? – ?). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Помер.

Бабяк Степан (Репецький Семен) – "Орленко", "Рись" (6.07.1925, с. Репедь Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 7.07.2001, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). Закінчив Сяноцьку сільськогосподарську школу. Вояк дивізії "Галичина" (1943-07.1944). В УПА з осені 1944 р. Санітар сотні "Булава" ВО-5 "Маківка" (1944-1945). Навчався на санітарних курсах, проведених лікарем "Ратом". Переведений на Закерзоння. Чотовий санітар сотні "Ударник-3", сотенний санітар сотні "Ударник-1" куреня "Лемківський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1945-1947). У скл. групи вояків рейдом перейшов до американської окупаційної зони Австрії (літо 1947). Після короткого перебування, переїхав до Зах. Німеччини. Еміґрував до Канади (07.1949). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, голова контрольної комісії управи станиці ОКВ УПА у м. Торонто, член товариського суду ГУ ОКВ УПА, член ГУ, заступник Голови ОКВ УПА (08.1975-05.1979; 08.1986-09.1989; 09.1989-05.1993), член видавничого комітету "Літопис УПА" (1973-07.2001). Ст. вістун УПА (1.07.1949). Похований на упівській частині цвинтаря Св. Володимира у м. Оквил, провінція Онтаріо (Канада).

Байляк Роман – “Богун” (3.08.1925, с. Павлівка Тисменицького р-ну Івано-Франківської обл. – 22.09.2011, м. Матітук, штат Нью-Йорк, США). Член Юнацтва ОУН (1941). Вояк дивізії “Галичина”, перейшов підстаршинський вишкіл (1943-03.1944). В УПА з березня 1944 р. Ройовий сотні “Тигри” ВО-2 “Буг” (1944). Після лікування через поранення переведений до теренової мережі. Спецкур’єр надрайонного проводу ОУН Грубешівщини (1945). В СБ ОУН з весни 1946 р. Бойовик, слідчий районної референтури СБ (Холмська округа ОУН) (1946-1947). Учасник рейду до Сх. Прусії (10.1947-04.1948). У скл. групи вояків рейдом перейшов до Зах. Німеччини (05.-09.1948). Еміґрував до США (весна 1950). Покликаний на службу до армії США, брав участь у війні в Кореї (05.1952-05.1954). Одружився з Анною Карванською-“Ромою”. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Ст. вістун СБ (1.07.1949). Похований на упівській дільниці цвинтаря Св. Андрея у м. Саут-Баунд-Брук, штат Нью-Джерсі (США). Автор спогадів “Богунова тридорога” (2004).

Байляк Анна (Анна Карванська, з дому **Телятинська)** – “Лісова”, “Рома” (1.01.1924, с. Буховичі Мостиського р-ну Львівської обл.). Навчалася у Перемиській гімназії. Член Юнацтва ОУН. Член ОУН. Закінчила санітарні курси. Районний референт УЧХ ОУН Мостищини (Дрогобицька область ОУН) (1944). Переведена на Закерзоння. Районний референт УЧХ району №2 надрайону “Холодний Яр” (Перемиська округа ОУН) (1945-1946). Вийшла заміж за сотенного Дмитра Карванського-“Орського” (08.1945), який згодом загинув під час акції відділів УПА на м. Бірча. Скерована до зв’язкового пункту в м. Краків, Польща (осінь 1946). Заарештована УБ ПНР 12 травня 1947 р. Польським військовим судом 21 травня 1948 р. засуджена на 14 років ув’язнення. Вийшла на волю 12 червня 1954 р. Проживала у м. Вроцлав, Польща. Виїхала до США (1965). Вийшла заміж за Романа Байляка-“Богуна”. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживає у м. Матітук, штат Нью-Йорк (США). Автор спогадів “Во ім’я Твоє” (2000) та “Україно, визнай” (2002).

Бачик Осип – “Лоза” (31.05.1926, с. Малява Перемиського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 14.08.2010, м. Пассейк, штат Нью-Джерсі, США). Закінчив підстаршинську школу УПА. Ройовий сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Булавний УПА (1.06.1946). Похований на цвинтарі Св. Духа у м. Гемптонбурґ штат Нью-Йорк (США).

Березинський Михайло – “Славко” (20.09.1920, Володавський пов. Люблінського в-ва, Польща – 2003, м. Філадельфія, штат Пенсільванія, США). Член ОУН (1939). Закінчив старшинську школу ЧА. Перейшов до УПА (11.1944). Вояк сотні “Вовки-?” куреня “Вовки” ТВ-28 “Данилів” ВО-6 “Сян”. Районний провідник (район №3) у надрайоні “Левада” (Холмська округа ОУН). Рейдом перейшов до Зах. Німеччини (08.-10.1948), перебував у таборі для переміщених осіб у м. Реґенсбурґ. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, заступник Голови ОКВ УПА (09.1983-09.1989). Ст. вістун (?), ст. булавний УПА (1.07.1949).

Бігун Осип (Осип Грабик) – “Гордій” (31.03.1920, с. Сихів (тепер у скл. м. Львів) – 5.11.2007, м. Воррен, штат Мічіґан, США). З приходом ЧА до Зах. України у вересні 1939 р., перебрався до м. Кракова, а згодом – до м. Берліна. Перекладач при німецьких частинах у м. Сянок (1941-1944). Закінчив есбістський вишкіл (1944). Комендант боївки СБ ОУН у надрайоні “Холодний Яр” (Перемиська округа ОУН). Рейдом перейшов до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США (1949). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, голова станиці ОКВ у м. Детройт, член статутової комісії ГУ ОКВ. Ст. вістун, булавний СБ (1.07.1949). Похований на цвинтарі Св. Вознесіння у м. Воррен.

Біжок Петро – “Воїн” (7.08.1918, с. Наконечне Яворівського р-ну Львівської обл. – 19.10.1996, м. Рочестер, штат Нью-Йорк, США). Забраний до ЧА (1940). Брав участь у німецько-радянській війні (1941-1945). Під час перебування у відпустці, перейшов до УПА (11.1945). Закінчив підстаршинську школу. Ройовий сотні “Переяслави-1” куреня “Переяслави” ТВ-13 “Розточчя” ВО-2 “Буг” (1946-1947). У скл. групи вояків рейдом перейшов до англійської окупаційної зони Австрії (літо 1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, скарбник управи станиці ОКВ УПА у м. Рочестер. Булавний УПА (1.07.1949).

Білан Володимир (В. Стецько) – “Хромовенко” (4.04.1919, с. Полонна, пов. Сянік на Лемківщині – 20.01.2000, Торонто, Канада). Член ОУН. Кущовий господарчий ОУН (?-1946), районний господарчий референт у надрайоні “Бескид” (Перемиська округа ОУН) (1946-1947). В часі перебування референта пропаганди Проводу ОУН Дмитра Маївського-“Тараса” та шефа ГВШ УПА Дмитра Грицая – “Перебийноса” на Лемківщині, був уповноважений та відповідав за їхнє харчування. У скл. групи підпільників перейшов до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до Канади. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Похований на цвинтарі Св. Володимира в Оквил, Онтаріо (Канада).

Білевич Ірена (Ірина Мац) – “Леся” (26.12.1925, с. Молодич Ярославського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 27.09.2014, м. Ірвінґтон, штат Нью-Джерсі, США). Закінчила 7 кл. народної школи (1939) та курси виховниць дитячих садків (1942). Член ОУН (1944). Станична ОУН с. Молодич, згодом – зв’язкова ОУН (Ярославська округа ОУН). Внаслідок акції “Вісла”, вивезена на північ Польщі, на колишні німецькі землі. Заарештована польською поліцією та засуджена на 6 років ув’язнення. Звільнена через 5 років по амністії. Вийшла заміж за Олександра Білевича-“Борсука”. Згодом подружжя еміґрувало до США (08.1967). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар ГУ ОКВ УПА, заступник Голови ОКВ УПА (01.2010-09.2014). Похована на упівській дільниці цвинтаря Св. Андрея у м. Саут-Баунд-Брук, штат Нью-Джерсі (США).

Білевич Олександр – “Борсук” (21.10.1923, с. Княжостани Замойського пов. Люблінського в-ва, Польща – 6.05.2003, м. Ірвінґтон, штат Нью-Джерсі, США). Закінчив підставову школу (1937), санітарні курси (1939) та учительську семінарію (05.1944). В УПА з травня 1944 р. Санітар сотні “Вовки-1” куреня “Вовки” (1944), санітар боївки СБ ОУН надрайону “Лиман” (Холмська округа ОУН) (1945), санітар сотні “Вовки-3” куреня “Вовки” ТВ-28 “Данилів” ВО-6 “Сян” (1945-01.1946), працівник групи СБ ОУН з розслідування справи кол. курінного УПА Василя Левочка – “Юрченка” (1946-1947). Після розформування відділів УПА та теренової сітки ОУН на Закерзонні, переховувався самостійно. Заарештований УБ ПНР 23 серпня 1948 р. Польським комуністичним судом 20 грудня 1948 р. засуджений на кару смерті. 12 березня 1949 р. кару смерті замінено на довічне ув’язнення. Звільнений за амністією 4 жовтня 1957 р. Одружився з Іреною Мац – “Лесею”. Згодом подружжя еміґрувало до США (08.1967). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар ГУ ОКВ УПА, голова контрольної комісії ГУ, заступник Голови (09.1989-05.1993). Вістун УПА (?). Похований на упівській дільниці цвинтаря Св. Андрея у м. Саут-Баунд-Брук, штат Нью-Джерсі (США).

Білоус Роман – “Лемко” (?). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Член товариського суду Об’єднання колишніх вояків УПА в Німеччині (09.1954-?). Еміґрував до Канади. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, референт суспільної опіки управи станиці ОКВ УПА у м. Торонто, голова цієї станиці. Подальша доля невідома.

Білоцеркович Дмитро (Дм. Возняк) – “Крик” (25.02.1925, с. Скородне Бещадського пов. Підкарпатського в-ва, Польща). В УПА з серпня 1944 р. Вояк сотні “Кармелюка” (08.1944), вояк со-

тні “Ударник-4” куреня “Перемиський” (09.1944-1945), зв’язківець сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1946-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947), перебував у таборі для переміщених осіб у м. Реґенсбурґ. Еміґрував до США (05.1950). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, заступник фінансового референта ГУ ОКВ УПА (12.2003-12.2009), референт суспільної опіки ГУ ОКВ УПА, член ГУ ОКВ УПА США і Канади. Проживає у м. Елмвуд-Парк, штат Нью-Джерсі (США). Вістун (?), ст. вістун УПА (1.07.1949).

Боднар Роман – “Сагайдачний” (7.04.1921, с. Смереків Жовківського р-ну Львівської обл. – 7.06.2002, м. Йонкерс, штат Нью-Йорк, США). Закінчив підстаршинську школу УПА. Чотовий сотні “Холодноярці-1” (04.-літо 1945; осінь 1945-кін. 1946), командир сотні “Холодноярці-1” (08.-11.1945), командир сотні “Переяслави-1” (06.-07.1947) ТВ-13 “Розточчя” ВО-2 “Буг”. На чолі групи вояків перейшов рейдом із Закерзоння до американської окупаційної зони Австрії (07.- 09.1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Ст. вістун (?), ст. булавний (1.01.1946), поручник УПА (1.07.1949).

Бохно Михайло – “Крутянець” (18.08.1925, с. Радава Ярославського пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Закінчив 6 кл. народної школи (1939), навчався в Ярославській торгівельній школі (1943). Карався у польській в’язниці (10.1944-08.1945). Член ОУН (03.1946). Помічник районного референта пропаганди району №2 у надрайоні “Батурин” (Ярославська округа ОУН) (1946-08.1947). З нелегальними документами переїхав до Сх. Прусії, переховувався в околиці м. Пасленк (08.1947-06.1949). У скл. групи підпільників перейшов до Зах. Німеччини (06.-08.1949). Еміґрував до США, проживав у м. Клівленд, штат Огайо. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, організаційний референт ГУ ОКВ УПА, голова товариського суду ГУ ОКВ, Голова ОКВ (08.1986-09.1989), член видавничого комітету “Літопис УПА” (1973-2016). З виходом на пенсію, переїхав до Канади (1993), проживає у м. Торонто, провінція Онтаріо (Канада).

Бурий Ігор – “?” (?). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член товариського суду ГУ ОКВ УПА. Проживав у м. Детройт, штат Мічіґан. Подальша доля невідома.

Вацяк Ярослав – “Чміль” (16.06.1922, с. Павлокома Ряшівського (Жешувського) пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Вояк сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Ка-

нади. Проживав у м. Джерзі-Сіті, штат Нью-Джерсі. Подальша доля невідома. Вістун (1.02.1946), ст. вістун УПА (1.07.1949).

Висовський Еміль (Омелян) – "Іскра" (?, с. Маластів Горлицького пов. Малопольського в-ва, Польща – 16.06.1989, м. Нью-Гейвен, штат Коннектикут, США). Член ОУН. Зв'язківець у надрайоні "Верховина" (Перемиська округа ОУН). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Похований на East Lawn цвинтарі в East Haven, CT (США).

Вірстюк Петро – "Співак" (? – ?, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до Канади. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади.

Гайдук Теодор – "Беркут" (26.09.1925, с. Варяж Сокальського р-ну Львівської обл. – 2.10.2005, м. Клівленд, штат Огайо, США). Вояк дивізії "Галичина" (1943-1944). Перейшов до УПА (1945). Вояк сотні "Вовки-?" куреня "Вовки" ТВ-28 "Данилів" ВО-6 "Сян" (1945-1947). Учасник рейду до Сх. Прусії (10.1947-04.1948). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1948). Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, скарбник управи станиці ОКВ у м. Клівленд, член контрольної комісії ГУ ОКВ УПА, вільний член ГУ ОКВ УПА. Вістун (1.07.1949), булавний УПА (?).

Галайко Теодор (Федір) – "Чорноморець" (2.03.1924, с. Подемщина Любачівського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 13.10.1992, м. Вінніпеґ, провінція Манітоба, Канада). Забраний на примусову працю до Німеччини, звідки втік, деякий час переховувався, а пізніше легалізувався на працю в Житомирській обл. (1942). В УПА з часу створення. Військовий вишкіл перейшов у сотні "Ворона", згодом переведений до сотні "Крилатого". Закінчив підстаршинську школу УПА. Ройовий сотні "Переяслави-1" куреня "Переяслави" ТВ-13 "Розточчя" ВО-2 "Буг" (1945-1946). Переведений до СБ ОУН. Бойовик рай.боївки СБ, згодом – згодом ройовий надрайонної боївки СБ (Холмська округа ОУН) (1947). Учасник рейду до Сх. Прусії (10.1947-04.1948). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (04.-08.1948). Еміґрував до Канади. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член контрольної комісії управи станиці ОКВ УПА у м. Вінніпеґ. Вістун (?), ст. вістун СБ (1.07.1949). Похований на цвинтарі Всіх Святих біля м. Вінніпеґ (Канада).

Гнатко Іван – "Редька" (14.02.1925, Перемиський пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Закінчив підстаршинську школу УПА. Вояк сотні "Ударник-2" куреня "Перемиський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Подальша доля невідома. Вістун (?), ст. вістун УПА (1.07.1949).

Гнатюк Петро – “Дорош” (1.01.1925, с. Красна Надвірнянського р-ну Івано-Франківського обл. – 30.09.2004, м. Детройт, штат Мічіґан, США). Закінчив старшинську школу “Олені” (06.1944). Скерований до ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян”. Вояк чоти “Ластівки” сотні “Лиса”, вишкільник, комендант ВПЖ, чотовий сотні “Ударник-1” куреня “Перемиський” (1944-1947). Рейдом перейшов до Зах. Німеччини (осінь 1947). Перебрався до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, скарбник ГУ ОКВ УПА, заступник Голови ОКВ УПА, член видавничого комітету “Літопис УПА”. Ст. вістун (1944), ст. булавний (?), хорунжий УПА (1947). Похований на цвинтарі “Mount Olivet Cemetery” в м. Детройт (США).

Горбовий Теодозій – “Рись” (14.10.1921, Перемиський пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Вояк сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Подальша доля невідома. Вістун (?), ст. вістун УПА (1.07.1949).

Гоцко Степан – “Голуб” (?). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Член Об’єднання колишніх вояків УПА в Німеччині (09.1954-1955). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Баффало, штат Нью-Йорк, США. Подальша доля невідома.

Гук Андрій (А. Бик) – “Спартак” (13.12.1921, Яворівський р-н Львівської обл. – 1983, м. Рочестер, штат Нью-Йорк, США). Закінчив старшинський курс. Чотовий сотні “Переяслави-1” куреня “Переяслави” ТВ-13 “Розточчя” ВО-2 “Буг” (1945-1947). У скл. групи вояків рейдом перейшов до англійської окупаційної зони Австрії (літо 1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Булавний (?), хорунжий УПА (1.07.1949).

Ґереґа Олександр (Макар Мирон) – “Беркут” (10.05.1922, с. Будзинь Ярославського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 2002, США). Закінчив 4 курси учительської семінарії. Вояк сотні “Вовки-?” куреня “Вовки” ТВ-28 “Данилів” ВО-6 “Сян”. Рейдом перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Проживав у м. Клівленд, штат Огайо, а згодом переїхав до м. Сан-Дієґо в Каліфорнії. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, голова станиці ОКВ УПА у м. Клівленд, голова контрольної комісії ГУ ОКВ УПА, Голова ОКВ УПА (09.1966-09.1968), вільний член ГУ ОКВ УПА.

Ґудзик Василь –“Оріх” (5.03.1927, с. Бертники Монастириського р-ну Тернопільської обл. – 15.08.2007, м. Філадельфія, штат Пенсільванія, США). В УПА з 1944 р. Ройовий, чотовий сотні “Ударник-5” куреня “Лемківський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1944-

1948). Командир сотні “Басейн” ТВ-24 “Маківка” ВО-4 “Говерля” (05.-10.1949). У скл. кур’єрської групи перейшов до Зах. Німеччини (1949). Еміґрував до США (1950). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, голова станиці ОКВ у м. Філадельфія, голова контрольної комісії ГУ ОКВ. Лицар Срібного хреста бойової заслуги 1-го класу (28.07.1950). Ст. вістун (?), хорунжий УПА (2.09.1948).

Ґула Петро (Калинович Роман) – “Мирний” (20.07.1924, с. Чернилява Яворівського р-ну Львівської обл.). Закінчив підстаршинську школу УПА. Кулеметник сотні “Переяслави-1” куреня “Переяслави” ТВ-13 “Розточчя” ВО-2 “Буг” (1945-1947). У скл. групи вояків рейдом перейшов до англійської окупаційної зони Австрії (літо 1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Нью-Йорк (станом на 09.1994 р.). Подальша доля невідома. Ст. вістун УПА (1.12.1946).

Ґула Степан (Філь Іван) – “Шварц”, “Шеремета” (17.06.1925, с. Жуків Любачівського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 16.04.1999, м. Фінікс, штат Арізона, США). Навчався у Ярославській гімназії (1941-1944). Член ОУН. В УПА з осені 1944 р. Перейшов рекрутський (1944) та політвиховний вишкіл (06.1945). Політвиховник чоти (1945-04.1946), політвиховник сотні “Месники-3” куреня “Месники” ТВ-27 “Бастіон” ВО-6 “Сян” (04.1946-06.1947), бунчужний цієї сотні (06.-08.1947). Рейдом перейшов до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США (1950). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, референт суспільної опіки ГУ ОКВ УПА, заступник Голови ОКВ УПА, референт суспільної служби комбатантів. Вістун (?), ст. булавний УПА (?).

Дашко Володимир – “Марко” (17.06.1919, с. Коровники Перемиського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 30.04.2004, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). Член Юнацтва ОУН. Вояк дивізії “Галичина” (1943-1944). В УПА з 1944 р. Чотовий сотні “Ударник-4” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Рейдом перейшов до Зах. Німеччини (1947). Організаційний референт ГУ Об’єднання колишніх вояків УПА в Німеччині (09.1954-?). Еміґрував до Канади. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, голова товариського суду управи станиці у м. Торонто, голова цієї станиці, член ГУ ОКВ, заступник Голови ОКВ на Канаду, скарбник, заступник адміністратора видавництва “Літопис УПА” (1976-04.2004). Булавний (?), ст. булавний УПА (1.07.1949). Похований на упівській частині цвинтаря Св. Володимира у м. Оквил, Онтаріо (Канада).

Деревяник Іван – “Дума” (18.04.1914, Ясельський пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Забраний на службу до Війська Польського, закінчив підстаршинську школу. Член ОУН. Районний ор-

ганізаційний референт у надрайоні “Батурин” (Ярославська округа ОУН). Рейдом перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, голова станиці ОКВ УПА у м. Клівленд, член товариського суду ГУ ОКВ УПА, член контрольної комісії ГУ. Проживав у м. Клівленд, штат Огайо. Подальша доля невідома. Булавний (?), ст. булавний УПА (1.11.1946).

Дейнека Олександр – “Сковорода” (14.06.1914, с. Кривоверба Володавського пов. Люблінського в-ва, Польща – 25.12.1989, м. Воррен, штат Мічіґан, США). Член ОУН (1944). Вишкільник молодих кадрів, працівник референтури пропаганди надрайону “Левада” (Холмська округа ОУН). Учасник рейду до Сх. Прусії (10.1947-04.1948). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (08.1948-05.1949). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар управи станиці ОКВ УПА у м. Детройт. Ст. стрілець (?), ст. вістун адмін. служби (1.07.1949). Похований на цвинтарі Вудлавн у м. Детройт, штат Мічіґан (США).

Дмитришин Володимир – “Лайбіда” (1.09.1924, с. Буцнів Тернопільського р-ну Тернопільської обл.). Комендант ВПЖ сотні “Ударник-5” куреня “Лемківський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Подальша доля невідома. Булавний УПА (1.07.1949).

Довбуш Степан – “Зруб” (12.11.1928, с. Дверник Бещадського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 21.07.2015, м. Лос-Анджелес, штат Каліфорнія, США). Вояк сотні “?” куреня “Лемківський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Служив у американській армії, брав участь у війні в Кореї. Упродовж 32 років працював поліцейським. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у Баффало, штат Нью-Йорк, згодом – у Вест-Гілз, штат Каліфорнія.

Дубенко Богдан – “Чайка” (?). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, скарбник управи станиці ОКВ УПА у м. Філадельфія (Пенсільванія), голова товариського суду цієї станиці. Подальша доля невідома. Ст. вістун УПА (?).

Еліяшевський Іван – “?” (?). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до Канади. Уповноважений Місії УПА на Канаду. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Торонто, провінція Онтаріо. Подальша доля невідома.

Жигар Осип – “Богдан”, “Пімста”, “Помста” (2.01.1925, с. Завидовичі Городоцького р-ну Львівської обл.). Закінчив народну школу та навчався у Городоцькій гімназії. Член Юнацтва ОУН. Перейшов

військовий вишкіл. Чотовий сотні “Леви” куреня “Леви” ВО-2 “Буг” (1944). Охороняв Великий Збір УГВР (07.1944). Переведений до теренової мережі ОУН. Зв’язківець референтури пропаганди Проводу ОУН. Охороняв делеґата від Проводу ОУН Дмитра Маївського – “Тараса” і шефа ГВШ УПА Дмитра Грицая – “Перебийноса” під час їхнього переходу на Лемківщину (осінь 1945). Відповідальний за кур’єрську лінію, якою пересилали підпільну пошту між Зах. Німеччиною і Україною. Після скасування цієї кур’єрської лінії, утримував зв’язок між Лемківщиною і Перемищиною. У скл. групи вояків перейшов до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до Канади (1948). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, голова станиці у м. Торонто, місто-голова на Канаду ГУ ОКВ УПА, Голова ОКВ УПА (2009-01.2010), голова контрольної комісії видавничого комітету “Літопис УПА” (1997-2016). Відмовився від посади Голови ОКВ УПА США і Канади. Проживає у м. Торонто. Ст. вістун УПА (1.07.1949).

Кадиляк Микола (М. Гаргат) – “Соловій” (19.12.1925, с. Довжиця Ліського пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Вояк сотні “Ударник-1” куреня “Лемківський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до Канади. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член управи станиці у м. Торонто. Подальша доля невідома. Вістун УПА (1.07.1949).

Камінський Володимир – “Змагун” (? – 1998, м. Філадельфія, штат Пенсільванія, США). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Член Об’єднання колишніх вояків УПА в Німеччині (09.1954-1955). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член контрольної комісії управи станиці ОКВ у м. Філадельфія, член товариського суду ГУ ОКВ. Ст. вістун (?), булавний УПА (?).

Карпа Володимир – “Сойка” (31.01.1924, м. Рава-Руська Жовківського р-ну Львівської обл.). Вояк сотні “Вовки-?” куреня “Вовки” ТВ-28 “Данилів” ВО-6 “Сян”. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Чікаґо, штат Іллінойс. Подальша доля невідома. Ст. вістун УПА (1.11.1944).

Кашицький Іван – “Чорний” (1917, с. Руське Село, тепер с. Вибжеже Перемиського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 12.10.1963, с. Ґрейт-Мідовс, штат Нью-Джерсі, США). Вояк сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до США (1949). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади.

Кіхтан Степан-Лука – “Конарик” (8.12.1927, с. Галівка Старосамбірського р-ну Львівської обл.). Навчався у технічній школі. Член

Юнацтва ОУН. В УПА з 1944 р. Закінчив санітарні курси. Чотовий санітар сотні "Ударник-1" куреня "Лемківський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1945-1947). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Закінчив учительську семінарію у м. Мюнхен. Еміґрував до Канади (1950). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Один із засновників станиці ОКВ у м. Торонто, член контрольної комісії ГУ ОКВ. Переїхав до США (1957), проживав у м. Клівленд, штат Огайо, згодом – м. Хюстон, штат Техас. Подальша доля невідома. Булавний УПА (1.07.1949).

Климочко Михайло (М. Фурчак) – "Зозуля" (21.11.1927, Перемиський пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Вояк сотні "Ударник-2" куреня "Перемиський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1945-1947). Рейдом перейшов з сотнею до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член контрольної комісії управи станиці ОКВ УПА у м. Рочестер. Проживав у м. Рочестер, штат Нью-Йорк (станом на 2002 р.). Подальша доля невідома. Ст. стрілець (?), вістун УПА (1.07.1949).

Ковальчин Михайло (М. Дзіндзюра) – "Бурий", "Столяр" (10.04.1919, с. Грушатичі Старосамбірського р-ну Львівської обл. – 14.01.2011, м. Філадельфія, штат Пенсільванія, США). Навчався у торгівельній школі. Член ОУН (01.1942). Закінчив підстаршинську школу УДП у м. Львові, заступник коменданта станиці УДП у с. Медика. В УПА з червня 1944 р. Закінчив підстаршинську школу УПА ім. Коника. Ройовий, чотовий сотні "Бурлаки" куреня "Рена" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян". Перейшов старшинський вишкіл СБ ОУН. Комендант боївки СБ ОУН, районний референт СБ ОУН (район №3) у надрайоні "Холодний Яр" (Перемиська округа ОУН). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до США (03.1951). Голова Товариства Вояків УПА в ЗСА, Голова Світового Братства Вояків УПА (2008-01.2011), член ВК "Літопис УПА" (1977-01.2011). Ст. булавний СБ (1.07.1949). Похований на українському цвинтарі Св. Марії (Elkins Park, PA).

Козелко Семен – "Черемош" (14.02.1924, с. Суха Воля Любачівського пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Закінчив 6 кл. народної школи. Член Юнацтва ОУН. В УПА з лютого 1944 р. Курсант підстаршинської школи УПА в Карпатах, на Маґурі (весна 1944). По закінченні вишколу – вояк сотні "Холодноярці-2" куреня "Холодноярці" ВО-1 "Башта" (1944). Переведений на Любачівщину (зима 1944-1945). Військовик СКВ району №3 (1945-1946), військовий референт району №2 (Ярославська округа ОУН), охоронець окружного провідника Миколи Радейка – "Крима" (1946-1947). Вирушив у рейд на Захід (08.1947). Із Зах. Німеччини переїхав до Канади. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, скарбник

управи станиці ОКВ УПА США і Канади у м. Вінніпеґ. Вістун (?), булавний (1946), ст. булавний УПА (1.07.1949).

Колосівський Теодор – "Коваленко" (3.03.1921, с. Нове Село Любачівського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 27.05.2012, м. Парма, штат Огайо, США). Член ОУН (1942). За дорученням ОУН – поліцист УДП (1942-03.1944). В УПА з березня 1944 р. Вояк сотні "Месники" куреня "Залізняка" ВО-2 "Буг" (1944), зв'язківець у почоті командира ТВ-27 "Бастіон" ВО-6 "Сян" Івана Шпонтака – "Залізняка" (1945-1947). У скл. групи на чолі з ком. "Залізняком" для зимівлі перейшов на терен Словаччини (10.-11.1947). Разом із Андрієм Корданом – "Козаком" вирушили у рейд на Захід (06.1948), але на терені Словаччини під час сутички з чеською поліцією втратив з ним зв'язок. Перейшов до Зах. Німеччини (08.1948). Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член управи станиці ОКВ УПА у м. Клівленд. Ст. вістун (?), булавний УПА (1.02.1946). Похований на цвинтарі Св. Андрія у м. Парма.

Конит Антін (Крикун Лев) – "Арпад" (5.10.1925, с. Ліщава Горішня Перемиського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 2015, м. Сент-Кетеринс, провінція Онтаріо, Канада). В УПА з 1945 р. Вояк сотні "Ударник-2" куреня "Перемиський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до Канади (1949). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Вістун УПА (1.07.1949). Похований на Victoria Lawn Cemetery, St. Catharines, ON (Канада).

Копина Степан – "Сернюк" (11.06.1926, с. Поляни Суровичні, пов. Сянік на Лемківщині – 28.11.2003, Торонто, Канада). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до Канади. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Торонто, провінція Онтаріо. Похований на упівській секції цвинтаря Св. Володимира в м. Оквил (Онтаріо, Канада).

Кордан Андрій – "Козак" (28.08.1922, с. Вислік Горішній, тепер Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 18.06.1986, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). Перейшов добровольчий військовий вишкіл у таборах ОУН в мм. Дуклі та Бранденбурґ (04.-08.1941). По завершенні вишколу – поліцист станиці УДП у Магерові (09.1941-03.1944). В УПА з березня 1944 р. Вояк сотні "Месники-1" куреня "Месники" (1944-1945), стрілець охорони командира ТВ-27 "Бастіон" ВО-6 "Сян" Івана Шпонтака – "Залізняка" (1945-1947). У скл. групи на чолі з командиром "Залізняком" для зимівлі перейшов на терен Словаччини (10.-11.1947). Разом із Теодором Колосівським – "Коваленком" вирушили у рейд на Захід (06.1948), на терені Словаччини у сутичці з чеською поліцією був поранений,

упродовж кількох місяців лікувався у криївці. Пробився через радянську окупаційну зону в Німеччині до Зах. Німеччини (11.1948). Еміґрував до Канади (1950). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, один з організаторів станиці ОКВ УПА у м. Торонто, касир, згодом – голова контрольної комісії управи цієї станиці. Ст. вістун УПА (1.01.1946). Похований на упівській секції цвинтаря Св. Володимира в м. Оквил (Канада). Автор спогадів "Один набій з набійниці. Спомини вояка УПА з куреня "Залізняка".

Коритенський Іван (Дмитрик Іван) – "Драгомир", "Лис" (22.12.1919, с. Коритники Перемиського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 21.08.1998, м. Нью-Йорк, штат Нью-Йорк, США). Закінчив 2 курси торгівельної школи. В УПА з 1944 р. Вояк сотні "Ударник-1" куреня "Лемківський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1944-1947). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США (1950). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, скарбник ГУ ОКВ УПА. Ст. стрілець (?), вістун УПА (1.07.1949). Похований на упівській дільниці цвинтаря Св. Андрея у м. Саут-Баунд-Брук, штат Нью-Джерсі (США). Автор спогадів "У лісах Лемківщини" (1976).

Котляр Юліян – "Левко" (4.07.1924, с. Дудинці Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 17.10.2009, м. Кліфтон, штат Нью-Джерсі, США). Закінчив 7 кл. народної школи та 3 курси торгівельної школи. В УПА з 1944 р. Політвиховник сотні "Вовки-2" куреня "Вовки" ТВ-28 "Данилів" ВО-6 "Сян". З групою вояків перейшов до Зах. Німеччини (10.1947-01.1948). Еміґрував до США (1950). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, містоголова ОКВ УПА на США та референт суспільної опіки, голова ОКВ (12.2004-10.2009), заступник голови видавничого комітету "Літопис УПА" (2004-2007), голова ВК "Літопис УПА" (2007-10.2009). Вістун (?), ст. вістун УПА (1.07.1949). Похований на упівській дільниці цвинтаря Св. Андрея у м. Саут-Баунд-Брук, штат Нью-Джерсі (США). Сл. п. Юліану Котляру присвячений т.14 Нової серії "Літопису УПА".

Кохалик Євген – "Шагай", "Шахай" (24.10.1924, с. Олешичі Старі Любачівського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 02.1987, м. Вінніпеґ, провінція Манітоба, Канада). Закінчив торгівельну школу та підстаршинську школу УПА. Сотенний політвиховник сотні "Месники-1" куреня "Месники" ТВ-27 "Бастіон" ВО-6 "Сян" (1945-1947). З групою вояків перейшов до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до Канади. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, голова станиці ОКВ у м. Вінніпеґ. Ст. вістун (?), ст. булавний УПА (1.07.1949).

Куник Еміліян (Мельник Володимир) – "Груша" (8.09.1928, с. Малява, Перемиського пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Вояк сотні "Ударник-2" куреня "Перемиський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6

“Сян” (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до Канади. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член управи станиці ОКВ УПА у м. Торонто. Ст. стрілець (?), вістун УПА (1.07.1949).

Курис Андрій (Дудяк Іван) – “Жук” (1.01.1922, с. Павлокома Ряшівського (Жешувського) пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 10.07.2001, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). В УПА з березня 1945 р. Чотовий інтендант сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Вирушив з сотнею у рейд до Зах. Німеччини (06.1947). На терені Словаччини через поранення відлучився від сотні, але зумів самостійно пробитися до американської окупаційної зони Німеччини і долучився до сотні, яка була інтернована в таборі для переміщених осіб у м. Деґендорф. Еміґрував до Канади. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, організатор станиці ОКВ у м. Вінніпеґ, скарбник управи станиці ОКВ УПА у м. Торонто. Ст. стрілець (?), вістун УПА (1.07.1949). Похований на упівській секції цвинтаря Св. Володимира в м. Оквил, провінція Онтаріо (Канада).

Лабунька Марія (Ровенчук Марія, Харжевська Реґіна, Сурмач Ірина) – “Вірна”, “Ірина”, “Оля”, “Реня” (12.02.1924, смт. Печеніжин Коломийського р-ну Івано-Франківської обл. – 17.10.1996, м. Філадельфія, штат Пенсільванія, США). Закінчила Коломийську гімназію (1943). Член Юнацтва ОУН (1942). З осені 1943 р. перебуває на Закерзонні. Студентка матурального курсу при Українському Інституті для дівчат у м. Перемишль (1943-1944). Член ОУН (поч. 1944). Повітовий референт жіноцтва ОУН Ярославщини (1944), окружний референт УЧХ Ярославщини (1945), працівник техзвена окружної референтури пропаганди (1946-1947). У складі групи повстанців перейшла до Зах. Німеччини (07.-08.1948). Студіювала педагогіку і етнографію в УВУ в м. Мюнхен (1948-1952). Член ГУ Об’єднання колишніх вояків УПА в Німеччині (09.1954-1955). Еміґрувала до США (1955). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, заступник Голови ОКВ УПА (05.1979-09.1983). Булавний УПА (1.07.1949).

Лебедь Дарія (Д. Гнатківська) – “Ода” (22.10.1912, с. Смодна Косівського р-ну Івано-Франківської обл. – 24.02.1989, м. Йонкерс, штат Нью-Йорк, США). Закінчила гімназію т-ва “Рідна школа” у м. Львові, навчалася у Львівській консерваторії. Член ОУН (1930). Зв’язкова Крайової Екзекутиви ОУН. Член жіночої бойово-розвідувальної групи на чолі з М. Кос (1933-1934). 9 жовтня 1934 р. заарештована за участь у підготовці вбивства міністра внутрішніх справ Польщі Б. Пєрацького. На Варшавському процесі (1935-1936) за-

суджена на 15 років ув'язнення. В ув'язенні одружилася з засудженим на смертну кару Миколою Лебедем. У вересні 1939 р. втекла з-під варти. Підпільно проживала у м. Львові. 29 січня 1944 р. заарештована Ґестапо й відправлена до концтабору Равенсбрюк (Німеччина). По звільненню з концтабору (10.1944), мешкала у Німеччині. Еміґрувала до США (1949). Працювала в апараті голови Генерального Секретаріату Закордонних Справ УГВР. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Похована на упівській дільниці цвинтаря Св. Андрея у м. Саут-Баунд-Брук, штат Нью-Джерсі. Авторка спогадів "Бачу як сьогодні", "Катруся Зарицька".

Левицький Осип – "Гордий" (1.04.1924, с. Тисова Перемиського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 15.04.2008, м. Нью-Йорк, штат Нью-Йорк, США). Член Юнацтва ОУН. В УПА з червня 1944 р. Стрілець відділів "Осипа", "Крісового" і "Хоми", учасник карпатського рейду (1944). По розгромі сотні "Хоми", належав до СКВ. Перейшов санітарний вишкіл (весна 1945). Сотенний санітар сотні "Ударник-7" куреня "Перемиський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1945-1947). У скл. групи вояків перейшов рейдом до Зах. Німеччини (06.-08.1947). Еміґрував до США (1950). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, голова станиці ОКВ у м. Нью-Йорк, референт суспільної опіки ГУ ОКВ УПА, фінансовий референт ГУ. Ст. вістун (?), булавний УПА (1.07.1949). Похований на упівській дільниці цвинтаря Св. Андрея у м. Саут-Баунд-Брук, штат Нью-Джерсі (США).

Левицький Святослав – "Сьвєнтик" (1916, м. Відень, Австрія – 9.08.1966, м. Чікаґо, штат Іллінойс, США). Закінчив Бережанську гімназію та навчався у Львівській політехніці. Член ОУН. В'язень польських тюрем. Вояк леґіону ДУН, командир чоти 4-ї сотні батальйону №201 (1941-1942). Заарештований Ґестапо, перебував у львівській в'язниці (на вул. Лонцького). Звільнений за умови вступу до дивизії "Галичина" (1943). Командир батареї 3-го дивізіону арт. полку дивізії (1943-1944). В УПА з 1944 р. Старшина у ВО-2 "Буг". Через поранення був змушений перейти до Зах. Німеччини (08.-11.1945). Член Місії УПА при ЗП УГВР. Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, організаційний референт ГУ ОКВ УПА. Хорунжий (?), поручник УПА (?).

Левкович Степан – "Журба" (? – 1967, м. Чікаґо, штат Іллінойс, США). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член товариського суду ГУ ОКВ УПА. Ст. булавний УПА (?).

Лико Іван – "Богдан", "Скала" (12.06.1927, с. Босько Кросненського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 1.12.2004, м. Рочестер, штат Нью-Йорк, США). Закінчив торгівельну школу (1942).

Вояк Веркшуцу (07.1944). Член ОУН (05.1945). Стрілець адмін. боївки (район №4) у надрайоні "Бескид" (Перемиська округа ОУН) (05.-07.1945), бойовик боївки СБ цього РП ОУН (07.1945-06.1946), писар РП ОУН (06.1946-08.1947). У скл. групи підпільників вирушив у рейд на Захід (08.1947). Захоплений у полон чеськими жандармами (09.1947), перебував у в'язниці. Разом з іншими полоненими вояками виданий ПНР (05.1948), де 14 вересня 1948 р. засуджений до довічного ув'язнення. Звільнений з ув'язнення 9 квітня 1955 р. Як резервіст, служив у Війську Польському (1959). З Польщі виїхав до США (03.1968). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член товариського суду ГУ ОКВ УПА, Голова ОКВ УПА (10.2000-11.2004), член ВК "Літопису УПА" (1989-11.2004). Похований на місцевому цвинтарі у м. Рочестер.

Лисейко Семен – "?" (?). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Детройт, штат Мічіґан. Подальша доля невідома.

Лопатинський Юрій – "Калина", "Конюшина", "Шейк" (12.04.1906, м. Тернопіль – 16.11.1982, м. Гантер, штат Нью-Йорк, США). Закінчив Львівську академічну гімназію (1926) та навчався на юридичному факультеті Львівського університету. Закінчив школу підхорунжих Війська Польського. Брав участь у створенні Карпатської Січі (КС), комендант підстаршинської школи, член штабу КС (1938-03.1939). Після боїв з угорськими військами пробився до Румунії, звідти перебрався до Німеччини. Вояк леґіону "Нахтіґаль" (1941). Після розформування леґіону, за дорученням Проводу ОУН виїхав до Берліну на медичні студії. У квітні 1943 р. заарештований Ґестапо, карався у концтаборі Заксенгавзен. Після звільнення з табору (11.1944), у скл. кур'єрської групи 27 грудня 1944 р. десантувався в Україні та передав пошту Головному Командиру УПА Роману Шухевичу – "Тарасу Чупринці" (01.1945). Член ГВШ УПА (1945). Із Закерзоння перейшов до Зах. Німеччини (кін. 1945). Заступник шефа Місії УПА при ЗП УГВР (з 1947), керівник військового центру при ЗП УГВР (1949-1952). Займався підготовкою груп парашутистів для десантування в Україні (1949-1951). Перебрався до США (1952). Голова Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади (1963-10.1966, 09.1968-09.1970), член ВК "Літопису УПА". Лицар Срібного хреста заслуги (20.10.1951). Підполковник, згодом полковник УПА (28.07.1950). Похований на упівській дільниці цвинтаря Св. Андрея у м. Саут-Баунд-Брук, штат Нью-Джерсі (США).

Лучка Андрій (Качала Антін) – "Шугай" (1.10.1924, с. Наконечне І Яворівського р-ну Львівської обл. – 21.07.2007, с. Наконеч-

не І). Після початку німецько-радянської війни забраний до Бавдінсту. В УНС з літа 1943 р. Вояк сотні "Переяслави-1" куреня "Переяслави" ТВ-13 "Розточчя" ВО-2 "Буг" (1944-1945). В СБ ОУН з 1945 р. Бойовик рай. боївки СБ Яворівщини (1945-1947). У скл. групи вояків перейшов до Зах. Німеччини (1948). Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член контрольної комісії управи станиці у м. Рочестер, голова цієї станиці, 2-й організаційний референт ГУ ОКВ. Проживав у м. Рочестер, штат Нью-Йорк, згодом – на Флорида. Повернувся в Україну (після 1991 р.). Вістун УПА (1.07.1949). Похований на сільському цвинтарі.

Лялюк Іван (Панчишин Іван) – "Камінний" (5.06.1921, с. Наконечне І Яворівського р-ну Львівської обл. – 19.02.2009, м. Рочестер, штат Нью-Йорк, США). В СКВ з серпня 1944 р., згодом в УПА. Вояк сотні "Переяслави-1" куреня "Переяслави" ТВ-13 "Розточчя" ВО-2 "Буг" (1945-1947). Ця сотня мала завдання вдержувати контакт між ГК УПА та ВО-6 "Сян". У складі групи вояків рейдом перейшов до англійської окупаційної зони Австрії (літо 1947). У короткому часі перебрався до Зах. Німеччини, де одружився з Анною Сабан і згодом подружжя еміґрувало до США (1950). По смерті дружини, одружився з Катериною Когут (1981). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, організатор та голова станиці ОКВ УПА в м. Рочестер, член ГУ ОКВ УПА. Вістун УПА (1.01.1946). Похований на цвинтарі Holy Sepulchre (Гробу Господнього) у м. Рочестер (США).

Лялюк Катерина (Когут Катерина) – "Грізна", "Наталка" (24.04.1925, с. Радава Ярославського пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Закінчила 6 кл. народної школи та 2 курси Ярославської школи піклувальниць. Член ОУН. Працівник розвідки повітової референтури жіноцтва ОУН Ярославщини (1944). З дорученням створити зв'язковий пункт, виїхала на захід Польщі (03.1947). Вийшла заміж за Богдана Петригу – "Крука" (1952), якого згодом арештовано. По його звільненю, подружжя проживало у м. Вроцлав, Польща. По смерті чоловіка у 1971 р., еміґрувала до США (1978), проживала у м. Рочестер, штат Нью-Йорк. Вийшла заміж за Івана Лялюка – "Камінного" (1981). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар управи станиці ОКВ УПА у м. Рочестер, голова контрольної комісії ГУ, секретар ГУ ОКВ УПА (1997-2016), член ВК "Літопису УПА" (?-2016). Переїхала до Канади (2012), де проживає у м. Торонто, провінція Онтаріо.

Май Микола – "Вільха" (9.05.1926, с. Ришкова Воля Ярославського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 23.06.2007, м. Вінніпеґ, провінція Манітоба, Канада). Член Юнацтва ОУН. Військовий вишкіл пройшов у сотні "Месники-1" куреня "Месники" (1944). В

СБ ОУН з грудня 1944 р. Стрілець райбоївки СБ району №4 (Ярославська округа ОУН) (12.1944-1947). У складі групи повстанців рейдом перейшов до Зах. Німеччини (05.-08.1948). Перебував у таборі для переміщених осіб у м. Міттенвальд. Еміґрував до Канади (01.1950). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, голова Станиці колишніх Вояків УПА у Вінніпезі, заступник Голови ОКВ УПА США і Канади на Канаду, член ВК "Літопису УПА". Ст. вістун УПА (1.07.1949). Похований на цвинтарі Всіх Святих неподалік Вінніпеґу в провінції Манітоба, Канада.

Майкович Василь – "Гук" (?, с. Команча Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 1996, США). Вояк Карпатської Січі, брав участь у боях з угорськими військами, потрапив у полон, перебував у концтаборі (1938-1939). В УНС з 1943 р. Вояк сотні "Сурма", яка охороняла Великий Збір УГВР (1944), вояк сотні "Ударник-3" куреня "Лемківський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1945-1947). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади.

Маличевський Андрій – "Сосна" (1.09.1925, Перемиський пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 23.08.1968, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). Вояк сотні "Ударник-2" куреня "Перемиський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до Канади. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар управи станиці ОКВ УПА у м. Торонто. Ст. вістун УПА (1.07.1949).

Мартинець Мирослав – "М. Б.", "М. Богор", "сот. М. Богор" (26.09.1911, смт. Богородчани Івано-Франківської обл. – 27.12.1993, м. Рочестер, штат Нью-Йорк, США). Закінчив Станиславівську гімназію. Забраний на службу до Війська Польського, закінчив офіцерську школу зі ступенем підпоручника. Закінчив Львівський університет (1937), працював адвокатом. Член ОУН. В'язень польських тюрем. З вибухом ІІ-ї Світової війни, як офіцер, був покликаний на службу до ВП. По окупації Польщі опинився у німецькому полоні. Після звільнення з полону (кін. 1940), працював у Союзі Українських Кооперативів у м. Криниця на Лемківщині. Старшина леґіону "Нахтіґаль", по розформуванні – батальйону № 201 (04.1941-01.1943). Після відмови продовження контракту заарештований Ґестапо, перебував у львівській в'язниці на вул. Лонцького. Звільнений за умови вступу до дивизії "Галичина" (1943). Старшина дивізії, під час боїв був тяжко поранений. По закінченню війни, перебував у американському полоні в Австрії (1945-1947). Після звільнення з полону (04.1947), перебрався до Зах. Німеччини, осівши у м. Мюнхен. Секретар Місії УПА при ЗП УГВР, заступник

шефа цієї Місії Івана Бутковського – “Гуцула” (1951-1956). Редактор військового журналу “До зброї”, працював у редакціях “Української Трибуни”, “Сучасної України” та “Сучасності”. Еміґрував до США (1956). Член станиці Братства колишніх вояків 1-ої УД УНА, Організації однодумців ОУНз у США та Делеґатури ЗП УГВР у США.

Марунчак Наталія (Косарчин Наталка) – “Оксана” (5.09.1922, м. Бучач Тернопільської обл.). Член ОУН (03.1944). Медсестра референтури УЧХ Новострілищанського районного проводу ОУН (1944-1946), працівник тех. відділу цього проводу (Рогатинська округа Львівського краю ОУН) (1946-1948). Разом із чоловіком Михайлом Марунчаком виїхала до Канади (1948). Член ОКВ УПА США і Канади. Її спомин про оранізацію медичної служби УПА надруковано у т. 23 Основної серії "Літопису УПА". Подальша доля невідома.

Масляк Адам – “Вовк” (?). Вояк УПА. Перейшов рейдом до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Подальша доля невідома.

Масник Михайло – “Бурий” (19.04.1926, Сяноцький пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Підреферент СБ ОУН району №4 надрайону “Бескид” (Перемиська округа ОУН). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Член ОКВ УПА США і Канади. Подальша доля невідома. Вістун СБ ОУН (1.07.1949).

Микитчук Карпо – “Летючий”, “Степано” (22.04.1913, м. Чернівці – 18.05.1997, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). Закінчив Коломийську гімназію, вищу торгівельну школу в м. Відень (Австрія) та летунську школу (1937). Член ОУН. Вояк леґіону “Роланд” (1941). В’язень німецьких тюрем (1941-1942). В УПА з 1943 р. Член Місії УПА в Італії, представник УПА при з’єднанні італійських партизан “Озоппо Фріюлі” (1944-1945). Виїхав до Канади. Член ОКВ УПА США і Канади, член ВК “Літопису УПА”.

Микич Антін – “Журавель” (20.02.1924, с. Селиська Березівського пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Вояк сотні “Переяслави-1” куреня “Переяслави” ТВ-13 “Розточчя” ВО-2 “Буг”. Із Закерзоння рейдом перейшов до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Нью-Йорк, штат Нью-Йорк, США (станом на 09.1994 р.). Подальша доля невідома. Ст. вістун УПА (1.07.1949).

Миколенко Петро (Савченко Микола) – “Байда”, “377” (20.02.1921, с. Березова Лука Гадяцького р-ну Полтавської обл. – 1.01.1979, м. Детройт, штат Мічіґан, США). Закінчив середню школу та керамічний технікум. Служив у ЧА, лейтенант. Брав участь у німецько-радянській війні, після відступу ЧА залишився на Полтавщині

(1941). Забраний на службу до допоміжних частин Вермахту (1942-1943). Перейшов до УПА на Самбірщині (кін. 1943). Командир сотні, командир куреня "Перемиський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1944-1947), командир Рейдуючих Частин УПА на Заході. Заступник шефа Місії УПА при ЗП УГВР (1948-1950). Еміґрував до США (1950). Голова Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади (07.1955-1956; 09.1961-04.1962; 09.1973-08.1975), член ВК "Літопису УПА". Лицар Золотого Хреста бойової заслуги 1-го класу (20.10.1951). Поручник (2.09.1948), майор УПА (1.07.1949).

Микулик Іван (Скородинський Іван) – "Орест" (27.10.1923, с. Роп'янка Кросненського пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Закінчив 7 кл. народної школи та 2 курси торгівельної школи. Командир боївки РП ОУН Криниччини надрайону "Верховина" (Перемиська округа ОУН). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Подальша доля невідома. Ст. вістун (1.07.1949).

Міґус Михайло – "Зірка" (20.10.1921, с. Терношин, тепер Томашівського пов. Люблінського в-ва, Польща – 16.04.2011, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). В УПА з 1943 р. Стрілець-зв'язківець у почоті командира ТВ-28 "Данилів". Рейдом перейшов до Зах. Німеччини (1948). Еміґрував до Канади. Член ОКВ УПА США і Канади, один з організаторів Станиці кол. Вояків УПА в Торонто, секретар управи цієї Станиці, фінансовий референт ГУ ОКВ УПА, член товариського суду ГУ, заступник Голови ОКВ УПА на Канаду (05.1979-09.1983), член ВК і Адміністрації "Літопису УПА" (1976-04.2011). Булавний (1.07.1946), ст. булавний УПА (1.07.1949). Похований на упівській секції цвинтаря Св. Володимира в м. Оквил, провінція Онтаріо (Канада).

Міршук Данило – "Клименко", "Липовий", літер. псевдоніми "Степан Федорівський", "Данило Вінницький" (30.12.1911, с. Турбова Липовецького р-ну Вінницької обл. – 13.04.1988, м. Палм Спрінґс, штат Каліфорнія, США). Навчався у Київському гідротехнікумі, закінчив (заочно) Житомирський педагогічний інститут. В'язень радянських та німецьких тюрем. По звільненю з ув'язнення (12.1943), переїхав з м. Вінниця на Долинщину, до с. Тростянець. В УПА з березня 1944 р. Курсант старшинської школи "Олені" (літо-осінь 1944), інструктор та бунчужний сотні, згодом куреня "Бойки" (осінь 1944-поч. 1945), інструктор політвиховного відділу ВО-5 "Маківка" (02.1945), співробітник підпільної радіостанції "Афродита" (03.-04.1945), вишкільник окружної референтури пропаганди ОУН Дрогобиччини (05.-09.1945). Учасник 1-го рейду відділів УПА до Словаччини (07.-09.1945), звідки перейшов до Зах. Німеччини (10.-12.1945). Перебував у таборі для переміщених осіб у м. Ульм.

Еміґрував до США (1951). Член ОКВ УПА США і Канади, член редакційної колеґії "Літопис УПА" (1973-1975). Похований на цвинтарі Greenwood Memorial Park and Mortuary у м. Сан-Дієґо, штат Каліфорнія. Автор публікацій "Молоді паростки", "Нотатки повстанця", "У смертельному колі", "Отаман Шепель".

Мокрівський Михайло – "Зенко", "Коваль" (23.08.1923, с. Жужель Сокальського р-ну Львівської обл. – 16.11.1971, м. Нью-Йорк, штат Нью-Йорк, США). Бойовик СБ у Холмській окрузі ОУН. Вояк сотні "Вовки-3" куреня "Вовки" ТВ-28 "Данилів" ВО-6 "Сян" (1946-1947). Перейшов до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Член ОКВ УПА США і Канади, голова станиці ОКВ УПА у Нью-Йорку, організаційний референт ГУ ОКВ УПА США і Канади. Ст. булавний УПА (?). Похований на цвинтарі Cypress Hills (Brooklyn, NY, USA).

Морковчук Іван (Романів Михайло) – "Чубенко" (28.08.1925, Івано-Франківська обл.). Вояк сотні "Чорні чорти" куреня "Скажені" (1944), ройовий сотні " Чорні чорти" куреня "Підкарпатський" ТВ-22 "Чорний Ліс" ВО-4 "Говерля" УПА-Захід (1945). Учасник рейду куреня "Підкарпатський" до Чехословаччини та нападу на м. Бірча (Польща). Після переходу польсько-радянського кордону, під час бою втратив зв'язок з куренем і з кількома стрільцями повернулися на Лемківщину (11.1945). Вояк сотні "Ударник-3" куреня "Лемківський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (11.1945-1947). Перейшов до Зах. Німеччини (08.-10.1947). Еміґрував до Канади. Член ОКВ УПА США і Канади. Подальша доля невідома. Вістун УПА (?).

Москаль Теодор – "Сян" (22.02.1922, с. Райське Ліського пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Вояк сотні "Ударник-5" куреня "Лемківський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян". Перейшов рейдом до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Нью-Йорк, штат Нью-Йорк (станом на 06.1976 р.). Подальша доля невідома. Ст. вістун УПА (1.05.1947).

Назар Богдан – "Ярий" (16.04.1921, Перемиський пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Вояк сотні "Ударник-4" куреня "Перемиський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян". Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член товариського суду управи станиці ОКВ УПА у м. Філадельфія. Подальша доля невідома. Ст. стрілець (?), вістун УПА (1.07.1949).

Назаренко Осип (Коштовський Іван-Назар) – "Назар" (21.07.1928, с. Павлокома, тепер Ряшівського (Жешувського) пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Вступив до СКВ (03.1945). В УПА з 1945 р. Вояк сотні "Ударник-2" куреня "Перемиський" ТВ-26 "Лем-

ко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до США (1951). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, голова станиці у м. Рочестер. Після смерті дружини переїхав до доньки і проживає у м. Ґудлетсвілл, штат Теннессі (США). Ст. стрілець (?), вістун УПА (1.07.1949).

Озимко Михайло – “Залізняк” (3.04.1917, с. Старява Мостиського р-ну Львівської обл. – 8.05.1975, м. Пассейк, штат Нью-Джерсі, США). Закінчив 7 кл. народної школи. Закінчив підстаршинську школу УПА. Чотовий сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1946-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, фінансовий референт ГУ ОКВ УПА. Булавний (?), хорунжий УПА (1.07.1949).

Олійник Олександр (Олекса) – “Явір” (13.03.1922, с. Затварниця Бещадського пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Бойовик СБ ОУН у надрайоні “Бескид” (Перемиська округа ОУН). Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Нью-Йорк, штат Нью-Йорк (США). Подальша доля невідома. Вістун СБ (1.07.1949).

Остапович Євген – “Вихор” (18.01.1926, с-ще Єзупіль Тисменицького р-ну Івано-Франківської обл. – 8.05.1980, м. Філадельфія, штат Пенсільванія, США). Член ОУН (1942). В УПА з 1944 р. Кулеметник куреня “Скажені” (1944), ройовий сотні “Чорні чорти” куреня “Підкарпатський” ТВ-22 “Чорний Ліс” ВО-4 “Говерля” УПА-Захід (1945). Учасник рейду куреня “Підкарпатський” до Чехословаччини та нападу на м. Бірча (Польща). Після повернення на Станиславівщину перебував в охороні сотника Володимира Чав’яка – “Чорноти”. Учасник рейду кур’єрської групи на Захід (08.1947). Під час збройної сутички на терені Чехословаччини відбився від групи (11.1947). Перейшов до Зах. Німеччини (3.12.1947). Відбув вишкіл при ЗЧ ОУН для вояків, які мали бути десантовані до України (1948). Звільнений через хворобу. Еміґрував до США (1950). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар управи станиці ОКВ УПА у м. Філадельфія. Ст. вістун УПА (1.07.1949). Похований на цвинтарі Св. Марії у м. Філадельфія (США).

Павлюх Остап – “Дунай” (20.10.1928, с. Тростянець Бещадського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 25.07.1982, м. Детройт, штат Мічіґан, США). В УПА з 1944 р. Розвідник сотні Ударник-4” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1944-1947). Перейшов до Зах. Німеччини, перебував у таборі в м. Новий Ульм. Еміґрував до США (1949). Член ОКВ УПА США і Канади. Вістун УПА (?). Похований на цвинтарі Монт Одівет у м. Детройт (США).

Папінко Осип – “Хмара” (15.10.1926, с. Ісканя Перемиського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 9.11.1996, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). Кулеметник сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до Канади. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Ст. стрілець (?), вістун УПА (1.07.1949). Похований на упівській секції цвинтаря Св. Володимира в м. Оквил, провінція Онтаріо (Канада).

Пасічняк Ярослав – “?” (?). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США, проживав у м. Нью-Йорк. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Подальша доля невідома.

Пастух Володимир – “Швейко” (1.09.1914, с. Ліщава Долішня Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 23.09.2007, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). Член ОУН (1937). В УПА з 1944 р. Вояк у відділах “Хоми”, “Хріна”, “Бука” (1944-1945), кулементник сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” УПА-Захід (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до Канади. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, засновник Станиці колишніх Вояків УПА у Вінніпезі, касир управи станиці ОКВ УПА в Канаді у м. Торонто. Вістун (?), ст. вістун УПА (1.07.1949). Похований на упівській секції цвинтаря Св. Володимира в м. Оквил, провінція Онтаріо (Канада).

Петрик Іван (Глушко Петро) – “Грізний” (20.08.1923, с. Ліщанці Бучацького р-ну Тернопільської обл. – 27.09.1992, м. Рочестер, штат Нью-Йорк, США). Вояк дивизії “Галичина” (1943-1944). Після бою під Бродами, перейшов до підпілля в СБ ОУН. Комендант райбоївки СБ Криниччини надрайону “Бескид” (Перемиська округа ОУН) (1944-1947). Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, скарбник управи станиці ОКВ УПА у м. Рочестер. Ст. вістун СБ (1.07.1949). Похований на цвинтарі Holy Sepulchre в Рочестері (США).

Петришин Петро – “Білий” (19.11.1922, Перемиський пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Вояк сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Чікаґо, штат Іллінойс. Подальша доля невідома. Вістун (?), ст. вістун УПА (?).

Петришин Ярослав – “Степовий” (?). Вояк УПА. Перейшов рейдом до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Подальша доля невідома.

Пирка Василь (Мороз Петро) – “Сталевий” (1.02.1921, с. Лівча Любачівського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 16.05.1999, м. Парма, штат Огайо, США). Стрілець охорони командира ТВ-27 “Бастіон” Івана Шпонтака – “Залізняка”, згодом – командира ВО-6 “Сян” Мирослава Онишкевича – “Ореста” (1945-1947). Учасник рейду до Сх. Прусії (10.1947-04.1948). Рейдом перейшов до Зах. Німеччини (1948). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар управи станиці ОКВ УПА у м. Клівленд. Ст. вістун (?), булавний УПА (1.07.1949).

Поглід Михайло – “Степовий” (19.11.1922, с. Затварниця Бещадського пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Стрілець ВПЖ сотні “Ударник-1” куреня “Лемківський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” УПА-Захід (1945-1947). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Подальша доля невідома. Вістун УПА (1.07.1949).

Потічний Петро-Йосиф – “Воробчик”, “Малий” (1.06.1930, с. Павлокома Ряшівського (Жешувського) пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Навчався у Львівській державній гімназії (1941-05.1944). Вступив до СКВ (03.1945), перейшов військовий вишкіл (03.-05.1945). В УПА з червня 1945 р. Чотовий зв’язківець сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Перебував у таборі для переміщених осіб у м. Деґендорф, закінчив пед. училище. Еміґрував до США (1950). Служив у морській піхоті США, брав участь у війні в Кореї (1950-1953). Закінчив Темпльський університет зі ступенем бакалавра (1957), здобув ступінь маґістра (1961) та доктора (1964) історії й політичних наук у Колумбійському університеті, також отримав диплом спеціаліста російських й східно-європейських студій. Переїхав до Канади (1964). Професор політичних наук у Макмастерському університеті в м. Гамільтон, згодом – професор політичних наук УВУ в м. Мюнхен (Німеччина) та декан факультету права і суспільно-економічних наук цього університету. Старший науковий співробітник центру російських і східноєвропейських студій університету в м. Торонто. Іменований професором-консультантом Гейлюндзянського університету в м. Харбін, КНР; почесним професором Східно-китайського університету в м. Шанхай, КНР; почесним професором національного університету “Львівська політехніка” в м. Львів, Україна. Виконував функції Президента канадської асоціації славістів, почесний Президент китайської асоціації україністів. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, Голова ОКВ УПА (09.1983-08.1986; 10.1997-11.2000; 01.2010-2016), засновник та співредактор видавництва “Літопис

УПА” (1973-2000), відповідальний редактор цього видавництва (06.2000-2016). Відзначений президентом України В. Ющенком орденом “За заслуги” ІІІ-го ступеня. Ст. вістун УПА (1.07.1949).

Прочко Петро (Жуківський Степан, Кибало Петро) –“Жук” (8.08.1921, с. Святкова Велика Ясельського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 14.03.2005, м. Чікаґо, штат Іллінойс, США). Бойовик СБ ОУН. Перейшов до Зах. Німеччини. Член товариського суду ОКВ УПА в Німеччині (09.1954-1955). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, скарбник управи станиці ОКВ УПА у м. Чікаґо, голова цієї станиці. Вістун СБ (1.07.1949). Похований на цвинтарі Св. Миколая у м. Чікаґо (США).

Рабчевський Іван – “Василь”, “Граб”, “Лукаш”, “Слота” (20.09.1927, с. Турно Володавського пов. Люблінського в-ва, Польща – 30.08.1984, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). Вояк УПА. Перейшов рейдом до Зах. Німеччини. Еміґрував до Канади. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Ст. вістун УПА (?). Похований на упівській секції цвинтаря Св. Володимира в м. Оквил, провінція Онтаріо (Канада).

Рибак Роман – “Олень” (? – 2007). Вояк УПА. Рейдом перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади.

Ріпецька Марія (Боднаренко Марія, Стефурак Мирослава) – “Оксана” (26.05.1925, смт. Печеніжин Коломийського р-ну Івано-Франківської обл. – 1.12.2006, м. Чікаґо, штат Іллінойс, США). Навчалася у Коломийській гімназії. Працювала телефоністкою у м. Краків. Член ОУН. Закінчила медично-санітарні курси (06.1944). Районний референт УЧХ у надрайоні “Бескид” (Перемиська округа ОУН). Рейдом перейшла до Зах. Німеччини (літо 1948). Вийшла заміж за Модеста Ріпецького – “Горислава” (12.06.1949). Подружжя еміґрувало до США (03.1957). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар ГУ ОКВ УПА. Булавний УПА (1.07.1949). Похована на цвинтарі Св. Миколая у м. Чікаґо.

Ріпецький Модест – “Горислав” (27.12.1921, м. Львів – 28.06.2004, м. Чікаґо, штат Іллінойс, США). Закінчив Львівську Академічну гімназію та навчався у Львівському медичному інституті (1940-1944). Член ОУН. В УПА з травня 1944 р. Лікар куреня “Лемківський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” УПА-Захід (1944-1945), надрайонний референт СБ ОУН у надрайоні “Бескид” (Перемиська округа ОУН) (1945-1947). Рейдом перейшов до Зах. Німеччини (08.-10.1947). Закінчив медичний факультет університету ім. Ф. Александра в м. Ерлаген (1951), захистив докторську працю (1956). Заступник Голови Об’єднання колишніх вояків УПА в Німеч-

чині (09.1954-1956). Одружився з Марією Боднаренко-“Оксаною” (12.06.1949). Подружжя еміґрувало до США (03.1957). Член ОКВ УПА США і Канади, Голова ОКВ УПА в США (09.1959-09.1961), голова ВК “Літопису УПА” (1973-06.2004). Сотник жандармерії (1.07.1949). Похований на цвинтарі Св. Миколая у м. Чікаґо (США).

Рйопка Семен (Довжицький Семен) – “Семенко” (22.08.1928, с. Довжиця Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Закінчив підстаршинську школу УПА. Ланковий сотні “Ударник-1” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян”. Рейдом перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар управи станиці у м. Філадельфія, член товариського суду ГУ ОКВ УПА. Проживав у м. Філадельфія, штат Пенсільванія (США). Подальша доля невідома. Ст. вістун УПА (1.01.1946).

Рогатинський Степан – “Пасічник” (26.12.1926, с. Пилява Бучацького р-ну Тернопільської обл. – 7.10.2011, м. Вінніпеґ, провінція Манітоба, Канада). Член ОУН. Під час німецько-радянської війни заарештований німецькою окупаційною владою, перебував у концентраційному таборі на терені Польщі. По звільненню – вступив до УПА. Сотенний санітар сотні “Ударник-1” куреня “Лемківський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” УПА-Захід (1945-1947). Рейдом перейшов до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до Канади (1950). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член ГУ ОКВ УПА, заступник Голови ОКВ УПА на Канаду, член видавничого комітету “Літопису УПА”. Вістун (?), ст. вістун УПА (1.07.1949). Похований на цвинтарі Всіх Святих біля м. Вінніпеґ (Канада).

Ройко Іван – “Остапенко” (20.10.1909, м. Белз Сокальського р-ну Львівської обл. – ?). Чотовий сотні “Переяслави-1” куреня “Переяслави” ТВ-13 “Розточчя” ВО-2 “Буг” УПА-Захід (1946-1947). У скл. групи вояків рейдом перейшов до англійської окупаційної зони Австрії (літо 1947). Переїхав до Зах. Німеччини. Еміґрував до Канади. Член ОКВ УПА США і Канади, член контрольної комісії ГУ ОКВ УПА. Проживав у м. Вінніпеґ, провінція Манітоба. Подальша доля невідома. Ст. булавний УПА (1.07.1949).

Саламаха Ярослава (Турянська Ярослава, Борівець Ірина) – “Рента” (10.08.1924, с. Молодич Ярославського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 2.03.2016, м. Ньюарк, штат Нью-Джерсі, США). Член ОУН. Закінчила санітарні курси. Районний референт УЧХ (1944-1945), зв’язкова для спеціальних завдань ОП (Ярославська округа ОУН) (1946-1947). Перейшла до Зах. Німеччини. Еміґрувала до США. Член ОКВ УПА США і Канади, член ГУ ОКВ УПА. Булавний УПА (1.07.1949).

Сипко Ярослав – “Мартин” (9.12.1920, Перемиський пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 15.02.2007, м. Нью-Йорк, штат Нью-Йорк, США). Закінчив підстаршинську школу УПА. Стрілець ВПЖ сотні “Ударник-4” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (1945-1947). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Ст. вістун (1.02.1946).

Скиба Іван – “Черешня” (2.06.1926, Сяноцький пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Кулеметник сотні “Ударник-1” куреня “Лемківський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян”. Рейдом перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Чікаґо, штат Іллінойс. Подальша доля невідома. Вістун УПА (1.07.1949).

Соколюк Зиновій (Табака Зенон) – “Зенон Семенів”, “Семенів” (9.07.1926, м. Белз Сокальського р-ну Львівської обл. – 2.01.1998, м. Мюнхен, Німеччина). Член Юнацтва ОУН (1943). В УПА з березня 1944 р. Писар 6-го політвиховного відділу штабу ВО-2 “Буг”. Курсант старшинської школи “Олені-2” (07.-10.1944). Скерований до сотні “Жубри-2” (11.1944), політвиховник сотні “Холодноярці-1” куреня “Холодноярці” УПА-Захід (04.1945-1946), політвиховник сотні “Переяслави-1” куреня “Переяслави” ТВ-13 “Розточчя” ВО-2 “Буг” (1946-1947). Разом з вд. “Переяслави” перейшов до ТВ-27 “Бастіон” ВО-6 “Сян” (1946-1947). У скл. групи вояків із Закерзоння пробився до Зах. Німеччини (1947). Навчався на факультеті права і суспільно-економічних наук в УВУ в м. Мюнхен (1948-1953), захистив докторат з політичних наук (1953), асистент (1953), доцент (1955), надзвичайний асистент (1961), професор УВУ (1968). Довголітній продекан, а відтак декан факультету права і суспільно-економічних наук, проректор УВУ (1973-1998). Керівник історично-архівного відділу Місії УПА при ЗП УГВР. Голова товариського суду ОКВ УПА в Німеччині (09.1954-?), член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член видавничого комітету “Літопису УПА” (1973-1997). Ст. вістун (22.10.1944), ст. булавний (1.01.1946), поручник-виховник УПА (1.07.1949). Похований на мюнхенському цвинтарі Nordfriedhof. Автор багатьох статтей про боротьбу УПА.

Сорока Іван – “Співак” (6.02.1924, с. Воля Мигова Ліського пов., тепер Воля Міхова Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Вояк сотні “Ударник-1” куреня “Лемківський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” УПА-Захід (1945-1947). В складі сотні вирушив у рейд на Захід (09.1947). Захоплений у полон 4 жовтня 1947 р. на терені Чехії. Інтернований та переданий до Польщі (1948). Засу-

джений. Вийшов на волю. Еміґрував до Канади. Член ОКВ УПА США і Канади, член контрольної комісії управи станиці ОКВ УПА у м. Вінніпеґ. Подальша доля невідома.

Сорочак Володимир – "Беркут", "Ворон" (22.02.1922, с. Явірник-Руський Перемиського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 5.02.2010, м. Чікаґо, штат Іллінойс, США). Закінчив Ярославську гімназію (1942), навчався на медичному факультеті Львівського університету (1942-1943). Забраний до Бавдінсту (1943-1944). Член ОУН (05.1944). В УПА з липня 1944 р. Курсант старшинської школи "Олені-2" (07.-11.1944), командир охоронного рою цієї школи (11.1944-05.1945). Призначений до ВО-6 "Сян". Інструктор підстаршинської школи на Перемищині (06.-09.1945), організатор і командир сотні (10.1945-04.1946), інструктор на Ярославщині (04.-10.1946), командир ТВ-28 "Данилів" і командир куреня "Вовки" (11.1946-1947). У скл. групи вояків пробився до Зах. Німеччини (30.09.1947-19.01.1948). Член Місії УПА при ЗП УГВР (1948-1955). Скарбник ОКВ УПА в Німеччині (09.1954-1955). Переїхав до США (1955). Голова Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади (1956-09.1959; 11.1982-09.1983), член ВК "Літопису УПА" (1973-02.2010). Вістун (1944), булавний (1944), ст. булавний (1945), хорунжий (1.11.1946), сотник УПА (1.07.1949).

Струтинський Ярослав – "Новий", "Яспар" (26.08.1922, с. Блюдники Галицького р-ну Івано-Франківської обл. – 19.10.1999, м. Чікаґо, штат Іллінойс, США). Член Юнацтва ОУН (1939). Курсант старшинської школи ОУН у Великих Мостах на Львівщині (1941). Член обласної військової референтури ОУН Станиславівщини (1941-1943), працівник штабу ВО-4 "Говерля" (11.1943-1944), ад'ютант командира ВО-4 Івана Бутковського – "Гуцула", командир сотні "Дружинники" групи "Чорний Ліс" (04.1944), заступник головного зв'язкового старшини УПА при угорській армії Андрія Дольницького – "Немо" (05.1944-03.1945). Перебував в Угорщині, де був залучений до формування повстанських відділів "Копіяшів" (10.1944-03.1945). Прибув до Зах. Німеччини (03.1945). Член Місії УПА при ЗП УГВР. Переїхав до США (1950), де закінчив технічні студії та працював інженером. Член ОКВ УПА США і Канади, Голова ОКВ УПА (05.1993-10.1997), член ВК "Літопису УПА". Сотник УПА (1.07.1949).

Тарабан Микола – "Туча", "Туча С." (30.03.1921, с. Будомир Любачівського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 28.04.2013, м. Лас-Веґас, штат Невада, США). Вояк дивізії "Галичина" (1943-1944). В УПА з весни 1944 р. Ройовий (1944), чотовий сотні "Месники-1" (11.1944-03.1945), командир сотні "Месники-3" куреня

“Месники” ТВ-27 “Бастіон” ВО-6 “Сян” (07.-09.1945), (06.1946-08.1947). З групою вояків перейшов рейдом до Зах. Німеччини (07.-08.1948). Переїхав до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член контрольної комісії ГУ ОКВ УПА. Проживав у США в м. Чікаґо, штат Іллінойс, згодом – м. Лас-Веґас, штат Невада. Ст. булавний (?), хорунжий УПА (1.07.1949).

Тарабан Софія (Ольха Софія) – “Зонька” (22.10.1924, с. Пискоровичі, тепер Лежайського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 27.03.2016, м. Чікаґо, штат Іллінойс, США). Член ОУН. Станична жіноцтва ОУН с. Пискоровичі (Ярославська округа ОУН). З групою повстанців перейшла рейдом до Зах. Німеччини (07.-08.1948). Переїхала до США. Член ОКВ УПА США і Канади. Проживала в м. Чікаґо, штат Іллінойс, відтак – у м. Лас-Веґас, штат Невада та знову в Чікаґо. Померла у віці 91 рік і похована в Чікаґо (США).

Турчманович Іван – “Кирило” (?). Вояк УПА. Перейшов рейдом до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Нью-Йорк, штат Нью-Йорк (США). Подальша доля невідома.

Федак Михайло – “Смирний”, “Черник” (9.03.1924, с. Роп’янка Кросненського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 23.03.2005, м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада). Навчався у Перемиській українській гімназії (1936-1939) та Холмському технічному ліцеї (1941), закінчив учительську семінарію (весна 1943). Член ОУН (03.1944). Районний провідник району №2 у надрайоні “Верховина” (Перемиська округа ОУН). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (весна 1948). У скл. кур’єрської групи повертався до Краю (1949). Секретар ГУ ОКВ УПА в Німеччині (09.1954-?). Еміґрував до Канади (03.1957). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар ГУ ОКВ УПА, член ВК і Адміністрації видавництва “Літопис УПА” (1973-1983). Похований на упівській секції цвинтаря Св. Володимира в м. Оквил, провінція Онтаріо (Канада).

Футала Лев – “Лагідний” (23.01.1922, с. Береги Самбірського р-ну Львівської обл. – 21.12.2007, м. Йонкерс, штат Нью-Йорк, США). Закінчив Дрогобицьку гімназію (1942) та студіював ветеринарію у м. Львові. Член ОУН (1939). В УПА з липня 1944 р. Вояк сотні “Ударник-4” (12.1944-06.1945), політвиховник сотні “Ударник-2” куреня “Перемиський” ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” (06.1945-12.1946), заступник командира цієї сотні (12.1946-09.1947). Перейшов з сотнею рейдом до Зах. Німеччини (06.-09.1947). Еміґрував до США (1949). Голова Товариства Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки" в ЗСА, Голова Світового Братства Вояків УПА (1983-12.2007), Голова ВК “Літопису УПА” (07.2004-12.2007).

Лицар Золотого Хреста бойової заслуги 1-го класу (15.02.1946) та Бронзового Хреста бойової заслуги (1.03.1946). Булавний-виховник (1.03.1946), поручник УПА (1.07.1949). Похований на упівській секції цвинтаря Св. Духа у м. Гемптонбурґ, штат Нью-Йорк (США).

Хома Іван – "Богдан", "Ігор", "Кардаш", "Орест", "415" (21.12.1920, с. Мавковичі Городоцького р-ну Львівської обл. – 27.06.1975, м. Нью-Йорк, штат Нью-Йорк, США). Член Юнацтва ОУН (1938). Член ОУН (1940), перебував на нелегальному становищі (1940-1941). За дорученням ОУН – поліцист УДП у м. Львові та околиці (1941-04.1944). У підпіллі з квітня 1944 р. Працівник окружної організаційно-мобілізаційної референтури ОУН Самбірщини (1944). В СБ ОУН з 1945 р. Районний референт СБ Самбірщини (02.1945-10.1947). Закінчив курси СБ (літо 1948). Надрайонний референт СБ Турківщини (08.-09.1949). Заступник керівника кур'єрської групи Проводу ОУН до ЗП УГВР (осінь 1949). Керівник кур'єрської групи ЗП УГВР, яка 31 травня 1950 р. з американського літака десантувалася в Україні та доставила пошту до Проводу ОУН (05.-08.1950). Удруге вирушив з поштою на Захід і успішно доставив до ЗП УГВР (08.-10.1950). Навчався в американській розвідувальній школі для десантування в Україні, звідки відрахований через конфлікт з керівництвом ЗП УГВР (05.1951-03.1952). Еміґрував до США (1954). Член ОКВ УПА США і Канади, голова Станиці Вояків УПА у Нью-Йорку, голова контрольної комісії ГУ ОКВ УПА, заступник Голови, Голова ОКВ УПА (09.1970-1972), заступник Голови ВК "Літопису УПА" (1973-06.1975). Лицар (двічі) Золотого хреста бойової заслуги 1-го класу (28.07.1950; 20.10.1951). Поручник СБ (?).

Хроль Степан – "Зенко" (24.10.1927, с. Голешів Володавського пов. Люблінського в-ва, Польща – 4.05.2008, м. Вінніпеґ, провінція Манітоба, Канада). Закінчив торгівельну школу (1943). Двічі був заарештований польським УБ за підозрою у приналежності до ОУН. Член ОУН (04.1947). Зв'язковий провідника "Володі", а після його загибелі – провідника "Чуба" (Холмська округа ОУН). У складі групи підпільників перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1949). Еміґрував до Канади (1953). Член ОКВ УПА США і Канади, член управи станиці ОКВ УПА у м. Вінніпеґ, член контрольної комісії ГУ ОКВ УПА США і Канади. Ст. вістун (?).

Цвіль Юрій – "Антон", "Арон", "Скорик" (3.12.1914, с. Томашівці Калуського р-ну Івано-Франківської обл. – 16.08.2000, м. Нейплз, штат Флорида, США). Закінчив Станиславівську гімназію (1932). Ймовірно, служив у Війську Польському. Студіював агрономію у Львівській політехніці (1937-1939, 1941-1944). Інженер-агроном. Член ОУН. Керівник студентського звена ОУН, працівник

Городоцького повітового проводу ОУН, організатор та інструктор військових курсів для студентів. В СБ ОУН з лютого 1944 р. Співробітник референтури СБ при Проводі ОУН (02.1944-1945), коротко в.о. крайового референта СБ ОУН на ЗУЗ (03.-04.1945). Переведений на Закерзоння (11.1945). Співробітник крайової референтури СБ (кін. 1945-04.1946), працівник крайової референтури пропаганди ОУН ЗОУЗ (04.1946-09.1947). У скл. групи вояків перейшов рейдом до Зах. Німеччини (10.1947-01.1948). Член Місії УПА при ЗП УГВР в Європі. Еміґрував до США (1950). Уповноважений Місії УПА на США. Член-засновник ОКВ УПА в США, місто-голова ГУ, опісля – член ОКВ УПА США і Канади. Майор виховник (1.07.1949). Після виходу на пенсію проживав на Флориді, де і помер в м. Нейплз. Похований на упівській дільниці цвинтаря Св. Андрея у м. Саут-Баунд-Брук, штат Нью-Джерсі (США).

Цилюпа Омелян (Еміліян) – "Боївкар", "Граб" (23.01.1927, с. Гута-Поруби Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Стрілець СКВ (1944-1945). В УПА з січня 1946 р. Вояк сотні "Ударник-2" куреня "Перемиський" ТВ-26 "Лемко" ВО-6 "Сян" (1946-1947). У скл. сотні вирушив рейдом на Захід (06.1947). Захоплений у полон пораненим 26 липня 1947 р. на терені Словаччини. Інтернований та переданий до Польщі (05.1948). Засуджений, карався у концтаборі Явожно та інших польських карних в'язницях. Вийшов на волю (05.1956). Виїхав до США (07.1983), згодом – до Канади (01.1990). Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар, згодом – голова станиці ОКВ УПА у м. Торонто, член ГУ ОКВ УПА, член ВК "Літопису УПА" (2002-2016).

Чарський Володимир (Хомин Володимир) – "Беркут" (11.03.1923, Івано-Франківська обл. – 24.04.1988, м. Нью-Йорк, штат Нью-Йорк, США). Закінчив середню школу та старшинську німецьку школу. Член ОУН. Працював на Станиславівщині, згодом переведений на Лемківщину. Районний референт СБ ОУН (район №4) у надрайоні "Бескид" (Перемиська округа ОУН). Рейдом перейшов до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Член ОКВ УПА США і Канади. Хорунжий СБ (1.07.1949).

Червінська Ольга (Коштовська Ольга) – "Калина" (19.12.1923, с. Павлокома Ряшівського (Жешувського) пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Член ОУН. За німецької окупації була кур'єром і зв'язковою. Працівник референтури УЧХ у Перемиській окрузі ОУН (1945-1947). Унаслідок акції "Вісла", вивезена на північ Польщі, проживала у м. Пасленк. Вийшла заміж за Стефана Афтанаса – "Холодного". По народженню сина Андрія, еміґрувала до США. Вдруге вийшла заміж за Нестора Червінського. Член ОКВ

УПА США і Канади, секретар, заступник голови станиці ОКВ УПА у м. Рочестер, член ГУ ОКВ УПА США і Канади. Переїхала до Канади і від 2009 р. член управи станиці ОКВ УПА у м. Торонто.

Чубенко Богдан – "Плай" (28.12.1925, с. Лівча Любачівського пов. Підкарпатського в-ва, Польща – 4.01.1962, м. Вінніпеґ, провінція Манітоба, Канада). Навчався в Яворівській учительській семінарії. Член ОУН. Перейшов військовий та політичний вишколи. Районний референт пропаганди (район №4) у надрайоні "Батурин" (1945-04.1946), районний референт пропаганди (район №2) у надрайоні "Батурин" (Ярославська округа ОУН) (04.1946-07.1947). З групою вояків перейшов до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до Канади. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Похований на цвинтарі Всіх Святих біля м. Вінніпеґ (Канада).

Чуйко Микола – "Ґенко", "Ярослав" (21.09.1927, с. Кривоверба Володавського пов. Люблінського в-ва, Польща – 2002, м. Рокфорд, штат Іллінойс, США). Закінчив 2 кл. торгівельної школи. Член ОУН. Машиніст техзвена референтури пропаганди надрайону "Левада" (Холмська округа ОУН). Рейдом перейшов до Зах. Німеччини, перебував у м. Реґенсбурґ (1948). Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади, секретар ГУ, Голова ОКВ УПА (09.1989-05.1993), голова статутової комісії ГУ ОКВ УПА, член ВК "Літопису УПА". Булавний УПА (?).

Шавинський Михайло (Морозюк Михайло) – "Борсук" (?). Вояк УПА. Перейшов до Зах. Німеччини. Еміґрував до США. Член Об'єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Проживав у м. Детройт, штат Мічіґан. Подальша доля невідома.

Штендера Євген – "Зоряний", "Нерв", "Прірва" (2.01.1924, с. Волиця-Барилова Радехівського р-ну Львівської обл.). Навчався в українській гімназії у мм. Львові (до пол. 1940), Радехові (1940-1941) і Сокалі (1941-1943), матура (05.1943). Член Юнацтва ОУН (1940). В УПА з червня 1943 р. Вояк УПА на Волині (1943), командир чоти юнаків ОУН зі Сокальщини, що йшла до старшинської школи "Олені" в Карпати. Повітовий військовий вишкільник Юнацтва ОУН Радехівщини (10.1943-1944), надрайонний провідник ОУН Любачівщини (01.-06.1945), окружний провідник ОУН Холмщини (07.1945-1948), одночасно – командир ТВ-28 "Данилів" ВО-6 "Сян" (09.1945-11.1946). Керував переговорами з польським підпіллям АК (згодом ВіН) на Холмщині і Підляшші. Був командиром спільного успішного наступу УПА і ВіН на повітове місто Грубешів. Командував рейдом до Сх. Прусії (10.1947-04.1948). Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (05.-08.1948). Закінчив УВУ, здобувши ступінь маґістра політичної економії. Належав до Місії УПА при ЗП УГВР, як

керівник інформативного відділу, що видавав журнал “До зброї”. Був редактором “Українського Самостійника”, а згодом “Сучасної України” і “Сучасності”. Голова ОКВ УПА в Німеччині (09.1954-1955). Еміґрував до Канади (1956). Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади, член ГУ. В Альбертському університеті студіював славістику і бібліотекарські студії, здобув ступінь бакалавра бібліотечних наук (1969) і маґістра славістики (1971). Організатор та відповідальний редактор видавництва “Літопис УПА” (1975-2000). Нагороджений Президентом України В. Ющенком Хрестом Івана Мазепи “за вагомий особистий внесок у збереження та збагачення історико-національної спадщини, активну діяльність у справі повернення культурних цінностей в Україну” (2010). Проживав у м. Оттава, провінція Онтаріо. На даний час (2016) мешкає у пансіонаті ім. І. Франка в м. Міссісаґа, провінція Онтаріо (Канада). Ст. булавний (15.02.1946), хорунжий (15.02.1946), сотник УПА (1.07.1949).

Щітка Роман – “Острий”, “Роман” (22.02.1925, Березівський пов. Підкарпатського в-ва, Польща). Закінчив санітарні курси. Бойовик СБ ОУН. Перейшов рейдом до Зах. Німеччини (1947). Еміґрував до США. Член Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Подальша доля невідома. Ст. вістун СБ (1.07.1949).

Петро Миколенко (Микола Савченко, “Байда”), майор УПА. В 1951-1955 рр. очолював Станиці Вояків УПА в Нью-Йорку, Детройті, Клівленді, Філадельфії, Рочестері (США). У 1955-1956, 1961-1963 рр. – Голова ОКВ УПА в США, у 1973-1976 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади

Володимир Сорочак (“Ворон”, “Беркут”), сот. УПА. У 1956-1959 рр. – Голова ОКВ УПА в США, у 1982-1983 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади

Модест Ріпецький (“Горислав”). У 1959-1963 рр. – Голова ОКВ УПА в США

Юрій Лопатинський (“Калина”). У 1963-1966 рр. – Голова ОКВ УПА в США, у 1980-1982 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади

Олександер Ґереґа
(Мирон Макар, “Беркут”).
У 1966-1970 рр. – Голова ОКВ УПА
США і Канади

Іван Хома (“Богдан”).
У 1970-1975 рр. – Голова ОКВ УПА
США і Канади

Ярослав Струтинський
(“Мирон”, “Яспар”).
У 1975-1979, 1993-1997 рр. –
Голова ОКВ УПА США і Канади

Петро Й. Потічний (“Воробчик”),
ст. вістун УПА.
У 1983-1986, 1997-2000 рр. і від
2010 – по даний час (2016). –
Голова ОКВ УПА США і Канади

Михайло Бохно (“Крутянець”).
У 1986-1989 рр. – Голова ОКВ УПА
США і Канади

Микола Чуйко (“Ярослав”, “Ґенко”).
У 1989-1993 рр. – Голова ОКВ УПА
США і Канади

Іван Лико (“Богдан”, “Скала”).
У 2000-2004 рр. – Голова ОКВ УПА
США і Канади

Юліян Котляр (“Левко”), ст. вістун УПА.
У 2005-2009 рр. – Голова ОКВ УПА
США і Канади

Осип Жигар (“Пімста”), ст. вістун УПА. У 2009-2010 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади

Степан Бабяк – “Орленко”

Анна Карванська-Байляк – “Рома”

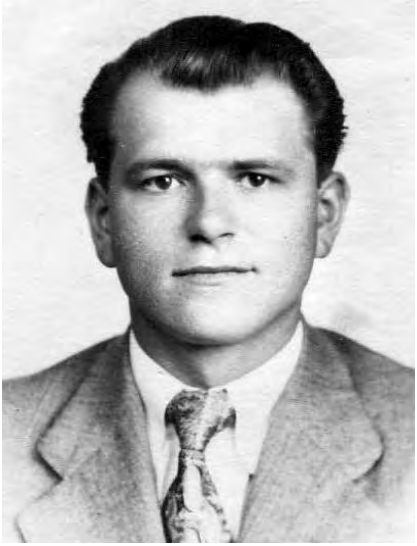
Роман Байляк – “Богун”, 1948 р.

Іван Бачик –
“Перець”, 1948 р.

Роман Мац –
“Ромко”

Ірена Мац – Білевич –
“Леся”

Олександр Білевич –
“Борсук”



Степан Адамчук–
“Семчук”

Михайло Боґіра –
“Медвідь”

Михайло Борис –
“Жан”

Іван Варварук –
“Рубаха”

Дмитро Возняк –
“Крик”

Петро Вірстюк –
“Співак”

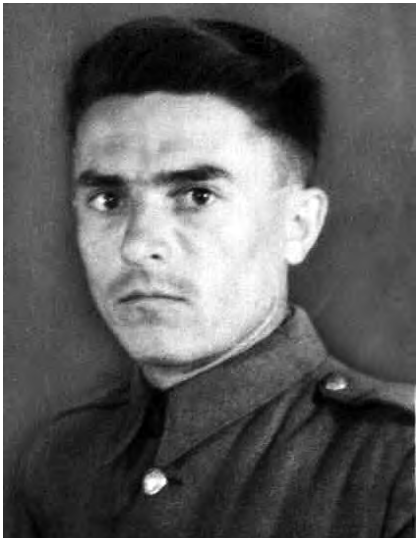
Іван Хома –
“Богдан”

Омелян (Еміль) Цилюпа –
“Грушка”, “Боївкар”

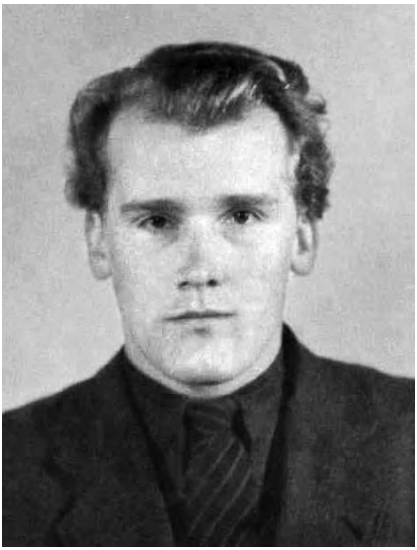
Володимир Ґулькевич –
“Рубач”, 1948 р.

Василь Ґудзик –
“Оріх”

Іван Гарасимів –
“Палій”



Теодор Галайко –
“Чорноморець”, 1948 р.



Петро Гнатюк –
“Дорош”

Антін Качала –
“Шугай”

Іван Камінський –
“Чайка”

Володимир Карпа –
“Сойка”

Іван Коштовський
(Осип Назаренко) – “Назар”.
1948 р.

Степан Кіхтан –
“Конарик”

Андрій Кордан –
“Козак”

Іван Косар –
“Босий”

Семен Козелко –
“Черемош”, 1949 р.

Еміль Куник –
“Груша”

Катерина Когут – Лялюк –
“Грізна”

Анрій Курис –
“Жук”

Осип Левицький –
“Гордий”

Марія Ровенчук – Лабунька –
“Ірина”. 1952 р.

Роман Мац –
“Ромко”

Микола Маґера (Антін Ярись) –
“Гриць”

Микола Май –
“Вільха”

Євген Остапович –
“Вихор”

Андрій Маличевський –
“Сосна”

Михайло Мокрівський –
“Зенко”. 1952 р.

Богдан Чубенко –
“Плай”

Володимир Пастух –
“Швейко”

Степан Прочко –
“Жук”

Іван Рабчевський –
“Граб”

Модест Ріпецький –
“Горислав”

Марія Боднаренко – Ріпецька –
“Оксана”

Михайло Романів –
“Юрків”

Ірина Борівець
(Ярослава Саламаха) – “Рента”

Микола Молин (Ілля Соха) –
“Мак”

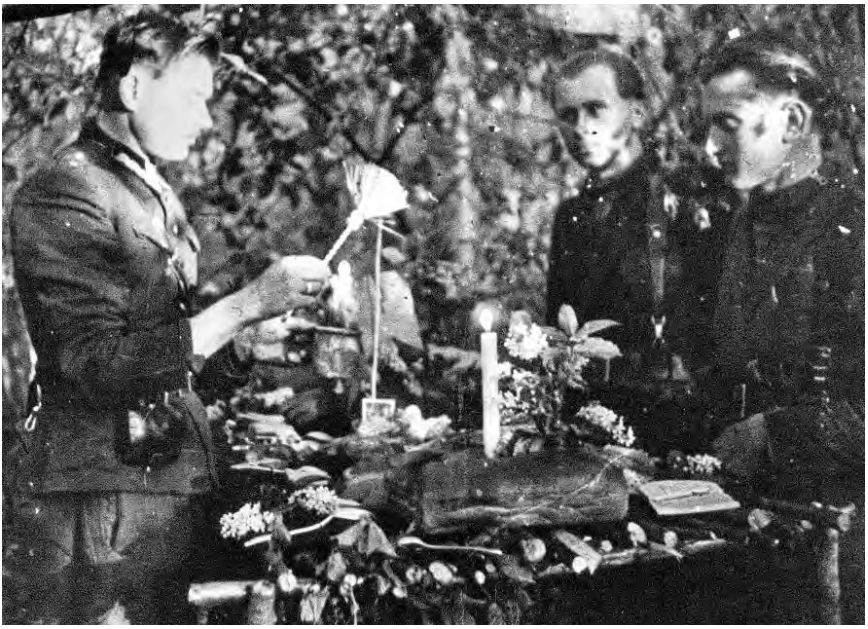
Зиновій Соколюк –
“Семенів”

Микола Тарабан –
“Туча”

Софія Ольха – Тарабан –
“Зонька”

Євген Штендера –
“Прірва”, “Зоряний”

Володимир Дашко –
“Марко”



Повстанський великдень на Холмщині.
Перший ліворуч Михайло Березинський, 1946 р.

Марія Ровенчук – “Ірина”.
Зима 1946-1947 рр.

Михайло Боґіра – “Медвідь”.
1948 р.

Зліва направо: Михайло Борис – “Жан”, Левко Круба – “Косар”,
Микола Тарабан – “Туча”. Ярославщина. 1947 р.

Михайло Міґус – “Зірка” (ліворуч) і Юліян Котляр – “Левко” (праворуч). 1948 р.

1. ІМЯ Стефан
2. ПРІЗВИЩЕ (псевдо) Ґула /Шеремета/
3. Дата народження 7.3.1926 р.
4. Місце народження с. Молодовичі
5. Ступінь Ст. булавний
6. Функція Сот. виховник
7. Час служби [illegible] до 1947

На чужині [illegible] р.

Шеф-МСН УПА [illegible] Національний відділ

Власноручний підпис

Сторінка “Виказки вояка УПА”, виданої Місією УПА при ЗП УГВР 30 травня 1950 р. Стефанові Ґулі – “Шереметі”

Іван Камінський –
“Чайка”. 1948 р.

Степан Левкович –
“Журба”. 1947 р.

Степан Левкович – “Журба” (ліворуч) і
Іван Морковчук – “Чубенко”
(праворуч). Німеччина, 1951 р.

Петро Миколенко
(Микола Савченко) і Віра
Присяжнюк в день шлюбу.
1949 р. Мюнхен, Німеччина.

Члени ОКВ УПА в Канаді. У 1-му ряді (зліва направо): Михайло Міґус, Степан Кіхтан, Петро Вірстюк; 2-ий ряд: Микола Кадиляк, Осип Папінко, Андрій Кордан; 3-ій ряд – Андрій Маличевський, Стефан Копина, Андрій Курис, Осип Жигар, Іван Рабчевський, Степан Бабяк, Еміль Куник

Повстанки з Закерзоння (зліва направо): Марія Боднаренко – "Оксана", Марія Ровенчук – "Ірина", Надія Партикевич – "Марійка", Ярослава Мороз – "Марта". Німеччина, 1948 р.

Степан Адамчук –
“Семчук”

Михайло Озимко – “Залізняк”.
Нью-Йорк (США), 24 березня 1952 р.

Покладення вінка на могилі Незнаного Вояка на цвинтарі Всіх Святих
(зліва направо): Іван Козак – “Борис”, Богдан Чубенко – “Плай”,
Микола Май – “Вільха”. Вінніпеґ (Канада), 1952 р.

Василь Роман–“Стріла”, Михайло Мокрівський–“Зенко”, Антін Микич–“Журавель” (зліва направо)

Сидять зліва направо: НН, Петро Сачок, Василь Роман–“Стріла”, НН. Стоять зліва направо: Михайло Мокрівський–“Зенко”, НН, Теодор Москаль–“Сян”, Антін Микич–“Журавель”, Михайло Поглід–“Степовий”, Юліян Котляр–“Левко”, НН

Петро Миколенко у своєму робочому кабінеті в технічному центрі автомобільного концерну “Дженерал Моторз”. Детройт (США), 1961 р.

Чотири упівці (зліва направо): Михайло Мокрівський, Володимир Сорочак, Антін Микич, Юліян Котляр. 1950-ті роки.

Зустріч членів Станиці Вояків УПА в Нью-Йорку 28.02.1954 р.
Сидять зліва направо: Михайло Озимко, Дмитро Возняк, Юліян Котляр, НН, Михайло Березинський, НН. Стоять зліва направо: НН, Юрій Лопатинський, Стефан Ґула.

При столі реєстрації делеґатів І-го З'їзду ОКВ УПА в США (зліва направо): Дмитро Возняк, Іван Хома, Іван Дмитрик, Іван Гнатко – "Редька" (?). Нью-Йорк (США), 2 липня 1955 р.

Делеґати і гості II-го З'їзду ОКВ УПА в США. Сидять зліва направо: Михайло Бохно, Стефан Левкович ("Журба"), НН, НН, НН, НН, НН, НН, Лев Шанковський, Петро Миколенко, НН. Стоять зліва направо: Володимир Сорочак, Іван Дмитрик, Михайло Озимко, Осип Левицький, НН, Юліян Котляр, НН, Ярослав Струтинський, Петро Гнатюк, Петро Потічний, НН, Мих. Березинський, Іван Хома (?), НН, Теодор Гайдук, Олександер Ґереґа. Клівленд (США), 1 вересня 1956 р.

Делеґати II-го З'їзду ОКВ УПА в США. Сидять зліва направо: Михайло Березинський, Петро Миколенко, НН, Володимир Сорочак, Юрій Лопатинський, Михайло Озимко, Юліян Котляр, НН. Стоять зліва направо:НН, НН, Осип Левицький, Ярослав Струтинський, НН, Лев Шанковський, Петро Потічний, Степан Ґула, Петро Гнатюк, Іван Хома, Іван Дмитрик, НН, Теодор Гайдук, Олександер Ґереґа. Клівленд (США), 1 вересня 1956 р.

Робочий день III-го З'їзду ОКВ УПА в США. Сидять (зліва направо): Володимир Сорочак, НН, НН, Лев Шанковський, НН, НН, НН, НН, НН, Іван Ділай. 14 грудня 1957 р.

Володимир Сорочак з дружиною Євгенією Макаренко. 1953 р.

Робочий момент IV-го З'їзду ОКВ УПА в США. Філадельфія (США), 5-6 вересня 1959 р.

Делеґати IV-го З'їзду ОКВ УПА в США. Сидять у 1-му ряді зліва направо: НН, Іван Хома, Петро Миколенко, Юрій Лопатинський, Михайло Мокрівський; сидять у 2-му ряді зліва направо: НН, НН, Михайло Озимко, НН, Юліян Котляр, Петро Гнатюк; стоять у 1-му ряді зліва направо: НН, НН, НН, НН, НН, Михайло Березинський, НН, Теодор Гайдук, Степан Ґула, НН, Петро Й. Потічний, Осип Бігун, НН, НН; стоять у 2-му ряді зліва направо: НН, НН, Євген Остапович, НН, НН, Дмитро Возняк, Іван Дмитрик, Олександр Ґереґа. Філадельфія (США), 5 вересня 1959 р.

Юліян Котляр і Франк Мартин біля пам'ятника Іванові Франкові (скульптор Сергій Литвиненко) в Ґлен Спей, Н.Й. (США). 1960 р.

Микола Омелюсік – "Поліщук"

Роман Байляк в час служби в американському війську

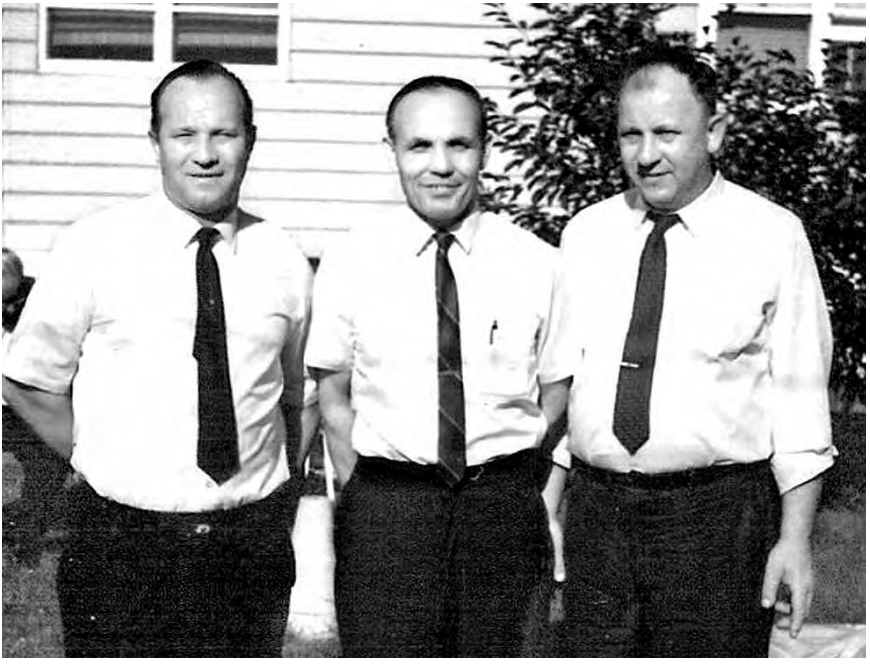
Петро Й. Потічний в час служби в американській морській піхоті

Члени ГУ, обрані на V-му З'їзді ОКВ УПА в США. Сидять зліва направо: Юліян Котляр, Іван Хома, Модест Ріпецький, Юрій Лопатинський. Стоять зліва направо: Святослав Левицький, Олександр Ґереґа, Володимир Сорочак, Степан Ґула. Чікаґо (США), 3 вересня 1961 р.

Делеґати V-го З'їзду ОКВ УПА в США. Сидять у 1-му ряді зліва направо: Степан Ґула, Олександр Ґереґа, НН, Іван Хома, Петро Миколенко, Ярослава Саламаха, Модест Ріпецький, Юрій Лопатинський, Влодимир Сорочак, Юліян Котляр; стоять у 2-му ряді зліва направо: Осип Левицький, НН, Петро Гнатюк, Іван Дмитрик, НН, Стефан Левкович, Роман Байляк, Теодор Гайдук, Осип Бігун, НН, Михайло Міґус, Осип Папінко; стоять у 3-му ряді зліва направо: НН, Еміль Куник, НН, НН, НН, Осип Назаренко?, НН, Іван Камінський, Святослав Левицький. Чікаґо (США), 3 вересня 1961 р.

Михайло Климочко – “Зозуля”

Остап Павлюх – “Дунай”



Василь Роман–“Стріла”, Юліян Котляр–“Левко”,
Михайло Мокрівський–“Зенко” (зліва направо). 1969 р.

Комітет Співпраці колишніх вояків УПА (ТКВ УПА – Ірвінґтон і ОКВ УПА – Нью-Йорк – Пассейк) – зліва направо: Юліян Котляр, Володимир Юркевич, Богдан Мак

Похорон Михайла Мокрівського – «Зенка». Стоять зліва направо: Омелян Плечень, НН (з прапором), Іван Дмитрик, Петро Сачок, Юрій Лопатинський, Стефан Ґула, Юліян Котляр, Теодор Москаль, Петро Гула. 1971 р.

Колишні вояки УПА з терену ТВ-28 “Данилів” на VIII-му З’їзді ОКВ УПА США і Канади (зліва направо): Микола Стасюк (“Горак”), Михайло Міґус (“Зірка”), Євген Пліхота (“Шмиренко”), Володимир Сорочак (“Ворон”, “Беркут”), Юліян Котляр (“Левко”), Теодор Гайдук (“Беркут”). Детройт (США), 2 вересня 1968 р.

Спільна зустріч ветеранів УПА на святі 30-ліття УПА і 25-ліття Великого Рейду на Захід. Клівленд (США), 2 липня 1972 р.

Делеґати Х-го З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Сидять у 1-му ряді зліва направо: Володимир Сорочак, Іван Дмитрик, Стефан Ґула, Марія Ріпецька, НН, Іван Хома, Володимир Дашко; стоять у 2-му ряді зліва направо: Олександр Білевич, НН, НН. НН, НН, НН, НН, НН, НН, НН, НН, НН, НН, Дмитро Возняк, НН, НН, НН, НН.
Оселя "Діброва" (Детройт, США), 1 вересня 1973 р.

Посвячення організаційного прапору Станиці ОКВ УПА США і Канади в Рочестері. Прапоронесець – Антін Качала ("Шугай"), ліворуч від нього – Іван Петрик ("Грізний"). Рочестер (Н.Й., США), 30 серпня 1975 р.

Голова ОКВ УПА США і Канади Іван Хома – “Богдан”,
ліворуч від нього сидять: Голова НТШ в США Ярослав Падох та письменник
Іван Керницький. 1970-ті роки.

Спільна зустріч ветеранів УПА на святі 30-ліття УПА. У першому ряді сидять:
2 – Надія Ґоляш, 3 – Модест Ріпецький, 4 – Степан Ґоляш,
5 – Ірина Камінська. Стоять: 4-ий справа Я. Струтинський. Чікаґо, 1982 р.

Степан Рогатинський –
“Пасічняк”

Іван Петрик –
“Грізний”

VII пленарне засідання ВК “Літопису УПА”. Сидять (зліва направо): Степан Ґоляш, Євген Штендера, Модест Ріпецький, Микола Лебедь, Володимир Макар, Володимир Дашко. Стоять (зліва направо): Михайло Міґус, Михайло Федак, Іван Росіл, Микола Кулик, Стефан Новицький, Віктор Новак, Степан Котелець, Петро Потічний, Стефан Бабяк, Микола Зінько, Яків Бурій. Торонто, 19 березня 1983 р.

Делеґати XIII-го З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Стоять у 1-му ряді зліва направо: НН, Марія Ріпецька, Анна Байляк, Ірена Білевич, Ольга Червінська, НН, Леся Пєх, Катерина Лялюк; в 2-му ряді зліва направо: Осип Назаренко, Володимир Дашко, Осип Левицький, Петро Гнатюк. Оселя "Верховина" (Ґлен Спей, США), 3 вересня 1983 р.

Делеґати XIII-го З'їзду ОКВ УПА США і Канади після завершення з'їзду. Клячуть у 1-му ряді (зліва направо): Михайло Бохно, Іван Дмитрик, Осип Бігун, НН, Михайло Федак, Осип Назаренко, НН, Ольга Червінська, Омелян Плечень, Олександр Білевич, Дмитро Возняк; стоять у 2-му ряді (зліва направо): Михайло Міґус, НН, Микола Лебедь, Осип Левицький, Володимир Сорочак, НН, Марія Ріпецька, Ірена Білевич, Євген Штендера, Леся Пєх, Катерина Лялюк,НН, Марія Лабунька, Петро Гнатюк, Юліян Котляр, Ярослав Струтинський, НН, Модест Ріпецький, Іван Лялюк, Володимир Пастух, Володимир Дашко. Оселя "Верховина" (Ґлен Спей, США), 4 вересня 1983 р.

Члени Торонтонської Станиці ОКВ УПА США і Канади (зліва направо): Володимир Пастух, Михайло Назаревич, Володимир Дашко, Михайло Міґус.

Маршують ветерани УПА. Перший праворуч – Євген Остапович – "Вихор"

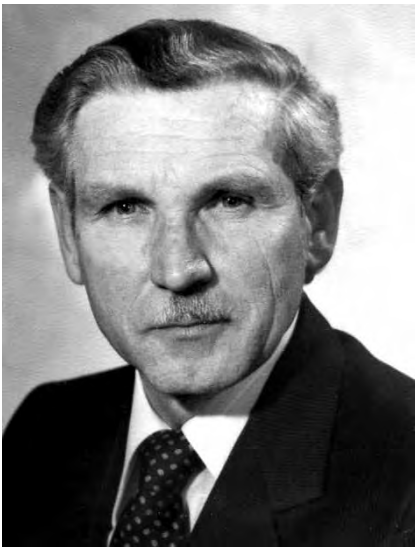
Роман Байляк –
“Богун”

Осип Бігун –
“Гордій”

Степан Хроль –
“Зенко”

Дмитро Возняк –
“Крик”

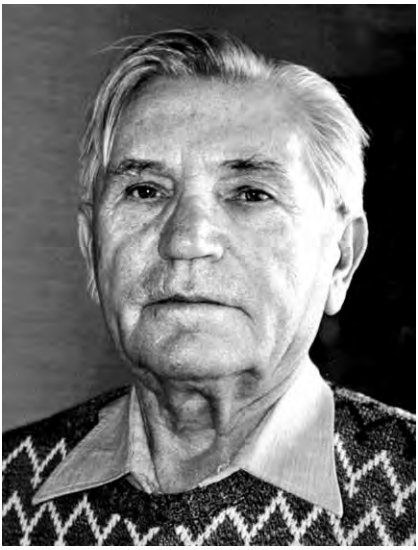
Володимир Дашко –
“Марко”



Михайло Федак –
“Смирний”

Іван Лялюк –
“Камінний”

Ірина Козак –
“Бистра”

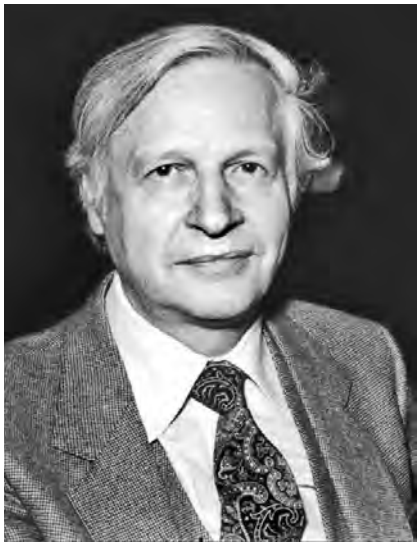


Михайло Міґус –
“Зірка”

Юрій Лопатинський –
“Калина”

Степан Шпак

Осип Папінко –
“Хмара”



Модест Ріпецький –
“Горислав”

Марія Ріпецька –
“Оксана”

Іван Дмитрик–
“Драгомир”

Ярослава Саламаха –
“Рента”

Зиновій Соколюк –
“Семенів”

Володимир Сорочак –
“Ворон”

Микола Тарабан –
“Туча”

Марія Пискір –
“Марічка”

Юрій Лопатинський (ліворуч) і Михайло Озимко (праворуч).
1970-ті роки

Члени ОКВ УПА США і Канади в час товариської зустрічі (зліва направо): Андрій Потічний, Іван Лико, проф. Петро Й. Потічний, Юліян Котляр. Рочестер (США), липень 1985 р.

Члени ОКВ УПА США і Канади з дружинами в час святкування 45-річчя УПА і 40-річчя Великого Рейду на Захід. У 1-му ряді сидять зліва направо: Юлія Ґулькевич, Текля Лико, Катерина Лялюк, пані Петрик, пані Бабюк, Ольга Червінська, Мері Назаренко, Ема Адамчук, пані Горбова; у 2-му ряді стоять зліва направо: Володимир Ґулькевич, Іван Лико, Іван Лялюк, Іван Петрик, Теодор Бабюк, Червінський Нестор, Осип Назаренко, Петро Й. Потічний, Стефан Адамчук, Теодозій Горбовий. Рочестер (США), 1987 р.

Делеґати і гості XV-го З'їзду ОКВ УПА США і Канади. У 1-му ряді зліва направо: Мері Дорофеа-Назаренко, Антоніна Потічна, пані Горбова, НН, Леся Пєх, Марія Ріпецька; у 2-му ряді зліва направо: Осип Назаренко, Петро Й. Потічний, НН, Іван Лялюк, Андрій Потічний, НН; у 3-му ряді зліва направо: Осип Левицький, Євген Штендера, НН, Модест Ріпецький, НН, Йосип Головатий, Віктор Новак, Іван Лико, Микола Кулик, Іван Росіл, НН. Рочестер (США), 2 вересня 1989 р.

Відкриття пам'ятника "Невідомим Воякам УПА" на упівській дільниці цвинтара Св. Андрія в Саут-Баунд-Брук (Нью-Джерсі, США). Стоять (зліва направо): Олександер Білевич, Іван Дмитрик, Володимир Юркевич, Осип Левицький, Юліян Котляр. 1984 р.

Перепоховання родини Миколи Омелюсіка. Саут-Баунд-Брук (США), 31 травня 1991 р.

Ветерани УПА, члени ТКВ УПА та ОКВ УПА США і Канади (зліва направо): Микола Зінько, Василь Дерех, Іван Василевський-Путко, Іван Дмитрик, Юліян Котляр, інші неідентифіковані. 1990 р.

Члени ОКВ УПА США і Канади на святкуванні Дня Незалежності України (зліва направо): Осип Левицький, Леся Пєх, Юліян Котляр. 1991 р.

XVI-е пленарне засідання ВК “Літопису УПА”. Сидять зліва направо: Володимир Макар, Микола Лебедь, Модест Ріпецький, Євген Штендера, Ірина Камінська, Микола Кулик. Стоять зліва направо: Петро Й. Потічний, Карпо Микитчук, Микола Кошик, Іван Лико, Параскевія Грицай, Микола Зінько, Степан Шпак, Степан Ґоляш, Лев Футала, Іван Росіл, Володимир Дашко, Михайло Міґус. 7-го червня 1992 р., Торонто (Канада)

У часі святкувань 50-ліття УПА в Україні стоять біля пам'ятника М. Грушевському (зліва направо): Осип Левицький, Антін Микич, Юліян Котляр. Львів (Україна), 1992 р.

Делеґати XVI-го З'їзду ОКВ УПА США і Канади в часі засідання. За столом Президії (зліва направо): Юліян Котляр, Модест Ріпецький, Ірена Білевич, Катерина Лялюк. З трибуни промовляє Володимир Мулява. Торонто (Канада), 28 травня 1993 р.

1. Степан Адамчук, 2. Василь Дерех, 3. Василь Ґудзик, 4. Михайло Міґус, 5. Олександер Білевич, 6. НН, 7. Микола Кулик, 8. НН, 9. Марія Ріпецька, 10. Антоніна Потічна, 11. Андрій Потічний, 12. Марія Назаренко, 13. Осип Бігун, 14. Катерина Лялюк, 15. Леся Пєх, 16. Ірина Білевич, 17. Омелян Плечень, 18. НН, 19. Петро Й. Потічний, 20. Іван Лялюк, 21. Теодор Гайдук, 22. Юліян Котляр, 23. Іван Лико, 24. Осип Назаренко, 25. НН, 26. Іван Дмитрик, 27. Модест Ріпецький, 28. Осип Левицький, 29. Володимир Ґулькевич, 30. Лев Футала, 31. Микола Кошик, 32. Стефан Бабяк, 33. Теодор Москаль

Члени Станиці Пассейк ОКВ УПА США і Канади. Сидять (зліва направо): Ірена Білевич, Леся Пєх; стоять (зліва направо): Антін Микич, Олександр Білевич, Осип Левицький, Юліян Котляр

Ветерани УПА на зустрічі з українськими військовими. Зліва направо: Осип Левицький, НН, Юліян Котляр

Президент України В. Ющенко нагороджує проф. Петра Й. Потічного орденом “За заслуги” III ступеня. Торонто (Канада), 2008 р.

З прапором ОКВ УПА США і Канади (зліва направо): Ірена Адамчук-Сьолковська, НН, Юліян Котляр

Члени ОКВ УПА США і Канади (зліва направо): Дмитро Возняк, Антін Микич, Юліян Котляр. 2007 р.

Юліян Котляр–“Левко”, Христина Котляр–“Юліянова”. 2007 р.

Андрій Потічний (ліворуч) та Микола Кулик (праворуч).
Торонто (Канада), 2007 р.

Михайло Міґус (ліворуч) і Юліян Котляр (праворуч). 2007 р.

XXVIII пленарне засідання ВК “Літопису УПА”. Стоять (зліва направо) у 1-му ряді: Михайло Міґус, Лев Футала, Параскевія Грицай, Текля Лико, Микола Кулик; у 2-му ряді: Осип Жигар, Петро Й. Потічний, Степан Шпак, Михайло Бохно; у 3-му ряді: Микола Кошик, Роман Кулик, Петро Мицак, Іван Лико, Іван Росіл; у 4-му ряді: Богдан Пасічник, Микола Зінько. Торонто, 8 травня 2004 р.

На святі УПА сидять зліва направо: Юліян Котляр, Ірена Білевич, Катерина Лялюк, Ольга Червінська, Володимир Пастух; стоять зліва направо: Михайло Міґус, Стефан Адамчук, Андрій Потічний, Петро Й. Потічний, Іван Лялюк, Осип Назаренко, Осип Левицький, Осип Жигар

Головний адміністратор видавництва "Літопис УПА" Роман Кулик вручає грамоту визнання та подяки Осипові Жигарові з нагоди його 90-ліття. Торонто (Канада), 28 січня 2015 р.

Покладення вінків від упівських організацій до пам'ятника "Невідомому Українському Воякові" у День Пам'яті. Стоять (зліва направо): Микола Кошик (Голова ТКВ УПА в Канаді), Роман Кулик (Головний адміністратор видавництва "Літопис УПА"), Осип Жигар (заступник Голови ОКВ УПА США і Канади на Канаду). Українсько-канадський меморіальний парк (Торонто, Канада). 2014

Головний адміністратор видавництва “Літопис УПА” Роман Кулик вручає нагороду Катерині Лялюк. Торонто (Канада), травень 2015 р.

На Зеленосвяточній панахиді біля пам’ятника “Слави УПА” стоять з організаційними прапорами (справа наліво): Андрій Потічний, прапороносець ОКВ УПА США і Канади; Микола Кошик, Голова ТКВ УПА в Канаді; Максим Вовк, прапороносець ТКВ УПА в Канаді; Петро Цигинка, з прапором Ліґи Українців Канади, відділ Етобіко. Оселя “Київ”, Оквил (Онтаріо, Канада), 2015 р.

Христина Котляр з організаційним прапором ОКВ УПА США і Канади відпроваджує в останню путь Ярославу Саламаху – “Ренту”. 2016 р.

Загальний вигляд упівської дільниці на цвинтарі Св. Андрія в Саут-Баунд-Брук (Нью-Джерсі, США).

Андрій Потічний – “Залізняк”, прапороносець та фінансовий референт ГУ ОКВ США і Канади, на Зеленосвяточній панахиді біля пам’ятника “Слави УПА”. 19 червня 2016 р., Оквил (Канада)

Голова фонду “Приятелі УПА” Христина Котляр передає до архіву “Літопису УПА” документи з архіву свого батька – Юліяна Котляра. 18 червня 2016 р., Торонто (Канада)

XL Пленум ВК “Літопису УПА”. Сидять (зліва направо): Микола Кошик, Зеня Брожина, Христина Котляр, Роман Кулик, проф. Петро Й. Потічний, Осип Жигар, Петро Мицак, Катерина Лялюк. 18 червня 2016 р., Торонто (Канада)

ПОКАЖЧИК

201-ий, батальйон 728, 731
“415”. *Див.* Хома Іван

А

Австралія 9, 30, 32, 287, 295, 370, 380, 428, 533, 540, 545
Австрія 107, 302, 319, 502, 623, 714, 716, 718, 720, 721, 728, 730-732, 739
Адамчук Ірена. *Див.* Сьолковська Ірина
Адамчук Ема (Емілія) 191, 633, 791
Адамчук Іван 634
Адамчук Керин 634
Адамчук Степан (“Семчук”) 126, 220, 407, 419, 443, 446, 451, 473, 476, 477, 481, 488, 490, 494, 496, 560, 575, 578, 580, 584, 586, 609, 610, 611, 616, 620, 626, 629, 633, 634, 643, 649, 704, 714, 752, 768, 791, 796, 802
Азія 179
АК 179, 524, 623, 745
Акт 30 Червня 350
Аліянти 601
Америка 9, 84, 85, 102, 122, 128, 138, 140, 145, 168, 181, 217, 222, 239, 241-248, 253, 258, 260, 261, 264, 265, 267, 268, 270, 272, 275-277, 279, 283, 284, 286-290, 294, 298-301, 308, 310-313, 315, 316, 318-322, 327-330, 335, 345, 350, 360, 364-367, 388, 393, 407, 443, 445, 470, 500, 505, 515, 521, 523, 525, 535, 545, 547, 570, 667, 674, 680. *Див. також* США
Америка, Північна 8, 12, 15, 16, 23, 116, 152, 240, 350, 472, 515, 560, 581, 607
“Америка”, часопис (США) 102, 116, 152, 254, 306
Американці (Американська нація) 99, 119, 179
Англія 509, 567. *Див. також* Велика Британія (Великобританія)
“Андрій”, ст. віст. *Див.* Вакула Віктор
Андрусяк Василь (“Різун”) 602
Анкастер (Ancaster), м. (провінція Онтаріо, Канада) 624, 643, 649, 687
Ансамбль Православної Молоді 293
“Антон”. *Див.* Цвіль Юрій
Арізона (Arizona, AZ), штат (США) 490, 512, 601, 721
Армія Людова 179
Армія УНР. *Див.* УНР, Армія
“Арон”. *Див.* Цвіль Юрій
“Арпад”. *Див.* Конит Антін
“Архів Закерзоння”, видання 692
Асоціація промислових підприємств Самбірщини 545
Асоціяція Преси 152
Атланта (Atlanta), м. (штат Джорджія, США) 563
Афґаністан 535
“Афродита”, радіовисильня 733
Афтанас Стефан (“Холодний”) 744
Ахтемійчук Василь. *Див.* Гарвас Іван

Б

Бабюк (Баб’юк) Микола 419, 714
Бабюк (Баб’юк), пані 791

Бабюк Теодор (Баб'юк, "Сагайдак") 198, 203, 714, 791
Бабяк Богдан, с. Степана 623
Бабяк Леся, д. Степана 623
Бабяк Осипа (Трайт Осипа) 623
Бабяк Степан (Репецький Семен, "Орленко", "Рись") 10, 15, 35, 150, 239, 240, 255, 264, 284, 287, 293, 299, 323, 325, 371-374, 381, 382, 407, 418, 419, 443, 446, 447, 451, 490, 493-496, 503, 505, 508, 509, 511, 515, 518, 521, 522, 527, 532, 536, 539, 554, 558, 560, 575, 623, 710, 711, 714, 750, 767, 782, 796
Бабяк Тарас, с. Степана 623
Бабяк Теодор, с. Степана 623
Бабяк Ярослав ("Ворон") 125
Баварія, фед. земля (Німеччина) 14
Бавдінст 730, 741
Багряний Іван (Лозов'ягін Іван) 293
"Байда", кур. *Див.* Миколенко Петро
"Байди", сотня 206
Байляк Анна (Телятинська Анна, Карванська Анна, "Лісова", "Рома") 34, 302, 321, 419, 567, 592, 608-610, 612-614, 618, 634, 647, 667, 715, 750, 783
Байляк Роман ("Богун") 126, 419, 612, 634, 647, 691, 715, 750, 775, 776, 785
Бакуменко Ю. 178
"Балая", сотня 601
Балтімор (Baltimore), м. (штат Меріленд, США) 529
Бандера Степан 15, 17, 29, 79, 80, 82, 277, 435, 438
Бандерівці 346
Барладяну Василь 516
"Бартель". *Див.* Більо Дмитро
"Басейн", сотня 721
"Бастіон", ТВ-27 ВО-6 "Сян" УПА-Захід. *Див.* УПА-Захід, ТВ-27 "Бастіон" ВО-6 "Сян"
"Батурин", надрайон ОУН. *Див.* ОУН, надр-н "Батурин"
Батьків Павло 26, 410, 411, 414, 415
Баффало (Боффало, Buffalo), м. (штат Нью-Йорк, США) 124, 191, 206, 720, 722
Бачик Іван ("Перець") 751
Бачик Осип ("Лоза") 126, 715
"Башта", ВО-1 УПА-Захід. *Див.* УПА-Захід, ВО-1 "Башта"
Беднарський Володимир ("Волод") 554
Белз, м. Сокальського р-ну Львівської обл. 739, 740
Береги, с. Самбірського р-ну Львівської обл. 742
Березинський Михайло ("Славко") 14, 15, 49, 91, 92, 94-96, 116, 123, 149, 153, 160, 456, 473, 476, 481, 488, 490, 494, 496, 497, 603, 711, 716, 763, 771, 772, 774
Березів (Березівський), пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 623, 732, 746
"Березіль", театр 292
Березова Лука, с. Гадяцького р-ну Полтавської обл. 732
"Беркут", бул. *Див.* Гайдук Теодор
"Беркут". *Див.* Ґереґа Олександр
"Беркут". *Див.* Сорочак Володимир
"Беркут". *Див.* Чарський Володимир
Берлін (Berlin), м. (штат Нью-Джерсі, США) 163, 240

Берлін, м. (Німеччина) 239, 600, 716, 729
Бертники, с. Монастириського р-ну Тернопільської обл. 720
“Бескид”, надр-н ОУН. *Див.* ОУН, надр-н “Бескид”
Бещадський, пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 717, 722, 735, 737
Бик Андрій. *Див.* Гук Андрій
Биковець Олександр, протоієрей 293
“Бистра”. *Див.* Козак Ірина
Бігун Осип (Осип Грабик, “Гордій”) 9, 92, 124, 135, 168, 182, 220, 291, 610, 612, 616, 620, 643, 649, 716, 751, 774, 776, 783, 785, 796
Бігун Роман (“Тернистий”) 27, 30, 406, 413, 427, 429, 430, 432, 436, 437, 438, 439, 440
Бігуни, панство з Чікаґо 427
Біґус М. 446
Біжок Петро (“Воїн”) 46, 123, 419, 576, 602, 716
Біжок Стефанія 633
Білан Володимир (Стецько Василь, “Хромовенко”) 150, 255, 287, 312, 325, 419, 716
Білевич Ірена (Ірина Мац, “Леся”) 490, 493, 494, 496, 497, 499, 501, 507, 513, 515, 518, 521, 523, 560, 609, 642, 668, 682, 684-687, 711, 713, 717, 751, 783, 795-797, 802
Білевич Олександр (“Борсук”) 21, 26, 33-35, 84, 321, 330, 336, 365, 397, 402, 407, 410, 411, 443, 444, 446, 451, 452, 454, 456-458, 460, 465, 467, 471, 473, 476, 477, 481, 482, 488-490, 493, 494, 496, 515, 518, 521, 523, 524, 533, 560, 567, 577, 612, 710, 711, 717, 751, 780, 783, 792, 796, 797
“Білий”, віст. *Див.* Петришин Петро
Білогорща, с. (тепер у скл. м. Львова) 641
Білосток, м. (Польща) 663
Білоус Роман (“Лемко”) 8, 82, 255, 312, 325, 419, 717
Білоцеркович Дмитро. *Див.* Возняк Дмитро
Більо Дмитро (“Бартель”) 8, 81, 82
Більшовики (большевики) 243, 246, 310. *Див. також* Совєти
Біляк, о. УАПЦ 459
Бірча, м. (тепер с. Перемиського пов., Польща) 12, 588, 589, 591, 592, 597, 602, 608, 618, 715, 734, 735
“Блудний”. *Див.* Новошицький Володимир
Блюдники, с. Галицького р-ну Івано-Франківської обл. 741
Блюм, ген. 165, 179
Богдан Микола 489
“Богдан”. *Див.* Жигар Осип
“Богдан”. *Див.* Лико Іван
“Богдан”. *Див.* Хома Іван
“Богор” (“Богор М.”). *Див.* Мартинець Мирослав
Богородчани, смт. Івано-Франківської обл. 731
“Богун”. *Див.* Байляк Роман
Боґіра Михайло (“Медвідь”) 124, 752, 764
Боднар Роман (“Сагайдачний”) 49, 57, 126, 718
Боднаренко Марія. *Див.* Ріпецька Марія
“Боївкар”. *Див.* Цилюпа Омелян

“Бойки”, курінь 733
Борис Михайло (“Жан”) 49, 752, 764
“Борис”. *Див.* Козак Іван
Борівець Ірина (Ярослава). *Див.* Саламаха Ярослава
“Борсук”. *Див.* Білевич Олександр
“Борсук”. *Див*. Шавинський Михайло
“Боса”. *Див.* Жабич (Забич) Анна
“Босий”. *Див.* Косар Іван
Босько, с. Кросненського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 728
Бохно Михайло (“Крутянець”) 34, 35, 92, 95, 96, 98, 103, 105, 108, 111, 113, 114, 116, 122, 125, 191, 192, 198, 229, 232, 260, 263, 299, 301, 306, 322, 443, 445, 447, 472, 477, 490, 493, 494, 496, 497, 499-501, 507, 509, 513, 515, 517, 523-525, 529, 560, 562, 574-581, 583, 584, 586, 590-593, 595-597, 599, 603, 605-607, 609-611, 613-615, 618, 642, 643, 649, 687, 688, 690-692, 711, 712, 718, 749, 772, 783, 801
Брайтон (Brighton), м. (штат Мічіґан, США) 288
Бранденбурґ, м. (Німеччина) 725
Братство б. Вояків УПА ім. Св. Юрія Переможця в Німеччині (Братство кол. Вояків УПА ім. Св. Юрія Переможця в Европі) 7, 8, 14, 16, 30, 33, 47, 50, 51, 55-57, 76-81, 176, 272, 275, 331, 377, 378, 428, 535
Братство б. Вояків УПА ім. Св. Юрія Переможця, Рада Старших 50, 78
Братство Ветеранів національно-визвольних змагань ОУН-УПА 551
Братство Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – “Тараса Чупринки” в ЗСА 29, 429, 437
Братство Запорожців ім. Болбочана 153, 183, 192
Братство к. вояків І УД УНА 13, 92, 116, 140, 152, 153, 172, 178, 183, 185, 191, 192, 203, 239, 254, 315, 344, 468, 472, 477, 491, 494, 515, 525, 533, 577, 612, 622, 627, 634, 642, 732
Братство к. вояків УПА Волинського краю ім. “Клима Савура” 531, 549
Братство Карпатських Січовиків 153, 183, 192
Братство ОУН-УПА Карпатського Краю 529, 531, 551
Братство УСС 92, 138, 140, 152, 153, 178, 183, 192, 239
“Бриля”, вд. 596, 602
Британська Колумбія (Бритійська Колюмбія, British Columbia), пров. (Канада) 506
“Броди – Лев”, т-во 192, 217, 597, 663
Броди, м. Львівської обл. 556, 623, 736
“Бродич”, сот. *Див.* Гробельський Роман
“Бродича”, вд. (сотня) 535, 642
Брожина Зеня 694, 696, 701, 706, 806
Бронкс (Bronx), р-н (borough) Нью-Йорку (США) 419
Брунари, с. Горлицького пов. Малопольського в-ва (Польща) 596

Бубела П. 612
Бублик Іван, о. 561
“Буг”, ВО-2 УПА-Захід. *Див.* УПА-Захід, ВО-2 “Буг”
Будзинь, с. Ярославського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 720
Будомир, с. Любачівського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 741
“Бука”, вд. 736
Булат Іван (“Сич”) 601
“Булава”, вд. (сотня) 546, 623, 714
Бумберняк Іван (“Тур”) 124
Бурдяк Ярослав (“Сьвірк”) 125
Бурий Ігор 92, 94, 116, 124, 136, 178, 180, 718
Бурий Тарас (“Буркун”) 49, 51, 125, 370, 371, 380
“Бурий”, підреф. СБ. *Див.* Масник Михайло
“Бурий”. *Див.* Ковальчин Михайло
Бурій Яків 782
“Буркун”. *Див.* Бурий Тарас
“Бурлака”, з ТВ УПА в ЗСА. *Див.* Плакса Василь
“Бурлака”, сот. *Див.* Щигельський Володимир
“Бурлаки”, вд. (сотня) 650, 724
Бурлаков Віктор 541
Бутковська Марія 283, 307
Бутковський Іван (“Гуцул”) 7, 15, 16, 45, 47, 62, 68, 116, 134, 230, 282, 323, 378, 732, 741
Буховичі, с. Мостиського р-ну Львівської обл. 715
Буцнів, с. Тернопільського р-ну Тернопільської обл. 722
Бучацький, р-н Тернопільської обл. 736, 739
Бучач, м. Тернопільської обл. 732
“Бюро Інформації Української Головної Визвольної Ради”, орган УГВР 43
Бюро Спеціальних Дослідів 485

В

“Вадим”. *Див.* Макар Володимир
Вайда М. 152
Вакула Віктор (“Андрій”) 123
Варварук Іван (“Рубаха”) 302, 752
Варшава, м. (Польща) 165, 592, 598, 618
Варшавський процес [над ОУН] 727
Варяж, с. Сокальського р-ну Львівської обл. 719
Василевський-Путко Іван (“Вус”) 793
Василенко Петро (“Гетьманець”) 271
“Василь”. *Див.* Кухта Василь
“Василь”. *Див.* Рабчевський Іван
Вауватоса (Wauwatosa), м. (штат Вісконсин, США) 563
Вацик Павло (“Прут”) 602
Вацяк Ярослав (“Чміль”) 126, 718
Вашінґтон (Вашинґтон, Washington), м. (дистрикт Колумбія, США) 145, 197, 199, 205, 232, 236, 239, 290, 306, 321, 480, 485, 523
Вашінґтон, Джордж 116
Велика Британія (Великобританія) 523
Великий Збір УГВР. *Див.* УГВР, ВЗ
Великі Лучки, с. Мукачівського р-ну Закарпатської обл. 623
Великі Мости, м. Сокальського р-у Львівської обл. 741
Веркшуц 729
Вермахт 733

“Верниволя”. *Див.* Мицьо Андрій
“Вернигора”. *Див.* Фриз Микола
“Верховина”, надр-н ОУН. *Див.* ОУН, надр-н “Верховина”
“Верховина”, оселя (Ґлен Спей, США) 468, 471, 472, 476, 489, 490, 491, 493, 494, 496, 533, 783
“Веселий Львів”, театр 292
Весоловський, о. 102
Вест-Гілз (West Hills), передм. Лос-Анжелес (штат Каліфорнія, США) 661, 664, 722
Ветеранський Фонд Шевченківської Фундації. *Див.* Шевченківська Фундація, Ветеранський Фонд
Визвольний Фронт. *Див.* ОУВФ
Винницький Стефан 126
Вислік Горішній, с. пов. Сянік на Лемківщині (тепер у скл. с. Вислок Великий в Польщі) 725
Висовський Еміль (Омелян, “Іскра”) 126, 523, 719
“Височан”. *Див.* Ковалик Богдан
“Вихор”, ст. віст. *Див.* Остапович Євген
“Вишитий”. *Див.* Дідюк Василь
Відень, м. (Австрія) 162, 601, 728, 732
“Військо України”, журнал 556
Військовий Інститут 30, 430
“Вільне Слово”, часопис 283
“Вільха”. *Див.* Май Микола
“Вільховий”. *Див.* Охрім Маріян
ВіН 524, 745
Вінницька, обл. 543, 733
Вінницький Данило. *Див.* Міршук Данило
Вінниця, м. 733
Вінніпеґ (Вініпеґ, Winnipeg), м. (провінція Манітоба, Канада) 10, 15, 53, 65, 116, 150, 151, 170, 239, 240, 243, 248, 282, 285, 299, 303, 307, 314, 317, 323, 324, 482, 503, 504, 506, 556, 577, 583, 595, 603, 610, 611, 614, 615, 617, 619, 622, 623, 630, 642, 643, 647, 648, 678, 684, 688, 691, 719, 725, 726, 730, 739, 741, 743, 745, 768
“Вірна”. *Див.* Лабунька Марія
Вірстюк Петро (“Співак”) 323, 325, 719, 753, 767
Вісконсин (Wisconsin, Wi., WI), штат (США) 563
“Вісла”, акція 573, 717, 744
“Вісті Комбатанта”, квартальник 13, 30, 173, 186, 193, 195, 197, 198, 200, 201, 206, 210, 211, 224, 228, 229, 232, 236, 242, 243, 247, 250, 261, 263, 265, 283, 300, 307, 310, 366, 373, 374, 376, 387, 403, 405, 430, 434, 436, 438, 443, 446, 456, 513, 579
“Вісті”, часопис 13
“Вітчизна”, журнал 293
Вовк Максим 804
Вовк Олександр 596, 599
“Вовк”. *Див.* Масляк Адам
“Вовки”, курінь 716, 717, 719, 720, 723, 726, 734, 741
“Вовки”, сотня 716, 719, 720, 723
“Вовки-1”, сотня 717
“Вовки-2”, сотня 726
“Вовки-3”, сотня 717, 734
Вовчук Іван, проф. 27, 272, 346, 402
Возняк Дмитро (Білоцерковичч Дмитро, “Крик”) 21, 22, 123, 340, 646, 682, 684-688,

694, 713, 717, 753, 771, 774, 780, 783, 785, 799
“Воїн”. *Див.* Біжок Петро
“Войскови Пшеґльонд Гісторични”, пол. журнал 165
Волинські, ліси 174
Волинь 232, 282, 408, 444, 543, 548, 596, 599, 745
Волиця-Барилова, с. Радехівського р-ну Львівської обл. 745
“Волод”. *Див.* Беднарський Володимир
Володавський, пов. Люблінського в-ва (Польща) 716, 722, 738, 743, 745
Володимир Великий, князь 523
“Володимир”. *Див.* Сидор Микола
“Володя”, пров. 743
Волошин Августин 546
Воля Міхова (Воля Мигова), с. Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 740
“Воробчик”, ст. віст. *Див.* Потічний Петро-Йосиф с. Петра
“Ворон”, сот. *Див.* Сорочак Володимир
“Ворон”. *Див.* Бабяк Ярослав
“Ворона”, сотня 719
“Вороний”, полк. *Див.* Левкович Василь
Воррен (Ворен, Warren), м. (штат Мічіґан, США) 288, 523, 524, 620, 649, 716, 722
“Вояцька Ватра”, упівська сторінка часопису “Гомін України” 438
“Вояцька думка” (“Opinion”), часопис (Канада) 323, 326
ВП 721, 729, 731, 743
ВПЖ УПА. *Див.* УПА, ВПЖ
Вроцлав, м. (Польща) 715, 730
Всеукраїнське Братство ОУН-УПА 531, 532, 538, 539, 548, 564, 566-568
Вудгейвен (Woodhaven), м. (штат Нью-Йорк, США) 620
“Вус”. *Див.* Василевський-Путко Іван

Г

Гадяцький, р-н Полтавської обл. 732
Гаєцький Роман 515
Гай М. 255, 287, 312
Гайдук Теодор (“Беркут”) 9, 123, 125, 164, 181, 182, 236, 255, 312, 443, 446, 451, 473, 476, 477, 481, 488, 575, 661, 719, 772, 774, 776, 779, 796
Галаган Борис. *Див.* Дикий Осип
Галайко Бронислава 557
Галайко Теодор (“Чорноморець”) 556, 719, 754
Галайко Федір 482, 504
Галицький, р-н Івано-Франківської обл. 741
Галич, м. Івано-Франківської обл. 540
Галичина 543
“Галичина”, дивізія 623, 714, 715, 719, 721, 728, 731, 736, 741
Галібей Роман 566
Галівка, с. Старосамбірського р-ну Львівської обл. 723
Галушка В. 180
Галько Михайло. *Див.* Озимко Михайло
Гамільтон (Hamilton), м. (провінція Онтаріо, Канада) 239, 240, 371, 524, 737
Гамптонбурґ (Hamptonburgh), м. (штат Нью-Йорк, США) 338

Гантер (Hunter), м. (штат Нью-Йорк, США) 540, 729
Гарасимів Іван (“Палій”) 533, 595, 599, 754
Гарвас Іван (Ахтемійчук Василь, “Соя”) 125, 595, 599, 608
Гаргай Богдан 671
Гаргат Микола. *Див.* Кадиляк Микола
“Гарт Нації”, журнал 13
Гаюк, о. УАПЦ 441
Гвозда Д. 545
ГВШ УПА. *Див.* УПА, ГВШ
Гемптонбурґ (Hamptonburgh), м. (штат Нью-Йорк, США) 498, 601, 715, 743
Гемтремк (Hamtramck), м. (штат Мічіґан, США) 288
“Гетьманець”. *Див.* Василенко Петро
Гіммельрайх Кость (“Кий”) 540, 542
ГК УПА. *Див.* УПА, ГК
Глушко Петро. *Див.* Петрик Іван
Глушко Роман (“Грізний”) 21-23, 279, 340, 341, 344, 347, 348, 351, 357
Глушко, проф. 272
Гнатів Степан (“Кармелюк”) 216
Гнатківська Дарія. *Див.* Лебедь Дарія
Гнатко Іван (“Редька”) 126, 719, 771
Гнатюк Віра 653
Гнатюк Петро (“Дорош”) 23, 24, 116, 124, 181, 182, 192, 198, 203, 212, 220, 240, 242, 260, 262-265, 288, 291, 293, 298, 322, 330, 335, 345, 357, 358, 364-366, 372, 374, 381, 382, 386, 387, 396, 397, 407, 642, 646, 653, 710, 720, 755, 772, 774, 776, 783
Гнатюки, п-во 647
Гніздовський Яків 180
“Говерля”, ВО-4 (група) УПА-Захід. *Див.* УПА-Захід, ВО-4 “Говерля”
Голешів, с. Володавського пов. Люблінського в-ва (Польща) 743
Голик Петро. *Див.* Дунька Роман
Головатий Богдан (“Довгорукий”) 523, 609
Головатий Йосип (Осип) 618, 791
“Голос Комбатанта”, журнал (США) 13, 161, 168, 180
“Голос Самбірщини”, газета 545
Голоскевич Григорій 40
Голуб Степан 597
“Голуб”. *Див.* Гоцко Степан
Гомзяк Ігор 695, 699, 702, 706
“Гомін Степів”, анс. бандуристів 500
“Гомін України”, часопис (Канада) 25, 251, 353, 438, 624, 640
“Гончаренко”, полк. *Див.* Ступницький Леонід
Горайський Іван (“Зелес”) 125
“Горак”. *Див.* Стасюк Микола
Горбова, пані 791
Горбовий Теодозій (“Рись”) 126, 720, 791
“Гордий”. *Див.* Левицький Осип
“Гордій”. *Див.* Бігун Осип
Горинь Михайло 541
“Горислав”. *Див.* Ріпецький Модест
“Горко”. *Див.* Кошик Микола
Горлицький, пов. Малопольського в-ва (Польща) 719
Городецький С., о. 191, 330
Городиський Орест 178, 437

Городоцький повітовий провід ОУН. *Див.* ОУН, Городоцький ПП
Городоцький, р-н Львівської обл. 722, 743
“Господарник”, часопис 545
Готеґем, Едвард ван, гол. ген. 13, 382
Гоцко Степан (“Голуб”) 81, 124, 720
“Граб”. *Див.* Рабчевський Іван; *Див.* Цилюпа Омелян
“Грабенко”, сот. *Див.* Ніновський Микола-Василь
Грабик Осип. *Див.* Бігун Осип
Гривінський Василь 529
Григорович Кирило 597
Гриньох Іван, о., Др. 178, 239, 272, 290, 386, 560, 567, 571, 576
Гриньох Степан, о. 567
Грицай Дмитро (“Перебийніс”) 535, 716, 723
Грицай Параскевія 691, 794, 801
Грицков’ян Микола (“Макаренко”) 10, 17, 27, 34, 97, 125, 256, 263, 273, 277, 301, 304, 306, 321, 401, 403, 548-551
Грицков’ян Микола (син) 551
“Гриць”. *Див.* Маґера Микола
Грицько-Цяпка Дмитро 32, 34
“Грізна”. *Див.* Лялюк Катерина
“Грізний”. *Див.* Глушко Роман
“Грізний”. *Див.* Петрик Іван
“Грім”, саніт. 205
Гробельський Роман (“Бродич”) 216, 623
“Громенка”, вд. (сотня) 601, 623
“Громенко”, сот. *Див.* Дуда Михайло
Грубешів, м. (Польща) 174, 745
Грубешівський, пов. (Польща) 663
Грубешівщина 715
“Груша”. *Див.* Куник Еміліян
Грушатичі, с. Старосамбірського р-ну Львівської обл. 724
Грушевський Михайло 795
“Гудим”. *Див.* Турчак Богдан
Гузар Василь (“Зубченко”) 55
Гук Андрій (Бик А., “Спартак”) 94, 123, 720
Гук Богдан (“Скала”, “Вир”) 14, 16, 49, 51, 57, 377, 403
“Гук”. *Див.* Майкович Василь
“Гук”. *Див.* Маціна Михайло
Гула Петро. *Див.* Ґула Петро (Калинович Роман, “Мирний”)
Гуменний О. 419
Гунчак Тарас, проф. 556, 659, 661
Гута-Поруби, с. Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 744
“Гуцул”, п/полк., полк. *Див.* Бутковський Іван
Гюстон (Houston), м. (штат Техас, США) 236, 254, 583, 616, 643

Ґ

Ґавліч В., о. 293
Ґалан В., Др. 138, 178, 229, 233, 256, 263
Ґалан Орест (“Кос”) 125
Ґаліянт Метью. *Див.* Ґалянт Микола
Ґалянт Микола (Ґаліянт Метью) 126
Ґданськ, м. (Польща) 600
Ґейтерзбурґ (Gauthersburg), м. (штат Меріленд, США) 500, 512
“Ґенко”. *Див.* Чуйко Микола
Ґергард, Ян 165
Ґереґа Олександр (Макар Мирон,“Беркут”) 92, 94, 96,

98, 103, 112, 125, 126, 135, 136, 152, 153, 160, 161, 164, 172, 178, 179, 181, 182, 191, 192, 194, 200, 224, 228, 231, 235, 236, 239, 241, 244, 248, 250, 253, 255, 257, 259-265, 269, 274, 275, 283, 285, 287, 305, 345, 456, 490, 493, 494, 496, 709, 720, 748, 772, 774, 776
Ґерич Ю. 239
Ґеруляк Богдан 482
Ґестапо 728, 729, 731
Ґіґа Федір. *Див.* Лучка Петро
Ґлен Спей (Glen Spey, N.Y.), хутір (м. Ламберланд, штат Нью-Йорк, США) 11, 167, 178, 265, 293, 316, 468, 475, 476, 489, 490, 493, 496, 533, 643, 649, 662, 664, 668, 670, 675, 677, 711, 775, 783
Ґоґусь Богдан 693, 694
Ґоляш Надія (Партикевич Надя, "Марійка") 125, 651, 767, 781
Ґоляш Роман, с. Степана 651
Ґоляш Степан ("Мар") 14, 23, 27, 28, 30-32, 34, 49, 51, 125, 178, 351, 355, 403, 413, 416, 421, 427-430, 432, 436-440, 446, 485, 501, 502, 528, 533, 595, 599, 651, 781, 782, 794
Ґудзик Василь ("Оріх") 123, 153, 160, 163, 192, 194, 198, 240, 241, 250, 321, 369, 372, 380, 597, 673, 720, 754, 796
Ґудлетсвілл (Goodlettsville), м. (штат Теннессі, США) 735
Ґула Петро (Калинович Роман, "Мирний") 123, 365, 419, 721, 567, 778
Ґула Степан (Філь Іван, "Шварц", "Шеремета") 9, 12, 21, 23, 91, 92, 96, 116, 123, 153, 160, 164, 167, 169, 170, 172, 180-182, 192, 194, 201, 202, 205, 211, 212, 216, 219, 223, 224, 226, 228, 230, 232, 233, 235, 240, 241, 243, 248, 254, 284, 293, 300-302, 306, 307, 310, 312, 313, 318, 321, 330, 335-337, 341, 351, 365, 370-374, 381, 382, 387, 396, 407, 419, 456, 601, 710, 721, 765, 771, 772, 774, 776, 778, 780
Ґулькевич Володимир ("Рубач") 633, 754, 791, 796
Ґулькевич Юлія 633, 791

Д

"Давида", вд. 347
"Дальнич", кр. реф. СБ. *Див.* Федорів Петро
Дандас (Dundas), м. (провінція Онтаріо, Канада) 296, 297, 478, 586, 616, 617, 620
Даниленко Олександр ("Данько") 124
"Данилів", ТВ-28 ВО-6 "Сян" УПА-Захід. *Див.* УПА-Захід, ТВ-28 "Данилів" ВО-6 "Сян"
Данилюк Степан. *Див.* Новицький Степан
Данціґ, м. *Див.* Ґданськ, м. (Польща)
Данько Михайло ("Крук") 125
"Данько", полк. *Див.* Даниленко Олександр
Дашко Віра 650
Дашко Володимир ("Марко") 8, 10, 15, 21, 23, 34, 35, 78, 81, 82, 150, 239-241, 255, 287, 291, 293, 298, 312, 330, 335, 350, 357, 369-371, 373, 374,

377, 378, 381, 382, 407, 418, 419, 443, 445, 455, 472, 473, 476-479, 481, 485, 488, 490, 493, 494, 496, 515, 518, 521, 560, 574-576, 578, 580, 581, 584, 586, 590, 591, 609-611, 616, 620, 643, 649, 650, 709, 710, 711, 763, 780, 782-784, 786, 794
Дверник, с. Бещадського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 722
Де Колюмна (L. Z. De Columna). *Див.* Жолинський Любомир
Деґендорф, м. (Німеччина) (Баварія) 623, 727, 737
Дейнека Олександр ("Сковорода") 220, 524, 722
Дем'янюк Петро 612, 642
"День", газета 641
Деревяник Іван ("Дума") 116, 125, 126, 136, 164, 192, 236, 240, 241, 255, 298, 312, 330, 336, 372, 374, 382, 721
Дерех Василь ("Пістоль") 35, 504, 575, 609, 618, 646, 793, 796
Державний Центр УНР. *Див.* УНР, ДЦ
Детройт (Дітройт, Detroit), м. (штат Мічіґан, США) 9, 11, 16, 17, 19, 23, 102, 103, 105, 107, 116, 124, 127, 129, 131-133, 135, 136, 138, 139, 141, 145, 147, 148, 152, 164, 168, 169, 172, 174, 177, 180, 186, 187, 191, 198, 199, 202, 203, 205, 209, 212, 218, 220, 221, 223, 226, 227, 230, 232, 235, 239, 240, 254, 257, 261, 264-266, 270, 282-284, 286, 288, 289, 291, 292, 294, 296, 298-300, 307, 309, 310, 314, 317, 318, 321, 322, 328, 341, 345, 348, 355, 358, 364, 366-369, 372, 380, 386, 387, 397, 417-419, 451, 455, 459, 472, 612, 614, 616, 642, 643, 646, 647, 653, 709, 710, 716, 718, 720, 722, 729, 732, 735, 745, 747, 770, 779, 780
"Детройтські вісті" (Detroit Ukrainian News), часопис (США) 295
Дешен, Жюль (Joel Deschenes), суддя 485
Джексон Гейтс (Jackson Heights), передм. (Квінс, Нью-Йорк, США) 160
Джерсі-Сіті (Джерзі-Сіті, Jersey City), м. (штат Нью-Джерсі, США) 719
Джілас, Мілован 179
Джулинський Микола 566
Дзіман Михайло 34
Дзіндзюра Михайло. *Див.* Ковальчин Михайло
Дзюба Іван 566
Дивізійники. *Див.* Братство к. вояків І УД УНА
Дикий Осип (Галаган Борис, "Ярко") 125
Дичковський Орест 532, 535, 548
"Діброва", оселя (біля м. Брайтон, штат Мічіґан, США) 220, 288, 291, 298, 307, 310, 369, 372, 375, 380, 780
"Дідика", сотня 642
Дідюк Василь ("Вишитий") 32
Ділай Іван ("Корчик") 20, 35, 256, 263, 276, 301, 304, 306, 524, 540, 773
ДіПі табори 376, 377
Дмитрик Іван (Коритенський Іван, "Драгомир", "Лис") 13,

15, 21, 23, 25-27, 32, 34, 54, 123, 135, 136, 143, 145, 146, 152, 153, 160, 161, 167, 170, 172, 178-180, 182, 185, 186, 192, 194, 197, 199, 202, 203, 205, 211, 212, 216, 220, 229, 230, 232, 235, 239, 241, 248, 254-256, 260, 263, 265, 269, 283, 285, 291, 293, 298, 300, 301, 307, 310-312, 315, 318, 320, 321, 328, 330, 335, 336, 338, 341, 344-349, 351, 352, 357, 359, 362, 363, 365, 368, 370, 371, 373, 374, 381, 382, 384, 397, 401, 402, 407, 417, 420, 443, 446, 447, 451, 452, 460, 467, 468, 471, 473, 476-478, 481, 482, 485, 488, 490, 494, 496, 497, 507, 515, 518, 521, 523, 529, 560, 562, 596, 726, 771, 772, 774, 776, 778, 780, 783, 788, 792, 793, 796
Дмитрик Петро (“Лісовик”) 126
Дмитришин Володимир (“Лайбіда”) 126, 722
Дністер, р. 546
“До Зброї”, часопис 13, 68, 111, 170, 732, 746
Добош П. 419
Довбуш Степан (“Зруб”) 13, 124, 661, 664, 722
“Довгорукий”. *Див.* Головатий Богдан
Довжицький Семен. *Див.* Рйопка Семен
Довжиця, с. Ліського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 723
Довжиця, с. Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 739
Долинщина 733
Дольницький Андрій (Кисіль Андрій, “Немо”) 741
Доманик Богдан 460, 482
Донецька, обл. 618
Дорофеа Мері. *Див.* Назаренко Марія
“Дорош”. *Див.* Гнатюк Петро
“Дорошенко”. *Див.* Кулик Микола
“Драгомир”. *Див.* Дмитрик Іван
Драч Іван Ф. 541, 566
Дрізд Петро (“Куропатва”) 124
Дрогобицька область ОУН. *Див.* ОУН, Дрогобицька область
Дрогобиччина 733
“Дружба” 125
“Дружинники”, сотня 741
“Дружинники”, ст. школа УПА 600
Дубанович Надія 682, 685
Дубенко Богдан (“Чайка”) 92, 95, 97, 123, 198, 250, 321, 419, 456, 722
Дуда Михайло (“Громенко”) 49, 111, 172, 216
Дудинці, с. Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 726
Дудяк Іван. *Див.* Курис Андрій
Дукля, м. (Польща) 725
“Дума”. *Див.* Деревяник Іван
ДУН 463, 525, 728
“Дунай”. *Див.* Павлюх Остап
Дунька Роман (Голик Петро, “Ящірка”) 125
Дуциловичі, п-во 419
Дяків Осип (“Горновий”) 151
Дяченко Михайло (“Марко Боєслав”) 271

Е

Европа 7, 9, 22, 30, 71, 76, 80, 82, 85, 116, 273, 277, 293, 566, 744

Европа, Західна 7, 10, 52, 78, 83, 379, 450, 492, 501, 579, 581, 583, 623
Европа, Східна 294, 544
Едмонтон (Edmonton), м. (провінція Альберта, Канада) 150, 228, 239, 240
Еліяшевський Іван 11, 326, 722
Елленвіл (Еленвіл, Ellenville), с. (Нью-Йорк, США) 32, 457, 666
Елмвуд-Парк (Elmwood Park), м. (штат Нью-Джерсі, США) 688, 718
"Ема". *Див.* Завадівська Ольга
Енкаведисти. *Див.* НКВД
"Енциклопедія Діяспори" 589
Етобіко (Etobicoke), м. (тепер в скл. м. Торонто, Онтаріо, Канада) 557, 558, 688, 804

Є

Євреї 399, 448
Європа. *Див.* Европа
Єзупіль, смт. Тисменицького р-ну Івано-Франківської обл. 602, 735

Ж

Жабич (Забич) Анна ("Боса") 530
Жабич (Забич) Лука ("Чорноморець") 530, 596
"Жан". *Див.* Борис Михайло
"Жданович О.". *Див.* Штуль Олег
Жигар Анна 576
Жигар Осип ("Богдан", "Пімста", "Помста") 10, 38, 40, 150, 191, 216, 239, 241, 254, 291, 293, 298, 312, 323-325, 330, 336, 504, 567, 574-578, 580-582, 584, 586, 591, 592, 595, 599, 609-611, 614, 618, 643, 667, 668, 682, 685-687, 691, 692, 694, 704, 712, 713, 722, 750, 767, 801-803, 806
Жигарів, панство 577
Житомирська, обл. 543, 719
Жовківський, р-н Львівської обл. 718, 723
Жолинський Любомир (Де Колюмна, L. Z. De Columna) 135-137, 140, 144, 146, 149, 153, 160, 264, 709
"Жубри-2", вд. 740
Жужель, с. Сокальського р-ну Львівської обл. 734
Жук Михайло ("Прикуй") 126
"Жук". *Див.* Прочко Петро
"Жук", ст. віст. *Див.* Курис Андрій
Жуків, с. Любачівського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 601, 721
Жуківська, пані 180
Жуківський Степан. *Див.* Прочко Петро
Жулинський Богдан 220
"Журавель". *Див.* Микич Антін
"Журба", ст. бул. *Див.* Левкович Степан

З

"За повернення на Батьківщину", рад. агітпроп. комітет 166
Забич Анна. *Див.* Жабич (Забич) Анна
Забич Лука. *Див.* Жабич (Забич) Лука
Заброварний М., проф. 597
Завадівська Ольга (Помазан Параска, "Ема") 125
Завидовичі, с. Городоцького р-ну Львівської обл. 722
Загачевський Евстахій 491, 517

Загоруйко Роман (“Лапайдух”) 549, 551
Заґреб, м. (Хорватія) 624
“Зазуля”, з ОКВ УПА в Канаді 323, 325
“Зазуля”. *Див.* Климочко Михайло
Закаляк Ярослав 515, 577
Закарпаття 546
Закерзоння 93, 179, 216, 310, 388, 445, 596, 598, 602, 627, 714, 715, 717, 718, 727, 729, 732, 740, 744, 767
“Закерзоння”, Об’єднання. *Див.* Об’єднання товариств депортованих українців “Закерзоння”
Закерзонський Край ОУН. *Див.* ОУН, Закерзонський Край
Заксенгавзен, нім. концтабір 729
“Залізняк”. *Див.* Озимко Михайло
“Залізняк”. *Див.* Потічний Андрій
“Залізняк”, кур. *Див.* Шпонтак Іван
“Залізняка”, курінь 725, 726
Зальцбурґ, м. (Австрія) 714
Замойський, пов. Люблінського в-ва (Польща) 717
Зараска Люба 577
Зарицька Катерина (“Монета”, “У. Кужіль”) 151, 302, 728
“Зарічний”. *Див.* Салацький Іван
Затварниця, с. Бещадського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 735, 737
Захід (Західний світ) 7, 14, 23, 34, 48, 83, 90, 93, 98, 99, 102, 117, 131, 133, 150, 152, 153, 179, 246, 250, 331, 347, 358, 362, 368, 375, 376, 438, 461, 480, 482, 496, 501, 510, 571, 579, 581, 597, 600-602, 617, 623, 724, 725, 729, 733, 735, 740, 743, 744, 779, 791
Західна Європа (Европа). *Див.* Европа, Західна
Західна Німеччина. *Див.* Німеччина, Західна
Західна Україна. *Див.* Україна, Західна
Зброжик Василь (“Зенко”) 378
“Зелений”, отаман 179
“Зелений”. *Див.* Савчак Володимир
Зеленчук Михайло (“Деркач”) 529, 531, 535, 547-549, 564, 567
“Зелес”, рай. пров. *Див.* Горайський Іван
“Землячка”. *Див.* Омелюсік Тамара
“Зенко”, ст. бул. *Див.* Мокрівський Михайло
“Зенко”. *Див.* Хроль Степан
Зінько Микола (“Певний”) 577, 642, 782, 793, 794, 801
“Зірка”. *Див.* Міґус Михайло
“Злучені хори Філядельфійської Метрополії” 602
“Змагун”, ст. віст. *Див.* Камінський Володимир
“Зозуля”. *Див.* Климочко Михайло
“Зозуля”. *Див.* Лучка Петро
“Зонька”. *Див.* Тарабан Софія
Зорій Степан (“Туча”) 34
“Зоряний”. *Див.* Штендера Євген
ЗОУЗ 744
ЗП УГВР. *Див.* УГВР, ЗП
“Зруб”. *Див.* Довбуш Степан
ЗУАДК 525
ЗУЗ 744
ЗЧ ОУН. *Див.* ОУН, ЗЧ

І

Іваник Мирослав 692
Івано-Франківськ, м. 528, 531, 548, 551, 600

Івано-Франківська, обл. 602, 715, 720, 727, 731, 734, 735, 738, 741, 743, 744
Івано-Франківщина 568, 735, 741, 744
Івасишин В. 419
Івахнюк Антін 191, 578, 580, 585, 602, 624
Івахнюк Надія (Ружицька Надя) 624
Іващенко П. 191
"Ігор". *Див.* Хома Іван
"Ідея і Чин", орган ОУН 552
Ізидор, кир, владика 526
Іллінойс (Ілінойс, Іллинойс, Illinois, Ill., IL), штат (США) 105, 129, 136, 161, 388, 427, 501, 518, 555, 558, 563, 573, 586, 616, 620, 643, 649, 709, 723, 728, 736, 738, 740-742, 745
Ільницький Роман 313
Інститут Св. Володимира (Торонто) 575
Ірвінґтон (Irvington), м. (штат Нью-Джерсі, США) 26, 411, 412, 414, 468, 469, 477, 489, 490, 513, 579, 583, 615, 643, 666-668, 687, 717, 778
"Ірина". *Див.* Лабунька Марія
Ісканя, с. Перемиського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 601, 736
"Іскра". *Див.* Висовський Еміль
Іслінґтон (Islington), м. (тепер в скл. м. Торонто, провінція Онтаріо, Канада) 586
Італія 601, 732
Іщик Костянтин 600

Й

Йовик Іван ("Соколенко") 10, 15, 17, 34, 54, 55, 57, 97
Йонкерс (Yonkers), м. (штат Нью-Йорк, США) 293, 313, 340, 484, 513, 601, 718, 727, 742

К

Кадиляк Микола (М. Гаргат, "Соловій") 325, 575, 723, 767
Калина Володимир, Др. 92, 102
"Калина". *Див.* Латанишин Григорій
"Калина", п/полк., полк. *Див.* Лопатинський Юрій
"Калина". *Див.* Червінська Ольга
Калинович В. 577
Калинович Роман. *Див.* Ґула Петро
"Калиновича", вд. 506
Каліфорнія (Кал., California, CA), штат (США) 287, 345, 456, 490, 512, 513, 661, 664, 720, 722, 733, 734
Калуський, р-н Івано-Франківської обл. 743
Калущина 600
"Камінний". *Див.* Лялюк Іван
Камінська Ірина ("Христя") 528, 595, 599, 781, 794
Камінський Анатоль 659, 661
Камінський Володимир ("Змагун") 81, 153, 160, 163, 250, 264, 597, 723, 776
Камінський Іван ("Чайка") 124, 755, 766
Канада 9-11, 13, 15, 20, 24, 28-30, 32, 38, 40, 53, 63, 66, 92, 102, 128, 130, 134, 150-153, 170, 172, 177, 178, 181, 183, 185, 191, 192, 203, 212, 216-219, 222, 224, 225, 228, 231, 234, 236-249, 251-254, 256, 258, 260, 261, 264-268, 270, 272-277, 279, 282-284, 286-291, 293-304, 306, 308-

331, 333, 335, 338, 340, 342, 344, 345, 347, 350, 353, 355, 357, 358, 360-362, 364-367, 369, 371, 372, 374-376, 380, 382, 387-395, 405, 407, 412, 413, 416, 419, 421, 425, 427, 428, 430, 431, 433, 436, 439, 440, 442-445, 447, 450, 451, 453, 455, 457-459, 461, 463, 465-468, 470, 472-476, 481, 484, 487, 488, 490, 491, 493, 494, 496, 498-500, 503, 505, 506, 508, 509, 512, 514, 515, 517, 518, 521, 523, 524, 526, 528, 531-533, 535-539, 541, 543, 545, 547, 548, 553-558, 560-562, 564, 566-568, 570, 571, 573-587, 589, 591, 592, 594, 595, 597-604, 606-611, 613-615, 617-621, 623-626, 628, 629, 631-633, 635, 636, 638, 639, 641-650, 652-654, 656, 657, 659, 661-674, 676-682, 684, 685, 687, 688, 690-694, 696, 698-700, 702-704, 706, 709-734, 736-743, 745-750, 767, 768, 779-781, 783, 784, 790, 791, 793-795, 797-800, 802-806
Канадійці 264, 274
Канадська Комісія Дослідження Воєнних Злочинців (комісія Дешена) 485
Капітан Марія 602
Капітан, Др. 419
Карась Григорій (“Нічний”) 125
Карванська Анна. *Див.* Байляк Анна
Карванський Дмитро (“Орський”) 715
Кардаш Василь 354, 355
“Кардаш”. *Див.* Хома Іван
“Карий”. *Див.* Лущак Мирон-Михайло
“Карло”. *Див.* Хома Володимир
“Кармелюк”, сот. *Див.* Гнатів Степан
“Кармелюка”, сотня 717
Карпа Володимир (“Сойка”) 124, 723, 755
Карпати, г. 567, 724, 745
“Карпатська Січ” 463, 569, 729, 731
Карпатська Україна 546
Карпатське Братство УПА. *Див.* Братство ОУН-УПА Карпатського Краю
Карпатські, дебрі 174
Касіян Степан 30, 430
Качала Антін (Лучка Андрій, “Шугай”) 123, 189, 192, 194, 198, 220, 269, 330, 336, 419, 547, 673, 729, 755, 780
Качала, пані 191
Качмар Василь 466
“Качмар”. *Див.* Цвях Михайло
Кашицький Іван (“Чорний”) 116, 723
Кашицький Петро (“Павук”) 126
КҐБ 399, 447, 516
Кебало Петро 504
Кебузинська Ксеня, Др. 40
Кедрин-Рудницький Іван 353, 354
Кемпбел Олександра (Alexandra Campbell) 691
Кергонксон (Kerhonkson), м. (штат Нью-Йорк, США) 676, 679
Кермощук (Кермошук) Іван 291, 299
Керницький Іван 781
Кертичак Мирон 589
Кибало Петро. *Див.* Прочко Петро
Київ, м. 36, 174, 293, 524, 526, 533, 548, 553, 566, 588, 637, 640, 642, 643, 647, 704

“Київ”, оселя (Оквил, Онтаріо, Канада) 494, 509, 526, 553, 804
Київська Русь 546
Київська, обл. 543
Київщина 292
“Кий”. *Див.* Гіммельрайх Кость
Кир Ісидор, Владика 239
“Кирило”. *Див.* Турчманович Іван
Кириченко Микола 574, 579, 581, 583
Кисіль Андрій. *Див.* Дольницький Андрій
Китай 447. *Див. також* КНР
Китастий Григорій 292, 293
Китастий Петро 292, 293
Кілко Андрій (Ковальський Степан, “Чорнота”) 126
Кіхтан Степан-Лука (“Конарик”) 153, 160, 164, 254, 255, 325, 575, 610, 616, 620, 643, 647, 649, 652, 667, 723, 756, 767
Кіцюк Ярослав (“Щербатий”) 14, 49
“Клименко”. *Див.* Міршук Данило
Климко Мирослав (“Ярема“) 21-23, 25, 26, 28, 34, 35, 263, 270, 274, 340, 344-348, 351-356, 361, 383, 384, 485, 493, 500, 524
Климочко Михайло (М. Фурчак, “Зазуля”, “Зозуля”) 22, 123, 343, 220, 419, 633, 634, 724, 777
Климочко Павлина 633
Клівленд (Cleveland), м. (штат Огайо, США) 9, 11, 23, 24, 30, 102, 103, 105, 107, 112, 113, 116, 120, 122, 125, 129, 135, 136, 152, 164, 169, 172, 174, 177, 179, 191, 200, 202, 209, 218, 219, 223, 226, 228, 232, 235, 236, 239, 254, 255, 263, 266, 270, 274, 282, 283, 287, 299, 312, 314, 317, 328, 329, 344, 345, 348, 353-359, 363-365, 367, 368, 372, 381, 383, 397, 418, 419, 429, 446, 455, 459, 477, 494, 507, 569, 571, 583, 709, 718-720, 722, 724, 725, 737, 747, 772, 779
Кліфтон (Clifton), м. (штат Нью-Джерсі, США) 9, 26, 105, 129, 136, 161, 258, 284, 419, 420, 459, 469, 530, 563, 586, 619, 648, 658, 667, 668, 726
Кметь Ст. 260
“Книгоспілка”, Видавниче товариство 40
КНР 483, 737. *Див. також* Китай
Княжостани, с. Замойського пов. Люблінського в-ва (Польща) 717
Кобзар”, хор 602
“Кобза”, хор 414
Коваленко Федір, о. 516
“Коваленко”. *Див.* Колосівський Теодор
Ковалик Богдан (“Височан“) 28, 29, 31, 32, 38, 39, 577, 651, 653, 654, 673, 693-700
“Коваль”, полк., ГК УПА. *Див.* Кук Василь
“Коваль”. *Див.* Мокрівський Михайло
Ковальський Степан. *Див.* Кілко Андрій
Ковальчин Михайло (М. Дзіндзюра, “Бурий”, “Столяр”) 14, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 31, 34, 35, 123, 344-348, 350, 352, 357, 358, 384, 403, 421, 500, 524, 724
Ковч Христина 191

Когут Катерина. *Див.* Лялюк Катерина
Козак Євген (“Шахай”) 150
Козак Іван (“Борис”) 768
Козак Іван, Др. 92, 96, 102, 256, 257, 263, 266
Козак Ірина (Савицька Ірина, “Бистра”) 81, 567, 786
“Козак”. *Див.* Кордан Андрій
Козелко Семен (“Черемош”) 482, 504, 691, 724, 757
Колатало, вишивальниця 322
Коломийський, р-н Івано-Франківської обл. 727, 738
Коломийщина 596
Коломия, м. Івано-Франківської обл. 601
Колосівський Теодор (“Коваленко”) 125, 312, 725
Колумбія (Columbia, Д.К., DC), дистрикт (США) 199, 205, 236, 290
Команча, с. Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 546, 731
Комар Люба. *Див.* Прокоп Люба
Комар М. 612
“Конарик”. *Див.* Кіхтан Степан-Лука
“Коник”. *Див.* Моцьо Михайло
“Коника”, ім., підстарш. школа УПА 724
Конит Андрій 504
Конит Антін (Крикун Лев, “Арпад”) 323, 325, 521, 725
Коннектикут (Конн., Коннектікут, Connecticut, CT), штат (США) 523, 719
Коновалець Евген 509
Конопадський Олекса (“Островерх”) 599, 608
“Конюшина”. *Див.* Лопатинський Юрій
“Кооперативна Думка”, квартальник (США) 510
Копина Степан (“Сернюк”) 325, 725, 767
“Копіяші”, угорські партизани 741
Кордан Андрій (“Козак”) 312, 324, 419, 725, 756, 767
Корея 715, 722, 737
Коритенський Іван. *Див.* Дмитрик Іван
Коритники, с. Перемиського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 726
Коровники, с. Перемиського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 721
Королівський Канадський Леґіон, відділ 360 (RCL) 642
“Корчик”. *Див.* Ділай Іван
Кос М. 727
“Кос”. *Див.* Ґалан Орест
Косар Іван (“Босий”) 124, 756
“Косар”. *Див.* Круба Левко
Косарчин Наталка. *Див.* Марунчак Наталія
Косівський, р-н Івано-Франківської обл. 727
Котелець Степан (“Лісовий”) 782
Котляр Іванна (Шитська Іванна) 596
Котляр Христина (“Юліянова”) 21-23, 26, 40, 167, 561, 659, 661, 668, 676, 679, 682, 685, 695, 706, 799, 805, 806
Котляр Юліян (“Левко”) 9, 11, 12, 21-23, 26, 27, 33-35, 38, 51, 84, 92, 94-96, 103, 105, 108, 116, 123, 135, 136, 146, 153, 160, 181, 182, 192, 194, 199, 223, 226, 239-241, 255, 265, 284, 290, 291, 321, 330, 335, 337, 339-341, 349,

359, 363, 365, 366, 368-370, 374, 380, 382, 397, 403, 405, 410-412, 414, 415, 446, 451, 453, 459, 460, 464, 471-473, 476-478, 481, 482, 488, 490, 493, 494, 496, 518, 521, 524, 560, 562, 563, 567, 574-578, 580, 581, 583, 586, 589, 591-593, 595, 596, 599, 607, 609-611, 614, 615, 619, 626, 627, 628, 630, 633-635, 641, 643, 648, 651-654, 657-659, 662, 664, 666, 667, 670, 672, 673, 675-679, 681, 684, 688, 695, 710-712, 726, 749, 765, 769-772, 774-779, 783, 790, 792, 793, 795-800, 802, 806
Котлярі, п-во 419
Кохалик Євген (“Шагай”, “Шахай”) 10, 324, 482, 504, 506, 726
Коцур Василь (“Смерека”) 126
Коцур Микола (“Яр”) 577
Кошик Микола (“Горко”) 577, 641, 794, 796, 801, 803, 804, 806
Коштовська Ольга. *Див.* Червінська Ольга
Коштовський Іван-Назар. *Див.* Назаренко Осип
Кравчук Леонід 548
Кравчук Роман (“Лісовий М. І. ”) 76, 78
Край. *Див.* Україна
Краків, м. (Польща) 715, 716, 738
Красна, с. Надвірнянського р-ну Івано-Франківської обл. 720
Кремль 184
Кривоверба, с. Володавського пов. Люблінського в-ва (Польща) 722, 745
Кривуцька Катерина (Бранка – Кривуцька) 292
“Крик”. *Див.* Возняк Дмитро
Крикун Лев. *Див.* Конит Антін
“Крилатий”. *Див.* Новак Віктор
“Крилатого”, вд. 719
“Крим”. *Див.* Радейко Микола
Кримські татари 448
Криниця, м. (Польща) 731
Криниччина 733, 736
“Крілик”. *Див.* Петрищак Богдан
“Крісового”, вд. 728
Кросненський, пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 728, 733, 742
Крохмалюк Юрій. *Див.* Тис-Крохмалюк Юрій
Круба Левко (“Косар”) 764
Крук Богдан (“Мелодія“) 23, 351, 421
“Крук”. *Див.* Данько Михайло
“Крук”. *Див.* Левів Осип
“Крук”. *Див.* Петрига Богдан
“Крутянець”. *Див.* Бохно Михайло
Кузьмак Петро (“Юзьо”) 125
КУК 13, 29, 239, 248, 345, 437, 443, 577, 595, 611, 612, 614, 641
Кук Василь (“Коваль”) 76, 78, 97, 98, 166, 550, 644, 647
Кулик Микола (“Дорошенко”) 23, 32, 34-36, 350, 357, 421, 485, 516, 577, 590, 642, 650, 651, 691, 782, 791, 794, 796, 800, 801
Кулик Роман, с. Миколи 40, 650, 651, 704, 801-804, 806
“Кум”. *Див.* Оліяр Іван
КУН 567
Куник Еміліян (Мельник Володимир, “Груша”) 575, 609, 618, 691, 692, 726, 757, 767, 776
Курбас Лесь 292
Куриленко В. *Див.* Курило В.
Курило Богдан (“Славко”) 445

Курило В. 291, 293, 296, 298
Курило Евген 500
Курило Іван 307, 310, 318
Курис Андрій (Курись, Дудяк Іван, “Жук”) 255, 287, 312, 325, 419, 623, 727, 757, 767
Курис Леся, д. Андрія. *Див.* Слюсарчук Леся
Курис Марія (Матковська Марія) 623, 633
Курис Тарас, с. Андрія 623
“Куропатва”. *Див.* Дрізд Петро
Курпіта Теодор 180
Кухта Василь (“Василь”) 124
Кучма Леонід Данилович 36, 585, 618, 637, 644
Кушніренко Ілярій 642

Л

Лабунька Марія (Ровенчук Марія, Харжевська Реґіна, “Сурмач Ірина”, “Вірна”, “Ірина”, “Оля”, “Реня”) 8, 82, 377, 378, 443, 445, 446, 451, 465, 467, 473, 475, 477, 478, 497, 523, 571, 576, 596, 602, 710, 711, 727, 758, 764, 767, 783
Лабунька Мирослав, проф. 152
Лабунька Олекса 682, 685
Лавринович Олесь 541
Лавришин Зенон 552
Лавришин М. 577, 612
“Лагідний”. *Див.* Футала Лев
“Лайбіда”. *Див.* Дмитришин Володимир
“Лапайдух”, сот. *Див.* Загоруйко Роман
Лас-Веґас (Las Vegas), м. (штат Невада, США) 741, 742
“Ластівка”, сот. *Див.* Янківський Григорій
“Ластівки”, чота 720
Латанишин Григорій (“Калина”) 8, 82
Лебедь Дарія (Гнатківська Дарія, “Ода”) 513, 727
Лебедь Микола 19, 23, 77, 97, 103, 152, 178, 185, 191, 192, 203, 239, 251, 252, 272, 276, 277, 322, 330, 346, 379, 395, 441, 464, 482, 493, 500, 514-516, 523, 560, 566, 578, 580, 585, 596, 728, 782, 783, 794
“Левада”, надр-н ОУН. *Див.* ОУН, надр-н “Левада”
Левенець В. 253
“Леви”, сотня, курінь 723
Левицька Зіна (дружина Осипа) 678
Левицька, пані (дружина Святослава) 180, 307
Левицький Борис 32
Левицький Осип (“Гордий”) 34, 35, 84, 145, 126, 263, 291, 298, 453, 458, 471, 473, 476, 477, 481, 488, 490, 493, 494, 496, 497, 515, 518, 521, 523, 524, 560, 562, 567, 575, 577, 609, 610, 616, 620, 626, 630, 633, 643, 646, 649, 651-654, 658, 659, 662, 664, 667, 669-672, 675-678, 684, 728, 758, 772, 776, 783, 791-793, 795-797, 802
Левицький Святослав (“Сьвєнтик”) 124, 138, 152, 153, 160, 161, 162, 178, 180, 181, 182, 191, 264, 303, 728, 776
Левів Осип (“Крук”) 123
Левко Михайло 682, 685
“Левко”. *Див.* Котляр Юліян
Левкович Василь (“Вороний”) 302, 550

Левкович Степан (“Журба”) 124, 136, 260, 282, 728, 766, 772, 776
Левочко Василь (“Юрченко”) 717
Лежайський, пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 742
Лемки 623
“Лемківський”, курінь ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” УПА-Захід 714, 720, 722-724, 726, 731, 734, 737-740
“Лемківські Вісті”, часопис 22, 240, 343
Лемківщина 13, 291, 295, 386, 399, 420, 448, 546, 549, 556, 573, 596, 603, 623, 657, 716, 723, 725, 726, 731, 734, 744
“Лемко”, ТВ-26 ВО-6 “Сян” УПА-Захід. *Див.* УПА-Захід, ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян”
“Лемко”. *Див.* Білоус Роман
Ленін Володимир 179
“Леся”. *Див.* Білевич Ірена
“Летючий”. *Див.* Микитчук Карпо
Лико Богдан, с. Івана 657
Лико Іван (“Скала”, “Богдан”, “Скала Богдан”) 11, 21, 22, 38, 330, 331, 334, 336, 343, 391, 407, 419, 515, 518, 521, 595, 599, 609-611, 613, 615, 616, 619, 621, 625, 626, 628, 629, 631-633, 635, 637, 638, 641-643, 645, 648-651, 656, 657, 659, 674, 678, 712, 728, 749, 790, 791, 794, 796, 801
Лико Ірена, д. Івана 657
Лико Марія, д. Івана 657
Лико Текля 633, 657, 791, 801
“Лиман”, надр-н ОУН. *Див.* ОУН, надр-н “Лиман”
Липовецький, р-н Вінницької обл. 733
“Липовий”. *Див.* Міршук Данило
“Лис”. *Див.* Дмитрик Іван
“Лиса”, сотня 720
Лисейко Семен 124, 729
Лисоня, г. 174
Литвиненко Сергій 775
Лівча, с. Любачівського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 601, 737, 745
Ліґа Української Молоді Північної Америки 152
Ліски, с. Грубешівського пов. (Польща) 663
“Лісовий М. І.”. *Див.* Кравчук Роман
“Лісовик”. *Див.* Дмитрик Петро
Ліст, Ференц 217
Ліський, пов. (Польща) 723, 734, 740
“Літопис: форум дослідів історії УПА” 608
“Літопис УПА”, видавництво 7, 11, 13, 24, 25, 28, 30, 32, 34, 37-40, 333, 371, 373, 376, 381, 382, 387-390, 395, 398, 400, 405, 408, 417-419, 421-423, 426, 428, 430, 434, 438, 441-447, 450-453, 464, 469, 470, 472, 474, 475, 477, 478, 485, 487, 490-494, 496, 500, 501, 503, 504, 507, 512-519, 521, 522, 524-526, 528, 532-534, 540, 552, 570, 571, 574, 576-579, 581, 582, 584, 585, 587, 590, 593-596, 599-601, 605, 608-611, 614-616, 619, 622-624, 626, 637, 640-647, 650, 652, 654, 657, 659, 666, 668, 673, 676, 678, 680, 683, 685, 688-696, 698-705, 714, 718, 720, 721, 723, 724, 726,

729-734, 737, 739-746, 782, 794, 801-804, 806
Ліщава Горішня, с. Перемиського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 725
Ліщава Долішня, с. Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 736
Ліщанці, с. Бучацького р-ну Тернопільської обл. 736
"Лоза". *Див.* Бачик Осип
Лозов'ягін Іван. *Див.* Багряний Іван
Лопатинська Лідія Анна 540, 542
Лопатинський Юрій ("Калина", "Конюшина", "Шейк") 17, 19-23, 25-27, 33, 84, 92, 96, 98, 103, 116, 122, 123, 135, 142, 153, 160, 162, 163, 167, 170, 178, 181, 182, 185, 186, 188, 190, 192, 194-196, 199, 200, 202-206, 208, 210-213, 216, 217, 220, 221, 224, 228-231, 233-235, 237, 239-241, 248, 255, 256, 260, 262-265, 269-274, 276-280, 283, 289, 291-293, 297, 298, 300-303, 308, 311, 313, 315, 316, 318, 319, 322, 329, 330, 335, 337, 340, 344-347, 350-356, 358, 361, 365, 374, 382-384, 401-405, 407, 443, 445-447, 451, 452, 454, 456-458, 460, 463, 464, 466, 469, 472, 482, 540, 602, 709, 710, 729, 747, 771, 772, 774, 776, 778, 787, 790
Лорейн (Lorain), м. (штат Огайо, США) 199, 236, 240, 312, 329
Лос-Анджелес (Los Angeles), м. (штат Каліфорнія, США) 722
"Луговий". *Див.* Повідайко Михайло
ЛУК 804
Лук'яненко Левко 553, 566
"Лукаш". *Див.* Рабчевський Іван
Лучка Андрій. *Див.* Качала Антін
Лучка Петро (Ґіґа Федір, "Зозуля") 94, 123, 414, 419
Лущак Мирон-Михайло ("Карий") 699
Львів, м. 7, 10, 13, 24, 174, 180, 292, 293, 524-526, 529, 531, 532, 538, 539, 547, 548, 553, 566, 567, 600, 603, 615, 627, 692, 704-706, 716, 724, 727, 728, 737, 738, 742, 743, 745, 795
"Львів", спорт. клуб 236
Львівська, обл. 715, 716, 718-724, 729, 730, 734, 735, 739, 740, 742, 743, 745
Львівське Крайове Братство Ветеранів Національно-Визвольної Боротьби 531, 538, 547
Львівський край ОУН. *Див.* ОУН, Львівський Край
Львівщина 568, 622, 741
"Львовская правда", рад. газета 166
Любачівський, пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 601, 719, 721, 724-726, 737, 741, 745
Любачівщина 470, 504, 596, 692, 724, 745
"Любко" 125
Люблінське, в-во (Польща) 716, 717, 722, 733, 738, 743, 745
Лютовиська, м. (тепер с. Підкарпатського в-ва, Польща) 569
Лялюк Іван (Панчишин Іван, "Камінний") 9, 96, 97, 103, 123, 169, 220, 330, 336, 343,

391, 419, 446, 515, 518, 575, 577, 609-611, 616, 620, 621, 626, 629, 633, 634, 643, 649, 730, 783, 786, 791, 796, 802
Лялюк Катерина (Когут Катерина, “Грізна”, “Наталка”) 22, 473, 477, 478, 486, 490, 494, 496, 515, 518, 521, 560, 562, 574-581, 583, 584, 586, 605-607, 609-611, 615, 620, 621, 624-626, 628, 629, 631-636, 638, 641-643, 645, 649, 652, 656, 658, 659, 662, 664-667, 670, 672, 673, 675, 677, 679, 681, 682, 684-689, 691, 694, 706, 712, 713, 730, 757, 783, 791, 795, 796, 802, 804, 806
Лялюки, п-во 419, 484

М

“М. Б.”. *Див.* Мартинець Мирослав
Мавковичі, с. Городоцького р-ну Львівської обл. 743
Магерів, смт. Жовківського р-ну Львівської обл. 725
Маґера Микола (Ярись Антін, “Гриць”) 758
Маґура, г. 724
Мадяри 546
Мадярщина. *Див.* Угорщина
Маївський Дмитро (“Тарас”) 151, 716, 723
Маївський Юрій 552
Май Микола (“Вільха”) 482, 504, 521, 575, 576, 580, 584, 609-611, 615, 617, 619, 622, 630, 648, 673, 674, 678, 684, 712, 730, 759, 768
Майкович Анастасія (“Настя”) 546, 569
Майкович Василь (“Гук”) 545, 546, 569, 571, 576, 731
Майкович Іван, с. Василя 569
Майкович Леся, д. Василя 569
Мак Богдан 26, 410-412, 414, 415, 482, 778
“Мак”. *Див.* Молин Микола
Макар Володимир (“Вадим”) 25, 30, 32, 34, 35, 36, 421, 427, 428, 430, 432, 440, 533, 600, 782, 794
Макар Мирон. *Див.* Ґереґа Олександр
Макаренко Євгенія. *Див.* Сорочак Євгенія
“Макаренко”, рой. *Див.* Грицков’ян Микола
Макарі, п-во 419
Македон (Macedon), м. (штат Нью-Йорк, США) 392
Маківка, г. 174
“Маківка”, ВО-5 УПА-Захід. *Див.* УПА-Захід, ВО-5 “Маківка”
“Маківка”, ТВ-24 ВО-4 “Говерля” УПА-Захід. *Див.* УПА-Захід, ”, ТВ-24 “Маківка” ВО-4 “Говерля”
Макіївка, м. Донецької обл. 618
Макогін С. 419
Максимів Д. 191
Маластів, с. Горлицького пов. Малопольського в-ва (Польща) 719
Малецький М., Др. 491
“Малий”. *Див.* Чорний Володимир
“Малий”. *Див.* Потічний Петро-Йосиф с. Петра
Маличевська, п. 307
Маличевський Андрій (“Сосна”) 150, 255, 287, 323, 325, 731, 767
Малопольське, в-во (Польща) 719

“Мальви”, тріо 559, 561
Малява, с. Перемиського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 715, 726
Мангатен (Мангеттен, Manhattan), окр. м. Нью-Йорк (США) 401
Манітоба (Manitoba, MB), провінція (Канада) 240, 615, 619, 643, 648, 688, 719, 726, 730, 731, 739, 743, 745
Мао-Тсе-Тунґ (Мао Цзедун, Mao Zedong) 179
“Мар”. *Див.* Ґоляш Степан
“Марійка”. *Див.* Ґоляш Надія
“Марічка”. *Див.* Пискір Марія
“Марко”, чот. *Див.* Дашко Володимир
Маркусь Василь, Др. 152, 589
“Марта”. *Див.* Філь Ярослава
Мартин, Франк 775
“Мартин”. *Див.* Сипко Ярослав
Мартинець Володимир 15
Мартинець Мирослав (“М. Б.”, “М. Богор”, “сот. М. Богор”) 62, 731
Мартинюк Ганна 618, 691, 692
Мартинюк, кер. РУКО 509
Марунчак Михайло, Др. 36, 239, 580, 588, 592, 602, 732
Марунчак Наталія (Косарчин Наталка, “Оксана”) 732
Маруся, отаман 179
Масляк Адам (“Вовк”) 126, 732
Масник Михайло (“Бурий”) 126, 732
Матітук (Mattituck), м. (штат Нью-Йорк, США) 715
Матковська Марія. *Див.* Курис Марія
Махно Нестор, отаман 179
Мац Роман (“Ромко”) 152, 199, 260, 263, 321, 443, 445, 447, 451, 560, 562, 751, 758
Мацеляк Дмитро (“Яр”) 123, 126
Маціна Михайло (“Гук”) 125
МВД 166, 574, 581
МҐБ 574, 581
“Медвідь”. *Див.* Боґіра Михайло
Медика, с. Перемиського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 724
“Мелодія“. *Див.* Крук Богдан
Мельник Володимир. *Див.* Куник Еміліян
Мельник, о. 91, 102
Мельничук Б. 618
Меріленд (Мериленд, Maryland, MD), штат (США) 512, 529
“Месники”, курінь 721, 725, 726, 730, 742
“Месники”, сотня 725
“Месники-1”, сотня 725, 726, 730, 741
“Месники-3”, сотня 721, 741
Микитчук Карпо (“Летючий”, “Степано”) 576, 601, 732, 794
Микич Антін (“Журавель”) 123, 365, 419, 523, 567, 732, 769, 770, 795, 797, 799
Миколенки, п-во 419
Миколенко Віра (Присяжнюк Віра) 446, 766
Миколенко Петро (Савченко Микола, “Байда”) 7, 9, 10, 14, 16, 17, 23, 45, 47, 49, 50, 81, 91-98, 102, 103, 105, 108, 112, 114, 116, 124, 131, 165, 168, 169, 178, 179, 181, 182, 185, 220, 239-241, 274, 288, 293, 298, 330, 351, 369, 370, 372, 374, 380-382, 388, 390, 398, 407, 421, 441, 443,

445, 450, 570, 709, 710, 732, 747, 766, 770, 772, 774, 776
Микулик Іван. *Див.* Скородинський Іван
“Мирний”. *Див.* Ґула Петро
“Мирон”, чот. 506
“Мирон”. *Див.* Струтинський Ярослав
Михалюк Ірина 600
Михалюк Олесь 600
Михаїл, архиєпископ 239
Михайловіч, Драґа 179
Мица Йосип 663, 680
Мицак Петро (“Прапор”) 801, 806
Мицьо Андрій (“Верниволя”) 21, 341
Міґус Михайло (“Зірка”) 10, 35, 150, 240, 241, 255, 285, 287, 291, 293, 296, 298, 323-325, 330, 335, 370, 371, 374, 381, 382, 419, 421, 443, 446, 451, 473, 476, 477, 481, 488, 493, 504, 518, 521, 522, 527, 536, 554, 558, 560, 575-577, 578, 580, 584, 586, 591, 609, 610, 611, 616-618, 620, 642, 643, 647, 649, 667, 691, 710-712, 733, 765, 767, 776, 779, 782-784, 787, 794, 796, 800-802
Мірчук Петро 179
Міршук Данило (“Клименко”, “Липовий”, “Степан Федорівський”, “Данило Вінницький”) 13, 19, 224, 228, 243, 293, 294, 299, 330, 335, 370-372, 374, 375, 381, 382, 420, 442, 513, 733
Місило Євген 552
Місія УПА (місійники). *Див.* УПА, Місія
Міссіссаґа (Mississauga), м. (провінція Онтаріо, Канада) 586, 620, 649, 688, 746
Міттенвальд, м. (Німеччина) 731
Мічіґан (Мічиґан, Мічіґен, Мишіґан , Мишиґен, Michigan, Mi., MI), штат (США) 7, 14, 23, 51, 55, 56, 105, 131-133, 136, 288, 296, 367, 375, 387, 523, 524, 620, 643, 649, 709, 710, 716, 718, 720, 722, 729, 732, 735, 745
Мішталь Дмитро-Степан (“Мур”) 182
Міщена Іван 504
Мокрівський Михайло (“Зенко”, “Коваль”) 84, 92, 96, 103-105, 111, 123, 347, 734, 759, 769, 770, 774, 777, 778
Молин Микола (Соха Ілля, “Мак”) 762
Молодич, с. Ярославського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 717, 739
Монастириський, р-н Тернопільської обл. 720
Монтреаль (Montreal), м. (провінція Квебек, Канада) 217, 239
Морковчук Іван (Романів Михайло, “Чубенко”) 734, 766
Мороз Валентин 387
Мороз Петро. *Див.* Пирка Василь
Мороз Ярослава. *Див.* Філь Ярослава
Морозюк Михайло. *Див.* Шавинський Михайло
Моршин, м. Львівської обл. 567
Москалі. *Див.* Росіяни
Москаль Теодор (“Сян”) 123, 419, 734, 769, 778, 796
Москва, м. (Росія) 34, 98, 99, 103, 117, 154, 179, 183, 184, 295, 375, 461, 487, 544
Московщина. *Див.* Росія

Мостиський, р-н Львівської обл. 715, 735
Мостищина 715
Мостовий О. 482
Мотика Володимир 515
Моцарт, Вольфганг Амадей 217
Моцьо Михайло (“Коник”) 125
Мстислав, патріарх УАПЦ 529
Мудрий Василь 178
Музика Володимир (“Смик”) 125
Музики, похоронний заклад 651
Мукачево, м. Закарпатської обл. 623
Мулява Володимир 560, 566, 795
“Мур”. *Див.* Мішталь Дмитро-Степан
Мюнхен, м. (Німеччина) 67, 68, 70, 71, 74, 307, 323, 378, 567, 596, 600, 724, 727, 731, 737, 740, 766

Н

Надвірнянський, р-н Івано-Франківської обл. 720
Назар Богдан (“Ярий”) 123, 250, 734
“Назар”. *Див.* Назаренко Осип
Назаревич Михайло 784
Назаренки, п-во 484
Назаренко Григорій 292
Назаренко Марія (Мері Дорофеа) 191, 292, 633, 791, 796
Назаренко Осип (Коштовський Іван-Назар, “Назар”) 22, 123, 343, 392, 419, 455, 484, 486, 575, 577, 621, 622, 633, 634, 734, 756, 776, 783, 791, 796, 802
Наконечне (Перше, Друге), с. Яворівського р-ну Львівської обл. 716
Наконечне I, с. Яворівського р-ну Львівської обл. 729, 730
“Народна Воля”, часопис (США) 92, 102, 116, 640, 641
Народний Рух України (НРУ) 541
“Настя”. *Див.* Майкович Анастасія
“Наталка”. *Див.* Лялюк Катерина
“Нахтіґаль”, леґіон ДУН 729, 731
“Національна Трибуна”, часопис (США) 57, 673
Невада (Nevada), штат (США) 741, 742
Невадкевич Діонізія 419
Недільна, с. Старосамбірського р-ну Львівської обл. 546, 547
Нейплз (Naples), м. (штат Флорида, США) 743, 744
“Немо”. *Див.* Дольницький Андрій
“Нерв”. *Див.* Штендера Євген
Несторович I. 191
Несторук Евстахій (“Ярема”) 403
“Нечай”, сот. *Див.* Фридер Михайло
Нижанківський Богдан 292
Ничка, о. 180
Німеччина 8, 9, 15, 16, 17, 40, 44, 64, 69, 70, 71, 74-76, 78, 80-82, 92, 102, 107, 111, 115, 116, 119, 134, 143, 153, 168, 172, 181, 183, 192, 201, 222, 230, 275, 282, 302, 310, 319, 331, 365, 387, 446, 487, 533, 567, 623, 717, 719-721, 723, 726-729, 737, 738, 740-742, 746, 766, 767
Німеччина, Західна 7, 14, 71, 292, 293, 323, 331, 344, 364, 377, 384, 710, 714-746
Німці 246, 461, 502, 546, 547
Ніновський Микола-Василь (Сколоздра Василь, “Грабенко”) 14, 49

Ніредьґаза, м. (Угорщина) 546
“Нічний”. *Див.* Карась Григорій
НКВД 198, 293
Нова Шотландія (Нова Шкотія, Nova Scotia), провінція (Канада) 323
Новак Віктор (Яковчук Йосип, “Крилатий”) 34, 35, 36, 515, 517, 532, 782, 791
Нове Село, с. Любачівського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 725
Новий Розділ, м. Львівської обл. 551
Новий Ульм (Neu-Ulm), м. (Німеччина) 714, 735
“Новий Шлях”, часопис (Канада) 581
“Новий”. *Див.* Струтинський Ярослав
Новицький Степан (Данилюк Степан, “Степ”) 533, 782
Новострілищанський РП провід ОУН. *Див.* ОУН, Новострілищанський РП
Новошицький Володимир (“Блудний”) 125
Норвеґія 563
Норильський, концтабір (СРСР) 549
НРУ 566
НТШ 624, 673, 781
Ньюарк (Нюарк, Newark), м. (штат Нью-Джерсі, США) 92, 102, 498, 507, 739
Нью-Гейвен (New Haven), м. (штат Коннектикут, США) 199, 523, 719
Нью-Джерсі (Нью-Джерзі, Нью Джерзей, Н.Дж., Н.Д., New Jersey, NJ), штат (США) 9, 26, 105, 129, 161, 163, 240, 292, 310, 322, 359, 384, 411, 412, 414, 416, 420, 459, 469, 482, 486, 489, 513, 530, 533, 563, 586, 569, 596, 605, 615, 619, 633, 643, 648, 658, 661, 664, 668, 682, 687, 688, 715, 717, 718, 726, 728, 729, 735, 739, 744, 792, 805
Нью-Йорк (New York), м. (США) 9, 11, 15, 20, 21, 25-27, 34, 35, 40, 51-57, 80, 83, 84, 90-92, 94, 102, 103, 105, 107, 109, 110, 116, 122, 123, 127, 135, 141, 145, 146, 152, 162, 165, 168, 171, 172, 174, 177, 179, 185, 191, 199-203, 207, 209, 210, 213, 215-219, 222, 223, 225, 226, 229, 230, 232, 234-236, 239, 240, 244, 253-261, 263-266, 270, 271, 274, 276, 279, 282-286, 290, 299-302, 304, 306, 309, 312-314, 316, 318, 321, 328, 336-341, 344, 345, 347, 352, 354, 358-360, 362, 365, 366, 368, 372, 383, 386, 397, 401-403, 405, 418, 419, 446, 455, 456, 458-460, 466, 468, 472, 473, 476, 477, 481, 486, 488-490, 495, 497, 498, 500, 502, 503, 507, 513, 517, 524, 533, 540, 556, 566, 569, 570, 573, 577, 579, 583, 596, 601, 605, 610, 614, 616, 630, 642, 643, 648, 651, 653, 665, 671, 673, 674, 685, 709, 711, 721, 726, 728, 732, 734-736, 740, 742-744, 747, 768, 771, 778
Нью-Йорк (Ню Йорк, Н.Й., New York, N.Y.), штат (США) 9, 25, 105, 136, 160, 162, 174, 185, 189, 191, 209, 225, 258,

259, 270, 271, 279, 293, 301, 313, 316, 327, 328, 330, 331, 335, 336, 340, 343, 344, 362, 391, 392, 460, 475, 476, 481, 484, 488-490, 493, 496, 498, 500, 513-515, 517, 521, 530, 533, 586, 601, 602, 606, 610, 615, 616, 619, 620, 624, 627, 629, 632, 643, 648, 649, 658, 662, 664-670, 675-677, 679, 687, 709-711, 714-716, 718, 720, 722, 724, 726-732, 734-736, 740, 742-744, 775, 780

О

Об'єднання Ветеранів УПА 568, 569
Об'єднання Лемків Канади 623
Об'єднання станиць вояків УПА в Канаді. *Див.* ОКВ УПА в Канаді
Об'єднання товариств депортованих українців "Закерзоння" 612
ОбВУ у Великій Британії 523
ОбВУА 12, 64, 92, 102, 138-143, 146, 147, 152, 153, 161, 164, 167-170, 172, 178, 180-183, 185, 191, 192, 199, 203, 212, 213, 219, 224, 228, 229, 232, 233, 240, 253, 254, 256, 257, 261-264, 266, 308, 309, 311, 313, 315, 318, 335, 337, 405, 434, 436, 443, 458, 470, 515, 557, 570, 577, 585, 595, 612, 634, 652, 663, 667
Об'єднання вояків і приятелів Другої Української Дивізії УНА 525
Об'єднання Українсько-Канадійських Підприємців і Професіоналістів 128
Огайо (Ohio), штат (США) 9, 23, 24, 105, 112, 136, 164, 199, 209, 240, 344, 361, 482, 571, 583, 601, 709, 718-720, 722, 724, 725, 737
"Ода". *Див.* Лебедь Дарія
Одеса, м. 524
"Однодніввка", видання Станиці ОКВ УПА в Рочестер 21, 331, 334
Озимко Михайло (Галько Михайло, "Залізняк") 9, 15, 19, 23, 25, 26, 49, 54, 57, 84, 91, 96, 98, 102-105, 107, 108, 116, 120, 123, 129, 135, 136, 146, 153, 159, 160, 161, 167, 168, 172, 181, 182, 186, 188, 190, 192, 194, 196, 199-202, 204-206, 208, 210, 212, 213, 215, 217, 219-221, 224, 228-230, 233, 237, 239, 241, 244, 248, 250, 255-257, 259, 260, 262, 263, 265, 269, 273, 274, 279, 281, 283, 285, 287, 290, 291, 293, 297-303, 305, 308, 311, 313, 314, 316, 319, 321, 322, 329, 330, 336, 340, 344, 346-348, 351, 365, 374, 382, 384, 385, 397, 469, 482, 709, 735, 768, 771, 772, 774, 790
"Озоппо Фріюлі", італ. партизани 732
ОКВ УПА в Канаді 10, 92, 102, 116, 128, 130, 134, 150-153, 163, 178, 183, 191, 192, 219, 224, 225, 227, 228, 231, 234, 236, 251, 252, 291, 323, 386, 389, 431, 482, 503, 512, 521, 522, 525, 528, 536, 554, 595, 623, 736, 767. *Див. також* ОКВ УПА США і Канади

ОКВ УПА в Німеччині 8, 14, 16, 40, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 76, 81, 82, 92, 102, 115, 116, 134, 153, 183, 192, 331, 378, 717, 720, 721, 723, 727, 738, 740, 741, 742, 745
ОКВ УПА в США 9-12, 15, 17, 29, 83-85, 90, 91, 94, 101-104, 106-108, 110-113, 115, 116, 118-122, 127-135, 138-141, 143, 145-147, 152-171, 173-177, 180, 181, 183-198, 200-205, 207-237, 241, 364, 367, 380, 384-386, 389, 418, 420, 421, 423, 433, 441, 478, 479, 486, 493, 525, 596, 709, 739, 744, 747, 771-774, 776. *Див. також* ОКВ УПА США і Канади
ОКВ УПА США і Канади 7, 8, 10-13, 15, 17-28, 30-40, 86-89, 92, 96-99, 101, 172, 173, 185, 218, 237, 238, 240-250, 253-261, 263-268, 270, 272, 274-277, 279, 280, 282-291, 293-296, 298-302, 304, 306-312, 314-322, 326-348, 350, 356-358, 360-362, 364-367, 369, 370, 372-376, 379, 380, 383, 387-392, 395-399, 401, 403, 405, 407, 409, 412, 413, 416, 422, 424-428, 431, 433-440, 442, 443, 445, 447, 448, 450-453, 455-472, 474-476, 478, 480, 481, 483-485, 487, 488, 490, 491, 493, 495-498, 500, 503-506, 508, 509, 512-519, 521, 523, 524, 526, 528, 529, 531-539, 541, 543, 545, 547, 552-562, 564, 566-571, 573-575, 577-596, 598, 600-602, 604, 605, 607-610, 612-619, 621, 622, 624-640, 642-654, 656-659, 661-682, 684, 687, 689- 701, 703, 704, 706, 709-750, 778-781, 783, 784, 790, 791, 793, 795, 797-799, 803-806. *Див. також* ОКВ УПА в Канаді; ОКВ УПА в США
Оквил (Оквіл, Оаквіл, Oakville), м. (провінція Онтаріо, Канада) 498, 509, 601, 602, 623, 683, 714, 716, 721, 726, 727, 733, 736, 742, 804, 806
“Оксана”. *Див.* Ріпецька Марія
“Оксана”. *Див.* Марунчак Наталія
Олдгам (Oldham), м. (Великобританія) 523
“Олені”, старш. школа УПА 549, 720, 733, 745
“Олені-2”, старш. школа УПА 740, 741
“Олень”. *Див.* Рибак Роман
Олешичі Старі, с. Любачівського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 726
Олійник Олександр (Олекса, “Явір”) 123, 735
Олійник Роман (Рахманний Роман) 217, 239, 290, 322
Оліфант (Olyphant), м. (штат Пенсильванія, США) 567
Оліяр Іван (“Кум”) 126
Ольга, княгиня 523
Ольха Софія. *Див.* Тарабан Софія
Ольшанівський Степан 515
“Оля”. *Див.* Лабунька Марія
Омелюсік Володимир, с. Миколи 569
Омелюсік Микола (“Поліщук”) 223, 226, 232, 250, 269, 316, 569, 775, 792
Омелюсік Тамара (“Землячка”) 250, 569

Омелянович-Павленко Михайло, ген. 180
ОМУА 500
Онишкевич Мирослав (“Орест”) 200, 201, 216, 598, 601, 737
Онтаріо (Онт., Ontario, Ont., ON), провінція (Канада) 238, 240, 296, 297, 323, 476, 478, 481, 488, 493, 498, 503, 508, 509, 521, 524, 526, 535, 557, 558, 575, 580, 586, 597, 601-603, 606, 609, 614, 616, 617, 620, 623, 624, 642, 643, 649, 687, 688, 691, 693, 709, 710, 712-714, 716, 719, 721, 725, 727, 730-733, 736, 738, 742, 746, 804
ООЧСУ 92, 102, 216, 253, 254, 268, 271, 276, 353
ОПВБУ 17, 92, 102, 116, 128, 152, 178, 185, 191, 203, 217, 290, 321
Організація Оборони Лемківщини 191, 239, 291, 295, 523, 573, 657
Організація. *Див.* ОУН
“Орел”. *Див.* Станько Петро
“Орест”, к-р ВО. *Див.* Онишкевич Мирослав
“Орест”. *Див.* Микулик Іван
“Орест”. *Див.* Скородинський Іван
“Орест”. *Див.* Хома Іван
“Оріх”, хор. *Див.* Ґудзик Василь
“Орленко”. *Див.* Бабяк Степан
“Орський”, сот. *Див.* Карванський Дмитро
Осадчий Михайло 293
“Осипа”, вд. 728
Ославиця, с. Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 714
“Остапенко”. *Див.* Ройко Іван
Остапович Євген (“Вихор”) 91, 92, 95, 96, 103, 123, 163, 198, 250, 455, 456, 602, 735, 759, 774, 784
“Островерх”, чот. *Див.* Конопадський Олекса
“Острий”. *Див.* Щітка Роман
Осьмак Кирило, президент УГВР 566
Осьмак Наталка, д. Кирила 642, 647
Оттава (Ottawa), м. (провінція Онтаріо, Канада) 586, 746
ОУВФ 35, 36, 145, 252, 254, 263, 268, 270, 271, 279, 304, 306, 500
ОУН 8, 12, 14, 24, 29, 48, 52, 67, 76, 101, 118, 152, 153, 183, 203, 331, 350, 377, 434, 435, 438, 461-463, 466, 467, 487, 524, 529, 543, 548, 550-552, 592, 600-602, 637, 640, 644, 647, 692, 697, 714-719, 721-725, 727-733, 735, 736, 738, 739, 741-745
ОУН(р) 634
ОУН, Городоцький ПП 744
ОУН, Дрогобицька область 715
ОУН, Закерзонський Край 227
ОУН, ЗЧ 7, 9, 14, 15, 17, 33, 76, 77, 98, 170, 331, 377-379, 735
ОУН, КЕ 727
ОУН, Львівський край 732
ОУН, надр-н “Батурин” 596, 692, 718, 722, 745
ОУН, надр-н “Бескид” 716, 729, 732, 735, 736, 738, 744
ОУН, надр-н “Верховина” 719, 733, 742
ОУН, надр-н “Левада” 716, 722, 745

ОУН, надр-н “Лиман” 717
ОУН, надр-н “Холодний Яр” 715, 716, 724
ОУН, Новострілищанський РП 732
ОУН, Перемиська округа 715, 716, 719, 724, 729, 732, 733, 735, 736, 738, 742, 744
ОУН, Провід 101, 118, 134, 151, 153, 377, 716, 723, 729, 743, 744
ОУН, Рогатинська округа 732
ОУН, СБ 598, 715-717, 719, 724, 729-732, 734-736, 738, 743, 744
ОУН, Холмська округа 715-717, 719, 722, 734, 743, 745
ОУН, Юнацтво 715, 722, 724, 727, 728, 730, 740, 741, 743, 745
ОУН, Ярославська округа 717, 718, 722, 724, 731, 739, 742, 745
ОУНз 116, 128, 185, 217, 239, 290, 321, 732
ОУП 589, 597
Охрім Маріян (“Вільховий”) 125

П

П.Г. 10
Павлівка, с. Тисменицького р-ну Івано-Франківської обл. 715
Павлокома, с. пов. Березів, тепер Ряшівського (Жешувського) пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 623, 718, 727, 734, 737, 744
Павлюх Остап (“Дунай”) 192, 198, 203, 205, 220, 322, 735, 777
“Павук”. *Див.* Кашицький Петро
Падох Ярослав 781
Палатайн (Palatine), м. (штат Іллінойс, США) 501
“Палій”, рой. *Див.* Гарасимів Іван
Палм Спрінґс (Palm Springs), м. (штат Каліфорнія, США) 513, 733
Панчишин Іван. *Див.* Лялюк Іван
Паньків Дмитро, о. 561
Папінко Осип (“Хмара”) 325, 571, 576, 601, 736, 767, 776, 787
Паращак Федір 126
Парма (Parma), м. (штат Огайо, США) 361, 419, 601, 725, 737
Парсипані (Parsippany-Troy Hills), м. (штат Нью-Джерсі, США) 661
Партикевич Надя. *Див.* Ґоляш Надія
Пасічник Богдан (“Славко”) 801
“Пасічник” (“Пасічняк”). *Див.* Рогатинський Степан
Пасічняк Ярослав 123, 736
Пасленк, м. (Польща) 718, 744
Пассейк (Passaic, NJ), (штат Нью-Джерсі, США) 26, 359, 368, 370, 380, 397, 412, 414, 419, 420, 455, 458, 459, 468, 469, 472, 473, 477, 489, 490, 498, 577, 579, 583, 614, 642, 643, 663, 666, 667, 685, 715, 735, 778, 797
Пастух Володимир (“Швейко”) 10, 35, 325, 493, 504, 505, 575, 609, 610, 615, 618, 633, 673, 736, 760, 783, 784, 802
“Певний”. *Див.* Зінько Микола
“Певність”, банк (Чікаґо) 419
Пеленський Ярослав, Др. 152, 177, 179
Пенсильванія (Пенсільванія, Па., PA, Pa.), штат (США) 112, 159, 164, 167, 256, 316, 357, 567, 597, 709, 716, 720, 722-724, 727, 735, 739

“Перебийніс”. *Див.* Грицай Дмитро
Передзвін”, тріо 575
Перемиська округа ОУН. *Див.* ОУН, Перемиська округа
Перемиський (Перемишль), пов. (тепер Підкарпатського в-ва, Польща) 601, 715, 719-721, 724-726, 728, 731, 734, 736, 740, 741
“Перемиський”, курінь ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” УПА-Захід 443, 450, 715, 718, 720, 721, 724-728, 731, 733-737, 739, 740, 742, 744
Перемишль, м. (Польща) 589, 597, 600, 602, 608, 727
Перемищина 608, 723, 741
“Перець”. *Див.* Бачик Іван
Перечин, м. Закарпатської обл. 546
“Переяслави”, курінь ТВ-13 “Розточчя” ВО-2 “Буг” УПА-Захід 716, 719-721, 730, 732, 739, 740
“Переяслави-1”, сотня 716, 718-721, 730, 732, 739, 740
Петлюра Симон 292, 445
Петрига Богдан (“Крук”) 730
Петрик Іван (Глушко Петро, “Грізний”) 123, 220, 343, 346, 419, 556, 736, 780, 782, 791
Петрик Надія 191, 557, 791
Петришин Петро (“Білий”) 124, 736
Петришин Ярослав (“Степовий”) 126, 736
Петрищак Богдан (“Крілик”) 125
“Петро”. *Див.* Черешньовський Михайло
Петрущак Микола 567
“Петя”. *Див.* Сидор Микола
Печеніжин, смт. Коломийського р-ну Івано-Франківської обл. 596, 727, 738
Пєрацький Броніслав 727
Пєх Леся (“Чорна”) 513, 783, 791, 793, 796, 797
Пєх Любомир 513
Пикуличі, с. Перемиського пов., Польща 588, 608
Пилишенко Володимир, проф. 637
Пилява, с. Бучацького р-ну Тернопільської обл. 739
Пипський Григорій 549
Пиріг Руслан Я. 596, 600
Пирка Василь (Мороз Петро, “Сталевий”) 125, 200, 201, 236, 255, 312, 601 , 737
Пискір Марія (Савчин Марія, “Марічка”) 560, 562-565, 567, 569, 572, 573, 577, 579, 651, 712, 789
Пискоровичі, с. Лежайського пов. Підкарпатського в-ва (Польща 742
Північна Америка. *Див.* Америка, Північна
Підкарпатське в-во (Польща) 714, 715, 717-728, 730-742, 744-746
“Підкарпатський”, курінь УПА 734, 735
Підлуський Юрій *Див.* Сас-Підлуський Юрій
Підляшшя 399, 448, 745
“Пімста”. *Див.* Жигар Осип
“Пістоль”. *Див.* Дерех Василь
“Плай”. *Див.* Чубенко Богдан
Плакса Василь (“Бурлака”) 15, 54, 56, 57
“Пласт”, скаут. орг. 92, 102, 191, 624, 634, 661

“Пласт-Прият” (Пластприят”), т-во 191, 236, 601
Плечень Омелян 23, 344, 346-348, 778, 783, 796
Пліхота Євген (“Шмиренко”) 779
Плотник Леся 575, 579, 581
Плотник Стефанія 575, 579, 581, 612
Плотник, бандуристка 615
Плющ Іван 548
ПНР 715, 717, 729. *Див. також* Польща
Повідайко Михайло (“Луговий”) 125
Поглід Михайло (“Степовий”) 126, 737, 769
Подемщина, с. Любачівського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 719
Поєднавча Комісія (Поєднавчий Комітет) УПА 18, 28, 30, 32, 35, 427-430, 435, 436, 439
Полісся 69, 408, 444, 543, 599
Поліські, нетрі 174
“Поліщук”, полк. *Див.* Омелюсік Микола
“Полтава Петро”. *Див.* Федун Петро
Полтава, м. 292
Полтавська капела бандуристів 292
Полтавська, обл. 732
Полтавщина 292, 443, 450, 732
Полчій Гарі 401
Польща 12, 95, 168, 179, 181, 217, 219, 222, 226, 282, 294, 295, 302, 310, 316, 319, 365, 381, 394, 399, 448, 477, 502, 526, 527, 571, 588, 589, 592, 595, 599, 602, 618, 622, 634, 641, 663, 680, 714, 715, 717-728, 730-746. *Див. також* ПНР
Поляки 246, 320, 637
Поляни Суровичні, с. пов. Сянік Підкарпатського в-ва (Польща) 725
Помазан Параска. *Див.* Завадівська Ольга
“Помста”. *Див.* Жигар Осип
Поритко І. 152, 263
Посівнич Микола 25
Постуляк П. 178
Посяння 399, 448
Потапенко Віра 292
Потапенко Петро 292
Потічна Антоніна 633, 791, 796
Потічний Андрій (“Залізняк”) 504, 575, 577, 595, 609, 618, 633, 634, 643, 648, 682, 685, 686, 687, 688, 691, 692, 694, 790, 791, 796, 800, 802, 804, 806
Потічний Петро-Йосиф с. Петра (“Воробчик”, “Малий”) 7, 10, 13, 19, 21-24, 28, 32, 34, 36-40, 82, 91, 93-98, 102, 103, 105, 106, 109, 112, 114, 121, 123, 126, 128, 130, 137, 140, 144, 146, 149, 159, 162, 165, 173, 186, 188, 190, 192, 194, 196, 199, 201, 204, 206, 210, 213, 217, 221, 224, 228, 230, 232-234, 237, 239, 242, 244-246, 250, 255, 260-264, 267, 283, 285, 287, 290, 291, 293, 296-302, 306, 308, 311, 313, 316, 319, 321, 322, 329, 330, 335, 337, 339-341, 349, 359, 363, 366, 368, 374, 382, 388-390, 408, 420-422, 424, 442, 447, 452, 454, 456, 457, 460, 464, 465, 467, 471-473, 475-481, 483, 486, 488-491, 493-497, 499, 502, 504, 505,

507-509, 511, 513, 518, 520-522, 524, 525, 527, 530, 534, 536, 540, 542, 552-554, 557, 559, 563, 565, 567, 569, 570, 572-584, 586, 590, 591, 593, 595, 597, 599, 603, 605, 606, 608-612, 614-618, 620, 624, 625, 628, 631-635, 637, 638, 640-643, 647-652, 656-662, 664, 666, 668, 670, 672, 673, 675, 677, 679, 681, 682, 684-689, 691, 692, 694, 699, 700, 703, 706, 709, 711-713, 737, 748, 772, 774, 775, 782, 790, 791, 794, 796, 798, 801, 802, 806
Потішко Василь 191, 239, 272
"Прометей", хор 602
"Прапор". *Див.* Мицак Петро
Президія УГВР. *Див.* УГВР, Президія
Придніпрянська, сотня УПА 443, 450
Приймак В. 191
"Прикарпатська правда", рад. газета 166
"Прикуй". *Див.* Жук Михайло
Присяжнюк Віра. *Див.* Миколенко Віра
"Приятелі УПА" (Friends of UPA), фонд (США) 669, 678, 679, 676, 682, 685, 706
"Прірва". *Див.* Штендера Євген
"Проблеми комунізму" ("Problems of Communism"), журнал (США) 513
Провід ОУН. *Див.* ОУН, Провід
Проданик Дмитро 695
Прокоп Люба (Комар Люба) 671
Прокоп Мирослав, Др. 27, 92, 94, 98, 102, 145, 178, 185, 234, 238, 239, 248, 272, 290-293, 299, 401, 441, 446, 466, 477, 493, 515, 559-561, 566, 574, 576, 578-581, 583, 584, 585, 611, 634
Прокопович В., Др. 292
Прокопович Іван, о. 292, 372, 381
"Пролог", видавництво 162, 419, 446
Прочко Петро (Прочко Степан, Жуківський Степан, Кибало Петро, "Жук") 8, 82, 124, 198, 419, 564, 661, 738, 760
Прусія, Східна 556, 715, 718, 719, 722, 737, 745
"Прут", кур. *Див.* Вацик Павло
Путко Іван. *Див.* Василевський-Путко Іван
"Пушкаренко", повстанець 292

Р

Рабчевський Іван ("Василь", "Граб", "Лукаш", "Слота") 150, 602, 738, 760, 767
Рава-Руська, м. Жовківського р-ну Львівської обл. 723
Равенсбрюк, нім. концтабір 728
Радава, с. Ярославського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 718, 730
Радейко Микола ("Крим") 724
Радехів, м. Львівської обл. 745
Радехівський, р-н Львівської обл. 745
Радехівщина 745
Радянська Україна. *Див.* УРСР (УССР)
Радянський Союз. *Див.* СССР (СРСР)
Райк, угор. повст. 179
Райське, с. Ліського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 734

“Рат”, лікар 714
Ратушна Юстина 303
Рахманний Роман, Др. *Див.* Олійник Роман
Ревонюк Леонід 600
Реґенсбурґ, м. (Німеччина) 49, 714, 716, 718, 745
“Редька”. *Див.* Гнатко Іван
Рейдуючі Частини УПА. *Див.* УПА, РЧ
Рена”, курінь 724
“Рента”. *Див.* Саламаха Ярослава
“Реня”. *Див.* Лабунька Марія
Репедь, с. Сяноцького пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 623, 714
Репецький Семен. *Див.* Бабяк Степан
Рибак Роман (“Олень”) 124, 674, 738
Рибалт Я. 116
Рим, м. (Італія) 501, 600
“Рись”. *Див.* Бабяк Степан
“Рись”. *Див.* Горбовий Теодозій
Ришкова Воля, с. Ярославського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 730
“Рідна Школа”, т-во 236
Рідні Землі. *Див.* Україна
“Різун”, кур. *Див.* Андрусяк Василь
“Різуна”, сотня 546
Ріп’янка, с. Калуського р-ну Івано-Франківської обл. 600
Ріпецька Марія (Боднаренко Марія, Стефурак Мирослава, “Оксана”) 28, 31, 374, 382, 388, 390, 397, 407, 408, 417, 420, 422, 424, 426, 435, 440, 442, 446, 472, 473, 476, 477, 479, 481, 488, 515, 518, 520, 521, 525, 534, 540, 552, 559, 560, 564, 610, 611, 616, 620, 649, 650, 643, 667, 671, 710, 711, 738, 739, 761, 767, 780, 783, 788, 791, 796
Ріпецький Модест (“Горислав”) 8, 13-15, 21, 22, 27, 29, 30, 34, 49, 51, 78, 81, 82, 153, 160-162, 165, 178, 180-182, 192, 194, 195, 198-200, 206, 213, 216, 217, 241, 244, 274, 291, 298, 307, 310, 340, 369, 372, 374-378, 380, 382, 395, 403, 421, 427-430, 432, 436-440, 443, 445-447, 456, 470, 472, 477, 485, 486, 490, 493, 494, 496, 515, 518, 521, 552, 560, 564, 570, 577, 592, 595, 599, 600, 610, 611, 614, 615, 634, 641-643, 647, 650-652, 709, 738, 747, 761, 776, 781-783, 788, 791, 794-796
Ріпецькі, панство 419
Рйопка І. 191
Рйопка Семен (Довжицький Семен, “Семенко”) 123, 163, 240, 242, 250, 739
Ровенчук Марія. *Див.* Лабунька Марія
Рогатинська округа Львівського краю ОУН. *Див.* ОУН, Рогатинська округа
Рогатинський Степан (“Пасічник”, “Пасічняк”) 116, 150, 240, 241, 243, 482, 504, 603, 678, 680, 682, 684-688, 691, 712, 713, 739, 782
“Розбудова”, тижневик 128
“Розточчя”, ТВ-13 ВО-2 “Буг” УПА-Захід. *Див.* УПА-Захід, ТВ-13 “Розточчя”ВО-2 “Буг”
Розумний Ярослав, Др. 589
Ройко Іван (“Остапенко”) 150, 739

Рокфорд (Rockford), м. (штат Іллінойс, США) 518, 523, 528, 531, 537, 541, 555, 558, 586, 620, 745
“Роланд”, леґіон ДУН 732
“Рома”. *Див.* Байляк Анна
Роман Василь (“Стріла”) 769, 777
“Роман”. *Див.* Щітка Роман
Романів Михайло (“Юрків”) 761
Романів Михайло. *Див.* Морковчук Іван
Романцьо Марія 633
“Ромко”. *Див.* Мац Роман
“Ромко”. *Див.* Швець Ілько
Роп’янка, с. Кросненського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 733, 742
Росіл Іван (“Юрко”) 34, 782, 791, 794, 801
Росія 93, 154, 179, 183, 376, 487, 571, 634. *Див. також* РСФСР
Росіяни (російська нація) 154, 179, 183
Рочестер (Rochester), м. (штат Нью-Йорк, США) 9, 11, 20, 22, 25, 30, 97, 102, 103, 107, 123, 169, 185, 189, 190-192, 194, 196-198, 201-203, 205, 207, 209, 218, 220, 223, 224, 226, 228, 232, 235, 239, 254, 257, 264, 282, 283, 299, 314, 317, 327-331, 334-336, 341-343, 348, 359, 363, 365, 390-392, 397, 407, 418, 419, 429, 446, 455, 459, 472, 477, 484, 486, 491, 509, 510, 513-515, 517, 521, 556, 577, 583, 586, 602, 605, 606, 610, 614-616, 619, 620, 622, 624, 626, 627, 629, 631-633, 636, 642, 643, 648, 649, 651, 657, 658, 665-669, 684, 687, 709-711, 714, 716, 720, 724, 728, 730, 731, 735, 736, 745, 747, 780, 790, 791
Рочестерці 515
РСФСР 447. *Див. також* Росія
“Рубаха”. *Див.* Варварук Іван
“Рубач”. *Див.* Ґулькевич Володимир
Руденко Микола 569
Рудницький Леонід 566
Ружицька Надя. *Див.* Івахнюк Надія
РУКО 20, 401, 446, 509, 512. *Див. також* СРУКО
Румунія 729
“Рух”. *Див.* НРУ
Ряшівський (Жешувський), пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 718, 727, 734, 737, 744

С

Сабан Анна 730
Савицька Ірина. *Див.* Козак Ірина
Савка Володимир (“Стецько”) 125
Савчак Володимир (“Зелений”) 125
Савчак, проф. 402
Савченко Іван (“Чуб”) 81, 82
Савченко Микола. *Див.* Миколенко Петро
Савчин Марія. *Див.* Пискір Марія
“Сагайдак”. *Див.* Бабюк Теодор
“Сагайдачний”. *Див.* Боднар Роман
“Сагайдачного”, вд. 596
Садовий П. 251
Саламаха Ярослава (Турянська Ярослава, Борівець Ірина, “Рента”) 26, 260, 321, 410, 411, 414, 473, 475, 477, 704, 739, 761, 776, 788, 805

Саламаха, мистець 180
Салацький Іван (“Зарічний”) 125
Самбір, м. Львівської обл. 567
Самбірський, р-н Львівської обл. 742
Самбірщина 545, 623, 733, 743
“Самопоміч”, кредитівка (США) 417, 419
Самостійна Україна. *Див.* УССД
Самутин Петро, ген. 239
Сан Дієґо (San Diego), м. (штат Каліфорнія, США) 513, 720, 734
Саскачеван (Saskachevan), провінція (Канада) 323
Сас-Підлуський Юрій 437
Саут-Баунд-Брук (Савт Баунд Брук, South Bound Brook), м. (штат Нью-Джерсі, США) 26, 33, 292, 384, 385, 412, 415, 441, 447, 458-460, 464, 469, 477, 482, 494, 513, 530, 569, 596, 663, 664, 671, 682, 685, 706, 715, 717, 726, 728, 729, 744, 792, 805
Сачок Петро 769, 778
СБ ОУН. *Див.* ОУН, СБ
Сверстюк Євген 566
Світова Ліґа Українських Політичних В’язнів (СЛУПВ) 36, 588, 591-593
Світова Федерація Українських Лемківських Об’єднань 657
Світове Братство Вояків УПА ім. ген.-хор. Романа Шухевича – “Тараса Чупринки” 7, 33, 35, 36, 515, 532, 548, 724, 742
“Свобода”, часопис (США) 23, 25, 116, 152, 193, 207, 208, 210, 283, 301, 302, 304-306, 350, 353, 414, 472, 479, 496, 515, 516, 528, 532, 542, 560, 562, 569, 581, 640, 641, 661, 669, 674
СВУ 191
Святкова Велика, с. Ясельського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 738
“Сейф Вей”, фірма 128
Селиська, с. Березівського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 732
Семенів Василь 643
“Семенів” (“Зенон Семенів”). *Див.* Соколюк Зиновій
“Семенко”. *Див.* Рйопка Семен
Семенюк Мелетій 549
“Семчук”. *Див.* Адамчук Стефан
Сена Ярослава 292
Сент-Кетеринс (Ст. Кетеринс, St. Catharines), м. (провінція Онтаріо, Канада) 150, 239, 323-325, 521, 725
Середнє-Велике, с. Сяніцького пов., Польща 603
Середовище УГВР. *Див.* УГВР, Середовище
“Сернюк”. *Див.* Копина Степан
Сибір 226, 250, 365, 394, 438, 562
Сидор Василь (“Шелест”) 411, 414, 419
Сидор Микола (“Яріш”, “Володимир”, “Петя”) 21-23, 34, 35, 340, 344, 346-348, 351, 357, 524
Сидор Ярослав 589
Симоненко Василь 292
Сипко Ярослав (“Мартин”) 15, 54, 126, 671, 740
Сиракюз (Syracuse), м. (штат Нью-Йорк, США) 530, 569, 596
Сихів, с. (тепер у скл. м. Львів) 716

"Сич". *Див.* Булат Іван
Січові Стрільці. *Див.* Українські Січові Стрільці (УСС)
"Скажені", курінь 734, 735
"Скала". *Див.* Гук Богдан
"Скала" ("Скала Богдан"). *Див.* Лико Іван
Скарборо (Scarborough), м. (тепер в скл. м. Торонто, Канада) 586
СКВ 714, 724, 728, 730, 734, 737, 744
СКВУ. *Див.* СКУ
Скиба Іван ("Черешня") 124, 740
"Сковорода". *Див.* Дейнека Олександр
Сколоздра Василь. *Див.* Ніновський Микола-Василь
Скопляк Меланія 603
Скопляк Олександер 603
"Скорик". *Див.* Цвіль Юрій
Скородинський Іван (Микулик Іван, "Орест") 126, 733
Скородне, с. Бещадського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 717
Скрентон (Scranton), м. (штат Пенсильванія, США) 102
Скрипець Іван 622, 630
СКУ 13, 254, 260, 264, 386, 393, 407, 443, 446, 449, 472, 473, 478, 479, 492, 499, 509, 512, 579, 589, 593, 595, 597, 611, 614, 637, 640-643, 647, 649
Славич А. 612
"Славко". *Див.* Березинський Михайло
"Славко". *Див.* Пасічник Богдан
Сліпий Йосиф, патріарх 192, 234, 294, 309, 553, 584
"Словак". *Див.* Співак В.
Словаки 502
Словаччина 623, 725, 727, 733, 744
"Слота". *Див.* Рабчевський Іван
Слюсарчук Леся 623
Слюсарчук Маркіян, с. Мирона 623
Слюсарчук Мирон 623
Слюсарчук Михайло, с. Мирона 623
"Смерека". *Див.* Коцур Василь
Смереків, с. Жовківського р-ну Львівської обл. 718
"Смик". *Див.* Музика Володимир
"Смирний". *Див.* Федак Михайло
Смодна, с. Косівського р-ну Івано-Франківської обл. 727
Сморжів, с. Радехівського р-ну Львівської обл. 624
Совєти 282. *Див. також* Більшовики (большевики)
Совітський Союз (Совєтська імперія). *Див.* СССР (СРСР)
Содоль Петро 493, 500, 506, 526, 542, 552
"Сойка", ст. віст. *Див.* Карпа Володимир
Сокаль, м. Львівської обл. 745
Сокальський, р-н Львівської обл. 719, 734, 739, 740
Сокальщина 745
"Сокіл". *Див.* Федак Михайло
"Соколенко". *Див.* Йовик Іван
Соколик Андрій 34, 497
Соколюк Зиновій (Табака Зенон, "Зенон Семенів", "Семенів") 8, 15, 34, 49, 68, 81, 82, 387, 596, 740, 762, 789
"Соловій". *Див.* Кадиляк Микола
Сорока Іван ("Співак") 10, 482, 504, 740
Сорочак Володимир ("Беркут", "Ворон") 8, 14, 15, 17, 23, 27,

30, 49, 81, 82, 116, 121, 124, 128, 130, 131, 135-138, 140, 144, 146, 149, 152, 153, 160, 169, 178, 198, 212, 213, 239, 241, 274, 283, 287, 290-293, 298, 330, 336, 351, 374, 378, 382, 387, 403, 407, 413, 418, 419, 427, 429, 440, 442-447, 451, 452, 465-467, 471-473, 476, 477, 481, 485, 488, 530, 560, 562-564, 574-578, 580, 581, 583, 584, 586, 589, 592, 594, 595, 599, 610, 611, 615-618, 620, 621, 625, 626, 634, 635, 643, 646, 648, 651, 667, 709-711, 741, 747, 770, 772, 773, 776, 779, 780, 783, 789
Сорочак Євгенія (Макаренко Євгенія) 530, 773
Сорочак Марко 530
Сорочаки, п-во 419
"Сосна". *Див.* Маличевський Андрій
Соха Ілля. *Див.* Молин Микола
Союз Українок Америки 292
Союз Українських Кооперативів 731
Союз Учасників Визвольної Боротьби 15
"Союзівка", оселя УНСоюзу 659-661, 665, 676, 679
"Соя". *Див.* Гарвас Іван
"Спартак". *Див.* Гук Андрій
Співак В. ("Словак") 288
"Співак". *Див.* Вірстюк Петро
"Співак". *Див.* Сорока Іван
Спілка Українців-політв'язнів сталінського періоду (Польща) 663
Сприня, с. Самбірського р-ну Львівської обл. 545-547, 567
"Срібний передзвін", тріо 579, 581
СРУКО 479. *Див. також* РУКО
ССК 12, 33, 139, 140, 147, 164, 167, 169, 170, 181, 193, 194, 201, 202, 205, 211, 212, 213, 219, 222, 223, 224, 225, 226, 228, 230, 232, 235, 241, 254, 260, 264, 284, 293, 300, 307, 312, 318, 321, 329, 330, 335, 337, 365, 371, 374, 382, 387, 456, 458, 459, 470, 472, 473, 476, 480, 481, 488, 490, 494, 496, 497, 507, 512, 519, 525, 568, 570, 571, 578, 579, 580, 583, 584, 585, 589, 591, 592, 595, 599, 611, 615, 616, 626, 627, 628, 634, 652, 663, 667, 711
СССР (СРСР) 12, 116, 154, 166, 179, 295, 310, 319, 375, 387, 398-400, 461, 447, 448, 474, 491, 492, 522, 544, 583, 588
"Сталевий". *Див.* Пирка Василь
Сталін Йосиф 179
Станиславів, м. *Див.* Івано-Франківськ, м.
Станиславівщина. *Див.* Івано-Франківщина
Станько Петро ("Орел") 123
Старосамбірський, р-н Львівської обл. 723, 724
Старява, с. Мостиського р-ну Львівської обл. 735
Стасюк Микола ("Горак") 125, 779
Стахів Євген 64, 239, 577, 661
Стебельський Степан ("Хрін") 216, 315, 595, 599, 608, 611
"Степ". *Див.* Новицький Степан
"Степано". *Див.* Микитчук Карпо
"Степовий". *Див.* Петришин Ярослав
"Степовий". *Див.* Поглід Михайло

Стефурак Мирослава. *Див.* Ріпецька Марія
Стець Анна 530
Стець Т. 419
Стець Федір 530
Стецько Василь (Володимир). *Див.* Білан Володимир
Стецько Слава 567
Стецько Ярослав 379
"Стецько". *Див.* Савка Володимир
Стецюк Петро, о. 584
Стиранка Михайло 504
"Столяр". *Див.* Ковальчин Михайло
Стрий, м. Львівської обл. 567, 623
"Стріла". *Див.* Роман Василь
Струтинська Евстахія 180
Струтинський Ярослав ("Ярополк", "Новий", "Яспар", "Мирон") 27-32, 94, 96, 98, 103, 124, 135, 136, 138, 180-182, 213, 260, 262, 263, 264, 293, 298, 330, 336, 370, 371, 374, 381, 382, 387, 388, 397, 403, 405-408, 413, 417, 420-422, 424, 426-428, 430, 432, 435-440, 442, 443, 445-447, 451, 471, 473, 476-479, 481, 485, 488, 490, 494, 496, 560, 561, 563-565, 567, 569, 572, 573, 575-578, 580, 584, 586, 600, 601, 710-712, 741, 748, 772, 781, 783
Струтинські, п-во 419
Ступак Ярослав 292, 293
Ступницький Леонід ("Гончаренко") 600
Ступницький Юрій 600, 608
СУА 618
СУБ 641
СУВБУ 92, 102
СУМ 324, 602, 666
СУМА 229, 292, 457, 634, 661
СУОА 641
"Сурма", сотня 623, 731
"Сурма", хор 601, 634
"Сурмач Ірина". *Див.* Лабунька Марія
Суспільна Служба Українців Канади 508, 690
Суфлат П., о. 191
Суфлат, пані 191
Суха Воля, с. Любачівського пов. Підкарпатського в-ва, Польща 724
"Сучасна Україна", часопис (США) 102, 116, 732, 746
"Сучасносність", журнаж 420, 732, 746
СФУЖО 641
Східна Европа. *Див.* Европа, Східна
Східна Прусія. *Див.* Прусія, Східна
Східні українці. *Див.* Українці, східні
США (ЗСА, ЗДА) 9-13, 15-17, 19-21, 23-25, 28-30, 32, 38-40, 57, 64, 79, 80, 83-86, 90, 91, 94, 97, 99-104, 106-108, 110-113, 115-120, 122, 127, 129-135, 138-141, 145, 147, 150, 152-157, 159, 160, 163, 164, 166, 168-170, 172, 173, 177, 181, 183-185, 187-193, 195, 197, 202, 203, 207-212, 214-216, 218, 219, 222, 225, 227-229, 231, 234, 237, 238, 240-242, 248, 249, 252, 255-258, 260, 266-268, 270, 274, 276, 279, 286, 291-296, 298, 301, 304, 314, 319, 321, 326, 330-333, 337, 342-345, 350, 352, 354, 357, 360, 361, 364, 367, 369-371, 375-377, 379,

380, 383, 384, 386, 389-395, 401, 405, 407, 411-414, 416, 418, 420, 421, 423, 425, 427, 428, 430, 431, 433, 436, 439-441, 443-445, 447, 450, 451, 458, 461, 467, 472-476, 478-481, 484, 487, 488, 490, 491, 493, 494, 496, 498, 500, 503, 505, 506, 508-510, 512, 514, 515, 517, 518, 521, 523-526, 528, 531-533, 535, 537, 538, 540, 541, 543, 545, 547, 548, 553, 555-558, 560- 564, 566-571, 573-587, 589-591, 593, 594, 596, 598-602, 604, 606, 607, 609-611, 613-615, 617-622, 624-626, 628, 629, 631-633, 635, 636, 638-646, 648-650, 652-654, 656, 657, 659, 661-667, 669-674, 676-682, 684, 685, 687, 688, 690, 692-694, 696-700, 702-704, 706, 709-735, 737-750, 768, 770-776, 779-781, 783, 784, 790-793, 795, 797-799, 803-806. *Див. також* Америка
"Сьвєнтик". *Див.* Левицький Святослав
"Сьвірк". *Див.* Бурдяк Ярослав
Сьолковська Ірина 634, 798
Сьолковський Михайло 634
Сян, р. 174
"Сян", ВО-6 УПА-Захід. *Див.* УПА-Захід, ВО-6 "Сян"
"Сян", стр. *Див.* Москаль Теодор
Сянок (Сянік), м. (Польща) 174, 623, 716
Сяноцький (Сяніцький, Сянік), пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 623, 714, 725, 726, 731, 732, 736, 739, 740, 744

Т

Табака Зенон. *Див.* Соколюк Зиновій
Таланчук Петро 541
Тарабан Микола ("Туча", "Туча С.") 124, 135, 178, 182, 741, 762, 764, 789
Тарабан Софія (Ольха Софія, "Зонька") 124, 180, 575, 633, 742, 762
"Тарас". *Див.* Маївський Дмитро
Тарнович Юліян, ред. 239, 300
Телятинська Анна. *Див.* Байляк Анна
"Тернистий". *Див.* Бігун Роман
Тернопіль, м. 548, 729
Тернопільська, обл. 720, 722, 736, 739
Тернопільський, р-н Тернопільської обл. 722
Тернопільщина 568
Терношин, с. Томашівського пов. Люблінського в-ва (Польща) 733
Техас (Тексас, Texas), штат (США) 236, 254, 512, 583, 616, 620, 633, 643, 649, 724
"Тигри", сотня 715
"Тиґоднік повшехни", журнал (Польща) 167
Тиличко Ігор 545, 547
Тиммінс (Тимінс, Timmins), м. (провінція Онтаріо, Канада) 323, 623
Тимцюрак В. 138
Тис-Крохмалюк Юрій 271
Тисменицький, р-н Івано-Франківської обл. 715, 735
Тисова, с. Перемиського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 728
Тіто, Йосиф Броз 179

ТКВ УПА в ЗСА (США). *Див.* Товариство Вояків УПА ім. ген.-хор. Роман Шухевича – “Тараса Чупринки” в ЗСА
ТКВ УПА в Канаді 7, 9, 11, 22, 25, 28, 32-36, 66, 150, 251, 252, 272, 275, 285, 287, 353, 355, 357, 360, 421, 431, 444, 450, 487, 493, 509, 512, 515, 518, 521, 522, 526, 528, 532, 535, 571, 577, 588, 589, 614, 642, 645, 647, 685, 693, 702, 703, 803, 804
Товариство бувших Вояків УПА в Канаді. *Див.* ТКВ УПА в Канаді
Товариство Вояків УПА ім. ген.-хор. Роман Шухевича – “Тараса Чупринки” в ЗСА 9, 10, 13, 15-40, 54-57, 97, 108, 134, 153, 164, 167, 170-172, 178, 180, 181, 183, 184, 192, 153, 193, 206-208, 210, 212, 214-216, 219, 226, 229, 252, 256-263, 265-272, 274-281, 283, 285-287, 295, 301, 302, 304-307, 313, 315, 321, 331, 339-342, 344-347, 350, 356-358, 360-362, 364, 367, 368, 370-372, 379-386, 395, 401-403, 405, 406, 409, 412, 413, 416, 417, 420-422, 424-428, 430, 431, 433, 434, 436-442, 444, 446, 447, 450, 457, 469, 470, 477, 484, 485, 487, 490, 491, 495, 498, 500, 515-517, 518, 521, 523-525, 532, 538, 540, 564, 570, 573, 577, 581, 587, 591-593, 605, 614, 619, 644-646, 651, 668, 671, 682, 685, 693-697, 699-703, 705, 706, 724, 742, 778, 793
Товариство Нащадків Колишніх Вояків УПА в США 702
Товариство Українських Інженерів 601
Томашівський, пов. Люблінського в-ва (Польща) 733
Томашівці, с. Калуського р-ну Івано-Франківської обл. 743
Томашівщина 596, 692
Топільниця, с. Старосамбірського р-ну Львівської обл. 546
Торонто (Toronto), м. (провінція Онтаріо, Канада) 7-11, 13, 24, 30, 33-40, 45, 45, 47, 49, 51, 53, 57, 62, 63, 66, 68, 82, 84, 89, 92, 103, 105, 106, 109, 112, 114, 119, 121, 126, 128, 130, 134, 137, 138, 140, 144, 146, 149-152, 155, 159, 162, 163, 165, 170, 171, 173, 176, 184, 186, 188, 190, 193, 196, 199, 201, 204, 206, 208, 210, 213, 215-217, 219, 221, 222, 224, 225, 228, 230, 231, 233, 234, 236-241, 244-248, 250, 252, 254, 255, 257, 259, 261, 264-267, 269, 273, 275, 278, 281-287, 289, 290, 295-297, 299, 300, 303, 305, 307-319, 321-324, 326, 329, 334, 337, 339, 341, 343, 346, 349, 351, 353, 356, 357, 359, 361, 363, 365, 366, 368, 372, 379, 381-383, 385, 386, 388-390, 393, 397, 400, 402, 404-406, 408, 410, 412, 413, 415, 417-424, 426, 429, 432, 435, 439, 440, 442-447, 450-452, 454-458, 460, 462, 465, 467, 468, 470-472, 475-477, 479-483, 485-489, 492, 493, 495, 497-499, 501-503, 505-

509, 511-513, 517, 520-522, 525-528, 530, 532-536, 539, 540, 542, 552-554, 557-563, 565, 567, 569, 571-575, 577, 579-583, 586, 589-591, 593, 595, 597, 599, 601-614, 616, 617, 620, 623-625, 628, 630-633, 635, 636, 638-652, 654, 656-660, 662, 664, 666-668, 670, 672, 673, 675-681, 683-693, 699, 703, 706, 709, 710, 712-714, 717-719, 721, 723-727, 730-733, 736-738, 742, 744, 745, 782, 794, 795, 798, 800, 802-804, 806
Трайт Осипа. *Див.* Бабяк Осипа
Трепет Петро 291
Трисецький Юліян 220
Тростянець, с. Бещадського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 735
Тростянець, с. Долинського р-ну Івано-Франківської обл. 733
Трускавець, м. Львівської обл. 618
Труш Осип 96, 515, 577, 578, 580, 585, 612
"Тур". *Див.* Бумберняк Іван
Турбова, с. Липовецького р-ну Вінницької обл. 733
Турківщина 743
Турно, с. Володавського пов. Люблінського воєводства (Польща) 738
Турула Павло ("Яворівський") 272, 560, 566, 578, 580, 585, 600
Турчак Богдан ("Гудим") 126
Турчманович Іван ("Кирило") 124, 742
Турянська Ярослава. *Див.* Саламаха Ярослава
Турянська, пані 180
"Туча" ("Туча С."). *Див.* Тарабан Микола
"Туча". *Див.* Зорій Степан
"Тучі", вд. 601

У

УАКРада (УАКР) 479, 523, 524, 641
УАПЦ 459, 460, 516. *Див. також* Українська Православна Церква
УБ 715, 717, 743
УБСоюз (УБС) 167, 178, 316, 468, 471, 472, 476, 496
УГВР 23, 27, 29, 43-45, 47, 48, 52, 58, 69, 75-82, 97, 101, 103, 116, 118, 119, 145, 151, 152, 153, 178, 182, 183, 188, 203, 205, 217, 218, 234, 262, 268, 269, 271, 272, 276, 277, 279, 280, 290, 294, 304, 322, 330, 346, 350, 360, 395, 398, 402, 428, 434, 438, 449, 462, 474, 478, 481, 482, 485-487, 515, 523, 524, 532, 538, 543-547, 552, 560, 562, 564, 566, 567, 571, 574, 578, 583, 585, 594-596, 599, 600, 624, 641, 642, 644, 647, 651, 653, 654, 657, 723, 731, 728
УГВР, ЗП 7, 8, 10, 14, 16, 17, 19, 24, 35, 40, 43-47, 52, 60, 62, 67, 75-78, 92, 101, 102, 116, 118, 119, 128, 134, 145, 152, 153, 178, 183, 185, 186, 192, 239, 262, 290, 291, 293-295, 321, 324, 331, 373, 377, 386, 389, 394, 395, 398, 401, 441, 443, 449, 450, 464, 466, 477, 514, 570, 728, 729, 731-733, 740, 741, 743-745, 765
УГВР, Середовище 17, 290, 321, 401, 515, 577, 644, 647

УГКЦ (УКЦ) 191, 294, 339, 514, 516, 526
Угорщина 179, 601, 741
Угринчук В. 26, 410, 411
“Ударник-1”, вд. (сотня) 714, 720, 723, 724, 726, 737, 739, 740
“Ударник-2”, вд. (сотня) 715, 718-720, 724-727, 731, 734-737, 742, 744
“Ударник-3”, вд. (сотня) 714, 731, 734
“Ударник-4”, вд. (сотня) 718, 721, 734, 735, 740, 742
“Ударник-5”, вд. (сотня) 720, 722, 734, 736
“Ударник-7”, вд. (сотня) 728
Український Інститут Модерного Мистецтва 601
УКРада 32, 35
Україна 12-17, 24, 29, 35-40, 43, 45, 47-49, 51-53, 55, 57-59, 62, 67, 68, 70, 74-77, 82-84, 86, 89, 90, 92, 93, 98-103, 105, 106, 109, 112, 114, 117-119, 121, 126, 128, 130, 131, 133, 134, 137, 138, 140, 144, 146, 149, 151, 153, 154, 155, 159, 162, 165, 166, 168, 169, 171, 173-176, 179, 182-186, 188, 190, 191, 193, 196, 199, 201, 204, 206, 208, 210, 213, 215-217, 221, 222, 224, 226-228, 230, 233, 237-240, 242, 243-246, 250, 252-257, 259, 262, 263, 265, 267-269, 273, 275, 278, 281-283, 285, 287, 290, 293-295, 297, 300, 302-305, 308, 311, 313, 316, 319, 322, 325, 326, 329, 331, 333, 334, 336, 337, 339, 341, 342, 343, 349, 351, 353, 356, 357, 359, 361, 363, 365, 366, 368, 369, 372, 376, 377, 379, 381383, 385, 388, 390, 393-395,400, 402, 404, 406, 408, 410, 412, 413, 415, 417, 420, 422, 424, 426, 428, 432, 435, 438-440, 442, 443, 448-450, 452, 454, 456-458, 460-462, 464-467, 471, 472, 474-476, 479, 480, 481, 483, 486-495, 497, 499, 500, 502, 503, 505, 507-509, 511-513, 515-517, 519-527, 529-532, 534-547, 549-569, 571-574, 578, 579, 581-583, 585, 586, 588-590, 592-597, 599, 600, 603, 606, 608, 609, 612, 613, 615, 616, 618-620, 622, 624, 625, 627, 628, 631, 632, 634, 635, 637, 638, 640-642, 644-647, 649, 651-656, 658, 660, 662-664, 666, 668, 670, 672, 673, 675, 677, 679, 681, 683, 686, 688-692, 698-700, 702-704, 706, 715, 723, 729, 730, 735, 737, 738, 742, 743, 746, 793, 795, 798
Україна, Західна 546, 716
Українська Держава. *Див.* УССД
Українська Допоміжна Поліція (УДП) 569, 724, 725, 743
Українська Євангельська Церква 294
Українська капеля бандуристів ім. Тараса Шевченка 292
Українська Католицька Церква. *Див.* УГКЦ (УКЦ)
Українська Православна Церква 24, 152, 191, 292-294, 384, 385, 441, 443, 464, 526, 618. *Див. також* УАПЦ
Українська Республіканська Партія 566

Українська РСР. *Див.* УРСР (УССР)
Українська Стрілецька Громада в Канаді 192, 611
Українська Суспільна Служба. *Див.* Суспільна Служба Українців Канади
"Українська Трибуна", часопис 732
Українське Вільне Козацтво 446
"Українське Життя", часопис 30, 430
Український Вільний Університет (УВУ) 596, 727, 737, 740, 745
"Український Комбатант", журнал 353-355
Український Конґресовий Комітет Америки (УККА) 13, 29, 32, 35, 91, 92, 101-103, 116, 118, 122, 134, 145, 153, 178, 183, 185, 186, 192, 220, 230, 236, 237, 247, 248, 254, 345, 437, 443, 458, 479, 641
Український Літературно-Мистецький Клюб 9, 168
Український Музей в Нью-Йорку 673
Український народ. *Див.* Українці
Український Національний Музей в Чікаґо 193
"Український Прометей", часопис (США) 116
Український Робітничий Союз, орг. (США). *Див.* УБСоюз
"Український Самостійник", часопис (Німеччина) 56, 102, 116, 119, 746
Український Спортовий Клюб (УСК) 458
Український Технічний Інститут в Канаді 128
"Українські Американські Ветерани", орг. 525
"Українські вісті" ("Ukrainian Weekly"), часопис 661, 669
Українські Січові Стрільці (УСС) 217, 220, 253, 254, 330, 546
Українсько-Канадійське Товариство прихильників визвольної боротьби України (УКТПВБУ) 102, 191, 290
Українсько-Канадський Дослідчо-Документаційний Центр (УКДДЦ) 661
Українці 12, 24, 43, 52, 53, 58, 59, 61, 67, 69, 74-76, 78, 85, 98-103, 117, 118, 131, 133, 134, 138, 145, 152-157, 171, 174-176, 178, 181, 183, 184, 188, 192, 227, 248, 251, 260, 268, 282, 292, 294, 295, 323, 330, 331, 333, 350, 360, 375, 393, 398-400, 434, 443, 445, 447-450, 461, 462, 464, 474, 475, 479, 487, 490-492, 494, 496, 500, 515, 516, 529, 532, 537, 538, 541-545, 547, 550, 551, 553, 555, 557, 570, 574, 575, 577, 581, 583-585, 589, 594, 595, 598, 612, 618, 622, 627, 637, 640, 644, 653, 690
Українці, східні 546
Ульм, м. (Німеччина) 733
УНО 577
УНР 93, 293, 294, 445, 562
УНР, Армія 239, 291, 445
УНР, ДЦ 294, 557
УНРада 98, 294
УНСоюз (УНС) 152, 239, 529, 661, 730, 731
УПА 7-17, 21, 24, 29, 33-36, 38, 43-46, 48, 50-53, 55-63, 65-72, 74-79, 81-86, 90, 93, 95-104, 106-109, 111, 113, 116-120,

122-125, 127, 129, 131, 133, 135, 139-141, 144, 145, 147, 150-152, 154-157, 159-161, 163, 166, 168-170, 173-177, 179, 183-198, 200, 202-207, 209, 211, 212, 214-216, 218, 219, 221-223, 225-229, 231, 232, 234, 235, 237-239, 241-247, 249-254, 256-258, 260-266, 268-272, 274-277, 279, 280, 282-284, 286, 287, 291, 293-296, 298-307, 309, 310, 312, 314, 316-327, 329-358, 361, 362, 364-370, 373-391, 393-395, 399-402, 406-414, 416, 418-423, 425-436, 438, 440-444, 446-451, 453, 455, 457-470, 472, 474-476, 478, 479, 481, 482, 484-488, 490-492, 494, 496, 498, 500-506, 508, 509, 512-519, 521-526, 528, 529, 531-533, 535-562, 564, 566, 568-571, 573-576, 578-585, 587-590, 592-596, 598-604, 607-609, 612-616, 618, 621-623, 625-633, 635-642, 644-648, 650-659, 661-674, 676-682, 684, 685, 687, 690, 692, 696-700, 702-706, 709, 711-721, 724-730, 732-750, 770-774, 778-781, 783, 784, 790-793, 795, 797-799, 802-806

УПА, Великий Рейд 7, 21, 23, 24, 34, 39, 48, 93, 102, 131, 133, 150, 152, 153, 331, 344, 345, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 357, 360, 383, 384, 490, 492, 510, 579, 581, 779, 791

УПА, ВПЖ 720, 722, 737, 740

УПА, ГВШ 58, 716, 723, 729

УПА, ГК 7, 43-45, 47, 56, 59, 60, 75, 76, 77, 83, 97, 98, 101, 118, 119, 134, 150, 151, 153, 168, 171, 183, 188, 198, 203, 211, 220, 221, 226, 285, 308, 311, 313, 320, 321, 322, 324, 339, 340, 350, 356, 360, 389, 393, 400, 401, 411, 417, 427, 428, 433, 445, 449, 457, 486, 524, 526, 529, 532, 538, 550, 598, 671, 673, 674, 729, 730

УПА, Місія 7-11, 14, 16, 24, 40, 43-47, 52, 54-62, 64, 67, 68, 75-78, 86, 91, 95, 97, 101, 102, 111, 118, 119, 143, 230, 282, 323, 324, 331, 377, 378, 443, 450, 470, 478, 486, 601, 722, 728, 729, 731-733, 740, 741, 744, 745, 765

УПА, РЧ 9, 14, 47, 49, 51, 76, 97, 168, 169, 324, 376, 377, 443, 450, 733

УПА-Захід 734-740

УПА-Захід, ВО-1 “Башта” 724

УПА-Захід, ВО-2 “Буг” 538, 715, 716, 718-721, 723, 725, 728, 730, 732, 739, 740

УПА-Захід, ВО-4 “Говерля” 552, 540, 721, 734, 741

УПА-Захід, ВО-5 “Маківка” 714, 733

УПА-Захід, ВО-6 “Сян” 445, 470, 598, 601, 714-728, 730, 731, 733-742, 744, 745

УПА-Захід, ТВ-13 “Розточчя” ВО-2 “Буг” 716, 718-721, 730, 732, 739, 740

УПА-Захід, ТВ-22 “Чорний Ліс” ВО-4 “Говерля” 444, 540, 734, 735

УПА-Захід, ТВ-24 “Маківка” ВО-4 “Говерля” 315, 721

УПА-Захід, ТВ-26 “Лемко” ВО-6 “Сян” 443, 450, 714, 715, 718-723, 724-728, 731, 733-740, 742, 744
УПА-Захід, ТВ-27 “Бастіон” ВО-6 “Сян” 470, 596, 599, 692, 721, 725, 726, 737, 740, 742
УПА-Захід, ТВ-28 “Данилів” ВО-6 “Сян” 552, 716, 717, 719, 720, 723, 726, 733, 734, 741, 745, 779
УПА-Схід 540
Упівці (упісти). *Див.* УПА
УРСР (УССР) 310, 375, 376, 399, 447
УССД 12, 58, 76, 101, 153, 400, 434, 438, 449, 529, 538, 547, 568, 571, 621, 653, 655
УЧХ 400, 715, 727, 732, 738, 739, 744

Ф

Факсчейз (Fox Chase), дільниця м. Філадельфія (США) 597
Федак Михайло (“Смирний”, “Черник”) 8, 14, 15, 49, 78, 81, 82, 150, 152, 178, 181, 302, 369, 370, 372, 374-382, 418, 421, 476, 444-446, 473, 477, 478, 481, 488, 711, 742, 782, 783, 786
Федак Михайло (“Сокіл”) 125, 386
Федорів Петро (“Дальнич”) 598
Федорівський Степан (Данило). *Див.* Міршук Данило
Федун Петро (“Петро Полтава”) 151, 179, 243, 449
Фенікс (Phoenix), м. (штат Арізона, США) 601
Фик Степан (Семчук Степан, “Семчук”) 343
Филип Осип 535
Фіґоль Андрій, о. 611
Філадельфія (Філядельфія, Philadelphia), м. (штат Пенсильванія, США) 9, 11, 27, 33, 92, 102, 103, 107, 112, 123, 127, 129, 135, 141, 146-148, 152, 159, 160, 163, 164, 167, 169, 172, 174, 177, 180, 189, 191, 198, 199, 202, 203, 207, 209, 212, 218, 219, 223, 226, 229, 232, 235, 239, 240, 250, 253-257, 261, 263, 264, 270, 280, 282, 284, 290, 299, 306, 310, 312, 313, 315-317, 321, 328, 336, 344, 357, 363, 366, 372, 381, 384, 397, 403, 419, 451, 455, 456, 458, 459, 472, 477, 486, 523, 525, 579, 597, 600-602, 709, 716, 720-724, 727, 734, 735, 739, 747, 774
Філь Іван. *Див.* Ґула Степан
Філь Ярослава (Мороз Ярослава, “Марта”) 34, 767
Філядельфійці 403
Фінікс (Phoenix), м. (штат Арізона, США) 721
Флорида (Фльорида, Florida), штат (США) 547, 622, 730, 743, 744
Фокін Вітольд 548
Фонд утримання цвинтаря в Саут-Баунд-Брук 682, 683, 685, 706
Фостун Святомир 523
Франко Іван 775
Франція 302, 319, 378, 533, 563, 567, 634
Фридер Михайло (“Нечай”) 546

Фриз Микола (“Вернигора”) 8, 14, 49, 50, 78-81, 270, 272-274, 276, 277, 279-281, 313, 315, 377, 378
Фундація Дослідження Лемківщини 657
Фурчак Михайло. *Див.* Климочко Михайло
Футала Лев (“Лагідний”) 10, 17, 20, 21, 23, 25-27, 32, 34-38, 57, 80, 97, 145, 253, 270-276, 321, 340, 344, 346-348, 350, 352, 353, 384, 403, 485, 497, 500, 515, 517, 524, 532, 547, 577, 587, 592, 593, 640, 641, 645, 652, 654, 676, 678, 742, 794, 796, 801

Х

Хабурський С., о. 239
Хамуляк, п. 93, 94, 98
Харбін, м. (Китай) 737
Харжевська Реґіна. *Див.* Лабунька Марія
Харків, м. 292
Херсонські, степи 174
“Хмара”. *Див.* Папінко Осип
“Хмара”. *Див.* Цимбалістий
Хмельницька, обл. 543
Хмельницький Богдан, гетьм. 550
Хмельницький Юрась 550
Холмська округа ОУН. *Див.* ОУН, Холмська округа
Холмсько-Підляський ТВ УПА. *Див.* УПА-Захід, ТВ-28 “Данилів” ВО-6 “Сян”
Холмщина 399, 448, 745, 763
Холодний Петро Іванович 293
Холодний Петро Петрович 264, 293, 447
Холодний Яр, урочище 174
“Холодний Яр”, надр-н ОУН. *Див.* ОУН, надр-н “Холодний Яр”
“Холодний”. *Див.* Афтанас Стефан
“Холодноярці”, курінь 724, 740
“Холодноярці-1”, вд. (сотня) 718, 740
“Холодноярці-2”, вд. (сотня) 724
Хома Володимир (“Карло”) 23, 125, 351, 353, 354, 358
Хома Іван (“Богдан”, “Ігор”, “Кардаш”, “Орест”, “415”) 19-24, 26, 84, 91-93, 95-97, 102, 103, 105, 108, 123, 153, 160, 167, 178, 180-182, 185, 192, 194, 205, 216, 220, 229, 235, 239-241, 243, 254, 256, 260, 261, 263, 264, 265, 269-271, 273, 274, 276-281, 283, 291-293, 298, 301, 302, 306, 313, 315, 321, 330, 335, 337, 339, 341, 344-350, 352, 353, 355, 357-359, 363, 364, 368-374, 380-382, 384, 397, 469, 482, 709, 710, 743, 748, 753, 771, 772, 774, 776, 780, 781
“Хоми”, вд. 728, 736
Хомин Володимир. *Див.* Чарський Володимир
Хорватська Академія Наук 624
Хотинець, с. Ярославського пов., Польща 601
Хрещата, гора 603
Храплива Леся 92, 102
“Христя”. *Див.* Камінська Ірина
“Хрін”, сот. *Див.* Стебельський Степан
“Хріна”, вд. (сотня). *Див.* “Ударник-5”, вд. (сотня)
Хроль Степан (“Зенко”) 150, 482, 575, 743, 785

“Хромовенко”. *Див.* Білан Володимир
Хрущов Микита 154, 293
Хуст, м. Закарпатської обл. 546
Хюстон (Houston), м. (штат Техас, США) 620, 649, 724

Ц

Цвіль Юрій (“Антон”, “Арон”, “Скорик”) 9, 15, 51, 54-57, 64, 83, 84, 123, 135, 146, 168, 709, 743
Цвях Михайло (“Качмар”) 34
Цигинка Петро 804
Цилюпа Ольга 576
Цилюпа Омелян (“Боївкар”, “Граб”) 575, 577, 595, 630, 639, 643, 647, 667, 684, 687, 688, 691, 692, 744, 753
Цилюпа Роксана 576
Цимбалістий (“Хмара”) 126
ЦПУЕН 78, 80

Ч

ЧА 443, 716, 732
Чав’як Володимир (“Чорнота”) 540, 542, 602, 735
“Чайка” (“Чайка Б. ”). *Див.* Дубенко Богдан
“Чайка”. *Див.* Камінський Іван
Чапельська М. 217
Чарський Володимир (Хомин Володимир, “Беркут”) 513, 744
Червінська Ольга (Коштовська Ольга, “Калина”) 343, 419, 560, 562, 575-577, 584, 611, 612, 615, 620, 621, 646, 648, 684, 712, 744, 783, 791, 802
Червінський Нестор 646, 744, 791
Червінські, п-во 419
Червона армія. *Див.* ЧА
“Червона Калина”, комітет 419
“Червона Капеля”, нім. підпілля 179
“Черемош”. *Див.* Козелко Семен
Черешньовський Михайло (“Петро”) 14, 23, 25, 27, 49, 51, 353, 355, 357, 401
“Черешня”, віст. *Див.* Скиба Іван
“Черник”. *Див.* Федак Михайло
Чернилява, с. Яворівського р-ну Львівської обл. 721
Черниця, с. Миколаївського р-ну Львівської обл. 623
Чернівці, м. 601, 732
Чехи 502
Чехія 740
Чехословаччина (Чехо-Словаччина) 12, 43, 168, 350, 470, 502, 734, 735
Чикаґовяни 405
Чікаґо (Чикаґо, Шікаґо, Шикаґо, Chicago), м. (штат Іллінойс, США) 9, 11, 18, 27-32, 35, 102-105, 107, 111, 113, 116, 120, 122, 124, 127, 129, 135, 136, 138, 140, 152, 161, 164, 167, 168, 172, 174, 177, 178, 180, 182, 186, 189, 191, 193-195, 197-199, 202, 206, 207, 209, 212, 213, 216, 218, 223, 226, 232, 235, 239, 240, 244, 248, 254, 257, 260, 261, 266, 282, 283, 286, 298, 299, 303, 307, 310, 314, 317, 328, 363, 366, 372, 386-388, 397, 405, 406, 413, 416-419, 425, 427, 429, 430, 433, 436, 440, 452, 455, 456, 459, 472, 486, 523, 562-564, 566, 568, 570, 573, 577, 583, 584, 586, 600, 601, 605, 610, 611, 614-616, 620, 621, 642, 643, 647-651, 666, 709, 723, 728, 736, 738-742, 776, 781

"Чміль". *Див.* Вацяк Ярослав
Чомко С. А., о. 191
Чорний Володимир ("Малий") 634
"Чорний". *Див*. Кашицький Іван
"Чорний Ліс", група УПА 741
"Чорний Ліс", ТВ-22 ВО-4 "Говерля" УПА-Захід. *Див.* УПА-Захід, ТВ-22 "Чорний Ліс" ВО-4 "Говерля"
"Чорні чорти", сотня 734, 735
Чорнобиль, м. Іванківського р-ну Київської обл. 622
"Чорноморець". *Див.* Галайко Теодор
"Чорноморець". *Див.* Жабич (Забич) Лука
"Чорнота". *Див.* Кілко Андрій
"Чорнота", кур. *Див.* Чав'як Володимир
"Чуб", пров. 743
Чубенко Богдан ("Плай") 150, 745, 760, 768
"Чубенко". *Див.* Морковчук Іван
Чуйко Микола ("Ярослав Ґенко", "Ґенко", "Ярослав") 9, 92, 95, 96, 103, 105, 108, 112, 114, 116, 121, 122, 124, 128, 130, 168, 178, 181, 182, 186, 472, 477, 515, 518, 520, 521, 525, 530, 534, 535, 540, 552, 557, 559, 560, 564, 567, 575-580, 584, 586, 610, 611, 615, 616, 620, 709, 711, 745, 749
"Чупринка Тарас", ген. *Див.* Шухевич Роман

Ш

Шавинський Михайло (Морозюк Михайло, "Борсук") 124, 745
"Шагай" ("Шахай"). *Див.* Кохалик Євген
Шанковський Лев, проф. 13, 92, 94, 97, 102, 116, 152, 170, 174, 176, 178, 179, 271, 346, 560, 772, 773
Шанхай, м. (Китай) 737
Шашкевич Михайло ("Рись") 54, 279, 280
"Шварц". *Див.* Ґула Степан
"Швед" 126
"Швейко". *Див.* Пастух Володимир
Швеція 293
Швець Ілько ("Ромко") 125
Шевченківська Фундація, Ветеранський Фонд 694, 706
Шевченко Тарас Григорович 197, 199, 205, 523, 524, 566
Шевчик Б. 612
"Шейк". *Див.* Лопатинський Юрій
Шер, Нейл (Neil Sher) 485
"Шеремета", ст. бул. *Див.* Ґула Степан
Шипайло Є. 577
Шитська Іванна. *Див.* Котляр Іванна
Шкамбара Марія 611, 612, 614
Шлапак І. 577
"Шлях Перемоги", газета 25
Шмаґала Д. 116
"Шмиренко". *Див.* Пліхота Євген
Шпак Степан 596, 599, 691, 692, 694, 787, 794, 801
Шпонтак Іван ("Залізняк") 166, 167, 216, 470, 504, 601, 725, 737
Штендера Євген ("Зоряний", "Нерв", "Прірва") 8, 15, 16, 27, 34, 82, 150, 151, 239-241, 378, 387, 389, 395, 406, 418, 421, 444-447, 464, 473, 475, 477-479, 491, 493, 500, 504, 514-516, 519, 522, 532, 542, 552, 570, 577, 578, 580,

584, 586, 592, 595, 599, 608, 610, 615, 745, 763, 782, 783, 791, 794
Штуль Олег (“О. Жданович”) 379
“Шугай”. *Див.* Качала Антін
Шуль Іван 641
Шухевич Роман (“Тарас Чупринка”) 32, 59, 97, 152, 171, 188, 198, 203, 207, 211, 215, 217, 219-221, 223, 226, 227, 236, 250, 262, 268, 269, 276, 283, 285, 306, 308, 311, 313, 318, 320-322, 324, 333, 337, 339, 340, 347, 356, 359, 364, 380, 386, 389, 393, 400, 401, 403, 411, 416, 417, 420, 425, 427, 433, 445, 457, 463, 486, 493, 524, 525, 526, 529, 538, 546, 550, 577, 587, 598, 619, 622, 630, 641, 646, 651, 671, 673, 674, 700, 729, 742
Шухевич Юрій, с. Романа 525, 535, 549-551
Шухевичів, родина 302

Щ

Щавінський Михайло. *Див*. Шавинський Михайло
“Щербатий”. *Див.* Кіцюк Ярослав
Щигельський Володимир (“Бурлака”) 320
Щітка Роман (“Острий”, “Роман”) 126, 746

Ю

Юґославія 179, 624
“Юзьо”. *Див.* Кузьмак Петро
“Юліянова”. *Див.* Котляр Христина
Юнацтво ОУН. *Див.* ОУН, Юнацтво
Юркевич Володимир 26, 33, 385, 410, 411, 482, 778, 792
“Юрко”. *Див.* Росіл Іван
“Юрченко”, кур. *Див.* Левочко Василь
Ютіка (Utica), м. (штат Нью-Йорк, США) 102
Ющенко Віктор 738, 746, 798

Я

“Явір”. *Див.* Олійник Олександр (Олекса)
Явірник-Руський, с. Перемиського пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 741
Явожно, пол. концтабір 744
“Яворівський”. *Див.* Турула Павло
Яворівський, р-н Львівської обл. 716, 720, 721, 729, 730
Яворівщина 601, 730
Яковчук Йосип. *Див.* Новак Віктор
Янківський Григорій (“Ластівка”) 216
“Яр”, ст. віст. *Див.* Мацеляк Дмитро
“Яр”. *Див.* Коцур Микола
Ярослав, м. (Польща) 601
“Ярема”. *Див.* Климко Мирослав
“Ярий”, віст. *Див.* Назар Богдан
Ярись Антін. *Див.* Маґера Микола
“Яріш”. *Див.* Сидор Микола
“Ярко”. *Див.* Дикий Осип
“Ярополк”. *Див.* Струтинський Ярослав
“Ярослав”, бул. *Див.* Чуйко Микола
Ярославська округа ОУН. *Див.* ОУН, Ярославська округа
Ярославський, пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 717, 718, 720, 730, 739
Ярославщина 470, 506, 596, 622, 692, 727, 730, 741
Ясельський, пов. Підкарпатського в-ва (Польща) 721, 738
“Яспар”, сот. *Див.* Струтинський Ярослав
“Ящірка”. *Див.* Дунька Роман

СПИСОК СКОРОЧЕНЬ ТА АБРЕВІАТУР

АК – Армія Крайова (польська повстанська армія)
арт. – артист (мистець)
б. – бувший (-их)
Бавдінст (Баундіст, Baudienst) – Служба Праці (німецька будівельна служба)
бл. п. – благо (блаженно) почивший
бул. – булавний
БФ – Благодійний Фонд
В. – вояків
В.К. (ВК) – "Вісті Комбатанта" (журнал)
в.о. – виконуючий обов'язки
в-во – воєводство
вд. – відділ
Вермахт (Wehrmacht) – німецькі збройні сили
веч. – вечірний
вз. – взамін; взглядно
ВІН – Вольносць і Незавіслосць (польська підпільна організація)
віст. – вістун
ВК – Видавничий Комітет
ВО (В.О.) – Воєнна Округа [УПА]
ВП – високоповажаний; Військо Польське
ВПЖ – військово-польова жандармерія [УПА]
ВР – Верховна Рада [України]
Всеч. – Всечесний
Г. К. – Голова Комітету
ГВШ – Головний Військовий Штаб [УПА]
ген. (ґен.) – генерал, генеральний
ГК УПА – Головне Командування (Головний Командир) Української Повстанської Армії
ГУ (Г. У., Гол. Уп.) – Головна Управа
Ґестапо (Geheime Staatspolizei) – нацистська таємна поліція
Ґулаґ – Ґлавноє управлєніє лаґєрєй [управління концтаборів в СРСР]
д. (д-г) – друг
Д. К. – діловий комітет
Д.К. (Д.Ц., DC) – дистрикт Колумбія (США)
дд. – друзі, дні (днях)
див. – дивись
ДіПі табори (DP camps) – табори переміщених осіб (Displaced Persons camps)
дол. – долар
Др. – друг, доктор
ДУН – Дружини Українських Націоналістів
ЕД – Енциклопедія Діаспори
Заг. – загальний
Зах. – Західний (-а)
згл. – зглядно
ЗДА – Злучені (З'єдинені) Держави Америки [США]
ЗОУЗ – західні окраїнні українські землі
ЗП УГВР – Закордонне Представництво Української Головної Визвольної Ради
ЗСА – Злучені Стейти Америки [США]
ЗУАДК – Злучений Укранського-Американський Допомоговий Комітет
ЗУЗ – західні українські землі
ЗЧ ОУН – Закордонні Частини Організації Українських Націоналістів
Іл. (IL, Ill.) – Іллінойс (штат в США)
інж. – інженер

К. (кол.) – колишній (-іх)
Кал. (CA) – Каліфорнія (штат в США)
КҐБ (КДБ) – Комітєт Ґосударствєнной Бєзопасності (Комітет Державної Безпеки) [репресивний орган СРСР]
КЕ – Краєва Екзекутива [ОУН]
КК – контрольна комісія, Конґресовий Комітет [УККА]
КНР – Китайська Народна Республіка
Конн. (Conn., CT) – Коннектікут (штат в США)
КП(б)У – Комуністична партія (більшовиків) України
КПРС – Комуністична партія Радянського Союзу
КС – Карпатська Січ
КУ – Крайова Управа
КУК – Конґрес Українців Канади
КУН – Конґрес Українських Націоналістів
ЛПІ – Львівський політехнічний інститут
ЛУК – Ліґа Українців Канади
м. – місто, містечко, місяць
м.і. – між іншим
м.р. – минулого року
май. – майор
мал. – маляр
Ман. (Man., MB) – Манітоба (провінція в Канаді)
МВД – Міністєрство Внутрєнніх Дєл [репресивний орган СРСР]
МҐБ – Міністєрство Ґосударствєнной Бєзопасності [репресивний орган СРСР]
мґр. – маґістер
Міч. (Миш., MI, Mich.) – Мічіґан (штат в США)
Н.Дж. (N.J., NJ) – Нью-Джерзі (штат в США)
Н.Й. (N.Y., NY) – Нью-Йорк (штат в США)
Н.У. – нова управа
Нац. – національний
НКВД – Народний Комісаріат Внутрєнніх Дєл [репресивний орган в СРСР]
НТШ – Наукове Товариство імені Шевченка
о. (от.) – отець
Об. – Об'єднання
ОбВУА (ОБВУА) – Об'єднання бувших Вояків Українців Америки
ОВ УПА – Об'єднання Ветеранів Української Повстанської Армії
ОКВ УПА (О.К.В. УПА) – Об'єднання колишніх Вояків Української Повстанської Армії
ОМУА – Об'єднання Мистців Українців в Америці
Онт. (Ont., ON) – Онтаріо (провінція в Канаді)
оо. – отці
ООЧСУ – Організація Оборони Чотирьох Свобід України
ОП – окружний провід [ОУН]
ОПВБУ (ОПВБ) – Об'єднання Прихильників Визвольної Боротьби України
орг. – організаційний
ОУВФ – Організації Українського Визвольного Фронту
ОУН – Організація Українських Націоналістів
ОУН(р) – Організація Українських Націоналістів (революційна)
ОУНз – Організація Українських Націоналістів закордоном

ОУП – Об'єднання Українців Польщі
п. – пан, пані
п.з. – під заголовком
п.н. – під назвою
п.п. – пополудні
Па. (PA, Penn.) – Пенсильванія (штат в США)
п-во – панство
пед. – педагогічне
ПНР – Польська Народна Республіка
побр. – побратим
пов. – повіт
подр. – подруга
полк. – полковник
пор. – поручник
пп. – панове, панство
пполк. (підполк., пплк.) – підполковник
прим. – приміром [наприклад]
проф. – професор
р. – рік
ред. – редактор
реф. – референт
р-н – район
РП – районовий провід [ОУН]
РСФСР – Російская Совєтская Фєдєратівная Соціалістічєская Рєспубліка
РУКО – Рада Українських Комбатантських Організацій
РЧ УПА – Рейдуючі Частини Української Повстанської Армії
с. – село, селище
с.п. (св. п.) – світлої пам'яті
СБ – Служба Безпеки [ОУН]
СБКВ УПА – Світове Братство Колишніх Вояків УПА
СВУР – Союз Ветеранів Українського Резистансу
секр. – Секретаріят, секретар
СКВ – Самооборонний Кущовий Відділ
СКВУ – Світовий Конґрес Вільних Українців
СКУ – Світовий Конґрес Українців
сл.п. (сл. пам.) – славної пам'яті
с-лка – спілка
СЛУПВ – Світова Ліґа Українських Політичних В'язнів
смт. – селище міського типу
сот. – сотенний, сотник
сотн. – сотник
СП – спільне підприємство
СРСР – Союз Радянських Соціалістичних Республік
СРУКО – Світова Рада Українських Комбатантських Організацій
ССК – Суспільна Служба Комбатантів
СССР (рос.) – Союз Совєтскіх Соціалістічєскіх Рєспублік
ст. (Ст.) – старший, старшинський, станиця
СУА – Союз Українок Америки
СУБ – Союз Українців Британії (у Великобританії)
СУВБУ (СУВБ) – Союз Учасників Визвольної Боротьби України
СУМ – Спілка Української Молоді
СУМА – Спілка Української Молоді Америки
СУОА – Союз Українських Організацій Австралії
сусп. – суспільна
СФУЖО – Світова Федерація Українських Жіночих Організацій
Сх. – східний (-а)
США (С.Ш.А.) – Сполучені Штати Америки
т.д. – так далі
т.зв. – так званий

ТВ – Тактичний Відтинок [УПА]
ТзОВ – Товариство з обмеженою відповідальністю
ТС – товариський суд
УАВ – Українські Американські Ветерани
УАКР (УАКРада) – Українсько-Американська Координаційна Рада
УАПЦ – Українська Автокефальна Православна Церква
УБ – Ужонд Безпєчєньства [спецслужба ПНР]
УБС (УБСоюз) – Український Братський Союз
УВУ – Український Вільний Університет
УГВР – Українська Головна Визвольна Рада
УД – Українська Дивізія
УДП – Українська Допоміжна Поліція; Українське Державне Правління
УККА – Український Конґресовий Комітет Америки
Укр. – український
УКС – Українська Кредитова Спілка
УКТ[ПВБУ] – Українсько-Канадійське Товариство [прихильників визвольної боротьби України]
УКЦ – Українська Католицька Церква
УНА – Українська Національна Армія
УНД – Український Народний Дім
УНО – Українське Національне Об'єднання
УНР – Українська Народна Республіка
УНС – Українська Народна Самооборона
УНСоюз (УНС) – Український Народний Союз
УПА – Українська Повстанська Армія
УСГ – Українська Стрілецька Громада
УСК – Український Спортовий Клюб
УСС – Українські Січові Стрільці
УССД – Українська Самостійна Соборна Держава
УССР – Украінская Совєтская Соціалістічєская Рєспубліка
УЧХ – Український Червоний Хрест
фін. – фінансовий
ц. – цент
ц.м. – цього місяця
ц.р. – цього року
ЦК – центральний комітет
ЦПУЕН – Центральне Представництво Української Еміґрації в Німеччині
ч. – число
ч.п. – число за порядком [порядкове число]
чл. – член

ПЕРЕЛІК ФОТОГРАФІЙ ТА ІЛЮСТРАЦІЙ

1. Сторінки “Виказки вояка УПА” ч. 66, виданої Місією УПА при ЗП УГВР 21 квітня 1950 р. Петрові Біжкові-“Воїнові” 46
2. Члени РЧ УПА (зліва направо): Микола Фриз (“Вернигора”), Петро Миколенко (“Байда”), Михайло Озимко (“Залізняк”), Роман Боднар (“Сагайдачний”), Михайло Борис (“Жан”), Модест Ріпецький (“Горислав”), Степан Ґоляш (“Мар”), Михайло Дуда (“Громенко”), Зиновій Соколюк (“Семенів”). Реґенсбурґ (Німеччина), 3.03.1948 р. 49
3. Повідомлення про інформативну зустріч членів РЧ УПА в Нью-Йорку, вислане Юрієм Цвілем до Юліяна Котляра. 26 грудня 1950 р.. 51
4. Програма “Свята УПА”, організованого Станицею Вояків УПА – Торонто 28 жовтня 1951 р. в м. Торонто (Канада) 63
5. Подяка від Управи Станиці Вояків УПА в Нью-Йорку за переведення збірки на допомогу потребуючим воякам УПА в Німеччині. 20.02.1952 р 64
6. Лист оргреферента ОбВУА Євгена Стахіва до представника Місії УПА в США Юрія Цвіля про потребу об’єднання всіх українських ветеранських організацій на терені США. 10.02.1952 р. 64
7. Великодна листівка Станиці Вояків УПА – Вінніпеґ. 1952 р. . . 65
8. Програма свята “День Зброї – Свято УПА”, організованого Товариством б. Вояків УПА – Відділ Торонто і Станицею Вояків УПА – Торонто 19 жовтня 1952 р. в м. Торонто (Канада) 66
9. Аркуші реєстраційних паперів, згідно яких ОКВ УПА було зареєстроване (DOS ID #101581) в Нью-Йорку (США) 10 лютого 1956 р. як неприбуткова ветеранська організація під назвою FORMER MEMBERS OF UKRAINIAN INSURGENT ARMY,INC. 110
10. Лист-вітання ГУ ОКВ УПА в Німеччині Другому Загальному З’їздові ОКВ УПА в США. 21.08.1956 р. 115
11. Стаття в часописі “Український Самостійник” (Німеччина) про Другий Загальний З’їзд ОКВ УПА в США. 7.10.1956 р. . 119
12. Лист Управи Торонтонської Станиці ОКВ УПА в Канаді до ГУ ОКВ УПА в США. 5.01.1958 р. 130
13. Лист Володимира Сорочака до Михайла Березинського. 17.07.1959 р. 149
14. Повідомення Станиці Нью-Йорк ОКВ УПА в США про чергові сходини. 23.08.1961 р. 171

15. Проект відзнаки ОКВ УПА США і Канади, виконаний в кольорах. 173
16. Листівка-звернення Станиці Детройт ОКВ УПА в США у справі святкування 20-ліття УПА. Листопад 1962 р. 187
17. Програмка Шостого Загального З'їзду ОКВ УПА в США. Рочестер (США), 31.08. – 1.09.1963 р. 190
18. Запрошення і програма вечора пам'яті ген.-хор. Романа Шухевича – "Тараса Чупринки", організованого Станицею Нью-Йорк ОКВ УПА в США. 6.03.1965 р. 215
19. Запрошення, квитки і програмка Першого Спільного (Сьомого Загального) З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Торонто (Канада), 3-4.09.1966 р. 237
20. Листівка-повідомлення про спільні вояцькі вечорниці українських комбатантських організацій Нью-Йорку і околиць. 19.02.1966 р. 244
21. Лицьова і зворотня сторони організаційного прапора ОКВ УПА США і Канади. 249
22. Лист Михайла Озимка до Юрія Лопатинського. 12.09.1968 р. 297
23. Титульний аркуш однієї з книг протоколів, ведених Торонтонською Станицею ОКВ УПА США і Канади протягом 1951 – 1976 рр., зі станичними печатками. 326
24. Квиток на святочну академію, влаштовану спільно ТКВ УПА та ОКВ УПА США і Канади з нагоди 30-ліття УПА. Парма (Огайо, США), 2.07.1972 р. 361
25. Повідомлення про зустріч родин колишніх вояків УПА, влаштовану спільно ТКВ УПА та ОКВ УПА США і Канади. Пассейк (Нью-Джерсі, США), 22.05.1976 р. 412
26. Запрошення і програмка Дванадцятого Загального З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Торонто (Канада), 26-27.05.1979 р. . . .450
27. Титульні сторінки програмки відзначення 40-ліття УПА в Торонто (Канада). 17.10.1982 р. 465
28. Запрошення і програмка Тринадцятого Загального З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Ґлен Спей (Нью-Йорк, США), 3-4.09.1983 р. 475
29. Листівка-повідомлення про спільні вояцькі вечорниці українських комбатантських організацій. 16.02.1985 р. 483
30. Організаційні відзнаки-нашивки ОКВ УПА США і Канади . . . 505
31. Титульна сторінка квартальника "Кооперативна Думка", ч. 130 (видання УКС в Рочестері, США) зі статтею про відзначення в м. Рочестер 40-річчя Великого Рейду УПА на Захід. Квітень 1988 р. 510

32. Запрошення на П'ятнадцятий Загальний З'їзд ОКВ УПА США і Канади. Рочестер (Нью-Йорк, США), 2-3.09.1989 р. 517
33. Михайло Зеленчук ("Деркач") 529
34. Проект відзнаки до 50-річчя УПА, виконаний Володимиром Беднарським. Канада, 1992 р. 554
35. Запрошення і програмка Шістнадцятого Загального З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Етобіко (Онтаріо, Канада), 28-29.05.1993 р. 557
36. Запрошення і програмка Сімнадцятого Загального З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Торонто (Канада), 10-11.10.1997 р.. . .582
37. Запрошення і програмка Вісімнадцятого Загального З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Торонто (Канада), 11-12.11.2000 р.. . .613
38. Запрошення і програмка Дев'ятнадцятого Загального З'їзду ОКВ УПА США і Канади. Торонто (Канада), 18.10.2003 р. . . . 638
39. Петро Миколенко (Микола Савченко, "Байда"), майор УПА. В 1951-1955 рр. очолював Станиці Вояків УПА в Нью-Йорку, Детройті, Клівленді, Філадельфії, Рочестері (США). У 1955-1956, 1961-1963 рр. – Голова ОКВ УПА в США, у 1973-1976 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади 747
40. Володимир Сорочак ("Ворон", "Беркут"), сот. УПА. У 1956-1959 рр. – Голова ОКВ УПА в США, у 1982-1983 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади 747
41. Модест Ріпецький ("Горислав"). У 1959-1963 рр. – Голова ОКВ УПА в США. 747
42. Юрій Лопатинський ("Калина"). У 1963-1966 рр. – Голова ОКВ УПА в США, у 1980-1982 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади 747
43. Олександер Ґереґа (Мирон Макар, "Беркут"). У 1966-1970 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади 748
44. Іван Хома ("Богдан"). У 1970-1975 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади 748
45. Ярослав Струтинський ("Мирон", "Яспар"). У 1975-1979, 1993-1997 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади 748
46. Петро Й. Потічний ("Воробчик"), ст. вістун УПА. У 1983-1986, 1997-2000 рр. і від 2010 – по даний час (2016). – Голова ОКВ УПА США і Канади 748
47. Михайло Бохно ("Крутянець"). У 1986-1989 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади 749
48. Микола Чуйко ("Ярослав", "Ґенко"). У 1989-1993 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади 749
49. Іван Лико ("Богдан", "Скала"). У 2000-2004 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади 749

50. Юліян Котляр (“Левко”), ст. вістун УПА. У 2005-2009 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади 749
51. Осип Жигар (“Пімста”), ст. вістун УПА. У 2009-2010 рр. – Голова ОКВ УПА США і Канади 750
52. Степан Бабяк – “Орленко” 750
53. Анна Карванська-Байляк – “Рома” 750
54. Роман Байляк – “Богун”, 1948 р.. 750
55. Іван Бачик – “Перець”, 1948 р. 751
56. Роман Мац – “Ромко” 751
57. Ірена Мац – Білевич – “Леся” 751
58. Олександр Білевич – “Борсук” 751
59. Степан Адамчук– “Семчук” 752
60. Михайло Боґіра – “Медвідь” 752
61. Михайло Борис – “Жан” 752
62. Іван Варварук – “Рубаха” 752
63. Дмитро Возняк – “Крик”. 753
64. Петро Вірстюк – “Співак” 753
65. Іван Хома – “Богдан”. 753
66. Омелян (Еміль) Цилюпа – “Грушка”, “Боївкар” 753
67. Володимир Ґулькевич – “Рубач”, 1948 р. 754
68. Василь Ґудзик – “Оріх” 754
69. Іван Гарасимів – “Палій” 754
70. Теодор Галайко – “Чорноморець”, 1948 р. 754
71. Петро Гнатюк – “Дорош” 755
72. Антін Качала – “Шугай”. 755
73. Іван Камінський – “Чайка” 755
74. Володимир Карпа – “Сойка” 755
75. Іван Коштовський (Осип Назаренко) – “Назар”. 1948 р. 756
76. Степан Кіхтан – “Конарик” 756
77. Андрій Кордан – “Козак” 756
78. Іван Косар – “Босий”. 756
79. Семен Козелко – “Черемош”, 1949 р. 757
80. Еміль Куник – “Груша”. 757
81. Катерина Когут – Лялюк – “Грізна” 757
82. Анрій Курис – “Жук”. 757
83. Осип Левицький – “Гордий”. 758
84. Марія Ровенчук – Лабунька – “Ірина”. 1952 р. 758
85. Роман Мац – “Ромко” 758
86. Микола Маґера (Антін Ярись) – “Гриць” 758
87. Микола Май – “Вільха” 759
88. Євген Остапович – “Вихор” 759
89. Андрій Маличевський – “Сосна” 759

90. Михайло Мокрівський – “Зенко”. 1952 р. 759
91. Богдан Чубенко – “Плай”. 760
92. Володимир Пастух – “Швейко” 760
93. Степан Прочко – “Жук” 760
94. Іван Рабчевський – “Граб”. 760
95. Модест Ріпецький – “Горислав” 761
96. Марія Боднаренко – Ріпецька – “Оксана”. 761
97. Михайло Романів – “Юрків” 761
98. Ірина Борівець (Ярослава Саламаха) – “Рента” 761
99. Микола Молин (Ілля Соха) – “Мак” 762
100. Зиновій Соколюк – “Семенів”. 762
101. Микола Тарабан – “Туча”. 762
102. Софія Ольха – Тарабан – “Зонька” 762
103. Євген Штендера – “Прірва”, “Зоряний” 763
104. Володимир Дашко – “Марко”. 763
105. Повстанський великдень на Холмщині.
Перший ліворуч Михайло Березинський, 1946 р. 763
106. Марія Ровенчук – “Ірина”. Зима 1946-1947 рр. 764
107. Михайло Боґіра – “Медвідь”. 1948 р. 764
108. Зліва направо: Михайло Борис – “Жан”, Левко Круба –
“Косар”, Микола Тарабан – “Туча”. Ярославщина. 1947 р. . . 764
109. Михайло Міґус – “Зірка” (ліворуч) і Юліян Котляр – “Левко”
(праворуч). 1948 р. 765
110. Сторінка “Виказки вояка УПА”, виданої Місією УПА при
ЗП УГВР 30 травня 1950 р. Стефанові Ґулі – “Шереметі” . . 765
111. Іван Камінський – “Чайка”. 1948 р. 766
112. Степан Левкович – “Журба”. 1947 р. 766
113. Степан Левкович – “Журба” (ліворуч) і Іван Морковчук –
“Чубенко” (праворуч). Німеччина, 1951 р. 766
114. Петро Миколенко (Микола Савченко) і Віра Присяжнюк
в день шлюбу. 1949 р. Мюнхен, Німеччина. 766
115. Члени ОКВ УПА в Канаді. У 1-му ряді (зліва направо):
Михайло Міґус, Степан Кіхтан, Петро Вірстюк; 2-ий ряд:
Микола Кадиляк, Осип Папінко, Андрій Кордан; 3-ій ряд –
Андрій Маличевський, Стефан Копина, Андрій Курис,
Осип Жигар, Іван Рабчевський, Степан Бабяк, Еміль Куник . . .767
116. Повстанки з Закерзоння (зліва направо): Марія Боднаренко –
“Оксана”, Марія Ровенчук – “Ірина”, Надія Партикевич –
“Марійка”, Ярослава Мороз – “Марта”. Німеччина, 1948 р. . . .767
117. Степан Адамчук – “Семчук” 768
118. Михайло Озимко – “Залізняк”. Нью-Йорк (США),
24 березня 1952 р. 768

119. Покладення вінка на могилі Незнаного Вояка на цвинтарі Всіх Святих (зліва направо): Іван Козак – “Борис”, Богдан Чубенко – “Плай”, Микола Май – “Вільха”. Вінніпеґ (Канада), 1952 р. 768
120. Василь Роман–“Стріла”, Михайло Мокрівський–“Зенко”, Антін Микич–“Журавель” (зліва направо). 769
121. Сидять зліва направо: НН, Петро Сачок, Василь Роман–“Стріла”, НН. Стоять зліва направо: Михайло Мокрівський–“Зенко”, НН, Теодор Москаль–“Сян”, Антін Микич–“Журавель”, Михайло Поглід–“Степовий”, Юліян Котляр–“Левко”, НН 769
122. Петро Миколенко у свому робочому кабінеті в технічному центрі автомобільного концерну “Дженерал Моторз”. Детройт (США), 1961 р.. 770
123. Чотири упівці (зліва направо): Михайло Мокрівський, Володимир Сорочак, Антін Микич, Юліян Котляр. 1950-ті роки. 770
124. Зустріч членів Станиці Вояків УПА в Нью-Йорку 28.02.1954 р. Сидять зліва направо: Михайло Озимко, Дмитро Возняк, Юліян Котляр, НН, Михайло Березинський, НН. Стоять зліва направо: НН, Юрій Лопатинський, Стефан Ґула 771
125. При столі реєстрації делеґатів І-го З’їзду ОКВ УПА в США (зліва направо): Дмитро Возняк, Іван Хома, Іван Дмитрик, Іван Гнатко – “Редька” (?). Нью-Йорк (США), 2 липня 1955 р. 771
126. Делеґати і гості ІІ-го З’їзду ОКВ УПА в США. Сидять зліва направо: Михайло Бохно, Стефан Левкович (“Журба”), НН, НН, НН, НН, НН, НН, Лев Шанковський, Петро Миколенко, НН. Стоять зліва направо: Володимир Сорочак, Іван Дмитрик, Михайло Озимко, Осип Левицький, НН, Юліян Котляр, НН, Ярослав Струтинський, Петро Гнатюк, Петро Потічний, НН, Мих. Березинський, Іван Хома (?), НН, Теодор Гайдук, Олександер Ґереґа. Клівленд (США), 1 вересня 1956 р. . . . 772
127. Делеґати ІІ-го З’їзду ОКВ УПА в США. Сидять зліва направо: Михайло Березинський, Петро Миколенко, НН, Володимир Сорочак, Юрій Лопатинський, Михайло Озимко, Юліян Котляр, НН. Стоять зліва направо:НН, НН, Осип Левицький, Ярослав Струтинський, НН, Лев Шанковський, Петро Потічний, Степан Ґула, Петро Гнатюк, Іван Хома, Іван Дмитрик, НН, Теодор Гайдук, Олександер Ґереґа. Клівленд (США), 1 вересня 1956 р. 772

128. Робочий день III-го З'їзду ОКВ УПА в США.
Сидять (зліва направо): Володимир Сорочак, НН, НН, Лев Шанковський, НН, НН, НН, НН, НН, Іван Ділай.
14 грудня 1957 р. 773
129. Володимир Сорочак з дружиною Євгенією Макаренко.
1953 р. 773
130. Робочий момент IV-го З'їзду ОКВ УПА в США.
Філадельфія (США), 5-6 вересня 1959 р. 774
131. Делеґати IV-го З'їзду ОКВ УПА в США. Сидять у 1-му ряді зліва направо: НН, Іван Хома, Петро Миколенко, Юрій Лопатинський, Михайло Мокрівський; сидять у 2-му ряді зліва направо: НН, НН, Михайло Озимко, НН, Юліян Котляр, Петро Гнатюк; стоять у 1-му ряді зліва направо: НН, НН, НН, НН, НН, Михайло Березинський, НН, Теодор Гайдук, Степан Ґула, НН, Петро Й. Потічний, Осип Бігун, НН, НН; стоять у 2-му ряді зліва направо: НН, НН, Євген Остапович, НН, НН, Дмитро Возняк, Іван Дмитрик, Олександр Ґереґа.
Філадельфія (США), 5 вересня 1959 р. 774
132. Юліян Котляр і Франк Мартин біля пам'ятника Іванові Франкові (скульптор Сергій Литвиненко) в Ґлен Спей, Н.Й. (США). 1960 р. 775
133. Микола Омелюсік – "Поліщук" 775
134. Роман Байляк в час служби в американському війську 775
135. Петро Й. Потічний в час служби в американській морській піхоті 775
136. Члени ГУ, обрані на V-му З'їзді ОКВ УПА в США. Сидять зліва направо: Юліян Котляр, Іван Хома, Модест Ріпецький, Юрій Лопатинський. Стоять зліва направо: Святослав Левицький, Олександр Ґереґа, Володимир Сорочак, Степан Ґула. Чікаґо (США), 3 вересня 1961 р. 776
137. Делеґати V-го З'їзду ОКВ УПА в США. Сидять у 1-му ряді зліва направо: Степан Ґула, Олександр Ґереґа, НН, Іван Хома, Петро Миколенко, Ярослава Саламаха, Модест Ріпецький, Юрій Лопатинський, Влодимир Сорочак, Юліян Котляр; стоять у 2-му ряді зліва направо: Осип Левицький, НН, Петро Гнатюк, Іван Дмитрик, НН, Стефан Левкович, Роман Байляк, Теодор Гайдук, Осип Бігун, НН, Михайло Міґус, Осип Папінко; стоять у 3-му ряді зліва направо: НН, Еміль Куник, НН, НН, НН, Осип Назаренко?, НН, Іван Камінський, Святослав Левицький. Чікаґо (США), 3 вересня 1961 р. 776
138. Михайло Климочко – "Зозуля" 777

139. Остап Павлюх – “Дунай” 777
140. Василь Роман–“Стріла”, Юліян Котляр–“Левко”, Михайло Мокрівський–“Зенко” (зліва направо). 1969 р. . . . 777
141. Комітет Співпраці колишніх вояків УПА (ТКВ УПА – Ірвінґтон і ОКВ УПА – Нью-Йорк – Пассейк) – зліва направо: Юліян Котляр, Володимир Юркевич, Богдан Мак 778
142. Похорон Михайла Мокрівського – «Зенка». Стоять зліва направо: Омелян Плечень, НН (з прапором), Іван Дмитрик, Петро Сачок, Юрій Лопатинський, Стефан Ґула, Юліян Котляр, Теодор Москаль, Петро Гула. 1971 р. 778
143. Колишні вояки УПА з терену ТВ-28 “Данилів” на VIII-му З’їзді ОКВ УПА США і Канади (зліва направо): Микола Стасюк (“Горак”), Михайло Міґус (“Зірка”), Євген Пліхота (“Шмиренко”), Володимир Сорочак (“Ворон”, “Беркут”), Юліян Котляр (“Левко”), Теодор Гайдук (“Беркут”). Детройт (США), 2 вересня 1968 р. 779
144. Спільна зустріч ветеранів УПА на святі 30-ліття УПА і 25-ліття Великого Рейду на Захід. Клівленд (США), 2 липня 1972 р. 779
145. Делеґати Х-го З’їзду ОКВ УПА США і Канади. Сидять у 1-му ряді зліва направо: Володимир Сорочак, Іван Дмитрик, Стефан Ґула, Марія Ріпецька, НН, Іван Хома, Володимир Дашко; стоять у 2-му ряді зліва направо: Олександр Білевич, НН, НН. НН, НН, НН, НН, НН, НН, НН, НН, НН, НН, Дмитро Возняк, НН, НН, НН, НН. Оселя “Діброва” (Детройт, США), 1 вересня 1973 р. 780
146. Посвячення організаційного прапору Станиці ОКВ УПА США і Канади в Рочестері. Прапоронесець – Антін Качала (“Шугай”), ліворуч від нього – Іван Петрик (“Грізний”). Рочестер (Н.Й., США), 30 серпня 1975 р. 780
147. Голова ОКВ УПА США і Канади Іван Хома – “Богдан”, ліворуч від нього сидять: Голова НТШ в США Ярослав Падох та письменник Іван Керницький. 1970-ті роки. 781
148. Спільна зустріч ветеранів УПА на святі 30-ліття УПА. У першому ряді сидять: 2 – Надія Ґоляш, 3 – Модест Ріпецький, 4 – Степан Ґоляш, 5 – Ірина Камінська. Стоять: 4-ий справа Я. Струтинський. Чікаґо, 1982 р. 781
149. Степан Рогатинський – “Пасічняк” 782
150. Іван Петрик – “Грізний” 782

151. VII пленарне засідання ВК “Літопису УПА”. Сидять (зліва направо): Степан Ґоляш, Євген Штендера, Модест Ріпецький, Микола Лебедь, Володимир Макар, Володимир Дашко. Стоять (зліва направо): Михайло Міґус, Михайло Федак, Іван Росіл, Микола Кулик, Стефан Новицький, Віктор Новак, Степан Котелець, Петро Потічний, Стефан Бабяк, Микола Зінько, Яків Бурій. Торонто, 19 березня 1983 р. 782
152. Делеґати XIII-го З’їзду ОКВ УПА США і Канади. Стоять у 1-му ряді зліва направо: НН, Марія Ріпецька, Анна Байляк, Ірена Білевич, Ольга Червінська, НН, Леся Пєх, Катерина Лялюк; в 2-му ряді зліва направо: Осип Назаренко, Володимир Дашко, Осип Левицький, Петро Гнатюк. Оселя “Верховина” (Ґлен Спей, США), 3 вересня 1983 р. . . 783
153. Делеґати XIII-го З’їзду ОКВ УПА США і Канади після завершення з’їзду. Клячуть у 1-му ряді (зліва направо): Михайло Бохно, Іван Дмитрик, Осип Бігун, НН, Михайло Федак, Осип Назаренко, НН, Ольга Червінська, Омелян Плечень, Олександр Білевич, Дмитро Возняк; стоять у 2-му ряді (зліва направо): Михайло Міґус, НН, Микола Лебедь, Осип Левицький, Володимир Сорочак, НН, Марія Ріпецька, Ірена Білевич, Євген Штендера, Леся Пєх, Катерина Лялюк,НН, Марія Лабунька, Петро Гнатюк, Юліян Котляр, Ярослав Струтинський, НН, Модест Ріпецький, Іван Лялюк, Володимир Пастух, Володимир Дашко. Оселя “Верховина” (Ґлен Спей, США), 4 вересня 1983 р.. 783
154. Члени Торонтонської Станиці ОКВ УПА США і Канади (зліва направо): Володимир Пастух, Михайло Назаревич, Володимир Дашко, Михайло Міґус 784
155. Маршують ветерани УПА. Перший праворуч – Євген Остапович – “Вихор” 784
156. Роман Байляк – “Богун” 785
157. Осип Бігун – “Гордій” 785
158. Степан Хроль – “Зенко” 785
159. Дмитро Возняк – “Крик” 785
160. Володимир Дашко – “Марко”. 786
161. Михайло Федак – “Смирний”. 786
162. Іван Лялюк – “Камінний” 786
163. Ірина Козак – “Бистра” 786
164. Михайло Міґус – “Зірка” 787
165. Юрій Лопатинський – “Калина” 787
166. Степан Шпак. 787
167. Осип Папінко – “Хмара” 787

168. Модест Ріпецький – “Горислав” 788
169. Марія Ріпецька – “Оксана” 788
170. Іван Дмитрик– “Драгомир” 788
171. Ярослава Саламаха – “Рента” 788
172. Зиновій Соколюк – “Семенів” 789
173. Володимир Сорочак – “Ворон” 789
174. Микола Тарабан – “Туча” 789
175. Марія Пискір – “Марічка” 789
176. Юрій Лопатинський (ліворуч) і Михайло Озимко (праворуч). 1970-ті роки 790
177. Члени ОКВ УПА США і Канади в час товариської зустрічі (зліва направо): Андрій Потічний, Іван Лико, проф. Петро Й. Потічний, Юліян Котляр. Рочестер (США), липень 1985 р. 790
178. Члени ОКВ УПА США і Канади з дружинами в час святкування 45-річчя УПА і 40-річчя Великого Рейду на Захід. У 1-му ряді сидять зліва направо: Юлія Ґулькевич, Текля Лико, Катерина Лялюк, пані Петрик, пані Бабюк, Ольга Червінська, Мері Назаренко, Ема Адамчук, пані Горбова; у 2-му ряді стоять зліва направо: Володимир Ґулькевич, Іван Лико, Іван Лялюк, Іван Петрик, Теодор Бабюк, Червінський Нестор, Осип Назаренко, Петро Й. Потічний, Стефан Адамчук, Теодозій Горбовий. Рочестер (США), 1987 р.. 791
179. Делеґати і гості XV-го З’їзду ОКВ УПА США і Канади. У 1-му ряді зліва направо: Мері Дорофеа-Назаренко, Антоніна Потічна, пані Горбова, НН, Леся Пєх, Марія Ріпецька; у 2-му ряді зліва направо: Осип Назаренко, Петро Й. Потічний, НН, Іван Лялюк, Андрій Потічний, НН; у 3-му ряді зліва направо: Осип Левицький, Євген Штендера, НН, Модест Ріпецький, НН, Йосип Головатий, Віктор Новак, Іван Лико, Микола Кулик, Іван Росіл, НН. Рочестер (США), 2 вересня 1989 р. 791
180. Відкриття пам’ятника “Невідомим Воякам УПА” на упівській дільниці цвинтара Св. Андрія в Саут-Баунд-Брук (Нью-Джерсі, США). Стоять (зліва направо): Олександер Білевич, Іван Дмитрик, Володимир Юркевич, Осип Левицький, Юліян Котляр. 1984 р. 792
181. Перепоховання родини Миколи Омелюсіка. Саут-Баунд-Брук (США), 31 травня 1991 р. 792
182. Ветерани УПА, члени ТКВ УПА та ОКВ УПА США і Канади (зліва направо): Микола Зінько, Василь Дерех, Іван Василевський-Путко, Іван Дмитрик, Юліян Котляр, інші неідентифіковані. 1990 р. 793

183. Члени ОКВ УПА США і Канади на святкуванні
Дня Незалежності України (зліва направо):
Осип Левицький, Леся Пєх, Юліян Котляр. 1991 р. 793
184. XVI-е пленарне засідання ВК "Літопису УПА".
Сидять зліва направо: Володимир Макар, Микола Лебедь,
Модест Ріпецький, Євген Штендера, Ірина Камінська,
Микола Кулик. Стоять зліва направо: Петро Й. Потічний,
Карпо Микитчук, Микола Кошик, Іван Лико, Параскевія
Грицай, Микола Зінько, Степан Шпак, Степан Ґоляш,
Лев Футала, Іван Росіл, Володимир Дашко, Михайло Міґус.
7-го червня 1992 р., Торонто (Канада) 794
185. У часі святкувань 50-ліття УПА в Україні стоять біля
пам'ятника М. Грушевському (зліва направо):
Осип Левицький, Антін Микич, Юліян Котляр.
Львів (Україна), 1992 р. 795
186. Делеґати XVI-го З'їзду ОКВ УПА США і Канади
в часі засідання. За столом Президії (зліва направо):
Юліян Котляр, Модест Ріпецький, Ірена Білевич,
Катерина Лялюк. З трибуни промовляє Володимир Мулява.
Торонто (Канада), 28 травня 1993 р. 795
187. 1. Степан Адамчук, 2. Василь Дерех, 3. Василь Ґудзик,
4. Михайло Міґус, 5. Олександер Білевич, 6. НН,
7. Микола Кулик, 8. НН, 9. Марія Ріпецька,
10. Антоніна Потічна, 11. Андрій Потічний,
12. Марія Назаренко, 13. Осип Бігун, 14. Катерина Лялюк,
15. Леся Пєх, 16. Ірина Білевич, 17. Омелян Плечень,
18. НН, 19. Петро Й. Потічний, 20. Іван Лялюк,
21. Теодор Гайдук, 22. Юліян Котляр, 23. Іван Лико,
24. Осип Назаренко, 25. НН, 26. Іван Дмитрик,
27. Модест Ріпецький, 28. Осип Левицький,
29. Володимир Ґулькевич, 30. Лев Футала,
31. Микола Кошик, 32. Стефан Бабяк,
33. Теодор Москаль 796
188. Члени Станиці Пассейк ОКВ УПА США і Канади.
Сидять (зліва направо): Ірена Білевич, Леся Пєх;
стоять (зліва направо): Антін Микич, Олександр Білевич,
Осип Левицький, Юліян Котляр 797
189. Ветерани УПА на зустрічі з українськими військовими.
Зліва направо: Осип Левицький, НН, Юліян Котляр 797
190. Президент України В. Ющенко нагороджує проф.
Петра Й. Потічного орденом "За заслуги" III ступеня.
Торонто (Канада), 2008 р. 798

191. З прапором ОКВ УПА США і Канади (зліва направо): Ірена Адамчук-Сьолковська, НН, Юліян Котляр 798
192. Члени ОКВ УПА США і Канади (зліва направо): Дмитро Возняк, Антін Микич, Юліян Котляр. 2007 р. 799
193. Юліян Котляр–“Левко”, Христина Котляр–“Юліянова”. 2007 р. 799
194. Андрій Потічний (ліворуч) та Микола Кулик (праворуч). Торонто (Канада), 2007 р. 800
195. Михайло Міґус (ліворуч) і Юліян Котляр (праворуч). 2007 р.. 800
196. XXVIII пленарне засідання ВК “Літопису УПА”. Стоять (зліва направо) у 1-му ряді: Михайло Міґус, Лев Футала, Параскевія Грицай, Текля Лико, Микола Кулик; у 2-му ряді: Осип Жигар, Петро Й. Потічний, Степан Шпак, Михайло Бохно; у 3-му ряді: Микола Кошик, Роман Кулик, Петро Мицак, Іван Лико, Іван Росіл; у 4-му ряді: Богдан Пасічник, Микола Зінько. Торонто, 8 травня 2004 р. 801
197. На святі УПА сидять зліва направо: Юліян Котляр, Ірена Білевич, Катерина Лялюк, Ольга Червінська, Володимир Пастух; стоять зліва направо: Михайло Міґус, Стефан Адамчук, Андрій Потічний, Петро Й. Потічний, Іван Лялюк, Осип Назаренко, Осип Левицький, Осип Жигар 802
198. Головний адміністратор видавництва “Літопис УПА” Роман Кулик вручає грамоту визнання та подяки Осипові Жигарові з нагоди його 90-ліття. Торонто (Канада), 28 січня 2015 р. 802
199. Покладення вінків від упівських організацій до пам’ятника "Невідомому Українському Воякові" у День Пам'яті. Стоять (зліва направо): Микола Кошик (Голова ТКВ УПА в Канаді), Роман Кулик (Головний адміністратор видавництва "Літопис УПА"), Осип Жигар (заступник Голови ОКВ УПА США і Канади на Канаду). Українсько-канадський меморіальний парк (Торонто, Канада). 2014 803
200. Головний адміністратор видавництва “Літопис УПА” Роман Кулик вручає нагороду Катерині Лялюк. Торонто (Канада), травень 2015 р. 804
201. На Зеленосвяточній панахиді біля пам’ятника “Слави УПА” стоять з організаційними прапорами (справа наліво): Андрій Потічний, прапороносець ОКВ УПА США і Канади; Микола Кошик, Голова ТКВ УПА в Канаді; Максим Вовк, прапороносець ТКВ УПА в Канаді; Петро Цигинка,

з прапором Ліґи Українців Канади, відділ Етобіко. Оселя “Київ”, Оквил (Онтаріо, Канада), 2015 р. 804
202. Христина Котляр з організаційним прапором ОКВ УПА США і Канади відпроваджує в останню путь Ярославу Саламаху – “Ренту”. 2016 р. 805
203. Загальний вигляд упівської дільниці на цвинтарі Св. Андрія в Саут-Баунд-Брук (Нью-Джерсі, США) 805
204. Андрій Потічний – “Залізняк”, прапороносець та фінансовий референт ГУ ОКВ США і Канади, на Зеленосвяточній панахиді біля пам’ятника “Слави УПА”. 19 червня 2016 р., Оквил (Канада) 806
205. Голова фонду “Приятелі УПА” Христина Котляр передає до архіву “Літопису УПА” документи з архіву свого батька – Юліяна Котляра. 18 червня 2016 р., Торонто (Канада) 806
206. XL Пленум ВК “Літопису УПА”. Сидять (зліва направо): Микола Кошик, Зеня Брожина, Христина Котляр, Роман Кулик, проф. Петро Й. Потічний, Осип Жигар, Петро Мицак, Катерина Лялюк. 18 червня 2016 р., Торонто (Канада) 806

ЗМІСТ

ВСТУП 7
ДОКУМЕНТИ. 41
№ 1. Звернення Місії УПА при ЗП УГВР до прибулих на чужину вояків УПА від 5.05.1950 р. 43
№ 2. Комунікат Місії УПА при ЗП УГВР у справі створення Братства бувших вояків УПА ім. св. Юрія Переможця від 5.05.1950 р. 47
№ 3. Звернення ініціЯтивного комітету щодо потреби створення упівської організації від червня 1950 р. 48
№ 4. Програма і запрошення на загальний збір стрілецтва УПА від 8.06.1950 р. 50
№ 5. Резолюції зустрічі Групи вояків УПА з Нью-Йорку і околиць від 1.01.1951 р. 52
№ 6. Протокол спільної розмови Групи вояків УПА і Товариства бувших вояків УПА з Нью-Йорку і околиць від 27.05.1951 р. 54
№ 7. Правильник діяльності Уповноважених Місії УПА, КомАндантів Груп та Станиць Вояків УПА закордоном від 1.08.1951 р. 58
№ 8. Звернення Місії УПА при ЗП УГВР до учасників визвольно-революційної боротьби в Україні, які перебувають на чужині, від 4.02.1953 р. 67
№ 9. ІНФОРМАЦІЙНИЙ ЛИСТОК 69
ОКВ УПА В НІМЕЧЧИНІ (ч.1 / Вересень 1954 р.) 69
№ 10. Лист голови Станиці вояків УПА в Нью-Йорку Ю. Цвіля щодо створення ініціЯтивного комітету заснування ОКВ УПА в США. 1954 р. 83
№ 11. Проект статуту ОКВ УПА в США. 1954 р. 85
№ 12. І-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США 2-3 ЛИПНЯ 1955 р. НЬЮ-ЙОРК (США) 90
№ 13. ОБІЖНИК ч. 1/1955. 104
№ 14. ЗАЯВА НА ЧЛЕНСТВО В ОКВ УПА В США 106
№ 15. ОБІЖНИК ч. 2/1955. 107
№ 16. ОБІЖНИК ч. 1/3/1956 111
№ 17. ОБІЖНИК Ч. 2/4/1956 113
№ 18. ІІ-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США 1-2 ВЕРЕСНЯ 1956 р. КЛІВЛЕНД (США) 116
№ 19. ОБІЖНИК Ч. 1/1956 120
№ 20. Лист М. Чуйка до М. Бохна від 9.02.1957 р. 122
№ 21. ОБІЖНИК Ч. 2/1957 127
№ 22. ОБІЖНИК Ч. 3/1957 129
№ 23. ІІІ-ій ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США 14-15 ГРУДНЯ 1957 р. ДЕТРОЙТ (США) 131
№ 24. ОБІЖНИК Ч. 3/1958 135
№ 25. ПРОТОКОЛ КОНФЕРЕНЦІЇ ГУ ОбВУА і ГУ ОКВ УПА В США 23 БЕРЕЗНЯ 1958 р. ЧІКАҐО (США) 138
№ 26. ОБІЖНИК Ч. 2/1958 139
№ 27. ОБІЖНИК Ч. 3/1958 141

№ 28. ОБІЖНИК Ч. 4/1959 145
№ 29. ОБІЖНИК Ч. 5/1959 147
№ 30. ПОВІДОМЛЕННЯ ПРО ВИБІР НОВОЇ УПРАВИ
ОКВ УПА В КАНАДІ 26 СЕРПНЯ 1959 р. ТОРОНТО (КАНАДА) 150
№ 31. IV-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США 5-6 ВЕРЕСНЯ 1959 р.
ФІЛАДЕЛЬФІЯ (США) 152
№ 32. СТАТУТ 1959 156
№ 33. ОБІЖНИК Ч. 1/1959 160
№ 34. ОБІЖНИК Ч. 2/1960 163
№ 35. ОБІЖНИК Ч. 2/1960 166
№ 36. СТАТТЯ МИХАЙЛА ОЗИМКА ДО 10-ЛІТТЯ ОКВ УПА В США
ГРУДЕНЬ 1960 р. 168
№ 37. ОБІЖНИК Ч. 3/1961 172
№ 38. ЛИСТ проф. ЛЕВА ШАНКОВСЬКОГО ДО УЧАСНИКІВ V З'ЇЗДУ
ОКВ УПА В США 30 СЕРПНЯ 1961 р. 174
№ 39. V-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США 2-3 ВЕРЕСНЯ 1961 р.
ЧІКАҐО (США) 177
№ 40. ОБІЖНИК Ч. 1/1962 185
№ 41. ОБІЖНИК Ч. 3/1963 188
№ 42. ОБІЖНИК Ч. 3/1963 189
№ 43. VI-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА В США
31 СЕРПНЯ – 1 ВЕРЕСНЯ 1963 р. РОЧЕСТЕР (США) 191
№ 44. ОБІЖНИК Ч. 1/1963 194
№ 45. ОБІЖНИК Ч. 2/1963 197
№ 46. ЛИСТ М.ОЗИМКА ДО Ю. ЛОПАТИНСЬКОГО
ВІД 16.02.1964 РОКУ 200
№ 47. ОБІЖНИК Ч. 4/1964 202
№ 48. ОБІЖНИК Ч. 5/1964 205
№ 49. ЗАЯВА ГУ ОКВ УПА В США У СПРАВІ ПОЄДНАННЯ
ВІД 10 ГРУДНЯ 1964 р. 207
№ 50. КОМУНІКАТ Ч. 1 /1965 ПРО VII ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД
ОКВ УПА В США 209
№ 51. ОБІЖНИК Ч. 6/1965 211
№ 52. ВСТУПНІ ЗАУВАГИ СЕКРЕТАРЯ ГУ ОКВ УПА В США
ЩОДО ПЕРЕГОВОРІВ ПРО ОБ'ЄДНАННЯ УПІВСЬКИХ ОРГАНІЗАЦІЙ
27 ЛЮТОГО 1965 РОКУ 214
№ 53. ОБІЖНИК Ч. 7/1965 216
№ 54. ОБІЖНИК Ч. 8/1965 218
№ 55. ОБІЖНИК Ч. 9/1965 222
№ 56. ОБІЖНИК Ч. 9/1965 (ІНША ВЕРСІЯ) 225
№ 57. ОБІЖНИК Ч. 10/1965 229
№ 58. ОБІЖНИК Ч. 11/1966 231
№ 59. ОБІЖНИК Ч. 12/1966 234
№ 60. VII-ий ЗАГАЛЬНИЙ (І-ий СПІЛЬНИЙ) З'ЇЗД ОКВ УПА
США і КАНАДИ 3-4 ВЕРЕСНЯ 1966 р. ТОРОНТО (КАНАДА) 238
№ 61. ОБІЖНИК Ч. 1/1966 241
№ 62. ЗАЯВА НА ЧЛЕНСТВО В ОКВ УПА АМЕРИКИ І КАНАДИ 245

№ 63. ЗАЯВА ПРИСТУПЛЕННЯ В ЧЛЕНИ ОКВ УПА
АМЕРИКИ І КНАДИ 246
№ 64. ОБІЖНИК Ч. 2/1966 247
№ 65. ЛИСТ-ВІДПОВІДЬ УПРАВИ ОКВ УПА В КАНАДІ НА
ВІДКРИТИЙ ЛИСТ П. САДОВОГО 5 КВІТНЯ 1967 р. 251
№ 66. ОБІЖНИК Ч. 3/1967 253
№ 67. ПОВІДОМЛЕННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ В СПРАВІ
ВІДЗНАЧЕННЯ 25-Х РОКОВИН УТВОРЕННЯ УПА 23 КВІТНЯ 1967 р. . . 256
№ 68. ЛИСТ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО УПРАВ СТАНИЦЬ
В СПРАВІ ПЕРЕГОВОРІВ З ТКВ УПА 17 ЧЕРВНЯ 1967 р. 258
№ 69. ПРОТОКОЛИ ЧЧ. 3-4 З НАРАДИ ЧЛЕНІВ ГУ
ТА ДЕЛЕҐАТІВ СТАНИЦЬ ОКВ УПА США І КАНАДИ
24-25 ЧЕРВНЯ 1967 р. НЬЮ-ЙОРК (США) 260
№ 70. ЗАЯВА ДЕЛЕҐАЦІЇ ОКВ УПА США І КАНАДИ НА ПЕРЕГОВОРАХ
З ТКВ УПА 24 ЧЕРВНЯ 1967 р. 266
№ 71. ЗАЯВА ОКВ УПА США І КАНАДИ В СПРАВІ ВІДЗНАЧЕННЯ
25-Х РОКОВИН УТВОРЕННЯ УПА ЧЕРВЕНЬ 1967 р. 268
№ 72. ПРОТОКОЛ Ч. 1 ЗУСТРІЧІ КООРДИНАЦІЙНОГО КОМІТЕТУ
МІЖ ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТКВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА
ШУХЕВИЧА – “ТАРАСА ЧУПРИНКИ” В ЗСА В СПРАВІ ВІДЗНАЧЕННЯ
25-Х РОКОВИН УТВОРЕННЯ УПА 4 СЕРПНЯ 1967 р. 270
№ 73. ЛИСТ ГОЛОВИ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ О. ҐЕРЕҐИ
ДО П. МИКОЛЕНКА – “БАЙДИ”, В. СОРОЧАКА – “ВОРОНА”,
М. РІПЕЦЬКОГО – “ГОРИСЛАВА” В СПРАВІ КАПІТУЛИ
ЗОЛОТОГО ХРЕСТА УПА 9 СЕРПНЯ 1967 р. 274
№ 74. ПРОТОКОЛ Ч. 2 ЗУСТРІЧІ КООРДИНАЦІЙНОГО КОМІТЕТУ
МІЖ ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТКВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР.
РОМАНА ШУХЕВИЧА – “ТАРАСА ЧУПРИНКИ” В ЗСА В СПРАВІ
ВІДЗНАЧЕННЯ 25-Х РОКОВИН УТВОРЕННЯ УПА 29 СЕРПНЯ 1967 р. . . . 276
№ 75. ПРОТОКОЛ Ч. 3 ЗУСТРІЧІ КООРДИНАЦІЙНОГО КОМІТЕТУ
МІЖ ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТКВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР.
РОМАНА ШУХЕВИЧА – “ТАРАСА ЧУПРИНКИ” В ЗСА В СПРАВІ
ВІДЗНАЧЕННЯ 25-Х РОКОВИН УТВОРЕННЯ УПА 8 ГРУДНЯ 1967 р. . . . 279
№ 76. ОБІЖНИК Ч. 4/1967 282
№ 77. ОБІЖНИК Ч. 5/1968 284
№ 78. ОБІЖНИК Ч. 6/1968 286
№ 79. ОБІЖНИК Ч. 7/1968 288
№ 80. VIII-ий ЗАГАЛЬНИЙ (II-ий СПІЛЬНИЙ) З’ЇЗД
ОКВ УПА США І КАНАДИ 31 СЕРПНЯ – 1 ВЕРЕСНЯ 1968 р.
ДЕТРОЙТ (США) 291
№ 81. ІНФОРМАЦІЙНИЙ ЛИСТ ПРО СТВОРЕННЯ КОМІСІЇ
ДЛЯ СПРАВ ОБЕЗПЕЧЕННЯ ПРИ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
ВІД ВЕРЕСНЯ1968 296
№ 82. ОБІЖНИК Ч. 1/1968 298
№ 83. ПРОТОКОЛ Ч. 2 СХОДИН ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
1 ГРУДНЯ 1968 р. НЬЮ-ЙОРК (США) 301
№ 84. ЗАЯВА ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ 2 ГРУДНЯ 1968 р. 304

№ 85. ОБІЖНИК Ч. 2/1968 306
№ 86. ОБІЖНИК Ч. 2/1968 (ІНША ВЕРСІЯ) 309
№ 87. ОБІЖНИК Ч. 3/1969 312
№ 88. ОБІЖНИК Ч. 4/1969 314
№ 89. ОБІЖНИК Ч. 5/1969 317
№ 90. ОБІЖНИК Ч. 6/1970 320
№ 91. 20-РІЧЧЯ ОКВ УПА В КАНАДІ (1950 – 1970) 323
№ 92. ОБІЖНИК Ч. 7/1970 327
№ 93. IX-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
5-6 ВЕРЕСНЯ 1970 р. РОЧЕСТЕР (США) 330
№ 94. ОБІЖНИК Ч. 1/1970 335
№ 95. ОБІЖНИК Ч. 2/1970 338
№ 96. ОБІЖНИК Ч. 2/1971 340
№ 97. ЗВЕРНЕННЯ ЧЛЕНІВ СТАНИЦІ ОКВ УПА США І КАНАДИ В
РОЧЕСТЕРІ ДО УСІХ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА ТРАВЕНЬ 1971 р. 342
№ 98. ПРОТОКОЛ Ч. 1 СПІЛЬНОЇ ЗУСТРІЧІ ПРЕДСТАВНИКІВ
ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТОВАРИСТВА ВОЯКІВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР.
РОМАНА ШУХЕВИЧА – "ТАРАСА ЧУПРИНКИ" В ЗСА
9 ГРУДНЯ 1971 Р. НЬЮ-ЙОРК (США) 344
№ 99. ОБІЖНИК Ч. 5/1971 347
№ 100. КОМУНІКАТ КОМІТЕТУ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ЛІТТЯ УПА
ТА 25-ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ ЛЮТИЙ 1972 р. 350
№ 101. ПРОТОКОЛ Ч. 4 ЗАСІДАННЯ КОМІТЕТУ
ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ЛІТТЯ УПА ТА 25-ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ
23 ЛЮТОГО 1972 р. НЬЮ-ЙОРК (США) 352
№ 102. ПРОТОКОЛ Ч. 5 ЗАСІДАННЯ КОМІТЕТУ
ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ЛІТТЯ УПА ТА 25-ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ
24 БЕРЕЗНЯ 1972 р. НЬЮ-ЙОРК (США) 354
№ 103. ЗВЕРНЕННЯ КАПІТУЛИ ХРЕСТА ЗА УЧАСТЬ
У ВЕЛИКОМУ РЕЙДІ УПА БЕРЕЗЕНЬ 1972 р. 357
№ 104. ОБІЖНИК Ч. 6/1972 358
№ 105. ЗВЕРНЕННЯ КОМІТЕТУ ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ
30-ЛІТТЯ УПА ТА 25-ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ
8 КВІТНЯ 1972 р. НЬЮ-ЙОРК (США) 360
№ 106. ОБІЖНИК Ч. 7/1972 362
№ 107. ОБІЖНИК Ч. 7/1972 (ІНШИЙ) 364
№ 108. ОБІЖНИК Ч. 8/1973 367
№ 109. X-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
1-2 ВЕРЕСНЯ 1973 р. ОСЕЛЯ "ДІБРОВА"(ДЕТРОЙТ, США) 369
№ 110. ОБІЖНИК Ч. 1/1973 380
№ 111. ІНФОРМАТИВНИЙ ЛИСТОК КОМІТЕТУ
ДЛЯ ВІДЗНАЧЕННЯ 30-ЛІТТЯ УПА ТА 25-ЛІТТЯ ВЕЛИКОГО РЕЙДУ
15 ЛИСТОПАДА 1973 р. НЬЮ-ЙОРК (США) 383
№ 112. ПОВІДОМЛЕННЯ СЕКРЕТАРІЯТУ ОКВ УПА В США
У СПРАВІ КУПІВЛІ ЗЕМЕЛЬНОЇ ДІЛЯНКИ ПІД УПІВСЬКИЙ ЦВИНТАР
16 ГРУДНЯ 1974 р. 384
№ 113. ОБІЖНИК Ч. 2/1974 386

№ 114. ОБІЖНИК Ч. 3/1975 389
№ 115. XI-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
30-31 СЕРПНЯ 1975 Р. РОЧЕСТЕР (США) 391
№ 116. ПОВІДОМЛЕННЯ УПРАВИ СТАНИЦІ ОКВ УПА США І КАНАДИ
В НЬЮ-ЙОРКУ ПРО ВШАНУВАННЯ 25-ЛІТТЯ ЗАГИБЕЛІ ГК УПА
ГЕН.-ХОР. "ТАРАСА ЧУПРИНКИ" – РОМАНА ШУХЕВИЧА
24 ВЕРЕСНЯ 1975 Р. НЬЮ-ЙОРК (США) 401
№ 117. ЛИСТ Ю. ЛОПАТИНСЬКОГО ДО ІНЖ. Я. СТРУТИНСЬКОГО
В СПРАВІ ПЕРЕГОВОРІВ ПРО ОБ'ЄДНАННЯ З ТКВ УПА
24 ЖОВТНЯ 1975 р. 403
№ 118. ЛИСТ Я. СТРУТИНСЬКОГО ДО Ю. ЛОПАТИНСЬКОГО
В СПРАВІ ПЕРЕГОВОРІВ ПРО ОБ'ЄДНАННЯ З ТКВ УПА
5 ЛИСТОПАДА 1975 р. 405
№ 119. ОБІЖНИК Ч. 1/1975 407
№ 120. ПРАВИЛЬНИК КОМІТЕТУ СПІВПРАЦІ
КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА 11 СІЧНЯ 1976 р. 409
№ 121. ПРОТОКОЛ Ч. 2 ЗАСІДАННЯ КОМІТЕТУ СПІВПРАЦІ
КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА 11 СІЧНЯ 1976 р. ІРВІНҐТОН (США). 411
№ 122. ПОВІДОМЛЕННЯ ПРО ПЕРЕГОВОРИ ПРЕДСТАВНИКІВ
ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТОВАРИСТВА ВОЯКІВ УПА
ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – "ТАРАСА ЧУПРИНКИ" В ЗСА
27 СІЧНЯ 1976 р. ЧІКАҐО (США) 413
№ 123. ПРОТОКОЛ Ч. 3 ЗАСІДАННЯ КОМІТЕТУ СПІВПРАЦІ
КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА 14 БРЕЗНЯ 1976 р. ІРВІНҐТОН (США). 414
№ 124. ЗВЕРНЕННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО
ГУ ТВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА –
"ТАРАСА ЧУПРИНКИ" В ЗСА 17 ТРАВНЯ 1976 р. 416
№ 125. ОБІЖНИК Ч. 3/1976 418
№ 126. ОБІЖНИК Ч. 5/1977 421
№ 127. ОБІЖНИК Ч. 6/1977 423
№ 128. ЗВЕРНЕННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО ГУ ТВ УПА
ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – "ТАРАСА ЧУПРИНКИ" В ЗСА
ГРУДЕНЬ 1977 р. 425
№ 129. ПРОТОКОЛ Ч. 1 ЗАСІДАННЯ ПОЄДНАВЧОЇ КОМІСІЇ УПА
5 БЕРЕЗНЯ 1978 р. ЧІКАҐО (США) 427
№ 130. ЗВЕРНЕННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО
ГУ ТВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – "ТАРАСА ЧУПРИНКИ"
В ЗСА 15 КВІТНЯ 1978 р. 433
№ 131. ПРОТОКОЛ ЗАСІДАННЯ ПОЄДНАВЧОЇ КОМІСІЇ
ПРЕДСТАВНИКІВ ОКВ УПА США І КАНАДИ ТА ТОВАРИСТВА ВОЯКІВ
УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА – "ТАРАСА ЧУПРИНКИ"
В ЗСА 16 КВІТНЯ 1978 Р. ЧІКАҐО (США). 436
№ 132. ПОВІДОМЛЕННЯ СЕКРЕТАРЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
ПРО ПЕРЕГОВОРИ З ПРЕДСТАВНИКАМИ ТКВ УПА
5 БЕРЕЗНЯ і 16 КВІТНЯ 1978 р. ЧІКАҐО (США). 440
№ 133. ОБІЖНИК Ч. 8/1979 441

№ 134. XII-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
26-27 ТРАВНЯ 1979 р. ТОРОНТО (КАНАДА) 443
№ 135. ОБІЖНИК Ч. 1/1979 451
№ 136. ОБІЖНИК Ч. 2/1980 453
№ 137. ОБІЖНИК Ч. 3/1980 455
№ 138. ОБІЖНИК Ч. 4/1980 457
№ 139. ПОВІДОМЛЕННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
ВІД 16 ЖОВТНЯ 1980 р. 458
№ 140. ОБІЖНИК Ч. 5/1981 459
№ 141. ДЕКЛЯРАЦІЯ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО 40-Х РОКОВИН
СТВОРЕННЯ УПА КВІТЕНЬ 1982 р. 461
№ 142. ОБІЖНИК Ч. /1982 463
№ 143. ОБІЖНИК Ч. 7/1983 466
№ 144. ОБІЖНИК Ч. 8/1983 468
№ 145. XIII-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
3-4 ВЕРЕСНЯ 1983 р. ОСЕЛЯ "ВЕРХОВИНА" (ҐЛЕН СПЕЙ, США) 472
№ 146. ОБІЖНИК Ч. 1/1983 476
№ 147. ОБІЖНИК Ч. 2/1984 481
№ 148. ОБІЖНИК Ч. 3/1985 484
№ 149. СПІЛЬНА ЗАЯВА КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
ТРАВЕНЬ 1986 р.. 487
№ 150. ОБІЖНИК ВІД 23 ЛИПНЯ 1986 РОКУ 488
№ 151. XIV-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
30-31 СЕРПНЯ 1986 р. ОСЕЛЯ "ВЕРХОВИНА" (ҐЛЕН СПЕЙ, США) 490
№ 152. ОБІЖНИК Ч. 1/1986 493
№ 153. ОБІЖНИК Ч. 1/1986 496
№ 154. ОБІЖНИК Ч. 2/1987 498
№ 155. ОБІЖНИК Ч. 3/1987 500
№ 156. ОБІЖНИК Ч. 1/1987 503
№ 157. ОБІЖНИК Ч. 4/1988 506
№ 158. ОБІЖНИК Ч. 2/1988 508
№ 159. ОБІЖНИК Ч. 3/1988 509
№ 160. ОБІЖНИК Ч. 5/1989 512
№ 161. XV-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
2-3 ВЕРЕСНЯ 1989 р. РОЧЕСТЕР (США) 514
№ 162. ОБІЖНИК Ч. 1/1989 518
№ 163. ОБІЖНИЙ ЛИСТ Ч. 4/1989 521
№ 164. ОБІЖНИК Ч. 2/1990 523
№ 165. ОБІЖНИК Ч. 5/1990 526
№ 166. ОБІЖНИК Ч. 3/1991 528
№ 167. ОБІЖНИК Ч. 4/1991 531
№ 168. ОБІЖНИК Ч. 6/1991 535
№ 169. ОБІЖНИК Ч. 5/1992 537
№ 170. ОБІЖНИК Ч. 5/1992 541
№ 171. ОБІЖНИК Ч. 6/1992 543
№ 172. ОБІЖНИК Ч. 7/1992 553
№ 173. ОБІЖНИК Ч. 7/1993 555

№ 174. ОБІЖНИК Ч. 8/1993 558
№ 175. XVI-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
28-29 ТРАВНЯ 1993 р. ТОРОНТО (КАНАДА) 560
№ 176. ОБІЖНИК Ч. 1/1993 562
№ 177. ОБІЖНИК Ч. 2/1994 564
№ 178. ОБІЖНИК Ч. 3/1994 566
№ 179. ОБІЖНИК Ч. 4/1995 568
№ 180. ОБІЖНИК Ч. 5/1996 570
№ 181. ОБІЖНИК Ч. 5/1997 573
№ 182. XVII-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
10-11 ЖОВТНЯ 1997 р. ТОРОНТО (КАНАДА) 574
№ 183. ОБІЖНИК Ч. 1/1997 583
№ 184. ОБІЖНИК Ч. 2/1998 587
№ 185. ЗАСІДАННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ 591
14 ТРАВНЯ 1998 р. ТОРОНТО (КАНАДА) 591
№ 186. ОБІЖНИК Ч. 3/1999 594
№ 187. ОБІЖНИК Ч. 4/2000 598
№ 188. ОБІЖНИК Ч. 5/2000 604
№ 189. ОБІЖНИК Ч. 6/2000 607
№ 190. XVIII-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
11-12 ЛИСТОПАДА 2000 р. ТОРОНТО (КАНАДА). 609
№ 191. ОБІЖНИК Ч. 1/2000 614
№ 192. ОБІЖНИК Ч. 2/2001 621
№ 193. ОБІЖНИК Ч. 3/2001 626
№ 194. ОБІЖНИК Ч. 4/2002 629
№ 195. ОБІЖНИК Ч. 5/2002 632
№ 196. ОБІЖНИК Ч. 6/2002 633
№ 197. ОБІЖНИК Ч. 7/2003 636
№ 198. ОБІЖНИК Ч. 8/2003 639
№ 199. XIX-ий ЗАГАЛЬНИЙ З'ЇЗД ОКВ УПА США І КАНАДИ
18 ЖОВТНЯ 2003 р. ТОРОНТО (КАНАДА) 642
№ 200. ЛИСТ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ ДО ГУ ТВ УПА
ІМ. ГЕН.-ХОР. Т. ЧУПРИНКИ В ЗСА В СПРАВІ ПОЄДНАННЯ.
29.X.2003 р. 645
№ 201. ОБІЖНИК Ч. 9/2003 646
№ 202. ОБІЖНИК Ч. 10/2004 650
№ 203. ОБІЖНИК Ч. 11/2004 653
№ 204. ОБІЖНИК Ч. 1/2005 657
№ 205. ОБІЖНИК Ч. 2/2005 659
№ 206. ОБІЖНИК Ч. 3/2005 661
№ 207. ОБІЖНИК Ч. 4/2006 663
№ 208. ОБІЖНИК Ч. 5/2006 665
№ 209. ПРОТОКОЛ ТОВАРИСЬКОЇ ЗУСТРІЧІ ЧЛЕНІВ
ОКВ УПА США І КАНАДИ 14-15 ЖОВТНЯ 2006 р. РОЧЕСТЕР (США) . . . 667
№ 210. ОБІЖНИК Ч. 6/2006 669
№ 211. ОБІЖНИК Ч. 7/2007 671
№ 212. ОБІЖНИК Ч. 8/2007 673

№ 213. ОБІЖНИК Ч. 9/2007 674
№ 214. ОБІЖНИК Ч. 10/2008 676
№ 215. ОБІЖНИК Ч. 11/2008 678
№ 216. ОБІЖНИК Ч. 12/2008 680
№ 217. ПОВІДОМЛЕННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
28 ЛИСТОПАДА 2009 р. 682
№ 218. ОБІЖНИК Ч. 1/2009 684
№ 219. ОБІЖНИК Ч. 2/2010 687
№ 220. ОБІЖНИК Ч. 1/2011 689
№ 221. ОБІЖНИК Ч. 1/2012 690
№ 222. ЗУСТРІЧ ЧЛЕНІВ ОКВ УПА США І КАНАДИ
30 БЕРЕЗНЯ 2013 р. ТОРОНТО (КАНАДА) 692
№ 223. ЗАСІДАННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
31 ЖОВТНЯ 2015 р. ТОРОНТО (КАНАДА) 693
№ 224. ЛИСТ ГОЛОВИ ОКВ УПА США І КАНАДИ
ПРОФ. П. ПОТІЧНОГО ДО Б. КОВАЛИКА, ПОЧЕСНОГО ГОЛОВИ
ТОВАРИСТВА ВОЯКІВ УПА ІМ. ГЕН.-ХОР. РОМАНА ШУХЕВИЧА –
“ТАРАСА ЧУПРИНКИ” В ЗСА 1 ГРУДНЯ 2015 р. 700
№ 225. ЗАСІДАННЯ ГУ ОКВ УПА США І КАНАДИ
28.05.2016 Р. 704
ДОДАТКИ 707
ХРОНОЛОГІЧНА ТАБЛИЦЯ З'ЇЗДІВ ТА
КАДЕНЦІЇ КЕРІВНИКІВ ГУ ОКВ УПА США і КАНАДИ. 709
БІОГРАФІЧНІ ДОВІДКИ 714
ФОТОГРАФІЇ 747
ПОКАЖЧИК 807
СПИСОК СКОРОЧЕНЬ ТА АБРЕВІАТУР 858
ПЕРЕЛІК ФОТОГРАФІЙ ТА ІЛЮСТРАЦІЙ 862

ЛІТОПИС УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ

Літопис УПА – це серійне книжкове видання. Його завдання – опублікувати, з дотриманням джерельної точности, документи й матеріяли до історії УПА, а також стимулювати й видавати праці про діяльність УПА та історію України того періоду взагалі. Кожний том або група томів Літопису присвячені окремим темам і мають назву. Частина томів охоплює історію УПА за певний період на більших територіях, як, наприклад, на Волині, в Галичині, на українських землях під Польщею тощо. Кожна з цих територій може мати два – три, а то й більше томів. Додаткова серія книжок буде присвячена загальним темам, або збірникам спогадів, праць, або може бути книжкою одного автора на якусь тему. Збірники появляються не періодично, а в залежності від підготовки й опрацювання наступного тому. Нумерація книжок Літопису може йти інакше, ніж за оголошеним територіяльним планом чи хронологією подій. Документи передруковуються з дотриманням джерельної точности, зі збереженням загальної форми ориґіналу. Конечні виправлення чи відтворення пошкоджених місць відзначаються квадратними дужками або – де потрібно – пояснені в примітках. Так само відзначаються додані редакцією слова, пояснення чи заголовки в тексті. Інші підпільні матеріяли – мемуари, меморандуми, публіцистика тощо – передруковуються без пропусків, проте мовні й правописні виправлення детально не відзначуються, хіба в особливих випадках. Як правило, передруки беруться з ориґіналів, але при відсутності ориґіналу до уваги береться найвірогідніша копія чи передрук. В усіх випадках точно подається джерело, а у випадку передрукованих архівних матеріалів – теж місце збереження даного матеріялу. Кожний том має довідник осіб та місцевостей і словник неясних слів, скорочень та маловживаних чи незрозумілих слів.

LITOPYS UPA –CHRONICLE OF THE UKRAINIAN INSURGENT ARMY

Litopys UPA is a series of books, produced with the aim of publishing source documents and materials relating to the history of the UPA, as well as stimulating and publishing works about the activities of the UPA and, in a more general way, the history of Ukraine of that period. Each volume or group of volumes of Litopys UPA is devoted to a specific theme and has a separate title. Some of the volumes deal with the history of the UPA in a given period of time or in a given region – for example, in Volyn', in Halychyna, in the regions of Ukraine held by Poland and so on. Two, three, or even more volumes may be devoted to general themes, to collections of memories, or to single books by individual authors dealing with particular questions. The appearance of Litopys UPA is not periodic, and depends on the pace at which successive volumes are compiled and prepared for print. The volumes may appear in an order other that indicated above, based on a territorial and chronological principle. In reprinting documents, we adhere strictly to their sources and preserve the general form, language and orthography of the originals. Places in the text where corrections have had to be made, or where the original documents have been damaged or had to be reconstituted, are designated with square brackets, or, if necessary, provided with explanatory footnotes. Words, explanations, or titles inside the texts that have been added by the editors are indicated in a similar manner. Other underground materials – memories, memoranda, works of publicists and the like – are also reprinted without ornmissions, but only in exceptional cases are linguistic and orthographic corrections indicated. Reprints are based on original texts. In cases where the original text is not available, the reprint is based on the most reliable copy of reprint. The sources of all materials used are clearly indicated and in the case of reprinted archival material, their present locations are also given. Each volume is provided with an index of names of persons and places and a glossary listing names that may not be clear, abbreviations and rarely used or incomprehensible words.

ЛІТОПИС УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ
Серійне книжкове видання документів, матеріялів і наукових праць до історії Української Повстанської Армії

Досі появилися такі томи Літопису УПА основної серії:

Том 1. Волинь і Полісся: німецька окупація; книга 1: Початки УПА; документи і матеріяли. Містить політичні й організаційні документи та матеріяли до історії УПА на Волині та Поліссі. Торонто, Третє, виправлене вид., 1989 р., 256 с.

Том 2. Волинь і Полісся: німецька окупація. Книга 2. Містить підпільні документи і матеріяли про бойові дії УПА на Волині й Поліссі. Торонто, Друге, виправлене видання, 1985 р., 256 с.

Том 3–4. Чорний Ліс: видання команди Станиславівського тактичного відтинка УПА, 1947–1950 роки. Книга 1 і 2. Містять меморіяли, біографічні нариси й документи про дії відділів УПА Станиславівського ТВ УПА, оповідання, новели й вірші.

Том 3. Книга 1: 1947–1948. Торонто, Друге, виправлене видання, 1987 р., 272 с.

Том 4. Книга 2: 1948–1950 (продовження). Торонто, Друге, виправлене видання, 1989 р., 288 с.

Том 5. Волинь і Полісся: німецька окупація; книга 3: спомини учасників. Містить спогади, рецензії та підпільні матеріяли про дії УПА, повідомлення про договір про ненапад між ГК УПА й угорською армією. Торонто, 1983 р., 312 с.

Том 6. УПА в світлі німецьких документів, 1942–1945; книга 1: 1942 – липень 1944. Містить аналізи, меморандуми, повідомлення, звіти, а також переклади українських документів для центральних політичних, військових і поліційних установ. Торонто, 1983 р., 256 с.

Том 7. УПА в світлі німецьких документів; 1942–1945; книга 2: серпень 1944–1945. Торонто , 1983 р., 272 с.

Том 8. Українська Головна Визвольна Рада; документи, офіційні публікації, матеріяли; книга 1: 1944–1945. Містить основні документи Першого Великого Збору УГВР, передрук органу Президії УГВР *Вісник* (ч. 4 (7), серпень 1945), статті та матеріяли з 1944–45 рр., які стосуються цілости визвольного руху. Торонто, 1980 р., 320 с.

Том 9. Українська Головна Визвольна Рада; книга 2: 1946–1948. Містить видання УГВР *Самостійність* і *Бюро інформацій УГВР* та інші матеріяли. Торонто, 1982 р., 520 с.

Том 10. Українська Головна Визвольна Рада; книга 3: 1949–1952. Містить документи, офіційні повідомлення, публікації й мате-

ріяли УГВР в Україні, між ними *Бюро інформацій УГВР,* вип. 4, 6 і 9. Торонто, 1984 р., 424 с.

Том 11. Тернопільщина: список впавших героїв української революції в боротьбі з московсько-більшовицьким окупантом за час від 13 березня 1944 до 31 грудня 1948 року. Підпільне видання містить біографії 725 осіб, які загинули на території Тернопільської округи та подає нові дані про смерть 100 невідомих повстанців. Торонто, 1985 р., 248 с.

Том 12. Третя подільська воєнна округа УПА («Лисоня»). Містить видані командою ВО описи боїв відділів від 11.1943 до 08.1945 р., збірник підпільних пісень «***Повстанський стяг***» виданий з нагоди п'ятиріччя УПА в 1947 р. Торонто, 1989 р., 352 с.

Том 13. Перемищина – Перемиський курінь; книга 1: Денник відділу «Бурлаки» (В. Щигельського). Містить денник цього відділу («Ударники»-4, 94а) від 10.1946 р. До 24.10.1947 р., ведений бунчужним «Буркуном», з епілогом Б. Гука («Скали»), списки вояків, господарські документи. Торонто, 1986 р., 370 с.

Том 14. Перемищина – Перемиський курінь; книга 2: Денники й документи. Містить денники сотенного «Крилача» (Я. Коцьолка) з 1944 і 1947 років, які продовжив сот. «Бурлака» (В. Щигельський), денник сотні «Крилача» (ведений бунчужним «Орестом») і документи обох сотень. Торонто, 1987 р., 262 с.

Том 15. Костянтин Гіммельрайх: Спогади командира відділу особливого призначення «УПА-Схід». Автор- киянин – оповідає про свої переживання від 1941 р. до рейду на Захід в 1945 р. (мобілізація до ЧА, німецький полон, окупований Київ, участь у підпіллі ОУНм, старшинська школа, мандри по Поділлі й к-р вд. особливого призначення УПА-Схід). Торонто, 1987 р., 266 с.

Том 16. Підпільні журнали закерзонської України, 1945–1947. Містить передруки підпільних журналів: «***Тижневі вісті***», «***Лісовик***», «***Інформативні вісті***», «***Інформатор***» і «***Перемога***». Всі числа журналів супроводяться англомовним резюме. Має статтю про історію підпільної видавничої діяльності на Закерзонні. 1987 р., 608 с.

Том 17. Англомовні видання українського підпілля, 1946–1947. Містить передруки підпільних видань: «***Нові Лідіце***», «***Виселення єпископа Коциловського***», «***Вибори в СРСР***», «***Нова голодова катастрофа в Україні***», «***Фашистське страшило***», «***До братніх чеського і словацького народів***». Торонто, 1988 р., 192 с.

Том 18. Карпатська група УПА «Говерля»; книга 1: Документи, звіти та офіційні публікації. Містить передрук підпільно-

го видання командування групи Шлях перемоги, звіти команд ТВ УПА й звіти к-рів відділів та підвідділів 24 ТВ УПА «Маківка». Торонто, 1990 р., 328 с.

Том 19. Карпатська група УПА «Говерля»; книга 2: Спомини, статті та видання історично-мемуарного характеру. Охоплює нариси і спомини друковані у підпіллі та написані старшинами і вояками УПА після переходу на еміґрацію. Торонто – Львів, 1992 р., 357 с.

Том 20. Покажчик до «Літопису УПА»; книга 1: 1–19 томи. Містить покажчики псевдонімів, прізвищ, географічних назв, інституцій, алфавітні списки авторів та надрукованих матеріялів й інші дані про перших 19 томів «Літопису УПА». Торонто – Львів, 1994 р., 528 с.

Том 21. УПА в світлі німецьких документів, 1941–1943; Книга 3: червень 1941 – травень 1943. Містить звіти, меморандуми, а також переклади українських документів для центральних політичних і поліційних установ. Торонто, 1991 р., 271 с.

Том 22. УПА в світлі польських документів; книга 1: Військовий Суд Оперативної Групи «Вісла». Містить вироки, звіти та кореспонденцію Військового суду Оперативної групи «Вісла» за період 06–09.1947 р. Торонто–Львів, 1992 р., 627 с.

Том 23. Медична опіка в УПА: документи, матеріяли і спогади. Поміщено спомини санітарів, медиків, лікарів й інших працівників санітарної служби й підпільні документи й біографії працівників УЧХ. Торонто–Львів, 1992 р., 480 с.

Том 24. Ідея і Чин: орган Проводу ОУН, 1942–1946. Політично-інформативний журнал Проводу ОУН містить інформації про боротьбу УПА, німецьку та російську окупаційну політику, розвиток політичної думки. Торонто – Львів, 1995 р., 592 с.

Том 25. Пісні УПА. Збірка пісень, тематично пов'язаних з боротьбою УПА. Містить тексти пісень, їх мелодію і варіанти (понад 600), а також дані про саму пісню, її авторів й оспівуваних у піснях героїв чи події. Охоплює не тільки властиві пісні вояків УПА, але й укладені пізніше в тюрмах і концтаборах чи уложені народом. Торонто–Львів, 1997 р., 556 с.

Том 26. Українська Головна Визвольна Рада. Документи, офіційні публікації, матеріяли. Книга 4: Документи і спогади. Містить протокол ВЗ УГВР, доповідь на цьому зборі, листування президента УГВР К. Осьмака, переговори з польським підпіллям, Угорщиною й Румунією, слідчу справу М. і П. Дужих, спогади членів УГВР й інших осіб про утворення та діяльність УГВР. Торонто – Львів, 2001 р., 658 с.

Том 27. Роман Петренко. За Україну, за її волю; спогади. Автор-волиняк – оповідає про свою діяльність від часу війни у 1939 р. до відходу на захід у 1945 р. Спочатку був членом ОУН Сарненської округи (від січня 1942 р. у підпіллі), згодом – шефом господарського відділу ШВО УПА «Заграва», від літа 1943 р. – ГВШ (потім КВШ УПА-Північ) і від літа 1944 р. – старшиною для особливих доручень при ГСЗС УГВР під керівництвом М. Лебедя. Торонто – Львів, 1997 р., 279 с.

Том 28. Марія Савчин. Тисяча доріг; спомини. Авторка розповідає про свої юначі роки до приходу на еміграцію у 1954 р. З 1945 р. була дружиною В. Галаси (заст. пров. ОУН Закерзонського краю і від 1948 р. – пров. ОУН ПЗУЗ) та перебувала разом з ним на Закерзонні, в Карпатах, на Волині, а також – в тюрмі КҐБ у Києві. Торонто – Львів, 1995 р., 600 с.

Том 29. Іван Гарасимів («Палій»). З юнацьких мрій – у ряди УПА. Спогади дають картину зі щоденного життя повстанців та їхніх к-рів та про становище населення на цих теренах. Автор розповідає свій бойовий шлях в УПА від осені 1943 до осені 1947 р. в Карпатах (підстаршинську школу) та на Лемківщині (ройовий в сотні У-І (94). Торонто–Львів, 1999 р., 336 с.

Том 30. Степан Хрін (Степан Стебельський). Крізь сміх заліза; спогади. Книга містить спогади С. Стебельського – «Хріна» та О. Конопадського – «Островерха» – «Спомини чотового УПА Островерха» про їх діяльність в УПА від 1944–1949 рр. на Лемківщині та Дрогобиччині. Торонто–Львів, 2000 р., 552 с.

Том 31. УПА на Львівщині і Ярославщині. Спогади і документи вояків УПА ТВ «Розточчя», 1943–1947. Містить спогади «Сої», «Спартака», «Зенона Семеніва» та інших членів відділу УПА к-ра «Бриля», оперативні звіти к-ра «Бриля» та «Гамалії» («Переяслави І» та «Переяслави ІІ»). Торонто – Львів, 2000 р., 324 с.

Том 32. Медична опіка в УПА: документи, матеріяли і спогади. Книга 2. Частина книги – це спомини санітарів, медсестер, медиків, лікарів та інших працівників санітарної служби й УЧХ. Торонто – Львів, 2001 р., 581 с.

Том 33. Тактичний Відтинок УПА 26-ий «Лемко»: Лемківщина і Перемищина (Документи і матеріяли). Містить дані, що стосуються історії відділів в 1944–1947 рр., оперативні звіти, накази інструкції та вказівки, рейди УПА, та документи підстаршинської школи ім. полк. «Коника». Торонто – Львів, 2001 р., 900 с.

Том 34. Лемківщина і Перемищина – «Холодний Яр», «Бескид», «Верховина»: Політичні звіти. Містить організаційний розподіл підпільної мережі Лемківщини і Перемищини, кадрову обсаду

підпільної сітки та політичні й інформативні звіти з терену за роки 1944–1947 рр. Торонто – Львів, 2001 р., 974 с.

Том 35. Покажчик до «Літопису УПА»; книга 2: томи 21–34, томи та 1–3 Нової Серії та томи 1–3 серії «Бібліотека». Містить покажчики псевдонімів, прізвищ, географічних назв, інституцій, поазбучні списки авторів та надрукованих матеріялів й інші дані про томи «Літопису УПА», книги «Повстанські могили». Торонто – Львів, 2002 р., 870 с.

Том 36. «Книга полеглих членів ОУН і вояків УПА Львівщини». Містить отримані з радянських архівів короткі біографії членів ОУН і УПА, які загинули на Львівщині. Торонто – Львів, 2002 р., 1058 с.

Том 37. Іван Лико. На грані мрії і дійсності: спогади підпільника. 1945–1955. Спогади І. Лика («Скали», «Богдана») – «На грані мрії і дійсності» та М. Терефенка («Медведя») – «На грані двох світів» розповідають про пережите ними в підпіллі на Лемківщині та у польських тюрмах. Торонто – Львів, 2002 р., 644 с.

Том 38. Петро Й. Потічний. Архітектура резистансу: криївки і бункри УПА в світлі радянських документів. Містить схеми та описи різних криївок УПА й запілля та перелік з'єднань ЧА та ВВ НКВД, які були залучені до боротьби проти підпілля, зібраних в Архіві ВВ Українського Округу за 1944–1954 рр. Торонто–Львів, 2002 р., 430 с.

Том 39. Тактичний відтинок УПА 28-й "Данилів": Холмщина і Підляшшя. Документи і матеріяли. Містить звіти Холмського ТВ, хроніки сотень, звіти зі зустрічей з представниками польського ВіН, звіт із зустрічі з англійським кореспондентом у 1945–1948 рр. Торонто – Львів, 2003 р., 1058 с.

Том 40. Тактичний Відтинок УПА 27-й "Бастіон": Любачівщина, Ярославщина, Томашівщина. Документи і матеріяли. Містить звіти команди ТВ, хроніки відділів куреня "Месники", звіти й огляди керівництва II Округи ОУН "Батурин", господарські звіти у 1945–1948 рр. Торонто–Львів, 2004 р., 600 с.

Том 41. Президент УГВР Кирило Осьмак. Містить документи та матеріяли про К. Осьмака, його життя, наукову діяльність і смерть. Торонто–Львів, 2004 р., 880 с.

Том 42. Петро Й. Потічний. Літопис УПА – Історія: Документи і матеріяли. Містить дані про діяльності видавництва "Літопис УПА" за 30-й період, біографії членів видавничого комітету й адміністрації, редакторів, авторів, упорядників і фундаторів томів. Торонто–Львів, 2005 р., 658 с.

Томи 43–44. Боротьба з аґентурою: Протоколи допитів Служби Безпеки ОУН в Тернопільщині. 1946–1948. Містять

протоколи переслухань працівниками СБ ОУН Тернопільської обл. осіб, підозрілих у співпраці з органами державної безпеки СРСР.

Том 43. Книга 1: поміщено 85 протоколів допитів, що охоплюють 13 р-нів Тернопільщини, зокрема: Бережанський, Білобожницький, Борщівський, Бучацький, Великобірківський, Великоглибочоцький, Великодедеркальський, Вишнівецький, Заліщицький, Залозецький, Збаразький і Зборівський р-ни. Торонто – Львів, 2006 р., 1332 с.

Том 44. Книга 2: міститить 108 протоколів переслухань СБ ОУН з районів: Золотопотіцький, Золотниківський, Козівський, Козлівський, Коропецький, Кременецький, Ланівецький, Микулинецький, Новосільський, Підволочиський, Підгаєцький, Почаївський, Пробіжнянський, Скала-Подільський, Скалатський, Теребовлянський, Товстецький, Чортківський, Шумський та з Рогатинського р-ну Станіславської області. Поміщено Протоколи ТОС-у, Протоколи смерті, список функціонерів МВС і МДБ та список слідчих СБ. Торонто–Львів, 2006 р., 1288 с.

Том 45. Генерал Роман Шухевич – "Тарас Чупринка" Головний Командир УПА. Містить спогади про ген. Р. Шухевича, його життя, підпільну діяльність і смерть. Торонто – Львів, 2006 р., 572 с.

Томи 46. Боротьба з аґентурою: Протоколи допитів Служби Безпеки ОУН в Тернопільщині. 1946–1948. Книга 3. Продовження тт. 43–44 та містить протоколи переслухань СБ ОУН з 5 р-нів Тернопільської обл.: Великодедеркальського, Вишнівецького, Збаразького, Золотниківського та Кременецького. Торонто–Львів, 2007 р., 896 с.

Том 47. Підпільна Пошта України. Містить ілюстрації ППУ з філателістичної збірки с. п. Степана Ґоляша з коротким описом рисунків марок і блоків, а також вступні статті, що привідкривають історію її діяльності. Торонто – Львів, 2009 р., 336 с.

Том 48. УПА в світлі словацьких та чеських документів (1945–1948); книга 1: Рейди УПА в документах війська та апарату безпеки ЧСР (1945–1946). Містить дані про пропагандивні рейди УПА Північно-Східною Словаччиною та заходи чехословацької армії і органів безпеки, чехословацько-радянську-польську співпрацю проти УПА, становище українського населення на Закерзонні та документи про реакцію чехословацького суспільства щодо УПА. Торонто – Львів, 2010 р., 864 с.

Том 49. Тернопільщина: "Вісті з Терену" та "Вістки з Тернопільщини". 1943–1950; книга 1 (1943–1947). Подано підпільні інформації про діяльність ОУН і УПА та суспільно-політичну ситуацію в Тернопільській обл. і суміжних районах. Торонто – Львів, 2010 р., 832 с.

Том 50. Тернопільщина: “Вістки з Терену” та “Вістки з Тернопільщини”. 1943–1950; книга 2 (1948–1950). Містить подальші документи підпілля ОУН за 1948–1950 рр. щодо суспільно-політичної та економічної ситуації в Тернопільщині. Торонто – Львів, 2010 р., 1240 с.

Том 51. Товариство Колишніх Вояків Української Повстанської Армії в Канаді. Історія в “Обіжниках” (1952–1993). У книзі на основі інформаційних листів, т. зв. “Обіжників”, які виходили протягом 1952-1993 рр., висвітлено історію однієї з українських комбатанських організацій на еміґрації – Товариства Колишніх Вояків УПА в Канаді. Торонто – Львів, 2015 р., 536 с.

Том 52. Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади. Історія в документах (1950-2016). Даний документальний збірник є черговим томом про ветеранські (комбатантські) організації колишніх вояків Української Повстанської Армії (УПА), які заснували видавництво “Літопис УПА”, а саме – про Об’єднання колишніх вояків УПА США і Канади (ОКВ УПА США і Канади). Торонто – Львів, 2016 р., 904 с.

Готуються до друку:

– **УПА в світлі словацьких та чеських документів (1945–1948); книга 2 (1947–1948).**

У новій серії, т. зв. Київській, у співпраці з Інститутом української археографії та джерелознавства Національної Академії Наук України Державним комітетом архівів України та Центральним державним архівом громадських об’єднань (ЦДАГО) України появилися такі томи «Літопису УПА»:

1. Видання Головного Командування УПА. Містить такі видання: *«До зброї»,* № 16, 1943, *«Повстанець»,* № 1–6, 1944–1945, *«Український перець»,* № 1–3, 1943–1945 та *«Бойовий правильник піхоти».* Київ – Торонто, 1995 р., 482 с.

2. Волинь і Полісся: УПА та запілля 1943–1944. Документи і матеріали. Містить документи Головної Команди УПА-Північ та документи ВО «Заграва», «Богун», «Турів» та «Тютюнник». Київ–Торонто. 1999, 724 с.

3. Боротьба проти УПА і націоналістичного підпілля: директивні документи ЦК Компартії України 1943–1959. Містить документи ЦК КП(б)У – постанови з’їздів, пленумів політбюро, оргбю-

ро, секретаріяту, які супроводжуються інформативними записками, довідками, стенограми засідань та виступів членів ЦК КП(б)У. Київ–Торонто. 2001, 652 с.

4. Боротьба проти УПА і націоналістичного підпілля: інформаційні документи ЦК КП(б)У, обкомів партії, НКВС–МВС, МДБ–КДБ (1943–1959). Книга 1: (1943–1945). Містить радянські документи за 1943–1945 рр. Київ – Торонто. 2002, 597 с.

5. Боротьба проти УПА і націоналістичного підпілля: інформаційні документи ЦК КП(б)У, обкомів партії, НКВС–МВС, МДБ–КДБ. (1943–1959). Книга 2: 1946–1947. Містить радянські документи за 1946–1947 рр. Київ–Торонто. 2002, 574 с.

6. Боротьба проти УПА і націоналістичного підпілля: інформаційні документи ЦК КП(б)У, обкомів партії, НКВС–МВС, МДБ–КДБ. (1943–1959). Книга 3: 1948. Містить радянські документи за 1948 р. Київ–Торонто, 2003, 523 с.

7. Боротьба проти УПА і націоналістичного підпілля: інформаційні документи ЦК КП(б)У, обкомів партії, НКВС–МВС, МДБ–КДБ. (1943–1959). Книга четверта: 1949–1959. Містить радянські документи за 1949–1959 рр. Київ–Торонто, 2003, 716 с.

8. Волинь, Полісся, Поділля: УПА та Запілля 1944–1946. Документи і матеріяли. Містить документи керівництва УПА-Північ і УПА-Південь, КП ОУН ПЗУЗ і НВРО та груп «Заграва», «Богун», «Тютюнник» і з'єднань груп «33» (ПЗК «Москва»), «44» (ПСК «Одеса»). Київ – Торонто. 2006, 1448 с.

9. Боротьба проти повстанського руху і націоналістичного підпілля: протоколи допитів заарештованих радянськими органами державної безпеки керівників ОУН і УПА. 1944–1945. Містить протоколи допитів радянськими спецслужбами: М. Степаняка, Є. Басюка, М. Гайдука, Я. Білинського, А. Галицької, О. Луцького, Ю. Стельмащука, П. і М. Дужих, В. Павлика, О. Польового, Ф. Воробця, Д. Вітовського, В. Левковича. Київ – Торонто, 2007, 912 с.

10. Життя і боротьба генерала "Тараса Чупринки" (1907–1950). Документи і матеріали. Зібрані джерела, які характеризують основні віхи життя і діяльності ген. Романа Шухевича. Київ – Торонто, 2007, 832 с.

11. Мережа ОУН(б) і запілля УПА на території ВО "Заграва", "Турів", "Богун" (серпень 1942 – грудень 1943 рр.). Містить 353 документи ОУН(б) і запілля УПА на Волині й Південному Поліссі, які відображають діловодство КП, округ, районів ОУН(б) (08.1942–09.1943), а також округ, надрайонів, районів, кущів, підрайонів і станиць запілля УПА (09–12.1943). Київ – Торонто, 2007, 848 с.

12. Воєнна Округа УПА "Буг" 1943–1952. Документи і матеріали. Книга 1. Містить дані командування ВО і окремих підрозділів, пресові видання, звітно-інформативні документи керівництва ОУН на Львівщині. Київ – Торонто, 2008 р., 800 с.

13. Воєнна Округа УПА "Буг" 1943–1952. Документи і матеріяли. Книга 2. Містить дані командування ВО і окремих підрозділів, пресові видання, звітно-інформативні документи керівництва ОУН на Львівщині. Київ – Торонто, 2009 р., 1232 с.

14. УПА і запілля на ПЗУЗ. 1943–1945. Невідомі документи. Увійшли джерела УПА-Північ (266 документів) в яких висвітлюється історія керівництва, військових підрозділів, запілля за 1943–1945 рр. Київ – Торонто, 2010 р., 640 с.

15. Боротьба проти повстанського руху і націоналістичного підпілля: протоколи допитів заарештованих радянськими органами державної безпеки керівників ОУН і УПА. 1945–1954. Книга 2. Містить документи з переслухань радянськими органами: М. Павловича, І. Павловича-Бабинця, П. Лиховського, В. Харківа, Г. Ґоляша, Ю. Матвіїва, С. Коваля. Київ – Торонто, 2011, 840 с.

16. Волинь і Полісся у невідомій епістолярній спадщині ОУН і УПА. 1944 – 1954 рр. Містить 281 діловий лист керівників УПА та збройного підпілля ОУН (Роман Шухевич, Василь Кук, Микола Козак, Василь Галаса та ін.), які висвітлюють маловідомі, переважно трагічні події національно-визвольної боротьби на Волині та Поліссі у 1944–1954 рр. Київ – Торонто, 2011, 1024 стор.

17. Осип Дяків-"Горновий". Документи і матеріали. Містить 119 документів (творча спадщина, листування, документи про освіту і навчання, арешт та ув'язнення радянською владою, обставини загибелі; зізнання і спогади осіб, які з ним тісно співпрацювали), присвячених життю та діяльності одного з провідних публіцистів воюючої України, члена Проводу ОУН, заступника Голови ГС УГВР, підполковника-політвиховника УПА Осипа Дяківа-"Горнового". Київ–Торонто, 2011, 1016 стор.

18. Діяльність ОУН та УПА на території Центрально-Східної та Південної України. Містить підпільні документи і матеріали щодо діяльність ОУН і УПА на території центральних, східних і південних областей України у 1942–1952 рр. Київ – Торонто, 2011, 1160 стор..

19. Підпілля ОУН на Буковині: 1943–1951. Документи і матеріали. Містить звітно-інформаційні документи структур ОУН Буковини, інструкції, пресові видання, деякі матеріали УПА та СБ, а також документи радянських органів держбезпеки. Київ – Торонто, 2012, 784 стор.

20. Воєнна округа УПА «Лисоня». Документи і матеріали. 1943–1952. Містить документи і матеріали військового штабу та окремих підрозділів ВО УПА "Лисоня", а також звітно-інформаційні документи підпілля ОУН на Тернопільщини. Київ–Торонто, 2012, 848 стор.

21. Ярослав Старух. Документи та матеріали. Містить творчу спадщину, найважливіші документи, спогади та біографічний нарис, які стосуються життя та діяльності Я. Старуха. Київ–Торонто, 2012, 1008 стор.

22. Станиславівська округа ОУН: документи та матеріали 1945–1951. Збірник включає звітно-інформаційні документи окружного, надрайонних та районних проводів структури ОУН Станиславівщини. Київ–Торонто, 2013, 1376 стор., тверда обкладинка, ілюстрації.

23. Золочівська округа ОУН: Документи і матеріали референтури СБ 1944-1951. Книга 1. Збірник містить оригінальні документи референтури СБ Золочівського окружного та підлеглих йому проводів ОУН, які відображають процес роботи цієї структури підпілля в боротьбі з агентурою радянської влади та її каральних органів у регіоні. Київ – Торонто, 2013, 1320 стор., тверда обкладинка, ілюстрації.

24. Золочівська округа ОУН: Організаційні документи. 1941-1952. Книга 2. До збірника увійшли оригінальні документи Золочівського окружного та підлеглих йому проводів ОУН, які відтворюють суспільно-політичне та військове становище даного терену у 1941-1952 роках. Висвітлено протистояння структур визвольного руху сталінському тоталітарному режиму. Київ – Торонто, 2014, 1400 стор., тверда обкладинка, ілюстрації.

25. Коломийська округа ОУН: документи і матеріали 1945–1952. Збірник включає звітно-інформаційні документи окружного, надрайонних та районних проводів структури ОУН Коломийщини. Київ – Торонто, 2015, 1104 стор., тверда обкладинка, ілюстрації.

Готуються до друку:

– **Боротьба проти повстанського руху і націоналістичного підпілля: протоколи допитів заарештованих радянськими органами державної безпеки керівників ОУН і УПА. 1946–1952. Книга 3.**

СЕРІЯ «ЛІТОПИС УПА» – БІБЛІОТЕКА

1. Юрій Ступницький. Спогади про пережите. Автор-волиняк – оповідає про свою родину та переживання від юнацьких років (кін. 1930-х до сер. 1950-х рр.). Автор є сином начальника штабу УПА полк. Леоніда Ступницького, разом з яким у 1943 р. пішов в УПА, навчався у старшинській школі «Дружинники». Після арешту в 1944 р. поневірявся по тюрмах і таборах Радянського Союзу. Видання друге, Торонто–Львів, 2004, 138 с.

2. Володимир В'ятрович. Рейди УПА теренами Чехословаччини. Монографію присвячено маловідомому аспекту історії укр. визвольного руху 1940–1950 рр. Торонто – Львів, 2001, 208 с.

3. Ярослав Грицай – «Чорнота», Параскевія Грицай. А рани не гоїлися: Спомини «Чорноти». Спогади чотового УПА про події, які відбувалися у 1943–1945 рр. на Закерзонні, та його поневіряння по більшовицьких тюрмах і концтаборах Сибіру. Мемуари підготовлені до друку дружиною Параскою Грицай (з дому Ротко). Торонто – Львів, 2001, 332 с.

4. Спогади вояків УПА та учасників збройного підпілля Львівщини і Любачівщини. Містить спогади В. Левковича ("Вороного"), його дружини Ярослави, сот. М. Тарабана ("Тучі"), вояків УПА І. Філя ("Шеремети"), І. Василевського-Путко ("Вуса"), оргмоба К. Міхалика ("Думи) та зв'язкової К. Когут-Лялюк ("Грізної"), згадку про к-ра Перемиської 6 ВО УПА Я. Чорнія ("Кулю), авторства Ф. Лопадчака. Торонто – Львів, 2003, 448 с.

5. Мирослав Горбаль. Довідник-пошуківець. Реєстр осіб, пов'язаних з визвольною боротьбою на теренах Львівщини (без Дрогобиччини). 1944–1947 (за архівними документами). Подано ідентифікаційні дані про осіб, які були пов'язані з вивольним рухом та джерела цих даних з ДАЛО за 1944–1947 рр. (плани заходів, стенограми нарад, протоколи засідань та допитів, прокурорські аналізи, аґентурні справи). Торонто – Львів, 2003, 416 с.

6. Мирослав Горбаль. Довідник-пошуківець. Реєстр осіб, пов'язаних з визвольною боротьбою на теренах Дрогобиччини. 1939–1950 (за архівними документами). Зібрано інформацію про осіб та події, пов'язані з визвольною боротьбою на території Дрогобицької обл. у 1939–50-х рр. на основі документів ДАЛО та інших архівів, а також тематичних видань, публікацій і машинописів. Торонто – Львів, 2005, 1312 с.

7. Володимир Ковальчук. Діяльність ОУН(б) та запілля УПА на Волині та південному Поліссі (1941–1944 рр.). Досліджено інформативний потенціал джерел з історії діяльності підпілля, фор-

мування первісної джерельної бази, особливості фондоутворення, діловодство, класифікацію джерел та особливості діяльності референтур ОУН(б) і запілля УПА. Торонто – Львів, 2006, 512 с.

8. Онишко Леся. «Нам сонце всміхалось крізь ржавії ґрати». Катерина Зарицька в українському національно-визвольному русі. На основі документів, спогадів учасників подій досліджено етапи становлення світогляду К. Зарицької, її участь в формуванні УЧХ; діяльність в референтурі пропаґанди ОУН та налагодження зв'язків ГК УПА Р. Шухевича; показано її життєвий шлях в тюрмах і таборах СССР, а потім на волі. Торонто – Львів, 2007, 928 с.

9. Коханська Галина. З Україною у серці. Спомини. Авторка детально розповідає про тогочасну дійсність, яку їй довелося пережити, про свій вступ в ряди ОУН, проходження вишколів, діяльність в Колківській республіці УПА у відділі розвідки, ув'язнення в комуністичних таборах. Торонто – Львів, 2008, 400 с.

10. Олександр Іщук, Ігор Марчук, проф. Дарія Даревич «Життя і творчість Ніла Хасевича». Книга розкриває життєвий та творчий шлях видатного художника-графіка, члена УГВР з 1949 р., ілюстратора багатьох видань ОУН і УПА – Ніла Хасевича («Бей», «Зот», «Рибак») та доповнена повноколірним каталогом праць мистця. Торонто – Львів, 2011, 432 стор.

11. Олександр Іщук. «Молодіжні організації ОУН (1939–1955 рр.)». В монографії на основі комплексного аналізу наукової літератури, опублікованих історичних джерел та архівних матеріалів досліджено участь української молоді у боротьбі за державну незалежність у 1939–1955 рр. Торонто – Львів, 2011, 896 стор.

12. Олександр Пагіря. «Між війною та миром: Відносини між ОУН і УПА та збройними силами Угорщини (1939–1945)». Книга розповідає про військово-політичні відносини між українським підпіллям та УПА й угорською армією у роки Другої світової війни. На основі широкого кола джерел різноманітного походження простежується еволюція українсько-угорських стосунків від часів окупації угорськими військами Карпатської України у березні 1939 р. до виходу Угорщини з війни у квітні 1945 р. Торонто – Львів, 2014, 584 стор.

13. Ярослав Антонюк. Український визвольний рух у постатях керівників. Волинська та Брестська області (1930–1955). У книзі зібрано 3141 біографічних довідок про керівників українського визвольного руху Волинської та Брестської областей. Хронологічно вони охоплюють 1930–1955 рр., тобто період збройної боротьби ОУН на цих теренах. Підбір даних здійснювався щодо очільників українського підпілля від регіонального рівня до окремого населеного пункту. Торонто – Львів, 2014, 1072 стор.

СЕРІЯ «ПОДІЇ І ЛЮДИ»

1. Посівнич Микола. «Нескорений командир.» У книзі описано життєвий шлях ГК УПА Р. Шухевича. Торонто – Львів, Вид. 2-е, доп. 2008, 80 с.

2. Осьмак Наталка. «Кирило Осьмак – нескорений Президент УГВР.» Дослідження розкриває невідомі сторінки життя і діяльності Президента УГВР К. Осьмака. – Торонто – Львів, 2008, 128 с.

3. Посівнич Микола. «Степан Бандера – життя присвячене свободі.» У книзі описано життєвий шлях Провідника ОУН та ЗЧ ОУН С. Бандери в 1920–1959 рр. Торонто – Львів, 2008, 112 с.

4/I. Петро Й. Потічний. «Моя дорога». Біографічні спомини англійською мовою охоплюють період від народження до часу, коли автор, як юнак-вояк УПА, прибув зі своїм відділом до Західної Німеччини наприкінці 1947 р. Торонто – Львів, 2008, 124 с.

4/II. Петро Й. Потічний. «Моя дорога. Частина 2». Спомини описують життя автора в США (1950–1964), службу в американській морській піхоті під час Корейської війни, здобуття університетської освіти у Філадельфії і Нью-Йорку та завершуються переїздом до Канади. Торонто – Львів, 2010, 112 с.

4/III. Петро Й. Потічний. «Моя дорога. Частина 3». Спомини описують життя автора в Канаді (1964–2012), його працю в Мак-Мастерському університеті, різні академічні заходи і подорожі та його родину. Торонто – Львів, 2012, 160 стор.

5. «Грім» – полковник УПА Микола Твердохліб. Спогади і матеріали» / Упорядник Р. Грицьків. Крізь призму спогадів учасників подій та інших матеріалів зображено життя і діяльність видатного повстанського командира, а також висвітлено визвольну боротьбу 1930-х – 1950-х років у Карпатах. Торонто – Львів, 2008, 128 с.

6. Михайло Романюк. «Петро Федун – «Полтава» – провідний ідеолог ОУН та УПА». Висвітлено життя та діяльність одного з керівників визвольного руху, процес формування світоглядних позицій, патріотичних переконань та його творчої спадщини. Торонто-Львів, 2009, 128 с.

7. «Українська Головна Визвольна Рада» / Упорядники П. Й. Потічний, М. Посівнич. Поміщено статті Р. Шухевича, М. Дужого і А. Камінського, спогади Л. Шанковського, Д. Ребет у яких висвітлено боротьбу і роль УГВР в тогочасних суспільно-політичних процесах. Торонто – Львів, 2009, 136 с.

8. Володимир Іванченко. «Квітка у червоному пеклі: життєвий шлях Людмили Фої». Книга присвячена життю Л. Фої – “М. Пе-

релесник” (1923–1950), організатора підпілля ОУН у м. Києві під час Другої світової війни та авторки літературних творів. Будучи ключовою фігурою у протистоянні НКВС з СБ ОУН, зірвала операцію зі знищення керівників визвольного руху. Торонто – Львів, 2009, 128 с.

9. Олександр Іщук. «Життя та доля Михайла Дяченка – “Марка Боєслава”». Книга присвячена життю та долі – письменника, підпільника й одного з керівників Карпатського КП ОУН, автора поетичних творів та оповідань. Торонто – Львів, 2010, 140 с.

10. Олександр Іщук, Володимир Іванченко. «Життєвий шлях Галини Голояд – “Марти Гай”». Висвітлено життя та долю однієї з діячок визвольного руху Г. Голояд, подано твори письменниці. Торонто – Львів, 2010, 128 с.

11. Володимир Мороз. «Портрет Осипа Дяківа – “Горнового”». Книга присвячена життю та діяльності відомого публіциста, члена Проводу ОУН та заступника Голови ГС УГВР, підполк.-пвх. УПА. Торонто – Львів, 2010, 128 с.

12. Володимир Мороз. «Зиновій Тершаковець – “Федір”». Крайовий провідник ОУН Львівщини З. Тершаковець увійшов в історію визвольного руху як засновник та редактор підпільного видання “Літопис УПА”. Торонто – Львів, 2011, 128 с.

13. «Микола Андрощук-«Вороний». Записки повстанця». Ред. І. Марчук. Книга спогадів (весна 1943 – весна 1944 р.) подає картину дій повстанців на південній Волині (бої з німецькими підрозділами, військами НКВС, зокрема, на Гурбах, Північний рейд). Торонто – Львів, 2011, 128 с.

14. Олександр Іщук, Наталія Ніколаєва. «Ярослав Богдан – “Всеволод Рамзенко”». Подано життєвий шлях та творчу діяльність письменника-підпільника і чільного діяча ОУН Я. Богдана (1915–1953), проаналізовано тематику основних його праць. Торонто–Львів, 2011, 128 с.

15. Дмитро Проданик. «Шлях боротьби Василя Сенчака – “Ворона”». Висвітлено життєвий та бойовий шлях В. Сенчака-“Ворона” на посадах районного референта СБ Солотвинщини та надрайонного референта СБ Станиславівщини, а також досліджено “чорну” зраду на Станиславівщині 1951 р. Торонто – Львів, 2011, 128 с.

16. Олександр Іщук, Ігор Марчук. «Брати Бусли. Життя за Україну». Книга про відомих діячів ОУН на Волині Олександра та Якова (референт пропаганди Проводу ОУН) Буслів подає інформацію про їхній нелегкий життєвий шлях. Торонто – Львів, 2011, 128 с.

17. «Світло душі родини Левицьких» / Упорядник Марія Прокопець. У книзі розповідається про долю родини о. Юрія Левицького та Анастасії з Зубрицьких, з 8-ми дітей якої п'ятеро загинуло у боротьбі за волю України. Торонто – Львів, 2011, 128 стор.

18. Ігор Марчук. «Ростислав Волошин». У книзі розповідається про життєвий шлях Р. Волошина, одного з перших організаторів ОУН на Волині, згодом керівника Рівненської ОЕ ОУН, члена БП ОУН та головуючого на III НВЗ ОУН і I УЗ УГВР. Торонто – Львів, 2012, 128 стор.

19. Дмитро Проданик. «Микола Кричун – "Черемшина"». У книзі на основі архівних документів подано життєвий та бойовий шлях Миколи Кричуна-"Черемшини", "Олексія" на посадах повітового та надрайонного провідника ОУН Вижниччини. Торонто – Львів, 2012, 128 стор.

20. Наталія Ніколаєва. «Підпільні друкарні ОУН та їх ліквідація каральними органами СРСР в 1944–1954 рр.» В книзі на основі таємних документів ЦК КП(б)У, радянських каральних органів, матеріалів підпілля ОУН та сучасних наукових праць досліджується діяльність підпільних друкарень ОУН в 1944–1954 рр. та процес їх ліквідації органами НКВС-НКДБ-МДБ-МВС-КДБ СРСР. Торонто – Львів. 2012, 132 стор.

21. Василь Ільницький. «Провід ОУН Карпатського Краю». Книга присвячена структурі та кадрам Карпатського краю ОУН. На основі різних архівних документів і матеріалів розкриваються структурні трансформації та питання кількісного заповнення керівних органів краю. Торонто – Львів, 2012, 128 стор.

22. Богдан Зек. «Олег Штуль у боротьбі за Україну». Представлена книга розповідає про політика, журналіста, громадського діяча Олега Штуля. Торонто – Львів, 2013, 112 стор.

23. Наталія Ніколаєва. «Уляна Крюченко – "Оксана"». Книга описує життя та долю Уляни Никифорівни Крюченко (1920–1972), підпільниці ОУН, дружини керівника Проводу ОУН та Головного командира УПА в 1950–1954 рр. Василя Степановича Кука (1913–2007). Торонто – Львів, 2013, 128 стор.

24. Сергій Волянюк. «Омелян Польовий – "Остап"». Дана розвідка присвячена життю та діяльності поручника УПА Омеляна Польового, який увійшов в історію українського національно-визвольного руху як однин з визначних командирів повстанської армії на Тернопільщині. Торонто – Львів, 2013, 128 стор.

25. Василь Мустеца. «Василь Кантемір-"Остап"». У книзі на основі архівних документів подано життєвий та бойовий шлях Ва-

силя Кантеміра-“Остапа”, “Деркача”, “Дениса” – від рядового повстанця до провідника Кіцманського районного проводу ОУН. Торонто – Львів, 2013, 128 стор.

26. Микола Посівнич, Василь Брелюс. Нарис життя Дарії Ребет – “Орлян”. Дослідження присвячене життю та діяльності чільної діячки ОУН Дарії Цісик-Ребет (1913–1992). У книзі автори висвітлили її життєвий шлях, дослідили діяльність в ОУН, розкрили її бачення проблем Організації та з’ясували внесок, який вона зробила у розвиток націоналістичного руху, а водночас з тим висвітлили маловідомі факти в історії визвольного руху. Торонто-Львів, 2013, 112 стор.

27. Ярослав Коретчук, Петро Ганцюк. Командири відділів ТВ 22 УПА «Чорний Ліс». Книга присячена командному складу Тактичного Відтинка 22 «Чорний Ліс» Воєнної Округи IV «Говерля». На основі різних архівних документів і матеріалів подано біографії командирів сотень і куренів ТВ 22, організаційні і структурні схеми, карти та ілюстративний матеріал. Торонто-Львів, 2014, 112 стор.

28. Петро Й. Потічний. Пропагандивний рейд УПА в Західну Європу. Публікація присвячена пропагандивному рейдові УПА у Західну Європу в 1947–1948 рр. яка розкриває досі невідому інформацію про вояків УПА та членів підпілля що брали участь в цьому поході. В книзі подана ідентифікація повстанців, їх місце походження, суспільний стан, освіта загальна та військова, функції в підпіллі, терен дії, відділ, військовий ступень, чисельність загиблих і полонених в Чехословаччині та інтерновані в американській окупаційній зоні Німеччини. Торонто–Львів, 2014, 160 стор.

29. Українські повстанці в документах радянських молдавських партизанських з’єднань / Упорядник Володимир Ковальчук. У книзі вміщено 76 документів двох молдавських радянських партизанських з’єднань – Першого та Другого – про бої, сутички та контакти з українськими повстанцями на порубіжжі Рівненщини/Тернопільщини/Хмельниччини наприкінці 1943 – на початку 1944 років. Джерела, більшість з яких друкуються вперше, походять із Архіву суспільно-політичних організацій Республіки Молдова, Центрального державного архіву громадських об’єднань України. Торонто–Львів, 2014, 136 с.

30. Петро Кекіш. Спогади радиста УПА / Упорядник Сергій Волянюк. У даній книжці пропонуються спогади учасника збройної боротьби українського підпілля – радиста Петра Кекіша, які охоплюють один із найактивніших періодів з історії повстанської армії (1944–1945 рр.). У них висвітлюється період перебування автора на радіокурсах, діяльність у складі куреня, а згодом у загоні УПА “Остапа” та групі радіозв’язку “Миколи”. Торонто–Львів, 2015, 128 с.

31. Ігор Марчук. Ярослав Переходько. Курінний УПА Степан Трофимчук-“Недоля”. Книга містить біографічний нарис уродженця містечка Тучин Рівненської області Степана Трофимчука. Під псевдом “Недоля” він був активним учасником українського національно-визвольного руху 30–40 рр. XX століття, пройшов ґрунтовний військовий вишкіл у леґіоні “Роланд”, створював повстанські відділи на Волині та Поліссі. За активну участь у розбудові Української Повстанської Армії С. Трофимчук-“Недоля” був привселюдно страчений НКВС у Рівному на початку 1945 року. Торонто–Львів, 2015, 120 с.

32. Юрій Щур. Життя і боротьба Іларіона Курила-Кримчака. Дослідження присвячене життю та діяльності Іларіона Курила-Кримчака – краєзнавця, публіциста, підпільника й одного з керівників Мелітопольського окружного проводу ОУН. На основі невідомих раніше документів висвітлено його внесок у визвольну боротьбу на території Запорізької області. Торонто–Львів, 2016, 128 с.

Готуються до друку:

– **Книга про життя і діяльність генерала-політвиховника УПА, члена Бюро Проводу ОУН, відповідального редактора часопису “Ідея і чин” Дмитра Маївського-“Косара”;**
– **Книга присвячена поручнику УПА, сотенному вд. У-2 Перемиського куреня 26 ТВ “Лемко” УПА-Захід Михайлові Дуді-“Громенкові”.**

“ЛІТОПИС УПА” В МЕРЕЖІ INTERNET

Заходами Адміністрації видавництва “Літопис УПА” детальну інформацію українською та англійською мовами про видання та споріднені матеріали можна знайти в мережі Internet за адресою:

http://www.litopysupa.com

Ця інформація складається з чотирьох груп.

1. Вступ до серій (*Introduction to the Series*), який дає загальні інформації про “Літопис УПА” та цілі видавництва.
2. Інформації про замовлення (*Ordering information*), які дають короткі інформації про кожний том серій та як їх замовляти.
3. Книги “Літопис УПА” (*Litopys UPA volumes*), де про кожний том подано не тільки повну бібліографічну інформацію (титульна сторінка, дата і місце публікації, число ISBN, ціна та редактор книги), але також повний текст вступної статті та резюме матеріалів тому. Текст ілюстрований знимками, які знаходяться в книзі.
4. Споріднені матеріяли (*Related Materials*). У цій групі подані публікації інших видавництв, що відносяться до теми УПА та Збройного підпілля в Україні.

Аналогічну інформацію англійською мовою
можна знайти також на web сторінці за адресою:

http://www.infoukes.com/commercial/litopysupa/index.html

Про подальші інформації можна звертатися на адресу

Адміністрації:
— Роман Кулик — **toronto@litopysupa.com**

або Редакції:
— Петро Й. Потічний — **peter.potichnyj@litopysupa.com**

Адміністрація в Україні — **lviv@litopysupa.com**

Будемо вдячні за відгуки читачів на наше видання.

Пишіть на подані адреси або також на
www.litopysupa.com

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ
та
ТОВАРИСТВА КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА
ім. ГЕН. ХОР. ТАРАСА ЧУПРИНКИ В США І КАНАДІ

ВИДАВНИЧИЙ КОМІТЕТ "ЛІТОПИСУ УПА"

М. Бохно, І. Василевський-Путко, І. Гомзяк, Параска Грицай, О. Дольницький, О. Жигар, Б. Ковалик, Христина Котляр, М. Кошик,Р. Кулик, Катерина Лялюк, М. Лущак, П. Мицак, Емілія Нагірна-Зінько, А. Потічний, П. Потічний, М. Рошецький, Н. Солтис, О. Цилюпа, С. Шпак, Є. Штендера

Адміністрація:
Р. Кулик, Емілія Нагірна-Зінько, Наталя Солтис

Адреса:
LITOPYS U.P.A.
P.O. Box 97, Station "C"
Toronto, Ontario, M6J 3M7, Canada
toronto@litopysupa.com

Адміністрація в Україні:
Ігор Гомзяк, Богдан Столяр

Благодійний Громадський Фонд "Літопис УПА"
ім. Володимира Макара
Микола Посівнич

Адреса: "Літопис УПА"
вул. В. Винниченка, 2/1, Львів 79008 Україна
тел.(38-032) 275-68-79; e-mail: lviv@litopysupa.com
Для кореспонденції:
"Літопис УПА" а/с 5637, Львів 79067 Україна

Наукове видання

ЛІТОПИС УКРАЇНСЬКОЇ ПОВСТАНСЬКОЇ АРМІЇ

Том 52

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ УПА США І КАНАДИ

ІСТОРІЯ В ДОКУМЕНТАХ (1950-2016)

УПОРЯДНИКИ:
Ігор ГОМЗЯК, Дмитро ПРОДАНИК, Христина КОТЛЯР

ВІДПОВІДАЛЬНИЙ РЕДАКТОР
Петро Й. ПОТІЧНИЙ

ЗАСТУПНИК ВІДПОВІДАЛЬНОГО РЕДАКТОРА
Ігор ГОМЗЯК

Підписано до друку 16.08.2016. Формат 62 x 95 1/16
Папір офсетний. Друк офсетний.
Умовн. друк. арк. 36,54. Обл.-видавн. арк. 26,58.
Наклад 250. Зам. № 16-08/16